



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.

A 827,202



|

]



Die Chroniken der deutschen Städte

vom 14. bis ins 16. Jahrhundert.

Achter Band.

AUF VERANLASSUNG
UND MIT
UNTERSTÜTZUNG
SEINER MAJESTÄT
DES KÖNIGS VON BAYERN
MAXIMILIAN II.



HERAUSGEGEBEN
DURCH DIE
HISTORISCHE COMMISSIO
BEI DER
KÖNIGL. ACADEMIE DER
WISSENSCHAFTEN.

Leipzig
Verlag von S. Hirzel.

1870.

22882

Die Chroniken der oberrheinischen Städte.

Strasburg.

Erster Band.

AUF VERANLASSUNG
UND MIT
UNTERSTÜTZUNG
SEINER MAJESTAET
DES KÖNIGS VON BAYERN
MAXIMILIAN II.



HERAUSGEGEBEN
DURCH DIE
HISTORISCHE COMMISSION
BEI DER
KÖNIGL. ACADEMIE DER
WISSENSCHAFTEN.

Leipzig
Verlag von S. Hirzel.

1870.

TD

901

.982

C56

V o r w o r t.

Bei einem Unternehmen, welches schon in der vorberathenden Versammlung der historischen Commission zu München im Herbst 1858 auf Anregung der Herren Berg und Stälin in meine Hände gelegt wurde, dessen Ausführung ich nach Constituirung derselben im Herbst 1859 begonnen und seitdem 10 Jahre hindurch geleitet habe, möchte es wohl jetzt an der Zeit sein, mich über seinen bisherigen Fortgang und den Weg, den ich weiter zu verfolgen gedenke, auszusprechen.

Wie es mein ursprünglicher Plan war, in der Sammlung der Chroniken der deutschen Städte diese nach ihrem landschaftlichen und historischen Zusammenhang gruppenweise zusammenzufassen und in jeder Gruppe diejenigen Städte voranzustellen, welche durch ihre geschichtliche Bedeutung vor den anderen hervorragten (Bd. 1 Vorwort): so ist nun in den drei ersten Bänden die Reihe der fränkischen Städte mit Nürnberg, im 4. und 5. die der schwäbischen mit Augsburg, im 6. und 7. die der niedersächsischen Städte mit Braunschweig und Magdeburg eröffnet worden.

Es fügt sich schön, daß in dieser Reihenfolge Oberdeutschland und Niederdeutschland bereits durch je zwei Städte stattlich vertreten erscheinen und daß die beiden rheinischen Städte, Straßburg und Köln, deren Chroniken nun zunächst erscheinen sollen, gleichsam als verbindende Mittelglieder sich einstellen; doch ist ein systematischer Fortgang dieser Art in Wirklichkeit nicht beabsichtigt. Denn wollte man bei der Herausgabe der Chroniken sich an eine bestimmte Aufeinanderfolge der Serien von

vornherein binden, so wäre ein wesentlicher Vortheil davon kaum abzusehen; dagegen würden den Fortgang störende Hemmnisse und andere Unzuträglichkeiten nicht zu vermeiden sein. Denn nicht überall sind der Stoff und die Arbeiter gleich bereit, und das Wichtigere und am meisten Begehrte müßte oft hinter dem Unbedeutenderen und weniger Erwünschten auf lange und ungewisse Zeit zurückstehen. Dazu kommt, daß in einzelnen Landschaften bereits ähnliche Publicationen vorliegen oder in Angriff genommen sind, daher eine wiederholte oder gleichzeitig wetteifernde Bearbeitung sich vor der Hand nur wenig lohnen und noch weniger Dank finden würde. Ich habe deßhalb bei der Wahl der zu editirenden Chroniken an erster Stelle das Bedürfniß der Publication berücksichtigt und an zweiter die dazu nöthigen Mittel und Arbeitskräfte in Anschlag gebracht, um sowohl das Unternehmen im ganzen rasch zu fördern als auch die gebiegene Ausführung im einzelnen zu sichern.

Aus derselben Rücksicht habe ich mir auch in anderer Beziehung freie Hand vorbehalten. Es würde sich gewiß an sich durchaus empfehlen, in der Folge der Bände nicht eher von der einen Stadt zur andern überzugehen, als bis bei der vorhergehenden der Endpunkt erreicht wäre, bis wohin die Publication ihrer Chroniken fortschreiten soll: allein auch bei solchem Vorgehen würde die sorgfältige Bearbeitung des Stoffs, welche am besten für jeden Ort in einer und derselben Hand bleibt, nicht mit der ununterbrochen fortgesetzten Publication gleichen Schritt zu halten vermögen. Und noch ein anderer Gesichtspunkt hat mich bei der Weise des bisherigen Fortgangs geleitet. Ich wünsche, so lange das Werk noch in meiner Hand liegt, dessen Vollendung mir sicher nicht beschieden ist, wenigstens an verschiedenen Hauptpunkten den Anfang zu machen, damit bei diesen schon der Weg vorgezeichnet wäre, daselbe künftig fortzusetzen, und zugleich die Umfassung des gesammten Gebiets deutscher Städtegeschichte nicht bloß der Anlage nach, sondern auch durch die schon begonnene Ausführung gesichert erschiene.

Ich eröffne also mit dem gegenwärtigen 8. Bande wiederum eine neue Abtheilung der Städtechroniken, die oberrheinische, und beginne mit der Hauptstadt des Elsaß, Straßburg.

Welchen Reichthum an deutsch geschriebenen Chroniken diese eine Stadt besitzt, habe ich im zweiten Abschnitte der allgemeinen Einleitung dargelegt. Die beiden ältesten von Fritsche Closenener und Jakob Zwinger von Königshofen, aus der zweiten Hälfte des 14. und vom Anfang des 15. Jahrhunderts, sind für den 8. und 9. Band dieser Sammlung bestimmt. Beide Bände sollen aber, wie zwei Hälften, zusammen nur ein Ganzes ausmachen. Denn der gegenwärtige 8. Band enthält außer Closenener noch zwei Capitel von Königshofen; die vier übrigen Capitel nebst Beilagen, Glossar und Registern werden den 9. Band ausfüllen. Nicht die untergeordnete Rücksicht auf Gleichmäßigkeit der Bogenzahl bloß hat mich zur Theilung der Chronik des Königshofen bewogen: sie war unvermeidlich, weil das Werk in der vollständigen Gestalt, worin es hier zu geben ist, überdies vermehrt mit den Zuthaten der Bearbeitung, nicht in einem einzigen Bande von erträglichem Umfang Raum finden konnte. Die getroffene Einrichtung, wenn sie auf der einen Seite vielleicht Manchen als ein Uebelstand erscheint, bietet auf der andern den Vortheil dar, daß Closenener und Königshofen, wie sie der Sache nach, gleichwie Entwurf und Ausführung, Anfang und Fortsetzung, zu einander gehören und aus diesem Grunde eine gemeinsame Bearbeitung verlangten, besser zu einem Ganzen verbunden sind, wobei Glossar und Register durch Vereinfachung sehr an Brauchbarkeit gewinnen, Beilagen und Urkunden ebenfalls ungetrennt beisammen bleiben können.

Es bedarf wohl keiner Rechtfertigung, daß hinsichtlich des entlehnten Theils der Chroniken meine Bearbeitung sich hauptsächlich nur auf Nachweisung der Quellen und Angabe von Abweichungen und Mißverständnissen beschränkt hat, weil ich nicht den Martinus Polonus, den Etkhard, den Eike von Regow &c., sondern den Closenener und den Königshofen historisch erläutern wollte.

Zu diesem Zweck habe ich mir das reiche handschriftliche Material, sowie die gedruckte Literatur der Archive und Bibliotheken zu Straßburg während dreimaligen längeren Ferienaufenthalts daselbst, im Herbst 1866, im Frühjahr 1867 und im Herbst 1868, zu nütze gemacht, und mit aufrichtigem Dank erkenne ich, wie sehr meine Nachforschungen und

Arbeiten durch das freundliche Entgegenkommen und die musterhafte Liberalität, die ich dort von Seiten der Herren Archivare und Bibliothekare, der Herren Bruder, Spach, Saum, Reusner, E. Schmidt erfahren habe, in jeder Weise erleichtert wurden.

Mit gleichem Dank bin ich den geehrten Vorständen einer Reihe von deutschen Bibliotheken und Archiven verpflichtet, welche ohne Ausnahme mir die Benutzung der Handschriften, deren ich bedurfte, in freiester Weise verstatteten. Nur dadurch wurde es mir möglich, für Königshofen die Uebersicht über den gesammten vorhandenen Apparat von mehr als 50 Handschriften zu gewinnen und in diesen die drei verschiedenen Bearbeitungen und Ausgaben des Autors zu unterscheiden, welche man in dem gedruckten Text und den Varianten nebeneinander findet. In dem zur Handschriftenbeschreibung beigegebenen lithographirten Facsimile sind die beiden autographen Handschriften von Königshofen, die lateinische und die deutsche, und noch ein paar von den besten Abschriften nachgebildet.

Die historische Karte des Elsaß, welche zunächst nur für den Gebrauch der Leser der hier abgedruckten Chroniken dienen soll, habe ich auf Grund der historisch-geographischen Beschreibung des Elsaß in Schöpflin's *Alsatia illustrata* entworfen, aber auch neuere Hülfsmittel, wie namentlich Baquol, *Alsace ancienne et moderne*, 3 éd. par Ristelhuber. Strasb. 1865 zu Rathe gezogen, und die Namen in der alten Schreibung der Chroniken und gleichzeitigen Urkunden gegeben.

Ein Stadtplan von Straßburg ist dem folgenden Bande vorbehalten.

Erlangen, 14. November 1869.

G. Hegel,

ord. Mitglied der historischen Commission.

Inhalt.

	Seite
Vorwort	V
Die Chroniken der Stadt Straßburg.	
Allgemeine Einleitung	1—78
I. Fritsche (Friedrich) Clofener's Chronik. 1362.	
Einleitung	3
Text	15
II. Chronik des Jacob Zwinger von Königshofen. 1400 (1415).	
Einleitung	155
Text	230
Erstes Kapitel	233
Zweites Kapitel	316

Druckfehler:

§. 8, 17 (Einf. zu Clofener) lies Bl. 42^a statt 24^a. §. 69 und 70 ist das unrichtig wiederholte Citat: 'Eike von Repgow §. 98,1' am Rand beide Mal zu streichen. §. 90,15 lies 1302 statt 1362. §. 154 letzte Zeile des Textes fehlt die Notenzahl 3. §. 178 Note 3 lies Mainz statt Maniz. §. 243 Note 1 lies: abgesehen von statt: abgesehen den.



Die Chroniken der Stadt Straßburg.



Allgemeine Einleitung.

I.

Zur Geschichte und Verfassung der Stadt.

Die zwischen den gleichlaufenden Linien des Oberrheins und der Vogesen hingestreckte Landschaft, durch welche zum größeren Theil die Elsas-<sup>Land u. Bewoh-
ner.</sup> als innere Verbindungslinie sich hindurchzieht, wird seit der fränkischen Zeit das Land der Elsassien, das heißt der fremden Bewohner genannt¹. Wenn diese Benennung, wie man wohl anzunehmen hat, von den Franken herrührt, so sind damit die Alamannen gemeint, welche seit dem 5. Jahrhundert dort angesiedelt waren und von K. Chlodwig 496 der fränkischen Herrschaft unterworfen wurden².

Der natürliche Zusammenhang der Landschaft läßt auf frühe nationale Gleichartigkeit und politische Einheit der Bewohner schließen. Doch herrscht in der einen wie in der andern Beziehung in älterer Zeit vielmehr die Trennung vor. In der keltischen und römischen Periode wohnten Sequaner und Rauracher, von denen die Römerstadt Augusta Rauracorum (August bei Basel) den Namen hat, im oberen Elsaß; Tribolter, als deren Hauptort Brocomagus (Brumat) gilt, und Nemeter, deren Mittelpunkt Noviomagus (Speier) war, im unteren.

1. S. Grimm, Wörterbuch III, 417. Die herkömmliche Ableitung von *Alsacia* aus *Alsa*, d. i. Ill, welche sich schon in Königshofens Glossar findet: ab *Alsa* fluvio *Argentiniensis* dioecesis terra *Alsacia* sibi nomen assumpsit, welcher die meisten elsässischen Autoren gefolgt sind (s. Grandidier, *Histoire d'Alsace* T. I p. 6) ist unrichtig: der Fluß heißt in den fränkischen Urkunden immer *Ill* oder *Hilla*, s. Förstemann, *Altdeutsches Namenbuch* II, 824; *Alsa* ist spätere Latinißung und vielmehr dem lateinischen *Alsacia* nachgebildet.

2. Der Name der Bewohner *Alesaciones* und *Alsacii* und des Landes *Alsacia* kommt nicht früher als in der ersten Hälfte des 7. Jahrh. bei Fredegar vor: Chron. c. 37 ad a. 610: anno XV regni Theuderici cum *Alesaciones*, ubi fuerat enutritus, praecepto patris sui Childeberti tenebat und ebend. *Alsacios* ad partem Theudeberti firmavit; ferner c. 43 (ed. Ruinart p. 624): Chlotarius cum in *Alsacia* villam Marolegiam (Marlei) accessisset.

Nach der Provinzialeintheilung des römischen Reichs in der Kaiserzeit gehörte das obere Elsaß zu *Maxima Sequanorum* mit der Hauptstadt *Vesontio* (Besançon), das untere zu *Germania prima*, deren Metropole Mainz war¹. Und diese Eintheilung hat hier, wie anderswo, wieder als Grundlage für die Abgrenzung der kirchlichen Sprengel gebient: so wurde Besançon der Sitz des gleichnamigen Erzbisthums und die geistliche Metropole für das Bisthum Basel, welches sich über das obere Elsaß erstreckte, während das Bisthum Straßburg, dessen Sprengel das untere Elsaß und die Ortenau jenseits des Rheins in sich begriff, dem Erzbisthum Mainz untergeordnet war².

Herzoge. Erst unter der fränkischen Herrschaft und als Theil des fränkischen Reichs der Merovinger bildete das alamannische Elsaß ein politisches Ganzes als *ducatu*s *Elisatie* oder *pagus Alsacensis* unter eigenen Herzogen, welche von Mitte des 7. Jahrhunderts bis gegen Mitte des 8. genannt werden: voran Gundonius und als dessen Nachfolger Bonifacius³, Eticho (Chadicus, Attich, Adalrich) der Stammvater der Etichonen⁴, nach diesem dessen Sohn Adalbert (gest. 722) und, als letzter Herzog, dessen Bruder Liutfrid⁵.

Auch nach dem Abgang der alamannischen Herzoge des Elsaß und dem Aufhören des Herzogthums in der carolingischen Zeit erhielt sich der Name und politische Begriff des *ducatu*s *Elisatie* sowie des *pagus Alsacensis*⁶; ja K. Lothar, zu dessen Reich das Elsaß gehörte, ver-

1. Ich verweise im allgemeinen auf das Hauptwerk von J. D. Schöpslin, *Alsatia illustrata* T. I 1751, T. II 1761, dessen erster Band die keltische und römische und die ältere fränkische Periode, der zweite die germanische und französische enthält.

2. *G. Gallia christiana* T. V p. 429, *Provincia Moguntinensis* und p. 757, *Argentoratensis ecclesia*.

3. Gundonius und Bonifacius finden sich genannt in der *vita S. Germani von Bobolenus*, *Acta SS. Boll. Febr. III* p. 265: *contigit ut moreretur Gundonius dux et Bonifacius dux sive Chaticus in locum ejus succederet*. Schöpslin, *Als. ill.* I, 753, bestreitet mit Anderen die Identität des Bonifacius und Chaticus, welchen letzteren Namen er auf Eticho den Nachfolger des Bonifacius bezieht; wenn man aber das Zeugniß des Bobolenus überhaupt für glaubwürdig hält, so muß man es auch dafür gelten lassen, daß Bonifacius gleichfalls den Namen Chaticus führte. Bonifacius

dux kommt urkundlich vor in einem Schreiben des K. Chilberich II, welches an ihn gerichtet ist und in das Jahr 661 gesetzt wird; *Alsatia diplomatica* I no. 1 und *Pardessus, Diplomata* II, 121 no. 342.

4. Chadicus duce, Rodeberto comite in der Urkunde K. Chilberichs II von 673; *Als. dipl.* I no. 2, *Pardessus* II, 158 no. 368. *Attico duci et Adelberto comiti* in Urk. K. Theodorichs III von 673; Grandidier, *hist. de l'église de Strasbourg, pièces justif.* no. 23, *Pardessus* II, 195 no. 402. Vergl. im allgemeinen *Als. illustr.* I, 753—770 und weiter unten, was über die Klosterstiftungen dieses und der folgenden Herzoge gesagt ist.

5. Herz. Liutfrid erscheint zum letzten Mal in der Urkunde seines Bruders, des Grafen Eberhard, für Kloster Murbach von 731; *Als. dipl.* I, 14 no. 12.

6. Nach dem Theilungsplan K. Ludwigs des Frommen von 839 sollte der

suchte im J. 867 noch einmal die Wiederherstellung des Herzogthums zu Gunsten seines natürlichen Sohns Hugo, dem er das Land schenkte¹.

Bei der Theilung des lotharingischen Reichs zwischen dem ost- und dem westfränkischen durch den Vertrag zu Mersen 870 fiel Elsaß an Ludwig den Deutschen. Hier ist aber nicht von einem Ducat, sondern von zwei Grafschaften die Rede². Dies weist auf eine schon bestehende politische Eintheilung des gesammten Gaues von Elsaß in zwei Gaue und Grafschaften hin. Es sind ohne Zweifel der Nordgau und der Sundgau zu verstehen, welche beide in den Urkunden des 9. bis 12. Jahrhunderts öfter vorkommen, sowohl als Gaue, wie als Grafschaften³. Der Sundgau, welcher in der späteren Zeit nur den südlichen Theil von Oberelsaß bis an die Thur und hauptsächlich die Grafschaft Pfirt bezeichnet⁴, erstreckte sich damals, wie man aus der Lage der genannten Ortschaften ersieht, über das ganze obere Elsaß.

Der Ducat von Elsaß war Ende des 9. Jahrhunderts auf kurze Zeit, ebenso wie Breisgau, noch einmal mit dem Hause Lothringen ver-

ducatu Helisatieae zu Lothars Antheil gehören. Ann. Prudentii SS. I, 435. Die Bezeichnung pagus Alsacensis kehrt noch in Urkunden des 10. und 11. Jahrhunderts wieder, z. B. Als. dipl. I no. 136 p. 112 vom J. 929, ib. no. 205 u. 206 p. 162 aus den J. 1048 u. 1049.

1. Hincmari Rem. ann. a. 867 SS. I, 475: filioque suo de Waldrada Hugoni ducatum Elizatium donatumque Hludowico commendat.

2. Monum. Leges I, 517 und Hincmari Ann. a. 870 SS. I, 489: in Elizatio comitatus duos.

3. a. Sundgau.

Schenkungsurkunde für Gregorienmünster vom J. 898, Als. dipl. I, 98 no. 124: ad monasterium sancti Gregorii quod est constructum in pago Helisacensi et in parte ipsius pagi, que vocatur Sundgevi.

Urkunde K. Konrads II von 1025; Herrgott, Gen. II, 106 (Stumpf, Reg. no. 1895): in loco Steinebrunne (Steinbrunn bei Landser, s. u. von Mühlhausen) in pago Suntgowe in comitatu Ottonis.

Urk. K. Heinrichs III von 1049 für St. Murbach, Als. dipl. 162 no. 206 (Stumpf no. 2370): Hostheim in pago Elesazzen in comitatu Sundgowe situm: Offheim zwischen Gemar und Colmar.

b. Sundgau und Nordgau.
Schenkungsurf. für S. Trudpert von

903, Als. dipl. 101 no. 128: Huntridus videl. — in Nortgowe unam curtim que dicitur Chunnengeshova (Königshofen), Lutfredus in Sunckowe Sownisheim, Hugo in Eigenesheim (Egisheim s. u. von Colmar).

c. Nordgau.

Urk. betr. Gütertausch von 929, Regest aus Hontheim hist. Trevir. I, 273 in Als. dipl. I, 112: quicquid (Rogerus) in pago Helisacensi in comitatu Nortgowa — habuerat.

Urkunde Otto's III für das Kloster Altorf (nahe bei Rosheim) von 999, Als. dipl. 141 no. 176 (Stumpf Reg. 1192): Thutelenheim (Duttelnheim nahe bei Altorf) in provincia Alsacia in pago quoque Nortgevi prope coenobium quod dicitur Altorf. Ebenso wird die Lage von Altorf selbst bezeichnet in der Urk. K. Friedrichs I von 1153, Als. dipl. 238 (Stumpf Reg. no. 3659).

Urk. Heinrichs IV von 1065, Als. dipl. I, 172 no. 218 (Stumpf Reg. no. 2668), Schenkung von Hochfelben und Schweighausen cum foresto Heiligenforst nominato (bei Hagenau) in comitatu Gerhardi comitis in pago Nortcove situs.

4. Als. illustr. I, 3; II, 32.

bunden, welches R. Arnulf im J. 895 seinem Sohne Zwentibald als Königthum verlieh¹, und wurde nachher unter Konrad I und Heinrich I dem deutschen Reiche noch von den westfränkischen Carolingern bestritten². Als aber das schwäbische Herzogthum sich in der ersten Hälfte des 10. Jahrhunderts befestigte, gehörte mit dem übrigen Alamannien auch Elfaß demselben an und blieb mit ihm vereinigt bis zum Untergang der Staufer, welche sich, gleich wie die früheren Herzoge von Schwaben, auch Herzoge von Elfaß nannten³.

Land-
grafen.

An Stelle der fränkischen Grafschaften des Nordgaus und Sundgaus erscheinen im 12. Jahrhundert Landgrafschaften und Landgerichte im oberen und niederen Elfaß. Im oberen Elfaß führten die Grafen von Habsburg das Amt und den Titel seit Albrecht II⁴, im unteren die Grafen von Werb und nach diesen die Grafen von Ottingen, welche die Rechte und Güter ihrer Landgrafschaft 1358 und 1359 zum Haupttheil an das Bisthum Straßburg verkauften⁵. Als Grenze des oberen und niederen Elfaß wird von nun an das Flüsschen Edebach und der alte Landgraben südlich von Schlettstadt bei St. Pölt bezeichnet, wo auch die Sprengel des Baseler und Straßburger Bisthums sich schieben⁶: es war die alte Landesgrenze des Nordgaus und Sundgaus.

Land-
vögte.

Seit der Zeit der stauffischen Kaiser wurden außerdem die königlichen Rechte durch Vögte (*advocati*), theils allgemeine oder Landvögte von Elfaß, theils besondere, wie die von Hagenau und Kaisersberg verwaltet⁷.

1. Dümmler, Gesch. des ostfränkischen Reichs II, 407. R. Zwentibald urkundet zu Straßburg, 896 Jan. 4, für Gregorienmünster, Als. dipl. I, 97 no. 123.

2. Dümmler a. a. D. 578. 583. 590. Waitz, Heinrich I, S. 51 f.

3. Herzog Konrad (982—997) in den Urk. R. Otto's III von 988 für Kl. Murbach, Als. dipl. I, 134 no. 166: *Conrado Alamannorum et Alsaciorum duce glorioso*, von 993 für Kl. Seß ib. I, 138 no. 172. H. Hermann II (997—1003) in Thietmari Chron. I. 5 c. 2, SS. III, 791: *Herimannus Alamanniae et Alsaciae — contra Henricum se armavit*; und so auch die stauffischen Herzoge, die bisweilen den Titel *dux Alsaciae* führen, s. Stälin, würtemb. Geschichte II, 646 und in den Regesten der Friedrichs ebend. S. 74 f. 87. 121.

4. Albertus comes de Habesburg lantgravius Alsaciae in der Urk. für Kloster

Trubert von 1186, Herrgott, Geneal. dipl. gentis Habsburg. II, 197 no. 247.

5. S. Alsacia ill. II, 531 und die Urkunden in Als. dipl. II, 223—232.

6. Als. illustr. I, 21; II, 15.

7. In einer Zuschrift an Straßburg vom 11. Aug. 1213 nennt R. Friedrich II zwei Landvögte vom Elfaß (Wenker, Collecta archivi p. 354): *ita noveritis nos nobilibus viris Ulrico comiti Phirretarum et Ottoni de Ochsenstein, advocatis viris provincialibus, dedisse firmiter in mandatis*. Offenbar war der Graf von Pfirt Landvogt im oberen und der Herr von Ochsenstein L. im niederen Elfaß. Dagegen heißt der Neffe R. Rudolfs von Habsburg Otto von Ochsenstein, welcher die Landvogtei auch noch unter der folgenden Regierung R. Adolfs verwaltete: s. Imperii per Alsatiam advocatus generalis oder auch advocatus provincialis per Alsatiam, s. die Stellen

R. Rudolf und seine Nachfolger im Reich waren bemüht, Frieden und Recht im Elsaß durch zeitweilige Landfriedensbündnisse zu sichern. In den ältesten Bundesverträgen dieser Art von R. Albrecht I aus dem J. 1301 und R. Heinrich VII von 1310 erscheinen die Bischöfe von Straßburg und Basel, die Landgrafen von Elsaß und die Bürger von Straßburg und Basel als Theilnehmer und vorkwaltende Mächte¹. Der Landfriede soll gehalten werden, heißt es in beiden, von der Selz bis an die Birs und vom Rhein bis an die Vogesen, und noch weiter jenseits des Rheins, soweit das Bisthum Straßburg reicht. Die Linien der Selz und der Birs können als die damaligen Grenzen vom Elsaß im Norden und Süden gelten².

Nach der Landfriedensordnung, welche R. Karl IV im November 1353 auf 3 Jahre im Elsaß errichtete, wurden 15 Schiedsrichter bestellt, von welchen der König einen, der Bischof von Straßburg zwei, die Stadt Straßburg zwei, der Bischof von Basel einen, die Stadt Basel einen, die übrigen Reichsstädte drei, der Landgraf von Niederelsaß einen, die Herren von Lichtenberg, von Ochsenstein, von Geroldsack auf den Wasichen, von Geroldsack in der Ortenau je einen zu ernennen hatten³. Die Bedeutung und das politische Gewicht der einzelnen Stände des Elsaß läßt sich hier aus der Zahl ihrer Vertreter entnehmen.

Eine ähnliche Landfriedensordnung hatten schon 10 Jahre früher (1343) Bischof Berthold von Straßburg, die Grafen Ludwig und Friedrich von Ottingen, als Landgrafen im niederen Elsaß, und die Städte Straßburg, Hagenau, Colmar, Schlettstadt, Ehnheim, Rosheim, Mühlhausen, Türkheim und Münster beschworen. Damals wurden neun Richter eingesetzt um über den Landfrieden zu erkennen, zwei von dem Bischof, einer der niederen Landgrafschaft wegen, zwei von der Stadt Straßburg, drei von den übrigen Reichsstädten zusammen und als neunter und Obmann 'von der Herren und der Städte wegen' der Stadtmeister von Straßburg, Ritter Berthold Swarber⁴. Die Stadt Straß-

bei Schöpslin, Als. ill. II, 561, wo die ganze Reihe der Landvögte und Untervögte aufgeführt ist. Ein Vogt von Hagenau, Kibiger, wird im 12. Jahrh. und zuletzt 1205 genannt: Würdtwein, Nova subsidia X, 215. Die Reichsvogtei von Kaisersberg erstreckte sich zugleich über die Städte Münster und Türkheim und wurde fortbauend von dem Landvogt mit einem Untervogt befest, s. Als. illustr. II, 284 sq. 590 sq.

1. S. das Landfriedensbündniß von

1301 in König, Reichsarchiv T. VI ober Pars spec. contin. I, 7, das von 1310 bei Wender, von Aufsbürgern 39—44.

2. Doch wird bisweilen noch ein Theil des Speiergaus mit Weissenburg zu Elsaß gerechnet und die Grenze an der Lauter gezogen, ja sogar über diese hinaus erweitert, s. Als. illustr. I, 645; II, 6.

3. Matth. Nuwenb. contin. (Böhmer, Fontes IV) p. 285.

4. S. die Urkunde bei Wender, von Aufsbürgern 53—58.

burg stand an der Spitze des Landfriedens, ihr politisches Ansehen kam dem des Bisthums gleich und übertrugte bei weitem das einer jeden anderen Reichsstadt im Elsaß.

Die zehn
Städte.

Auf Geheiß R. Karls IV einigten sich im J. 1354 die 10 Reichsstädte Hagenau, Weißenburg, Colmar, Schlettstadt, Ehnheim, Rosheim, Mülhausen, Kaisersberg, Türrheim und Münster zu einem dauernden Bündniß unter dem Vorsitz des königlichen Landvogts: sie verpflichteten sich zu gemeinsamer Vertheidigung gegen äußeren Angriff, gegenseitigem Beistand bei innerem Aufruhr, Beilegung ihrer Streitigkeiten auf dem Städtetag zu Schlettstadt¹.

Dieses Bündniß war der Anfang des Erbvereins der 10 Reichsstädte im Elsaß, welche Hagenau und Colmar als Vorderstädte anführten, und gab der königlichen Landvogtei mit dem Sitz zu Hagenau die neue Bedeutung einer oberen Reichsbehörde für jene Städte, welche sich dem Vogt und dem Untervogt zu Gehorsam und Treue verpflichten mußten, dafür von ihnen geschützt wurden, gemeinsam ihre Steuern und Dienste für das Reich leisteten².

Straß-
burg
freie
Stadt.

Die Reichsstadt Straßburg blieb unabhängig von dieser Vogtei, weil sie stark genug war sich selbst zu schützen. Sie schloß ihre eigenen Bündnisse mit den elsässischen wie mit den rheinischen Städten und sogar mit dem römischen König Ruprecht im J. 1308, welcher zugleich seinen Landvogt und die anderen Reichsstädte des Elsaß in den Bund mit aufnahm³. Sie behauptete eine freie Stadt des Reichs zu sein. Als daher R. Friedrich III im J. 1458 von ihr eine jährliche Steuer verlangte, weil sie ihm und dem heiligen Reich ohne Mittel zugehöre, gaben Meister und Rath zur Antwort, daß die Stadt von je und je eine freie Stadt in dem heiligen Reich gewesen sei und Niemand davon wisse, daß sie jemals eine Steuer an des Kaisers oder Königs Kammer gezahlt habe, noch dies von ihr begehrt worden sei; sondern nur, wenn ein römischer König nach Rom ziehe um daselbst die kaiserliche Krone zu empfangen, sei sie schuldig, ihm auf Verlangen mit ihrem Zuzug zu dienen⁴.

1. Urk. Karls IV von 1354, Aug. 28. Als. dipl. II, 207 no. 1062.

2. Die Landvogtei wurde von R. Ruprecht im J. 1408 seinem Sohne dem Pfalzgrafen Ludwig dem Bärt. verliehen (Laguille, hist. d'Alsace, Preuves 134.) und darauf von R. Sigmund 1413 an denselben und seine Erben verpfändet; fortan verblieb sie dem pfälzischen Hause,

bis R. Maximilian I sie im J. 1504 nicht an das Reich zurück, sondern an das Haus Osterreich brachte, Als. ill. II, 277 und 571 sqq.

3. S. die Urk. bei Wender, von Augsburgern Fortf. 3—19.

4. S. die Actenstücke bei Schilter zu Königshofen S. 612 f.

Sehen wir nun, wie die Stadt sich zu solcher Stellung und Macht erhob und welchen Entwicklungsgang ihre Verfassung im Innern nahm.

Strassburg ist aus einer römischen Militärstation entstanden, welche dem Rhein näher lag, als gegenwärtig die Stadt; doch nicht diese, sondern der Fluß, der seinen Lauf im Mittelalter vielfach verändert hat, ist von der alten Stelle weggerückt¹. Zuerst von dem Geographen Ptolemäus im 2. Jahrhundert genannt, erscheint Argentoratus als Hauptquartier der achten römischen Legion Augusta, deren Cohorten lange Zeit die Besatzungen an verschiedenen Orten der Provinz Germania prima bildeten². Dort war der Knotenpunkt von mehreren Römerstraßen, von denen die eine auf der Hauptlinie längs dem Rhein und der Ill von Augusta Rauracorum (bei Basel) her über Mons Brisiacus (Altbreisach) nach Argentoratus, und von hier weiter in gleicher Richtung nach Tabernae (Berggabern) und Noviomagus (Speier), in westlich abweichender nach Brocomagus (Brumat) und Tres Tabernae (Elsaß-Zabern) führte; während eine andre Straße ebenfalls von Argentoratus aus über den Rhein nach Civitas Aurelia Aquensis (Baden-Baden) ging³.

Unter diesen günstigen Verhältnissen wuchs die Stadt, welche anfangs hinter Brocomagus, dem Hauptort der Tribokker, zurückstand, zu einer solchen Größe und Bedeutung heran, daß sie um die Mitte des 4. Jahrhunderts neben Mainz, Worms und Speier zu den bedeutendsten Römerstädten in Germania prima zählte⁴. Nicht weit von ihr, vermuthlich auf den Hügeln von Hausbergen, wo im J. 1262 die Bürger von Strassburg die ritterliche Waffenmacht des Bischofs Walthar von Gerolsbeck besiegten, wurde vom Cäsar Julian im J. 357 die denkwürdige Alamannenschlacht geschlagen und die germanische Provinz noch

1. Alt-Breisach, jetzt auf dem rechten Rheinufer, befand sich in römischer und noch in fränkischer Zeit an derselben Stelle auf dem linken, s. Als. illustr. I, 632. 678. Man findet das alte Flussbett des Rheins tief unter dem jetzigen Boden nahe bei Strassburg. Die Beschreibung der Alamannenschlacht von Ammian Marcellin s. u. läßt ebenfalls auf größere Nähe des Flusses schließen.

2. Als. ill. I, 515 ff. Man findet dieselbe Legion wie in Mainz, so auch jenseits des Rheins in Baden-Baden,

Pforzheim, Canstadt u. a. D., s. Stälin, wirtemb. Gesch. 75. Die Stelle bei Ptolemäus, ed. Willberg Lib. II c. 8 (9), lautet kurz: Ἀργεντοράτων . λεγίων ἢ σεβαστή.

3. Als. illustr. I, 253 f., vergl. die Zusammenstellung aus den römischen Itinerarien ebend. 616.

4. Ammianus Marcellinus l. XV c. 11: ubi praeter alia municipia Mogontiacus est et Vangiones et Nemetes et Argentoratus barbaricis cladibus nota.

einmal auf kurze Zeit für Rom gerettet¹. Wir erfahren aus dem Verzeichniß der römischen Reichsämtler (Notitia dignitatum in partibus Occidentis), daß um die Wende des 4. und 5. Jahrhunderts ein römischer Comes in Argentoratus stand und über den dazu gehörigen Militärdistrict den Oberbefehl führte², und finden in einer andern spätrömischen Statistik der Provinzen und Städte Galliens wiederum bestätigt, daß die civitas Argentoratensium zu den vier schon von Ammian Marcellin genannten Städten der Provinz Germania prima gehörte, deren Metropole Mainz war³.

Nachdem am Schluß des J. 406 die Vandalen, Sueven und Alanen die römische Rheingrenze durchbrochen hatten, breiteten sich die Alamannen über Elsaß aus. Der gleichzeitige Hieronymus bezeugt, daß damals die Römerstädte Mainz, Bångiones zerstört, Nemetes und Argentoratus zu Germanien gezogen wurden⁴. Auch die letztgenannte Stadt wird dem allgemeinen Schicksal der Verwüstung nicht lange mehr entgangen sein. Die angebliche spätere Zerstörung durch Attila, von welcher die Chroniken berichten, ist historisch nicht beglaubigt⁵.

Aus den Ruinen des römischen Argentoratus taucht in fränkischer Zeit das alamannische Straßburg auf. Der Name Strataburgum, der sich zuerst bei Gregor von Tours im 6. Jahrh. findet, wird als Burg an der Straße, nämlich der Römerstraße, welche aus Gallien bei Argentoratus über den Rhein führte, gedeutet⁶. Nach Gregor hielt sich König Ethilbert II von Aufrastien, Sigberts Sohn, nebst Gemahlin und Mutter

1. Ib. I. 16 c. 12. Das Alamannenheer hatte sich prope urbem Argentoratum zusammengezogen; das zum Angriff von Tres Tabernae her vorrückende römische Heer, dessen letztes Lager nur 21000 Schritt von dem der Alamannen entfernt war, erreichte den Höhenzug unweit vom Rhein, wo die Feinde Stand hielten: promotus exercitus prope collem advenit molliter editum, opertum segetibus jam maturis, a superciliis Rheni haud longo intervallo distantem.

2. Ed. Böcking p. 85: Comes Argentoratensis. Sub dispositione viri spectabilis comitis Argentoratensis: tractus Argentoratensis. Nach Böcking Annotat. p. 589 wurde dieser Comes vermuthlich erst von Kaiser Valentinian I eingelegt. Der Ruhm, daß Argentoratus auch eine Waffenfabrik aller Gattungen besessen habe, worüber sich Schöppfin in Als. illustr. I, 211 verbreitet, geht in Rauch auf, weil die Lesart in Notit.

dignit. c. 8: Argentoratensis armorum omnium falsch ist und nach den besseren Hss. bei Böcking p. 43 Argentomagensis lautet. Der Ort ist Argenton im Depart. de l'Yndre.

3. Notitia provinciarum et civitatum Galliae, wieder herausg. v. W. Brambach im 23. Bb. des rheinischen Museums, auch besonders abgedruckt S. 20: Provincia Germania prima numero IV. Metropolis Mogontiacensium, civ. Argentoratensium, civ. Nemetum, civ. Vangionum.

4. Nemetes, Argentoratus translati in Germaniam. Epist. ad Ageruchiam um 409 geschrieben.

5. Als. illustr. I, 222.

6. Die Deutung findet sich schon bei Ermold Nigellus, carn. SS. II, 518: Prosperitate nova Strasburg vocitata manet nunc, Quod populis constet publica strata modo.

im J. 589 im Gebiet derselben auf¹. Angeschuldigt wegen Theilnahme an einer Verschwörung gegen das Leben des Königs wurde Bischof Egidius von Rheims durch Spruch der Bischöfe im folgenden Jahr ebendorthin verbannt².

Es kann nicht wohl bezweifelt werden, daß die fränkische Burg (urbs) ^{Fränk. Burg.} sich innerhalb der alten Römerstadt befand, deren Ruinen noch im achten Jahrhundert vorhanden, deren Umfang zum Theil unbewohnt und unangebaut war. Ein solches Bild von ihr giebt das Immunitätsprivileg R. Lothars I (J. 845 Mai 15) für das Frauenkloster St. Stephan, worin gesagt ist: Herzog Abalbert habe dieses Kloster auf seinem Erbgut mitten unter den Trümmern der alten Stadt an unangebauter Stelle bei dem Flusse Dreusch errichtet³. Die Zeit dieser Stiftung wird um das J. 720 gesetzt⁴; das Kloster lag in der nordöstlichen Ecke der Stadt, wo die Dreusch (Ill) ausfließt, ebendort wohin Königshofen die heidnische Burg oder das altrömische Castell setzt⁵.

Der Aufenthalt des R. Childebert II mit seiner Familie im Gebiet ^{Königshof.} von Straßburg läßt auf ein königliches Hofgut (curtis regia) schließen, welches er bewohnte. Ein solches findet sich erwähnt in dem Fragment einer Urkunde des schon genannten Herzogs Abalbert für das Kloster zu Honau vom J. 722, welche ausgestellt ist auf dem von ihm erbauten Königshof im Gebiet von Straßburg⁶. Man nimmt mit Wahrscheinlichkeit an, daß der Ort Königshofen, westlich unweit von Straßburg, von welchem der Straßburger Chronist den Namen führt, die Stelle des alten Königshofes bezeichne und nach diesem benannt sei⁷. Und eben dort wird auch die königliche Pfalz (palatium regium) von Straßburg gewesen sein, wo die carolingischen Herrscher im 9. Jahrhundert sich bisweilen aufhielten und Urkunden ausstellten⁸.

1. Hist. eccl. Francorum IX c. 36: infra terminum urbis, quam Strataburgum vocant.

2. Gregor. Tur. l. c. X, 19: ad Argentoratensem urbem, quam nunc Strataburgum vocant.

3. Qui fundavit jam dictum locum in parte suae hereditatis, quae sibi pertinuit inter ruinas veteris Argentorati pro oportunitate solitudinis et juxta fluentis Bruscii fluvii. Die Urkunde ist mit Facsimile abgedruckt in Alsacia diplomatica I, 51 no. 101; auch bei Grandidier, hist. de l'église de Strasbourg, pièces justifi. no. 118.

4. S. die Untersuchung von Schöpfelin in Als. ill. I, 766 f.

5. Chronik Bl. 153": 'dovon mahte er us sinre heidenschen bürge bi sant Steffens brude zu Strosburg ein herlich frowenkloster in sant Steffans ere'.

6. Actum Straburgo civitate in curte regia ville, que est in suburbano civitatis novo. quam ego ex novo opere construxi. datum mense Junio anno secundo regni domini nostri Theodorici regis. Das von J. Coccius aus einem Copialbuch des 11. Jahrh. entnommene Fragment ist bei Grandidier a. a. D. no. 31 abgedruckt, die Richtigkeit der verlorenen Urkunde so wie die Richtigkeit der Lesart nicht weiter zu constatiren.

7. Als. ill. I, 701.

8. S. die bereits citirte Urkunde Kai-

Der dritte und wichtigste Grundpfeiler, welcher bei dem neuen Aufbau von Straßburg neben der fränkischen Burg und der königlichen Pfalz vorzugsweise in Betracht kommt, ist die Kirche und das Bisthum von Straßburg.

Bis-
thum.

Die Straßburger Chronik berichtet nach der Legende von der Bekehrung des Elsaß und der Stiftung der Kirche zu Straßburg durch den h. Maternus, den Jünger und Glaubensboten des Apostels Petrus, von der Erbauung des Münsters u. l. Frau durch den Gründer des fränkischen Reichs in Gallien K. Chlodwig, von dem ersten Bischof Amandus, welcher Sigbert, den Sohn K. Dagoberts, taufte, von St. Arbogast, welcher als der sechste Bischof nach Amandus folgte, aber doch auch zu K. Dagoberts Zeit gelebt und dessen schon genannten Sohn Sigbert vom Tode erweckt haben soll, von seinem Nachfolger St. Florentius, der als Glaubensbote aus Schottland kam und desselben Königs Dagobert Tochter, die stumm und blind geboren war, sehend und redend machte. Und an diesen schließt sich weiter eine lange Reihe von Bischöfen bis auf Eddo, den Zeitgenossen K. Pipins herunter, von welchen die Chronik nichts als die Namen anzugeben weiß¹.

Legen-
ben.

Die historische Untersuchung löst die unreine Mischung der Sage in ihre Elemente auf. Die Legende von der Bekehrung des Elsaß durch den h. Maternus ist aus den Gesta Trevirorum herübergenommen und eine Erfindung des 11. oder 12. Jahrhunderts, worin der Bischof Maternus von Köln, dessen Name im J. 314 historisch bezeugt ist, zu einem Glaubensboten des ersten Jahrhunderts umgestempelt worden². Die Gründung der Straßburger Kirche durch K. Chlodwig hat keine bessere Autorität für sich, als allein die Chronik von Straßburg aus dem 14. Jahrhundert. Der erste Bischof von Straßburg, Amandus, ist in der Legende mit dem bekannten Glaubensboten von Belgien, welcher drei Jahre lang (647—649) das Bisthum zu Maastricht verwaltete, verwechselt³. Für die Bischöfe Arbogast und Florentius zu K. Dagoberts I Zeit (622—638) sind zuerst glaubwürdigere, wenn auch nicht

ser Lothars I von 845: actum publice in palatio regio Argentorato; cum iremus in Italiam, Als. dipl. I, no. 101; die Urf. Lothars II von 858 Oct. 15: Actum Strazburg palatio regio, ib. no. 109 (mit falscher Datirung).

1. Königshofen Cap. IV.

2. Gesta Trevirorum SS VIII, 146 f. Rettberg, Kirchengeschichte Deutschlands I, 74 f. J. Friedrich, Kirchengesch. Deutschlands I, 86—101.

3. S. die Legende bei Königshofen Cap. IV Bl. 150ⁿ; vgl. Rettberg I, 554. Der in dem Straßburger Bischofskatalog vorangestellte Name des Amandus ist ohne Zweifel den angeblichen Concilienacten von Köln vom J. 316 entnommen; s. über diese Controverse Schöpflin, Als. ill I, 334 ff. und Rettberg I, 123—140, welche J. Friedrich a. a. D. 277 noch einmal erneuert hat.

ganz sichere historische Zeugnisse vorhanden, theils in den Nachrichten über die Klosterstiftungen beider Heiligen zu St. Arbogast und Haslach, theils in den, wenngleich ziemlich spät verfaßten, legendenartigen Lebensbeschreibungen, sowie in den alten Martyrologien welche ihre Todestage enthalten¹. Von den nach dem h. Florentius genannten Bischöfen hat erst der siebente in der Reihe, Rothar, eine anderweitige historische Beglaubigung um 661 aufzuweisen².

Wenn nun hiernach das Dasein des Straßburger Bisthums nicht früher als seit Anfang des 7. Jahrhunderts historisch feststeht, so dürfte doch der römische Ursprung, auf welchen die mit der römischen Provinzialtheilung übereinstimmende Abgrenzung der Diocese hinweist, nicht durchaus bezweifelt werden.

Eine andere Sagenreihe knüpft sich an die Namen des ruhmreichen Geschlechts von Herzog Eticho, auf welche mehrere der bedeutendsten Klosterstiftungen im Elsaß und zu Straßburg zurückgeführt werden³. Diese Nachrichten fußen auf gutem historischen Grund.

Die rührende Legende der heiligen Odilia, der Tochter Etichos, Die heil. Odilia. findet sich in ungeschmückter und völlig glaubwürdiger Erzählung in dem Fragment einer Lebensbeschreibung, welche ein Zeitgenosse verfaßt hat⁴. Darin erscheint sie als Klosterheilige (beata Odilia cum sororibus et ceteris virginibus) auf der Hohenburg (qui Altitona dicitur), wo auch ihre Eltern, Eticho und Bruswinde, ihr Leben beschloßen; Odilia erfleht in anhaltendem Gebet unter Fasten die Erlösung ihres Vaters aus den Qualen des Fegefeuers und sieht in frommer Verzückung ihn mit Licht umflossen von Engeln zum Himmel emporgetragen. Der Verfasser beklagt, daß er aus Sorglosigkeit versäumt habe, die fromme Heilige, welche von Vielen gesehen worden, im Leben aufzusuchen.

Herzog Eticho war auch der Stifter des Klosters Ebersheimmünster Eticho u. sein Geschlecht. (Novientum) an der Ill, wie nicht bloß die alte Chronik dieses Klosters bezeugt⁵, sondern eine Urkunde Karls des Großen von 810 (Aug. 12)

1. S. Rettberg II, 63—67.

2. Fragment einer Urk. R. Childebrihs II für S. Gregorienmünster, von Parbessus in das J. 661 gesetzt: *Diplomata II*, 121: auch in *Als. diplom.* no. 1 und bei Grandidier, *hist. de l'égl. de Str. preuves* no. 14 aus *Maillon, Annales I*, 457 abgedruckt. S. über den Bischofskatalog von Straßburg im Anhang.

3. S. Königshofens Chronik Cap. 4 Bl. 152^o.

4. *Mitgetheilte von Grandidier a. a. O. Preuves* no. 27 p. 47 f.

5. *Chron. Novientense*. Böhmer hat im Abdruck *Fontes III*, 10—31 den ersten Theil fortgelassen, der sich bei Grandidier, *hist. d'Alsace II* no. 425 besser als bei Martene, *Thes. novus anecdot. III* abgedruckt findet.

ausdrücklich bestätigt¹. Sein Sohn Adalbert, der ihm als Herzog von Elsaß folgte und 722 starb², errichtete das Frauenkloster zu St. Stephan in Straßburg und setzte seine Tochter, die heilige Attala, als erste Äbtissin ein³.

Derselbe Herzog und nach ihm seine Söhne, Herzog Liutfrid und Graf Eberhard, stifteten das Kloster Honau auf einer Rheininsel unterhalb Straßburg mit reichen Schenkungen aus, welches Stift nachmals nach Rheinau und zuletzt nach Alt-St. Peter in Straßburg verlegt ward⁴. Der eben genannte Graf Eberhard war der Gründer von Murbach, welcher schon erbliudet, vor dem J. 727, unter dem geistlichen Beistand des h. Firmin, das Kloster auf seinem Alob in den Vogesen erbaute und mit Gütern beschenkte⁵. Sein Bruder, Herzog Liutfrid, dessen Zustimmung zu dieser Stiftung ausdrücklich erwähnt ist, war der letzte Herzog von Elsaß unter den Merovingern und der letzte der Etichonen, von welchem die Genealogen die Häuser von Habsburg, Lothringen und Zähringen ableiten wollen. Eine so weitreichende Fortdauer müßte, wenn sie bewiesen wäre, um so wunderbarer erscheinen, als der Biograph der h. Odilia aus der ersten Hälfte des 8. Jahrhunderts von den damals lebenden Nachkommen des Eticho zu rühmen weiß, daß die meisten aus frommem Eifer der Welt entsagt und sich dem Dienste Gottes ergeben hätten⁶.

Die Genealogie des alten Fürstengeschlechts von Elsaß führt auf die Geschichte des Bisthums von Straßburg zurück, welche zugleich die der Stadt ist.

Bischof
Eddo.

Bischof Eddo (Eto, Eticho, Eddanus) seit 734, der vorher Abt

1. Qualiter Tietbaldus abbas de monasterio, cujus vocabulum est Noventio, situm in pago Alsaciense super fluvium Illa, quod vir illuster Adalricus sive Atticus dux et conjux ejus Berswinda — a novo in suo proprio fundo construxerunt. Grandidier hist. de l'égl. de Str. II no. 86, vgl. Sickel, Acta Karoli imp. no. 225.

2. Das Todesjahr ergibt sich aus der Urkunde seiner Söhne Liutfrid und Eberhard für Honau vom 11. Dec. 722, s. Grandidier II no. 32, nach welcher Adalbert bereits gestorben war, vergl. die von diesem selbst ausgestellte Urk. vom Juni desselben Jahrs ib. no. 31.

3. S. die schon oben S. 9 citirte Urk. R. Lothars I von 815: et Atalam sacratissimam virginem, abatissam

presidere ordinavit, und die Legende der h. Attala bei Grandidier a. a. O. I no. 29 und 30.

4. S. die in Note 2 citirte Urkunde von 722 und Königshofens Chronik Bl. 154'.

5. S. die Bestätigungsurkunde des R. Theoborich IV von 727 in Als. dipl. no. 8, Pardessus Diplom. II, 351 und die Schenkungsurkunde des Grafen Eberhard von 728 in Als. diplom. no. 9. Eberhard sagt nicht, wie Kettberg II, 88 angiebt, daß er das Kloster vor zwei Jahren errichtet habe, sondern unbestimmt ante hos annos.

6. Et omnes fere se dei servicio tam masculi quam femine, abjecto seculi fasto, -mancipaverint. Grandidier no. 27 p. 48.

in Reichenau war und sich später durch die Erneuerung der Klosterstiftung von Ettenheimmünster verdient machte¹, war ein Enkel des Herzogs Eticho von dem gleichnamigen Sohne, dessen Name auch auf ihn überging, Neffe des Herzogs Abalbert und der h. Odilia². Diesem Bischof gewährte Karl der Große durch Urkunde vom Dec. 775 das erste namhafte Privilegium der Kirche von Straßburg, wonach die Angehörigen derselben (*homines ecclesiae*) bei ihrem Handel mit Waaren, die sie, sei es zu Schiffe, sei es auf Wagen oder Saumpferden führen, in allen Städten, Burgen, Höfen des Reichs, mit Ausnahme der Plätze Quentowich, Dorstadt und Sluis, vollkommene Abgabefreiheit genießen sollen³: ein Privileg, welches die nachfolgenden Könige und Kaiser oftmals auf Verlangen wieder bestätigt haben⁴.

Die Kirche u. l. Frau zu Straßburg war schon damals reich an eigenem Güterbesitz in Straßburg, im oberen und unteren Elsaß und jenseits des Rheins in der Ortenau und der Mark Ettenheim⁵. Die Stadt Straßburg selbst wird von dem lateinischen Dichter Ermold Nigellus, welchen Ludwig der Fromme um 824 dorthin verbannte, als volkreich (*populosa nimis*) und wohlhabend geschildert⁶: sie blühte auf als Handelsplatz an der Hauptstraße des Verkehrs⁷. 'Das von der Natur begünstigte Land des Elsaß', sagt der Dichter, 'erzeugt auf seinen üppigen Felbern die Gaben der Ceres, auf den Höhen wächst der Wein in Fülle, das Gebirg des Wasacus liefert Holz, der Rhein führt Goldsand im

Straßburg.
Kirche u.
Stadt.

1. Hermanni Aug. chron. ad a 734 (SS. V, 98): Augiae Eto abbas post septem annos — ipse Argentiniae ecclesiae episcopus a Karolo promotus non longe post sui nominis, id est Ethenheim, coenobium construxit. Das Kloster hat nicht von ihm den Namen erhalten; in der Fundationsurkunde von 763 gedenkt Bischof Eddo der früheren, aber nun verfallenen Stiftung seines Vorgängers Bischof Wigern: in nigra sylva in marcha Etinheim in loco nuncupante monachorum cella; s. die Urk. bei Grandidier II no. 55 p. 91.

2. Die Genealogie steht fest nach der Vita S. Odiliae, wo die Neffen derselben genannt sind: et illius (Odiliae) nepotes, tam Ethiconis, cujus filii fuerunt episcopus Argentinensis equivoocus et Albericus comes, quam Adalberti, Eberardus soil. et Lutfridus. Grandidier l. c.

3. Grandidier II no. 68, vgl. Sichel, Acta Karoli R. no. 55.

4. S. Urk. Ludwigs des Frommen von 831 bei Grandidier no. 104, Kaiser Lothars I von 840 ebend. no. 114, Ludwigs des Deutschen von 873 ebend. no. 138, Ludwigs des Kindes von 904 ebend. no. 170, Otto's I von 953. Würdtwein, Nova subsidia III, 365, Otto's II von 974 ebend. p. 410, Otto's III von 984 ebend. p. 431 u. s. w.

5. Der Besitz der sog. oberen Mundat (Immunität) in Ruffach wird auf eine Schenkung von K. Dagobert zurückgeführt, s. Vita S. Arbogasti bei Grandidier no. 18 p. 33, und die fingirte Urkunde der Schenkungen Dagoberts, ebend. no. 17. Karl der Große bestätigte dem Bischof Eddo durch Urk. von 773 März 7, für die Kirche der h. Maria die Besitzungen im oberen Breuschthal, ebend. no. 63 bei Sichel no. 20.

6. Elegia I SS. II, 517 f., vergl. die Ausführung bei Gfrörer, Gregor VII und sein Zeitalter VII, 164 ff.

7. S. die schon citirte Stelle S. 8.

Flußbett: Korn, Wein, Bauholz sind die hauptsächlichlichen Gegenstände der Ausfuhr. Und schon steht glänzend das Münster der h. Jungfrau, worin außer dem Hauptaltar besondere Altäre zur Rechten und Linken den Aposteln Petrus und Paulus, ein andrer in der Mitte dem Erzengel Michael und noch einer am Ende des Schiffs Johannes dem Täufer geweiht sind¹.

Alt- u. Neustadt. Dieses Aufblühen der Stadt hatte schon früh ihre Erweiterung über den Umfang der alten fränkischen Burg hinaus zur Folge, worauf die Unterscheidung der Neustadt von der Altstadt in einigen Urkunden aus Karls des Großen Zeit hinweist².

Immunität. Sie heißt *civitas publica*, das ist königliche Stadt³, stand demnach nicht unter der weltlichen Jurisdiction des Bischofs, dessen Kirche sicher nicht mehr als die gewöhnliche Immunität, d. h. Befreiung ihrer Güter und Leute von der öffentlichen Gerichtsbarkeit sowie von den allgemeinen Leistungen und Abgaben besaß. Nachdem durch die Theilung zu Merzen 870 das Elsaß bleibend an das ostfränkische Reich gekommen war, bestätigte K. Ludwig der Deutsche durch Urkunde von 873 (Juni 12) der Kirche von Straßburg nicht allein die früheren Immunitätsrechte, sondern verlieh dem Bischof Ratald und seinen Nachfolgern auch das neue Recht, an jedem Ort des Bisthums eine Münzstätte zu errichten⁴.

Münzrecht. Das Münzrecht war das erste eigentliche Hoheitsrecht, an welchem der Bischof von Straßburg Antheil erhielt. Daneben bestand die alte königliche Münzstätte in Straßburg fort, von welcher noch Münzen

1. Haec quoque dum canerem,
Strazburc custode tuebar,
Delicti proprii conscius et reus,
Virgo Maria tibi quo templa dicata
nitescunt.

Ermold. Nigell. IV v. 651 l. c. p. 513,
vergl. Grandidier hist. de l'égl. de Str.
II, 119 f.

2. Ich meine die zwei Schenkungs-
urkunden des Theothart von Straßburg
an die Kirche des h. Bonifacius in Fulba
aus den Jahren 791 und 801 bei Schan-
not, Trad. Fuldenses no. 95 und 152;
Dronke cod. dipl. Fuld. no. 98 und
171. Die geschenkten Grundstücke lagen
in Straßburg 'infra nova civitate'; als
angrenzend werden bezeichnet kirchliche
und klösterliche Besitzungen von St. Pe-
ter, St. Nazarius, St. Mauritius,
St. Stephan.

3. Die eben citirten Urkunden sind
datirt von Strazburga civitate publica.

4. — ut in quacunque placuerit
villa episcopii sui monetam statuat,
quatenus — — utilitati ipsius eccle-
siae deserviet. Grandidier II no. 139.
Ich übergehe das angebliche ältere Im-
munitätsprivileg K. Ludwigs des deut-
schen vom J. 856 bei Schöpsflin, Als.
dipl. I no. 107 oder vom J. 841 bei
Grandidier II no. 115, welches mit
dem einen wie mit dem andern Jahr als
unächt zu verwerfen ist; denn Elsaß ge-
hörte in dieser Zeit zum Reiche Pothars II;
überdies ist in der Urk. von 873 selbst ge-
sagt, die älteren Privilegien seien ob in-
curiam ministrorum ipsius ecclesiae
verbrannt; vgl. auch Sidel's diplom.
Beiträge, Sitzungsberichte Bd. 36, 365;
welcher auch die Urk. von 873 für stark
interpolirt hält, ebend. Bd. 39, 131,
doch finde ich keinen Grund an der Ver-
leihung des Münzrechts zu zweifeln.

sowohl aus merovingischer wie aus carolingischer Zeit erhalten sind¹, bis Kaiser Otto im J. 974 dieses Regal an Bischof Erchembald und seine Nachfolger zu ausschließlichem Besitz aufgab².

Dieses Bischofs Erchembald Verse im Straßburger Bischofskatalog und der Chronist Regino berichten von Zerwürfnissen zwischen dem Volk von Straßburg und dem Bischof Othbert und von dessen gewaltsamem Tod 913, aber nichts von den Ursachen, welche den Streit veranlaßten³. Man wird nicht irren, wenn man sie in dem Streben des Bischofs nach der Stadtherrschaft vermuthet.

Die Uebertragung der Regalien in den bischöflichen Städten an die geistlichen Hirten unter Ausschließung der königlichen Beamten lag, wie bekannt, in der Richtung der Zeit und in der Politik der sächsischen Kaiser. Auch die Bischöfe von Straßburg erlangten die Stadtherrschaft unter der Regierung der Ottonen. Die drei Kaiser dieses Namens kamen wiederholt nach Elsaß, wo sie in der Pfalz zu Erstein an der Ill Wohnung nahmen⁴; alle drei beschenkten die Kirche von Straßburg mit Privilegien; am meisten aber erweiterte die Rechte des Bischofs Kaiser Otto II. Von der Verleihung des ausschließlichen Münzrechts war eben die Rede. Wichtiger noch war das Regal der weltlichen Jurisdiction, welches aus der Immunität der Kirche abgeleitet wurde, wiewohl es weit mehr als diese bedeutete. Gleich als ob beides ein und dasselbe sei, anerkannte Otto II in dem Privilegium, welches er dem Bischof Erchembald 982 verlieh, als ein längst bestehendes, von seinen

1. S. Versteff's Versuch einer Münzgeschichte des Elsaß S. 51 f.

2. Urkunde dd. Queblinburg 974, April 10, in Als. dipl. Ino. 154, Würdtwein, Nova subs. III, 412: quasdam res juris nostri, hoc est monetam, quod hactenus ad ipsius prefate civitatis compertinere et servare videbatur cum omni integritate — in perhenne proprium donavimus et reddidimus et in jus jam dicti sacrosancti episcopi firmavimus etc. Die hervorgehobenen Worte sind nicht mit Schöppflin und Grandibier so zu verstehen, als ob die Bürger von Straßburg bisher das Münzrecht mit dem Bischof getheilt hätten, sondern es ist die civitas publica, d. i. die Reichsbehörde gemeint.

3. Böhmer, Fontes III, 2:

Quis qui non doleat, quod patrem grex abiebat (ob. abigebat) Othbertum dico, qui perit gladio.

Vgl. Regino ad. a. 906 SS. I, 612 wo nur erwähnt ist, daß K. Ludwig damals den Streit beilegte, was gewöhnlich auf den Vorgänger B. Waltram bezogen wird, vielleicht aber besser schon von B. Othbert gilt, der in diesem Jahr zum Bischofsstiz gelangte: vgl. Dümmler, Ostfränk. Reich II, 542, welcher als Todesjahr Othberts, nach Ann. S. Gall. maj. SS. I, 77, das J. 613 annimmt, ebend. S. 589 f. Was Grandidier hist. de l'eglise de Str. II, 275 von dem Streit des Bischofs, seiner Flucht, seinem Interdict u. s. w. erzählt, ist wie Vieles bei diesem sonst verdienten Geschichtschreiber rein aus der Luft gegriffen.

4. S. die Urkundenbuden in Böhmers und Stumpfs Regesten, z. B. Otto I J. 953 Febr. 13, J. 965 Mai 6: actum in Herenstein palatio, Otto II 975 Dec. 26 und 956 Jan., Otto III 994 Dec. 26—29 5 Urkunden.

Vorgängern zugestandenes Recht, daß in der Stadt und deren Gebiet (in suburbio) kein öffentlicher Richter, er sei Herzog, Graf oder Vicar Gericht halten dürfe, sondern allein der Vogt, welchen der Bischof ernennt¹. Dasselbe Privilegium erneuerte K. Otto III, als Nachfolger, dem B. Erchembald und seinen Nachfolgern im J. 988². Seit dieser Zeit war der Bischof von Straßburg der eigentliche Stadtherr.

König
Hein-
rich II.

Der letzte der sächsischen Kaiser, Heinrich II, mehrte die Besitzungen der Kirche von Straßburg zu Gunsten des ihm nahe befreundeten Bischofs Werner. Als dieser sich in dem Thronstreit, welchen Herzog Hermann von Schwaben und Elsaß erhob, gleich anfangs auf die Seite Heinrichs schlug, überfiel der Herzog Straßburg mit Waffenmacht und verwüstete das Münster (1002). K. Heinrich entschädigte den Bischof dafür durch Verleihung der Abtei St. Stephan in Straßburg, deren Einkünfte bisher der Herzog bezog³, und schenkte demselben später auch die Abtei Schwarzach⁴, endlich den Wilbbann in einem großen Theil des Niederelsaß⁵.

Kirchen-
bauten.

Aus dem Reichthum der Kirche flossen die Mittel für die neuen Kirchenbauten in Straßburg. Die alten Annalen der Stadt berichten, daß Bischof Werner den Neubau des Münsters begann, der sich im J. 1015 aus den Fundamenten erhob, daß sein Nachfolger B. Wilhelm im J. 1031 die Kirche St. Thomas einweihte und den Bau von Jung-St. Peter unternahm⁶.

1. Urf. b. v. Salerno 982 Jan. 6, Als. diplom. I, 131 no. 162: — ne posthac sicuti nostri predecessores statuerunt, aliquis dux vel comes aut vicarius vel aliqua judiciaria potestas infra praefatam Argentinam civitatem, quae rustice Strazburg vocatur alio nomine, vel in suburbio ipsius civitatis aliquod placitum vel districtum habere presumat, nisi ille, quem episcopus ejusdem civitatis sibi advocatum elegerit.

2. Urf. b. v. Constanz 985 Oct. 21, Würdtwein V, 341.

3. Urf. b. 1003 Januar 15, Als. dipl. I, 145 no. 182; vgl. über die darin erwähnten geschichtlichen Thatfachen Thietmar chron. V c. 7 SS. III, 794.

4. Urf. b. 1014 Januar 17, Würdtwein, VI, 168. Schwarzach jetzt auf dem rechten Rheinufer unterhalb Straß-

burg, ehemals auf einer Rheininsel gelegen.

5. Urf. b. 1017 Mai 9, Als. dipl. I, 150 no. 189. Das verlehene jus forestense erstreckt sich von Scherweiler bei Schlettstadt bis Dachstein an der Breusch und von der Breusch bis an die Mober; daß unter dem Walbrecht hauptsächlich der Wilbbann zu verstehen sei, ergeben die Worte: ita vero ut nullus ibi cervum vel cervam, ursum aut ursam, aprum vel lesam, capreos vel capreas sine licentia ipsius quoque modo capiat. Als später zwischen Bischof Hezil und dem Grafen Heinrich über den Wilbbann in der Grafschaft (in pago Alsatie et in comitatu praedicti Henrici comitis) Streit entstand, entschied K. Heinrich IV, daß dem Grafen ein Drittel des Rugens, der Kirche zwei Drittel gehören sollten. Urf. b. 1059 Oct. 15, Als. dipl. 169 no. 214.

6. Annal. Argent. SS. XVII, 87 f.

Bis ins 11. Jahrhundert hatten die Bischöfe von Straßburg durch königliche Privilegien die Stadtherrschaft und einen Theil der Grafenrechte im weiteren Umfang ihres Sprengels gewonnen. Der Stadt als solcher oder den Bürgern war noch keine besondere Gnadenerweisung zu Theil geworden. Das Privilegium der Zollfreiheit kam ihnen nur als Leuten der Kirche (*homines ecclesiae*) zu gut. Endlich erhielten auch sie eine erste Begnadigung durch K. Heinrich V, welcher im J. 1119 mit Zustimmung des Bischofs Cuno und des Capitels die drückende Abgabe des Bannweins, die in der ganzen Zeit zwischen Ostern und Mariä Geburt (9. September) für den bischöflichen Fiscus erhoben wurde, auf die Dauer von sechs Wochen beschränkte¹. Ausdrücklich gegen den Mißbrauch der geistlichen Herrschaft war dieses Privileg gerichtet. Man kann sich nicht stärker darüber ausdrücken, als es in der kaiserlichen von vielen geistlichen und weltlichen Würdenträgern des Reichs testirten Urkunde geschieht: die Bewilligung, heißt es hier, sei erfolgt zur Wiederherstellung des bürgerlichen und gemeinen Rechts (*jus civile et omnibus commune*), welches seit vielen Jahren aus gehässiger Gewinnsucht den Straßburgern entzogen worden, und zur Beseitigung eines Gewohnheitsrechts, das aber nicht zu Recht bestanden (*jus consuetudinarium, non autem legitimum*), sondern als ein tyrannisches Joch unbilliger Weise den Bürgern vor Zeiten auferlegt und erst von dem seligen Bischof Otto (gest. 1100) einigermaßen erleichtert worden sei².

Auf dieses erste kaiserliche Privileg folgt ein zweites von 1129, welches K. Lothar III den Bürgern von Straßburg wegen der ihm und seinen Vorfahren bewiesenen Treue gewährte³. Darin ist enthalten das Recht, daß keiner vor einem auswärtigen Gericht zu Recht stehen soll außer wenn es sich um ein außerhalb der Stadt gelegenes Erbe oder Eigenthum handelt. Auch sollen die Vögte (auswärtiger Herrschaften) von ihren Unterthanen oder Zinspflichtigen, welche in der Stadt wohnen, den Zins nur dort erheben und wenn sie ihn verweigern, sie nur bei den Richtern der Stadt belangen⁴. Hiermit war allen Bürgern und

1. Urk. von 1119 in Als. diplom. I, 193 no. 245, wo bereits die unrichtige Jahreszahl 1108 berichtigt ist (vgl. Böhmers Reg.), besser abgedruckt bei Grandidier, *Hist. d'Alsace* II, 244 tit. 582.

2. Worin die Erleichterung bestanden, ist nicht gesagt. Nach Grandidier, *Oeuvres inéd.* II, 174 hätte bereits dieser Bischof die Beschränkung auf 6 Wochen eingeführt; dies ist jedoch nichts als ein Mißverständniß der Urkunde.

3. Urk. d. Straßburg 1129 Jan. 20, die älteste noch vorhandene Kaiserurkunde des Stadtarchivs von Straßburg, gedruckt mit Facsimile Als. dipl. I, 207 no. 255 und öfter.

4. *Advocati etiam, quorum subditi seu censuales infra civitatem domos habuerint aut manserint, censum debitum ab eis in civitate accipiant et si supersederint vel dare noluerint justitiam vel satisfactionem coram judi-*

Einwohnern ohne Unterschied des Standes und der besondern Pflichtigkeit das wichtige Recht des eximirten Gerichtsstandes bei den Stadtgerichten zuerkant. Die Stadt machte ihre Angehörigen als solche frei von jeder auswärtigen Gerichtsbarkeit. Die Stadtgerichte aber waren die des Bischofs als Stadtherrn, und wir finden seine Beamte und Dienstleute nebst den Bürgern unter den Zeugen der Urkunde aufgeführt: den Stadtvogt Heinrich (*advocatus civitatis Henricus*) in der Reihe der Fürsten und Herren, hierauf in zweiter Linie die Ministerialen (*de ministerialibus*): Sigfrid den Burggraf (*urbis prefectus*), Rudolf den Schultheiß (*causidicus*), Helfrad den Zöllner (*telonarius*) und noch 16 andere Personen, welche bloß als Bürger bezeichnet sind (*isti cum ceteris concivibus suis institutum hoc et jus a nobis promeruerunt*).

Erstes
Stadts-
recht.

Denselben Beamten und Klassen der Einwohner der Stadt begegnen wir in der ältesten Aufzeichnung des Straßburger Stadtrechts, welche der Herausgeber Granddier irrthümlich in das 10. Jahrhundert zurückversetzt hat¹. Sie stammt erst aus dem 12. Jahrhundert und ist später als Lothar's Privileg, da der eximirte Gerichtsstand der Einwohner von Straßburg darin schon anerkannt ist, und mit Strafe belegt wird wer einen seiner Mitbürger vor einem auswärtigen Richter verklagt².

Wir entnehmen hieraus die folgenden Grundzüge der damaligen Stadtverfassung.

Stadt-
verfas-
sung.

Alle öffentliche Gewalt ist bei dem Bischof, welcher die Stadtämter des Schultheißen, des Burggrafen, des Zöllners, des Münzmeisters besetzt³. Dem Kaiser vorbehalten ist allein die Uebertragung des gerichtlichen Bannes oder der Executionsgewalt gegen die Verurtheilten, insbesondere des Blutbannes, welcher der Kirche nicht zukommt. Diesen verleiht der Kaiser unmittelbar an den Vogt des Bischofs, welcher ihn weiter an die städtischen Gerichtsbeamten mittheilt⁴. Der eigentliche Stadtrichter ist

cibus civitatis infra ipsam civitatem inde accipiant.

1. Granddier, *Histoire de l'église et des évêques de Strasbourg* II diss. VI p. 42—93 giebt den lateinischen Text unter der Ueberschrift: *Haec sunt jura et leges civitatis Argentinensis* nach einer Pergamenths. des 13. Jahrh. im bischöflichen Archiv zu Zabern, welche seitdem verloren gegangen ist; die geretteten Reste dieses Archivs befinden sich gegenwärtig im Departementalarchiv zu Straßburg.

2. Art. 31. Nach Art. 10 soll der Schultheiß nicht bloß über die Bürger der Stadt (*cives urbis*), sondern auch über diejenigen, welche aus dem Bisthum hereinkommen, richten; vgl. Art. 39. Ich behalte mir eine weiter eingehende Untersuchung über die Zeitbestimmung und Anderes, was dieses Stadtrecht betrifft, für eine Beilage vor.

3. Art. 5: *Omnes magistratus hujus civitatis ad episcopi spectant potestatem etc.*

4. Art. 11 und 12. *Hanc potesta-*

der Schultheiß (*causidicus*), welcher über Frevel, Diebstahl und Geldschuld richtet¹: Der Zöllner (*thelonearius*) bestraft Zollübertretungen und Fälschung der Maße, deren Beaufsichtigung ihm übertragen ist². Der Münzmeister richtet über Münzfälschung und falsches Gewicht³. Der Burggraf ist bloß Verwaltungsbeamter: er führt die Aufsicht über die Aemter der Handwerker (*officia*), über Mauern, Gräben und Straßen der Stadt, erhebt gewisse Zölle u. s. w. und hat hierbei überall nur disciplinäre, keine richterliche Gewalt⁴.

Ausgeschlossen von der Kompetenz des Stadtrichters oder Schultheißen war das hohe Gericht über Hals und Hand, über Erbe und Eigen. Dieses stand allein dem Vogt des Bisthums zu, welcher dasselbe nicht bloß in der Stadt, sondern in dem ganzen Umfang des bischöflichen Gebiets ausübte. Die Gerichtsstätte des Vogts ist in der bischöflichen Pfalz, die des Schultheißen oder Stadtrichters (*judex civitatis*) und seiner Unterrichter auf dem Platz bei St. Martin⁵. Der Vogt bezieht ein Drittel der Bußen und Gefälle auch aus dem Stadtgericht⁶; sein Stellvertreter vollzieht die Strafen an Hals und Hand; der Stockwärter, der den Stadtrichtern untergeben ist, bloß die an Haut und Haar⁷.

Nächst den Beamten sind in der Stadtgemeinde die besonderen Klassen oder Stände zu unterscheiden. Gar nicht erwähnt ist die Geistlichkeit, welche weder an bürgerlichen Rechten noch Pflichten Theil nahm. In der Zahl der übrigen Einwohner der Stadt bildeten die Ministerialen des Bischofs, seine Dienstmansschaft (*familia*) oder, wie der alte deutsche Text sie nennt, 'das Gefinde des Gotteshauses' einen bevorrechtigten Stand. An diese allein wurden die Stadträmer von dem Bischof verliehen⁸. Sie waren von dem Stadtgericht befreit, standen

tem) cum habeat nisi ex gratia advocatiae, justum est, ut nulla ratione eam neget *causidico, theloneario, monete magistro*, quoscunque statuerit episcopus, de quo tenet advocatiam.

1. Art. 10.

2. Art. 49. 56. Von seinem Gericht ist hier nichts Näheres gesagt, wohl aber steht in Art. 12, daß ihm von dem Vogt richterliche Gewalt übertragen wird und in Art. 24, daß ihm der Stockwärter gehorham sein soll; der Stockwärter (*exparius*) vollzieht die Strafen an Haut und Haar.

3. Art. 59. 60. Nach Art. 57 hat er die Gewichte zu zeichnen, wie der Zöllner die Maße. Auch auf ihn beziehen sich die Art. 12 und 24.

4. Wohl ist Art. 44 von ihm gesagt, er habe zu richten über die Handwerker, deren Vorsteher er einsetzt, und Art. 45, seine Gerichtsstätte sei in der bischöflichen Pfalz; aber Art. 46 fügt hinzu: *si qui vero predictorum inobedientes facti fuerint buregravio, ipse causam defert ad episcopum*. Denn es fehlte ihm die zwingende Gewalt oder der Banu; darum ist er auch nicht unter den richterlichen Beamten Art. 12 und 24 genannt.

5. Art. 15 und 42.

6. Art. 40 und 41.

7. Art. 19—21.

8. Art. 6: *Nulli autem episcopus officium publicum committere debet, nisi qui sit de familia ecclesie sue*.

also allein vor dem bischöflichen Vogteigericht zu Recht¹; sie hatten allein die Befugniß, Münzen zu schlagen²; sie waren aber ebenso auch ein dem Dienstherrn besonders und persönlich verpflichteter Stand. Von den eigentlichen Hofbeamten: Vicedom, Marschall, Truchseß, Schein, Kämmerer ist gesagt, daß sie für den Bischof die täglichen und nothwendigen Dienste zu verrichten haben³. Ebenso mußten die städtischen Richter und Beamten für denselben gewisse private Verrichtungen übernehmen oder Abgaben an ihn leisten: der Schultheiß hatte eine bestimmte Anzahl von Ochsen und Schweinen und anderen Bedarf an den bischöflichen Hof (ad curiam dominicam, que est infra civitatem) abzuliefern⁴; die Unterrichter eine Abgabe von fünf Schilling bei der Ernte zu entrichten und das Getreide des Bischofs zu bewachen⁵ u. s. w.

Bürger.

Ähnliche persönliche Dienste und Realleistungen waren nun auch den Bürgern auferlegt, welche die familia oder das Gesinde des Bischofs im weiteren Sinne ausmachten⁶: die Kaufleute haben Botendienste zu thun, immer 24 zur Zeit und jeder drei Mal im Jahr, doch nur innerhalb des Bisthums und auf des Bischofs Kosten (Art. 88. 89); die Gewerbetreibenden dienen von ihren Handwerken: 12 von den Kürschnern sollen die Felle und Pelze für den Bischof bereiten, den Stoff dazu in Mainz oder Köln auf seine Kosten einkaufen (Art. 102); acht von den Schuftern die schwarzen Lederfuttermale zu Leuchtern, Geschirren u. dgl. liefern, wenn der Bischof an den kaiserlichen Hof oder zur Heerfahrt reist (Art. 108); die Schmiede Hufeisen und Nägel, Pfeile u. ff. aufbringen (Art. 103—107); die Schwertfeger die Schwerter und Helme der Hofbeamten putzen (111), die Weinwirthe jeden Montag, wenn der Bischof es begehrt, den Abtritt (necessarium, im deutschen Text 'Lobelin') und die Vorrathskammer reinigen (114), Müller und Fischer auf dem Rhein fahren, wozu der Zöllner die Schiffe stellt (115) u. s. w.; endlich sollen alle Bürger, welche nicht schon als Ministerialen oder Handwerker dienen, fünf Tage im Jahr Herrendienst verrichten⁷.

1. Art. 10: praeter ministeriales ecclesiae et eos qui sunt de familia episcopi et qui ab ipso sunt officii.

2. Art. 63: Nullus facere denarios debet nisi qui sit de familia hujus ecclesie.

3. Art. 111: qui necessarii et cotidiani sunt ministri episcopi.

4. Art. 94. 95. 97.

5. Art. 98. 99.

6. In diesem Sinne kommt in Basel der Ausdruck 'das gebiegene von Basel'

gleichbedeutend mit Bürgerschaft vor; gebiegene ist Dienerschaft; s. W. Wadernagel, das Bischofs- und Dienstmannenrecht von Basel S. 8. Ebenso bezeichnet Glosener S. 122, 1 das Volk im Unterschied von den Edlen als 'das gebiegene zu Strosburg', und Königshofen S. 331, 22 die Plebs in Rom.

7. Art. 93. Debent etiam singuli burgenses in singulis annis quinquies operari numero dierum in dominico opere.

Die hier beschriebene Stadtverfassung gleicht einer patriarchalischen Hauseinrichtung, in welcher der Bischofshof den Mittelpunkt ausmacht wie für das Bisthum so für die Stadt. Die öffentlichen Funktionen sind mit privaten verbunden, die Beamten zugleich Hofdiener, die Ministerialen Hausgenossen, die übrigen Bürger und Einwohner der Stadt das Gesinde des Bischofs im weiteren Sinn¹. Hiernach scheint es, als ob noch gar keine selbständige Verwaltung der Bürger, noch keine von diesen selbst bestellte Behörde bestanden habe. Indessen ist zu bemerken, daß in diesem sogenannten Stadtrecht keineswegs eine vollständige Beschreibung der Stadtverfassung gegeben ist; es sind durchaus nicht alle Verwaltungszweige, Ämter und Gewerbe, deren der Stadthaushalt bedurfte, darin aufgeführt, sondern eben nur diejenigen, welche von der bischöflichen Herrschaft abhängig waren, und es war von dem Verfasser der Aufzeichnung offenbar nicht auf ein Weisthum über das Stadt- und Bürgerrecht, sondern auf ein solches über das Bischofsrecht in der Stadt abgesehen. Darum ist das ganze vielverzweigte Gebiet der städtischen Polizeiverwaltung nur soweit berührt, als es den Burggrafen anging; man erfährt aber nicht, wer sonst noch die Polizei ausübte, die städtischen Anstalten: Fleischbänke, Brunnen und dergl. deren beiläufig Erwähnung geschieht, beaufsichtigte, Vorschriften über den Handel und Marktverkehr erließ und ausführte, die öffentliche Ordnung überwachte². Beiläufig wird auch einer öffentlichen Ausgabe (de republica) für Schlüssel und Riegel an den Stadthoren gedacht (Art. 107)³; man erfährt aber weiter nichts von dem städtischen Haushalt, seinen Einnahmen und seiner Führung. Man sieht, hier ist noch viel Raum übrig gelassen für die bürgerliche Selbstverwaltung, welche außerhalb der Befugnisse der bischöflichen Beamten lag, wenn sie auch der bischöflichen Herrschaft völlig untergeordnet und ohne alle eigene Jurisdiction war.

Unter den bischöflichen Beamten war bei weitem der bedeutendste und angesehenste der Vogt (advocatus, auch advocatus civitatis genannt), welcher die obere Gerichtsbarkeit in der Stadt wie in der übrigen Herrschaft des Bischofs ausübte. Dieser gehörte immer dem Herrenstande an⁴. Der in R. Lothars Urkunde von 1129 genannte

Ter
Vogt.

1. Ganz ähnliche Verhältnisse finden sich zu Münster in St. Gregorienthal unter der Herrschaft des Abts nach dem Weisthum von 1339. Als. diplom. II, 163 no. 980, 3. Grimm, Weisthümer IV, 183 ff.

2. Einige vereinzelte polizeiliche Vorschriften sind erwähnt z. B. über die Ent-

fernung von Mist und Unrath aus den Häusern, über die Schweinetrift (Art. 82. 86.).

3. Auf diesen Punkt hat schon Arnolt, Verfassungsgesch. der d. Freistädte I, 316 hingewiesen.

4. In Urk. vom J. 1220 verpflichten sich Bischof und Domcapital gegen den

Vogt war ein Graf von Luxemburg¹; weiterhin finden sich als Bögte Herren von Hunenburg und Hunsfeld genannt²; endlich seit dem 13. Jahrh. die Herren von Lichtenberg, bei welchem mächtigen Dynastengeschlechte des Niederelsaß die Würde erblich bis zu seinem Abgang 1480 verblieb³.

Stadtämter. Die eigentlichen Stadtämter des Schultheißen, des Burgrafen, des Zöllners und des Münzmeisters wurden fortbauend von dem Bischof besetzt, auch nachdem die Bürger sich der Stadtregerung und des Stadtgerichts bemächtigt hatten, traten aber immer mehr in eine untergeordnete Stellung gegen den Stadtrath zurück, bis endlich im 15. und 16. Jahrhundert auch die letzten Reste ihrer Befugnisse dem Rath und der Bürgerschaft anheimfielen⁴.

Neuere Politik. Wie die innere Regierung, so war auch das äußere Schicksal der Stadt, ihre Stellung zu Kaiser und Reich im 12. Jahrhundert von den Bischöfen und ihrer Politik abhängig. Nachdem diese sich immerfort als treue Anhänger des staufischen Hauses, welches zugleich das herzogliche im Elsaß war, bewiesen hatten, ergriff Bischof Konrad von Hunenburg aus dem persönlichen Grunde seiner Familienpolitik die Waffen gegen die Anhänger Philipps von Schwaben im Streit mit Otto IV und veranlaßte dadurch zwei verwüstende Heereszüge Philipps ins Elsaß, 1198 und 1199, und die Belagerung von Straßburg im zweiten, worauf die Auslösung erfolgte⁵. Im J. 1202 trat Heinrich von Beringen die bischöfliche Regierung an. Nicht ihm, sondern der Stadt Straßburg wegen ihrer treuen Dienste und zu ihrem gemeinen Nutzen, sowie zur Erhöhung der Ehre ihrer Bürger ertheilte K. Philipp die Urkunde von 1205, worin

Stadtrath aus Ministerialen und Bürgern, daß die Vogtei niemals an den König oder Kaiser, an einen Herzog oder an einen aus herzoglichem Geschlechte übertragen werden solle, Als. dipl. I, 341 no. 419. Das Versprechen wurde mehrere Male erneuert, s. Urk. von 1244 ebend. I, 388, von 1247 I, 396.

1. Nach dem Citat von Grandidier, Oeuvres inéd. II, 399 Note 1.

2. Als. diplom. I, 304 no. 357: die Urk. des B. Conrad von 1196 nennt zwei Bögte unter den Herren: Ruodolfus advocatus de Hunesvelt und Heinrichus advocatus de Huneburc.

3. Als. illustr. II, 330. In Urk. von 1249 versprechen Ludwig von Lichtenberg, als advocatus Argentinensis, und seine beiden Söhne dem Bischof und der Stadt die Vogtei Niemand zu Lehen

zu geben, noch sonst zu veräußern. Als. diplom. I, 401 no. 536.

4. S. Als. illustr. a. a. D. Wenn aber dort gesagt ist, daß nach Vertrag mit Bischof Wilhelm im J. 1395 bereits bestimmt worden, daß das Amt des Schultheißen sowie die übrigen bischöflichen Ämter nur mit Bürgern besetzt werden sollten, so finde ich in der Urkunde (gedruckt bei Wender, von Aufsbürgern 200—206) doch nur, daß die Bürger dies verlangten, der Bischof aber einen Bescheidpunkt daraus gemacht hatte, S. 203: 'Item sie habent auch darzu bracht, das sie nit wellent, das er sine empter, groffe und kleine, in der stat mit jemand anders besetze denne mit iren burgern'.

5. Annal. Argent. SS. XVII, 89. Ann. Marbac. ib. 169.

er sie unter seinen besonderen Schutz nahm und ihre Bürger von Steuern und Diensten aus den außerhalb gelegenen Besitzungen befreite¹. Es ist sicher zu viel gesagt, wenn man hierin schon die Verleihung der Reichsunmittelbarkeit an die Stadt erkennen will², denn sie hörte darum nicht auf bischöfliche Stadt zu sein; aber eine Unterscheidung der Stadt und der bischöflichen Herrschaft und ein unmittelbares Verhältniß des Königs zu jener ist immerhin damit ausgedrückt.

In die Zeit des genannten Bischofs Konrad (1190—1202) wird nach constanter Ueberlieferung die zweite Erweiterung der Stadtmauern gesetzt, wozu die Belagerung K. Philipps 1199 die Veranlassung gegeben haben soll³. Bei der vorausgegangenen ersten Erweiterung der fränkischen Stadt, welche zu Karls des Großen Zeit die neue hieß⁴, dehnte sich diese in der Richtung von Ost nach West durch Hereinziehung der Oberstraße bis nach Alt-St. Peter und den Breuschcanal aus, so daß Alt- und Neustadt sich in der Nähe des Münsters durch Mauer und Graben schieben⁵. Nun wurde um 1200 die Stadt auch nach der nördlichen Seite bis an den Breuschcanal mit Hereinziehung von Hofmarkt und Jung-St. Peter und nach der südlichen jenseits der Breusch bis an das Metzger- und Spitalthor vergrößert⁶.

Das wichtigste Ereigniß der nächstfolgenden Regierung unter Bischof Heinrich von Beringen (1202—1223) ist die Entstehung des Stadtraths (consilium, consules). Bischof Heinrich gehörte zu denjenigen Reichsfürsten, welche sich gleich anfangs dem K. Friedrich II bei seinem Auftreten in Deutschland 1212 zuwandten; er stellte sich mit einer Waffennacht von 500 Mann in Basel bei ihm ein⁷. Als nun zwischen diesem Bischof und den Bürgern der Stadt Streit entstand über die beiderseitigen Rechte (pro quibusdam justiciis et rationibus in civitate habendis), gab K. Friedrich, an welchen von beiden Seiten Berufung erging, auf einem Fürstentag zu Rotweil, 1214 März 7, seine Entscheidung zu Gunsten des Bischofs dahin ab: 1) daß Niemand einen Stadt-

1. *Advertentes quam sincero affectu civitas Argentina serviciis nostris se exposuit — ad communem utilitatem civitatis Argentine pariterque honorem et civium promovendum, gratiosum favorem nostrum duximus impertiendum* x. Als. diplom. I, 311 no. 371.

2. Strobel, Geschichte des Elsaß I, 457.

3. Strobel a. a. D. 463; vgl. Königshofens Chronik 194'.

4. S. oben S. 14.

5. Nach der Spitalurk. von 1143 schenkte B. Cuno dem Spital: totum loci spatium quod est a coquina nostra inter murum et fossatum usque ad maritimam portam contra monasterium (dem Münster gegenüber), s. den Abdruck bei Strobel I, 380 f.

6. S. Königshofens Bl. 193"—194" und dazu die Noten und den Stadtplan.

7. Chron. Ursperg. (ed. Basil. 1569) p. 319.

rath (consilium) in Straßburg errichten, noch ein weltliches Gericht halten dürfe, außer mit Zustimmung des Bischofs und 2) daß Niemand Grundstücke, welche innerhalb oder außerhalb der Stadt zur Almende gehörten, besitzen oder sich aneignen dürfe, ohne Verleihung des Bischofs, welcher selbst sie von dem Reiche zu Lehen hat ¹.

Nicht der Stadtrath für sich war der Gegenstand des Streits, sondern die Stellung desselben zu dem Bischof, welchem das Recht ihn zu erneuern oder zu bestätigen von Seiten der Bürger bestritten wurde.

In einer bischöflichen Urkunde aus dem folgenden Jahr 1215 finden sich unter den Hofbeamten und Ministerialen des Bischofs auch zwei Magistri burgensium unterzeichnet ². In einer früheren von 1211 geschieht auch des besonderen Stadtsiegels Erwähnung ³. R. Friedrich II selbst wendet sich in einer Urkunde des J. 1219 an den Rath und alle Bürger von Straßburg (fidelibus suis consilio et universis civibus Arg.), giebt seinen Unwillen gegen sie auf und nimmt sie unter seinen königlichen Schutz ⁴.

Zweites
Stadts-
recht.

Es ist demnach kein Zweifel, daß der Stadtrath zu Anfang des 13. Jahrhunderts errichtet und im J. 1215 von dem Bischof, 1219 auch von dem röm. König anerkannt wurde. Ueber seine Zusammensetzung und seine Rechte, sowie über die sonstige Stadtverfassung erfahren wir das Nähere aus dem Stadtrecht in der zweiten Gestalt, worin es uns überliefert ist. Während das erste ein bloßes Weisthum war, ist dieses von den 'ersamesten und witzigsten' Bürgern mit Zustimmung des Bischofs, des Vogts und der angesehensten Einwohner (omnium majorum eandem civitatem colentium), also durch Vertrag festgesetzt worden. Wir stellen es in die Zeit des Bischofs Heinrich von Beringen, wenn auch einige Sätze erst später hinzugefügt sein mögen ⁵.

Der Rath der Stadt (consules civitatis), heißt es im 1. Artikel, soll theils aus den Ministerialen, theils aus den Bürgern (cives) in der Zahl von 12 oder mehr, und einer oder zwei von ihnen als Meister (magistri), jährlich gewählt werden; alle sollen schwören, die Ehre der Kirche, des Bischofs und der Stadt zu fördern, die Stadt und die Bürger vor Schaden zu behüten und nach der Wahrheit Recht zu sprechen.

1. Als. dipl. I, 326 no. 395; Würdtwein X, 273.

2. Würdtwein X, 287: Cunrado Virreronn magistris burgensium; der zweite Name ist corrumpt.

3. ib. X, 264: Sigillo nostro ac nostrae civitatis fecimus communire.

4. Als. diplom. I, 335 no. 411.

5. Die Urkunde findet sich zum ersten Mal vollständig gedruckt in lateinischer Sprache neben dem deutschen Text von 1270 bei Grandidier, Oeuv. hist. inéd. II. 1865. p. 187—215. S. auch die Beilage im Anhang.

Der Stadtrath von Straßburg bildete sich demnach durch den ^{Raths-} ^{gericht.} Zusammentritt der bischöflichen Ministerialen oder des niederen Adels mit den Bürgern. Er war verwaltende und richtende Behörde. Zwei Mal in der Woche soll er zu Gericht sitzen: der Meister soll richten, die Rätthe aber urtheilen ¹. Er soll richten nicht nach dem Landrecht (*secundum jus provinciale*), sondern nach der Wahrheit und dem Stadtrecht (*statuta civitatis*) wie es hier aufgezeichnet ist (Art. 6). Seine Jurisdiction erstreckt sich auf alle Friedensstörungen sowohl wie auf Schuldklagen ². Eine Beschränkung der Competenz findet sich nicht, wohl aber die Mitwirkung des Schultheißen beim Rathsgesicht neben den concurrirenden besondern Gerichten des Schultheißen und des Vogts, welche beide auch vom Rathsgesicht ihren Antheil von den Strafgebern bezogen ³. Unter dem hier an zweiter Stelle nach dem Schultheißen genannten Vogt kann nur der Untervogt, welchen der Vogt des Bischofs als Stellvertreter in der Stadt ernannte, verstanden werden.

Dem Rath stehen gewählte Schöffen (*scabini*) zur Seite; ihre ^{Schöf-} ^{fen.} Funktion ist aber eine andere als die sonst übliche des Schöffenamts, bloß Recht zu sprechen: sie sollen bei ihrer Wahl schwören, daß sie vor den Consuln nach der Wahrheit Zeugniß ablegen wollen; bei Verträgen über Kauf, Darlehen u. s. w. werden sie als Zeugen oder Treuhänder zugezogen; bei wichtigen Angelegenheiten, welche vor dem Herrn Bischof oder sonst zu verhandeln sind, nehmen sie an der Vorberathung der Consuln Theil (*et si opus fuerit, scabini vocantur ad consilium*). Vier Beamte (*custodes*), welche über die Aufrechthaltung der Statuten zu wachen haben, werden beim jährlichen Rathswechsel gewählt, zwei aus den Consuln und zwei aus den Schöffen. Die Schöffen nehmen Antheil an den Bußen, wenn sie als Zeugen vor Gericht oder als Hüter der Statuten bei der Sache betheiligt waren ⁴.

Die Schöffen waren demnach nicht Urtheiler vor Gericht, sondern eine ständige weitere Vertretung der Bürgergemeinde neben der des Stadtraths, umgekehrt wie anderwärts, wo die Schöffen den alten Stadtmagistrat ausmachten, zu welchem die Rathsmänner (*consules*) erst später als neue Gemeindevvertretung hinzukamen, wie in Köln, Frank-

1. Art. 2 — *magister vero iudicabit, consules dabunt sententiam.*

2. Art. 7—11. 25.

3. Art. 10: *data coram sculteto sententia*; 11: *si consules et scultetus voluerint*; 12: Der Berurtheilte soll den Consuln mit 5 Pfund, d. h. 100 Schill.,

dem Schultheiß und Vogt mit 30 Schill. büßen; 14: *Quandocumque coram consilibus pro frevela facta fuerit compositio, iusticia sculteti et advocati patebit, quemadmodum coram ipsis in iudicio facta fuerit compositio.*

4. Art. 5. 23—25. 50. 51.

furt a. M., Ulm u. A.: ein Beispiel von Vielen, wie nothwendig es ist, sich bei diesen Dingen nicht an die Namen, sondern an die Sache zu halten!

Im Uebrigen enthält das Stadtrecht eine Reihe von Statuten der Gewerbe- und Sicherheitspolizei, Aufwandsverbote und dergl. mehr ¹.

^{Auto-}
^{nomie.} Der Stadtrath mit einem oder mehreren Stadtmeistern (*magistri civium*) an der Spitze hatte das Gericht und die Polizeiverwaltung und regierte die Stadt mit fast unbeschränkter Autonomie. Am weitesten gehen in letzterer Beziehung einige Statuten am Ende, die vielleicht erst nachträglich hinzugefügt worden sind, wonach es allein von der Erlaubniß des Stadtmeisters und Rathes abhängen soll, wenn Bürger der Stadt sich an auswärtigen Heerfahrten anderer Städte betheiligen, und im Fall die Stadt selbst in Krieg auszieht, die verschiedenen Klöster des Bisthums die Pferde für den Fahnenwagen, St. Arbogast das Roß für den Schultzeiß, der ihn begleitet, die Juden aber das Banner liefern sollen ². Die Anwendung dieses Statuts ist nur unter der Voraussetzung denkbar, daß Bischof und Stadt über den Kriegszug einverstanden waren oder ihn gemeinschaftlich unternahmen, wie es z. B. bei demjenigen der Fall war, welchen Bischof Berthold und die Straßburger im J. 1228 gemeinsam gegen die Grafen von Pfirt und die mit diesen verbündeten Städte ausführten, wobei Graf Albrecht von Habsburg Bannerträger der Stadt war ³.

Doch ist in diesem Stadtrecht von den Rechten des Bischofs als Stadtherren außer im Eingang, wo seiner Zustimmung gedacht worden, ebensowenig die Rede, wie in dem älteren Weisthum über die Bischofsrechte in der Stadt von den Rechten der Bürger. Daraus erklärt sich zum Theil die auffallende Uebergang des Burggrafen, des Zöllners und Münzmeisters, gleich als ob diese bischöflichen Beamten gar nicht mehr vorhanden gewesen wären; sie erklärt sich aber auch noch auf andere Weise.

In den gleichzeitigen Urkunden findet man den Stadtrath als

1. Unter Anderem das Verbot Geschenke an Kindbetterinnen oder bei Geburtstagen außerhalb der Familie auszutheilen, Art. 46, wo die alte Uebersetzung in *natalibus* mit 'in den winnahten' wiedergiebt.

2. Art. 52. 57. *Haec sunt claustra, quae in exitu civitatis ministrabunt equos ad plastrum vexilli Ebersheim, Marpach, Morsmunstre, Nu-*

wilre, Swarzach, Gengenbach, Schutere; ministrabit autem prepositus sancti Arbogast palafredum unum, quod scultetus cum plastro equitabit; Judaei facient vexillum.

3. Ellenhard Ann. SS. XVII, 101 und Ell. Chron. 123, wo Albertus comes in Habichburg, lantgravius Alsatie superioris — *dux militiae et rector vexilli civitatis Argent.* heißt.

gemeinsame Vertretung der Ministerialen und Bürger. In dieser Eigenschaft erscheint er z. B. in dem Vertrag von 1220, wonach B. Heinrich eidlich gelobte, daß die Vogtei des Bisthums niemals an den König oder Kaiser oder an einen Herzog vergeben werden und das Verfügungsrecht des Bischofs über das Vermögen des Bisthums auf die Summe von 50 Mark beschränkt sein sollte; das Domcapitel und der Rath der Ministerialen und Bürger bekräftigten dies Gelöbniß durch ihren eignen Eidschwur, welchen der jedesmalige Stadtrath in allen seinen Mitgliedern wiederholen soll; unterzeichnet sind eine Anzahl Ministerialen und Bürger, welche zur Zeit den Rath bildeten, unter diesen der Burggraf Dietrich und der Richter Herbo, der zugleich Bürgermeister war (*Herbo iudex et magister tunc burgensium*)¹.

Wie in diesem Beispiel, tritt auch in anderen Rathsverzeichnissen der erstern Zeit die Wahrnehmung entgegen, daß unter den Ministerialen des Stadtraths auch bischöfliche Stadtbeamte waren. In einer Urkunde von 1225, welche die Anlage eines Wasserabflusses in der Stadt, also eine rein städtische Angelegenheit betrifft, nennen sich als Mitglieder: der Marschall Werner, der Schultheiß Walther, zwei Schultheißen von Ehenheim, der Richter Erbo und nach Andern erst zuletzt die *magistri burgensium*, unter welchen man sich vermuthlich nicht die vorstehenden Stadtmeister des Raths, sondern nur die Vorsteher der Bürger im Unterschied von den Ministerialen zu denken hat².

Es ergibt sich hieraus, daß ursprünglich so wenig ein Gegensatz zwischen der bischöflichen Regierung und dem Stadtrath vorhanden war, daß vielmehr jene durch ihre Ministerialbeamten sich auch in diesem vertreten fand.

1. Die schon oben S. 41 N. 4 citirte Urf. bei Schöpsflin Als. dipl. I, 341 ist fehlerhaft abgedruckt und kann nach dem noch vorhandenen Original im Straßburger Stadtarchiv berichtigt werden: statt *vel quam nunc ecclesia vacet Argentinensis* ist zu lesen: *vel quae nunc ecclesiae vacet Argentinensi*; statt *quod si dicto episcopo tempore aliquo necessitatis evidens imminet*: statt *quod sibi servari conditiones premissas* — *quod sibi servare volunt* cond. prem. —

2. Die Urkunde steht in Abschrift im Raths- und Bürgerbuch, Pergamentcodex des Stadtarchivs, begonnen im 15. und fortgesetzt bis ins 18. Jahrhundert. Das Rathsverzeichniß von 1225 ist das

erste, denn die vorausgehenden mit den Jahreszahlen 1203—1224 überschriebenen Blätter des Codex sind leer geblieben. Dort lauten die Namen am Schluß: *In tempore nostri consilii, videl. Wernheri marscalci, Waltheri sculteti, Dieterici Stehelini, Burchardi sculteti de Ehenheim, Erbonis iudicis* (in der Urf. von 1220 zugleich Bürgermeister), *Friederici dispensatoris, Weltsani, Nicolai Ottonis Gudelfindi, Sigelini Wulleden, Rudolphi filii, Lentzelini et predicti Johannis Vituli, Alberti Bergeronis albi magistri burgensium* interfuert et alii quamplures. Andere Rathsverzeichnisse aus der ältesten Zeit findet man bei Schilter in der Vorrede zu Königshofen vom J. 1220 an.

Berthold
von Teck
und
Heinrich
von
Stahleck

Die folgenden Bischöfe Berthold von Teck (1223—1244) und Heinrich von Stahleck (1244—1260) benutzten in dem Streit zwischen Kaiser Friedrich II und den Päpsten die Gunst der Verhältnisse, um das Gebiet der bischöflichen Herrschaft zu erweitern. Dabei folgte die Stadt Straßburg stets der wechselnden Politik ihrer Herren. Nachdem sie sich eine Zeitlang von ihm abgewendet hatten, gab Friedrich II im J. 1230 allen Unwillen gegen sie auf¹, verglich sich später mit B. Berthold über die streitigen Lehen der Kirche von Straßburg, welche der Kaiser von seinen staufischen Vorfahren her in Anspruch nahm², bestätigte der Stadt alle ihre Privilegien, worunter ausdrücklich die Befreiung von der Grundruhr erwähnt ist³, und nahm ihren Handel zu Wasser und zu Land unter seinen besonderen Schutz⁴. Dennoch schloß sich B. Bertholds Nachfolger gleich wieder an den Gegenkönig Heinrich Raspe an, bemächtigte sich mehrerer festen Burgen der Staufer im Elsaß und dehnte seine Eroberungen auch jenseits des Rheins durch Besitznahme von Ortenberg, Offenburg, Gengenbach, Kinzigthal und anderen Orten aus⁵.

Bei dem guten Einvernehmen zwischen Bischof und Stadt wurde der Bestand und die Regierung des Stadtraths von Straßburg, wie es scheint, gar nicht berührt durch das Edict, welches K. Friedrich II Jan. 1232 gegen die Stadträthe und Zünfte in den bischöflichen Städten erließ⁶. B. Berthold sprach die Bürger frei von Steuern und Diensten aus ihren Besitzungen in den 15 Dörfern der alten Grafschaft⁷. B. Heinrich bestätigte die vollständige Ablösung der lästigen Abgabe des Bannweins durch Ankauf Seitens der Stadt⁸. Von demselben ober

1. Als. diplom. I, 365 no. 459 — quod nos remisimus venerabili episcopo Argent. dilecto principi nostro, ministerialibus omnibus et civibus Argent. omnem culpam et offensam etc.

2. Urf. vom März 1236 in Als. diplom. I, 374 no. 480. Zu den Lehen der Kirche, welche der Bischof dem Kaiser überläßt, gehört u. A. auch die Stadt Mülhausen mit Kirchenpatronat und Gericht, Einkünften der Dörfer u. s. w. Bemerkenswerth ist die Bestimmung: Item proventus villarum *comitiae* aequaliter dividuntur. Die 15 Ortschaften, welche zur Grafschaft gehörten, finden sich genannt in Urf. von 1243, Als. dipl. I no. 504; sie bildeten später das bischöfliche Amt Kochersberg. Ursprüng-

lich werden sie zur Grafschaft des Nordgauts, als eigenthümliche Besitzungen derselben, gehört haben.

3. Urf. dat. Colmar März 1236 im Transsumpt des P. Innocenz IV. Wenzler von Ausbürgern 7.

4. Urf. dat. Gagenau 1236 März 7. Als. dipl. I, 374 no. 479.

5. Ellenhardi chron. SS. XVII, 121.

6. Monum. Germ. Leges II, 286.

7. S. die Note 2.

8. Die Stadt kaufte im J. 1252 das Recht des Bannweins dem Ministerialengeschlecht Veger, welches dasselbe von den Herren von Lichtenberg als Bögten der Kirche zu Lehen hatte, um 400 Mark ab; s. die Urf. Als. diplom. I, 407 no. 547.

unter seiner Autorität wurde eine Reihe neuer Statuten erlassen, welche man als drittes Stadtrecht von Straßburg bezeichnet ¹.

Im Eingang der Statuten finden sich als gesetzgebende Factoren genannt: der Bischof, das Domcapitel, die Ministerialen, der Stadtrath und die weisesten und besten Bürger. Als Veranlassung sind angegeben häufige Unordnungen und Ungerechtigkeiten, namentlich Gewaltthätigkeiten gegen Frauen, Unterdrückung der Armeren, welche Vergehen dem Stadtrath selbst und anderen mächtigen Bürgern (civibus majoribus) zur Last gelegt werden. Man sieht, die Autonomie der Stadtregierung wurde von den mächtigen Geschlechtern zur Unterdrückung des Volks mißbraucht. Stadtmeister und Consuln, bestimmt der erste Artikel, sollen über Vergehen aller Art (injuria vel indisciplina) binnen drei Tagen nach der That richten; im Fall der Versäumniß, fügt der zweite und dritte hinzu, wird sie selbst die Strafe der Verbannung auf Zeit von drei Monaten treffen. Wer diese Strafe über sie verhängen soll, ist nicht bemerklich: ohne Zweifel doch das bischöfliche Vogteigericht. Die Gerichte der Unter- oder Stadtvögte und des Schultheißen bedurften bisweilen der Hülfe von Meister und Rath. Wenn ein Bürger sich gegen Vogt und Schultheiß und gegen ihr Gericht ungehorsam beweist, heißt es in den Art. 14 und 15, sollen Stadtmeister und Rath ihn zur Genugthuung zwingen. Der Rath hat die Befugniß mit Zustimmung der Stadt (de consensu civitatis) polizeiliche Verordnungen und Verbote, welche der Stadt zu Ehre und Nutzen gereichen, zu erlassen und Uebertretungen zu strafen (Art. 18). Durch gemeinsamen Beschluß der Consuln und Schöffen wurden auch privatrechtliche Satzungen aufgestellt ².

Die späteren Zusatzartikel (17—40) enthalten noch andere Bestimmungen des Straf- und Civilrechts, sowie des Prozeßverfahrens. Auf ungeziemendes Benehmen gegen Meister und Rath 'in der Pfalz wo sie richten oder anderswo' ist die Strafe der Verbannung gesetzt (Art. 17. 29). Bemerkenswerth sind besonders einige Artikel, welche sich auf die geistlichen Stifter und Klöster beziehen. Nach Art. 19 soll auch der Dienstmann eines Gotteshauses sich nicht weigern, vor dem Rath zu Recht zu stehen und in Art. 20 ist bestimmt, daß kein auswärtiges Kloster mehr in die Stadt aufgenommen werden soll, und daß jeder neue Rath

1. Die lateinischen Statuten in 21 Artikeln nebst alter Uebersetzung wurden zuerst herausgegeben aus Grandibier's Nachlaß von Meyer in Mone's Anzeiger VI. 1837. Sp. 23—28 und wieder abgedruckt in Gaupp, Stadtrechte des M.

A. I, 80—89. Eine spätere deutsche Redaction in 40 Artikeln giebt Strobel, Gesch. des Elsaß I, 518—562.

2. Art. 21 ist ein Statut üb. die Erbtheilung unter Kindern.

Das
dritte
Stadts-
recht.

auf diesen Artikel besonders eiblich zu verpflichten sei. Man wollte die geistlichen Immunitäten in der Stadt nicht überhand nehmen lassen.

Synodalstatuten. Auf der andern Seite hielt B. Heinrich es für nöthig, durch Synodalstatuten von 1251 die Geistlichkeit der Stadt und Diöcese an Personen und Gütern gegen die Gewaltthätigkeiten der Laien mit aller Strenge kirchlicher Strafen zu schützen¹.

Hierdurch wurde jedoch ein solcher Unwille hervorgerufen, daß der päpstliche Legat Cardinal Hugo auf Antrag des Bischofs und des Clerus von Straßburg selbst die eibliche Verpflichtung der Geistlichen auf diese Satzungen wieder aufhob².

B. Walther's Krieg. Die bisherige Eintracht wurde gestört durch Bischof Walther von Gerolbsed (1260 März 27 bis 1263 Febr. 14). Diesem hochfahrenden und kriegerisch gesinnten Herrn gefiel die bürgerliche Freiheit schlecht; in dem selbständigen Stadregiment sah er nichts als widerrechtliche Anmaßung. Obwohl seine letzten Vorgänger um des Friedens willen das bestehende Verhältniß geduldet hatten, waren doch die bischöflichen Herrschaftsrechte keineswegs aufgegeben. Auf diese konnte sich B. Walther mit Recht berufen. Seine Beschwerdepunkte waren folgende³: daß die Bürger, Stadtmeister und Consuln ohne des Bischofs Zustimmung wählen; daß sie ohne seine und des Capitels Genehmigung Statuten beschließen, namentlich neue und ungewohnte Abgaben ohne Unterschied den Ritterbürtigen (militibus) wie den Bürgern auflegen; daß sie die Juden — 'unsere Juden' sagt der Bischof, der sie als seine Schutzleute ansieht — beschäzen; daß sie Friedensstörer und Verbrecher gegen die geistlichen Gerichte in Schutz nehmen; daß sie die Almende, innerhalb der Stadt und der Bannmeile, für ihren Nutzen einziehen und verwenden; daß sie die Domherren und Dienstmannen des Bisthums beraubt oder sonst beschädigt haben u. s. w. Bischof Walther belegte die widerspenstige Stadt zuerst mit dem Kirchenbann, gebot den Capitelherrn und den Rittern, seinen Ministerialen, sie zu verlassen, verstärkte seine Waffenmacht durch Zuzüge auswärtiger Herren und begann den Krieg⁴. Auch die Stadt blieb nicht ohne Verbündete: Colmar, Basel schlossen sich an; selbst einige Herren, die Grafen von Habsburg, Riburg, Frei-

1. Abgedruckt bei Mone, Zeitschr. für Gesch. des Oberrheins III, 142—149.

2. Urf. von 1256, Sept. 15, bei Wender, Appar. archiv. 166.

3. Sie finden sich vorgetragen in der Instruction des Bischofs für seine Abgesandten an den Rath, dat. Dachstein

1261 Juni¹, Als. dipl. I, 433 f. und in anderer Fassung, weil zu anderem Zweck, in dem an die geringeren Bürger gerichteten Manifest; s. dieses im Anhang.

4. Bellum Waltherianum SS. XVII, 105—114, welchem Clouener und Königs-hofen folgen.

burg u. A., welche von dem Bischof abfielen. Die Bürger von Straßburg erfochten einen glorreichen Sieg bei Hausbergen unweit Straßburg gegen den Bischof und die Herren (1262 März 8). Waffenstillstände und Unterhandlungen wechselten ab mit verheerenden Kriegszügen. Vergebens versuchte R. Richard zu vermitteln, wobei er aufs neue der Stadt alle früheren königlichen Privilegien bestätigte¹. So lange der stolze Bischof Walthar lebte, kam es zu keinem Vergleich oder wenigstens nicht zur Ausführung der verglichenen Artikel, auf welche sich der Nachfolger B. Heinrich von Geroldssee schon vor seiner Wahl verpflichten mußte².

Der gewählte Bischof Heinrich mit Zustimmung der drei Capitel des Doms, von St. Thomas und Jung-St. Peter, bestätigte durch Brief vom 21. April 1263 die nach eidlicher Aussage der Bürger hergebrachten Rechte der Stadt³; und derselbe Sühnevertrag wurde nachträglich auch von der gesammten Geistlichkeit der Klöster und Stifter des Bisthums angenommen und unterzeichnet⁴. Es war ein neuer Grundvertrag zwischen Bischof und Stadt über Hoheitsrechte und Regierung in der Stadt.

Wir ersehen daraus, wie weit schon die Gewohnheit, d. h. der bestehende Rechtszustand von dem alten Bischofs- und Stadtrecht abgewichen war.

Noch ist es Recht des Bischofs, wie nach dem alten Weisthum, die ^{Grund-}städtischen Beamten, Schultheiß, Burggraf, Zöllner und Münzmeister zu ernennen; aber nicht mehr Recht der Ministerialen, daß alle Aemter ihnen allein vorbehalten sind; nur der Burggraf soll ein Gotteshausdienstmann und der Münzmeister ein Hausgenosse, der Zöllner hingegen immer ein Bürger sein; das Schultheißenamt kann sowohl einem Dienstmann des Gotteshauses, als einem Bürger verliehen werden⁵. Der Schultheiß bestellt zwei Unterrichter; der Burggraf ernennt den 'Handwerkern, der er pfelet' d. h. den bestimmten ihm untergebenen Zünften die Meister aus der Zahl ihrer Genossen⁶; doch von Leistungen

1. Als. dipl. I, 442 no. 613.

2. Durante — discordia et guerra obiit dominus Waltharus. l. c. p. 113. In der von Bischof Heinrich vor seiner Wahl am 10. März 1263 ausgestellten Urkunde (bei Wender, von Ausbürgern S. 20) ist Bezug genommen auf eine compositio de consensu capituli Argent. et ministerialium inita ac sigillo ipsius domini episcopi consignata.

3. Gedruckt bei Schilter zu Königsbojen 729 f. und bei Wender von Aus-

bürgern 23—25. und nach Schilter bei Gaupp, d. Stadtrechte I, 89—93.

4. No. 6 und 7 aus dem J. 1264 bei Wender a. a. D. S. 26 und 27.

5. Art. 2—4.

6. Es sind Gerber (Rindsurter) und Schuhmacher (Kurdwoner), Zimmerleute, Küfer, Delverkäufer (Diebstle), Schwertfeger, Müller, Schmiede, Schindmacher und Sattler. Nach dem alten Weisthum waren auch Handschuh- und

und Diensten der Handwerker und Bürger für den Bischof ist nicht mehr die Rede.

Der jährlich ausscheidende Rath soll jedesmal den neuen wählen, dieser dem Bischof schwören. Wenngleich die Rathswahl unabhängig ist, bleibt doch die Herrschaft des Bischofs anerkannt.

Der eigentliche Schwerpunkt der neuen Zugeständnisse liegt nun aber in den sehr erhöhten Befugnissen der Regierung und des Gerichts. Die Bürger dürfen nach ihrem Gutdünken die Almende vergeben, 'besetzen und entsetzen', dürfen Einungen und Satzungen 'um der Stadt Noth willen' machen, und was am meisten bedeutet, das Stadtgericht der Bürger ist als Oberhof für alle Städte und Dörfer des Bisthums anerkannt².

Als besondere Befugnisse von Meister und Rath sind noch erwähnt die Verleihung des Altars der Frühmesse im Münster³ und die ausschließliche Verwaltung des Spitals, bei welchem sie den Pfleger bestellen. Zum Schluß ist eine ganz allgemeine Bestätigung der hergebrachten Gewohnheiten, auch der nicht in dieser Urkunde verzeichneten, hinzugefügt.

Thatsächlich also waren Regierung und Gericht der Stadt in Händen der Bürger d. h. der angesehenen ministerialen und bürgerlichen Geschlechter, wenn auch der Bischof immer noch den Titel der Herrschaft und einzelne nutzbringende Hoheitsrechte besaß.

Der Stadtrath zählte seit 1271 vier Stadtmeister, welche im Vorsitz abwechselten neben 12 bis 13 Rathsmännern (consules), seit 1293 bis 1331 ebenso viel Stadtmeister neben 20 Rathsmännern⁴.

Die Bischöfe Konrad und Friedrich.
Zwei Söhne des Herrn Ludwig von Lichtenberg, Vogt von Straßburg, Konrad und Friedrich folgten nach einander auf dem Bischofsstuhl. Die Regierung des ersteren (1273—1299) fällt in die Zeiten der Könige Rudolf von Habsburg und Adolf von Nassau, die von D. Friedrich bis 1306 in die von R. Albrecht. Beide Bischöfe waren, gleichwie die Stadt,

Beckermacher, Obstverkäufer und Weinwirthe dem Burggrafen untergeordnet.

1. Vgl. die Zusatzstatuten von 1276 bei Strobel II, 75.

2. Art. 9. Swenne der stette oder der dörfer beheint, die das bisthum anhörent, an einer urteil zwiwelnt, daz sie das urteile vur sie ziehent unde stete haben, als die burgere von Straßburg sprecht.

3. 'Früge altar', wie richtig bei Wender steht, nicht 'Bron Altar' wie bei

Schilter und Gaupp. Jener Altar war von der Stadt gestiftet.

4. Nach den Rathsverzeichnissen in dem schon oben erwähnten Rath- und Bürgerbuch des Straßb. Stadtarchivs. Noch im J. 1301 finden sich im Rath: 'her Egenolf der burcgrave' und 'her Burtart schultheisse'. Originalurk. d. 1. Juni, eine Münzverordnung enthaltend, im Straßb. Stadtarchiv. AA. Monnaie 23 no. 4.

dem Könige Rudolf und dem ganzen Hause Habsburg treu ergeben, und diese Stimmung spricht sich beinahe leidenschaftlich in der Straßburger Geschichtschreibung der Zeit aus¹. Diese Anhänglichkeit stammte von älteren Beziehungen her. Graf Albrecht von Habsburg, der Vater des Königs Rudolf, und dieser selbst, ehe er die Krone trug, waren Bannerträger und Heerführer der Stadt²; der letztere trat in dem Krieg der Bürger gegen Bischof Walthar auf ihre Seite³. Als König bestätigte er im J. 1275 alle früheren Privilegien der Stadt⁴. Die Vogtei von Straßburg, welche er trotz der entgegenstehenden Sazung von den Herren von Sichtenberg kaufte, hat er wohl nur kurze Zeit besessen⁵.

In dieser Zeit wurde der neue herrliche Münsterbau bis auf die Thürme vollendet, 1275 Sept. 5, ein Werk, welches nach den Worten des B. Konrad in dem Ablassschreiben, worin er zu Beiträgen aufforderte, im reichsten Schmuck wie die Blüten des Mai zur Höhe aufstieg und die Bewunderung der Beschauer erregte⁶.

Schon oben ist des Statuts gedacht worden, wonach keine neuen Klöster mehr in der Stadt errichtet werden durften. Bezeichnend für die Stellung des Rathes zu den geistlichen Orden ist ferner die Forderung, die er an die Barfüßer- und Predigermönche stellte, daß sie keine Erbgüter von Straßburger Bürgern an sich bringen und keine Novizen unter dem Alter von 18 Jahren ohne Zustimmung ihrer nächsten Angehörigen aufnehmen sollten. Die Franciskaner gelobten diese Sazung zu halten⁷; die Dominikaner aber verließen die Stadt und blieben drei Jahre lang draußen, bis B. Konrad zu ihren Gunsten entschied. Doch Stadtmeister und Rath protestirten gegen solche Entscheidung und hielten nachmals in erneuerten Beschlüssen an ihrer Sazung fest⁸.

B. Johann (1306—1328), der frühere Kanzler R. Albrechts und

1. S. den folgenden Abschnitt über die historische Literatur.

2. Ellenhard Chron. 123, 35.

3. Bellum Walthar. 107 c. 9.

4. Als. diplom. II, 10 no. 701.

5. S. oben S. 21 Note 4. Es ist keine andere Nachricht von der Thatsache vorhanden als Annal. Colmar. ad a. 1283 SS. XVII, 210, 19. Schöpflin bemerkt dazu in Als. ill. II, 329: res caruit effectu.

6. Die einzige zuverlässige Nachricht über die Vollendung des Münsters befindet sich in einem zu Wolfenbüttel aufbewahrten Lectionar abgedruckt SS. XVII, 90. Den Ablassbrief des B. Konrad von

1273 hat Herr Archivar L. Spach herausgegeben, Straßb. 1841.

7. Reversalbrief der Minderbrüder dat. 1283 Juli 10. Als. dipl. II, 27 no. 737.

8. Urf. des Bischofs von 1290 Aug. 11. Als. dipl. II, 45 no. 769, unter welcher der Protest dat. Aug. 17 steht: Nos magister Reimboldus et consules et universitas civium Argent. etc.; vgl. die Notiz in Notae hist. Argent. B. Fontes III, 117, deren Zeitangaben jedoch mit denen der Urkunden nicht stimmen; s. die Note zu Königshofen Bl. 199ⁿ und das Statut von 1353 im Zusammenhang.

Bischof von Eichstätt, wurde durch Provision des P. Clemens V auf den bischöflichen Stuhl von Straßburg erhoben. Das Vertrauen, welches ihm K. Albrecht schenkte, bewahrte ihm auch dessen Nachfolger, K. Heinrich VII, und in dem Thronstreit zwischen Ludwig dem Bayern und Friedrich von Oestreich bewies der Bischof dem Hause Habsburg fortdauernde Anhänglichkeit, doch schlug er sich nach dem Siege K. Ludwigs bei Mühlendorf auf die Seite der Neutralität, welche die Stadt Straßburg von Anfang an beobachtete ¹.

Die selbständige Politik der Stadt bekundet sich deutlich nach verschiedenen Richtungen hin. Man kennt die anziehende Anekdote, welche Matthias von Neuenburg von K. Heinrich VII erzählt, daß er die Boten, welche im Namen 'der Herren von Straßburg' die Bestätigung der Privilegien der Stadt begehrt, nicht eher anhörte, als bis sie dasselbe Gesuch im Namen 'der Bürger von Straßburg' an ihn richteten, weil er vorher nicht gewußt habe, in wessen Auftrag sie gekommen ². Der Kaiser beehrte die Bürger, daß nicht sie die Herren der Stadt seien; denn dem Recht und dem Namen nach war es zuerst er, der Kaiser selbst und nach ihm der Bischof. Doch waren sie sicher nicht weit davon, es in der That und der Sache nach zu sein.

Dafür giebt es schon aus dieser Zeit mehr als einen Beweis. Nach dem Tode K. Heinrichs VII schlossen Meister und Rätthe von Straßburg und Hagenau mit einander ein Kriegsbündniß gegen mehrere Dynasten des Elsaß, und das wollten sie halten, versicherten sie, 'ob es einen römischen König gebe oder nicht' ³. Der Streit zwischen Ludwig dem Bayern und Friedrich von Oestreich theilte die regierenden Geschlechter in der Stadt: die Zorn standen auf Seiten Friedrichs, die Mülnheim waren für Ludwig ⁴; um so strenger hielt sich die Stadt von Anfang an auf der Linie der Neutralität: beide Gegenkönige wurden nach einander von ihr mit königlichen Ehren empfangen, und als später P. Johann XXII den K. Ludwig mit dem Bann belegte, weigerte sie sich, die päpstliche Bulle bekannt zu machen, weil sie dadurch den äußeren und inneren Krieg herauf beschwören würde, und bat ihren Bischof, sie deshalb bei dem Papst zu entschuldigen ⁵.

1. Matthias Nuwenburg. Chron. ed. Studer p. 64. 71.

2. Ib. 46. B. Fontes IV, 180. Die Privilegienbestätigung erfolgte in zwei Urkunden dat. 1310 Mai 30 und Aug. 18. Als. dipl. II, 91. 32 no. 847 und 850.

3. Urf. dat. 1314 April 19, Wender, Appar. archiv. 188.

4. Matth. Nuwenb. (ed. Studer) 64. B. Fontes IV, 193.

5. S. das merkwürdige Schreiben, worin die Motive ihres politischen Verhaltens dargelegt sind, bei Wender, Appar. archiv. 192 f.

Die Stadtregierung war in Händen der mächtigen Geschlechter, so lange sie einig gegen die Handwerker zusammenhielten. Als diese oder das Bediegene, wie Clofener das Volk nennt, im J. 1308 sich gegen den Schultheiß und Ritter Niclas Jorn im bewaffneten Aufstand erhoben, wurden sie von dem Adel überwältigt ¹.

B. Johann, im Einverständniß mit den drei Capiteln von Straßburg, schloß im J. 1314 Vertrag mit dem Rath und der Bürgerschaft über das Gericht für die Geistlichen in der Stadt bei Criminalfällen und Polizeiübertretungen, sowie über das Asylrecht der Kirchen. Der Schultheiß oder, wenn er sich säumig beweist, Meister und Rath sollen befugt sein, den Geistlichen, der einen Bürger verwundet, zu verhaften und an das geistliche Gericht auszuliefern; der Schuldige soll dem Rath die Buße entrichten gleichwie ein Laie; die Geistlichen sollen Zeugniß ablegen vor Meister und Rath, sollen die Polizeiverordnungen der Stadt beobachten u. s. f. Das Asylrecht der Domherren und der Kirchen wird für einzelne Fälle näher bestimmt und beschränkt ². Es wären ohne Zweifel wichtige Zugeständnisse zu Gunsten der bürgerlichen Ordnung und Freiheit.

Das nutzbare Hoheitsrecht der Münze wurde von dem Bischof an Rath und Bürger pächweise überlassen. Dies geschah in der Form des Verkaufs des Münzrechts auf mehrere Jahre, wodurch die Käufer das Recht erhielten, auf so lange Zeit den Münzmeister zu bestellen. So weit die Urkunden zurückgehen, verkaufte schon B. Konrad im J. 1296 die Münze auf vier Jahre an sieben Bürger, unter welchen Ritter Niclaus Jorn der alte und der Burggraf Johann zu dem Riet genannt sind; und wieder verkaufte B. Johann im J. 1306 sie zur Hälfte an Meister und Rath und zur andern Hälfte an vier Bürger. In späteren Verträgen dieser Art erscheinen allein Meister und Rath als Käufer der Münzen, welche demnach auch den Münzmeister bestellten, mit diesem wegen Ausprägung der Münze übereinkamen und Münzverordnungen erließen ³.

Die Bürger behaupteten das unbeschränkte Recht der Gesetzgebung in Ansehung des Stadtrechts. Als daher die geschriebenen Statuten der älteren Stadtrechte und die ungeschriebenen Gewohnheiten für die Stadtgerichte nicht mehr ausreichten oder zu Streitigkeiten Anlaß gaben, wurde im J. 1322 eine Gesetzgebungscommission von zwölf Mitgliedern ernannt, welche in der kurzen Frist von einem Monat ein umfassendes neues Stadtrecht rebigirten, das von Rath und Schöffen angenommen ward ⁴. Die

1. B. Fontes III, 117; Clofener 121.

2. S. die Urkunde im Anhang.

3. S. hierüber die Beilage.

4. S. die authentische Nachricht in

Aufrubr
von
1308.

Recht der
Geist-
lichen.

Münz-
recht.

Stadt-
recht
von
1322.

früheren Stadtrechte von Straßburg waren auf dem Wege des Vertrags zwischen dem Bischof und den Bürgern zu Stande gekommen; dieses war allein das Werk der selbstregierenden Bürger.

Stadt-
bauten.

Damals erhoben sich neben neuen oder fortgesetzten Kirchenbauten — B. Johann legte den Grundstein zu dem hohen Chor der Predigerkirche und an dem Münster wurde fortgebaut¹ — auch die öffentlichen Gebäude der Stadt: in den Jahren 1321 und 1322 die Pfalz oder das Rathhaus bei St. Martin, von welchem erzählt wird, daß es mit einem doppelten Treppenaufgang für die beiden feindlichen Geschlechter, die Zorn und die Mülnheim, versehen war; der Pfennigthurm für den Stadtschatz und später 1358, auch das Kaufhaus auf dem Salzhof².

Herz-
thold von
Buchef.

In die Regierungszeit des folgenden Bischofs Berthold von Buchef (1328—1353) fallen die wichtigsten inneren Veränderungen der Stadtverfassung, während das äußere Verhalten der Stadt zu dem Bischof noch mehr Selbständigkeit gewann. B. Berthold, ein thatkräftiger und kriegerischer Fürst, war immerfort in Händeln, sei es mit den Nachbarn oder mit seinem Capitel, niemals aber mit der Stadt. Denn in der Regel gingen ihre Wege wie ihr Vortheil zusammen, nur daß freilich der Bischof ebenso viel Grund hatte, es nicht mit dem Papst zu verderben, als die Stadt, sich die Gunst des Kaisers zu erhalten. Diese ließ sich von Kaiser Ludwig im J. 1328 ihre Privilegien noch einmal bestätigen, welche derselbe bereits als erwählter König im J. 1315 bestätigt hatte³. Der Bischof, welcher dem Papst Johann XXII durch Provision seine Erhebung verdankte, bekriegte im Bunde mit den Herzogen von Oestreich den Kaiser und seine Anhänger im Elsaß sowie jenseits des Rheins, und wurde zuletzt nur durch Kriegsandrohung von Seiten der Stadt dahin gebracht, demselben in Speier zu hulbigen (1339)⁴. Die Stadt schloß enges Bündniß für Krieg und Frieden mit Basel und Freiburg⁵ und trat in den Landfriedensbund, welchen K. Ludwig im J. 1334 am Rhein und im Elsaß errichtete⁶; doch nahm sie jedes Mal ihren Bischof

B. Fontes III, 117; vgl. Königshofen 202". Dieser Codex des Stadtrechts ist leider verloren gegangen; s. die Beilage über die Stadtrechte.

1. B. Fontes III, 118 und das Circular von Meister und Rath vom J. 1308 betreffend den Münsterbau bei Strobel II, 171.

2. Clofener S. 131 f.

3. Als. dipl. II, 111 und 138, no. 55 und 937.

4. Matth. Nuwenb. 108. B. Fontes IV, 225.

5. S. den Bundesvertrag von 1329 bei Wender Ausburger 47 ff. und Schreiber, Urkundenbuch der Stadt Freiburg I, 264 ff. Das Bündniß wurde in den J. 1329—1344 öfter erneuert, s. Schreiber S. 269.

6. Schreiber a. a. D. 308 f.

von denjenigen aus, gegen welche sie ihre Waffenhülfe versprach. Dieser hingegen vereinigte seine Streitkräfte mit dem Städteheer zur Zerstörung der Burgen und Raubnester der kleinen Herren, welche den Handel und Verkehr der Bürger belästigten¹. Als aber der Streit des Bischofs mit seinen Capitelherren gar kein Ende nehmen wollte, schritt endlich der Rath der Stadt ein und nöthigte den Bischof zum gütlichen Vergleich mit seinem Hauptgegner Konrad von Kirtel².

Dieses entschiedene Auftreten der Bürgerschaft, welches den Bischof einige Mal zum Nachgeben zwang, war ohne Zweifel die Folge der inneren Veränderung, welche im J. 1332 stattfand. Als damals der alte Zwist unter den regierenden Geschlechtern der Zorn und Mülnheim in blutigen Kampf ausbrach, traten die ehrbaren Bürger und Handwerker zusammen, nahmen Schlüssel, Siegel und Banner der Stadt an sich und erwählten einen neuen Rath aus ihrer Mitte mit Zuziehung von Handwerkern, je einem aus jedem Handwerk; auch setzten sie einen Ammanmeister, Burkard Twinger, als Haupt aller Handwerker ein neben den bisherigen Stadtmeistern.

So kam die Gewalt aus der Herren Hand an die Handwerke, sagt der Priester Closenier, welcher dreißig Jahre später seine Chronik verfaßte³. Gleichwie in anderen deutschen Städten zu derselben Zeit, z. B. in dem benachbarten Hagenau, empörten sich auch in Straßburg die 'ehrbaren Bürger und Handwerksleute' gegen Annahmung, Ungerechtigkeit und Gewaltthätigkeit des Adels, welche derselbe Chronist mit lebhaften Farben schildert, entriß ihm die Gewalt und legten ihm Gesetz und Frieden auf. Die Geschlechter wurden entwaffnet, die Trinkstuben der Adelsgesellschaften abgebrochen, dagegen die Zahl der Handwerkerzünfte vermehrt.

Was die Aenderung der Rathverfassung insbesondere angeht, so lag nach Closeniers Auffassung der Schwerpunkt darin, daß wenn bisher die jährliche Rathswahl der 24 Rathsmänner, unter denen die vier Stadtmeister alle Vierteljahr im Vorsitz abwechselten, allein von den wenigen Geschlechtern abhing, welche das Recht der Kur hatten, nun die Mitglieder des neuen Rathes aus allen ehrbaren Bürgern ohne Unterschied gewählt, und ferner, daß je ein Vertreter der Handwerke, d. i. der Handwerkerzünfte in den Rath aufgenommen wurden; sodann wurde der Ammanmeister als Oberhaupt aller Zünfte den Stadtmeistern an die

1. Bei dem Zug gen Schwanau im J. 1333; Matth. Nuw. 230 (B. Fontes IV, 306).

2. Matth. Nuw. p. 109 (B. 226).

3. S. 123.

Seite gesetzt. Das letztere Amt war zwar an sich nicht neu, nach Clofeners ausdrücklicher Bemerkung: 'wol hette man einen ammanmeister gehebet, aber es stunt kein gewalt an ime, wande daz er die schoffel samete so man lüte mit in wolte zü rot werden' (S. 123); aber die Amtsgewalt des bisherigen Schöffenmeisters (magister scabinorum), welcher zugleich nur Mitglied des Rathes war, wurde dergestalt erhöht, daß er fortan als Ammanmeister mit den Stadtmeistern die Stadtregierung leitete¹.

Clofener giebt weiter an, daß man schon bei der Rathserneuerung des folgenden Jahrs 1333 die Abänderung traf, daß an die Stelle der vier jährlich wechselnden Stadtmeister zwei lebenslängliche Stadtmeister und ebenso der Ammanmeister Herr Burkard Twinger auf Lebensdauer ernannt wurden²; sodann daß die neuen Verfassungsstatuten fortan alle Jahr von der gesammten Bürgerschaft beschworen werden sollten, was zuerst in des Bischofs Garten und nachher regelmäßig vor dem Münster geschah.

Schwör-
brief von
1334.

Die sog. Schwörbriefe sind noch erhalten; der erste, eben der von Clofener erwähnte, trägt das Datum 1334 Oct. 17³. Aus ihm ergiebt sich das Genauere über die damalige Rathsverfassung und Rathswahl. Der Rath bestand aus den drei auf Lebenszeit ernannten Meistern, Ammanmeister und zwei Stadtmeistern, und den alle Jahr neu erwählten 25 Handwerkern, 14 Bürgern und 8 vom Abel, zusammen 50 Mitgliedern. Wenn einer der Meister mit Tod oder auf andre Weise abgeht, so sollen die übrigen Mitglieder des Rathes, doch ohne die 8 vom Abel, den neuen Meister wählen. Die jährliche Rathswahl aber geschieht durch einen Ausschuß des abgehenden Rathes, gebildet aus den drei Meistern, 6 von den Handwerkern und 4 von den Bürgern.

Man sieht, der Abel war nicht völlig ausgeschlossen aus dem Rath, aber nur in geringer Anzahl vertreten, wählbar auch für das Amt des Stadtmeisters, aber nicht activ wahlfähig, weder bei der Wahl der Rathsmänner, noch bei der der Stadtmeister.

Die drei politisch berechtigten Stände sind schon in der Eingangsfornel des neuen Verfassungsgesetzes, welches sich selbst ein 'gemein gerichte' nennt, von der übrigen Gemeinde unterschieden⁴: Ritter und

1. Der magister scabinorum begegnet öfter in den älteren Urkunden und Rathsverzeichnissen, z. B. Rudolfus filius Lentzelini magister scabinorum im Rath von 1228, Als. dipl. I, 363 no. 455, Hug Sulbit Schöffenmeister im Rathsverz. von 1230.

2. S. 125, vgl. die von Clof. unabhängige Nachricht in B. Fontes III, 119.

3. S. diesen im Anhang.

4. Daz wir — die zwein meister zü Strazburg und — der ammanmeister und der rat zü Strazburg, ritter und knechte, die burger, die antwerke und die

Knechte d. i. der eingefessene Stadttabel mit und ohne Ritterwürde; Bürger, von Clofener auch ehrbare genannt, der höhere Bürgerstand, besonders Kaufleute, daher mercatores bisweilen gleichbedeutend mit civis gebraucht wird; Handwerke, das sind die 25 Handwerkerzünfte, welche im Rath vertreten waren¹.

Das Verfassungsstatut soll alljährlich zur Zeit, wenn der neue Rath eintritt, von der gesammten Bürgerschaft beschworen werden. Die Gemeinde schwört den Meistern, wobei der Ammanmeister allen andern vorangeht, und die Meister schwören hinwiederum der Gemeinde. Jeder Bürger soll nach vollendetem 20. Lebensjahr das Statut sofort beschwören.

Die Urkunde wurde auf Verlangen der Stadt Straßburg von dem Landgrafen Ulrich zu Elsaß, von den Städten Mainz, Worms, Speier, Basel und Freiburg und von 38 Rittern und Knechten besiegelt; unter letzteren finden sich: Herr Claus Zorn der Schultheiß und Herr Reinholdelin der Burggraf.

Die Rathsverfassung von 1334 hatte jedoch nur kurzen Bestand.

Das Jahr 1349 war ereignißvoll für Straßburg. Seit 1348 wüthete die furchtbarste Pest, deren die Geschichte gedenkt, der sog. schwarze Tod in Italien und Südfrankreich und näherte sich sicheren Schritts den Gegenden des Oberheins. Der Schrecken der ihr voranging ergriff das Volk und stachelte seinen Glaubenshaß gegen die Juden, welche man der Brunnenvergiftung beschuldigte. Die christlichen Richter verurtheilten die Angeklagten, weil der Haß und die Habsucht ihrer Verfolger sie schuldig finden wollte, auf Grund der Geständnisse, welche die Tortur erpreßte². Allein die Vertilgung der Juden brachte den Städten größeren Schaden als Gewinn: in Straßburg entrichteten sie jährliche Schutzgelber dreifach an Meister und Rath, an den Bischof, an den Kaiser³; der Judenmord und die einmalige Plünderung verstopften eine dauernde Einnahmequelle. Darum widersezten sich die Stadträthe, wo sie sich stark genug fühlten, dem Andrängen des christlichen Pöbels, so in Straßburg, wie in Basel, Köln, Mainz und anderen Orten. Nun aber brach der Sturm gegen sie selbst los. Im Januar 1349 wich der Rath von Basel; dort und in Freiburg wurden die Juden verbrannt. Jetzt ver-

gemeinde, arme und reiche zu Straßburg überein komen sint unde ufgesetzt hant ein gemein gerichte zc.

1. Sie finden sich ausgeführt in den Rathsverzeichnissen der folgenden Jahre; so z. B. in dem Judenschirmbrief von 1338, abgedruckt bei Strobel, Gesch. des Elsaß II, 227.

2. Die sehr merkwürdige Correspondenz der Stadt Straßburg über diese Angelegenheit befindet sich noch im Straßburger Stadtarchiv, wovon Schilter zu Königshefen 1021 Ann. 18 bei weitem nicht Alles mitgetheilt hat.

3. S. den oben cit. Judenschirmbrief von 1338.

Juden-
verfol-
gung.

langte auch in Straßburg das Volk den Judenmord. Der Rath weigerte sich die Juden wider Recht zu verurtheilen, den von der Stadt besiegelten Schutzvertrag zu brechen. Dafür sagte man den Stadtmeistern nach, daß sie Geld von den Juden genommen hätten, und die Handwerker zogen bewaffnet auf, forderten tumultuarisch die Abkantung der auf Lebenszeit bestellten zwei Stadtmeister, sowie auch des Ammanmeisters. Ein neuer Rath wurde erwählt, vier Stadtmeister und der Ammanmeister wieder nur auf ein Jahr bestellt. Der fürchterliche Judenbrand am 14. Februar beschloß die sechstägige Revolution; die Judenschulden wurden getilgt, die Habe der unschuldig Gemordeten von dem Rath unter die Handwerker vertheilt. Das war das Gift, sagt Closenier, welches die Juden tödtete ¹.

Raths-
verän-
derung.

Der Aufruhr der Handwerker wurde von dem Adel zu seinem Vortheil und zu einer Gegenbewegung gegen die Verfassung von 1332 und 1334 benutzt. Der Ritter Claus Zorn, genannt Lappe und Hans Marx von Eckwersheim warfen sich zu Führern und Sprechern des Volks auf. Dieses Zusammengehen des Adels mit den niederen Volksklassen verschaffte dem ersteren bei Feststellung der neuen Rathsordnung eine wesentliche Verbesserung seines politischen Rechts.

Schwör-
brief von
1349.

Der zweite Schwörbrief dat. 1349 Febr. 18, also unmittelbar nach dem Aufruhr abgefaßt, enthält die neue Rathsverfassung. Statt der lebenslänglichen zwei Stadtmeister sind wieder vier nur auf ein Jahr und der Ammanmeister auf dieselbe Zeit zu wählen. Die Zahl der Mitglieder des Raths wird um je drei aus den drei Ständen vermehrt: 11 vom Adel, 17 von den Bürgern und 28 von den Handwerkern, zusammen 56, also daß der Rath aus zwei gleichen Hälften bestand, der Oberbank von 28 aus Adel und Bürgern und der Niederbank von 28 Handwerkern ². Der neue Rath wird durch den ganzen abgehenden Rath gewählt; die vier Stadtmeister, welche vierteljährlich im Vorsitz abwechseln, sind ebenfalls durch denselben zu wählen, ohne Beschränkung auf eine der drei Standesklassen; der Ammanmeister hingegen ausschließlich durch den Ammanmeister und die 28 Handwerker des abgehenden Raths, und zwar aus dem Stande der Handwerker. Der neue Schwörbrief wurde besiegelt von den dazu verordneten Vertretern der drei Stände.

Diese Rathsordnung trägt offenbar den Stempel eines Compromisses zwischen Adel und Fürsten. Der Adel erhielt seinen Antheil an den Rathswahlen, von welchen er durch die Verfassung von 1334 ausge-

1. Closenier S. 130, 12.

2. S. die Verantwortung der Stadt

gegen die Klagepunkte des Adels im J. 1419 bei Schilter zu Königsb. S. 856 ff.

schlossen war, zurück; die Handwerker aber bestellten den Ammanmeister allein aus ihrer Mitte.

Seit dieser Zeit blieb die Zusammensetzung des Rathes bis zum J. 1419 unverändert¹; vorübergehend wurde im J. 1371 die Amtsdauer der vier Stadtmeister und des Ammanmeisters auf zehn Jahre ausgedehnt, doch kam man bald wieder auf den jährlichen Wechsel zurück².

Erst nach dem Aufruhr und Judenbrand im Febr. 1349 stellte sich im Sommer um Johannis die Pest in Straßburg ein, und fast gleichzeitig mit ihr erschienen auch die Geißler, über welche Closenener ausführlicher als irgend ein anderer Chronist berichtet hat.

König Karl IV war im Juli 1346 zu Rense von den Gegnern des ^{Kaiser} vom Papst gebannten Kaisers Ludwig gewählt worden. Sofort schloß sich Bischof Berthold von Straßburg an ihn an; die Stadt aber bewahrte dem Kaiser die beschworene Treue trotz dem Kirchenbann und nahm den König Karl erst nach dem Tode Ludwigs in ihre Mauern auf³. Bis zum J. 1350 war der päpstliche Bann noch nicht ausdrücklich von ihr genommen. Als sie damals wegen Aufhebung desselben eine Botschaft an den Papst absandte, befahl sie den Boten nichts zu geloben und zu beschwören, was wider das römische Reich und sein Recht oder seine Ehre oder wider gemeinen Nutzen oder der Stadt Recht, Freiheit und Ehre wäre⁴.

Die Anhänglichkeit an Kaiser und Reich, welche die Stadt fortwährend auch in ihrem Verhältniß zu K. Karl IV bewährte, hinderte sie doch nicht ihre hergebrachten Rechte auch dann mit Nachdruck gegen die Nachbarn zu behaupten, wenn diese sich zu ihrem Vortheil auf eine erschlichene königliche Verleihung beriefen. Als daher im J. 1349 der Versuch gemacht wurde, die Rheinschiffahrt mit neuen Zöllen zu belegen, halfen sich die Straßburger selbst auf die Art, daß sie den Rhein auf einige Jahre durch Pfähle und Ketten versperreten, bis sie ihren Zweck die neuen Zölle abzuschaffen erreicht hatten⁵.

Seit der Zeit K. Ludwigs des Bayern war Straßburg im Besitze ^{Reichs-} der vollen Reichsfreiheit⁶. Von der vormaligen bischöflichen Herrschaft ^{freiheit} ^{der} ^{Stadt.}

1. Dies ergibt sich aus bey späteren Schwörbriefen vom 20. Jan. 1371, vom 11. Jan. 1399, 14. Jan. 1413, so wie aus den Rathsverzeichnissen im Rathes- und Bürgerbuch, im Straßburger Stadt-Archiv.

2. S. den Reversalbrief der fünf Meister vom 16. Dec. 1371, worin man auch das Nähere über die Verpflichtungen und

Emolumente derselben findet, im Anhang.

3. Closenener 70.

4. S. die Urkunde der Vollmacht, unter welcher der Geschichtschreiber Matthias von Neuenburg als Zeuge genannt ist, bei Wendler Collecta archivi 155.

5. Königshofen Bl. 90". Strobel II, 294.

6. Der Eingang des alten Stadt-

waren nur noch einzelne nutzbare Regalien, Münze, Zoll, Judenschutz übrig, an welchen die Stadt gleichfalls durch Pfandschaft oder gemeinsame Nutzung Theil nahm¹. Während die Bischöfe ihre Herrschaft nach außen mehrten, — wie namentlich Johann von Sichtenberg, Bertholds Nachfolger, in den J. 1358 und 1359 durch Kauf den größten Theil der Güter und Renten sowie den Titel der niederen Landgrafschaft Elßaß erwarb², — verhandelten sie mit der Stadt Straßburg auf gleichem Fuß wie mit einer andern fremden Macht, so daß z. B. Bischof Johann im J. 1359 ein Kriegsbündniß mit ihr schloß, wodurch beide sich zu gegenseitiger Waffenhilfe verpflichteten³.

Aus-
bürger.

Nur ein Verhältniß, wobei das Streben der Stadt nach äußerer Machterweiterung mit den Herrschaftsrechten des Bischofs auf seinem Territorium zusammenstieß, gab zu langwierigen Streitigkeiten zwischen beiden Veranlassung, nämlich die Aufnahme von auswärtigen oder sog. Pfahlbürgern, in Folge deren Unterthanen des Bischofs unter Berufung auf die Rechte Straßburger Bürger ihrem Herrn die schuldigen Dienste und Leistungen verweigerten und sich seinem Gericht zu entziehen suchten. Gegen dieses widerrechtliche Verfahren der Stadt gab Karl IV wiederholte Entscheidungen ab, verbot auch im 16. Artikel der goldenen Bulle die Zulassung von Pfahlbürgern durch allgemeines Reichsgesetz⁴.

Nichtsdestoweniger behauptete die Stadt die bisherige Gewohnheit als hergebrachtes Recht, that die Ausbürger keineswegs ab, nöthigte vielmehr die Bischöfe, Verträge über die Leistungen und Pflichten derselben mit ihr abzuschließen, oder auch den freien Abzug der Stiftsleute in die Stadt zu gestatten, wogegen diese wohl versprach, keine neuen Pfahlbürger in dem bischöflichen Gebiet mehr anzunehmen⁵.

Brun
von
Nay-
polstein.

Nicht bloß Hintersassen, edle und unedle, fremder Herren, sondern auch auswärtige kleine Dynasten traten zeitweilig in das Verhältniß

rechts: Ad formam aliarum civitatum in eo honore condita est Argentina, ut omnis homo tam extraneus quam indigena *pacem — habeat*, erhielt jetzt die veränderte Fassung: — in eo honore condita est haec civitas, *ut libera sit*, und in dem deutschen Text: 'so sint dirre stette von Strasburg recht ufgesetzt, also daz si vri si': s. die Texte bei Grandidier II, 42 und Schilter zu Königshofen 700 und 715.

1. In Ansehung des Zolls gab Bischof Friedrich von Blantenheim 1385 die Zusicherung, daß er bei der großen Jahresmesse nicht mehr als 100 Pfund Pf. als

Pauschquantum für sich verlangen werde. Wender, von Außbürgern 87.

2. S. v. S. 1.

3. S. die Urkunde bei Strobel II, 324 Note 2.

4. S. hierüber die werthvollen reich mit Urkunden ausgefärbten Abhandlungen von J. Wender, von Außbürgern, gesammelt in Collectanea juris publici 1702.

5. S. die Verträge des B. Johann von Sichtenberg 1368, Lamprechts 1374, Friedrichs von Blantenstein 1377, 1385, 1389 u. s. w. bei Wender a. a. O. 82 f.

von Ausbürgern zur Stadt, um Schutz und Hülfe von ihr zu erlangen. So erhielt im J. 1383 Herr Brun von Rappoltstein das Bürgerrecht von Straßburg auf zehn Jahre, schwor Meister und Rath gehorsam zu sein und mit allen seinen Schlössern und Gerichten ihr zu dienen¹. Doch gerade in diesem Fall sollte die Stadt die Unzuträglichkeit eines solchen Verhältnisses, welches neben geringem Vortheil die beständige Gefahr in fremde Händel verwickelt zu werden mit sich brachte, bitter erfahren.

Der große Städtekrieg, an welchem sich Straßburg mit den rheinischen Städten theilnahmte, hatte entsetzliche Verwüstungen, besonders im unteren Elsaß herbeigeführt, der Landfriede am Rhein war auf sechs Jahre von König Wenzel am 5. Juni 1389 mit allen denkbaren Sicherheiten gegen künftige Störung geschlossen², als unversehens der königliche Hofrichter im Elsaß, Heinrich Weißklee, einen Achtpruch bei König Wenzel gegen Straßburg erwirkte, weil ihr Ausbürger Herr Brun von Rappoltstein einen gefangenen Ritter aus England nicht wieder frei geben wollte³. Die Stadt achtete anfangs wenig darauf, erklärte, jener Handel ginge sie nichts an, bis König Wenzel Achterbriefe gegen sie ausgab, ihre Kaufleute auf allen Straßen beraubt wurden.

Obwohl die Ursache der Achterklärung schon dadurch wegfiel, daß der Rappoltsteiner den Gefangenen frei ließ und für sich selbst die Losprechung erlangte, so wollte doch Niemand sich die gute Gelegenheit entgehen lassen, sich an der reichen Stadt zu erholen, sowohl der König, dem sie für die Zuriücknahme der Acht eine möglichst große Summe zahlen sollte, als auch die benachbarten Fürsten und elsässischen Herren, unter welchen der edle Brun von Rappoltstein selbst plötzlich aus einem Ausbürger ihr Feind wurde, endlich ihr feindliches Oberhaupt selbst, der Bischof von Straßburg, Friedrich von Blankenheim, den gleichfalls seine Schulden, mit denen er den Straßburgern verbunden war, drückten und der, um sie los zu werden, sich wieder einmal der alten bischöflichen Herrschaftsrechte in der Stadt erinnerte.

Doch die wehrhafte Stadt zeigte sich ihren zahlreichen Feinden, als der Landvogt von Elsaß Borzivoy, die Fürsten von Baden und Würtemberg, B. Friedrich, die Herren von Lichtenberg u. A. im September 1392 mit vereinigter Heeresmacht gegen sie anrückten, vollkommen gewachsen: sie vermochte sowohl sich selbst als auch ihre neue hölzerne Rheinbrücke zu schützen, und der Erfolg des schamlosen Raubzugs unter

1. Vertrag von 1383 Oct. 2 bei Wender von Ausbürgern II, 168.

2. S. die Urkunde bei Wender a. a. D. 150 ff.

3. S. das Nähere in Königshofens Chronik Bl. 170'—173" und den Notizen.

Reichsacht.

Krieg von 1392.

königlicher Anführung war nur, daß alle Betheiligten gleichmäßig den Schaden davon hatten, freilich die Stadt den größten, welchen sie auf die enorme Summe von einer Million Goldgulden berechnete ¹.

Grund-
vertrag
von 1395.

Bischof Friedrich fand sich so überschuldet, daß er auf und davon ging, nachdem er bei dem Papst den Austausch des Bisthums Straßburg gegen das von Utrecht erwirkt hatte. Sein Nachfolger, der Niederländer Wilhelm von Dieft (1394—1439) und das Domcapitel vereinbarten mit Meister und Rath der Stadt den Vertrag vom 4. Dec. 1395, durch welchen alle alten und neuen Streitpunkte wiederum beigelegt wurden ². Alle von B. Friedrich zuletzt erneuerten Beschwerden in Betreff des Stadtgerichts, der Almende, Zölle u. s. f., welche auf die alten Bischofsrechte zurückgingen, ließ man gänzlich fallen; jeder Bischof wird bei seinem Regierungsantritt der Stadt schwören, sie bei ihren Freiheiten, Gerichten, Gewohnheiten zu lassen; die Amtleute des Stiffts ³ sollen den Dienern und Bürgern der Stadt jederzeit Städte, Schlösser und Vesten öffnen; der Bischof wird seine Städte oder Burgen nicht verpfänden oder veräußern ohne den Willen von Meister und Rath, wird den Stifftsleuten, wo sie auch angeessen sein mögen, freien Abzug in die Stadt gewähren u. s. f. Man sieht, das frühere Verhältniß zwischen dem Bischof als Stadtherrn und den Bürgern als Unterthanen hat sich beinahe umgekehrt; die Hoheit der freien Stadt überragt die weltliche Herrschaft des Bischofs und hat diese von sich abhängig gemacht.

W. Bil-
helm von
Dieft.

Doch Bischof Wilhelm lebte während seiner langen Regierung in fortwährendem Streit sowohl mit dem Capitel als auch mit der Stadt. Die Grundursache der Zerwürfnisse war die Ueberschuldung, worin er das Bisthum schon von seinem Vorgänger übernommen und die er durch schlechte Wirthschaft und kriegerische Unternehmungen noch mehr verschlimmerte. Er suchte sich ungeachtet des Vertrags vom Dec. 1395 mit Veräußerung und Verpfändung von Stifftsgütern zu helfen, wogegen Domcapitel und Stadt sich vereinigten, um durch gemeinsames Einschreiten die Verringerung des Stiffts zu verhindern ⁴. Als auch das den Bischof nicht abhielt auf seine Weise fortzufahren, gingen einige Domherren und Altammeister mit einander nach Molsheim, wo der Bischof

1. — 'höher denn umbe zehn werbe hundert dusend guldin'. Vertragsurf. von 1395 Dec. 4 bei Wender a. a. O. 204.

2. S. die vorige Note.

3. 'Unser obersten amtlüte, mit namen unser vizegum, unser hofmeister, unser schultheiß zu Zabern, unsre vögte

zu Mollesheim, Bernstein (Schloß Bärenstein bei Dambach) und Ortenberg gineßt Rines und alle die schultheissen und schaffner in unsern stetten und vesten'.

4. Bündniß von 1405, Wender, Aufburger 228—231.

wohnte. nahmen ihn gefangen und brachten ihn nach Straßburg (Dec. 1415), wo er mehrere Jahre lang verhaftet blieb. Die Sache wurde beim Concil zu Constanz anhängig, welches die Freilassung des Bischofs forderte, zugleich aber seine Veräußerungen vom Stiftsgut für null und nichtig erklärte. Als die Stadt sich nicht fügte, wurde sie vom R. Sigmund in die Acht, vom Concil in Bann erklärt und mußte, um aus beidem wieder herauszukommen, eine beträchtliche Geldsumme zahlen und den Bischof losgeben; das Stift übernahm an seinem Theil die Hälfte der Geldbuße und der Prozeßkosten ¹.

Bald darauf war B. Wilhelm mit dem Landadel gegen die Stadt ^{Bund des Abels.} verbündet, und auch der Stadtadel hielt die Lage der Dinge für günstig, um noch einmal — es war im J. 1419 — den Versuch zu machen, das verhaftete Junstregiment umzustürzen. 36 Eble zogen aus nach Hagenau und kündigten dem Rath von Straßburg den Gehorsam auf; vier andre schlossen sich 'der vereinigten Ritterschaft außerhalb Straßburg' an. Der Adel klagte, daß ihm sein gebührender Antheil bei der Stadtregierung entzogen sei, daß alle Gewalt bei dem Ammanmeister und den Handwerkern stehe, so daß 'der Stadtmeister nichts mehr sei als eines Ammeisters Knecht', daß die Edlen mit Unrecht unterdrückt würden, ihnen die Ämter des Schultheißen, Burggrafen, Münzmeisters, insbesondere auch die Münze, die sie vom Reich und Stift zu Lehen hätten, genommen wären u. s. w. ²

Meister und Rath hatten darauf viel zu erwiedern, in der Hauptsache dies, daß der Adel durch seine eigne Zwietracht die Gewalt verloren habe, doch aber nicht von dem Regiment ausgeschlossen sei, sondern dieses nur mit den Bürgern und Handwerkern theilen müsse ³. Es kam aber hierüber zu einem mehrjährigen Kriege, welcher der Dachsteiner Krieg genannt wird, weil der Adel, mit welchem der Bischof gemeinsame Sache machte, sich in Dachstein festsetzte, bis es der Vermittlung des Erzbischofs Konrad von Mainz und des Markgrafen Bernhard von Baden gelang,

1. S. die Proceßacten bei Wender a. a. D. 237—278 und die geschichtliche Darstellung von Strobel III, 109—120, ferner die Abhandlung von F. Spach, Une ligue contre l'évêque Guillaume de Diest. 1866. mit mehreren Urkunden.

2. S. die Klagepunkte der ausgewichenen Ritterschaft bei Schilter zu Königshofen S. 835—851.

3. Die Verantwortung der Stadt ebend. 851—869, wo im 1. Art. die

Veränderung von 1332 also gerechtfertigt wird: 'Und worent ouch sî in solicher uneinheiteit mit einander, daz sî alle jore einander umb die kure und den gewalt erslahen wolten, und alz waz daz den antwerken unlibelich, und alz gebent sî den gewalt willeclich von der hant, und also irer zweitracht halb und umb daz sî in friden bliben möhtent, und batent die antwercke, daz sî den gewalt under sich nement' uff.

durch den Vertrag zu Speier 1422, eine Uebereinkunft zwischen den streitenden Parteien zu Stande zu bringen ¹.

Raths-
ordnung
von
1420.

Dem ausgewichenen Adel wurde nichts weiter zugestanden als die Wiederaufnahme in das Bürgerrecht, falls er sie begehrte und dem Meister und Rath Gehorsam schwören wollte. Selbst der Antheil, den er beim Regiment hatte, war nach seinem Austritt durch eine neue Rathsordnung vom 2. Jan. 1420 noch bedeutend geschwächt worden. Statt daß bisher Adel und nichtzünftige Bürger zusammen die Hälfte des ganzen Raths ausmachten, bildeten beide fortan nur ein Drittel mit 14 Mitgliedern neben 28 Handwerkern; aus der Gesamtzahl 42 wurden die Stadtmeister gewählt, der überzählige Ammeister aber von den Handwerkern des abgehenden Raths ².

Raths-
ordnung
von
1482.

Und bei diesem Stimmenverhältniß blieb es auch in der Zukunft. Nur die Zahl der Rathsmitglieder im ganzen wurde in der späteren Rathsordnung des J. 1482 von 42 auf 30 herabgesetzt, von welchen 10 den Consoflern und 20 den Handwerkern angehörten; die ersteren wurden durch den gesammten Rath, die letzteren durch die Zünfte, doch beide immer nur zur Hälfte gewählt, weil der Rath sich jährlich bloß zur Hälfte erneuerte. Dazu kam als überzähliges Mitglied der Ammeister, welcher immer ein Zunftgenosse sein mußte, während die vier Stadtmeister, welche alle Vierteljahr im Vorsitz abwechselten, ausschließlich aus den Consoflern des Raths gewählt wurden ³.

Schöpf-
fen.

Die Verminderung der Rathsmitglieder war bedingt durch eine neue Zunftordnung, welche die Zahl der Zünfte von 28 auf 20 einschränkte. Jede Zunft hatte ihren Schöffenrath von 15 Mitgliedern, zu welchen ein sitzender Rathsherr als Oberherr gehörte. Das Collegium der 300 Schöffen aus allen 20 Zünften wurde als Vertretung der Gemeinde bei wichtigen Angelegenheiten der Stadt einberufen, um zu den vom großen Rath und den obersten Collegien gefaßten Beschlüssen seine Zustimmung zu geben.

Steiner
Rath.

Neben dem großen Rath, welcher unter der Benennung 'ein Meister und Rath' die Republik nach außen vertrat und zugleich für die Bürger die Regierung und das oberste Gericht ausmachte, gab es seit Anfang des 15. Jahrhunderts, wenn nicht schon früher, noch einen kleinen Rath, der aber hier nicht wie anderswo einen engeren oder geheimen Rath der Regierung bedeutete, sondern bloß das Obergericht in Civilsachen war.

1. S. die Friedensurf. vom 23. April bei Schilter zu Königshofen 878—881.
2. S. den Schwörbrief im Anhang.

3. Schwörbrief von 1482 abgedruckt bei Schilter im Anhang zu Rön. 1092 und fter.

Ferner kamen bei weiterer Ausbildung der Stadtverfassung in der ersten Hälfte des 15. Jahrhunderts noch drei oberste Collegien hinzu, welche man nachmals die 'drei geheimen Stuben' und zusammen das 'beständige Regiment' nannte, weil sie neben dem wechselnden Rath aus lebenslänglichen Mitgliedern bestanden: das Collegium der dreizehn ober der geheime Rath, ein Regierungsausschuß, welcher das auswärtige und das Kriegsdepartement bildete, aber auch in Gerichtssachen Appellationsinstanz war; das Collegium der Fünfzehn, welches die gesammte innere Verwaltung leitete und zugleich die Amtsführung der Stadtmeister, Ammeister, Rathsherren, Richter, Land- und Stiftspfleger zc. überwachte; endlich die Einundzwanzig, meist zugleich Mitglieder der beiden anderen Collegien, welche als beständige Räte zu den wichtigeren Berathungen des sitzenden Rathes zugezogen wurden; daher 'die Herren Räte und XXI' als allgemeine Bezeichnung für die Regierung der Republik gebraucht wird. Auch bei der Zusammensetzung dieser Collegien wurde im allgemeinen dasselbe Verhältniß der Mitgliederzahl der Constabler und der Handwerker wie im Rath, ein Drittel der ersteren zu zwei Dritteln der letzteren, eingehalten¹.

Es war eine gemäßigte, bei allem Uebergewicht der Handwerker doch wesentlich aristokratische, bei allem Wechsel der Aemter doch sehr conservative Stadtverfassung, bei welcher sich die Republik durch die folgenden Jahrhunderte aufrecht erhielt.

Unter der milden Regierung der Nachfolger des B. Wilhelm, Ruprecht und Albert, beide aus dem pfalzbayrischen Fürstenhause, 1440—1506, herrschte gute Eintracht zwischen Stadt und Bisthum, da kein Versuch mehr gemacht wurde, die Freiheit der Republik anzutasten. Das Verhältniß war das eines dauernden Bündnisses zu gegenseitiger Hülfsleistung. Auf Verlangen von Meister und Rath bezeugte das Domcapitel urkundlich im J. 1452, daß Straßburg eine freie Stadt sei, daß der Bischof keinerlei weltliche Herrschaft über sie habe, und daß die Stadt ihre Regierung ganz nach ihrem Willen einrichten, Rath und Behörden einsetzen könne, ohne irgend ein Recht der Einwilligung oder Einsprache auf Seiten des Bischofs².

1. Das Nähere über die Verfassung der Republik findet man bei Schöpflin, Als. illustr. II, 332—340 und noch ausführlicher in der Schrift der beiden Bernegger: *Forma reipublicae Argentoratensis delineata olim a Matthia Berneggero paulo fusius autem exposita per Jo. Casp. Berneggerum,*

Matthiae filium. Ed. II Argent. 1673.

16. Die geschichtliche Entwicklung ist jedoch nur wenig berücksichtigt. Einen Beitrag dazu gedenke ich in einer Beilage zu geben.

2. *Attestatio decani et capituli Argent. de civitate Argent. bei Laguille, Hist. d'Alsace, Preuves 73.*

II.

Uebersicht der Geschichtschreibung.

Den Anfang machen lateinische Aufzeichnungen, Annalen und Chroniken.

Bischofs-
katalog.

Das älteste Stück dieser einheimischen Geschichtschreibung ist der sogenannte Bischofskatalog in lateinischen Versen, welcher dem Bischof Erchembald (965—991) zugeschrieben wird. Er zerfällt in zwei verschiedenartige und offenbar ursprünglich nicht zusammengehörige Theile¹. Im ersten, der aus 31 Hexametern besteht, ist jedem Bischof nach der Reihe von Amandus an bis auf Ratolbus († 874?) eine Verszeile gewidmet; der zweite Theil enthält vier lateinische Gedichte von je 4 bis 8 Distichen, welche sich auf die Bischöfe Ratold, Otbert, Ruthart und Erchembald beziehen. Da in dem letzten dieser gleichartigen *carmina* Erchembald selbst sich als Autor zu erkennen giebt, so ist wohl nicht zu bezweifeln, daß er auch die übrigen verfaßt hat. Alle vier waren zu Grabauffchriften bestimmt: die lobenswürdigen Eigenschaften, einige Lebensumstände der Verstorbenen sind darin hervorgehoben; der Autor redet in Demuth von sich, bittet um fromme Fürbitte und Hinzufügung seines Todestages durch den Nachfolger². Da die genannten vier Bischöfe nicht unmittelbar auf einander folgten, so hat ein Späterer die Lücken ergänzt und was er von den eingeschalteten Namen zu sagen mußte, in Prosa hinzugesetzt.

Der erste Theil in hexametrischen Verszeilen, welche in einer Hs. des 12. Jahrh. auch allein vorkommt, rührt schwerlich von Erchembald her. Er ist fast durchweg so allgemein gehalten, daß man annehmen muß,

1. Dies hat schon Böhmer bemerkt, f. Fontes III, Borr. XII.

2. Erchenbaldus ego Davidis carmina prono,
In Domino perpes haec mea sit requies

Pro me funde preces, qui legis
hos apices

— — — — —
Qui post me maneat venientes
adde kalendas

Prosa metrique pedes tunc mi-
chi consimiles.

der Autor habe von den alten Bischöfen wenig mehr als die Namen **geru**uft, und auch diese erweisen sich bei näherer Betrachtung zum guten **Theil** als apokryph¹.

Doch haben nicht bloß die Chronisten des Mittelalters den **Bischofskatalog**, freilich mit mancherlei willkürlichen Abweichungen in der **Schreibung** wie in der Reihenfolge der Namen aufgenommen; auch die meisten **neueren** elsässischen Historiker sind ihm unbedenklich gefolgt, und der **treffliche** Abt Grandibier hat noch sein Hauptwerk über die Geschichte der Kirche von Straßburg auf diese unsichere Grundlage gebaut.

Man findet das Schriftstück aus Königshofens lateinischer **Compilation** (der sog. lateinischen Chronik) in Schilters Ausgabe S. 490—494 abgedruckt. Allein dort ist es mit Anderem nur aus dem noch vorhandenen Straßburger Codex des sogenannten Albertus Argentinensis abgeschrieben². Besser hat daher Böhmer in Fontes rer. Germ. III p. 1—4 den Text aus diesem selbst entnommen, auch den ersten Theil nach der älteren Hs., worin er für sich allein vorkommt, noch einmal in einer Note der Vorrede S. XIII abgedruckt³.

Es folgen die lateinisch geschriebenen Straßburger Annalen von 673 ^{Kleine Annalen 673—1207.} mit vorausgehendem Bischofsverzeichnis: kurzgefaßte Zeitnachrichten, welche sich zumeist auf Straßburg beziehen, aber auch von Ereignissen im Elsaß und im Reich berichten. Sie scheinen zu Anfang des 13. Jahrhunderts in der Zeit des Bischofs Heinrich von Beringen (1202—1223) verfaßt. Nur ein kleiner Theil davon ist in älteren Quellen nachzuweisen, namentlich in der Chronik von Ebersheimmünster und der Weltchronik von Vernold. In dem bis auf B. Gebhard (gest. 1141) fortgeführten Bischofsverzeichnis fällt auf, daß die Heiligen Arbogast und Florentius, welche in dem alten Katalog die 6. und 7. Stelle einnehmen, bis zur 18. und 19. fortgerückt sind. Unverkennbar ist die Absicht, das Alter des ersten Bischofs Amandus und mit ihm auch das der Straßburger Kirche um ein Bedeutendes weiter zurück zu verlegen, als wenn nicht mehr als fünf Namen dem des Bischofs Arbogast, dessen Blüthezeit von den Annalen selbst um das J. 673 gesetzt wird, vorausgehen. Uebrigens sind die Nachrichten aus dem 11. und 12. Jahrhundert

1. S. die Beilage über die Bischöfe von Straßburg.

2. S. meine Einl. zu Königshofen S. 163.

3. Von den älteren Abdrücken verbleibt der von J. J. Oberlin in der

Schrift: De Alsatia litterata sub Germanis saec. IX et X p. 64 den Vorzug. In den Monumenta Germaniae SS. XVII wird die kleine Quellschrift ungern vermist.

werthvoll und in alle späteren Straßburger und elsässer Chroniken übergegangen.

Bekannt gemacht, und dadurch gerettet, wurden diese Annalen von Grandibier im Urkundenanhang seines Werks über die Geschichte des Elsaß aus einer Handschrift des 13. Jahrhunderts, welche im J. 1779 bei dem Schloßbrand zu Zabern mit einem Theil des fürstbischöflichen Archivs verloren ging¹. Nach Grandibier's Ausgabe ist der Text mit den Notizen von Jaffé wieder abgedruckt worden in den *Monumenta Germaniae SS.* XVII, 86—90.

Große
Annalen
(Ann.
Marbac.)

Die kurzen Straßburger Annalen finden sich zunächst wieder verwendet in den größeren Annalen von 621—1238, welche in später überarbeiteter und abgekürzter Gestalt von Wurstisen (*Germ. hist.* II, 74—93) als *Fragmentum historicum auctoris incerti*, sodann in originaler Fassung, doch mit Hinweglassung des ersten aus anderen Quellen entlehnten Theils, als *Annales Argentinenses pleniores* von Böhmer (*Fontes rerum Germ.* III, 66—111), endlich vollständig von R. Wilmans (*Mon. Germ. SS.* XVII, 142—179) als *Annales Marbacenses* herausgegeben worden sind.

Es sind vorwiegend Reichsannalen zur fränkischen und deutschen Geschichte, in Ansehung der älteren Zeit nur aus bekannten Quellen, der Chronik des Bernold, den Lebensbeschreibungen Karls des Großen, der Chronik des Otto von Freising u. A. geschöpft, in der späteren hingegen, etwa von 1180 an bis dahin, wo sie mitten in der Regierungsgeschichte K. Friedrichs II abbrechen, von eigenthümlichem und bedeutendem Werth. Wenige Nachträge aus dem 13. und 14. Jahrhundert bis 1375 sind nachträglich von anderer Hand hinzugefügt. Die besondere Rücksichtnahme auf Elsaß und das Bisthum Straßburg, wobei die kurzen Straßburger Annalen überall gehörigen Orts eingeschaltet sind, beweist den elsässischen Ursprung, die Erwähnung K. Konrads IV die Abfassungszeit nach der Mitte des 13. Jahrhunderts². Unzureichend gesichert ist die Annahme von R. Wilmans, daß sie im Augustinerkloster Marbach in Oberelsaß geschrieben seien. Aus den wenigen speciellen Erwähnungen dieses Klosters, sowie des Cistercienserklosters Neuburg (bei Hagenau) geht nur soviel hervor, daß der Autor mit beiden Klöstern in persönlichen Beziehungen stand³. Gegen die Abfassung in Marbach aber spricht Folgendes.

1. *Pièces justificatives de l'histoire d'Alsace* II tit. 433 p. 63—68.

2. *Annal. Marbac.* 174, 46: *Cuonradum postea regem.*

3. So viel und nicht mehr giebt auch Böhmer *Vorr. XXVI* zu, wo die bezüglichen Stellen zusammengestellt sind. ©. dagegen die Ausführung von Wilmans

Ein gelehrter Augustinermönch in Marbach hätte über Stiftung und Geschichte seines Klosters mehr und besseres zu sagen gewußt, als was sich hier darüber findet. Reiches urkundliches Material, welches noch Grandidier in dem bischöflichen Archiv zu Zabern benutzen konnte, stand ihm zu Gebote: Stiftungs- und Schenkungsurkunden, Privilegien, Nekrologien¹. Von alledem scheint der Autor nur die eine Bulle P. Urban's II von 1096 gekannt zu haben². Selbst über die Stiftung von Marbach bringt er nur die wenigen Zeilen zum J. 1090, die aus den kleinen Straßburger Annalen entnommen sind. Von dem Stifter Burkard von Gebersweiler und dem Propst Gerung sind bloß die Todesjahre angegeben; die Sterbetage finden sich in dem Necrologium des Klosters³. Von den zahlreichen Augustinercolonien des Mutterklosters Marbach, sowohl im Elsaß wie außerhalb, nennt der Autor allein die zu Schwarzenthamn und zur h. Dreieinigkeits in Straßburg. Einem Marbacher Mönch hätte die Geschichte des Baseler Bisthums zu dessen Diocese sein Kloster gehörte, wenigstens ebenso nahe gelegen, wie die von Straßburg; doch ist in den Annalen vorwiegend nur diese berücksichtigt; denn aus Straßburger Quellen hat der Autor geschöpft, und zwar nicht bloß aus den bekannten, sondern noch aus anderen. Schon Böhmer hat darauf hingewiesen, daß der genaue und lebendige Bericht über den Reichstag K. Friedrichs I zu Straßburg im J. 1186 einen Augenzeugen verrathe. Der Weinpreis von 1182 ist in Straßburger Denaren angegeben⁴, das Datum des Einzugs K. Heinrichs VI in Palermo nach dem für diesen Tag (20. Nov.) nur in der Straßburger Diocese üblichen Meßeingang⁵.

Daß der Jenaer Codex selbst, den Wilmans für das Autograph hält⁶, wenigstens im 14. Jahrhundert sich in Straßburg befand, beweisen die Nachträge bis 1375, welche ohne allen Zweifel in Straßburg geschrieben sind. Darin ist der Bürgerzwist zu Straßburg von 1308, die Ankunft der Engländer im J. 1365 vor den Thoren von Straßburg erwähnt, und auf das Kloster, in welchem der Fortsetzer schrieb, bezieht sich die Nachricht von dem Sturm im J. 1335: *qui de nostro pinnaculo seu campanili ejecit crucem cum suo gallicano*, welche Königshofen (Bl. 259") in allgemeiner Fassung wiederholt hat.

In Straßburg endlich, und zwar gleichfalls schon im 14. Jahrhun-

in Berg, Archiv XI, 18—76 und in der Einleitung zu den Ann. Marbacenses a. a. D.

1. S. Grandidier, Oeuvres inédites III, 116—142.

2. Ann. Marbac. 158, 5.

3. Grandidier a. a. D. 125 f.

4. Ann. Marb. 161.

5. S. Böhmers Note III p. 88.

6. Praef. SS. XVII, 142.

bert, wurden diese Annalen in Verbindung mit dem Anfang von Ellenhard's Chronik auszugsweise verarbeitet, um als reichsgeschichtliche Einleitung für die Chronik des Matthias von Neuenburg zu dienen, so wie sie in der Straßburger Hs. des sog. Albertus Argentinensis (Seminarbibl. C. V. 15) vorliegen und von Wurfstifen a. a. O. abgedruckt sind. Und eben diese Straßburger Compilation war wiederum eine der Hauptquellen, welche Königshofen zu Ende desselben Jahrhunderts für seine Chronik benutzte und darin ausschrieb¹.

Wenn wir hiernach die mit Unrecht als Marbacher umgetauften Annalen für Straßburg in Anspruch nehmen, so dürfte die weitere Vermuthung nicht als sehr gewagt erscheinen, daß sie wahrscheinlich in dem von Marbach aus gestifteten Augustinerkloster der h. Dreifaltigkeit zu Straßburg entstanden sind. Gerade über diese Gründung bringen die Annalen zum J. 1226 die originale Nachricht: Eodem anno fundata est domus apud Argentinam in honore sancte Trinitatis a Wernhero marscalco non sine grandi impensa Marbacensium²; und es liegt doch wenigstens ebenso nahe aus dieser Stelle auf die Abfassung in dem Straßburger Kloster als auf die in dem Marbacher zu schließen. Wenn aber alles Uebrige für einen Straßburger Autor spricht, so würde sich bei unserer Annahme auch am einfachsten die Erwähnung des Mutterstifts Marbach noch an mehreren anderen Stellen erklären, wiewohl die Dependenz des Straßburger Augustinerklosters von diesem bereits seit 1250, also schon vor Abfassung der Annalen, aufgelöst war³.

Die beiläufige Berührung mit den kleinen Colmarer Annalen⁴, welche Ende des 13. Jahrhunderts verfaßt sind, deutet auf frühe Be-

1. Was will dagegen Das bedeuten, was R. Wilmans als entscheidenden Beweis für den Marbacher Ursprung geltend macht (Praef. 143), daß auch Titian Werner, welcher bevor er nach Neuß kam Prior in Marburg war, diese Annalen für seine Geschichte der Stadt Neuß bis Ende des 16. Jahrh. benutzt hat! Gewiß nicht mehr, als was die Benutzung derselben durch den Abt Erithemius in seinen Hirschauer Annalen beweist; beide Compileroren kannten sie in irgend einer Hs. wobei man nicht einmal an die Originalh. zu denken braucht; auch Urstifus fand sie in zwei Hss., von denen eine wahrscheinlich die Straßburger Compilation war: s. Studer's Einl. zu Matthias von Neuenburg Borr. 28; auch in dem Wiener Coder, welchen ich in der Einl.

zu Königshofen S. 178 Note 3 beschrieben habe, finden sie sich wieder.

2. Marschall Werner von Hunenburg starb nach Schöpslin, Als. illustr. II, 622, im J. 1233.

3. S. das Regest von Grandidier in Oeuvres inéd. III, 215 no. 71: Charta Henrici Argentinensis episcopi, qua monasterium S. Trinitatis in Argentina separat ab abbacia Marbacensi, data 20. sept. 1250. Im Jahr 1264 wurden Kirche und Convent der h. Dreifaltigkeit durch Bulle des P. Urban IV den Benedictinern zu Alostf überwiesen, s. die falsch datirte Urkunde in Als. dipl. I, 290 no. 343; vgl. Ch. Schmidt, Rulman Merswin 13.

4. S. SS. XVII, 189.

nutzung der Straßburger Reichsannalen in Colmar, — wenn man nicht lieber eine gemeinschaftliche Quelle voraussetzen will, — was besonders deshalb bemerkenswerth wäre, weil späterhin die Colmarer und Straßburger Chronisten auffallend wenig Notiz von einander genommen haben.

Die Sammlung Straßburger Historien und Denkwürdigkeiten aus dem Ende des 13. Jahrhunderts, welche unter Ellenharbs Namen geht, ist in dem Originalcodex enthalten, welchen Pelzel im J. 1777 in Böhmen auffand und nach St. Blasien verkaufte, von wo er, nach Aufhebung dieses Klosters 1806, nach St. Paul in Kärnthen gekommen ist¹. Die darin enthaltenen Stücke sind zwischen 1290—1299 von mehreren Händen geschrieben, theils bloße Abschriften älterer und fremdartiger Sachen von Honorius Augustodunensis, Albertus Magnus u. A., zum guten Theil aber Historisches, altes und neues, von Straßburg: der Bischofskatalog, Wunder der h. Maria von Straßburg, Annalen und Chronik. Die Sammlung wurde von dem Straßburger Bürger Ellenhard veranstaltet, der zum Unterschied von anderen gleiches Namens den Beinamen des Großen führte. Wir wissen von ihm, daß er am Tage der Schlacht bei Hausbergen, 1262 März 8, den Dienst als Wartmann in der Stadt versah², daß er seit 1284 das Ehrenamt eines Pflegers des Münsterbaues bekleidete und nebst seiner Frau Gisela der Kirche von Straßburg bedeutende Schenkungen vermachte, auch als Pfleger des Spitals zum h. Geist diese fromme Stiftung auf ähnliche Weise bedachte, und im J. 1304 am 13. Mai starb³. Die Liebe zu seiner Vaterstadt bethätigte dieser ehrenwerthe Bürger auch dadurch, daß er sowohl ihre ältere Geschichte als auch die selbsterlebten Ereignisse in einem Pergamentcodex aufzeichnen ließ, welcher für ihn und die Stadt ein bleibendes Denkmal geworden ist. Er war der geistige Urheber des Werkes nicht bloß in dem Sinne, daß er Andere, wie namentlich den Gotfrid von Ensmingen, zur schriftstellerischen Abfassung der Zeitgeschichte veranlaßte, sondern er gab auch selbst durch mündliche Mittheilungen oder Dictate theilweise den Stoff dazu her⁴.

1. S. Jaffe's Einleitung in der Ausgabe der Monumente SS. XVII, 91—101.

2. Bellum Waltherianum SS. XVII, 112, 38.

3. Ellenharbs Urkunden von 1290—1303 im Dombauarchive (u. I. Frauenhaus), in Abschrift von C. Schneegans im Stadtarchive, wo auch ich sie benutzen konnte, sind gedruckt zum Theil in Monne's Zeitschrift für Gesch. des Oberrheins

B. V bis VII, zum andern Theil in Jaffe's Einleitung.

4. Dies bezeugt der Autor des bellum Waltherianum (p. 112 c. 28): Scripta sunt de ore illorum qui interfuerunt et ea viderunt et specialiter ex relatu Einhardi magni ante monasterium. Ellenhard der große heißt vor dem Münster, weil sein Wohnhaus, welches er und seine Frau Gisela der Kirche vermachten, dort in der Nähe der bischöf-

Betrachten wir die hierher gehörigen Werke der Sammlung im Einzelnen.

Ellen-
hardi
Annales. a. Unter dem Titel *Ellenhardi Annales* sind in der Ausgabe von Jaffé (SS. XVII 101—104) eine Reihe von kurzen historischen Notizen aus der Zeit von 1132 bis 1297 zusammengefaßt, welche Ereignisse in Straßburg, Elsaß und im Reich betreffen. Bis 1206 sind die älteren *Annales Argentinenses*, weiterhin bis 1288, andere Aufzeichnungen benützt, welche wie es scheint von den Dominicanern in Straßburg herrühren, deren Orden darin besonders berücksichtigt ist; die gleichzeitig verfaßten Nachrichten von 1292—1297 hingegen wird man am natürlichsten Ellenhard selbst zuschreiben, welcher auch als einer der Pfleger des Münsterbaus an der Stelle, wo der Anschaffung einer neuen Orgel gedacht ist, in erster Person von sich spricht ¹.

Diesen Ellenhard'schen Annalen hat Böhmer (*Fontes III*, 117—120) unter dem Titel *Notae historicae Argentin.* noch andere Nachrichten vom J. 1277 bis 1338 aus einer Wiener Handschrift des Mathias von Neuenburg hinzugefügt, welche sich auf innere Straßburgische Angelegenheiten beziehen und ebenfalls von Dominicanern in Straßburg verfaßt sind ².

Wir nehmen hier eine mehrfache Bethätigung der Dominicaner von Straßburg für die Geschichtschreibung wahr, wie sie von ihrem Orden besonders in Colmar bekannt ist und wie wir solche auch bei den Augustinern in Straßburg mit Wahrscheinlichkeit dargethan haben.

Bellum
Walther. b. *Bellum Waltherianum* oder Streit des Bischofs Walther von Geroldssee mit der Stadt (J. 1260—1263): ein vortreffliches Stück Zeitgeschichte in ausführlicher Erzählung und lebendiger Schilderung, das sich noch viel besser in der deutschen Uebertragung von Glosener, als im lateinischen Gewande ausnimmt. Bei völlig objectiv gehaltener Darstellung spricht sich der warme Antheil des Autors für die Sache der Bürger aus, ohne daß er darum irgend ein mißliebiges Urtheil über den Bischof fällt. Im Gegentheil wird von diesem gerühmt, daß er wie 'ein frommer Ritter' mit den Waffen in der Hand gekämpft habe und zwei Rosse unter ihm erstochen worden seien; von den Bürgern aber wird erzählt, wie sie sich vor dem Kampfe mit dem Zuruf stärkten: 'Seid

lichen Pfalz stand: domus sita juxta palatium domini nostri episcopi Argentinensis; s. die Urk. vom 1. Juni 1295 in Jaffé's Einl. 92, Note 21.

1. A. 1292. Eodem anno *comparavimus* organas etc., vergl. Böhmer

Fontes III, Borr. 29.

2. p. 118. Fuit etiam (Johannes ep.) maximus amicus ordinis predicatorum et posuit primarium lapidem *chori nostri* propria in persona.

noch heute tapferen Muthes und sechtet unerschrocken für unserer Stadt Ehre und beständige Freiheit unser selbst wie unserer Kinder' ¹.

Der Verfasser selbst giebt an, daß er seine Erzählung aus den mündlichen Berichten von solchen, die zugegen waren, besonders Ellenharbs, geschöpft habe ². Niedergeschrieben hat er sie, wenigstens in der uns vorliegenden Fassung, erst nach dem Tode R. Rudolfs (1291 Juli 15), dessen Ende beiläufig erwähnt ist ³.

Nach dem Zeugniß von Bruscius, *Epitome de omnibus Germaniae episcopatus*. 1549 Bl. 67^a, war ein Carmeliter Namens Peter der Verfasser, was nach ihm Poissevin, Voss, du Cange und Andere wiederholt haben (s. *Code historique et diplom. de Strasbourg II Notice p. 44*). Böhmer *Fontes III* Borr. 30) und Jaffé (*Praef. 99*) widersprechen, weil die Carmeliter erst im J. 1326 nach Straßburg gekommen seien. Dies ist jedoch ein Mißverständniß. Clofener (131 26) und nach ihm Königshofen sagen bloß, daß die Frauenbrüder im J. 1326 an die Hofstatt gekommen seien, wo sie jetzt wohnten; vorher aber seien sie im Bundegäßlein gewesen: sie waren also schon längere Zeit in Straßburg und jene Aussage von Brusch kann, wenn auch sonst nicht verbürgt, doch unbezweifelt bestehen. Gar kein Grund ist vorhanden, die Schrift mit Strobel und Böhmer dem Gotfrid von Ensmingen beizulegen; vielmehr widerspricht dieser Annahme die objectiv gehaltene Darstellungsweise, von welcher die bekannten Werke Gotfrids sehr weit entfernt sind.

Das *bellum Waltherianum* ist vor Jaffé's letzter Ausgabe, SS. XVII, 105—114, aus demselben Ellenhard'schen Codex von Schneegans im *Code historique et diplomatique de la ville de Strasbourg II*, 221—238, sowie von Böhmer in *Fontes III*, 120—136, unter dem weniger passenden Titel: *Conflictus in Hausbergen* gedruckt worden ⁴.

c. Der Straßburger Bischofskatalog giebt die Namenreihe aus ^{Bischofs-} dem alten versificirten Katalog und den Straßburger Annalen ^{katalog.} ⁵, und

1. SS. XVII, 110. 111. Clofener, 82, 16; 84, 3.

2. S. die Stelle oben S. 53 N. 4.

3. SS. XVII, 108, 47 und ebenso bei Clofener S. 80, 1. Die abweichenden Daten der Abfassung bei Clofener (89 J. 7) 1290 April 3, und am Schluß des *bellum Walther*. selbst: 1291 April 26, sind nur durch die Annahme wiederholter Bearbeitung zu erklären; s. Jaffé's Einleitung 98.

4. Dieser Titel rührt von Königshofen her, aus dessen lateinischer Chronik zuerst Strobel die Schrift unter dem Namen des Gotfrid von Ensmingen bekannt gemacht hat.

5. Auffallend ist darin die Entstellung des bekannten Namens Erchembald in Entthenhard, welche auch auf Clofener (71, 10) übergegangen ist.

fügt in der Fortsetzung aus dem 13. Jahrhundert, bis auf Friedrich von Lichtenberg 1299, zu den Namen der späteren Bischöfe einige werthvolle historische Nachrichten hinzu: er ist gedruckt bei Böhmer, *Fontes III*, 5—8 und SS. XVII, 117—118.

d. Ellenhard's Chronik zerfällt in drei Abschnitte. Der erste beginnt mit dem sechsten Zeitalter (*Sexta aetate regnavit Augustus Caesar*) und mit der Namenreihe der römischen Kaiser von Augustus an, woran sich die der fränkischen und deutschen Könige und Kaiser bis Friedrich II anschließt. Hier erst fängt die Reichsgeschichte an, welche, mit besondrer Rücksicht auf Elsaß und das Bisthum Straßburg, in wenigen Absätzen vorläufig nur bis zum Tode Wilhelms von Holland 1256 fortgeführt ist.

Der zweite Abschnitt, welcher weiter bis 1290 fortgeht, ist dadurch besonders ausgezeichnet, daß sowohl zu Anfang wie am Ende Gotfrid von Ensmingen, Notar der bischöflichen Curie, sich als den Verfasser nennt, der dies im Auftrage und auf den Wunsch Ellenhard's geschrieben habe¹.

Der dritte unter der Ueberschrift: *Haec sunt gesta Alberti regis etc.* (134—141), geht kurz über die folgenden Jahre der Regierung R. Adolfs hinweg und verweilt dann ausführlich bei dem Thronstreit im J. 1298 und dem Anfang R. Albrechts (bis Februar 1299): zum Schluß findet sich wiederum die Bemerkung, daß diese Aufzeichnung durch Ellenhard veranlaßt worden, nicht aber wer sie gemacht hat².

Mit Recht schließt Jaffé hieraus, daß Gotfrid von Ensmingen nur als Verfasser des zweiten Abschnitts, nicht aber der ganzen Chronik anzusehen sei: er würde im anderen Falle gewiß nicht unterlassen haben sich auch bei dem ersten und dritten Abschnitt zu nennen.

Außerdem begegnet uns derselbe Name noch bei einem andern Stück der Ellenhard'schen Sammlung, worin unter der Ueberschrift: *Miracula S. Mariae Argentinensis*, die Wunder erzählt sind, welche im J. 1280 dem Muttergottesbilde des Münsters zugeschrieben wurden. Auch hier nennt sich der Schreiber der bischöflichen Curie als derjenige, welcher auf Ellenhard's Wunsch die Schrift im J. 1290, am 20. Juni, verfaßt habe³.

1. SS. XVII, 122—132: *compilatum per Gotfridum, notarium curie Argentinensis dictum de Ensmingen ad preces — ex mandato Ellenhardi procuratoris fabricae Argent. etc.*

2. *Haec procuravit scribi magnus*

Ellehardus civis Argentinensis; ipsi honor et gloria cum salute.

3. SS. XVIII, 114: *per Gotfridum notarium — redacta sunt sub tenore infrascripto.*

Stil und Auffassungsweise von Gotfrid sind höchst charakteristisch. Die Erzählung der Ereignisse ist den letzten Zeiten des Interregnums und unter der Regierung R. Rudolfs von Habsburg begleitet er mit dem lebhaftesten Ausdruck der Empfindungen, welche sie in dem vaterländisch gesinnten Manne hervorriefen. Er spricht mit Geringschätzung von dem fremden R. Richard, dessen Ansehen nicht weiter reichte als sein Geld, mit ungetheilter Verehrung und Liebe von Rudolf von Habsburg, dem früheren Bannerträger der Stadt Straßburg und nachmaligem Wiederhersteller des deutschen Reichs, mit gerechter Entrüstung, in den stärksten Ausdrücken und apokalyptischen Bildern, von der schnöden Habsucht des päpstlichen Legaten; er brandmarkt die Feigheit deutscher Edlen mit erregtem Gefühl für den Ruhm deutscher Tapferkeit gegenüber den Wälschen (128 18 und 130 38), und zeigt sich empört darüber, daß deutsche Edle, mit Hintansetzung ihres Vaterlandes und ihrer eigenen Ehre, sich mit den Franzosen gegen den deutschen König verbanden (131 10). Zum Schluß, wo er mit sichtbarer Rührung den letzten Abschied R. Rudolfs von seiner guten Stadt Straßburg und sein Ende in Speier erzählt, widmet er dem bürgerfreundlichen König und Beschützer des inneren Friedens noch einmal Worte des liebevollsten Andenkens.

Ähnlich ist der Ton, die Stimmung und die Ausdrucksweise, nur noch mit viel stärker aufgetragener Parteilichkeit für das Haus Habsburg, in dem dritten, erst etwa 10 Jahre später verfaßten Abschnitt der Chronik, dessen Schreiber sich nicht genannt hat. Nur Ungünstiges weiß dieser von R. Adolf, dem Gegner Albrechts und Straßburgs, der die Ehre des Reiches in aller Weise geschädigt habe, zu berichten; kein Wort der Theilmahme für ihn, der durch Thorheit und Anmaßung sich den Untergang zuzog im Streit mit R. Albrecht, dem tapfern Löwen: wäre er Sieger geblieben, so hätte er gewiß viel weniger großmüthig als jener gehandelt, wengleich auch bei R. Albrecht, der dem Bisthum und der Stadt Straßburg nicht nach dem Maß ihrer treuen Dienste vergalt, sich die alte Erfahrung bestätigte, daß die Glücklichen leicht des Dankes ver-
gessen.

Es ist die gleiche Gesinnung, hervorgegangen aus der politischen Parteilichkeit Straßburgs, welche sich hier und dort, nur in etwas verschiedener Färbung, ausspricht und welche ohne allen Zweifel auch Ellenhard mit seinen Schreibern getheilt hat.

Die Chronik, zuerst von Pelzel als Magni Ellenhardi chronicon (Prag 1777) herausgegeben, ist nach dessen Ausgabe bei Böhmer Fontes II, 111—147, aber nur vom zweiten Abschnitt an, wo die Regierung

R. Rudolfs beginnt, unter dem Namen Gotfrids von Ensmingen wieder abgedruckt, sodann nach der Originalh. in der Bearbeitung von Jaffe SS. XVII, 118—141, vollständig erschienen¹.

Matthias
von
Neuen-
burg.

Die Chronik des Matthias von Neuenburg, welche sonst dem Albert von Straßburg zugeschrieben wurde, kann mit gleichem Recht wie die von Ellenhard zu den Straßburgischen gerechnet werden. Sie ist vor allem allgemeine Zeitchronik und umfaßt die Reichsgeschichte von der Zeit Rudolfs von Habsburg an bis in die ersten Regierungsjahre Karls IV, wo sie zuerst bei dem J. 1350 einen Abschluß macht, dann aber noch in gleicher Ausführlichkeit bis zum J. 1355 oder 1356 fortgesetzt ist. Sie ist im letzten Abschnitt fast gleichzeitig mit den Ereignissen geschrieben, welche in derselben Folge, wie sie in den Gesichtskreis des Autors eintraten, nacheinander in kurzen Abschnitten erzählt sind. Der Autor überfiehet die Dinge mit ebensoviel weltmännischem Blick als weitreichender Kenntniß²; sein Augenmerk ist hauptsächlich auf die allgemeinen weltgeschichtlichen Bezüge in Kirche und Reich, in Deutschland wie in den Nachbarländern gerichtet, und an den großen Geschäften hat er auch persönlichen Antheil genommen. Er war zwei Mal, 1335 und 1338, am päpstlichen Hof zu Avignon, das erste Mal bei den Verhandlungen R. Ludwigs des Bayern mit Benedict XII, das andere Mal im Auftrage des Bischofs Berthold von Straßburg, um dessen politisches Verhalten zu rechtfertigen³. Ergiebt sich schon hieraus, daß er im Dienst dieses Bischofs, dessen Regierung in die Zeit von 1328—1353 fällt,

1. Die neueste Ausgabe, welche der verdiente Herausgeber der hinterlassenen Schriften Grandidier's (Oeuvres historiques inédites T. I—VI), J. Piblin, unter dem Titel: Chronique de Godefroi d'Ensmingen (1332—1372), Strasbourg 1868, für den Zweck des Handgebrauchs veranstaltet hat, enthält leider nicht den vollständigen und originalen Text der Chronik, mag man sie nun nach Ellenhard oder Gotfrid benennen, sondern nur einen Auszug sowohl aus dieser, wie aus den anderen in Ellenhard's Codex befindlichen Schriften (Annales, Chronicon oder Gesta Rudolphi et Alberti, catalogus episcoporum Argentin., bellum Walther., miracula S. Mariae), worin die aus dem Zusammenhang herausgerissenen und deshalb zum Theil auch im Wortlaut veränderten Bruchstücke in chronologischer Folge zusammengestellt und zu einem Ganzen verarbeitet sind; nur das bellum Waltherianum,

welches hier gleichfalls unter dem Autornamen des Gotfrid von Ensmingen geht, ist zum Schluß noch einmal, nachdem es vorher schon hie und da für den Auszug benutzt worden, vollständig gegeben. Die ganze unfritische und nunmehr völlig werthlos gewordene Compilation ist Grandidier's Arbeit, welchem dabei der Originaltext von Ellenhard zu St. Blasien vorlag, und hat sich gleichfalls unter seinen hinterlassenen Papieren vorgefunden.

2. Als Kenner des canonischen Rechts beweist er sich, wo er von den Constitutionen der Päpste Bonifaz VIII, Benedict XI und Clemens V rehet. Ausg. von Stuber S. 53 in Cap. 34.

3. A. a. D. S. 81 c. 55: in publico consistorio cui interfui. S. 90 c. 57: quarum copiam — cum pape tulussem, exponendo dominum Argentinensem non posse ultra resistere principi.

stand, so kennzeichnet sich seine persönliche Stellung auch dadurch, daß er in seinem Geschichtswerk auf die Familienverhältnisse des Bischofs, welcher dem Geschlecht der Buchegg angehörte, auf dessen Lebens- und Regierungsgeschichte besondere Rücksicht nimmt, und auf die Angelegenheiten des Baseler und Straßburger Bisthums, die Ereignisse welche sich an beiden Orten zutrug, näher eingeht¹. Durch seine genaue Kenntniß dieser localen Dinge beweist er, daß er in Straßburg wie in Basel gleichmäßig zu Hause war. Und dies erklärt sich wiederum aus dem dienstlichen Verhältniß, welches ihn mit Berthold von Buchegg verband, besonders wenn man annimmt, daß es ein länger dauerndes war und schon vor der Zeit bestand, ehe Berthold auf den bischöflichen Stuhl zu Straßburg gelangte. Die Herrschaft der Dynasten von Buchegg lag im heutigen Canton Solothurn, wo sie an die Besitzungen der Grafen von Kyburg und Kybau angrenzte, und Berthold selbst wohnte längere Zeit als Comthur des deutschen Ordens in Basel².

Den Namen des Autors giebt die Berner Handschrift, die selbst noch dem 14. Jahrhundert angehört, an der Spitze der Schrift mit folgenden Worten an: *Incipit cronica composita sive facta per magistrum Matthiam de Nüwenberg clericum honorabilis patris ac domini, domini Bertholdi de Buchegge, episcopi Argentinensis.* Und diese werthvolle Angabe findet sich aufs neue bestätigt durch eine spätere Vaticanische Handschrift, welche die Ueberschrift führt: *cronica magistri Mathie*³.

Magister Matthias von Neuenburg begegnet in Straßburger Urkunden von 1345 bis 1355, als Schiedsrichter in einem Streit des Bischofs Berthold mit dem Capitel von St. Thomas von dem ersteren aufgestellt⁴, als Bürger von Straßburg⁵, als Vogt der Stadt⁶, und findet sich im J. 1370 als Verstorbenen erwähnt, mit der Bezeichnung als Fürsprecher des geistlichen Gerichts⁷.

1. S. die Cap. 11. 12. 22. 36. 66 — 69. 96. 97. 116. 118.

2. S. die 'Geschichte der Dynasten von Buchegg' im schweizerischen Geschichtsforscher Bb. XI und G. Studer's Einl. S. 38.

3. S. A. Huber's Vorrede zu Böhmer's Fontes IV p. 28.

4. Urk. von 1345 Oct. 14 (nicht Oct. 10) in Als. diplom. II, 181 no. 1008.

5. Magistro Matheo de Nuwenburg civ. Argent. in Urk. von 1350 bei Wencker, Collecta archivi 156.

6. Magistri Mathie de Nuwenburg advocati Argent. in einer ungedruckten Urkunde des Archivs von St. Thomas von 1355 Mai 9. Ich behalte mir vor, diese und andere urkundliche Nachrichten über Matthias von Neuenburg in den 'Forschungen zur deutschen Geschichte' mitzutheilen.

7. 'Seintzman von Nuwenburg, der da was meister Mathis seligen sun eins vursprechen geistlichen Gerichts'. Wencker, von Außburgern 112.

Es leuchtet von selbst ein, wie vollkommen passend alle diese Nachrichten über Matthias, sein Herkunftsort Neuenburg am Oberrhein in der Nähe von Basel, das Bürgerrecht, welches er in Straßburg erwarb, die Aemter, die er im bischöflichen Gericht und bei der Stadt versah, mit den in der Chronik selbst vorliegenden persönlichen Beziehungen des Autors zusammenstimmen, und es sollte daher billiger Weise die Richtigkeit seines Autornamens, für welchen gleicher Weise die äußeren wie die inneren Zeugnisse sprechen, nicht mehr in Zweifel gezogen werden, um so mehr als auf der anderen Seite feststeht, daß der sonst gebräuchliche Autorname des Albert von Straßburg nur mißverständlich von dem ersten Herausgeber Cuspinian eingeführt worden ist¹.

Die Zeitgeschichte des Matthias von Neuenburg steht ganz unabhängig für sich. Aeltere Quellen der Chronik sind wenigstens nicht nachzuweisen, wenn auch nicht behauptet werden kann, daß solche nicht benutzt worden sind. Ellenharbs Chronik hat der Autor jedenfalls nicht gekannt, wie das über König Rudolf von ihm Mitgetheilte beweist. Dies ist vielmehr wie es scheint hauptsächlich aus mündlicher Ueberslieferung geschöpft, weniger Geschichte als Sammlung populärer Anekdoten. Als Zeitgenosse schreibt er unzweifelhaft von K. Ludwig dem Bayern an. Wo er auf dessen Regierung übergeht (c. 38) spricht er sich selbst Muth zu, die große Aufgabe zu beginnen: *Acue scriba ingenium, grandis tibi restat labor etc.* ! Vortrefflich bezeichnet er in antithetischen Prädicaten den widerspruchsvollen Charakter dieses Regenten². Ueberhaupt bewahrt er als Historiker eine Unparteilichkeit und leidenschaftslose Kühle, wie sie dem praktischen Geschäftsmann geläufig ist. Nur für den verstorbenen Kaiser Heinrich VII hat er ein warmes Wort auszeichnenden Lobes: 'Ach, es starb die Säule der Hochherzigkeit und der Gerechtigkeit und die Blume des Stammes der Deutschen! (c. 37). In allem was den Streit Ludwigs des Bayern und der Habsburger betrifft, merkt man kaum, auf welche Seite der Autor sich neigt; doch weiß er mehr Rühmliches von Herzog Leopold und K. Friedrich als von ihrem Gegner zu berichten, und darin ist er nur gegen die Wahrheit gerecht. Auch weiterhin vertritt er Ludwigs Sache in dem Streit mit der Curie gerade nur so weit, als letztere zugleich die Rechte des Reichs verletzte (c. 72). Ueber Ludwigs Habsucht und schändliche Nichtachtung des Rechts drückt er sich gelegentlich

1. S. Stuber's Einl. S. 16 f. über die dem Texte Cuspinian's zu Grunde liegende Compilation.

2. Presumis describere aquilam grandem tarde diuque volantem et

stultum sapientem, desidem curiosum, pigrum ferocem, tristem jucundum, in pusillanimitate fortem, adustis alis crescentem et in infortuniis fortunatum. Stuber S. 56. Fontes IV, 187.

aufs schärfste aus (c. 60). Seine Gesinnung gegen diesen Kaiser entspricht der Haltung seines Herrn, des Bischofs Berthold, welcher demselben lange Zeit die Huldbigung verweigerte und endlich, als er sich fügte, nur dem Zwang der Umstände nachgab (c. 69). Freilich erscheint ihm das Verfahren des Papstes Clemens VI gegen Ludwig sehr hart und die Wahl des Königs Karl von Böhmen nicht zu rechtfertigen, weder an sich noch in den Beweggründen (c. 72). Am wenigsten ist er ein Verehrer dieses neuen Königs, dessen Schwächen er vielleicht in ein zu helles Licht stellt. Wenn sich hierin die am Oberrhein herrschende ungünstige Stimmung gegen Karl zu erkennen giebt, so vermeidet der Autor doch ein allgemeines Urtheil über dessen Charakter auszusprechen, und was er von seiner Regierung im ganzen sagt, daß Karl mehr für den Frieden von Böhmen als von Deutschland gethan habe (c. 133), ist gewiß nur das Richtige¹.

Die Chronik des Matthias, welche in der Berner Hs. nur bis zum 3. 1350 fortgeht, findet sich in der Straßburger Hs. bis 1356 und dann mit mehreren Unterbrechungen bis 1374 fortgesetzt². Die offenbar mit den Ereignissen gleichzeitig geschriebene erste Fortsetzung bis 1356 schließt sich so gut an das Vorhergehende an und unterscheidet sich auch sonst nach Form und Inhalt so wenig von der übrigen Chronik, daß man sie unbedenklich noch für das Werk desselben Chronisten halten darf³. Auch hier ist das Nahe und Ferne der Zeitgeschichte gleichmäßig hereinbezogen; eingehender sind nur die elsässischen und schweizerischen Dinge behandelt, ausführlich wird des wiederholten Aufenthalts Karls IV im Elsaß, seiner Auffindung der Gebeine des h. Florentius in Haslach, seines Besuchs bei dem kranken Bischof Berthold in Molsheim, seiner Anwesenheit auf Hohenburg im Obilienkloster gedacht. Es scheinen hier dieselben persönlichen Beziehungen des Autors zu Bischof Berthold und Straßburg wie in dem früheren Theil des Werks durch, und für den Ort, wo er schrieb, ist, außer der gelegentlichen Angabe des Weinpreises

Fortsetzung.

1. In einem Aufsatz von H. Hanke, betitelt: die Chronik Albrechts von Straßburg (dessen Autornamen hier in der Person eines angeblichen Augustinerwunders von Basel festgehalten wird) und Kaiser Karl IV (Forschungen zur deutschen Geschichte Bd. VII, 189—199), wird durch Zusammenstellung der einzelnen auf Karl IV bezüglichen Stellen ein Eindruck von Animosität des Geschichtschreibers hervorgebracht, der, wenn man das Werk

selbst im Zusammenhang liest, verschwindet.

2. S. Studer's Ausg. S. 194—218, Fontes IV, 276—296.

3. Ich finde mich hierin, wie in Anderem, in wesentlicher Uebereinstimmung mit der Ausführung von A. Huber in der Vorrede zu Fontes IV, 36 f., welcher Band erst, nachdem ich dies niedergeschrieben, erschienen ist.

in Straßburger Schillingen ¹, besonders bezeichnend die Stelle, wo er bei dem Zuge des Herzogs Albrecht von Oestreich gegen Zürich 1354 die Hülfe der Straßburger hervorhebt, die Zahl der Kriegersleute, der Wagen und Pferde, den Tag der Abreise und den Tod des Ritters Johann Zorn erwähnt, während er von anderen Städten am Rhein und in Schwaben nur im allgemeinen sagt, daß auch sie in ähnlicher Weise zu Hülfe gekommen seien ².

Das Wenige, was noch weiter nach einer Rücke von neun Jahren von 1365 bis 1374 folgt, sind einzelne zeitgeschichtliche Nachrichten, welche offenbar von einem späteren Fortsetzer herrühren, der vermuthlich auch der Compiler der ganzen Sammlung Straßburgischer und anderer Geschichten war, welche uns in dem mehr erwähnten Straßburger Codex aus eben dieser Zeit vorliegt ³. Die speciellen Bezüge auf die Stadt Straßburg treten hier noch bestimmter hervor; namentlich die ausführliche Beschreibung der auf einander folgenden Erweiterungen der Stadt kann nur ein Straßburger verfaßt haben.

Glose-
ner.

Der Priester Friedrich Closenener eröffnet mit seiner im J. 1362 vollendeten deutschen Chronik die Reihe der deutschen Chronisten von Straßburg. Ihm lag in der bisherigen lateinischen Geschichtschreibung von Straßburg schon ein ansehnliches Material vor, namentlich in der Sammlung Ellenharbs. Der Gedanke, dasselbe in deutscher Sprache einem größeren Leserkreis zugänglich zu machen, kam dem Bedürfniß der unangelehrten Laien entgegen. Der Wunsch eines angesehenen Bürgers, Johann Zwinger, veranlaßte ihn zunächst das Stück über den Streit des Bischofs Walthar von Geroldseck mit der Stadt zu übersetzen. Es lag nahe genug noch Anderes was jene Sammlung enthielt hinzuzufügen. Ellenharbs Chronik gab schon das Vorbild einer Kaiserchronik von den römischen Kaisern, woran sich die Zeitgeschichte anreihete. Dazu kam die allbekannte und vielgelesene Papst- und Kaisergeschichte des Martinus Polonus. Closenener brachte diese in einen kurzen deutschen Auszug, führte die Reihe der Päpste bis auf Clemens V der den päpstlichen Stuhl nach Avignon verlegte, fort, die der römischen und deutschen Kaiser bis auf seine Zeit d. h. bis auf Karls IV Kaiserkrönung 1355. Ellenharbs Chronik und Regow's mit der oberdeutschen Fortsetzung lieferten ihm

1. Im Herbst 1353, s. Stubers Ausg. p. 204, Fontes IV, 285.

2. Stubers Ausg. 209, Fontes 289.

3. S. die Einleitung zu Königshofen S. 177. Closenener hat um 1362, als er

seine Chronik schrieb, diesen Codex und die Zeitgeschichte des Matthias noch nicht gekannt, wohl aber hat Königshofen 20 Jahre später den Codex ausgeschrieben.

von da an, wo Martin von Troppau aufhörte, den Stoff. Nur wenig Eignes hat er am Schluß hinzugefügt.

Der Plan des Werks ergab sich beinahe von selbst. Auf die Papst- und Kaisergeschichte folgt die Straßburgische, und zwar zuerst die der Bischöfe, worin Closenener die älteren Bischofskataloge und auch jenes von ihm übersetzte Stück über den Streit des Bischofs Walthar aufnahm, sodann den letzten Abschnitt von B. Friedrich von Lichtenberg an bis auf Johann von Lichtenberg 1299—1358, anfügte. Den übrigen Stoff der Annalen faßte und ordnete er nach Materien zusammen: Feuersbrünste, Kriegszüge, Judenverfolgungen und Geißler, Bürgerzwiste (Geschelle), geistliche Orden und Stiftungen, Stadtbauten, Witterung, Preise, Erdbeben und Anderes. In diesem Theil, worin Closenener mit den älteren Nachrichten seine eignen selbsterlebten verband, besteht hauptsächlich das Verdienst seiner Arbeit ¹.

Closeneners ebenso anspruchslöse als kunstlose Schrift hat dem namhaftesten Chronisten von Straßburg, seinem Nachfolger Jacob Zwinger von Königshofen, die Form und den Rahmen gegeben, worin nicht bloß das schon von jenem verarbeitete, sondern ein viel weitschichtigeres Material der historischen und gelehrten Literatur Raum finden konnte.

Königshofen, um diesen einmal gebräuchlichen Beinamen des Chronisten beizubehalten, hat 20 Jahre später als sein Vorgänger, um 1382, seine Chronik von 'Kaisern, Päpsten und vielen andern Dingen' begonnen und länger als 30 Jahre daran fortgearbeitet. Er hat sie in verschiedener Gestalt lateinisch und deutsch geschrieben, in deutscher Abfassung mehrere Mal umgearbeitet und bis an sein Lebensende (1420) unter seiner nachbessernden oder ergänzenden Hand behalten. Sie ist viel gelesen und weit in Deutschland verbreitet worden und hat auch auf die deutsche Geschichtschreibung im 15. Jahrhundert einen bestimmenden Einfluß, wie keine andere, ausgeübt.

Auch Königshofen kam wie Closenener dem Bedürfnis eines größeren Leserkreises entgegen; für 'die klugen Laien' sagt er in der Vorrede, welche ebenso gern von solchen Dingen lesen als wie 'die gelehrten Pfaffen', seien noch wenig deutsche Bücher geschrieben; um der Laien willen habe er seine Chronik in deutscher Sprache verfaßt. Er legte den Plan von Closenener zu Grunde, vervollständigte ihn aber zu dem einer Weltchronik, welche mit Erschaffung der Welt beginnt und schließlich in die Localgeschichte von Elsaß und Straßburg ausläuft, und ordnete das Ganze übersichtlich

1. S. im Uebrigen die Einleitung zu Closeneners Chronik.

in sechs Capitel, von welchen das letzte, ein alphabetisches Register der historischen Ereignisse nebst den Jahreszahlen, für sich als historisches Compendium diente. Er faßte das für seine Zeit historisch Wissenswürdige aus Vergangenheit und Gegenwart zusammen, benutzte gleichmäßig die gelehrte Literatur und die populäre Ueberlieferung, und traf durch lebendige, zugleich belehrende und unterhaltende Erzählung weit besser den Ton, der dem Zeitgeschmack zusagte, als sein nüchterner und den älteren Aufzeichnungen nur ängstlich folgender Vorgänger.

Fortsetzung=
gen.

Eine ganze Reihe von Fortsetzungen, zum Theil auch neue Bearbeitungen schlossen sich an Königshofens Chronik an und führen sie weiter durch das 15. Jahrh. bis in das 16. hinein. Schon in den Originalhandschriften des Autors selbst war auf leeren Blättern Raum für Nachträge zu den einzelnen Capiteln, so wie zu den verschiedenen Abschnitten des 5. Capitels gelassen, welcher von späteren Fortsetzern benutzt wurde. Die leicht übersichtliche Vertheilung des Stoffs nach Materien forderte gewissermaßen dazu auf, das Werk auf dem Stande der Gegenwart zu erhalten. Uebrigens schien dasselbe nach seiner ganzen Anlage ebenso geeignet, sowohl die folgende Zeitgeschichte, als auch andere Localgeschichten daran anzuknüpfen. Da wohl kein anderes historisches Werk am Rhein und in ganz Oberdeutschland im 15. Jahrh. so viel begehrt und gelesen wurde, so mehrten sich die Abschriften, in welche zugleich die Zusätze und Fortsetzungen der Straßburger Handschriften übergingen, die dann wieder von ihren Besitzern mit neuen Thaten aus der Localgeschichte oder Familienchronik versehen wurden. So wuchs das Ganze gleichsam lavinenartig an¹.

Aus dieser Masse sonderten sich aber auch die einzelnen Theile wieder in selbständigen Bearbeitungen ab.

Konrad
von
Dunzenheim.
heim.

Die Chronik des Straßburger Ammeisters Konrad von Dunzenheim bis 1495, aus welcher Schilter in seiner Ausgabe des Königshofen (Supplemente 409—433) eine Reihe von Ergänzungen mitgetheilt hat, läßt die Papstgeschichte und die Specialgeschichte von Straßburg fort und gewinnt dadurch die Gestalt einer Welt- und Kaiserchronik, worin sie zum Theil bloß der bereits vorausgegangenen Bearbeitung des Königshofen durch den Augsburger Bämmler folgt¹.

1. S. die Fortsetzungen in der Ausgabe von Schilter und bei Mone, Quellenammlung der babilischen Landesgeschichte I, 252 ff. und III, 468 ff.; von anderen habe ich in der Beschreibung

der Hff. von Königshofen Nachricht gegeben.

2. S. das Nähere hierüber in der Einleitung zu Königsh. S. 215.

Dagegen bringt die sog. Archivchronik welche, obwohl sie erst in der zweiten Hälfte des 16. Jahrh. zusammengestellt wurde, doch ihrem Hauptbestandtheil nach schon um 1510 verfaßt ist¹, vorzugsweise nur Stadtgeschichte von Straßburg, indem sie mit dem Ursprung von Elsaß und der Stadt im 5. Capitel des Königshofen beginnt und hierauf die Geschichte der Bischöfe, der Stifter und Klöster, der Kriege folgen läßt. Sie ist für das 15. Jahrhundert sehr werthvoll, da sie meist aus gleichzeitigen Aufzeichnungen geschöpft ist, von denen sich einige auch sonst in den Fortsetzungen des Königshofen wiederfinden², andere aber ihr eigenthümlich sind, wie der 'Armen Geden Krieg' von 1444, der große burgundische Krieg u. A.³

Nur Bruchstücke dieser Chronik, welche nach ihrem Aufbewahrungsort Archivchronik heißt, sind im Code histor. et diplom. de Strasbourg II, 131—220 abgedruckt.

Die Bischofsgeschichte ist in lateinischer Sprache selbständig bearbeitet in dem Catalogus episcoporum von Jakob Wimpfeling aus Schlettstadt J. 1508⁴. Erchembald und Königshofen, außerdem Legenden, Annalen und Epitaphien sind als Quellen genannt. Die Schrift unterscheidet sich in ihrem Haupttheil nicht wesentlich von dem 4. Kapitel Königshofens⁵, giebt aber doch manches schätzenswerthe Material, wie z. B. die Verzeichnisse der Codices, welche einige Bischöfe an die Kirche schenkten (p. 35—39), Grabchriften und dgl., und glaubwürdigen, wenn auch nur knappen Bericht über die folgende Zeit bis 1507. In seinen scharfen Urtheilen über schlechte Aufführung der Bischöfe, kirchliche Mißbräuche und entartete Klosterzucht zeigt sich J. Wimpfeling als ein dem berühmten Prediger des Münsters, Johann Geiler von Kaisersberg, welcher ihn auch zu dieser Arbeit veranlaßte, nahe verwandter Geist.

1. C. Code hist. et dipl. de Strasbourg II, Notice 31—38.

2. Bgl. z. B. das Stück über den Züricher Krieg von 1440—1444 aus der Archivchronik im Code hist. II, 153 f. mit Mone's Quellenammlung III, 522 f., das über den Waffelnheimer Krieg von 1447 und 1448 a. a. D. 177 f. mit Mone 539 f.

3. Die Quelle für den Armen Geden Krieg ist offenbar die offizielle Aufzeichnung, welche bei Schilter Ann. 17 C. 909 f. abgedruckt ist.

4. Das Buch ist in der vom letzten Städtechroniken. VIII.

Jahrestag 1508 datirten Vorrede dem B. Wilhelm und dem Capitel des Hochstiftes gewidmet; eine zweite Ausgabe hat J. M. Moscherosch, Argentor. 1660 in 4. besorgt.

5. Auf die Jahreszahlen komme nicht viel an, sagt der Autor p. 8: Parum referre videtur, quoto quisque anno mortem obierit, aut quot annis sedi huic praefuerit, dummodo de vitae et morum rerumque aliarum gestarum statu ab ipsa comperta veritate non deviemus.

Th. Wolf. Die Geschichtschreibung kehrte unter Einwirkung der humanistischen Studien momentan wieder zur lateinischen Diction zurück. Wir wissen durch Wimpheling, daß der ihm und Geiler befreundete Straßburger Thomas Wolf der jüngere sich mit dem Plan beschäftigte, eine Geschichte von Straßburg vom Anfang an bis auf die Gegenwart zu schreiben; vermuthlich ein ähnliches Werk wie der *Catalogus*, wenn es wirklich wäre geschrieben worden¹.

Seb. Brant. Die bedeutendste Stelle nahm in diesem humanistisch gebildeten literarischen Kreise der berühmte Verfasser des *Narrenschiffs*, Sebastian Brant ein. Aus Straßburg gebürtig, angesehenener Rechtsgelehrter und Stadtschreiber zu Basel, wurde er im J. 1500 auf Geiler's Empfehlung in seine Vaterstadt als Syndicus des Rath's zurückgerufen und versah nachher dort das gleiche einflußreiche Amt, wie in Basel, als Stadtschreiber mit dem Kanzlertitel bis an sein Ende, Mai 1521². In dieser seiner amtlichen Stellung verfaßte Brant eine Reihe von 'Gedächtnißbüchel oder Memorialien', ferner eine Zeitgeschichte, welche leider ebenso wie jene verloren gegangen ist³. Nur Auszüge aus den Memorialien, welche J. Wencker mit solchen aus den gleichzeitigen Rath'sprotokollen zusammengestellt hat, sind in der Straßburger Bibliothek erhalten und werden bisweilen als Brant's Annalen citirt⁴.

**Eintritt
B. Wilhelm
helm.** Doch ist noch eines andern und zwar sehr vortrefflichen Stück's Straßburger Stadtgeschichte zu gedenken, welches die Beschreibung von der Wahl und dem Eintritt des B. Wilhelm von Honstein in den Jahren 1506 und 1507 enthält, dessen halbamtliche Abfassung mit Recht dem Kanzler S. Brant zugeschrieben wird⁵. Mitten in dem umständ-

1. Wimpheling p. 123: *Is enim Chronicum librum — de rebus gestisque nostratibus ab ipso primaevo Argentiniensium exordio, juvante Deo, aggressurus est, cujus coeptis ut Christus optimus maximus faveat, Joannes Keisersbergius probatissimus atque idem facundissimus theologus et ego plurimum optamus.*

2. Wencker, *App. et instr. archiv. Strob. Einl. zum Narrenschiff* 8 f.

3. Die in den Memorialien öfter citirte Chronik war eine Zeitgeschichte, also etwas ganz Anderes als diejenige, welche Caspar Sebion im Anhang seiner *Weltchronik*, Straßburg 1543, aus Brant's Nachlaß unter dem Titel: 'Ein Chronik über Teuschland, zuvor des landes Elsas und der loblichen statt Straßburg durch

S. Brandt versamlet' herausgegeben hat; diese Schrift enthält eine kurze Beschreibung von Deutschland, seinen Strömen, Städten und Territorien.

4. S. über diese *Compilation Code hist. et dipl.* II, 68. Die S. befindet sich in der Straßb. Seminarbibl. I, 20 fol. und führt den Titel: *Extractus ex prothocollis Dnn. XXI ab a. 1503—1681, praemissis aliquibus vetustioribus nec non quibusdam ex annalibus Seb. Brandii auctore Jacobo Wenckero*, ist aber nur eine Abschrift vom J. 1763, welche nicht weiter als bis 1567 reicht.

5. S. die Beweise hierfür im *Code a. a. D.* 65—70 und den Text selbst 239—299.

lichen und anschaulichen Bericht von den einzelnen Vorgängen, Verhandlungen, Aufzügen und Ceremonien verräth sich der Humor des Autors in manchen eingestreuten satirischen Bemerkungen, und nichts ist so geeignet, wie diese Erzählung, von dem Verhältniß zwischen Bischof und Stadt, von dem Gebrauch der Stadtverfassung, von der Bedeutung der politischen Corporationen, von Sitten und Zuständen, Denkweise und Charakter der Zeit einen deutlichen Begriff zu geben¹.

Der humanistischen Schule gehört noch ein anderer Chronist dieser Zeit aus dem Elsaß, Martinus Berler von Ruffach an. Er ging aus der Schule von Schlettstadt unter der Leitung des Hieronymus Gebwiler hervor, war Priester (1510), später Kirchherr zu Gebersweiler und eifriger Verehrer des Johann von Kaisersberg, lebte noch 1555. Seine Chronik in deutscher Sprache zwischen 1510 bis 1530 geschrieben und wichtig besonders für das obere Elsaß, gehört darum hierher, weil die Geschichte des Bisthums von Straßburg bis auf B. Wilhelm von Honstein den eigentlichen Kern des Werkes ausmacht, woran sich alles Uebrige nur anschließt². Der Anfang von der Herkunft der Franken und den fränkischen Königen, der Vetehrung des Elsaß ist aus Königshofen, die Geschichte des Bisthums hauptsächlich aus ihm und Wimpfeling entnommen. Zahlreiche Urkunden, die Mundat von Ruffach und die Kirche von Straßburg betreffend, sind in deutscher Uebersetzung hinzugefügt. Unter den Nachträgen am Schluß ist besonders die Ausführung über Leben und Schriften des Dr. Geiler von Kaisersberg, sodann das Zeitgedicht vom Bundschuh 1513 und die Beschreibung der Hochzeitsfeier Karls V 1526 bemerkenswerth. Die Liebe und Verehrung welche der Chronist für den Dr. Geiler ausdrückt, zeigt, welchen bedeutenden Einfluß dieser treffliche Mann auf seine Umgebung ausübte. Seine Gesinnung ist ebenso gut deutsch wie Wimpfeling's³, und nicht

1. Als der junge Bischof dem Rath seine ersten anspruchsvollen Eröffnungen zukommen läßt, macht der Berichterstatter dazu die Bemerkung: *Urit mature, quod vult urtica manere*. Köstlich ist der Zug, wie die Abgeordneten der Stadt, als sie nach Zabern kamen, um dem Bischof vor seinem Einritt den Eid auf die städtischen Privilegien abzunehmen, vor der Thür des Saals erst noch die mitgebrachten Copien derselben mit dem Brief des Bischofs verglichen, um nicht bei der Eidesleistung betrogen zu werden; ebenso die Schilderung des schlechten Essens, welches die von dem Bischof eingeladenen

Rathsherrn zu genießen bekamen, während der Bischof selbst vortrefflich speiëte; die Rathsherrn sollten es aber nicht merken und hatten deshalb ihre Tafel in einem andern Zimmer u. dgl. m.

2. Die Originalh. aus der Schöpflin'schen Bibl. befindet sich gegenwärtig in der Hs. Sammlung der Stadtbibl. Papierh. Fol. 397 Bl. Die Geschichte der Bischöfe von Straßburg schließt mit der Erzählung, wie B. Wilhelm bei der Frohnleichnamtsfeier 1508 selber das Sacrament trug (Bl. 222^b. 223^a). Dann folgen einzelne Nachträge.

3. In dem Abschnitt 'von den teut-

weniger scharf als dieser drückt er sich über das ungeistliche Leben der Bischöfe aus¹.

Rhena-
nus u. N.

Eine in Stil und Methode neue Art universaler Geschichtschreibung begann unter dem Einfluß der humanistischen Studien in der Reformationszeit. Die Weltchronik trennt sich von der Localgeschichte ab; sie schöpft aus den älteren Quellen, läßt die Legenden und die Tradition, den Martinus Polonus und seine Fortsetzer bei Seite, gebraucht Forschung und Kritik; sie bebient sich der Lateinsprache, nicht als Sprache der Geistlichen, sondern der classisch Gebildeten. Ich lasse die bedeutenden Vertreter dieser neuen Richtung: Beatus Rhenanus (Rerum german. l. III. 1531), Caspar Hebio (lateinische und deutsche Chronik bis 1543), Johannes Sleidanus (De quatuor suminis imperiis und Comment. Carolo V Caesare 1556), welche letztere beide zwar keine Elsässer waren, aber doch in Straßburg geschrieben haben, und Andere bei Seite und komme auf die Straßburger Chroniken des 16. Jahrhunderts zurück.

Sie bilden in den vorhandenen Originalhandschriften ein massenhaftes ungedrucktes Material, welches nur mit sorgfältiger Auswahl und zum kleinen Theil veröffentlicht zu werden verdiente². Hier sollen nur die wichtigeren davon genannt werden, welche ich selbst näher untersucht habe.

Hans
Spach.

Die Chronik von Hans Spach (Stadtbibl. Hf. Fol. 406 Bl.), welcher bis 1520 als Vertreter der Schneiderzunft Mitglied des großen Rathes war³, gehört noch zu den Fortsetzungen des Königshofen, dessen Chronik im Auszug darin wiedergegeben ist. Die Fortsetzung im 15. Jahrhundert reicht nur bis zur Erstürmung von Mainz im pfälzischen Krieg 1462.

Balth.
Kog-
mann.

Weiter fortgesetzt auf dem Grunde und nach dem Plan von Röh-

schen Francken' (Bl. 4^b) liest man unter anderem: 'es hat auch kein geborner Franzos über deutsch nacion regiert: Gott behut uns vor solchen tyrannen!' Vergl. die ähnlichen Aeußerungen von Königshofen und Wimpfeling in Einl. S. 183.

1. Code hist. II, 95: Es woren gutt sul herten und wan sye solten byschoff syn, so schickten sye dar yren tagloner den weybischof, dar schandt darnach die schefflin noch synem vermogen und vergaß des evangelischen spruch: ir handt umbjusst genummen, genz umbjusst auß. es waren bischof gewesen namentz aber on werck. — Vgl. Notice sur Materne Berlier et sa chronique in Code hist.

II, 3—30 und die in demselben Bb. p. 71—130 aus der Originalhf abgedruckten Auszüge.

2. Die Straßburger Chroniken des 16. und 17. Jahrh. sind in bunter Reihe aufgeführt bei Hermann, Notices historiques, statistiques et littéraires sur la ville de Strasbourg. 1817. T. I zu Anfang: besser geordnet und vollständiger verzeichnet hat sie Strobel in J. F. Aufschlager's Elsaß, Supplement 1828, S. 141—150.

3. Diese Nachricht über ihn giebt sein Enkel Ulrich Spach in einer Notiz von 1561 auf der Rückseite des Titelblattes.

nigshofens Werk ist die Straßburger Chronik in der umfanglichen und zum Theil ungeordneten Compilation von Balthasar Rogmann, welcher als Mitglied der Kürschnerzunft 1568 in das Stadtgericht eintrat und seine Vorrede von 1578 datirt hat (Stadtbibl. 3 große Bände in Fol.); so wie auch in der Familienchronik der Müeg, welche zuletzt Sebastian Müeg (gest. 1596) mit Zusätzen vermehrt hat (Stadtbibl. 1 Bd. Fol.).

Sehr breit angelegt und ausgeführt ist ferner eine Chronik, welche Sebald Büheler der Maler 1588 (an seinem Geburtstage, 29. Aug.) fertig brachte. Sie beginnt gleichfalls nach Königshofen mit der Geschichte der Päpste und Kaiser, fügt die der Bischöfe, Stifter, Klöster, geistlichen Orden hinzu und giebt besonders werthvolle Nachrichten aus der Reformationszeit (Stadtbibl. 2 Bände Fol.).

Vor allen anderen beachtet zu werden verdienen die Collectaneen des berühmten Architekten Daniel Speckle¹, welche mit den Sagen der Trier'schen Gestein und den elsässischen Heiligenlegenden beginnend, die Geschichte des Elsaß und von Straßburg im leidlichen Zusammenhang bis 1414 fortführen, worauf eine Menge von allerwärts zusammengetragenen und abgerissenen Nachrichten, nach gewissen beliebigen Zeitabschnitten eingetheilt, folgen und zuletzt gleichzeitig niedergeschrieben bis zum Todesjahr des Autors 1589 fortgehen (Stadtbibl. 2 Bände gr. Fol.)².

Nur zum Theil gehört hierher das gedruckte Werk von Bernhard Hertzog Chronicon Alsatiæ, oder Edelsaßer Chronik und ausführliche Beschreibung des unteren Elsaßes am Rhein u. Straßburg 1592. Fol. Der Autor war Hanau-Richtenbergischer Amtmann und giebt sich selbst nicht für einen Historiker aus. Er hat sein ursprüngliches Werk über das untere Elsaß, wie die Vorrede sagt, 'aus anderen besonderen geschriebenen Chroniken und wahrhaftigen Documentis' gezogen und in 10 Bücher eingetheilt. In den beiden ersten ist die Kaisergeschichte von Julius Cäsar bis auf Rudolf II im Jahr 1591 mit besonderer Rücksicht auf Deutschland und Elsaß enthalten; das dritte Buch handelt von den Klöstern, Städten, Schlössern und Dörfern im unteren Elsaß; das vierte

1. S. dessen Biographie in L. Spach, Biographies Alsaciennes. 1866. I, 73—80.

2. Die Chronik bis 1414 schließt auf Bl. 324 des 1. Bds., dann folgen unter der Ueberschrift: D. Specklin collectanea in usum chronici Argentoratensis die Jahre 1414—1449. Der 2. Band

enthält Bl. 1—127 den Abschnitt von 1449—1505 u. s. w. bis zum Schluß S. 1549. Die Ueberschriften sind vermuthlich von Oseas Schabäus hinzugefügt, welcher nach einer eigenhändigen Notiz Bl. 45 das Autograph von dem Rathsherrn Lazarus Zegner käuflich an sich brachte.

vom Bisthum Straßburg und den Bischöfen bis B. Johann Graf zu Manderscheid (seit 1569); das 5. und 6. von dem hohen und niederen Adel im unteren Elsaß, und die vier letzten von den Städten Schlettstadt, Straßburg, Hagenua und Weißenburg.

Diese übersichtliche Anordnung des historischen Stoffs nach einem gegebenen Schema entspricht ganz dem Verfahren eines Beamten, der sich für seine Geschäftsführung eine Actenregistratur anlegt, um jedes gewünschte Stück leicht auffinden zu können. Von historischem Sinn und wissenschaftlicher Kritik ist keine Spur zu entdecken. Ein vorausgeschicktes stattliches Verzeichniß der benutzten Autoren beweist den aufgewendeten Sammlerfleiß: 'alte geschriebene Chronica' finden sich darunter, doch ist der häufig ausgeschriebene Königshofen auch besonders aufgeführt, neben ihm Caspar Hebion, Carion, Tritheim, Nauclerus und eine ganze Schaar von dieser Art Leuten. Was sie oder Cäsar, Tacitus, Plutarch oder die alten Kirchenlegenden an Historien bringen, hat alles gleichen Werth für den Sammler, dem es nur auf den Stoff ankommt, um die geöffneten Fächer seines Schemas auszufüllen. Dabei ist mitunter das Wichtigste außer Acht gelassen, offenbar bloß weil es nicht fertig und bequem zur Hand lag; wie man z. B. über die Kirchenreformation in Straßburg aus dem dicken Folianten so gut wie nichts erfährt, obwohl der Autor in der Vorrede sich als entschiedener Anhänger der Augsburgerischen Confession bekennt. Bei allem dem ist seine elsässische Chronik doch nicht durchaus zu verachten. Was sie aus dem 16. Jahrhundert bringt, hat immerhin so viel Werth wie andere Zeitungsnachrichten. Ueber die adeligen und bürgerlichen Geschlechter des unteren Elsaß wird man sie immer noch zu Rathe ziehen. Auch die Verzeichnisse der Hausgenossen, Stadtmeister, Ammeister, Schultheißen, Schöffen, Klosteräbte u. s. w. haben zum großen Theil urkundlichen Anhalt.

Guillimann.

Bei dem Eintritt in das 17. Jahrhundert gewahren wir sogleich einen bedeutenden Fortschritt in der kritischen Behandlung. Die Geschichte der Bischöfe von Straßburg bis zum Regierungsantritt des Erzhertogs Leopold 1607 Nov. (*De episcopis Argentiniensibus*. 1608) von dem Schweizer Franz Guillimann, Professor in Freiburg und Historiograph des Hauses Habsburg, ist eine in dieser Hinsicht hervorragende Arbeit. Guillimann sucht sich überall auf zuverlässige Zeugnisse zu stützen und findet bei seinen traditionsgläubigen Vorgängern: Wimpfeling, Tritheim, Brusch, viel zu berichtigen. Er kommt zu dem Ergebniß, daß von den herkömmlichen Bischofsnamen bis auf den B. Heddo, den

Zeitgenossen Karls des Großen nur wenige als glaubwürdig gelten können¹, zieht weiterhin die Quellschriften und Urkunden zu Rath und folgt Königshofen und Wimpfeling erst da, wo sie als Zeitgenossen berichten. Er hat als redlicher Forscher geleistet, was zu seiner Zeit zu erreichen war.

Ein sehr schätzbares Werk ist ferner die ungedruckte Chronik des ^{Johann}Wender, betitelt: Summarische Chronik und Zeitregister der statt Strassburg von den Zeiten Caji Julii Cæsaris, des ersten römischen Monarchen, bis in das Seculum nach Christi unsers heylands und seligmachers geburt sechzehnhundert zc.² Johann Wender, Rathsherr, Ammeister im J. 1644, gest. 1659, giebt in der Vorrede vom 3. Dec. 1637 als Veranlassung seiner Arbeit an, daß er 'bei grausamer Theuerung und erbärmlicher Hungersnoth 1636 und 1637 in alten Autoren zu forschen angefangen, ob auch zu andern Zeiten in diesem fruchtbaren Lande dergleichen Mangel in Kriegs- und Mißwachszeiten sich befunden; dabei sei die Begierde in ihm entstanden, mehr von der Stadt Strassburg altem Wesen zu erfahren und etwas davon zusammenzutragen, nicht als eine zierliche Historie oder förmliche Chronik, sondern als ein schlechtes Zeit- und Jahresverzeichnis'.

Die 'summarische Chronik', welche der Titel ankündigt, bildet die Einleitung und handelt von dem Ursprung der Stadt und Kirche von Strassburg, von den Stiftern und Klöstern, von der Stadtverfassung, von der Geschichte des Reichs und anderer Länder. Hierauf folgt das 'Zeitregister' vom J. 1300 an, nämlich Reichs- und Stadtgeschichte in der Form von Annalen, welche bis zum J. 1659, dem letzten Lebensjahr des Autors fortgeführt ist. In gleicher Weise hat dann sein Enkel, Jacob Wender, von welchem gleich noch weiter die Rede sein wird, das Werk in der letzten Hälfte des dritten Bandes noch bis zum J. 1709 fortgesetzt. Die umfangliche Arbeit werthvoll für die ältere Zeit, wenngleich jetzt nicht mehr in dem Maß wie zur Zeit ihrer Abfassung, durch Benutzung der Quellschriften und Urkunden, gewinnt an Wichtigkeit in dem späteren Theil, wo beide Autoren aus der vollen Kenntniß der Dinge, die sie ihrer amtlichen Stellung, verdanken, als Mitlebende berichten.

Ulrich Obrecht, ein geborner Strassburger, seit 1673 Professor der ^{Ulrich}Geschichte, dann katholischer Convertit und Prätor im Dienste Ludwigs ^{Obrecht.}

1. Et sane magnam partem habeo suspectos, plurimum scio etiam manifeste falsos. p. 91.

2. Msc. der Seminarbibl. in 3 Bänden Fol.

XIV, ein zweideutiger Charakter, Gelehrter und Diplomat zugleich, hat unter vielen philologisch-historischen, juristischen und publicistischen Schriften auch eine kritische Einleitung zur Geschichte des Elsaß: *Alsaticarum rerum prodromus*. Argent. 1681 verfaßt. Der Plan des Werkes, welches dieser Vorläufer nur ankündigen sollte, gleicht ziemlich genau demjenigen, welchen später Schöpflin in seiner *Alsatia illustrata* wirklich zur Ausführung brachte. Außerdem enthält die Schrift eine Reihe von kritischen Abhandlungen, welche sich nicht bloß auf das alte Elsaß, seine Bewohner und politischen Verhältnisse in der römischen, fränkischen und deutschen Kaiserzeit beziehen, sondern auch die brennende Frage der Gegenwart in publicistischer Weise erörtern, wie weit die durch den westfälischen Frieden gewonnenen Herrschaftsrechte der Krone Frankreich im Elsaß sich erstreckten (Cap. 7 u. 8). Am meisten Aufsehen hat aber, wie es scheint, damals und später die Behauptung des Verfassers erregt, daß Straßburg von jeher eine freie Stadt und niemals der bischöflichen Herrschaft untergeben gewesen sei (Cap. 9), wobei sich jedoch derselbe eine Auslassung in der das Gegentheil beweisenden Urkunde Kaiser Otto's II von 982 erlaubte (p. 295), welche ihm nochmals Grandibier (*Historie de l'église de Strasbourg*. Diss. VI, 39) mit Recht als offensbare Fälschung zum Vorwurf gemacht hat.

Johann
Schilter.

Durch Obrecht, den königlichen Prätor von Straßburg, wurde der um die deutsche Rechtsgeschichte und Quellenkunde hochverdiente sächsische Gelehrte (aus Pegau gebürtig) Johann Schilter im J. 1686 nach Straßburg berufen. Dieser hat sich mit seiner Ausgabe der Chronik von Königshofen, Straßburg 1698, welcher in Anmerkungen und Anhang noch viel anderes Quellenmaterial nebst historischen Abhandlungen beigegeben ist, auch um die Specialgeschichte von Straßburg ein bleibendes Verdienst erworben. Er hatte schon einen ganz richtigen Begriff davon, wie er bei den Späteren nur zu häufig vermißt wird, welche Werthschätzung auch den Fabeln und historischen Irrthümern der alten Chroniken gebühre: 'inmaßen es ein groß Stück der historischen Wissenschaft ist, daß man aus solchen Büchern dennoch ersieht, was in jedem Jahrhundert vor Meinungen und Wahne vor Wahrheit gehalten worden und aus was Anlaß und Gelegenheit man damals darein gerathen und wie lange darauf bestanden, auch wie und welcher Gestalt die Wahrheit hernach sich dennoch vorgebrungen' (Vorrede zu Königshofen). Auch das Stadtrecht von Straßburg hat er zuerst von der rechtshistorischen Seite gewürdigt, indem er die alten Statuten deutsch und lateinisch edirte (Anm. 12 der Ausg. von Königshofen 700—728) und das Ganze in

einem noch ungedruckten Werk betitelt: *Jus statutarium civitatis Argentoratensis ex collectione Johannis Schilteri* (Abschriften im Straßburger Stadtarchiv und in der Stadtbibliothek) wissenschaftlich bearbeitete.

Jacob Wender von Straßburg, der schon genannte Fortsetzer der ^{Jacob} ~~Wender~~ Chronik seines Großvaters Johann Wender¹, war seit dem 3. 1693 bei dem Stadtarchiv angestellt, seit 1706 ordentlicher Archivar, und gelangte mehrmals zu den höchsten städtischen Würden als Tredecimvir und Stettmeister (1736) st. 1743 Jan. 1. Seine rechtsgeschichtlichen Abhandlungen über 'die Pfahlburger, Ausburger und Glebenburger', zusammengefaßt unter dem Titel: *Collectanea juris publici*. Argentor. 1702, sind für die Straßburgische Geschichte sehr werthvoll, besonders durch die darin abgedruckten zahlreichen Urkunden des Stadtarchivs. Dasselbe gilt von der anderen Schrift des gelehrten Archivars: *Apparatus et instructus archivorum*, vulgo: *Von Registratur und Renovatur*. Argentor, 1713, welche sich zum großen Theil speciell auf das Straßburger Archiv bezieht, woran sich ferner eine von ihm herausgegebene Sammlung von Abhandlungen verschiedener Gelehrten und Archivare: *Collecta archivi et cancellariae jura*. Argentor. 1715. gewissermaßen als Fortsetzung anschließt. Endlich müssen wir noch seiner in der Seminarbibliothek zu Straßburg aufbewahrten handschriftlichen *Collectaneen* gedenken, welche als eine wahre Fundgrube urkundlichen Materials zur Reichs- und Stadtgeschichte die im Stadtarchiv zum Theil verloren gegangenen Originale zu ersetzen geeignet sind.

Die Geschichtschreibung des 18. Jahrhunderts nahm einen große-^{Laguille} ren Anlauf. Die Geschichte der Stadt ging in die der Provinz auf, und diese war unter Ludwig XIV französisch geworden. Der Jesuit Louis Laguille unternahm es im Auftrage seiner geistlichen Oberen die Geschichte der neuen Provinz von Frankreich in französischer Sprache zu schreiben: *Histoire de la province d'Alsace*. Strasbourg 1727. fol. in 3 Abtheilungen. In der Vorrede sagt der Autor, daß er ein von der französischen Geschichtschreibung noch ganz unangebautes Feld erst urbar habe machen müssen, wobei er die Rücksicht seiner französischen Leser auch für die barbarischen Namen in Anspruch nimmt, und ihnen zu lieb, in der 3. Abtheilung *Preuves*, die deutschen Urkunden in beglaubigter französischer Uebersetzung giebt. Das Hauptgewicht des Buchs lag aber nach der Absicht seiner Urheber, wie in der Widmung an Ludwig XV

1. S. *Collectanea juris, praefatio*.

angedeutet ist, in dem zweiten Theil, welcher ausführlich die Kriege und die Diplomatie Ludwigs XIV deren Ergebniß die Erwerbung des Elsaß war, erzählt und am meisten das gewonnene Glück des Friedens und den Ruhm der Wiederherstellung der katholischen Religion in der neuen Provinz deren Bewohner, wie versichert wird, sich bereits wie alte Unterthanen des Königs von Frankreich fühlten¹, zur Anerkennung bringen sollte. Um solcher Tendenz zu genügen, hätte auch wohl ein weniger sorgfältig ausgeführtes und gut geschriebenes Werk als das von Laguille wirklich ist, welchem die elsässische Geschichtschreibung bis dahin noch kein ähnliches an die Seite zu stellen hatte, hingereicht. Denn man muß zugehen, daß der gelehrte Jesuit in dem ersten Theil seiner Geschichte, der die frühere Zeit von Elsaß und Straßburg betrifft, seine Aufgabe im rein historischen Sinne aufgefaßt und namentlich gegenüber der kirchlichen Ueberlieferung, gestützt auf die trefflichen Arbeiten der Bollandisten, auch in wirklich wissenschaftlicher Weise gelöst hat.

Schöpf-
lin.

Von ganz anderer, wahrhaft grundlegender Bedeutung war freilich das um einige Decennien später verfaßte Werk des berühmten deutschen Gelehrten Johann Daniel Schöpfelin: *Alsatia illustrata* T. I. 1751, T. II. 1761 fol. Außerhalb Elsaß zu Sulzburg im Breisgau 1694 geboren, widmete Schöpfelin als Professor der Geschichte und Beredsamkeit zu Straßburg seine Studien hauptsächlich der historischen Erforschung des Landes. Das genannte Werk ist ein dauerndes Denkmal deutschen Fleißes und deutscher Wissenschaft, auf welches man immer wird zurückkommen müssen. In lateinischer Sprache geschrieben, also nur für die gelehrte Welt bestimmt, giebt dasselbe nicht sowohl eine zusammenhängende Darstellung der Geschichte, als vielmehr eine historisch antiquarische Beschreibung des Landes, seiner Territorien, Städte und Ortschaften in großen Zeitabschnitten, welche als celtische, römische, fränkische, deutsche und französische Periode bezeichnet sind. Das Ganze sollte aber, nach dem umfassenden Plane des Autors, selbst nur einen Theil seines literarischen Unternehmens ausmachen. Auf das politische Elsaß sollte noch das kirchliche und literarische folgen; diese beiden sind jedoch nicht zur Ausführung gekommen. Nur das urkundliche Elsaß wurde noch nach Schöpfelin's Tode (7. Aug. 1771), nachdem der Druck bereits von ihm selbst begonnen worden, von seinem Freunde Lamey, dem kurfürstlichen Bibliothekar in Mannheim, herausgegeben: *Alsatia diplo-*

1. Où sans cesse on entend les peuples, quoiqu'en un langage étranger, parler comme vos anciens sujets

et marquer un semblable zèle pour la gloire de Votre Majesté. Dedic. au Roi.

mitica T. I. 1772; T. II. 1775 fol. Die Gunst der französischen Regierung, welche dem ersten Werke Schöpflin's als königlichen Historiographen von Frankreich zu Theil geworden, entging nach seinem Ableben dem zweiten, so daß es keinen buchhändlerischen Verleger finden konnte und ohne die Unterstützung des Kurfürsten Carl Theodor von der Pfalz nicht das Licht der Welt erblickt hätte. Ein reicher Urkundenschatz, gesammelt aus den Straßburger und anderen elsässischen Archiven, von der Zeit der merovingischen Könige an bis auf die letzte französische Epoche herunter ist darin in rein chronologischer Ordnung zusammengestellt. Der nicht immer correcte Abdruck und die bisweilen fehlerhaften chronologischen Bestimmungen lassen die letzte sorgfältige Hand des Autors vermissen. Man darf auch nicht glauben, das urkundliche Material in einer gewissen Vollständigkeit oder auch nur alles Wichtigere hier beisammen zu finden. Wie viel daran fehlt, haben die nachfolgenden Publicationen Grandibier's dargethan.

Abbé Grandibier, Philippe André, von lothringischer Herkunft, ^{Grandibier.} aber aus Straßburg gebürtig (1752), genoß als Archivar des bischöflichen Archivs zu Zabern den Vortheil, den außerordentlich reichen und damals noch unversehrten Urkundenschatz des Bisthums Straßburg für seine gelehrten Arbeiten unmittelbar benutzen zu können. Er bewies dabei einen erstaunlichen Fleiß und eine so frühzeitige literarische Reife, daß er sein Hauptwerk schon im Alter von 24 bis 26 Jahren veröffentlichen konnte: *Histoire de l'église et des évêques-princes de Strasbourg depuis la fondation de l'évêché jusqu'à nos jours.* T. I. 1776; T. II. 1778. 4^{to}. Der Plan war sehr weitläufig angelegt: nicht bloß die Geschichte der Bischöfe von Straßburg, sondern auch die der Stifter und Klöster, des Abels, der Religions- und Sittengeschichte der Diocese bis auf die Gegenwart herunter wollte Grandibier darstellen; jeder Band sollte zugleich einen codex diplomaticus und Specialuntersuchungen über schwierige Punkte enthalten¹. Diesem Plan entspricht die Ausführung in den beiden vorliegenden Bänden; doch reicht der zweite nicht weiter als bis zum Jahr 965 und der größte Theil des Werks ist unvollendet geblieben. Wie weit aber auch dieser größere Rest schon theils fertig ausgearbeitet, theils im Entwurf angelegt war, zeigt die Herausgabe von Grandibiers Nachlaß unter dem Titel: *Oeuvres historiques inédites de Ph. And. Grandidier.* T. I—VI, Colmar 1865—1867, welcher sich Herr J. Vöblin in Colmar mit rühmlicher

1. S. Discours préliminaire im 1. Bd.

Pietät und Sorgfalt unterzogen hat¹. Der Autor selbst wurde wie es scheint weniger durch die Anfeindungen, welcher auch seine rücksichtsvolle Kritik der kirchlichen Legenden nicht entging, wiewohl sie ihn allerdings sehr empfindlich berührten, sondern hauptsächlich durch den Mangel an äußerer Unterstützung nach dem Tode seines Gönners, des Cardinals Rohan, Fürstbischof von Straßburg (gest. 1779), an der Fortsetzung des Drucks verhindert. Dafür unternahm er als Nachfolger Schöpflin's in der Eigenschaft eines königlichen Historiographen, unter dem Patronat Ludwigs XVI, ein zweites noch umfassenderes Werk, dessen erster Band unter dem Titel: *Histoire ecclésiastique militaire, civile et littéraire de la province d'Alsace*. 1787 in 4. erschien. Es war auf eine vollständige Geschichte des Elsaß nach ähnlichem Plan, wie jener frühere für die Straßburger Diocese, abgesehen². Doch starb der treffliche Mann noch in demselben Jahre in welchem er den ersten Band herausgab, bevor er sein 35. Lebensjahr vollendet hatte³. Die Geschichte des Elsaß ist darin mit endloser Breite der Darstellung und Erörterung nicht weiter als bis zur Gründung der fränkischen Monarchie fortgeführt; während der urkundliche und ohne Zweifel werthvollere Theil (*pièces justificatives*) in der für den zweiten Band bestimmten Fortsetzung noch bis zum J. 1135 reicht⁴.

Ueberall ist die historische Kritik Grandibier's schwächste Seite, worin er nicht bloß hinter Schöpflin, sondern auch hinter Guilliman zurücksteht; namentlich in der Geschichte der Bischöfe von Straßburg hat er nicht bloß den alten Bischofskatalog, dem schon der letztere das Urtheil gesprochen, aufrecht erhalten oder, um seine inneren Widersprüche zu beseitigen, willkürlich zurecht gelegt, sondern auch die Tradition der Legenden und Chroniken, wiewohl er sie dem aufgeklärten Sinne der Zeit zu lieb möglichst von Wundern entkleidete, als glaubwürdige Geschichte wiederholt und, wo die Legenden aufhören, die dürftigen Thatfachen mit dichterischer Freiheit ergänzt und zu lebensvollen Gemälden ausgemücket⁵.

1. Ein großer Theil dieses literarischen Nachlasses hat das auffallende Schicksal gehabt, daß er erst 1862 in einer Leipziger Bücherauction wieder aufsuchte, und dort von der Stadt Straßburg angekauft wurde. Das Handexemplar Grandibier's von der *histoire de l'église de Str.*, mit Randbemerkungen von ihm versehen, ist gleichfalls von dort in den Besitz meines Collegen H. Prof. Gengler gekommen.

2. *Discours préliminaire* daselbst.

3. S. die mit vieler Wärme inneren Antheils geschriebene Biographie von Louis Spach, *Biographies Alsaciennes* I. 1866 p. 171—186.

4. Dieser selten gewordene zweite Band der *Pièces justif.* (tit. 435—637) wird gewöhnlich als *Hist. d'Alsace* T. II citirt.

5. Man sehe statt vieler Beispiele nur die merkwürdige Geschichte des B. Otbert

Sein wissenschaftliches Verdienst besteht hauptsächlich in der Ausbeutung werthvollen Quellenmaterials, dessen Mittheilung im wortgetreuen Abdruck um so schätzenswerther ist, als die Originale seitdem theilweise zu Grunde gegangen sind¹. Nicht wenige von den in Schöpflin's *Alsatia diplomatica* gedruckten Urkunden sind im berichtigten Texte wiedergegeben und zahlreiche noch ungedruckte hinzugefügt, sowohl in den Urkundenanhängen der genannten Bücher, als auch in der von Würdtwein veranstalteten Sammlung: *Nova subsidia diplomatica* T. III sq. für welche Granbiber eine Reihe von elsässischen und Straßburger Urkunden nebst Erläuterungen, zum Theil im wiederholten Abdruck, als Beitrag geliefert hat.

Die neueren Bearbeitungen der Geschichte des Elsaß und Straßburgs aus dem gegenwärtigen Jahrhundert sind theils vorwiegend auf die letzte Geschichtsperiode gerichtet oder verfolgen hauptsächlich den Zweck populärer Darstellung und zusammenfassender Uebersicht. Am meisten verdient hier vor anderen hervorgehoben zu werden die 'Waterländische Geschichte des Elsasses' von dem verstorbenen Straßburger Gymnasialprofessor A. W. Strobel. Bd. 1—6. 1841—1849 (fortgesetzt in der Revolutionszeit bis 1815 von Engelhardt) welche zwar eine tiefer einbringende Forschung und strenge wissenschaftliche Kritik vermiffen läßt, aber doch auf die Quellen zurückgeht, dabei manches Neue aus dem Straßburger Stadtarchiv mittheilt und im Ganzen ein recht brauchbares Buch ist.

Schließlich ist noch eines literarischen Unternehmens zu gedenken, welches sich nahe mit dem unsrigen berührt; ich meine den Code historique et diplomatique de la ville de Strasbourg T. I P. 1 et 2. 1843. 4to. Auf Veranlassung von G. F. Schützenberger, Maire von Straßburg und Mitglied der Deputirtenkammer von Frankreich, beschloß der Municipalrath der Stadt, die wichtigsten Urkunden von Straßburg in einem umfassenden Urkundenbuch auf städtische Kosten herauszugeben. Diesem sollte noch als einleitender Theil ein Auszug aus den alten Stadtchroniken vorangehen, um als Uebersicht der Geschichte des Elsaß und von Straßburg zu dienen. Man wählte hierzu für das 14. Jahrhundert die Chroniken von Closener und Königshofen, für das 15. die Chronik des Maternus Verler und die sog. Archivchronik. Diese und noch einige

in hist. de l'égl. de Str. I, 275; vergl. oben S. 15.

1. Wie z. B. die ältesten Straßburger Annalen in Pièces justifiées de l'hist. d'Alsace II, 63, das älteste Straßburger

Stadtrecht in Dissert. VI de l'hist. de l'égl. de Str. II, 42, und ebenso das zweite Verfassungsgrundgesetz in Oeuvres hist. inéd. II, 187.

A. W. Strobel.

Code histor. et diplom.

kleinere Stücke sind in der Bearbeitung Strobels und des Archivars L. Schneegans in den beiden Abtheilungen des 1. Bandes enthalten; das eigentliche beabsichtigte Urkundenwerk selbst aber ist, wahrscheinlich der bereits hoch aufgelaufenen Kosten wegen, unterblieben. Aber auch der gedruckte Theil in Prachtausgabe kann, abgesehen von den mit guter Kenntniß geschriebenen einleitenden Abhandlungen der Herausgeber, leider nur als gänzlich verfehlt bezeichnet werden. Welch ein wunderliches Beginnen, die Geschichte von Straßburg im Mittelalter aus bloßen Chronikenfragmenten zusammenzusetzen! Die alten Autoren sind verstümmelt und zerstückt und ein wirkliches Verständniß ihrer Werke ebensowenig möglich, als das der Geschichte die sie erzählen.

Elßäß.
Chroni-
ken. Die Herausgabe einer Sammlung elßäßischer Chroniken wurde schon von Schöpsflin beabsichtigt und nach seinem Tode von Koch im 'Anzeiger des teutschen Merkurs', April 1785, S. 67 unter dem Titel: *Scriptores Alsatae res Germaniae illustr. ex schedis Jo. Dan. Schoepflini recensuit Christoph Guil. Koch, prof. et bibl. Argent. Tomi II in 8 maj. Argentorati apud J. G. Treutel. angekündet.* Doch ist nichts davon erschienen.

Eine neue Ankündigung nebst Programm zur Publication von Chroniken und Denkwürdigkeiten, betreffend die Geschichte des Elßaß, durch einen Verein von elßäßischen Gelehrten ist im vergangenen Jahr (1868) erschienen. Zur Edition bestimmt sind die Straßburger Chroniken des 16. und 17. Jahrhunderts nebst einer Reihe von anderen aus Colmar, Schlettstadt, Gebweiler zc. Auch dieses nützliche Unternehmen, welches sich in sehr erwünschter Weise an das unsrige anschließen würde, ist bis jetzt nicht weiter als bis zur bloßen Ankündigung geblieben.

Erlangen, den 14. Novbr. 1869.

I.

Fritsche (Friedrich) Glosener's Chronik.

1362.



Einleitung.

Der Verfasser der ersten deutsch geschriebenen Chronik von Straßburg hat sich selbst an zwei Stellen seines Buchs genannt: 'Friederich Kloserer, ein priester zu Strossburg' (Bl. 36^b), 'Fritsche Kloserer ein priester zu Strossburg' (Bl. 60^b am Ende).

Leben u.
Schrift-
ten des
Autors.

Es ist nicht viel, was man außerdem über seine Herkunft, ihn selbst und seine Schriften weiß¹.

Die Kloserer gehörten zu den edlen Geschlechtern der Stadt. Ihr Name findet sich in den alten Verzeichnissen der Hausgenossen, d. i. derjenigen bischöflichen Dienstmannen, welche das Münzrecht in Straßburg ausübten². Er kommt auch sonst häufig genug in den Urkunden des 14. und 15. Jahrhunderts vor. In Luc's Wappenbuch, welches in der Stadtbibliothek als Handschrift aufbewahrt wird, sind unter Kloserer die urkundlich erwähnten Angehörigen des Geschlechts zusammengestellt³; bei mehreren ist der geistliche oder ritterliche Stand angemerkt, und hier finden sich auch die Eltern unseres Chronisten und er selbst in folgender Weise genannt:

1366, Greta relicta quondam Sifridi dicti Clossner, civis Argentinensis.

Fridericus praebendarius chori ecclesiae Argentinensis filius, et Catharina dicta Spirerin, soror prefatae Getae.

1. S. die Abhandlung von A. W. Strobel: De Frid. Clossneri presb. Arg. chronico germanico 1829, und das Wort desselben zu der Ausgabe der Bibl. des lit. Vereins zu Stuttgart, Bb. I; ferner Louis Schneegans, notice sur Clossner et Koenigshoven im Code histor. et diplom. de la ville de Strasbourg T. I. 1843 (auch besonders gedruckt mit der Jahreszahl 1842).

2. Straßb. Stadt-Archiv: Privilèges et franchises. Monnaie. Verz. von 1283

Bl. 7^a: 'Johannes Kloserer'; Verz. von 1310 Bl. 10^b: 'Johannes Kloserer'; Verz. von 1356 Bl. 18^b: 'Claus Kloserer'.

3. S. den Auszug in Notice sur Clossner p. 9. N. 19. Ich füge hinzu: Verhandlung wegen des Geschelles zwischen den Horn und Müllheim im Jahr 1322, bei Schiltler zu Königshoven Anm. 15. S. 783 und 790, wo zwei Mal 'Der Sifrid der priester des Kloserers suinc' als Zeuge erscheint. Das Geschlecht soll bereits 1443 ausgestorben sein.

Hiernach hieß sein im J. 1366 bereits verstorbener Vater Sigfrid und war Bürger von Straßburg; seine Mutter Margaretha war eine geborene Spirerin, er selbst Inhaber einer Pfründe beim Chor der Kirche zu Straßburg.

Zu dem hohen Chor, wohl zu unterscheiden von dem großen Capitel, welches letztere nur aus den höheren Würdenträgern der Kirche bestand, gehörten diejenigen Geistlichen, welche die beständigen canonischen Pfründen besaßen (perpetui beneficiati praebendarii Chori); unter diesen also war Friedrich Clofener Präbendar an der St. Katharinentkapelle des Münsters.

Man verdankt diese bestimmtere Nachricht dem verdienten Geschichtschreiber der Kirche von Straßburg, Grandidier, welcher sie aus dem Domarchiv schöpfte und in seiner Schrift: *Essais historiques et topographiques sur l'église cathédrale de Strasbourg 1782* p. 55 s. mitgetheilt hat¹. In Verbindung damit steht die Angabe, daß Fritsche Clofener eine Beschreibung des an der Straßburger Kirche herkömmlichen Ritus unter dem Titel: *Directorium chori* verfaßt hat, welche, am 12. März 1364 vollendet, die ausdrückliche Genehmigung des Dechanten und Domcapitels erhielt. Leider ist diese Schrift, welche noch zu Grandidier's Zeit sowohl in dem Archive des großen Capitels, als auch in dem des hohen Chors vorhanden war, wie so vieles Andere jetzt nicht mehr aufzufinden.

Von einer zweiten schriftstellerischen Arbeit Clofener's hat allein sein jüngerer Zeitgenosse Königshofen Kunde hinterlassen. Dieser nämlich nennt in dem Vorwort zu seinem lateinisch-deutschen Wörterbuch das *Vocabularium* des Friedrich Clofener als seine wichtigste Quelle².

Bei dem Titel 'Vicar der Kirche zu Straßburg', welchen Clofener hier führt, ist natürlich nicht an das bischöfliche Vicariat zu denken, welches nur dem Propst oder einem der ersten Würdenträger des Capitels zustand, sondern Vicare wurden bei den Kathedralkirchen diejenigen Geistlichen genannt, welche an Stelle der Domherren die Hauptmessen oder andere geistliche Handlungen verrichteten³. Als Präbendar des großen Chors hatte Clofener auch ein solches Vicariat zu versehen.

1. Vgl. Grandidier, *hist. de l'église de Strasbourg continuée in Oeuvres hist. inédites I*, 446—475, wo S. 465—468 alle Präbenden der Kirche von Straßburg namentlich aufgeführt sind.

2. Die Stelle der in der Straßb. Bibl. befindlichen Handschrift lautet: Et specialiter de quodam libro seu voca-

bulario per dominum Fridericum Clofener, vicarium ecclesiae Argentinen-sis, subtiliter compilato, extorsi ac collegi hunc librum vocabularium de significatione nominum nuncupatum. S. die Einl. zu Königshofen.

3. S. den Art. Vicarii bei Du Cange.

Die dritte, uns allein erhaltene Schrift Closenener's ist seine ^{Die} Chronik. ^{Chronik}

Sie wurde, wie der Autor selbst am Schluß angiebt, am 8. Juli ^{Zeit der} 1362 vollendet, ein Tag, der ihm auch durch das Erdbeben, welches die ^{Abfafs-} Stadt in Schrecken versetzte, denkwürdig blieb.

Ein anderes Datum, welches diesem nur um wenige Wochen vorangeht, den 13. Juni, bezeichnet er in der Mitte des Buchs (Bl. 36^b) als dasjenige, an welchem er das dort eingeschaltete Stück über den Streit des B. Walther von Geroldsee in der Uebersetzung aus dem Lateinischen fertig brachte.

'Johann Twinger, ein Bürger zu Straßburg' war es, der ihn zu dieser Arbeit veranlaßte¹; sicherlich ein bedeutender Mann, den wir auch als Mitglied des Raths und mehrfach (in den Jahren 1357, 1363, 1369) unter den Stadtmeistern in den Rathsverzeichnissen aufgeführt finden². Wie vor ihm Ellenhard, nahm Johann Twinger lebhaften Antheil an der Geschichte und Geschichtschreibung seiner Stadt und stand in nahen Beziehungen zu den beiden ersten deutschen Chronisten von Straßburg³.

Man könnte vermuthen, daß Closenener selbst erst durch die Uebertragung jener älteren lateinischen Schrift sich bewogen gefunden habe, noch anderes Historische, das ihm zur Hand war, hinzuzufügen und daraus seine Chronik zu compiliren⁴. Dem widerspricht jedoch theils die Kürze der Zeit (13. Juni bis 8. Juli), welche zwischen der Vollendung der Uebersetzung und der Chronik in der Mitte lag, wonach vielmehr anzunehmen ist, daß das erstere Stück erst nachträglich in die schon seit längerer Zeit vorbereitete und niedergeschriebene Chronik eingeschaltet wurde, theils auch die ganze Anlage und Composition des Buchs, worin die ausführliche Erzählung von dem Streit des Bischofs Walther in keinem richtigen Verhältniß zu den übrigen kurzen Nachrichten aus der Bischofsgeschichte steht, ja selbst ganz fehlen könnte, ohne den Zusammenhang zu stören oder eine Lücke bemerken zu lassen. Deshalb nehmen wir lieber an, daß nur die letzte Reinschrift der Chronik mit jener Einschaltung in dem angegebenen Zeitraum weniger Wochen vollendet wurde.

Fritsche Closenener soll, nach Grandibier, noch im Jahre 1384 gelebt haben und sein Tobestag, ungewiß ob in diesem oder einem späteren

1. S. über das bellum Waltherianum die Einleitung, Straßburgische Geschichtschreibung.

2. Diese Verzeichnisse sind in einem

großen pergamentenen Rathsbuch des Straßb. Stadtarchivs enthalten.

3. Die Einl. zu Königshofen.

4. Strobel, im Vorwort S. 8.

Jahre, nach dem Nekrologium des großen Chors, der 26. October gewesen sein¹.

Dies ist Alles, was wir von seinem Leben und seinen schriftstellerischen Arbeiten im allgemeinen zu sagen wissen.

• Mit seiner Chronik, deren Plan, Inhalt und Quellen haben wir uns jetzt näher zu beschäftigen. •

Der Autor hat, wie es scheint, ursprünglich nicht eine Geschichte von Straßburg zu schreiben beabsichtigt. Als eine Chronik der Päpste und Kaiser bezeichnet er sein Buch zu Anfang. Die Geschichte der Bischöfe von Straßburg und der sonstigen auf die Stadt bezüglichen Ereignisse ist erst nachträglich hinzugekommen. Doch nimmt dieser letztere Theil die gute Hälfte des Ganzen (Bl. 26^a bis 56^b) ein und ist bei weitem der wichtigere. Zu dem ersten Theil gehört ferner der Schluß des Buchs (56^b bis 60^b), worin der Autor noch einmal auf die Kaisergeschichte zurückkommt.

Der erste Theil. Die Papst- und Kaisergeschichte nun ist, bis auf das Wenige, was Clofener als Selbsterlebtes zur Geschichte Ludwigs des Bayern und über den Regierungsantritt Karls IV (25^b — 26^b) hinzugefügt hat, gänzlich aus bekannten älteren Quellen entnommen. Bis auf Papst Nicolaus III und Kaiser Friedrich II giebt sie fast nichts als einen dürftigen Auszug aus Martinus Polonus nach einer interpolirten und offenbar schlechten Handschrift. Dabei mag dahingestellt bleiben, ob die wenigen Stellen, welche auf Ekkehard und Gotfrid von Biterbo zurückführen (s. die Citate am Rand), ebenfalls schon in dem von Clofener benutzten Exemplare des Martinus standen, oder erst von ihm eingeschaltet sind.

Von da, wo ihm diese Quelle versiegte, wandte sich unser Compiler an zwei andere Chroniken, welche dem Zweck einer kurzgefaßten Darstellung der Universalgeschichte bis auf seine Zeit am besten entsprachen: die eine welche man jetzt nach Ellenhard benennt, die andere, die dem Eike von Reggow zugeschrieben wird. Die erstere lag ihm ohne Zweifel in Ellenhard's Codex selbst vor, die letztere in der oberdeutschen Bearbeitung mit Fortsetzung, welche wir noch aus zwei Handschriften kennen².

1. Grandidier, essais 56. Das Nekrologium ist nicht mehr aufzufinden. Was Strobel im Vorwort zu Clofener 10 und Schneegans, notice 11, n. 25, ohne Angabe der Quelle über Clofeners Ende berichtet, ist offenbar nur aus Grandidier gestoffen, aber ungenau wiedergegeben.

2. Die Münchener Hs. (Cod. germ. 55) und die Aufseß'sche, in der Ausgabe von Raßmann als M und A

(S. 593 und 609), in der von G. Schöne als b¹ und b² bezeichnet. Nur die Münchener Hs. habe ich vergleichen können, die Aufseß'sche war nicht mehr zu erfragen, weder bei dem früheren Besitzer, noch im germanischen Museum. Ich vermuthe, daß diese oberdeutsche Bearbeitung in Bayern abgefaßt ist. Dafür spricht die beiläufige Erwähnung von der Erlebigung der Grafschaft Hirschberg und die

Aus der Regow'schen Chronik fügte er zur Papstgeschichte noch einige kurze Absätze und die Namen der Päpste bis Clemens V hinzu (Bl. 5^a); mit Ellenhard's Chronik fuhr er in der Kaisergeschichte fort, wo sie sich passend an Martinus Polonus anschloß, nämlich bei R. Friedrich II, und folgte ihr, so weit sie reicht, in wörtlicher Uebersetzung, doch nicht selten abkürzend, bis zum Anfang der Regierung R. Albrechts von Habsburg (10^a — 23^b). Eingeschaltet ist dazwischen bei Friedrich II und Konrad IV der übrig gelassene Rest von Martinus Polonus (11^a und 11^b)¹ und bei Rudolf von Habsburg und Adolf von Nassau Einiges aus der oberdeutschen Fortsetzung von Eise's Chronik (19^b und 20^a, 22^a und 22^b). Und diese letztere ist vom J. 1299 an, wo Ellenhard aufhört, für R. Albrecht und Heinrich VII, sowie die darauf folgende Doppelwahl, die einzige Quelle (23^b — 25^b), wozu das schon oben Erwähnte, was Clossener aus eigener Kenntniß hinzufügte, den Schluß macht.

Am Ende seines Buchs kommt aber der Autor, wie schon bemerkt, noch einmal wie in einem Anhang auf die Kaisergeschichte von Philipp von Schwaben bis zu Rudolf von Habsburg zurück (56^b — 60^b). Nachdem er nämlich für diesen Abschnitt oben nur theils dem Martinus Polonus, theils dem Ellenhard gefolgt war, entging ihm nicht, daß auch hier schon die weiterhin benutzte Regow'sche Chronik keine verächtliche Quelle und ganz geeignet sei, gewisse Lücken, namentlich bei Philipp von Schwaben, zu ergänzen. Darum entschloß er sich, diesen ganzen Abschnitt noch einmal nach der andern Relation zu wiederholen, wobei er sehr naiv dem Leser die Wahl läßt, in welcher Gestalt er dieselbe Geschichte lieber lesen wolle (60^b).

Verhältnißmäßig größere Selbständigkeit beweist Clossener in dem zweiten Haupttheile seiner Chronik, der sich speciell auf Straßburg bezieht.

Der Straßburger Bischofskatalog, welcher den Anfang macht (26^b), ist aus Ellenhard's Codex entnommen; nur die drei letzten Namen der Bischöfe seiner Zeit — der letzte, Johann von Lichtenberg, wurde 1353 gewählt und starb erst 1365, also mehrere Jahre nach Vollenbung der Chronik — hat Clossener hinzugefügt. Hieran reiht sich die Uebersetzung des bellum Waltherianum (26^a — 36^b) nebst wenigen Nachrichten

Der
zweite
Theil.

rühmende von dem Siege Ludwigs des Bayern bei Gamelsdorf. Ausgabe von Schöne 97 Sp. 1 und 98 Sp. 1, bei Clossener 24^a und 25^a.

1. Gerade so finden sich diese Stellen aus M. P. zwischen den der Ellenhard'schen Chronik angehörigen Absätzen in dem sogen. fragmentum incerti auctoris

bei Urstisius SS II, 92, woraus auf ein näheres verwandtschaftliches Verhältniß zwischen dieser Compilation und der von Clossener zu schließen ist. Vergl. über das gedachte fragmentum die Einl. über die Historiographie und die zu Königs- hofen.

über die auf Walthar von Geroldsee folgenden Bischöfe Heinrich von Geroldsee und die beiden Lichtenberg, Conrad und Friedrich, ebenfalls aus Ellenhard (36^b — 37^a zu Anfang), worauf Elosener selbst die Bischofsgeschichte in den Jahren 1302 bis 1358, also bis auf seine Zeit, fortführt (37^a — 38^a).

Dann folgt als zweite Abtheilung Straßburgischer Geschichten die sachlich zusammengefaßte Darstellung der Ereignisse, als Feuersbrünste, Kriegszüge, Judenverfolgungen, Geißelbrüder, Seuchen, Bürgerzwiste, vermischte Nachrichten, worunter auch solche, die sich nicht auf Straßburg beziehen (38^b — 56^b).

Auch in diesem Abschnitt ist aus den älteren Straßburger Annalen alles für den Zweck irgend Verwendbare hereingezogen; doch findet sich darin weit überwiegend Originales. Als besonders werthvoll hebe ich hervor die ausführliche und anschauliche Schilderung der Geißelbrüder vom J. 1349, nebst den im Wortlaut mitgetheilten Gefängen und der Predigt, welche nachweisbar zum großen Theile schon älteren Ursprungs sind (24^a — 49^a und die Noten), die zusammenhängende Erzählung von den inneren Parteiungen und Umwälzungen der Stadt in den Jahren 1332 und 1349, die von dem großen Sterben und dem Judenbrand im letzteren Jahr (49^a — 53^a) und den Bericht über den Wahlstreit im Domcapitel 1337 — 1339 (Bl. 53^b — 56^b).

Auf die chronologische Folge ist in diesem Abschnitt nur in untergeordneter Weise Rücksicht genommen. Es scheint, daß Elosener gleich bei Anlage seines Buchs für die verschiedenen Gegenstände, wie Brände, Seuchen, Kriegszüge, Bürgerzwiste u. s. w. besondere Rubriken eröffnete, in welche er alles dahin Gehörige, so wie es ihm gerade vorkam, eintrug, ohne daß er für nöthig hielt, durch eine nachfolgende Redaction die chronologische Ordnung herzustellen.

Charakter des Autors.

Bei einem Autor, der sein Werk größtentheils nur aus fremden Quellen compilirt hat, scheint von einem eigenartigen Charakter kaum die Rede sein zu können. Dennoch giebt sich die Sinnesweise Elosener's auch in dem entlehnten Theil seiner Chronik deutlich zu erkennen durch die Art, wie er seine Quellen benutzt und wiedergegeben hat.

Am wenigsten freilich ist dies der Fall in der aus Martin Polonus geschöpften älteren Papst- und Kaisergeschichte; denn hier herrscht allein der Gesichtspunkt des Geistlichen vor, welcher von den Thaten der Päpste in der Regel nur das herausnimmt, was sie für die kirchliche Gesetzgebung und Einrichtung des Cultus gethan, bei den römischen Kaisern am meisten ihre Stellung als Verfolger oder Verehrer des Christen-

thums in's Auge faßt und bei den deutschen, namentlich den hohenzollern'schen Kaisern, nur der herkömmlichen Ansicht nach Maßgabe seiner Quellen folgt. Charakteristisch tritt jedoch der politische Standpunkt unseres Autors am Ende der deutschen Kaisergeschichte bei Annäherung an seine Zeit hervor. Während er bei Rudolf von Habsburg noch ausschließlich der Chronik Ellenhard's gefolgt ist, verläßt er diese Quelle plötzlich an der Stelle, wo sie sich am entschiedensten parteiisch für Albrecht von Habsburg und feindlich gegen Adolf von Nassau ausspricht, und ergänzt das Folgende aus der oberdeutschen Fortsetzung der Reggow'schen Chronik, giebt aus dieser die Erzählung von der Schlacht am Hasenbühl, wo die Tapferkeit des gefallenen Königs Adolf gerühmt und sein trauriges Geschick beklagt wird, und fügt aus derselben die günstige Schilderung von Adolf und die ungünstige von Albrecht hinzu.

Man erkennt deutlich, Closenier theilte nicht mehr die Vorliebe für den Habsburger mit Ellenhard und dessen Zeitgenossen in Straßburg. Die politische Stellung und Ansicht der Stadt hatte sich zur Zeit Ludwigs des Bayern völlig verändert. In dem Streit der Gegenkönige Ludwig und Friedrich von Oesterreich stand, wie Closenier angiebt (25^b), die Stadt auf Seite Ludwigs; er selbst rühmt letzteren als friedsam und gut, als tugendhaft und geduldig, und spricht dann zum Schluß seine eigene gibelinische Gesinnung bei Erwähnung des defensor pacis von Marcellinus von Padua unzweideutig aus, wo er sagt, das Buch beweise mit redlichen Sprüchen der heiligen Schrift, daß der Papst unter dem Kaiser sein und keine weltliche Herrschaft haben solle (26^b).

Es ist ferner zu bemerken, daß Closenier auch dort, wo er nur Ellenhard's Chronik ausschreibt, sich keineswegs streng an den Wortlaut des Lateinischen bindet, sondern überall den klaren und schmucklosen Ausdruck vorzieht; namentlich zeugt es von richtigem Gefühl, daß er in jenem Theil der Chronik, welcher von Gotfrid von Ensmingen verfaßt ist und die Regierungsgeschichte Rudolfs von Habsburg enthält, die Darstellung häufig abkürzt, aus der überflüssigen Einkleidung die einfache Thatsache herauschält, die Ueberschwänglichkeiten ermäßigt und die apokalyptischen Bilder beseitigt.

Dieselbe Nüchternheit des Sinnes und schmucklose Einfachheit des Ausdrucks tritt uns besonders wohlthuend in denjenigen Abschnitten der Chronik entgegen, wo Closenier die innere Geschichte von Straßburg erzählt. Aus seiner Darstellung der Bürgerzwiste, namentlich des Sturzes der Adels Herrschaft im Jahre 1332, sieht man wohl deutlich, auf welcher Seite der Berichterstatter steht, allein die Schilderung von den Ungerech-

tigkeiten und dem Uebermuth des Adels (50^b) macht durchaus nicht den Eindruck von leidenschaftlicher Uebertreibung, und seine Wahrheitsliebe verschweigt nicht, daß auch unter dem Adel manche waren, die Niemand Gewalt zufügten. Ebenso scheint Closenier, wo er auf die Judenverfolgung im Jahre 1349 kommt (51^b), im Anfang nur die populäre Stimmung gegen die Juden zu theilen, am Ende aber spricht er doch ganz unverhohlen das scharfe Urtheil aus, daß allein das Geld der Juden, welches der Rath confiscirte und austheilte, das Gift war, welches sie tödtete (53^a).

Closenier's Chronik nimmt jedenfalls eine bedeutende Stelle in der deutschen Geschichtschreibung ein als eine der ältesten, die in deutscher Sprache geschrieben sind, und als ein erster Versuch, die specielle Geschichte einer einzelnen deutschen Stadt an die Universalgeschichte anzuknüpfen. Der Geschichtschreiber gehörte zwar noch, wie die früheren lateinischen Chronisten, dem geistlichen Stande an, aber er war ein Geistlicher, der sich als Bürger seiner Stadt und nicht weniger als Deutscher fühlte, und er beweist sich als ein Schriftsteller, der eben so viel echten historischen Sinn besitzt, als er gut deutsch zu schreiben versteht.

Hand-
schrift.

Closenier hat von allen seinen Vorgängern und Gewährsmännern keinen einzigen genannt, und von den Schriften, die er compilirte, nur die eine, das von ihm wörtlich übersetzte *bellum Waltherianum*. Sein Nachfolger Königshofen, der ihn wieder ausschrieb, hat mit gleichem Verfahren an ihm Vergeltung geübt. Gewiß ebensowenig in schlimmer Absicht. Man baute an der Chronik fort, wie an dem Straßburger Münster, auf dem Grunde historischer Tradition, den Andere gelegt und die Nachfolger sich aneigneten; so war der Brauch im Mittelalter. Doch verweist Königshofen an der Stelle, wo er die Gefänge der Geißelbrüder im allgemeinen erwähnt, auf die 'Croniken uf unser frowen hus', womit keine andere als die von Closenier gemeint sein kann¹.

Wir erfahren hieraus, daß Closenier's Chronik in dem der Dombauverwaltung zugehörigen Hause u. l. Frau am Münsterplatz sich befand, wo später auch Königshofen's Chronik aufbewahrt wurde. Sie scheint aber dort für die Benutzung der Späteren entweder nicht mehr zugänglich gewesen, oder, weil durch Königshofen's größeres Werk verdrängt, nicht mehr beachtet und mit der Zeit ganz vergessen worden zu sein. Erst im

1. S. Schilter's Ausgabe 299 und in der späteren Bearbeitung fehlt, also von unseren Text Bl. 213¹, wo aber das Citat Königshofen selbst wieder gestrichen ist.

16. und 17. Jahrhundert taucht sie wieder auf in der Baseler Chronik von Wurstisen, wo sie unter den benutzten Quellen citirt ist¹, und bei G. Vossius, de historicis latinis l. III. c. 1, welcher Friedrich Closenier unter den Geschichtschreibern des 14. Jahrhunderts nennt, ihn jedoch, wie es scheint, nur durch Ursifius kannte. Schilter in der Vorrede zu seiner Ausgabe des Königshofen (1698) weiß offenbar von keiner andern Chronik 'uf unser frowen hus', als von der des Königshofen; die von Closenier war also, wie es scheint, schon damals nicht mehr am alten Ort. Bestimmt sagt Schöpflin in dem Vorwort zur *Alsatia illustrata* (1751), sie sei nicht mehr vorhanden. Ebenso bemerkt Grandibier, *Essais sur l'église cathédrale de Strasbourg* 56 (1782), wo er des Closenier gedenkt, seine Chronik sei, gleichwie das Wörterbuch, verloren oder irgendwo vergraben. Außer dem verschwundenen Original gab es also auch keine einzige Abschrift mehr.

Glücklicherweise ist nun dieser lange Zeit verborgene Schatz in unserer Zeit endlich wieder in der öffentlichen Bibliothek zu Paris zum Vorschein gekommen. Nach Strobel's Angabe (Vorr. S. 10) ist die Handschrift durch van Praet käuflich erworben worden; ich selbst habe dort noch erfahren, daß sie im J. 1837 angeschafft wurde². Woher ist sie gekommen?

Die Frage ist deßhalb nicht gleichgültig für die neue Edition, weil man durch G. Pertz weiß, daß im J. 1820 eine Pergamenthandschrift von Closenier sich im Besitz des Hofraths von Steinherr in Linz befand³: war dies dieselbe oder eine andere, als die Pariser? — Ich bin vergebens der Spur dieser Linzer Handschrift durch Erkundigung nachgegangen. Sicher ist, daß man weder in Linz noch in Wien etwas von ihr weiß. Die Familie von Steinherr existirt nicht mehr in Linz; der Sohn und Erbe des genannten Hofraths ist nach Bingen übergesiedelt und, wie ich

1. *Epitome hist. Basileensis*, Ausg. von 1765, S. 141 und öfter. Nach Schöpflin, *Als. illustr.* I. Praef., verdankte Ursifius dem Gotfried Ramming die Kenntniß der Closenier'schen Schrift.

2. Die Nummer des Eintrags der lausenden Anschaffungen im Jahre 1837 ist 2046; die alte Katalognummer 2533, die gegenwärtige Nr. 91 der deutschen *Mss.* Woher Strobel die Nr. 15,444 im Verzeichniß der *Mss.* genommen hat, wußte mir in der Pariser Bibliothek Niemand zu sagen.

3. Pertz berichtet im *Archiv* III, 76 aus Wien, 7. Oct. 1820, von seinem Auf-

enthalt in St. Florian, woselbst er den Pfarrer Kurz sprach, der ihm die folgende Mittheilung machte: 'Gern hätte er (Kurz) insbesondere die Abschrift einer noch unedirten von Schöpflin für verloren gehaltenen deutschen Chronik bis zum Jahr 1362 gegeben, wünschte nicht der jetzige Besitzer, Herr Hofrath Steinherr in Linz, den Werth des Originals unermindert zu erhalten. Es besteht in 85 Blättern Pergament, ist durchaus gut bewahrt und der Schluß lautet so': es folgen nun die Schlußzeilen der Closenier'schen Chronik.

dort erfahren, nach Amerika gegangen und gestorben; es liegt die Vermuthung nahe, daß er die Handschrift an die Pariser Bibliothek verkauft habe. Vielleicht wußte Böhmer davon, der bestimmt aus sagt (Fontes II Borr. 16): 'Elosener's Handschrift, welche jetzt in Paris ist, im Jahr 1820 aber in Linz war'. Es bleibt allein der Zweifel zurück, daß die Linzer Hs. 85 Bl. gezählt haben soll, während die Pariser, anscheinend vollständig erhalten, deren nur 60 zählt. Doch wer bürgt für die Richtigkeit jener Angabe?

Ältere
Ausg.

Auf Grund einer von dem verdienten Geschichtschreiber des Elsaß, A. W. Strobel, genommenen Abschrift der Pariser Handschrift hat A. Schott die Elosener'sche Chronik zum ersten mal in der Bibliothek des literarischen Vereins in Stuttgart, Bb. 1. 1843, herausgegeben. Dieselbe Abschrift, jedoch mit Hinzuziehung einer zweiten besseren, wurde wieder benützt bei den Auszügen aus Elosener, welche in seltsamer Vermischung mit Bruchstücken aus Königshofen im Code historique et diplomatique de la ville de Strasbourg, T. I. 1843, mitgetheilt sind¹.

Für die vorliegende neue Ausgabe schien eine wiederholte genaue Untersuchung des Originals erforderlich, welche ich selbst im Herbst 1867 in Paris vorgenommen habe. Das Ergebnis ist das folgende.

Die Handschrift der kaiserlichen öffentlichen Bibliothek zu Paris, deutsche Mss. Nr. 91 (alte Nr. 2533) in gepreßtem Ledereinband Fol. mit Aufschrift: Klosner, Chronique d'Alsace, besteht aus 60 Pergamentblättern (120 S. neuer Numerirung) und ist in doppelten Columnen von je 31 und 32 Zeilen mit sehr deutlicher Schrift des 14. Jahrh. von Anfang bis zu Ende mit gleicher Hand geschrieben. Die rothen Ueberschriften sind offenbar erst nachträglich, gleichwie Correcturen und Ergänzungen fehlender Wörter ebenfalls in rother Schrift, von derselben Hand hinzugefügt worden. Abkürzungen finden sich wenige, aber regelmäßig wiederkehrend, wie 'un̄' statt 'und', bisweilen aufgelöst in 'unde', oder 'hei' bei Ortsnamen, ausgeschrieben als 'hein' oder 'heim', 'b' ausgeschrieben bald als 'der', bald als 'dar', wie in 'darnoch' oder 'dernoch'; das 'i' erscheint als 'i' oder 'i' ohne Punkt. Die Rechtschreibung erman gelt durchaus der Consequenz: es findet sich 'bitten', 'biten' und 'bieten', 'Strosburg' und 'Stroßeburg' u. s. f. Am meisten Schwierigkeit bereiten die Umlauts- oder Doppellautszeichen, welche meist in feinen Zügen und undeutlich angegeben sind, so daß namentlich bei 'u' gewöhnlich nicht

1. S. meine Einl. zur Geschichtschreibung von Straßburg.

zu unterscheiden ist, ob im einzelnen Falle ein Doppelpunkt oder ein 'o' oder ein 'e' über dem 'u' gemeint sei.

Das Alter und die Sauberkeit der Handschrift, sowie die Sorgfalt, welche auf ihre Berichtigung verwendet ist, sprechen für die Vermuthung, daß sie eben dieselbe Originalabschrift sei, welche früher auf dem Hause u. l. Frau im Domarchiv aufbewahrt wurde. Kleine unverbessert gebliebene Nachlässigkeiten der Schreibung und des Stils kommen wenig in Betracht; bedenklicher sind allerdings die mehrfach corruptirten Namen und selbst einzelne sinnlose Ausdrücke¹; doch finden sich derartige Fehler gerade nur in denjenigen Abschnitten der Chronik, welche Clossener von anderswoher ausgeschrieben hat, und können daher ganz wohl auf Rechnung der mangelhaften Handschriften, die er benutzte, gestellt werden.

Die Vergleichung der Original-Handschrift mit dem schon gedruckten^{Die neue Ausg.} Texte ergab eine nicht geringe Zahl von verbesserten Lesarten. Auch ist in dem vorliegenden Abdruck durchweg die eigenthümliche, wenngleich keineswegs folgerichtige, Schreibung des Originals wiederhergestellt worden. Nur hinsichtlich der unklaren Umlauts- oder Doppellautsbezeichnungen mußte der sonstige Gebrauch des elsässischen Dialects als Richtschnur dienen². Hierzu habe ich mich der Hilfe des H. Dr. E. Schröder aus Schwerin, unter dem Beirath meines früheren philologischen Mitarbeiters H. Prof. Lefzer's, bedient. Dem zuerst genannten verdanke ich auch die sprachlichen Emendationen, welche zu den aus Schott's Ausgabe herübergenommenen hinzugekommen sind. Bei offenbaren Schreibfehlern der Handschrift ist die richtige Lesart in den Text gesetzt, die falsche unten angegeben; in anderen Fällen die Correctur in Klammern eingeschaltet.

In dem Abdruck des Textes ist derjenige Theil, welcher dem Autor als schriftstellerisches Eigenthum angehört, entweder durch größere Schrift oder, bei bloßen Einschaltungen einzelner Wörter und kurzer Sätze, durch gesperrte Lettern hervorgehoben.

Die Quellencitate am Rand gelten entweder für den ganzen Absatz, bei dem sie stehen, oder fortlaufend bis dahin, wo ein neues Citat die früheren ablöst; wo aber mehrere Quellschriften miteinander combinirt sind, habe ich die zweite oder dritte Quelle durch die Asterisken *¹ und *² nach Anfang und Ende bemerklich gemacht.

1. Z. B. Bl. 56^b 'Caln' für 'Calw', 57^a 'wol den halben weg' für 'na Halle', Bl. 58^b 'Mathiam Antonitanam' für 'Marcham Anconitanam' und der sinnlose Vers Bl. 44.^a

2. Welche Noth diese Dinge dem Herausgeber bereiten, hat J. Weizsäcker im Vorwort zu den Deutschen Reichstags-Acten 75 f. ausführlich besprochen.

Martinus Polonus ist nach der Ausgabe von Joh. Herolt: *Mariani Scoti chronica*, adj. *Martini Poloni hist.* Basileae 1559 fol. citirt, deren noch mäßig interpolirter Text dem von Elosener benutzten offenbar näher steht, als der von Ph. Klimes herausgegebene Codex Teplenus (Prag 1859), und als die stärker interpolirte Antwerpener Ausgabe von Suffrid Petri 1574, oder die alte deutsche Uebersetzung in Herrig's Archiv Bd. 23—25 herausg. von San Marte (A. Schulz).

Für die Regow'sche Chronik, welche Elosener in der oberdeutschen Bearbeitung und Fortsetzung kannte, habe ich lieber die kritische Textausgabe des hier allein in Betracht kommenden Theils von G. Schöne (Elberfeld 1859), als die freilich allein vollständige von Maßmann in der Bibliothek des literarischen Vereins zu Stuttgart Bd. 42 benutzte.

Die eigentlichen Straßburgischen Geschichtsquellen endlich liegen in der trefflichen Ausgabe von Ph. Jaffé, *Monumenta Germaniae Scriptores XVII*, aus demselben Codex von Ellenhard gedruckt vor, dessen sich Elosener bei Abfassung seiner Compilation bediente.

E. S.

f. 1a. Dis ist die kronika aller der bebeste und aller der romeschen keisere, die sit Cristus gebürte sint gewesen. man vindet ouch hie geschriben wer sü sint, und alle die jare die sü gewesen sint und ouch gerichtet hant, und ouch etteliche getat die sü in denselben joren getan hant und begangen.

5 Unser herre Jhesus Christus, der erste und der oberste babest, waz in diser welte zwei und 30 jor, als sante Lucas an deme ewangelio ¹ be-
scheidet: Jhesus waz anbohende zü zeichende, do er in daz driszigeste jor ging und des jares drizehen tage süre worent. hin umbe zu denselben jore wan-
delt er daz waßer zu wine. darnach zü den nehesten ostern wart sant Jo-
10 hannes Bapstiste gekerkert. zü den andern ostern wart er enthoubtet. zü den dirten ostern wart unser herre gemartert. dovon vindet man geschriben ², daz unser herre monet hie in diser welte zwei und 30 oder 33 jor als eteliche sprechent, und darzū alse vil alse von winnahten ist unze zü den ostern. von Adames ziten biße here zü unfers herren gebürte
15 worent fünf tusend jor und hundert und 9 und 90 jore, von der zite daz Rome gestiftet wart, sibenhundert jor und 9 jor ³.

Petrus der zwelfbote besas noch unfers herren martel den priesterstül in den osterlanden ⁴ 4 jor und sang do sin erste messe. in Antiochia sas er
10 ahte jor ⁵. dernoach kam er zü Rome und besas do den bobeststül 25 jor und 7 monot und 8 tage. darnach wart er zu Rome mit sante Pawels ge-
20

Martin
Polonus
(Basil.)
p. 23.

M. Pol.
p. 27.

p. 31.

5. xpe. §f. 12. 'welte' in rother Schrift über der Zeile geschrieben. 18. §f. ersten.

1. Evang. S. Lucae 3, 23.

2. Chrysostomus tandem dicit super Mattheum, quod Christus vixit plenarie triginta tribus annis et tantum supra x. M. Pol.

3. Anni septingenti quindecim, veluti ait Paulus diaconus in historiis Romanorum. Doch haben die besseren

§f. des Mart. Polon. DCCLII; vgl. Cod. Teplenus ed. Klimes (Pragae 1859) und die Uebersetzung aus dem 14. Jahrh. in Ferrig's Archiv XXIV, 313, übereinstimmend mit Hist. Miscella rec. Fr. Eyssenhardt L. VII, c. 18, 19.

4. In partibus Orientis.

5. Sedit annis septem.

- M. Pol. martert, dez vierden jores do künig Nero hatte begunden zu rickfende.⁴
- p. 33. Pinus waz ein Tüfchan, der waz bobest 11 jor und 3 monot und 13 tage. derselbe gebote, daz ein ieglich wip mit bedahem houbete sol gan gottes dieneste zü horende. 5
- ib. Cletus ein Romer saß 11 jor und 1 monot und 11 [tage]². derselbe Cletus wihete 25 priester von sant Peters geheisse.
- p. 35. Clemens ein Romer waz bobst 9 jer und 2 monode. derselbe, wie er von sant Peter were erwelt, doch betwang er Pinum und Cletum, daz si vor im müstent bebeste sin. von derselben küre waz er der erste || babest noch sant Peter und dirte an der zal. Bl. 1^b
- p. 37. Anacletus von Athen e geborn⁸ waz bobest 9 jor und 2 monot und 10 tage. der gebot, daz kein pfaffe daz har noch den bart sol lan wasen.
- p. 39. Evaristus von Krichen waz babest 10 jor und 7 monot und 2 tage. der satte 7 dyacones, daz si eins ieglichen bischoves hüten füllent, daz er it verirre an dem rechten glauben.
- Alexander ein Romer waz babest 8 jar und 5 monode und 2 tag.
- p. 41. der mahte zu der stille[n] messe dise wort⁴: Qui pridie quam pateretur.
- ib. Sixtus ein Romer waz babest 10 jor und 3 monot und 15 tage. der satte uf, daz man sanctus sanctus⁵ zu der messe sol singen. 20
- Theleferus ein Romer⁶ waz bobest 11 jor und 3 monot. der satte, daz man die waste vor ostern soll vasten⁷ und daz man an dem winnahttage sol singen dri meßen mit gloria in excelsis.
- p. 43. ib. Eginus⁸ ein Kriche waz bobest 4 jor und 6 monot und 6 tage. der dihte die pfafheit. und satte uf ir ordenunge⁹. 25
- p. 45. Anicetus ein Romer¹⁰ waz bobst 8 jor und 3 monode und 3 tage. der satte uf, daz die pfaffen trügent sinwel blatten.
- ib. Pius von Agelehe waz bobest 9 jor und 3 monot und 21 tage. dem

12. Ss. Athene.

1. Ultimo anno Neronis: dies war nicht das 4., sondern das 14. Jahr seiner Regierung.

2. Es scheint überflüssig, bei diesen und folgenden Zahlen die Abweichungen von unsern Drucken des Martinus Pol. jedesmal anzugeben.

3. Nazione Graecus de regione Atheniensium.

4. Ob memoriam passionis Christi in canone addidit.

5. Sanctus sanctus Dominus Deus

Sabaoth.

6. Telesphorus natus ex anachoreta, al. Anachoria, in der alten Uebers. a. a. D.: 'Telesphorus waz geboren von Rome von Anachorica'.

7. Septem hebdomadarum jejunium ante pascha.

8. Iginus, Hyginus.

9. Hic clerum composuit et gradus distribuit.

10. Nazione Syrus. Uebers. 'waz geborn von Syria'.

künfte der engel ¹, daz man den osterdag an eime sunnentag sol began und m. Pol. uf keinen andern tage.

Sothor von Campanie waz bobest 9 jor und 3 monode und 21 tage. p. 47. der satte uf, daz kein nunne si, si trage einen wile.

5 Cleuther von Rome ² waz bobest 15 jor und 6 monot und fünf tag. p. 49. der maht den künig von Brittanie cristen ³.

Victor von Affrica was habest 10 jor und 2 monot und zehen tage. p. 51. der satte, daz man noch dem vollen monen des abrellenschines an dem nehesten sunnentag den ostertag solte began ⁴.

10 Zepherinus ein Romer waz bobest 9 jor und 6 monot und 10 tage. ib. der sate uf, daz alles daz geschirre daz zu dem alter gehorte solte glesin sin ⁵.

Calixtus ein Romer waz bobst 5 jor und 2 monot und 10 tage. der p. 53. sate uf die vier fronvaster alle jor zu vaster.

Urbanus ein Romer waz bobst 13 jor und 11 monot und 13 tage. ib. 15 der sat uf, daz alles daz geschirre, daz zu dem alter horet, güldin oder silberin sol sin und ouch etliches zinin.

Pontianus ein Romer waz babst 5 jor und 2 monot und 2 tage. p. 55. der wart verschicket in daz ellende in ein inseele, die heisset Sardinia.

Bl. 2a || Cyriacus waz bobest 1 jor und 3 monot. der für mit eilftusend ib. 20 megden gen Kolu und wart mit in gemartelt. er het si ouch getouset zu Rome.

Antheros ein Krieche waz bobst 1 monot und 15 tage. der sate uf, ib. daz man die bischofe von einem bistum zu ein andern bistum wol mag nemen, und schuf, daz der heiligen marterer getat würde beschriben. dar umb e 25 schicket er scriber us in alle lant.

Fabianus ein Romer waz bobst 13 jor und 11 monot und 11 tage. p. 57. der sate uf, daz man alle jar an dem grünen durresttag den krisemen wihen sol.

Cornelius ein Romer waz bobst 3 jor 2 monot und 10 tage. der ib. sate uf, daz ein iegelich priester wol sweren mag umb ein wißenthaft ding ⁶.

30 Lucius ein Romer waz bobst 3 jor 3 monot und 3 tage. der sate uf, p. 59. daz 2 prister und ewangelier ⁷ alle zit bi ein iegelichen bischof sullent sin.

1. So nach Martinus minorita (Eccard corp. hist. II) 1575.

2. Nacione graecus.

3. Hic accepit epistolam a Lucio rege Britanno, ut Christianus per ejus mandatum fieret.

4. Observata decima quarta luna mensis Aprilis usque ad vigesimam primam. Unter decima quarta luna m.

A. ist der Frühlingsvollmond zu verstehen; Ostern soll am nächsten Sonntag darauf, oder wenn der Vollmond auf einen Sonntag fällt, am folgenden Sonntag, zur vigesima prima luna vom Neumond an gerechnet, gefeiert werden.

5. Essent vitrea vel stannea.

6. Pro justa causa.

7. Duo presbyteri et tres diaconi.

- M. Pol. Stephanus ein Romer was hobest 4 jor 2 monat und 15 tage. der
 p. 59. fate uf, daz man ¹ gewihtes gewant zū tegelichem nütze nüt bruchen sol.
- ib. Sixtus ein Kriche was hobest 2 jor 11 monat. der satte uf, daz man
 die messe solte singen uf ein steinin alter, und nüt uf eime hul-
 zinne ². 5
- p. 61. Genticianus von Tüschan was hobest 8 jor 10 monat und 4 tage. der
 fate uf, daz man winbere, bonen und korn sol segnen, so es zitig würt ³.
- ib. Gains von Dalmatia was hobest 11 jor 4 monat und 14 tage. der
 fate alle wihthen uf, die ein pfafe empfohen sol.
- p. 59. Dyonisius ⁴ der was ein münich und weis niemand sin geschlechte, was 10
 hobst 2 jor und 3 monat. der teilet die kirspel in der stat zū Rome.
- p. 67. Marcellinus ⁵ ein Romer was hobst 6 jor und 22 tag. der satte in
 der stat zū Rome 25 cardinale ⁶, die lüte zū tufende und zū begrabende.
- ib. Eusebius ein Kriche was hobste 2 jor und 20 tage. bi des ziten wart
 daz heilig crütze funden von sant Helenen, Constantinus muter. 15
- ib. Melchisedes von Africa was hobest 3 jor 6 monat und 8 tage. der
 satte uf, daz nieman sol den sunnendag fasten ⁷.
- ib. Silvester ein Romer was hobest 23 jor 10 monat und 11 tage. der
 toufte den keiser Constantinum, zehant wart er gereinet von usgefikeit.
- p. 71. Marcus oder Marcialis ein Romer was hobst 2 jor 8 monat 20
 und 20 tage. der satte uf, daz man den glouben ⁸ fulle lute singen in der
 messe.
- ib. Julianus ⁹ ein Romer was hobst 2 jor 2 monat und 6 tage. der satte
 uf, daz kein pfafe keiner schlahte sache niergent wand in der kirchen sol tun,
 und niht an || strofen noch an merketen ¹⁰. 21. 2b
- p. 73. Liberius ein Romer was hobst 10 jor 7 monat und 7 tage. der
 satte uf, daz ein iegelich e ist zu segende von ein priester ¹¹.
- p. 75. Felix ein Romer was hobst 1 jor 3 monat und 2 tag.

2. Si. brechen. 21. Si. fullen.

1. Sacerdotes et levitas.

2. Ut missa celebretur super altare, quod ante non fiebat

3. Ut fabae, prunae et fruges super altare benedicerentur. Cod. Tepl. : ut fruges et fabe prime. Ueberf. 'daz man daz kern und die ersten ponen' xc.

4. Die Reihesfolge der Päfte weicht hier von unseren Texten des Martinus Pol. vielfach ab. P. Felix I ist ganz übergangen.

5. Bei Martin Pol. folgen zwei Päfte Marcellin und Marcellus, aus welchen Clofener ober der Text, den er

gebrauchte, nur einen gemacht hat.

6. *Quindecim* cardinalatus lesen wir in unseren Texten.

7. Die *dominica vel die Jovis*.

8. *Symbolum*.

9. *Julius*.

10. *Ut nullus clericus ad causam ducatur in publico nisi in ecclesiam*. Richtig in der alten Ueberf. : 'daz kein pfafe fur die gemeine ze gerichtē werde gestret sunder in der kirchen.'

11. Dies steht in M. P. nicht hier, sondern schon oben bei P. Sothē.

Damasus ein Spange waz babst 15 jar 2 monat und 10 tage. der M. Pol. p. 77.
 satte uf, daz man daz Gloria patri zu den salmen sprechen sol.

Syrus¹ ein Romer waz bobst 15 jor 12 monat und 15 tage. p. 79.¹

Anastasius ein Romere waz bobst 2 jor und 26 tage. der satte uf, p. 81.
 5 daz nieman pfafe würde, wan mit sins bischofs irloub.²

Innocencius ein Alban waz bobst 15 jor 2 monat und 20 tag. p. 83.
 der satte uf, wem eins glides breste, daz der nüt pfafe würde³.

Joimus ein Krieche waz bobst 1 jor 9 monat und 25 tage. der satte p. 85.
 uf, daz man an dem osterabend den osterstog sol segn⁴.

10 Bonifacius ein Romer waz bobst 3 jor 8 monat und 15 tage. der ib.
 fete uf, daz kein eigin man pfafe solt werden⁵.

Celestinus ein Romer waz babst 8 jor 1 monat und 9 tage. der p. 87.
 schihte fant Patricium gen Trenlant, daz er daz volk bekere.

Sixtus ein Romer waz bobst 8 jor und 19 tage. der satte uf, daz ib.
 15 kein pfafe in dez andern pfarren one sinen irloup iht schaffen sol⁶.

Leo ein Lüschan waz bobst 21 jor 1 monat und 27 tage. der hiew p. 89.
 im selber ein hant abe, die sat im unser frowe wider an⁷.

Hilarius von Gardia waz bobst 6 jor 5 monat und 10 tage. der satte p. 93.
 uf, daz kein bobste noch bischof einen andern noch im segn sol.

20 Simplicius ein Tiburtin waz babst 15 jor 1 monat und 7 tage. der p. 95.
 satte uf, daz kein pfafe geistlich reht⁸ sol enphahen von eim leyen.

Felix ein Romer waz babst 8 jor 11 monat und 15 tage. der satte ib.
 uf, daz nieman kriechen⁹ wihen sol, wande bischof.

Gelasius von Africa waz babst 14 jor und 9 monat. der satte uf zu p. 97.
 25 singende in der messe: Vere dignum et justum est, und dihtet vil der
 ymnos.

Anastasius oder Athanasius ein Romere waz babst 1 jor 11 ib.
 monat und 29 tage. der satte uf, daz kein pfafe sol sin ambabt versumen
 von zorne oder von unwillen. doch nimet man die messe us, die er namen
 30 nüt singen sol¹⁰.

Simachus von Gardia¹¹ waz babst 15 jor 7 monat und 27 tage. der p. 99.

1. Syricius.

2. Ut nullus transmarinus ad clericatus honorem susciperetur, nisi quinque episcoporum sigillis designatum exhiberet chirographum, propter Manichaeos.

3. Diese Satzung steht bei M. P. unter Anastasius.

4. Ut in sabbato sancto cereus benedicatur.

5. Dies steht bei M. P. unter dem vorhergehenden P. Joimus.

6. In parochia alterius ordinari praesumat.

7. Abgefürzt aus der Erzählung des M. P.

8. Investituras.

9. Ecclesias, s. das Glossar.

10. Praeter missam.

11. Natione Sardus.

- M. Pol. satte uf, daz man Gloria in excelsis zu hoheziten¹ singen sol. vormalß
fang man es nuwent zu wihennachten.
- p. 101. Hormisda von Campanie waz babst 9 jor und 17 dag. der versünde
die krichen die verbannen || worent durch Petrum, den bischof von Bl. 3a
Alexandrie². 5
- ib. Johannes ein Tuschon waz bobst 2 jor und 8 monat. bi des ziten
wart Frankerich bekeret zu got, do man zalt von gotz gebürt 525 jor
- ib. Felix von Sabinia³ waz babst 4 jor 2 monat und 13 tage. der satte
uf, daz man den siechen vor irm ende daz heylig oley sol geben.
- p. 103. Bonifacius ein Romer waz bobst 2 jor und 26 tage. der satte uf, 10
daz die pfaffen von den lehen sin gescheiden, die wile man der messen am-
bahst begat.
- ib. Johannes ein Romer waz bobst 2 jor 4 monat und 6 tage. der ver-
tamnet Arthemium⁴ den bischof von Arrianes glouben.
- ib. Agapitus ein Romer was babst 11 monat und 18 tage. der satte uf, 15
daz man an dem sunnendag mit krugen gat⁵.
- ib. Silverius von Campanie waz babst 1 jor, 5 monat; der wart ver-
schidit in daz ellenbe in die infese Pontias und starb do.
- p. 105. Virgilius⁶ ein Romer waz bobst 17 jor 6 monat und 26 tage. der
satte uf, daz man die messen sol sprechen gen der sunnen ufgang⁷. 20
- p. 107. Pelagius ein Romer waz bobst 4 jor 10 monat und 18 tage. bi des
zite wart sancte Stephanus cörper gen Rome broht und zu sancte Lauren-
tien geleit.
- ib. Johannes ein Romer waz bobst 12 jor und 26 tage. der maht wider
der zwelfboten münster⁸ und die kirchöfe die do zerstoret woren. 25
- p. 109. Benedictus ein Romer waz bobst 3 jor 1 monat und 10 tage. bi des
ziten begingent die Lamparter vil gewaltes und jomers in Ytalia.
- ib. Pelagius ein Romer waz bobst 10 jor 1 monat und 10 tage. bi des
ziten besozent die Lamparter die stat zu Rome mit gewalt.
- p. 111. Gregorius, der vier lerer einre, ein Romer, waz bobst 13 jor 30
6 monat und 10 tage. der satte uf den krugengang an sancte Markes
tag für den gehen dot⁹ und maht manig güt büch in der kristenheit.

1. Omni die dominico et in nataliis sanctorum.

2. Vgl. Martin Pol. unter Felix III, p. 95.

3. Nazione Samius. Doch haben auch Cod. Tepl.: Savinus und die Uebers.: 'von Sabina'.

4. Anthemium.

5. Ut processiones fierent.

6. Vigilius.

7. Respicens orientem.

8. Ecclesiam apostolorum Philippi et Jacobi.

9. Hic instituit per septiformem litaniam placare iram Dei. Zu vergl. Cod. germ. 6. der Münchener Hof- und Staatsbibl., eine im J. 1362, also gleichzeitig mit Clofener, im Elsaß geschriebene

Savinianus ein Tüschan waz bobst 1 jor 5 monat und 10 tage. M. Pol. p. 113.
der satte uf, daz man in den kirchen mit glocken sol die zit¹ belüten.

Bonifacius ein Romer waz bobst 9 jore und 28 tag. der satte uf, p. 114.
daz man tücher² uf die elter sol legen.

5 Bonifacius von Marsilie³ waz bobst 6 jor 8 monat und 12 tage. ib.
der erwarbe umb den keiser Phocas, daz er gab der cristenheit den tempel
aller appetgötte⁴: den wihet er in unsrer fromen und aller heiligen ere. die
kirche heißet sancte Marie rotunde.

Deus debit ein Romer waz bobst 3 jor und 20 tage. der kufte einen ib.
10 ussezigen menschen von andacht, der wart süßer von dem fuße.

Bonifacius von Campanie waz bobst 5 jor und 13 tage. der satte uf, p. 116.
daz man alle kirchdiebe sol verweinsamen.

Honorius von Campanie waz bobst 12 jor 11 monat und 17 tage. ib.
Bl. 3b der satte uf, daz || man alle sammestac gat mit der letanie zü sancte Peter.

15 Severinus ein Romer waz bobst 1 jor 4 monat und 29 tage. p. 118.

Johannes von Dalmatia waz bobst 1 jor 9 monat und 18 tage. der ib.
loset vil manig tusent gewanger lute mit der cristenheit schaz⁵.

Theodorus von Friecken waz bobst 6 jor 5 monat und 8 tage. ib.

Martinus von Tuschan waz bobst 6 jor 2 monat und 26 tage. do p. 120.
20 derselbe bobste messe sang, do kam ein schwacher⁶ gefant von Olimpio, eim
herzog, der in solte schlagen. do er die hant uf hube zü schlahende,
zehant do wart er blint.

Eugenius ein Romer waz bobst 2 jor 9 monat und 22 tage. ib.

Vitellianus von Campanie waz bobst 14 jor und 6 monat.

25 Deodatus ein Romer waz bobst 4 jor 2 monat und 5 tage.

Donus ein Romer waz bobst 4 jor 5 monat und 6 tage. derselbe p. 122.
zirt di stat vor sant Peters munster di do heißet paradisus.

Agathos von Sicilie waz bobst 2 jor 6 monat und 3 tag. der küst p. 124.
ein ussezigen, der wart zehant gefunt von dem fuße.

schöne Verg. Hf. (s. über diese die Einl. zu Königshofen) St. Gregorius Bl. 62':
'Do er mit den heiligen solte enphohen und das solt so großliche niedersiel von dem sterbot, do brediget er dem solte und satte uf einen crilcegan den die cristenheit noch begat in der crilcewochen' ic. Man unterschied die litaniae minores in der Kreuz- oder Bittwoche von der litania major am St. Marcustage, 25. April, welche Claf. hier meint; s. weiter

unten die Note zu P. Leo IV.

1. Horae diei — pulsarentur.

2. Nitidus pannus.

3. Nazione Marsorum, de civitate Valeria.

4. Ad honorem Cybelis matris deorum et Neptuni dei marini.

5. Thesauris ecclesiarum distractis multa milia hominum per Istriam et Dalmatiam a servitute redemit.

6. Spatarius.

- M. Pol. Leo von Sicilie waz bobst 10 monot und 17 tag. der satte uf, daz
 p. 124. daz bez man solt geben ¹ in der messe noch dem agnus dei.
- ib. Benedictus ein Romer waz bobst 10 monot und 12 tag. der wart
 von dem keiser zū bobest gemacht.
- p. 126. Conon ein Romer waz bobst 11 monot und 9 tag. 5
- ib. Serigius ² von Anthiochie waz babst 14 jer 8 monot und 28 tag. der
 fate uf, daz man agnus dei in der messe dri stunt funge.
- p. 128. Leo ein Romer waz bobst 2 jor und 9 monot.
- ib. Johannes von Krichen waz bobst 3 jor 2 monot und 3 tag.
- ib. Johannes ein Romer waz bobst 2 jor 7 monot und 17 tage. 10
- ib. Sifinnius ein Romer waz bobst 20 tag.
- p. 130. Constantinus von Syrie waz bobst 7 jor und 15 tage.
 Gregorius von Surie waz bobst 16 jor 8 monot und 28 tag.
- p. 132. Gregorius ein Romer waz bobst 16 jor 9 monot und 29 tage.
- p. 134. Zacharias ein Kriche waz bobst 10 jor 6 monot und 15 tag. der 15
 schüf, daz Karle ³ ein künig zu Frankerich, Pipins brüder, ein mundh wart.
- p. 136. Stephanus ein Romer waz bobst 5 jor und 18 tag. der wihet Pipin
 zu kunge in Frankerich, der vormols ein pfleger was des riches.
 Paulus ein Romer waz bobst 10 jor und 1 monot.
- p. 138. Constantinus ein Romer waz bobst 1 jor und 1 monot. der wart 20
 vom lehen zu bobste gefaszt und wart ouch entfezet und wart geblant.
 Stephanus von Sicilie waz bobst 3 jor 5 monot und 21 tag.
- p. 140. Adrianus ein Romer waz bobst 23 jor 10 monot und 18 tage.
- p. 142. Leo ein Romer waz bobst 20 jor 10 monot und 16 tage. der satte
 die früge || wochen uf di dri tage vor dem schönen nontage ⁴. Bl. 4a
- p. 144. Stephanus ein Romer waz bobst 3 jor und 7 monot.
 Paschalis ein Romer waz bobst 7 jor 17 tag.
- p. 146. Eugenius ein Romer waz bobst 3 jor 7 monot.
 Valentinus ein Romer waz bobst 40 tage.
 Gregorius ein Romer waz bobst 15 jor. der satte aller heiligen tag 30
 uf zū begonde in aller kristenheit ⁵, daz Romer vormals allein latent.

21. Hf. gefaz. 25. Hf. montage.

1. Pacem dare in ecclesiis totius Christianitatis fidelibus.

2. Sergius.

3. Carolomannum.

4. Hic dum pergeret die sancti Marci cum litaniis, quas ipse constituit ante ascensionem Domini (bei Herold) ist offenbar interpolirt, denn beides: dies sancti Marci, der 25. April, und Himmelfahrt Christi, welcher die Bettage voraus-

gehen, paßt nicht zusammen. Cod. Tepl. hat richtig bloß die sancti Marci. Da Clojener umgekehrt die Litaniien des St. Marcustags oben dem P. Gregor I. zugewiesen hat, so schreibt er hier die Einführung der Bettage vor Himmelfahrt Montag; in der Kreuzwoche dem Paps Leo IV. zu.

5. In partibus Franciae et Germaniae.

Sergius ein Romer waz bobst 3 jor. derselbe hies vormals Swines-
munt. do von kam, daz man allen bebsten ir eiginē namen verwandelt. M. Pol.
p. 148.

Leo ein Romer waz bobst 8 jor 3 monat und 8 tage.

Johannes von Menze waz bobst 2 jor 7 monat und 3 tage. der waz
5 ein wip, daz bevant man nie unze daz er wart ein fint tragen und ouch daran
starb, donoch wart es kuntlich¹.

Benedictus ein Romer waz bobst 2 jor 6 monat und 10 tage. der
satte uf, daz pfaffen erberlich und schon soltent gekleidet gan². p. 132.

Paulus ein Romer waz bobst 10 jor 2 monat³.

10 Nicholaus ein Romer waz bobst 9 jor 2 monat und 20 tage. der
satte uf, wenn ein bobst stürbe, so soltent die cardinale
zehant einen andern welen, er wer ein Romer oder anders-
wa her dau⁴.

Adrianus ein Romer waz bobst 5 jor. p. 154.

15 Johannes ein Romer waz bobst 10 jor 2 monat. bi des ziten
furent die heiden als wit alse Ytalie waz⁵ und verbranten sancte Bene-
dicten closter uf monte Cassin.

Martinus ein Romer waz bobst 1 jor 5 monat. p. 156.

Adrianus ein Romer waz bobst 1 jor 2 monat. der satte uf, daz ein
20 keiser mit eins bobstes kire nüt sol haben zu tünde.

Stephanus ein Romer waz bobst 5 jor 9 tag.

Formosus ein Romer⁶ waz bobst 5 jor 6 monat. p. 158.

Bonifacius von Ytalia⁷ waz bobst 15 tag.

Stephanus ein Romer waz bobst 5 jor 3 monat.

25 Romanus ein Romer waz bobst 3 monat 22 tag. p. 160.

Theoderus was bobst 20 tage.

Johannes ein Romer waz bobst 2 jor 15 tage.

Benedictus ein Romer waz bobst 3 jor 3 monat.

30 Leo waz bobst 40 tage. den vinge sin capelon⁸ Christoforus, und wart
er bobst.

Christoforus waz bobst 7 monat. der wart verstofen und wart do-
noch ein muniach.

1. Abgekürzt aus der späteren Re-
daction oder Interpolation des Martin
Pol.

2. Ordinate incederent et honeste.

3. Dieser Paps Paulus ist derselbe
Paulus I., wie oben S. 22. Z. 19, und
erscheint nur durch Mißverständniß zum
zweiten Mal; aber nicht bloß bei Clouener,
sondern auch in der alten Uebers. (Her-

rig's Archiv XXV, 296).

4. Zusatz von Clou., der auf Verwech-
selung dieses Papstes Nicolaus I. mit
Nicolaus II. beruht.

5. Saraceni per Italiam discur-
rentes.

6. Episcopus Portuensis.

7. Natione Tuscus.

8. Presbyter suus.

- M. Pol.
p. 162. Sergius ein Römer was bobst 7 jor 3 monat und 17 tage. der was
eins priesters sun¹.
- Anastasius ein Römer was bobst 2 jor 2 monat.
Lando ein Römer was bobst 6 monat 21 tag.
- Johannes was bobst 10 jor 2 monat und 3 tag. 5
- p. 164. Leo ein Römer was bobst 5 jor und 15 tage.
Stephanus ein Römer was bobst 2 jor 1 monat und 15 tage.
Johannes ein Römer was bobst 4 jor 10 monat und 15 tage.
- p. 166. Leo ein Römer was bobst 3 jor 6 monat 10 tag.
Stephanus von Germanie was bobst 3 jor 4 monat und 15 tag. 10
Martinus ein Römer was bobst 3 jor 6 monat und 14 tage. Bl. 4^b
Agapitus ein Römer was bobst 10 jor 6 monat 10 tag.
Johannes ein Römer² was bobst 7 jor 10 monat 5 tag.
- p. 168. Benedictus was bobst 1 jor 6 monat und 5 tage.
Leo was bobst 1 jor 4 monat 15 tage. 15
Johannes was bobst 7 jor 11 monat 16 tage.
- p. 170. Benedictus ein Römer was bobst 1 jor und 6 monat. der wart erwürget.
Denus oder Dompnus³ was bobst 1 jor 6 monat.
Bonifacius was bobst 3 jor 1 monat 12 tage.
Benedictus ein Römer was bobst 8 jor 6 monat. 20
- p. 172. Johannes was bobst 8 monat. der wart hungers getötet.
Johannes ein Römer was bobst 4 monat.
Johannes ein Römer was bobst 10 jor 7 monat und 4 tag. der was
gar ein gotlich man⁴.
- p. 174. Gregorius ein Sachse was bobst 2 jor 6 monat. 25
Johannes ein Kriede was bobst 10 monat. den blante der keiser.
Silvester was bobst 4 jor 1 monat und 8 tage.
- p. 176. Johannes was bobst 5 monat und 21 tage.
Johannes ein Römer was bobst 5 jor.
Sergius was bobst 2 jor und 7 monat. der was ein gotliche man⁵.
- p. 178. Benedictus von Tuschan⁶ was bobst 14 jor. der wart verstoßen von
dem stule⁷.

4. Ss. Lando.

1. Ex patre Benedicto.
2. Ex patre Alberico principe.
3. Donnus, Bonus.
4. Hic fuit in armis (artibus) eruditissimus et multos libros composuit.
5. Hic fuit sanctae vitae et castae

conversationis.

6. Tusculanus.

7. Ausgelassen sind hier bei Clot. die Päpste Johann XX., Benedict IX., und Silvester III.

- Gregorius ein Römer¹ was bobst 2 jor 7 monat. M. Pol.
 Clemens was bobst 9 jor und 19 tag. der was bobst mit gewalt und P. 181.
 widers reht.
 Damafus was bobst 22 tage.
 5 **Tutscher bobst.**
 Leo ein tutscher man was bobst 5 jor 2 monat und 6 tage. der was
 heilig².
 Victor ein tutscher man was bobst 2 jor 3 monat. p. 183.
 Stephanus von Lutringen was bobst 9 monat und 28 tag.
 10 **Benedictus was bobst 10 monat.**
 Nicolaus von Burgunden was bobst 2 jor 6 monat und 25 tage.
 Alexander von Meylan was bobst 11 jor 6 monat 25 tage. p. 185.
 Gregorius von Tuschän was bobst 12 jor 1 monat und 4 tag.
 Victor was bobst 1 jor 4 monat unde siben tage. p. 187.
 15 **Urbanus was bobst 11 jor und 4 monat. bi des ziten wart daz heilige** p. 189.
grab gewonnen von den cristen und von ein herzogon, hies Bohamundus.
Paschalis von Tuschän was bobst 18 jor und 5 monat. do der den p. 191.
keiser Heinrich gewiht, do vinge ern mit allem sin hove.
 Gelasius von Campanie was bobst 1 jor 5 tag. p. 193.
 20 **Calixtus von Burgunde was bobst 5 jor 10 monat und 13 tage.** p. 195.
Honorius von Bononie was bobst 5 jor 2 monat und 3 tag.
Innocentius ein Römer was bobst 13 jor 7 monat und 8 tag. p. 197.
Celestinus von Tuschän was bobst 5 monat und 9 tag. p. 199.
Lutius von Bononie was bobst 11 monat 4 tag.
 25 **Eugenius von Pisa was bobst 8 jor 4 monat und 20 tage.**
Anastasius ein Römer was bobst 1 jor 4 monat und 23 tag. p. 201.
Adrianus von Engellant was bobst 4 jor 8 monat.
Alexander von Tuschän was bobst 21 jor 11 monat und 30 tag. p. 203.
 Bl. 5a **Lucius von Tuschän was bobst 4 jor 2 monat 18 tag.** p. 205.
 30 **Urbanus ein Lamparter was bobst 1 jor 10 monat und 25 tag. bi**
des ziten wart Iherusalem und daz heilig grab gewonnen von den heiden.
Gregorius von Benevent was bobst 1 jor und 27 tage. p. 207.
Clemens ein Römer was bobst 3 jor 16 tag.
Celestinus ein Römer was bobst 6 jor 8 monat und 11 tage.
 35 **Innocentius von Campanie was bobst 23 jor 4 monat und 23 tage.**
der maht des heiligen geistes spital zu Rome und andere lobliche werg die

5. 'Tutscher bobst' roth geschrieben.

1. De sancto Johanne ante portam
Latinam.

2. Manifestis clarens miraculis.

- M. Pol. noch zu Rome schinber sint. bi sinen ziten erhuben sich die zwene ordene,
P. 211. barfüßen und brediere. er maht auch vil lobelicher bucher.
- p. 218. Honorius ein Romer waz bobst 11 jor 6 monat 23 tag.
- p. 215. Gregorius von Campanie was bobst 14 jor. bi des ziten starb sant
Elsebet, eins küniges dohter von Ungern ¹. 5
- p. 217. Celestinus von Mehelon was bobst 18 tage.
Innocentius von Genuie was bobst 21 jor 6 monat und 12 tage.
- p. 219. Alexander von Campanie was bobst 7 jor.
- p. 221. Urbanus ein Walch ² was bobst 3 jor 1 monat und 3 tag.
Clemens von Provang was bobst 3 jor 9 monat und 21 tage. 10
- p. 222. Gregorius von Placentie was bobst 4 jor 2 monat und 10 tage.
Innocentius von Burgunde waz bobst 5 monat 2 tage.
- p. 224. Adrianus von Genuie waz bobst 1 monat 9 tag.
Johannes von Spangen waz bobst 8 monat 1 tag.
- p. 226. Nicolaus ein Romer waz bobst 2 jor 8 monat und 28 tag ³. 15
- Eise von
Repgow, 2
E. 95, 2
Honorius ein Romer waz bobst 5 jor, und waz lam an allem sine
libe und was doch verrichteter sinne.
Nicolaus was bobst 5 jor. der was ein barfuße und ein meister der
heilgen geschrift. der wert sich zu zwein molen des bistümes, zum dritten 20
male wart er sin erbeten.
- E. 97. Celestinus. der wart betrougen, daz er daz ambacht uf gab, als man
vindet geschriben under keiser Heinrich ⁴.
Bonifacius.
Benedictus. 25
Clemens. der was der erst der den stül von Rome gen
Avion zoch, do er noch ist.

Sie hebt an die cronica aller romeschen keiser. zu dem ersten. Bl. 5b

Ekkeh. Julius waz der erste keiser zu Rome und waz vor gottes gebürte. do
88. VI. der gerichset hete 3 jor und 7 monat, do wart er verretenlich erschlagen in 30
91.

1. Hic sanctam Elizabeth — relic-
tam landgravii Thuringii canonizavit.

2. Natione Gallicus ex civitate
Trecensi.

3. Hier, mit Nicolaus III. und dem
J. 1277, schließt Martinus Polonus in

der fortgesetzten 9. zweiten Edition und
in der Baseler Ausgabe. Das Folgende
ist aus Eise von Repgow's Chronik ge-
nommen.

4. E. unten Bl. 24^b.

dem rothuse, derumbe daz er etliche ambahlüte hette entsetzet, und ouch daz er gegen den senaten nit uf stünt, so sū fur in zū rate gingen¹.

Octavianus Augustus, der richsete vor Cristus gebürt 42 jor und do- noch 14 jor. bi des ziten wart Cristus geborn. derselbe Augustus hies sit
 5 her die erschlahen die finen vettern Julium hettent erschlagen. M. Pol. p. 93 u. Ekkeh. p. 95.

Tiberius was Augustus stieffsūn und richsete 18 jor unḡ an daz jor daz Cristus gemartelt wart, und donoch richset er 5 jor.*| der waz ein win-
 10 trenter, und het dri namen: Claudius Tiberius Nero. do nantent in die spillute: Claudius Biberius Nero, durch schimph².* er was aber wigig und wol geleret. M. Pol. p. 29. Ekkeh. p. 95, 98.

Gaius Calligula richset 3 jor 10 monot und 8 tage. *|bi des ziten schreib Matheus sanctus fir ewangelium zū Philadelp^hia. M. Pol. p. 27.

Claudius richsete 14 jor und 7 monot. *|bi des ziten schreib fante Marcus sin ewangelium und sant Peter kam zum erstenmol gen Rome. p. 29.

15 Nero richsete 13 jor 8 monot und 29 tage. der waz der erst durch- ehter der cristenheit. der tote ouch sine mūter, sin swester und finen meister Seneca und waz in allen sachen ein ũbeltetig man und martelt sant Peter und sant Pauls. p. 32.

Galba in Hibernia, Vitellius in Germania und ein Otto, die p^hlagent
 20 dez riches ein jor und erschlügen enander zū Rome. p. 34.

Vespasianus richsete 9 jor 11 monot und 22 tage. der zerfōrte Jhe- rusalem, die was gestanden 1080 jor³. der waz gar ein loblicher keiser.

Titus waz Vespasianus sūn, der richsete 3 jor. der half sin vater Jhe- rusalem zūstoren. der fürtraf sinen vater an gūte, wie frume der vater
 25 were. p. 36.

Domician waz Titus brūder, der richsete 13 jor und 5 monot. der waz der ander noch Nero, der die cristenheit durchsetzt, und verschihet sant
 30 Johans ewangelista⁴.

Nerva richsete 1 jor und 4 monot. bi des ziten schreib sant Johannes sin ewangelium zu Epheso, wande der keiser widerruft die gebot die sin
 35 vorder hete geton wider die cristenheit. do von kam sant Johannes wider gen Ephesum. Ekkeh. p. 103, 40. M. Pol. p. 36.

Bl. 6a Trajanus richsete 19 jor 6 monot und 15 tage. der wart der dirte

1. Claf. folgt hier einer anderen Quelle als Mart. Polonus, vielleicht dem Ekkehard nach Hist. Miscella VI zu Ende: Cum ergo honores ex sua voluntate praestaret — nec senatui ad se venienti assurgeret.

2. Ekkeh.: eleganter a joculato-ribus Caldius Biberius Mero ob vino-

lentiam nominabatur.

3. Ekkeh. nach Hieronymus in Eusebii chron.: a prima vero aedificatione sub Salomone anni 1102; Herim. Contr. und Bernoldi Chron.: a prima vero conditione templi sub Salomone anno 1059.

4. Joh. ev. in Pathmos relegatur.

- M. Pol. durchehter der criftenheit, von bßsem geraete und nüt von im felbe, wand er waz wifc und güt, milte und ein gerehter richter. wan do er underwifet wart daz die criften unfehadeber lüte werent, do lies er daz durchehten abe ¹.
- p. 42. Adrianus Helius richfete 21 jor. der maht Iherufalem die stat wider und nant fü Helham. der waz frumme und fatte vil lantrecht uf ². 5
- p. 44. Anthonius Pius mit finen fünen Aurelio und Lucio richfete 22 jor und 3 monot. der waz Adrianus dohterman und waz den criften gneblig.
- p. 46. Marcus Anthonius Verus mit finem brudern Aurelio Lucio Comodo richfete 19 jor und 1 monot. der was gar güt, doch sine diener fatten die 10 vierde durchehtunge uber die krieften.
- Ekkeh. Comodus Aurelius richfete mit Lucio Anthonio 13 jor. den dote fin
P. 105, wip mit vergift, wand er was gar übeltetig, daz man jach er were ein vient
55. menschliches kunnes.
M. Pol. p. 50.
- Helius Pertinax richfet 6 monot. der waz ein gerehter man der umbe 15
M. Pol. feyn gut daz recht verkeret. der wart erschlagen von finre ritter ein, der hies
ib. Salvius.
- Ekkeh. Severus richfete 17 jor. der was der fünft durchehter der criftenheit.
P. 106, 6. der ftop in Britania, daz lant heifset nū Engellant. daz twang er ouch.
M. Pol. p. 52.
- p. 54. Anthonius Caracalla richfet 7 jor mit sine füne Severinus. der was 20
Severus fün und was als unklüfche, daz er fin stiefmüter nam zü wibe.
- ib. Martinus^a richfete ein jor. der und fin fün wurdent von nide er-
fchlagen.
- ib. Anthonius Marcus Aurelius richfete 4 jor. der übete unklüfchekeit in alle
wege fo man erdenken kunde. der und fin müter wurdent erschlagen. 25
- ib. Alexander Aurelius richfete 13 jor. der wart von der menig keifer ge-
heifsen und von dem fenate Augustus. der wart zü Menge entheubetet von
ein überloufe.
- p. 56. Maximianus^a richfet 3 jor. der waz der erste der von fines libes
manheit zü keifer wart on des fenatus gunst^b. der uberwant die Tüfchen 30
und lüt, fin geheifsen Balwen^c. er waz ouch der sehest durchehter der
criftenheit.
- ib. Gordianus richfete 6 jor. der wart erschlagen von Philippo fin
herzogen.
- ib. Philippus mit sine füne Philippo richfete 7 jor. der waz der erste 35
1. Plinius — qui mitigavit tyran-
num imperatorem saevientem in Chri-
stianos a persecutione ipsorum etc.
2. Rempublicam justissimis legi-
bus ordinavit.
3. Macrinus.
4. Maximinus.
5. Ex militari corpore absque de-
creto senatus imperator efficitur.
6. Germanicos et Parthos vicit.

keiser der kristen wart mit sine süne, und geschahē daz von sant Fa-
bian, etlich sprechent von Orienes¹. und waz daz dusenteste jor
von dem daz Rome gestift wart.

Bl. 6^b Decius richset 2 jor und 4 monot. der was böse an allen dingen und p. 58.
5 waz der süßend durhehter der cristenheit. der wart von den Barbarien² er-
schlagen.

Gallus mit Volustiano richset 2 jor und 4 monot. ib.

Valerianus mit sine sün Galieno richset 15 jor. der waz der 8 durh- p. 60.
ehter der cristenheit. den ving der künig Sapor von Persa, und alle die
10 wise er lebte, wann der künig Sapor uf sin pfert wolt sitzen, so müst der keiser
sinen hals darbiten, daz der künig mit sine süße daruf trat.

Claudius richset 1 jor und 8 monot. der starb eines rehten sichten. ib.

Aurelianus richset 5 jor 6 monot. der was der 9 durhehter der cri- p. 61.
stenheit. der wart von sine diener erschlagen.

15 Dacianus oder Dacius oder Tacitus³, der richsete 7 monot. der waz p. 62.
ein frummer man, daz moht er doch nüt erzougen an dem riche, wan der
dot fürkam es.

Probus richset 6 jor 4 monot. der wart erschlagen von eim uberlouf ib.
sinre ritter⁴.

20 Florianus richset 2 jor 20 tage. der starb davon daz er im lies zū ib.
adern.

Carus richset mit sinen sünen Carino und Numeriano 2 jor. der waz ib.
an allen sachen bose und starbe von eim durrschlag⁵.

Dyoclecianus und Maximianus richseten 20 jor. alle die wise durheht- p. 64.
25 tent sū die cristenheit. die durhehtung waz herter und großer wand die andern
alle, daz in 30 tagen zweintzig dusent wib und man gemartelt wurden in
allen landen.

Galerius oder Valerius richset 2 jor mit Constantino und Licinio. p. 66.
Constantinus betwang Spangenant und nam des kunges dohter von Bri-

22. simen.

1. Bei M. P. steht: Hic fuit bap-
tizatus a beato Pontio martyre; bei
Effehard (108, 8): et in ipsis paschae
vigiliis, cum jungi vellent sacrificiis et
communicare, a Fabiano pontifice Ro-
mano non permisi sunt, nisi prius
considerentur peccata sua etc. Die
latein. Legenda aurea ed. Grässe, c. 117
de s. Laurentio martire, nennt den Ori-
genes: Iste Philippus primus impera-
tor fuit, qui fidem Christi recepit,
quem Origenes, ut dicitur, ad fidem

convertit, licet alibi legatur, quod
beatus Pontius eum converterit.

2. In bello barbarico.

3. Tacitus in der Baseler Ausg. Es
scheint, als ob Clos. die verschiedenen Les-
arten der ihm vorliegenden Texte ange-
ben will. Die alte Uebers. hat Dacius.

4. Militari tumultu.

5. In parvo flumine periit. Clos.
folgt dem Ekkeh. (oder Herim. Augien-
sis): Carus fulmine periit.

M. Pol. tania Helenen zu ein zürube und gewan mit der Constantinum den großen, den er maht zu keiser.

Daz riche kam an die Kriechen.

- p. 68. Constantinus der große richet 30 jor 20 monat und 11 tage. der uberwant Maxentium, Licinium, Severum, die do keiser woltent sin gewesen. 5
donoch wart er getouset von Silvestro dem bobeste und wart zehant gerei-
net von ufzeigikeit, und davon lies er dem bobst alle keiserlich würdekeit und
gewalt¹ und für er gen Constantinopel gen Kriechen. sus kam daz rich
an die Kriechen und bleib an in unß an den großen Karlen.
- p. 72. Constantinus, Constantinus sün, richet mit sinen brudern Constan- 10
tino und Constante 38 jor. die selben brüder kriegten so lange mit enander,
daz romesche kraft vil nohe gar verswant. doch gesigte Constantinus, daz er
daz rich allein besaße. und was ein güter cristen.
- p. 74. Julianus richet 2 jor 8 monat. der waz Constantinus bruder sün
und gerte dez riches so sere, daz er cristen glouben verloufent und ergab 15
sich an den tüfel, der half im || an daz rich, und durhehtet die cristen- Bl. 7a
heit. ze jüngest kam gottes roche uber in, daz er übel von dirre welt schied².
- p. 76. Iovianus richet 7 monat. der waz cristen, und do zwischent ime und
dem kunig Sapor von Persia fride wart gemachet, do begrub er Julianum.
- ib. Valentinianus richet mit Valente sime brüder 11 jor. der waz cristan 20
und gesiget mit irlouge an den Saksen. aber sin bruder Valens der wolt
die cristen han gedurhehtet³, daz wolt sin brüder nüt gestaten bi sin lebende.
- p. 78. Valens richet mit Graciano und Valentiniano 4 jor. der waz ein
bose cristen⁴ und durhehtete die güten cristen sere und wart von den Gothen
erschlagen. 25
- ib. Gracianus richet mit sin brüder Valentianio und Theodosio 6 jor.
der streit bi der stat zu Stroßeburg wider sin syende und erschlug nie danne
30 tusent Walhe⁵ mit gotz helße, wand er ein güter cristen waz.
- p. 80. Theodosius richet mit Valentiniano 11 jor. der waz der allercristenste
keiser. er zerstört der appegöt tempel und uberwant sin viende mit vasten 30
und mit beten.
- p. 82. Archadius und Honorius richeten 13 jor. der Archadius was Theodo-
sius sün und waz ein tugentlicher wiser man. bi sinen ziten gewünnet die
Gothi Rome die stat.

1. Omnes imperiales dignitates papae contulit.

2. Vielleicht nach Ekk. 115, 2: di-
vino percutitur iudicio.

3. Eo quod Arianus esset.

4. Arianus existens.

5. Gallicorum.

Honorius richfete mit Theodosio dem minren, sinß bruders sün, 15 jor. M. Pol. p. 84.
 bi dez ziten wart erschlagen von Romeschen Herrodagius ¹, der was der lüte
 funig di do Gotthi heisset. der Honorius was ein tugentlicher man.

Theodosius der minre richfete mit Valentiniano sinre dohter man 27 p. 86.
 5 jor. do im daz rich wart, zehant maht er Valentianum sinre basen sun ²
 zü keiser.

Marcianus und Valentinianus richsten 7 jor. bi des ziten wurdent p. 90.
 die eisse tusent megde zü Kolle gemartelt um cristen glouben von den Sünen.

Leo richfet 17 jor. der nam alle die bilde die er zü Rome fand und ib.
 10 fürt sū gen Constantinopel und verbrant sū mit füre.

Zeno richfet 17 jor. der wolt siness vorvarn sün han getotet, do verbarg p. 94.
 in sin müter ³ und mahte einen paffen uz ime.

Anastasius richfet 26 jor. der was nüt ein güter cristen ⁴ und dur h = p. 96.
 eh tete die güten cristen. der starb von eim durschlage.

15 Justinus richfet 9 jor. der fleis sich dez mit vestem glouben, wie er p. 95.
 die kezer zerstörte. daz erhorte Dietrich von Berne, der was kunig in Italia,
 daz ist in welschem lande. der was ouch ein kezer an dem glouben und en-
 bot dem keiser gen Constantinopel mit bobste Johanse, daz er den kezern ire
 kirchen wider gebe die er inen beschloßen und genommen hette, oder er wolt
 20 alles welsche lant verwüsten und alle kristen lüte döten. die wile der bobest
 7b || enweg was, do zwischen schlug Dietrich von Bern Boetio und Simacho
 den senaten ⁵ und andern vil cristen luten die houbter abe. do der bobst
 Johannes und die andern boten die mit im gesant worent von roetlütten zü
 Rome, herwider koment und ime botschaft brohtent, daz sū heten getegebdinget
 25 noch sine willen, daz half sū nüt: er leit sū gefangen und ertötet sū hun-
 gers. donoch an dem 90 tag rach got Dietriches bosheit, daz er gehes starb
 und erschein eime heiligen einfidel, *|der lag in einr insel, heisset Lipparis, Ekkeh. p. 129, 40.
 wie in bobest Johannes und Simachus sirtent barhoubet und barfüß und
 ungegurtet, die hende hündler sich gebunden, und wurfent inen in daz helleseh
 30 für ⁶. der bobst Johannes was so heilig: do er gen Constantinopel kam
 alfe do vor stet geschriben, do zogete daz volke gegen im us. do maht er under p. 139, 44.
 der porten ein blinden gesehende der under dem andern volke do giengj*.

Justinianus richfet 38 jor. der wart von Agapitus dem bobste bekeret M. Pol. p. 100.

11. Sf. finer.

1. Rhodagius rex Gothorum.
 2. Amitae suae filium.
 3. Pro eo mater ejus alium figura
 similem obtulit.

4. Haereticis favens, nämlich als
 Arianer.
 5. Boethium senatorem.
 6. In ollam Vulcani.

- M. Pol. von keizerschime glauben¹. donoch maht er keiserlich reht die man noch haltet.
- p. 104. Justinus richset 11 jor. der waz ein güter cristen und het doch vil widerwertikeit von den Lampartern.
- p. 108. Tiberius richset 7 jor. bi des ziten vingent die Lamparter alles welsche 5 lant, do sü noch sint, mit großer maht und beroubetents.
- p. 110. Mauricius richset 20 jor. bi des ziten wart unfers herren rog, der do ungenejet waz, funden zü Sephat nohe bi Iherusalem und wart gen Iherusalem gefüret.
- p. 114. Phocas richset 8 jor. under dem wart erworben, daz sant Peters stül 10 zü Rome ein houbet were aller der cristenheit, wann do vor het man daz goghus zü Constantinopel für daz houbet. und daz erwarb Bonifatius der bobest.
- p. 115. Eraclius richset mit sine sün Constantino 31 jor. bi des ziten stunt 15 uf Machemet der heiden wißage²; der sü alle noch ime gloubende 15 maht.
- p. 119. Constantinus mit sine bruder Bradona³ richset 27 jor. bi dez ziten sancte Jos⁴, eins kunges sün von Engellant, lies sin rich uf und begab dise welt und wart ein einsidel. der Constantinus wart in Sicilie erschlagen. 20
- p. 125. Constantinus, Constantines sun, richset 17 jor. der waz ein güter 20 cristen und mahte vil kirchen wider, die vor langen ziten zestöret worent von den kegern.
- p. 127. Justinianus richset 10 jor. der wart von dem riche verstoßen und wart im zunge und nase abgefniten unde wart verschicket in daz ellend zü 25 Cersona.
- ib. Leo richset 3 jor dem sneit Th||berius die nase abe und verschicht in 25 in daz ellende gen Cersona, und besaz er daz rich an sinre stat.
- p. 129. Tiberius richsete 7 jor. den erslüg Justinianus, der do vormols ver- 30 stoßen waz von dem riche, mit der Turkel helse und besaz daz rich anderwerbe.
- ib. Justinianus richset zu dem andern mol 6 jor mit sine süne und wurden beide erschlagen zu Constantinopel.
- ib. Philippus richset 1 jor und 6 monot. der waz ein keger und hies alles 35

8. Sf. ungehet.

1. Ab errore Euticheo.

2. Propheta Saracenorum.

3. So lesen auch unsere meisten Texte

des M. P.; dagegen Etfch. Heraclonas.

4. Sanctus Hydocus al. Judocus.

christlich gemelt abetun. darümbe woltent die Romer sinre münzen bilde M. Pol. p. 129.
nüt enphahen.

Anastasius richset 3 jor. der blant Philippum sinen vorbarn. do wart p. 131.
er gebangen von Theodosio und wart verstoßen von im und zu eime priester
5 gemacht.

Theodosius richset 1 jor. der was milte und demütig. den versties
Leo und maht einen pfaffen uß im und bleip also untz an sin ende.

Leo richset mit sine süne Constantino 25 jor. der hies ouch alle bilde
abe sin und verbürnen, darümbe verbien in der bobste Gregorius ¹.

10 Constantinus Leonis sün richsete 25 jor. p. 133.

Leo richsete 5 jor. der begert von gritekheit einre frone die in einre fir- p. 141.
chen hing mit karbünkelsteinen, und do er sū uf dem houbete hete, do sties in
der riet an und starb.

Constantinus Leonis sun richset mit sinre müter Hyrena 10 jor. der ib.
15 versties sine müter von dem riche. des rach sū sich an ime und blante inen
und richsete 2 jor für inen, wan er starb zühant darnach. und daz sū ouch
beste sicherlicher mohte richsen, do blante sū irs suns Constantines sün, daz
eht sū iren vater nüt gerechen mohtent.

Nicephorus richsete zu Constantinopel 9 jor. in denselben ziten was p. 143.
20 daz rich zū Constantinopel vil nohe zū nüte worden.

Michael richsete 2 jor. der was ein gloubiger wol geminter man. ib.

Daz rich kam an die Franhsosen.

Karolus der groÙe richsete 14 jor 1 monot und 4 tage. der was künig ib.
zū Frangrich e daz er keiser wart 36 jor, und kam durch bete willen Adria-
25 nus des bobests gen Lamparten und besas die Lamparter zū Pavey und
ving den künig Dasiderium und sin wip und für sū gebangen gen Franc-
rich, und richsete Karle über alle welsche lant und gab den Romern wider, p. 142.
was inen die Lamparter genomen hettent vor langen ziten. sus wart daz
lampartesche rich zerstöret. donoch schiere kam er gen Rome und bestetegete p. 143.
5b alle die || gift, die sin vater künig Pipin sant Peter het gegeben. derzū gab
er dem stule daz herzogentum zū Spolet und zū Bonevente, *und do er an *Ekkeh. 169. (Einh.)
dem winnachtage kam in sant Peters münster, do schre daz römische volk ge-
meinlich, Karle solte romesche keiser sin. dez wert er sich, do botent in
die Romer, daz er sich des riches underwünde. sūs wart er uf
35 denselben tag zū keiser gekronet und gewihet von dem bobste Leo, daz er nüt
darümbe wüÙte e daz er in daz münster kam, und ouch nüt darümbe dar

1. Pro quo errore ei Gregorius papa scripsit, sed in vacuum multum redarguit.

was kumen. sus kam daz romesche rich an die Frantzosen über, do man zalt von gotz gebürte 801. |*

- M. Pol. Ludewicus des großen Karlen sun richsete mit sine süne Lothario 25
p. 147. jor. der wart von dem riche verstoßen, und kam dez selben jores wider an daz riche. 5
- p. 151. Lotharius richsete 10 jor allein und donoch mit Ludewig sine süne 5 jor. donoch deilete er daz riche under sine süne, und wart er ein münich.
- p. 153. Ludewig Lotharius sün richsete 21 jor. dez sün, Karle der minre, wolt sinen vater han verstozen von dem rich. do für der tüfel in in und was drie tage in im, unß daz er sich erkante und nüt me darnoch stunt¹. 10
- p. 155. Karolus, Ludewiges vetter, der hies Karolus der calwe, richsete 3 jor und 9 monot. dem gab ein Jude ein trang, dez starb er an den Alpen.
- p. 159. Karolus der minre genant richsete 12 jor. der treip sin wip von im, darumbe daz sū eime bischove zū heimelich waz, und sprach, er wer ir nie geweltig worden. 15
- ib. Arnulphus richsete 12 jor. der was lange siech, zū jüngste aßen in die luse, dofür kundent in alle erße nie nüt gehelsen.
Daz rich kam ein teil an die Tütschen.
- ib. Ludewig Arnolphes sün richsete 6 jor. hie kummet daz rich us den Frantzosen und kumet an die Walhen zū Italia und an die Tütschen. 20 und geschach daz darumbe, daz die Frantzosen den Römern nüt² zū helse koment wider die Lamparter, die sū fere schedegeten. sus teilete sich daz rich, daz ein teil alleine in welschene lande richsete und ein teil in tütschene lande, als hienach bewiset würt, unß an den ersten Otten, der beidesiet richsete. 25
- p. 161. Berenger richsete 4 jor in welschen landen. bi des ziten wart daz closter zū Alüniofes² gestiftet von Wilhelm, dem ersten³ fürsten zū Burgunde.
- Hie kam das riche garwe an die Tütschen.
- Günrat, grove Günrates sün von Hessen, der erste tütsche keiser, richsete in tütschen landen 7 jor. der hette keinen sün, || und do er sterben 21. *
ib. vgl. wolte, do riet er allen fürsten und herren, daz sū herzogen Heinrichen von Ekkeh. Sachsen soltent nemen zū dem riche, wand er keinen bekern darzū wüßte, wie p. 175. daz er sin offenre vient was, die wile er gesunt was. 179.
- M. Pol. Beringer der ander richsete 8 jor in Walhen.
p. 161. Heinrich ein herzoge von Sachsen richsete in tütschen landen 18 jor. 35
- p. 165. Beringer der dritte richsete 8 jor in Walhen.

1. Et in ipsa vexatione confessus est hoc sibi adeo accidisse, quia contra patrem conspirationem tractaverat.

2. Cluniacense monasterium.
3. Pio principe.

Lotharius II rîchsete 2 jor in welschen landen.

M. Pol.
p. 165.

Beringer der IV mit Albrecht sin sîn rîchset 11 jor in Walhen.

Daz rîch kam garwe an die Tûtschen.

Otto der groÙe Heinriches sîn rîchsete 12 jor. der was der erste tutsche gewaltiger keiser, wan die zwene die do vor gewesen sint, Cûnrat und Heinrich, die zalt man nût für rehte keiser, wande sî von dem bobest nût gekronet wurdent. diser Otto betwang welsche lant und Lamparten, und ving Beringer der do rîchset in keisers wise, und schihten gen Pehern, und fürfürsich in gen Rome und emphinge des rîches krone von dem bobest, und bleib allein keiser. sus kam daz romesche rîche an die Tutschen, als es noch hûte dîz tages ist, und zerging daz welsche. dîz geschach do man zalte von gots gebûrte 963 jor. der Otto rîchsete in tutschen landen 26 jor e daz er gecrônnet wart von dem bobst, und donoch 12 jor.

ib.
vgl.
M. Pol.
p. 161.

vgl.
Ekkeh.
p. 184.

Otto der II des ersten Otten sîn rîchset mit Otten sine sîne 22 jor. der wart gekrônnet von Benedicto deme bobest und starbe zû Rome.

M. Pol.
p. 169.

Des rîches walunge kam an die kurfürsten.

Otto III des andern Otten sîn rîchset 19 jor. *|dise zwene Otten worent so grimme und so wunderlich, daz der eine genennet wart 'blutiger tot' oder 'bleicher tot der heiden' und der andere 'der welt wunderlich'.*

Gotfrid
Vit.
p. 328.

dise 3 Otten hetent daz rîche beseßen also in erbendes wise. donoch wart ufgesetzt, wann dirre hûnderst Otte keinen sîn hatte, daz die 7 kurfürsten einen romeschen keiser welen sullent, und sint dise die fürsten. drie cangeler: der bischof von Mentze ist des rîches cangeler in Germania, daz ist zwîschent Ungerland und dem Rîne. der bischof von Triere cangeler in Gallia, daz ist hie dîsite dez lamparteschen gebirges in tutschem lande. der bischof von Rolle cangeler genfit dezselben gebirges in Ytalia, daz ist in welschen landen. die leien fürsten: der margrove von Brandenburg des rîches kamerer, der pphalzgrove von Pehern sin spîser, der herzoge von || Saksen sin swerttrager, der künig von Beheim sin schenke. daz geschach noch gottes geburt 1001 jor.

M. Pol.
p. 173.

Ekkeh.
129, 21.
M. Pol.
p. 175.

Heinrich der ander ein herzoge von Pehern rîchset 23 jor und 5 monat. der maht und stift das bîstûm zu Bobenberg, und maht des kornigenes pfrunde zu StroÙeburg uf der stifte¹, und broht wider vil verdorbene und verhergete kloster. und hette ein elich frowe, hies sant Kunigunt, mit der lebt er also, daz sî reine megede bliben alle beide, und geheiligten beide. und donoch stunt daz rîch ostîr 2 jor.

Cunrat der ander ein herzoge von Franken rîchset 20 jor. noch dez tode was daz rîch ane keiser 3 jor. *|bi des ziten wart gemahnt Spire die staut².*

p. 177.
Ellenh.
Chron.
p. 120.

1. S. hierüber Königshofen in Cap. 2, bei Heinrich II und die Note dazu.

2. Sicher aus Ellenhard's Chronik: Spira conditur. Die älteren Chroniken

- M. Pol. Heinrich der dritte, des vordern Cünrates dohterman, eins grove Lutz-
 P. 180. poldes sün¹, richset 17 jor. der kam zu welschen landen und ving den für-
 vgl. sten von Caps², der hies Pandulf, und führt in gevangen zu tutschen landen,
 P. 177. und maht ein andern Pandulf, ein groven zu Caps, zu fürsten³.
- p. 186. Heinrich der IV des vordern sün richsete 40 jor. bi des ziten maz ein
 merfart und wart daz heilige grab gewonnen. dez heres houbetelüte worent
 Gotfrit von Luthringen, der grove von Bleseng⁴, der grove von Flondern,
 der grove von sant Giltgen⁵, und anderre großer herren maniger.
- p. 192. Heinrich der V des vordern Heinrichs sün richset 15 jor. der ving sinen
 vatter, do er des riches gewaltig maz, und hielt in in starfen banden und lies
 in dinne sterben. darumb starb er ouch aune libes erben, alse man schezet⁶.
- p. 196. Lotharius ein herzoge von Sassen richset 12 jor. der betwang den
 künig Rogerium von Sicilie und maht in fluchtig, und satte einen andern
 künig do.
- p. 198. Cünrat der III herzoge Frideriches sün richset 15 jor. der dette ein
 erlich merfart, und do er her wider kam do starp er, und wie daz was daz
 er 15 jor gerichtset hette, doch wart er nit von dem hobste gekrönet.
- p. 200. Friderich von Stoufen herzoge zu Swoben, des vordern Cünrats süns
 sün, richset 37 jor. bi des ziten gewan der soldan von Babilonie⁷ daz heilig
 grab zu Jerusalem. der Friderich zerstörte Mehelan die stat und undertalb⁸
 p. 202. die muren, daz si gar dernieder vielent. do nam bischof Rudolf von Rolle
 der drier künig körper und schiht si gen Rolle, die vormauls worent fomen
 von Persida gen Constantinopel, die ein keiser darbrohte, und donoch dannan
 p. 200. gen Mehelan koment. *|diz geschach in dem merzen des jores || noch gotz
 gebürte 1162 jor|*. donoch für er über lant und nit über mere zu dem
 heiligen grave und wolt daz erretten von den heiden. und do er zu Armenie
 kam, do wolt er sich baden in ein kleinen bache, der heisset Ferrum oder
 Saleph⁹, do extrang er inne do man zalte 1190 jor.
- p. 204. Heinrich der VI des vordern Friderichs sün richset 8 jor. der gewan

3. Hf. hinter 'Pandulf' 'ein groven' gestrichen.

von Ekkehard u. A. reden von Grünbung
 der Kirche zu Speier.

1. Hic Henricus dicitur filius Conradi vel secundum alios gener ejus. Das letztere bezieht sich auf die Sage von dem Grafen Lupold, dessen im Walde geborner Sohn Heinrich der Gemahl der Tochter des Kaisers Conrad wurde. Mart. Pol. hat dies vorher unter Conrad erzählt.

2. Principem Capuanum.

3. Dieser letzte Satz steht nicht in der

Vaseler Ausg. des M. P., wohl aber in den anderen.

4. Comes Blecencis, Blesenensis, von Blois.

5. Sancti Aegidii.

6. Creditur justo Dei judicio sine haerede decessisse.

7. Captum est — a Saladino.

8. Ferrum ist der Name in Ellenh. Chron. SS. XVII p. 120, Saleph in Ellenh. Ann. p. 101.

und betwang allez Büllesche lant, und die wider in worent, den det er wun- M. Pol.
derlich tode an. er besas ouch Napels. dannen mußt er scheiden vor siechstage.

Otto der III, herzog Heinrichs sun von Sachsen, richset 3 jor. der p. 208.
wart gekronet zu Rome in sant Peters munster. der für wider des bobstes
5 wille gen Bülle in daz lant und nam es mit gewalt künig Friderich von Si-
cilie. darumb verbien in der bobest, und darumb in dem vierden jor siner
riches, do erweltent die fürsten Friderichen zu ein keiser und vertriehent
keiser Otten.

Friderich keiser Heinriches sun, geborn in Sicilie, *richset 33 jor. der *Ellenh.
10 wart gekronet von Honorio dem bobest in sant Peters münster]*. der hette Chron.
einen sun Heinrich, dem schuf er, daz er erwelt wart zu künig in tüttschen 120, 57.
landen, und richsete mit ime etwie viel jor¹. do zogte keiser Friderich gen M. Pol.
weßschen landen und bleib etwie lange do. die wile satte sich sin sun künig p. 210.
Heinrich wider inen. daz vernam keiser Friderich und für wider zu tüttschen
15 landen, und ving sinen sune und schiht in in gevengnisse gen Bülle. do
starb er in der gevengnisse und wart begraben.

Diser Friderich vergaß des eides den er dem bobste tet do er in krönete, Ellenh.
und zoh an sich die güter die der kirchen zugehortent und hielt si unß an den p. 120.
bobest Gregorium, der verbien in. des kam er mit ime überein², daz erm
20 den ban entschlug. darnoch über unlang brach der keiser die gedinge und die
süne und underwant sich aber der heiligen kirchengüter, und hielt si fre-
ventlich unß noch Honorius und Celestinus der zweier bobste tot. des hül-
fent im die Romere und worent wider den bobst. die wile der krieg p. 121.
werete, do wart Innocentius der vierte zu bobst erwelt, und do der
25 sach, daz er in der stat zu Rome keiser Friderich nüt moht widerstoen,
do für er heimelich enweg gen Jenué. dannan für er ouch und kam
gen Lücke³. do besant er die cardinale und ander bischof und prelaten
100 vile, und satte und besprach einen benemeten tag, daz er wolt halten || ein
concilium, und lüt keiser Friderichen, daz er dar keme für gerichte⁴ und
30 sich vor den fürsten verentwürtete der sachen die man in wärde ansprechend.
des kam er nüt dar, doch sante er boten dar, die worent nüt gnüge gut inen
zu verentwürtende. der bobste beginge sin concilium und klagete den pre-
laten den schaden und den frevel und vil bosheite dez keiser Frideriches, und
mit helse der patriarchen zu Anthiochia und zu Ageley⁵ und des keisers von
35 Constantinopel und anderer prelaten vil gab er urteil uber in und bien in
und entfatten von dem riche und von allen sinen eren.

1. Annis Ellenh.

also Lyon.

2. Facta compositione.

4. Ut in concilio compareret.

3. In civitatem Lugdunensem,

5. Aquileja.

Ellenh.
p. 121.

Do kurent die fursten von tutschen landen, die ergebischofe von Menge, von Kollé und von Triere mit andern bischofen, dem von Straßburg, von Spire und von Meze und anderen bischofen in der stat zu Würzburg zu künige Heinrichen, ein lantgroben zu Turingen. do die walunge geschehen was, do besprach er einen erlichen hof und ein gesprech¹ gen Frankensfür. 5 nu hette keiser Friderich einen sün in tutschen lande, der was genant künig Künrat. der wolt den hof zu Frankesfurt legen und irren, und besamete ein michel volg und zogete uf daz velt zu Frankensfür. do kam künig Heinrich der den hof besprochen hette, mit den bischofen und andern sinen helfern und mit großem here unde zoget im noch unß uf dazselbe velt, und strittent do 10 mitenander einen großen strit die zwene künig uf sant Oswaldes tag do Aug. 5. man zalt von goß gebürte 1246 jor. do gesiget künig Heinrich und sloß künig Künrat und verlore vile ritter und großes güt. die verlust zech er die Swobe die mit im do worent und ouch mit ime sluhent, und wie daz fü vil volkes hettent do verlorn, doch sprach er, fü hettent in ungetrümelich 15 verrotten. des wurdent die Swobe zornig und mahtent sich an künig Heinrichen², und kriegetent wider künig Künrat und alle sin helfere in Swobenlant und uf der Dünowe und uf dem Meun und allenthalben.

Do was bischop Heinrich von Staheldecke zu Straßburg, der besas in Elsas alle stete und bürge die keiser Friderich und sin sün hettent, und gewan zwo gut bürge Widersheim und Kronenberg³, die zerstört er zu grunde 20 und andere klein burge die verbrant er. do gewunnet desselben bischoves dienere⁴ jencste Rines Wolberg und Husen⁵ die zwo bürgen und anderre kleinre stetelin vil. donoch gewan derselb bischop Ortenberg und Offenburg und Gengenbach || und Rinßchedal⁶

Bl. 11

Do künig Künrat keiser Frideriches sün sach, daz er sinen vienden nüt moht widerstan, do nam er zu der e des herzogen tohter von Beyerne. daz

12. Hi. hat 'keiser' bei Heinrich gestrichen.

1. Curiam sollempnem. Ell.

2. Conspiraverunt cum ecclesia et rege Henrico.

3. Widersheim oder Illwidersheim, nachmals S. Oswald an der Ill gegenüber von Illkirch, südlich von Straßburg, s. Schöpslin, Als. ill. II, 269. Kronenburg, nicht mehr vorhandene Burg auf der Höhe zwischen Wassenheim und Marlenheim, nach welcher das westliche Thor und die Vorstadt von Straßburg benannt waren, s. ebeud. S. 211. Bei Wencker, Appar. archiv. 164 ist die Urkunde des Gegenkönigs Heinrich abgedruckt, worin er die Bürger von Straß-

burg auffordert, die feindliche Burg Widersheim zu zerstören.

4. Fautores.

5. Mahlberg zwischen Lahr und Ettenheim, Hausach an der Kinzig (Paffé).

6. Alle genannten Burgen und Städte sind im Kinzigthal gelegen. Es waren meist Besitzungen, welche Kaiser Friedrich von der Kirche von Bamberg zu Lehen hatte. P. Innocenz IV. sprach sie dem Bischof Heinrich von Straßburg so lange zu, bis er für seine Kriegskosten entschädigt wäre. Urk. von 1248 Als. dipl. I, 399.

det er uf ein hoffen, daz er roet und helfe von im solte han. doch half es in litzel, wart die Swobe tribent inen von einer stat zu der andern, und mit kunig Heinrichs helfe besozent sū die stat zu Ulmen in Swoben. aber sū gewuntent ir keins, wande ez kam ein also groz gefruste und ouch von gebreite der spisen, daz sū müstent dannan zogen. do künig Heinrich sūz von Ulmen kam, do für er ge Türingen und starb do, in dem jore do man zalte von goz gebürt 1247 jor. Ellenh. p. 121.

Do künig Heinrich gestorben waz, do warb der bobste Innocentius, wie ein ander künig würde, und vant keinen under den fürsten der sich des riches wolt annemen wider keiser Friderichen und sinen sūn künig Cünrat. zu jungest kam der herzog von Brobant und botē dem bobste und den bischofen zu tüttschen landen sinre swester sūn dar, grove Wilhelm von Holanden. den welenent die bischöf zu künig in der stat zu Rolle und gelobentent ime bi irme eide, daz sū im woltent helfen getrimelich mit libe und mit güte. und mit irre helfe und anderre heren besaz er ouch uf dem Rine die burge Werde¹ und Angelnheim, die gewan er alle an sich. do worent die stete von Rolle, von Menze und von Straßeburg mit ime. aber Spire und Wurmeze und andere stete und vesten uf dem Rine, in Swoben und in Bejern, und Meze die stat, die worent mit keiser Friderich und sine sūne künig Cünrat. der künig Cünrat keiser Friderichs sūn hertete den krieg us wider den bobst und ander sine vinde unz noch sins vatter tode und unz an sin selbes ende.

Diser keiser Friderich starb in Lamparten². er hafet die stat Parme für andere stete und besaz sū mit grozer maht. do kam des bobstes legate, mit des helfe übermudent sū in, daz sū ime an gestigetent, und verlort do grozen schaz und für wider gen Pülle. do sties in ein starker sichtage an. des starb er, do man zalt 1250 jor von goz gebürt. M. Po p. 212.

Donoch für künig Cünrat und wolt noch sins vatter tode daz künig-riche Sicille an siech ziehen, und kam uf dem wasser gen Pülle und gewan Napels und zerfört die muren von dem grunde. donoch, an dem andern jor daz er gen Pülle kommen waz, do wart er siech. do gobent im die arhat ein kriestiere daz in || generen solte, daz was vermischet mit vergift und dote in daz. sūz starb künig Cünrat, do man zalte von goz gebürte p. 216.

6. Sf. 'getüringen' in einem Wort.

1. Obsedit Granis-aque et firmisimum castrum Werde in fluvio Rini: Kaiserswerth; Clofener läßt Achen aus.

2. Dies ist ein offenbares Versehen, da Clofener selbst wenige Zeilen später

nach Mart. Pol. den Tod des Kaisers in Apulien erwähnt. Wahrscheinlich ist statt 'starb' zu lesen 'für', wie bei Königshofen, der hier dem Clof. folgt.

p. 212. 1 2 5 2 jor. donoch starb grove Wilhelme von Hollanden, der do zû künig
 vgl. Ellenh. 121, 48. Ellenh. p. 122. was wider keiser Friderich erwelte. der wart von den Friesen erschlagen.

Der noch für der bischof von Rolle gen Engellant und broht mit ime
 Richarden den herzog von Cornubie ¹, des küniges bruder von Engellant,
 den erwelt er und der bischof von Menze zu künig. des gab er groß güt s
 inen und andern bischofen und landesherrn in tutschen landen. und alle
 die wile daz er zû gebende hete, do fürtent in die fürsten zû allen steten und
 in dez riches vesten uf dem Rine, und wart ouch erlich empfangen durch der
 fürsten willen die do nit im furent. do der künig Richart unge gen Basel
 kam, do gebrast im gelt, daz er nüt me hette uszügebende. do schiedent 10
 die fürsten von ime und siezent in allein und sprochent, er solt nüt wenen
 daz sî in hettent geminnet umb sine lib, sunder sî hettent in lieb gehebet
 umbe sin gelt. der zogete wider in sin lant und kam nüt herwider. des wart
 sit nieme gedaht ². donoch stunt daz rîche ostür ane keiser 20 jor ³ unz daz
 künig Rüdolf von Habesburg künig wart. 15

Do daz rîch alsus lidig stunt, do hette künig Cünrat ein sün geloxen
 von des herzoges dohter von Pehern, der was genant Cünra-
 dinus, und was der ein rîcher erlicher jüngeling. der wolt rechen sinen
 atten keiser Friderichen und sinen vatter künig Cünraten, und samete ein
 michel here und kam in Italam in welsche lant und wolte zogen uf daz 20
 künigrich von Sicilie, daz er sprach, es wer an in gevallen von erbercht,
 wande es sin atte keiser Friderich unz an sinen doet hette ge-
 hebet, und noch sime tode hettes keiser Frideriches sün
 *M. Pol. p. 220. Manfrit ouch besessen. *|wider den schiht der bobste Karlen des kuni-
 ges bruder von Franke rich, der gewan demselben Manfriten daz künigrich 25
 von Sicilien an und schlag in ouch zû tode.* der Manfrit was keiser
 Frideriches sün und künig Cünrats bruder und dißes Cün-
 radines vetter. darumbe wolt er reht zu dem rîche hon. do
 Ellenh. p. 122. daz Karle der vorgenant der daz rîche inne hatte, bevant daz Cünradinus
 uf in zogete, do befamete er ouch ein her, und mit helse des bobstes 30
 und anderre herren zoget er gegen ime zu velde und doetent einen großen
 frit, daz vil volkes erschlagen wart. und an der erste gefiget Cünradinus
 und dotent die || vinde derglich, wie sî fliehen woltent ⁴. do was den Tüt- Bl. 12a
 schen zû not über roub. die wil was Cünradinus noch do in den gezelten.
 des kam ein getrüft der vinde über inen und woltent in vohsen, und do er 35
 sach, daz er also betrogen was, do floch er. doch wart er zû jüngest gebangen

1. Cornwalliae.

2. Cujus regis memoria cum so-
 nitu perit.

3. Annis 23.

4. Et obtinuit prima facie fide
 Conradinus et sui victoriam.

und wart im daz heubet abe geschlagen. von des tode wart alles tutsche land ^{Ellenh.} betrübet, do man zalt 1268 jor von gottes gebürte. _{p. 122.}

Künig Rüdolf von Habesburg.

Do daz romesche rich alsus lidig stünt und ostür, noch deme daz der
 5 vorgeante Richart von Engellant hette unedelich¹ gerichtet, und keiner under
 allen fursten von tutschen landen sich des riches wolte underwinden, von
 vorhte der herren die do mit keiser Friderich worent gewesen und ime bige-
 standen wider den bobste, und do zwiscent in tutschen landen und ouch an-
 derswo vil strofenrouber worent, und ouch edellüte vil untzuht und unlustes
 10 begingent: und waz daz bi den ziten do Gregorius der X hobest waz: dem
 kam die klegde dicke für, wie übel es in den landen stünde. do wart er ze rote
 und gebot den kurfürsten, und gab in ein zile, daz sū do zwiscent einen ro-
 meschen künig welerent, als es were herkommen von alter bewerter gewon-
 heit, oder er wolte mit der cardinal wille daz romesche rich versehen und wolt
 15 einen künig setzen.

Do die fürsten daz vernoment von dem bobste, do kontent sū gen Fran-
 kenfürzt zūsamene, daz sū woltent einen künig welen. sus noment sū für sich
 zu sinne alle landesherrn von tutschen landen² und kundent nüt überein
 kumen. daz vernam der burggrove von Nürenberg, daz sū nüt kundent
 20 einhellig werden. der manet sū an grove Rüdolfen von Habesburg und riet
 inen, daz sū in soltent einhellliche erwelen zū kunige, der von alter ein ge-
 rehter gestanderre man were gewesen³. zehant do die fürsten sinen namen
 erhorten, do gehullent sū alle an in die do zūgegen worent, und welerent in
 zū ein romeschen künige, on allein künig Dtacker zū Behem, der waz nüt do
 25 zugene und wolt ouch nüt sinen gehellen geben zū der walunge die do ge-
 geschehen waz. den erschlug er ouch donoch und nam im daz riche zū Behemen.

Do dise walunge alsus einmütelich ergangen waz, do wurdent die ^{p. 123.}
 Bl. 12^b || fürsten zū roete und schihten den burggroven von Nürenberg noch groven
 Rüdolfen, daz er keme und sine bestetunge enpfinge. do der burggrove kam
 30 in daz ober Elsas gen Basel, do vant er den groven Rüdolfen, und hette die
 stat zū Basel besessen. do er im verkünzte die walunge die do geschehen was,
 zehant do lies er daz here und ilete gen Frankenfürzt, und do er kam bi einr
 halben milen nahe, do zogetent die fürsten gegen im us und alle heren, und
 wart do erlichen empfangen und erwelt zū ein romeschen künig, und die
 35 walunge ouch bestetiget mit großen eren, als es wol gezam. do enpfingen

1. Licet profecisset modicum.

2. Reducentes sibi invicem me-
 moriam universorum nobilium etc.

3. Quem justicia, equitas et rec-
 titudo ab antiquo stabilirunt.

Ellenh.
p. 123.

die künigkürfürsten ire lehen von ime und swürent ime zü beholfen sinde als ein romeschen künige wider alle die, die des riches utschit inhenbes hettent wider daz reht. daz sū och donoch dotent mit flise mit des künig Rüdolfs helfe, alse volleklich daz er wider an sich zoch, daz sin vordern künige und keiser vor langen ziten nüt mohtent zübringen, alse man hie nah vindet beschriben. 5

Det. 1.

Do diese walunge und bestetung ergangen was an sant Remigen tag¹ des jores, do von gottes gebürt worent 1273 jor, do kamen die mere gen Basel, und do es der bischof von Basel bebant, Heinrich von Nüwenburg, do erschrag er also fere, daz er über unlang dernoch starb, und sprach zü den di bi im worent, es were nüttschit würtser, wann der demutige so der erhohet¹⁰ würde. und sprach ouch: er were alse glücgig, wer es nügelig daz ein lebende mensche moht gottes stat besitzgen, künig Rüdolf würde sū besitzende².

Diser künig Rüdolf was grove Albrehtes sün von Habesburg, der do was ein lantgrove des obern Elsafes, und was ein leiter und ein venre der stete zü Stroßeburg³ unß an sinen tot, und het ouch die stat zü Stroßeburg¹⁵ mit sinre helfe manigen gesig behebet bi den ziten, do ein Heinrich von Berlingen und ein Berhtolt von Tede bischof zü Stroßeburg worent. do was künig Rüdolfes müter des groven von Riburg tohter. und do künig Rüdolfes vatter gestarb, do trat künig Rüdolf an sinß vatter stat || und wart ouch^{Bl. 13^a} venr der stete zu Stroßeburg und schüß, daz man in vorhte durch alles Elsas²⁰ und Swoben mit helfe der stat zü Stroßeburg. er gesiget ouch an grove Peter von Savoy der gar rich und mehtig was, und gewan ime an sine vestene Baden und Morzburg und Riburg die burge und Winterthur daz stetelin, und zoch die groveschaft von Riburg an sich, und treib den groven von Savoy widerumbe in sin lant und zoget im noch mit fünfzehen hun-²⁵ dert rittern und mit helfe der stat zü Stroßeburg, und besas Berne und twang die, daz sū im zu dieneste müstent sitzen⁴. er gesiget ouch gegen dem groven von Tockenburg und verdarbt in gar zemole, und die herren von Regensburg⁵ und von Giresberg und von Elingen die twang er ouch. Dise ding tet er alle noch sins vater tobe, e daz er künig³⁰ wart, und dovon sprach man gemeinlich von ime, daz kein herre were dann er⁶.

p. 124.

Do man zalt von gottes gebürte 1276 jor, do sament künig Rüdolf

1. Kal. Octobris.
2. Quod si homini in hac vita viventi patere posset meatus ad Deum et in locum ipsius succedendi, quod ipse dom. Ruodolfus succederet in locum ejus.
3. Dux militiae et vector vexilli

civitatis.
4. Et reddidit eos tributarios.
5. Regensburg.
6. Zwei folgende Abfätze in Ellenhardts Chronik 124, die sich noch auf das Jahr 1273 beziehen, sind ausgelassen.

ein michel her und zoget gen Österrich wider den künig Stephan von Behemen ¹ und besas die stat zü Wiene und twang sū, die do ist ein houbet Ellenb. P. 124.
 alles des herzogentumes von Österrich, daz der künig von Behemen dem
 riche frevellichen vorbehüb. und satte sich künig Rüdolf darauf, daz er zü
 5 Wiene wolte bliiben. do der künig von Behemen sach, daz er künig Rüdolf
 nüt moht widerston, do enpfinge er sine lehen von im und sūnde sich mit
 ime und gab alle vesten die zu dem herzogentum hortent zü Österrich, in
 kunig Rüdolfs hant, und ver zü sibem fürstentum di zü dem
 riche hortent. donoch do wolte kunig Rüdolf ein gerüwig leben hen zu
 10 Österrich und schihte sin her von im, und behübe ein wenig siner diener ²
 bi im.

Do daz künig Otacker von Behemen vernam, do brach er sinen eit
 und die sūn die er hete mit künig Rüdolf gemacht. do daz künig Rüdolf ge-
 sach, daz er also betrogen waz von Otacker, darumbte daz er sin volg het von
 15 im geschidtet, do wart er zornig. do sante er balde boten an den Rin, daz
 man im schiere zü helse keme. doch koment ir im lüzgel zü helse von forhte
 hertzog Heinrichs von Behern, der wider künig Rüdolf waz und mit künig
 Otacker von Behemen. wande bischof Heinrichen von Basel der ein barfüße
 Bl. 13^b was, und anderre herren etwievil von deme Rin, || der wol uf 300 worent,
 20 die koment mit neiswas kundeseit ³ durch Beherlant und koment gen Wiene
 uf den dag do also morn ein strit solt sin.

Do hette künig Rüdolf den künig von Ungern gebetten, der kam ime
 ouch zü helse wider den künig von Behem. wie daz sū werent ungewesent
 lüte und unstritbere, doch do zoget er mit wenig rittern, die verdaht ros ⁴
 25 [hetent], und schiht die Swobe vor an der spize, und für uf ein velt zwischent
 ein wasser heißet die Mar, und ein stetelin heißet Marrech, und wolt nüt
 ungerochen lon die bosheit die ime geschehen waz, und sprach, er wolte lieber
 sterben wan solich laster liden. do er uf daz velt kam, do vant er den künig
 von Behemen mit eime unzellighen großen volke. an den schlug er, und waz
 30 daz uf einen fritag vor sant Adolfses tag ⁵ VII kl. septembr., do man
 zalt 1278 jor von gottes gebürte, und half ime daz glücke
 me danne des folkes kraft und erschlug den künig Stephan von Be- 1278
Aug. 26.

1. Contra regem Bohemum, näm-
 lich Ottakar, aus welchem Clos. sonder-
 barer Weise hier und nachher noch ein-
 mal einen König Stephan gemacht hat,
 wiewohl er selbst dazwischen den Ottakar
 nennt.

2. Paucos nobiles Alemanniae.

3. Per quasdam astutias.

4. Cum paucis militibus phale-
 ratis.

5. Zusatz von Clos. Es war nicht
 Adolf's, sondern Adelf's Tag am 29.
 August.

Ellenh. hemen ¹ und fins volkes 14 tusent wurdent erschlagen und ertruncent und
 P. 124. vile gevangen. und do zoch kunig Rudolf an sich daz ganz herzogentum
 von Osterreich und daz kunigrich zu Behemen und broht daz in sinen gewalt.
 aber von kunig Rudolfs parte wart gar wenig volkes erschlagen.

Donoch monete kunig Rudolf zu Wiene 3 jor, und entfas doch die ver- 5
 retenize des lantvolkes, wann der kunig von Behemen hette einen sun ge-
 losen, des oheim worent die marggroven von Brandenburg, die sich ouch
 wider kunig Rudolf sattent durch des Behemes sunes willen. zu jungest wart
 er ze roete und gab sin dohter des Behemes sun zu der e und gab ime daz
 kunigrich wider. sus wart ein fride zwischent inen. kunig Rudolf satte ouch 10
 sinen sun Albrechten einen herzogen zu Osterreich mit der fursten wille und
 gehelle, und gab sinem sun dem herzogen von Smoben ² des kunigs dohter
 von Behemen zu der e.

Ein genuhtig zit.

p. 125. Desselben jores do wart alse vil kornes, daz man 1 vierteil weissen gab 15
 umbe 28 d. und 1 vierteil rocken umbe 16 d. und 1 vierteil gersten um
 10 d., und 14 eier um 1 d., und ein hün um 2 d., und 8 hering um 1 d.

Denoch für künig Rudolf gen Costenze und mahte do mit den bürgern
 und mit den landesherrn ³ einen lantfriden. daz det er ouch zu Zürich und
 zu Schofhusen und zu Basel und in andern || stetten und des riches vesten. Bl. 14a
 do diz alles erging, do für er uf den Rin und samete ein nichel her und be-
 fas die stat zu Friburg in Brisshouwe um missedoet, die der grove von Fri-
 burg het geton, und twang den groven und die stat. donoch fur er gen
 Stroßeburg und mahte do einen lantfriden mit allen steten uf dem Rine,
 unde für do ge Menze und zu Oppenheim, do bleib er 7 wochen und maht 25
 ouch do einen lantfriden. die wil er waz noch do zu Oppenheim, do starb
 grove Heinrich von Lutzelburg zu Menze, do man zalte von gottes geburte
 1280 jor vor den winnahten.

Dec. 20. In demselben jore an sant Thomans oebent ertrant Hartmann kunig
 Rudolfs sun, der was 18 jeric, und waz im gemahelt dez kuniges dohter von 30
 Enggellant, und ertruncent ouch mit im etwie vil sinr edeln diener. daz
 beschach bi Rinouwe ⁴. desselben jores starb ouch kunig Rudolfs frowe in
 Beheme, die was bürtig von Heyerloch ⁵ und wart begraben zu Basel.

31. Hf. ertrunten.

1. Contrivit Bohemum, nämlich wiederum Ottatar.

2. Rudolf, der dritte Sohn des Königs, welcher nun den Titel des Herzogthums führte, das der König wiederherzustellen gedachte; s. Stälin, würtemb.

Gesch. III, 39.

3. Nobiles terrae.

4. Rheinau oberhalb Straßburg.

5. Der Zusatz ist vielleicht aus Repgow's Chronik (Schöne 95, 2). Königin Anna war eine geborne Gräfin von

Donoch besainment kunig Rudolf ein gros her und gewan dem bischof von Kollē an die burge Werde⁴ und Kocheme, und zerbrach die burg Kienede die do was des von Hohenwels. donoch besas er die burg Brunnenrütt. daz ses merete von der rechten vastnaht unt an den sarfritag, do gewan er sū und gab sū bischof Heinrich von Basel wider, wan sū der grove von Mumpelgart lange dem bistum von Basel hette vorbehebet mit gewalte. donoch für er ein andere reise gen Swoben und besas und gewann sū ouch, fünf bürge, heißent Waldecke, und brach sū dernider, wann die burgherren hettent geroubet wider den lanfriden, do man zalt von gottes gebürte 1283 jor.

Ellenb. p. 125.

Donoch von gottes geburte 1285 jor besas er Betterlingen daz stetelin. daz ses wert ein halb jor. zū jüngest gewan ers und zoch ez an daz rich, derzu die vesten Murten und Gumina und Miltstün² und daz merreteil Birtgunnen, daz der grove von Savoy dem riche vorbehilt widers reht.

In dem jore do man zalt von Gots geburte 1285 jor, do nam sich einr an der ein trugener was, und sprach, er were keiser Friderich, und vertribrete vil edeles volkes in tüttschen landen, und hieltent in ouch etliche herren deruf und heieten in, kunig Rudolf zū leide. und hette sine wonunge uf dem Rine in ein stetelin, ist des bischofes von Kollē und heißet Nusen³. in der veste bleib er 2 jor, und was ein zogen zu ime von herren || und von steten, und brohte zū, daz etliche des riches stete huldetent im, und worent daz Hagenouwe und Kolmar und etliche me. donoch fur der trugener gen Weßlar⁴ die stat, die des riches ist, die enpfingent in unde huldeten ime. daz selbe dotent ouch die von Frankenfürt und von Frideberg und von Weilnhusen und anderer stete vil. do die mere kunig Rudolf fürkam, do duhte es in ein gespötte und ahtete in für einen toren. zū jüngste brohtes der trugener derzū, daz daz merreteil des volkes gemeinlich begunde zwiveln, welen sū woltent für einen herren haben. do gedahtent die herren die dem riche getrüwe worent und kunig Rudolf holt, daz was grove Friderich von Riningen und grove Eberhart von Ragenelnbogen, die iseten zūhant und furent zū kunig Rudolf gen Elsas und fundent in vor Colmar, die stat hette er belegen, und sprochent zū ime, daz er darzū ware neme, wie er den trugener vertribe. dete er daz nüt, schiere alles tüttsches lant würde im hulbende und sich an in ergebende. do zwischent hette ouch der trugener

p. 126.

Hohenberg-Paigerloch; s. über das Geschlecht: Stälin, würtemb. Gesch. II, 399 f. III, 666 f.

1. Kaiserswerth. Vergl. zu dem Folg. die Noten von Zaffé.

2. Milben (Moubon) zwischen Peter-

lingen (Payerne) und Lausanne. In der Ausg. von Strobel ist unrichtig Wilschlun gelesen. Vgl. Kopp, eidgen. Bünde II, 2, S. 364.

3. Neuf.

4. Ebenso bei Ellenhard für Weßlar.

Ellenb. p. 126. künig Rudolf enbotten, daz er für inen keme uf einen benemeten tag und sine lehen von im enpfinge, alse von eim romeschen keiser. do wart der künig zornig und für gen Wetflar. do daz die burger vernoment, daz der künig in zornes wise kam und sü beligen wolte, und ouch erkantent, daz sü unreht hettent an im geton, do wurdent sü under inen selben zü rote, daz sü 5 iren rehten herren lieber woltent hon dann den trugener, und santent der besten burger geget ime und botent in sinre gnoden und ergobent sich an in und gelobetent im, sü woltent im den trugener geben in sinen gewalt, daz er ußer im dete waz er wolte. do daz vernoment des trugners diener, do schlichtent sü alle von ime wann einr, der bleib bi im. die zwene wurdent 10 dem kunige gegeben und wurdent gepineget in manigen weg, und ze jungest verbrant. do kunig Rudolf alsus daz volke wider brohte an sich, do für er widerumbe gen Rosmar. do daz die burger vernoment und ouch wie der trügener verbrant waz, do entsohent sü sich, wan sü misseton hettent, und botent sinre gnoden. do begnodete er sü mit solicher gedinge, daz sü im 15 gobent viertusent marg, daz sü und andere do mitte gezüheteget werent, daz ez nüt me geschehe ¹.

Donoch hieltent sich züsamene 15 groven in Swobenlant, und worent daz || der von Muntzfort ², von Helfenstein, von Württemberg, von Lothenburg 21 und andere ire genoße, und staltent sich wider den kunig, wi sü in mohtent 20 vertriben oder erschlahen, und rustent sich deruf vaste. do daz der kunig vernam, do sament er ein großes her und zogete uf die vinde. und zü dem ersten greif er den groven von Helfenstein an, dessen lant was im aller nöhest gelegen, den twang er zühant. und mit dem groven und mit der stat zü Eßlingen, die dez riches was, zoget er uf den von Württemberg. dez lant 25 p. 127. verherget er mit roube und mit brande. do er ouch sach, daz er im nüt widerstoen mohte, do schiht er andere herren an den kunig, daz sü im mit bete genode erwürbent. die entschuldegent in und sprochent, er were jung und von torheit were er derzū broht von andern. sus erwurbent sü im gnode. die groven die er alsus betwungen hette, die nam er zü helfe und zogete uf 30 die drie gebrudere, die groven von Muntzfort, die gar mehtig und rich worent, der lant verbrant [er] alle ze mole. die suchtent ouch gnode, der wurdent sü geweret. sus twang der kunig, die do nüt betwungen worent, mit der helfe, die er vormals betwungen hette. do die andern groven sohent, wie es ging, do wurbent sü und doeten werben, daz sü der kunig für sich 35

18. 'in Swoben' ist mit rother Schrift unter der Zeile eingeschaltet.

1. Clofeners Uebersetzung ist im Vorstehenden ziemlich frei und abkürzend.

2. Montfort.

troste, daz sū sich entschuldigen mohtent vor im. daz gund er in. do sū für in komet, do leufentent sū mit iren eiden, daz sū wider in nie kein anlegen hetten geton mit den andern groven. damit lies er sich begnügen und mah- tent ein sūne under enander, und swurent die herren dem künige und dem 5 riche ewecliche bizustoende, und wart ein fride in allem Swobenlant und von den Alpen des lamparteschen gebirges den Kin abe unß gen Durh- driecht ¹.

Do man zalt von gottes geburte 1284 jor, an dem sunnendag, nū n febr. 6. wochen vor oster n ², do kunig Rudolf 90 jeric was ³, do nam er zū der 10 e ein Elzebeth, des alten herzoge Otten dohter von Burgunne, der do hiez von Tygun ⁴. daz geschah zu Nimensburg ⁵, und was die tohter 14 jor alt und gar schone, und wart die brunlouft begangen zū Basel mit großen eren, als es wol gezam, wand vil herzogen, bischove, fürsten, groven und anderre herren dar komet. daz geschah des selben jores zwischent pfingsten 15 und sungihten.

An demselben jore samet künig Rudolf eine reise und zogete wider den 20. 15^b bischof von Spire, und besas Vuterburg daz steteln, || daz dem riche zugehört, als er sprach. und do er sechs wochen dervor gelag, do gewan ers und zoch es an daz rich und nam es dem bischof von Spire, der was geheissen Heinrich 20 von Bonlanden ⁶, und verschichtten von dem lande unde müste sin us dem romeschen riche unße noch kunig Rudolfses doet. dis det er im derumbe, wan der vorgenant bischof wolt kunig Rudolfsen gefangen hon ⁷, do er uf sine wagen fas und daz lant heruf füre und den trugener hette verbrant. dez wart der künig gewarnet und fas von dem wagene und wolt lügen, ob es 25 more were, und bevant in der worheit, daz ez also was als im für was komet.

Donoch uber unlang do bekumbertent ettelich herren daz rich, wann der künig ein alter herre was, und hoffetent, er solte schiere sterben, daran sū doch betrogen murdent. und morent die der bischof von Rüre und der 30 abbet von sant Gallen sin bruder, und dri groven von Muntzport, der vor- p. 128. genanten abbetes und bischofes brudere. die brochent die sūne und die eide, die sū kunig Rudolf unlang vormols hetten gesworn, und woltent sinen ge-

2. Sf. leufete. 11. Sf. Tygim.

1. Dortrecht.
2. 'Dominica Circouderunt', d. i. Sonntag Septuagesima, der 9. vor Ostern.
3. R. Rudolf war, nach Ann. Colm. 189, am 1. Mai 1218 geboren, also noch nicht 66 Jahr alt.
4. Tygun, d. i. Dijon. Tygim, wie

in der Sf. steht, ist offenbarer Schreib- fehler.

5. Remiremont.
6. Nicht Heinrich, sondern Friedrich von Bolanden; der Fehler steht schon bei Ellenhard.
7. Interficere voluit manu armata.

Ellenh.
p. 128.

botten nüt gehorsam sin. do er daz vernam, do samete er ein her und besas ein stetelin heißet Wille¹, und zehant erhungert ers² und gewan es, und für do dannan und maht einen Friden zwischent dem groven von Mumpelgart und bischof Peter und den bürgern von Basel. der grove hette gebangen wol daz vierde teil der burger zü Basel und ouch die besten under inen und vil edeler lüte in dem bistüm zü Basel und von andern gegenen dütsches landes. dise lidigete der künig allesament ufer strenger gebengnisse, die man mit großem güte nüt möht geldset han. dise alle wurdent gebangen in eim strite, den der bischof Peter und der grove von Mumpelgart mit enander hette. In dem strite hette der bischof Peter und 10 die sinen, under den was ouch grove Egene von Friburg³, wol drierwerbe als vil lütes alse der grove von Mumpelgart. do der grove von Friburg die viende ersach, do floch er mit einre micheln schar die im zugehorte. do daz andere sohent, do sluhent ir ouch vil. do gestündent die von Basel und des bischofes ritterschaft und strittent mit dem groven, und wart ir vil 15 erschlagen und die uberigen gebangen. sus gesigete der grove von Mumpelgart, des im doch nüt moht sin ze handen gangen, hette der grove von Friburg nüt geflohen.

|| Die wile daz der künig alsus bekumbert was, wie er die gebangen er- Bl. 16^a
loste alse do vor beschriben ist, do was der bischof von Kure und sine bru- 20
dere, die groven von Muntzfort und der appet von sant Gallen, die zogetent uf die groveschaft von Habesburg und brantent und roubetent und verher-
jetent daz lant. do wider samete künig Rudolfes sun, der hertzoge von Swoben, ein michel her und zogete uber die viende und gesiget in an, und wur-
dent ir vil erschlagen und die besten gebangen, unter den was der bischof von 25
Kure einre und der groven einr von Muntzfort, die schiht er in gedentnisse.
do wolt sich der bischof von Kur us der gedentnisse han verstolen heimeliche,
und lies sich zü eime velse abe und viel zu tode. do zoget der hertzoge von
Swoben der vorgeante den vienden noch von einre veste zü der andern.
ze jungest besas er daz alte Todenburg, gar ein güt vesten die des appetes 30
von sant Gallen was, und gewan sü zehant, wande nüt spise daruf was, und
ouch daz di duffe worent keine hoffenunge hettent keinre beschiltunge. donoch

19. Hf. 'ge' zu 'vangen' mit rother Schrift über der Zeile nachgetragen.

1. Wil ober Weil im Canton St. Gallen an der Grenze von Thurgau; s. Kopp, eibgen. Bünde II. 1. S. 690 ff.

2. Expugnavit et custodie mancipavit.

3. Inter quos erat nobilis quidam

de Brigavia. Clofener hat den Namen hineingesetzt, wo das lateinische Original ihn absichtlich wieder getilgt hat; s. hierüber Zaffe in dem Vorwort zu Ellenharbs Chronik. SS. XVII, 100.

befas er die burge Hymberg ¹, die gewan er ouch zehant, und die burge zog er an sich und behube sie ewellich, und mit sins vater helfe entfalte er den appet von sant Gallen und satte einen von Rempten zu appetite. sus verburbent ir vil libes und gutes und eren. er twang ouch die groven von 5 Dkten und von Froburg, daz si im mustent zu dieneste sitzen, und beroubet si der stat zu Zovingen.

Ellenh.
p. 128.

Do man zalt von gottes geburt 1287 jor, do befaz der herzog von Swoben mit sins vatter helfe die burg zu Wiszburg ², wand die duff worent, die herobetent die strofen. die burg gewan er und brach si und 10 schleufete si und den wels do si uf stant, und die [er] druffe begreif, die dote [er] in gewengnusse.

p. 129.

In demselben jore do sattent sich die von Berne wider kunig Rudolfen umb etliche reht, die si ime dan soltent und ir im abegiengent. do befaz er si, und do er lange do gelag, do schuf er nit. do lies er daz her zerriten 15 und besatte die umbe gelegenen vesten mit ritterschaft und det in. mit degelichem kriege so getrange, daz die burgere nit herus mohtent kumen noch ieman von usen hinin. sus besatte er si, daz si grofen gebresten lietent, und sunderliche an salze. do der krieg sus anderhalb jor hette geweret und 20 sich noch do nit woltent losen || biegen, do sует es sich eins dages, daz kunig Rudolfes sun, der herzoge von Swoben, kam mit 300 ritterschaft gegen der stat zu Berne und begerte mit inen zu veltende, und sante ein teil sins volkes zu der stet porten. do die burgere ir als wenig do sohent, do wondent si, si soltent inen angesigen, und zogetent gewesent gegen inen herus. do kam der herzoge mit dem uberigen volke und wart gestriten do, 25 und gesiget der herzoge und erschlugte ir 100 und vienge 150 der besten. die andern die sluhent. sus twang er die stat Berne, daz si mustent tegedingen noch allem willen sins vatters und ouch sin, und mustent die stat und die burger zu dieneste sitzen ³ die vormols fri worent, und nam inen grofen schatz gutes und hies die muren, zinnen und die schloß an den porten abebrechen. daz widerbot der kunig und lies es also bliben. in dem 30 strite wart ouch erschlagen grove Ludewig von Hohenburg ⁴ der kunig Rudolfes moeg waz, der wart begraben zu Wettingen. umb den groven hette der herzoge von Swoben grof leit und wart alse zornig, daz er der

12. Cf. sattent. 32. Cf. Rudolf.

1. Iberg im Canton St. Gallen am St. Thur bei Richtensteg. Ropp a. a. D. II, 1. S. 702.

2. Weiszburg im Aletgau unter Etätchroniken VIII.

halb Schaffhausen. Ropp a. a. D. I, 626.

3. Redegit in servitutum.

4. Graf Ludwig von Homberg. Ropp II, 2, 406 f.

Ellenb. p. 129. beften von Berne etwiviel det doeten, daz er sus nüt hette getoen, were er nüt erzürnet worden um des groven doet.

Donoch in demselben jore schihet der bobest Honorius ein legaten in tutsche lant, der waz genant Johannes, ein bischof von Tüschan¹, und geleitet in der bischof von Basel der ein barsüße waz. der bescheis und vergiftet daz ganze rich in tutschen landen mit sinre simonie. zu dem ersten mole lies er sich nieder zü Basel in der stat und schüf do, derumbe er gesant was, doch allez under künig Rudolfes schirme. do bleib er etwie lange und samete einen micheln schaze, und für do gen Stroßeburg. do bleibe er 3 tage an enander und nam do güt von den burgern und bestete etlich friheit die sü hettent vormols, und gab inen ouch etelich friheit von nüttem uf. daz widerrufte er donoch one rebelich sache, wande im villichte nüt alse vil gütis was worden als er wolte. dannan für er gen Spire, donoch gen Wormeße, allez mit künig Rudolfes helse, und do er etwie lange do waz gewesen, do leit er und gebot ein concilium, daz ist ein gespreche, gen Würzberg uf einen benemeten dag. zu dem concilio koment erzbischove und bischove, ebbete und prelaten, und ouch vil leien mit künig Rudolf der ouch do waz, und wondent vil wiser lere do von im || enpfohen. do hette er alle sine meinnunge gerichtet uf die guldin und silberin münße: die hetter für sin ougen gesezet und hette ouch alle sin züverficht daran geleit, wand er verkoufte und vergrempete goß goben offentlichen do. und do er des concilies gesehede vor alle menegelichen hette verkundet, do vordert er daz vierde teil aller der nütze die die prelaten in den nehesten 4 joren nißen soltent. do was der bischof von Rolle, der appellierte mit allen den die im zügehellen woltent von dem legaten und sinen geseheten an den stüle zü p. 130. Rome. donoch stünd uf bischof Künrat von Tullienst oder Tole², der waz genant der biderbe, von barsüßen orden, und was bürtig von Tüwingen. der seite dez legaten bosheit vor allen den die do worent, und stünt uf den toufstein und appellierte wider in und alle sin getot an den stüle zü Rome. do wart ein murmeln und ein runen uber den legaten, und griff grametent alle uber in³ und woltent alle wider in sin. do nam in der künig und für in do er sicher waz. do er gesach die unstumelkeit dütsches volkes, do wünschet er, daz er zü Rome were. do half im der künig, daz er gen Wormeße kam und dannan gen Wieße, und bleib do etwie lange. darnoch mit des hertzogen helse von Lüttringen kam er in Lüttringen zü der Müwenstat⁴. 35

1. Mißverständniß! Tusculanus episcopus.

2. Episc. Tullensis, also Toul.

3. Moventes capita sua et fren-

dentes super eum dentibus.

4. Neuf Château in der Diöcese Toul. Saffé.

dannan stal er sich heimelich und für wider heim, und lüt do den bischof von Ellenh.
p. 130.
Tole für den bobest. der kam dar und verentwürte sich getorsteclich vor dem bobest, und satte sich wider den legaten zu kriegende. do der legat gesach des bischofes getürsteit und unlange mit im gekrieget hette, do lies er die sache ligen vor schame und gestweig ir mit großen schanden. an den bischof von Rolle hette er kein vorderunge, wand er wüste wol, daz er anders hette geworben dan im der bobest bevolhen hette. sius wart der setelsnider gelestert vor den cardinalen und vor dem bobest, und wart dem bischof ir-loup geben wider heim zu varende mit großen eren. etliche sprechent, 10 dem bischof wurde daz bistum genomen und wart wider in barfüßen orden gestoßen¹. do man zalt von gottes geburte 1287 jor, noch sant Michaels tag in dem monat², do kam er her zu lande.

Do man zalt von gottes gebürte 1289 jor, an dem nehesten tage noch Juli 16.
sant Margreden tag, do zogete kunig Rüdolf an dem 16 jore fines riches 15 uf den erzbischof von Bisenze³ und uf grove Ottinen von Burgunne⁴ und || gemeinlich wider allez daz welsche lant, und wolt widerbringen düt-sches landes ere, die do fere geswechet waz von des flihendes wegen daz do geschach an des bischofes parte von Basel, do er streit mit deme groven von Mumpelgart⁵. in der herbart hette künig Rüdolf 6 tusent gerittens volkes, 20 under den morent zwei tusent und drii hundert verdahter ros. do hett er hundert tusent süßgenger und 18 tusent und 300 wagene und karrich⁶. sius zoget er für die stat zu Bisenze und besas die, und zerstört in ir frucht 15 und ire reben. die dorfer beroubet er und verbrant sli, und verherjete daz ganze welsche lant an güte, an litten und an vihe. do kam grove Ottinus 25 von Burgunne mit andern sinen fründen und helfern, und worent die Ro- bert oder Rüprecht⁷ des küniges von Franckerich vetter, der erzbischof von Bisenze, der grove von Schaluns, der grove von Artuse, der grove von Campanie oder Schampanie, der grove von Savoy, der grove von Insele⁸, der grove von Ferrer⁹, der grove von Mumpelgart, der herre von Ruge-

1. Davon ist nichts bekannt. Der Nachfolger B. Johann von Sirk erhielt das Bisthum Toul im J. 1296, nachdem er schon seit acht Jahren das Bisthum Utrecht verwaltet hatte; s. Thiéry, hist. de la ville de Toul et de ses évêques. Paris 1844. T. I, 250.

2. Ellenhard giebt das Datum schon zu Anfang der Erzählung: anno Dom. 1287 mense Octobri. Auffallend ist bei Clof. die Umschreibung für October.

3. Besançon.

4. Pfalzgraf Otto von Burgund.

5. Schade, daß Clof. hier die lebhaft-

ten Aeußerungen des Gotfrid von Ensmingen über Deutschlands Ehre und Ruhm, womit er den deutschen Adel zur Tapferkeit und Hochherzigkeit (more Theutonicorum) anspornen will, weggelassen hat!

6. Et 18 milia cum 300 curruum et bygarum.

7. Robert, Herzog von Burgund.

8. De Insula. L'isle sur le Doubs? Zaffé.

9. De Pferreto, Pfirt, franz. Ferette. Die Form Ferrer kommt unten noch einmal vor, Bl. 20^b.

Ellenh.
p. 131.

mant¹ und andere vil herren und groven und etwie vil bischove, der namen nū nūt kunitlich sint, und ouch etliche herren von tutschen landen die wider ir selbs und alles dutschen landes ere mit den Walhen² worent: daz was ein Walther, des groven sūn von Beldentz, der do waz genant von Gerolgete jenesite Rines³, der donoch kurzlichen starb, und Cūnrat Wernher der junge von Hadestat⁴, der donoch von kunig Rūdolf wart beroubet des geltēs und des ambantes daz er hette zu Schlegstat, von des wegen er gewalt hette einen schultheißen zū sekende zu Schlegstat. die alle leitent sich unde schlugent ire gezelt uf wol uf zwo milen von Bisenz zwiscent einen hohen berg und einen walt, und umbegrubent sich mit graben und umbezugent sich mit großen boumen und dotent⁵ derglichen, wie sū woltent veyten wider den kunig. dowider die fürsten von tutschen landen, bischop Cūnrat von Liechtenberg zu Stroßeberg, der ein michel volke do het, und ander herren von tutschem lande, und von der stat zū Stroßeberg 40 ritter mit verdahten rossen und ire gesinde hielten oben uf dem berge und sohent ire viente als herren die sich strites hant bereit, wie daz nieman zū inen kumen mohte, man neme danne großen schaden dran. doch woren die Tūtschen des strites alse fere begerende, daz sū woltent an sū han gevohnten. das werete in der künig und sprach, si mohtent im nūt entrinnen, sū woltent danne degedingen noch allem sine willen, daz sū im daz lant ufgebet und daz || sū es wider von im in lehens wise entpfingen. Do die Walhe sohent, daz sū den Tūtschen nūt mohtent widerston, noch dem daz sū großen schaden hettent von inen genomen, do underwant sich der grove von Schalun, daz er wolte degedingsman sin und wolte werben umbe einen friden zwiscent kunig Rūdolf und dem groven von Būrgūnne. und do der grove von Schaluns fur den kunig kam und umbe fride rette, do gab inen der kunig drū geteilte: antweder daz sū von sine anegesicht fluhent und sich wider in ir hūle leitent⁵, oder daz sū mit im striten woltent, oder daz sū mit ime uberein kement noch allem sine willen. das geschach. sū ergobent sich gar an des küniges gnede und swūrent uf den heiligen, daz sū woltent kumen uber Rin in des riches lant gen Basel an die stat, und woltent do bi irm eide uberein kumen. dis dotent sū ouch der noch, alse sū gesworen hettent. ouch der grove von Būrgūnne gab sin lant uf in des küniges hant und enpfing es wider von ime zū lehen. under andern sachen, e daz der kunig den vorgebant groven und die sinen zu gnode

16. 6f. frite.

1. Rougemont.
2. Cum Gallicis.
3. Hohen Geroltsbed in der Ortenau.
4. Hadstatt oder Hatstatt zwischen

Colmar und Ruffach.

5. Se in concavis, municipibus sibi derelictis, reponerent.

empfinge, do verfürde er Arnolben von Grille einen ritter mit dem groven Ellenh. p. 131.
 von Burgunne, deme der selbe grove hette burge und vesten und dorfer ver-
 herjet und verbrant, also daz der grove dem ritter gab drü tusent mark für
 sinen schaden und im sine burge und vesten wider maht als si vor worent.
 5 umbe die sine hette künig Philippes von Frangrich 12 jor erworben und
 moht es nüt zubringen, daz künig Rudolf in 8 tagen zübroht.

Ein türunge.

In diser reise die do weret von sant Margreden dag ¹ untz an den
 fritag noch sant Adolfs ² taf, do wart gebreste mangerhande dinge, der man Sept. 2. Ellenh. p. 132.
 10 nüt entruwete. ein hennenei galt 9 d., ein roßifin galt 1 sol. und etwenne
 5 sol., ein rosenagel galt 6 d., ein rint galt 5 sol., ein pfenningbrot galt
 3 grose turnose ³, zwei schof gab man umbe ein ei, ein bette galt 5 sol. wie
 groß der hunger was, doch starb nie kein mensche hunger^s an des kuniges
 parte, aber an der andern parten sturben die lüte unzelligh.

15 In derselben reise maht der künig nünwere ritter 400 oen 40 ⁴.

Ein erbidem.

Donoch in demselben jor an dem samsdag noch sant Matheus dag, do Sept. 24.
 kam zü Stroßeberg ein also großer erbideme daz die sullen in dem munster
 wogent alse fere, daz man vorhte, daz munster wolte vallen und die ganze
 20 stat sich umbekeren.

In demselben jore ⁵ do die reise vor Bisenz waz ergangen, do besas Ellenh. 132, 39.
 Bl. 18^b künig Rudolf die burg || Girsberg ⁶, darumb daz die herren von Girsberg
 einen ritter, was genant Sifrit von Gundolzhheim ⁷, hettent erschlagen. die
 wile daz ses werete, kam dem künig klegde für, daz etlich herren in Türingen
 25 daz lant fere schebegeten und ouch fromde lute dinne beroubtent. do lies er
 daz here do ligen und samet ein ander here, und kam mit maht gen
 Türingen.

Do wart er von allen herren gar würdeclichen empfangen und für gen
 Erpfert ⁸ und bleib do, und kriegt us der stat an die die daz lant hettent
 30 geschediget, und mit goze helfe gewan er in eime jore 70 bürge, stete und
 vesten. der zerbrach er ein teil, ein teil besatte er mit lüten und zoch si zu p. 133.
 dem riche. die lüte die er aber in den vestennen vant, der bet er ein teil
 enthaupten, ein teil lies er in gebengnüsse sterben. suß maht er güten Friden .

1. Crastino Margarete, 16. Juli;
 f. oben S. 51, 13.

2. Post Adelfi, Adelpustag am
 29. Aug.

3. Tournois. Silberpfennige von
 Tours waren auch in den rheinischen
 Städten in Gebrauch.

4. In quadringentis minus qua-

draginta militibus.

5. Elos. weicht hier in der Folge der
 Erzählung von seinen Quellen ab und
 läßt Mehreres aus.

6. Neben Rappoltsstein bei Rappolts-
 weiler.

7. Südlich von Ruffach.

8. Erfurt.

in Turlngen und in Sachfen und in allen den gegen die do umbe logent, die vormols worent mit grofem unfrit befumbert.

Do der kunig alsus zü Erzfürft [waz] und die richen und die armen für gerichte beruft, do waz der fchulttheiße von Rungen und andere edele diener des von Keuerburg, die spottetent dez kuniges und mahtent ein kuniglich bilde ^{Ellenh. p.132,23} ußer ftrotuwe und ftaltent daz uf die muren der burge und gelobetent im getrüwe und holt zü finde. do daz der kunig vernam, do besas er die burg und gewan fü, und die er dinne vant, die leit er fwerlichen gevangen, und den burgherren, der waz genant der Krieg, und einen der hies der Fülwer, und 14 edelfnehte, den dette er die houptter abe fchlahen. die andern hies er ⁵ an pferdeswenze binden und hies fü fchleufen an den galgen und hies fü daran henten. noch do worent 8 edellüte, die vieng er und lies fü in gebengniffe fterben.

Do der kunig alsus zü gerichte fas, do kam ein fromder koufman für in und klaget ime von ein burgere von Ertpfert und sprach, er hette ime gege- ^{p.133,6.} ben zu haltende filbers eine summe. der burger leufete und sprach, er kante des mannes nüt. der kunig sach den burger an und fchezete fins antlittes eigenschaft und sprach: 'wie kunde dirre koufman fo geturftig fin, daz er dir folte heifchen des er dir nüt bevalch'. der burger leufete anderwerbe mit fime eide, daz er den man nie hette befant und daz ime daz heifchen gar un- ²⁰ gehoret were und in ouch fere wunder neme, wie er zü der rede kummen were. ze jungest hette der künig gerne die worheit ervarn und des burgers bofheit uberkummen, und sach den burger ftou gar in koftbern kleidern, und under anderen gezierden fchezete er des burgers efer ¹¹, || wie der mit fiden ²¹ genejet waz und edelftein darin gewürket. donoch sprach der künig zu dem ²⁵ burgere, in gelüftet fere noch fime efer, wand es ein alfe fchöne kleinoter were. der burger fchezete nüt des kuniges kundefeit und sprach: wolte er in nüt verfmohen, er wolten im gern geben, oder einen andern efer der viel beßer were. fus nam der kunig den efer von dem burger und sprach heimlich zü finen dienern: 'gont hin halde zü des burgers hüs und fprechent zu ³⁰ finre fromen, daz fü irme meifter fende daz filber daz im der koufman gab zü haltende, und daz [fü] daran feinen zwivel habe, fo gent ir irs meifters efer zü worzeichen.' do die frome den efer gefah, do gab fü daz filber wider daz alsus verftolen waz. do zwifchent hielt der kunig den burger mit gefpreche, unß daz die boten herwider fement. do die botten foment und daz ³⁵ filber brohtent, do nam der kunig den efer und gab in dem burger wider

11. 5f. binde. 24. 5f. andere.

1. Cucufam.

und sprach: 'nim hin dinen eser wider zu dime großen ungelufe', und zeuget Ellenh. p. 133.
 im daz silber. der burger erschraf, daz er nüt wüste was er sagen solte. ze
 jüngest verzach er, wie es ergangen were, und viel dem kunige zü fügen und
 bat in sinre gnoden. aber er wart ir nüt gewert, wan der künig nam guter
 5 lüte roete, waz man dem bofsewilt solte dün. do schre man gemeinlich mit
 einre stimme, man solt im tün noch deme als er verdint hete, und solt in
 binden an eins pferdes swanße und solten steufen an den galgen. dise ding
 geschohent alle, und wart gedotet eins schemelichen todes. zehant wart dem
 toufman sin silber wider gegeben, der schre mit luter stimme und sprach:
 10 'warlich, diser künig ist heilig und got würket wunder durch in'. uf den dag
 forhtent in alle lant und alle gegene.

Dozwiscent kunig Rudolf's here, die do vor Girsberg worent bliben,
 die undertulbent den vels und gewunnet die burg und zugent sū an daz
 rich, und vingent die lüte die duffe worent, und leitent sū swerlich gebangen.
 15 daz leger werte von sant Adolfs¹ tag unß zū der sūhtmesse hochgezit. 1280 Aug. 29. bis 1290 Febr. 2. Mai. 8.

In dem jor von got's gebürte 1290 jor an deme mendtag in der frūge
 wochen² starb herzog Rudolf von Swoben, etlich sprechent er hies
 Heinrich, der do waz kunig Rudolf's sūn, zū Broge in der stat, do er
 wolt sin swester gesehen zū Bchemen, und wart begraben in der burg
 20 die in der stat ze Broge stet³. in dem selben jore solt er künig sin worden
 mit sinß vatter helße, und sin vatter romesche keiser⁴.

24. 19b || In dem jore do man zalt von gottes gebürte 1291 jor, an dem 18 Ellenh. p. 134. Mai 20.
 jor daz kunig Rudolf gerichtete hette, an dem sunnen dag vier wochen noch
 ostern⁵, do besprach kunig Rudolf einen hof zū Frankensurt, unlange e er
 25 starb, und wolt sinen sūn, den herzogen von Osterreich, zū kunige han ge-
 setet dez woltent die kurfürsten nüt losen zūgon. uf demselben hove sas
 kunig Rudolf an sinen hūndersten eren⁶ uf dem kunigstule in kuniglicher
 wete, gekronet, und hette sin cepter in siner hant.

Do der hof zerging, do für er gen ober Elßas, und do er unlange do
 30 gewaz, do für er gen Stroßeberg und bleibe do 8 tage. zehant wart er fran-
 keßete gewar an sine libe. do geseget er die burgere und sprach: 'stat, dū
 wol⁷, und mine lieben burgere, dünt wol!' und schiet betrubet von inen und

9. Hf. luterre. 15 Hf. hochgjit. 30. 'ge' über der Zelle.

1. A festo Adelfi.
2. Feria secunda ante ascensionem Domini.
3. Vgl. Palachy, Gesch. von Böhmen I, 361, wo der Todestag auf den 10. Mai gesetzt ist.
4. Clouener läßt hier und weiter unten die Absätze aus, in welchen sich Got-

frid von Ensmingen als Autor zu erkennen giebt.

5. Dominica, qua cantatur Cantate.

6. In extremo suo sedebat honore.

7. Vale, civitas, et valetate, cives mei dilecti.

Ellenb. für gen Oernersheim. zehant leit er sich zû bette und wüfte wol, daz er
 P. 134. kûrzlichen sterben müste, und besorgete die sinen und segenete sine rittere
 und sine dienere mit weinenden ougen und sprach, daz sû sich daruf richte-
 tent, es were kein zuversicht me an ime. do schident die dienere von im,
 schriende unde weinende. donoch für er gen Spire in die stat, do vor alter 5
 die romeschen künige spulgetent ire begrebe zu habende. do kam er hin an
 dem samestige, do er also mornent sterben solte, und uf den sunnendag, do
 Sult 15. es sant Margarethē tag waz, do starb er eins vernunftigen todes,
 daz er bescheidenlichen rette unge im die sele von dem munde schiet. an
 dem mentage wart er begraben zû Spire in dem münster mit groÿen eren, 10
 als es wol gezam. die wise er lebete, do waz güter fribe in allen tûtschen
 landen: zehant do er gestarb, do wurdent alle friben zerbrochen, als were
 fribe nie vormals gewesen ¹.

Wie frumme diser künig waz, so kam er doch nie gen
 *Eite v. R. Rome, *|daz er were gekronet zû keiser. do fragetent in die herren dicke, 15
 Regg. S. 95. warumbe er daz lieÿe. des antwürtet er mit eime bispel und sprach: 'es
 wurdent vil tierlein geladen für einen berg, und kam der fuhs ouch dar. die
 tiere gingen alle in den berg, wan der fuhs der bleib allein huÿe stonde und
 wartete, wanne die tiere herwider us gingent. do kam ir keins herwider us,
 dovon wolte der fuhs in den berg nüt'. domit gab der künig den herren zu 20
 verstonde, daz for im manig künig uber daz gebirge in welsche lant were
 kumen, die alle dinne blibent.

Darumbe wolt er zû welschen landen noch zû Rome nüt. dovon hi
 finer zite wart verlorn Aÿers ² und waz des heiligen landes waz in der kri-
 sten || gewalt. alse bleib er in tûtschen landen. daz was dem lande güt, wand w.
 er alse güt gerichte darinne schüf, daz an manigen enden in dem lande die
 kouflûte ire karrieh ³ und ire wegene lieÿent stan wo sû benahtetet, daran
 getorste sû nieman geschedigen.

Es geschach eins moles, daz der bischof von Spire, geborn von Reiningen ⁴,
 künig Rüdolfes frouwe solte haben von eime wagene, do küÿt er sie über iren 30
 dang. daz klagetē sî deme künige, dovon müÿt der bischof dutsche lant rumen
 biÿe noch des küniges tede.

Der künig wart sere alt. do kam in ouch der sichtage an der da heisÿet
 etica. dovor rientent im die arzgate, daz er mit frowen und jungfrowen wasse

1. Clos. läÿt die schönen Worte Got-
 frihs zu Ehren des Königs aus und fügt
 statt dessen noch Einiges aus der Rep-
 gow'schen Chronik über Rudolf hinzu.

2. Accon oder Ptolemais wurde am
 18. Mai 1291 von dem Sultan von

Aegypten erobert.

3. Lastarren bei E. v. R.

4. Bei Eite v. R. steht: 'Bischof Fri-
 derich von Spire, geborn von Reiningen';
 es kann nur Friedrich von Volanden
 1272—1302 gemeint sein; f. S. 47, 20.

hobieret, daz er ouch kuste wele er wolte: daz det er, und ubersahent es im Gife v. R. 95.
 herren und die diener, wan er in liep waz und ouch wol wüßent, daz es one
 schaden waz. er waz ouch ein güter demutiker man und herre, dovon
 bleget¹ er in einre herbart sin wambesche zü allen ersten, dar inne ginge
 5 er für sin diener. daz det er nütet umbe daz daz es sine diener ouch detent,
 wan sich sin dovor iederman schamete², daz sither gewonlich ist
 worden. künig Rudolf richsete 17 jor und etwie mangan mo-
 not, und starb zü Spire alse dovor beschriben ist.

Adolf der grove von Raßowe wart erwelt zü eime romeschen künig zü Ellenb. p. 135.
 10 Frankensfurt einmüteclich von allen fürsten in dem jore do man zalt von
 gottes geburte 1292 jor, an dem zinstag noch dem meietag², und Mai 6.
 wart dernach in dem herbeste des selben jores zü Deche gekronet.

Donoch do man zalt 1293, do besas er Kolmar die stat die sich het
 wider in gesezet, und twang sū und vieng dinne ein Anshelm von Kapolt-
 15 stein und den schultheissen und sinen sūn. den Anshelmen beroubete der ku-
 nig Adolf der burge zu Kapoltstein und Gemere³, und satte Heinrichen des
 selben Anshelmes bruder zü herren daruber.

Donoch do man zalte 1294 jor, do samete künig Adolf ein here und
 zogete uf zwen gebrudere, groven und marggroven von Wisen, und twang
 20 allez ir lant in eime halben jore. in demselben jore nam künig Adolf hundert
 tusent marg silbers von künig Eduarte von Engellant, daz er im solte zü helpe
 kummen mit den fürsten von tutschen landen zü stritende wider den künig
 von Frangrich. do er daz güt solt teilen under die fürsten und herren, daz sū
 mit im sūrent, do behübe ers allein, und do er den herren kein güt wolt
 25 ge||ben, do woltent sū ouch nüt mit im varen. sūs moht er nüt diener han,
 daz er dem künig von Engellant zu rehter zit zü helpe keme. do mit gesehtet
 er daz rich und sich selben⁴.

Do von gottes gebürte worent 1295 jor, do hegete künig Adolf die lan-
 desherren und edellute in Osterrich wider herzogen Debrehthen und wolt im
 30 daz herzogtum haben genomen. do widerstünt in der herzoge alse sterkelich, daz
 er alle sin widersachet us dem lande vertreib. etlich sprechent ouch, daz künig
 Adolf dem herzogen det vergeben mit vergift. die vergift kam von ime, daz
 er genas, doch mit großen erbeten.

4. 'er' über der Zeile. 28. Sf. gesehtet.

1. Bei E. v. R.: flecht er.

2. Gewöhnlich wird der 5. Mai als
 Wahltag angenommen, weil auf diesen
 Tag die Wahl anberaumt wurde; s. Kopp

III. 1, 27 u. 29 Note 2.

3. Gemar unweit Rappoltswiler.

4. Sic confudit se ipsum primo et
 per consequens imperium.

Ellenh.
p. 135.

Do von gottes gebürte worent 1296 jor, do satte kunig Adolf grove Thebald von Ferrere¹ zu lantgroven in Elsas, und jenesit Rines hatte er hern Hermannen von Geroltheke zu lantsogte. die zwen und der alt von Bergheim² schedigeten Elsas gar sere hie diesite und jensite Rines, und dotent daz bischof Cünrat, geborn von Lichtenberg, zu Stroßeburg und der stat zu leide. do daz sohent die herren von Lichtenberg, von Ohfenstein, lantgroven von Elsas, groven von Friburg, von Liningen, von Zweinbrücken, groef Obrecht von Heigerloch³, dise herren swurent alle uf kunig Adolfs tode umbe den übermüt den er beging, und ouch daz sü alse sere übersezet worent mit sinen feugeten und sunderlichen von dem druhseßen von Rimberg, der was sin voget in Spirgowe. nu hette der kunig den bischof von Menge ouch erzurnet mit sine übermüte, do von swurent die vorgebant herren alle zu dem bischofe von Menge. der bischof von Menge, mit gehelle des kuniges von Behem und des herzogen von Sachsen und des marggroven von Brandenburg besant er herzogen Obrechten von Osterreich, daz er keme uf einen benemeten dag zu Menge in die stat, do wolt man inen erwelen zu ein romeschen kunige, wande kunig Adolf mit sinen unteten beschuldhet hette, daz man inen mügelich von dem riche verstoßen solte. der bischof besant ouch die kurfursten, daz sü uf den selben tage zu Menge werent umbe die selbe sache. die fursten koment alle dar oder aber ir erlich boten, on alleine der bischof von Triere und der psaltesgrove von Peyer. er besant ouch kunig Adolfsen, daz er uf den selben tag dar keme, daz lant zu besorgende umbe gemeinen nütze.

Herzog Obrecht von Osterreich nam mit inre || den herzogen von Sachsen, den herzogen von Kernten und den herzogen von Opulie⁴, dem der kunig von Behem sinen gewalt hette gegeben an der walunge, und zwen marggroven von Brandenburg. er hette ouch zu helse uf dem Rine bischof Gerharten von Menge, bischof Cünraten von Stroßeburg, bischof Heinrichen von Kostenke, groven von Friburg, von Württemberg, von Liningen, von Werdenberg, von Beldente, von Zweinbrücke, von Ohfenstein, von

1. Pfirt, wie oben S. 51, 29.

2. Der Alte von Bergheim (bei Kapolsweiler) war, nach Ann. Colm. (SS. XVII) 222, 38, Schultheiß von Colmar und, nach Matth. Nuwenb. (Böhmer IV) 168, kein Anderer, als Ritter Cuno von B., praeses principis in Alsatia elatus, infestans Cuonradum de Lichtenberg episcopum et etiam cives Argentinenses.

3. Graf Albrecht von Hohenberg und

Heigerloch war der Oheim und die Hauptstülge des Herzogs Albrecht von Osterreich in Schwaben; er fiel 1298, 17. April, im Kampf gegen Herzog Otto von Niederbayern bei Oberndorf am Neckar. Matth. Nuwenb. addit. ed. Studer 183; Stälin, wirt. G. III, 89. Ihn nennt an derselben Stelle die Reggowsche Chronik 96, welche Elos. benutzte.

4. Opulieae b. i. Oppeln.

Riechtenberg. er hette ouch vil von Osterreich, von Kernten, von Ungern und von Behemen, mit den zoget er uber die Dinowe gegen dem Rine. Ellenh.
p. 136.

Do daz kunig Adolf vernam, do sameter ein here, und hette zû helse herzoge Otten und herzogen Rudolf von Beyern, den groben von Helfenstein und andere herren vile, und wolt den herzog Obrecht weren, daz er gen Menge nüt entfeme uf den besprochen tag, und begegnet im zû Ulme bi der Lünowe. do daz der herzoge vernam, do zoget er gebursteleich gegen ime. do kunig Adolf vernam die maht die der herzoge hette, do getorft er nüt zû velde blißen und für in die stat zû Ulmen. sûs fur der herzoge für sich und

10 kam an den Rin.

Do der kunig des herzogen geturstekeit sach, do besamet er alle die er möhte und für gen Brisach, die wile der herzog noch do was zû Waldeshut, und wolt ime do widerlegen, daz er lit gen Stroßeberg mohte kumen. do wider samet bischof Cünrat von Stroßeberg ein großes her, der hette 8 hundert ritter mit verdachten rossen, one ir gesinde. derzû koment die von Stroßeberg mit zehentusent gerittenre und zû fuße dem herzogen zû helse, und begegnet ime zû Friburg und enpfingent in do erklich. do daz der kunig vernam, do besamet er des riches stete Kolmar, Slezstat, Nüwenburg, Mülnhusen, Brisach, Keisersberg und allez daz lant daz unter den lantfoget horte¹, und begegnet dem herzogen bi Kenzingen². dowider zoget der herzoge mit den sinen ouch gen Kenzingen und hette gerne gestritten mit dem kunig, do moht er vor eime waßer nüt zû im daz heisset die Elzabe. hie dieft an daz waßer leit sich der herzoge, zu der andern siten des waßers lag der kunig. do der herzoge sach, daz er nüt moht vor dem waßer zû dem kunig kumen, do gab er dem kunig zwei geteilte, daz er neme weles er wolte: antweders daz er hünnder sich von dem waßer alse verre zogete, daz er hin uber zu im mohte kumen, oder aber der herzoge wolt hünnder sich ziehen eine mile von dem waßer, daz der kunig wol zu im mohte kumen. der entweders wolt der kunig genömen und sprach: 'so ich sihe, daz ichs wege habe, so kan ich

30 mich wol gerichten'³.

Do 12 tage fürkoment und [der] herzoge sach, daz sin zile zû Menge begunde nohen daz ime die fursten hettent gesezet, do maht er sich uf die stroßen, daz er gen Menge wolte. do er gen Stroßeberg kam, do schlug im der bischof von Menge den tag fürbas uf einen monat. die wil lag der herzoge zû Rogenhusen⁴ mit sime her, uf dem Rin, 4 milen von Stroße-

1. Ac tota terra comitis de Ferro.

2. Kenzingen an der Elz südl. von Eutenheim im Babilchen.

3. Dixit: cum videret suum casum, se sciret peroptime expedire.

4. Kurzenhausen nördl. von Straßburg unweit Bischofweiler.

Ellenh. burg. in dem selben monat besas kunig Adolf Ruffach die stat die des bis-
 p. 136. chofs von Stroßeburg was, und zerflorte die gegen alle umbe mit brande
 und mit roube. uñ lage in der stat zñ Ruffach herre Johannes von Riechten-
 berg, bischof Cünrats bruder sün, der patellete mit den usern, daz er sñ
 schebegete me danne an 15 hundert pferden, großer und kleiner, und an 3
 hundert mannen die erschlagen und gefangen wurdent, edel und unedele.
 do daz zil aber begoube nohen, der herzoge zoget furbas abe gen Menze.

Do zwischen was dem bischof Cünrat von Stroßeburg und ouch den
 p. 137. burgern fürkumen, daz der kunig hette gesprochen: so der herzoge von Stro-
 ßeburg keme, so wolt er kole und latiche¹ in dem garten zñ Stroßeburg 10
 ropfen. des zogetent der bischof und die stat mit heres kraft us und leitent
 sich eine mile von der stat zñ Schaftolzheim² uf die Brüsche und uf die
 stroße, do der kunig hardan wolt zogen, und woltent im die stroß weren,
 und brochent den turn zñ Schaftolzheim. do daz der kunig vernam, do zoget
 er zñ Brisach uber die brücke und zoget dannan eins tages gen Offenburg,¹⁵
 daz worent 8 milen. an dem andern tage für er von dannan unge gen
 Steinbach³, daz worent 6 milen. dannen für er gen Spire. do der herzoge
 kam gen Menze, do wart der dag aber fürbas ufgeschlagen 2 wochen unge
 Juni 23. an sant Johans obent zñ süngihten. der uffschlege nam der herzoge großen
 schaden von kosten den er diewil hette. do zwischent besas der herzoge Al-²⁰
 tzein daz stetelin und gewan es ouch.

Do man zalt von gottes geburte 1298 jor, an sant Johannes obent,
 do entfament und beroubetent die vorgeanten fürsten von rebelichen sachen,
 mit rehtem urteil, kunig Adolfs des romeschen riches und erweltent an sine
 stat herzog Obrehten von Osterrich und swärent im ouch. do daz kunig²⁵
 Adolf vernam, do nam er zñ im die stat zñ Spire und Wormeze und
 || Frankfurt und Oppenheim und sine volke daz er vormols hette, und be-³⁰
 gite v. gegen dem herzogen *in Wormezgouwe*, do er von Menze für. nñ
 Reva. was kunig Adolf also note zñ striten, daz er sinre helfere nüt wolt beiten,
 S. 96. wande er forhte, daz im der herzoge enginge und enpfluhe. nñ was der³⁰
 kunig gar ein kunte^b man, und maht sich eins morgens fruhe uf^a und reit

1. Lactucas et caules.

2. Ober-Schäffolsheim an der Breusch
 westl. von Straßburg.

3. Im Badiſchen bei Bülhl.

4. Clof. verläßt hier seine für Al-
 brecht von Oestreich parteiische Quelle
 und nimmt die Erzählung von der
 Schlacht bei Göllheim aus C. von Rep-
 gow's Chronik, die ihm offenbar an-
 sprechender erschien; auch wo er nachher

auf die frühere Quelle zurückkommt, läßt
 er die harten Aussprüche des Autors über
 R. Adolf weg und fügt dagegen zum
 Schluß die wohlwollendere Beurtheilung
 aus C. v. Reggow's Chronik hinzu; s.
 die Einleitung S. 9.

5. 'Unmoßen küener' R.

6. 'do geschwof sin übermuot, daz er
 an den herzogen reit' R.

den herzog an. do gebortz der herzoge als ob er fliehen wolte, daz er ^{Gite v. Kerg. S. 96.} doch nüt meinde, wan daz er dem kunige ein halde angewan. do isete der künig mit sine here an in. do hübe sich ein strit, der wert wol einen halben tag, do wart künig Adolf erschlagen¹, man enwüfte wie, wand er dri in sine wasen hette gewesent do wurdent uf in zwen wise hentschuch geworfen, daz det einre der den kunig hinegab. alse wart der kunig verraten und lage von einr wunden tot. er waz doch des tages ein helt gewesen mit getate, dez johent im die besten an dem strite. do der kunig funden wart uf der wale tot ligende, do waz er alse nacket alse do in sin muter gebart*.

10 Do wurdent ouch anderre vil mit im erschlagen und gefangen. do wart gefangen künig Adolfs sun und der droesse von Rinberg der do lautsoget waz in Spirgowe, und ein herre von Winsberg und die herren von Eberstein und von Usenberg, und der grove von Kagenelnbogen der künig Adolfs oheim waz, und sin sün und anderer edellüte also vil daz ir was 15 wol uf 700, under den worent 60 groven². die andern die do nüt erschlagen wurdent, die fluhent, under den fluhent ouch herzoge Otte und herzoge Rudolf, zwen herzogen von Beyerne. do der strit erging, do bleip der herzog donoch uf dem selben velde ligende 8 tage. in dem selben strite her Otto von Ohnstein der herzog Obrehtes venre was, der erstiht von higen. in 20 der selben wise starb ouch künig Adolfs venre, der von Ysenburg.

Zehant betwang der herzog Obreht die stete uf dem Rine und in der Beterouwe und anderte die lautsögte. in Spirgowe satte er zü lautsogte grove Friderich von Liningen, in Elsas herrn Johansen von Lichtenberg, jen- 25 sit Rines ein Otten, hern Otten sun von Ohnstein der do in dem strit herstiht, in Swoben den groven von Württemberg, in obern Swoben den groven von Werdenberg. nū worent etlich under den gefangen, die seitent dem herzogen, daz in künig Adolf hette geseit, wes er sich vermesen hette, 30 und sprochent: 'wer es, daz der künig Adolf || hette gesigte, in dem strite, so wolt er den herzogen und bischof Rünrat von Stroszeburg und bischof Heinrich von Kofenke gebrant han, und waz herzogen und groven do werent gewesen, die wolt er enthoubtet han, die anderen alle, rittere und edellüte, wolt er han geschlüsset'. man spricht ouch, daz der bischof Gerhart von Menze, geborn von Eppenstein, von des geheisse herzog Obreht gen Menze berüset wart, sich nüt reht gegen dem herzoge hilt beide in der walunge und 35 ouch in deme strite, und doch ze jüngste maht er us der notdurft ein tugent.

Dirre strit geschach an sant Proccessen und Martinianen dag, noch dem 4. Juli 2. ^{p. 137.}

18. Hf. wiederholt das Wort 'selben'.

19. Hf. erstih.

1. 'Erstochen' E. v. R.

2. Comites et barones.

Ellenh. sünghittage, an eime berge der heißet Dreife, bi eim kloster heißet Rosental,
p. 138. uf eim velde daz heißet der Hasenbuhel, des jors do man zalt von
gottes geburte 1298 jor.

Ein genühte zt wins.

Des selben jores was wines alse gut genüht daz man gab einen becher 5
vol wines umbe ein ei, und einen becher vol gutes wines umbe 1 d.

*Gise v. *Difer kunig Adolf was ein stark wol personeter¹ man und aße gern
Kebg. S. 96, 1. wol, do von sang man von ime:

Dem kunig Adolf stat sin mut

noch einre fulle, alse eim jungen wolfe'².

10

Er hette etwie vil kinde, under den hette er ein dohter die hies Meze³,
die gab er hertzoge Rudolf von Beyer, die maht vil unfrides bi des kuniges
Ludewiges ziten.

Man wil, daz alle die die uf kunig Adolf swürent, nie
keinre keinen rehten tot geneme: zum ersten grove Obrecht von¹⁵
Peyerloch der uf den künig hette geschworn, der wolt zü dem hertzoge varen,
dem begegent hertzoge Otte von Beyer, der wolt zu dem kunig varen und
erslüg den groven zü tode e daz der kunig und hertzog Obrecht züsammen
kement. alse nam der sin ende⁴. her Otte von Ohnstein der erst iht in
dem strite als vor stet⁵. der. bischof Gerhart von Menge der starb²⁰
ouch uber etwie manig jor dernoeh sitzend uf eim sefel. der grove von
Zweinbrücke extrant in eim waßer heißet di Bliese. der grove von Liningen
wart vor sin ende unsinnig. der kunig Obrecht wart erstochen von sines
bruders sün. der bischof von Stroßeburg wart vor Freiburg erstochen von
eime geburen. süs wart kunig Adolf gerochen von gotte an disen allen²⁵.
doch wie es in allen erginge, so behielt ie der hertzog Obrecht
den gesig und gewan daz romesche riche mit gewalt des tages
mit strite, alse do vor geseit ist.

Ellenh. Albrecht, kunig Rudolfes sün, kam an daz riche mit gewalt alse do vor
p. 138. geschriben ist, des jores von gottes ge || burte 1298 jor. und wande der
fürfursten etlich nüt bi siner ersten walunge worent, daz man denne nüt
mäht gesprochen von ime, er besetze daz rich mit frevel und nüt mit rehte,
do gab er sin erste walunge uf in der fursten hant die vormalz in nüt ge-
welet hettent, und worent daz der bischof von Rolle und der bischof von
Triere und der hertzoge von Beyer. die fursten besprochent mit den andern

1. 'Wolgebarnber' C. v. R.

2. 'Wolfe tuot' C. v. R.

3. Mechtild, welche an dem Streit
ihres Gemahls mit dem Bruder R. Lud-

wig von Bayern Theil nahm.

4. C. 58 R. 3.

5. 'Der wart wütend unde starb an
dem strite.' C. v. R.

fürsten die in vormals erwelet hettent, einen hof zu Frankensfurt noch sant Ellenh. p. 139. Jacobes tag, einen kunig do zu wende in dem selben jore. do die fürsten Juli 25. alle dar komen, do erweleten sū herzog Albrecht alle einmütlich zu eime romeschen kunige, und swürent im do und enpfingent ire lehen von im alse
 5 gewonlich und recht ist. do bleib er 2 wochen zu Frankensfurt durch der herren und fürsten hette wille, unß daz die landesherren alle dar kement und ihre lehen enpfingent. donoch für er gen Stroßeburg und bleib do etwie
 10 mangel tag, do enpfingent ouch vil herren ir lehen von ime. donoch an dem mentag vor unser fromen tag der erren do schiet der kunig von Stroße- Aug. 11. burg und wolte gen Deche.

Do furent mit im 600 Ungerer mit bogenen, die schußent hunder Ellenh. p. 140. sich gar snellich. sū hettent keinen harnesch an, und hettent lange hare gestrohten als wip und lange berke alse tutsche herren², und worent alse gedurstig und alse snel, daz kein wasser so daz was, sū rittent oder swemtent
 15 verdurch. er hette ouch 800 sperknappen und geringe volke³. do furent ouch andere herren und edelute mit im mit 1000 verachten rossen. in dem here worent ouch wohl 800 fromen, do ieglich alle wochen 1 d. gab eim ambachtman, der daruber gesetzt was daz er sū beschirmen solte vor gewalte.

Do er dar kam, do wart er gar erlich enpfangen von den landesherren,
 20 von dem herzoge von Brobant, von dem groven von Gulich und dem von Bergen, von Gelre, von Seyne und von Cleven, die zogetent alle gegen im us. und an dem andern tag dernoch, do wihet in der bischof von Kolle zu eime romeschen kunige wol umbe die mitte naht, und geschah daz darumb daz deste minre getrustes wurde. do so wart in dem munster zu Dche als
 25 enge, daz frumme ritter do extrudet würdent, wande man wil, daz der kunig do hette acht tusent rittere, under den hette bischof Cünrat der bischof
 30 zu Stroßeburg 300 ritter || in eim kleide.

Eins moles⁴ was der kunig Albrecht zu Frankensfurt und bischof Cün- p. 141. rat bi ime. des selben moles was die kunigin zu Ulmen und enbote dem
 30 kunige mit briesen, sū sehe gern bischof Cünraten, von dem sū so vil hette

1. Der folgende Absatz, welcher die Erzählung von der Reise nach Achen unterbricht, ist ungehörigen Orts eingeschaltet. In Ellenharbs Chronik bezieht sich die ganze Stelle auf den Heerzug Herzog Albrechts aus Oestreich an den Rhein, als er zum Tag nach Frankfurt geladen war.

2. Es sind die deutschen Ordensritter zu verstehen: fratrum Theutonicorum. E.

3. Armigeris nobilibus, qui nomi-

nati fuerunt 'sperknappen und geringe volk'.

4. Tandem E. Clos. läßt die vorausgehenden Absätze in Ellenharbs Chronik, worin der Autor seine Erzählung von Albrechts Heerzug, Wahl und Krönung noch einmal zusammenfaßt und Verschriebenes über Straßburg berichtet, aus und fügt nur den Schluß der Chronik hinzu. Dann fährt er mit E. v. Repgow's Chronik fort.

vernomen, daz er ime mit so güten trüwen bi were, und bat in, daz er in mit im dar breste, daz geschach dernoeh kurzlich.

Gise v.

Repg.

© 92, 2.

Dirre kunig richte 10 jor und 6 wochen. er was ein gebürliche man an der personen und hette nuwet ein ouge und einen unwürdeschen aneblich. er was gar gritig noch güte, daz er doch dem riche nüt zusetzte wande nütwen sinen finden, der er vil hette. der süne hies einre Friderich, der wart dernoeh uber etwie manig jore erkoren zü kunige gegen künig Ludewigen, geborn von Beyern, der do herzog was.

Der kunig Albrecht was ein¹ starker unerschrockene man und reit aller meist in stete und über lant unbehüt und ane gewesente lute, do von er ouch den lip jemerlich verlore ze Windische an eim wasser heisset die Rufe², flüset zwischent Baden und Brücke, und daz geschach an dem 1. Mai meietage, sant Philippes und sant Jacobs tage oder sant Walpurg tag, dis ist alles ein tag, in dem jor do man zalte von gottes gebürt 1308 jor. daz geschach also. der kunig Albrecht hette eins bruder sün, der hies herzog Johannes, mit dem wolt er nüt die lant teilen die im zugehortent von erbe, waz er sün an in geordert. ze jungste vordert er sün an ine, da bot im der kunig ein grunes schappellin, damit wolt er im vergolten han³. daz dette herzog Johanse also we daz im die ougen ubertiefent. daz klaget er weinende sinen fründen und sinen dienern. die klage ginge nieman so nahe alse dem von Eschbach und dem von der Palme und deme von der Wart, die swärent ouch mit herzog Johannes des kuniges Albrehtes dode. dovon schlugent sün in on alle were, do er einig mit in waz gewarn uber daz wasser und sin gesinde noch do andersite des wassers waz, e daz die diener zü im komet⁴. dovon wurdent sün alle vertriben und verberbt an libe und an gute. sün wurdent ouch sere geklaget von manigem man, wan sün sin not aneinging, und sundertlich sins bruder sun herzog Johannes, dem er sin lant nüt wolt geben, den dernach herr Cünrat von Salach verriet zu Lamparten wider den keiser Heinrich, der in ouch vieng vor Prisse und leit in in eine prisune, do starb er || inne⁵. bi demselben kunig wart erbelos die groveschaft von Hirsberg⁶.

Gise v.

Repg.

© 97, 1.

1. 'Ein richter starker unervorhtender man.'

2. Reuß.

3. 'Damite wolte er im gewert haben'. So war es freilich nicht gemeint, vergl. Matth. Nuwenb. Chron. (Böhmer IV) 177, aber die Deutung lag nahe; s. die Rede des Herz. Johann bei Joh. Victoriensis (Böhmer I) 356.

4. Elos. hat hier, wie es scheint, noch

eine andere Quelle benutzt.

5. 'In eine prisun ze Peps.' ©. v. R.; vergl. Matth. Nuwenb. 179.

6. 'Graveschaft ze Hirsperc an dem ebelen graben Gebharten'. Grafschaft Hirschberg im bayrischen Nordgau; das Stammschloß lag bei Weilingries an der Altmühl. Graf Gebhard starb 1305, März 4.; s. v. Lang, Bayerns alte Grafschaften 328.

Heinrich der-große von Luzernburg wart erwelet an daz rich einmütec-^{Gefe von}
liche von allen fursten an sant Katherinen dag ¹, do von gottes gebürte wur-^{Regow}
dent gezalt 1308 jor, und was daran funf jor one zwen monat ². do noch
umbe die mittelwaste kam er gen Stroßeburg ³.

⁵ Der was ein uferwelter seliger güter man an allen sinen werken. er
hette einen herlichen lip und gült geberde und [waz] wiser und zühtiger sitten
und ein guter rihter mit guter bescheidenheit. er schuf ouch des romeschen
riches ding alse wol in kurzen joren, daz man in billich ahten sol zü den
besten keisern. er waz ein vorhtsam man, dovon schüf er mit sinen briesen
¹⁰ me danne manig kunig mit gesezen. ime waz nieman wider in tüttschen lan-
den denne grove Cünrat von Ottingen, den verdarbte er an ere und an
güt. ouch was im wider der von Württemberg ⁴, den hetter ouch vertriben
solt der kunig gelebet han.

Der kunig gebot einen hof zu Spire, da komet die fursten alle. ouch
¹⁵ kam dar des kuniges Wenzelans tohter zü Behem, die was ein jungfrouwe ⁵
und was daz kunigrich an sie gevallen von erbe. der kunig Heinrich gab ir
sinen sün zer e und maht in kunig zü Behem ⁶. die hochgezit und der hof
waz groß: da komet vil ritter und knechte. dar kam ouch herr Thiebalt der
capitan daz ist der herre von Brißen ⁷, der wart gemahzt zü rittere von
²⁰ dem tunige, und lüd den kunig daz er füre zü welschem lande, wande er im
des landes vil wolte in sinen gewalt geben.

Der kunig wart mit den fursten zu rate und fur dernoeh uber etlich zit
gen Lamparten. als kam er gen Weilon, do nietent sich die sinen. er beit
unke daz er sün betwang. er zog fürbas und maht im daz lant und die stete
²⁵ undertenig daz dem riche zugehoret. er kam ouch gen Brißen und vordert, daz
sün in inließent und im huldetent. daz woltent sün nüt dün. daz kam also, wand
sich her Thiebalde der capitantie der den kunig hinin lüt, wider in sazet. der
kunig leite sich dervür mit hereskraft und nöteget die stat sere wol ein halbes
jor ⁸. er nam ouch selber großen schaden dovon, [wande] im sün bruder grove

12. Hf. hetten. 28. Hf. lette.

1. Der Wahltag war der 27. No-
vember.

2. Da K. Heinrich VII. am 24.
Aug. 1313 starb, so fehlen drei Monate
an 5 Jahren.

3. Zusatz von Clof.; aber seine An-
gabe ist unrichtig; denn zu Mittfasten,
9. März 1309, war der König noch in
Speier; er kann erst zwischen dem 17.
März, an welchem Tage er zu Landau,
und dem 25., an welchem er zu Colmar
Urkunden ausstellte, in Straßburg ge-

wesen sein; Böhmer's Regesten Heinrich
VII. S. 261.

4. 'Wirttemberg, graf Eberhart'.

5. 'Elszet gehaizzen'.

6. Die Vermählung Johanns und
seine Belehnung als König von Böhmen
sah am 30. Aug. 1310 zu Speier statt.

7. Lebaldo de Bruffati von Brescia,
welchen der König im folgenden Jahr
vor dieser Stadt gefangen nahm und hin-
richten ließ, s. unten S. 66, 2.

8. Vom 19. Mai bis 18. Sept. 1311.

Güte von ^{Herzogom} ^{8. 97, 1.} Walfrafe dovor erschossen wart. ze jungste wart her Theobalt gevangen und wart dem kunig geantwürtet. der hies in schleifen und hies in verteilen und uf vier reder setzen und an vier ende der stat || stoßen mit siner banier. do ^{Bl.} dis die burger sohent, do noment ir etwie vil die strenge an ir helse und gingen in daz gefesse für den kunig und ergobent sich und die stat. alse betwang er schiere Lamparten und Lüschan, doch nüt on schaden ^{4.}

8. 97, 2. Donoch für er gen Rome und gewan daz mit großen arbeiten. er het einen strit uf der Tyberbrücke, do behieltent herzog Rudolf von Bayern und grove Ludewig von Ottingen mit iren dienern den gesig. eins andern tages hub sich ein batellen von den Romern und des keisers dienern, do ¹⁰ wart erworfen der bischof von Lutech und der appet Siels von Wißenburg ^{2.} doch so logent die Romer under, wan sū der keiser mit gewalt betwang. darnoch wart er gemiet ³ von ein cardinale, der waz von der Columpien geborn ^{4.} daz kam alse: der bobest hielt den stule bi disen ziten zū Avion und nüt zū Rome. wie daz geschach, daz horet ir hernoch. 15

Nicolaus der IV bobest an dem namen do der gestarb, noch im wart Celestinus, der waz ein einveltig man. dovon geschach daz daz im ein cardinale ein rore in sine kamere mahte und riet ⁵ im dri naht durch daz rore, daz er daz bobestüm ufgebe ^{6.} der bobest Celestinus wonde, er were der heilige geiste, und gab daz ambacht uf und riet uf den cardinal, daz man in ²⁰ bobest mahte. der wart geheissen Bonifacius. noch Bonifacius wart Benedictus. do Benedictus gestarb, do erweltent die cardinal den bobst Clemen-tem, der was in des kuniges gebiete zū Frangrich. do der kunig vernam, daz man in erwelet here, do lut er den bobest und die cardinale in sin lant zu ime. do wonet er ein wile zu Putavis ^{7.} darnach beschiet im der kunig, ²⁵ daz er wonte zu Avion. do hielt er den stül biß er gestarb.

Der bobest und kunig Ludewig von Frankrich hullen gar in ein. sū worent beide gritig. dovon geschüf der bobest durch des kuniges liebe und durch sin gritikeit, daz der tempelorden vertilget wart unschuldeflich, nitwet daz der kunig und der bobest sich des gūtes underwinden woltent daz im ge- ³⁰

30. 8f. daz sich.

1. 'Wante der künigin wart vergeben; daz wolte man im haben getan; das entwolte got do nicht verhengē'. E. v. R.

2. Bischof Theobald von Lüttich und Abt Regibius von Weissenburg; vergl. Ropp IV. 1, 176.

3. 'Gewiet ze keiser unde gekronet von'.

4. Die Kaiserkrönung wurde am 29. Juni 1312 von dem Cardinallegaten Ar-

nold von S. Sabina und vier anderen Cardinälen im Auftrage des Papstes vollzogen; s. das Ausschreiben ders. in Acta Henrici VII. II, n. 27; vergl. Ropp IV. 1, 180.

5. 'Rief' E. v. R. und zwei Zeilen weiter ebenso.

6. Dasselbe Geschichtchen erzählt Matth. Nuwenb. 171.

7. 'Pictavis' E. v. R. b. i. Poitiers.

legen was ¹. daz was ein jemerlich dink, wan er gar ein ersamer orden was ^{Gite von} und ouch ir blüte dicke durch die kristenheit vergußent. ir orden was gelich ^{Repgow} tutschem orden, wand daz [sü] rote crütze trügent an iren menteln. ^{97, 2.}

11. 25a Der hobest lies ouch durch sin gritekeit stode setzen in die kirchen || und
 5 daz kruze bredien, ouch durch sin gritikeit. daz enphingent die lute in einvel-
 tiger güte. darumbe geschach, daz in manigen landen gross betwang wart von
 den luten die sich ufmahtent und uber mere woltent. daz werte wol ein hal-
 bes jor, domit gelag es ouch. daz geschach also: da sü zü dem bobeste komet,
 do nam er daz gut von inen und hiez sü widerkeren ².
 10 Derselbe hobest schüfe ouch, daz keiser Heinrichen vergeben wart alse
 hernoch stet. der hobest bekante an sine ende der vorgeschribenre drier ar-
 titel, daz er daran schuldig was und es durch sin gritekeit hette getan. davon ^{98, 1.}
 verschied er jemerliche, wand er an gotte gar verzwiwelt was.

Do der keiser kam und daz lant gar betwang gewaltelich, do hub er sich
 15 uf mit sinem here und wolt varen gen Bulle ³. alse kam er in die stat zü
 Pise. do wolt er an unser frouwen uffartdag sich bewaren mit gottes licho- ^{Aug. 15.}
 men, wan er was ein guter gerechter man gegen gotte und hette gotsdienest
 und die pfasheit liep. do er sich des selben tages zü der messe bewarte, do
 vergab im der priester mit gottes lichamen. daz geschach mit des bobestes rot
 20 und mit etlicher stete rot, wande sü dem priestere groß gob darumbe gelobe-
 tent. do der keiser von dem alter ging an sin andacht, er enpfant den vergift.
 do ging er zü dem priester in die sacristie und riet im, daz er sich abe wege
 mahte e daz es sin gesunde befunde. der priester was ein brüder us bredier
 25 orden der disen mort beging. daz rach got an im sit, wand er ouch ein
 jemerlich ende nam. man wil ouch, daz man sin ouch einen bredier gezigem
 habe durch vientschaft, der im nüt gütes gunde. do der keiser den herren
 seite, daz im vergeben was, do hub sich under in gross jomer und klage. do-
 von so botent im die herren und die argate, daz er im lies helfen. des ent-
 würtet der keiser und sprach: 'nū wolle Gott, daz ich den niemer von mir
 30 vertribe den ich mir ze troste und zü helse empfangen han'. alse starb der
 keiser Heinrich geborn von Lützelburg ⁴ und wart begraben zü Pise zü dem
 tume. disen keiser mag man glichen zu den besten keisern an allen sinen teten.

8. Hf. daz. G. v. Regow hat richtig 'da'.
 ist hier von späterer Hand eingeschaltet.

19. 'Einr was ein münch brediger ordens'

1. 'Als ze den ziten der gemeine liu-
 ment sagte'. G. v. H.

2. 'Also lief der gemeine liument ze
 denselben ziten', ebend.

3. Apulien.

4. Auch hier hat Clos. die Worte:

'also lief der gemeine liument ze den
 ziten' bei Eise von Regow weggelassen
 und damit ein unzweifelhaft falsches Ge-
 rücht zur Thatsache gestempelt; s. die
 Zeugnisse bei Böhmer Reg. Heinrich VII,
 311, und bei Ropp IV. 1, 332.

Gite von In demselben jore¹ streit herzog Ludewig von Behern und herzog
Herzogom Friderich von Osterreich einen ganzen² strit zû Gamelsdorf. do gesiget
E. 98, 1. herzoge Ludewig mit groÿen eren³.

Ludewig, der junge herzoge || von Behern, wart erwelet zû kunige von B. bischof Peter von Menze und von bischof Baldewin von Triere und von dem kunig⁴ von Behem und von dem marggroven⁵ von Brandenburg. wider in wart erwelet herzog Friderich von Osterreich: daz det der bischof von Rolle und herzoge Rûdolf von Behern wider finen bruder und der herzoge von Sachsen⁶. dise wale geschach zû Frankensûrt. do worent die herren alle mit groÿer maht: kunig Ludewig lag bi der stat mit groÿem her,¹⁰ wan die stat mit im waz. do lag herzog Friderich von Osterreich mit sin her zû der andern siten an dem Moun⁷. daz wasser waz groÿ, davor mohtent sî nût zusamene. dise wale geschach in dem jor, do man zalt von gottes gebûrte 1314 jor.

Donoch do man zalt von gots geburte 1320 jor, an dem mendag,¹⁵ vor unser frowen tag der jungern, do komet die selben zwen erweleten
Sept. 1. kunige gen Stroÿeburg, und logent ufwendig der stat zû Schaffolsheim⁸ und uf der Brusche do zû lantwere gegen enander⁹. do entweiche kunig Ludewig dannan. des streich ime kunig Friderich noch unge durch forste¹⁰, do kert kunig Friderich wider. donoch samete kunig Friderich ein groÿes²⁰ her und zogete in Beherlant und suchte kunig Ludewigen doheime, und streit do mit ime und gesiget im an zûm ersten. zûhant kam der kunig von Behem und der burggrove von Nûrenberg wol mit 400 helmen kunig Ludewig zû helse, die worent gerûwet und entworhtent kunig Frideriches here, daz er gevangen wart¹⁴. das geschach an sant Michels obent²⁵ do man zalte 1322 jor. sus wart er sigelos, daz doch nût geschehen were, alse man sich versift, hett er sins bruders herzoge Rûtpolbes gebeitet, der och zuzogende was mit ein groÿen volke unde kume eine tageweibe von

1. 'nach sinem tode' E. v. N. 1313, Nov. 9.

2. 'grozen'.

3. 'Unde wie wol sehs hundert ritter unde erweriger, die besten von Osterreich unde von Stire'.

4. 'Johansen von B'.

5. 'Ludweig von Br.'

6. Mâmlîch Herz. Rûdolf von Sachsen, wâhrend der âltere Herz. Johann von Sachsen auf der anderen Seite stand. Die Lesart: 'den herzoge von S.' in Strobel's Text ist unrichtig.

7. Bei E. v. N. steht nur: 'Kûnec

Ruobewic lac bi der stat mit sinen helsern jenhaly des Meines, daz wazzer was groÿ' zc.

8. Oberschâffolsheim westlich von Straÿburg.

9. Bergl. Matth. Nuw. 193. Kopp Bb. IV. 2, 336.

10. Der Hagenauer Forst, auch der heilige Forst, silva sancta, genannt.

11. Vgl. den Streit zu Mûhltdorf B. Fontes I, 161, dazu Kopp a. a. O. 441 und Psannenschmid's Aufsatz in den d. Forschungen III, 41 ff.

im waz. donoch starb derselbe herzoge Lutpolt 14 nacht vor den ostern, C. v. R. 98, 1.
 baz do waz der hunderst tag des merzen, do man zalt von gottes gebürte März 31.
 1326 jor ¹.

Kunig Friderich kam us der gebengnisse, und bleib kunig Ludewig
 an dem riche. der kam donoch gen Rome gar heimelich, kume selbe fünf-
 Bl. 26a zehende ², und wart do || gekronet zu keiser. do maht er einen barfußen zu
 eine bobeste ³, darumben sich sit ⁴ groß zueiunge hub in der kristenheit. der
 barfuße ergab sich an den rechten bobest und kam zu genoden. der bobest
 bet keiser Ludewigen zu baune und lüt in für sich an soliche stete die dem
 10 keiser ungelegen worent, wand er sines libes unsicher do were gewesen.
 darumben kam er nüt für in. domit entschuldeget er sich rebelich, und er-
 hote sich gegen dem bobest mügelicher und zimelicher dinge mit sinen ge-
 wissen boten. domit wolte den bobest nüt begnügen und verbien in, baz
 die pfafheit in etlichen des riches steten und ouch in frien steten die im
 15 dieneten in reisen, nüt woltent singen. doch hettent si goke dinste in dem
 merrenteil der stete. die pfafheit zweiete sich ouch so sere, baz die pfaffen
 die in einre stat ober uf einr stifte worent, und die münch die in eim klo-
 ster worent, ir etlich swigent, die anderen sungent ⁴. der keiser waz so gut
 und so tugenthaft, baz ers also gebulteklich leite, baz er wenig ie keinen
 20 armen pfaffen darumben dette festigen. doch twang er bischof und prela-
 ten, baz si müstent ire lehen von im enpfohen. der keiser was fridesam
 und güt, und wo die stete woltent lantfriden machen, do det er sin helpe
 zu, und waz er mit güt moht zubringen, do erkies er sich krieges. davor
 ging im lhteklich zu handen großes lant und lute, baz sine vordern her-
 25 tecklich ervehnten müsten.

Do dise zueiunge lange geweret zwiscent im und dem bobeste, do trug
 der bobest an mit etlichen kurfürsten und sunderlichen mit den bischofen
 von Menze und von Rolle und von Triere, baz si solten ein andern keiser
 setzen, wande dirre keiser wer ein kezer unde ein unkristenre man. baz
 30 wolt der bischof von Menze, geborn von Birnenburg, nüt dän. darumben
 beroubet in der bobest des bistums und maht einen von Nassouwe zu bi-

8. Bl. genogen.

1. Die Zeitangaben sind falsch. Ostern fiel im J. 1326 auf den 23. März. Herz. Leopold starb zu Straßburg am 28. Februar, also über drei Wochen vor Ostern; s. Johann. Victor. in B. Fontes I, 400. Uebrigens hat Johann von Winterthur dasselbe unrichtige Datum, wie Claf.: circa finem Martii (ed. Wyss. 75).

2. Ludwig kam mit einem Heere nach Rom, welches 4000 Reiter zählte, s. Kopp B. V. 1, 260. Claf. schreibt, wie man sieht, nach populärer Ueberslieferung.

3. Den Minoriten Peter von Corvara.

4. S. Königshofen Bl. 87'.

Gite von schof¹. der bischof und die andern zwen erweltent kunig Karlen, des
 Regom
 S. 98, 1. kuniges sun von Behem. derzû gehal ouch sin vatter der ein kûrfurste
 was². doch besas der kunig Karle daz rich nie, die wile der keiser lebete,
 noch der von Raßowe || daz bistum nie, die wile der bischof lebete. 31.

In den ziten wart daz buch gemacht daz do heisset defensor pacis. 5
 daz bewiset mit rebelichen sprûchen der heiligen geschrift, daz ein bobest
 under eime keiser sol sin und daz er kein weltlich herschaft sol han. es
 bewiset ouch des bobestes und der cardinal grit und ire hofart und ire
 simonie die sû gewonlich tribent und sich des beschonent mit falschen
 glosen³. 10

Der keiser Ludewig reit an eim gejegez in eim walde und viel abe
 dem pferde in ein strumpf, daz er starb⁴.

Karle des kuniges sun von Behem wart noch keiser Ludewiges tode
 einmûtliche gewolet an daz rich⁵. zehant dernoeh kam er gen Stroßeburg,
 Dec. 14. an dem nehesten tag noch sant Lucien tag do man zalte von gottes geburte 15
 1347 jor⁶. der wart gekronet zu Rome do man zalt 1355 jor.

Aller bischof namen, alse sû noch ordenunge gewesen sint zû Stroßeburg⁷.

Der erste: Sant Amandus. Sant Justus. Maximinus. Valentinus.
 Ellenh.
 Catal.
 p. 117. Solarius. Sante Arbogast. Sante Florencie. Ansaldus. Duulfus.

11. Hf. gezeget:

1. Gerlach, Graf von Nassau, gegen
 B. Heinrich von Birneburg.

2. K nig Johann von Böhmen.
 Clos.  bergeht den Herzog Rudolf von
 Sachsen, der auch seine Stimme dazu
 gab; vergl. die oberhein. Chronik, her-
 ausg. von Grieshaber S. 35. Die Wahl
 fand zu Renze am 11. Juli 1346 statt:
 Karl IV erließ noch an demselben Tage
 ein Schreiben (datum in pomeriis prope
 Rense super alveum Reni) an Stra-
 burg, worin er der Stadt seine Wahl an-
 zeigte und sie zum Gehorsam aufforderte.
 Wencker, app. archiv. 201.

3. Die Schrift des Marsilius von
 Pabua († 1328): Defensor pacis de re
 imperatoria et pontificia adversus
 usurpatam Romani pontificis juris-
 dictionem in Goldast, Monarchia S. Rom.
 Imperii II, 154 sq. Man sieht, wie ver-
 breitet diese Streitschrift war und welchen
 Beifall sie auch bei der deutschen Geis-
 tlichkeit fand.

4. 1347, Oct. 11; vgl. Matth. Nuw.
 248. Johannes Vitoduranus (ed. Wyss)
 243 sq. Oberhein. Chronik (herausg.
 von Grieshaber) 36: 'Anno dom. 1347
 V. idus octobris, do wolte keiser Lude-
 wig varen jagen, und do s  foment in
 den walt, do viel er ab dem pferde und
 was an stete tot'.

5. K. Karls IV zweite Wahl und
 Krönung zu Achen fand erst am 25. Juli
 1349 statt, nachdem er sich mit dem Ge-
 genk nig G nther von Schwarzburg und
 der bayrischen Partei verglichen hatte; s.
 Heinrich Rebdorf. (B. Fontes IV)
 536 und Matthias Nuw. 270, wo nur
 in einem Schreiben des Erz. von Mail-
 land an den Papst davon Erwähnung
 geschieht.

6. Karl wurde von dem Bischof
 Berthold von Straßburg feierlich em-
 pfangen und belehnte ihn mit den Rega-
 lien. Matth. Nuw. 249.

7. S.  ber die Straßburger Bischofs-

Magnus. Aldus. Garoynus. Landebertus. Rūtharius. Rūdbaldus. Ellenh. Catal. p. 117.
 Magenbertus. Lobiolus. Gundoaldus. Gando. Udo. Bingerus. Wand-
 desfridus. Eddo. Aulidolfus.

Remigius der daz kloster zū Eschowe stiftete bi des großen kunig Karlen
 5 jiten, do man zalte von gottes gebürt 803 jor⁴.

Bl. 27^a Racho der sant Florencien ge||heines ein teil nam zū
 sant Thuman zu Strosburg und furt es gen Hasela².

Udo. Erlehardus. Adalochus. Vernoldus. Uto. Bboldus. Ori-
 moldus. Bboldus³. Reginhardus. Waltramus. Orbertus. Gotfridus.
 10 Richwinus. Rūthardus. Uto. Entenhardus⁴. Balbus.

Wilderolfus⁵. den ofent müse zū tode⁶. Altnicus. Wernhar-
 rius. der gab manig güt bûch an die stift, die noch do sint⁷.

Wilhelmus. Hegil. Wernherus. Theobaldus. Otto. Baldewinus.
 Lino.

15 Bruno. der was bi jiten do man zalt von gottes gebürt 1130 jor⁸.
 Gerhardus⁹. Burchardus. Rūdbolfus. Cūnradus. Heinrich. Cūnrat.

Heinrich von Beringen. Berhtold von Tede. Heinrich von Stabelede. p. 118.

kataloge in der Einleitung zur Geschicht-
 schreibung von Straßburg, ferner Böhmer
 in Borr. 12 f. zu Fontes III; vergl. das
 Verzeichniß der Bischöfe im Anhang.

1. Eschau, Aichau, Hasegaugia Non-
 nenkloster an der Ill oberhalb Straßburg.
 Ueber die Stiftung und das angebliche
 Testament des Stifters B. Remigius d. b.
 778, März 15., s. Grandidier hist. de
 l'église de Str. I, 303 f. und cod. dipl.
 130; vergl. Kettberg, Kirchengesch. D.
 II, 70.

2. Haslach, Hasala, Avellanum,
 Mönchskloster, später Collegiatstift, am
 Fuße der Bogesen im Thal der Hasel
 (welche unweit davon der Dreusch zufließt)
 — angeblich vom h. Florentius gestiftet;
 s. die alte Vita bei Surius VI, 136 und
 Grandidier, cod. dipl. 38. Ueber den
 Besitz der Gebeine des Heiligen schwebte
 Jahrhundertlang der Streit zwischen
 dem Stift St. Thomas in Straßburg
 und dem Stifte zu Haslach. B. Bur-
 chard entschied im J. 1143 nach Anhör-
 ung der beiden Parteien und Auffin-
 dung der heiligen Gebeine zu Haslach zu
 Gunsten des letzteren; s. die hierüber
 aufgenommene Urkunde bei Wärdtwein,
 nova sub. VII, 124. Dennoch blieben
 die Domherren von St. Thomas dabei,
 daß ihre Kirche das Haupt und den größ-

ten Theil des Heiligen besitze. Darum
 ließ K. Karl IV im J. 1353 bei seiner
 Anwesenheit zu Haslach das Grab noch
 einmal öffnen, worin er das Haupt und
 den Körper des Heiligen vollständig fand,
 und ließ ein förmliches Protokoll darüber
 aufnehmen. Matth. Nuw. (B. F. IV)
 286; s. auch Königshofen in Cap. 2. Bl.
 91' und Cap. 4. Bl. 154". Doch war der
 Streit auch damit noch lange nicht zu
 Ende, wie man weiter bei Grandidier,
 hist. I, 236—240 findet.

3. Radoldus. Ell.

4. So auch Ellenh. statt Erchembalb.

5. Vinderoldus Ell.

6. Nach der Legende der h. Attala,
 weil er das Kloster St. Stephan beraubte;
 s. die Legende in Grandidier, cod. dipl.
 52, welche auch Königshofen im 4. Cap.
 Bl. 155" ausführlich erzählt.

7. J. Wimpfeling kannte diese Bil-
 der noch in der Dombibliothek und führt
 sie einzeln auf in seinem Catal. episc.
 Argent. 39: es sind außer theologischen
 Schriften der Kirchenväter auch philoso-
 phische und historische von Aristoteles,
 Boethius, Drosius, Gregorius Turonen-
 sis, Beda u. A.

8. B. Bruno 1123—1126; s. das
 Verz. der Bischöfe im Anhang.

9. Gebehardus Ell.

Ellenh. Walter von Geroldede der do streit mit der stat zů Stroßburg alse her.
Catal.
p. 118. noch stoet.

Heinrich von Geroldede bi Vorre¹. Cünrat von Liechtenberg. Fride-
rich von Liechtenberg. Johannes. der waz des hertzogen canzeler
von Osterreich². Berhtold von Büchede. Johannes von
Liechtenberg.

Wie die stat zu Stroßburg streit mit bischof Walther von Geroldede³.

Bellum
Walth.
ss. XVIII. noch dem sünnenbäge in der vasten der do heisset Reminiscere, der ist aht
p. 105.
März 2. tage noch der großen vastnacht⁴, do starb bischof Heinrich zů Stroß- 10
März 27. burg, geboren von Stabelecke, und donoch an dem samestage vor dem palme-
tage wart erwelet zů bischof zů Stroßburg Walther || von Geroldede jenseite bi
Rines⁵, und dernoch in dem sumere wart er beseteteget und zů priester und
zů bischof gewihet von deme bischof von Menze⁶. dernoch do man zalte von
Febr. 2. gotz gebürte 1261 jor an der liehtmeße sang der bischof sin ersten meße zů 15
Stroßeburg in dem munster. zu dem hochgezit koment vil großer herren:
appet Berhtolt von sant Gallen kam dar mit 1000 pferden. do kam appet
Berhtolt von Murbach des bischofs basen sün mit 500 pferden. dar koment
auch vil anderer grofen und herren.

1. Hoch-Barr bei Zabern, auf dersel-
ben Höhe gelegen, wo Geroldede, die
Stammburg der einen Linie, genannt
'am Basiden' (Bogesen) sich befand; die
andere Linie, von welcher B. Walther,
Heinrichs Vorgänger, abstammte, hatte
die übrige, Hohen-Geroldede, jenseits des
Rheins in der Ortenau; s. Schöpflin,
Als. ill. II, 213 u. 620.

2. B. Johann 1306—1328, vorher
B. von Eichstädt und Kanzler des R. Al-
brecht von Habsburg. Nur diesen und
die beiden folgenden Bischöfe hat Clof. zu
dem Verzeichniß Ellenharbs hinzugefügt.

3. Das Folgende ist Clofeners Ueber-
setzung des bellum Waltherianum. Die-
ses treffliche Stück ist öfter gedruckt: in
der Sammlung des Code histor. et dip-
lom. de la ville de Strasbourg II,
221—238 unter dem Titel: Confluctus
in Husbergen; in Böhmer's Fontes
III, 120—136 unter dem Namen Got-
frid's von Ensmingen, und zuletzt in

Jaffe's Bearbeitung, auf dessen Notizen ich
hiermit ein für alle Mal verweise: SS.
XVII, 105—114. Hierzu gehören die
bei Jac. Wencker, Collect. juris. publ.,
von Aufsbürgern 16—28 no. 1—7 und
Appar. archiv. 168—175, und in
Schöpflin's Als. dipl. I. abgedruckten
Urkunden, denen ich im Anhang noch ein
paar hinzuffüge. Vergl. die historischen
Darstellungen von Strobel, Gesch. des
Elsaß II, 1—32, von Kopp, Gesch. der
eidgenöss. Bünde II, 2, 606 ff. und die
Monographie von Roth von Schrecken-
stein: Herr Walther von Geroldede B.
v. Str. 1857.

4. Zusatz von Clof. Die große Fast-
nacht ist der vorausgehende Sonntag In-
vocavit. Ueber den Lobestag des B.
Heinrich von Stahleck s. das Verz. der
Bischöfe im Anhang.

5. S. die Note 1.

6. Erzb. Werner von Eppenstein.

Ein geisshelfart.

Democh in der vasten koment geissheler, die hettent sich gesament in Düschan und zü Rome und in Lamparten und koment in tutsche lant, und koment gen Strossburg, je zwene und zwen mit enander gonde, und geisshel-
 5 tent sich an bloßen rücken. der geissheler worent me wande 1200. do wart
 ouch geschetzet und gezalet, daz von der stat zü Strossburg 1500 zü geisshel-
 10 lern würdent. doch erwante die geisshelfart do¹.

Donoch in demselben jor vor den pfingsten, do erhüb sich die misshelle
 zwisshent dem vorgenanten bisshove und den burgern zü Strossburg umbe
 10 etlich reht die der bisshof sprach, daz sū im zūgehorent². do daz nüt kunde
 verrihet werden, wie daz man vaste derzwisshent für und rette, in der pfing-
 gestewochen an dem mentage und an dem zinstage und an der mittewoche
 jogetent die burger zü Strossburg us und zerstorrent und zerschleifent den
 berg zü Haldenburg³ unde fultent den graben der darumbe ging, wand er
 15 gar tief waz und stark, wande sū vorhtent, daz der bisshof eine burg daruf
 buwende würde die in mohte schedelich werden.

Donoch gebot der bisshof bi einre penen des bannes unde beroubunge
 pfünden und ambahtes allen tümherrn, pfaffen und schülern, großen und
 kleinen, daz sū soltent faren us der stat zü Strossburg. daz dotent sū alle,
 20 wand allein her Berhtolt von Dhsenstein, der dechan waz zü dem tüme, und
 her Heinrich von Geroltsede an den Wasichen⁴, der senger was und ouch
 noch des bisshofes tot bisshof wart zü Strossburg. der vorgenante dechan,
 wand er alt waz und krankes libes, do bleib er mit des bisshofes irlub, aber
 25 der senger her Heinrich von Geroltz || ecke der bleib wider des bisshofes wille,
 und waz ouch wider in do ze mole und ouch vormols gewesen wider in an

Bellum
 Walth.
 u. Ell.
 p. 102.

1261
 Juni 12.

Juni
 13–15.

1. Clos. hat die citirte Stelle aus Ellenharbs Annalen mit dem Text des bellum Walther. combinirt. Ueber diese erste große Geissherbewegung, welche 1260 in Italien begann und in diesem und dem folgenden Jahr durch Deutschland ging, s. die gleichzeitige Beschreibung in Hermann Altahensis ann. ad a. 1260 SS. XVII, 402, welche die völlige Gleichartigkeit dieser ersten Geisshergesellschaften mit denen vom J. 1349 beweist, wovon Clossener weiterhin Bl. 42^a ausführlich berichtet. Vgl. überhaupt Förstermann, die christlichen Geisshergesellschaften. 1828.

2. Die einzelnen Beschwerde- und Klageartikel des Bisshofes finden sich aufgeführt in der zu Dachstein, 4. Juni

1261, ausgestellten Urkunde, worin er den Abt Peter von Neuburg und den Propst von Trutenhausen beauftragt, mit den Biltgern, 'die sich für Biltgermeister und Rathmänner ausgeben' (qui pro magistris et consulis principaliter se gerant) in Verhandlung zu treten und sie aufzufordern, ihm innerhalb der kommenden Pfingstwoche volle Genugthuung zu leisten; s. Schöpflin, Als. dipl. I, no. 597. Vergl. meine Einleitung und das Manifest des Bisshofes in der Urkundenbeilage im Anhang.

3. Auf der Höhe bei Mundolsheim 1 St. nördlich von Straßburg unweit Nieder Hausbergen.

4. S. S. 72 Note 1.

Bellum
Walth.
und Eil.
p. 102.

der walunge zū dem bīstūm. do die p̄fasseit allesament us der stat kam, do verschlug der bīschop sīngen in der stat und verbot dinne alle kristenliche heilikeit, es were kīnden oder sīechen. do schūfent die burgere, daz drie p̄fassen in die stat kōment, die doufient die kint und verrīhtetent die sīechen wider des bīschopes gebot.

Bellum
Walth.
p. 106.

Do die dumherren und rittere die der sīft ambahltute worent, Ragen und Begere und Burggrofen¹ und andere etwie vil us der stat surent, do noment sū mit in waz sū in baren pfennigen hettent. aber waz sū anders hettent, es were win oder korn oder fleische oder ander habe, daz siefent sū in der stat und zeichetent daz und beschribent es und sches[et]ent waz es wert¹⁰ waz, wan sū hoffetent, es solt in alles vergolten werden. do sū alnus us der stat kōment, do noment die burgere allez daz sū dinne hettent gelōfen, und teiletent es under sīch, und der ritter hōve und hūfere zerstorrent sū unz in den grunt und ir boume stūmetent sū. aber der tumherren hōve die blībent lere stonde, und wer do wolt, der lief drin, und brochent abe schlos und rigel¹⁵ und henke und p̄fausten und waz [sū] abe mohtent gebrechen. daz trūgent sū dar sū woltent.

Do samet der bīschop ein grofēs her und hette zū helse den bīschop zū Triere² der sīn oheim waz. der kam mit 700 gewefetenter, der abbet von sant Gallen mit vil volkes, der abbet von Murbach mit vil²⁰ volkes, grove Rudolf von Habesburg³ der donoch romesche kunig wart, und andere groven und herren und edeler lute vil, also daz alles daz uswendig der mīren waz zū Strofseburg, ouch in den nehten dorfern dobi, daz waz alles wider die stat. mit dem volke besas er die stat zū Strozburg, und besametent sīch zūm ersten bi Holzheim und besōgent Ringolsheim, daz²⁵ doch krank was⁴. daz gewunnen sū mit solicher gebinge, daz die duffe worent, soltent zogen in die stat mit allem deme daz sū hettent, ungeschediget und unverferet. die burg burg besatte der bīschop mit den sīnen. donoch besas er die stat und schlug sine gezelt uf uf die matten zwischen Edebolzheim und Rūnigeshoven⁵.

30

1. S. über diese Ministerialengeschlechter Als. ill. II, 632. 639. 652. Der Name Burggraf kommt ohne Zweifel von dem Amte her; dieses braucht aber nicht gerade die Burggrafschaft von Straßburg gewesen zu sein, wo sich das Amt noch später in verschiedenen Händen befand. S. die Einl. zur Gesch. von Straßburg.

2. Erzbischof von Trier war Heinrich von Binsingen 1260—1286.

3. Graf Rudolf von Habsburg war

Landgraf im oberen Elsaß und hatte die Vogtei von Ruffach und in den Orten der sog. oberen Mundat als Lehen von der Kirche von Straßburg, welche er durch Vertrag vom J. 1269 gegen andere Lehen vertauschte. Als. dipl. I, 463.

4. Quod modice valoris seu firmittatis fuit. Holzheim und Ringolsheim beide nur etwa eine Stunde südlich von Straßburg.

5. Edebolzheim nahe bei Königshofen im Westen der Stadt.

l. 28b Do sū sich do || hin geleitent, noch do waz der bischof von Triere nūt do, doch kam er des selben tages dar, und do er was zūzogene zwischent Ingesbergen und Edebolzheim, do ging sine here ein wagen noch, geladen mit harnesche und anderme gerete. nū was ein farende man ¹ in der stat gesēnt der was genant Bitterpfl, der nam etliche gefellen zū ime und furent ⁵ us der stat und noment den wagen und furtent in in die stat. do man daz in dem her bevant, do hette sich des bischofes gesinde von Triere noch do nūt garwe abegezogen, und zogetent ir etwie vil die noch do gewesent worent, und noment etlich mit in diser lantlūte die sū ouch gewesent fundent, und worent ¹⁰ die herren von Liehtenberg ² und der marschalg von Hüneburg ³ mit den iren und andere etwie vil, und koment gar ungestumecliche gegen der stat. und do sū koment zū Kunigeshofen an die porten bi sante Aurelien ⁴, do worent der etwie vil, vil bi der merre teil, die do hūten soltent, in die stat gangen eßen, wand ez was in deme inbise. doch funden sū do brotbedere ¹⁵ und anderre etliche der doch wenig was, und hern Reimbolten, genant der lange Reimbolt, des alten Liebenzellers brūder ⁵, und anderre, doch wenig, den die porte besolhen waz zu behūtende. die usern koment sturmende, gewesent und geritten, an die porten und fertent die an die do hūtent, und woltent über iren willen in die vorstat. die innern satten sich zū were und ²⁰ wart do gebolhen, daz den usern wol 60 pfert wurdent erstochen, aber den lūten geschach [nūt] ⁶. aber von den innern wurdent der armen drie erschlagen und wurdent gevangen der vorgeant lange Reimbolt Liebezeller ⁷ und andere knaben die do worent gangen in die garten, daz sū woltent des bischofs

Belium
Walth.
p. 106.

1. Quidam istriō.

2. Die mächtigen Dynasten von Liechtenberg, deren Stammburg in den Vogesen nördlich von Ingweiler lag, hatten die Stadtvogtei in Straßburg. Es waren zur Zeit die Brüder Heinrich und Ludwig, welche mehrfach urkundlich als advocati Argent., Bēgte von Straßburg, zusammen genannt werden; s. die Urk. von 1256 bei Wencker. appar. archiv. 167, die von 1259 in Als. dipl. I, 428 und die von 1262 ebend. p. 436. Der nachmalige Bischof Conrad von Liechtenberg war ihr jüngerer Bruder; s. die Stammtafel Als. ill. II, 623 u. Lehmann, urk. Gesch. der Grafschaft Hanau Liechtenberg I, 22.

3. Die Dynasten von Hüneburg (westlich von Neumweiler) erhielten das Marschallamt der Kirche von Straßburg vermutlich zuerst durch Bischof Konrad II von Hüneburg (1190 — 1202); s. Als.

illust. I, 622.

4. Das Weisenthurmthor (jetzt porte nationale) auf der Westseite, welches zur Straße nach Königshofen führt.

5. Diese sind in der Urkunde B. Walthers, b. b. 4. Juni 1261, unter den Mitgliedern der Stadt genannt: qui pro magistris et consulibus principaliter se gerunt, videl. Reimboldum dictum Liebenceller — — Reimboldum et Reimboldelinum (klein oder jung Reimbolt); Als. dipl. I, 434. Reinboldus Liebencellere miles Argent. wurde von dem röm. K. Wilhelm im J. 1255 für die Verdienste belohnt, die er sich um das Reich erworben; ib. I, 414.

6. So wird im Sinne des Autors zu ergänzen sein. Der lateinische Text hat eine Lücke: sed nullus eorum qui...

7. Reinboldus longus, frater Liebenzellarii.

Bellum here schouwen, und worent die: ein Reimbolt genant Frummolt, des vor-
Walth. genannten langen Reimbolze brudersün, und ein Vockelin vor dem münstere
 p. 106. und ein Eberhart Siede und etlich me, doch nüt vil. diz geschach an sant
 Suti 15. Margreden tag¹. dernoeh an dem andern tage, do gingent etliche geistliche
 lüte dozwischent und mahtent einen friden zwischent deme bischof und der
 stat || unze noch ernen, und zerreit daz her, iederman wider dannan er kumt-
 Bl. 21. men was,

Die wile der fride werthe, do rette man vaste dozwischent umbe sine:
 daz moht nüt sin daz es iht gesünet würde. umbe den herbfste, do der friet
 us was, do besamete der bischof sin her, der leit er ein teil gen Weispoltz-
 hein, ein teil gen Kochersberg und und daz merreteil gen Molleshein². und
 p. 107. was ufwendig der muren was, daz was wider die stat, wande her Otte von
 Ohfstein³ der alte mit etlichen sinen rittern, und her Burkart von Hohen-
 stein mit zweien rittern, und ein Welther von Gyrehaden⁴ mit zwein, und
 die gebrüder genant die Ringreben, die worent mit der stat umbe iren solt,
 15 und andere soldener von ufwendig der stat wol uf sehtzig, der worent ein
 teil zü füs, ein teil schützen und ein teil geritten. aber der bischof mit sine
 volke und mit den die er zü Ringolfeshein hette, lies des herbestes nüt ein
 tropfen wines in die stat kummen.

Ein genuhtige zit.

20

Und was doch des herbestes alse vil wines daz man einen güten oemen
 wines in allem deme lande gab umbe 4 d., und ein süder vol wines umb
 ein leres vas⁵ und was daz des schult: wande kein win in die stat kam, do-
 von was er ufwendig wolfeil. doch was kein gebreste in der stat, wand
 man gab ein vierteil kornes umbe 4 sol. und ein vierteil wines umbe 4 d.
 25

Die wile der krieg alsus werete, do komet in die stat zü Strossburg
 grofe Rüdolf von Habesburg⁶ der donoch romeche künig wart, und grofe

1. Ein anderer doch nicht so nahe stehender Zeitgenosse, Richer von Senones, verlegt diesen Streit mit den Trierern in den benachbarten Ort Königshofen; s. Böhmer, F. III, 6.

2. Weispoltzheim 2 St. südw. von Straßb.; Mollesheim 2 St. weiter nach Westen; Kochersberg, bischöfliches Schloß bei Neugartheim, ungefähr halbwegs zwischen Straßburg und Zabern, also in nordwestlicher Richtung.

3. Otto von Ohfstein, Bruder des vorhin genannten Dombekanten Berthold. Die Stammburg Ohfstein lag auf dem Berggründen der Vogesen, welcher der Habererader heißt, südlich von Gerolds-ect. Als. ill. II, 215. 619.

4. Burg Hohenstein über dem Thal der Haslach bei Oberhaslach und Schloß Grehaden bei Mollkirch südlich der Breusch. Als. ill. 150. 645 u. 650.

5. Plenum vas vini pro vacuo vase. Clof. übersetzt plenum vas mit Fuder, welches 24 Straßb. Ohmen hielt; auf einen Ohmen aber wurden 24 alte Maß, jede zu 4 Schoppen, gerechnet; s. Schüller zu Königshofen im Anhang S. 1168.

6. Richer Senon. V, 13 (Böhmer, F. III, 61) berichtet, daß die Bürger mit dem Grafen Vertrag schlossen, in welchem sie ihn als Herrn und Heerführer annahmen (quem sibi dominum et ducem presecerunt), in derselben Stellung, wie auch sein Vater Albrecht

Gotfrid von Habesburg sin vetter, und grove Hartman von Riburg, des bellum groveschaft auch dernoeh viel an grove Rudolfen von Habesburg. do kam Walth. auch grove Künrat von Friburg und her Heinrich von Rünenburg der düm- p. 107. probest von Basel, der donoeh bischof zü Basel wart und auch mit grove Rudolfen von Habesburg grovesen krieg wart habende¹. do die vorgenannten herren in die stat komet, do lüte man ein glocke und besamete alles volke daz in der stat was, uf den fronhof: do swürent die herren offentliche vor allem volke zü der stat, daz sü der stat woltent beholfen sin wider allen me- Bl. 29^b nigelich und sündelich wider den bischof und sin helfere, || iemer die wile sü 10 gelebetent. des swur auch die stat den herren daz selb zü gelicher wile.

Donoeh zogetent die bürger diche us und brantent die dorser und verherjetent daz lant daz der fiende was, sündelichen des von Liechtenberg und des von Geroltsede jensit Rines der dez bischofes vatter was, und des grose Sigebrehtes von Werde² und der von Kogenhusen³ und anderre herren. 15 dowider verherjete der bischof alle die güter die der burger wovent und in dem bistum logent, ir ackere und ir reben. die teilet er under sin helfere und under sin dienere, also daz die gütere inen unde iren nochkommen ewelichen soltent bliben.

Donoeh zu den winnahten an sant Thumons dag von Kantelburg⁴ Dec. 29. zogetent die burgere us mit den groven und allen iren helfern, also daz wenig lutes bleib in der stat, und komet gen Brusche-Widersheim⁵, und woltent den rittern die do sizent eine vesten angewinnen, von der inen vil schaden was gesehen. do sü zü dem dorfe komet, do fundent sü daz dorf vol nimes wines, des drunkent die armen, daz ir vil druncken wurdent, wanne 25 sü des jores nüt nimes wines gedruncken hettent. dis wüste der bischofe vore und besamete alles sin volk in dem ganzen lande zü füs und zü roffe, wande er hette begaddet und geboten, wenne man die grose glocke zu Mollesheim

von Habesburg dux militie et vector vexilli civitatis Argentinensis heisst; Ellenh. Chron. SS. XVII. 123, 35. Rudolf unterhandelte mit dem Liebenzeller (amico speciali suo) Ritter von Straßburg, der an Spitze des Stadtraths stand, an den er nach Urk. vom 13. Sept. 1261 seinen Geheimschreiber, den Ritter Heinrich von Ostra, sandte. Als. dipl. I, 436.

1. Der Bundbrief der Genannten vom 18. Sept. doch ohne Hartmann von Riburg, wider den bischof Walthere von Straßburg und sinen vatter, den von Geroltsede, und dez lint und wider mengelichen entzwisehen Basela und dem heiligen vorste und entzwisehen dem gebirge

steht (falsch datirt) Als. dipl. I, 432; vgl. Kopp II. 2, 611.

2. Werb an der Ill, südlich von Erstein. Die Grafen von Werb waren Landgrafen in Niederelsaß; s. über diese und den hier in Rede stehenden Grafen Heinrich Sigbert Als. ill. II, 525.

3. Der Stammsitz der Herren von Rathshausen lag in der Nähe von Schlettstadt; nach ihnen ist aber auch eine Burg oberhalb des ihnen gehörigen Ortes Ottrott am Obilienberg benannt. Als. ill. II, 258. 712.

4. Thomae Cantuariensis, von Canterbury.

5. Breusch-Widersheim, 1½ St. westl. von Straßburg.

Bellum
Walth.
p. 107.

lute¹, daz danne daz neheste dorf ouch solte lüten, und also ein dorf noch dem andern unke gen Schlezstat und gen Rinowe und gen Zubern und gen Hagenowe. mit den lutende kam sin volg alles zû ime und für gegen den burgern, und hette vil me volkes zû ros und zû fuße wande die burgere, und kam uf den berg der do lit zwischent Widersheim und Kolbozheim², daz sî enander ansichtig wurden. donoch komet sî alse nohe, daz sî zûsamene rettent. do hette der bischof gerne mit den burgern gebohnen, do waz ein wasser derzwischent, daz waz so tief daz man nüt wol derdurch moht gevarn. wer daz wasser nüt gewesen, so wer ein strit do worden, und were ouch daz geschehen, so spricht man, daz der bischof wol hette den bürgern angefiget.¹⁰ do die || burger sohent, daz sîs unweger do hettent und doch der bischof nüt¹¹ zû in mohte, do erschrockent sî und entsohent sich und zogetent widerumbe heim. noch do logent der armen etwie vil do trunken, die woltent nüt us dem dorfe do die andern dannan fürent, was man in gerüste und sî gemanete. do die burgere alsus us dem dorfe komet, do blibent der armen die¹⁵ do drunken worent, wol 10 oder 15 bi dem wine, uber die komet die vinde. die trunkenen grüstent die fiende und butent in trinken, die vinde dankent in irs grüßes und hiewent in hende und füße abe und schlugent sî zu tode. do die burger alsus wider in die stat suyent, underwegen brantent sî dazselbe dorf Widersheim und Achenheim und Schastolzheim und Wolfheim³. sus²⁰ komet sî wider in die stat. donoch furent die vorgenanten groben wider in ir lant.

. In den ziten stünt daz romesch riche ostür, daz kein romesche kunig waz, und waz der bischof gewaltig zu Kolmar und zû Keisersberg⁴, daz sî niemanne anders undertenig worent wande dem bischofe. nû was ein schult-²⁵ heisse zu Kolmar der hies Johannes, und waz der gar wol gefrünt und ouch gar geminnet zû Kolmar⁵. der wart von partien die zû Kolmar worent, us der stat getriben, und det daz ein parte die an dem bischofe was zû Stroßburg. derselbe Johannes für zû grove Rudolf von Habes- burg und zû grove Gotfrit sime vettern und trüg mit in an, er wolte³⁰

1. Molsheim, bischöflicher Ort (villa), 3 St. westl. von Straßb. an der Breusch, in welchem sich Kaiser Friedrich II im J. 1236 nur die Vogtei vorbehalten hatte, (Als. dipl. I, no. 480), lag gerade im Mittelpunkt der durch die anderen Ortschaften bezeichneten Gebietsausdehnung und war die Residenz und das militärische Hauptquartier B. Walthers.

2. Kolbsheim, halbwegs zwischen Molsheim und Straßburg.

3. Ortschaften zwischen Breusch-Widersheim und Straßburg.

4. Zwei St. nordw. von Colmar.

5. Johannes Köffelmann aus Tirkheim hatte sich vom Diener des Schultheissen von Colmar bis zu dieser Stelle selbst emporgeschwungen, wurde aber durch die Gegenpartei, an deren Spitze ein Ebler von Rathsamhausen stand, aus der Stadt vertrieben; vergl. die Erzählung in Chron. Colmar. SS. XVII, 254.

heimeliche in die stat zū sinen guten frunden gon und wolt mit in anlegen, daz man in eins nachtes eine porte uf solte tūn, daz sū mit irme gesinde hinin fūrent und die stat gewünnet. der schultheiße Johannes kam in ein faße daz zu beden bodemen wol verschlagen waz, in die stat in eins dūmherren hof der sin mog waz und ouch umbe die sache wūste. do schiht er noch sinen frūnden und trūg die sache an als davor geseit ist. do die nacht kam, do hūb grose Gotfrit der gar frumme waz und getorhtiger waz danne grose Rudolf, 5 wand er ouch jūnger waz, mit sine gesinde || gewarnet ¹ zwo aderlunge ober ein wenig fūrbas von der stat gar heimeliche und wartete des zeichens, wanne man die porte uf dete. derselben nachte kam der schultheiße an die porte und schuf, daz sū entschloßen wart, und ginge herus und sties eine bürde stroumes an ein spere und entzunte daz zū ein zeichen, daz die porte entschloßen waz. do daz die usern sohent, do kamen sū und rantent gewaltelich in die stat zū der porten in. nū was ouch vor begattet, daz in iegelicher gasen ein burde stroues lag, die entzunte man alle, daz sū deste bas gesehent, und was umbe den ersten schlouf. do sū alsus in die stat worent kumen, do rittent sū von eime gasen in die andere mit bloßen swerten und schrūwent 'Habesburg'. do daz schultheiße Johannes viende hortent und sin widerparte, etliche sluhent barfūs und one brūch und vielent uber die ringmure us, ein teil wurdent 20 gevangen, ein teil erschlagen. sus gewünnet sū di stat, des sich daz merreteil der stete fromete. do kam grove Rudolf in die stat, den nomen die burgere zu ein herren und huldetent ime, unß daz er kunig wart, daz sū ouch donoch mugelichen soltent dūn. donoch wart ime Reiserberg ouch.

In den ziten worent partien und mißehelle in der stat zū Mūlnhusen 25 die do zermol des bischofes von Strosburg waz nnd ouch an daz bistūm horte ². do die. eine parte vernam, wie es zū Kolmar waz ergangen, do schihtent sū heimelichen zū den vorgeantent grofen und gelobetent in, daz sū eins nachtes kement gewarnet: sū woltent in eine porte entschlißen und woltent in die stat geben und grofen Rudolfen zū eime herren nemen, also die 30 von Kolmar hettent geton. wan der bischof der hette ein burg in der stat an eime ende uf der muren stonde, do hette er uffs sitzende einen schultheißen der was sinre basen sūn, der hies der von Steinburne ³, der trenget das vofft alle sere daz sū swerliche mit ime worent ubersetet. sus gewünnet die grofen die stat zū Mūlnhusen und noment die burgere grofen Rudolfen zū

1. Lat. steht nicht *monitus*, sondern *munitus*, ebenso weiterhin an der Stelle Bl. 31^b zu Ende: 'diewile warneten sich die usern burger'.

2. Bergl. den Bericht des Richer

Senon. V, 14 (Böhmer, F. III, 68).

3. Steinbrunn bei Landfer 1½ St. süblich von Mūlhhausen; s. über die Eblen von Steinbrunn Als. ill. II, 670.

Bellum Walth. p. 108. eime herren, und bleib ir herre unge noch || sine tobe¹. do daz erging, do Bl. 3. satte sich die burg wider den groven und die stat. do belogent sū die burg und logent 12 wochen dervor, wande sū gar veste und gūt was. ze jūngest der grove gewan die burg und vinge alle die die deruffe worent, und hielt ire p. 109. etliche gevangen 12 jor. die lies er sidig do er zu kunige erwelet wart. do er die burg gewan, do brach er sū zū grunde abe durch bette wille der burgere zu Mülnhusen. sus waz alles oberlant unge gen Basel wider den bischof und mit der stat zū Strossburg, on allein Rufach die stat.

Darnoch die ritterschaft und edellüte die umbe Kolmar geseßen worent, und die burgere die drus worent vertriben, die trügent an mit rote des bischofes, daz sū die stat Kolmar wider woltent gewinnen, alse die grofen hettent geton, und koiment eins morgens gewesent zū Kolmar an die porte, und hettent ouch angeleit mit iren fründen und mit der parten die sū an in hettent, und mit der helse, do es dagete, do wart die porte entschloßen. do rittent ir wol hundert in die stat mit ufgestürzten helmen und mit bloßen 15 swerten und schrünt 'bischof von Strossburg'. do daz schultheiße Johannes vernam, do wesent er sich so er erste möhte, und besamete sin guten frünt die er haben möhte und ouch von anderme volke ein teil, wande sū schliefent noch do vil nohe alle, und kame gegen in und vaht mit in in der stat. und zū dem ersten wart schultheiße Johannes erschlagen. zehant geriet 20 sich des schultheißen parte merren und der die innwendig worent, und do sū den schultheißen dot sauhent, wand sū in gar liep hettent, do wurden sū ergrimmet uber die usern und dotent in so getrange daz sie mustent fliehen: ir ein teil fluhent wider us zū der porten do sū worent in kumen, und entrunnent, die anderen die do blibent, die wurdent alle erschlagen, man nam 25 ir keinen gevangen. es wurdent ouch etlich von den burgern erschlagen do zū stuze, die man argwenig hette. etlich wurdent ouch geschleufet an || den Bl. 3. galgen und wurdent uffte reder gesezet. do zwiscent weret alles der krieg zwiscent der stat und dem bischof und verherjetent daz lant zū beiden suten des Rines, waz do waz zwiscent Brischouwe und Selse, mit brande und 30 mit roube, und künde den krieg nieman gesünen.

Wie der strit geschach².

In dem jore do man zalte von gottes gebürte 1262 jor, die wile der krieg alsus werete, an der nehesten mittewochen noch dem sunnendag in der März 8. vasten der do heisset Reminiscere, der ist aht dag noch der grofen vastnacht, 35

18. Gf. anderm me.

1. K. Rudolf starb am 15. Juli 1291.

2. Vergl. auch Richer Senon. a. a. D. 64 f.

do zogetent die von Strossburg us mit geritene volke waz sū haben mohtent, und wol mit den halben süßgonden, mit steinmetzen und andern werksliten, und brochent den kirchturn zū Münoltsheim ¹, der waz gar stark und hoch von steinwerke, wande sū entsößent, daz sich der bischof darauf wurde verhalten, ² die wile der krieg werete, und in [die] strofen würde verhaltende und verlegende die do gont von Brumat, von Hagenowe, von Zabern und von Hochpelden ³ gen Strossburg.

Hellum
Walth.
p. 109.

Die wile sū den turn brochent, do besant es der bischof und det die glode luten zū Mollesheim. donoch lütent die andern alle, alse do vor geseit ist. zehant hat er sin volke besament, daz er hete wol uf 300 rittere zu roße und wol uf 5 tusent süsgonder, und kam von Dabichenstein ⁴ zogende gegen der stat und waz begerende, daz er mit den burgern solte striten, wan er truwete wol, daz er in solte angesigen und daz er ouch in kein ander wis des krieges möht ein ende han wand mit strite, und waz in ouch sere berüwen, daz er nit zu Widersheim sū hette angekeret, also do vor geseit ist, und mit in gestritten. und darumb do zoget er gar gireclichen und ungestümliche gegen den burgern die zū Munoltsheim den turn brochent, und wolt mit in vechten.

Do daz dieselben burgere befudent, daz der bischof gegen in kam, do schihtent sū balde loufende boten in die stat. die liefent alse wit die stat was und rüftent, der bischof zogete gegen den bürgern die do zū Munoltsheim werent. do sturnde man die glocken uber alle stat, des zogetent die burger alle us gegen deme bischof. die wile warnetent sich die usern burgere || und zogetent von Münoltsheim uf den berg zū Haldenburg unde hieltent do mit usgeworfenen baniern und sohent, daz die ganze stat gegen in herus zogete zū helse. des volkes was so vil daz sū kume daz velt möhtent gesehen vor luten. do die usern burgere sohent die innern alsus kumen in engegen, do zogetent die usern gegen dem dorfe Oberhusbergen, also daz sū doch alles uf dem berge blibent, und hieltent zwischent Mittelhusbergen und Oberhusbergen ⁴ unge daz die innern noher zū in kument. do zogetent sū den berg herabe und wolkent durch Oberhusbergen. do mohtent sū nit durch daz dorf, wande es was vergraben mit eim graben do die pfert nit wol uber

2. Gf. 'verhalten und verlegende'. Das sinnlose 'und verlegende' ist offenbar durch Versetzen beim Abschreiben aus der folgenden Zeile, wo es in Verbindung mit 'verhaltende' wieder vorkommt, herübergenommen. 9. Gf. bitent.

1. Mündolsheim 1 St. nördl. von Straßburg und etwas weiter in dieser Richtung entfernt als Niederhausbergen.

2. Zwischen Brumat und Zabern.

3. Dachstein nahe bei Molsheim.

4. Von den drei Ortschaften desselben Namens liegt Oberhausbergen zunächst bei Straßburg $\frac{1}{2}$ St., dann Mittel-, Niederhausbergen, endlich Mündolsheim.

Bellum Walth. p. 111. waz. sus erstochent sū der viende ros alle, daz des bischofes gesinde alles zū fuße kam ¹.

Der bischof streit uf den selben tag gewesent mit sin selbes hant als ein frummer ritter, und wurden zwei ros under ime erstochen. do er uf daz dirte kam und sach, daz er uberstrieten was, do floch er mit zweien rittern ⁵ die uf in wartent, und worent die her Burchart Mürnhart und her Wolfhelm Meyenris von Achenheim, desselben Burtartes geselle. do die burgere sohent || den bischof fliehen, do wart ein großer geschre uber in. dez rantent ⁸¹ im die gerittenen von der stat noch gegen des Stubenweges boumgarte unge uf den berg und woltent in han gebangen, und do sū in nüt mohtent erriten, ¹⁰ do kertent sū wider uf daz velt do der strit waz gewesen.

Do zwischent worent alle ire fiende die sū ließent uf dem velde ligen erschlagen, alse naket us gezogen daz kein die brūch anbleib, unde der worent ⁶⁰ oder me, rittere und anderre edeler lüte. under den was her Herman von Gerolzede des bischofs bruder, der waz gar ein frummer ritter ¹⁵ und waz lantfoget under kunig Richart von Engellant, do er romische kunig was, von Basel unge gen Selze zu beiden siten des Rines ². do wart ouch erschlagen der von Tiersberg des bischofes vetter, und der Waffeler der alte mit sinen zweien sūnen die ritter worent, und drie gebrüdere von Ederich ³, und drie Schollin von Enesheim, unde zwene Ußellin von Birdenheim ⁴, ²⁰ und der rot Burggrove, und ein Veger, und Johannes von Werde ⁵ ein ritter, und ein Johannes von Butenheim ⁶, und der Tierlin, und andere vil ungzuffe ⁶⁰, one die armen. do wurden ouch ⁷⁶ gefangen und wurden zu der stat gefüret, gebunden mit iren eignin seilen die sū dar hettent broht, daz sū die burgere mitte woltent han gebunden, dannan zu fürende. under den ²⁵ worent her Sigebrecht lantgrove von Werde ⁷, und drie von Landsberg und von Andeloh ⁸, und der marschalck von Hüneburg unde andere vil, me danne

1. Ita quod omnes milites et armati episcopi fuerunt prostrati ad terram et debellati.

2. Richer von Senones erzählt (Böhmer F. III, 65), daß er noch lebend auf dem Schlachtfelde lag, als ein Straßburger ihn anrief: 'wer bist du?' da gab er zur Antwort: 'ich bin der Bruder des Bischofs von Straßburg, genannt der Vogt von Elsaß', und bat um sein Leben, indem er ihm viel Gut versprach. Zener aber sagte: 'ich möchte lieber sterben als dich am Leben lassen' und tödtete ihn so.

3. Französisch Echéry unweit Marfisch (St. Marie aux mines) im Leberau Thal, westlich von Schlettstadt.

4. Enesheim, südwestl. von Straßburg, Birdenheim unweit Kirchheim, westlich von diesem; Als. ill. II, 264.

5. Schöpflin giebt in Als. ill. II, 525 Note m die Grabchrift bei der Kirche zu Stephansfeld: Anno dni MCCLXII. VIII. Idus Martii obiit Johannes miles de Werde.

6. Ueber die Eblen von Wiltenheim s. Als. ill. II, 637; Herzog, Edelsasser Chronik Buch VI, 237 nennt sie von Wiltenheim.

7. S. die Note oben S. 77 Note 2.

8. Die Burgen Landsberg und Andelau liegen sich nahe gegenüber unweit vom Städtchen Warr unter dem Dbillenberg.

70, die andern alle die flühent. aber under den burgern wart nieman erschlagen wan einre, der was ein mezigier und hies Bilgerin: den furtent die do flühent mit in gebangen, und do sî in brohtent gesunt ungen Weispoltzheim und do befundent, daz ire frünt in deme strite erschlagen worent, 5 do erschlugent sî ouch den mezigier mit bedohtem mute.

Bellum
Walth.
p. 111.

Mû sol man wîsen, daz in dem strite nieman was wand die burgere 10 und nît ire helfere, wenne allein der von Dhsenstein und der von Hohenstein und der von Girebaden die ouch do vor sint genennet, und keinre von 11a den grofen noch || von den soldenern, wande sî worent alle vormols enweg 10 gebaren.

Do der strit alsus erging, do zogetent die burgere mit grofen freuden in die stat und furtent die gebangen mit in. die doten liekent sî nacket ligen uf dem velde, die wurdent in der nacht von iren fründen usgelesen und begraben. des morgens frûge zogetent die burgere us gen Ringolfesheim 15 und fundent die burk lere, die verbrantent sî. dannan furent sî gen Northus¹ und verbrantent daz dorf garwe, und forcht sich daz ganze bistum, wande war sî koment, do schûfent sî alles daz sî woltent on allen widersatz. von Northus zogetent sî wider heim.

An deme andern tage schihte der bischof geisteliche lute in die stat, daz 20 sî soltent reden umbe fride und sune, und daruf lies er abe die gebot mit den er gotz dieneft hette verboten, und erlaubte zû singende und gotz dienst zu habende². er enbot ouch den burgern, daz sî die gebangnen tûgentliche hieltent die sî an dem strite hettent gebangen, und sûnderlichen sinen bruder hern Herman den lantfoget. den wond er daz er gebangen were und noch 25 lebende were, daz doch nît enwas, wan er was erschlagen und was alse fere verwundet under sine antlige und gestummelt an henden und fûzen, daz man in nît erkante under den andern toten, do man sî nacket ushûbe von dem velde und sî zû grabende fûrte gen Doroltzheim³. und do man die andern mit jomer und weinende begrüp, do wart her Herman von Geroltsede 30 in ein loch geworfen, wande man sine nît bekennen mûhte. do wunde man, er were ein burger von Stroszburg. die burger sûchtent under allen iren gebangnen hern Hermannen den vorgenanten, wand sî weren fro gewesen daz

1. Nordhausen an der Mü, etwa 3 St. oberhalb Straßburg.

2. S. die Urkunde des Waffenstillstands zwischen beiden Parteien und ihren Helfern d. d. März 17: Wencker, App. arch. 171, und Als. dipl. I, 436 (falsch datirt). Der Friede soll dauern von diesem Tage an; 17. März, bis 15 Tage nach Ostern, 24. April. 'und daz gebot,

daz man nît singen solte Strazburgern und iren helfern, daz slache wir uf ungen an dieselbe stunde, daz der fride uz gat — sie mûgent och machen in irn stetten swaz sagunge sie wennent die in rehte koment und gut, das engat an den fride nît.

3. Dorltzheim, bischöflicher Ort unweit Molsheim, wo des Bischofs Hauptquartier war.

Bellum
Walth.
p. 112.

sü in hettent gehaben in geventenisse. do in nieman vant in der stat noch ufwendig von des bischofes wegen, do dohtent die bürgere, etwer in der stat müßt in heimelichen han der in ouch heimelichen wolte widergeben, und gebutent offentlich: wer in heimelichen hielte und in nüt den burgern entwiltete, den || und alles sin geschlechte solte man iemerme von der stat verwisen¹ und alles sin güt solte der stat gefallen sin, aber wer in hette und in den burgern widergebe, deme wolt man 100 mark silbers geben. do man in alsus niergent kunde vinden, do gedahtent die usern, wie einre zü Doroltzheim were in ein loch geworfen den nieman bekante, und zugent in herus und beschiewent in und erkantent an einr wunden, die hette er an eim beine,¹⁰ und ouch an andern zeichen, daz ers waz. do begrubent sü in mit groözen eren und ouch mit leide in deme kloster zü Doroltzheim vor dem fronalter².

Do disen unfrieden nieman kunde versunen, wie daz vil frummer lüte umbe süne wurbent, do verschlüg der bischof aber singen in der stat als es vormals waz gewesen verschlagen³. nū worent die gevangen geleit uf den¹⁵ dormenter und den krüzegang zü deme münster, und hüt man ire mit groösem flieöze und mit mahte. der bischof hette donoch keinen gewalt noch maht und lag allein⁴, und wer sich von den usern mit der stat moht gesünen, der tet es, also daz alle dorfer und lantlüte furent in die stat umbe ire notdurft zü koufende und zü verkoufende. do daz gewerete unö noch der erne, do zogent die burger us mit gewalt und on allen widerfaz gen obern Chenheim⁵, daz waz noch do nüt unbenuret als es nün ist, und verbrantente garwe. dar-
p. 113. noch sürent sü gen Igmarsheim⁶ und Bischofesheim und gen Doroltzheim und zü vil andern dorfern die zü dem bistume hortent, und zerstortent sü alle. do sü koment gen Mollesheim, die gobent in eine summe geltes, daz²⁵ sü sü nüt verbrantent. do zogetent sü fürbas gen Dabichenstein und Arnoltzheim und Kolbozheim und Bütenheim und Sulze und Wolfgangeshheim und Holtzheim⁷ und andere dorfer vil die sü alle verbrantent. süs zogetent

1. Exstupari et evelli extra civitatem.

2. Im Lateinischen folgt hier die Stelle, welche Clof. an das Ende der Erzählung gesetzt hat, worin der Autor sich auf Mittheilungen von Zeitgenossen und namentlich von Eilenhard bezieht.

3. Der Waffenstillstand bis 24. April wurde noch auf 15 Tage verlängert. Urf. vom 19. April 1262 in Als, dipl. I, 433 (falsch datirt).

4. Es ist ausgelassen: super Dabichenstein.

5. Oberehnheim 4 St. von Straö-

burg am Fuß des Obilienbergs war doch schon 1258 Stadt und hatte Stadtsiegel, s. die Urf. in Als. ill. II, 402 Note y.

6. Igmarsheim, ein nicht mehr vorhandener Ort, lag ebenso wie Bischofesheim in der Nähe von Oberehnheim. Als. ill. II, 403, 455.

7. Die genannten Ortschaften gehörten alle zu dem bischöflichen Gebiet um Molsheim und gegen Straöburg zu. Wolfgangeshheim ist heute Wolzheim, berühmt durch seinen Wein, nahe bei Bad Sulz.

sü heim mit großen freuden. donoch furent sü uber Min und besaßent Bellum
Bl. 35a Willestette ¹, daz waz gar wol mit holze und mit wickhüßern und mit graben || Walth.
umbetullet, und waz ouch den burgern großer schade drus geschehen die wile p. 113.
der krieg werete. daz gewunnen sü und beroubetenß und sürent wider heim
5 mit freuden.

Do dis geweret unß an den herbest und sich die üßern vil nohe alle
gesunet hettent mit den burgern ², also daz man win und korn und ander
koufmanßschaft in die stat furte noch alter gewonheit, do kam kunig Richart
von Engellant der bi den ziten zü eime romeschen kunige was erwelet, gen
10 Sagenowe ³. der warp umb ein süne zwischent dem bischofe und der stat
und besante sü beide site für sich. do komet die burger dar mit 60 verdachten
rossen. do der künig gewarb umbe süne so er beste mohte, und doch nüt
fürgang möhte haun, do wart der bischof zornig und sties ein unbedochte rede
us vor zorne. hetter der rede geswigen gehebet, ime werent sine gebangen alle
15 vergeben uskumen und wider worden. und was dis die rede: 'nu aht ich
doch nüt vil, daz kein süne hie wurt, wande ich getrüwe wol, daz ich mit goße
helfe kürzelich mine gebangen alle wider habe.' do die burgere dise rede
hortent, do schegetent sü waz daran geligen mohte, und sürent on ürloub
wider heim so sü beldeste möhtent, und gingent zü den gebangnen und be-
20 schiement ire bant und ire iserin ringe und ire keten domitte sü gebunden
worent, und fundent, daz die bant und die ringe alle klügelich zerfigelt worent.
do suchtent sü under den betten und fundent die figele und die seile und an-
ders gezüges vil, damit sü woltent entruumen sin und hin kummen sin. sus
gingent sü süchende von eime bette züm andern und hüßent daz strou uf unß
25 uf die büne. do sü alßus suchtent, do komet sü zü eins bette der hies Cünrat
von Schüttere ⁴, und woltent ouch do suchen also sü hettent den andern ge-
ton. do det derselbe Cünrat derglich wie er sich were, und sprach: der in

14. 6f. bette.

1. Willstett zwischen Kehl und Offen-
burg.

2. Während die festgesetzten Verhand-
lungen mit dem Bischof, von welchen ein
Vertragsentwurf zu St. Arbogast, 9.
Juli, vorliegt, (gedruckt bei Wendler, von
Außbürgern 16) nicht zum Ziel führten,
sagten sich die Helfer des Bischofs, einer
nach dem andern, von ihm los; s. die
Vertragsurkunden des Grafen Sigbert von
Werd vom 23. Juli und der beiden Gra-
fen Thierstein v. 24. Aug. in Als. dipl.
I, 438. Der Bischof schloß noch einmal
Waffenstillstand mit seinen Gegnern vom

8. bis 29. Sept.; ebend. 439.

3. König Richard in Sagenow bestü-
tigte durch Urk. vom 18. Nov. 1262 die
älteren kaiserlichen und königlichen Pri-
vilegien Straßburgs (Als. dipl. I, 442)
und verhiess in einer andern Urk. vom 21.
Nov. der Stadt Straßburg seinen Schutz,
indem er zugleich seine Verwendung da-
für versprach, daß der Friedensvertrag von
St. Arbogast, soweit dies ohne Rechts-
verletzung geschehen könne, zur Ausfüh-
rung gelange; Als. dipl. I, 443.

4. Schilttern zwischen Lahr und Of-
fenburg.

Bellum Walth. p. 113. ufhube oder wie lugel man in geregete oder wante, er müfte fin sterben. an die wort kertent fü sich nit und hubent in uf: do fundent fü under ime ein grof || zes loch, durch daz loch ginent fü alle naht in den kelre der under dem **Bl.** dormenter stot, mit eime grofen seile daz vol knopfe was. daz seil fundent fü ouch. fü fundent ouch in dem kelre ein großes loch gegraben durch die 5 mure wider den bruderhof, und wer es daz der bischof der rede hette gewigen, die gevangen werent des selben nahtes allesament entrunnen und uskumen. do dis geschach, do leitent fü den Cünrat von Schuttere in ein turn der waz genant zu den undürtigen¹, und vermahtent die mure und die locher wider und verschluffent fü und behütent fü bas dann fü vormols hettent geton. 10 do die gevangnen sohent, daz fü keine züverficht hettent, daz fü iht erlofet möhtent werden, welre do möhte, der sünde sich mit den burgern und loste sich domite daz er zu den burgern swüre, daz er mit in wolte fin und wider den bischof. alsus wart ir daz merreteil lidig gelosen.

Donoch do die winnahten fürkoment, doch vor dem zwelften tage, do 15 die burgere die gefangen hettent lidig gelosen, den grofen Siegbrehten von Werde und die von Andelah und die von Landesberg und andere vil, do zogent die burgere einre naht us, die waz so kalt daz nie kelter naht solte werden gesehen, gen Bischofeswiler² und verbrantent das dorf und fürrent des morgens wider heim. 20

1263 Febr. 14. Do diser krieg gewerete unz an die waffe, do starb der bischof Walthere an dem schürtage³. man wil ouch, daz er von leide sturbe. und wart begraben zu Dorolzheim nehent fins brüder Hermanes grab.

Do der bischof gestarb, do wurbent die dümherren umbe ein sün gegen den burgern. die süne wart also gemahnt vil nohe mit allen den usern, daz 25 aller schade der zü beiden siten were geschehen die wile der krieg geweret hette, der solt glich uf sin einre gegen deme andern. füs koment die dümherren wider in die stat, daz in irs schaden den fü hettent genomen an iren hofen, nie nüttschet wart usgerihtet⁴. donoch durch bete wille der burgere ermeletent **Bellum Walth. p. 114.** die dümherren einmütecliche zü bischof hern Heinrichen von Geroltsede an 30 Wasichen, der do senger waz gewesen zü Ströfzburg und ouch in der stat bleib wider der bischofes wille, alse do vor beschriben ist⁵. füs wart ein

3. Bl. 35b ist leer.

1. 'In turrim dictam zu den unburtstegen'.

2. Bischoweiler 1½ St. südbstl. von Hagenow.

3. 'In capite junii'. Aschermittwoch 14. Febr. 1263.

4. In Urkunde vom 24. April 1263 erklären Heinrich der erwählte Bischof und die drei Capitel von Ströfzburg, daß sie auf allen Schaden aus dem Kriege verzichten. Wender von Ausbürgern S. 21.

5. S. oben S. 73. — Den Wahl-

36b [süne] und ein fride zwiscent den burgern und den düm || herren ¹.

Nu sol man wißene, daz dirre krieg und strit beschriben sint und wur- Bellum Walth. 112, 33.
dent zu latine, von biberber lüte gesege di bi disen dingen zügegene worent
und si ouch sohent, und sündeliche von gesegebe des großen Einhartes vor
5 dem münster eins burgers zü Strosburg ², der des tages do der strit waz,
gesetzt was zü wartmanne. un wart die geschrift gar vollebrotte von diseme ib. 114, 5.
kriege an deme mendage noch deme ostertage, do man zalte von gottes gebürte
1290 jor ³.

April. 3.

10 Donoch durch bete willen Johannes Twingers eins burgers zü
Strosburg, broht es Friderich Klossener ein priester zü Stroßeburg, von
latine zü tütscher sprochen, do man zalte von goß gebürte 1362 jor, an 1362 Juni 13.
deme mendage noch deme sunnenbag der drivaltekeit ⁴.

Heinrich geborn von Gerolgede an den Waschen wart erwelet zü
bischof, alse do vor geseit ist, do man zalt von gotß gebürt 1263 jor.

15 Einrat von Liechtenberg geborn wart donoch erwelet zü bischof zü Ellenh. p. 119.
Strosburg do man zalt von gottes gebürte 1273 jor ⁵. in dem selben
jore wart ouch grove Rudolf von Habesbürg zü eime rome-
schen kunige erwelet. der starb an sant Margreden dag do Juli 15.
man zalte von goß gebürte 1291 jor, alse do vor geschri-
20 ben stot ⁶. donoch do man zalte von gotß geburte 1299 jore, an der mitte-

tag legt Grandidier, Oeuvres inéd. IV, 26, auf den 11. März, ohne Beweis. Sicher ist nur, daß Heinrich von Gerolds-
ted am 10. März noch nicht gewählt war; denn an diesem Tage verpflichtete er sich
urkundlich, den vom Domcapitel und den
Ministerialen abgeschlossenen Silbnever-
trag aufrecht zu erhalten, falls er zum
Bischof gewählt würde. Wender a. a. D.
S. 20.

1. Der Silbnebrief selbst ist ausge-
stellt von dem erwählten B. Heinrich und
den drei Capiteln am Samstag vor St.
Georgientag, 21. April; s. bei Wender
a. a. D. 23—25. Vergl. meine Einl.
zur Gesch. u. Verfassung von Straßburg.

2. Procuratoris fabricae, qui non-
dum erat procurator fabricae, sed post
diem conflictus per spacium 22 anno-
rum effectus est procurator fabricae
Argentinensis, civis honestus et pro-
bus, qui die conflictus erat institutus

custos, quod vulgariter dicitur wart-
man. Vergl. Jaffé in Einl. zu Ellen-
hard's Schriften SS. XVII, 91 sq.

3. Anno dom. 1291 feria quinta
in paschis d. i. 26. April. Dafür giebt
Clos. ein Datum an, welches dem 3. April
entspricht; er hatte also eine frühere Ab-
fassung des bellum Walth. vor sich.
Die Stelle, S. 80, Z. 1, welche auf
R. Rudolfs Ende Bezug nimmt, also erst
nach dem 15. Juli 1291 geschrieben ist,
und sich sowohl im latein. Text wie bei
Clossener findet, muß nachträglich einge-
fügt worden sein; s. Jaffé a. a. D. 98.

4. S. die Einl. zu Clos. S. 5.

5. Conrab von Liechtenberg, Bruder
der Bögte von Straßburg Heinrich und
Ludwig (s. oben S. 75, N. 2) war vor-
her Sanger im Domcapitel; s. Grand.
oeuv. inéd. IV, 39. Der Wahltag fin-
det sich nicht bemerkt.

6. S. oben S. 56.

- Julii 29. wochen noch sant Jacobes dag in der ernen, do bischof Cunrat von Liechtenberg geborn in sine besten vermügende waz und die stat Friburgh hette belegen, do wart er unverwenter dinge tödtliche gewundet und starb der wunden
- Aug. 1. donoch an sant Peters dag, so der ougest monot anwehet, der des jores uf
- Aug. 2. einen samestag gewiel¹. an deme nehesten sunnendag dernoch wart er begraben zü dem tüme in sant Johannes baptisten capelle mit groffen eren, als es wol gezam².
- ib. Donoch in dem selben jore do man zalte 1299 jor, an deme nehesten
- Sept. 15. dage noch dez heiligen crützes tag zü herbeste, do wart Friderich geborn von Liechtenberg, bischof Cunrats brüder, dümprobest zu Strosburg, einmütliche von allen dümherren erwelet zü bischofe³. do waz zügegene künig Albrecht der romesche künig und bischof Gerhart von Meitze und bischof Heinrich von Costenge. der selbe künig Obrecht satte ime sine küniglichen || lehen wü zu der selben stunt, daz nie kein bischofe vormols me beschehen was⁴.
- Mai 16. Donoch do man zalte von gotz gebürte 1362 jor, an der mittewoche 15 drie wochen noch ostern, mit urloub bischof Frideriches wart daz münster zü Strosburg wider gewihet von eime bischof, der waz von Racedonie, wand es vor entwihet waz darumb daz Johannes Horwer ein burger hette uf dem fore gewundet einen Johannes Zitwan⁵. uf den tag hette man applaz, wer mit bihte und mit rüwe in daz munster gat, 2 jor und 20
- Dec. 20. 80 tage. der bischofe Friderich starb an sant Dummans obent und wart begraben bi bischof Cunrat sine bruder in sante Johannes capelle baptisten in deme munster, in deme jore do man zalte von gotz geburte 1306 jor⁶.

Do bischof Friderich gestarb, do wart ein cappittel besprochen einen 25 bischof zü welende, und wurdent 4 erwelet zü bischofe und worent die:

1. Der kriegerische Prälat kam seinem Schwager dem Grafen Egen von Freiburg gegen die Bürger der Stadt zu Hilfe; s. Matth. Nuwenb. (Fontes IV) 174, Schreiber, Gesch. der Stadt Freiburg I, 90; Kopp, Gesch. der eidgen. Bünde III, 2, 35.

2. Die St. Johannis Capelle, eine der ältesten des Doms auf der Nordseite hinter dem Chor. Dort sieht man noch heute das Grabdenkmal des Bischofs mit dem liegenden steinernen Bildniß, dessen Füße gegen einen Löwen angestemmt sind, mit der folgenden Inschrift: Anno domini M. CC. LXXXIX calendis Augusti obiit dominus Conradus secundus, de Liechtenberg natus, Argentinensis episcopus hic sepultus. qui omnibus

bonis conditionibus quae in homine mundiali debent concurrere eminebat. nec sibi visus similis est in illis. sedit autem annis XXV et mensibus sex. orate pro eo.

3. Matth. Nuw. 175 nennt ihn propositus Argent. valentissimus in armis, in litteratura nullus.

4. Die Urkunde der künigl. Belehning ohne Datum ist gedruckt im Archiv für Kunde österr. Geschichtsquellen II, 297; s. außerdem Kopp III, 2, 35.

5. Davon ist sonst nichts bekannt.

6. Der Todestag kann nicht richtig sein, da der Nachfolger B. Johann bereits am 29. Nov. 1306 eine Urkunde ausgestellt hat. Als. dipl. II, 83; vergl. Kopp III, 2, 219. Note 3.

her Johannes von Hlörichingen¹ der dümprobst, und her Johannes von Dhsenstein der schulemeister und forbischof² was, und her Johannes von Erenberg³ auch ein forbischof, und her Herman von Tierstein⁴ auch ein forbischof. die wile daz bistum alsus im kriege stunt, do starb der probest
5 von Hlörichingen der under den vieren erweleten einr was. die den erwelet hetten, die erweletent einen andern an des stat, und was der her Johannes von Sirke, der was bischof zu Tole⁵.

Do daz geschach, do für der selbe bischof und her Herman von Tierstein zu dem bobste, daz sū ir sachen do woltent ustragen. do sū alle
10 alsus werbende worent ire sache, beide vor dem bischofe von Menze und vor dem bobest, do schiht kunig Obrecht von des von Dhsensteins wegen, der sin mog was⁶ und under den die erwelet worent einre was, und auch umbe andere rebelische sachen die daz rich angingent, zu dem bobeste her Johannesen von Zürich der bez kunigs canzeler was uud bischof zu Eistete
15 was⁷, und schiht mit im den appet von Peris⁸. do die zwene botten bi dem bobeste worent und ire sachen endeliche wurbent die in besolhen worent, do weis man nüt wol, wie daz darzu keme oder was den bobest darzu
20 brette: iemer er satte den kanzeler an daz bistum zu Strossburg und den appet von || Peris an daz bistum zu Eistete. dis geschach uf einen dag
20 disen zweien, die doch frumme lüte worent und wolgelerte pfaffen. und die wile sū obe dem bische soßent eßende, do braht man ir itwederme die briebe über sin bistum geschriben und gebullet.

Der Johannes kanzeler was unelich geborn, us Swoben von Dirb-

1. Florenge in Lothringen? s. S. Leo, die Territorien des d. Reichs I, 749.

2. Chorbischof war an manchen Kirchen, und so auch in Straßburg, der ständige Titel der Archidiaconen; s. die urkundlichen Beispiele in den Verzeichnissen der Domherren bei Grandidier, oeuw. inéd. II, 302 f. 348 f.

3. Laguille I, 262 und Grandidier oeuw. IV, 83 nennen ihn von Arnsburg in der Wetterau, s. Leo a. a. D. 345.

4. Tierstein, Schloß in der Nähe von Laufen an der Birs, nach welchem sich die Grafen von Th. nannten; s. Urstiftus, Chronik von Basel S. 15 f.

5. Hier scheint ein Irrthum obzuwalten. Johann von Sirk. Bischof von Toul, starb bereits 1305. Wahrscheinlich ist an Johann von Arzilières zu denken, der zur Zeit Archidiacon in Toul war und erst im J. 1309 zum Bischof von Toul gewählt wurde; s. Grandidier, oeuw. inéd.

IV, 83.

6. Johann von Dhsenstein und Otto von Dhsenstein, Vogt vom Elsaß, der in der Schlacht bei Gölheim umkam, waren Söhne des Grafen Otto von Dhsenstein und der Schwester R. Rudolfs, Kunigund; s. Als. ill. II, 619. Matth. Nuw. 152. Chron. Colm. SS. XVII, 254. 257. Ell. chron. ib. 137.

7. Johannes Propst von Zürich und Albrechts Hofkanzler seit 1303 war erst seit kurzem, 1305, Bischof zu Eischstätt geworden; s. Kopp III, 2, 218.

8. Zisterzienser Abtei Pairis (abbatia Parisiensis) in den Vogesen, unweit Urbis (Orbay) westl. von Colmar. Der Abt von Pairis, nachher Bischof von Eischstätt, war Philipp aus dem edlen Geschlecht Rathsamhausen. Vgl. über den Vorgang Matth. Nuw. 175 und Notae hist. Argent. in Fontes III, 118;

heim¹, daz doch nieme wart gesehen und gehort uf der stift. do er gen Strossburg kam, da wart er erlichen empfangen zů dem bistůme, und waz daran 22 jor, und waz biderbe und fridesam und finen armen luten genebig und gut und allem lande geneme. der maht einen erlichen spitale zů Mollesheim mit erlichen pfrůnden der priestere und der brutere und der siechen². in dem spital lit er ouch begraben³.

Derhtolt geboren von Bucheche, eins lantgroben sůn von Burgenben, wart erwelet einmůteklich zů bischofe von der stift zu Stroßeburg do man zalte von gottes geburte 1328 jor, und wart erlich an sanct Dec. 21. Dummans tag empfangen und erhebet an daz bistům⁴. der waz an der 10 ersten alle strenge mit schezende sine armen lute, daz die důmherren und die burger an in vordertent, er solt sů bewisen, war daz groÙe gut kummen were daz er uf hette genummen von dem bistůme⁵. des nam er ein dag sich zu verentwůrtende, und do die důmherren und die burgere zugegen sohsent, do sprach er: 'der bobest gab mir dis bistům, daran woltent ir mich sumen und legen. do müst ich ouch mit gaben umberkummen, daz ir mich liekent ungesumet. und ob ichs daran geloxen hette, ich hette ouch e noch me darumb geben. hettent ir mich nůt geschezet, so durft ouch ich daz bistům nůt darumb geschezet [han]. wande ich do bares gutes nůt

1. Důrbheim D.-A. Speichingen: Stůlin, wirt. Gesch. II, 466; in Fontes a. a. D. steht aber: hic fuit pauper scolaris de confinio Thuregi, wie oben Johannes von Zůrich.

2. Wimpeling, Catal. episc. Arg. p. 80 citirt die Inschrift am Eingang des Spitals zu Molsheim: Ad laudem Dei et sanctae Mariae virginis fundatum est hoc hospitale per venerabilem Joannem episcopum Argentinensem primum anno dni. millesimo trecentesimo sedecimo, octavo Idus Sept. (1316, Sept. 6).

3. Auf dem Grabmal mit seinem liegenden Bildniß in Stein ist als Datum des Todestags der 6. Nov. 1328 angegeben: Anno dni. MCCCXXVIII octavo idus novembris obiit venerabilis dominus Joannes episcopus Argentin. primus fundator et constructor hujus hospitalis. Wimpeling a. a. D. 81. Grand. Oeuv. IV, 105.

4. Berthold von Buchegg war Sohn des Grafen von Buchegg (bei Solothurn), Landgrafen zu Burgund und der Grůfin Elisabeth von Straßberg. Vorher Commenthur des deutichen Ordens in

Basel wurde er auf Verwendung seines Bruders, des Erzb. Matthias von Mainz, von Papp Johann XXII zum Bischof von Speier ernannt, sodann aber noch in demselben Jahr nach dem Tode des Bischofs Johannes von Straßburg an dieses Bisthum versetzt, wo er am 21. Dec. 1328 mit 600 Helmen seinen Einzug hielt. Vgl. Gesta Bertholdi als Anhang zu Matth. Nuw. Fontes IV, 297—309, die Gesch. der Herrschaft von Buchegg im Schweiz. Geschichtsforscher XI, und Kopp, eidgen. Bůnde II, 2, 40 ff.

5. Die Gesta Bertholdi a. a. D. 301 erzůhlen, daz Bischof Berthold in seiner Geldverlegenheit keine 300 Mark von seinen Juden geliehen erhalten konnte; deshalb lieÙ er alle an einem Samstag gefangen nehmen und erpreÙte 6000 Mark. Hernach wurde in Nůtzig ein 11jůhriger Knabe unter einem Můhlrad todt gefunden, worůber im Volk das Geschrei entstand, daz die Juden ihn umgebracht hůtten; deshalb wurden mehrere auf die Tortur gebracht, drei gerůbert und aus denen, die nach Colmar entflohen, noch 2000 Mark Silber herausgeschlagen.

enhette, do müßt ichs abe dem bistum nemen'. do hüb er an und seite, was er iedemanne hette gegeben den die do zügegen sohsent, beide pfaffen und leien, den daz güt wart. do sū die rebe gehortent, do swigent sū und liegent in genesen¹.

5 Do er von schulden kam, do wart er alse geneme und liep dem lande und der stat, pfaffen und leien, den richen und den armen, daz sū sinen keinen wandel gertent. doch waz er sinen vienden gar harte, wand er waz der
Bl. 38a unerschrockenste || menlichest man mit geberde, mit worten und mit wer-
10 ken, den man finden mohte. er was och usermosen wise, gutes rates und wol gespreche, und mit der stat zū Strosburg wol vereinbert. er befert och daz bistum fere mit burwe, wande bi sinen ziten wart Dam-
bach² umbemuret daz vormols ein dorf waz mit eim besten kirchofe. es wart och Berje³ umbemuret daz vormols och ein dorf waz. er lost
15 och Offenbureg und Ortenberg und Gengenbach und daz dazū hörret an daz bistum von deme marggroven von Baden dem es pfandes stunt von dem riche⁴. er was och ein getrüwer herre sinen fründen und sinen dienern, wand er sū zu großen eren furderte und sū mahte frumme und riche.

Er stifte och ein capelle bi sine lebende, nebent dem muistere zū
20 der rechten siten wider den fronhof. do det er im ein grab in machen. do daz grab gemacht wart und ers gesach, do was es schonre und kostberre den daz grab do man an dem karfritage jerlichen unsern hetren inleite. do sprach er: 'daz sol nit sin, daz min grab gottes grab ubertresse', und det do daz grab noch besser machen und schonre und gab es unserm her-
25 rengot zū eime heiligen grabe, und hies im do in der selben capellen ein gefüger grab machen. in der selben capelle stift er och vier erliche pfrun-

cf.
Matth.
Nuw.
p. 234.

1. Vgl. Jusfinger's Berner Chronik (Stierlin und Wyß) S. 78.

2. Am Fuß der Vogesen nördl. von Schlettstadt.

3. Birsch, nahe bei Oberehnheim. Die von Grandbier (Oeuvres IV, 189) mitgetheilte Inschrift:

Als man zahlt 1328 jahr
Zum bischoff erwählet war
Dehtold von Buchet hochgeacht,
Hat Birsch das dorf zur statt gemacht,
ist jedensfalls erst neueren Datums.

4. Diese Städte und Schlösser in der Ortenau hatte B. Heinrich von Stahleck im Krieg gegen K. Friedrich II und seinen Sohn Conrad vom Reiche erobert, s.

Clos. (nach Ellenhard's Chronik) Bl. 10b. Doch verpfändete sie Kaiser Ludwig der Bayer im J. 1334 von Reichs wegen dem Markgrafen Rudolf von Baden, s. Urk. d. d. 1334, Oct. 15. bei Schöpflin, hist. Bad. V, 417, und K. Karl IV bestätigte diese Verpfändung im J. 1349; ebend. III, 336. Zwei Jahre darauf überließen die Markgrafen Friedrich und Rudolf dieselben Besitzungen für die Pfandsummen an B. Berthold von Straßburg und K. Karl bestätigte den Vertrag durch zwei Urk. d. d. 1351, April 17 u. 22, a. a. D. V, 440 u. 445. Der Bischof verpfändete dafür seinen Straßburger Zoll Matth. Nuw. 308.

den und det fii wißen in fant Katherinen ere, bez jores do von gottes geburte worent 1349 jor¹.

Donoch do man zalte von gottes gebürte 1353 jor, do starb der vorzegenant bischof Berhtolt und wart begraben in der selben capellen, an fant
Nov. 25. Katherinen dag². von des tode daz ganze bistum betrübet wart. 5

Johannes geborn von Liehtenberg wart erwelet einmüteliche an
Dec. 2. daz bistum zu Strosburg, ahte tage noch sante Katherinen tag do man zalte von goß gebürte 1353 jor. der koufte dem bistum die langrosenschaft in Elsas, do man zalte von gottes geburte 1358 jor³.

Waz munster brante.

10

Ellenh.
Chron.
p. 139.
Aug. 15.

|| Do man zalte von gottes geburte 1298 jor, an unsrer frowen tag
der erren alse fii starb, die wile man mettin sang und derselben mettin vier
legen⁴ worent gelesen, do entbrante ein huß bi der schupfen⁵, daz hies der
Steuphin huß, und brant daz ganz ende und die Kürdewangasse⁶, und von
dem selben fure entzunte daz munster, daz es gar scheedeliche brante. do
verbrantent die glocken und die orgel und ander gezierde gar vil. es brant 15

1. Die Kapelle auf der Südseite der Kathedrale gegen den Fronhof wurde von Bischof Berthold im J. 1331 begonnen und die 4 Präbenden in den J. 1332 u. 1343 von ihm gestiftet; s. Grandidier, *essais sur l'église cathédrale de Strasbourg*, 339, der sich auf die Urkunden bezieht; vgl. desselben *oeuvres* IV, 191.

2. Grandidier, *Oeuv. inéd.* IV, 188 giebt die archivalische Nachricht, daß bei Öffnung des Grabes im J. 1547, womit der Baumeister Daniel Specklin beauftragt war, die Leiche des Bischofs in prachtvollen Pontificalgewändern mit gold- und silbergestickter Mitra, vergolbetem Bischofsstab und Degen, goldenen Ringen und Sporen und einem Buch in den Händen noch wohl erhalten gefunden und einen Tag lang öffentlich ausgestellt wurde. Auf dem Grabdenkmal befand sich die Inschrift: Anno domini MCCCLIII in die beatae Katherinae virginis in hac capella per se in honorem ejusdem virginis constructa sepultus est venerabilis Bertoldus de Buchecke, natus landgravii in Burgunden, hujus ecclesie episcopus, qui ecclesiam hanc XXV annis sapienter rexit. orate

pro eo.

3. Die Landgrafschaft von Nieder-Elsas seit Ende des 12. Jahrh. im Besitz der Grafen von Werb, gelangte von diesen um 1340 an die Grafen von Dettingen, welche in den Jahren 1358 und 1359 ihre dazu gehörigen Güter und Renten, größtentheils Lehen der Straßburger Kirche, endlich die Landgrafschaft und das Landgericht selbst, theils an den Bischof Johann und seine Nachfolger, theils an die Herren von Lichtenberg und die Herren von Fleckenstein veräußerten; s. Laguille, *hist. d'Alsace* I, 300 ff. und Schöpflin, *Als. illustr.* II, 133 u. 520—531, ferner die Urkunden bei Laguille, *preuves* 53—65 und Schöpflin, *Als. dipl.* II, 223—232. K. Benzel bestätigte durch Urf. von 1384, Nov. 19, dem B. Friedrich von Straßburg und Nachfolger die Landgrafschaft im niederen Elsas *Als. dipl.* II, 283.

4. Lectiones.

5. Juxta locum, qui dicitur die Schuippse.

6. Vicus autorum, in der Nähe des Münster, s. den Stadtplan.

ouch vor dem munster die gasse und der halbe spital ¹ untz an die kremere, und der Grabe zu beiden siten unte an die münze und die Sporerergasse ² herwider uf, und des Hauwarts hus, und erwant ans Rufen hus zu der site und dergegen uber an dem huse zu dem Priol. und die drescheler und die ⁵ scherer ³ vor dem münster, daz brante alles unte an daz vorgebant hüs züme Priol.

Es brantent ouch die kreme vor sant Martin und die düchloube vor dem munster. die huser die do brantent, der woren 355. donoch verbote man: wer do buwen wolte, der solte keinen uberhang machen wand ¹⁰ einen, und maht ein benembe dran, wie lang er solte sin. des maht man ein zeichen an die mure uf der grete. wande vormols maht ieber man an sin hus alse mangeln uberhang uber enander als er wolte, und sü ouch alse lang als er wolte herus gonde.

Der erste brant des Holzmerketes ⁴.

¹⁵ Do man zalte 1280 jor do brante der Holzmerket, und erwant an des Sichelins hüs in Kürbewangasse.

Der ander brant des Holzmerketes.

Do man zalte 1343 jor, an sant Alexius dag zu mettin zite, nohe ¹⁷ Juli vor dem tage unte noch der primen, verbrantent 53 huser. un ging daz ²⁰ für an uf dem Holzmerketen an deme orthuse gegen dem huse zu Schönnecke, und entbrante daz selbe hus zu Schönnecke unte an der Rünbesin hüs an dem Langenfelre. wider Flasgasse ⁵ erwant es an dem gefselin zu dem Giren. doch brant daz selbe gefselin wider daz wasser wol halber abe zu einre site, zu der andern siten brant es garwe. es erwant ouch ²⁵ zu der andern siten in Flasgassen an des Heilmannes hus. und in Kürdeboungassen ⁶ zu einre siten brante daz hüs zu Ortenberg. dergegen uber erwande es an deme hüse zu der Steininsüllen. in dem selben gefselin ³¹ ^{30a} brantent die hüser || alle one daz zu der Steininsüllen. in Spittalgefselin erwant es an des Sichelins hus. wider die mezigge brante daz offen hüs ³⁰ an dem orte. es brante ouch daz hüs zu Bübenecke und die dernebent wider die mezigge ⁷. die derhünder stont, zu deme Assen und dernebent, die blibent. es brantent ouch die huser bi der Schindbrücken und der ³¹ mezigiger schinthüs derhünder. was zwiscent disen enden was, daz brante alles.

1. Das alte Spital in der Krämergasse; s. u. Claf. Bl. 54^b.

2. Sporer- auch Spießgasse, heutzu-
Tage rue des hallebardes.

3. Trahens secum vicum rasorum.

4. Holzmarkt südlich vom Münster
am Fluß.

5. Flaschgasse, jetzt rue des cordiers.

6. Dasjelbe wie oben Kürbewan-
d. i. Corbuangasse.

7. Bübeneck, wo jetzt das Tabackma-
gazin an der Schindbrücke, jetzt pont du
corveau, s. Piton, Strasbourg illustré
I, 145.

Der erste brant in Sporergaßen.

Do man zalt 1319 jor, do brant die Sporergaße und der Grabe¹.

Der ander brant.

Oct. 4. Do man zalt 1352 jor, an dem funften dag noch sant Michels taf, do entbrante ein fure in Sporergaße umbe vesperzit und brante unß an die münße² und die selbe zile herabe, und erwant an dem hüs züm Stegereuf und bergegen uber an Fritschen Halsbergers hüs, und zu der selben siten brante die gaße uf unß an die Pfalze³ und 3 hüfer under den kremen, und die hüfer uf dem graben brantent zü beiden siten, wand allein daz orthüs do der Becherer sitet, wider sant Martin⁴. donoch¹⁰ verbot man, daz nieman keinen uberhang me machen sol uber die almende.

Der brant am Rünzgütergrabe⁵.

Do man zalt von goß gebürte 13..* jor, do brante der Rünzgütergrabe zu einr siten abe.

Der brant sant Peter.

Do man zalt von goß gebürte 1337 jor, do brante von eime dunre-¹⁵schlage an dem meiobent daz glockehüs zü dem jungen sant Peter und die glocken darmit.

Do man zalt 1132 jor, do wart Roshein⁶ verbrant.

Ann.
Argent.
p. 58.

Der erste brant des munsters.

Do man zalte 1142 jor, do brante unser Frowen münster zü Stroß-²⁰burg. sither brant es ouch, alse do vor geschriben ist.

ib.

Reise gen Sermersheim⁷.

Do man zalt 1243 jor in der fasten, do wart Sermersheim daz stetelin

Ellenh.
Ann.
p. 103.

13. 8f. MCCC und Süde.

1. Schneidergraben, stößt auf die Krämergasse westlich vom Münster.

2. Die Münze stand am Eingange der heutigen rue des arcades gegenüber der Pfalz.

3. Die Pfalz oder das alte Rathhaus stand auf einem Theil des heutigen Guttenbergplatzes.

4. Die alte Kirche St. Martin wurde 1527 abgebrochen und an deren Stelle der sog. Neue Bau oder das neue Rathhaus im J. 1595 von dem Baumeister Daniel Specklin aufgeführt, das heutige hôtel de commerce.

5. Der heute größtentheils zugedeckte Gerbergraben, welcher ursprünglich als

Befestigungsgraben auf der Nordseite des Stadtumkreises diente.

6. Ungefähr halbwegs zwischen Molsheim und Oberehnheim.

7. Vgl. über dieses Ereigniß auch die Nachricht bei Matth. Nuw. 168. Sermersheim an der Straße von Straßburg nach Schlettstadt und Gray auf einer der Gebirgshöhen in der Nähe der Burg Anblau. Cuno von Bergheim versprach im J. 1301 dem B. Friedrich von Straßburg beide Orte nicht ohne seine Einwilligung wieder zu besetzen; im J. 1350 wurde Sermersheim an die Kirche von Straßburg verkauft; s. Als. illust. II, 157.

gewonnen und zerbrochen und Krakes die burk, von bischof Cünrat und der stat zu Strossburg. die festen woren hern Künen von Verheim ¹.

Reise gen Colmar².

Do man zalte 1293 jor in deme herbeste befah künig Adolf Kolmar ^{ib.}
die stat. des selben moles wart die burg zu Genier ³ gewonnen die der von
Napoltstein waz, der ouch do gefangen wart und ander vil mit ime.

Reise gen Werwerstein.

Do man zalte 1314 jor, do zogetent die burger von Strossburg und
die von Hagenowe für die burk zu Werwerstein ⁴, daz sū sū woltent be-
^{21. 39b} sigen, wande || man die stroßen drabe hette beroubet. und underwegen,
e daz sū zu dem seße komet, do brachent sū den turn zu der Eichen.
und do sū fünfe wochen do worent gelegen, do gewunnet sū die burg
Werwersteine und zerbrochent sū, und fundent sū wol geroten von aller
spise. die deilte man under daz her. man begreif ouch duffe 25, die fürrt
¹⁵ man gefangen gen Strossburg. donoch furent sū gen Sulze ⁵ und be-
sösent daz 3 wochen und gewunnet es und zerbrochent, und vingent duff
26, die fürrt man ouch gen Strossburg gefangen. do daz erging, do
fürent sū gen Weinheim ⁶ und zerfortent ouch daz stetelin mit brande.

Reise gen Stoufenberg⁷.

²⁰ Do man zalt 1329 jor, do für bischof Bertholt von Bischeff und
die stat zu Strossburg an sant Bartholomeus tag us für Stoufenberg ^{Aug. 24.}
die burg ⁸, und do sū darvor gelogent acht tage, do gewunnet sū sū und
zerbrochent sū. darnoch umbe die sūngihten wart die burke wider ge-
buwen von dem bischof und von der stat die sū ouch vormols gebrochen
²⁵ hettent ⁹.

13. &f. wolt.

1. Cuno von Bergheim der Alte war vor dem Ausbürger von Straßburg; s. sein Selbstb. vom J. 1286, Aug. 27, Urkundenbeilage im Anhang.

2. Vgl. Chron. Colmar. 258. Matth. Nuw. 168.

3. Gemar zwischen Schlettstadt und Colmar unweit Rappoltsweiler, über welchem die Burg Rappoltsstein; vgl. über diese Herrschaft Als. illustr. II, 108 f.

4. S. den Bündnißvertrag von Straßburg und Hagenau d. d. 1314, April 19, Urkundenbeilage. Werwerstein, Barbesstein, Bergschloß jenseits der Lauter, gehörte später der Abtei Weisenburg. Als. illustr. II, 177.

5. Sulz unter dem Wald am Selz-

Städtechroniken VIII.

bach.

6. 1 St. südlich von Selz am Sauerbach in der Nähe des Rheins.

7. S. das Nähere in Gesta Bertholdi I. c. 303 u. 308.

8. Stoufenberg unweit von Baden-Baden.

9. Das letztere ist gewiß nicht richtig. Nach Gesta Bertholdi erhielt Ritter Reinbold von Stoufenberg durch den Herzog Otto von Oesterreich eine Summe Geldes, mit der Erlaubniß, die Burg wieder aufzubauen. Doch wurde diese zum andern mal im Jahr 1350 von Bischof Berthold von Grund aus zerstört; ebend. 308.

Reise gen Stollhoven¹.

Do man zalte 1330 jor, do zogete bischof Berhtold von Bûchecke
 Mai 1. und die stat zû Strosburg an dem meietag us für Stollhoven². do wart
 es nüt gewonnen, wande man wil, daz die an den der gewalt stünt zû
 Stroßeburg, gemitet würdent von dem marggrosen von Baden³. aber sî
 brantent und heroubetent daz lant gar schēbelichen.

In den selben ziten hûb man an, die stat Strosburg nahtes zû be-
 schließende, die vormols naht und dag offen stunt und ouch die porten zû
 güter moßen one schloße und one rigel worent, und daz boht lag vor den
 porten und darunder verharstet, daz man sî nüt moht han zûgetoen, man
 hette danne darzû gerumet mit bifeln.

Ersthein und Swannowe wurdent gewonnen⁴.

Do man zalte von gotz gebürte 1333 jor, an deme grünen dunres-
 tage zû obende zogetent die von Strosburg us für Ersthein daz stetelin,
 April 1. und an dem karffitag frûje do die sünne ufging do gewonnen sîs mit
 sturme und besattents mit luten, unz daz Swannowe gewonnen wart.
 donoch brochent sîs.

In dem selben jore donoch an sant Marces tag do zogetent aber die
 von Strosburg us für Swannowe, daz lage ein halb mile von Ersthein
 April 25. uf dem Rine⁵, daz || waz das beste brouchus von gelegenheit und von
 buwe und daz koste von roube daz man finden mohte. do logent sî wol
 5 1/2 wochen vor und gewonnenz an dem ersten tage des monotes der
 Juni 1. der erste iste noch dem meien. und alle oberstete von Berne, von Lucerne,
 von Basel, von Friburg, und andere stete vil, die alle do worent mit
 werken und mit kazen, die man zû allen enden zûtreib, sunderlich die
 von Strosburg furtent olbergrien us der stat in dunnefesselin⁶, die warf

15. St. gewonnenet.

1. Vgl. Gesta Bertholdi 303.

2. Stollhofen am Rhein im Ba-
 bischen.

3. Davon wissen Gesta Bertholdi
 nichts, sondern geben den Grund an, daß
 der Markgraf Rudolf mit dem Zugzug
 des Grafen von Württemberg so stark ge-
 wesen sei, daß der Bischof gegen Stollho-
 fen und Baden nichts auszurichten ver-
 mochte.

4. Vgl. hierzu die in der Hauptsache
 übereinstimmenden Berichte in Johan-
 nis Vitod. Chron. ed. Wyas 100 sq.,
 Gesta Berth. 305 f., Züsinger, Berner
 Chronik (Ausg. von Stierlin und Wyß)
 89, Klingenbergers Chronik (Ausg. v.
 Senne) 52 und Urkundenbeilage im

Anhang.

5. Das Städtchen Ersthein, etwa 3
 St. südlich von Straßburg an der Ill,
 und die nicht mehr vorhandene Burg
 Schwanau, so wie Schuttern auf der an-
 dern Seite des Rheins, gehörten dem
 Herrn Walthar Geroldsseck, genannt von
 Lützingen: Gesta Bertholdi a. a. D.;
 vgl. die Urkundenbeilage.

6. Vgl. Joh. Vitodur. 101: Insuper,
 quod est mirabile dictu et a retroactis
 annis raro vel nunquam auditum,
 sollerter et callide factum cum
 machinis sordidum et fetidum excogitarunt,
 scil. quod stercorea humana a de locis
 vicinis in magna quantitate in carrucis
 et curribus afferri

man mit ein werke in daz hus und entzufertin ire burnen und alle ire wonunge, daz in gar widerwertig was. zu jungest meister Claves Karle, der von Strosburg werckeman¹, verbrant in gar ein schone ritterhus daz in der burge stunt, do entwichent sū uf den turn. nū worent wol 60 man
 5 duffe, edel und unedel. der begedingent sich wol 7 us und gobent die andern in den tot. der wurdent 48, etlich sprechent 53, enthoubetet². drie wergmansmide und zimberlute die duffe worent, wurdent geworfen mit dem krotwerke gegen der burg, zwen uffenander gebunden und einre alleine. donoch brochent sū die burg. die von Strosburg gundent dem
 10 henger, daz er ein altes mennelin daz unschadeber was, zū zehenden nam, und ein junges rennerlin wart ouch libig geloffen wand es ein fint waz.

Die von Strosburg mahtent ouch mit schiffen eine brugge uber den Rin, daruber man für und reit die wile daz sechs werete, und furent daruber gen Schuttere und verbrantent daz closter und daz stetelin, unde be-
 15 roubetent und verbrantent daz lant daz der von Gerolkecke waz jensit Rins³.

Reise gen Ramestein.

Do man zalt 1335 jor, do zogetent die von Strosburg us für die burg Ramestein⁴ an sant Peters obent noch dem sūnegihtage und gewun-
 20 nent sū. sū gewonnen und brochent ouch Drachenfels uf der selben bart. Juni 28.

Reise gen Hagenowe.

Do man zalte 1359 jor, do zogete bischof Johannes von Liechtenberg und die burgere von Strosburg fur gen Hagenowe und brochent in us-
 25 schaben vil mit burnende und mit verherjende waz in zūgehorte⁵.

25. 5f. burnebe.

jubebant et illa per machinas in castrum certatim jecerunt. Auch in den Berfen, welche Wurstisen, Baseler Chronik 172, citirt, ist dasselbe factum erwähnt:

M tria C, ter et X, ter et I in fineque Maji

Nobile tunc castrum Schuanow, quod fulsit ad astrum,

Vertitur in cineres per stercus, fundas et ignes.

1. Zussinger's Berner Chronik a. a. D. rühmt dagegen das Verdienst des Berner Wertmeisters Burtart, welchem die Straßburger deshalb jährlichen Solb gaben bis an sein Lebensende.

2. Wenig abweichende Angaben haben die Andern: Notae Argent. hist.

in B. Fontes III, 119: et decollati fuerunt de castro quinquaginta duo viri per potenciam. Matth. Nuw. l. c.: unus miles et alii 49 — capite sunt truncati.

3. In dem Sühnevertrag vom 23. Juni 1334 versprechen die Herren von Geroldseeck Erstein und Schwanau nicht wieder aufzubauen; s. die Urkunde in Schreiber's Urkundenbuch von Freiburg I, 304.

4. Burg Ramstein, ein nicht mehr vorhandener Ort, lag nach Schöpflin Als. ill. II, 171 im Unterelsaß zwischen Reichshofen und Oberbronu; Drachenfels jenseits der Lauter, später dem Grafen von Zweibrücken gehörig, ib. 251.

5. Auf diesen Krieg bezieht sich der

Reise gen Sleßtat.

Do man zalt 1360 jor, do zoget bischof Johannes von Liechtenberg || Bl. 4
für Sleßtat mit gewalt und hett ein leger do, wande sū hettent einen
schriber gevangen in sinre gebiet und furtent in mit in heim unde sattent
in uf ein rat. 5

Ein mersart.

Do man zalte 1309 jor, do waz ein mersart, von der geschriben
stot dovor under keiser Heinrich¹.

Diz sint alles reisen, kriege, strite und mersarte.

Ann.
Argent.
p. 88. Do man zalte von goß geburte 1136 jor, do waz ein großer strit zwi- 10
schent bischofe Werharten und herzoge Friderichen zu Dungenheim².

ib. Do man zalte 1187 jor, do gewan der soldan von Babilonie Jeru-
salem.

Ellenh.
Ann. Do man zalt 1219, do wart Damiat die stat gewonnen von den cristen.

p. 101.
p. 102. Do man zalt 1241, do wart daz crilge gebrediet wider die Tartarie³. 15

ib. Do man zalt 1248, do wart daz crilge gebrediet wider keiser Friderichen
und alle sin helfere.

ib. Do man zalt 1251, do samet sich ein michel vart von hirtten in
Frangrich⁴.

ib. Do man zalt 1232, do was ein durchehtunge der kegere. 20

ib. Do man zalt 1228, do waz ein großer strit zu Bladoltsheim bi bischof
Verhtoltz zit von Strossburg, geborn von Decke⁵.

Strossburg wart besessen.

Ann.
Argent.
p. 59. Do man zalt von goß geburte 1198 jor, do wart Haldenburg und
Wollesheim gewonnen und gebrochen von kunig Philipps⁶. in den selben 25
ziten besas der selbe kunig die stat Strossburg, do er doch wenig nützes schüfe
im selben. do man zalt 1208 jor, do wart der selbe kunig Philipps er-

Friedensvertrag zwischen dem Bischof Jo-
hann und Stadt Straßburg einer- und
Hagenau und den verbündeten Reichs-
städten andrer Seits d. b. 18. April 1360
bei Wender von Ausbürgern II, 79 f.

1. Es scheint, trotz dem auffallenden
Datum, die Meerfahrt K. Heinrichs IV
oder der erste Kreuzzug gemeint zu sein,
f. S. 36, 5.

2. Die Ann. Argent. berichten schon
zum J. 1131 von einem Treffen zwischen
dem Herzog Friedrich II von Schwaben
und dem B. Gebhard bei Gugenheim,
und dann wieder im J. 1136 von einem
solchen zu Dungenheim. Beide Orte lie-
gen nahe bei einander, westlich von Bru-
mat.

3. 'Contra Tartaros' die Mongolen.

4. Es sind die Pastorels gemeint;
vergl. Mürib. Chronik in Chroniken der
deutsch. Städte I S. 345.

5. Blodelsheim am Rhein südlich von
Neu-Breisach. Der Streit war zwischen
dem Bischof Berthold von Leck, mit wel-
chem Graf Albrecht von Habsburg ver-
bunden, und den Grafen von Pfirt, de-
nenn Graf Egiuo von Freiburg zu Hülfe
kam, f. Ann. Marbac. 175.

6. In dem Krieg Philipps von
Schwaben gegen Bischof Conrad, der sich
für den Gegenkönig Otto erklärt hatte;
f. Ann. Marbac. 169. Die bischöfliche
Burg Haldenburg nördlich von Straß-
burg wurde im Streit mit B. Walthar
von den Straßburgern zerstört; f. oben
S. 73.



schlagen. wie daz keme und wer es waz, daz wil ich zu ende dis büches schreiben¹.

Do man zalte 1219, do wurden die Walhe erschlagen² zu Rosheim. Ellenh. Ann. p. 101. a. 1218

Do man zalte 1212, do hettent dorehte kint eine merfart ufgeleit und woltent über lant mit trucken fußen gen Iherusalem sin gevorn.

Do man zalte 1257, do geschach ein strit zu Selse³.

Selse wart gewonnen. p. 102.

Do man zalte 1357 jor, do zogetent bez riches stete und die von Strosburg umbe die pfingesten für Selse und gewunnen es und zerstortent, von geheisse des keiser Karlen von Behem, deme marggroven von Baden zu leide deme es pfandes stünt von deme riche⁴. darnoch über zwei jor det es der keiser wider buwen, wie daz er vormols hette gesprochen, es solte niemer me keine stat berus werden.

Do man zalte 1292 jor, an dem nehesten dünrestage vor sant Jo- Ellenh. Ann. p. 103. a. 1282
cobes || dag in der erne, do wart die burg Wegelnburg⁵ gewonnen von den burgern zu Strosburg und von deme von Dhsenstein lantvoget in Elsaße⁶.

Do man zalte 1140 jor, do waz ein merfart gen Jerusalem von keiser Cunrat und von sante Verharte. bi denselben ziten lebete sante Hiltegart ein heilge closterfrowe, die starb donoch und wart begraben zu Bingen⁷. Ann. Argent. p. 88. a. 1148

9.-Hf. zogete.

1. S. Bl. 56^b f.

2. Caedes Gallicorum.

3. Die von Straßburg verbrannten das Kloster zu Sels, entschädigten aber nachher den Abt und Convent und wurden dafür im folgenden Jahr vom Banne losgesprochen; s. die Urkunde des B. Heinrich mit der päpstlichen Bulle d. d. 1258, Juni 8, in Wencker, App. archiv. 177.

4. S. den Befehl des K. Karl an Straßburg und Reichsstädte, die Besten Sels und Hagenbach zu zerstören, um Landstraße und Rheinstrom von ihren Räubereien zu befreien d. d. 1357, Mai 7, in Wencker, Collecta arch. 377 f.; worauf schon am 2. Juni ein Mandat desselben an den Landvogt und die Städte erfolgte, nach Zerstörung der Befestigungen beider Orte von dem Krieg gegen den Markgrafen von Baden wieder abzulassen, ebend. 379. Durch Urk. von 1358, Jan. 18, verfügte der Kaiser, daß beide

Städte fortan bei der Landvogtei im Elsaß und ewig beim Reiche verbleiben sollten: Als. dipl. II, 217; die Markgrafen von Baden aber wurden mit einer Summe Geldes aus dem Zoll von Sels für ihr Pfandrecht abgefunden; s. die Urk. bei Schöpflin, hist. Zaring. Bad. IV, 458. 469.

5. Wegelnburg, Schloß in der Nähe von Fleckenstein, beide zerstört, an der Grenze des Elsaß und der Rheinpfalz 2 St. westlich von Weiszenburg.

6. Otto von Dhsenstein: dominus de O. filius sororis Ruodolphi regis, advocatus terrae. Ann. Colm. maj. a. 1281, p. 207; starb in der Schlacht am Hasenbühl, s. oben S. 61, 19.

7. Hildegard, Stifterin und Äbtissin des Klosters auf dem Rupertsberg bei Bingen, deren Tod in das Jahr 1179 gesetzt wird; s. Acta SS. 17. Sept. V, 679 ff.

- Ellenh. Do man zalte 1214, do murdent die Wolfe erschlagen die rittere.
Ann. Die von Strosburg striten.
p. 101.
- ib. Do man zalte 1228 jor, do gesigetent die von Strosburg wider 14
fete under bischof Bertholt von Tede und dem von Habesburg irne veure.
daz geschach 14 naht vor sünegihten. daz geschache zu Bledenheim ⁴. 5
- Ann. Do man zalt 1122 jor, do wart hertzog Bertholt von Zeringen er-
Argent. schlagen zu Mollesheim.
p. 88.
- ib. Do man zalt 1148, do was ein merfart under abbet Bernhart ².
- p. 89. Do man zalt 1162, do wart Horburg zerbrochen von grove Hug ³.
- ib. Do man zalte 1178, do was ein strit zu Lagelnsheim ⁴. 10
- vgl. Do man zalte 1188, do für keiser Friderich ein merfart 8 tage noch
Ann. ostern.
Marb. p. 164.
- Do man zalte 1325, do gewan hertzog Rütpolb von Osterrich Sant-
Bült das stetelin zu eime herbeste ⁵.
- ib. Do man zalt 1229 jor, do kam keiser Friderich gen Dfers ⁶ und maht 15
p. 176. einen Friden mit dem soldan von Babilonie.
- Sept. 14. Do man zalt 1246 jor, an des heiligen krüzes tag zu herbeste, do
strittent die von Kolmar und die von Rüsach mit enander zu Dieffenbach ⁷.
- Do man zalt 1278, do wart der kirchhof zu Gemer ⁸ gebrochen von
Nov. 29. des riches stete[n] an sant Andres obent. 20
- vgl. Do man zalt 1279 jor, an unserre Frowen tag der erren messe alse
Ann. fü starb, do lag der hertzoqe von Brobant zu velbe vor Rolle und vor
Colm. p. 205. Dche mit großer maht gewefetes lutes, zwelfserwebe hundert tusent. in
Aug. 15. dem selben here was der kunig von Frangrich und der marggrove von
Brandenburg und die grevin von Flondern und der grove von Kintburg. 25

1. Ist das schon oben erwähnte Trefsen zu Bladolsheim oder Blodelsheim, wo der lateinische Text das Datum VI idus Junii angiebt.

2. Ebenfalls Wiederholung der Notiz von S. 101, 18. Offenbar lagen unserem Chronisten die alten Straßburger Annalen in doppelter Gestalt vor.

3. A comite Hugone de Dagesburg Horburg oder Harburg unweit Colmar. Diese Herrschaft und die von Reichenweier kamen nachmals durch Kauf im J. 1324 an die Grafen von Wirtemberg; s. die Urk. in Als. dipl. II, 132; vgl. Stälin, wirt. Gesch. III, 177 f.

4. Vogelheim, westl. von Neu-Breisach. Der latein. Text fügt hinzu: Cunone de Horburg et Egelolfo de Ur-

selingen inter se preliantibus.

5. Vgl. Matth. Nuw. 202: Obsedit autem dux opidum sancti Ypoliti lantgravii Alsacie, servitoris Ludowici x. St. Hippolyt unter der hohen Königsburg nahe bei Schlettstadt war lothringisches Lehen der Landgrafen von Elsaß; Als. ill. II, 130.

6. Accaron, Accon.

7. Nordw. von Schlettstadt? oder ist ein nicht mehr vorhandener Ort bei Colmar gemeint? vgl. Ann. Colm. a. 1246 p. 190: Pugna fuit apud Veltchilehin prope Columbariam.

8. Gemar zwischen Schlettstadt und Colmar gehörte zur Herrschaft Rappoltsstein, s. Ellenh. Ann. 103, 41.

do uberkam der herzoge von Brobant die stat zu Kollé, daz im ie daz hus müst geben 4 sterlinger, wand er ir voget ist¹.

Do man zalt 1279 jor, do besofent kunig Rudolfes süne Friburg die stat in Brisechouwe mit des riches stete[n] an unserre Frowen messe Aug. 15. 5 der erren².

Der Juden martel.

Bl. 41^b

Do man zalte 1298 jor, do || hub sich ein durhestunge der Jüden, die 10 werte von sante Jocabes tag unß sant Matheus tag. daz det ein edelman von Franken der waz genant Kintfleische. der hette ein nichel volke gesamet und dote wol hundert dusent Jüden die zu Würzburg und zu Nirenberg worent und in andern steten, und waz daz darumbé daz sü neiswas misseton hettent alse grßlich an unsers herren lichame, daz got die plage uber sü 15 verhing. man hatte sü och durch alles dutsche lant gedurchet, wande daz es kunig Obrecht stillete, do er an der widerferte waz von Dache her zu varende.

Aber ein Juden martel.

Do man zalt 1337 jor, do was ein edelman zu Doroltzheim³ der hies der Unbehoutwen, und einre zu Andelase⁴ hies Zimberlin. die same- 20 tent ein nichel volke, mit den besofent sü Kolmar und hieschent die Juden herus und woltent sü han verderbet. des wurdent die von Strossburg zu rote, daz sü woltent uf sü zogen. do sü des gewar wurdent, do fluhent sü dannan und wart nüt me darus. die houbetman nantent sich kunig Arm- leber. bis beschach in dem meien⁵.

1. Ich weiß nicht, woher diese wunderliche und fabelhafte Nachricht stammt. Ann. Colmar ad a. 1279 sagen nichts weiter als: Dux Brabantiae cum exercitu magno de voluntate regis Rodolphi venit ad terram inferiorem ibique dicebatur castra plurima destruxisse. Damals war Krieg zwischen Achen und der Gräfin von Fällich, nachdem Graf Wilhelm bei einem Ueberfall in der Stadt todt geblieben war. Herzog Johann von Brabant und Erz. Sigfrid von Köln kamen Achen zu Hilfe und vermittelten den Süßnevertrag am 20. Sept. 1280; s. Quir, Gesch. der Stadt Achen 48 und Urkundenbuch 150 f.

2. Der Herausgeber der Ann. Colm., Zaffé, bezieht diese Stelle in Note 55

und 56 auf Freiburg im Uechtlande, weil nicht Graf Egin, sondern Eberhard genannt sei, doch möchte ich hier lieber eine Namensverwechslung annehmen, da alle übrigen Umstände mit unserer Chroniken für Freiburg im Breisgau stimmen; vgl. auch Ropp I, 636 und Schreiber, Gesch. der Stadt u. Univ. Fr. I, 66.

3. Dorltzheim bei Molsheim.

4. Andlau im Gebirg bei Barr.

5. Vgl. die kurze übereinstimmende Nachricht, doch mit der Jahreszahl 1338 in Notae hist. Arg. B. Fontes III, 120, und die ziemlich allgemein gehaltene Erzählung bei Johannes Vitodur. ed. Wyss 126, wo auch eine Erklärung des Beinamens Armleber versucht wird: forte, ut verbum rei gestae alludat, hac de

Ellenh.
Chron.
p. 139.
Juli 25
bis
Sept. 21.

Aber ein Juden martel.

Do man zalte 1349 jor, da wurdent die Juden zu Strossburg ver-
 febr. 14. brant in irme kirchhof uf eime hulzinen gerüste an sante Feltins tage, der
 vil des jores uf einen samesdag¹. sū wordent ouch des selben jores ver-
 brant in allen steten uf deme Rine, es werent frie stette ober des riches⁵
 oder anderre herren². daz geschach darumb: man ziez sū, sū hettent
 burnen nnd andere waser entsüfert mit vergift³. in etlichen steten brante
 man sū mit urteil, in etlichen stießent sū die huser an mit füre do sū inne
 worent, und brantent sich selben. do kam man zu Strossburg des uberein,
 daz in hundert joren kein Jude do solte geseßen sin⁴. 10

Ein geischelfart.

Do man zalte 1261 jor, do erhüb sich ein geischelfart von der do
 vor geschriben stote an dem anefange des strites der vor der stat geschach.

Ein ander geischelwart.

Oct. 12. Do man zalte 1296 jor, vier tage vor sant Gallen tag, do koment¹⁵
 28 geischeler gen Strossburg in wißen kleidern und hettent ir antlitte be-
 deckt mit büttelbuche. die geischelten sich all umbe die stat zū allen kirchen
 und klostern⁵.

causa, quod in brachio corio pro ferro
 utebatur, ipsum enim inermem gens
 inermis sequebatur. Auch die Ober-
 rhein. Chronik, Ausg. von Grieshaber
 33, setzt diese Judenverfolgung in das J.
 1338: 'Des selben jares gieng ein große
 plage über die Juden von ein gebüren,
 nanbe sich künig Armleber und hat sich
 befamnet mit vil tuseng geburen und leit
 sich wlr die vestinen und gewan ir vil und
 schlügent die Juden, beide wip und kint,
 jung und alt ane zal.'

1. Weitere Nachricht hierüber giebt
 Elosener unten: 'die nuwe anderunge zū
 Strossburg' Bl. 51^b—53^a.

2. Nicht in allen. Wie der Papsi in
 Avignon, so schloßten auch manche Für-
 sten und Herren ihre Juden gegen den
 Anbrang des Babels; s. Matth. Nuw.
 264: duces autem Austrie et Mogun-
 tini tenuerunt suos und ebend. Note 3:
 ex cod. Argent.: Ruopertus eciam dux
 Bawarie in opido Heydelberg et aliis
 munitionibus etc.; die Limburger Chro-
 nik, Ausg. von Koffel 426: 'ohn allein

der herzog von Osterreich, der erhieltte seine
 Juden'.

3. S. hierüber die bei Schilter zum
 Königshofen Anm. 18. abgedruckte
 Straßburger Correspondenz, insbesondere
 das vom Castellan zu Chillon eingesandte
 Protokoll über die Aussagen der Juden
 im peinlichen Verhör. S. 1031 ff.

4. S. die Beilage über die Juden zu
 Straßburg im Anhang.

5. Das Wiedererscheinen der Geißler
 in den Rheingegenden im J. 1296 ist
 auch durch die Gesta Trevir. archiepis-
 coporum bezeugt: Martene et Durand,
 Coll. ampl. IV, 362: His diebus ite-
 rum orti sunt vapulatores — per civi-
 tates, oppida et villas decurrentes
 sub quadam spe sanctitatis quaedam
 nova cantica decantabant. Die andere
 Stelle, welche Förstemann, die Christl.
 Geißlergesellschaften 54, citirt: Chron.
 Ursperg. cont. 274 der Straßb. Ausg.
 ist nur aus unserer Straßburger Chronik
 entnommen.

Die groſſe geißelfart ¹.

Bl. 42^a || Do man zalte 1349 jore, vierzehen naht noch sungihten ober uf Satt 8.
die moſe, do koment gen Stroszburg wol 200 geißeler, die hettent leben
und wiſe an in als ich hie ein teil beſchribe.

5 Zum erſten: ſü hettent die koſtberſten fanen von ſemetbüchern, ruch
und glat, und von baldecken die beſten die man haben möchte, der het-
tent ſü vil lihte 10 ober 8 ober 6 und vil lihte alſe manig gewünden
kerzen. die trug man vor, wo ſü in die ſtete ober in dorſer gingent, und
ſturmebe alle glocken gegen in, und gingent den fanen nauch ie zwen und
10 zwen mit enander, und hettent alle mentel an und hüteline iſſe mit roten
crügen, und ſungent zwene ober viere eine[n] leiſ vor und ſungent in die
andern noch. der leiſ waz alſus ²:

Nu iſt die bettebart ſo her.

Criſt reit ſelber gen Jheruſalem,

15 Er fürt ein krüge an ſiner hant.

Nü helf uns der heilant.

Nü iſt die bettebart ſo gut.

Hilf uns, herre, durch din heiliges blüt

20 Daz du an dem cruze vergoſſen haſt

Und uns in dem ellende geloſſen haſt.

25 Nü iſt die ſtroſe alſo breit

Die uns zü unſerre lieben Frowen treit

In unſerre lieben Frowen lant.

Nü helfe uns der heilant.

30 Wir ſullent die buſe an uns nemen,

Daz wir gote deſte bas gezemen

Alhort in ſines vatters rich.

Des bitten wir dich ſünder alle gelich.

So bitten wir den vil heiligen Criſt

35 Der alle der welte gewaltig iſt.

1. Von allen gleichzeitigen Schilderungen der merkwürdigen Geißlererscheinung im J. 1349 ist die von Cloſener die ausführlichste und vorzüglichste. Am meisten übereinstimmend in den einzelnen Zügen und Stellen der Lieder ist die Limburger Chronik, Ausg. von Hossel (Ann. des Nass. Vereins VI) 422—426; nahe verwandt in Bezug auf Straßburg Matth. N. u. w. 265 f., und in Bezug auf Metz Chroniques de la ville de Metz par Huguenin 89. Aus Norddeutschland ist zu vergleichen: Henricus de Her-

vordia ed. Potthast 281 f.; die Magdeburger Schöppchenchronik, Chron. d. d. Städte VII, 204 f.; die Llib. Chron. Ausg. von Grautoff I, 275. Vgl. überh. die schon erwähnte Schrift von Föhrstmann; die übrige darauf bezügliche Literatur findet sich aufgeführt in Zacher's Artikel über die Geißler in Ersch' und Gruber's Encyclopädie.

2. Vgl. in Bezug auf die sprachliche Behandlung des Cloſener'schen Textes den Abdruck bei W. Wackernagel, Kiesebug 4. Ausg. 1066—1086.

So fü alsus in die kirchen komet, so knüw[et]ent fü nider und fungent:

Ihesus wart gelabet mit gallen,
Des sullen wir an ein krüge vallen.

zû dem worte sieent fü alle krugewis uf die erde daz es klaperte. so fü 5 ein wile also gelogent, so hûb ir vorsenger an und sang:

Nû hebet uf die üvern hende,
Daz got dis große sterben wende!

so stündent [fü] uf. daz dotent fü dri stunt. so fü zû deme dirten mole uf gestudent, so lüdent die lüte die brüdere: eins lüt 20, eins 12 oder 10, iegeliches noch sinen staten, und furtent fü heim und büttents in wol.

Nû was dis ire regel. wer in die bruderschaft wolte und an die büße treten, der müste 33 $\frac{1}{2}$ dage dinne sin und bliben¹, und darumbe so müst er han alse vil pfennige daz im alle tage 4 pfennige angeburten die wil er in der buße waz: daz worent 11 || sol. und 4 d. darumbe ge- 21. 42. torstent fü nieman heischen noch fordern noch in kein hus kummen, so fü zûm ersten mole in ein stat oder in ein dorf komet, man lube fü banne und furt fü one ir heischen drin. donoch mohtent fü wol in die huser gon, die wile fü in der stat worent.

Sü getorstent ouch zu keiner frowen gereden. welre aber daz brach, 20 daz er zû einre frowen rette, der knüwet für iren meister und bichtet es ime, so satte ime der meister büße und schlugen mit der geischeln uf den rücken und sprach:

Stant uf durch der reinen martel ere
Und hüt dich vor der sunden mere.

25

Sü hetent ouch eine gesegebe, daz fü paffen möhtent under in han, aber ir keinre solte meister under in sine noch an iren heimelichen rot gon.

1. Hf. knüwent. 20. Hf. getortent. 22. 'so satte' mit rother Schrift verbessert.

1. Die Hf. hat unzweifelhaft XXXIII $\frac{1}{2}$ dage, d. i. 33 $\frac{1}{2}$ Tage, und gegen diese richtige Lesung beweist nichts, daß die Bülßer auf ganze 34 Tage mit je 4 Pfenn. oder mit 11 Schill. 4 Pfenn. versehen sein mußten; eben so wenig die Stelle bei Matth. Nw. 266; quemlibet per triginta quatuor dies se debere exulando flagellare. Die Zeitdauer von 33 $\frac{1}{2}$ Tagen war durch die angenommene Lebensdauer Christi von 33 $\frac{1}{2}$ Jahren bestimmt, wie ausdrücklich in der nachfolgenden Geißlerpredigt angegeben ist, Bl. 47^a. Ebenso wurde es nach Hermann. Altah. SS. XVII, 402 schon von den älteren

Geißlern im J. 1260 gehalten: Proce- debant etiam bini vel terni, tanquam clerici, vexillo praevio vel cruce flagellis semet ipsos bis in die per 33 dies et dimidium in memoriam temporis humanitatis dominii nostri Ihesu Christi super terram apparentis. Und mit Clofener's Angabe stimmt auch die der Meyer Chronik über die Flagellanten von 1349 überein: Huguenin p. 89. En celle meysme année — furent les battans à Mets — qui se battoient de lanières — deux fois le jour durant l'espace de trente trois jours et demey.

Wenne sū nu woltent büßen, alse nantent sū daz geischeln, daz waꝯ
 zūm tage zūme minsten zwei mole, frūge und spoete, so zogetent sū zū welde
 us, und lūte man die glocken, und sametent sū sich und ginent ie zwen
 und zwen iren leich singende, alse do vor geseit ist. und so sū koment an
 5 die geischelstat, so zugent sū sich us barfus unge in die brūch und dotent
 kietele ober andere wiße büch umbē sich, die reichetent von dem gürtel unꝯ
 uf die fuße, und so sū woltent anvohen zu bußende, so leitent sū sich nie-
 der an einen witen ring, und wernoch iegelicher gesundet hette, barnoch leit
 er sich: waꝯ er ein meineidiger boswicht so leit er sich uf eine site und
 10 reket sine drie vinger uber daz houbet herfür, waꝯ er ein ebrecher so leit
 er sich uf den buch. sus leitent sū sich in maniger hande wis noch mani-
 ger hande funde die sū geton hettent. dobi erkante man wol, welreleie
 fūnde ir iegelicher begangen hette. so sū sich alsus hettent geleit, so vinge
 ir meister an wo er wolte und schreit uber einen und rürt den mit sinre
 15 geischel uf den lip und sprach:

Stant uf durch der reinen martel ere

Und hüt dich vor der funde mere.

Sūs schreit er uber sū alle, und uber welen er geschreit der stūnt uf
 und schreit dem meister noch uber die vor im logent. so sū zwene uber
 20 den dirten geschritent, der stunt denne uf und schreit mit in uber den vier-
 Bl. 43^a den, und der vierde uber den funften vor ime. sūs dotent sū dem || meister
 noch mit der geischeln und mit den worten, unꝯ das alle uf gestundent
 und uber enander geschritten. so [sū] alsus worent ufgestanden zu ringe,
 so stundent ir etwio maniger die die besten senger worent, und vingent
 25 einen leis an zu singende. den sungent die bruder noch, alse man zū tanke
 noch singet. die wile ginent die brubere um den ring ie zwen und zwene
 und geischeltent sich mit geischeln von riemen, die hettent knöpfe vornan,
 darin worent nosden gesteket, und schlugent sich uber ire rücke, daz mani-
 ger sere blütete. nū ist der leis oder leich den sū sungent¹:

30 Nū tretent herzu die bußen wellen.

Fliehen wir die heißen hellen.

1. Die folgenden Geißlerlieder sind auch in mittelniederländischer Mundart mit theilweise abweichendem Wortlaut und veränderter Reihenfolge der Strophen erhalten, abgedruckt bei Maßmann, Erläuterungen zum Wessobrunner Gebet 1824 und mit verbessertem Text im Anhang der Schrift von Hecker, der schwarze Lob im 14. Jahrb. 1832, S. 88—95. Hieraus ist der Anfang des ersten Liedes zu ergänzen, der (im Niederdeutschen also

lautet:

Ove siner sele wille pleggen,
 De sal gelben unde webet geven:
 So wert siner sele raed.

Des help uns leve herre goed!

Auf diesen geht die Landtsnechts-Parodie in Zusinger's Berner Chronik 143:

Der unser buß well pfelegen,
 Der soll roß und rinder nemen,
 Gāns und feiste schwin:
 Damit so gelten wir den win.

Lucifer ist ein bose gefelle,
 Sin müt ist, wie er uns vervelle,
 Wande er hette daz bech ze lon¹.
 Des füllen wir von den funden gon.
 Der unferre büße welle pflegen, 5
 Der sol bihten und widertwegen.
 Der bihte rehte, lo funde varn,
 So wil sich got uber in erbarn.
 Der bihte rehte, lo sünde rüwen,
 So wil sich got selber im ernüwen. 10
 Ihesus Crist ber wart gebangen,
 An ein krüze wart er erhangen,
 Daz krüze wart von blüte roet,
 Wir klagent gotz martel und sinen tot.
 Durch got vergießen wir unser blüt, 15
 Daz si uns für die sünde güt.
 Daz hilf uns, lieber herre got,
 Des biten wir dich durch dinen tot.
 „Sünder womit wilt du mir lonen?
 Drie nagel und ein burnin kronen, 20
 Daz krüze fron, eins speres stich,
 Sünder, daz leit ich alles durch dich.
 Waz wilt du liden nū durch mich?“
 So rüfen wir us lutem done:
 „Unsern dieneft gen wir dir zū lone, 25
 Durch dich vergießen wir unser blüt,
 Daz si uns für die sünde güt.“
 Daz hilf uns, lieber herre got,
 Des bitten wir dich durch dinen tot.
 Ir lügener, ir meinswerere, 30
 Dem hohesten got sint ir unmere.
 Ir bihtent keine sünde gar,
 Des muzent ir in die helle dar.
 Dovor behüt uns, herre got,
 Des bieten wir dich durch dinen tot. 35

31. Gf. hoefste.

1. In der Limburger Chronik lautet der Vers: 'Wen er hat, mit bech er ihn labt', und so auch im Niederdeutschen

Text: 'Ewen her habet, mit peke he en lavel'.

Nü knüwetent sū alle nider und spienbent ir arme krugewise unde
sungen:

Ihesus der wart gelabet mit gallen,
Des sullen wir an ein krugē vallen.

1. 43^b Nü || vielent sū alle krugewis nider uf die erde und logent ein wil
do, unḡ daz die sengere aber anhubent zū singende. so knüwetent sū uf die
knü und hubent ir hende uf und sungen den sengern noch also knüwende:

Nü hebent uf die uvern hende,
Daz got dis groḡe sterben wende.
10 Nü hebent uf die uvern arme,
Daz sich got uber uns erbarme.
Ihesus, durch diner namen drie,
Du mach uns, herre, vor sünden frie!
Ihesus, durch dine wunden rot
15 Behüt uns vor dem gehen tot!

Nü stundent sū alle uf und gingen umbe den ring sich geischelnde,
also sū vormols hettent geton, und sungen alsus:

Maria stünt in groḡen nöten
Do sū ir liebes kint sach töden,
20 Ein swerte ir durch die sele sneit¹.
Daz lo dir, sunder, wesen leit.
Des hilf uns, lieber herre got,
Des biten wir dich durch dinen dot.

Ihesus riese in hiemelriche
25 Sinen engeln allen geliche,
Er sprach zū in vil senedelichen:
„Die cristenheit wil mir entwichen,
Des wil ich lan die welt zergon,
Des wißent sicher, one wan.“
30 Dovor behüt [uns], herre got,
Des bitten wir dich durch dinen tot.
Maria bat irn sun den süßen:
„Liebes kint, lo sū dir büßen,
So wil ich schicken, daz sū müßen
35 Bekeren sich. des bit ich dich,
Bil liebes kint, des gewer du mich.“
Des bitten wir sunder ouch alle gelich.

1. Der Anfang des Stabat mater.

Welich frowe ober man ire e nû brechen,

Daz wil got selber an sie rechen :

Swebel, bech und ouch die gallen

Güfet der tüfel in sie alle.

Furwar sie sint des blüwels bot.

5

Dovor behüt uns, herre got,

Des bitten wir dich durch dinen tot.

Ir mordere, ir strostroubere,

Uch ist die rede enteil zû swere,

Ir wellent uch uber nieman erbarn,

10

Des mußent ir in die helle varn.

Dovor behüt zc.

Nû knüwetent sû und vielent denne und sungent, und stundent denne wider uf und hettent alle geberde alse sû vormols hettent gehabet von deme sange 'Ihesus der wart gelabet mit gallen' unz an den sang 'Maria stünt in großen nöten'. so stundent sû danne aber uf und sungent disen leich sich geischelnde:

|| O we, ir armen wücherere,

Bl. 44^a

Dem lieben got sint ir unmere.

Du lihest ein marg al umbe ein pfunt,

20

Daz zühet dich in der helle grunt,

Des bistu iemer me verlorn,

Derzû so bringet dich gottes zorn.

Dovor behüt uns, herre got zc.

Die er[de] bidemet, [ouch] klüben die steine,

25

Ir herten hertzen, ir sullent weinen,

Weinent tougen

Mit den ougen.

Schlahent uch fere

Durch Cristus ere.

30

Durch [in] vergießen wir unser blüt,

Daz si uns fur die sünbe güt.

Daz hilf [uns], lieber herre got zc.

Der den fritag nüt envastet

Und den sündag nüt enraftet,

35

2. Hf. reche.

25. Hf. 'Die erbidemet erklunget die steinen': emendirt nach dem niederdeutschen Text V. 32: De erbe bevet och kleven de steyne; f. Note. W. Wasternagels Verbesserung: 'Die erbe bidemet, es klungent die steine' schließt sich zwar der Schreibung am nächsten an, lautet aber doch wohl zu modern.

Zwar der müße in der helle pin
Ewellich verloren sin.

Dovor behüt uns herre got zc.

Die e, die ist ein reines leben,
Die hat got selber uns gegeben.

Ich rat frowen und ir mannen,
Daz ir die hochfart laßet dannen.

Durch got so lant die hochfart barn,
So wil sich got uber uns erbarn.

Des hilf uns, lieber herre got zc.

Mu knüwetent sî aber und vielent und sungent, und stundent denne wider uf, und hettent alle geberde alse sî vormols hettent gehebet von deme sange 'Ihesus der wart gelabet mit gallen' uny an den sang 'Maria stunt in großen nöten'. sîs was daz geischeln us. so leitent sî sich 15 denne nider, alse sî hettent geton do sî anvingent, und schrittent uber enander und hießent enander uffstaun alse dovor, und gingent denne in den ring und dotent sich wider an. diewile sî sich us und andotent, so gingent hiberbe lüte und hieschent an dem ringe den lüten, daz sî die bruder stür- tent zu kerzen und zu vanen. damit wart in vil geltes.

So sî dis alles hettent geton und sich wider gefleibet hettent, so stünt ir einre, der ein leie waz und lesen kunde, uf ein berfrit und las disen nochgeschriben brief.

Der geischeler bredie¹.

Dis ist die botschaft unsers herren Ihesu Christi die von hiemel herabe 25 komen ist uf den alter des güten herren sant Peters zû Iherusalem, geschriben an eine marmelsteinin tafel, von der ein lieht erschein als eine blickze. Epistola
d. nostri
Ihesu
Chr.

Bl. 44^b die tabel haet Gottes engel ufgeredet. || do daz ersach daz volke gemeine, do sieient die lüte nider uf ir antlitz und schrüntent 'kyrieleyson' daz ist alse vil gesprochen alse: 'herre, erbarme dich uber uns'. die botschaft unsers herren 30 sprach also:

1. Die 'Geißlerpredigt' ist, wie ohne Zweifel auch die Lieber, älteren Ursprungs als die Geißlerbewegung des J. 1349. Ihr Haupttheil oder der Brief der heiligen Botschaft, welcher auf Bl. 47^a mit den Worten: 'und sol sich frowen mit mineu uferwelten jemer in mime riche ewelliche. amen' ist in lateinischer Version aus einer Erfurter Hs., welche das Datum des J. 1347 trägt, mitgetheilt von Aug. Stumpf in *Historia flagellantium praecipue* in Thuringia 1780, ab-

gedruckt bei Förstemann, *Neue Mittheilungen* aus d. Gebiet hist. antiq. Forschungen II, 9—15. Ferner ist aus der ersten Hälfte des 13. Jahrh. eine gereimte deutsche Paraphrase mit der Ueberschrift: 'Diz ist din trone botschaft ze der kristenheit' überliefert, welcher, wie es scheint, gleichfalls der lateinische Text zu Grunde gelegen hat; abgedruckt in den *Altdeutschen Blättern* von M. Haupt und G. Hoffmann II, 241—263.

‘Ir menschenkinder, ir hant gesehen und gehoret, waz ich verbotten habe, und haben daz nüt behütet, darumb daz ir ungeredt und ungeloubig sint, und ouch nüt behütet habent minen heiligen sünnedag ¹, und habent daz nüt gebuſet und gebesert, unde ouch von iewern sunden nüt enwoltent lon die ir begangen hant, und hant wol gehoret in deme ewangelio: hiemel ⁵ und erde müß vergan e mine wort iemer vergant.

Ich han ouch gesant von korne, von wine und olei genüg, wol noch rechter moße, und daz hab ich ouch alles genomen von iewern ougen umbe iewere bosheit und um iewere sünbe und umbe iewere hochfart, wand ir nüt behütet habent minen heiligen sünnedag und minen heiligen fritag mit va- ¹⁰ sten und mit fieren.

Darumb gebüt ich den Sarracenen und andern heideschen lüten, daz si vergieſent iewer blüt und vil gebangen mit in surent: es ist in fürzen joren vil jomers geschehen: erbidemunge, hunger, fever, matschreden, rappen, müße, schür, risen, froste, blißen, großes strites vile: daz hab ich ouch alles ¹⁵ vorgesant darumb daz ir nüt habent behütet minen heiligen sünnedag.

Sit ir danne also blint sint an den ougen iewerre sele, und uwer oren so toube daz ir nüt wolent horen die wort miner stimme, darumb han ich ouch angefant viel suertzen und plagen und daz vil tiere wilde sollent freßen iewer kinder. ich han ouch gesant durre jar und regen mit güßen und große ²⁰ wasser, und habe daz ertrich gekrenket daz es unfruchtbar worden ist. ouch han ich über ouch gesant daz heidensche volke daz iewer blüt vergossen hat und daz iewer kinder hat gevangen. ich schuf, daz ir durres holz vor hunger mustent eßen one broet in manigen landen, und die danzapfen und haselzapfen, unde || daz frut in den garten unde nebent den stroßen, daz müstent ²⁵ si vor hungersnot eßen: selig waz der dem es werden möhte, darumb daz ir nüt behütet hant minen heiligen sünnedag und ouch minen fritag.

D ir ungetröwen und ir ungeloubhaftigen, bedenkent ir ouch nüt, daz min gotteszorn über ouch komen ist umbe uwer bosheit der ir ouch gewenet hant? ich hette mir gedaht, daz ich zerstoren und zerteilen wolte die wite ³⁰ welte umbe iewern ungeloben, daz ir ouch nüt verston wellent uf mine heiligen wort des heiligen ewangelii daz ich gesprochen han, daz ‘hiemel unde erde müße vergon, mine wort vergont niemer’. der worte hant ir vergeßen und hant nüt behütet minen heiligen sünnedag und minen heiligen fritag mit vasten und mit andern guten werken. ³⁵

19. Sf. bar. 20. Sf. großer. 23. Sf. hant.

1. Die Sf. hat die immer wiederkehrende Ermahnung den Sonntag heilig zu halten, mit Zahlen am Rand von 1 - 14 numerirt. Ich bezeichne die einzelnen Apostrophen durch Absätze.

D, ir vil armen, bedenket ir nüt daz crütze gottes unde sprechent also: 'wir sint brüdere' und sint doch nüt ware brüdere. ir sint einander fient, und machent enander gebatterschaft und haltent sū nüt alse ir ze rehte füllen. darumb gedacht ich, daz ich uch zerteilen wolte in die welte wite von enan-
 5 der. daz hat mich gerüwen, durch uwern willen nüt, sunder me durch die menie miner heiligen engele die mir zū füße sint gefallen und mich erbetten hant, daz ich minen zorn von uch gewendet han und ich min barmeherzikeit mit uch geteilet han. o ir vil armes geschlechte. daz ich den hellesehen luten, den Juden, han geben die alten e uf deme berge Synai, und die behaltent
 10 iren samestag, aber ich habe uch geben die e des heiligen toufes mit miner sele selber. und ist ouch, daz ir nüt behaltent den heiligen sunnendag und ouch den heiligen fritag und ander hochzeitlich tage miner lieben heiligen, so wil ich über uch lasen gan minen zorn, daz die wolfe und andere wilde tiere freßent über kinder, und wil dū daz ir jungen sterbent und daz der
 15 Sarracenen roffe fuße uch ertreten müßent und an uch rechent die tage miner heiligen ufferstandunge.

Werklich, die werheit sag ich uch: behaltent den heiligen sunnendag,
 Bl. 45^b von dem || samestage zu mitteme dage biß an den mendag zu liechten morgen. ich gebüt uch priestern und brüdern, daz sū sezent krützeverte, vasten und
 20 betten, daz sol sin an eime fritage. gloubent mir, und behaltent ir nüt min gebot, so wil ich losen vallen blütigen regen, dider alse der schürhagel. ich hatte gedacht an dem zehenden tage des sübenden monen, daz ist an dem sunnendage noch unser Frowen tage alse sū geboren wart¹, daz ich getotet wolt haben allez daz lebendig waz uf erden. daz hat mich wendig gemacht mine
 25 liebe muter Marie und die heiligen engel Cherubin und Seraphin, die nüt abe stout für uch zū bittende. durch die habe ich uch vergeben uwer sünde und mich erbarmet über uch sündler. ich swere uch bi minen heiligen engeln, daz ich uch senden wil etliche tier und gefügel daz ir nie vor gesehen hant, unde die sunne würt alse vinsten daz ein mensche daz ander tötet. ich kere
 30 min antlige von uch und würt unmenschliche klage mit maniger stimmen. uwer selen sullent dorren von deme füre daz nüt endes hat. ich wil über uch wifen ein gruwelich volk die uch schlahent und verwüsten über lant umbe über funde.

16. Gf. ufferstandunge.

1. Der latein. Text hat: Cogitavi decimo die mensis Septembris, ne disperderem vos ꝛ. Ebenso die 'Bronc Botschaft': 'Ich hete gedacht durh uwer missetate | mit vil jamerlicher chlage | an dem zehentem tage | des manen der

septembris genant ist | noch han ich ju geben wiff'. Die Angabe unseres Textes daß der 10. Sept. Sonntag nach Mariä Geburt, 8. Sept., sei, paßt weder auf das J. 1349, noch auf das vorausgegangene.

Ich swer uch bi minre rehten hant, daz ist bi mime gottlichen gewalte und bi miner wirdekeit: ist daz ir nüt behaltent minen heiligen sunnendag und minen heiligen fritag, ich verderbe uch so gar, daz uwer niemerme gedoht wirt uf erden. verware sprich ich: ist daz ir uch bekerent von uwern funden, so wil ich uber uch dün minen heiligen segen, so bringet daz ertrich 5 frucht mit gnoden und würt alle die welt erfullet mit miner wirdekeit. ich wil iu geben mine groÙe froude, also daz ir uwers nütwen mit dem viernen hinbringent, und wil mines zornes gen uch vergeßen und wil erfullen alle uwer hüser mit miner gottlichen güte, und wenne ir kument für min gerichte, so wil ich uch mine barmherzikeit mitteteilen mit den usertwelten in deme 10 ewigen richen. amen.

Ich schaffe, welich mensche nüt geloubet an die botschaft¹, der würt in die abte verbannen || mins vatters von himel. aber wer es geloubet, deme Bl. 46 kumet min segen in sin hüs.

Sehent: wer der mensche ist der sinen ebengenossen erzurnet hat, der 15 sol sich versünen mit ime e danne er enpfah mine heiligen lichamen.

Wer den andern nödet oder reiszet zü sweren an deme sunnendage, der ist verfluchet mit deme der den eit sweret.

Die gerichte an mime sunnendage hant, sint verbannen iemer eweliche.

Wisent daz ich gewalt habe uber alle creature in himel und in erden 20 und im abgrunde und an allen steten, und ir sint so gar ungetrúwe, daz ir nüt verstant die rúwe, noch ablas uwere funde nüt enpfahent. darumb haltent ir nüt minen heiligen sunnendag und ouch den fritag und andere mine gebot, und sint so gar vol dumbes sinnes und sint one wise und verstont nüt die ewige rúwe und die ewigen freude. 25

Die tage die sint min, ich habe si geschaffen und alle zit. ich han uch gegeben alles daz ir hant, und ir erkennen nüt die tagezite oder mich selber, und ietliche creature erkennen iren schöpfer. o ir armen, ir tumben, ir erkennen nüt uwern schöpfer. dovon wer uch beßer daz ir nüt geschaffen werent, daz ir nüt besitzgen stillent daz ewige leben. sehent: mine tage sint bi 30 ewigen ruwen allezit, und die creature die mir dienet, die sol würdig sin zü enpföhende die selben ewelichen rúwen, und ir armen ir erben nüt mine rúwe. ir haltent nüt min heiligen sunnendag und ander hochgezittage minrer lieben heiligen.

Und wer der priester ist, der den brief miner botschaft hat und den nüt 35 entliset vor deme volke und den birget in siner haltunge, der ist gottes sient

7. Gf. in. 21. Gf. ungetrúwe und verstant daz ir nüt verstant. 28. Gf. etliche.

1. Et si fuerit homo, qui non tradiderit epistolam istam, anathema erit x.

und behaltet nüt sin gebot. ja sint es etteliche priester, die darumbe priester werdent daz si wol eßen und trincken wellent und gottes wort nüt bredien wellent. daz kummet in alles uf ir houbet vor gottes gerichte.

Ist daz ir horent mine stimme und haltent min gebot und uch ferent
 5 von iewern sunden, so verfluch ich uch nüt iemer und iemer. werlich, ich
 1. 46^b swere ich bi miner zeswen hant und bi minen || hohen armen und bi den
 tugenden miner engele: ist daz ir behaltent minen heiligen sunnendag und
 minen fritag, daz ich ich gelobet habe, daz leist ich ich vollekliche.

Wer der mensche ist der gern zu kirchen got und sin almüßen und ander
 10 lob mir erzenget, der arbeit wil ich ime danken mit maniger liebe in deme
 tage mines gerichtes und an deme ende. alle die wücherere und alle die do
 gefüch nement und die darnoch stellent, uber die kummet gottes zorn, ob si
 nüt beßernt. werlich, alle ebrecher und ebrecherin, die sint mit enander ver-
 lorn und vertamet ewellichen, obe si nüt beßernt und bußent, und alle die
 15 bi gotte sweren frevelliche und daz nüt beßernt, sint ouch verlorn, wan die
 sint und heißent gottes marteler. o, ir vil armen: ist daz ir nüt gebent
 unern zehenden reht, gottes zorn get uber ich. wer die sint die zu der
 kirchen gont an mine heiligen sunnendage und an andern heiligen dagen
 und ir almüßen teilent mit den armen, die erwerbent erbarmunge mins
 20 vatters.

Wan der brief der heiligen botschaft von dem engel gelesen wart und
 er in in der hant hielt, do kam eine stimme vom himel unde sprach: 'glou-
 bent ir mit rüwenden herzen an iewern schöpfer und an die güten botschaft
 die ich uch enbotten habe? war hin ir ich trostent zu fliehende, do mag sich
 25 nieman verbergen vor minen ougen'. do stunt uf der patriarche mit sinen
 priestern und daz volk gemeine. do sprach der engel: 'horent gemein und
 vernement, wand ich uch swere bi den tugenden unsers herren Ihesu Christi
 und bi siner muter der reinen megde und bi den tugenden aller engele und
 bi den kronen aller marteler, daz die botschaft keines menschen hant geschriben
 30 hat wan der kunig vom himel mit siner hant, und wer daz nüt geloubet, der
 ist verfert und verbannen und gottes zorn kummet über in. wer es aber ge-
 loubet, der sol gottes erbarmunge haben und sin hus in dem ewigen lebende,
 unde wer die botschaft gottes abeschribet und von stat zu stat und von hüße
 31. 47^a zu hüße und von || dorfe zu dorf den brief sendet, min seggen kummet in sin
 35 hüß. welich priester dise botschaft höret unde schribet oder deme volke kündet,
 uber den sol gen min seggen und sol sich frowen mit minen usferwelten iemer
 in mine richen ewelliche. amen'.

Nu swigent und horent, so wil ich üch sagen von der bruderschaft und von der wallefart, wie sū har komen ist von dem engel des almehtigen gottés, wie daz got der welte kunt dete, daz sū in erzürnet hētte, und schreib an ein tavel die was marmelsteinin, und sū sante bi ein sim engel gen Iherusalem. die botschaft kunte der engel. mit usgredeter hant hūb 5 er uf die tavel und sprach also: 'o ir armes geschlechte, warumbe erkennen ir nūt üwern schöpfer. wiszest: und wilt du nūt forhten gots zorn, so wil er uber üch laßen ergan finen zorn und finen gewalt'.

Do daz volk ersach die tavel do die botschaft an stunt, do erscheyn die tavel und erluhte daz munster gleicher wis als ein blickze. do erschrag 10 daz volk so sere daz sū niderfielent uf die antlitze, und do sū wider koment zū in selber, waz torent sū? sū gingent zu enander und berietent sich, waz sū darzū detent daz got lobelich were, und daz er vergeße sines zornes. do berietent sū sich und gingent zū dem künige von Cecilien¹ und bontent in, daz er in riete, waz sū darzū detent daz got sins zornes gegen in ver- 15 geße. do riet [er] in, daz sū vielent uf ire knie und betent den almehtigen got, daz [er] in kunt dete, waz sū darzū detent und wie sū sich mit im versumetent, daz er vergeße sins zornes gegen der armen cristenheit. daz volk det als er in riete und vielent uf ir knie und botent got mit ganzem ernste. do sprach der engel: 'mensche, alse du wol daz weist, daz got 20 33¹/₂ jor uf ertrich gieng und nie lieben dag gewan, ich geswige siner großen marter die er durch dich erliten hat an dem krūze, daz heftu im nūt gebanket und wilt im ouch nūt danken. wiltu dich nū mit got versunen, so solt du wallen 33¹/₂ tag und solt niemer gūten dag noch nacht gewinnen und solt vergießen din blūt, so wil er sin blūt niemer an dir 25 lon verloren werden und wil vergeßen sins zornes gegen der armen cristenheit.'

Dis hūb an der künig von Sicilien und vollebrahte die wallefart mit sime volke gemeinliche bize zū dem künige von Krakouwe, der vollebraht sū bize zu dem künige von Ungern, der künig von Ungern bize zū dem von Wißen, der von Wißen bize zū dem von Brandenburg, der von Brandenburg bize zū den von Ihenach, die von Ihenach bize zū den von Würzberg, die von Würzberg zū den von Halle, die || von Halle zū 31 den von Eßelingen, die von Eßelingen zū den von Kallwe, von Kallwe gen 33 Wile, von Wile gen Bulach, die von Bulach die vollebrohtent die wallefart zū den von Herrenberg und gen Tüwingen und gen Rotenburg, und ist

1. Sicilien. Die erste Geißlerbewegung des J. 1260 ging von Italien aus. Im Folgenden wird der Zug der Geißler

durch die Länder bis nach Schwaben und Elsaß beschrieben.

also kummen uf den Rin in alle stete, groÙe und kleine, und in Elsas¹.
 nu sÿrent wir, die von Riechtenouwe, dise wallefart. nu bittent got, daz
 er uns kraft und macht gebe und sinne unde wiÙe, daz wir sÿ also vollen-
 bringent daz es gote und finer lieben mÿter Marien und allen engeln
 5 und allem himelschen her ein lob si, und allen den ein trost si zu libe und
 zu sele, die uns oder unsern brÿdern die die wallefart geton hant und
 iegentan dÿnt und noch dÿn wellent, gÿtelichen geton hant und noch wol
 tÿnt, daz den got den ewigen lon welle geben und alle die selen noch hÿte
 dervon getrostet werdent von allen iren erbeiten. daz helf uns der
 10 vatter und der sun und der heilige geist. amen.

Allen den sol wesen kunt die diesen brief gesehent oder gehorent
 lesen, daz von Pullen hiÙe zu Sicilien und in Cippern, und von Cippern
 hiÙe zu Lÿschan und in Raban, zu Venue hiÙe gegen Avion, und nider von
 Avion hiÙe zu Lohn, von Lohn hiÙe zu Rome und nidewendig in allen iren
 15 gebieten, und in Badouwe und in iren gebieten der dirte mensche mit
 lebet². nu ist der dot kumen hiÙe gen Bern und in Kernden und in
 Osterrich und har hiÙe in Elsas. wer do stirbet oder tot ist, die ligent
 alle mit leuger hiÙe an den dirten dag, und hant andern keinen sichdagen
 danne drie: der erst ist, welhen menschen wÿrt in dem houbet we mit
 20 groÙer hiÙe, der stirbet zuhant. der ander heiÙet daz kalte. der dirte sint
 klein brÿsen, und werdent den luten under beiden armen und obewendig
 dem knie, in der groÙe als ein haselnus. und von den sichdagen ist gar vil
 lutes dot in den lanten. und von den sichdagen sol nieman erschrecken:
 wer do erschricket, der ist dot zuhant. fÿr die siechtagen ist gÿt olei von
 25 wiÙen lilien und olei von tillesomen, alzehant heiÙ gemachet, und ein
 wÿllin wis dÿch genomen und darin geleit und darus gedrÿcket so mans
 aller heiÙest geliden mag, 4 oder 5, und uf den siechen geleit. eÙich und
 sÿre spiÙe ist fÿr den sichdagen gÿt.

Die hette der brief ein ende. so der gelesen wart, so zogetent sÿ

22. Gf. den knie.

1. Die Geißler zogen in Schwaben von Stadt zu Stadt, von Hall nach Esslingen, durch Weil und Calw in westlicher Richtung, dann sÿdwards ÿber Dulsach, Herrenberg, Tÿlbingen bis Kettenburg; von hier zogen sie durch's Badische und gingen bei Lichtenau unterhalb StraÙburg ÿber den Rhein nach Matth. N. u. w. 265 waren es 700 de Suevia, die nach StraÙburg kam. u; sie gehorchten schwabischen Meistern, magistris Suevorum.

2. Wie vorher der Zug der Geißler wird hier der Weg der Pest beschrieben, welche aus dem Orient in Constantinopel eingeschleppt wurde und schon 1347 in Cypren, Sicilien, den Hafensstãdten Italiens und Marseille ausbrach. Seit Anfang 1348 verbreitete sie sich ÿber Norditalien, Sÿdfrankreich und Spanien; s. Hefter, der schwarze Tod 26 f. Raban ist vermutlich Catania, Badouwe Padua, womit das ganze lombardische Gebiet bezeichnet wird.

wider in die stat, zwen und zwen, iren fanen und iren kerzen noch, und jungent den ersten leich 'nu ist die bettesart so here' und lute man die großen glocken gegen in, und [so] sū in daz munster komet, so vielent sū krugewis nider 3 [stunt] also do vor geschriben ist. so sū ufgestudent, so giengent sū an ir herbergen oder war sū woltent. 5

Man sol wißen, daz die erste brüderschaft die zū || Strosburg kam, 51. die komet eines morgens uf Metzgerowe¹ und geischeltent sich do, der- noch giengent sū erst in die stat. aber die bruderschaft die donoch dar- komet, die gingent gemeinlich alle e in die stat denne sie sich geischeltent, und hiltent ouch alle die wise die dovor geschriben stot. doch hettent 10 etliche maniger hande andere leise die wil sū zogetent. aber zū der buße hieltent sū alle einen leis.

Man sol wißen: wanne die geischelere sich geischeltent, so was daz groste zūlaufen und daz groste weinen von andacht daz ie kein man solt gesehen. so sū denne den brief losent, so hūb sich große jomer von deme 15 volke, wande sū gloubetent alle es were ware. und so die pfaffeit spro- chent, wobi man erkennen solte daz die geischelfart gereht were, und wer den brief besigelt hette, so antwürtetent sū und sprochent: wer die ewan- gelie hette besigelt? ² sūs brohtent sū die lute darzū, daz sū der geischeler worte me geloubetent denne der pfaffeit. und die lüte sprochent ouch zū 20 den pfaffen: 'waz kunnt ir gesagen? bis sint lute die die worheit sūrent und sagent.' und wo sū in die stette komet, do viel vil lütes zū in die ouch geischeler wurdent, beide leien und pfaffen. doch underwant sich sin kein pfaffe der üt geleeret was. do trat ouch manig bider man in die geischelfart in sinre einvaltigen wise, der nüt den valsche erkante der binne 25 verborgen lag. do vil och vil maniger bewerter bosewichte zū denne bider- ber lüte, die donoch also bose wurdent oder bofer danne vor. etliche blibent ouch biberbe dernoich, der waz aber nüt vil. ettelichen liebet die bruderschaft also wol: so sū si zeimol vollebrouhtent, so vingent sū si wider an. doz geschach darumb, wanne sū gingent die wile müßig und 30 arbeitent nüt, wande wo sū hin komet, wie vil ir denne was, so lūt man sū alle uf und bot es in ufermoßen wol, und was vil lütes die sū gerne hettent geladen, mohtent sū ir bekommen sin, also wert worent sū.

Die burgere in den steten die gobent in von der gemeinde gelt, damit sie vanen und kerzen koufent. die bruder noment sich ouch an großer 35

1. Die Metzgerau auf der Silbseite der Stadt vor dem Metzgerthor.

2. Diese Disputation der Geißler und Pfaffen ist noch weiter ausgeführt bei

Henricus de Hervordia ed. Potthast 282: responderunt — et quis misit vos, et per quod scitis, quod corpus consecratis? 2c.

heilikeit und sprochent, ez geschēhent groſe zeichen durch iren willen. zūm
 erſten sprochent ſū, ein bider man hette in geben trinken us ein vaſe mit
 wine, und wie vil ſū drus gebrūnkent, ſo waz es alles vol. ſū sprochent
 ouch, [daz] ein martelbilbe zū Offenburg geſwīget hette, und unſer frowen
 5 bilbe zu Stroſsburg hette ouch geſwīget. ſūlicher mere ſeittent ſū vil, die
 alle gelogen worent. ſū sprochent ouch, die rinder hettent zu Erſthein
 gerette. daz kam alſus: einre der waz zū Erſthein, der hies Rinder, der
 81. 48^b waz alſe ſchwach von ſiechtagen daz er one ſprechen lag. nū || kam es die
 wile die geiſcheler do worent, daz ſich der ſiche beſert und rebent wart.
 10 do ſeit eins dem andern: 'Rinder iſt rebende worden.' do sprochent die
 geiſcheler, die rinder in den ſtellen werent rebend worden. daz erſchal als
 wit daz lant waz, daz einveltig lute wondent es wer alſo. ſū noment ſich
 ouch an die beſeſenen lute zū beſwerende. do sprach ir einre do er eins
 beſwür: 'du verſniter düſel, du müſ herus und ſolteſtu joch dine müter
 15 geſnien.' mit den heiligen worten hettent ſū e 100 duſel in eins broht,
 denne ſū einen mohtent han uſer im broht. ſū trugent ouch ein ertrun-
 ken tot kint uf der Duwen umbe iren ring do ſū ſich geiſcheltent, und
 woltent es lebendig han gemaht: es geſchach aber nüt.

Diſe geiſchelfart weret langer danne ein vierteil jores, daz alle woche
 20 etwie manig ſchar kam mit geiſchelern. darnoch mahtent ſich frowen uf
 und fūrent ouch aſter lande und geiſcheltent ſich. donoch furent junge
 knaben und kint ouch die geiſchelfart. donoch woltent die von Stroſsburg
 nüt me gegen in ſturmen und woltent in ouch keine ſtūre geben zu kerzen
 und zū fanen. man wart ir ouch alſe müde, daz man ſū nüt me alſe
 25 gebihte zū hüſe lūt als man hette getoen. ſus gerietent ſū als unwert
 werden daz man lūgel ahte uf ſū hete.

Do gerietent die pſaffen ſagen den falſche und die trugene damit ſū
 umbe gingent, und daz der brief ein lügen was den ſū brebietent, wand
 an der erſte hettent ſū daz volg an ſich broht, daz man nieman verhoeren
 30 wolt der wider ſū rette. welre pſaffe ouch wider ſū rette, der mohte
 kume geneſen vor dem volke. doch wart ire vart nie ſo gūt, pſaffen rettent
 allewegen derwider. ze jungſt verbot man, daz kein fromde geiſcheler zū
 Stroſsburg kummen getorſte. aber vormols die wile die geiſchelfart werete,
 do hettent etliche antverkelute ein bruderschaft uſgeſatte, die nüt aſter
 35 lande furent, und geiſcheltent ſich nuwent in der ſtat, in her Eberlins
 garte von Mulinheim, und ſo die ſelben ein liche hettent der ein bruder
 waz, ſo gingent ſū ſich geiſchelnde zū dem opfer, und andere gewonheit
 hettent ſū under in ſelben uſgeſezet. daz wart in alles alſo verboten, daz
 ſū keine bruderschaft getorſten han und ſich ouch nüt offenliche getorſtent

geischeln. wan wer sich geischeln wolte, der solt sich in sine hus geischeln heimelich.

|| Bischof Berhtolt von Bûcheße zû Strosburg der verbot es auch Bl. 49^a
in sinem bistum mit geistlichen geboten, wand der hobst allen bischoven gebot, daz sî si solten abetûn umbe manchen ungelouben den sî hiel- 5
tent in dem geistlichen schine, und sunderlichen daz ein leie dem andern bihtete ¹.

Dis han ich beschriben, als es zû Strosburg ergangen ist. und als es do waz, alse was es auch uf dem Rine in allen steten: daz selbe was in Swoben, in Franken, in Westerrich und in vil gegen dûtisches landes. 10
sûs nam die geischelfart in eime halben jor ein ende, die do solte noch irre sage han gewert 33¹/₂ jor.

Das groÿe sterbete ².

Do man zalt 1349 jor, do die vorgeschribenen geischeler gen Stros-
burg koment, do kam auch ein gemeinre schelme und ein sterben under die 15
lute dar, daz nieman von ime selben gedohete noch von horsagenden, daz so groÿes sterben ie do gewere. und alle die wile daz die geischeler were-
tent, die wile starb man auch, und do die abegingent, do minret sich daz sterben auch.

Daz sterben was so groÿ daz gemeinlich alle tage in ieglichem kirspel 20
liche worent 7 oder 8 oder 9 oder 10 oder noch danne me, one die man zû klôstern begrûb und one die die man in den spital drûg: der waz als unzellig vil, daz man die spitelgrûbe die bi der kirchen stûnt, mûste in einen witen garten setzen, wann die alte grûbe zû enge und zû klein waz. die lute die do sturbent, die sturbent alle an hûlen und an drûsen die sich 25
erhubent under den armen und obenan an den beinen, und wen die hûlen ankoment, die do sterben soltent, die sturben an dem vierden tage ober an dem dirten ober an dem andern. eteliche sturbent auch bez ersten tages. es erbet auch eins von dem andern: dovon, in welches hûs daz sterben kam, do hort es selten uf mit eime. men lute auch alle obenbe etwie 30

1. Bulle des P. Clemens VI, Avignon 1319 Oct. 20, s. bei Förstemann, die christl. Geißlergesellschaften 97 f.

2. Zu vgl. die Schilderungen der auch landschaftlich nahe stehenden Zeitgenossen Johannis Vitod. Chron. ed.

Wyss, 245, Matth. Nuw. 261 f., Zusinger, Werner Chronik 141, Limburger Chronik a. a. D. 422, Oberrhein. Chronik 37 und überhaupt Becker, der schwarze Tod im 14. Jahrh. 1832.

manigeme mit der großen glocken. die summe wie manigwerbe mitte gelutet wart, die was in einre wochen 63 werbe.

In den ziten wart ouch verboten, daz man keinen toten solte in die kirchen zü begrebebe tragen, noch solte [man] sū uber naht nūt in den husern lösen, wande zehant so sū gestürbent so solt man sū begraben. wande vormols waz gewonheit, daz man die toten morgens erlich zu kirchen trüg. was der dote güter lüte, so trügent in die güten, was er gebürsche, so trügent in gebüren. weles autwertes er was, so trügent in sine genossen. do daz sterben verging, do erlaubete man die alte gewonheit wider und lies daz gebot abe. do worent die lute in ein ander gewonheit
 10 kummen: so man || einen toten solte zu grabe tragen, so wolt es nieman gern von ime selben tūn. so schametent sich güte lüte, daz ir ungenossen sū soltent tragen oder daz sū knechten solten lonen, die ire frunt zu grabe trügent. darumbe verbot mans widerumbe. nū was ouch ein gewonheit:
 15 wande man einen doten zü kirchen trug, so stürmet man mit den glocken der kirchen, do man in begrub, gegen im. daz selbe det man ouch, so man den doten us der kirchen zü dem grabe trüg.

Man wil ouch, daz von dem sterbende zü Strosburg stürbe 16 dusent lütes, doch starb minr lutes do noch margzale, alse man sprach, wande in andern steten. ouch wurdent etteliche lute erneret die die bulen hettent, den sū usgingent und ir genosent.

Ein sterbote.

Do man zalt 1358 jor, do kam ein gemein sterben zü Strosburg uf die selbe zit des jores. daz was nūt also groß alse daz vorder, doch was es nūt vil kleiner. daz kam von Niderlant heruf, do kam das erste von Oberlande herabe. zü disen zwein sterboten gebrast armen luten begrebebe zü dem munster, darumbe maht man dernoç einen nūwen lichofe bi der steinhütten. daz geschach in dem jore do man zalt von goz gebürte 1360 jor.

30 Daz alt gescholle zu Strosburg ¹.

Do man zalt 1308 jor, an dem sechsten tage noch sant Jocabes dag ^{31. Juli} in der ernnen ², do geschach ein gescholle zwischent den edeln und dem

5. Hf. huser. 15. Hf. dotent.

1. Vgl. Ann. Marbac. 179 und Notae hist. Arg. in B. Fontes III, 117.

2. Ann. Marbac. sagen: mense Au-

gusto, die Notae hist.: quarto kal. Aug. d. i. 29. Juli. Beide nennen Ritter Nicolaus, genannt Zorn, den Schultheiß,

gediegenen zü Strosburg, und gefigetent die edeln, daz sü des gediegenen 16 erschlugent. der andern vil botent sü in die oechte ewicliche, daz hies die bose oechte.

Waz gescholle zwischen den Mulnheimern und den Zornen ¹.

Do man zalt 1332 jar, 4 wochen noch den ostern, an der mitte-
 Mat. 20. wochen so die rüntofel ober die martsche ist ² zü Strosburg, noch dem nacht-
 maße, do erhüb sich ein gescholle in der Brantgasse zwischent den zweien
 geschlechten, den von Mulnheim und den Zornen. an deme gestoße wur-
 dent under den von Mulnheim zwene erschlagen, einre von Waselnheim
 und ein Folttsche ³. under den Zornen wurdent 7 erschlagen, die worent ¹⁰
 der Hegel Marles ⁴, einre von Epsich, ein Huffelin, ein Hunesfelt, ein
 Süße, ein Hohenloch, und des schultheißen knechte einre der hies Frowen-
 knecht.

Do daz gescholle geschach, do vorhtent die erbern bürgere und ant-
 werglute, daz die zwo parten würdent die landesherrn in die stat zu in ¹⁵
 ladende, mit den die stat mochte ubersezet werden, und gingent zu dem
 jungen Sicken der des moles stettemeister || waz, und zü den andern an ^{Bl. 50a}
 den der gewalt stünt zü beden parten ⁵, und seitent in, wes sü sich ent-
 saeßent, und botent sü domitte, daz sü in die stat befulhent und in schlüßel
 und insigel und banern gebent, unke daz sü wol mit enander versunet ²⁰
 wurdent. die wile woltent sü die stat versorgen und sü und sich selber,
 und so daz geschehe, daz sü danne wider an ir rechte gingent. daz botent
 sü. dozwichent warb man umbe Friden zwischent den zwein parten unke
 uber die nacht und dernoeh uber furbas, unke daz es gestillet wart zwi-
 schent in. ²⁵

Under der wile gingent die burgere und die antweraglute dar, und

4. Hf. Mulnheim. 19. Hf. befulhet.

als Führer des Adels in diesem Streit, und die erstere Quelle bezeichnet ihn auch als Urheber des Streits.

1. Vgl. Notae hist. a. a. D. 118.

2. Das Datum wird bestätigt durch eine von Stobel II, 192 citirte Inschrift in der St. Thomaskirche und noch besser durch den Schwäbrbrief von 1334 (s. diesen im Anhang), wo es heißt: 'von dez geschelles wegen zwischen den Zornen und den von Millnheim, daz da geschach an der mitwochen in der rüntbasel nach ostern, so man vier wochen fleische het gessen, do man zalt von g. g. 1332 jar'. Rüntbasel oder Martsche war ein Festspiel, wie in notae hist. die Veranlassung an-

gegeben wird: cum quidam juvenes — agerent festum solacii seu ludum in orto curie claustralis — site in Brantgasse. Auch die Magdeburger Schöppenchronik, Chroniken VII, 168, nennt die Tafelrunde unter den Festspielen der Constabler oder reichen Bürger-Kinder.

3. Bölsch, s. dieses Geschlecht in Als. ill. II, 674.

4. Marx, ebend. 657.

5. Nach dem Rathsbuch (Straßb. St.-Archiv) waren im J. 1331 die 4 Stadtmceister:

'Her Wegel Broger, her Johhans Marx, her Johans Sica der junge, her Kulfman Swarber'.

sattent einen nūwen raut und kusent berin erbere bürgere, wer sū denne
worent, daz vormols ungewonlich was, wande under den zwein parten
worent etlich geslechte usgesündert, die do kuren hettent des rotes, und fos
man der alle jor 24 in den roete. der worent 4 meistere, ieglicher ein
5 vierteil jores, und getorft ouch kein anderre burgere, wie frumme oder
biderb er waz, in dem roete gesin, es were denne daz in der einr der die
kure hette des jores, hette drin geseget, daz er ouch wol dūn mohte. aber
zū diseme nūwen rote kusent sū erbere burgere on underscheit, und darzū
von ieglichem antwerke sattent sū ouch einen in den rotte und berūstent
10 alle burgere und antwerke, die swurent dem rote, und der rot ouch in. sū
sattent ouch 4 meister noch der alten gewonheit und einen ammanmeister,
der ein houbet solte sin der antwerke und des eit solt vor allen eiden gon,
daz vormols ungewonlich waz. wol hette man einen ammanmeister ge-
hebet, aber es stunt kein gewalt an ime, wande daz er die schoffel samete
15 so man üte mit in wolte zū rot werden¹. die vier meister worent her
Nūleman Swarber, her Rudolf Zudenbreter, her Hanseler von Schön-
nede, her Johannes Klobelouch, der ammanmeister her Burkart Twinger.
dozwischent daz sū dise ding antrugent, do hettent sū die statporten be-
schlossen und beseket mit hūte der antwerke gewesent.

20 Sūs kam der gewalt us der herren hant an die antwerke, daz doch
den antwerken ein gros notdurft waz, wand die herren begingent großen
gewalt an in. waz es daz ein snider oder ein schuchsfüter oder ein kur-
fener oder waz antwertmannes er waz, eime herren hiesche daz er umbe
in verdienet hette oder daz er ime schuldig waz von kousende würtze oder
25 buch, oder warumbe es danne waz: wolt er, so galt er ime die schulde,
wolters nüt gelten, so getorste in der arme man nüt derumbe bekumben
in gerihtes wise. hiesche ers ime danne zū dicke, so schlug er in dran und
ging dernoeh keine beserunge. solichen gewalt und andern manigen unlüste
Bl. 50^b begingent sū an armen lüten. dis dotent || sū doch nüt alle, wand ir
30 maniger waz die niemanne keinen gewalt dotent.

Do die antwerke den gewalt alsus begriffent, do gebot man den
zwein parten, daz sū nüt zusamene soltent gon, und beschiet ieder parten
ein zil, uber daz sū nüt getürstent wandeln noch gon, daz sū üt zusamene
kement. man nam in ouch allen iren harnesche, und hit an allen porten
35 und uf dem waser, daz nieman keinen harnesch offentlich noch verholn in
die stat fürte. es worent ouch alle statporten beschlossen unng an die
kleinen dürlin, und sohent ouch gewesent lute derunder, die ließent wegene

1. S. die Einl. zur Gesch. und Verfassung von Straßburg.

und farrich us und in, und lougetent ouch, was man us und in fürte. do waz ouch hûte uf den türnen, und sunderlichen nahtes wachetent uf iedem türne zwene die in dem rotte worent, ein bürger und ein antwerkman.

In den selben ziten maht man ouch an den porten schosdor ufewendig unde indewendig, und die stegen die uf die turne gont, satte man under die türne, die vormols ufewendig ufgingent. man brach ouch die huser abe die an der porten türne worent gebuwen, daz man rume umme die türne hette 10 schûhe. man hette ouch alle naht eine große scharwachte geritten volkes, die umme stat furent mit liehtern und zogetent an alle porten und frogetent, wer des nahtes von des rotes wegen duffe wachete. 10

Man mahte ouch, wanne man morgens und abendes die dorglocke lute, daz man danne die dor beschließen und entschließen solte. man ging ouch alle tage zweimol in den rotte uf die Pfalze¹, zû primen und zû vespenn. die wile denne der rot uf der Pfalzen was, so hütent ir die antverg gewesent hie niedenan umme Pfalze. welre ouch ein rotherre 15 was, ez wer burger oder antvergman, der ging uf die Pfalz oder war er ginge selbe dirte oder me mit bankzier und mit swerten.

Man maht ouch vil lutes zû niuwen antwerken die vormols kunstoseln worent², alse schüselute, kornkeuser, seiler, wagenner, listenere, gremper und underkeuser und winsticher und obeser³. man vermüret ouch etwie 20 manig porten an der stat: zû Bischofesburgetor und uf der Bünden und zû sant Elizabeth⁴, daz wart darnach wider ufgebrochen. man maht ouch etliche dor minre danne sîu vormals worent, als uf dem Rosfemerkete und sant Andrese und bi Stolzenede und an Utengasse und zu Winkelwiltre⁵. man vesteute ouch die bedekente brufe⁶ und maht die spize vor 25 den türnen und anders gebuwes vil an der stat.

1. Das nach 1322 erbaute Rathhaus mitten in der Stadt auf einem Theil des heutigen Gutenbergplatzes, s. oben S. 96, 8 und weiterhin Bl. 53^b.

2. Constoffler, welche später allein die Adelsinnung ausmachten, hießen damals noch alle Unzünftigen überhaupt. Vgl. die Beilage zur Verf. von Straßburg.

3. Nicht alle hier genannten Handwerke bildeten jedes eine Zunft für sich, sondern in der Regel mehrere zusammen, wie z. B. 'wagener und listener', 'gremper und seiler', 'winsticher und underköffer' als je eine Zunft unter den 28 Zünften in den Rathsvorzeichen sind 1348 aufgeführt sind.

4. Das Bischofsburg- oder Speyerthor befand sich am Canal an der Nord-

westseite (unweit vom alten Weinmarkt), das Bunde- und das Elisabeththor auf der Südseite zwischen Ill und Spitalthor; s. Silbermann's Localgesch. der Stadt Straßburg 1775. und den Stadtplan.

5. Rosmarkt jetzt Broglieplatz; St. Andreas an der Ostseite am Canal; Stolzenede die Spitze bei St. Stephan, wo Canal und Ill sich vereinigen; Utengasse, jetzt rue St. Madeleine, und Finkweiler Quartier beim Einfluß der Ill (sonst Breusch). Der damalige Umfang der Stadt ist durch diese Thore am Canalgraben, der sie kreisförmig nördlich und südlich auf beiden Seiten des Flusses einschloß, genau beschriebe.

6. Die bedeckte Brücke (ponts couverts) führt über die getheilten Arme der

Do sū sich alsus wol hettent versorget, do noment sū die getoet des
 Gescholles für sich und ersürent, waz iederman hette geton. darnoch satte
 1a man in bekerunge uf us der stat zu varende, || eime kurze, dem andern
 Lang, und wenne iegliches zil usleme, so solt er wider in die stat kummen
 5 One des klegers urloub. die sūrent alle us an sante Cloren dag.

Aug. 12

Donoch brach man den herren ire drinkestuben abe die do worent
 Gebuwen uf die almende: zum ersten, die zum Hohenstege stünt gegen der
 Stuben die sū nu hant uf dem Graben¹ an der Barfüßen mure, die
 wart abe gebrochen. die zum Mühlsteine, der stube waz eigen, doch hettent
 10 sū ein hültzen sumerhüs uf der almende stond, daz sties uf die Brusch²,
 daz wart abe gebrochen. donoch erwurbent sū umbe die stat, daz man sie
 lies wider druf buwen. die stube zu dem Schüsfe die stunt usfwendig
 des burnen an dem Langenfelre und sties uf die Brüsche, die wart ouch
 abe gebrochen. die stube zu dem Brief stunt neben sant Nicolauses brücke
 15 wider den Saltzhof bi dem bürne und sties uf die Brüsche, die wart ouch
 abe gebrochen. die zum Briefe zweietent sich dernoich und mahtent zwo
 stuben: die ein stünt an Bunbegeselin, die ander an Drentgeselin³.
 dernoich uber etwie manig jor, do vereinbertent sū sich und gingent aber
 wider zusamene uf die stube an dem Drentgeselin⁴.

20 Donoch in der karwochen und noch den ofern brochent sū Ersthein
 und Swanowe, als do vor geschriben stat⁵. do sū von Swannowe
 koment, do kusent sū einen nūwen rot umbe sant Jocabes dag in der erne
 dez jores do man zalte 1333 jor, und sattent drie meister die meister
 soltent sin ieglicher biz an sinen dot. und worent dis die meister: her
 25 Kuleman Swarber und her Rudolf Judenbreter, der solte ieglicher ein
 halb jor rühten, und her Burkart Twinger bleib ammanmeister.

Juli 25.

Und mahtent einen brief, noch deme man solte sweren alle jor, daz
 vormols nüt gewonheit was, und sattent derin artikele die sū nützlich
 duhtent, und sunderlich mahtent sū, daz die herren ire kuren verswürent,
 30 und so man die sürglocke lute, daz die antwerg für daz munster sollent
 zogen gewesent, und so man die mortglocke lute, daz allemeneglich sol fur

Ill nach ihrem Eintritt in die Stadt auf
 der Westseite.

1. Am Gerbergraben, der nördlich
 um das Barfüßerkloster herumging. Das
 Kloster stand am heutigen Kleberplatz
 sonst Barfüßerplatz, dort wo jetzt das
 Stadtkommando ist; die Trinkstube zum
 Hohensteig auf der andern Seite des Gra-
 bens.

2. Die Trinkstube zum Mühlstein an

der Schreiberstraße, wo jetzt Quai dusable,
 f. Piton, Strasbourg illustré 1855, I,
 110.

3. Bunbegäßlein beim jetzigen Spi-
 tal, Piton II, 78. Trinkgäßlein, im-
 passe de l'abreuvoir.

4. Vgl. über die Trinkstuben des
 Abels in Straßburg Schöpllin, Als. ill.
 II, 333, Note i.

5. S. oben S. 98.

daz münster zogen¹. die selbe glocke lute man vormals so man einen menschen wolt verderben mit urteil des rotes. süs mahtent sü nüwe gewonheit und gefesehe, alse der brief stot geschriben. den swür man alle jor in des bischofs garten, der rot und allemeneglich. daz sweren wart siber her gezogen für daz munster in dem jore do man zalt 1348 jor. 5

Febr. 6. Do man zalte 1334 jor, an der pffaffen vastnaht² die do viel an dem nehesten dage noch sant Agethen dag, do starb her Rüleman Swarber der meister, der noch do nüt ritter was. an des stat wart zü meister erkorn sin brüder her Berhtolt Swarber ein ritter³. under dem kam die gewonheit us, daz die antverglute usse wegenen ritent so man uszoget 10 in reisen, || wanne vormols gingent sü zü süs. 21

Julii 17. Do mau zalt 1341 jor, an sante Alexius dage, do starb her Rudolf Judenbreter der meister. an des stat wart zü meister erkorn her Goffe Sturm⁴.

Juni 29. Do man zalte 1347 jor, an sant Peters dag zü sünegiht, do starbe 15 her Berhtolt Swarber der meister. an des stat wart erkoren her Cünge von Wintertür züm Engel⁵.

Mai 17. Do man zalte 1348 jor, an dem sübenben tage noch sant Suphien tag, do starb her Burkart Twinger der ammanmeister. doch hette er daz meisterbüm ufgeben drü jor vor sine tobe, wand er von alter alse schwach 20 wart daz er nüt me nütze derzū was, und geschach daz die wile her Berhtolt Swarber lebete⁶. an des ammanmeisters stat wart erkoren her Peter Swarber des vorgeannten Berhtolt Swarbers brüder.

Die nüwe anderunge zü Strosburg⁷.

Febr. 9. Do man zalt 1349 jor, an sente Appollonien dag der uf einen 25

11. Hf. ginget.

1. In dem ältesten und ersten Schwörbrief von 1334, Oct. 17, den Clofener hier meint, ist nichts enthalten über die Feuer- und die Mordglocke; diese Artikel finden sich erst im zweiten Schwörbrief von 1349, Febr. 18: so daß Clof. also beide in eins gefaßt hat. Die Mordglocke wurde geläutet beim Ausbruch eines Bürgerzwistes (Geschelle) und durfte nur auf Befehl des Ammeisters angeschlagen werden; s. die Schwörbriefe im Anhang.

2. Sonntag Estomihi.

3. Auch das Rathsbuch a. a. D. hat im J. 1334: 'her Berhtolt Swarber und her Rudolf Judenbreter. die zwene meistere, Burkart Twinger der ammeister'.

4. Goffe Sturm entschied im J. 1355

einen Rechtsstreit als Burggravius Argent. s. Als. ill. II, 239.

5. Noch andere dieses Geschlechts mit dem Beinamen zum Engel führt Schöpfelin auf l. c. 677.

6. 'Burkart Twinger der ammeister' ist im Rathsbuch a. a. D. zuletzt 1345 genannt, dann 1346 an seiner Stelle: 'Her Peter Swarber der ammeister'. Die Rathsveränderung fand in dieser Zeit regelmäßig am Sonntag nach Jacobi (25. Juli) statt.

7. Vgl. Matth. Nuv. 261 f.; ferner die bei Schilter zu Rön. abgedruckte Correspondenz von Straßburg über diese Angelegenheit, Ann. 18, S. 1021—1059, welche aus dem im Straßburger Stadt-

mendag gewiel, und dise drie meister zü Strosburg worent: her Gofse Sturm und her Cünge von Wintertur und her Peter Swarber ammanmeister, do wurdent sū alle drie verstoßen. und kam daz alsus.

Die stat hette güt genomen von den Juden, und hettent sū getroste
 5 uf ein zil und hette in des brieße wol versigelt geben¹ und hettent ouch
 solichen Friden: wer in ut hette geton, er müst es swerlicher hon verbesert,
 wan hetters ein kristen geton. beruf liekent sich die Juden und wurdent
 also hochtragendes mütes, daz sū niemanne woltent vorgeben, und wer
 mit in hette zū bunde, der funde kume mit in uberein kummen. darumbe
 10 wurdent sū verhasset von meneglichen. berzū viel ein gezig uf die Juden,
 daz sū soltent die bürnen und die waßer han vergiftet². des murmelte
 daz volk gemeinliche und sprochent, man solt sū verburnen. des wolt der
 rot nüt dün, man mohte danne beweren uf sū daz es wor were, oder daz
 süs selber verjehen. dar uf fing man ir etwie vil und festeget sū sere
 15 mit dümende, der verjohent drie weis viere andere sachen, der sū schuldig
 worent, darumbe man sū radebrehte. doch verjohent sū nie, daz sū an
 der vergift schuldig werent. do man etwie lange alsus mit in bekummert
 waz, do verbarrete man die Juden und der Juden gaffe und satte gewesente
 lüte do zū hūte, wande man forhte, geschehe daz man uber sie wūrde
 20 loufende oder daz man sie joch mit gerichte an wūrde grifend, daz sū danne
 die hūser wūrdent anstoßende oder andern schaden dūnde, und daz man ir
 beste sicherre were, waz man joch ußer in tūn wolte. darumbe behut
 man sū.

Bl. 52a Do sū alsus etwie lange behūte worent und daz gemeine volke || vaste
 25 uber sū ergrimmet worent und sū gerne hettent gesehen tōden, do wider

14. Hf. darf uf.

Archive vorhandenen Material (Juden-
 sachen, Lade 174) noch um Vieles ver-
 mehrt werden könnte.

1. Judenschutzbriefe wurden von
 Meister und Rath den aufgenommenen
 Juden und Judenfamilien auf eine ge-
 wisse Anzahl von Jahren verliehen und
 darin bestimmt, wie viel sie dafür an den
 Kaiser, an den Bischof und an die Stadt
 zahlen sollten, wie viel Zins vom Dar-
 lehen sie nehmen durften u. s. f. vgl. den
 im J. 1338, Dec. 4, auf 5 Jahre er-
 theilten Schutzbrief für 16 Juden und
 Jüdinnen in Straßburg, abgedruckt bei
 Strobel, Gesch. des Elsaß II, 225 f.
 und die Beilage über die Verhältnisse
 der Juden.

2. Vergl. oben S. 104. In der Ver-

sammlung der Herren und Städte des
 Elsaß zu Bensfeld im Jan. 1349 sagten
 die Rathsboten von Straßburg, sie wuß-
 ten nichts Uebles von ihren Juden,
 Matth. Nuw. 262. Der Rath von Köln
 schrieb um dieselbe Zeit an Straßburg:
 Et quia etiam praedictam mortalita-
 tem et ejus circumstantias secundum
 nostram adhuc veriolem opinionem
 plagam Dei, et nihil aliud, estimamus,
 intendimus Judeos nostrae civi-
 tatis ob tales rumores volatiles
 permittere nullatenus molestari.
 Freilich nach dem Judenbrand hatten
 sich die Ansichten geändert und waren die
 Beweise triftig! s. die Schreiben von Ba-
 sel u. A. bei Schilter a. a. D. 1023.
 1025 ff.

fristetent sū die meistere und der rot und woltent sū nūt verteilen an den dot, sū mohtent sū danne mit rehtem ırteil gewinnen, wande sū woltent nūt wider den trostbrief tūn den die Juden hettent von der stat. bez wolte daz gemein volke nūt erkennen, und sprochent under enander heimelich ie einre zū dem andern, die drie meister müstent hant gūt von den Juden 5 genommen, daz sū sū alsus fristetent wider allemenegliches wille, und woltenz nūt dofür haben, daz sūs von gerechtekeit detent.

Sus geburt es sich, daz die antwerke uf den vorgeschriben dag noch eßende alle für daz münster zogetent gewesent mit iren banern. do daz die meister befundent, do koment sū ouch dar und sprochent zu den antwerken, daz sū heim zogetent und morn uf die Pfalte kement für den roet und do vordertent was sū woltent, daz wolt man alles dūn. do woltent sū nūt dannan zogen und sprochent do offentlich zu den meistern, sū woltent sū nūt me zu meistern haben, wand irs gewaltes were zu vil. sū woltent den gewalt minren und glichern, daz man alle jor einen amman- 15 meister solte haben und vier meistere, der ieglicher ein vierteil jores rıhtete. do daz die meister hortent, do noment sū von den antwerken die erbersten etwie manigen, und gingent in sant Gerijzen capelle¹ und rettent mit den, daz sū daz volke underwisetent heim zū zogenbe. do moht es nūt sin. do die meister daz ersohent, do schiebent sū dannan. 20

Do die antwerg alsus do gehiltent unz noch der vesper, do gingent von ieglichem antwerke zwen in des Gürtelers hof² und noment zū in von rittern und knechten und burgern die erbersten und wurdent zu rote, waz man dūn solte. do der rot ergangen waz, do gingent dieselben uf die drinkestuben für daz munster, do worent die zwen meistere uff, der 25 Sturm und der von Wintertur. den rüstent sū herabe, und det her Claves Lappe³ die rede von der antwerg wegen, und frogete die antwerke, ob es ir wille were, daz er do reden wolte von iren wegen. do sprochent die antwerge 'jo.' do sprach er zū den meistern: 'jo forder ich von der antwerke wegen, daz ir sū irre eide libig sagent die sū uch hant geschworn, 30 und daz ir uwere ambacht uf gebent und nūt me meister sint.' do sprochent sū gar bescheidenlich, sū hettent nie den dag gesehen, hettent sū

8. S. vorgeschriben. 18. S. erberstent.

1. Die St. Georg's Kapelle stand im Klosterhof des Münster auf der Nordwestseite und wurde 1586 abgebrochen, s. Grandidier, *essais sur l'église cathédrale de Str.* 1782, 346.

2. Der Gürtlerhof, benannt nach dem Geschlecht dieses Namens, lag in der

Pfaffengasse, jetzt Domstraße und war nachmals im Besitz des großen Chors des Münster, s. Piton I, 52.

3. Einer vom Adel; die Lappe waren ein Zweig des großen Geschlechts der Zorn. Als. ill. II, 718 Note z.

getruwet oder gewisset, daz sū si nüt hettent gerne zu meistern gehaben. sū woltent nöte wider iren willen sin meistere gewesen. do sprach der Sturm aber: 'ich han doz große ingesigel nüt bi mir. dunket es ouch güt, ich schide dernoeh, und gon wir die wile zu dem ammanmeister, und waz
5 wir dūn wellent, daz dūn wir mit enander.'

Das geviel in wol, und ginent mitenander in des ammanmeisters
52^b hof und rustent || ime herus under die linden die in dem hof stat, und vorderte der Lappe an in, daz er die antwerke irre eide libig seite, die sū ime offentlich und heimeliche hettent geschworn, wande die rede ginge do
10 also, er hette vil antwerglute heimelichen zu eiden getriben, daz sū im müstent sweren. und vorderte do, daz er daz ambaht ufgebe. do froget er, wes man in zige oder waz er geton hette. do sprach der gros Hannes Markes: 'ir besametent morgens vor dage die antwerke heimeliche, mit den widerwurfsent ir waz man vormols was zu rot worden uf der Pfsalzen
15 gemeinsche.' daz wolt der ammanmeister han verantwortet. do sprach der Sturm: 'hie hörte kein verentwürten zū. wir zwene hant es geton, dūnt ouch irs.' do hies der ammanmeister die briefe bringen die er gehielte von der stete wegen, und gab sū in. noch do worent die meistere gewesent, wande daz sū die beckenhuben hettent abege-ton.

20 Sūs worent die meistere entsetzet und ginent abe wege. aber die antwerg blibent die naht vor dem münster wachende und hütende, und an dem obende [liesent] ir etwie vil zu des ammanmeisters hof und suchtent in, doch fundent sū in nüt. man wil, hettent sū in funden, es were ime ubel ergangen, wande er was sere verhafset, und was daz darumbe daz er
25 sich nüt kunde den luten gelieben noch alse gemeinsam sin alse die andern meistere. dovon sprach man, er wolte nieman vergüt haben und wer zū hochtragende. doch sprach man, er were ein bider man, wie daz man in zehe, er hette miet genomen. und ouch andere sachen, der müst er aller schulbig sin, es wer wor oder nüt, wan daz ungelucke was uf in gevallen.
30 man wolt ouch, wer er alse geminnet gewesen alse die andern zwen meistere worent, er were untete halbe alse wol beliben an dem ambaht alse die andern meistere, die ouch sin me engultent, daz sū verstoßen wurdent, wand umbe ir untot.

An dem zistage do entfalte man den rot allen und los einen nütwen zefr. 10.
35 rot, und under den vier meistere der iegelicher ein viertale jores solte rühten, und einen ammanmeister der ein jore solt ammanmeister sin. die meistere worent her Claves von Bülach¹, her Gose Engelbreht ritter,

1. Hf. gewillet. 22. 'liesent' fehlt in Hf. 34. Hf. zistage wart do. 35. Hf. meisteren.

1. Bülach war eine Hauptlinie des Geschlechts Zorn, Als. ill. 718.

Johannes zu dem Trübel, klein Fritsche von Heiligenstein bürgere, der ammanmeister Betscholt der mehiger. do der rot gesezet wart, do hies man die antwerg hein zogen von dem münstere.

An der mittewoche swür man den rot, an dem dünrestage swür man in deme garten ¹. an deme fritage ving man die Juden, an dem samestage ⁵ brante man die Juden, der worent wol uffte zwei tusent alse man ahtete. wele sich aber woltent lon toufen, die lies man leben. es wurdent ouch vil junger kinde von dem für genomen uber irre müter und irre vetter wille, die geteufet wurdent. waz man den Juden || schuldig waz, daz wart ²¹ alles wette, unde wurdent alle pfant und brieft die sie hettent uber schulde ¹⁰ wider geben. daz bar güt daz sü hettent, daz nam der rot und teiletes under die antwerg noch marczal. daz was ouch die vergift die die Juden dote.

Man verteilet ouch dem ammanmeister lib und güt und teilet mit finen kinden als ob er dot were, und deilete der rot daz güt under sich. ¹⁵ man wolte ouch, daz er 4 milen von der stat were und nüt noher. dez zoch er gen Benselt, do starb er ouch uber etwie manig jor dernoeh. die andern zwene meistere wurdent verteilet, daz ir iegelicher in 10 joren nüt solt in den rot kummen. doch nam man sü zü heimelichen güten sachen, und schichte sü zu dage und zu stunden, und hette sü lieb und wert alse ²⁰ andere erbere burgere, in irre moße. sus erging die anderunge one schlege und one stoße.

Des selben jores zü sunegihten erhüb sich die geischelfart und daz große sterben zü Strosburg, von dem do vor geschriben stot ².

Was sint stift und closter und ander gebuwe.

25

Ellenh. Do man zalt 1292 jor in der vasten, bi bischof Cünrates ziten von
Ann. p. 103. Strosburg, geboren von Riehtenberg, do wart die stift zü Rinowe von Hau-
nouwe gezogen gen Rinowe, wande der Rin ire kirche zü Honowe het ab-
gehen ³.

1. S. den Schwörbrief von 1349, Febr. 18, im Anhang.

2. S. 105 und 120.

3. Ausgelassen ist der Zusatz der lateinischen Quelle: Causa translationis fuit magna insolentia canonicorum ibidem. Honau ursprünglich Schotten-

kloster auf einer Rheininsel unterhalb Straßburg wurde Ende des 11. Jahrhunderts Collegiatstift und zuerst nach Rheinau am Rhein oberhalb Straßburg, später nach Alt St. Peter in Straßburg verlegt; s. das Nähere bei Königshofen Cap. IV und in den Notizen zu diesem.

Do man zalt 1211 jor, do erhüben sich bredier und bärßußen orden Ellenh.
Ann.
p. 101.
under deme bobest Innocentio dem dirten und keiser Otten.

Do man zalt 1224 jor, do koment die bredier züm ersten gen Stros- ib.
p. 102.
u. 103.
burg under bischof Heinrich von Beringen. do worent si ufwendig der
stat. do man do zalt 1251 jor, do koment die brediere zü Strosburg an die
hovestat do si noch sint, under bischof Heinrich von Stahelede.

Do man zalt 1216 jor, do wart bredier orden bestetiget under bobest ib.
p. 101.
Honorio dem dirten.

Do man zalt 1221, do starb sant Dominicus. ib.

10 Do man zalt 1225, do starb sant Franciscus. ib.

Do man zalt 1252 jor, do wart sante Peter bredier ordens zü Meielan ib.
p. 102.
erschlagen. dernooh uber zwei jor wart er erhaben zü Paris¹.

Do man zalt 1255 jor², do wart von bischof Heinrich von Stahelede ib.
der erste stein geleit an der bredier munster zü Strosburg, an dem dirten
15 tage noch sante Johannes tag zü silnegihten. do man zalt 1260 jor, do wart ib.
der bredier kirche gewihet under bischof Walthar von Geroltgede, unde wihet
si bischof Jacob von Metz, wande bischof Walthar nit bestetiget was. daz
geschach zü ein generale capittel.

Do man zalt 1308 jor, do wart der lore zu den brediern anegeban-
20 gen. do man zalte 1345 jor, do wart der bredier lore gewihet, an dem
dirten tage noch des heiligen crüzes tage zu herbeste. Sept. 17.

Do man zalt 1155 jor, do erhüb sante Wilhelm ein hertzoge von
Aquitanie den Wilhelmer orden, und lebet dernooh ein jor und starb do³.
11. 53^b do man zalte 1302 jor, || do koment die Wilhelmer zü Strosburg uf die
25 hovestat do si noch sint⁴.

Do man zalt 1326 jor, do koment unserre Frowen brudere zü Stros-
burg an die hovestat do si noch sint. vormols worent si gewesen uf
Bundegesheln⁵.

1. Petrus von Verona, Dominikaner und Inquisitor des h. Stuhls, wurde meuchelmörderisch bei Mailand erschlagen und ein Jahr nach seinem Tode, am 25. März 1253, von P. Innocenz IV zu Perugia heilig gesprochen; s. Acta SS. April III, 678.

2. Anno domini 1254 VI Kal. Julii — postea VI Kal. Julii positus est lapis primarius etc. Jahr und Tag stimmen nicht. Das Datum von Eosener trifft auf den 27. Juni.

3. Der h. Wilhelm, Stifter des Ordens der Wilhelmiter oder Wilhelmer, errichtete eine Congregation von Crimi-

ten in Stabulum Rhodis bei Grosseto in Toscana und starb dort 1157, Febr. 10. Daß er nichts gemein hat mit dem Herzog Wilhelm von Aquitanien ist von Heuschken dargethan in Acta SS. Febr. II, 433 sq.

4. Südlich der III in der Vorstadt Krauteman, wo heute noch die Kirche St. Wilhelm steht.

5. Bundegählein, welches nach dem Bundethor führte, in der Gegend, wo heute das Spital steht. Nachmals wurde das Kloster der Frauenbrüder oder Carmeliter aus der Stadt verlegt zwischen Bundethor und Frauenbrüder- heute Spi-

Ann. Marbac. p. 157. Do man zalte 1091 jor, do vinge her Bertholt von Beringen ein herzoge von Swoben die stat zû Frîburg an zû buwende. donoch wart der selbe Bertholt erschlagen zû Mollesheim, do man zalte 1122 jor.

Ann. Argent. p. 88. ib. Do man zalte 1090 jor, do wart daz kloster zu Margbach¹ gestiftet⁵ von dem frummen manne Bûrkart von Gebelswilre. des helfer waz meister Manigolt von Luttenbach². dernoeh uber vier jor ving man die kirche an zû buende.

Ann. Marbac. p. 157.

Do man zalte 1328 jor, do stiftete her Heinrich von Mûlnheim ein burger zu Stroßeburg die kirche zu Allenheiligen an der Steinstroußen 10 mit gebuwe und mit pfrunden, und vollebrottes ouch bi sime lebende³.

Do man zalt 1321 ober 22 jor, do wart der Pfenningdurn zû Rintburgebod gemachet⁴. do der gemacht wart, zehant dernoeh maht man die Pfaltze⁵. do die gemacht wart, do maht man den ußern Mezigerburne und die mure uf der er stot, von oben herab unge an Utengasse. daz¹⁵ uberig teile der selben muren, von Utengasse ungz an den turn der vornan uf der spitze stat⁶ und der selbe turn dermite, die wart gemacht nach dem groeßen wasser daz do was do man zalte 1343 jor.

Do man zalt 1358 jor, do wart daz koufhus gemachte an dem Salzhove⁷ und die gewonheit erhaben die man dinne haltet, und die kouflûte 20 darzû betwungen daz sî ire koufmannschaft drin müstent fûeren.

Das groeße wasser.

Do man zalte 1343 jor, do wart [der] Rin also groeß und ging also fere us, daz nieman do zemol lebete der üt gedohte oder ie hette gehoret sagen, daz er ie so groeß wûrde. dazselbe wasser det ouch vil schaden an²⁵ den ringmuren zû Stroßburg, und erschraht ouch die klosterfrowen die

talthor; s. Silbermann's Localbeschreibung S. 63 und die Pläne IX und X.

1. Marbach und Gebersweier 1 und 2 St. südlich von Colmar. Ueber die Grûndung dieses Augustinerklosters und dessen Tochterkloster handelt ausführlich Grandbidier nach den Materialien des ehemaligen bischöflichen Archivs zu Zabern, Oeuv. histor. inéd. III, 116 f.

2. Meister Manegolt, der erste Propst von Marbach, war Canonicus bei dem Stift zu Lautenbach, welches nicht fern davon im Thal von Gebweiler südwestlich von Ruffach seinen Sitz hatte. Ueber diesen berühmten Scholastiker, seine Schüler und seine Schriften s. Grandbidier a. a. O. II, 261 f. und W. von Gieselbrecht, Magister Manegolt von Lautenbach 1868.

3. Vgl. über diese Stiftung der

Mûlnheim Als. ill. II, 293.

4. Der Pfenningthurm, in welchem der Stadtchatz und das Archiv aufbewahrt wurden, lag nahe beim Barfüßerkloster am Rindstûter- (Gerber-) thor, welches dort über den Gerbergraben führte; er wurde im Jahre 1746 abgetragen. Piton, Strasbourg illustré I, 264.

5. Die Pfalz, das alte Rathhaus; s. S. 96 Note 3.

6. Vermuthlich der jetzt noch vorhandene Guldenthurm an der Spitze, wo der Rheincanal in die Zu fließt, so daß die Krautenau von der Ummauerung ausgeschlossen blieb.

7. Das Kaufhaus, nachmals Zollhaus, wo jetzt das Tabackmagazin an der Schindbrücke.

ußewendig der stat in den clöstern worent¹, daz sū nīt truwetent zū gene-
fende, und furent us den kloster in die stat zū iren frunden unke daz
daz waßer wiber ingefiel. dis waz umbe sant Jocabes tag in der ernnen, Juli 25.
vier tage dervor und 4 bernoç. do dis waßer verlief, in demselben sum-
5 mer, vier tage vor sant Bartholomeus dage und 3 bernoç, do kam aber Aug. 24.
ein alse groÙe waßer, alse mans ie gesehen hette zū Strosburg, one daz
neheste davor. wan daz vorder waßer was wol zweier schūÙe hoher ober
anderhalbes schūÙes wan dis hūnderste. donoch maht man die ußer ring-
mure von Utengasse unç an den turn und den turn dermitte, also. do vor
10 geschriben stot, do man zalt 1346 jor.

Do man zalt 1340 jor, do wart der Cartuser closter zū Strosburg
angevangan zū buwende².

Bl. 54a Do man zalt 1327 || jor, in den ziten do her Cūnrat Ripelin und
her Reimbolt von Achenheim rittere pfleger worent und her Johannes
15 Urselinger schaffener des werkes³ unserre Frowen zū Strosburg, do wur-
dent die orgeln gemahnt von meister Claves Karlen, der waz ein zimber-
man und ein luterre leye. daz werke kostet 450 lib. d.

Do man zalt 1352 jor, do wart daz urlei zūm münster angevangan
zū machende, und wart bernoç wol uber 2 jor vollebrot.

20 Do man zalt 1347 jor, do wart unserre Frowen hus in dem Froen-
hofe gemahnt⁴, und wurdent zwei hūser in der gassen abe gebrochen, daz
die gaÙe gewitert wart. daz beschach do der Heilman schaffener waz.

Wis sint die ungewitter und misswase.

Do man zalt 1355 jor, an dem andern tage des merçen, do dūnret
25 es und bliçete, daz in der zit des jores ungewonlich ist.

Do man zalt 1357 jor, an dem dirten tage des merçen, do dūnret es.

Do man zalt 1258 jor, do waz alse groÙes ungewitter daz daz korn
fulet in der ernnen und die trūbel rou und unzitig blihent. derzū kam in
dem herbeste ein kelte, daz man die trubele müst mit korben und mit

1. Von Frauenklöstern befanden sich außerhalb der Stadt auf der Südseite St. Elisabeth, St. Marz, St. Agnesen und St. Katharinen und auf der Westseite St. Margarethen; s. den Plan IX bei Silbermann.

2. Die Karthause lag weit außerhalb der Stadt an der Straße nach Königshofen: Als. ill. II, 299; Silbermann a. a. D.

3. Die Pfleger u. l. Frauen Werks

führten als bürgerliches Ehrenamt die Aufsicht über den ganzen Dombau; der Schaffner war der Verwalter der Ausgaben und Einnahmen für denselben; der Werkmeister der eigentliche Bauführer oder Baumeister; s. Urkundenbeil.

4. Das eine der beiden Häuser u. l. Frau, welche noch gegenwärtig der Dombauverwaltung gehören, gegenüber dem Münster auf der Südseite. Der Münsterplatz in der Mitte hieß der Fronhof.

setzen uf die trotten tragen. und mit schuhen tretten, so man daz dote, so flos ise und wine mit enander. an dem nehesten jor dernoç do wûs güter win.

Dis sint alle; misswase und genuhtige zit und ungewiter.

Mai 25. Do man zalt 1278 jor, do sach man ys umbe sant Urbans dag, und
 Oct. 21. sach umbe der 11 tusent megede daz blißen und dunren. des selben jores
 verdarb der win, und geriet korn also wol daz man gab ein vierteil weissen
 umbe 2 $\frac{1}{2}$ sol. und den roken umbe ein unge und die gerste um 13 d.

Ellenh.
 Ann.
 p. 103. Do man zalt 1279 jor, an dem sunnentage vor mittelwaste¹ und
 März 5. 2 dage dernoç, do kam alse groÙe kette daz alle frühte der boum verdarb. 10

ib.
 p. 102. Do man zalte 1228 jor in deme manot des abrellen blütent die reben,
 Juni 24. und zû sant Johannes tage zû sünegihten hette man zitig trübel.

ib.
 p. 101. Do man zalte 1195 jor, do was groÙe dürunge in dem lande.

ib.
 Do man zalt 1197 jor², do gab man 1 vierteil kornes umbe
 ein marg. desselben [jors] starb keiser Heinrich. 15

Ann.
 Argent.
 p. 90. Do man zalte 1207 jor, do gab man 1 vierteil wines umbe 2 sol.
 in der nehesten wochen donoç gab mans umbe 2 d. und ein leres was
 umbe 2 lib.

Ellenh.
 Ann.
 p. 102. Do man zalte 1259, do gab man ein vierteil wines umbe 4 sol. in
 des von Dalmekingen hof zû Strosburg³, und 1 vierteil roken umbe 4 sol. 20

ib.
 p. 104. Do man zalt 1297 jor, in deme herbeste do wûs als vil wines, daz
 man ein leres was umbe 1 lib. gab, und wer 100 lere was hette gehebet, dem
 hette man 50 was gefullet mit wine umbe die andere 50 lere was. man gab
 auch den dirnen win vergeben enweg, daz die fas lere würdent und man
 nuwen wine drin getete. man rüfet auch offentlich in manigem kete, obe 25
 ieman wine vergebene wolte. es verdarb auch vil wines an den
 reben des gebresten halb der fasse. des jors galt 1 vierteil kornes
 7 sol.

ib.
 p. 102. || Do man zalte 1253 jor, an dem sübenden dage vor sante Mar- 21. 5
 Juli 8. greden dage⁴, do galt ein vierteil viernes kornes 16 sol. an dem andern 30
 tage dernoç galt es 7 sol. und 1 vierteil nütwes weissen 4 sol.

ib.
 p. 103. Do man zalt 1294 jor, an sant Margreden tag do galt 1 vierteil
 Juli 15. roken 13 sol. und 1 vierteil weissen 14 sol. und uf den selben dag gobent

1. Sabbato ante Oculi im Latein.
 ist Sonnabend, der 4. März, womit Clo-
 fener's Ausdruck nicht ganz stimmt, denn
 Sonntag vor Mittfasten ist der Sonntag
 Oculi selbst.

2. Ann. Argent. und Ellenh. Ann.
 haben die Jahreszahl 1206.

3. Vermuthlich auf dem Weinmarkt.
 4. VII Idus Julii d. i. 9. Juli.
 Auch hier ist Clofener's Uebertragung des
 Datums nicht genau. Margarethentag
 war in Straßburg der 15. Juli, wie die
 Calendarien von Straßburg beweisen.

die bürgere zů Strossburg 100 vierteil kornes armen lüten durch got. Der-
noch uber aht dage an sant Maria Magdalenen dag, do vant man kein brot Julii 22.
in der stat veile. des selben tages wurdent alle brotbenke in der stat abge-
brochen von dem gemeinen volke.

5 Do man zalt 1316 jor, do galt 1 vierteil rosen 30 sol. zů Stros-
burg.

Do man zalt 1325 jor, do galt 1 vierteil roden und 1 vierteil
kabestrut und 1 vierteil rüben alles gliche vil, ieglich vierteil 3¹/₂ sol.
und 1 güt moße wines gab man umbe 1 d.

10 Do man zalte 1362 do gab klein Fritsche von Heiligenstein ein
burgerlin zu Strossburg ein pfunt figen gewihtes umbe ein pfunt er-
weißen gewihtes, und scheketent die kornkeuser, daz die erweisen eins
helbelings besser worent wan die figen, noch dem also do zů mole gultent
die Beden gewerbe.

15 **Der newe spital.**

Do man zalt 1316 jor, do galt ein vierteil kornes 30 sol. zu Stros-
burg, und in dem lande 2 lib. oder 2 lib. und 5 sol.¹ von dem gebresten
kam ein große sterbote. von dem sterbende wart der spital us der stat
gezogen, her vormols was in Kremergasse gelegen, daz nũ heisset 'zu dem
20 alten spital.'² dise durunge ving in dem vorgeschriben jor an und ver-
zoch sich in das nochgende jor do man zalt 1317 jor. do wart es alse
büre alse do vor geschriben stot.

Do man zalte 1261 jor, do wart große genuhte fruchte und wines,
daz ein ome wines galt 2 d. unde der beste 6 d. do gobent kloster e und
25 alle pffaffeit bischof Walthar daz vierde teil aller irre fruchte und irre milche.
dovon ward er uch geschant, daz er dernoch uber ein jor sigelos wart
gegen den von Strossburg an dem strite, alse dovor geschriben stat³.

Do man zalt 1278 jor, do ofent die milse die frucht uf dem velde,
daz den luten kume daz dirteil zů milche kam.⁴ und des selben jores
30 galt 1 vierteil roden 16 d. und 1 vierteil gersten 10 d. und 1 vierteil
habern 7 d.

Do man zalt 1045 jor, do wart daz münster in Hohenburg⁴ gewiht

Ann.
Argent.
p. 88.

1: Das ist 40 und 45 Schill.

2. Westlich vom Münster, wo noch
die Spitalgasse den Namen davon behal-
ten hat.

3. S. oben S. 80.

4. Aus dem folgenden Jahr 1279
berichten die Ann. hosp. Argent. SS.

XVII, 104 von derselben Calamität.

5. Das Kloster der h. Obilia (Ottilia)
auf dem Obilkenberge; s. über die Le-
gende der Gründung und die Geschichte
desselben: Grandidier hist. de l'église
de Str. I, 341 und Oeuv. hist. inéd.
I, 118.

Dec. 6. an sant Niclaues dag von Leo dem bobeste in unferre Frowen und sant Niclaues ere.

Do man zalte 1248 jor, da brant daz closter zü Hohenburg in dem mergen.

Der groſe wint.

April 4. Do man zalt 1353, an sant Ambrosien dag, do wote ein also starcker wint daz er vil turn und hüſer und ſchüren endachte. er warf ouch abe den kirchen und glockenhüſern vil knopfe und krüge und vil starcker boume us den grunden. der wint waz so stark daz niemant keinen ſterckern gedachte. 5

Do man zalt || 1339 jor, an dem 9 tage noch sant Peters tag zü ^{Bl.} süneghiten, do verlör die ſunne iren ſchin von mitten dage unge gunpleten. 10

Die erbideme.

Sept. 11. Do man zalt 1291 jor, an dem dritten dage noch unferre Frowen meß der jungern, do kam ein erbidem ſpote an dem obende. 15

Sept. 2. Do man zalt 1279 jor, an dem neheſten dag noch sant Gilgen dag, do kam ein erbideme.

Jan. 25. Do man zalt 1348 jor, an sant Paulus dage noch winnahten, do kam ein erbidem der zu Stroßburg merklich waz und doch nüt ſchedelich. aber doch in andern landen det er groſen ſchaden alſe man ſeite. 20

Oct. 18. Do man zalt 1356 jor, an sant Lucas dag umbe die veſperzit kam ein erbidem der gar merklich waz. noch do vor naht kam etwie maniger die minre worent. umbe die dirte wahteglocke kam gar ein ungefüger, der warf gar vil zierkemmin und wüpfel abe den hüſern und ziborien und knopfe abe dem muſtere. 25

Dieſe erbidem wurſent obewendig Baſele wol 60 burge dernider, und Baſel die ſtat viel ouch dernider, die kirchen und die hüſer, die ringmuren und die türn. derzu ging ein füwer an mit dem verballende und brante etwie manigen dag, daz nieman in der ſtat mohte bliſen, und müſtent die lüte in den garten und zü velbe ligen under gezelten, und littent die wile groſen gebreſten und hunger, wand in ire ſpiſe und ir gut verballen und verbrant waz. do verdarb ouch vil lutes und biſes von brande und vor verballende. diſ erbidemen werte daz jor umbe, daz man ſin ie uber ein wile gewar wart, doch beſcheidenlicher dan vormols¹. 35

1. Clofener iſt der erſte unter den Chroniſten der Zeit, welcher dieſes Ereigniſſes gedenkt, das ſich wenige Jahre vor Abfaſſung ſeiner Chronik zugetragen

In dem meien an sant Cyprien obent do man zalt 1357 jor, do Mai 9.
 kam ein erbideme umbe munstergunplete zit¹, der was grofer denne
 keine vormols gewesen was, und bet ouch merren schaden an glochusern
 und an zierkemmin denne die vordern hettent geton. des erschrad sich
 5 daz volke zu Strosburg alse sere daz menglich wolte sin zu velde usge-
 zogen und under gezelten und hutten gelegen, wande su forhtent verballen
 in der stat alse die von Basel. des gingent die burger zu rote in des
 bischofen garte², wande su forhtent, daz su uf der Pfalzen vervielent von
 erbidemen, und gebutent, daz nieman darumbe vor der stat solt sin,
 10 wande frowen die gros Kindes werent und die in zugehortent. wer aber
 garten mohte han in der ringmuren, der leite sich drin under gezelte.
 man gebot ouch abe zu brechenbe alle hohe zierkemmin und wuipfele die uf
 den Husern stundent.

Man verbod ouch mannen und frowen, silber und golt und ander
 15 gezierde zu tragende, wande allein rittern wart golt nit verboten. daz
 gebot wart dernoeh uber etwie lang wider abgelofen³.

Do das jor umbe kam, do sattent die burger einen kruezegegang uf an Oct. 18.
 sante Lucas dag, daz man solt unfers herren lichamen tragen, und soltent
 alle die die do werent in dem rote, mit krutzen gon barfuss in growen
 20 merkeln und kugelhutten und pfundige kerzen an den hendten tragen. und
 so der kruezegeange zerginge, so soltent su die kerzen unferre frowen opfern
 4. 55^b und die growen kleider armen luten geben. dis sattent || su uf alle jor
 zu tunde uf den selben dag.

Do man zalt 1139 jor, do starb Johannes der do was genant von M. Pol.
p. 196.
 25 den ziten⁴. der hette gelebet 361 jor, von kunig Karlen ziten dez diener
 er was.

Do man zalt 1337 jor, zwo wochen vor sant Johannes dag zu Juni 10.
 sunegichten, do ermordet ein Jude ein juncfrowe die hies Else und diende
 zu Strosburg der Feuterlerin uf der hovestat. die wart begraben zu
 30 sante Andrese. do maht man ir ein erhebet grab und sprach an der erste,

hatte; s. die sammtlichen Zeugnisse gesammelt und kritisch beurtheilt von W. Bacher in Basel im 14. Jahrhundert. 1856. S. 213—250.

1. Complete oder Completorium des Minster, die letzte canonische Hore für das Abendgebet im Minster.

2. Bischofs Baumgarten, pomerium episcopi, bei der bischoflichen Pfalz; s. das älteste Straßb. Stadtrecht Art. 90 in der Beilage.

3. Den Grund des Verbots, weil

man in dem Natureigniß ein Zeichen des Zornes Gottes über die Hoffahrt und und den Uebermuth der Menschen erblickte, giebt der Rath von Speier in einem ähnlichen Verbot ausdrücklich an, s. den Anzeiger für Kunde der deutschen Vorzeit 1856 Sp. 174.

4. Johannes de temporibus. Es ist nicht zu verstehen, wie diese Zeiten aus Martin Polonus gerade hierher gekommen sind.

fü tete zeichen, und was großes geleufe dar und hingent die alten wib vil wafes dar. zü jungest do es veralte, do verborretent die zeichen daz nüt drus wart. der Jude wart geschleufet uf einre swinin hut und geradbrechet.

Der krieg zwischen bischof Bertholt und Lichtenberg¹.

Mai 31.

Do man zalte 1337 jor, an sant Peternellen dag, do starb grove Gebhart von Friburg dumprobest zu Strosburg. an des stat wurdent zwen erwelet, der eine her Johannes von Liechtenberg der sitmols bischof wart, und her Ulrich von Egenowe, bischof Bertholdes zu Strosburg geborn von Büchecke swefter sün².

Von der probestie walunge erhüb sich großer krieg der wol 3 jore werete, wan der bischof gebot allen dumherren und pfaffen die gotgoben hettent, daz sü sich soltent wihen zü der nehesten fronevasten zü herbeste³. das widertent die dumherren die an deme von Liechtenberg worent, und sunderlichen her Künrat von Kirtel der kuster⁴ der gar notveste waz, und appelliertent wider des bischofes gebot. des worent der vicarien uf dem fore⁵ daz merreteil, die gehullent zü den appellierenden und sungent wider des bischofes wille. ir enteil worent dem bischof gehorsam und sungent nüt. do verbot der bischof des fores gülte die do zü der presentien dienet⁶, und maht sü stellig alse wit daz bistum was. damit leit er den gesang hin, daz man wol dierthalb jor uf dem fore ungesungen waz, unß daz der krieg erwant. do müstent die vicarien alle an sine gnobe komen unde wurdent von ime absolviert.

Donoch, e daz die fronevaste kam daz der bischof wihen solte, do ving in Rüdolf von Hohenstein ein edelfnehte, uf der probestie hüs zü Haselache in Brüschal⁷, eins nachtes in dem ersten schlose, an dem birten

16. §f. appellierende.

1. Vgl. die Erzählung derselben Vorgänge bei dem ebenfalls gleichzeitigen Matthias von Neuenburg 218 f.

2. S. die Geschwister des B. Berthold aufgeführt in Gesta Bertholdi zu Matth. Nuw. 297.

3. Quatemberfasten im Herbst nach Kreuzerhöhung, 14. Sept. Matth. Nuw. 218: cum Bertholdus ep. Arg. monuisset omnes rectores ecclesiarum et alios ad sacerdotium astrictos, ut ad sacros ordines ascenderent, conspirantibus contra eum Gebhardo ꝛc.

4. Custos, einer der Domcapitulare.

5. Vicarien des Chors, Stellvertreter der Canoniker für den regelmäßigen Chorbiensst.

6. Diejenigen Einkünfte des großen Chors, aus welchen die Präsenzgelber (distributiones quotidianae) für den Chorbiensst bestritten wurden.

7. Kloster Haslach, wo der Fluß gleiches Namens in die Breusch eintritt; Burg Hohenstein liegt über demselben Thal.

tage noch unserre Fromen dag zü der jünger mess. dise gerengnisse geschach von des küsters wegen von Kirtel. dag marhte man dobi, wande er wart gefüret uf sine besten gen Waldecke ¹ und müst ouch do mit ime begebenen, wie er usfeme.

5 Donoch dag er us gerengnisse kam, do wihet er zü pfingesten des jors do man zalt 1338 jor, und welhe sich do nüt entwihetent, die greif der bischof an und nam ir ambaht und ir gotgoben ². des selben jores vor den ernen nam er ouch dem küster von Kirtel des bischofes gerichte, dag er im vormols hette gegeben do er bischof wart ³. und wande er ime
10 dag ingesigel nüt möhte angewinnen, do maht der bischof ein nütwe ingesigel von den wofen des bistümes und einen bischofstab derdurch, und gebot in allem bistüm, dag man brieft under dem nütwen ingesigel. enpfinge
Bl. 56^a und under dem alten nüt, und leite das alte gerichte wüfte || und zoch dag nütwe in sinen hof uf die alte Pfsalge ⁴. nüt worent etlich lüte zwivelhaft,
15 under welem ingesigele man solte hantvesten versigeln. des kam die stat uberein: under welem ingesigel hantvesten gemaht würdent, so soltent sū kraft han.

Dozwiscent gewan der küster von Kirtel und der von Lichtenberg in des herzogogen von Heidelberg namme Brumat ⁵ und kriegetent darus
20 uf dag bistüm mit brande und brantschegende. darzū erwurben sū an den keiser Ludewige, dag er alles riches steten gebot, dag sū in hulsent und den bischof darzū twüngent, dag er sin lehen von dem keiser enpfinge ⁶. dag widerte der bischof zü tünde umbe die mischelle die der hobest und der

1. An der Grenze von Oberelsaß und Schweiz südwestlich von Basel, wo noch die Ruinen der Burg vorhanden sind.

2. Präbenden und Benefizien.

3. Vgl. Matth. N. u. w. 220: *habuit autem ab ipso episcopo predictus Conradus de Kirtel officialatum Argentinensem cum sigillo et omni emolumento et potestate ponendi officios etc.*

4. Die alte Pfalz d. i. die bischöfliche am Kronhof oder Münsterplatz, im Unterschied von der neuen, welche nach 1322 gebaut wurde, s. oben S. 132, 13.

5. Nach Urk. von 1332, März 9, in Als. diplom. II, 146, kauften Hanemann und Ludwig, Herren zu Lichtenberg, Stadt Brumat, Burg Arnsberg und Dorf Niederbrunn von Ulrich, Landgraf von Niederelsaß, und nach Urk. von 1336, Sept. 22 (Schumann, urf. Gesch. der Grafschaft Hanau-Lichtenberg I, 44)

gewährte R. Ludwig Brumat Stadtrecht und gestattete dem Hanemann von Lichtenberg und den Bürgern der Stadt diese mit Mauern und Gräben zu befestigen. Wenn Clofener's Angabe richtig ist, müßten die Herren von Lichtenberg die Stadt Brumat bis 1338 schon wieder verloren haben. Forderten sie etwa im Namen der Pfalzgrafen die 2000 Mark elsässischer Reichsteuern ein, welche Kaiser Ludwig diesen bereits durch Urk. von 1336, Mai 16 (nach Böhmer Reg. 1744) versprochen hatte?

6. S. das Schreiben des Kaisers Ludwig an die Stadt Münster im Elsaß von 1338, Sept. 19, in Als. dipl. II, 159, worin er sich über B. Berthold beschwert, daß dieser sein ihm zu Speier gegebenes Versprechen nicht gehalten und den Frieden gebrochen habe; deshalb ermahnt er die Stadt, ihm gegen den Bischof zu Hilfe zu ziehen. (Datum nach Böhmer Reg. 1939).

keiser wider enander hettent. sius lief ein krieg under den andern, daz daz bistum sere geschebiget wart.

Doch widerstunt der bischof sinen fienden und dem riche so kröfteliche, daz in nieman darzü mohte getwingen, unge daz der keiser die stat zü Strassburg so hohe manete und bate, daz sius im nüt mohte verzihen 5 den bischof zü twingende, wie doch die stat nöte wider den bischof det. doch lies es der bischof nüt darzü kummen daz die stat üt uf in zogete, wand er fürkam es und für gen Spire zü dem keiser und enpfinge sine lehen von ime des jores do man zalt 1339 jor¹. do sprach der keiser zü ürteil, daz der von Liechtenberg solte dümprobest sin. daz wolt der bischof 10 nüt stete halten, und do er wider heim kam, do kriegeter also vor.

Dozwischen versunde sich der küster mit dem bischof, also daz daz gerichte deme bischofe bleib und er dem küster dervon gab alle jor 450 lib. d. Strassburger. do sich der küster alsus gesunde, do bleib der von Liechtenberg usligende und kriegete noch do etwie lange alleine. do der 15 ersach, daz in der küster an güten trüwen hette gelofen und er den bischof allein nüt moht usgekriegen, do nam er ouch tegebdinge als er möhte, also daz die probestie dem von Egenowe bleib. darumb gelobet der bischof dem von Liechtenberg, daz er in in andern sachen wolte fürdern, daz er ouch det mit gütem flisse. wann dernocho starb der von Strassburg² der 20 senger was zü Strassburg. do lech der bischof die sengerie deme von Liechtenberg.

Donoch starb der von Fürstenberg der dechan. do wurdent zwene erwelet: her Obrecht von Hürnheim wart erwelet von einre parten, von der andern parten her Johannes von Liechtenberg, den bestetigete der 25 dümprobest von Egenowe. sius was er senger, und dechan was er in kriege. die wile der krieg werete, do starb der dümprobste von Egenowe. do wurdent aber zwen erwelet: der von Krenkingen von der einen parten wart erwelet, von der andern parten her Johannes von Liechtenberg. den bestetigete der bischof. sius was er senger one widersake und dechan 30 und dümprobest in kriege, alles uf der stift zü Strassburg. donoch maht der bischof, do er geriet franken, den von Liechtenberg zü pfleger des bistumes und det im die ambahtlute sweren, daz eht er beste sanfter zü

28. 5f. parte.

1. Vgl. über diese Angelegenheit die ausführliche Erzählung des Matthias von Neuenburg 225 f.

2. Ludwig von Straßberg nach Matth. Nuw. a. a. D. mit fast wört-

licher Uebereinstimmung: Post haec mortuo Ludowico de Strasberg cantore Argentinense episcopus predicto Johanni de Liechtenberg contulit cantoriam.

Bl. 56b dem bistum keme noch sine tode. als geschach es ouch daz er on || alle widerrede bischof wart noch bischofes Berhtolbes dot von Büchecke, und bleib der von Hürnheim dechan und der von Krenkingen dümprobest.

Die wile der krieg werete von dem do vor geschriben ist, do belag 5 der bischof Nuwilre¹ daz stetelin daz der von Liechtenberg ist. er hüb ouch vor Ehenheim und vor Schlegstat mit gewalt und schebeget sū sere vafte². do man zalt 1342 jor, do besas bischof Berhtolt Schlegstat mit gewalt³.

Do man zalt 1362 jor, do hettent die barfüßen ein große capitel zu 10 Strosburg. der barfüßen worent me danne 700 gezaleter.

Do man zalt 1358 jor, do hettent die brediere ein gros capitel zu Strosburg. der worent wol 350.

Do man zalte 1275 jor, do waz ein concilie zu Lücke under bobest 15 Gregorio dem X. do wurdent etwie vil ordene abege-ton und sūnderlichen Ellenb. Ann. p. 103. 15 betelordene, on bredier und barfüßen⁴.

Do man zalt 1362 jor, do wurdent zu Strosburg die goltsmide und die düchscheren und die fescheler und anderre vil zu antwerken gemacht die vormols kunstofeler worent. doch wart kein sūnder antwerg ußer in gemacht, wande man stiesse zu andern antwerken, daz die alte zale der 20 antwerke unvertwandelt blibe⁵.

Strosburg wart belegen von kunig Philips.

Do man zalte 1198 jore, do brach kunig Philippes Wollesheim 15 Ann. Argent. p. 89.

1. Neuweiler nördlich von Zabern.

2. Bgl. über den Krieg des Bischofs gegen die von K. Ludwig aufgerufenen Städte des Elsaß in den J. 1338 und 1339, wobei ihm der Bischof von Basel, der Abt von Murbach, die Herzöge von Oesterreich und Graf Ulrich von Württemberg zu Hilfe kamen, Matth. Nuw. 224 f.

3. Dieses Datum ist schwerlich richtig, da der Krieg schon im J. 1339 zu Speier beendet war. Oder sollte er sich zwischen dem Bischof und Schlettstadt erneuert haben?

4. Fuerunt deleti ordines Saccitarum et quorundam aliorum in concilio

Lugdunensi etc. Das Concil zu Lyon fand im J. 1274 statt; s. über den angezogenen Beschluß Raynald Ann. XIV, 226.

5. S. die Rathsverordnung vom J. 1362, abgedruckt bei Mone, Zeitschr. für Gesch. des Oberrheins III, 160 aus dem Straßburger Ordnungsbuch: 'Unser herren meister und rat, schweiß und amman sint übereinkomen daz die goltsmide, tüchscherer, harnescher, kannengießer, vesseler und birmenuter die von dem lande har in sint komen und irs eigens nüt enlebent, dyenen söllent mit den antwercken — wele aber irs eigens duße gelebet hant, die söllent mit den cunstaletu dyenex.'

und Haldenburg und Ruffach¹. in den selben ziten besas er Strosburg, er schuf aber des sinen wenig. wer der kunig were, das beschreibe ich hie.

Gise von
Meygow
E. 80, 2.
ebend.
E. 81, 1. Philipps was ein herzoge von Swoben und wart zu eine romeschen kunig erkorn und was daran 10 jore. wider den wart gekorn Otte von Potpers², herzoge Heinriches sun von Brunswig. uf den für kunig Philips⁵ über Riu mit den Behemen, und streit wider in und wider den bischhof von Rolle und wider die Minherren, die wurdent alle sigelos. der kunig Philips volgete dem bischhof noch und besas in uf deme hüße zu Wassenburg³. daz gewan er und ving den bischhof und betwang in zu sine dieneste.

Noch dem hobest Celestino wart Innocentius hobest, der was dem¹⁰ kunig Otten gut und kunig Philips ungenebig und det in zu banne. er ebend.
E. 81, 2 besas doch daz riche geweltekliche unß an sinen dot.

Do der langrode herwider kam von uber mere⁴, do fert er zu kunig Otten und schuf, daz kunig Otaker von Behem von kunig Philipps sich ferte, wie daz in Philips zu kunig hette gemacht in Behem. kunig Otte¹⁵ und der lantgrove furent für Northusen und gewunnet si. der kunig Otte für do zu Goslar und verdingete die stat, daz si zu ime keren solte bis an einen usbescheidenen dag, ob man si nit lidigete. do lidigete si kunig Philips mit grofer kraft.

Der kunig Philips hette einen grofen hof zu Megeburg, do er ge-²⁰ kronet ginge mit sine wibe. der herzoge Heinrich⁵ brante do zu Teln⁶, domider brante der bischhof von Megeburg Helmstet und brach Werdenburg⁷ und für mit dem selben here mit kunig Philips für Brunswig. daz bleib ungewunnen.

Des andern jores für kunig Philips || uf den lantgrofen mit michelme⁸ her. do koment die Behem dem lantgrofen zu helse und ouch der kunig, deme entweiche kunig Philips zu Ertpfurt in. der kunig Otte und die von Behem furent wol den halben weg⁸, do ir flüterer verrietent in daz lant: do grofe Otte von Bremen und grofe Ulrich von Winden bestündent si bi

1. 'Und Ruffach' ist Zusatz Clofener's: erst bei dem zweiten Kriegszug R. Philipps im folgenden Jahr 1199 wurde Ruffach zum Theil zerstört: adversas domos Ruobaco confregit. Ann. Marbac. 169.

2. 'Puteirs' E. v. R. d. i. Poitiers.

3. Wassenberg' E. v. R. Die Gefangennahme des Erz. Adols von Rln ist sonst nicht bekannt und gewiß nicht richtig.

4. Landgraf Hermann von Thürin-

gen kehrte vom Kreuzzuge zurück.

5. Der Bruder R. Otto's Pfalzgraf Heinrich.

6. So die Hs. 'Calve' E. v. R. d. i. Kalbe an der Saale.

7. 'Wirbergen' E. v. R. ist Warberg sichtlich von Helmstädt.

8. Die Meygow'sche Chronik hat: 'de Beheime in de koninc Otte voren na bi Halle'; hieraus ist die Stelle corrupt. Offenbar las Clofener 'halbe' statt 'halle' und deutete dies, so gut er konnte.

Korbede¹ und schlügent ir me danne 100 zu tode. des kertent die Beheme wider zū lande. der kunig Otte für auch wider und buwet Harlungenberg. des selben jores wart Lupen² verlorn und Gaterleiben und streit grofe **Heinrich** von Anhalt wider grofe Ulrichen von Tyten³, do wart grofe **Ulrich** sigelos. des jores wart auch der kanzeler geschlagen, bischof Künrat von Würzburg.

Des andern jores für aber kunig Philippes uf den lantgrofen. do ^{do Gise von Regow} **kom**ent aber die Beheme und rittent fluchtlich zū lande. do gewan der lant- ^{©. 82, 1.} **grofe** des kuniges Philips hulde. do wart Constantinopel von den Latinen ¹⁰ **gewonnen**. darnoch starb lantgrof⁴ Otte von Brandenburg und der bischof **Ludolf** von Magdeburg. der margrofe Künrat von Landesberg gesiget auch **der** noch an den Polendern und schlug ir vil zū tode, und gewan Wibitz die stat **bi** des bischofes Albrehtes ziten und Brandenburg⁵. des andern jores **lant** der kunig Philips gen Babenberg, do erschlug in der pfaltzgrave von ¹⁵ **Witeligesburg**⁶ in güten trüwen. er wart auch do begraben. daz beschach do **man** zalte 1208 jor, an sant Albans dag. sithen wart er usge- ^{Sumi 21.} **graben** und wart zū Spire gefürt, do begräbe man in anderwerbe.

Disen kunig schribent etliche nüt in die ordenunge der andern keisere **oder** romescher kunige, darumbe daz er zū Rome nüt gekronet wart.

²⁰ Otte von Brunswig, hertzoge Heinriches sün von Sachsen, wart gekorn zū **kunige** von allen fursten und waz daran 11 jor⁷. do er gekoren wart, do **sanet** er die fürsten alle zū den pfinkesten und maht ein gros hochgezit zū **Brunswig**. dannan für er gen Rome und wihet in zū keiser der bobest **Innocencius**. donoch uber lang für er gen Palle und gewan daz lant vil ²⁵ **nohe** allehamt. keiser Otte Heinriches sün⁸ underwant sich auch des landes daz **man** heißet frome Mehtilden lant, do der bobest zugehoret. darumbe det **in** der bobest zū banne und schuf, daz die bischofe in bütschen landen daz **selbe** auch dohent. der lantgrofe und der kunig von Behem kertent auch von **ime**.

1. Statt Bremen — Winden — Korbede sind die richtigen Lesarten in E. v. R. 'Bren' oder 'Brenen' d. i. Brene; 'Witen' d. i. Wettin und 'Zorbede' d. i. Zörbig; s. D. Abel, R. Philipp 169 und Note 11, S. 361.

2. 'Lupene' E. v. R., d. i. Schloss Lippene bei Raguhn im Herzogthum Anhalt; vgl. Magdeb. Schöppchenchronik in Bb. VII der Städtechroniken S. 127, Note 2.

3. Corr. aus 'Witen' bei E. v. R.: der eben genannte Ulrich von Wettin.

4. 'Margrewe'.

5. Diese ganze Stelle ist arg verderben. Sie lautet in der R. Chronik: 'Dem margrewe Conrait von L. segebe uyg dar na an den Polenen vor Libus, inde sing ir vele doit, inde gewan de burch — bi des bischofes Albrehtes ziben brante Magdeburg anderwerf.'

6. 'Wetelingsbach'.

7. '10 jar'.

8. Der Text in E. v. R. lautet: 'in wan dat vil na al des keiser Heinrichz sone [Breberise] af; he (d. i. Otto) underwant sich' zc.

Gite von
Repgow
S. 82, 2. Do kurent des keisers widersachen den künig Friderich von Pülle des keiser Heinriches sun zu künige wider keiser Otten. dovon surent des keisers helfer uf den lantgrofen und ürlügetent uf in mit roube und mit brande. do fing der lantgrofe grofen Friderichen von Bihelingen¹. do der keiser dis ürlüge vernam, do für er zü lande und belag Wißens². in deme selben ürlüge nam der keiser sin wib zü Northusen, des küniges Philipps dohter, die starb unlang dernoch. do kertent von dem keiser daz merreteil des riches dieneftman, dernoch die fürsten alle eintzehnte, zü jungest || sin selbes brüder v. herzoge Heinrich. aber herzog Albrecht des herzogen Bernhartes sun, der vollestunt ime alleine biß an sinen dot. 10

Do der künig Friderich von Pülle dis urlug vernam, do kert er her zü lande mit großer arbeit. do für ime der keiser engegen und koment zü Dri- sach. da strittent uf in geburen us der stat und schlügent und vingent ime sin lüte, und kam der keiser kume dovon. darnoch für der keiser uber Rin und schüf ein herfart uf den künig von Frangrich mit grofe Frideriches³ helpe von Flandern. der künig von Frankerich kam ime engegen und streit mit ime, und wart der keiser sigelos unde geldset mit großer not. do wart der grofe Ferrant gebangen und mit ime manig edelman. 15

Der keiser für darnach gen Brunswig und schüf eine herfart uf den bischof von Megdeburg. der bischof kam im engegen mit den sinen und strit- tent: do gewan der keiser den gesig und ving vil rittere dernoch ving er den bischof von Rare und für in mit ime uf Grünenburg⁴. do wart er im angewunnen mit gewalt. 20

ebend.
S. 83, 1. Darnoch reit der keiser Otte mit here zü Mersburg, do der künig Friderich einen hof hette ufgeleit. den wert er und brante daz lant zü Du- ringen und ving grofen Gunthern von Hevernberg. do koment aber us die Behem nnd fürnt biß Quittelingenburg und kertent do wider. 25

ebend.
S. 83, 2. Do kam keiser Otte den herzogen zü helpe⁵ und für uber Elbe mit her und brante daz lant und kerte wider. do wart gros hüniger zwei jor. do brante ouch keiser Friderich Stroswürte⁶. do starb ouch der marggrofe Her- man. Des andern jores brante ouch der keiser Ascherlieben. darnoch wart 30

24. Sf. baz.

1. 'Bichlingen'.
2. 'Witense' b. i. Weissenfee.
3. 'Ferrandes'.
4. 'Do veinc her Breberich von Rare den bischof inde voirdre in up zu Cronen- berg'. Vgl. Schirrmacher, K. Friedrich der zweite I, 88.
5. Clofener hat das Vorhergehende,

woraus sich dies bezieht, weggelassen, so daß der Zusammenhang unverständlich ist. Bei E. v. Repgow war vorher von Herzog Albrecht von Sachsen die Rede und auf diesen geht der Satz, wo er fortfährt: 'Do quam de keiser de in herzogen (nicht den herzogen) zu helfen'.

6. 'Stassforde' Staßfurt.

er fieng zū Hartesburg und starb an der rüre und ist zū Brunswig be-
graben.

Friderich, des keiser Frideriches sunes sün und waz keiser Heinriches
sun, kam an daz riche und was daran 33 jor. der waz der fünfe und
5 nünzigste von Augusto.

Bi des kuniges ziten wart ein bart uber mer. do sure der künig von ^{Gise von} ^{Rebnow} ^{E. 84, 1.}
Ungern und lerte wider mit sunden und mit schanden. herzoge Lüpolt von
Osterreich für ouch do hin und was do mit grozen eren, und manig ander
ede man. sū wurdent zū rate einre hervart für Damiat, die volleging. die
10 kristen gewunnet die stat mit grozen arbeiten den heiden an. sit gewunnet
sū einen turn der bi der stat lag, mit mickeln arbeiten. dernoeh gab in got
selber die stat, wenne die lüte alse fieng worent darinne daz sū zū were nüt
kunnen möhtent. die stat hieltent die kristen inne biß in daz ander jor¹.

Es für ouch ein her us von Aysa bi des keisers ziten, die worent von ^{ebenb.} ^{E. 84, 2.}
15 ein e wazer daz heisset Kan², und surent uf die Balwen³ mit eime grozen ^{u. 85, 1.}
her. den koment die Kusen zū helse und strittent mit dem her und wurdent
sigelos. do wart der Kusen und der Falben me danne hundert dusent
1. 58a er || schlagen.

Der herzoge Albrecht nam ouch sin wip zū Wiene, die hochgezit was
20 gros. sider hette er ein ander hochgezit zū Ohe⁴. darnoeh gewan der grose
Hoyr von Balkenstein Quittelingenburg und brach die were daran. die ep-
tiffin Sophie wart ouch vertriben durch ire misstat, und wart ein andere ge-
toren under den wilen daz der keiser us waz⁵.

Es ving ouch grose Heinrich von Zwiren den kunig von Tennenmark in
25 sin selbes lant mit grozen arbeiten und angesten. den für er anderthalben
und behielt in zū Lontsin ein wile, darnoeh hielt er in zu Tennenberg, dar-
noeh für er in zū Werin⁶. mit dem kunig solt er des riches willen dū.
do Dingete der kunig von Tennenmarken mit des riches botten. durch des
gedinge für kunig Heinrich und der bischof von Rolle mit eime grozen her zū
30 Barnewig, dannen fürten sū zū Bedede⁷. grafe Albrecht von Lauenberg⁸.

1. Die Fortsetzung dieser Erzählung und was darauf bei E. v. R. noch folgt, die Wahl Heinrichs, des Sohns von R. Friedrich, zu Frankfurt, den Zug Friedrichs nach Rom und Apulien, hat Cloesner ausgelassen.

2. 'Chan'.

3. 'Balwen' sind die Cumanen oder Polowyer, denen die Russen gegen die Mongolen zu Hilfe kamen; s. E. Zeuß, die Deutschen und die Nachbarstämme, 744.

4. 'Aegen' bei E. v. R. ist Aken an der Elbe; s. daselbst S. 83 Sp. 1 u. und 2 oben.

5. Bei E. v. R. gehört der letzte Satz zum Folgenden: 'Winnen des bat de keiser us was, do weinc de greve Heinrich van Zwerin' zc.

6. Die Namen sind bei E. v. R.: 'Lentfin — Dannenberg — Zwerin'.

7. 'Blebede'.

8. 'Lauenburg' Lauenburg.

und die Dennemarcker logent anderthalben der Elbe mit eime groſen her. daz gedinge vollegung nüt, wan der kunig und die Tennemarcker brochent ire gelübde. des ferte der kunig ¹ wider und der biſchof von Rolle, one endunge ².

^{Eiſe v. Regg. S. 92, 1.} Dernoç uber anderhalb jor ſtarb Innocencius der bobest der ⁵ den keiſer Friderichen ufgezogen hette wider keiſer Otten. noch Innocencio wart Honorius der IV, der beſtetigete der bredier und der barſüßen orden. er krönet auch keiſer Friderichen, und daz geron in, wand in dühte des daz er der criftenheite wolte wider ſin. davon ſeite er alle furſten und herren irs eides libig den ſü dem ſelben keiſer Friderich geſworen hettent. noch ¹⁰ Honorio wart Gregorius. der ſelbe bobest erhüb ſante Dominicum und ſant Franciſcum und ſant Elſebeth.

^{ebend. S. 92, 2.} Noch Gregorio wart Celeſtinus. noch Celeſtino wart Innocencius der vierde. der Innocencius der IV maht ein concitium zü Keun ³ wider den keiſer Friderichen und det in do zü banne und heroubeten aller kriſten- ¹⁵ licher würdfeite, wand er in zehe dirre nochgeſchribenen artifel. der erſte waz, daz er in ſchuldegete, er breche den frieden der zwifchent inen geſworen ²⁰ waz. der ander waz, daz er zwen cardinal gevangen hette, und auch daz er manigen prelaten von ſinen eren entſezet hette, und daz er güldine krüge und rouchſas und kelche und edele büchere und andere heilige gezierde den ²⁵ kirchen lies reuplichen nemen. er hies die pſaffen manigerlei wiſ twingen und feſtigen, wande ſü nüt alleine für weltlich gerichte gefüret wurdent und gezogen, ſünder ſü müſtent mit enander kempfen. er hies ſü auch enthoubeten unde an galgen henken unde hette || offenliche des bobestes ban für nüt. ³⁰ er zech in auch, er hette vil heiden und ungeläubiges volkes zü tegelichem ²⁵ geſinde, und die lies er in dem tempel zü Jheruſalem zü ſiner angeſiht Machemets namen anbetten, und das er den ſtüle zü Rome mit gewalt roubete und ime vorbehiet diſe gegenen und diſe veſten: Marchiam Anconitanam, daz herzogtum zü Spolet und Venefent, und zü Pülle 24 biſtüm und erzebiſtüm. er hette auch mit gewalt inne zu Tuſchan vil ſtete die deme ſtüle zü Rome ³⁰ zugehortent. in zech auch der bobest, daz er ſolte han geſprochen, drie hettent ^{ebend. S. 93, 1.} alle die welt verirret: Moyses die Juden, Jheſus die criftenheit, Machemet die heiden. er ſprach auch me: und woltent ime die fürſten volgen, er wolte

28. Hf. Matthiam Antonitanam. G. v. R.: 'die marc ze Ancon'.

1. König Heinrich.

2. Clossener bricht hier mit dem Text der Reggowschen Chronik 85, 1 ab, läßt alles Folgende bis zum Schluß (87, 2) weg und fährt mit dem oberdeutschen Be-

arbeiter und Fortſetzer (München Hf. Cg 55) fort, in Schöne's Ausg. S. 92: 'In der zit ſtarp der babst Innocencius' ze. 3. Lyon.

eine besser ordenunge vinden aller der welte zū lebende. und daz zoch er an den lantgrofen Heinrich von Düringen lantgroven Ludewiges brüder, daz er dise rede gehoret hette. unde umbe dise sache und die vorgeschriben sachen det in der bobest zū banne und wolt in vertriben von seiner keiserlichen 5 würbkeit. er geschüf ouch, daz der vorgenante lantgrofe Heinrich erwelet wart wider keiser Friderichen.

Do dise mere dem keiser Friderichen künft wart, daz der bobest und andere fürsten etwie vil wider in woltent sin, zū den ziten waz der keiser jene site meres in dem heiligen lande. do sprach der keiser: 'ist daz uns got 10 hilfe wider uber mere und daz uns des landes näwet also breit würt also daz wir unsere ros gewenden mügent und unsere swert usgezichen, so trüwen wir gottes gnoden wol, wir betwingent me landes danne wir vormols habent geton.' noch disen dingen kam keiser Friderich her uber mer und maht sinen sün Cünraten zū tunige zū tükschen landen wider den lantgrofen Heinrich 15 von Düringen, den der bobest Innocencius und sin helfere erwelet hettent.

Cünrat keiser Frideriches sün waz an deme riche 6 jor¹. des ersten jores fines riches, do schiht in sin vatter zū tükschen landen wider lantgrofen Heinrich von Düringen. do kam dem tunig Cünrate zu hesse sin swoger 20 herzog Ludewig von Peyer, unde anderre herren etwie vil. also fur er zū Frankensfurt. do begegnete ime der lantgrofe Heinrich von Düringen mit den bischofen und großer maht und treib in mit gewalt an sant Oswaltes dag Aug. 5. von Frankensfurt, daz er ime müste wichen den Rin uf biz zū Brisach, do für er uber die brücke. dis geschach, do man zalte 1246. do ferte 25 der lantgrofe Heinrich || wider und starb an der rüre desselben jores, und starb one erben, und wart begraben zū Msenach.

In den selben ziten betwang keiser Friderich die stette die sich wider in hettent gesehet. alse kam er für Barne² und besaz die mit herschaft. do wart er ubervunden, wand ime wart vergeben an eime wintrübel den er noch deme bade as. daz geschach also: do er noch deme bade in einen win- 30 garten gegangen waz, do hette ein arzat sine vergift an einen wintrübel gestrichen do er an der rebe hing. den reichet ime der arzat zū eßende, wände er gar lästliche was gestalt, wände er ouch des keisers gewonheit wol wüste, daz er si noch bade gerne as. do er der vergift gewar wart, zehant besante er die fürsten und die herren, daz si für in kement, und seit in wie ime ver- 35 geben were. des erschrafent die herren fere und klagetent in klegeliche, wand Gife v. Heg. 2. si in liep hettent. der keiser was ein tügenthafter künner man und wise, und 93, 2. davon hielt er sich bestentlichen vor den herren und troste si wol und riet in,

1. Hier ist weggefallen: 'mit dem vater, nach dem vater ein jar'. C. v. R.

Fortsetzung.

2. 'Vor Bare in Pülle'.

daz sū sin frangheit vaste verhelent. domit zoch er gegen der stat Fungia die in Bulle lit, und waz er tūtsches landes herren bi ime hette, die schiket er alle mit klügheit einzehet von ime, daz sū one allen schaden komet heim zū lande, e daz die Walthe vernoment sine frangheit und sinen tot. der keiser verschiet als ein kristenman mit allen kristenlichen rehten, die ime sin 5 capelan det an sine tode. derumbe wolte der bobest Innocencius den selben pfaffen haben entwihet, wan daz er appellierte an einen künstigen bobest.

Do der keiser gestarb, do woren die herren und sin gefinde so gar von ime geritten, daz nieman bi ime waz danne der selbe cappellan mit andern pfaffen und geistlicher lüte etwie vil. die begrübent in in der stat zū Fungia 10
Dec. 13. an sante Lucien dag als heimeliche, daz vil lüte und herren in manigen landen wol 40 jor in dem wone worent, er were nit dot, und worent sin wartende, er solte wider richsen mit sollichem gewalte und herschesten als er wol 33 jor geton hette. dernoeh geschach bi kunig Rūdolfs ziten, daz sich einre annam er were keiser Friderich. wie es deme erging, daz vindet man 15 in den geteten kunig Rūdolfses.

Diser waz der keiser Friderich, der sante Elisabeth die lantgrefinne, Ludewiges wirtinne von Düringen, genomen wolte haben noch irs wirtes des lantgrosen tode. do versprach sū den keiser durch got, wande sū klüsche wolte bliiben. der bischof von Babenberg lag ir vaste an mit hette und mit drowende, daz sū den keiser neme. do sprach sū: 'ist daz man mich des twinget, daz ich den keiser nemen müs, ich snide mir selbe die nase abe.'

|| dovon müst der keiser sich ir verwegen. darnoeh über etwie vil jore ver- 21. 58 schiet die heilige frowe sant Elisebeth und wart begraben zū Margburg. und do man sū erhüb, und bischofe und vil prelaten do worent, do kam ouch hin keiser Friderich mit etlichen fürsten und anderre herren vil, und do man die heilige frowe erhüb, do sprach der keiser: 'sit daz daz nit solt sine, daz ich sū kronete lebende, so wil ich sū aber dot krönen,' unde name die krone von sine houbete und wolte sū der heiligen frowen uffsetzen sante Elizabeth. darumbe strafet in der bischof von Menze. des zurnde der keiser und schlüg 30 den bischof an den hals. das bevant der bobest Gregorius, daz der keiser daz hette geton: darumbe hüb sich zūm ersten die zueiunge zwiscent deme keiser und deme bobeste und den bischofen, und daz werte big an bobest Innocencium der in vertriben wolte han und in zū banne tet, alse do vor geschriben stet. diser keiser starb, alse do vor geseit ist, do man 35 zalte 1250 jor.

Gifte v.
Reggov
S. 93, 1.

Wilhelm ein grose von Hollant wart erforn von etlichen fürsten mit dem bobestes Innocencius wille und was an dem riche vier jor und etwie manigen monet, wand er wart geforen wider den vorgeschriben keiser Friderich.

richen unde sinen sün künig Cünraten. in den ziten starb keiser Friderich alse do vor geschriben ist. noch des tode lebete künig Cünrat sin sün ein jor und etwie vil me. do kam er zü Pülle und starb do und wart begraben bi sine vatter zü Fungia. des selben jores sturbent ouch vil edeler lüte in 5 tüttschen landen. dernoich lebete künig Wilhelm geborn von Follant und richfete in tutschen landen und gewan an sich alle die er betwingen möhte. zü jüngest kam er zü Niderlant: do begegentent ime die Friesen und schlügent in zü tode an eime velstfrite.

Des selben jores hies der herzoge Ludewig von Pehern zu swebescheme 10 Werde uf der burg sin frowe unschuldeliche enthoubeten, die waz geborn von Brobant. der herzoge getorste niemerme in Niderlant¹ komen one geleite.

Nu kummen wir an die erste rede, do die mere gelofen sint von deme keiser Frideriche, wie es siber sine geschlecht erginge. der keiser Friderich ließ 31. 60^a einen kebesün der was geheissen Menfrit, der underwant sich zü Pülle || und zü welschen landen der vesten vil die sin vatter betwungen hette.

Nu starb in den ziten der hobest Innocencius. noch dem wart Alexander. bi des ziten lebete der grosmeister meister Albreht, der geborn waz von Lougingen: der waz ein bredier zum ersten, dernoich wart er bischof zü 20 Regensburg. der bischof Albreht fas zü einem mole in siner zellen, do er demnoch in bredier orden waz, und hette einen tüfel für sich betwungen, zü erbarende an ime heimliche sache: der stunt vor ime in menschen wis, als er für vormols dicke hette betwungen der kristenheit zü güte². do kam von geschicht, daz der pfarrer von der stat für in ging und trüg unserz herren 25 lichamen, wande er wolt einen siechen bewaren. do viel der tüfel ouch mit dem bischof an sin knü. der bischof froget in, ob er in ouch vorhte³. des antwürtet ime der tüfel und sprach: 'weist du nüt, daz geschriben stat, daz sich in gottes namen biegen süllent alle knü in hiemel und in erden und in der helle?' dernoich kurgelich ging der pfarrer herwider mit der schellen alse 30 gewonheit ist. meister Albreht viel aber uf sine knü, der tüfel bleib stonde. do froget er in, warumb er nüt knüwete als e. do sprach der tüfel: 'er ist nüt da, wand er in bi dem siechen gelofen hat.' do besant meister Albreht den pfarrer und fragete, obe deme also were. des verzach ime der pfarrer,

29. Hf. hat über der Zeile 'ober lütprister'.

33. Hf. am Rand steht von gleicher Hand:

1. 'In Sachsen' E. v. R. Fortf.
2. Die Construction ist verändert:
'Do hete er einen tüwel für sich betwungen, der stuont vor im in menschen bilbe, als er si vormalen dicke hete betwungen,

ze erbarne an im heimliche sache der kristenheite ze guote'.

3. 'Ob er in ouch vorhte unsern herren Jesum Christum'.

Gite v.
 Nergow
 S. 94, 2. daz er on unsern herren herwider waz gegangen. darumb riet meister Albrecht ime und allen psaffen, wenne sū unser̄s herren lichamen nūt trāgent, daz sū die schelle nūt lītent.

Bi des hobestes Alexanders ziten starb die heilige frowe sant Clore, die erhūb er dernoeh kūrzeliche. dernoeh starb der hobest Alexander. noch 5 dem wart der hobest Urbanus der vierde. der satte uf, daz man unser̄s herren lichamen hochgezit solte begon in aller kristenheit an dem nehesten dunrestage noch dem sūnnendage der drivaltekeit. der Urbanus geving vientschaft und ungenode des herren Menfrit, der des keiser Frideriches lebeszūn waz, wande er sich sant Methilden lant 10 underwinden wolte, daz dem stule von Rome zūgehorte. umb die sache verlech der hobest grofen Karle von Provenz daz rich zū Sicilien. do daz vernam der herre Menfrit, do samet er ein her von kristen und von heiden. do begegnet ime der herre Karle mit großer maht in deme lande zū Bulle, do wart Menfrit erschlagen und andere sinre diener vil. do gesigete der 15 herre Karle und vertreib die heiden von dem lande wider || uber mer. diz Bl. 60^a wolt rechen der jūnge künig Cūnrat künig Cūnrates sun, alse man hernoch würdet hōrende.

Cūnrat küniges Cūnrates sun kam an daz rich, der was bi 14 joren alt. dem gab marggrofe Dietrich von Mißen sine dohter. do hielt er einen 20 hof zū Koburg, dar kam sin ohem herzoge Ludewig von Beyern, und anderre herren vil. der hof waz gros. darnoeh etwie lange besamente sich künig Cūnrat zū tūtschen landen und sūr mit mahte uber daz gebirge und wolt betwingen künig Karle, der ime den wettern Menfriten erschlagen hette und sich vil vesten zū welschen landen underwunden hette. alse kam künig Cūnrat 25 mit gewalt durch Lamparten in Dūtschan sūr Florenze. do lag er etwie lange mit herschaft. zū jūngest wart er eins nahtes verlorn. do dez die Dūtschen gewar wurden, do zuktent sū einen smideknehte uf zū künige, wand er ime enlich waz, der waz geheissen Stof und waz bürtig von Ohensfūrt, und was daran 8 monet. damit enthiltent sich die herren biß sū wider zū 30 tūtschen landen koment. deme künige waz mit der herschaft we, darumb verstal er sich von den herren und lief wider zū dem anebūße. alse erschalt ouch, daz der künig Cūnrat verloren were, daz doch nūt enwas, wand in her Karle ving zu Florenze und sūr in zū Bulle und enthoubete in do, do man zalt 1268 jor. an dem zerging keiser Frideriches geslehte. 35

Noch dem hobste Urban wart Clemens der IV. der waz ein gūter man gen got. dovon hette er vor gewisaget, als es dem künig Cūnrat ergangen ist.

Zū den ziten hūb sich an und weret manig jore dernoeh, daz daz rich

alfe krank wart daz es dovor nie alfe versmehet wart, wand sin herre noch dienstman gerte. dovon hûb sich großer jomer und not und unfride in deme romeschen rîche, daz nieman des andern genos, danne alfe vil als ieder herre sich und sin lûte möhte beschirmen. Eise v.
Regow
S. 95, 1.

⁵ Nach dem bobste Elemente wart Gregorius der X. der maht ein concilie zû Lugdung, do komet 500 und 60 bischöfe. do wurdent die Kriechen mit den kriegsten vereinet an deme glouben.

Donoch wart grose Rudolf von Habesburg romescher kunig, als dovor geschriben stat¹. und wie daz si, daz ouch dovor geschriben ist von keiser Frideriche und Cûnrat sine sunne und von Cûnrat des selben Cûnrats sun², doch han ich irre getete etliche stude genzlicher hie geschriben dann do vor. do lese ein man wels er welle.

Do man zalt 1362 jor, do kam ein erbidem zû Strosburg an dem 9 tage noch sant Peters dag zû sungihten, und was daz des morgens do Suti 8.
¹⁵ man mettin zû dem munster hette gesungen in der tagemesse. des selben tages wart ouch dis bûch vollebrot³ von Fritschen Closenereime priester zû Strosburg.

8. Sf. romesche. 11. Sf. ich hie irre.

1. S. oben S. 41.
2. S. oben S. 37—40.

3. S. die Einleitung, S. 5.



II.

Chronik

des

Jacob Twinger von Königshofen.

1400 (1415).



Einleitung.

Königshofen ist unter den Straßburger Chronisten der bekannteste und gewiß auch der bedeutendste. Die weit über Straßburg und Elsaß hinaus gehende Verbreitung seiner Chronik im 15. Jahrhundert läßt auf den Beifall schließen, den sie zu ihrer Zeit fand. Als Weltchronik in deutscher Prosa, und zwar als die erste dieser Art in Oberdeutschland, kam sie einem allgemeinen Bedürfniß der Laienwelt entgegen, welche die älteren lateinischen nicht las und doch nach Kenntniß der alten Historien verlangte, wie der Autor in der Vorrede sagt, daß 'die klugen Laien von diesen Dingen ebenso gerne lesen, wie die gelehrten Pfaffen.' Sie setzte die Weltgeschichte bis auf die Gegenwart fort, weil, wie derselbe hinzufügt, 'die Menschen mehr Lust haben von neuen Dingen zu lesen als von alten'. Sie war ferner nicht bloß allgemeine Chronik, sondern auch Landeschronik von Elsaß und Localchronik von Straßburg, und konnte auch an andern Orten, sei es mit Beibehaltung oder mit Weglassung dieses zweiten und besonderen Theils, als Grundlage für die Localgeschichte dienen. Sie war endlich mit einem alphabetisch geordneten historischen Register versehen, welches indem es die Hauptthatfachen der Geschichte mit den Jahreszahlen kurz aufführte, sich vortrefflich für den Handgebrauch zum Nachschlagen eignete.

Als Straßburgische Chronik findet sie, wie die von Clofener, in unserer Sammlung ihre Stelle.

Noch bei Lebzeiten seines Vorgängers, den er bei der Nachwelt in ^{Leben} ^{d. Chron.} ^{nisten.} Schatten stellte, begann Königshofen seine Chronik zu schreiben. Ich fasse die bereits von J. J. Oberlin und L. Schneegans fleißig gesammelten Lebensnachrichten mit denjenigen, die sich mir sonst noch aus den Urkunden der Zeit ergeben haben, in eins zusammen¹.

1. Jacobum Twingerum Regiovilanum vulgo Jacobum de Koenigshoven — praeside Jeremia Jacobo Ober-

lino — examini subjeit auctor S. F. Hollaender Argent. die XVII Sept. MDCCLXXXIX in 4. Notice sur

Der vollständige Name des Chronisten ist: Jakob Twinger von Königshofen. Doch kommt er seltener in dieser Verbindung vor, als mit Weglassung entweder des Zunamens oder des Beinamens in der kürzeren Form: Jakob Twinger, oder Jakob von Königshofen, bisweilen auch bloß als Jakob mit hinzugefügtem geistlichem Titel¹.

Twinger ist ein Familienname, welcher auch sonst in Straßburg durch einige hervorragende Persönlichkeiten aus dem 14. Jahrhundert bekannt ist. Burkard Twinger wurde durch die Umwälzung von 1332 Ammanmeister und blieb es bis drei Jahre vor seinem Tode². Von Johann Twinger, dem Stadtmeister, haben wir schon oben in Closener's Leben gehört, daß er diesen zur Übersetzung des bellum Waltherianum veranlaßte; denselben nennt Königshofen in der lateinischen Chronik seinen edelmüthigen Herrn und giebt sein Todesjahr 1376 an³. Es läßt sich aus dieser rühmenden Erwähnung schließen, daß der Chronist seinem hochgestellten Verwandten zu Dank verpflichtet war, wie es nahe liegt zu vermuthen, daß derselbe Mann, der von jeher regen Antheil an der Geschichte seiner Vaterstadt bewiesen, bei einem derartigen persönlichen Verhältnis, auch bestimmenden Einfluß auf die Bildung und Lebensrichtung unseres Königshofen ausgeübt habe.

Closener et Königshoven — par L. Schneegans. Strab. 1842. 4; auch als Einleitung zu Code historique et diplomatique de Strasbourg I, 1843 gedruckt.

1. Die vollständige Namensform findet sich z. B. im Vorwort der Chronik nach Text C: 'Harumb will ich Jocop Twinger von Königshoven, ein priester zu Strassburg', und in der gedruckten Urkunde von 1410 bei Wencker, appar. archiv. 30: 'Dom. Jacobus dictus de Königshoven nuncupatus Twinger.

Jacob Twinger ist der gewöhnliche Name, mit welchem der Autor in den Urkunden des Archivs von St. Thomas vorkommt und den er selbst bei Unterschriften und auf seinem Siegel gebraucht. Dieses letztere findet sich an zwei gleichlautenden Exemplaren einer Urkunde von 1408 in dem genannten Archiv; es zeigt in der Mitte einen Stern mit der Umschrift: S. Jacobi Twinger pbr. So heißt der Chronist auch in dem birt befindlichen Todtenbuch (liber vitae) von St. Thomas und in der noch zu erwähnenden Grabchrift; so nennt er sich in dem Originalcobey der sogen. lateinischen Chronik: Iste liber est Jacobi Twinger

canonici S. Thome Argent., und im Vorwort seines Glossars: Ego Jacobus Twinger presbyter Argent. Auffallender Weise hat Schilter, obwohl er den Cobey der latein. Chronik kannte, da er ihn excerpirte, dies übersehen, wenn er im Vorwort seiner Ausgabe § 12 sogar noch der von ihm mitgetheilten Grabchrift gegenüber bezweifelt, ob mit dem Namen Jacob Twinger Canonicus von St. Thomas auch wirklich der Chronist Königshofen gemeint sei.

Jacob von Königshofen nennt sich derselbe in dem Vorwort und im Register des gedruckten Textes A, Jacob, Kirchherr von Drusenheim, im Register des Textes B.

2. S. Closener S. 123 u. 126 und Königshofen Bl. 218' — 219'; vgl. die Einl. zur Geschichte von Straßburg.

3. Hf. in der Straßb. Bibl. Bl. 48b: Johannes dictus Twinger civis Argentinensis et dominus meus generosus obiit 1376 vigilia sancti Laurencii. deinde anno dom. 1395 V cal. Maji obiit domina Nesa Twingerin uxor prefati Johannis Twinger.

Der Beiname Königshofen bezieht sich auf den Ort nahe bei Straßburg, westlich vor dem Weißenthurmthor, welcher aus der alten *curtis regia* entstanden und nach dieser benannt ist¹. Er ist Geschlechtsname geworden und findet sich als solcher schon in den Rathsverzeichnissen von Straßburg aus dem 13. Jahrhundert². Nicht bloß die Twinger, sondern auch andere Familien, Schultheis, Kempf, Köselin, nannten sich im 14. Jahrh. von Königshofen, sei es als nach dem Ort ihrer Herkunft, oder als Zweige ein und desselben von dort stammenden Geschlechts³.

Wir behalten den hergebrachten Namen Königshofen für unsern Chronisten bei und entnehmen zuerst von ihm selbst die wenigen sicheren Daten aus seinem Leben, welche er an einer Stelle seiner sog. lateinischen Chronik verzeichnet hat.

‘Jacob Twinger, geboren im Jahr 1346, wurde 1382 als Priester ordinirt und 1395 als Capitelherr zu St. Thomas erwählt’⁴.

Zur Ergänzung kommen noch ein paar andere urkundliche Nachrichten hinzu; die eine betrifft seine Eltern, die andere sein Lebensende.

Die Eltern des Chronisten waren ‘Fritsche von Königshofen und Meza, dessen Ehefrau’, zu deren Seelenheil er der Kirche von St. Aurelien eine Schenkung vermachte.

Gestorben ist ‘Jacob mit Namen Twinger der treue Canonicus,’

1. S. die Einleitung zur Geschichte von Straßburg. K. Karl IV gestattete in einer Urkunde von 1347 den Bürgern von Straßburg, das Dert Königshofen aus der Pfandschaft der Kurnagel zu lösen: s. *Alsatia diplom.* II, 155, und den Kaufvertrag ib. II, 200. Die Lage des Orts wird hier angegeben: ‘das dert zu Königshofen — das gelegen ist in der stat zu Straßburg’, wo ‘hat’ offenbar das Stadtgebiet bezeichnet, gerade so wie *civitas* in dem Fragment der angeführten Urk. Herzog Adalberts vom J. 122: *actum Straburgo civitate in curte regia ville, que est in suburbano civitatis novo*; s. dasselbe bei Granddier, *hist. de l’égl. de Straub. Preaves* p. 53.

2. S. die in der *Revue* von Schiltter abgedruckten Verzeichnisse: *Revue* von Königshofen 1239 mit 1231, *Revue* von K. 1231—1271.

3. S. Auf’s Bardeufak *St. de Straßburger Statist.* unter C mit K: Otto dictus Schultheis von Königshofen a. 1340, *Henricus dictus Kempf*

de K. a. 1359 und Oberlin’s *Dissert.* 2 *Reue* 5: *vir nobilis de Köselin de Königshofen a. 1305*. Es gab, nach Wencker, de *landgraviis Alsacie* *St. der Seminarbibl.*, zu Straßburg einen Hof ‘zu dem von Königshofen’ und einen andern ‘zum Twinger’; vgl. über diese Familien die weitläufige Erörterung von Schneegans in *Notices* 24 und 25 und *Reue*, welche aber doch zu keinem bestimmten Resultate führt.

4. Originalh. der Straßburger Bibl. Bl. 4^o unter J: *Jacobus Twinger compilerator hujus libri natus fuit anno dni 1346, ordinatus in presbyterium a. 1382, fit canonicus sancti Thomae a. 1395, Ob anno — S. lat. *Reue* 24.*

5. Urkundliche *Reue* in Auf’s *Reue* unter *Königshofen*: *Obanno* *Fructus de Königshofen et Meza* *anno 1395, pro quibus annuatum re-* *verendissimo Jacobo Twinger, canonico* *sancti Thomae, Litterarum, sedis* *laboribus sanctae Austriacae —*

wie man auf der noch vorhandenen gleichzeitigen Grabſchrift an einem Pfeiler der Kirche St. Thomä liest, am 27. December 1420, also im Alter von 74 Jahren ¹.

Hiermit sind schon die Hauptabschnitte seines gleichmäßig ruhigen Lebensganges bezeichnet. Sie dienen zugleich dazu, die Abfassungszeiten der verschiedenen schriftstellerischen Arbeiten Könighofens im allgemeinen zu bestimmen: wenn er z. B. zu Anfang der sog. lateinischen Chronik sich bloß Kleriker nennt (ego Jacobus de Königheshoven clericus Argentinensis, licet minimus), so hat er dies sicher vor 1382 geschrieben; dagegen ist die Vorrede zur deutschen Chronik, wo er 'ein priester zu Strösbürg' heißt, ebenso gewiß erst nach diesem Jahre verfaßt.

Was sonst noch über ihn bekannt ist, beschränkt sich auf Folgendes.

Einzig und allein aus der Registerzeile des Textes B: 'Jacob kirchherre ze Trüsenheim macht dis büch nach gottes geburte 1386,' ist zu entnehmen, daß Könighofen eine Zeitlang das Pfarramt zu Drusenheim, wenige Stunden von Strösbürg abwärts des Rheins, versah ².

Mit welchem Recht der Chronist bei Wimpfeling (in der Dedicatio des catalogus episc. Argent.): Argentinensis chori praebendarius, bei Wencker (de comitibus provincialibus, Hf. der Strösb. Seminarbibl.) Caplan und Priester an der Mariencapelle der Kathedrale und anderswo Vicar der Kirche von Strösbürg genannt ist, mag dahin ge-

1. Die Inschrift lautet: Anno dñi MCCCCXX ipsa die beati Johannis ewangeliste obiit dñs Jacobus dictus Twinger fidelis canonicus hujus ecclesie. orate pro eo. Der 27. Dec. als Lobestag ist auch bestätigt im Liber vitae capituli S. Thome vom J. 1502, welches in der Originalhs. auf Papier und außerdem in zwei schönen Pergamentabschriften im Archiv von St. Thomas aufbewahrt wird, worin sämtliche Anniversarien nach den Kalendertagen verzeichnet sind. Die Stelle lautet hier: D (Bezeichnung des Wochentags nach dem Alphabet) VI Kal. (Jan.) Johannis ew^{te} tot. du^x. (totum duplex). O. (Obiit) Jacobus Twinger pbr. can. dñr (dantur) XII. sl. (im Original steht XVI sl., woraus in beiden Abschriften XII corrigirt ist) eqr (aequaliter) visit. (visitatio Besuch am Grabe) in antiquo capitulo et XIII sl. III dn. de anno gratie ejusdem. Die hier bezeichneten Geldvertheilungen unter die Canoniker

und Geistlichen des Stifts rührten aus zwei Stiftungen her, die eine von Könighofen selbst aus dem J. 1419, s. weiter unten, die andre von dem Canonicus Nicolaus Merzwin, welcher im J. 1422 eine ewige Rente von 16 sl. stiftete 'ad annum gratie quondam domini Jacobi dicti Twinger canonici dicte ecclesie et ad anniversarium suum annuatim circa festam sancti Jacobi ewangeliste a dominis predictis cum vigiliis et missis pro defunctis in dicta ecclesia ut moris est perpetuo peragendum; s. die vollständige Urf. bei Schneegans, Notice 41 n. 41.

2. Dieselbe Stelle des Registers lautet in dem früheren Text A (bei Schilter 396): 'Jacob von Königheshoven machte dis Buch 1386'; s. unten über die Abfassungszeit beider Texte.

3. In der Wormser Chronik des Mönchs von Kirsgarten bei Ludewig Reliquiae II, 9.

steht bleiben und nur bemerkt werden, daß dies eben dieselben Titel sind, welche sein Vorgänger Closenier führte.

Nicht sicherer beglaubigt ist die andere Angabe, daß Königshofen das Siegleramt in der bischöflichen Kanzlei versehen habe¹; denn die bloße Erwähnung von einem 'Herren Jacob unserm ingesigeler' in einem Anschreiben des Bischofs Friedrich von Blankenheim (1375—1393) an den Rath der Stadt könnte auch wohl einem anderen Jakob gelten².

Wohl aber hat Jakob Twinger von Königshofen eine Urkunde des Capitels von St. Thomas d. d. 1394, März 18, als apostolischer und kaiserlicher Notar ausgefertigt und durch seine Unterschrift bestätigt³.

Im folgenden Jahr 1395 wurde er als Capitelherr in das Stift von St. Thomas aufgenommen und war, wie das ehrende Beinwort in der Grabchrift bezeugt, ein treuer Canoniker⁴. Hier war ihm nämlich die Aufsicht über das Archiv und die Führung der Lager- und sonstiger Urkundenbücher des Stiftes anvertraut, und man kann sich noch jetzt bei Durchsicht des wenigleich nicht unversehrten, doch immer noch reichhaltigen Archivs leicht davon überzeugen, mit welcher gewissenhaften und unermüdblichen Sorgfalt er bis an sein Lebensende sich dieser Pflicht unterzogen hat. In dem einen Haupt- und Copialbuch A vom J. 1397 sind alle Briefe und Urkunden der Kirche St. Thomä von seiner Hand zusammengeschrieben⁵; in dem andern C vom J. 1398 hat er in gleicher

1. Diese Notiz findet sich in Lud's Wappenbuch, f. Schneegans, Notice 33 n. 26.

2. S. das Schreiben im Nachtrag Notice 60. Schneegans fügt hinzu, daß in einem andern Schreiben des genannten Bischofs von 1380 Königshofen als 'dominus et magister Jacobus Twinger' genannt sei. Allein ich habe in dem von ihm citirten Actenascitel des Straßburger Stabarchivs nur den ersten abgedruckten Brief, nicht auch diesen andern gefunden.

3. Archiv von St. Thomas. Regi-
strande ober Copialbuch B Bl. 119. Das Document ist überschrieben: Instrumentum publicum super declaratione capituli, quatenus decanus et scolasticus ratione officiorum suorum in pane debeant habere, und besagt zum Schluß: in evidens testimonium omnium promissorum fecimus praesens instrumentum per notarium publicum infra scriptum in publica forma redigi. acta sunt hec in loco capitulari ecclesiae sancti Thome prenotate anno dom. mille-

simo trecentesimo nonagesimo quarto etc. Die Unterschrift lautet: *Et ego Jacobus Twinger de Königshoven Argentine commorans publicus apostolica et imperiali auctoritate notarius quia declarationi — presens interfui cum testibus predictis eaque sic fieri vidi et audivi, idcirco presens instrumentum exinde manu mea scriptum in hanc formam redegi publicam signoque meo consueto signavi in testimonium premissorum rogatus et requisitus.*

4. S. die vorige S. Note 1.

5. Incipit registrum et tabula omnium literarum et instrumentorum ecclesie nostre sancti Thome Argent. in libris nostris conscriptorum — et scriptum ac renovatum est hoc registrum seu tabula per Jacobum Twinger canonicum anno dom. MCCC^o nonagesimo septimo. Das von Oberlin gelesene und von Schneegans (Notice 35 n. 30) vermischte Pergamentblatt, worauf dies steht, hat sich wieder aufgefunden.

Weise alle Güter und Einkünfte des Stifts verzeichnet¹. Man findet in diesen und andern Registerbüchern weiterhin die fortgesetzten Eintragungen von seiner Hand bis in das Jahr, in welchem er starb². Auch ein von ihm geschriebenes Verzeichniß der Bücher der Bibliothek des Capitels ist vorhanden³. Oft wird er in den gleichzeitigen Urkunden des Stifts, sei es als Zeuge, sei es als Mitglied oder Vertreter des Capitels genannt⁴. In einer von ihm selbst ausgestellten von 1410, April 15, hat er eine immerwährende Rente von 2 Goldfl., welche für 40 fl. Capital beim Rath der Stadt erkaufte worden, an das Capitel vermacht, um zur Gedächtnißfeier seines Todestages unter die Canoniker und Präbendner des Chors gleichmäßig vertheilt zu werden⁵.

Mit dieser mannigfaltigen Geschäftsführung bei dem Capitel von St. Thomas verband Königshofen noch mehrere Pflugeschaften für andere geistliche Stiftungen, welche dem Patronat dieser Kirche untergeben waren. So erscheint er in einer Urkunde von 1396, Febr. 11, als einer der beiden Pfleger des Pfhynspitals⁶; in einer andern von 1410, Juli 5, genehmigt er als Pfleger der Clause von St. Gallus in Königshofen die Erbleihe eines Grundstücks⁷.

Schri-
ten von
König-
hofen.

Hat man nun schon aus vorstehenden Angaben die Vorstellung von einer vielseitig in Anspruch genommenen Geschäftsthätigkeit und nicht gewöhnlichen Arbeitsamkeit gewonnen, so erstaunt man über den Umfang

1. Auf dem Vorderblatt ist zu lesen: Incipit registrum seu demonstratio omnium decimarum, reddituum et censuum spectancium ad capitulum dicte ecclesie s. Thome et ad chororum ac ad denarios s. Nicolai et alias qualitercunque tam annone quam denariorum in civitate Argentinensi et extra — — *et scripta et revocata sunt hec per Jacobum Twinger canonicum anno domini MCCCXCVIII*⁹. Auf dem letzten Blatt findet sich weiter die Nachricht, daß das Buch schon im J. 1396 begonnen worden: *scripsi scilicet ab anno dom. MCCCXCVI usque in hodiernum diem*.

2. Die letzte, die ich gesehen, ist vom 4. Sept. 1420 (II nonas septembris) in Reg. A Bl. 386^a. Das andre Citat vom 18. Dec. 1420 bei Schneegans, Notice 39 n. 37, ist falsch; die Urkunde ist vom 18. Dec. 1419.

3. Gedruckt bei Ch. Schmidt, histoire

du chapitre de St. Thomas 410. Es sind theologische und philosophische Werke, kaum ein historisches (Alexander magnus metrica) darunter.

4. Als Vertreter z. B. Reg. B, Bl. 73: Coram nobis iudice Argent. constit. . . coram nobis Jacobo Twinger canonico et vice ac nomine decani et capituli ipsius ecclesie — actum II idus Dec. a. dni 1411.

5. S. die vollständige Urkunde bei Schneegans a. a. O. 39 n. 36.

6. S. die urkundliche Erwähnung in Notice 37 n. 33 und vgl. über das genannte Spital Königshofens Cronik Bl. 201' und Ch. Schmidt, hist. du chapitre de St. Thomas 169 f.

7. Die Urk. ist gedruckt bei Wencker, appar. archiv. 30; vgl. über die Stiftung dieser Clause im J. 1282 Königshofen Bl. 203'' und Ch. Schmidt a. a. O. 397, wo die Statuten derselben abgedruckt sind.

der literarischen Werke, zu deren Abfassung der fleißige Capitelherr noch nebenher die nöthige Muße fand.

Die von ihm hinterlassenen Schriften sind: 1. eine lateinische Chronik oder richtiger historische Materialiensammlung, 2. die deutsche Chronik in mehreren Bearbeitungen, 3. ein lateinisch-deutsches Glossar.

Ueber das letztere, welches noch ungedruckt auf der Straßburger ^{Das} Bibliothek aufbewahrt wird, mag an diesem Ort nur Weniges bemerkt ^{Glossar.} werden¹. Jedensfalls wurde dasselbe nach den Angaben der Handschriften, welche freilich hierin selbst unter einander abweichen, erst später als die Chronik verfaßt. In der ältesten, sicher gleichzeitigen Hs. ist die Abfassungszeit in das Jahr 1399 gesetzt². Der Autor nennt sich im Vorwort **Jacobus Twinger presbyter Argentinensis** und führt außer anderen Grammatikern und Schriften, die er benutzte, das Vocabular von Fritsche **Clofener** als seine Hauptquelle an³. Man kann nach dem gleichen Verfahren **Königshofens** bei der Compilation seiner Chronik mit Grund annehmen, daß er sich die frühere Arbeit von **Clofener** ziemlich vollständig angeeignet habe; doch ist auffallend genug die Erwähnung dieser Quelle in dem später abgeänderten Vorwort wieder fortgeblieben⁴; und man kann darin die Absicht des Autors nicht verkennen, gleichviel aus welchem Grunde, seinen Vorgänger lieber mit Stillschweigen zu übergehen, so wie er auch in seiner Chronik die einzige Stelle, wo er der älteren Chronik auf u. l. Frauen Hause gedacht hatte, später wieder gestrichen hat⁵.

Die sog. lateinische Chronik befindet sich in der einzigen und Originalhandschrift auf der Stadtbibliothek zu Straßburg⁶. ^{latein. Chronik.}

1. Fleißig benutzt hat es Scherz in seinem Glossar (Gloss. germ. ed. J. J. Oberlin T. I et II. 1781—81), wo das aus **Königshofens** Entlehnte mit Tw. (**Twinger**, bezeichnet ist.

2. Hs. der Stadtbibl. aus der Bibl. St. Johannis 188 Bl. in Fol.; voraus geht eine Schrift über den Weg des Heils, am Schluß stehen Homilien. Ich trage doch Bedenken, diese Hs. mit Schneegans (p. 36) für das Original zu halten. Hier steht von andrer Hand: *Compilatus est autem presens liber seu ejus materia sub anno incarnac. dom. 1399 per prefatum dominum.* Die abweichenden Angaben der andern Hss. s. Notice 36 n. 32.

3. S. die Stelle in der Einleit. zu **Clofener** S. 4 Note 2. Der Anfang lautet: *Ego Jacobus Twinger presbyter*

Argentinensis, licet insufficiens, ob communem parvulorum vel etiam aliorum utilitatem de diversis libris grammaticilibus, scil. Catholicon (von Johannes de Balbis), Huwicione (Ugutio von Pisa) et speculo grammatico et specialiter etc.

4. Das abgeänderte Vorwort ist dasjenige, welches man in Oberlin's Dissert. 29 abgedruckt findet, wo zu den Namen der Grammatiker noch der **Brito** (**Wilhelm B.**) hinzugefügt, der von **Clofener** hingegen weggelassen ist. Am Schluß des Vorworts steht: *Compilatus est autem presens liber anno domini 1408.* Die Hs. gehört ebenfalls der St. Johannisbibl. in der Straßb. Stadtbibliothek.

5. S. oben S. 10 Note 1.

6. S. die Beschreibung der Handschrift L unter Hs.

Sie giebt sich in der Ueberschrift für nichts weiter als einen Auszug aus andern Schriftstellern aus¹. In dem Vorwort, welches mit einigen Abänderungen auch in die Vorrede der deutschen Chronik übergegangen ist, nennt sich der Autor Jacob von Königshofen, Cleriker zu Straßburg, und sagt, er habe die alten Chroniken besonders Vincentius und Martinus excerpirt, auch Einiges was sich in Straßburg ereignet hinzugefügt und in die richtige Zeitordnung gestellt, wozu am meisten die chronologische Reihenfolge der Päpste, Könige und Kaiser zweckdienlich sei; und weiter, er habe die Chronik von der Erschaffung der Welt an bis zu den Zeiten Gregors XII und Ruprechts von Bayern fortgeführt².

Wenn, wie schon oben bemerkt wurde, der Umstand, daß der Autor sich hier nicht Priester, sondern nur Cleriker nennt, auf die Abfassungszeit vor dem J. 1382, in welchem er zur Priesterwürde gelangte, schließen läßt, so widerspricht dem der angegebene Endtermin in der Papst- und Königsreihe, welcher innerhalb des ersten Decenniums des 15. Jahrhunderts liegt. Allein bei Einsicht der Handschrift stellt sich heraus, daß der Name 'Ruperti de Peygern' nur auf austrabirter Stelle steht und bei 'Gregorii pape XII' der zweite Strich der Zahl erst nachträglich hinzugesetzt ist. Und damit stimmt auch, daß der Katalog der Päpste im zweiten Capitel ursprünglich mit Gregor XI (1370—1378) und der der Könige und Kaiser mit Carl IV im J. 1354 abschloß, alles weiter Folgende aber, wie die Schriftzüge deutlich erkennen lassen, erst von späterer Hand des Autors hinzugefügt ist.

Diese späteren Zusätze oder Nachträge reichen bei den Königen bis zur Wahl Sigmunds J. 1410, bei den Päpsten bis zu Martin V J. 1417, im 8. und letzten Capitel sogar bis zum J. 1419, dem vorletzten Lebensjahr Königshofens, dessen vorgerücktes Alter sich auch durch die Unsicherheit der Hand verräth.

Demnach hat Königshofen das Buch als niederer Cleriker vor dem

1. Incipiunt cronica nova de diversis [auctoribus] collecta.

2. *Ego Jacobus de Kunigeshoven, clericus Argentinensis, licet minimus, quosdam flores seu aliqua alia in historiis utilia ac delectabilia de diversis libris cronicorum et specialiter de speculis historialibus et cronicis fratrum Vicencii et Martini, que moderni reputant veriora in presens opusculum excerpando collegi, et precipue aliqua, que in Civitate vel dyocesi Argenti-*

nensi gesta sunt, vel in fama celebriori feruntur, ad certum ordinem temporum redegisti. — Insuper sciendum, quod presens compendium primo per annos a creatione mundi, dein per annos incarnationis domini nostri Jesu Christi per pontifices et imperatores descendendo usque ad tempus nostrum, videlicet ad tempora Gregorii pape XII et Ruperti de Peygern regis Romanorum deduxi inclusive.

3. 1382 ober genauer vor dem Zeitpunkt, als er zur Priesterwürde gelangte, zu schreiben begonnen und fast bis an sein Lebensende fortgesetzt.

Da seine ursprüngliche Absicht nur auf eine Compilation aus andern Chroniken gerichtet war, so bezweckte auch die ganze Eintheilung des Werks in 8 Capitel nichts weiter, als gewisse Rubriken, gleich viel in welcher Ordnung, zu bilden, um den verschiedenartigen Stoff darin unterzubringen.

Das erste Capitel: *de etatibus mundi in generali* (Bl. 1—5) enthält die Weltgeschichte der fünf ersten Zeitalter in chronologischer Übersicht bis auf Julius Cäsar im Auszuge aus Hieronymus und Beda; das zweite: *de cathalogo Romanorum pontificum* (Bl. 6—16¹) bringt voran das Namensverzeichnis der Päpste nebst der Zahl der Regierungsjahre und dem Todesjahr eines jeden, dann ebenso das der römischen Könige und Kaiser, hierauf unter der Überschrift: *catalogi diversorum regum*, die Verzeichnisse der assyrischen, medischen, persischen, ägyptischen u. s. w. bis zu den fränkischen und andern germanischen Königen, hauptsächlich nach dem Pantheon des Gotfrid von Viterbo c. 20 und den fränkischen Annalen¹.

Das dritte Capitel (Bl. 18): *de vocabulis gentium, de terra et ejus partibus*, ist Abschrift aus Isidor's *origines* IX c. 2 und XIII c. 3 zc. mit eigenen Zusätzen; das vierte (Bl. 29): *cathalogus episcoporum Argent.* ist ebenfalls nichts als Abschrift des bekannten alten Bischofscatalogs nebst der Fortsetzung, welche sich in der Straßburger Handschrift des sog. Albertus Argentinensis findet²; angehängt sind Auszüge aus Erchembald's Schriften: *de laude Dei, suspirium und oratio*.

Das fünfte Capitel (Bl. 39) betitelt: *Registrum diversorum gestororum secundum ordinem alphabeti*, enthält ein alphabetisches Verzeichniß von Namen und Thatfachen, wo der Autor unter dem Buchstaben *I* die schon oben erwähnten Lebensnachrichten über sich selbst giebt; hinzugefügt sind außerdem die Absätze: *de Romulo et Remo, de Sybilla et Virgilio* aus dem *speculum historiale* des Vincentius.

Das sechste Capitel: *de fundatione et conversione Germanie et Argentine civitatis* (Bl. 64¹), bringt die Befehungsgeschichte des Elsaß aus der schon citirten Hs. des Albertus Argentinensis, die Gründung des Reichs von Trier aus derselben, die Legenden der h. Obilia

¹. Bei Bl. 14 sind drei Pergamentblätter eingestiftet, worin Excerpte aus den fränkischen Annalen stehen.

². S. über diese Hs. unten bei den Quellen von Königshofen.

und der h. Attala, die Gründung von St. Stephan und der Kirche zu Rheinau, die unechte Schenkungsurkunde des Dagobert.

Die Überschrift des 7. Capitels: *Incipit de hystoria Machemati principis Sarracenorum* (Bl. 69') bezieht sich auf das aus der Hs. des Alb. Arg. abgeschriebene Excerpt über Mohammed; angehängt sind diesem die folgenden vier originalen Stücke in deutscher Sprache: große Reise in die Heidenchaft 1396, Reise der Deutschherren nach Cracow 1410, Streit des Bischofs von Lüttich mit der Stadt Lüttich 1408, Krieg zwischen England und Frankreich 1415; von welchen allein das erste auch in die deutsche Chronik herübergenommen ist¹.

Das 8. Capitel: *In quo declarantur gesta pontificum et imperatorum Romanorum nec non quaedam alia, quae in registro praecedenti scripta sunt* (Bl. 80'), enthält eine Sammlung der verschiedenartigsten Geschichten. Den Hauptbestandtheil und gewissermaßen den leitenden Faden bildet allerdings die Geschichte der Päpste und Kaiser nach Martinus Polonus, fortgesetzt bis zum Tode P. Johannis XXIII im J. 1419 und der Zeit R. Sigmunds (80'—234"). Hierin sind jedoch eingeschaltet die folgenden theils lateinischen, theils deutschen Stücke ohne Rücksicht auf Zusammenhang und chronologische Folge: *fundatio monasterii Argentinensis* (143"), *miracula heate virginis Marie in ecclesia Argentina* nach Ellenhard's Codex (144'—145") vgl. *monum. Germ. ss. XVII. 114—117, conflictus in Husbergen* nach demselben (163'—167") vgl. *bellum Waltherianum a. a. D. 105—114, Krieg der Herzoge von Östreich mit den Schweizern* (168'), das Geschelle zwischen den Zorn und Mülnheim (170') aus Closenener, Brände in Straßburg (173') aus demselben; weiter unter der Überschrift: *Incipiunt quaedam incidentia ad tempora praescripta pertinencia*, Nachrichten über Dagobert, Arhogaft, die h. Odilia, die Könige der Franken und Karl den Großen (176') nach den Legenden und den fränkischen Annalen, *gesta Argentinensium* (198") aus der Hs. des Alb. Arg., Juden und Geißler (211) nach Closenener, Erweiterung der Stadt, Engländer und Bürgerstreit (220) aus der Hs. des Alb. Arg., über den großen Städtekrieg (234). Sodann folgt nach dem Schluß der Papst- und Kaisergeschichte und vier leeren Blättern (235—238): der Krieg zwischen den Grafen von Wirtemberg und den schwäbischen Städten (239"), der Krieg zwischen Bischof Friedrich von Blankenheim und Stadt Straßburg (244"), von den Kartenbriefen, der Acht, den Blutzapfen (248"),

1. Die drei anderen gebe ich im Anhang.

und wieder nach leeren Blättern: *copia literae regis Dagoberti magni super fundacione ecclesiae in Haselo (251'')*, *epistola diffidacionis regis Anglie contra regem Francie missa ad papam Clementem VI (253'')*, endlich chronologische Daten aus Drosius und Gotfrid von Biterbo (255'').

Wie man sieht, hat Königshofen in diesem letzten Capitel, welches für die ausführliche Geschichte der Päpste und Kaiser bestimmt war, noch alles sonstige historische Material untergebracht, für welches er am früheren Ort keine passende Stelle fand, wobei freilich eine zusammenhängende Erzählung weder möglich noch auch beabsichtigt war.

Denn die ganze Compilation sollte offenbar nur als Materialiensammlung und Grundlage für die deutsche Chronik dienen, in welche letztere das Meiste davon, und zwar die deutschen Stücke wörtlich aufgenommen sind.

Ich komme zu der deutschen Chronik.

Von dieser waren bisher nicht mehr als zwei verschiedene Bearbeitungen des Autors bekannt: die eine kürzere in der Ausgabe von Schilter, Straßburg 1698, nach der leider verlorenen Originalhandschrift auf dem Hause u. l. Frau, und die andere ausgeführtere in dem Autograph von Königshofen auf der Straßburger Stadtbibliothek.

Die herkömmliche Meinung über das gegenseitige Verhältniß dieser beiden Texte ist, daß Königshofen zuerst die sogenannte 'große Chronik' im Jahre 1382 verfaßt und durch spätere Nachträge bis zum J. 1415 ergänzt, hierauf im J. 1386 als Rector der Kirche zu Drusenheim einen Auszug daraus nach einem beschränkteren Plan zum Zweck der Veröffentlichung angefertigt habe, welcher Auszug, durch Abschriften vervielfältigt und von Schilter im Druck herausgegeben, allein bekannt geworden sei¹.

Die genauere Prüfung beider Texte wird ergeben, daß diese Ansicht nur theilweise als richtig angenommen werden kann.

Sehen wir zunächst den Plan und Inhalt der Chronik im allgemeinen ohne Rücksicht auf die Abweichungen der Texte.

Über den Zweck seines Werks spricht sich der Autor in der Vorrede aus.

Da die meisten Chroniken von Päpsten und Kaiser lateinisch verfaßt, somit nur für 'gelehrte Pfaffen' bestimmt seien, will er eine deutsche Chronik für die 'klugen' d. i. gebildeten Laien schreiben und darin auch

1. Oberlin, Dissert. 19; Schneegans, notice sur Koenigshofen; Mone, *babij. Geschichtequellen* I, 251.

Die
deutsche
Chronik.

Plan u.
Einh. d. Chronik.

von neuen Dingen der Gegenwart, die noch lieber als die alten gelesen werden, und insbesondre von merkwürdigen Ereignissen, die sich in Elsaß und Straßburg zugetragen haben, berichten, und zwar ist dieser gesammte Stoff auf sechs Capitel vertheilt.

Das erste beginnt mit Erschaffung der Welt und handelt nach der großen Sündflut von dem Reiche Assyrien, von den Juden und ihren Königen, vom Trojanischen Krieg, von den Reichen Babylon und Persien, endlich von dem großen König Alexander und seinen Nachfolgern.

Das zweite erzählt die Geschichte Roms, führt von Julius Cäsar an durch die ganze Reihe der römischen Kaiser, sodann deren Nachfolger, der deutschen Könige und Kaiser, bis auf R. Wenzel und Ruprecht herunter und giebt bei jedem eine kurz gefaßte Regierungsgeschichte.

Dem zweiten Capitel steht das dritte parallel, welches, wie jenes die Gründung Roms, die Geschichte Christi und die Stiftung der Kirche voraussetzt, um hierauf von dem Apostel Petrus an die Reihe seiner Stellvertreter folgen zu lassen.

Erst im vierten geht der Autor auf seine Stadt Straßburg — ‘man ich bin von Straßburg geborn’ — über und handelt darin von den Bischöfen von Straßburg, indem er Anderen empfiehlt, von den Bischöfen ihrer Städte Nachricht zu geben.

Auf die Bischofsgeschichte folgt im 5. Capitel die Geschichte der Stadt selbst, welche mit der Gründung der Städte am Rhein und im Elsaß beginnt und, wie von Erbauung von Straßburg, so auch von Errichtung der Stifter und Klöster in der Stadt und im Elsaß, weiter von Bränden zu Straßburg und andern Orten, von Judenverfolgungen und Geißlern, von Sterben, inneren Parteiungen und Änderungen, von Streiten und Kriegen außerhalb, von Kriegen der Eidgenossen und in Wirtemberg, von dem großen Städtekrieg, von Naturereignissen aller Art berichtet.

Zuletzt das 6. Capitel enthält ein alphabetisches Register der historischen Ereignisse mit hinzugesetzten Jahreszahlen, welches für sich eine Art von historischem Compendium bilden sollte; später auch vielfach als solches gedient hat und bisweilen allein abgeschrieben worden ist.

Bei Vergleichung dieser Eintheilung von Königshofens deutscher Chronik mit dem Plan und der Anordnung von Closeners Buch erkennt man auf den ersten Blick, wie nahe sich Königshofen an seinen Vorgänger anschließt. Auch dieser gab die frühere Papst- und Kaisergeschichte nach Martinus Polonus, nur im kürzeren Auszuge, führte sie nach anderen Chroniken und zuletzt selbständig fort bis auf seine Gegenwart und verband damit in einem zweiten Haupttheil die Geschichte von Straßburg.

Königshofen schickt, um die Weltchronik zu vervollständigen, sein 1. Capitel seit Erschaffung der Welt voraus, macht zwei Capitel aus der Kaiser- und Papstgeschichte, zwei andere aus der Straßburgischen Kirchen- und Stadtgeschichte und schließt mit dem historischen Register, wie er solches bereits in seiner lateinischen Chronik angelegt hatte.

Die Abweichungen der schon erwähnten beiden Texte, von welchem ich den kürzeren Schilter'schen mit A, den der sog. großen Chronik, welcher der gegenwärtigen Ausgabe zu Grunde liegt, mit C bezeichne, betreffen: 1. die Anordnung des Stoffs innerhalb der Capitel und 2. die Erweiterungen, Zusätze und Fortsetzungen, welche C vor A voraus hat.

1. Dieselben Stücke kommen in den gleichen Capiteln in veränderter Ordnung oder Reihenfolge vor. Im 1. Capitel folgt im Text A auf die bis zu Ende geführte jüdische Geschichte (Schilter S. 30) zuerst der Trojanische Krieg, dann die babylonische und persische Geschichte bis auf Alexander den Großen und seine Nachfolger; Text C hingegen hat den Trojanischen Krieg erst zwischen die persische Geschichte und Alexander den Großen eingeschoben (Bl. 23'). Am häufigsten finden sich derartige Umstellungen im 5. Capitel und zwar besonders im Abschnitt von den Kriegen und Reisen. Text A hält hier im ganzen die chronologische Ordnung in der Aufeinanderfolge der einzelnen Stücke fest: die Folge der Reisen von Straßburg im Elsaß ist deshalb unterbrochen durch die Kriege zwischen Frankreich und England, zwischen Östreich und Schweiz, dann wieder durch den Krieg von Wirtemberg mit den schwäbischen Städten, nur in wenigen Fällen sind die Reisen nach ein und demselben Ort aus verschiedener Zeit miteinander zusammengesetzt: so bei den Reisen nach Sels und Horbürg Schilter 314 und 315.

Dagegen ist im Text C mit Hinansetzung der chronologischen Folge überall das Gleichartige und Zusammengehörige gruppenweise zusammengestellt: voran geben als erste Gruppe die Kriege und Reisen von Straßburg bis zur Ankunft der ersten und zweiten Engländer im Elsaß (222'—233'), hierauf folgen als zweite die Kriege zwischen Östreich und Schweiz, die Reisen nach Zürich, der Streit zu Glarus, welcher in A folgt (233'—235'), sodann als dritte der Krieg zwischen Wirtemberg und den schwäbischen Städten im J. 1377 und der große Zwist zwischen den J. 1388 (235'—246'), weiter als vierte die Kriege zwischen Frankreich und England im J. 1396 und einige andere 246'—247', endlich die Kriege zwischen Frankreich und England 247'. Nach der Beschreibung dieser in beiden Texten als letzte Kämpfe im Zwölften Jhd. und Anfang A zum Schluß noch einige Nachrichten über die Zwölften und die ersten

Die
Texte A
und C.

der Könige von Dänemark und Cyprien, welche in C besser schon am früheren Ort untergebracht sind.

2. Zahlreich sind die Zusätze oder erweiterten Ausführungen, welche sei es in C hinzugekommen, sei es in A ausgelassen sind: wenig bedeutend im 1. Capitel, wo nur die Erfindung des Schachzabelspiels zu Babylon (21') und zu Ende die vollständigere Aufzählung der Nachfolger Alexanders des Großen das Mehr ausmacht, häufen sie sich in den folgenden Capiteln. Schon im 2. und 3. von den Kaisern und Päpsten sind in C die Quellen, Martin von Troppau, Ekkehard und Matthias von Neuenburg, weit ausgiebiger benutzt¹; sodann ist hier die Kaisergeschichte, welche im Text A ursprünglich beim Regierungsantritt von Wenzel 3. 1378 abschloß, bis zum Anfang R. Ruprechts 3. 1400, die Papstgeschichte, welche in A nur bis Urban VI 3. 1384 reichte, bis zum Concil von Constanz 3. 1414 fortgesetzt².

Ebenso ist das 4. Capitel von den Bischöfen zu Straßburg in C reich an Ergänzungen und seit dem Antritt des B. Friedrich von Blankenheim 3. 1375, wo A aufhört (Schilter S. 262), weitergeführt bis zum Ende seiner Regierung, 3. 1393.

Im 5. Capitel von der Geschichte der Stadt und den Zeitereignissen haben alle einzelnen Abschnitte in C Zusätze oder Fortsetzungen erhalten, und während die geschichtlichen Nachrichten in A im ganzen bei dem Jahr 1389 abschließen und nur an einer Stelle das 3. 1390 erreichen³, gehen sie in C noch über 1400 bis zu den Jahren 1414 und 1415 hinaus⁴.

Hiermit stimmen auch die Endpunkte der Daten im 6. Capitel oder dem historischen Register der beiden Texte überein⁵.

Aus dem Vorstehenden ergibt sich zur Genüge, daß der kürzere

1. Abweichend ist auch die Zählung der Kaiser, welche A nach Martinus Pol. mit Julius Cäsar, C mit Ekkehard erst von Augustus an beginnt. Außerdem zählt A einige Kaiser und C einige Päpste mehr.

2. Nach Schilter's Bemerkung 143 Note a ging die von ihm zu Grunde gelegte Hf allerdings noch bis zu R. Ruprecht 3. 1400 in Königshofen's eigener Chronik fort (S. 141—143), allein Oberlin giebt in Dissert. 20 ausdrücklich an: *propria hujus codicis scriptura caput II in Wenceslao electo a. 1376 terminari*, und damit stimmen alle anderen Hff. von Text A überein; s. die Handschriftenbeschreibung.

3. Die Zeitgeschichte im 5. Cap. geht

bis zum Landfrieden von Eger; das Datum 1390 findet sich bei der dritten Erweiterung der Stadt: Schilter S. 274.

4. Bl. 216': 'Aber ein sechstage von dem flosse 1414, ein crüzegang umb güt wetter 1415.'

5. Ganz vereinzelt steht in A das zweifelhafte Datum 1400: 'Zubelior oder romevart die dirte ist 1400' (Schilter 397) im Widerspruch mit Text C Bl. 130" und 137" und im Register an derselben Stelle, wonach das dritte Jubeljahr 1359 war. Ich vermüthe, daß das 3. 1400 von dem Abschreiber hineingesetzt ist, welcher die Originalabschrift A im 3. 1401 fertigigte; s. in der Handschriftenbeschreibung Nr. 1.

Text A nicht, wie man gewöhnlich annimmt, bloß Auszug aus C sein kann = man müßte denn sagen, daß der Autor bei dem Auszug absichtlich auf den Endpunkt 1389 zurückgegangen wäre und alle späteren Nachrichten fortgelassen hätte, woran aber schon deshalb nicht zu glauben ist, weil er in seiner Vorrede gerade auf die neuen Nachrichten besonderen Werth legt.

Es läßt sich aber auch sonst beweisen, daß der kürzere Text A früher geschrieben sein muß als C. Was diesen letzteren betrifft, so ist er sicher nicht früher als im Jahr 1400 begonnen worden. Denn in der Capituleintheilung der Vorrede, wo A die Kaisergeschichte nur bis auf R. Wenzel (S. 1378) und die Papstgeschichte nur bis P. Urban VI (S. 1378) zu erzählen verspricht, giebt C beide Mal gleich das J. 1400 als Endpunkt an. Ebenso findet sich zu Anfang des 2. Capitels, 'in dem geschriben stet von allen römischen künigen und keysern die von gotz gebürte gewesen sint unß an dise zit', der erklärende Zusatz: 'also men zalet von gotz Gebürte virzehenhundert ior'.

Bekanntlich wurde in dem genannten Jahr Wenzel, der König von Böhmen, als römischer König abgesetzt und Pfalzgraf Ruprecht an seine Stelle erwählt. Nun wird aber in A an zwei Stellen noch auf den König von Böhmen als zur Zeit regierenden König von Rom Bezug genommen¹, woraus mit Sicherheit hervorgeht, daß dieser Text vor dem J. 1400 geschrieben sein muß, während im späteren Text C die eine dieser Stellen ganz ausgelassen, die andere aber aus der Gegenwart ins Präteritum umgesetzt ist².

Hiernach steht also unzweifelhaft fest, daß Text A vor 1400 verfaßt ist, Text C hingegen erst in oder nach diesem Jahr begonnen und nicht vor 1415 vollendet wurde.

Dem widerspricht jedoch, wie es scheint, die eigene Angabe Könighofens über die Abfassungszeit beider Texte im alphabetischen Register, auf welche sich auch die herkömmliche Meinung über das Verhältniß beider allein stützt. Denn in A steht unter dem Buchstaben Z (Schilter S. 396): 'Jacob von Küngeeshoven machte dis buch 1386', und in C an

1. Einmal im 1. Cap. (Schilter S. 29), wo der Autor nach Erwähnung der Einverleibung des Königreichs Assyrien in Medien bemerkt: 'also nu zemale das künigric von Rome ist zu Behemen'; das anderemal im 2. Cap. (Schilter S. 108) bei Kaiser Otto I., wo der Autor hinzusetzt: 'also ig note ein künig von

Behem das rich besiget und us tütischem gesehte ist und sin mus'.

2. Bl. 71": 'also keyser Karle der vierde und Wenzeslans sin sun das rich besosent und künige worent zu Behem und rich worent von tütischem gesehte und sin müstent von tütischem gesehte'.

derselben Stelle: 'Jocop Twinger ein priester zu Strasburg mahte dis buch 1382'.

Aus diesem Widerspruch ist nicht anders herauszukommen, als wenn man erstens diese beiden Daten nicht auf den Zeitpunkt der vollendeten Abfassung, sondern allein auf das Jahr bezieht, in welchem der Autor den einen und den anderen Text zu schreiben oder, wie er sich ausdrückt, 'das Buch zu machen' begann. Denn sicher war A nicht schon im J. 1386 geschrieben und noch weniger C im J. 1382¹. Allein das letztere Jahr kann auch nicht einmal als Anfangspunkt der Abfassung von C gelten, da, wie wir eben gesehen haben, dieser erst in das Jahr 1400 fällt. Hier bleibt nun nichts anderes übrig als zweitens anzunehmen, daß bereits eine frühere Bearbeitung der größeren Chronik vom J. 1382 vorausgegangen war, welche der Autor im J. 1400 bei C wieder zu Grunde legte, wo er das alte Datum im Register beibehielt.

Und so läßt sich nun auch die herkömmliche Ansicht, daß A Auszug aus der größeren Chronik sei, in der That rechtfertigen, vorausgesetzt, daß unter dieser größeren Chronik nicht der Text C, sondern eine frühere Abfassung desselben verstanden wird. Bei der wörtlichen Uebereinstimmung, welche zwischen beiden Texten A und C in dem aus älteren Quellen geschöpften Hauptbestandtheil vorherrscht, erklären sich wirklich die Lücken in A besser durch Auslassung aus einer schon vorliegenden umfanglicheren Bearbeitung, als umgekehrt die Erweiterungen in dieser durch Hinzufügung zu der kürzeren. Im letzteren Fall müßte man annehmen, daß der Autor seine ganze Arbeit noch einmal von vorn angefangen hätte und wieder auf dieselben Quellschriftsteller zurückgegangen wäre, um sie noch ausgiebiger, als früher geschehen, zu benutzen, was an sich sehr unwahrscheinlich ist. Das umgekehrte Verfahren erscheint nicht bloß als das natürlichere und einfachere, sondern erklärt auch, warum die Auslassungen in dem kürzeren Text vielfach als wirkliche sinnstörende Lücken empfunden werden.

Ergebnisse.

Wir sind hiermit über die Abfassungszeit der bisher besprochenen Chronikentexte und das dadurch bedingte gegenseitige Verhältniß derselben zu folgenden Ergebnissen gelangt.

1. Schon vor dem Jahre 1382 begann Königshofen als Cleriker zu Straßburg das noch vorhandene Autograph der sog. lateinischen Chro-

1. Oberlin hat sich freilich durch die mißverständliche Angabe von Königshofen bestimmen lassen zu sagen (Dissert. 18): der kürzere Text gebe nicht über das J. 1386 hinaus, was F. Schneegans un-

vorsichtig nachschreibt (Notices 32), ohne zu beachten, daß der dort ausführlich erzählte große Städtekrieg erst in die folgenden Jahre fällt.

nist niederzuschreiben, welche als bloße Materialiensammlung und Vorarbeit für die deutsche Chronik zu betrachten ist; sie geht in den Nachträgen, welche bis zum Jahr 1419 reichen, neben den deutschen Bearbeitungen her.

2. Hierauf unternahm der Autor im J. 1382 als Priester zu Straßburg die Abfassung der größeren deutschen Chronik in sechs Capiteln, welche in ihrer ursprünglichen Gestalt nicht mehr vorhanden ist.

3. Nach dieser verfaßte er theilweise im Auszuge den bei Schilter abgedruckten kürzeren Text A, der nach Königshofens eigener Angabe schon im J. 1386 gemacht wurde, aber in Ansehung des über diesen Zeitpunkt hinausführenden geschichtlichen Theils erst im J. 1390 vollendet sein kann.

4. Endlich im J. 1400 begann er, wieder auf die größere Chronik von 1382 zurückkommend, eine neue Umarbeitung derselben, welche er, gleichwie die lateinische Materialiensammlung, bis in die letzten Jahre seines Lebens fortsetzte. Diese liegt in der Originalhandschrift C vor.

Nachdem im Bisherigen das gegenseitige Verhältniß der beiden bekannten Texte A und C der deutschen Chronik dargelegt und festgestellt worden ist, bleibt noch übrig von einem dritten Texte zu reden, den ich als zwischen jenen beiden in der Mitte stehend mit B bezeichne.

In einer Anzahl Handschriften (s. die Hss. Beschreibung unter B) Text B. liest man an der schon öfter citirten Stelle des Registers unter '3', wo der Autor sich selbst nennt: 'Jacob kirchherre ze Trüsenheim macht dis büch nach gottes geburte 1386'. Es ist das gleiche Jahr, welches Text A an derselben Stelle angiebt, wo aber der Autor schlechtweg: 'Jacob von Küngheshofen' heißt. Man hat deßhalb keine Verschiedenheit der Textesrecension angenommen¹. Allein bei genauerer Prüfung wird man gewahr, daß auch sonst in den Handschriften dieses Kennzeichens mancherlei und zum Theil bedeutende Abweichungen sowohl von A als auch von C vorkommen, welche mit Nothwendigkeit auf eine eigenthümliche dritte Textesrecension B hinführen.

Im allgemeinen ist über diese zu sagen, daß ihr der kürzere Text A zu Grunde liegt; doch weicht sie an vielen Stellen davon ab, theils in eigenthümlicher Weise, theils in wörtlicher Uebereinstimmung oder wenigstens näherer Verwandtschaft mit C.

1. Schneegans, Notice 32: Ce fut là (à Dru-senheim) qu'il compila la chronique allemande abrégée qui porte la date de 1386, la même que Schilter a publiée en 1698. Mone, bad. Ge-

sichtsquellen I, 252: „Diese Umarbeitung, welche er als Pfarrer zu Drusenheim am Rhein machte, kam allein ins Publicum“.

So ist gleich bei der Capiteleintheilung im Vorwort das F als Endpunkt für die Kaiser- und Papstgeschichte bezeichnet, welcher zwischen den in A und C an derselben Stelle angegebenen Er (1378 und 1400) ungefähr in der Mitte liegt. Sodann sind B, verglichen mit A, zahlreiche Zusätze, unbedeutend in den beiden Capiteln, mit Ausnahme eines einzigen größeren bei R. Hier wo die Vergiftungsgeschichte aus Gosener eingefügt ist (Bl. 8 erheblich nach Inhalt und Umfang in den zwei folgenden, sind diese Erweiterungen nicht etwa aus der größeren Chronik mit welcher sie nur in seltenen Fällen sich verwandtschaftlich sondern offenbar unmittelbar aus den Quellen geschöpft; in der Geschichte namentlich aus Martinus Polonus und Amalricus: in der Straßburger Bischofsgeschichte aus Gosener und den sog. Annales Marbacenses¹. In dem 5. Capitel ist die Reihe Stücke vielfach verändert und namentlich bei den Kriegen und chronologische Ordnung schon einige Mal aufgegeben, um annähernd Recension C das Gleichartige zusammenzustellen²; ferner sind einige Zusätze des Autors aus der Zeitgeschichte hinzugekommen: z. B. bei Glarus, die Fortsetzung des Kriegs zwischen Oestreich und welche sich wörtlich in C wiederfinden (Bl. 237").

Aus Allem ergibt sich, daß B, verglichen mit A, eine veränderte und vermehrte Textesredaction der kürzeren deutschen darstellt und, verglichen mit C, sich dieser letzten Bearbeitung so daß B überhaupt sich zwischen A und C in der Mitte hält. (Selbe gilt von der Abfassungszeit. Denn wenn gleich im Registrum an der vorhin citirten Stelle dasselbe Jahr 1386, in welchem das Buch machte, wie in A genannt ist, so kann dies wieder nicht bezogen werden, als Königshofen das Buch zu schreiben und diese war für beide Texte A und B insofern die gleiche, als im wesentlichen auf dem ersten beruht; es liegt aber in der Sache, daß der veränderte und erweiterte Text erst nach Voller

1. Am Schluß der Papstgeschichte stehen im Text B zwei Stücke unter den Ueberschriften: 'der habest wart belegen' und 'der habest dötete V cardinale', dann der Abtag: 'bonoch für der bobest gen Bise, Lude, Varus und in manige stat und hilt den hof und kam zu jungest widerumbe gen Rome'; s. unter den Var.

2. Auf die Reisen nach Zürich J. 1350—1354 folgt sofort der Streit zu Sempach J. 1386, welchen A erst an

späterer Stelle unmittelbar vor dem Städtekrieg bringt (Schluß der Krieg zwischen Wirtemberger schwäbischen Städten J. 1377 A mitten unter den Reisen in (Schlüter 335) ist in B zu dem Städtekrieg J. 1388, mit sachlich zusammenhängend, gestellt Abzüge folgen erst nach den über die Naturereignisse und den Schluß des 5. Capitels.

zu Grunde liegenden geschrieben ist. Weil nun A sicher nicht früher als 1390, wie wir sahen, vollendet wurde, so kann B erst nach diesem Jahr verfaßt sein, und daraus erklärt sich zugleich, warum Königshofen hier zuerst den neuen Titel als Kirchherr zu Drusenheim führt: er hatte gewiß dieses Pfarramt erst nach dem J. 1390 übernommen.

Und mit dieser Zeitbestimmung für die Abfassung von B stimmt auch der bis zum J. 1390 hinausgerückte Endpunkt in der Capiteileintheilung, sowie das J. 1391 bei der 'Kaufleute Messe zu Strassburg' (Bl. 203' Var.) überein, während sonst bei Erzählung der Zeitereignisse allerdings das Jahr 1389, gleichwie im Text A, nicht überschritten ist.

Doch kommen für Text B noch andere Daten in Betracht.

Zwei von diesen sind auffallender Weise sich selbst widersprechend.

Die oben (S. 169 N. 1.) citirte Stelle aus dem 1. Capitel in A, wo des Königs von Böhmen als gegenwärtigen römischen Königs gedacht ist, findet sich ganz ebenso auch in B (s. Bl. 18" unter Var.): dagegen ist die andere aus dem 2. Cap. bei Kaiser Otto I. folgendermaßen verändert: 'also ignote by minen ziten ein künig von Beheim das rich besas und doch von dütischem gesehte was und sol sin' (s. Bl. 71" unter Var.).

Die letztere Lesart, worin alle Hff. von B übereinstimmen, kann offenbar erst aus einer Zeit lange nach dem Absetzungsjahr R. Wenzels 1400 herrühren und würde für eine ebenso späte Abfassungszeit von B beweisen, wenn sie nicht für interpolirt gelten müßte. Sie steht aber im Widerspruch nicht bloß mit der ersten Stelle, sondern auch mit der ganzen sonstigen Beschaffenheit von Text B, welche diesem, wie wir schon sahen, eine mittlere Abfassungszeit zwischen A und C vor 1400 anweist.

Und dafür giebt es noch ein anderes bedeutsames und für den Autor selbst charakteristisches Merkmal.

Wie bereits erwähnt, trat Königshofen im J. 1395 in das Capitel von St. Thomas, und diese seine neue Würde war nicht ohne bestimmenden Einfluß auf seine geschichtliche Darstellung, wo sie das Stift von St. Thomas berührt. Im Text A ist die Geschichte dieser Kirche sehr kurz gefaßt (s. Schilter 277), in B nur wenig erweitert, dagegen in C ausführlich und fast vollständig neu erzählt (s. Bl. 197'). Noch mehr: in der schwierigen viel erörterten Streitfrage über den Besitz der Gebeine des heiligen Florentius giebt der Autor im Text A dem Stifte Haslach gegen das Capitel von St. Thomas Recht, im Text B spricht er keine bestimmte Meinung darüber aus, im Text C hingegen rettet er sich aus der Verlegenheit durch die Hypothese einer Theilung der heiligen Gebeine zwischen beiden Stiftern (s. Bl. 91' und 154" und die Var.). Man

kann in beiden Fällen mit gleicher Sicherheit schließen, daß Text C nach 1395, und Text B ebenso wie A noch vor diesem Jahre verfaßt ist.

Was endlich noch weiter das innere Verhältniß der beiden späteren Texte B und C betrifft, so sind keineswegs alle Zusätze und Erweiterungen, welche B vor A voraus hat, auch wieder in die letzte Redaction C herübergenommen. Dies ist nur zum Theil, namentlich im 5. Capitel der Fall, wo aber Manches noch vollständiger in C ausgeführt ist, wie z. B. in dem Absätze, wie Straßburg zum andern Mal bekehrt wurde (Bl. 192 f.), und in dem schon erwähnten über das Thomaskloster; Anderes hingegen findet sich in C entweder kürzer gefaßt oder gar nicht wieder; so z. B. im 3. Cap. die in B hinzugefügten Excerpte aus Martinus Polonus und Amalricus Augerius über die Kreuzzüge R. Ludwigs IX von Frankreich und die Verurtheilung der Templer, im 4. Cap. die dort eingeschalteten Stücke aus Ann. Marbacenses über die Kegerverbrennung in Straßburg und den Kinderkreuzzug von 1212. Die der Redaction B eigenthümlichen Absätze am Schluß der Papstgeschichte im 3. Cap. unter den Überschriften: 'der hobest wart belegen' und 'der hobest dötete 5 cardinale' sind in C völlig verändert, der eine weiter ausgeführt, der andere kürzer gefaßt (s. unter Var. an der cit. Stelle).

Schluß-
Ergeb-
niß.

Die verschiedenen Bearbeitungen der deutschen Chronik von Königshofen, welche uns in den Texten A B C vorliegen, stellen sich somit ihrem Inhalte nach so zu einander, daß die beiden ersteren kürzer gefaßt sind und zwar A nicht über das Jahr 1390 und B nicht über 1391 hinausgeht, C hingegen überall weiter ausgeführt und in den Nachträgen bis 1415 fortgesetzt ist; und der Abfassungszeit nach in entsprechender Weise so, daß A zwischen 1386 und 1390, B zwischen 1390 und 1395 und C zwischen 1400 und 1415 geschrieben ist. Allen drei Texten ging aber schon ein nicht mehr vorhandener Entwurf der größeren Chronik voraus, welchen Königshofen im J. 1352 zu schreiben begann und den er nachher in A theilweise in Auszug brachte und später wieder in C zu Grunde legte. Zweimal hat er den kürzeren und zweimal den ausgeführteren Text bearbeitet und jedesmal die Chronik in der Zeitgeschichte weiter fortgesetzt.

Es ist jetzt noch übrig von den Quellen der deutschen Chronik, vor dem historischen Charakter derselben und der Stellung, die sie in der deutschen Geschichtschreibung einnimmt, endlich von den Handschriften und Drucken zu reden.

In der Quellenbenutzung beweist Königshofen eine ziemlich umfassende Kenntniß der mittelalterlichen historischen, poetischen und scholastischen Literatur. Er selbst nennt zwar im Vorwort nur wenige Autoren mit Namen, aus deren Chroniken so wie aus andern Büchern er sein Werk in deutscher Sprache geschöpft haben will: Eusebius, Martin, Sigbert und Vincentius, wo aber unter Eusebius nicht bloß der lateinische Hieronymus, sondern auch die anderen Chronisten, die sich an ihn anschließen, wie Beda, Hermann von Reichenau, Bernold und besonders der am meisten benutzte Ekkehard zu verstehen sind, ebenso wie unter Martinus nicht bloß Martinus Polonus oder Martin von Troppau, sondern auch die Bearbeiter und Fortsetzer seiner Papst- und Kaisergeschichte, Martinus Minorita, Hermann u. A. Sigbert's Chronik scheint nur selten gebraucht und von ihren Fortsetzungen ist keine Spur zu finden; häufiger dagegen das *speculum historiale* des Vincentius, welches auch einmal ausdrücklich citirt ist (Bl. 107'). Gelegentlich führt Königshofen noch Anderes an: die *historia scholastica* (Bl. 3", 4") d. i. biblische Geschichte des Comestor, welche im ersten Capitel hauptsächlich Quelle ist; die *Lampartica historia* (Bl. 51', 109') d. i. *Aurea legenda sanctorum sive liber passionalis* des Jacobus de Voragine; das lateinische Büchlein *Elucidarius* (4") oder *Lucidarius*, ein theologischer Tractat, welcher in Anselms Werken gedruckt ist, die fabelhafte Historie von Alexander dem Großen (Bl. 33'), und das Buch von den Thaten und Streiten Karls des Großen (64", 66"), womit Turpin gemeint ist. Auch gedenkt er der Sagen und Lieder von Dietrich von Bern (55"), so wie anderer Dichtungen der deutschen Heldensage (57')¹. Doch nur den kleinern Theil seiner Quellen hat der Compiler genannt; die anderen ausgeschriebenen Autoren, namentlich alle Straßburgischen bis auf Mathias von Neuenburg und Clofener herunter, sind mit Stillschweigen übergangen².

Unter Verweisung auf die in gegenwärtiger Ausgabe am Rand stehenden Citate genügt es dieselben hier bloß summarisch aufzuführen.

Im 1. Capitel von Erschaffung der Welt bis auf Christus sind für die heilige Geschichte, außer der Vulgata und dem schon genannten Comestor, Hieronymus und Ekkehard benutzt. Hinzugezogen sind ferner

1. Von den eigenen Citaten Königshofens sind diejenigen zu unterscheiden, welche er nur aus seinen Quellen entlehnt hat, z. B. wo Drosius und Augustin einmal nach Beda, das andere Mal nach Martinus Pol. citirt sind (Bl. 5", 6").

2. Es wurde schon oben S. 161 bemerkt, daß Königshofen die einzige Stelle, wo er die Chronik auf dem Haupte u. l. Frau, d. i. Clofener's, erwähnt hatte, nachträglich wieder gestrichen hat.

die Gesta Trevirorum, Gotfrid von Biterbo, Vincentius und Martinus Polonus. Für die Geschichte des Trojanischen Kriegs sind Dictys und Dares (de bello et excidio Trojae), der Trojanische Krieg von Conrad von Würzburg und die historia Trojana des Guido de Columna, für die von Alexander dem Großen die historia Alexandri magni de proeliis oder der Auszug aus dieser bei Ekkehard die einzigen Quellen.

In dem 2. Capitel oder der Kaisergeschichte sind Martinus Polonus und Ekkehard excerptirt, wobei hier und da auch von dem Wortlaut des dürftigen Auszugs bei Closenfer Gebrauch gemacht ist. Weiterhin sind gelegentlich neben Ekkehard auch die anderen Chronisten Regino, Hermann von Reichenau und Bernold, Sigbert, Gotfrid von Biterbo, Vincentius und die gereimte Kaiserchronik benutzt. Von Philipp von Schwaben und Otto IV an folgt Königshofen den Straßburger Annalen, nämlich den sog. Annales Marbacenses in Verbindung mit Ellenhard's Chronik in Closenfers Bearbeitung; endlich dem Matthias von Neuenburg bis auf Karls IV Zeit.

Dieselben Quellen kehren im 3. Capitel oder der Papsiggeschichte wieder. Wo Martinus Polonus aufhört, dienen die Papsiggeschichte des Amalricus Augerius und andere Fortsetzungen.

In den beiden folgenden Capiteln von den Bischöfen und der Stadt Straßburg überwiegen die Straßburgischen Geschichtsquellen. Für die einleitenden Abschnitte über die Kirchengründung und den Ursprung der Stadt macht der Autor besonders von den Straßburgischen Legenden, von den Gesta Trevirorum und der Chronik von Ebersmünster (hist. Novientensis monasterii) Gebrauch.

Die zuletzt genannten Schriften lassen sich noch genauer in der bestimmten Form, worin Königshofen sie kannte und benutzte, nachweisen.

Legenda
aurea.

Die weit verbreitete lateinische Legendenammlung des Jacobus de Voragine, als historia Lampartica von unserem Autor öfter citirt (s. o. S. 175), wurde in den Handschriften mit andern localen Legenden vermehrt, namentlich im Elsaß mit denjenigen der Heiligen Amand Arbogast und Obilia¹.

Nun war ich so glücklich in der Münchener Hof- und Staatsbibliothek eine deutsche und zwar elsässische Übertragung der legenda aurea in einer prächtigen Pergamenthandschrift anzutreffen, welche im Jahre

1. Diese finden sich auch in den Straßburger Drucken von 1492 und 1502 II. Fol., welche mir vorgelegen haben. Die einzige neuere Ausgabe von Gräfe, Leipzig 1850, bringt ebenfalls im Anhang

mit kleinerem Druck die zu der ursprünglichen Sammlung hinzugekommenen Legenden; für die Kritik der Handschriften und die Geschichte der Sammlung läßt sie noch Alles zu wünschen übrig.

1362, das ist in eben demselben, in welchem Closenener seine Chronik vollendete, geschrieben ist¹. Es läßt sich zwar nicht mit Sicherheit behaupten, daß Königshofen eben nur diese Handschrift, wohl aber daß er eben diese niederelsässische Bearbeitung der legenda aurea gebraucht hat, weil seine Auszüge zum Theil wörtlich mit ihr übereinstimmen².

Die Straßburger Geschichtsquellen lagen ihm wie Closenener in dem uns bekannten Ellenhard'schen Codex vor, woraus sie Zuffé in den *Monum. Germaniae SS. XVII* edirt hat. Doch hat Königshofen aus Bequemlichkeit vorgezogen meist nur Closenener auszuschreiben, statt selbst die lateinischen Quellen zu übersetzen.

Eine andere Sammlung Straßburgischer und sonstiger Historien, welche Closenener noch nicht kannte, weil sie erst später als seine Chronik verfaßt ist, hat Königshofen gleichfalls zum Nutzen der seinigen verwenden können. Ich meine die bekannte und mehrfach beschriebene Straßburger Hs. des sog. Albertus Argentinensis (Straßb. Sem. Bibl. C. V. 15 Berg. Hs. 78 beschrieb. Bl. in dopp. Col. 14 3h.).³ Sie beginnt mit einer eigenthümlichen Compilation oder Bearbeitung der Straßburger Annalen, sowohl der kleineren als der größeren (Ann. Marbacenses), womit zum Schluß Stücke aus Ellenhard's Chronik verbunden sind (Bl. 1—12b), und läßt hierauf als Hauptbestandtheil die Chronik des Matthias von Neuenburg mit Fortsetzungen bis 1375 und Vita Bertholdi de Buochesche episc. Argent. (Bl. 12b—62a) folgen⁴. Weiter kommen Auszüge aus der historia monasterii Novientensis oder Chronik von Ebersmünster und aus den Gesta Trevirorum über die Legende des

Albertus Argent

25, 1. Münch. Bibl. Cgm 6 in gr. Fol. Bl. Die alten rothen Blattzahlen gehen bis 250, weil das erste Registerblatt nicht mitgezählt ist. Die Legenden schließen Bl. 209', wo am Ende steht:

Dis buch hat ein ende
Alles leit got von uns fürwende.

M. C. fol. CC. LXII vig. Mathie apli'. (1362, Febr. 23).

Darauf folgen Predigten. Die Hs. ist reich verziert mit biblischen Darstellungen in illuminirter Federzeichnung. Der Diastyl ist der niederelsässische oder Straßburgische, die schöne gerade Schrift derjenigen in der gleichzeitigen Pariser Hs. der Chronik von Closenener so ähnlich, daß man sie fast für dieselbe halten könnte.

2. S. in der Chronik Bl. 49" St.

Sylvester und R. Constantins Befeh- rung, Bl. 45" Kaiser Trajans gerechtes Urtheil, Bl. 150" die Legende von St. Amandus, Bl. 153' die von St. Odilia mit den Citaten am Rand.

3. Ausführlich beschriebene von Engelhard in Herz, Archiv VI, 425 f. und wieder von G. Studer in seiner Ausg. des Matthias von Neuenburg. 1866 Eint. VII ff. Vgl. meine Einleitung zur Straßburgischen Literatur.

4. Beide Abschnitte sind zusammen gedruckt in Urstisii script. II, 74—179, der erste unter dem Titel fragmentum auctoris incerti, der zweite als M. Alberti Argent. chronicon; der zweite allein als Matthiae Neoburg. chron. in der eben erwähnten Ausg. von Studer und bei Böhmer, fontes IV, 149—309.

h. Maternus, die Gründung der Kirchen zu Ebersheim und zu Trier, die Legende des Deodat, die Gründung des Reiches von Trier (Bl. 62^a—73^b)¹; hierauf ein Stück mit der Überschrift: de Machemetis hystoria (73^b—75^a); endlich die Straßburger Bischofsgeschichte bis 1375 mit der Überschrift: Episcopi Argentinenses (75^a—78^b)².

Diese Compilation, welche vielleicht von dem sonst unerfindlichen Meister Albert von Straßburg herrührt und deren Abfassung Königshofens Chronik unmittelbar vorausgeht, war unzweifelhaft auch eine Hauptquelle der letzteren. Die meisten Stücke derselben hat unser Autor in seiner sog. lateinischen Chronik ganz oder im Auszug abgeschrieben und größtentheils wieder in der deutschen Chronik verwendet.

Außer diesen beiden Sammlungen nahm Königshofen noch andere Straßburgische Aufzeichnungen hinzu. Einige davon sind in den lateinischen Notizen enthalten, welche Böhmer, *Fontes III* (117—120), aus einer Wiener Hs. mitgetheilt hat. Dieser Codex, welche mir gleichfalls vorlag, ist ohne Zweifel in Straßburg geschrieben und enthält eine ähnliche Compilation wie die eben beschriebene. Voran steht Martinus Polonus mit Fortsetzung bis P. Honorius IV 1285; dann folgen die größeren Straßburger Annalen (*Ann. Marbac.*) und die Chronik des Matthias von Neuenburg im Auszuge, weiter (Bl. 126^b—130^b) jene sonst nicht bekannten Nachrichten von Straßburg, welche sich in Königshofens Chronik theils in wörtlicher Übertragung, theils vollständiger ausgeführt wiederfinden³.

1. Das Stück aus der Chronik von Ebersmünster beginnt ohne Ueberschrift Bl. 62^a: Quoniam igitur genus humanum semper ad occasum vergens etc.; vgl. *Chronicon Ebersheimensis monasterii* bei Grandidier, *histoire d'Alsace II*, 10 und *historia Novientensis monasterii* bei Böhmer, *fontes III*, 10.

2. S. diese im Anhang.

3. S. im Text Bl. 199^r Prediger-mönche, Bl. 217^r Bürgerstreit von 1308, Bl. 217^v Bürgerstreit von 1332, Bl. 202^r Statutenbuch u. A. — Ich setze die genauere Beschreibung der interessanten Hs. hierher.

Der Codex in der kais. Bibliothek zu Wien Nr. 578 (olim Univ. 238) wurde laut Inschrift auf der inneren Seite des Holzdeckels im J. 1540 von Bischof Johann Faber dem Collegium von St. Nicolaus in Wien zum Nutzen der Studirenden geschenkt. Er enthält auf 69 Perg.

Bl. in Schrift des 14. Jahrh. den Martinus Polonus mit Forts., dann auf Bl. 70—138 Papier, Schrift des 15. Jahrh., erstens, die bei Urstifus als fragmentum incerti auctoris abgedruckte Compilation, aber nicht mit J. 631, sondern erst mit: Anno dni 880 Karolmannus rex Bawarie apud villam Ottingam obiit r. beginnend, und mit demselben Schluß, (Bl. 86^b), welcher dort den Uebergang zu Matth. Nuwenb. macht: Qualiter autem ultimo concordabant — in sequenti opusculo patebit; zweitens, nach einem Abfatz über die Gründung von Mainz und andern rheinischen Städten durch die Römer, die Chronik des Matthias von Neuenburg im Auszuge Bl. 87—126^a; drittens, nach mehreren Abfätzen über P. Innocenz VI und den Tod des abgesetzten Erzb. von Mainz Heinrich von Birneburg, die erwähnten Straßburgischen Nachrichten nebst Anketboten von Rudolf von Habsburg (Bl.

Sicher ließ Königshofen von den älteren Geschichtsquellen nichts unbeachtet und unbenutzt, was er innerhalb seines literarischen Bereiches vorfand. Allein dieser erstreckte sich nicht über Straßburg hinaus und was dort nicht vorhanden war, blieb ihm überhaupt fremd. Sogar die Annalen und Chronik der Dominicaner von Colmar hat er offenbar nicht gekannt, geschweige denn andere oberländische Zeitgeschichten des 14. Jahrhunderts, welche ihm vortrefflich zu statten gekommen wären, wie die von Johann von Winterthur und Johann von Victring, Heinrich von Diessenhofen und Heinrich von Nebdorf, die Limburger und die ober-rheinische Chronik. Wie keiner dieser Chronisten etwas von dem andern wußte, so kannte auch Königshofen sie bloß deshalb nicht, weil ihre Geschichtsbücher nicht nach Straßburg gekommen waren.

Der Charakter unseres Autors als Geschichtschreiber bekundet sich zunächst in der Art, wie er seine Quellen benutzt. Er schreibt sie nicht bloß ab, sondern erlaubt sich in willkürlicher Verknüpfung, Abänderung und Ausschmückung die größten schriftstellerischen Freiheiten. Dies ist besonders in dem ersten Capitel der Chronik, von Erschaffung der Welt bis auf Christus, der Fall. Es scheint hier weit weniger darauf abgesehen, die überlieferte heilige und Profangeschichte einfach und treu den Alten nachzuverlässen, als sie nach dem Geschmack der Zeit herzurichten: auf unterhaltende und belehrende Darstellung kommt es unserem Autor überall am meisten an. So folgt er in der biblischen Erzählung, lieber als der Vulgata, der historia scholastica des Comestor oder dem speculum historiale des Vincentius, welche beide mit den Thatfachen die scholastische Ausdeutung verbinden, und gestattet sich sogar auffallende Abweichungen von der Überlieferung der h. Schrift, offenbar bloß um sie pikanter zu machen; so z. B. wo er an Stelle von Potiphars Weib die Königin von Ägypten selbst zur Versucherin der Unschuld Josephs macht (Bl. 11"). Bei der Auswahl unter mehreren Quellen bestimmt ihn auch wohl die Rücksicht, ermüdenbe Längen der Erzählung zu vermeiden; wo daher Comestor in der Geschichte der jüdischen Könige zu weitläufig wird, zieht er Hieronymus bei Eckehard vor, der ihm die Mühe der eigenen Abkürzung erspart. Auch ein heiterer Schwank aus Volks-

126^b—130^a); hierauf viertens bunt durcheinander einzelne Stücke über die Eltern der heiligen Odilia, Karl den Großen u. s. w., dazwischen das Register zu

Martinus Polonus (Bl. 132. 133). Den Schluß macht nach einer Reihe von leeren Blättern ein lateinischer Brief des Lucifer (Bl. 147—149).

mund wird gelegentlich angebracht, wie gleich im Anfang: 'warum Frauen mehr Klaffen als Männer?' (Bl. 3'), und wo die alten Chroniken irgend ein Märchen oder sonst eine Schnurre an die Hand geben, wie z. B. den Pfaffenwiz über das geistliche Eheverbot von P. Calixt I (Bl. 110'), oder das Wunder des h. Gangolf (Bl. 118'): — Königshofen läßt sich dergleichen, wie unschicklich es sich auch im Munde eines ehrwürdigen Capitelherrn von St. Thomas ausnehmen mag, sicherlich nicht entgehen.

Er ist selbstverständlich ein großer Freund alles Sagenhaften, Wunderbaren und Romantischen. Den Trojanischen Krieg, das Leben und die Thaten Alexanders des Großen trägt er in der romantischen Ein-
kleidung des Mittelalters vor; die Kaiser- und Papstgeschichte, die Geschichte der Befreiung des Elsaß ist voll von Fabeln und Legenden, und wie Alles dieser Art in Bezug auf den Stand der literarischen Bildung und des historischen Glaubens der Zeit nicht unwichtig erscheint, so ist auch Manches davon für die Geschichte der Sagenbildung von besonderem Werth¹.

Dabei beweist Königshofen durchweg die Gabe eines guten Erzählers; er versteht es die trockenen Berichte seiner Quellen durch kleine Abweichungen aufzufrischen, wie z. B. durch den häufig gebrauchten Kunstgriff die Personen selbst redend einzuführen².

Ohne Zweifel verdankte seine Chronik gerade diesen Eigenschaften ihre ausnehmend große Popularität. Sie war für das deutsche Volk, den gebildeten Bürgerstand, geschrieben und wurde von diesem als wirkliche Geschichte gelesen.

Mit der geschichtlichen Wahrheit brauchte es ein Geschichtschreiber dieser Art nicht besonders genau zu nehmen, und Königshofen hatte von dem eigentlichen Beruf des Historikers offenbar nur einen schwachen Begriff. Dies zeigt sich schon in der leichtfertigen Weise, wie er mit der Chronologie umgeht, wiewohl er gerade auf sie besonderen Werth zu legen scheint. In der Vorrede bezieht er sich auf ein Wort des Hugo von Fleury, daß man solche Geschichten, von denen man nicht sagen könne, zu welcher Zeit sie geschehen, nicht für wahr, sondern für bloße Fabeln halten müsse; darum habe er überall die Zahlen vor Christi Geburt bei dem, was von Adams Zeit an sich zugetragen, hinzugefügt. Und in der That sind alle Jahreszahlen, die bei Hieronymus und Ekkehard in andrer Datirungs-

1. Z. B. der Weheruf des Engels über die Constantinische Schenkung Bl. 52', die Sage vom Priester Johann Bl. 66'.

2. S. statt vieler Beispiele die Unterredung des R. Giltner von Schwarzburg mit seinem Arzt Bl. 90', die Rede der Domherren von Hastach Bl. 91'.

weise seit Abraham, seit der Erbauung Roms u. s. f. vorkommen, in die christliche Zeitrechnung umgesetzt, aber in der Regel nur aufs ungefähr und falsch gegriffen. Auch die sonst in der Bibel vorkommenden Zahlen sind nicht selten unrichtig wiedergegeben: auf diese Dinge kam es dem Autor so wenig wie seinen Lesern an.

Noch übler nimmt es sich aus, wenn der Chronist sich gestattet, gelegentlich seinen Quellen etwas hinzuzusetzen und in besonderer Absicht Geschichte zu machen; so z. B. wo er das Bisthum Straßburg unter diejenigen einfügt, welche von Karl dem Großen gemehrt wurden (Bl. 66"), oder in die Erzählung einschaltet, daß auch die Capitelherren von St. Thomas einen Theil der streitigen Gebeine des h. Florentius in ihrem Schreine gefunden hätten (Bl. 91'), oder unwahr berichtet, daß die Stadt Florenz sich dem Kaiser Heinrich VII unterworfen habe (Bl. 85').

Man wird hiernach auch in der Zeitgeschichte, wo er als originaler Geschichtschreiber eintritt, keine größere Gewissenhaftigkeit von ihm erwarten.

Dieser selbständige Theil beginnt im 2. Capitel von den Königen und Kaisern da, wo Matthias von Neuenburg zu Ende geht, bei der Kaiserkrönung Karls IV J. 1355, und reicht in unserem Text bis zum Regierungsantritt K. Ruprechts J. 1400 (Bl. 90"—95"); er beginnt im 3. Cap. von den Päpsten ungefähr bei dem Jubeljahr 1350 und setzt sich noch fort bis zum Concil von Constanz J. 1414 (Bl. 133'—144')¹. Im 4. Capitel von den Bischöfen zu Straßburg fangen die selbständigen Zusätze und Ausführungen Königshofens gleichfalls erst ungefähr um dieselbe Zeit bei Johann von Sichtenberg J. 1353 an und gehen fort bis zum J. 1393, als B. Friedrich von Blankenheim das Bisthum aufgab (Bl. 167"—176'). Im 5. Capitel hat der Autor die Zeitgeschichte der Stadt, des Elsaß und des Reichs in den verschiedenen Abtheilungen von da wo Closenier aufhört, um 1360, bis 1400 und in einzelnen Nachrichten bis 1415 (Bl. 216') fortgesetzt.

Diese Abschnitte der Chronik, in welchen Königshofen als Zeitgenosse berichtet, sind wie für die damaligen Leser, so auch für uns die werthvollsten. Hierbei ist aber wohl zu unterscheiden, was er selbst in unmittelbarer Nähe miterlebt und gesehen, und was er nur aus Hören-

1. Dort bezieht sich der Autor zum Schluß auf das, was er bereits bei K. Sigmund von dem Concil und anderen

Dingen geschrieben habe; er hatte demnach die Absicht auch das 2. Capitel bis dahin fortzusetzen.

sagen und durch Mittheilungen Anderer, seien es Gäste, die nach Straßburg kamen, oder heimkehrende Mitbürger erfahren hat.

Als zuverlässig und glaubwürdig wird man am meisten das gelten lassen, was er über Straßburg und Elsaß berichtet; schon nicht mehr im gleichen Grade, was er von den Kriegen in Württemberg, in der Schweiz, von dem großen Städtekrieg erzählt, obwohl auch diese Ereignisse die Stadt Straßburg nahe genug angingen und man hierüber dort wohl unterrichtet sein konnte; Königshofen weiß aber nicht mehr davon zu sagen, als was Jedermann wissen mochte. So giebt er auch im Übrigen in Bezug auf die Reichsregierung Karls IV und Wenzels nur das allgemein Bekannte und spricht über diese Regenten nichts weiter als die herrschende populäre Meinung aus. Über Karls IV Charakter wiederholt er in stereotyper Redewendung dasselbe Gute, was er vorher von Ludwig dem Bayern gesagt hat (vgl. Bl. 88' mit Bl. 93') und was nachher noch einmal in Karls letzter Ermahnung an seinen Sohn vorkommt (Bl. 93"); K. Wenzel hingegen wird als grundschlecht geschildert und zur Begründung dieses Urtheils dienen die landläufigen Anekdoten und der Inhalt des Absetzungsdecrets.

Ebenso viel Wahres und Falsches ist in demjenigen gemischt, was Königshofen aus der Papstgeschichte seiner Zeit von den Ereignissen in Rom und Italien erzählt. Man wird ihm aber hierbei wenigstens nicht nachsagen können, daß er die Päpste und die Curie in der Zeit des Schisma allzu günstig beurtheilt oder auch nur geschont habe. Die Ansicht und Stimmung der Zeit, die allgemeine Verachtung, in welche das Papstthum durch die Schlechtigkeit seiner Träger heruntergesunken war, findet in der Chronik zugleich Ausdruck und Beweis.

Und eben diese Stimmung, wie sie zumal in Straßburg sowohl bei Geistlichen als bei Laien die herrschende und gleiche war, bedingt den politisch kirchlichen Standpunkt Königshofens überhaupt. Er war wie sein Vorgänger Closenier, wenngleich Geistlicher, durchaus gibellinisch gesinnt. 'Päpste, Bischöfe und die ganze Pfaffheit', sagt er an einer Stelle (Bl. 50"), 'haben ihre Freiheit und weltliche Würde zumeist von den Kaisern und Königen, da doch die Päpste meinen, daß der Kaiser von ihrem wegen Vogt und Pfleger des Reiches sei.' Entgegen der päpstlichen Theorie, wonach der Papst das Kaiserthum von den Griechen auf Karl den Großen sollte übertragen haben, führt er noch Rupold von Hebenburg die historische Ansicht aus, daß der König der Franken von den Römern zum Kaiser erwählt und von dem Papst nur gekrönt worden sei (Bl. 65"). Otto I und andere Kaiser nach ihm haben Päpste ein- und abge-

setzt = Königshofen will nicht darüber entscheiden, ob das recht und möglich sei (Bl. 122'); aber sicher ist es seine Meinung, wie Closen's auch, daß der Papst unter dem Kaiser stehen müsse, wie dies die Schrift des *defensor pacis* mit guten Gründen bewiesen habe (Bl. 88'). Sein Urtheil über K. Ludwig den Bayern im Streit mit dem Papst ist dem ersteren ebenso günstig, wie das seines Vorgängers. In dem weltlichen Reichthum der römischen Kirche, welcher mit Constantins angeblicher Schenkung den Anfang nahm, sieht Königshofen gleich wie Dante das eigentliche Gift ihres Verderbens (Bl. 52').

Mit dieser gut kaiserlichen Gesinnung geht ein ebenso entschiedenes deutsches Nationalgefühl bei unserem Straßburger Chronisten Hand in Hand. Besonders Frankreich und den Franzosen gegenüber vertritt er den Namen und die Ehre der deutschen Nation. Er weiß sehr wohl Franzosen und Franzosen, deutsche und welsche Franken zu unterscheiden und eignet sich auch hier die Meinung des deutschen Patrioten Lupold von Bebenburg an, daß das Reich, als es an die Franken kam, an Deutschland gekommen sei, weil Karl der Große und seine Vorfahren deutschen Geschlechtes waren und angefahren im deutschen Frankenlande. Das welsche Frankreich, sagt er, gehörte damals zu diesem deutschen Lande und nicht das deutsche Land zu Frankreich; denn die Franzosen mußten ihren Königen hierher nach Deutschland dienen, bis beide Länder von einander getrennt wurden und keines mehr zum andern gehörte; doch waren die deutschen Könige mächtiger, als die von Frankreich, und erlangten durch ihre Tüchtigkeit ('Frumekeit'), daß das römische Reich an sie kam (Bl. 71' und 188'').

Königshofen fühlte sich endlich zuerst als Straßburger Bürger. Er liebte seine Vaterstadt und hielt ihre Freiheit hoch, wiewohl er das geistliche Gewand trug, entgegen dem Bestreben der Bischöfe, sie in die alte Dienstbarkeit zurückzubringen. Davon legt er ein offenes Bekenntniß ab, wo er, nachdem er den Streit der Stadt mit Bischof Walthar von Gerolstein erzählt hat, seine Genugthuung darüber ausspricht, daß die Bürger von Straßburg der Stadt Nutzen und Ehre, sich selbst und

1. Derselben Ansicht und Gesinnung begegnet man noch bei dem Schlettstaber Jacob Wimpfeling, der sich darüber sehr nachdrücklich folgendermaßen in seiner *Epitome Germanicarum rerum* c. 22 ausspricht: *Errant igitur vehementer plerique etiam nostratium, qui Absinthiam, qui nobilem Argentinam, qui ceteras terras a sinistra Rheni latere*

sitas, quae ad Romanum imperium et ad nationem Germanicam spectant, sub dominium Gallorum et regnum occidentalis Franciae pertinere arbitrantur. audacter igitur Caroli gentem nobis vindicemus, nec sinamus superbos Gallos sibi arrogare quod nostrum est.

ihren Nachkommen große Freiheit mit den Waffen erkämpften. Hätte der Bischof, fügt er hinzu, die Rechte erlangt, die er meinte an Straßburg zu haben, so wäre ihm die Stadt zu eigen geworden, gleichwie Molsheim oder Dachstein: das doch Gott und seine liebe Mutter, welche Patronin des Münsters und der Stadt ist, nicht wolle verhängen, noch je gestatten, als wir wohl vertrauen? (Bl. 163ⁿ). Auch über die Bischöfe zu Straßburg in seiner Zeit urtheilt er mit einer Unbefangenheit, ja Schonungslosigkeit, welcher man seinen geistlichen Stand gewiß nicht anmerkt. Von Johann von Lichtenberg sagt er ebenso viel Gutes, als Übles von den Nachfolgern. Johann von Rigne war einfältig und gefräßig: Lamprecht von Burn brandschatzte die Leute zu seinem Vortheil und machte sich allgemein verhaßt; er werde zuletzt, meint der Chronist, noch dem Teufel in sein Loch oder in den Hals fahren¹! Friedrich von Blankenheim endlich war ebenso habfüchtig wie sein Vorgänger und beging schändlichen Verrath gegen die Stadt, gegen welche er sich mit ihren auswärtigen Feinden verband.

Es ist wohlthuend in dem deutschen Geistlichen und Geschichtschreiber von Straßburg einen Charakter zu finden, der über der Treue gegen die Kirche und dem Gehorsam gegen seine geistlichen Oberen doch ein warmes Herz für sein deutsches Vaterland und seine Stadt bewahrte und seine bürgerlichen Pflichten gegen beide nicht vergaß!

Königshofens Einfluß auf die deutsche Geschichtschreibung im 15. Jahrhundert.

Die Chronik von Königshofen empfahl sich zu ihrer Zeit, wie kein anderes Geschichtswerk in Oberdeutschland, sowohl durch Reichthum und übersichtliche Anordnung des Stoffs, als besonders auch durch ihre allgemein ansprechende Erzählung in der deutschen Volkssprache: sie galt dort noch langehin als Muster städtischer oder bürgerlicher Geschichtschreibung. Von ihrer ungemainen Verbreitung geben noch jetzt die zahlreich erhaltenen Handschriften Zeugniß, bei deren Beschreibung sich noch näher zeigen wird, wie Königshofens Werk nicht bloß in Straßburg und im Elsaß als Grundlage für die Localgeschichte diente, sondern wie man sich dasselbe auch an vielen anderen Orten aneignete durch Übertragung in den heimischen landschaftlichen Dialekt und Anknüpfung der eignen Orts-

1. Der Autor hat diese Worte im Text C wieder gestrichen, denn der Bischof war unterdessen 1399 gestorben; s. Bl. 168ⁿ und Bar.

oder Familiengeschichte. Um das allgemeine Ergebniß dieser Untersuchung gleich hier zusammenzufassen, so finden sich neben den Handschriften, welche in der alamannischen Mundart mit niederelßässischer Färbung oder dem Straßburger Idiom dem Original gleichstehen, andere, in welchen die oberelßässische oder schweizerische Färbung des Alamannischen vorherrscht (Nr. 3. 14. 15.), und wieder andere, die in mittelhheinischem (Nr. 23), in niederrheinischem oder Kölnischem (Nr. 29. 40), in schwäbischem (Nr. 39), in bairischem Dialekt (Nr. 17. 19—21. 38) geschrieben sind. In Verbindung mit Königshofen, sei es als Fortsetzung der ganzen Chronik oder der einzelnen Capitel derselben, bisweilen mit Abfürzung der speciell Straßburgischen Geschichten, begegnet man Chroniken oder chronicalischen Aufzeichnungen von Hagenau (Nr. 7. 13. 16), von Weissenburg im Elsaß (Nr. 51), von Breisgau und Basel (Nr. 3. 14. 15), von Bern (Nr. 42—45), von Zürich (Nr. 47), von Constanz und Bodensee (Nr. 4. 30—33), von Augsburg (Nr. 30. 31), von Speier (Nr. 41), von Köln (Nr. 29); oder Familienchroniken und biographischen Nachrichten der Besitzer, der habischen Markgrafen von Rötteln (Nr. 14. 15), der Edlen von Offenburg (Nr. 3), des Jörg Kephon in Augsburg (N. 30).

Wenn schon hieraus im allgemeinen hervorgeht, in welchem Umfang Königshofens Chronik als Grundlage oder Ausgangspunkt der localen Geschichtschreibung in den Rheinlanden und in Oberdeutschland gedient hat, so soll hier noch weiter der Nachweis geführt werden, wie dieselbe in den Chroniken hauptsächlich des 15. Jahrhunderts benutzt oder verarbeitet worden ist.

Was zunächst die Geschichtschreibung von Straßburg und Elsaß Straßburg. angeht, so genügt es unter Hinweisung auf die Einleitung über die historische Literatur von Straßburg zu bemerken, daß sich dieselbe im 15. Jahrh. fast allein darauf beschränkte den Königshofen fortzusetzen¹. Nicht früher als zu Anfang des 16. Jahrh. begann man zu mehr selbständigen Verarbeitungen des Ganzen oder einzelner Theile überzugehen, als welche hauptsächlich der Bischofskatalog des Wimpfeling, die sog. Archivchronik und die Chronik des Maternus Berler zu nennen sind:

Mehr als man es erwarten sollte und im ganzen bisher beachtet Schweiz. worden, haben die ersten eidgenössischen Chronisten, welche Stadt- und Landesgeschichte in deutscher Sprache geschrieben haben, aus Königshofen geschöpft.

1. Von diesen Straßburger Fortsetzungen findet sich ein Theil bei Schilter am Ende der Capitel 2—5, ein anderer bei Mone, Quellsammlung zur

habischen Landesgeschichte I, 252 ff. III, 502—545 abgedruckt. Doch sind sie damit noch bei weitem nicht erschöpft.

Bern. Dies gilt schon von Conrad Justinger, wailand Stadtschreiber in Bern, welcher seine Berner Chronik auf Veranlassung des Raths der Stadt, nach Beschluß vom J. 1420, dem Todesjahr Königshofens, verfaßt hat¹. Nicht bloß äußerlich tritt diese Chronik mit abgekürztem Text in Verbindung mit Königshofen in mehreren Hff. auf²: die Nachrichten aus dem Elsaß nicht allein, sondern auch andere, welche sie enthält, zeigen eine so nahe Verwandtschaft, ja zum Theil wörtliche Übereinstimmung mit Königshofen, daß an einer Benutzung von diesem nicht gezweifelt werden kann. Man vergleiche die Vergiftung R. Heinrichs VII: Just. S. 57 mit Kön. Bl. 85'; den Tod des B. Konrad von Richtenberg vor Freiburg und den Krieg des Grafen Egen mit Freiburg: Just. S. 47 und 165 mit Kön. 164' und 224'; die Ankunft der ersten Engländer im Elsaß: Just. 163 mit Kön. 91" f.; die Hinrichtung der Räuber zu Herlisheim: Just. 182 mit Kön. 227"; die Gefangennahme des Dechanten von Döfenstein: Just. 183 mit Kön. 228'; den Streit bei Neutlingen: Just. 199 mit Kön. 239'; den Streit bei Weil: Just. 238 mit Kön. 241'.

Die zuletzt angeführte Stelle lautet bei Justinger:

Und an einem sonnentag, so da war sant Bartholomeus abend, zugent die städte mit großer macht für einen kischhof in einem dorf, nach bi Wile gelegen, heißet Dörffingen und sturmtent an den kischhof . . . das vernam graf Eberhart von Wirtenberg, der alte, . . . und zoch dahin mit den achthundert spießen und zweitusend geburen. und da die siend einandern ansichtig wurdent, da stunden die herren alle von den rossen und giengent zu fuß aneinandern und sachtent mit einandern gar ritterlich. ze hand ward graf Ulrich von Wirtenberg erslagen, und mit ihm der graf von Löwenstein, der graf von Werdenberg, und meh dann sechzig ritter und knechte. also ward der erste truk des strits den herren angewunnen. do schrey der alt von Wirtenberg: 'niemand acht uf minen sun, daß er erslagen ist und sechtent mannlisch, wann die städte fliechent alle dahinten; da das die vorderen von den städten hortent, da wondent sie dem wär also, und fahrtent sich umb zu fliechen.'

Diese Erzählung mit der von Königshofen beinahe gleichlautend, kann nur entweder aus diesem oder einer gemeinsamen Grundlage entnommen sein; für die erstere Annahme sprechen die anderen Parallelstellen. Diebold Schilling, aus dessen Handschrift der gedruckte Text

1. Sie liegt gedruckt nur in der ungenügenden Ausgabe von Stierlin und Wyß J. 1819 vor, deren Text bekanntlich aus der großen breitbändigen Chronik von Diebold Schilling von 1484 entnommen ist. Ueber die älteren und besseren Hff. s. die kritische Abhandlung von

G. Studer im Archiv des hist. Vereins von Bern IV Heft 4, 1—72.

2. S. in der folg. Hff.-Beschreibung Nr. 42—45 und in Bezug auf den Justinger'schen Text G. Studer a. a. D. 12 ff.

von Jusfinger entnommen ist, hat sicherlich nichts Anderes als die moderne Schreibung hinzugethan.

Die Züricher Chronik bis 1447 in der von Gebhard Sprenger um ^{Zürich} diese Zeit verfaßten Compilation, welche bis zum J. 1436 unter dem Titel: die beiden ältesten Jahrbücher der Stadt Zürich, von Etmüller (in Mittheilungen der antiquar. Ges. zu Zürich Bd. 2. 1844) herausgegeben ist, so wie die andere mit dieser nahe verwandte, bis zum J. 1460 fortgesetzte Züricher Compilation, welche A. Henne als Klingenberger Chronik 1861 veröffentlicht hat, beruhen in dem allgemeinen auf die Reichsgeschichte bezüglichen Theil fast durchaus auf Königshofen¹. Die meist wörtliche Übereinstimmung geht durch die ganze Kaisergeschichte bis zur Königswahl Wenzels fort. Man vergleiche im Anfang: Wie viel Kaiser, Könige und Bischöfe in der Christenheit sind: Zür. Chr. 49 und Kling. Chr. 1 mit Königsh. Bl. 65"; Einsetzung der Kurfürsten: Zür. Chr. 51, Kling. 4 mit Kön. 71' und 72"; K. Heinrich II und Kunigunde: Zür. Chr. 51, Kling. 6 mit Kön. 72" und 73'; Streit zwischen Laien und Pfaffen: Zür. Chr. 52, Kling. 6 mit Kön. 75'—75"; Bettelorden und P. Gregor IX: Zür. Chr. 53, Kling. 9 mit Kön. 128' f., Frohnleichnamsfest Zür. Chr. 53, Kling. 10 mit Kön. 129'; Rudolf von Habsburg: Zür. Chr. 58, Kling. 23 mit Kön. 80'; der Betrüger zu Wezlar: Zür. Chr. 59 Kling. 27 mit Kön. 80" f. u. f. w. bis zur Wahl K. Wenzels: Zür. Chr. 73 Kling. 67 und Kön. 93."

Weiterhin ist Königshofen noch in dem Stück: 'die ersten Engländer' (Zür. Chr. 89, Kling. 100 f. vergl. Kön. 91" f.) ausgeschrieben und in dem andern über die große Reise in die Heidenchaft J. 1396 (Kling. Chr. 152 vgl. Kön. 246") benutzt. Auch finden sich in der sog. Klingenberger Chronik einige Bruchstücke des alphabetischen Registers von Königshofen an verschiedenen Orten eingeschaltet (S. 59. 189 f. 225).

Durch die Vermittelung der Züricher Compilation, welche in die

1. S. über die sog. Klingenberger Chronik die von einander unabhängigen kritischen Untersuchungen von G. Waig in den Nachrichten von der Göttinger Ges. der Wissenschaften 1862 N. 5 und von G. Scherer in den Mittheil. zur vaterländ. Geschichte, St. Gallen I. 1862 S. 55—109, welche im wesentlichen Resultat hinsichtlich der Beschaffenheit dieser Compilation zusammentreffen. Scherer, welcher noch näher auf die Quellenunter-

suchung eingegangen ist, hat hier schon die auch von Waig bemerkte Benutzung des Königshofen genügend nachgewiesen. Ueber das Verhältniß der beiden genannten Züricher Compilationen zu den übrigen Züricher Chronikenhff. handelt G. v. Wyß in der Schrift: Ueber eine Züricher Chronik aus dem 15. Jahrh. und ihren Schlachtbericht von Sempach, Zürich 1862.

späteren eidgenössischen Chroniken von Stumpf und Tschudy aufgenommen wurde, ist Königshofen zum Theil auch noch für diese die historische Grundlage geblieben¹.

St. Gallen. Aus unserer Straßburger Chronik ist auch eine St. Gallische Weltchronik aus dem 15. Jahrh. abgeleitet, welche der Herausgeber der sog. Rlingenberger Chronik, A. Henne, S. 9. des Vorworts irrthümlich, wiewohl 'entschieden, für eine der Quellen des Straßburgers' erklärt hat. Diese befindet sich in dem Codex Nr. 628 Papierhs. 15. Jahrh. gr. Fol. 940 S. von S. 3—796 und enthält im Wesentlichen den Text der beiden ersten Capitel von Königshofen bis auf die Zeiten Karls IV um die Mitte des 14. Jahrh., aber bereichert durch vielerlei Zuthat eigener Compilation und Gelehrsamkeit, wodurch das Werk bis zu solchem Umfang angeschwollen ist. Das vorlezte Stück desselben, überschrieben: 'Von dem grausamen sterben in deutschen und andern landen, der verachtung der Juden und den gaiflern' greift in das 5. Capitel von Königshofen über; das letzte: 'von der erwelung etlicher romischer konig wider konig Karl erkorn, etlichen erpidem und andern geschichten' zc. schließt mit der Nachricht über ein Erdbeben in Rom, welche Königshofen fremd ist².

Luzern. In der eidgenössischen Chronik des Melchior Rusß, welche zu Ende des 15. Jahrh. verfaßt ist³, ist nur ein mittelbarer Einfluß von Königshofen in sofern ersichtlich, als dieser armselfige Luzerner Chronist etwa vier Fünftel seines Werks und sogar die Redewendungen der Zueignung bloß aus Justinger entlehnt hat⁴.

Dagegen ist eine directe Abhängigkeit von Königshofen bei dem zweiten Luzerner Chronisten, Peterman Etterlyn, wahrzunehmen, welcher selbst seine eidgenössische Chronik bis zum J. 1503 bescheidener Weise nur eine 'Collectur' genannt hat⁵. Gleich zu Anfang ist die Er-

1. G. Scherer a. a. D. 88.

2. Der Codex ist ein Sammelband, welcher außer der Universalchronik noch verschiedenes Andere enthält: den Briefwechsel Alexanders mit den Brahmanen, die Geschichte der h. drei Könige, Mandeville's Reise und die bekannte Erzählung von Hans Schiltperger von dem Zuge nach Schiltach oder Nicopolis. Ich verdanke die nähere Kenntniß der Hs. den gefälligen Mittheilungen der Herren Prof. Scherer und Dr. Wartmann in St. Gallen.

3. Abgedruckt im 10. Bande des schweiz. Geschichtsforschers, Bern 1838. Nach dem Vorwort des Autors wurde die Chronik von ihm im J. 1482 begonnen;

die Zueignungsschrift an den Rath von Luzern kann jedoch erst nach 1501 geschrieben sein, weil darin Basel und Schaffhausen als Glieder des großen Bundes genannt sind.

4. Die Luzerner Herausgeber und fleißigen Bearbeiter der Chronik haben dies keinesfalls überall angemerkt. Sogar der Eingang des Sempacher Schlachtberichts, wo man doch nur Originales bei dem Luzerner erwarten sollte, ist aus der Berner Chronik genommen; vgl. M. Rusß S. 181 mit Just S. 213.

5. 'Kronica von der loblichen eydtgnoschaft, ir hartkommen und suß feltzam sritten und geschichten' gedruckt zu Basel 1507. Das german. Museum besitzt ein

zählung von der Ankunft der Gothen und Hunnen, Attila und P. Leo, von Dietrich von Bern zum großen Theil wörtlich, zum Theil mit weiterer Ausschmückung aus Königshofen Bl. 55'—57' entnommen.

Weiterhin finden sich wörtliche Auszüge aus demselben in der deutschen Kaisergeschichte unter den Überschriften:

Bl. 19^a 'Wie by künig Albrechts leben das künigrich zu Ungern an sin Schwester sun kam und wie er ouch solt sin ermürdet;' vgl. Rön. 83'.

Ebd. 'Wie das römische rich an keiser Heinrichen den großen von Rützelburg kam und die von Straßburg begerten inen ir freyheiten ze bestetigen, was darin gehandelt ward;' vgl. Rön. 84'.

Bl. 19^b 'Wie künig Heinrich sin keiserthum zu Rom erlangt und was wider willens im züstund;' vgl. Rön. 85'.

Bl. 29^a 'Wie keiser Otto der jung sin wyb ließ verbrennen umb ir beßheit willen;' weiter ausgeschmückt nach Rön. 71''.

Bl. 29^b. 'Wie zum aller ersten die siben churfürsten erwelt sind' x. und Bl. 30^b 'Wie das römisch rich ze kiesen uf die siben churfürsten gesetzt' x.; nach Rön. 72'—72''.

Bl. 31^a Von keiser Heinrichen x.; nach Rön. 72''.

In der Folge verläßt Etterlyn Königshofen als Hauptquelle und zieht die kürzere schwäbische Chronik von Gmünd vor, von welcher gleich die Rede sein wird; aus dieser ist (Bl. 32^a) die romantische Geschichte von der Geburt Heinrichs III und alles Weitere bis auf R. Friedrich II entnommen. Königshofen ist auch nachher nur wenig mehr benutzt, z. B. bei den Geißlern Bl. 38^a und bei den Engländern Bl. 43^a; abweichend von ihm wird der Zug R. Sigmunds in die Heidenchaft S. 1396 Bl. 57^a erzählt, die Regierung und Absetzung R. Wenzels nur kurz Bl. 57^b erwähnt.

Die Straßburger Chronik war in einer vielleicht amtlichen Abschrift Köln. in Köln (f. H. no 2) vorhanden und wurde das Vorbild wie die Grundlage der Kölnischen. Die noch ungedruckte Kölnische Chronik, genannt *Agrippina*, welche um das J. 1472 verfaßt ist, hat die Kaiser- und Papstgeschichte zum großen Theil wörtlich aus Königshofen herübergenommen¹, und diese bildet wiederum die Grundlage der weiter ausge-

wohlerhaltenes Exemplar des seltenen Buchs in Fol. 124 Bl. mit Holzschnitten. In der Vorrede, welche den Grafen, Rittersn, Knechten, Burgern u. s. w. 'der loblichen Eidgnoschaft' gewidmet ist, sagt der Verf., daß er sein Werk auf Ansuchen von Schultzeiß und etlichen Rätthen zu Ruzern geschrieben habe: 'nit von mir seibs, sunder uf vil bewerten warhasten hystorien'.

1. In welchem Grade dies der Fall

ist, beweist die sinnlos abgeschriebene kritische Stelle aus Text A bei R. Otto I: 'also n u der konin von Bchem ein keiser und uiz duytschem geslechte is und sin mo is', welche die Koelhoff'sche Chronik nachher verständiger Weise ausgelassen hat. Das Stadtarchiv zu Köln besitzt vier Hss. der *Agrippina*, welche ich dort eingesehen habe und deren eine ich längere Zeit benutzen durfte.

führten und fortgesetzten gedruckten 'Chronica van der hilliger stat van Coellen' von Johann Koelhoff 1499, worin aber Königshofens Chronik auch unmittelbar benutzt ist, wie sie denn auch zu Anfang ausdrücklich unter den Quellen sich aufgeführt findet (Bl. 4^b des Drucks¹).

Worms. In der lateinisch von einem Mönch des Klosters Kirchgarten geschriebenen Chronik von Worms bis 1501, gedruckt bei Ludewig, reliquiae manuscr. II, 1—175, ist Königshofen als Quelle benutzt und citirt für die Geschichte der Gründung von Trier und der rheinischen Städte² und wieder für die des großen Städtekriegs³.

Schwaben. Wenden wir uns zu den ersten schwäbischen Chroniken, welche im
Gmünd. 15. Jahrh. in deutscher Sprache geschrieben sind, so finden sich deutliche Anklänge an Königshofen schon in der kurzen Kaiserchronik bis zum J. 1462, welche vermuthlich zu Gmünd verfaßt und in den alten Drucken mit den romanhaften schwäbischen Geschichten des Thomas Vireur aus Rankweil als zweiter Theil verbunden ist⁴.

Ich setze zur Vergleichung einige Stellen hierher:

'Darnach do ward Rom wol zweihundert und vier und fünfzig jar mit künigen außgericht. die Römer vertribent do die künig und erwelten ratgeben und gesetzmacher die sie und ire kind außrichtent'. Vgl. Königsh. Bl. 36'.

Den selben kaiser Otten erbt sein sun der dritt Otto, unde versus: Otto post Otto regnavit tercius Otto. der Otto het ein unftet weib, die warb an einen grafen, das er sie seiplich nüsse. das wolt der graf nit tün, dann er wolt sein herren und sich selber nit enteren. die künigin gab den grofen hin gegen dem künig und sprach: der graf hette sie ired leibs und irr eren angemütet. der künig hieß den grafen in einer gähe ertöten. do begegnet yn sein eeliche hawßfraw. der künig graff sagt ir sein unschuld, und wie yn die künigin so bößlich umb sein leben und umb sein biderwerkeit hingeben hett; und ermant sie ser, so er immer ernstlichest mocht, das sie auf sein sel nach seinem tod mit dem glüenden eisen sein unschuld beweisen wolt. wann das

1. Den näheren Beweis wird die Ausgabe der Kölner Chronik liefern.

2. p. 9 Item dominus Jacobus de Königshofen vicarius ecclesiae Argentinensis in sua cronica Teutonicali dicit; s. über den hier dem Königshofen beigelegten Titel oben S. 158.

3. p. 149 prout scribit dominus Jacobus Konigshoven in cronica sua.

4. Sie beginnt:

'In gottes namen amen. Dise coronig ist gemacht auf das allerfürstest, darumb das man von langer rede nit verdrüßig werd darin zu lesen, von den rö-

mischen und besunder von denen die siber dem großen künig Karolo zu dem römischen reich kumen sind und sunderlich von dem herzogthum von Schwaben, wie die selben herzogen zu dem römischen reich kumen sind, die hand auch zu dem ersten Gmünd gestift und die selben stat gefreit'. Die Hst., worin dieser zweite Theil unabhängig von dem ersten vorkommt, sind aufgeführt bei Maßmann, Kaiserchronik III, 254 Note, und die Drucke bei Potthast, Bibl. hist. medii aevi 424.

was zu den zeiten vast gewonlich. und darnach einsmals do berufft der kaiser Dit ein gericht und darzu all wittwen und waisen, die wolt er alle nach dem rechten richten lassen, und do er das gericht besetzt, do kam des enthaupten grafen weib mit des grafen haubt für das gericht und rufft do das gericht umb hilf und recht an und beweist alldo des grafen ives enthaupten man [unschuld]'. der kaiser erschrad des gar ser und hart. und erwarb ein aufschlag des gericht's zehen tag und darnach acht tag, darnach sibem tag, darnach sechs tag, und gab der gräfin umb wetlichen auffschlag ein güte veste. ir name darvon, eine heist die zehent, die ander die achte, die drit die siebent, die fiert die sechst, und liegent in Rümer bistumb. und ee die tag nun volgiengent, do befand der künig des grafen unschuld und das yn unrecht geschehen was, und das die künigin mit einem andern ir unkeusch auch gepflegen het, und sieng sie, und ließ sie lebentig in ein feur werfen und sie verbrennen'. Vgl. Königh. 71".

'Der kaiser Hainrich sieng sein vater den fierten H. und hielt den in gefengknuß biß an sein tod und underzoch sich auch des reichs. er sieng auch einen babst, darumb so ließ yn auch got on leibs erben sterben'. Vgl. Kön. 75" Text A und B.

'Wann künig Karl [IV] bedacht, es wurd minder solds schadhaft, gewün er das reich mit güte wann mit dem schwert. Vgl. Königh. Bl. 93' und 93".

'Als man zalt von Cristus gebürt 1377 jar do geschach ein streit vor Keutling und wurden vil ritter und knecht erschlagen und kom der von Wirttemberg kaum darvon auf das schiff darbei'. Vgl. Kön. 239' unter der Ueberschrift: 'der große krieg zwüschen berren und stetten' nach Text A.

Diese Gmündner Kaiserchronik war, wie bereits bemerkt, neben Königshofen eine Hauptquelle der eidgenössischen Chronik von P. Etterlyn.

Dagegen ist Königshofen sicher nicht benutzt in der deutschen Chronik des Heinrich Steinhöwel zu Ulm vom Anfang der Welt bis auf Kaiser Friedrich III: 'Hie hebt an ein tütsche cronica von anfang der welt uncz uff keiser Fridrich'. Schluß: 'Gedruckt ze Ulm von Johanne Jainer von Rütlingen anno dni MCCCCLXXIII' 36 unpag. Bl. fol.; welche bloß einen mageren Auszug aus der Weltchronik: Flores temporum des Martinus Minorigita und des Hermanmus (Gigas) bis 1350, mit wenig eigenen Zusätzen enthält²; hieran schließt sich auf nicht ganz zwei Druckseiten eine noch kürzere Fortsetzung bis zum Jahr des Drucks 1473 und auf den 6 letzten Blättern die Beschreibung der sechs Weltalter nach Hiber.

1. Das Wort ist am Ende der Zeile ausgefallen.

2. Dies ist dort selbst an einer Stelle bei K. Karl IV gesagt: 'So sere hat der maister dieser cronik, die er flores temporum genennet hat, das ist die blümen der zyt geschriben, uff der ich auch die

blülein gekürzt und getütschet hab. fürbas ist es von einem anderen gemeret'. Der Name des Autors, welcher Stadtarzt zu Ulm war, findet sich erst in der späteren Ausgabe Frankfurt a. M. 1531 genannt.

Augs-
burg.

Die Ulmer Chronik von 1473 wurde bereits in der 1476 zu Augsburg gedruckten und dann öfter wieder aufgelegten Kaiser- und Papstchronik von Johannes Bämle benutzt. Man hat diese Bämle'sche Chronik irrthümlicher Weise für einen bloßen Abdruck von Königshofen gehalten, was sie in Wahrheit nicht ist¹. Sie enthält nichts von dem ersten Capitel der Straßburger Chronik, sondern beginnt mit der Kaisergeschichte im zweiten, welche den selbständigen Titel für sich führt: 'Die nach volget ein cronica von allen kaisern und künigen' zc. und bis zum J. 1473 fortgesetzt ist, worauf die Reformation R. Sigmunds und dann die von R. Friedrich III J. 1442 folgt, jede mit dem Namen des Druckers und dem Datum am Schluß versehen, und zuletzt die Papstgeschichte wieder unter besonderem Titel: 'Hienach volget von allen bäbsten' zc., gleichfalls fortgesetzt bis auf die Gegenwart, mit dem Schluß: 'Gedruckt und vollendet von Johanne Bämle zu Augsburg am freitag nach sant Gallen tag anno zc. in dem LXXVI jare (1476, Oct. 17).

Johannes Bämle war nicht bloß der Drucker, sondern der Bearbeiter der Chronik. Als Fortsetzer giebt er sich selbst zu erkennen durch den Ausdruck: gedruckt und vollendet von Johann Bämle, und noch bestimmter an einer Stelle der Papstgeschichte, wo er aus dem Jubeljahr 1450 erzählt, wie bei dem Gedränge auf der Tiberbrücke in Rom viele Menschen verunglückten, und hinzufügt: 'dabey bin ich Johannes Bämle selber gewesen und des morgens auf dem gogacker hab ich vil todter menschen sehen ligen. gott sey in allen genädig!'

Es sind demnach dreierlei Bestandtheile dieser Chronik zu unterscheiden:

1. Der Hauptbestandtheil, welcher auf Königshofen Cap. 2 und 3 beruht. Dieser stimmt völlig überein mit einem andern schon vorausgegangenen Druck derselben Bämle'schen Dffizin, welcher die drei ersten Capitel der Chronik von Königshofen enthält und nur irrthümlich mit der Bämle'schen Chronik von 1476 verwechselt worden ist; s. hierüber weiterhin unter den gedruckten Ausgaben von Königshofen.

2. Die eingeschalteten Zusätze; diese sind dem Ulmer Druck von 1473 oder der Chronik von Steinhöwel entlehnt. Um dies an einem

1. Panzer in den Zusätzen zu den Annalen S. 36; s. hierüber die vorläufige Nachricht und die weiteren Bemerkungen über die Bämle'sche Chronik von v. Arnolbi in Dillenburg im Archiv der Ges. für d. Geschichtsk. II, 213—226 und III, 112—120. Arnolbi hat richtig

gesehen, daß nicht bloß Königshofen und zwar in einem der Dungenheimischen Hf. verwandten Text in Bämle's Chronik enthalten ist, ohne aber über das sonstige Verhältniß der letzteren ins Klare zu kommen. Ueber die Dungenh. Hf. s. unten no. 24.

Beispiel zu zeigen, von welchem noch weiter Gebrauch zu machen ist, setze ich eine Stelle bei R. Otto I zuerst aus Steinhöwel, dann aus Bämler hierher, wobei einige kleine Abänderungen in dem letzteren Text zu bemerken sind:

Steinhöwel (die Drucke haben keine Blattzahlen):

Zu den selben ziten was ein frow ze Wascon, die was von dem nabel über sich zwey mensch mit 2 köpfen 4 armen und lebt lang. — — — aber darnach in dem 19 jar der regierung keiser Otten zohen die Unger wider in Beyernd und verhereten das gancz Beyerland uncz gen Augspurg. da wurden sie von dem keiser Otten erschlagen, als das sant Ulrich vor gewyffaget hett. und ward der künig von Ungern und der künig uf Bulgary und vil ander der ungelöbigen ze Regenspurg an die galgen gehendet¹.

Bämler:

Zu dises kayser Otte zehnten was ein frow Wascon genant, die was von dem nabel über sich zwey mensch mit zwey höupter, vier arm und lebt lang. in dem 19 jor des vorgeantent kayser Otten zohen die Ungern wider in Bayern und verdarbten daz gancz Payerland uncz gen Augspurg. da wurden sy von dem kayser Otte erschlagen. dar bey was sant Ulrich selbs der daz vor gemeyffagt het. do ward der künig von Ungern und die andern uncz gen Regensburg all erschlagen².

3. Die Fortsetzungen von Johannes Bämler selbst zur Kaiser- und Pappstgeschichte; diese sind kurz und von geringem Belang, zwei Druckseiten und eine halbe für R. Ruprecht bis R. Friedrichs III Aufenthalt in Augsburg 1473, sechs solche für P. Gregor XII bis P. Sixtus V 3. 1471.

Einen minder bedeutenden Einfluß, als wie in Schwaben, hat ^{Franken-} ^{Nürn-} ^{berg.} Königshofens Chronik in Franken auf die deutsche Geschichtschreibung des 15. Jahr. ausgeübt. In Nürnberg nahm diese ihren selbständigen Anfang mit den Denkwürdigkeiten von Ulman Stromer und der Chronik aus R. Sigmunds Zeit (s. Städte-Chroniken Bd. 1). Erst in den späteren Compilationen der Nürnberger Stadtchronik aus der zweiten Hälfte des 15. Jahrh., welche sich als Fortsetzungen anschließen, begegnet man unter anderen Stücken auch dem alphabetischen Register oder 6. Capitel von Königshofen in Auszuge³.

Die erste Nürnbergerische Weltchronik, aber, welche ich in einer großen deutschen Compilation von Dietrich Truchseß und Johann Platterberger aus dem J. 1459 gefunden habe, zeigt sich als eine selbständige

1. Vgl. Martin Minor. (Eccard I) 1612. Die Erwähnung von der Weissagung des h. Ulrich ist Zusatz.

2. Ganz ebenso liest die Duntzenheider Städtechroniken. VIII.

mische Handschrift, s. unten no. 24; vgl. die Supplemente bei Schilter S. 423.

3. Nach Mittheilung von Herrn Prof. von Kern.

Bearbeitung der älteren mittelalterlichen Chroniken nach eigenem Plan und hat Königshofen fast nur für das 14. Jahrhundert neben den lateinischen Chroniken dieser Zeit, Heinrich von Rebdorf, Matthias von Neuenburg u. A. benützt¹.

Die spätere Nürnbergische Weltchronik von Hartmann Schedel in lateinischer Sprache verfaßt und von Georg Alt ins Deutsche übersetzt, beide Ausgaben 1493 bei Koberger gedruckt, ist zum großen Theil aus der kurz vorausgegangenen italienischen Weltchronik Supplementum chronicorum des Jacobus Philippus Bergomensis entnommen.

Bayern.

Daß Königshofens Chronik auch in Bayern seit dem 15. Jahrhundert bekannt und verbreitet war, beweist eine ganze Anzahl von Hss. aus dieser Zeit, worin sie im Gewande des bayrischen Dialekts erscheint (s. o. S. 185). Nahe verwandt ist die Papst- und Kaisergeschichte, welche Andreas von Regensburg im J. 1405 zu schreiben begann und bis zum J. 1422 fortführte². Martinus Polonus und Martinus Minorita bilden auch hier die Grundlage, an welche sich einheimische bayrische und andere Geschichtsquellen anschließen. Eine Benützung von Königshofen dürfte sich schwerlich erweisen lassen, wiewohl es an mancherlei Anklängen nicht fehlt. Das Gleiche gilt von der bayrischen Landeschronik desselben Schriftstellers, welche in dem allgemeinen Theil sich an das erstere Werk anlehnt³. Diese ist für die spätere bayrische Geschichtsschreibung in der zweiten Hälfte des 15. Jahrhunderts die Grundlage geworden und dort findet sich nun auch Königshofens Chronik unter anderen Quellen herangezogen.

Die noch ungedruckte bayrische Chronik, welche Ulrich Fütterer auf Geheiß des Herzogs Albrecht IV 1478 begann und 1481 vollendete, nennt im Eingang und sonst gelegentlich eine ganze Anzahl von bekannten älteren Chronisten und neben diesen auch den unbekanntem 'aller geleertisten edlen coroniffisten Garibaldum', aber nicht den am meisten ausgeschriebenen Andreas von Regensburg und ebenso wenig unseren Königshofen⁴.

1. S. meine Ausführung über diese in der Stadtbibliothek zu Nürnberg befindliche Weltchronik im dritten Bande der Städtechroniken, Anhang II, zu Meisterlin, sowie den dort abgedruckten Schedel'schen Auszug aus der Platterberg-Truchseß'schen Chronik S. 269—305, wo ich die Quellen in den Noten nachgewiesen habe.

2. Andrae presb. chronicon generale. in Pez, thesaurus anecdot. T. IV.

P. III, 273—636.

3. Chronicon de principibus terrae Bavar. bei Schilter, Script. rerum German. (II) 1—61. Die Zusage an Herzog Ludwig ist 1425, Sept. 14, datirt, die Chronik selbst aber bis zum J. 1439 fortgeführt.

4. Die älteste und beste Hs., nicht Autograph, aber sicher Originalabschrift oder Reinschrift ist: Münchener Hof- und Staatsbibl. Cg. 43 Pergamentbl. 4^{to}

Man könnte zweifeln, ob Dasjenige, was von Julius Cäsar und den bayrischen Herzogen 'Boemund und Igraminon,' wie sie hier heißen, von der Römerschlacht bei Augsburg unter Augustus u. A. übereinstimmend mit Königshofen Cap. 2 erzählt ist, aus diesem oder vielmehr aus seinen Quellen entnommen sei. Bestimmter schon weist auf ihn zurück die ausgeschmückte Geschichte von Semiramis und Trebeta und von der Gründung von Trier, welche der citirte B. Otto von Freising (Chron. I c. 9) nur kurz berührt, Königshofen zu Anfang des 5. Cap. ziemlich gleichlautend verträgt. Wörtlich mit diesem (und Closenr) kommt überein die Erzählung von dem Vergiftungstod K. Heinrichs VII; doch könnte das auch aus der oberdeutschen Fortsetzung des Eike von Regow, als einer gemeinschaftlichen Quelle, stammen. Unzweifelhaft aber ist die wörtliche Entlehnung aus Königshofen bei dem Streit der Gegenkönige Ludwig von Bayern und Friedrich von Osterreich, wie die folgende Stelle (Cod. S. 310) beweist:

Nach dem als man zalt von der gepurdt Cristi tausent drew hundert zwaynzigt jar zoch künig Ludwig den Rejn herauf mit ainem großen volck bys umb Strasburg. als das künig Friderich von Osterreich vernam, zoch er im mit seinem bruder herzog Leopold nach und an der Brüscha (statt Brüs) bey Schachtelzhofen (unrichtig für Schastolzheim) Achenheim und Widers-haym legten sy sich gegeneinander zu veld umb unser lieben Frauen purttag. der bischof von Strasburg ic. vergl. Königsh. im 2. Cap. Bl. 85".

Und keine andere als seine Chronik ist gemeint an der bald nachher folgenden Stelle (S. 313):

'Da list man in ainer teutschen coronica das ainer sey kummen zu dem herzog Leopold, hat gesprochen ob er im sein lonen wolt, so wolt er im den bruder dieselben nacht aus der gefändnuß on allen schaden seins leibs bringen' ic.

wo die Teufelerscheinung erzählt wird; vgl. Königsh. Bl. 86".

So ist nun auch weiter was Fütterer (Cod. S. 343 f.) aus dem J. 1388 von dem Zug des Königs von Frankreich gegen Jülich und Gelbern, von der Niederlage der Städte bei Worms und der Verbrennung der Gefangenen im Ziegelofen bringt, allein aus Königshofen Cap. 5 entnommen, und man wird hiernach auch bei den früheren mit der elsässischen Chronik verwandten Stellen nach keiner andern Quelle suchen.

Die bayrische Chronik des Ritters Hans Ebran von Wildenberg, ebenfalls in deutscher Sprache, hat dem Werk von Ulrich Fütterer in dem auf das bayrische Haus in Holland bezüglichen Abschnitt schon als

435 S. Der Autor nennt sich 'Ulrich Fütterer maier', die Daten der Abfassung

gibt er selber im Vorwort und in der Schlußdedication an.

Quelle gebient, wurde aber erst später, nach 1484, vollendet¹. Für die ältere Geschichte waren hauptsächlich Otto von Freising und neben diesem Andreas von Regensburg seine Gewährsmänner². Daß er auch Königshofen benutzt hat, beweist der in Döfles Sammlung (Scriptores rerum Boicarum I, 304—314) gedruckte letzte Theil der Chronik, wo das Reichsgeschichtliche, wie der Streit der Gegenkönige Ludwig von Bayern und Friedrich von Osterreich (p. 305) der Zug K. Ludwigs nach Rom (p. 306), die Absetzung K. Wenzels und K. Ruprechts Wahl (p. 310) meist wörtlich aus jenem geschöpft ist.

Die lateinisch geschriebene Chronik von Veit Arnpeck, im J. 1495 vollendet, beruht auf Andreas von Regensburg, welchen der Autor auch allein als seinen Vorgänger unter den bairischen Chronikern anerkennen will, wiewohl er unzweifelhaft zugleich Ulrich Fütterer und zwar zum großen Theil ausgeschrieben hat³. Dies ist einige Mal auch da geschehen, wo Fütterer seine Nachrichten nur aus Königshofen geschöpft hat. Man vergleiche z. B. die folgende Stelle (p. 322):

Deinceps Ludovicus rex ingenti cum exercitu Rhenum ascendit usque ad fines Argentinae. quo comperto illico Fridericus cum fratre suo Leopoldo duce insequitur, et circa festum natiuitatis Mariae apud flumen Pruscha apud Schaftilzhofen, Achenheim et Wickersheim castra aduersus invicem posuerunt. episcopus Argentinensis auxilio fuit Friderico &c.

mit den vorhin aus Fütterer angeführten Zeilen; ebenso die Nachrichten aus dem großen Städtekrieg (p. 296) mit Fütterer (Cod. S. 343) u. A. m. Doch hat Veit Arnpeck an andern Stellen Königshofen auch

1. U. Fütterer bezieht sich auf ihn Cod. S. 356: 'Under dem als ich zusammen klaubt hab diese samlung der gegenwurtigen coronica ist mir durch den gestrengen edlen und besten ritter her Hansen Ebran zu Wildenberg mit andern vil schonen coroniken worden die coronica und ganze histori der lender Hollandt Hönigaw, Seland und Friesland' &c.

2. Über Ebran von Wildenberg Kluchhohn's Aufsatz in den Forschungen zur deutschen Geschichte Bb. VII, 206 ff., wo zuerst nähere Nachricht gegeben ist von der vollständigen Originalabschrift der Chronik, die sich jetzt in der herzogl. Bibliothek zu Weimar befindet.

3. Kluchhohn a. a. D. 208.

3. Viti Arnpeckhii Chron. Bajo-

ariorum gedruckt bei Pez, thesaur. anecdot. III P. III, 1—472. Die Zugschrift an B. Sirtus von Freising ist datirt 1495, 1. Jan.; die Geschichte von Bayern-Landschut aber bis ins J. 1495 geführt, die von B. München bis 1493. In dem Vorwort nennt der Autor eine Anzahl der älteren Reichschronikern und fährt fort: Nullus vero praedictorum nec quisquam alius praeter fratrem Andream, canonicum regularem ordinis S. Augustini apud S. Magnum in praebio Ratisponae, Bavariae principum tempora desudavit. Dies ist eine auffallende Unwahrheit, welche sich der Compiler erlaubt, um sich mit fremden Federn zu schmücken.

unmittelbar benutzt; wie z. B. bei dem Interdict unter der Regierung R. Ludwigs (p. 328):

— suborta fuit magna discordia ac dissensio inter civitates et sacerdotes. nam multus clerus non cantavit, et major pars et quasi omnes ordines sicut Augustienses et caeteri in Argentina et alibi per octodecim annos siluerunt. Praedicatores autem et Minores Argentinae cantaverunt per plures annos a principio contra papam. demum noluerunt continuare. tunc Argentinenses eis dixerunt: si prius cantassent, quod et nunc cantare deberent aut civitatem exire x.;

vgl. Königshofen Cap. 2. Bl. 87': nichts der Art findet sich bei Fütterer. Ebenso ist die Absetzung R. Wenzels (p. 298), welche Fütterer nur kurz erwähnt (Cod. S. 347), nach Königshofen erzählt.

Daselbe Verhältniß einer zwiefachen mittelbaren und unmittelbaren Benutzung von Königshofen findet statt in der von v. Freyberg herausgegebenen bairischen Chronik eines Ungenannten¹). Diese ist in der Hauptsache nur ein deutscher Auszug aus der lateinischen Chronik des Veit Arnpeck, aber mit Zusätzen und einer kurzen Fortsetzung der Geschichte von Bayern-Landshut bis zum Erbfolgekrieg von 1504². Die Zusätze sind meist aus Ulrich Fütterer entnommen; und was die lateinische Chronik schon aus diesem geschöpft hat, ist wörtlich nach der deutschen Quelle wiedergegeben. Ebenso ist auch Manches aus Königshofen unmittelbar herübergenommen, auf welchen sich der deutsche Bearbeiter ausdrücklich gleich anfangs bei dem Krieg von Julius Cäsar in Deutschland mit den Worten bezieht (S. 5):

Als die historia von Straßburg sagt, so hat Boamundus und sein brueder Ingramus einen harten streit gethan mit dem kaiser Julio x.

Wörtlich aus Königshofen entlehnt ist die Auffindung von dem Riesenleib des Pallas, Evanders Sohn, unter der Regierung R. Heinrichs III (S. 38): vergl. Königshofen Cap. 2 Bl. 74'; ebenso die von der Versuchung des Teufels bei dem gefangenen R. Friedrich von Oestreich (S. 101): vgl. Königsh. Bl. 86''; die Uneinigkeit der Pfaffen in den Städten unter dem Interdict zu R. Ludwigs Zeit und der Tod Herzogs Leopold (S. 104): vgl. Königsh. Bl. 87' und Anderes³.

1. v. Freyberg, Sammlung historischer Schriften und Urkunden Bd. 1, 1—200.

2. A. a. O. S. 168—171. Den Erbfolgekrieg hat der Herausgeber aus dem sonderbaren Grunde weggelassen,

weil die Beschreibung desselben schon 'hinlänglich beleuchtet' sei.

3. Für die Ansicht, welche Kluckhohn in dem oben angeführten Aufsatz S. 205, zugleich mit Berufung auf Schmeller's Katalog, ausspricht, daß diese deutsche

Bis hierher läßt sich der Einfluß von Königshofen auf die bayrische Landeschronik verfolgen. Bei dem sehr gelehrten späteren bayrischen Historiographen Johannes Aventin bin ich einem solchen nicht mehr begegnet.

Östreich. Keine Spur von Königshofen ist in der deutschen Landeschronik von Oestreich aus dem 15. Jahrh. anzutreffen. Die 'Chronica des Landes Oesterreich von Anfang der Welt', welche um 1400 verfaßt ist und von Heinrich Gundelfingen, der sie der seinigen bis 1476 wieder zu Grunde legte, einem gewissen Matthäus zugeschrieben wird¹, enthält in dem ersten ungedruckten Theil außer einer kurzen biblischen Geschichte bis auf K. David hauptsächlich fabelhafte Genealogien, wie es scheint aus einem Wappen- und Turnierbuch entnommen, sodann Papst- und Kaisergeschichte seit 390 nach Chr. bis auf K. Friedrich II nach Martinus Minorita, worauf in dem zweiten bei Pez, Script. rerum Austriac. I gedruckten Theil die östreichische Landesgeschichte folgt².

16. Jahrh. In den Universalchroniken des 16. Jahrhunderts ist Königshofen als Quelle überall verlassen. Die gelehrten Compiler, Manclerus, Seb. Frank und Andere wandten sich, gleichwie Hartmann Schedel, lieber an die reichhaltigeren neueren italienischen und deutschen Weltchroniken oder gingen auf ältere Quellen zurück. Nur bei dem wegen seiner historischen Erfindungen übel berufenen Abt Johannes Trithemius finde ich noch deutliche Spuren der Benutzung von Königshofen in den 1514 vollendeten Annales Hirsaugienses, und zwar nicht bloß bei den Nachrichten aus dem Elsaß, z. B. über die Ankunft der Engländer, sondern auch in der Reichsgeschichte, z. B. bei der Erzählung von L. Günther von Schwarzburg Vergiftungstod und bei der von dem großen Städtekrieg³.

Bearbeitung ebenfalls das Werk Weit Arnpeck's sei, finde ich doch keinen sicheren Anhaltspunkt. Im Gegentheil dünkt es mich unwahrscheinlich, daß dieser Autor selbst seine lateinische Chronik in solcher Weise verstümmelt haben sollte, um sie für eine neue Compilation zu benutzen.

1. Erst eine späte unzuverlässige Notiz in der Gothaer H. nennt einen ebenso unbekanntem Gregor Hagen als Verfasser; Pez, script. rerum Austriac. I 104.

2. Die vollständige Chronik, welche

mir vorlag, ist enthalten in: Münchener Hof- und Staatsbibl. (gm. in 4^o. 289 Bl., Abschrift des 15. Jahrh. Bl. 1—225.

3. S. Chron. Hirsaug. (St. Gallen 1690) II, 213. 246. 290. In der sonst verdienstlichen Monographie über Johannes Trithemius von Silbernagel, Landshut 1864, ist dies S. 177, wo unter andern Quellen nur Albert von Straßburg und Ann. Argent. genannt sind, übersehen.

Jacobus Zwinger of
in p[ri]m[us] Anno d[omi]ni M
Iste liber est Jacobi Z

In dem Wasser vñ
tage beschif er al
Jacop Zwinger ein

Hs. 6 (Görlitz)

1. Gynge Vogelc. In
schreien tage besch
alle die d[er] d[er] d[er]
zu hundert nam
klotz leyden. als
er einen klotz in
d[er] machte dar d[er]

Jacob Knecht zu em
machte die buch. a
Kopplij.

Ja
Doman zalt

1880

Handschriften.

Ich komme zu der Handschriftenbeschreibung und stelle hier die Originalh¹. der sogenannten lateinischen Chronik voran, von deren Inhalt bereits oben S. 162 ausführlich gehandelt ist. L. lat.
Chronik.

L. Stadtbibl. zu Straßburg ohne no. Papierh¹. (Wasserzeichen Stab mit zwei Sternen und zwei Kreisen, Hund, Lilie) Fol. 256 Bl. Autograph. 14. Jahrh. Ende u. 15. Jahrh. Anfang.

Auf der inneren Deckelseite steht auf eingeklebtem Zettel: 'Dieses buch gehört auf unser Liebfrawen werck und ist zu der stadt Straßburg Archiv geliffert worden mense Octobri a. 1635. J. U. Frid. Stadtschr. m. pr.'; auf dem ersten Blatt von späterer, wie es scheint Schöpflin's Hand: *Chronicon hoc Argoratense propria auctoris Jacobi Twingeri de Koenigshoven manu scriptum est*; auf der letzten Blattseite von der Hand des Autors selbst: *Iste liber est Jacobi Twinger canonici sci Thome Argent¹*. Man kann nicht zweifeln, daß der Text zum großen Theil von Königshofen eigenhändig geschrieben ist, nur unterscheidet sich seine lateinische Schrift von der deutschen durch die üblichen Abkürzungen, auch zeigt sie fast durchgängig die Flüchtigkeit, womit man bloße Excerpte zu schreiben pflegt. Die Stücke, welche er sich von Anderen abschreiben ließ, z. B. Bl. 129^o, 140^o, sind leicht zu erkennen. Bei Königshofens eigener Hand macht sich das höhere Alter durch die Unsicherheit der Schriftzüge in den Zusätzen der letzten Jahre bis 1419 bemerklich. Schon die äußere Anlage des Buchs bei häufig nur zum Theil beschriebenen oder ganz leeren Blättern und immer wiederkehrenden neuen Anfängen beweist, ebenso wie der Mangel an jedem äußeren oder inneren Zusammenhang der in den verschiedenen Capiteln aneinander gereihten Stücke, daß es von Anfang an auf nichts weiter als eine Excerpten- und Materialiensammlung abgesehen war.

Die zahlreichen Handschriften der deutschen Chronik sind in der nachfolgenden Beschreibung in vier Klassen eingetheilt, je nachdem sie entweder Text A, oder Text B, oder Text C (nur in der Originalh¹. vollständig enthalten), oder D einen verstümmelten gemischten oder frei bearbeiteten Text darbieten. Zum Zweck der leichteren Auffindung der einzelnen möge vorerst ein nach den gegenwärtigen Aufbewahrungsorten geordnetes alphabetisches Verzeichniß nebst den Nummern, unter denen sie hier folgen, dienen. Die vorzüglicheren, welche mit dem zu Grunde gelegten Text C durchweg verglichen wurden, sind mit * bezeichnet. Deutsche
Chronik.

1. S. das Facsimile.

Augsburg — no 3*.
 Basel — no 14. 15. 42.
 Berlin — no 8*. 38.
 Bern — no 16. 44.]
 Breslau — no 40.
 Colmar — no 11. 26.
 Donaueschingen — no 4*. 50.
 Dresden — no 36.
 Frankfurt a. M. — no 23.
 St. Gallen — no 45—48.
 Gießen — no 10*. 24.
 Görlitz — no 7*.
 Heidelberg — no 30. 37. 51.
 Karlsruhe — no 25.
 Köln — no 2*.
 Middlehill — no 49.
 München — no 17. 18. 31—35.
 Nürnberg — no 29.
 Paris — no 5. 27.
 Straßburg — no 1*. 6. 9*. 12. 13. 22*. 28.
 Wernigerode — no 21. 41.
 Wien — no 19. 20.
 Wolfenbüttel — no 39.
 Zürich — no 43¹.

Die hauptsächlichsten Merkmale der Texte A, B, C sollen hier noch einmal vor jeder Hff. Klasse kurz zusammengestellt werden; alle übrigen Abweichungen findet man in den Varianten.

Text A.

(Vgl. oben S. 167.)

Merkmale von A. Der in Schilter's Ausgabe, Straßburg 1698, abgedruckte Text ohne die späteren Fortsetzungen.

1. Vorrede S. 1: 'Herumb will ich Jacob von Königshoven ein priester zu Strossburg' x.

1. Die meisten der nachfolgend beschriebenen Hff. wurden von mir selbst untersucht; hinsichtlich derjenigen, welche mir nicht vorlagen, habe ich die sächsielichen Erkundigungen eingezogen, wie dies in der Beschreibung bei jeder beson-

ders angemerkt ist. Böllig werthlose, wie ich deren noch mehrere in Straßburg gesehen, sind übergangen; dagegen mögen sich wohl noch andere finden, welche mir unbekannt geblieben sind.

2. Capiteleintheilung S. 2: 'Das ander Capittel seit von den keysern und römischen künigen die da sint gewesen von dem ersten keyser Julio unze an den römischen künig Wenzeslaus' 2c. das dritte capittel seit von allen behesten — — unze an Urbanum den sechsten 2c.

3. Cap. 1. S. 28: 'also nu ze mole das künigrich von Rome ist zu Behemen.

4. Cap. 2. S. 108 bei R. Otto I zu Ende: 'also ignote ein künig von Behem das rich. bestzet und us tütschem gesehte ist und sin mus'.

5. Schluß des 2. Cap. S. 141: 'Wenzeslaus künig in Behem des vorgenanten keyfers sin wart einhellefliche an das rich erwelet — — MCCCLXXXVI jor'.

6. Schluß des 3. Cap. S. 207 unten: 'item die byschove von Bohenberg, Proge und Lübiſche'.

7. Schluß des 4. Cap. S. 262 unten: 'doch schezet er sin pfasheit und sine arme lüte vafte'.

8. Schluß des 5. Cap. S. 367: 'des selben jores kam ouch der künig von Tennemarg gen Strossburg und was nuwent über nacht do und also heimeliche das es wenig lütes bedant.

9. Cap. 6. Registerzeile S. 396: 'Jacob von Künigeshoven machte dis buch MCCCLXXXVI'.

*(1)a. Die leider verlorene Pergamenths. und Originalabschrift auf u. l. Frauenhause zu Straßburg, statt welcher der Schilter'sche Abdruck dienen muß. Schilter selbst hat keine nähere Beschreibung von ihr gegeben, doch erkennt man aus den am Rand gedruckten Blattzahlen, welche von 1 mit a b c d bis 289 am Ende des 5. Capitels fortlaufen, daß die Seiten in doppelten Columnen geschrieben und nach üblicher Weise immer je eine Seite links und rechts als ein Blatt gezählt, so wie daß nach dem zweiten und den folgenden Capiteln auf ursprünglich leer gelassenen Blättern Fortsetzungen nachgetragen waren. J. J. Oberlin, welcher die Hs. noch (1789) an ihrem ursprünglichen Aufbewahrungsort kannte und sie mit E bezeichnete, giebt die Zahl der Blätter auf 319 an und theilt am Ende seiner Dissertation eine Schriftprobe mit, welche eine vorzüglich schöne gothische Schrift zeigt¹. Offenbar hatte dieselbe ein gewissermaßen amtliches Ansehen² und auf sie beziehen sich

1. Diss. de Jacobo Twingero Regio villano 19.

2. Nach einer Notiz von Wender wurde im J. 1401 ein Exemplar der

Chronik auf Kosten des Münsters angefertigt und im Chor niedergelegt, s. Schneegans im Cod. histor. II, 32: es ist ohne Zweifel eben diese Hs. gewesen.

ohne Zweifel die mehrfachen Hinweisungen in den Predigten und im Narrenschiff des Joh. Geyley von Reifersberg, als die 'Chronika auf Unser Frauen Hauß, wie Piramis (Trebeta) von seiner Mutter (Semiramis) ward angefochten und wie er gen Trier floch', was nur auf Königshofens, nicht auf Eloseners Chronik, welche von diesen Dingen nichts enthält, gehen kann¹.

* (2) a² Stadta rchiv zu Köln no. C. 39. Papierhf. des 15. Jh. fl. Fol. 311 Bl. dopp. Col. Auf dem ersten Blatt steht:

Dyt boich ys Heinrichs vā Beec burger zu Collne a. 1470.

Dyt boich ys ehne gewisse abeschriffte von der cronike der stat van Straizborch die der ersamen amptmeyster und rait der stad von Straizborch up unser lheber frawen huys lhygen hayt, da myt sy hre stad alt herkommen beweren moegen, desgelichs der stad von Collen und anderen duytischen dheser lande stede als hirtinne genouchsam begryffen ys. a. dni 1470.

Hieraus ergibt sich, daß die Abschrift A unmittelbar aus der Originalh. A genommen wurde, und es läßt sich danach der Schilter'sche Abdruck bisweilen berichtigen; mit letzterem stimmen die Blattzahlen in der Capiteleintheilung zum sicherem Beweise, daß beide auf derselben Vorlage beruhen. Von Wichtigkeit ist ferner, daß die Kölnische Hs. nur den ursprünglichen Text A enthält ohne die Fortsetzungen, welche schon in der Originalabschrift nachgetragen waren, und bei Schilter mit abgedruckt sind; man findet hier insbesondere bestätigt, daß das 2. Capitel dieses Textes mit der Königswahl Wenzels 3. 1376 abschloß. Die Schrift ist groß und deutlich; zahlreiche Correcturen, wie es scheint von derselben Hand, rühren offenbar von einer nochmaligen Vergleichung mit dem Original her. Der Dialekt ist niederrheinisch gefärbt.

Leider sind die für das 6. Capitel oder das alphabetische Register bestimmten Blätter leer geblieben, so daß dieses ganz fehlt. Bl. 265 beginnen die Straßburger Fortsetzungen, welche bei Mone, Quellensammlung der badischen Landesgeschichte III, 517—545, abgedruckt sind.

* (3) a³. Kreis- und Stadtbibliothek zu Augsburg no. 169 (in Mezger's Gesch. dieser Bibl. no. 94) Papierhf. des 15 und 16 Jh. fl. Fol. Die Chronik von Königshofen Bl. 1—184 ist von mehreren Händen mit ungleicher Deutlichkeit und Sorgfalt, wie es scheint zu Anfang des 15. Jh., geschrieben. Der Text nach A ist meist correct, vollständig und ohne alle Zusätze oder Fortsetzungen. Bei der Capitel-

1. S. die Stellen aus Geyley von R. bei Oberlin a. a. D. 20 f.


eintheilung fehlen die Blattzahlen. Der Dialekt zeigt schweizerische Färbung. Noch bestimmter weist auf die Herkunft des Codex das vorausgehende Geschlechtsregister der Edlen von Offenburg in Basel, beginnend mit Hermann Offenburg (geb. 1379) und geschrieben von Christoph Off. bis 1530, fortgesetzt von dessen Sohn bis 1559. Dergleichen folgen auf Königshofen chronikalische Aufzeichnungen aus dem 15. und 16. Jahrh., welche Basel und die schweizerischen Eidgenossen betreffen, worin zum Theil auch die Hand des Christoph Off. wiederzuerkennen ist. Der Codex diente also zugleich als Familienchronik der Offenburg zu Basel. Aus der Bezeichnung von neuer Hand: Liber Campidonensis auf Bl. 1 ist zu entnehmen, daß die Hs. der Abtei Kempen gehörte.

* (4) a⁴. Fürstlich Fürstenbergische Bibl. zu Donau- eschingen no. 513 (Katalog von Barac, vergl. die Beschreibung von F. Mone in Quellsammlung III, 502 f.). Papierhs. des 15. Jh. Fol. 163 Bl. Die Hs. gehörte früher zu der von Lappberg'schen Sammlung; auf eingeklebtem Blatt sind als vormalige Besitzer genannt: Raslerius J. C. Merseburgensis (Meersburg am Bodensee), das Minoritenkloster zu Constanz a. 1636, Joseph Freiherr von Lappberg 1820.

Die Hs. hat zahlreiche unbeschriebene Blätter, weil nach den einzelnen Capiteln und ebenso nach den einzelnen Abschnitten des 5 Capitels Raum leer gelassen ist für Fortsetzungen. Die Originalhs. A hatte die gleiche Einrichtung, doch war sie nicht die unmittelbare Vorlage für diese Abschrift, wie man aus den Blattzahlen sieht, auf welche die Capiteleintheilung verweist, die weder mit denen von a, noch mit denen der Abschrift selbst übereinstimmen. Auch sonst ist der Text ziemlich mangelhaft: häufig finden sich Auslassungen, besonders im 5. Capitel, welche dem Abschreiber zur Last fallen; der Anfang dieses Capitels (Bl. 99—107 nach alter Pagin.) fehlt. Im allgemeinen stimmt sonst der Text ziemlich genau mit dem Schilter'schen; auffallend ist jedoch die Abweichung in der Reihenfolge der Stücke im 5. Capitel, wo der Krieg von Osterreich gegen die Eidgenossen J. 1386, und der große Städtekrieg von 1388 erst am Schluß stehen und dort auch der Streit zu Glarus eingefügt ist. Hier und auch sonst zeigt sich eine Mitbenutzung des Textes B. Die Fortsetzungen der Straßburg'schen Geschichten von 1390 bis 1404 sind nur zum Theil der späteren Bearbeitung von Königshofen (C) verwandt, zum Theil aber unabhängig von dieser; wie z. B. der in anderer Weise erzählte Zug in die Heidenchaft J. 1396. Anderes bezieht sich auf Constanz, wo die Bischofsreihe bis auf Heinrich von Höwen (1436) mit dem gleichen

Stück in der Züricher Chronik, Ausg. von Ettmüller 67 f. in Mittheil. der antiquar. Ges. Bd. II und in der sog. Klingenbergers Chronik, Ausg. von Henne 57 f., übereinstimmt. Sämmtliche Nachträge und Fortsetzungen von verschiedenen Händen und Zeiten finden sich abgedruckt bei Mone, Quellensammlung III, 504—516 (I, 302).

(5) a⁵. Kais. Bibliothek zu Paris. Mss. Allem. 82. Cronica Argentoratensis. Papierhs. Fol. 15 Zh., 372 beschr. Bl., wobei das voranstehende Register, welches dem Cap. 6 von Rön. entspricht, nicht mitgezählt ist. Text A in fehlerhafter Abschrift, im zweiten Capitel fortgesetzt bis K. Friedrich III, im vierten bis Bisch. Ruprecht von Bayern S. 1449, im fünften Geschichte von Straßburg bis 1455 und darüber hinaus.

(6) a⁶. Stadtbibl. zu Straßburg ohne Nummer (interim. no. 115) Papierhs. des 16 Zh. Fol. 373 Bl. nach alter Numerirung, wobei aber Cap. 6 nicht mitgezählt ist. Text A mit Fortsetzungen. 

Text B.

(vergl. o. S. 171)!

Merkmale
von B.

1. Vorrede wie in A.
2. Capiteleintheilung: 'das ander capittel seit von — unz man zalt nach gotes geburt MCCCXC jar.' 'das dritte capittel seit von unze uff die zit do man zalte MCCCXC jar.'
3. Cap. 1 a. a. D.: 'also nû zû male ein künig von Rome ist zû Beheim.'
4. Cap. 2 bei K. Otto I: 'ingenote by minen (disen) ziten ein künig von Beheim das rich besas und doch von dütschem geslechte was und sol sin.'
5. Schluß des Capitels II wie in A.
6. Am Schluß des 3 Cap. stehen zwei Stücke mit den Überschriften: 'der habest wart belegen' und 'der habest dötete V cardinale', hierauf der Absatz: 'donoch für der hobest gen Pise, Luce, Parus und in manige stat und hilt den hof und kam zû jungest widerumbe gen Rome.'
7. Schluß des 4. Capitels wie in A.
8. Schluß des 5. Cap. bei dem großen Städtekrieg, wo die Worte hinzugefügt sind: 'und vil andere stücke unde artikel wurdent beret und gesworn von herren und stetten zû haltende in disem lantfriden, also die briese seitent, die darüber gemacht wurdent. doch weis got wol wie es gehalten wart.'
9. Register Zeile unten '3': Jacob kirchherre ze Trüsenheim macht dis büch nach gottes geburte MCCCLXXXVI.

* (7) b. Bibl. der Oberlausitzer Gesellschaft der Wiss. in Görlitz II B, no. 13 (Katalog vom J. 1819). Papierhs. (Schienkopf) Fol. unpag. 244 Bl. 15. Jahrh. Die von Anfang bis zu Ende gleichmäßige Schrift ist der von Königshofen ähnlich und sicher gleichzeitig, s. das Facsimile. Die rothen Rubrikentitel stehen regelmäßig nicht am Rand, wie in der Originalhs., sondern zwischen den Zeilen. Daß dies keine Originalhs. ist, beweisen die falsch geschriebenen Namen, wie 'Aristoteles' statt 'Aristobilus' (Aristobul), 'Abdamatha' statt 'Andromache', 'Kamebeck' statt 'Machmet' (Mohammed), 'Uttilia' statt 'Uttala'; und nicht minder die Verstümmelung der Stelle im Register: 'Jacob kirche zü Trüßenheim mahte dis buch' statt: Jacob kirchherre zc., welche in andere Hss. übergegangen ist. Sonst ist der Text im allgemeinen correct. Leider fehlen die zwei ersten Blätter am Anfang der Hs., welche erst mit den Worten 'vische vogele an dem sehten tage beschuff er alle dier' zc. beginnt. Auf dem letzten Blatt finden sich spätere Zusätze von anderer Hand, aus denen ersichtlich ist, daß die Hs. im 15. Jh. zu Hagenau aufbewahrt wurde. Ich setze sie, da sie kurz und zum Theil nicht unwichtig sind, hierher.

Anno dni 1443 uff sant Matheusdag do galten zü Hagen uff dem vischmargt hundert und nünzig kerpelich und 5 grundeln alle lebendig einen pshennyng.

It. in dem selben jore galt ein omen wins 1 fl. d. und wurt 8 fl. d. gelten ee herbest.

(Von anderer Hand).

Anno dni 1461 uff mitwoch nach sant Peter und Paulus dag warff herczog Friderich der pfalzgrave under grave Ulrichen von Wirtenberg und margraven Karle von Baden und syn bruder den bischop von Mecz und ander graven und herren und ritter und knecht.

Anno dni 1462 uff Symonis et Jude wart Menz gewonnen.

Oct. 28.

(Von andrer Hand).

Anno dni LXXXVI jore uff sondag noch sant Jacobus tag apostoli reit herzog Philipp pfalzgrawe by Rin und herzog in Beyerñ zü Hageno in mit fünf hundert pferden, und an mendag darnoch früge hieß er zwey hundert pferde fur Geroltseck rennen, und was Wilhelm Hock houbtmann. den selben tag hort er messe zu sant Bergen, darnoch ging er uff das rothuß und wart lantsoug und swür der stat und gab in ein underlantsoug, der hieß grawe Craft von Hoheloch, und der selbe lantsoug gab in einen schulzheisen, der hieß juncker Jocab von Fleckstein, und juncker Jocab gab ein gerichtsriber genant meister Hans Waldeck, die swuren alle der stat Hageno.

1486
Juli 30.

Aug. 27. It. darnoch zochē sy gen Geroltsee uff sonndag vor sant Adolffetage¹ und hāten zwey tusent pferde und hāten VII houbtbussen darfur und brochen III houbtbussen, genant böse Else und der Nar und der Steinbock. uff men-
Sept. 4. dag vor unser lieben frowentage der junger goben sū Geroltsee uff, uff gnade, und was in Geroltsee juncker Bastion von Lande houbtman und juncker Bernhart von Geroltsee und der jung Anden ritter und der jung von Berwangen, die musten alle sweren, wan man sy mant, das sū sich wolten stellen. geschach im jore LXXXVI.

* (8) b². Kön. Bibliothek zu Berlin. Ms. G. Fol. 769. Pergamenths. 192 Bl. dopp. Col. 15. Jahrh. Anf. Sehr gut erhalten; schöne gothische Schrift, s. das Facsimile. Voran steht ein Register der roth geschriebenen Rubrikentitel, welches auf die Blattzahlen der Hs. verweist. Der Text ist weniger correct als der von b: es finden sich nicht bloß falsche Namensschreibungen, wie z. B. gleich in der Capituleintheilung: 'unz an Iherusalem, den ersten römischen kaiser' statt 'unz an Iulium' etc., und weiter 'an der naht' statt 'Andromacha', 'Soltutus' statt 'Seleucus', 'Centrus' statt 'Severus' und dergl., sondern auch manche Auslassungen und andere Versehen des Schreibers, welche zum Theil mit gleicher aber blasserer Schrift innerhalb der Zeilen oder am Rand, offenbar aus nachträglicher Vergleichung mit dem Original, verbessert sind. Auffallender Weise weicht die Hs. im 6. Capitel ober dem alphabetischen Register Königshofens von Text B ab und folgt dem Text A, hat also hier eine andere Vorlage gehabt. Die Zeile bei 'I', wo der Autor sich selbst nennt, ist ausgefallen und unter 'Zubelior' steht: 'Zubiljar oder Roemfart dy dritte was noch gotes geburt 1400 jar', wo die meisten Hss. von A 'iji' haben. Diese Abänderung rührt also von dem Abschreiber her, für den das Jahr 1400 schon der Vergangenheit angehörte.

* (9) b³. Seminarbibl. zu Straßburg C. VI 40. Papierhs. (Ochsenkopf) Fol. 237 Bl. 15. Jahrh. Als frühere Besitzer haben sich auf der inneren Deckelſeite eingeschrieben: Jacob Wenker Arg. Mathiae Berneggeri e bibl., D. Spachii 1616. Deutliche und sorgfältige Abschrift, dem Anscheine nach später als die beiden vorhergehenden geschrieben, aber correcter selbst als b, mit welcher sie in kleinen Auslassungen und in den Zahlenangaben manchmal übereinstimmt. S. das Facsimile.

* (10) b⁴. Univ. Bibliothek in Gießen no. 178 (s. Adrian's

1. Wohl Adelpustag, 29. Aug.

Katalog). Papierhs. Fol. 261 Bl. 15. Jahrh. Die Reihe der früheren Besitzer ist: Jakob Wender; Christoff Koeffel, dessen Schwager 1578; Georg Scherz I. U. D. et Phil. pract. P. P. zu Straßburg 1706; Senkenbergische Bibliothek no. 33. Voran steht, wie in b², ein Register der Rubriken in rother Schrift, von welchem jedoch mehrere Blätter am Schluß fehlen. Der Text stimmt in kleinen Auslassungen, Zahlenangaben und sonstigen Varianten in der Regel mit b², so daß auf eine gemeinsame Vorlage zu schließen ist. Die Schrift ist flüchtig und reich an Schreibfehlern, die Überschriften fehlen zum Theil oder sind falsch gesetzt.

(11) b⁵. Papierhs. des 15. Jh. Fol. 233 Bl., im Besitz von Dr. E. Bartholdi in Colmar, beschrieben von Frid. Mone in *Wab. Quellsammlung* III, 470—496¹. Der Text hat nur am Ende des 5. Capitels einen fremdartigen Zusatz, die Ermordung des Bischofs Wilhelm von Lausanne im J. 1406 betreffend, welcher sich auch sonst in den Hff. (no. 4 und no. 30), sowie in der sog. Klingenberger Chronik (S. 163) findet. Die kritische Zeile im 6. Capitel lautet: 'Jacob kiltcherre zu Trüsenheim machte dis büch 1386 jar.'

(12) b⁶. Seminarbibl. in Straßburg A II 11. Papierhs. Fol. 198 Bl. 15. Jahrh. Die Handschrift ist von mehreren Händen gefertigt. Das voran stehende Verzeichniß der Rubriken in rother Schrift erstreckt sich nur über die zwei ersten Capitel; Vorwort und Capiteleintheilung fehlen. Am Ende des 4. Capitels ist der Krieg zwischen B. Friedrich von Blankenheim und Straßburg nach Text C hinzugefügt; am Ende des 5. steht: 'Dis büch wart geschriben an dem nehesten sunnentage vor sante Peters tage des crülers in dem jore do man zalte MCCCLXXX fünf jare', nachdem unmittelbar vorher der große Städtkrieg bis 1389 erzählt ist; es ist vielleicht ein C (Jahrhundert) im Datum ausgefallen. Die Zeile im 6. Capitel unter 'S' lautet, wie in b: 'Jacob kirche zu Trüsenheim mahte das büch 1386.'

(13) b⁷. Bibl. des verst. Buchdruckereibesitzer E. Fr. Heitz in Straßburg. Papierhs. des 15. Jh. kl. Fol. unpag. Der moderne Einband in gelbem Papier mit Lederrücken ist vollkommen dem des Originalcodex C auf der Stadtbibl. zu Straßburg gleich. Abschrift von verschiedenen Händen. Das voranstehende Inhaltsverzeichniß erstreckt sich

1. Ich konnte die Hf. bei meinem Besuch in Colmar, Oct. 1868, nicht erfragen; doch befindet sie sich zur Zeit noch, wie ich nachträglich erfahren habe, im Besitz der Familie Bartholdi. Frid. Mone hat den Text mit dem Schitter'schen Ab-

druck, aber nur von S. 122 (Cap. 2 bei S. Albrecht) an, verglichen und alle Varianten, welche eben in den Abweichungen von Text A und B bestehen, abdrucken lassen.

nur über die drei ersten Capitel. In der Capiteleintheilung steht zwei Mal MCCCLXXX jar verschrieben statt MCCCLXXXX. Die Registerzeile unter 'S' lautet: 'Iacobes kirche zu Trüsenheim mahte das büch 1386.' Am Schluß folgt: 'die reise gon Beheim wider böse feger — die man nante die Hussen', ein Verzeichniß der Fürsten und Städte, welche im J. 1421 gen Böhmen zogen; endlich eine kurze Chronik von Burg und Stadt Hag en o w e auf 3 Blättern.

(14) b⁸. Stadtbibliothek zu Basel E I 1. Papierhf. (Ochsenkopf) gr. Fol. 188 Bl. dopp. Col. 15. Jahrh. Vorn eingeschrieben ist der Name: B. Amerbachii. Das alphabetische Register von Königshofen, welches hier vorangeht, reicht nur bis zum Buchstaben 'S' und ist auf eingelegtem Blatt von späterer Hand aus der folgenden Hf. ergänzt; darin lautet die Registerzeile 'S': 'Iacob kiltcherre ze Trüsenheim macht dis büch nach gottes geburte 1386.' Der Text folgt genau der Redaction B in oberländisch abweichender Mundart. An das 2. Capitel schließt sich ein Zusatz mit der Überschrift: 'Umb die bösen vasnacht ze Basel J. 1376' (gedruckt bei Mone, Quellensammlung I, 281 Cap. 1); am Schluß des 3. Cap. folgt (Bl. 102^b—107^b) eine längere Fortsetzung, welche mit dem Concil zu Pisa J. 1409 beginnt und die Zeitereignisse mit besonderer Rücksicht auf Basel, Breisgau und Umgebung erzählt bis zu dem Stück, welches die Überschrift führt: 'Als Elligurt die vesti gewonnen und zerbrüchen wart' (s. den Abdruck bei Mone a. a. O. 281—286 Cap. 2—22). Cap. 5 hat ebenfalls eine Fortsetzung von Zeitereignissen aus den J. 1396—1428 mit besonderer Beziehung auf den Markgrafen Rudolf von Rötteln (Bl. 170—185^b s. den Abdruck bei Mone I. 286—300 Cap. 23—83). Alles dies ist von derselben klaren und schönen Hand geschrieben wie der Text des Königshofen selbst. Zum Schluß folgen noch (auf Bl. 185^b—188^a) einige Zusätze von anderer und offenbar späterer Hand aus den J. 1472 und 1473, worin die Beschreibung der Zusammenkunft R. Friedrichs III mit Karl dem Kühnen zu Trier unvollendet abgebrochen ist.

(15) b⁹. Stadtbibl. zu Basel E I 1^a. Papierhf. ff. Fol. 436 Bl. 15. Jahrh. Ende. Auf dem ersten Blatt steht der Name: Emanuelis Urstisii'; der Text beginnt Bl. 3 mit dem alphabetischen Register. Die Hf. erweist sich als eine fehlerhafte Abschrift der vorhergehenden, doch hat sie am Ende Bl. 432^a bis 436 noch eigenthümliche Zusätze aus den J. 1466—1494, in welchen (nach der Bemerkung von H. Prof. W. Bischer in Basel) die wiederholten Beziehungen auf das Kloster Klingenthal zu Basel auf einen An-

gehörigen desselben als Autor schließen lassen; einige von diesen Zusätzen sind bei Mone I, 300 als Baseler Zusätze abgedruckt. Auffallender Weise scheint aber Mone von den beiden Baseler Hss. nur diese letztere und geringere, die er irrthümlich vom J. 1428 datirt, gekannt zu haben, denn die sog. Rötteler Zusätze sind a. a. D. nur aus eben denselben, statt aus der Originalhs. abgedruckt.

(16) b¹⁰. Stadtbibliothek in Bern A 49. Papierhs. (Ochsenkopf) in 4. 185 Bl. dopp. Col. Als früherer Besitzer der Hs. nennt sich auf der Rückseite des Einbandes 'Albrecht von Erlach', darüber steht die Jahreszahl 1561, darunter: verus possessor hujus lybri Theobaldus ab Erlach, und darunter sein und seiner Gattin Johanna Esperin von Naren Familienwappen gemalt. Zu Anfang fehlen mehrere Blätter mit Vorrede und einem Stück des ersten Capitels. Text nach B ohne Zusätze. Die Registerzeile lautet: 'Jocob kirche zu Trüsenheim machte bis buch MCCCLXXXVI.' Zu Ende der Hs. findet sich auf vier Blättern eine Chronik der Stadt Hagenau. (Nach gefälliger Mittheilung von H. Prof. G. Studer in Bern).

(17) b¹¹. Hof- und Staatsbibliothek in München Cg. 337. Papierhs. Fol. 245 Bl. 15. Jahrh. Auf dem inneren Deckel steht: 'Das puech hab ich Martein Rämter schreiben lassen anno MCCCC und yn LXX jar hat mir Jacob Werner den exemplar gelihen'. Der Codex enthält außer der Chronik von Königshofen die Reise eines Begleiters des Herzogs Wilhelm von Sachsen nach dem heil. Lande 1461, s. d. gedruckte Hss. Verzeichniß nach Schmeller I, 49.

Die Chronik (Bl. 1—238) ist Text B ohne fremdartige Zusätze; Dialekt und Rechtschreibung sind bairisch. 'Darumb will ich Jacob von Königshofen ein briefter zu Strasburg ze deutsche schreiben' u. Die Registerzeile in 'F' ist: 'Jacob kirch' zu Trusenheim der machte diez puch MCCC und LXXXVI jar'.

(18) b¹². Hof- und Staatsbibl. in München Cg. 3890. Papierhs. Fol. 216 Bl. 15. Jahrh. Bl. 2—180 Chronik von Königshofen. Das 2. Capitel ist von andrer Hand fortgesetzt bis 1465 und schließt mit den Worten: 'Desgleichen hat das landt Crain und Steir der Türken halben etliche jar her große unrume und noch'. Die Fortsetzung des 3. Cap. reicht bis zu Sixtus IV dem 221. Papsst, J. 1471. Die folgenden Capitel sind ohne Zusätze; die Registerzeile im 6. lautet: 'Jacob kircherre zu Trusenheim machte bis buch 1386.' Es folgt eine Chronik der Salzburger Bischöfe und Anderes, was auf den

ursprünglichen Bestimmungsort des Codex in Salzburg hinweist, s. dieses in Schmeller's gedrucktem Verzeichniß II, 400.

(19) b¹². Kais. Bibliothek zu Wien. no. 2808 (2119) Papierh. fol. 308 Bl. 15. Jahrh. Bl. 1—294 enthält die Chronik von Königshofen nach Text B; Bl. 295 bis Schluß den deutschen Lucidarius ('das hernach geschriben puech haist der luydarius und ist gar hübsch'); auf dem letzten Blatt stehen Namen und Wappen von: 'Urtolff von Kenbach zw Pirkfrid der elter.' Der Dialekt ist ins Bayrische übertragen. Die Namen sind häufig verkehrt geschrieben, z. B. Jerusalem statt Julius in der Capiteleintheilung, Aristoteles statt Aristobul, Bartholomäus st. Ptolemäus, wie in b² (Berliner Hs.). Die Registerzeile in S lautet: 'Jacobs kirch zu Tunzenham macht diez puech MCCCLXXXVI jar.'

(20) b¹⁴. Papierh. 15. H. n. fol. 241 Bl. Kais. Bibliothek zu Wien no. 3411 (Hist. prof. 485). Auf dem ersten Blatt steht von späterer Hand geschrieben: Domino suo atque Patrono multo dilecto N. Hungario utriusque juris doctori Episcopique Frisingie archigramatheus hanc scriptam cronicam vetustatis causa legendam Erasmus Averius mutuo misit. Die Hs. erweist sich als bloße Abschrift der vorigen, doch mit vielen und sehr umfanglichen Lücken.

(21) b¹⁵. Gräfl. Stolbergische Bibliothek zu Wernigerode. Z b 20. Papierh. fol. 206 beschr. Bl. dopp. Col. 15. H. Ende. Die Hs. wurde mit der Zeisberg'schen Bibliothek erworben (s. das Verz. im Serapeum Jg. 1855 S. 19 no 88). Auf der inneren Seite des Deckels steht von einer Hand des 17. H. der Name: 'Hanns Clement Münch'. Der Text folgt in Anordnung und Endpunkten genau der Redaction B, ist aber in bayrischen Dialekt umgesetzt und im Wortlaut durchaus frei behandelt, wie schon die folgenden Anfangszeilen beweisen:

'Man vindet geschribenn inn latein vill kronikenn, das sind puecher vonn der zeytt dye da sagenn von häbsten kaysernn künigenn und von andernn herren wie dy ir leben versuertt haben, auch sunst von manigfaltigenn dingenn dye pey irenn zeitenn weschrecken sind. aber inn deusch vindet man wenig solcher puecher. und doch etlich klug layenn als germ solch ding westenn und läßenn als dye gelertten' x.

Das alphabetische Register ist abgekürzt, die Zeile über den Autor unter 'S' fehlt.

(Nach gef. Mittheilung des H. Dr. Jacobs in Wernigerode.)

Hierher gehören noch mehrere Straßburger Hss., welche ich in der Aufzählung übergehe, weil sie ohne allen besonderen Werth sind:

Seminarbibl. A II 11^b, schlechte und lückenhafte Abschrift von no 12; Stadtbibl. (Johannisbibl.) B 90 und B 91, beide von ähnlicher Beschaffenheit.

Wie man sieht, ist Text B in den Hss. viel zahlreicher vertreten als Text A.

Text C.

(Vgl. oben S. 167 ff.)

1. Vorrede Bl. 1^r: 'Harumb wil ich Jocop Zwinger von Königes-
hoven, ein priester zu Strossburg' zc. Merkm.
von
Text C.

2. Capiteleintheilung Bl. 2^r: 'Das ander capitel seit von — unß an den römischen künig Rupertum von Beyer, der do was also men zalte noch goß gebürte MCCCC jor'. Das dirte capitel seit von — unße das men zalte noch goß gebürte MCCCC jor'.

3. Cap. 1 Bl. 18^r: die Stelle in A und B fehlt.

4. Cap. 2 bei R. Otto I Bl. 71^r und 71^v: 'also kaiser Karle der vierde und Wenzeslaus sin sun das rich besoffent und künige worent zu Behem und doch worent von dütschem geslechte und sin müstent von dütschem geslechte'.

5. Schluß des 2. Cap. Bl. 95^v: 'Kuprecht, herzoge von Beyer und pfalzgrabe am Rhene — noch goß gebürte vierzeñ hundert jore. der künig zoch fur Frankfurt'.

6. Schluß des 3. Cap. Bl. 144^v: 'also von disem concilio und von vil andern dingen do vorne by dem vorgeantem künige Sygemunt geschriben stet, der auch mit großem kumber und erbeiten dis zubrohte und auch hie geschriben ist'.

7. Schluß des 4. Cap. Bl. 176^v: 'also men zalte noch goß gebürte 1393 jore und kam in sin nuwe bistum gein Üttricht, das ime eine große notdurft was, wan er möhte hie vor sinen schuldenern niemer me rüme han gehebet'.

8. Schluß des 5. Cap. Bl. 262^v mit Witterungsnachrichten: 'win was wolfeil — jegliches einen heilbeling'.

9. Registerzeile unter J: 'Jocop Zwinger ein priester zu Strossburg mahte dis büch 1382'.

Dieser Text ist vollständig nur in dem Autographon von Königshofen erhalten.

* (22) C. Stadtbibl. zu Straßburg ohne no. (beschrieben in Oberlin's Dissert. 15—17 und Schneegans, notice 42—54). Papierh. (Ochsenkopf und lat. S auf dem andern Halbbogen) kl. Fol.

286 Bl. nach alter Num. 14. Jahrh. Ende und 15. Jahrh. Anfang. Innerhalb des modernen gelben Einbands ist ein Blatt mit Hff. Facsimiles aus Oberlin's Dissert. eingeklebt; auf dem Vorsehblatt steht von moderner Hand geschrieben: 'Diß ist Königshofens eigenhändige Chronik. Das Zeugniß hiervon steht am Ende'; letzteres von einer Hand des 15. Jahrh. lautet: Nota. honorandus vir dñs Jacobus Twinger pbr canonicus ecclesie S. Tome Argent. donavit sano corpore in remedium anime sue fabrice ecclesie Argent. hanc cronicam per ipsum de diversis materiis compositam et manu ejus propria scriptam tali condicione, quod eadem chronica hinc in antea perpetuis temporibus remaneat apud fabricam prescriptam et nequaquam ab eadem alienetur. hec donatio fiebat ipsa die bti

¹²Gregorii pape anno domini MCCCC nono.
1409

Hiernach wurde der Codox von Königshofen im J. 1409 u. l. Frauenhause d. i. dem Archiv des Münsters geschenkt; doch hat er ihn, wie es scheint, noch bis zu seinem Tode in Händen behalten, weil sich noch spätere Eintragungen von ihm darin finden.

Die Schrift ist deutlich und fest, mit wenigen Abkürzungen¹; erst in den letzten Lebensjahren des Autors erscheint sie etwas unsicher. Außer den Nachträgen finden sich bisweilen Correcturen und Einschaltungen, und außer den rothen Ueberschriften im Text manchmal Hinweiskungen auf die Autoren, ebenfalls in Roth am Rand, z. B. 'Moses' 'Apocalipsis' 'Josephus' (s. unter Varianten). Im 6. oder Registercapitel stehen bei jedem Titel die Blattzahlen in Roth zur Linken. Nach jedem Capitel mit Ausnahme des ersten, und ebenso nach den verschiedenen Abtheilungen im 5. Cap. sind Blätter leer gelassen für Fortsetzungen.

Am Schluß des 2. Capitels finden sich Bl. 95''—97' Fortsetzungen von verschiedenen Händen über die folgenden Könige und Kaiser, Ruprecht, Sigmund, Albrecht II und Friedrich III bis zum Tode des letzteren J. 1493, abweichend von den bei Schilter S. 143—152 gedruckten; am Schluß des 3. Cap. von den Päpsten Bl. 144''—145'' Nachrichten über K. Sigmund und P. Nicolaus V (übereinstimmend mit Schilter 227—229), die Ablaßbulle P. Clemens' VI (Schilter 214—217) und Bl. 147'' einige Notizen über die Päpste Martin V bis Paul II J. 1464. Das 4. Capitel hat Bl. 176'—177' eine Fortsetzung von derselben Hand, welche meist auch die früheren geschrieben, über die Bischöfe

1. S. das Facsimile, wo man sich aber den großen Buchstaben A und den Strich unter der Zahl in Roth zu denken

hat, wie auch noch andere Anfangsbuchstaben durch rothe Striche hervorgehoben sind.

Wilhelm von Dieß, Conrad von Busnang und Ruprecht bis zum Einreiten J. 1449. Im 5. Capitel sind an verschiedenen Stellen (Bl. 195' 197' 199" 207" 221' 226" 249"—249" 257' 260") Zusätze von späterer Hand und ebenso im 6. Cap. einige Zeilen eingeschaltet.

Obgleich es des Autors Wille war, als er sein Werk in der letzten und vollständigsten Bearbeitung zu einer frommen Stiftung für sein Seelenheil u. l. F. Hause vermachte, daß dasselbe niemals von dort entfernt werden sollte, so ist die Hs. doch nicht dort aufbewahrt geblieben, vermuthlich weil man das unscheinbare Autographon weniger beachtete, als die schöne Pergamentabschrift von Text A, welche sich gleichfalls dort befand. Schilter, der die letztere seinem Abdruck zu Grunde legte, und dabei noch andere Hss. zu Rathe zog, kannte auffallender Weise Königshofens eigene Handschrift nicht; doch kannte sie J. Wendler, welcher ihrer in seinem *Apparatus et instructus archiv.* 29 gedenkt als 'einer alten Königshovischen Chronik Msc., so aber weiter gehet, als die auf dem Frauen Hauß verwahrte (A), auch nicht von einer Hand, was die Continuation betrifft, geschrieben ist', und die Schlußbemerkung daraus abgedruckt hat. Sie war also schon damals nicht mehr am alten Ort und befand sich später im Stadtarchiv, wo sie nach J. J. Oberlin (diss. 15) bei der rohen Verwüstung des Rathhauses am 22. Juli 1789 glücklich gerettet wurde.

D.

Vermischte oder verkürzte Texte und Bearbeitungen.

(23) Stadtbibliothek zu Frankfurt a. M. M. S. II 20. Papierhs. Fol. 327 Bl. dopp. Col. 15. Jahrb. Der frühere Besitzer war Johannes Maximilianus zum Jungen, dessen Name und Wappen auf dem innern Deckel steht; zwei farbige Wappen mit den Uberschriften: 'Eronburg, Westerburg' deuten wohl auf dessen Vorgänger. Dialekt und Schreibung sind ins Mittelrheinsche übertragen. Der Text stimmt am meisten mit B. Doch ist in der Capiteleintheilung nicht wie dort das J. 1390, sondern R. Ruprecht als Endpunkt angegeben und demgemäß das 2. Cap. bis zum Tode R. Ruprechts 1410 fortgesetzt, das 5. Cap. aber mit vielen Zusätzen, Straßburg und Elsaß betreffend, bis zum J. 1400 vermehrt. Der Autor dieser Zusätze giebt sich an einer Stelle (Bl. 135) als Straßburger zu erkennen: 'Ich wil hie schriben als verre als ich ez weiß, wie sich die von Straßpurg in diesen sachen hielten und auch andere stete als verre als ich ez weiß, daz uberge befehlen ich den die in anderen stetin sint daz sie ez auch beschribent, als verre sie ez wissent'.

Am Ende des 4. Capitels ist der Krieg des Bischofs Friedrich von Blankenheim mit Straßburg in einer von Königshofen im Text C abweichenden Fassung erzählt, ebenso die Reise in die Heidenchaft S. 1396 im 5. Capitel. In gleicher Gestalt finden sich diese Abschnitte in den flüchtig geschriebenen Nachträgen der Donaueschinger Hs. a⁴, abgedruckt in Mone, *bad. Quellensammlung III*, 505—508 und 511; ebenso die eigenthümlichen Zusätze des 5. Cap.: ‘Eyn reise gen Rienburg’, ‘eyn reise in Westerrich’ (S. 1398), ‘eyn reise vor Gemern’ (S. 1396) Bl. 317^a; f. Mone a. a. D. 511 Sp. 1 und 512 Sp. 2. Das 6. Capitel fehlt ganz.

Offenbar liegt hier die Bearbeitung eines Straßburgers vor, der noch Zeitgenosse von Königshofen war.

(24) Univ. Bibliothek zu Gießen no 179 (Adrians Catalog. Wff.) Papierhs. Fol. 365 Bl. in lederüberzogenem Holzdeckel. 15. Jahrh. Ende. Auf der inneren Seite des Deckels sowohl, als auch auf dem ersten Blatt steht: ‘Dis büch ist Conratt von Dungenheim’. Es ist die oft erwähnte Hs., von welcher Schilter im Vorwort zu seiner Ausgabe § 22 spricht und woraus er seine Supplemente im Anhang S. 409—436 genommen, über deren Schicksale S. S. Oberlin, *Dissert. 17*, weitere Auskunft gegeben hat. Sie war zu Schilter’s Zeit im Besitz des Straßburger Rathsherrn Jezner, aus welchem sie nachmals in den von Obrecht überging; gehörte später der Uffenbachischen Bibliothek an, aus welcher sie Sentenberg für die seinige erwarb und ist endlich mit dieser Eigenthum der Gießener Univ. Bibliothek geworden. Ueber die Identität der Hs. kann kein Zweifel stattfinden: durch Striche am Rand und unter den Zeilen sind eben diejenigen Stellen, offenbar von Schilter selbst, angezeichnet, welche er in den Supplementen abdrucken ließ.

Die vorwaltende Uebereinstimmung der bei Schilter abgedruckten Supplemente mit dem Text C ließ in der Dungenheim’schen Hs. eine alte und einzige Abschrift aus der Originalhs. letzter Hand von Königshofen erwarten. In der That liegt diese theilweise zu Grunde. Die Vorrede und das ganze erste Capitel sind aus C genommen; doch ist schon von der Capiteleintheilung nach der Vorrede nur der Anfang, so weit sie sich auf das erste Capitel bezieht, beibehalten und die Eintheilung der Capitel überhaupt verlassen. Auch hört die Uebereinstimmung des Textes mit C schon nach dem ersten Capitel auf, wo mit den einleitenden Worten: ‘hienach volget von wannen die stat Straßburg und das lant by dem Rine finen ursprung und anfang hat’, sofort der Anfang des 5. Capitels über die Gründung von Straßburg und die Befestigung des Cl-

faß sich anschließt. Erst hierauf folgt unter der Ueberschrift: 'Von vier richen in der welt' der Inhalt des 2. Capitels von den Kaisern und Königen, aber nicht mehr im engeren Anschluß an C, sondern in einer anderen Bearbeitung, welche sich als völlig identisch mit der Chronik der Kaiser und Könige von Bämle, gedruckt im J. 1476, erweist, nur daß diese hier vermehrt ist durch Einschaltung der goldenen Bulle Karls IV und eine Reihe von andern Reichsordnungen und Actenstücken, welche neben weiteren historischen Nachrichten bis zum Wormser Reichstag von 1495 fortlaufen.

Hiernach hat die Dungenheimische Handschrift mit Königshofen im eigentlichen Sinne nur das 1. Capitel und den Anfang des 5. gemein; denn die folgende König- und Kaisergeschichte ist vielmehr der Bämle'schen Chronik entnommen, deren Beschaffenheit ich oben S. 192 f. näher dargelegt habe¹. Die Papstgeschichte und die speciell Straßburgische ist ganz weggelassen.

Vermuthlich war der ursprüngliche Besitzer der Hs. auch deren Compiler. Konrad von Dungenheim war Ammeister zu Straßburg in den Jahren 1484 und 1505 (s. die sog. Archivchronik im code hist. et diplom. de Strasbourg II, 133); sein Name findet sich in den Rathsverzeichnissen noch bis zum J. 1529²; er starb auf einer Reise nach Venedig J. 1532³.

(25) Großherz. Hofbibliothek zu Karlsruhe. Papierhs. (Schfentopf) Fol. 162 Bl. 15. Jahrh. Auf der Innenseite des Deckels steht von Mone's Hand: Cod. S. Blasian (vgl. die Beschreibung von Fr. Mone in Quellensamml. zur Bad. G. III, 496). Der Anfang weicht ab vom Wortlaut bei Königshofen: 'Man vindet geschriben das alt lütt diß rüment das sint die bücher von der zitt die das sigent (?) von keiseren von bebsten und künigen und andern herren wie ir leben sig gewesen und von ettlichen namhaften dingen die von in ober bi iren zitten geschpechen sind, aber zü tütsch ist luczel solicher bücher' zc. Der Text folgt im Ganzen dem von A, ist aber sehr fehlerhaft. Das 2. Cap. ist fortgesetzt bis zu R. Ruprecht J. 1400; das 5. Capitel ist unvollständig, hat aber mehrere Zusätze, zum Theil von späterer Hand aus dem 16. Jh.,

1. Es finden sich daher die in Schilter's Ausgabe gedruckten Supplemente aus der Dungenheim'schen Hs., so weit sie sich auf das 2. Capitel von Königshofen beziehen, auch bei Bämle.

2. Rathsbuch im Straßburg. Stadtarchiv unter den J. 1484. 1505. 1511. 1517. 1523. 1529, wobei freilich zweifel-

haft, ob es immer dieselbe Persönlichkeit ist. In der Erzählung von dem Einreiten des B. Wilhelm von Hoenstein J. 1507 findet sich Konrad von Dungenheim als Altmeister genannt, s. Code hist. zc. II, 207.

3. Nach B. Herzog, Chronik von Elsaß Buch VIII, 87—94.

die bei Mone I, 255. 258 u. 259 abgedruckt sind. Das 6. Capitel fehlt ganz; auch die Ueberschriften sind durchweg fortgelassen.

(26) Stadtbibl. zu Colmar. Papierhf. ohne no. 15. Jahrh. Auf der Innenseite des Deckels steht: Joh. Georgius Scherz D. jur. Prof. p. ord. Argent. Die alte Hf. mit der Chronik beginnt erst Bl. 19: 'der himele sint drie one die sibem planeten', der Anfang ist von späterer Hand Bl. 17^b ergänzt. Der Text ist der von A, aber fortgesetzt in Cap. 2 bis zu R. Sigmunds Zeit J. 1420, und von späterer Hand bis J. 1428, in Cap. 3 bis zu P. Gregor XII: 'der bobest det derglich wie er wolte daz bobestum ufgeben' (s. Schilter S. 218), in Cap. 4 bis zu B. Wilhelm von Dieft und von späterer Hand bis zum J. 1506; Cap. 5 ist defect und fortgesetzt bis zum J. 1415. Vor dem 6. Cap. ist Bl. 223—291 das Itinerarium des Johann von Mandeville in Uebersetzung von Otto von Dimmering, Canonicus zu Metz, eingebunden. Ein kurzes Stück ist aus dieser Hf. abgedruckt bei Mone I, 255 Sp. 2.

(27) Kais. Bibliothek zu Paris. Mss. Allem. 83 cronica Argentoratensis. Papierhf. Fol. 499 Bl. ohne das Register 15 Hf. Ende. Bearbeitung der Chronik von Königshofen nach A. Die Eintheilung in der Vorrede giebt nur 5 Capitel an, und zwar mit dem Endpunkt 'unz uff disse zyt'. Die Kaisergeschichte im 2. Cap. ist fortgesetzt bis zur Eroberung von Constantinopel, die Papstgeschichte im 3. bis P. Paul II J. 1464, die Bischofsgeschichte im 4. bis B. Ruprecht J. 1449, die Geschichte Straßburgs und der Zeit im 5. bis 1469, woran Bl. 437 sich noch der burgundische Krieg Karls des Kühnen 1470—1477 nebst Actenstücken anschließt. Das alphabetische Register ist ganz verschieden von dem von Königshofen.

(28) Stadtbibliothek zu Straßburg (ohne Bezeichnung) Papierhf. des 15. Jahrh. in gleichem Einband wie die Originalhf. C; schlechte Abschrift des verkürzten Textes B, das Register steht durch falsches Einbinden vor dem 2. Capitel¹.

(29) Germ. Museum in Nürnberg (Sammlung des Freih. Gottlieb von Tucher). Papierhf. kl. Fol. 278 u. 107 Bl. 15. Jahrh. Als frühere Besitzer haben sich eingeschrieben: Richardus pastor Tuiensis (von Deutz) 1595 u. 1605. J. W. Carové 1814. Der Codex enthält bis Bl. 278 die Chronik von Königshofen von einer Hand ge-

1. Andere werthlose Hff. der Straßburger Stadtbibl. übergehe ich hier, wie oben, um so mehr als sie sich in Erman-

gelung eines Hff. Katalogs nicht einmal sicher bezeichnen lassen.

geschrieben, dann auf 107 folgenden Blättern den 'Selentrost'. Der Chronik geht ein Register voraus, aber ohne Anfang und unvollendet, hierauf folgen auf drei Blättern von späterer Hand Nachrichten aus den J. 1461—1463 über den Krieg in der Pfalz und aus Köln über Tod und Begängniß des Erzö. Dietrich Grafen von Mörs. Der Text von Königshofen, der sich theils an A, theils an B anschließt, ist in Kölnische Mundart umgesetzt. Die Fortsetzung des 2. Capitels bis R. Sigmund J. 1421 ist Kölnische Chronik. Cap. 5, welches durchweg dem Text A folgt, hat nur einen einzigen Zusatz nach dem Stück 'aber ein groß wasser', welcher also lautet: 'Einer wurt zu Straßburg in dem dome erslagen. do man zalt von goß gebort 1414 jare do wart her Johans von Rotenberg bechen zum alten sant Peter erslagen in sin stoile in dem fore zu metten an dem winnachtage'. Das 6. Capitel fehlt. Die Abschrift ist fehlerhaft.

(30) Univ. Bibliothek zu Heidelberg. Cod. Pal. g. 475. Papierh. 185 Bl. 15. Jahrh. (s. Wilcken, Gesch. der Heidelb. Bibl. 487 und Archiv der Ges. für ältere d. Gesch. III, 258).

Diese Hs. mit einem ganz eigenthümlichen Text enthält eine besondere literarische Wichtigkeit durch den Umstand, daß sie oder eine Copie von ihr die ausschließliche Vorlage für den ersten Augsburger Druck von Königshofens Chronik, von welchem weiterhin die Rede sein wird, so wie durch diesen für die Wämeler'sche Chronik, so weit darin Königshofen aufgenommen ist, abgegeben hat¹.

Sie enthält von Königshofens Chronik vollständig nur die drei ersten Capitel, von dem vierten und fünften bloß die Anfänge, das sechste fehlt ganz. Unmittelbar auf das Bruchstück des 5. Cap., welches vor dem Abschnitt von der ersten Erweiterung der Stadt 'schließt' (s. den Text Bl. 194' zu Anfang), folgt die Erzählung von der Ermordung des B. Wilhelm von Lausanne J. 1406 (s. die Colmarer Hs. no. 11), sodann kurze Constanzener Annalen und das Verzeichniß der Bischöfe von Constanz (beide Stücke aus dieser Hs. gedruckt bei Mone I, 302—304). Der letzte verzeichnete Bischof ist Otto, Markgraf von Hochberg J. 1411, nach welchen eine spätere Hand noch den Namen des folgenden B. Friedrich, Graf von Zollern J. 1434, hinzugefügt hat².

1. Ich wurde auf diese interessante Entdeckung geführt durch eine handschriftliche Bemerkung auf dem Borsetzblatt in Incunabel no 765 der Münchener Bibl., wo auf die übereinstimmenden lateinischen Anfänge: In illo tempore etc. aufmerk-

sam gemacht ist.

2. Von den letzten Zeilen sind nur die Anfänge erhalten, weil eine Ecke des Blattes abgerissen ist; das Fehlende läßt sich aus den Abschriften ergänzen, s. die folgenden Hss.

Die Überschrift zu Anfang lautet: 'Die vachet an die coronica wie got geboren ward' und die Chronik selbst beginnt ohne Vorrede mit den Worten: 'Got in siner ewikeit nach siner großen milftikeit, der wolt im selber nit allein behalten den schatz der ewigen wunne und fröide' zc. Der Text von Königshofen ist ziemlich frei behandelt, ohne sich streng an den Wortlaut zu binden und zwar in oberelßässischer Färbung. Er folgt im Ganzen der Redaction A, hat aber auch Zusätze und Erweiterungen aus C herübergenommen, welche Texte also beide dem Bearbeiter vorgelegen haben müssen. Der Schluß des ersten Capitels mit der weiteren Ausführung über die Nachfolger Alexanders des großen gehört der Redaction C an, ebenso der Schluß des zweiten Capitels bis zur Absetzung König Wenzels und der großen Reise in die Heidenchaft (aus Cap. 5 im C), und wiederum die Fortsetzung des dritten bis zum Tode des Papstes Innocenz VII im J. 1406¹.

Doch nicht bloß die Zusätze von Text C sind zum Theil mit hereingezogen, auch der Bearbeiter selbst hat im ersten Capitel die biblische Geschichte um Vieles vermehrt: der Auszug Israels aus Aegypten, der Zug durch die Wüste, die Mosaische Gesetzgebung, die Zeit der Richter und Propheten, über welches alles Königshofen nur kurz hinweggegangen ist, sind ausführlich erzählt, so daß hier wenigstens zum Theil eine ganz neue Bearbeitung vorliegt.

Auf die Zeit der Abfassung weist bestimmt genug die eigenthümliche Abänderung der beiden kritischen Stellen in Cap. 1 und Cap. 2. hin, wo Königshofen im Text A auf den böhmischen König als den regierenden römischen Bezug genommen hat. Die erste Stelle lautet nämlich in der Hs. Bl. 50^a: 'Do zoch Abbates daz küngrich von Assirya in sin lande gen Media, also nun ze mal daz römische riche hat der künge von Beham oder der künig von Ungern;' die zweite, Bl. 108^a: 'also jegenot ein künig von Ungerem het und das rich besiczet und usser tütschem geschlechte ist.'

Demnach ist diese Bearbeitung von Königshofens Chronik zur Zeit des römischen Königs Sigmund (1419—1437) geschrieben, und wegen der Constanzer Zusätze hat man sich den Ort der Abfassung in Constanz oder Umgebung des Bodensees zu denken, womit auch die mundartliche Schreibung übereinstimmt. Man wird die Heidelberger Hs. kaum für

1. Die Hs. hat das unrichtige Jahr 1412; die Schlußworte lauten: 'do siltkam in der tobe und starb am samstag nach allerheiligen tag nach gottes gebilrte

vierzehen hundert und zwelff jare'. Diese unrichtige Jahreszahl lehrt hiernach ebenso im ältesten Druck und in der Bamberger Chronik wieder.

das Original selbst halten können; dem stehen Schreibfehler und Namensverdre- hungen, wie Dalrida statt Dalila, Abomenon st. Agamemnon u., welche ebenso im Abdruck wiederkehren, entgegen; aber eine sehr frühe oder gleichzeitige Abschrift aus der ersten Hälfte des 15. Jahrh. ist sie jedenfalls. Dies beweist einmal der Umstand, daß in der Namenreihe der Constanzer Bischöfe, wie bemerkt, der B. Friedrich von Zollern S. 1434 erst später hinzugefügt ist; ferner finden sich auf den beiden letzten Blattzeilen gleichfalls von späterer Hand Aufzeichnungen aus den Jahren 1440—1461, als deren Verfasser sich mehrere Mal 'Börg Kephon' nennt, welcher in Augsburg zu Hause war und viele Reisen in fremde Länder ausführte, die hier nach Datum und Ort kurz verzeichnet sind¹. Ohne Zweifel war es eben dieser, welcher die Handschrift nach Augsburg brachte, wo man bald Abschriften von ihr nahm und Wäm- ler sie um 1474 abdrucken ließ.

Als Ausburger Abschriften aus dem 15. Jahrh. geben sich die beiden folgenden Münchener Hff. zu erkennen.

(31) R. Hof- und Staatsbibliothek zu München Cgm. 567. Papierhf. Fol. 214 Bl. 15. Jahrh., s. das gedruckte Schmeller'sche Hff. Verzeichniß I. 92. Der Text ist völlig der gleiche, wie in der Heibelberger Hf., nur die dialektische Schreibung einigermaßen ins Augs- burgische gefärbt. Von anderer Hand sind am Schluß des 2. und 3. Capitels von den Kaisern und Päpsten die kurzen Fortsetzungen der ge- druckten Wäm- ler'schen Chronik hinzugefügt, '1480 jar als biz büch getruet wart.' Am Ende des Verzeichnisses der Constanzer Bischöfe steht in Roth der Name des Schreibers: Gilg Küperger. Auf den 4 letzten Blät- tern finden sich von anderer Hand kurze Augsburger Annalen von 952—1497, beginnend mit: 'Item 952 jar nach Cristus gepurt da was ain graf zu Grayspach der hies Kūland der ermirdet sein prūder, darum zu büs stiftet er das closter Kāhsan pey Wörb.

(32) R. Hof- und Staatsbibliothek zu München Cgm. 568. Papierhf. 15. Jahrh., ein Sammelband, der außer dem gleichen Text von Königshofen Bl. 1—151, wie der in der vorigen Hf., noch verschie- denes Augsburgische enthält; s. Schmeller's Verz. Die Schreibart ist entschieden Augsburgisch. Das 2. Capitel hat eine kurze, eigenthümliche und unvollendete Fortsetzung über Kaiser Sigmund mit Übergehung von

1. Börg Kephon. item des jars, da man zalt von cristi geburd MCCC und XL jar, da für ich ab gein Osterreich und was darin doz triet jare, raioß bis gein

Ungeren, gein Kerren, gein Kroen, gein Krawaten (ain kintrich) gein Mereren, gein Pieham ain kintrich u. s. w.

R. Ruprecht. Die unmittelbare Vorlage scheint nicht no. 30, sondern no. 31 gewesen zu sein, wie ich aus der übereinstimmenden Lesung in Constanzer Annalen bei dem Brande von Constanz J. 1388 schließe: 'und das märtstatt bis an das kaufhaus by der burg,' wo die Heidelberger Hs. 'brugge' hat. Zu den Constanzer Annalen bis 1388 sind hier noch einige andere Nachrichten bis 1474 hinzugefügt. Am Ende des Verzeichnisses der Constanzer Bischöfe steht in Roth: Et sic est vinis in die 13. Octobris anno domini 1468 per me Johannem Erlinger in Augusta. Von derselben Hand folgt hierauf das Verzeichniß der Bischöfe von Augsburg bis Johann von Werdenberg (J. 1469), ferner St. Ulrichs Leben mit der Unterschrift desselben Schreibers: Et sic est vinis anno dni 1469 in die 12 Juny H. E. und A. m.¹

(33) R. Hof- und Staatsbibliothek in München Cg. 330. Papierhs. (Ochsenkopf) kl. Fol. 374 Bl. 15. Jahrh. Vorrede und Capiteleintheilung, das 4. und das 6. Capitel fehlen. Das 2. und 3. Capitel sind fortgesetzt bis zum J. 1431; die letzten Zusätze zum 2. Cap. beziehen sich auf Ravensburg und Constanz, womit die frühere Heimat der Hs. angedeutet ist. Das 5. Capitel ist nur im Auszuge gegeben und schließt mit dem burgundischen Krieg in Flandern und Frankreich 1430.

(34) R. Hof- und Staatsbibliothek in München Cg. 569. Papierhs. 15. Jh. Fol. 191 Bl. Voran steht ein Inhaltsverz. mit den Blattzahlen der Hs.; das 6. Cap. fehlt, das 5. ist unvollständig. Der Text stimmt in Ganzen mit A. Das 2. und 3. Cap. haben dieselben Fortsetzungen, wie der Schilter'sche Abdruck bis S. 152 und S. 214; Cap. 4 setzt die Bischofsgeschichte von Straßburg fort bis zum Einreiten von B. Ruprecht J. 1449.

(35) Universitätsbibliothek zu München. I. M. Papierhs. kl. Fol. 209 Bl., 15. Jahrh. Ende; gehörte schon der Univ. Bibl. zu Ingolstadt. Der Text ist frei bearbeitet nach A, indem die Kaiser- und Papstgeschichte statt in getrennten Capiteln in chronologischer Folge neben einander fortgeführt ist. Vorrede, sowie das 1. und 6. Capitel fehlen. Auch die Straßburger Nachrichten im 5. Cap. sind bedeutend gekürzt; der Schluß fehlt. Bl. 197 beginnen Sprüche der Sibylle, Bl. 203 das Buch vom Ende=Christ.

1. Mit dem Text der 3 Hss. 30—32 verwandt war derjenige, von welchem Pez, *scriptores rerum Austriac.* I, 1052 Nachricht giebt; dieser fand sich, mit den gleichen Constanzer Zusätzen, in

dem Codex des Augustinerklosters Tirnstein, aus welchem Pez ein Stück der östreichischen Chronik von Matthäus (sonst Gregor Hagen), s. über diese oben S. 198, abgedruckt hat.

(36) R. Bibliothek zu Dresden F 98. Papierhs. Fol. 255 Bl. 15. Jahrb. Ende. Fehlerhafte Abschrift mit willkürlich verändertem Text nach Redaction A; Fortsetzungen des 2. und 3. Cap. übereinstimmend mit dem Abdruck bei Schilter. Das 4. Cap. hat noch den Krieg des B. Friedrich von Blankenheim mit Straßburg nach Text C; das 5. Cap. eine Fortsetzung mit Schlußdatum 3. 1471 und von anderer Hand Zusätze aus dem 3. 1472. Statt des 6. Capitels folgt ein Register der Überschriften nach den Blattzahlen der Hs. (nach Bericht von H. Dr. E. Schröder).

(37) Univers. Bibliothek zu Heidelberg Cod. Pal. germ. 140. Papierhs. Fol. 134 Bl. 15. Jahrb. (Wilcken, Gesch. der Heibel. Bibl. 356 und Archiv der Ges. für ältere d. Geschichtskunde III, 256). Der Cod. hat nur die drei ersten Cap. der Chronik von Königshofen aus dem Grunde, welchen der Abschreiber in der Capiteleinteilung angiebt: 'das vierd capitel und auch daz funft ist nit geschriben, dann dy matery ist zu welangenlich und verbroßen, davon sind dy zwey capitel und andre von kürz wegen aufgelaßen.' Die Fortsetzungen des 2. und 3., welche die Geschichte der Zeit und von Straßburg betreffen, gehen bis zu Papst Eugen IV und sind abgedruckt bei Mone, Quellsammlung I, 259—265.

(38) R. Bibliothek zu Berlin. Mss. Germ. fol. no. 839. Papierhs. 15. Jahrb. Ende. Der Text ist frei bearbeitet nach Königshofen im bayrischen Dialekt. Auf Bl. 2 steht die Notiz: 'Christoff Riethär dwe zeht geseßen zw Hoff yn dem Brizental hat dwe kronicken hergeben yn unser frawental zw Voltegg.

(39) Herz. Bibliothek zu Wolfenbüttel Mss. 45. 7 fol. Papierhs. 15. Jh. Bl. 135—342. Voraus geht die Augsburgische Chronik von Meisterlin. Der Text der Chronik von Königshofen hat nur die drei ersten Capitel in schwäbischem Dialekt. In der Vorrede heißt Königshofen: 'Jacob von Ringshoffen ain priester von Augsburg oder von Straußburg.' Der Abschreiber nennt sich am Schluß: Explicit. das büch wart ufgeschriben an sant Jacobs auwent nach der vesper dau es fünson schlug zc. 1467 jar. Jörgen Hütter burger zu Memingen. (Nach Mittheilung von H. Archivar Hänfelmann in Braunschweig).

(40) Stadtbibliothek (Bibl. zu St. Elisabeth) in Dresden no. 221 (alte no. 16) Fol. 15. Jh. unter dem Titel: 'Historie von Kaisern, Päpsten und Churfürsten und von sämtlichen Dingen, so zu ihrer Zeit geschehen sind, von Jakob von Konyschöven' (s. Perz,

Archiv VI, 97 und XI, 710). Dieser Titel ist den Anfangszeilen der Hf. entnommen, welche so lauten: 'Van keyzen paessen ind van kurfürsten wie pre leven geweest synt ind ouch van soemenlichen dingen die nemlichen by iren zyden geschiet synt, so herina geschreven steit. dit sint boicher van der zyt die dar sagent van keyfern ind van paessen ind van kurfürsten wie ir leven geweest sint ic. — — herumb wil ich van Konijckhoeden eyn priester zo Straißburch zo duyke schryben uß den kronyden' ic. Der Text ist eine nieder-rheinische oder Kölnische Bearbeitung der Capitel 1—5 von Königsh., wo die Schlüsselpunkte mit A übereinstimmen, obwohl die Capiteleintheilung dem Texte B entspricht. Das 6. Cap. fehlt; statt dessen finden sich Bl. 237—336 der Hf. historische Nachrichten und Urkunden verschiedener Art aus dem 15. Jh., doch nichts Besonderes von Kurfürsten, wie der Titel zu versprechen scheint; offenbar sind die Kurfürsten von dem Bearbeiter nur an Stelle der 'andern fürsten und herren' in der Vorrede von Königshofen hereingebracht. (Nach Mittheilung des H. Archivars Dr. Grünhagen in Breslau).

(41) Gräfllich Stolberg'sche Bibliothek zu Wernigerode Z b 21. Papierhs. II. Fol. 246 beschr. Bl. dopp. Col. Ende des 15. Jahrh. Es ist die Hf., welche Delius besaß (s. Archiv der Ges. f. d. G. I, 365) und nachher dem Bibliothekar Zeisberg gehörte (s. Serapeum Jg. 1855 S. 25 no. 136). Von Delius Hand steht auf dem Vorsetzblatt geschrieben: 'Geschenk des H. Friedensrichters Flüge in Elbingerode 1810.' Die Hf. war von Anfang an so angelegt, daß Raum für die Nachträge zu den einzelnen Capiteln blieb. Der Text, der sich an A anschließt, ist fortgesetzt im 2. Capitel bis zu R. Friedrichs III Zeit, im 3. bis P. Paul II J. 1464 und von anderer Hand bis Sixtus IV J. 1471, im 4 bis zum J. 1460. Zwischen diesem und dem 5. Capitel ist auf Bl. 158—156 eine Chronik von Speier eingeschaltet, welche mit den Worten anhebt: 'Ein burg ist geheisen Spier dor waz ein konig erwelt.' Nach dem 5. Capitel, welches entsprechend der Redaction A mit dem Stück: 'der künig von Tennemarg kam gen Strosburg' schließt, folgt von Bl. 227 an die Erzählung der Zeitereignisse bis 1463 vermischt mit Nachrichten aus Speier und Mainz, und zwar mit der öfter wiederkehrenden Hinweisung auf den Wohnort des Autors: 'hie zu Spier'. (Nach Mittheilung von H. Bibliothekar Dr. Jacobs in Wernigerode).

(42) Stadtbibliothek zu Basel E II 11*. Papierhs. 531 Bl. dopp. Col. 15. Jahrh. Ende. Auf der ersten numer. Blattseite steht der Name des früheren Besitzers: Amerbach. Voraus geht ein Inhaltsverzeichnis. Die Chronik beginnt ohne Vorrede mit dem 1. Capitel.

Der Text ist ziemlich frei behandelt, der Wortlaut willkürlich verändert. Cap. 2 und 3 sind fortgesetzt bis zum J. 1431, Cap. 4 ganz ausgelassen; als Cap. 4 ist ein Auszug aus dem 5. von Königshofen gegeben. Hierauf folgt von Bl. 379 bis zum Schluß die Berner Chronik von Conrad Justinger¹.

(43) Stadtbibliothek in Zürich A 122. Papierhs. fl. Fol., geschrieben durch 'Melchior Ruppen, waß schulmeister in Schwiz 1469,' ehedem im Besitz von Conrad Müscheler. Voran geht ein Inhaltsverzeichnis; Cap. 2 ist fortgesetzt bis zu R. Sigmund; hierauf folgt: 'Von den alten geschlechtern zu Costang'. Cap. 3 geht bis zu P. Eugen IV J. 1431. Cap. 4 enthält Auszüge aus Königshofen Cap. 4 und 5 und als letzten Abschnitt: 'Krieg zwischen Herzogen Philipp von Burgund und den Stetten von Frankreich.' Am Schluß folgt (Bl. 165) die Chronik von Bern von Conrad Justinger.

(44) Stadtbibliothek zu Bern H I 41. Papierhs. Fol. 359 Bl. 15. Jahrb., ursprünglich im Besitz des Berner Patriziers Jakob von Stein, dessen Wappen auf dem ersten Blatt zur Verzierung des Anfangsbuchstabens und dessen Name mit der Jahrzahl 1469 mitten in dem Inhaltsverzeichnis der Capitel steht. Die Fortsetzungen des 2. und 3. Cap. von Königshofen stimmen, wie es scheint, ganz mit denen der vorigen Nummer. Daran schließt sich gleichfalls ohne eigne Überschrift ein Auszug aus dem 4. und 5. Capitel. Den Schluß bildet: 'grosser strid in Flandern und wart der orlisan ussgeruffen.' Dann folgt die Berner Chronik von C. Justinger. (Nach G. Studer, Hss. der Berner Stadtchroniken, und brieflicher Mittheilung desselben).

(45—48) Stifts-Bibliothek zu St. Gallen no. 629—632 Papierhs. Fol. Nach den gegebenen Merkmalen schließt sich der Text in den Hss. 630 und 631 der Redaction A, in den Hss. 629 und 632 der Redaction B an; keine enthält die Chronik von Königshofen vollständig.

— (45) Hs. 629 ist nach altem Vormerk im J. 1529 aus einer Chronik von 1445 'erneuert,' der Text von Königsh. bricht im 4. Cap. bei W. Berthold von Buchet ab; das 5. Cap. fehlt ganz, das 6. ist nur im kurzen Auszuge gegeben; das Übrige ist Berner und eidgenössische Chronik (Justinger). Die zweite größere Hälfte der Hs. S. 313—766 ist mit Urkundencopieen zur Geschichte der Grafen von Werdenberg ausgefüllt.

— (46) Hs. 630 15. Jahrb. 446 S. Die Capiteleintheilung zu An-

1. S. oben S. 186.

fang fehlt; das 2. Capitel ist bis K. Friedrich III, das 3. bis P. Nicolaus V fortgesetzt; von dem 4. und 5. Cap. sind nur die Anfänge gegeben; das 6. fehlt ganz. Dann folgen S. 401—409 Constänzer Geschichten (s. das Nähere in der Abh. von G. Scherer über das Zeitbuch der Klingenberg, Mittheil. zur vaterländ. Gesch. St. Gallen I, 90).

— (47) Hs. 631 aus dem J. 1473, 401 S., ist der vorigen sehr ähnlich, nur in den Fortsetzungen des 2. und 3. Capitels abweichend, welche bloß bis zur Wahl K. Ruprechts und bis zu Innocenz VII J. 1404 reichen, und verbindet mit Königshofen eine Züricher Chronik.

— (48) Hs. 632 aus dem 15. Jh. 417 S. hat die vier ersten Capitel von Königsh. mit den richtigen Abschlüssen nach Text B, von dem 5. aber bloß einzelne Bruchstücke; das 6. fehlt.

(Nach gefälligen Mittheilungen der H. Dr. H. Wartmann und Prof. Scherer in St. Gallen).

(49) Middlehill Hs. no. 605 im Besitz von Sir Th. Phillipps, läßt sich nach der kurzen Beschreibung von Rappenberg in Berg, Archiv VII, 700 nicht mit genügender Sicherheit beurtheilen. Die mitgetheilten Anfangsworte stimmen mit Text A, ebenso die Schlüsselpunkte des 3. und 4. Capitels. Indessen bezweifle ich, daß die Chronik bei einem Umfang von nur 161 Bl. Fol. vollständig ist; vermuthlich fehlen die Capitel 5 und 6; denn Rappenberg gedenkt ihrer nicht und bezeichnet schon die vorhergehenden Capitel von den Päpsten und den Bischöfen von Strassburg als bloßen Anhang; also sind auch diese wahrscheinlich verkürzt. Nach einer Notiz auf dem Deckel besaß Joh. Ur. Fride diese Hs. im J. 1624, derselbe, von welchem die oben angeführte Notiz in der lateinischen Chronik herrührt (s. S. 199).

Als Beispiele von dem abgesonderten Gebrauch des 6. Capitels oder der kurzen alphabetischen Chronik von Königshofen, dienen:

(50) Univ. Bibl. zu Heidelberg Cod. Pal. germ. no. 116. Papierhs. Fol. Bl. 71, (Wilden S. 552 und Archiv der Ges. für d. Geschichtskunde III, 259), wo dieselbe die Einleitung bilbet zu der Chronik von Weissenburg von Eucharis Arzt (s. diese in der Ausg. von C. Hofmann, Quellen und Erört. zur bayr. und deutschen Geschichte II, 143—208).

(51) Fürstlich Fürstenberg. Bibl. zu Donaueschingen no. 506 (Barat's Katalog) Papierhs. 15. Jh. Bl. 172—177.

Drucke.

1. Der älteste wenig bekannte, weil seltene, Druck ist ohne Jahr und ^{Druck} ^{von 1474} Druckort, Fol. Ochsenkopfpapier, 183 unpagin. Bl., schöne große Lettern, die Initialen der Absätze farbig illuminirt, alle Ueberschriften roth unterstrichen. Statt des Titels steht die Ueberschrift: 'Die vahet an die cronica wie got geboren ward', worauf die Chronik sofort ohne Vorrede beginnt: 'Got in seiner ewigkeit nach seiner großen miltigkeit, der wolt im selber nit behalten allein den schacz der ewigen wonne und fröb' zc., genau übereinstimmend mit Heidelberger Hs. no 475, f. oben no 30 der Hs., wo nachgewiesen ist, daß sich dieselbe um die Mitte des 15. Jahrh. in Augsburg befand. Dort wurde nach eben dieser Handschrift der Druck veranstaltet, ohne Zweifel in der Bämler'schen Offizin, in welcher im J. 1476 auch die Bämler'sche Chronik erschien, deren Text, so weit Königshofen darin wiedergegeben ist, gleichfalls auf derselben Hs. oder auf dem Abdruck beruht¹. Denn der hier in Rede stehende Druck ist sicher früher als die Ausgabe der Bämler'schen Chronik von 1476; die Lettern in beiden sind ziemlich dieselben, nur die Rechtschreibung zeigt willkürliche Abweichungen; der Dialekt aber ist in beiden der gleiche Augsbürgische, in der Mitte zwischen dem schwäbischen und bayrischen stehend, worin der oberelsässische der Handschrift übertragen ist. Uebrigens erstreckt sich der Abdruck nur über die drei ersten Capitel von Königshofen, mit Weglassung der Anfänge des 4. und 5., sowie der Constanzer Zusätze, welche die Hs. noch weiter enthält. Demnach lautet der Schluß des Ganzen wie in der Hs. am Ende des 3. Capitels von den Päpsten bei P. Innocenz VII: 'da fürkam in der tod und starb an dem samstag nach aller heiligen tag nach gottes gepurt XIII hundert und zwelf jare', wo die Jahreszahl 1406 heißen sollte². Denn überall finden sich im Druck dieselben Fehler und Namensverdrehungen wie in der genannten Hs. wieder: Dalida für Dalila, Abomenon für Agamemnon; die falschen Zählungen der Päpste: Clemens XV für VI, Urban XVIII für V, Innocenz XV für VII u. dgl. m. Und so ist auch das Ganze nicht der unveränderte Königshofen, sondern vielmehr jene Bearbeitung aus R. Sigismunds Zeit mit namhafter Erweiterung des ersten Capitels aus der biblischen Geschichte, wie solche sich in der Heidelberger Hs. und den beiden Münchnern, die ihr folgen, findet.

Dieser ältere Druck war dem nachmaligen Herausgeber der Chronik von Königshofen unbekannt und scheint gar nicht nach Straßburg ge-

1. S. über die Bämler'sche Chronik oben S. 192.

2. S. oben S. 218, Note 1.

kommen zu sein. Denn auch Schöpflin und Oberlin kannten ihn nur aus einem Exemplar der Brühl'schen Bibliothek in Dresden, von welchem der letztere in der Dissertation de J. Twingero Regio villano (1789) 24 sq. eine nähere Beschreibung giebt. Aber schon vor Oberlin gab Placidus Braun zu Augsburg in seiner Beschreibung der ältesten in der Bibliothek von St. Ulrich und Afra befindlichen Drucke Nachricht von demselben und führte nach sicheren Kennzeichen den Beweis, daß dieser Druck aus Bamber's Offizin um das Jahr 1474 hervorgegangen sei¹. Seine Nachricht ist sodann in die bibliographischen Werke von Panzer (Zusätze zu den Annalen S. 1802 S. 14), Ebert (Bibl. Lexicon S. 1830 no 11, 498) und Hain (Repertorium II, 1 no 9791) übergegangen².

2. Die Ausgabe von J. Schilter.

Ausgabe
von
Schilter
1098.

Die älteste Deutsche so wol allgemeine als insonderheit Elsassische und Straßburgische Chronik von Jacob von Königshoven, Priester in Straßburg, von Anfang der Welt bis ins Jahr nach Christo Geburt MCCCLXXXVI beschrieben, anjehz zum ersten mal heraus und mit historischen Anmerkungen in Druck gegeben von D. Johann Schiltern. Straßburg, verlegt und getruet durch Josias Stäbel. MDCXCVIII in 4°. Vorrede, Text und Supplemente S. 1—436. Anmerk. I—XXI S. 437—1090 Anhang S. 1091—1172. Auflegungen. Hauptregister. Index Auctorum. Hieran schließt sich: Origines civitatis Friburgi in Brigovia, Chronik der Stadt Freyburg im Brisgaw. Ex ms. Archivi Reip. Argentor. 52 S.

Der Text der Chronik stammt aus der Originalabschrift A, ist aber nicht mit der nöthigen kritischen Sorgfalt wiebergegeben³. Die Ueberschriften Königshofens sind willkürlich theils an den Rand, theils mit auffallend großen Lettern in den Text gesetzt, die Blattzahlen und Columnen der Hs. mit den Buchstaben a—d angemerkt, die Untereinteilung der Capitel nach Paragraphen hinzugefügt. Auch die nicht von Königshofen herrührenden Fortsetzungen zu den einzelnen Capiteln, welche sich theils in der Hs. A, theils in der von Rünaft fanden, sind mit abgedruckt und außerdem am Schluß noch Supplemente angehängt, (S. 409—436), welche Schilter dem Codex des Conrad von Dunsenheim

1. Notitia de libris ab artis typographicae inventione usque ad a. 1479 impressis. in bibl. monasterii ad SS. Udalricum et Afram Augustae extantibus. Aug. Vind. 1789 no. 58.

2. Die Münchener Hof- und Staatsbibliothek besitzt drei Exemplare des sel-

tenen Werks Incun. no. 765—767; no. 765 enthält die handschriftliche Vorbemerkung, auf welche ich mich oben S. 217 Note 1 bezogen habe.

3. In Oberlin's Dissert. über Rdn. 23 H. 2 ist dies an einigen Beispielen gezeigt.

entnahm, über dessen Beschaffenheit in der Vorrede § 22 nur bemerkt ist, daß er theils mehr, theils weniger als die andern Hff. enthalte¹. Die Originalhandschrift C war Schilter unbekannt. Doch hat er Mehreres, was ursprünglich ihr angehörte, von anderswoher, theils in jenen Supplementen, theils in den Anmerkungen nachgetragen². Auch aus der sogen lateinischen Chronik ist Verschiedenes mitgetheilt: ein Stück fränkischer Gesten (S. 483 f.), Erchenbald's Bischofskatalog (S. 490 f.) u. A. Die Noten unter dem Text sind im ganzen nur dürftig zu nennen; selten geben sie eine Nachweisung der Quellen, öfter sprachliche Erklärungen, bisweilen Parallelstellen aus der sog. lateinischen Chronik. In den Abhandlungen, welche unter dem Titel von Anmerkungen hinzugefügt sind, ist neben reichlicher, weitschichtiger und veralteter Gelehrsamkeit doch auch manches werthvolle Material zur älteren und neueren Geschichte Straßburgs aus dem Stadtarchiv enthalten: Documente, Correspondenzen, Actenstücke und gleichzeitige Berichte. Endlich sind auch die 'Anmerkungen' wieder mit einem 'Anhang' versehen, worin Verschiedenes, was sich unter dem Begriff von Straßburgischen Alterthümern zusammenfassen läßt, aneinander gereiht ist. — So bietet diese Ausgabe des alten Straßburger Chronisten weit mehr als sie verspricht; werthvoll an sich als Abdruck der nicht mehr vorhandenen Originalabschrift A, ist sie es nicht weniger durch ihre urkundlichen Beilagen: für ihre Zeit war sie gewiß eine bedeutende und sehr verdienstliche Leistung, wie sich einer ähnlichen nicht leicht eine andere deutsche Stadt rühmen konnte.

3. Code historique et diplomatique de la ville de Strasbourg. T. I. Strasbourg 1843. 4^{to}. Introduction I—XXX. Notice sur Closener et Twinger de Koenigshoven et leurs chroniques 1—60. Observations préliminaires I—IV. Chroniken von Closener und Königshoven 1—236.

Code
hist.
1843.

§. über dieses Werk im allgemeinen die Einleitung zur Geschichtsschreibung Straßburgs. Was hier aus Closener und Königshoven abgedruckt ist, sollte gleichsam nur als Einleitung dienen zu dem angekündigten Urkundenbuch von Straßburg, welches leider nicht zur Ausführung gekommen ist. Zu diesem Zweck hat man bald aus der einen bald aus der andern von beiden Chroniken alle diejenigen Stücke in chronologischer Folge abgedruckt, welche sich auf Elsaß und Straßburg beziehen. Aus

1. §. über diesen unter Hff. no. 24 S. 214.

2. Die Reise in die Heidenchaft, J. 1396, S. 433 aus Dunzheim's Codex, den Streit zu Marus, J. 1383, S. 436

aus irgend einer Hf. von B; den Krieg des B. Friedrich von Blantenheim mit Straßburg, J. 1492, in der 13. Ann. S. 754—766, wie es scheint, aus der lateinischen Chronik, f. S. 164.

diesem wunderlichen und überdieß mit wenig Geschick durchgeführten Gedanken ist eine seltsame Mißgestalt in Prachtausgabe erwachsen, deren Nutzen lediglich darin bestanden hat, den Werth von Königshofens eigener Handschrift, aus welcher die abgedruckten Fragmente entnommen sind, beispielsweise ans Licht zu stellen und das Verlangen nach Veröffentlichung des Ganzen zu erregen. Von der verdienstlichen Abhandlung von Louis Schneegans über Closenener und Königshofen, welche der Chronikenmosaik vorausgeschickt ist, war bereits Eingang die Rede.

Die neue
Ausg.

In der gegenwärtigen Ausgabe der Chronik von Königshofen ist der Text der Originalhs. C zu Grunde gelegt. Die Abweichungen der beiden anderen Texte A und B sind unter den Varianten angegeben, und zwar wurden für diese je vier Abschriften (darunter der Schilter'sche Abdruck von A), welche nach Alter und Beschaffenheit als die vorzüglicheren anzuerkennen sind, durchweg verglichen; nämlich für Text A :

a der Schilter'sche Abdruck.

a² Hs. des Stadtarchivs zu Köln, f. no 2 der Handschriftenbeschr.

a³ Hs. der Kreis- und Stadtbibliothek zu Augsburg, f. no 3.

a⁴ Hs. der Fürstenbergischen Bibliothek zu Donaueschingen, f. no 4;

für Text B :

b Hs. der Bibl. der oberlausitzischen Gesellschaft der Wiss. zu Görlitz, f. no 7.

b² Hs. der kön. Bibl. zu Berlin, f. no 8.

b³ Hs. der Seminarbibl. zu Straßburg, f. no 9.

b⁴ Hs. der Universitätsbibl. zu Gießen, f. no 10.

Bei Uebereinstimmung der je vier Abschriften von A und B, abgesehen von bloß willkürlichen oder mundartlichen Verschiedenheiten der Schreibung, welche unbeachtet geblieben sind, ist nur die allgemeine Bezeichnung A und B gebraucht, bei singulären Abweichungen die einzelne Hs. (oder der Schilter'sche Druck als a) angeführt. Manches von letzterer Art was an sich unerheblich erscheint, wie offenbare Schreibfehler oder Mißverständnisse, soll lediglich zur Charakterisirung der Hss. dienen.

Durch die Asterisken *| und |* ist, wie im Abdruck von Closenener, Anfang und Ende von mehreren in einander geschobenen Quellenstellen bemerklich gemacht, durch kleineren Druck aber nur Dasjenige unterschieden, was Königshofen aus seines Vorgängers Closenener deutscher Chronik wörtlich herübergenommen hat. Denn bei der größeren Freiheit, mit welcher Königshofen seine lateinischen Quellen verarbeitet, umwandelt und ausschmückt, ließ sich hier nicht wohl überall Satz für Satz und Wort

für Wort auseinanderhalten, was er entlehnt und was er selbst hinzugehan hat. Doch schien es mir ebenso thunlich als zweckmäßig, wenigstens die bemerkenswertheren Zusätze Königshofens in dem entlehnten Theil seiner Chronik theils durch gesperrten Druck, wo sie als kürzere Einschaltungen vorkommen, theils durch ein vorgesehtes *, wo sie besondere Absätze ausmachen und nicht schon an sich als eigene Ausführungen des Autors kenntlich sind, hervorzuheben.

Die fremdartigen Fortsetzungen in der Originalh. C haben ebenso wenig, wie die in anderen Hss., Anspruch darauf mit Königshofens Text zusammen zu erscheinen; sie gehören der späteren Straßburgischen Chronik an. Dagegen sollen die wenigen deutschen Stücke der sog. lateinischen Chronik, Hs. L, welche Königshofen nicht selbst schon in die deutsche Chronik mit herübergenommen hat, in einem Anhang besonders mitgetheilt werden. Urkunden und kritische Untersuchungen, welche sich theils an die Verfassungs- und Literaturgeschichte in der Einleitung anschließen, theils zu den Chroniken von Closenier und Königshofen in Bezug stehen, sind den Beilagen vorbehalten.

Ich darf an diesem Ort nicht unterlassen, der mitwirkenden Kräfte zu gedenken, welche ich bei meinen Arbeiten für diese Ausgabe heranziehen konnte. Mit vieler Sorgfalt wurde zuvörderst die Abschrift nach dem Originaltext C von H. Dr. Rudolf Reuß in Straßburg angefertigt und diese hierauf noch einmal von H. Prof. Vexer vollständig durchcollationirt, so daß mir selbst nur eine stellenweise Revision übrig blieb. In dem Theil der Varianten hat mir Hr. Dr. C. Schröder aus Schwerin sehr förderliche Hülfe geleistet. Auch vertante ich meinen philologischen Mitarbeitern die meisten von den Emendationen, welche theils in [] eingesetzt, theils als bloße Schreibfehler im Text berichtigt und unter den Varianten angegeben sind, sowie die Feststellung der Schreibung in zweifelhaften Fällen, namentlich bei den Umlauten ü und ü, ö und ö. Uebrigens habe ich auf genaue Wiedergabe auch der schwankenden Orthographie Königshofens gehalten und bei dem regellosen Gebrauch der Doppelconsonanten nur in wenigen Ausnahmefällen, wie 'küpffe, öpffele', die Vereinfachung eintreten lassen.

In welchem reichlichen Maße mir sonst bei Ausführung meines Unternehmens die Günst der Verhältnisse, sowie die bereitwillige Unterstützung gelehrter Freunde, Gönner und Beherrten zu statten gekommen ist, wird man in dem Vorwort des Bandes mit gebührendem Dank anerkannt finden.

Erlangen, den 5. Juni 1869.

Hie vohet ane die vorrede dirre croniken von keisern, bebesten und vil andern dingen.

Man vindet geschriben in lathyne vil kroniken, das sind bücher von der zit, die do sagen von keisern, bebesten, künigen und von andern fürsten und herren, wie ir leben si gewesen, und von etlichen nennhaftigen dingen die von in oder bi iren ziten geschehen sint. aber zü dütsche ist lüzgel sollicher bücher geschriben, wie doch das die klügen legen also gerne lesent von semelichen dingen also gelerte pfaffen. ouch hant die menscher me lustes zü lesende von nutwen dingen denne von alten, und ist doch von den striten, rehsen und andern nennhaftigen dingen die bi nutwen ziten sint geschehen aller minnest geschriben.

Harumb wil ich Jocop Zwinger von Künigeshoven, ein priester zü Strossburg, us den croniken die Eusebius, Martinus, Sigebertus und Vicencius gemacht hant¹, und us andern büchern zü dütsche schriben etliche ding die mich aller fürnemezt dunkent und lüftlich, und sündeliche von ettelichen nennhaftigen dingen die zü Strossburg und zü Elsas und in den landen do bi geschehen sint. und wil ouch zü iedem dinge setzen die zale der jore von gottes gebürte, das men gerechen und wissen müge, wie lange

1. Hie vohet an die vorrede in diser cronica A. Hie vohet an die vorred diser croniken. des helf uns got a³. Ueberschrift fehlt b² b⁴. Dis seit von allen keisern und künigen sit vor gottes gebürte und von allen bebesten sit her gewesen sint b². 5. 'fürsten und' fehlt A—B. etlichen geschichten und nennhaftigen A—B. 7. 'geschriben' fehlt A. — dütsche vindet man lüzgel sollicher bucher wie doch etliche klügen leigen B. 12. J a c o b v o n K ü n i g e s h o v e n e i n p r i e s t e r z u S t r o s s b u r g A—B. 13. durch der leghen willen us den A. 'Sigebertus' fehlt A—B.

^{*)} Ich bezeichne die Blattseite des Cobers zur Linken mit ', die zur Rechten mit ", um die von Königshofen selbst gebrauchte und auch sonst übliche Folirungsweise (s. ein anderes Beispiel bei Ulman Stromer, Städtechron. I, 21 Note) beizubehalten, wonach die Foliennummer nicht für die beiden Seiten des Blattes auf dem sie steht, gilt, sondern für die, welche der den Cober Anschlagende vor sich hat: nur so wird man die eigenen Citate Königshofens im 6. Capitel und anderswo zutreffend finden.

1. S. die Einleitung über die Quellen.

es si das das geschach, oder aber bi weles keisers oder küniges ziten es geschehen si. wan es sprichet meister Huce von Florencie, das ein geschehen ding von dem man nüt kan gesagen in welem jore oder bi weles küniges oder fürsten ziten es geschehen si, das sol men haben für eine fable und für eine sagemere und nüt für eine wore rede¹.

Duch sol men wissen, das ich zu den dingen die vor gotz gebürte geschehen sint habe gesezet so vil jore, also denne was von Adam unz uf die zit das es geschach, oder wie vil jore es ist geschehen vor gotz gebürte.

Das men ouch eine iegliche materie die in disem bûche geschriben
 10 stet beste bas künne gesûchen und vinden in disem bûche, wo sû stande, darumb habe ich dis bûch geteilet in sehs capitel und wil hie mit kurzen Worten vor begriffen, von was materien jedes capitel seit. und stet bei jedem capitel eine zale mit roter dynten geschriben, an welem blatte in disem bûche das capitel anevohet.

15 Das erste capitel. Das erste capitel seit, wie got die welt ane ving und hymel und erde und alle creatures beschûf, von Adam und von andern altvettern. item wie die Juden gewangen wardent in Egyptenlande, die Moyses erlibigete. item von Davyt und von andern künigen der Ju-
 20 den und der heyden unz an Julium || den ersten rômeschen keiser.

20 Under disen dingen wurt ouch geseit von der synthsûnt bi Noes ziten, von Troche und von dem großen künige Alexander und von andern dingen die bi den ziten geschehen oder gewesen sint.

Das ander capitel seit von allen den keysern und rômeschen künigen die do sint gewesen von dem ersten keyser Julio unz an den rômeschen
 25 künig Rûpertum von Pehern, der do was also men zalte noch gotz gebürte 1400 jor, und seit ouch von iren geteten und von andern dingen die bi iren ziten geschehen sint, und vohet dis capitel ane an der zale der
 blatter 34.

4. 'oder fürsten' fehlt A—B. 'für eine fable und' fehlt A—B. 6—8. auch habe ich — sint gesezet so vil jare als es was vor gottes gebürte oder aber so vil jare als denne was von Adams ziten unz uf die zit als das ding geschach B. 9. 'oder wie — gebürte' fehlt A. 10. 'in disem bûche' fehlt A—B. 13. geschriben die bezeichent an B. 19. 'rômeschen' fehlt A. ersten keiser zu Noeme B. (B hat 'Jherusalem' statt 'Julium'). 20. 'bi Noes ziten' fehlt A—B. 21. 'künige' fehlt A—B. 22. 'geschehen oder' fehlt A—B. 23. 'allen' fehlt A—B. 24—26. künig Bengeslaus der do res vierden kaiser Karls sun was nüt künig zu Beheime und seit A. die do sint gewesen von gotes geburt nüt; man zalt nach gotes geburt MCCCXC jar nüt seit ouch B.

1. Hugo Floriacensis, hist. eccles. L. III prol.: Illae quippe res gestae, quae nulla regum ac temporum certitudine commendantur, non per histo-

riam recipiuntur, sed inter aniles fabulas deputantur. Mon. Germ. SS. IX, 355.

Das dritte capitel seit von allen den bebesten die do gewesen sint von goß gebürte unze das men zalte noch goß gebürte 1400 jore, und was sü ufgesetzt hant und was under in geschēhen ist, und vohet ane an dritte zale der bletter 106.

Das vierde capitel ist von allen hyschoven zū Strossburg und etwas 5 von iren geteten, und vohet ane an dritte zale der bletter 148.

Das fünfte capitel seit, von wemme die stat Strossburg und das lant bi dem Rhyne sinen ursprung het und wie es zū cristem glauben befert wart, und von striten, reysen, geschöllen und anderungen und von andern 10 nenhaftigen dingen die do geschēhen sint, und vohet ane an dritte zale 185.

In dem sehten capitel sint vil bi alle die materien die in diesem bûche geschriben stont, anderwerbe begriffen mit kurzen worten, und ouch ander 15 ding noch ordenunge der bûstaben der überzilen des abeces. also mahtu süchen iedes ding bi dem bûstaben also es anevohet: einen strit bi eime f, eine reyse bi eime r, einen krieg bi eime k, und also von andern dingen. 15 und wo du etwas vindest, do betütet die nochgonde zale dobi die jor von goß gebürte die men dazumole zaletē do es geschach, und die zale die vor dem dinge ist geschriben, das ist eine zale der bletter do von der selben materie ist völleklīcher und me beschriben. und vohet das selbe sehte capi- 20 tel ane an dritte zale der bletter 269.

Sie het die vorrede ein ende und vohet ane die cronike.

2. unze an Urbanum den sechsten und was A. unze uff die zit do man zalte MCCCXC jar B. 11. materien diz buches begriffen anderwerb B. 12. 'geschriben' fehlt A. 14—20. an vohet, eine dörung by einem d, ein geschelle by einem g, ein reise by einem r, eynen strit ober einen sterbotte by einem f, und also von den andern dingen. item by einem ieglichen dinge in dem sehten capitel betütet die nachgonde zal doby die jar — geschach und die rote zale dovor die hebütet ein zal der bletter diz buches do die selbe materie ist ganzer beschriben B. 15. einen künig by eime k. A. 17. und die rote zal davor ist ein zal der bletter do von derselben materien ist me beschriben A. 21. vorrede und die capittel A—B. 'und — cronike' fehlt B.

I.

Got in ewikeit, noch sinre großen milteikeit, der wolte ime alleine nüt behalten sinen schatz der ewigen wunne und fröude die alle zit von ime fließent¹. derumb beschuf er in dem anevange der welte zum ersten den Obersten hymel und darin 9 chöre mit engeln², das er mit in denselben schatz möchte geteilen, und gap den engeln iren eigen willen, reht ober unreht zu tünbe, also nu die menschen hant. do sach Luzifer. || das er der schöneste und der hybeste engel was under den engeln allen: dovon viel er in übermüt und in hochfart und wolte gotte gleich sin und an gotz stat sitzen und rette das mit den andern engeln, das si ime des gehellen soltent und beholfen sin. also was der engel vil die ime des volgetent³.

vgl. Vincen-
tiii spec.
histor. I
c.9 u.10.

Wie sant Michel streit mit Lucifer dem tysel.

Hiewider was der heilige erkengel sant Michel und vil andere güte engele, mit der helse streit er mit Luzifer und sinen bösen nachvolgern und sties si herabe us dem hymel. und die wise si herabe vielent, do

ib.
Apocal.
XII,
7-9.

1. Als Ueberschrift: 'Wie got die engel beschuf zum ersten' A—B. 4. Sf. am Rand in rother Schrift: Moyses. 5. 'getriben' a ist falsche Lesart, berichtigt in Oberlin's Dissertation: de Jacobo Twingero 23 Note 2; f. Einl. S. 226 R. 3. 6. menschen habent zu hant. darnach do sach B. 9. Sf. das. 10. Sf. das. 11. Michel der erkengel b. 'dem tytel' fehlt A—B. 12. Sf. am Rand roth: Apocaliptis. 'vil' fehlt B.

1. Maßmann in Kaiserchronik III, 251 meint, Königshofen habe wohl den Anfang des Schwabenspiegels nachgebildet, wie dieser selbst die Christherre Weltchronik. Ich finde kaum eine Ähnlichkeit, geschweige eine Nachbildung, weder hier noch dort. Den Grundgedanken entnahm Königshofen vielleicht P. Lombardi sententiarum L. II dist. 1. c. 2. Cujus tanta est bonitas ut summe bonus beatitudinis sue — alios velit esse participes etc.

2. Vinc. 1. c. Inter haec autem quae creavit primum fuit coelum empyreum mox angelis suis repletum. Derselbe handelt in c. 11 u. 12

von den neun Engelschören oder der dreifachen himmlischen Hierarchie, übereinstimmend mit Petri Lomb. sentent. L. II dist. 9 c. 1 u. 2.

3. Nahe verwandt ist der Anfang der Reggowschen Chronik, welche Kön. vermuthlich gleichwie Closenier gefasst hat, f. Ausg. von Maßmann S. 6: 'In deme hemele malebe he og negen lore der engele to sineme love unde sineme benefste. in deme negeben lore was Lucifer de sconeste unde de hereste der engele. dar ne beles he nicht inne eine ganze stunde, wante he wolbe wesen gelich sineme sceppaere etc. Vgl. auch Gotfrid. Viterb. Chron. (ed. Pist. Struve II) 22.

mahte got die helle, darin vielent ir ein teil, die andern vielent in den luft und wolken, do sū noch sint und undertvilent machent dunre und hagel und ander böse wetter, so es in got verhenget von unferre sūnde wegen ¹.

vgl.
Petri
Lomb.
sent II,
dist. 9,
c. 6.

Do nu Luzifer und wol das zehenste teil der engele in dem hymele die es mit Luzifer hieltent, wurdent us dem hymel gestoffen also vor ist geseit, do wolte got in dem hymele die stette nüt lere lossen, und beschūf Adam und Evam die zwei ersten menschen, das sū und ire nochkumen die selben stette in dem hymele füllent wider erfüllen. darumb also sant Augustinus schribet: wenne also menige sele in den hymel kumet also engel wurdent herus gestoffen, so sint die stette in dem himele wider erfüllet und hört denne die welt uf und wurt der jungeste dag ².

Was got in den ersten sechs tagen beschūf.

Vincent.
l. c. c.
17—30
u. Comen-
stor.
hist.
schola-
stica Ge-
nesis.

Do nu got aneving und die engel beschūf also vor ist geseit, do mahte er in dem selben anevange hymele und erde und alle creaturen und vollebrote das alles in sechs tagen. an dem ersten tage beschūf er den obersten hymel und darin die nūn kōre mit engeln von den davor ist geschriben ³. an dem andern tage beschūf er die andern hymele, wan der hymele sint drige ⁴, one die syben planeten der ieglicher het finen sunbern hymel

7. 'die zwei ersten menschen' seht A—B. 8—9. 'also sant Augustinus schribet' seht A—B.
13. Sf. am Rand rotz: Moyses.

1. Vincent a. a. D. In hunc aerem caliginosum detrusi jugiter humanis sensibus insidiantur etc.; vgl. Petri Lomb. sent. II dist. 8. c. 1.

2. Petrus Lombardus a. a. D. widerspricht der Meinung, daß ein zehnter Orbo an Stelle der gefallenen Engel durch die seligen Menschen solle wiederhergestellt werden, da es niemals mehr als 9 Orbines oder Engelsköre gegeben habe; nur die Zahl der gefallenen Engel, nämlich der zehnte Theil, solle durch die Seligen wieder ergänzt werden. Eben dieser Ansicht folgt Königshofen. Ausführlich handelt von demselben Gegenstand Anselmus Cantuar. ed. Gerberon in dem Tractat: Cur deus homo? L. I. c. 16: Ratio cur numerus angelorum, qui ceciderunt, restituendus sit de hominibus.

3. Das ist nicht die Meinung des Vincentius, welcher vielmehr c. 17 sagt: Itaque duo creavit deus ante omnem

diem, angelicam naturam et materiam mundi informem, und c. 19: Prima ergo die ipse qui est vera lux — recte mundi fabricam a luce inchoavit. Andere deuteten aber das Licht im zwiefachen Sinne; daher Gotfrid. Viterb. p. 24: Primo die itaque fecit diem aeternitatis, id est spirituales lucem et omnem spiritualem creaturam; secundo die fecit coelum illud, quod creaturam spirituales a corporali secernit. So auch Königshofen.

4. Vgl. Gotfrid. Viterb. Chron. (Pist. Struve T. II, 25): Tres coeli esse dicuntur: unum corporeum et aethereum, quod videmus; alterum spirituum, in quo spirituales creaturae, id est angeli, habitare dicuntur — tertium coelum, id est empyreum, dicitur intellectuale, in quo sanctorum animae Trinitatem cum angelis contemplantur.

ber dicker ist denne daz ertrich. an dem birten tage beschüf er das ertrich
 und die wassere und die andern elementen und orbente sü, wo iegliches
 solte sin, und beschüf ouch alles das das us der erden wehset also holz,
 obes, frut, gras und andere frühte. an dem vierden tage beschüf er
 5 sunne und mon und alle andere sternen. an dem fünften tage mahte got
 alles das do lebet in dem wasser und in dem luste also vische und vogele.
 an dem sechsten tage beschüf er alle tier und viehe, und zü hñnderst nam
 Bl. 3' er einen || klog leymen oder erden also gros also er einen menschen wolte
 machen und mahte darus Adam den ersten menschen. an dem sybenden
 10 tage rügete got und horte uf von allen werken unde beschöpfende der
 creaturen.

Warumb frowen me klaffen denne man.^a

Also halbe nu Adam beschaffen wart, do fürte in got in das paradyse.
 darinne entslief er zehant, wan er jung was, und do nam ime got ein
 15 rippe us der siten und mahte darus frowe Eva. darumb het noch ein
 ieglich man eines rippes minre denne eine frowe. hievon ist nüt unbillich,
 do frowen hñnander sint, ob sü me redent und klaffen denne die manne,
 wan die frowe ist züm ersten us eime rippe und beyne beschaffen und der
 man us erden also vor ist geseit: der nu lüzgel beine düt in einen sag und
 20 in reget unde schüttelt, so tñnet es me denne der in vol erden stieffe.

Duch ist zü wissende, das die frowe darumb wart usser eime ryppe^{P. Lomb. sent. 11, dist. 13, c. 2.}
 gemacht und nüt us des mannes süssen, das sü üt solte gerwe under dem
 manne sin, noch usser sine houbete, das sü nüt über in were: sunder sie
 wart beschaffen usser eime ryppe, das ist ein ghyt mitten in dem menschen,
 25 darumb das frowen und man mittenander in mittel und in allen gñten
 dingen füllen mittenander glich und eis sin, also ob sü ein lip und zwo
 selen werent.

Also nu Adam und Eva in dem paradyse worent, do zougete in got ^{Comestor, Genesis c. 13.}
 manige hanbe früter und boume, der obes und frucht hant aller spisen

1. 'ber dicker — ertrich' fehlt A—B. 4. frut forn und A. graz forn und B. 8. 'ober erden' fehlt A—B. 9. 'den ersten menschen' fehlt A—B. 13. das wunnentliche paradyse A. 19. 'also vor ist geseit' fehlt A—B. einen forp oder sag A—B. 23. 'sie wart beschaffen' fehlt A. 'usser eime — darum' fehlt a^a. 24. 'menschen' auf einer rabirten Stelle nachgetragen. 25. 'in mittel — mittenanber' fehlt B. 28. Gf. am Rand roth: Moyses. frowe Eva A—B.

1. Dieser Schwant ist schwerlich von sonst nicht begegnet.
 Rñnigshofen erfunden; doch ist er mir

gesmag und güt sint für allen bresten und siechtagen und ouch für den bot. wan etliches boumes frucht ist güt für den hunger, also wer ir eimol hffet den gehungert niemer me, oder was bresten oder siechtagen er hette, der ginge ime zestunt abe¹. ouch ist do ein boum der do heisset das lebendinge holz, und wer des boumes obses ehffe, der lebete ewigliche und stürbe nüt. ⁵ dise krüter und boume sint noch in dem paradhse und hant noch die selbe kraft, aber got het eine fürin mure darumb gemacht² und engele gesezet ^{a. a. D.} die es behütent, das kein mensche mag drin kumen. in dem selben paradhse ^{c. 14.} entspringent ouch vier grosse wassere genant Physon, Nylus, Tygris || und ^{Bl.} Eufrates. dise vier wasser fließent us dem paradhse in die lant do umb ¹⁰ und thngent das lant und machent sü gar fruchtber. und die öpfele die abe den boumen in die selben wasser vallent und mit den selben wassern herus fließent, die vindent etwenne die lüte die in den inseln und stetten nohe dobi sint, und essent ir: so werbent sü also alt das sü des lebendes verdrüffet und sterbent nüt, sü dünt sich denne in ein ander lant süren. ¹⁵

Wer hievon me welle wissen, der süche es in dem bûche genant scolastica historia³.

Do nu got hette Adam und Eva gezouget die krüter und boume in dem paradhse und in geseit, warzû iegliches güt was, do hies er sü essen von allen den früchten in dem paradhse, one alleine der öpfel von eime ²⁰ boume, und sprach zû in: 'nüt enessent der öpfele des boumes, anders ir sterbent'. donoch gap Adam allen tieren und krütern ieglichem finen nam- ^{Com. Genesis} men in ebrehemescher sprochen. ^{c. 16.}

Wie der küfel Adam betrog.

^{c. 21-23} Nu verdros den tpfel Luzifer, das dirre Adam und sine nochkumen ²⁵ soltent das rich besitzgen do er us was gestoffen. berumb mahte er sich in eines slangen wise, der einer schönen jungfrowen antlyt hette⁴, und nam

3. nymmer mer, etlicher fruchte wer ir versuchte den türstet nimmer me, oder was a⁴.

5. 'boumes' fehlt A—B. 9. 'ouch' fehlt A—B. 12. boumen in dem paradhse in A—B. 15. wasser. 20. 'der öpfel — enessent' fehlt b² b⁴. 22. 'und krütern' fehlt A. bieren iren namen B.

1. Comestor schreibt eben diese Eigenschaft nur dem Baum des Lebens zu: ut comestum saepius perpetua soliditate hominem firmaret, ita ut nulla infirmitate vel senio vel anxietate in deterius vel in occasum laberetur.

2. Isidori Orig. XIV c. 3 u. Vinc. I c. 63: Septus (paradisus) undique romphea flamma, id est muro igneo

accinctus, ita ut ejus cum coelo pene jungatur incendium.

3. Hist. schol. oder biblische Geschichte von Petrus Comestor, ff. 1178, oft gedruckt; ich benutze die Ausg. von Straßburg 1503 in 4.

4. Com. c. 21. Elegit etiam quoddam genus serpentis, ut ait Beda, virgineum vultum habens.

einen apfel abe dem boume den got verbotten hette, und ging von erst zü
 frome Eva, wan er wol muste, daz fromen bas werent zü überredende denne
 die manne, und sprach zü ir: 'warumb het ouch got dis obes verbotten?'
 frome Eve entwurtete und sprach: 'derumb das wir nüt entsterben'. do
 5 sprach der tyfel: 'es ist nüt also. got wil ime sine wisheit und gewalt
 alleine behalten, derumb het er ouch dis obeses verbotten: wan were es
 das ir sin essent, so sündent ir alle wisheit und wurdent selber götter'.
 die frome gloubete ime und beis in den apfel. do erkante sū zestunt, das
 sū gottes gebot hette übergangen und gar swerlich gesundet. hiemitte be-
 10 gnügete sū nüt. sū wolte den man ouch in unselbe bringen, derumb bot
 sū den apfel ouch Adam und bat in, das er sin ouch esse. also volgete ir
 Adam und beis ouch in den apfel. do vielent Adam und Eva in grossen
 schrecken und schlügent ir hende für ire schamme und mahtent questen us
 4' loube domitte sū möhtent ir schamme || bas bedecken, und do kam got und
 15 stroffete sū, das sū sin gebot hettent gebrochen. do leite Eva die schulde
 uf den slangen und sprach, er hette es ir geroten. Adam gap der fromen
 die schulde und sprach zü gotte: 'die frome die du mir gegeben hest, die
 het dis alles gemah't'.

Wie got slüchete Adam und Eva und ouch dem slangen.

20 Do ving got ane zü slüchende und det dem slangen drige slüche, der Com.
c. 23.
 fromen zwene und dem manne einen.

Der erste slüch des slangen was, das got zü ime sprach: 'derumb
 das du nht und has hettest wider Adam und Eva, derumb süllent sū und
 ire nachkumen dich me hassen denne ander tiere'. der ander slüch ist, das
 25 got zü ime sprach: 'derumb das du gegen Adam und Eva gelogen hest
 mit dime munde, derumb sol din mund sin vol vergift und erde essen'.
 zum dritten mole sprach got züm slangen: 'darumb daz du verbundest
 Adam und Euen, das sū zü himel kement und erhöhet wurdent, dovon so
 soltu genybert werden und mit dime libe uf der erden hin kriechen'.
 30 Wann vormols gingent die slangen ufrecht.

Donoch sprach got zu der fromen: 'derumb daz du begertest gotte
 Gleich zü finde und höher [zū] sin denne ich dich hette beschaffen, dovon
 35 soltu genybert werden und under des mannes gewalt sin. und sit

3. Gf. gñ in.

4. 'entwurtete und' fehlt a⁴.9. gebrochen und überg. a⁴.

10. ouch

betrigen und in a⁴. 13. us holeze und l. A—B.

15. Gf. 'sint' ff. sin. 19. 'und ouch dem

slangen' fehlt A—B.

25. 'und Eva' fehlt a⁴.29. 'mit dime libe' fehlt a⁴.

33. under

dines mannes B.

du dem manne riete, das er der verbotten fruchte sollte essen, derumb soltu den smerzen haben von allen fruchten die von uwer beider libe kument, und nüt der man'.

Und sprach do zu Adam: 'sit du dine wibe gefolget hest, derumb solt du dine narunge mit kumber und mit erbeiten gewinnen'. und sties ⁵ sū do us dem paradyse, also sū nuwent morent sechs stunden do inne gewesen ¹, und mahte in do röcke us hüten von tieren.

Com.
c. 24.

Wie gros unglücke kam von Adams bisse.

Sehent wie gros unglücke ist kumen von der ungehorsamkeit, das Adam und Eva gottes gebot nüt hieltent: aller der breste und kumber ¹⁰ und siechtage der in der welte ist, das ist hievon kummen, und das in der welte ist nüt anders denne mit smerzen geborn werden, mit kumber und erbeiten leben und mit sorgen sterben.

Wie lange die welt ist gestanden.

Der nu wissen welle wie lange die welt gewesen si, der wisse das got ¹⁵ ^{März} 25. Adam beschüf in dem merzen uf den dag also nu ist unser frowen || dag ³¹ in der fasten ², vor goz gebürte fünf tusent und zwei hundert jore eines jore minre ³. der dozu büt die jore die men zalet noch gottes gebürte, so

1. du dine manne *B.* 2. allen kiden und fruchten *B.* 6. also warent sū nit wann sechs stünt in dem paradise gewesen. do mahten sū in do röcke uz *b²*. 7. 'do' seht *A—B.* 10. 'und kumber' seht *B.* 12. der witen welte *A.* 13. und ouch mit streben und sterben *bb⁴*. forgen streben *a²—b²*. forgen sterben *b²*. 14. Ueberschrift seht *b² b⁴*. 18. man nū zalt *B.*

1. Bei Com. a. a. D. steht: Quidam tradunt eos fuisse in paradiso VII horas. Genauer Gotfrid. Viterb. (l. c. 54): Tertia enim hora diei vir fuit creatus, hora autem sexta mulier pomum comedit et viro porrexit, in hora nona deus eos projecit e paradiso; und übereinstimmend: Vincencius, spec. histor. I c. 56,

2. Als dies primus seculi ist in den alten lateinischen Calendarien der 18. März bezeichnet, woraus folgt, daß Adam am 23. März als am 6. Schöpfungstage erschaffen wurde: s. Beda de sex aetat. mundi (ed. Basil. 1563 T. II, 174). Im Widerspruch hiermit nehmen Andere den 25. März als Tag der Erschaffung und des Sündenfalls Adams an, und zwar wegen des Parallelismus, weil Christus an demselben Monats- und Wochen-

tage gelitten haben soll; vgl. Pilgram's Calendarium unter Passio Christi und überhaupt F. Piper 'über den Geburtstag der Welt' im Evangel. Kalender 1857 S. 25. Hiermit stimmt die Stelle bei Vincencius, specul. histor. I c. 56, welchem Königshofen zu folgen scheint.

3. In der Zählung der Jahre, 5199, seit Erschaffung der Welt bis auf Christi Geburt folgt unser Autor, wie Clojener, dem Martinus Polonus nach der Septuaginta, während andere Chronisten mit Beda de sex aetatibus, auf Grund des hebräischen Textes, die geringere Zahl 3952 für die richtige hielten: s. Herimann. Aug. ed. Pist. Struve I, 131 (3962 Jahre bei Ekkehard SS. VI, 95) oder ihrer eigenen Berechnung folgten wie Marianus Scotus mit 4193 J. (Pist. I, 545).

vinbet er eine ganze summe der jore der welte mittenander von Adam
unz uf dise zit do wir inne sint.

Don frogende.

Hie möhte men fragen, warumb got beschüf Lucifer und die andern
5 bösen engel, sit er doch wol vor wuste, das usser in dysele wurdent, und ^{Elucidarius I c. 13. 14. 18.}
warumb er Adame die öpfele verbot, do er doch wuste, das er es nit
hielte, und warumb er dem dyfel verhengete, das er Adam und Ewam
über kam, und vil ander ding. dise und vil ander fragen sint geschriben
und mit antwurten usgerichtet in dem latynen büchelin genant Elucidarius,
10 derumb losse ich es hie under wegen¹. aber scolastica hystoria git hiezü
eine kurze lere und sprichet, das es got wolte also haben, und si eine üp-
pige froge ob men froget, warumb es got wolte also haben, sit er alleine
sol wissen umb sinte heimelichen wunder². bis si geseit von der beschaf-
fung und anevange der welte. nu wil ich sagen von etlichen dingen die
15 von Adames ziten unz an gottes gebürte geschehen sint.

Don Adams kinden und nochkumen.

Nachdem also Adam und frowe Ewa wurdent us dem paradyse ge-
stossen also vor ist geseit, do vingent si ane binander zü stoffende und ge-
burent in dem 15. jore einen sun genant Chayn, und eine dochter Col-
20 maria. donoch aber über 15 jore geburent si Abel und sine swester Del-
bora. und do lerte Adam sine kint, das si gotte soltent zehenden und die
ersten früchte opfern. nu was Chayn ein adermann und gritig, derumb
opferte er das krenkeste von sinen früchten. aber Abel was ein hirte und
einfaltig und gereht und opferte das beste schof oder ander vyhe das er

1. 'von Adam — inne sint' fehlt A—B.

3. 'Don frogende' fehlt A—B.

5. 'wol vor'

fehlt A—B.

11. 'entmurte' statt 'lere' A—B.

16. 'und nochkumen' fehlt A—B.

17. Hf. am Rande roth: Dojehus. 'frowe' fehlt B.

18. an lipliche binander A—B.

21. Hf. am Rande roth: zehenden und opfern.

1. Elucidarius oder Lucidarius i. e. liber, in quo multa elucidantur, eine viel gesehene Schrift des Mittelalters, welche man bald dem Honorius von August, bald dem Anselm von Canterbury zuschrieb, worin die Glaubenslehre in Form eines Gesprächs zwischen Meister und Schüler abgehandelt ist; gedruckt in Anselmi opera ed. Gerberon, Paris 1721 fol. appendix 457—487. Sie ist auch in deutscher Uebersetzung in zahlreichen

Hff. vorhanden und oft gedruckt worden. Gain's Repertorium II, 83 zählt unter Honorius Augustod. nicht weniger als 23 Drucke bis zum J. 1500 auf, darunter 6 italienische und einen englischen.

2. Com. Gen. c. 24: Si quaeritur: cur voluit? insipida est quaestio quaerere causam divinae voluntatis, cum ipsa sit summa causa omnium causarum.

denne hette. herumb was Abels opfer gotte geneme und sante ein für von dem hymel und enzunte das selbe opfer, das der rouch ufging gegen gotte. aber Chahns opfer was gotte ungeneme und wart nüt also enzündet.

Wie Chahn Abel erslûg.

Joseph. Ant. Jud. I c. 2. u. Com. c. 28. 81

Dovon leite Chahn nüt und has an sinen brüder Abel und slûg in 5 zû tobe in dem jore do Adam was 138 jor alt. disen botslag weinetent Adam und Eva hundert jor¹. und Chahn wart von gotte verflûchet und floch von dem lande und beging sich donoch mit roubende und mûrdenbe und mahte vil süne und böhter, ein gros geslechte, die reiffete er ouch zû || bosheit.

Und was der erste der do mahte bürge und stette, do inne er und die sinen möhtent sicher sin vor den die er beroubet und geschediget hette.

Hienoch wart Chahn ouch erslagen von Lamech, der fines geslehtes was und ein grosser böfewiht.

Dises Lameches süne und böhter worent gritig und erbihtetent vil 15- antverg und ander kunst, domitte sû möhtent güt gewinnen. Zupal vant zûm ersten der hirtten gezûg. Zupal sin brüder was der erste vischer und seytenpiler. Chibalcain vant smyden. Noema sine swester erbihtete zûm ersten weben. Enoch vant etliche bûstaben.

Bosheit ist nüt nuwe.

20-

Hie merkent, das bosheit het gewert von dem anevange der welte, wan Adam und Eva worent nuwent sechs stunden alt do sû gottes gebot übergigent. Chahn ir sun was der erste mensche der von mûter libe ie geborn wart: der was ein mûrder und ein rouber und erslûg sinen liplichen brüder Abel den gerechten man also vor ist geseit. 25

2. zu berge gegen A—B. 4. Ueberschrift fehlt d². 6. Sf. am Rande roth: Josephus. Vor 13. Ueberschrift: Der erste sinit und weber dd⁴. Der erste vischer weber und ouch schmit d². Der erste sinit vischer und wober d². 13. 'von Lamech' fehlt dd² d⁴. 19. 'Enoch — bûstaben' fehlt A—B. 25. 'liplichen' und 'gerechten man' fehlen A—B.

1. Aehnlich Gotfr. Viterb. l.c. 56: Quando Cain mactavit Abel. . centum triginta protoplastus vixerat annos et post haec centum flet lachrymanter eum. Bei Josephus (Antiq. Judaicae I) steht dies nicht, auch nicht bei Comestor,

wohl aber was folgt, daß Cain auch später ein Räuber und Mûrder war. Hier auf also bezieht sich in der Sf. der am Rand roth geschriebene Name des Josephus.

Adam starp.

Do Adam 230 jor alt was, do gebar er' Seth den rhyen¹. derno² Beda de VI act. et cet.
 mahte Adam vil sune und döhter, die losse ich durch der kurze willen hie
 under wegen. Adam starp do er was nün hundert driffsig jor alt und
 5 wart begraben zu Ebron. do beiletent sich sine kint von enander: Seth
 mit sine geslechte bleip nohe bi dem paradhse, Chayn mit den finen der
 bleip wonende in India an der gegene do er finen brüder Abel hette er-
 schlagen, die andern kint komet anderswohin. item der vorgeant Seth
 gebar Enos do er was 205 jor alt, und lebete donoch 707 jor. dirre
 10 Enos was der erste der got anebettete und bilde mahte gotte zu eren²,
 und lebete 905 jor und gebar Chaynan, der wart 840 jor alt³. Chaynan
 gebar Malalehel und lebete 910 jor. Malalehel gebar Jaret do er
 was 165 jor alt, und lebete auch donoch 700 jor. Jaret gebar Enoch und
 lebete 9 hundert und 42 jor. Enoch gebar Matrusulam und wandelte mit
 15 gotte wol dri jore, und wart Enoch donoch gezucket in das paradhs mit
 Helhas in eine fürin wagen vor goz gebürte uf 9 hundert jor⁴. Com. c. 31.

Matrusulam der vorgeante wart 969 jor alt und lebete biß in die
 sintflut. do zwüschent gebar er Lamech, Lamech gebar Noe. dirre Noe
 was der erste der die reben buwete noch der sintflut und den win vant.
 20 sin sun Jonitus vant die kunst von dem gestirne. Com. c. 29.

2. Hf. am Rande roth: Drosius. Seht a. Secht a² a³. 5. 'und wart — Ebron' fehlt A. Ebron an der stat do er beschaffen wart. Seht wart 912 jar alt. a⁴—B. 'do beiletent — 707 jor' fehlt A—B. 8. dirre Seht gebar Enos. der Enos A—B. 10. eren und vant auch etliche bußaben und gebar Chaynan und lebete A—B. 11. 'der wart 840 jar alt' fehlt A—B. 'Chaynan — 910 jor' fehlt a⁴. 12. 'do er — 700 jor' fehlt A—B. 15. wol 300 jor A—B. 'mit Helhas — 9 hundert jor' fehlt A—B. 17. 'der vorgeante' fehlt A—B. 980 B. alt und gebar Lamech A—B. 18. Ueberschriften: Von der sintflut b. Von der sintflut wie du funden wart b² b³. 19. 'noch der sintflut' fehlt A—B. Ueberschrift: Wie der win funden wart bb⁴.

1. Alle Universalchroniken seit Beda haben die folgende Genealogie. Welche von diesen hier gerade Königsstufen vor Augen hatte, läßt sich nicht sagen. Am Rande der Hf. ist Drosius citirt, bei dem sich nichts davon findet. Nur soviel ist gewiß, das Kön. nicht, wie man natürlicher Weise erwarten sollte, der Bibel in der Vulgata, Genesis c. 5, gefolgt ist. Denn gleich diese erste Alterszahl von Adam stimmt nicht mit dem biblischen Text und der Vulgata, welche 130 Jahre angeben, sondern mit der Septuaginta, die 230 Jahre hat und auch in den folgenden Zahlen häufig abweicht. Bei Kön. herrscht darin die größte Verwirrung.

2. Com. a. a. D. hat, gleichwie Beda,

Hermann der lahme, Ekkehard: primus coepit invocare nomen domini, und fügt weiter hinzu: sed plerique Hebraeorum arbitratur, quod imagines ad honorem dei excogitaverat, et errant.

3. Hier liegt ein offenes Versehen durch Auslassung eines Satzes vor, welcher sich leicht aus Beda, nach Genesis V, 13. 14, ergänzen läßt: Cainan annorum 70 genuit Malaleel, post cujus ortum vixit annis 840 et facti sunt omnes dies Cainan 910 anni.

4. Com.: Et transtulit illum deus in paradysum voluptatis ad tempus, ut in fine temporum cum Helia convertat corda patrum in filios.

vgl. c. 31. Zu disen ziten was die welt gros worden und vol sünden und unfü-
genden. die manne tribent || vil unküschheit wider die nature. das selbe si.
dotent ouch die frowen me denne die man mit maniger hande kezerige.

Von der syntflute, da; ist gros wasser.

Dis wolte got nüt me vertragen, derumb hies got Noe ein arche 5
machen, das ist ein schif, do er und sine kint sich inne enthieltent, wan
Vincent-er wolte die welt lossen undergon mit wasser. do bredigete Noe durch die
I c. 59. welt, das si sich soltent bessern, wan got were über si erzürnet: aber si
Ekkeh. bessertent sich nüt. do mahte Noe ein arche und zimberte daran hun-
88, VI bert jor. 35. 10

Wie gros die arke wa;.

Gen. Die was 300 kloster lang und 50 kloster hoch. und do die arche bereit
7. u. 8. was, do ging Noe und sine drige süne Sem, Cham und Japhet mit iren
frowen also es got hies in die arche. das worent ahte personen, vier manne
und vier frowen. und koment ouch von ieglichem geslechte under allen tieren 15
und gefügele syben man und sibem wip und gingent ouch in die arche also
Beda u. es in got gebot. dis geschach an dem 27. tage in dem mehgen do die welt
Mar. was gestanden nach Adames beschöpfung 22 hundert jor und 42 jor, das
Seoti was vor got; gebürte 29 hundert jore und 57 jore, also Drosius und Au-
Chron. (Fist. gustinus schribent. aber Teronimus und die Juden schribent vil jore 20-
Struvel, 468.) minre¹.

2. tribent usser moffen vil unküschheit mit den frowen und ouch die wider die nature A.
tribent us der maßen unküschheit vil mit den wrowen und ouch die dd². tribent us der
massen unkeuscheit vil me denne die frouwen und ouch die d² d². 'das selbe — die man'
fehlt B. 3. 'mit maniger hande kezerige' fehlt A—B. 4. 'da; ist gros wasser' fehlt A.
Ueberschrift fehlt B. 5. Sf. am Rand roth: 'Moyfes'. arche unt ein schif machen A—B.
9. Sf. ache. und do mahte und zimberte Noe hundert jar an einer archen A. sich nüt. do
zimberte Noe hundert jar an der arken B. 12. 300 closter lang und 50 closter breit und 30
closter hoch A—B. 14. 'das worent — vier frowen' fehlt A—B. 16. gefügele ein wip
und man A. gefügele ein wibel und ein mennelin B. 18. 'das was vor got; — schribent
vil jore minre' fehlt A—B.

1. Rbn. nimmt es hier so wenig wie
sonst genau mit Wiebergabe seiner Quelle.
Nach Genes. VII, 11 und VIII, 14
und Beda de sex aetat., begann die
Sündfluth am 17. des zweiten Monats
d. i. des Monats Mai, und verließ Noah
die Arche am 27. desselben Monats des
andern Jahres, womit das zweite Zeital-
ter der Weltgeschichte begann: Secunda

seculi aetate prima hujus die, quas
est vicesima septima mensis secundi
egressus est Noe de arca. Nach der
Zählung der Septuaginta war dies das
Jahr 2242 seit Erschaffung der Welt,
nach Hieronymus oder juxta Hebraicam
veritatem, wie sich die Chronisten aus-
drücken, das J. 1656. Der ersten An-
sicht folgte Augustinus, den Beda citirt,

Wie Noe in die arke ging.

Also nu Noe und sine brige süne und ire frowen worent in die ^{c. 7} arke gangen und von allen tieren und gefügele wibelin und mennelin, do ving es ane zū regende und regente 40 tage und 40 naht annander
 5 und wart das wasser also gros und also hoch, das es ging über alle berge 15 kloftern hoch und erdrang und verdarp do alles das do lebendig was, one die vier manne und die vier frowen die in der archen worent, und die tier die bi in worent. die tere und vogele worent ouch gehorsam Noe und den sinen. an dem vierzigesten tage sante Noe einen rappen us der
 10 archen, das er solte lügen ob das wasser were iergent ingefallen: der vant willichte einen schölmen fließen in dem wasser, uf den er fas und kam nüt wider zū der archen. donoch über lang sante Noe eine tube us der archen, die kam her wider und brohte in irme munde ein estel in von einem oley-
 15 bouyme zūm zeichen, das das wasser also vaste gefallen were das die boume herfür radetent und uf etlichen bergen druden were. und also sū ein gang jor worent in der archen gewesen, do hies sū got herus gon. do vorhtent sū sich baz das wasser anderwerbe würde kumende und woltent nüt gerne herus gon. do gap in got ein wortzeichen, wenne sū sehen
 20 einen regenbogen, das donoch aber in 40 joren die welt nüt solte under-
 21. gon¹. also ging Noe || und alles das in der archen was us der archen, und bleip die arke stonde uf zweigen bergen in Armenia dem lande do men sū noch siht.

Was schaden von der sintflut kam.

Dis wasser ging über alle berge und tal und werte ein gang jor
 25 also vor ist geseit. hievon verdarp das ertrich also fere, das vil güter frühte die vor der sintflut worent, verdurbenet gerwe und nyne entwahsent

1. Ueberschrift fehlt B. 3. ein wibelin und mennelin A. 'und gefügele' fehlt B. ein wibel und ein mennel B. 8. bi in in der arken warent d^a. 'und vogele' fehlt A—B. 11. wasser und den ersach er und kam d² d^a. 17. 'und woltent nüt gerne her us gon' fehlt A—B. 24. Hf. am Rand: 'Josephus'. 26. sintflut das ist vor dem grossen wasser worent gewesen A—bb³. sintflut wüchsent, baz ist — gewesen d² d^a.

1. c. 175; den Drossus folgt Königshofen bloß auf gut Glück hinzu: denn dieser sagt L. I c. 3 nichts von dem Datum der Sündfluth, sondern nur von der Zahl der Jahre seit Adam bis Abraham oder Ninus und von da bis Christus, Hist. adv. paganos L. I c. 1.

1. Abgesehen den anderen Varia-

tionen in der biblischen Erzählung, die wohl nur der Erstudung Königshofens angehören, scheinen die 40 Jahre, da die Welt nicht untergehen soll, nur missverstanden aus Comestor Gen. c. 35: et tradunt sancti quod XL annis ante judicium non videbitur arcus.

Joseph. I c. 3, 8. und gros breste wart uf dem ertriche an fröhren und spisen. hievon vin-
 u. Com. gent auch ane die menschen fleisch zu essende und ein tier das ander, das
 c. 35. vormols nit geschach: wan vor der sintflut hettent die menschen und ein
 ieglich tier den vollen an spisen und an fröhren, das sie kein fleisch noch
 lebende ding durftent essen noch win drinken. von Adams ziten unz Noe
 Joseph. regente es nit und was kein winter noch hitze: der luft was wol getem-
 ib. 9. pert, das lute wurdent achte hundert jor alt oder me, und was genuhtheit
 und der volle an allen spisen und fröhren, das weder lute noch tiere kein
 fleisch noch lebendige ding offent noch win druncent also vor ist geseit.

*Duch wart der luft von disem wasser entreinet und das velt von
 den doten scholmen die alle erdruncent, das die menschen nyne also alt
 mugent werden also vor, wan sither des menschen leben selten kumet an
 hundert jor. und ist nit ein nuwe ding, das die menschen junger ster-
 bent, wan Davit was uf eif hunder jor vor goz geburte und sprichet in
 dem psalmen 'Domine refugium', das die tage unser jore sint uf 70
 Vulg. Pa. 89. jore, und ob wol etliches under den starken lebende blibet unz an 80 jor,
 so ist doch dernoeh vil arbeit und smerzen.

Com. Noe was sehs hundert jor alt do er in die arche ging, und lebete noch
 c. 36. der sintflut 3 1/2 hundert jor. in disen joren maechte Noe und die synen
 so vil kint, die er hies für in kumen do er sterben wolte, das er sach vor
 c. 37. ime ston 24 tusent manne one frowen und one kint, die alle von ime und
 sinen kinden worent kumen. bis volg behup er in friden und lerte sü gotte
 dienen und gehorsam sin.

Von dem hohen turne Babilon.

a. a. D. Also nu Noe gestarp und von ime und den sinen worent kumen 72
 grosser geslechte, do ginent die frumesten under den selben geslechten zu-
 samene und wurdent zu rote, das sü woltent einen hohen turn butwen der
 von der erden ginge bitz an den hymel, || derumb, were es das das grosse
 wasser anderwerbe keme, also denne das wasser ufftige, das sü denne uf

1. 'und gros breste — spisen' fehlt A—B.
3. Ueberschrift: Warum die lute nit als lang lebent als hievor B.
4. 'noch lebende ding' fehlt A—B.
5. 'noch win drinken' fehlt A—B.
- 'von Adams ziten — ist geseit' fehlt A—B.
6. Hf. am Rand: 'Yosephus'.
9. 'Von Adams ziten — ist geseit' unten am Rand von Königsb. nachgetragen. Vor 10. Ueberschrift: Warum die menschen nit als lange lebent als vor a⁴.
10. 'und das velt — erdruncent' fehlt A.
- 'luft von dem wasser und von den scholmen die erdruncken warent, also sere entreinet, das B.
16. etliches in tresten blibet unge A—B.
19. Ueberschrift: Von Noes geslechte B.
20. 'die er hies — wolte' fehlt A—B.
21. ston e er starp 24 A—B.
24. 'hohen' fehlt A—B.
25. 'und den sinen' fehlt A—B.
26. 'fürnemesten' statt 'frumesten' A—bb² B⁴.
28. 'grosse' fehlt B.

dem turne möhtent noch höher ufgestigen. und meinent also ir hochfart wol zu setzende unde beschirmende wider got und sinen gewalt.

Und do sū den turn Babilon gebuwetent wol fünf welscher mylen ^{Ekkoh. p. 35, 55.} hoch, do wolte got ir hochfart nüt me vertragen und verwandelte ire spro-
 5 chen, das keinre den andern me kunde verstē. so einre hies steine bring-
 en, so brohte er williht wasser oder holz, und kundent nüt me mittenan-
 der gereben noch gewandeln. darzu koment die bösen geiste und die winde ^{Vincet. 1, 62.}
 und zertworfent den turn. hievon lieffent sū donoch das buwen under
 wegen.

10 Und deilentent sich die drige Noes sūne Sem, Cham und Japhet mit ^{Com. c. 37 n. Beda 176}
 iren geslechten in die lant. Sem kam mit sinen 27 geslechten in das lant
 Affia gynesit des meres bi der sunnen ufgang. Cham der kam in Affrica,
 das ist gegen der sunnen mittage, mit 22 geslechten. Japhet für mit 23
 geslechten oder sprochen in das lant Europa, do inne ist nu die cristenheit¹.
 15 ma worent der geslechte 72 also vor ist geseit: der gewan iegliches sine
 sunder sproche an dem buwe des turnes zu Babilon, und in weles lant der
 geslechte eins kam, do wart ouch die sproche die dem selben geslechte ist
 worden zu Babilon. under den selben 72 sprochen sint kume
 uf 12 cristen sproche, die überigen sint alle heiden, sunder
 20 das hie und do ein wenig Juden ist.

Dise verwandelunge der sprochen und die zerstörungē des vorge-
 nantē turnes zu Babilon geschach noch der sintflut fünf hundert und 31
 jore und von der welle anevange 2773 jor².

^{Ekkoh. 26, 29.}

Von der grossen Babilonge.

25 Zu disen ziten do sich die geslechte deilentent in menig lant also vor ist
 geseit, do bleip der ruse Nembrot mit den sinen zu Babilon und buwe do
 die grose stat Babilonie. unt was do der erste künig in der welle. von

1. also in ire hochfart sich wol zu setzende wider got A-B. 6. zertworfent stemen von
 A-B. 10. die ruge wolt B-C Eben B. 13. 33 B. 14. over hraden wolt A-B.
 Grotpha h. 17. H. die von dem wiben. die wendlichen geslechte mit aeren A-B.
 18. 'name' wolt A-B. 23. 171 jor, vor A vor 500 gebürte in 2026 jor B. 25. von
 Nemb der H.: Dersul. 26. Irone L. und Grotph. 27. in der welle wolt A-B.

1. In der Vertheilung der von Noe's
 Söhne abkommenden 72 Geschlechter
 folgt Noe nicht dem Urtum der He-
 schel, sondern 27 mit Sem, 24 mit
 Cham und 15 mit Japhet überein, während
 der Angabe Beda's.

2. Noe's 500. jor, was immer, der Ab-
 lung der Synagoga nach Exilium,
 wozu die Schickung x mit J. 2202
 im Jahr fällt: J. Chron. Kap. 1. 6.
 A. h. 1000, Kap. 1. 6.

(Oros. 11 c. 6.)¹¹ diser stat spricht Drosius, das sie so gros, schöne und starg were,*| das nieman kan geschetzen wie sü mähte gebuwen werden oder zerstört von menschlicher kraft, wan sie viereckete und fünfzig welscher mylen mit was. die muren worent 75 || schühe dicke und vierwerbe also hoch, und hette 71. 7
 5
 10
 15
 20
 25
 30
 35
 40
 45
 50
 55
 60
 65
 70
 75
 80
 85
 90
 95
 100
 105
 110
 115
 120
 125
 130
 135
 140
 145
 150
 155
 160
 165
 170
 175
 180
 185
 190
 195
 200
 205
 210
 215
 220
 225
 230
 235
 240
 245
 250
 255
 260
 265
 270
 275
 280
 285
 290
 295
 300
 305
 310
 315
 320
 325
 330
 335
 340
 345
 350
 355
 360
 365
 370
 375
 380
 385
 390
 395
 400
 405
 410
 415
 420
 425
 430
 435
 440
 445
 450
 455
 460
 465
 470
 475
 480
 485
 490
 495
 500
 505
 510
 515
 520
 525
 530
 535
 540
 545
 550
 555
 560
 565
 570
 575
 580
 585
 590
 595
 600
 605
 610
 615
 620
 625
 630
 635
 640
 645
 650
 655
 660
 665
 670
 675
 680
 685
 690
 695
 700
 705
 710
 715
 720
 725
 730
 735
 740
 745
 750
 755
 760
 765
 770
 775
 780
 785
 790
 795
 800
 805
 810
 815
 820
 825
 830
 835
 840
 845
 850
 855
 860
 865
 870
 875
 880
 885
 890
 895
 900
 905
 910
 915
 920
 925
 930
 935
 940
 945
 950
 955
 960
 965
 970
 975
 980
 985
 990
 995

Ekkeh. 36, 2. Noch dem vorgeantent Nemroth richsete zü Babilonie Belus 85 10
 20
 30
 40
 50
 60
 70
 80
 90
 100
 110
 120
 130
 140
 150
 160
 170
 180
 190
 200
 210
 220
 230
 240
 250
 260
 270
 280
 290
 300
 310
 320
 330
 340
 350
 360
 370
 380
 390
 400
 410
 420
 430
 440
 450
 460
 470
 480
 490
 500
 510
 520
 530
 540
 550
 560
 570
 580
 590
 600
 610
 620
 630
 640
 650
 660
 670
 680
 690
 700
 710
 720
 730
 740
 750
 760
 770
 780
 790
 800
 810
 820
 830
 840
 850
 860
 870
 880
 890
 900
 910
 920
 930
 940
 950
 960
 970
 980
 990
 1000

Von Nynive.

*Com. 11b. *Sienoch buwete der selbe künig Nynus eine stat, die nante er Nynive noch sine nammen. dise stat was driger tageweide mit und mahte sü zü einre houberstat in sine künigriche.*| bis ist die stat in der der prophete Jonas predigete und von der brebigen sich bekertent. doch darnoch

1. so gros und so schöne were $d^2 d^4$. 5. hing beschribent die meßtere von dirre stat B.
 6. 'dise stat Babilonia — also hernoch wurt geselt' seßlt A—B. 10. Nemrot A—B.
 'zü B.' seßlt A—B. Belus dd^3 . Belis d^2 . 11. 62 $d^2 d^4$. 12. nennet men in den
 ersten A—B. 15. India A—B. 22. Von Ninive der stat $a^3—b^2 d^3$. Ueberschr. seßlt d^4 .
 23. 'der selbe künig' seßlt A—B. stat drier bageweide mit und nante die sine künigriche B.
 Von späterer hand corrigiert d^2 . 26. predigete also in der bybele stet geschriben A—B.
 Der Rest des Abschnittes seßlt A—B.

1. Der Autor bringt hier, wenn auch nur scheinbar, Verschiedenes durcheinander: er meint nicht die erste Erbauung von Nimrod, sondern die zweite von Semiramis nach Mart. Pol. 3: quousque a Semiramide Babylonia tempore Abrahae instaurari coepit.

2. Ekkeh. 36, 7: regnavit apud Assyrios annos 75. Exord. (ad Euseb.) ed. Roncallius I, 47: nam primus Assyriorum regnavit Belus annis LXV, quem Assyrii deum nominaverunt Saturnum.

über hundert jor wurdent sū wiber böse, das sū got lies undergen uf 7½ hundert jor vor gotz gebürte also hernoch ouch wurt geseit.

Wie men aneving apgötte an zū bettende.

Bi dis künig Nynus ziten kam der fitte us, das die heiden aneving-
 5 gent apgötte ane zū betten. und kam das also. *|do künig Belus gestar^{*Com. 40.},
 do det sin sun Nynus ein bilde machen noch syme vatter derumb, so er
 finen vatter nüt möhte me lebendig gesehen, das er doch sine gestalt und
 gleichnyffe an eime bilde sehe. und hette das selbe bilde in so grossen eren,
 das alle die lüte friden hettent die zū dem selben bilde hulbetent und gin-
 10 gent, was sū joch verschuldet hettent: die entrunnen zū dem bilde und
 - wt. 7' erbuttent ime gros ere, also ob es got were, dem künige Nyno zū || eren
 und zū liebe, das er sū begnobete. hiebi noment die andern fürsten und
 herren bizeichen und mahtent ouch bilde noch iren vettern und noch iren
 andern güten fründen die in denne gestorben worent: den selben bilben
 15 erbot men ouch grosse ere den herren zū liebe, das es in eine gewonheit
 kam das sū die selben bilde für götte hettent.]*

Hienoch vermüschetent sich die bösen geiste in die bilde und rettent
 20 usser in zū den lüten. davon wart men noch me gloubende an die bilde,
 also ob es lebendige gewore götte werent.

Dirre vorgeante künig Nynus wart erstochen. do richsete sin wip^{Ekkob. 36, 49.}
 Samiramis noch ime 42 jor. bis was gar ein sritber wip: sū betwang^(Oros. I c. 4.)
 das grosse lant Indya under sich das do ir man noch künig noch kaysler
 one der grosse Alexander me betwingen möhte.

Eines moles hette sū das houbet getwagen, und also men ir hette^{Vincen. I c. 103.}
 25 das hor wol halber geflohten, do kam ir botschaft das die stat Babilonie
 were ir abegangen und wolte ir nüt me undertenig sin. do sprang sū
 balbe uf ir ros und rante also mit irme halber geflohten hore und mit
 iren dienern gein Babilonie und twang sū, das sū ir müstent wiber un-
 dertenig werden.

30 Wie Triere wart gebuwen und dis lant.

Dise künigin Samyramis was ouch also unzüfche, das sū iren sun^{Gesta Trevir. c. 1. 88. VIII, 130.}
 Trebeta wolte twingen das er bi ir fliese. hievon floch er von ir über
 3. Wie die abgotte anvingent A—bb² b⁴. Ueberschrift seht b². 9. bilde komet, was A—B.
 noch a. 10. verschuldet ober misseton A—B. misseton hettent. hievon die lüte in den landen
 do umb, die etwas misseton hettent, die entrunnen A. 11. 'zū eren un' seht A. 12. 'und
 zū liebe' seht B. 19. 'gewore' seht B. 20. erschoffen A—B. 21. jor. bise künigin
 Samiramis [Semiramis B] was A—B. 23. 'me' seht A. 25. geflohten zu einre stin
 A—B. 27. 'selber' statt 'halbe' B. 29. unbertenig werden und gehorsam sin A—B.
 30. 'und dis lant' seht A—B.

mer her und kam in die dutsche lant und buwete zum ersten Triere und ander stette an dem Rhyne, also hienoch völklicher geschriben stet in dem fünften capitel die büches das do seit den ursprung die landes. donoch also si bevant wo ir sun Trebeta was, do für si auch über mer her zu ime gein Triere, und do wart si von dem selben Trebeta erlagen.

Noch die künigin Samyramis richteten zu Babilonie vil künige, die losse ich durch der kurze willen under wegen.

Hieron. bei Ekkkeh. 36. In diesen ziten worent auch vil künige in der welte: zu Persa, in Egipten, in Sycomia¹, in Troeje, in Griechenland und in vil andern || landen. doch so was ein künig zu Babilonie dozümole der oberste künig in der welte, also nu ein keiser oder künig zu Rome ist das oberste houbet in der cristenheit. wiewol nu die stat Babilonie was die größte und schönste stat also vor ist geseit, die in der welte gemacht wart, und Ninive die witeste, so sint si doch bede von ire hochfart wegen gerwe zerbrochen und zerstört und undergangen, das ignote nit anders do ist denne wiltnisse und wasser zu eime zeichen, das irdensch gewalt und kraft gegen gotte nit verfohet.

Wie got lies fünf stette undergon.

Com. c. 46. (Gen. 14) Durch worent fünf grosse stette genant Sodoma, Gomorra, Abama, Sebais und Bala. der hette iegliche einen eigen künig, wan zu den ziten wurbent die lüte me noch gewalte und noch weltlichen eren denne noch güte. hievon wer ein meister oder ein houbet was in einre güten stat, der nante sich einen künig.

Diese vorgenanten fünf stette tribent so vil unkeuscheit wider die nature, das got über si lies regen swebel und bech, das si alle fünfe undergingent und nieman entrinnen möhte noch dervon kam denne Lot Abrahames brüder siun und sine sint, also auch hernoch wurt geseit.

10. Sycomia aa². Syronia a². 14. größte und sterckste stat A—B. 16. 'und undergegangen' fehlt A—B. 18. verwoht. auch in der selben gegen do sint vil wunderliche ding do von trachen und slangen und andern wilben dieren das selten kein mensch noch do hin komen mag. (Ueberschrift) Babilon wart zerbrochen. Zu welchen ziten aber die vorgenant stat Ninive und auch fünf ander grosse stette undergingent, das wurt hernach geseit. wanne ich wil nu zu male fürbas sagen von den altottern der Juden B, wo der Inhalt der drei folgenden Stücke: 'Wie got' ic., 'Von dem doten mer', 'Wie lange es ist' ic. erst später vorkommt; s. weiter unten. 20. stette zu diesen ziten genant A. 21. Sebais aa² a². Semoys a². 24. künig der selben stat wanne es ein herlich name ist. und hette man auch für einen künig a². 27—28. entrinnen mochte denne Lot und sine sint A.

1. Das Reich von Sicyon in Achaja, welches Eusebius in seinen synchronistischen Tafeln neben das von Assyrien gestellt hat; Hieron. p. 11 in Euseb. ed.

Schoene: Nino regnante apud Assyrios primus Sicyonis imperavit Aegialeus annis LII ic.

Von dem dote mer.

Und ist ignote do ein grosser se, genant das dote mer, darin der Jordan flüssfet, *und heisset darumb das dote mer, wan weder visch noch vogele noch keinre hande lebende ding mag in dem selben mere bliben. ^{*Com. c. 53.}
 5 was von lebenden dingen darin kumet, das wurfet das selbe mer anstette herus und wer es joch in bly vermaht. was aber von unlebendigen dingen darin kumet, wie lichte es were, also holz oder vedern, das vellet alles anstette zü grunde. und der eine luzerne mit eime lichte setzet uf das selbe mer: die wile denne das licht bürnet in der lucernen, so swebet sü enbor,
 10 wenne aber das licht verlöschet, so vellet die lucerne under.]* ouch in der selben gegene do die vorgebant stette Babilonie, Nynive und die andern fünf stette worent, do sint vil wunderliche ding, drachen, slangen und andere wilbe tiere, das selten kein mensche mag nohe dohin kumen.

Wie lange es ist daz die stette abegingent.

15 *Duch sol men wissen, das Babilonie, Nynive und die andern stette nüt uf eine zit abegingent, wan die vorgebant fünf stette Sodoma zc. gingent under bi Abrahames ziten uf 19 hundert jor vor goz gebürte. dower ging uf Triere und dutsche lant bi dem Rhyne do vormols nieman was.
 20 || Trohe die schöneste stat wart zerstöret von den Frierchen uf 12 hundert jor vor goz gebürte also hernoch wurt velleklicher geseit. von den ging uf welsche lant in Italia und in Frangrich.

Item Nynive ging under uf 7 $\frac{1}{2}$ hundert jor vor goz gebürte. uf die selbe zit wart Rome zü einre stat gemacht und mit einre muren umbe-griffen, das vormols vil kleine stettelin und bürge worent.

25 *Item donoch wart Babilonie die grosse stat von dem künige von Persa genant Cprus gewonnen und zerstöret uf 510 jor vor goz gebürte also ouch vor ist geseit. do gingent uf vil künigriche in der heidenschaft, also das nuwe Babilonie¹, do herre ist der heidensche keyser genant der Solban von Babilonie, das do ist sehs tageweide von Alexandria, do inne
 30 ouch hievor was künig Pharo und Joseph und die iren. wannz also die stette und die lüte an eime ende der welte allermeist in Oriente undergingent, also gingent ander stette und lüte an andern enden wider uf.

2. 'barin der Jordan flüssfet' fehlt A. wie in B. f. oben.

14. 'Wie lange es ist — wider uf' fehlt auch in A.

1. Cairo. Vgl. Josephus Antiq. II, c. 15: Illic enim postea condita est Babylon cum Cambyses Aegyptum

devastaret. Die Ruinen des alten Babylon lagen in Alt-Cairo, welches daher Neubabylon genannt wird.

Abraham wart geboren.

Nu kume ich wider an die altvetter in der alten e. züm ersten sol men wissen, das in dem lande Chalbea do das vorgeant gros Babilonie die houbetstat was, wart Abraham geboren von dem herren Thare ouch genant Aram¹, von dem geslechte Sem der Noes sun was, in dem jore do men zalte von Adam, das ist von der welte anevange, brütusent und 284 jor, das was vor Christi gebürte 2015 jor², zü den ziten also künig Nynus und sin frowe Semiramys von den dovor ist geseit richesetent in dem grossen Babilonia und Assiria³. dirre Abraham und sin brüder Aran worent under den heiden in Chalbea, und do sū nüt woltent das für anebetten also do gewonheit ist, do boten in die heiden vil smocheit. hienoch sprach got zü Abraham: 'gang us deme lande, ich wil dich gros und gewaltig machen in der welte und du [solt] dich und die dynen besnydter zü eime zeichen, das ir mir fürbasser zugehörent denne ander lüte die nüt besnytten sint.'

Com. c. 41.

Gen. c. 12u. 17

15

Wriger hande touf.

*Und also het got in driger hande wege sin volg usserwelet. züm ersten, der do sine erste fröhe und zehenden opferte also Abel det, das was sin touf dozümole und wart behalten. dernoeh wart die besnydunge der touf von Abrahames ziten unß an gotß gebürte, das nieman gotte wol gebiel under mannen, er were denne besnytten. daz werte uf zwei tusent jor. donoch got durch sant Johans baptisten und sine ander zwelfbotten und junger satte uf den dirten touf in dem wasser, also nu men die cristen lüte, frowen und man, douffet, one den douf nieman mag behalten werden. und der douf wert unß an den jüngsten dag.

vgl. Vincent I, 57.

Com. c. 41u. 44

25

|| Abrahames brüder genant Aran der starp in dem füre zü Chalbea.

1. Abrahames gebürte a. Von Abraham a². Von Abrahames gebürte. des helf uns got a². 2—9. In disen landen zu Chalbea wart Abraham geboren in dem jore do men zalte von der welte anevange 3184 jor, das was vor gottes gebürte 2015 jor. dirre Abr. A—B. 11. 'do boten — smocheit' seht d² d⁴. 13—26. 'und bu — zü Chalbea' seht A—B.

1. Aran war ein Sohn von Thare nach Genesis 11, 27: Thare genuit Abram, Nachor et Aran.

2. Königschöfen folgt nach Martinus Polonus der Zeitrechnung des Drosius (L. I c. 1) und der Septuaginta, giebt aber hier die Zahl der Jahre der Welt bis auf Abrahames Geburt, offenbar bloß durch Schreibfehler, zu 3284 statt 3184

an; letztere Zahl steht richtig in den Off. von Text A und B. Diese und die folgende Zahl von Abraham bis Christus, 2015, geben zusammen die Jahre der Welt bis auf Christus 5199, s. oben S. 238.

3. (Euseb.) Hieron. p. 11: Hujus Nini XLIII imperii anno natus est Abraam; vgl. Ekkeh. Chron. 36, 39.

Der erste zehende.

Com. l. c.

Do gap Abraham dem künige Melchisebec den zehenden von dem roube, wan der selbe künig was der oberste priester zü Jerusalem. bis ist der erste zehende der ie gegeben wart in der welte. dirre Melchisebec was Sem Noes sun der bi Noe || in der archen was. E

Wie die fünf stette undergingent.

Com.
c. 52.

Hienoch sante got drige engele zü Abraham, die sprochent, das die fünf stette Sodoma, Gomorra, Adama, Sebays und Bala, in der Lot was gefessen, müstent undergon von ire sünde wegen wider die nature. do sprach Abraham zü den engeln: 'erbarment üch über die stette durch etlicher gerechten menschen willen die do inne sint'. und sprach fürbasser: 'ist es das fünfzig gerechter menschen in den stetten sint, wellent ir denne ir schonen'? do sprochent die engele: 'jo'.

Do frogete Abraham fürbas: ob 40 gerechter menschen do werent, obe sū denne noch sich wolteut über die stette erbarmen? donoch frogete er, ob 30 und ob 20, hyndennoch ob joch 10 gerechte menschen do werent? do wart ime allewegent 'jo' geentwürtet. und wan das nüt etwas und wenig gerechter do worent, do gingent die engel zü Lot und hießent in und die synen herus gon und nüt hynder sich sehen. donoch ving es ane zü regende swebel und bech über die fünf stette, das sū gertwe unbergingent 2 und das bote mer do wart, also ouch vor ist geseit.

1. Ueberschr. fehlt A. 4. 'in der welte' fehlt A—B. 5. archen was. Hienoch sprach got aber zu Abraham: ich bin din beschirmer und gibe dir dis lant. do entwurt Abraham: was hilfet mich das lant sit ich keinen libes erben habe. do glosbete ime got das er solte zuhant erben gewinnen. Sara Abrahams frowe sprach zu ime: wir hant kein kint. slof bi Agar minre kellerin, die ist villihte fruhtrbar. Abraham volgete ir und stief bi Agar. und do sū swanger wart, wie sū eine kellerin was, do wolte sū doch sin über Sara die eliche frowe. derumb wart sū hertelliche gestroffet. do die zit kam do gebar Agar iren sun Hsmabel, von dem ist komen ein groß gesehte der heiden. got hette Abraham liep und dovon wolte er das Abraham und sin volg ein underscheid hettent under den heiden und hies Abraham sich besnyden und alle die kint die knebelin werent. [alle sine kint und nachkomen B.] das was in [do zü male B] nūge gegen gotte also nu uns [nū cristenluten B.] die touf ist A—B. 6. Ueberschr. fehlt A—B. 7. Hienoch sach Abraham drige engele, under den bettete er einen an. die andere zwene engele sprochent: wir wellent gon die fünf stette zu Sodoma undermachen gon von ire großen sünden wegen. do gebohte Abraham an Lot sines bruder sun der in derselben stette eine gefessen was und sprach zu den engeln: erbarment A. Sie nach — stette zü Sodoma under machen gan von irre großen hochwarte und unküschelente wegen die sū tribent wider die nature. do — erbarment B. 16. 'gerechte menschen' fehlt A—B. 17. geantwurtet wenne wening do gereht was A. geantwürtet ja wenne wenig ieman do ynne gereht was B. 20. unbergingent und nieman entrynnen möhte denne Lotz und sine kinde. und wart do ein grosser se genant daz bote mer. und heisset derumbe das bote mer ic. wie oben S. 249 — vellet sū under. und vil ander wunderliche ding sint do. dis selben fünf stette gingent under vor gottes gebürte uf 19 hundert jar unde 15 jar. Von dem boten mere B.

Isaac wart geborn.

Zu disen ziten was Abraham hundert jor alt und gebar mit sinre
frowen Sara sinen sun Isaac, und mit sinre kellerin einen sun genant
Ismahel. hienoch schympfetent die zwene knaben Isaac und Ismahel mit-
5 tenander und wart Isaac wunt von Ismahel dem unelichen sunne. hievon
wart Sara, des elichen knaben müter, zornig und sprach zu Abraham:
‘trib us die kellerin und iren sun’. das geschach ouch.

Com.
c. 56.

*Der von dirre materien welle me lesen und von Abraham, wie er
sinen sun Isaac wolte geopfert han und wie er starp, der suche es in der
10 bibeln ober in scolastica hystoria.

Von Jacop und Esau, wie die geborn wurden.

Isaac Abrahames sun do der 40 jor alt was, do nam er sine frowe
genant Rebecca. do si 20 jor binander worent gewesen, do wart Rebecca
zweiger kinde swanger. do die zit der geburt kam, do regetent sich die kint
15 fere in der müter libe und wolte ie eis für das ander in die welt kumen.

Com.
c. 56.

*wan das erste geborne kint hette hievor gar vil vorteils wider den andern
kinder, also es noch ist in vil künigrichen in der cristenheit und in der
heibenshaft, das daz erste geborne kint noch siner vatters tode besitzet das
10 künigrich und wiset die andern || kinde us mit herzogentume oder mit
20 groveschaft, also denne an sinen gnoben ist, und des selben ersten sunes
hynben und kindehynben blibet das künigrich, und sint die andern und
ire kint davon ewilliche geschalten, wie wol ste ouch des küniges kint sint
gewesen, es were denne das daz erste geborne kint stirbe one libeserben.

Do nu Rebecca die zwei kint gebar, do was daz kint daz zum ersten
5 in die welt kam, mittenander rot und gehort also ein pfert und wart ge-
nant Esau. zuhant kam ouch das ander kint in die welt und hette das
erste bi dem fusse begriffen, also ob es das selbe erste kint in der müter
libe wolte hynder sich gezogen han, das es, das daz hynderste was, were
vor herus kumen. darumb wart es genant Jacop, das ist gesprochen ein
underdretter.

Com.
ib.

Do dise zwene knaben Esau und Jacop gros wurden, do wart Esau
ein jeger und Jacop ein adermann und ein hirte. Isaac der vatter hette
Esau lieb, wan er sin erstgeborner sun was und ouch von sine gegege

Com.
c. 58.

1. Ueberschrift fehlt A—B. 3. ‘und mit sinre — Ismahel’ fehlt A—B. 4. ‘Isaac und
Ismahel’ fehlt B. 7. sun. das det Abraham B. 8. ‘und von — starp’ fehlt B. 9. suche
es in dem buch scolastica hystoria A. 11. ‘wie die geborn wurden’ fehlt A—B. 17. ist
gewonheit in B. 21. andern kint und ire B. 23. stirbe vor dem vatter ober noch dem
vatter one A—B. 31. ‘Esau und Jacop’ fehlt A—B. 32. ‘ein aderman und’ fehlt B.

dick wol as. aber Rebecca die müter hette Jacop liep, wenne er einvaltig was und bi sinre müter aller meist doheyme bleyp.

Com.
c. 68.

Hienoch geschach, das Jacop hette ein lynsin müs gekochet und kam sin brüder Esau von dem gehegeze hungriq und müde und bat Jacop, das er ime des müses gebe. do antwortete Jacop und sprach zü Esau: 'gip mir zü koufende dine erste geborne würdikeit umb dis müs'. Esau gedohete, das er müde was und also hungerig, ehffe er nüt halbe, das er stirbe, und gap ime die vorgeante würdikeit umb das müs.

Don Jacop und Esau, wie ir vatter in den segen gap.

Com.
c. 72.

Hienoch do Isaac ir vatter was alt worden und blint, do sprach er 1 zü Esau: 'bereite mir ein essen von dine gehegeze, das ich dich gesegene e ich stirbe'. also ging Esau entweg noch dem gehegeze. do sprach Rebecca zü irme sune Jacop: 'also habe ich dinen vatter gehört reden mit dine brüder Esau. derumb bring halbe zwei güte zickelin, so wil ich ein essen machen das din vatter gerne isset'. Jacop brohte die zickelin, us den 15 mahte die müter ein essen und det irme sune Jacop ane Esaus kleider und mahte ime des zickelins vel umb den hals und umb die hende und wo er blos was, das er gehört were also sin brüder Esau, und brohte do Jacop das essen und sprach zü sine || vatter: 'is von mine gehegeze und gip 21 mir dinen segen'. Isaac sprach: 'go her zü mir, das ich dich betaste, ob 20 du Esau figest'. und do er in betaste, do sprach er: 'dine stymme ist Jacop, aber dine hende sint Esau'. und also er gesen hette, do küffete er sinen sun Jacop und gap ime sinen segen und sprach: 'got gebe dir von dem toutwe des hymels und von der veiffete der erden überflüssikeit der frühte, wines und oleyhs. das volg sol dir dienen und [du] solt ein herre 25 sin über dine brüder'. und das geschach ouch also.

Com.1.c.

In disem segen und wünsche sint zwei ding begriffen: fruchtberkeit an kinden und an andern dingen oder fründen, und gewalt. dise zwei ding globete und gap unser herre got den sinen in der alten e, also er nu düet das himelrich in der nuwen e. do Isaac den segen gegap und Jacop was 30 hinusgangen, do kam Esau ingegangen mit der spise und sprach züm vatter: 'gip mir den segen'. do erschraf der vatter und merfete doch in dem geiste, das es got wolte also han. derumb zürnete er nüt me, sunder er bestetigete es und sprach: 'din brüder kam schelgliche und het dinen

4. von dem velbe und gehegeze a¹.

9. 'wie ir — gap' fehlt A. Ueberschrift fehlt B.

13. also und also A—B.

16. ein gut essen A—B.

23. 'Jacop' fehlt A—B.

ime sinen segen' fehlt b².

28. an kinden oder an andern fruchten und gewalt A—B.

segen genomen und wurt geseget bliben'. do sprach Esau: 'er heisset billich Jacop, ein underdretter, wan er mich zwurent unbergebructet und betrogen het, vor umb mine erste würdikeit, nu umb minen segen'. und bat do den vatter ouch umb einen segen. noch vil reden sprach der vatter: 5 'in genühtikeit des ertriches und dem touwe des hymels sol sin din segen'. und es geschach ouch also, wan das lant Ybumea ist noch fruchtbarer denne die lant do umbe.

Isaac starp.

Do Isaac was 180 jor alt, do starp er zu Ebron. den begrubent 10 sine vorgenannten sune Esau und Jacop mit grossen eren vor gotz gebürte uf 17 hundert jor. Com. c. 85.

Wie das gerichte anewing.

Zu disen ziten was ein künig zu Kriechen genant Foroneus, der uf- 15 satte zum ersten die gerichte do men die sachen solte ustragen: wan hievord rihetent die künige und herren irer undertonen sachen selber us, das kein gerichte was one sū. Com. c. 70.

*Nu ist es darzu kumen, das ein fehser machet sinen lantboug, ein bobest einen bischop, in iren landen uszurihende: die selben machent fürbasser schultheissen, die segent denne underschultheissen. also müssent vil 11' der rihter sin, knehtesknehteskneht, || e denne das gerichte kouft wurt von dem obersten uny an nidersten. so ist zu vörhtende, das es arme lüte und andere bezalen müssent, der sachen men solte vergeben usrihten. herumb si es, also got welle.

Der vorgenant künig Foroneus nante das gerichte forum noch sine 25 namen, derumb heisset es noch zu lathne forum. Com. l. c.

Ceres vant, wie men korn seget.

Zu disen ziten was in Kriechen eine frowe genant Ceres, die vant 3 zum ersten in dem lande, wie men die ader solte eren und haden und bereiten, das sū beste halt korn gebent: wan vormols lies men das korn Com. c. 86.

3. erste geborne würdikeit B. 8. Ueberschrift fehlt B. 10. 'Esau und Jacop' fehlt B. 'vor gotz — jor' fehlt A—B. 15. und ander herren A—B. 16. gerichte was wann die sū selber besoeffent B. 18. die sachen in iren A—B. 20. gerichte und ander ambacht kouft B. 24. 'noch sine — forum' fehlt a²—b. 25. f. forum. 26. Ueberschr. fehlt A—bb² d². Korn segen d².

selber waffen. wenne nu des kornes lüzgel wart, so bruhtent die lüte festen und eicheln und ander ding an des kornes stat. darum̄ heisset noch in dem lande die selbe frowe Ceres die korngöttin.

Don Josephs troume.

Jacop hette 12 süne genant Ruben, Symeon, Levi, Judas, Dan, ^{Com. 87.} Neptalis, Gad, Asar, Isachar, Zabulon, Joseph und Benjamin. der Jo- ^(Gen. e. 37.) seph war der hübeste und der wifeste under in allen, derumb hette in der vatter aller liebest. diesem Joseph getroume eines moles, wie das er und sine brüder garwen bündent uf eime acker und der brüder garwen die anebettetent in. in der andern naht getroume ime, wie sunne und mon und 11 sternem in anebettetent. do er die troume vor dem vatter und vor den andern brüderm seite, do betute es der vatter und sprach: 'die eif garwen das sint dine eif brüder. also die dine garwe uf dem acker anebettetent, also werden sū dich hernoch anebetten. der ander troum, das sunne und mon und die 11 sternem dich anebettetent, das ist, also soltent dich vatter und müter und dine eif brüder anebetten. aber es geschicht niemer'. und sprochent die brüder: 'er wurt niemer unser herre, das wir in üt anebettent'. und von dirre troume wegen leitent sū grossen has und nhd an iren brüder Joseph. hienoch do die brüder etwas zū lange wdrent uf dem velle bi dem vihe, do schickete Jacop sinen sun Joseph us das er ² lügen solte, wie es stünde umb sine brüdere und umb das vihe. do Joseph kam uf das velt und in sine brüdere verre sohent, do sprochent sū unter einander: 'lügen wie der troumer dort her kamet. gon wir und dōtent in und lügen, was ime sine troume nütze sint'. do sprach der eine brüder genant Ruben: 'das füllent wir nüt tūn. er ist doch unser blūt und ² fleisch. wir füllent in werfen in || dise alte cysterne'. also zugent sū ime ² sinen rog abe und wurfent in also lebendig in die cisterne.

Josep wart verkouft umb 30 d.

Do nam in der brüder einre herus und gap in den kouflüten von Ismahel die von ungeschicht do für sūrent, zū kouffende umb driffsig pfennige. ²

1. selber waffen also men holz loffet waffen A—B. 9. brüder garwen sine garwe anebet- tent A—B. 11. 'und vor — brüderm' fehlt b² b⁴. 16. 'aber — niemer' fehlt B. 19. 'hie- noch' fehlt A—B. eines moles etwas A. eines moles warent sine brüdere ettwas lange uf B. 22. velt Doshaym und A. velt do chain db⁴. Namen anfänglich fehlend, dann 'doshaim' übergeschrieben b². velt do Gayn sin brüder und die andern sine brüder b². 28. 'umb 30 d.' fehlt A—B. 29. in den von Ismahel die in kouftent in Egypten lant a⁴. 'kouflüten' fehlt A—B.

Donoch sirtent in die in kourst hettent in Egiptenlant, wan es gar ein schönre künstlicher knabe was von 16 joren. also kam Josef in des küniges hof und wart dem künige usser moffen lieb und ouch der künigin:

Eines moles für der künig entweg usser lande¹. do gestel Josef der künigin also wol das sū in in ire kammer fürte und sprach, das er bi ir stieffe. dis wolte er nüt tūn. die künigin zoch in bi sine mantel, also sleifete er sich us dem mantel und sloch dannen. donoch missetotent der schenke und der pfister in des küniges hofe, das sū beide wurdent in den kerker geworfen. do der künig herwider kam, do lief ime die künigin entgegen und clagete ime von Josep und sprach: 'herre, dirre Josep der wolte mich an dime bette gefrevelt haben, wan ich ime kume entran'. der künig gloubete dem wibe und det Josep in den kerker werfen zū den vorzantē schenken und pfister die vor drin worent kumen.

Nu getroumete dem schenken, wie er dem künige den win gebe in einre güldin kannen. dem pfister getroumete, wie er einen korp mit brote trüge uf sine halse und die rappen kement und das brot alles essent. dise zwene seient des morgens Josep ir troume. Josep sprach zū dem schenken: 'din troum ist güt: du kumest am dirten tage us dem kerker wider an din ere und ambacht. so das geschicht, so gedenke an mich und bit den künig für mich, wan ich lige unschuldig hie'. zūm pfister sprach Josep: 'ich wolte das ich dir möhte gütēs gesagen. rihte dich zū gotte: du wurst am dirten tage erhenket'. hienoch am dirten tage do wolte der künig hochzit haben, und nam den schenken us dem kerker und satte in wider an sin ere und det dem pfister henken. der schenke vergas zehant Josep's.

25

Pharons troum.

Hienoch über zwei jor do getroume dem künige Pharon eines nachtes, wie er sehe bi eime wasser syben sehssete ohsen, und donoch zehant toment syben mager ungeschaffen ohsen, die verossent die ersten syben weissete ohsen mittenander. der künig erschrag hievon, das er erwachete.

1. Händennoch sirtent in die von Dismahel die in A—B. Egipten lant und gobent in dem künige Pharaon von Egipten wenne A—B. 2. 'süßeliger' statt 'künstlicher' aa³ a⁴. 5. 'und sprach' fehlt A—B. 11. mich und din bette A—B. 12—13. 'vorgevarnten' fehltaa³ a⁴—B. 15. Sf. fenen. 19. 'und bit den künig für mich' fehlt d. 20. 'wan ich lige unschuldig hie' fehlt A—B. 22. erhangen. das geschach d. 'hienoch am dirten tage' fehlt dd². 'wart' statt 'wolte' A—bb² d⁴. 25. Ueberschrift fehlt a² a³. 26. Sf. Pharaons. 27. 'bi eime wasser' fehlt a⁴. Pharon a².

1. Die Ausschmückung und Veränderung der biblischen Erzählung ist Er-

und do er wider entflief, do getroumbe ime ein ander troum, wie syben
 veyßte aher vol kornes binander || stüident und dobi syben mager aher, die
 froffent die syben veyßte aher. der künig wunderte [sich] was dis were, und
 besante des morgens die wifesten in dem lande und frogete sū, was die
 troume betutent. sū kundent alle nüt davon gesagen. der schenke gedohte
 an Jospet in dem kerker und seite dem künige, wie er ime und dem pfister
 die troume hette betütet. also hies der künig Jospetten herus dūn und in
 gūten kleidern für in bringen. do sprach der künig zū Jospet: 'nüt vörhte
 dich und betüte mir die troume'. Jospet sprach: 'die zwene troume betütent
 ein ding, das 7 genühtige gūte jor aneinander kument, in den korn und
 frucht usser mossen vil wurt, und donoch 7 unfruchtber jore, in den so
 gros myssewahs wurt und hunger, das der gūten jore zehant wurt ver-
 gessen. darumb, künig, so besorge dich und die dñnen in den gūten joren
 an korne, so der grosse myssewahs kumet, das du doch den vollen habest'.
 der künig wunderte sich von Jospets wisheit und zoch sin vingerlin abe
 und sties es Jospete an sine hant und mahte in den obersten fürsten noch
 ime in Egiptenlande und gap ime eines grossen herren dohter zū der e.

Com.
 c. 93.

In disen syben gūten joren für Jospet von des küniges wegen in
 die lant do umb und koufte uf alles daz korn das er veil vant, und füllete
 dem künige sine bürge und stette vol kornes. in dem ahtesten jore wart
 so gros myssewahs an allen frūhten, das die lüte vorhtent hungers ster-
 ben, und schre das volg zū dem künige umb narunge. die schihte er zū
 Jospet, das sū umb in kouffen soltent wie vil sū woltent. ouch koment von
 verren landen lüte und kouftent umb Jospet korn. Jacop Jospets vatter
 horte sagen, das men in Egipten iedermanne gebe korn zū kouffende. dar-
 umb sante er sine sūne alle in Egiptenlant, das sie sūtent korn kouffen, on
 Benhamin der was ze jung, den behūp er doheyme. dise zehen brüder
 koment in Egiptenlant zū Jospet und bittetent in ane umb korn und en-
 kantent sin nüt. aber er kante sū wol und rette doch hertekliche zū in un-
 sprach, wannen sū kement. do antwurtetent sū: von Chanaan und wolten
 korn kouffen. er sprach: 'ir sint spieher dis landes'. sū sprochen: 'ney-
 herre, wir sint alle eins mannes sūne und ist unser keitre me denne ein-
 junger, der ist bi unferme vatter doheyme'. do vorhte Jospet, also di-
 brüdere alle bynander || worent one der junge, das sū in bittent erdöten
 also sū ime woltent geton han, und sprach: 'ich wil uwer jungen brüder
 ouch sehen und wil uwer einen ouch hie gefangen haben, untz ir uwer

6. 'dem künige' seht a⁴. 23. sū korn umb B. 29. 'doch' seht A–B. herteklich zū in
 wennen sū kement. sū sprochent sū kement von A–bb² l³. 30. sprach: wo komet ir he-
 zū sprochent: von b⁴. 31. Gf. sprach. 33. 'doheyme' seht A–B.

jungen brüder ouch her bringent'. und hies sine diener inen ir setze vol kornes füllen, und das gelt das sü umb das korn gobent hies er in heimliche in das korn stossen.

Also sürent die zehen brüder mit dem korne heym zü irme vatter Com.
c. 94.
Gen.
c. 42.
 5 und seitent ime, wie das sü hettent einen do gefangen lossen ungz sü Benjamin dohin brestent. do sprach der vatter mit betrübetem herzen: 'ich habe meinen lieben sun Joseph vor vil joren verlorn, so ist min sun Symeon gefangen. sol ich minen jüngsten sun Benjamin in Egipten schicken, so verlüre ich in villihte ouch'. do sü ir setze usdotent, do fundent
 10 sü ir gelt wider in dem korne, das sü derumb hettent geben. hievon erschrocent sü. hienoch do daz korn verzert wart, do noment die brüder Benjamin mit in und vil geltes und gingent aber in Egipten zü Joseph umb korn. do Joseph sinen jungen brüder sach und horte sagen, das sin vatter noch lebete, noch vil reden die er mit in hette, do mähte er sich nüt
 15 me verheln.

Wie sich Joseph sougete sinen brüdern.

Und sprach zü in: 'ich bin Joseph uwer brüder den ir eines moles Com.
c. 96.
 woltent gebötet han. nüt endrhtent üch, es ist züm besten geroten.' und küffete do die brüder alle einen noch dem andern, und wart ein gros geschrey von fröuden in des küniges palast. der künig sprach zü Joseph:
 20 'heis dine brüder hie bliben und schicken noch iren wiben und kynden und noch allen iren fründen: ich wil mit in teilen alles das ich in mine künigriche habe.' Joseph gap sinen brüdern korn, cleider und pfennige und hies sü heim varen noch irme vatter und iren fründen. also koment
 25 sü heim und seitent irme vatter, wie sin sun Joseph noch lebete und ein grosser here were in Egiptenlande. dem vatter gewant von fröuden und sprach: 'ich han nu genüg gelebet, ich wil zü mime sune varen und in gesehen e das ich sterbe'.

Also für Jacop mit sinen sünen und allen iren fründen in Egipten
 30 zü Joseph. was grosser eren in do erbotten wart, do were vil von zü sagenbe. der künig hette grosse liebe zü Joseph, das er durch sinen willen gap Jacop und sinen sünen ein gros lant zü eigen.

3. in die setze stosen in daz korn d⁴. 4. die 9 gebrüdere A—B. 8. ich nu den jungen Benjamin A—B. 16. Ueberschr. seßlt d⁴. 18. Das eingerissene Blatt ist hier zum Theil überklebt, der Text aber doch ziemlich leslich und stellenweise von anderer Hand ergänzt.
 30. fröide ere und zuht in do B. 32. zü eigen [sehen d² b²] und mähte sü alle zü herren B.

Wie Jacop und Joseph starbent.

Com. Do Jacop was 17 jor in Egiptenlant gewesen, do gap er ieglichem
c. 100. sine finen segen und starp also er was 167 jor alt¹, vor gotz ge-
burt || 16¹/₂ hundert jor. den det sin sun firen geln Chanaan in sinre st. 13^r
verdern lant und mit grossen eren do begraben, und bleip sin sun Joseph 5
ib. herzoge in Egipten und sine brüdere und kinde. und donoch über 53 jor
c. 115. starp Joseph also er was 110 jor alt.

Von den zwelf gebrüderu Jacobes sünen koment 12 gros geslechte
von den men kiset in der episteln an aller heiligen tage.
der von Jacop, Esau und Joseph und von den iren welle vil dinges lesen, 10
der vindet es in der bibeln und in scolastica hystoria. das losse ich hie
durch der kurze willen under wegen.

Der Juden gefengnisse in Egipto.

Com. Noch Josephs tode wart ein ander künig in Egipten, auch genant
Exod. c. 2. Pharaon, der wuste nit umb den nutz und selikeit die Joseph dem lande 15
hette geton in den syben unfruchtberen joren. derumb hette der künig keine
liebe zu Josephs und sinre brüdere geslechten. auch was von den selben
also vil Juden kumen, das der künig vorhte, das si in überkemen. davor
det er die Juden gros erbeit tun und unwert, das si hievon ired wolkuste
mit iren fromen vergessent und nit kinde mahtent. wie gros nu erbei
die Juden hettent, so wart ir doch ie me und me. hievon gebot der künig
Pharaon, das men solte alle knebelin döten die do würdent von den Juden
geborn, und die döhterlin lassen leben, das si den von Egipten möhten
gebienen. also wurdent vil kinde erdötet.

Wie Moyfes geborn wart und uf daz wasser gesat.

ib. Hienoch gebar eine Judin gar einen hübeschen knaben genant Mo
c. 5. fes. do die hebammen sohent die schöne an dem antlyde dis Kindes,

3. segen und lerte si wie si sich sötent halten. und starp also er was 147 jor alt. hie n
starp Joseph do er was 110 jorig A—B. 10. 'der von Jacop — kurze willen under weg
fehlt A—B. 14. 'ouch genant Pharaon' fehlt A—B. 17. zu Joseph und zu sinen brü
und geslechten d⁴. 25. Ueberschrift: Von Moyfes gebort A—B. 26. einen knab
zu moß hübsch, genant a⁴. 27. die schöne an dem kinde sahent A—B.

1. Nach Genes. 47, 28 und Come-
stor c. 100 wurde Jacob 147 Jahr alt.
Nach Hieronymus (ed. Schoene 18) starb
Jacob im 307 J. nach Abrahams Geburt;

dies würde nach derselben Zeitrechnung
welcher Rñn. folgt, das J. 1708 v
Christi Geburt ergeben.

woltent sū es nūt dōten und wundent es in eine gehē lade und sattent die uf das wasser Nilus und lieffent es fließen. donoch von ungeschicht ging do für des küniges dohter, die sendete das lebelin und vant das kint do inne weinende. das tet sie ziehen unz es ein starker knabe wart.

5 Cines moles sach er eine krone uf des küniges houbete mit bilden ober apgötten: die zuckete er und warf sū n̄her uf die erde. also wolte men in getötet han. do sprach einre, er hette es von kintheit und dorheit **geton**: das men das bebinden wolte, so solte men burnende glüte vor in **legen**. also nam er einen burnenden glūt und warf den || in sinen munt, **das** ime sine zunge verbrante und darnoch allemwegen lurfete.

Com.
Exod.
c. 5.

Hienoch ging Moyses uf eime velbe und sach einen Juden kriegen mit eime heiden. do half er dem Juden und slügent den heiden zū tobe, **der** was des küniges diener.

Com.
Exod.
c. 7.

An dem andern tage sach er zwene Juden mittenander zürnen: do **st**roffte er den einen der unreht hette. do antwurte ime der Jude: 'wer **bet** dich unsern rihter gemacht? gelte, du wellest mich erlahen also du **gestern** dete des küniges knecht? Moyses vorhte, das dis dem künige für **lante**, darumb floch er us Egiptenlande gein Mavian.

ib.

Hie zwüschent die Juden in Egipten die von Josephs und sinre brü- **bere** geslehte worent kumen, die müstent groffe erbeit und dienst tūn dem künige also vor ist geseit.

Got erschein Moyses in eime bürnenden bösche.

Moyses pflag sines vihes bi dem berge Synai, do nu sant Ra- **therine** lit¹. do erschein ime got uf dem berge in eime burnenden

Com.
Exod.
c. 8—13.

1. 'aehēb' fehlt A—B. 2. Nobis aa² a³. 'und lieffent es fließen' fehlt A. fließen. do ging des kintes mütter swester by das wasser lügenbe wie es ime erginge. also geschach von ungeschicht, das des küniges dohter zū der fromen die do ging lügenbe kam an das wasser und sandete das lebelin [sinbelin dd² d⁴] und vant das kint do inne weinende. do sprach des küniges dohter, zū der fromen, das sū dem kint ein amme gewünne und es in irne costen dete ziehen. also wart das kint sinre mütter empsolhen zū ziehende unze daz es ein starker knabe wart B. 3. Hier sind einzelne unlesbare Silben oder Wörter aus a ergängt. 5. Ueberschrift: 'Moyses' d. sach der knabe in des küniges hofe eine B. mit bilden der apgötte A—B. 10. 'stammelte' statt 'lurfete' A—B. stammelte. hievon lispelnt und stammelnt die Juden noch me denne ander volk B. 22. 'in eime bürnenden bösche' fehlt A—B. 23. 'do nu sant Katherine lit' fehlt A—B.

1. Die h. Katharina von Alexandria, in der deutschen Legenda aurea (Münchener Hf.) Cg. 6 Bl. 193') steht: worent die engel do bereit, die nomen den lichomen und fūrtent den uf

den berg Syna über zwenzig bageweiden von der stat do sū enthobtent wart: do begrübet sū den lichomen mit großem himelischen gesenge.

böſche und det doch die flamme dem böſche keine verferunge. und ſprach got zü Moyses: 'tū abe dine ſchūhe, die ſtat iſt heilig do du ſteft. und gang zūm künige Pharaon und heis in min volg libig loffen'. Moyses ſprach: 'der künig gloubet mir nüt'. also hies in got eine rüte nemen, mit der er ſolte zeichen tūn, das ime der künig gloubende wurde. und ⁵ nam ſinen brüder Aaron mit ime. Moyses kam zūm künige mit Aaron und ſprach zu ime: 'got het dich geheiffen, das du ime ſin volg gon loffeſt'. do ſprach der künig: 'ich weiſ nüt, wer du biſt oder din got. gip mir ein wortzeichen'. do warf Moyses ſine rüte uf die erde vor dem künige: die rüte verwandelte ſich in einen ſlangen. do komet des küniges meifter ¹⁰ und zouberer und mahtent ire rüten ouch zü ſlangen vor dem künige. do vras Moyses ſlange die andern ſlangen alle.

Don den 10 plogen in Egipten.

Diſem zeichen wolte der künig nüt glouben noch die Juden laſſen, wann ſü ime ime gar nütze worent und ime vil dienſtes dotent. herumb ¹⁵ wart der künig und ſin lant ſwerliche geploget und ſunderliche mit zehen plogen die hernoch geſchriben ſtont.

^{Com.}
^{c. 15.}
^{(Exod.}
^{c. 7.)} Zūm erſten mole also der künig ſtunt bi eime waffer, do ſprach Moyses zü ime: 'ſit du das volg nüt wilt loffen und din herze verheret iſt das du mir nüt wilt glouben, darumb wil ich die rüte ſlahen uf das ²⁰ waffer, ſo wurt es in blūt verwandelt'. also ſlūg Moyses die rüte in daz waffer. do wart das ſelbe waffer und || alle ander waffer und ouch die ^{Bl.} burnen in allem Egiptenlande verwandelt in rot blūt, das alle viſche ſturbent und daz vihe nüt getrinken möhte. do diſ gewerte 7 tage, do ſprach der künig zu Moyses: 'bit dinen got, daz diſe ploge abeange, ſo ²⁵ wil ich das volg mit dir loffen entweg gon'. also horte die ploge uf von Moyses gebette und wurdent die waffer wider güt also vor. doch wolte der künig das volg nüt loffen.

^{ib.}
^{c. 16.} Zūm andern mole und zü einre andern plogen ſtreckete Moyses ſine hant aber über das waffer. do komet also vil fröſche herus, das ſü das ³⁰ ertrich bedeketent und den lüten groffen ſchaden dotent. der künig bat aber Moysen, das er got bette das diſe ploge ufhorde: er wolte das volg

6. 'und' ſtatt 'Moyses'. 'mit Aaron' fehlt B. 15. 'wann ſü — dienſtes dotent' fehlt A—B. 18. Hier wie bei den folgenden Plagen haben aa² a⁴—B beſondere Ueberschriften, als 'die erſte plage, die ander plage' ꝛc. wie ſie die Hf. von der dritten Plage an im Text giebt. 20. ſlahen in A—B. 21. 'ſo wurt — in daz waffer' fehlt B. 27. wider luter und güt B. 29. Do ſtreckete Moyses aa² a⁴—B. Zū dem anderen mole do ſtreckete a². 31. dotent. biſ was die ander ploge. der künig aa² a⁴—B.

lassen. Moyses bat got: die ploge horte uf. do der künig sach, das keine ploge was, do behüpf er daz volg also vor, wan er hette gar grossen nutz und dienst von dem selben volke von Israhel. und do sprach der künig in jeder plogen, er wolte das volg lassen: so denne die ploge zerging und uf-
 5 horte von Moyses gebette, so behüpf der künig das volg also vor. und worent die plogen also.

Die dirte ploge: Moyses slüg sine rüte uf das gemülle uf die erde. ^{Com. c. 17-22.}
 do wart das lant vol snocken die den lüten we dotent.

Die vierde ploge: das lant kam vol hundesmucken.

10 Die fünfte ploge: alles vihe starp, das in den hüßern was.

Die sechste ploge was, das die lüte in Egipthenlande vol ehffe. und blattern wurdent.

Die sybende ploge: do kam ein gros hagel, der erslüg vihe und lüte die nüt in iren hüßern worent, und die frucht uf dem velde.

15 Die achteste ploge: do koment grosse matschreden, die froßent alle die frucht die von dem hagel nüt verborgen was.

Die nünnde ploge: do kam eine grosse vinsternyße über alles lant, daz ^{ib. c. 23.}
 weber tages noch nachtes nieman möhte den andern gesehen, und sturbent vil lüte von der vinsternyße. do sprach der künig Pharaon züm volke von
 20 Israhel: 'gont alle entweg, das ist min güet wille, und lossent uwer vihe hie'. do sprach Moyses: 'wir wellent nüt einen klowen eines süßfesse hie lassen'. do sprach der künig zü Moyses: 'nüt kum me für min antlit, anders du müßt sterben'.

Do ging Moyses entweg zü dem volke und sprach got zü ime: 'ich ^{Com. Exod. c. 24-26.}
 25 wil noch eine ploge tün, das in iedem huse, also wit Egipthenlant ist, müs das eilteste sterben. dovou essent daz osterlembelin und bestrichent uwer türen mit dem blüte, so mag der engel nüt in uwer hüßer kumen, der do
 1. 14" wurt in ieglichem huse das eilteste döten'. und got lerte sü do, wenne || und
 * in wele wise sü soltent das osterlembelin essen, und wie sü soltent lehen
 30 und nemen von den von Egipthen silberin geschirre und was sü möhtent, und soltent domitte us dem lande varen. dis geschach alles. do die nacht kam, do starp in ieglichem huse das eilteste also vor ist geseit. do enbot der künig Pharaon zü Moyses, das er und sin volg mit allen iren dingen us dem lande gingent noch allem irem willen.

3. Israhel. do noch bet Moyses achte plogen. und sprach A. donoch — vlogen [mittenanber und b²] nocheinander und sprach B. 9. donoch koment hundesmucken das lant vol A—B.

11. donoch wurdent die lüte alle in A—B. 20. Israhel, das warent die Juden: gant B.

25. 'also wit Egipthenlant ist' fehlt b. 26. alteste mensche sterben B. 28. alteste mensche

döten B. 32. eilteste mensche also B.

Moyſes fürte die Juden durch das rote mer.

Com. Also lehente das volg von Iſrahel ſilberin geſchirre, kleider und was
Exod. ſü möhtent ufbringen, und koment an das mer. do bet ſich das mer uf,
c. 26. das ſü mit truckem füſſe durch das mer ginent. do der künig empfant,
ib. das ſü mit truckem füſſe durch das mer ginent. do der künig empfant,
c. 31. das ſü mit truckem füſſe durch das mer ginent. do der künig empfant,
das das volg von Iſrahel entweg für us dem lande mit groſſem güte, do 5
zogete er in noch mit ſehshundert wegen und mit fünfzig tuſent gerittens
volkes und mit zweihundertwerbe tuſent füsgenger wol geweffent. do ſü
an das mer koment und ſohent, wie die Juden drucken ginent durch das
mer, do wondent ſü, es ſolte in auch drucken bliiben, und iletent durch das
mer dem volke noch. also der künig mit den finen in das mer kam, do bet 10
ſich das mer wider zūſammene, das ſü alle erdrunkent und ir keinre der-
von kam. darumb heiſſet es das rote mer, das ſo vil lüttes ir leben und
ir blüt do inne verlurent. auch iſt der grunt und die erde des ſelben
meres rot, das das waffer rot ſchynet. also wurdent die Juden, genant
Com. das volg von Iſrahel, erlbidiget von der gefengniſſe und erbeit do ſü und 15
c. 27. ir vordern worent 144 jor inne gewefen noch Joſeps tode. bis geſchach
also Moyſes was 80 jor alt, das was vor goz gebürte uf
1500 jor'.

• 10 gebot.

Donoch fürte Moyſes die Juden durch die wüſte 40 jor und lerte 20
ſü die geſekebe, und wurdent ime gegeben die 10 gebot uf dem berge
Synai. und bet vil zeichen in der wüſten, das er mahte bitter waffer
ſüſe, und do kein waffer was do mahte er burnen entſpringen us herten
ſteynen, und vil ander dinge. der hievon me welle leſen, der ſüche es
in der bibeln und in ſcolastica historia. 25

Com.
Exod.
c. 32 ſqq.

Moyſes ſtarp.

Com. Do Moyſes was 120 jor alt, do ſtarp er in der wüſte und begrü-
Deut. c. 20.

3. 'ufbringen' fehlt A. cleider und aller hande was ſü geſehen und genemen möhtent und
koment B. 7. 'ſf. volkes.' 9. 'do wondent — bliiben' fehlt B. 'do wondent — durch
das mer' fehlt B. 11. 'und ir keinre dervon kam' fehlt A—B. 13. 'ouch iſt — rot ſchye-
net' fehlt A—B. 14. 'genant das volg von Iſrahel' fehlt A—B. 15. 'und ir vordern'
fehlt A—B. 16. 'bis geſchach — 1500 jor' fehlt A—B. 17. Nach 'alt' iſt 'was' auſtrahirt.
19—25. Moyſes enpſing die 10 gebot. Sie noch wurdent Moyſes gegeben die
geſen gebot uf dem berge Synay und furte er das volk in der wüſten und bet do vil zeichen
[und wunder B]. der davon leſen welle der vindet es in der bybiſe A—B. 26. Ueberſchr.
fehlt A. 27. 'in der wüſte' fehlt A—B.

1. (Euseb.) Hier. p. 29 ad a. 505
Abr.: Hebraeorum Moyſes LXXX
annum agens dux itineris ex Aegypto

2c. Hier trifft Königsbosen's Berechnung
1 00 J. vor Chr. (genauer 1510) unge-
fähr zu.

bent in gottes engele selber so heimeliche, das nie kein mensche möhte be-
binden wo sin grap were. wan hettent die Juden sin grap gewisset und
sinen lip, sū hettent in für iren got gehebet. also Moyses starp,
das was vor goz gebürte 1400 und 72 jor¹.

5. Doch spricht Hieronimus, das Moyses wurde mit libe und sele in<sup>Vincent.
II c. 52.</sup> das paradys gezucket also Enoch und Helyas. derumb mag man sin grap
uf erden nüt finden.

Bl. 15'

¶ Von meistern. von Saturno, Jupiter und andern.

Zū disen ziten lebetent vil grosser meister die durch ire kunst wur-<sup>vgl.
Vincent.
II c. 102.</sup>
10 dent götte genant, und das worent Jupiter und Mercurius und Bacchus
und Appollo und Saturnus.

Und Troilus der mahte den ersten wagen², und Euselepius was
der erste arzat. und der güte Tob was zū disen ziten ein grosser herre in
dem lande Us.

15

Fünffzig gebrüdere wurden gedöet.

Doch was ein künig in Egiptenlande genant Egiptus, der hette<sup>vgl.
Ekkeh.
40, 27.
Euseb.
33.</sup>
fünffzig sūne. das was nüt umbillich, wan dozumole und also es noch
ist under der heyden, mag einre nemen also vil frowen also er wil,
und gebürt eine nüt, so gebürt aber die ander, daz vil kinde do wer-
20 dent³. dirre künig Egiptus hette ouch einen brüder genant Danaus,
der hette 50 döhtere. dise zwene gebrüdere gobent ir sūne und ir

3. gehebet und geeret B.

4. vierzehnhundert jor und sybenzig jor aa³ a⁴ — b² b³ b⁴.
vierzehnen hundert jor und zwey und sybentzig jor a². dreyzehnhundert jar 72 jor b.

5. 'Doch spricht — finden' ist von Königshofen nachgetragen, fehlt A — B.

8. 'Von Saturno, Jupiter und andern' fehlt A. Ueberschrift fehlt B.

9. Zu disen ziten lebete Mercurius. der kende so große kunst daz in die heyden für einen got habent. Eriethonius vant den ersten karrich. Troylus mahte den ersten wagen. Euselepius was A.

Zū disen ziten — got bettent und noch haben. roth: karrich. wagen. Doch Eriethonius der döhete und vant den ersten karrich und Toylus den ersten wagen. Euselepius was B.

13. 'und der güte' fehlt A. 'der güte' fehlt B.

15. Danaus fünffzig gebrüdere a. Fünffzig gebriedere a² a³. Ueberschrift fehlt a⁴. 50 sūne B.

16. Doch was zū disen ziten ein B. 'genant Egiptus' fehlt A — B. 17—20. 'das was nüt — Egiptus hette' fehlt A — B. 20. und einen brüder genant A. und sin brüder genant B.

1. Nach (Eus.) Hier. 33 starb Moses im Jahr nach Abraham 545, d. i. 1470 vor Chr. Geb.

2. (Eus.) Hieron. 33 auch Ekkeh. 40, 19: Eriethonius primus quadrigam junxit in Graecia.

3. Diese Stelle, der bei Ekkehard nichts entspricht, geht zurück auf Hieronimus p. 33: Neque vero multitudo filiorum incredibilis videri debet in barbaris, cum tam innumerabiles habeant concubinas.

döhtere alle uf einen dag züsamene zü der e. do gedöhte Danaus, künde er geschaffen, das fines brüders fünfzig süne alle stirbent, so vertribe er wol finen brüder den künig, so er keinen sun me hette, und wurde er künig an fines brüder stat. herum brüg Danaus ane mit finet döhtern, das iegliche solte iren brütgom in der naht döten. also wardent des küniges süne in der naht alle gebödet unz an einen der entran. donoch vertreib dirre Danaus der die döhtere hette, finen brüder Egip- ten den künig von dem lande und ouch den sun der do entrunnen was und wart er do künig zu Egipten. dernoeh vertreib er ouch den künig Arginorum und zoch das künigrich ouch an sich. 11

Don der Juden rihtern noch Moyses tode.

Ekkeh. 40, 55. Noch Moyses tode was Josue meister und rihter über das volg von Israhel 27 jor. bi dis ziten wart Trohe gebuwen von der hienoch wurt geseit. donoch rihete Gothoniel 40 jor: der erlidigite das volg von Israhel von dem künige Syrie. 11

Jud. 3, 10. Noth 80 jor. bi dis ziten lebete Hercules von Canaus, starg also Sampson.

Delbora eine wittewe rihete 40 jor und erlidigete Israhel von dem künige Labyn¹. Gedeon 40 jor.

Der Albumelech erslög 70 sinre gebrüdere.

Com. Jud. c. 9. Albumelech 3 jor. dirre Albumelech was des vorgeantten Gedeons sun von einer unelichen fromen und slög sinre elichen brüdere 70 zü tode, daz er alleine solte an dem gewalte bliben. doch bleip er nüt lange am 2

1. do hette Danaus so große begirde noch dem künigriche das er mit finen döhtern an drug das iegliche A—B. 6. entran und kam dervon B. 7. 'der die döhter hette' fehlt A—B. brüder den künig von dem lande und kam an das künigrich A. brüder von dem künigriche und kam er dran B. 8. 'und ouch — ouch an sich' fehlt A—B. 11. 70 brüdere wurdent erslagen A—B. 12—267, 14. Noch Moyses tode was Josue meister und rihter über daz volg von Israhel 27, Gothemel 40 jor, Noth 80 jor. Delbora eine wittewe rihete das volg 40 jor. donoch Gedeon 40 jor. Albumelech 3 jor. dirre Albumelech was des vorgeantten Gedeons sun von einer unelichen fromen und slög sinre elichen brüdere 70 zu tode das er allein solte an dem gewalte blihen. noch diseme rihete Thola 22 jor, Jau 22 jor, Zepte 6 jor, Geseon 7 jor, Abdon der ouch heisset Azarias der rihete 7 jor. bi dis ziten wart [dise herliche stat B] Trohe gersüdt als hernoch wurt geseit. item Sampson der starke rihete 20 jor, Hely 40 jor. Samuel und Saul rihetent das volg 40 jor A—B. 14. 'der erlidigite — Syrie' ist von Königsh. nachgetragen. 18. 'und erlidigete — Labyn' nachgetragen.

1. Ich lasse die unrichtigen Namensschreibungen des Originals stehen.

91. 15" gewalte, wan ein wip warf in mit eime steine zû tode. || Thola rihetete do noch 32 jor.

Zair 22 jor. dirre hette 30 süne, die mahte er zû fürsten über 30 stette.

5. Septe 6 jor. dirre was einre hüren sun und beschirmete das volg von Israhel wol.

Esebon 7 jor. dirre hette 30 süne und 30 döhtere die er alle wol beriet ¹.

10. Labbon der ouch heisset Azarias, 7 jor². bi dis ziten wart Trohe zerstört also hernoch wurt geseit. und wurden die büstaben funden die wir zû schribende bruchent in terra Latinorum³.

Sampson der starke rihetete 20 jor. der erslüg alleine tusent man.

Hely der priester 40 jor. der was rihter und ouch priester.

15. Samuel und Saul rihetent das volg von Israhel 40 jor. do nu Samuel alt und krang wart, do mahte er sine zwene süne Zohel und Abhan zû rihtern über das volg. dise zwene noment müte und hettent unreht gerichte über das volg. das wolte das volg nit liden und vordertent an Samuel, das er in einen künig gebe der sū usrihtete, also ander lant künige hettent. das widerriet Samuel und sprach: 'gewinnent ir einen künig,

20. der düt ouch vil gewaltes. er nümet ouch uwer süne und machet die sine knechte, er nymet uwer döhter und uwer pferde und bruchet sū ime selber'. dirre stüde seite er in vil. heran ferte sich das volg nit: sie woltent einen künig han. also salbete er Saul züm künige also es hievor gewonheit was.

Die Juden vingent ane künige zû haben.

25. Saul was künig über die Juden der erste und rihsete 20 jor. bi dis küniges ziten lebetent drige propheten: Gad, Nathan und Assaph⁴.

2. Urprünglich stand XXII, was das Richtige ist. 3. 'dirre hette — stette' nachgetragen. 5. 'dirre was — wol' nachgetragen. 7. 'dirre hette — beriet' nachgetragen. 12. 'er erslüg — man' nachgetragen. 13. 'der was — priester' nachgetragen. 23. 'also — gewonheit was' fehlt d³. was so man künige mahte d² d⁴. 25. jor. dirre Saul wart von den Heyden erslagen. bi d^{isses} A—B. 26. Hf. am Rande rotz: propheten.

1. Ekkeh. l. c.: deditque filias viris et filiis duxit uxores, dum adhuc viveret.

2. Die Schreibung Labbon statt Abbon haben Hieronymus und die ihm folgen; wo aber Bbn. den Namen Azarias gefunden, weiß ich nicht. Die Bibel, Hieronymus u. s. w. schreiben Abbon acht Regierungsjahre zu.

3. Marianus Scotus: Carmentis

nympha latinas literas repperit. Bei den andern Chronisten finde ich dies nicht; Hieronymus, Ekkehard u. A. berichten hier von der Ankunft und Herrschaft des Aeneas in Latium.

4. Rdn. hat drei Propheten aus Davids Zeit in die von Saul zurückversetzt. (Eus.) Hier. p. 61 unter David: Profetabant Gad, Natan, Asaf.

Mar.
Scot. ed.
Basil.
107.

Com.
Reg.
l. c. 9.

Ekkeh.
44, 45.

Com.
Reg. I
c. 16.

dirre künig Saul lag mit grossen volke zu veld wiber die Philistinen, das sint heiden. also was ein rhyse under den heyden, genant Golyas. dirre rhyse det den Juden also grossen schaden, das der künig Saul sprach: wer disen rhyen erslüge, dem wolte er sine dohter geben und gros güt. do dise mere Davyd horte, do lief er von dem vihe des er hütete, und nam 5 eine slinge und fünf steine in sinen geren und lief an den rhyen. der rhyse hette es für ein gespötte. also det Davit einen stein in die slinge und warf in zu dem rhyen, das ime der steine in dem helme gesteckete, und warf den andern stein oben uf den selben || stein an die erste stat, das er den Bl. 16' ersten stein inbas treip in das hirne. mit dem dritten steine warf er den 10 rhyen volles zu tode, und slüg ime sin houbet abe. also gap künig Saul Davide sine dohter. nu erbuttent die Juden Davide me eren und zuht denne dem künige Saul, dovon das er sü erlidiget hette von dem rhyen und von den heyden. herumb durchhehte Saul den David unz an sinen dot.

vgl.
ebend.
c. 17.

Ze jungest wart Saul von den heyden erlagen und wart Davit 15 künig an sine stat über die Juden in dem jore also men zalte von Adam vier tusent und 124 jor. aber die Juden, mit den es haltet sant Jeronimus, sprechent daz es werent von Adam unz an Davit zwei tusent nün hundert und 88 jor. doch die vörder zale gloube ich bas, und das ist vor goz gebürte uf eif hundert jor, daz Davit künig wart. und also het 20 *tercia etas mundi*, das ist der dirte alter der welte, hie ein ende und vohet an an Davide der vierde alter¹.

1. Hf. am Rand roth: Golyas. Ueberschrift: Von dem rhyen Goliath [Goliath B] A—B.
6. 'lief' fehlt A. 9. stein eben uf dieselbe stat A—B. 12. 'und zuht' fehlt B. 13—22. 'ze jungest — der vierde alter' fehlt A—B.

1. Die Eintheilung der Weltgeschichte in 6 Zeitalter nach Isidor und Beda hat Königshofen, der sich ebenso wie Clossener hauptsächlich an Martinus Polonus anschliesst, sonst nicht durchgeführt. Das dritte Zeitalter, von dem hier die Rede, beginnt mit Abraham; das vierte, welches mit David beginnt, schliesst ab mit der babylonischen Gefangenschaft, das fünfte mit Christus.

Ueber die doppelte Zählung der Jahre seit Erschaffung der Welt nach den Zahlen der Septuaginta und dem hebräischen Text s. 238 Note 3. Königshofen giebt nach der Septuaginta und Hieronymus die Zahl 4124 Jahre seit Adam bis zum 1. Jahr des Königs David an, wogegen nach dem hebräischen Text, wie er sagt, nur 2988 Jahre angenommen würden. Die erste Zahl trifft ziemlich zu, denn

Hieron. setzt das erste Jahr des Königs David 941 nach Abrahams Geburt, von wo er seine Zählung beginnt; von Adam bis Abraham aber nimmt er 3184 Jahre an; beide Zahlen zusammen ergeben 4125 Jahre: vgl. Isidori Chron. ed. Roncallius II, 430. Die andere geringere Zahl ist nicht, wie Kön. angiebt, 2988, sondern berechnet sich nach Beda, de sex aetat. (Opp. II, 174) auf 2890 Jahre; vergl. Mar. Scoti Chron. (Pist. I, 498), mit geringer Differenz bei Ekkehard (SS. VI, 45) 2888 Jahre.

Von dem ersten Jahre des König David bis auf Christi Geburt nimmt Beda ungefähr 1100 Jahre an: genauer ergiebt sich sowohl nach der Chronologie des Hieronymus wie nach der von Beda und Ekkehard die Zahl 1074.

Don künig Davgt.

Davit der grosse prophete von dem gesehte Zuda wart künig über das volg von Israhel, das ist über die Juden, uf eils hundert jor vor gotz gebürte also vor ist geseit, und richsete 40 jor und betwang vil künigreiche 5 der heiden under sich.

Dirre künig Davit bestief eines moles fines ritters Urias frowe, ^{vgl. Com. Reg. II c. 12.} das sü von ime swanger wart. hievon bat er den ritter Urias der dirre frowen elich man was, das er usser lande füre, umb daz das er bi der frowen flieffe und das kint des ritters hiesse, wie doch es were von 10 Davit empfangen. do der ritter nüt bi der frowen slief, so schidete in David zü eime strite und leite ane, das der ritter erslagen wart.

Davgt det drige houbetsünden.

*Hiemitte det Davit drige houbetsünden: er wolte han gemacht einen unrechten erben, und brach sine e, und wart manslegig. und hette doch do- 15 noch also großen rumen, das got selber von Davit sprach: 'ich han einen man funden noch mines herzen willen'. hienoch kam Davit ein hochfertig sin in, das er ein so gros wolgefallen hette in sine volke und ein getruwen, das er gottes vergas und in nüt me anerufte umb helse, und lies sich uf 20 alles sin künigrich. also wart anegeschriben in dem lande zü Israhel und Jerusalem driihundertwerbe tusent man die alle zü strite do güt worent ¹. uf dirre sterke und vile lies sich Davit me denno uf gotz kraft.

Davgt müste eine ploge erwelen.

Umbe dise hochfart wart got erzürnet und sante zü Davit einen ^{Com. Reg. II c. 23.} 25 propheten genant Gad, das ime der seite von driger hande lyden und plo- gen, under den solte Davit eins erwelen, weles er wolte. das eine liben

2. Davit wart künig und richsete [richsete a² a³ a⁴] 40 jor. dirre Davit bestief A. Davit wart nach bitem Saul künig über die Juden und richsete 40 jar. dirre Davit bestief B. 9. und benne das kint das sü von Davide hette empfangen des ritters kint hiesse. der ritter merlete ettemaz und wolte nüt dy sinre frowen slaffen. do schidete B. 12. 'houbet' fehlt B. 13. 'houbet' fehlt B. 14. Sf. manslegit. 16. Davit in einen hochfertigen sin und hette ein so gros wolgefallen und getruwen an die sterke fines volkes das er B. 20. 'und Jerusalem' fehlt A—B. 21. man und zu Zuda fänfzig tusend man die alle A—B. 22. 'uf dirre sterke — gotz kraft' fehlt A—B. 23. Ueberschrift fehlt B. 25. 'und plogen' fehlt A.

1. Nach Vulg. Reg. II (Sam. II) c. 24, wurden in Israhel 800,000 und in Zuda 500,000 streitbare Männer gezählt;

ebenso nach Com. Reg. II, 23: ^{Abn.} hat die Gesamtzahl um eine Million herabgesetzt.

was, das gros hunger solte werden in sime künigriche und weren solte 7
 jor. das ander liben was, daz Davides vigenbe soltent an ime gesigen
 drige monote. das birte, daz ein grosser sterbotte solte kumen. do Davit
 sach und horte, das er under disen drigen liben müste eines erwelen, do
 sprach er züm propheten Gad: 'erwelte ich hunger, so hette ich und die
 richen genüg und verbürbent nuwent die armen lüte. erwelete ich denne
 das die vigenbe soltent richsen in 'mime lande, so hette ich wol die burg
 und die vesten do ich sicher uffere were, und ginge nuwent über arme lüte.
 sit es nüt anders mag sin, so erwele ich die gemeine ploge die den richen
 trifftet also den armen, das ist den sterbot, wan es ist weger, ich losse
 mich vallen in goß gewalt denne in minre vigenbe gewalt.' do kam der
 sterbotte zestunt und starp zü Israhel von dem morgen unß an die vesperzit
 drü hundertverbe tusent menschen¹. do rüfte Davit in den hymel und
 sprach: 'herre, ich bin der do gesündet het. rich es an mir und an minen
 fründen und nüt an den armen lüten'. und mahte do den psalm: miserere
 mei domine². und hette so grossen ruwen umb sine sünde, das er wider
 in gottes hulbe kam.

Davit starp.

Do Davit alt und frang wart, do mahte er sinen sun Salomon
 künig und für er zü gotte.

20

Von künig Salomon und sime troume.

Salomon künig Davides sun richsete 40 jor über alles judensche
 lant. eines moles erschein ime got in dem slosse und sprach zü ime:
 'Salomon, was wiltu das ich dir gebe?' so entwurte Salomon und
 sprach: 'herre, ich bin künig worden und bin ein fint: herumb bitte ich
 dich um wisheit, daz ich din volß möge usrihten noch dem rehten.' do

3. fomen drige tage B. 4. 'und horte' fehlt A—B. 5. die hunger jor, so A—B.
 6. 'nuwent' fehlt A—B. 8. ginge doch der schade aber über arme lüte B. 16. 'mei do-
 mine' fehlt aa² a⁴. mei deus a². 'und mahte — domine' fehlt B. 17. hulbe und gnobe
 kam A. hulbe [und gnobe b² b³ b⁴] kam und vol wart des heiligen geistes B. 18. Ueber-
 schrift fehlt B. 20. gotte in dem jore do men jalte von der welta anevange vier tusent jor
 und 164 [163 B] jor. das was vor gottes geburte 1035 jor A—B. 21. 'und sime troume'
 fehlt B. 26. das ich din volß künne reht usgerihten B. 'noch dem rehten' fehlt A.

1. Vulg. Reg. II c. 24, 15: Et mor-
 tui sunt ex populo a Dan usque ad
 Bersabee septuaginta millia viro-
 rum. Com. l. c. fügt hinzu: In paralipome-

non legitur fere trecenta milia.

2. Vulg. Psalm. L: Miserere mei
 Deus etc.

sprach got: 'sit du nüt heishest noch der welte louf, darumb wil ich dir geben langes leben, richtum, gefig dirre vigende und wisheit, die wile du wandelst in mime gebotte.' also wart künig Salomon der wiseste man

Bl. 17' der vor ime || oder fither ie gewas.

5 Zehant hette hienoch Salomon daz gerichte mit den zweigen fromen, do die eine hies das kint in zwei teilen. Com. Reg. III c. 6.

Dirre Salomon was so rich und so mechtig, das er alle tage ime und sine gefinde bedurft 30 viertel weissen, 70 viertel rocken, zehen ohsen, 20 rinder und hundert schof, one wilprete und vogele und vische, 10 des die künige aller meist hant. er hette ouch vierzig tusent pfert zü ritende. ib. c. 7.

Don Salomons tempel.

Er mahte zü Jerusalem einen tempel, das ist eine kirche oder ein münster: das buwete er mit so grossem kosten und gezierden, daz ein ganz 15 büch were davon ze schribende und zü sagende. von werglütten und von zimmerlütten die do zederin boume in den welden hiewent zü dem tempel und zimbertent, der worent driffig tusent man. item der steinmegen worent 80 tusent die do hiewent marmelsteine in den bergen und an dem gebuwe. under disen worent 33 hundert wergmeister und houbetlute über 20 die andern. item do worent 70 tusent pfert die holz und steine und ander ding züm tempel fürtent. und wart vollebroht in 7¹/₂ jore. ib. c. 8.

Wie hoch der tempel was.

Dirre tempel was fünf hundert elen hoch oder schühe¹. von der wite und grösse und gezerde des tempels losse ich under wegen zü sagende 25 durch der kurze willen. der es aber gerne wissen welle, der vindet es in der bibele und in scolastica hystoria. und ist nüt eine sagemer, wan die cristenheit haltet und gloubet die selben bücher. Vulg. Reg. III Com. c. 6. Reg. III c. 9—21. Ekkeh. 45, 66.

Dirre tempel wart hienoch über fünf hundert jor verbrant und zerbrochen und die stat Jerusalem mittenander zerförtet von dem künige von 30 Babilonie genant Nabuchodonosor.

5. zwein varenden fromen B. 6. 'in zwei' fehlt A. zerteilen B. 7. Ueberschrift: Salomons koste und wise a⁴—B. 7. daz alle tage ym n. s. g. zugehorte 30 a⁴. 15. 'und zü sagende' fehlt A—B. 19. 23 b² b⁴. 23. Dirre tempel was 1120 elenbogen hoch, das dat ieder elenbogen 1¹/₂ [2 a] schuch. von der wite A—B. 27. 'und gloubet' fehlt B.

1. Com. Reg. III c. 9: Et sic tota cendebat. templi altitudo in CXX cubitos as-

Com.
Reg. III
c. 7.

Darnoch buwetent die Juden die stat und den tempel wider und vollebrohtent in in 46 joren, aber er wart nüt also schöne also vor¹.

Salomon was so wise, daz er erkante aller krüter und steine kraft. er mahte menigen seggen domit men die bösen geiste us den menschen vertreip, wan vor gotz gebürte und syden hettent die bösen geiste me gewaltes denne ignote. mit den selben seggen vertreip men ouch meniger hande gebresten unde siechtagen.

Com.
Reg. III
c. 23.

Salomon mahte ime selber ouch einen küniglichen palast, do die benke und stiele worent itel gelt und silber mit edelm gesteyne || und mit vil andern gezierden.

10

Salomon hette 7 hundert wip.

ib.
c. 27.

Salomon was an sine alter aller unküschest. er hette nuwent syben hundert elicher frowen one sine andern züwip. es was do eine gewonheit: wer aller meist wibe und kinde hette, der was aller werdest.

15

Salomon wie wise er was, so verloufente er doch fines rechten glauben durch eines wibes willen.

Do er 80 jor alt was, do sūr er sinen vordern noch und starp vor gotz gebürte uf tusent jor². und wart begraben zū Betlehem in fines vatter künig Davides grave.

20

Die Juden hettent zwene mechtige künige noch Salomons tode.

Ekkeh.
46, 14.
(Euseb.
65.)

Noch Salomons tode do kriegetent sine zwene sūne Roboam und Jeroboam umb das künigrich. do sū nüt mitenander kundent über

1. Der ander tempel b² b³ b⁴. 2. also vor. sīcher ist der tempel und die stat Jherusalem ettemie disse gewunnen und zerbroet von den heiden, also hermoch wurt geset B. 18. 99 A—B. 'und starp — tusent jor' seht A—B. 20. 'künig Davides' seht a⁴—B. 'künig' seht aa² a³. 21. 'mechtige' seht B. 'noch Salomons tode' seht A—B. 22. und einre genant Zeroboam B.

1. Ekkeh. 1 c : Prima templi aedificatio, ex qua usque ad desolationem ejus anni 442 menses 4 dies 10, usque ad restorationem vero ejus, id est ad secundum annum Darii anni 512 menses 7 dies 20.

2. Ekkeh. 46, 12: Hic oritur dissonantia historiarum in annis videlicet Salomonis, qui in libro Regum dicitur annis quadraginta regnasse;

Josephus vero dicit, eum annis octoginta regnum tenuisse et omne vitae spatium annorum 94 fuisse. Vgl. Comestor Reg. III c 27.

Das Todesjahr Salomo's setzt Hieronymus in das Jahr 1020 nach Abrahams Geburt: dies entspricht nach seiner Chronologie, welcher Rön. folgt, dem J. 995 vor Christi Geburt.

ein kumen, do wart das künigrich in zwei geteilet und wart Roboam künig in dem lande Juda, das ist zu Jerusalem und in der gegene do umb, und blibent an ime nuwent zwei geslechte von den zwelf geslechten. und wan Davit was von dem geslechte Judas, derumb sint die selben zwei geslechte und alle Juden genant Juden von Juda. item der ander sun Zeroboam wart künig über die überigen zehen geslechte, die wurdent genant daz volg von Israhel, von dem alten Jacop der Israhel hies, und wone-
 5 tent in dem lande zu Samaria.

Also wurdent zwene mechtige künige in der Südescheit. und wertent
 10 die zwei künigrich uf fünf hundert jor, unß das die Juden wurdent gefangen und gein Babilonie gefürt von dem künige Nabuchodonosor also her- noch wurt gefeit.

Nu wil ich fürbas sagen von den künigen zu Jerusalem in dem lande Juda, und wil die künige von Israhel in Samaria under wegen lossen
 15 durch der künige willen.

Don den künigen zu Jerusalem in Juda.

Roboam Salomons sun richfete in dem lande Juda zu Jerusalem Ekkeh. 46, 18.
 17 jor.

Bi dis küniges ziten gewann Sisag der künig von Egipten die stat
 20 Jerusalem und beroubete die stat und den tempel.

Zu den ziten worent dise propheten: Achias, Amon, Johel unde Azarias.

81. 18' Abhas Roboams sun richfete zu Jerusalem 3 jor. dirre erslug || ib. 46, 44.
 den vorgeantten Zerobeam den künig von Samaria¹, der fines vatter Beda (Opp. II) 178.
 25 brüder was, und erslug ouch fines volkes 15 hundert. wan der selbe Zerobeam richfete in Samaria 22 jor und bet das volg von Israhel güld- Ekkeh. 46, 21.
 bin selbelin anebetten, dovon gros unglücke kam.

3. 'und blibent — der ander sun' fehlt A—B. 6. künig über das volg von Israhel das ist in dem lande Samaria A—B. 9. Südescheit die do werentent uf B. 10. 'unß das — wurt gefeit' fehlt A—B. 16. 'zu Jerusalem' fehlt A. Ueberschrift: Propheten d. Von dem künig Roboam d. 21. Hf. roth am Rande, A Ueberschrift: 'propheten'. In den selben ziten warent dise vier propheten Achias Johel Amon und Azarias vor got gebürte uf — (Zahl fehlt) B. 23. Ueberschrift: Von den künigen zu Juda B. Abhas richfete 3 jor. dirre erslug den künig von Israhel genant Zerobeam [Ozobaim d] und fines volkes uf fünf- zehen hundert A—B. 25. 'wan der selbe — unglücke kam' fehlt A—B.

1. Kön. scheint hier und im Folgenden dem Beda de sex aetat. oder dem Hermann. contractus, welcher diesen in seine Chronik aufgenommen, zu folgen,

erlaubt sich aber wie gewöhnlich willkürliche Abweichungen, wie die, daß Abias den Zerobeam erschlug, welcher letztere vielmehr den Sieger überlebte.

- Beda l.c. Asa des vorgenanten Abhas sun richsete 41 jor. dirre zerföörte die apgötter und erslög den künig von Mörenlant und sin volg¹.
- Ekkeh. 46, 73. Josaphat richsete 25 jor. der was des vorgenanten Asa sun. bi dis küniges ziten lebetent dise propheten: Helhas, Heliseus, Abhas, Zacharias und Micheas, vor goß gebürte 9 hundert jor. 5
- Ekkeh. 47, 23. Joram des vorgenanten küniges Josaphat sun richsete 8 jor. in dem syhenden jore dis küniges wart Helhas und Enoch verzucket in das paradys, do sü blibent unß der endecrist kumet².
- ib. 47, 32. Dchozias oder Azias des vorgenanten Jorams sun richsete ein jor. vgl. Com. Athalia des küniges müter richsete 7 jor. dise erbdötete alle die zü 10
- Reg. IV c. 16. Jerusalem, die des küniges Dchozias ired sunes geflehte worent, dorumb das sü alleine möhte am künigriche blichen. also lies der künig ein sugende kint, das wart verborgen 7 jor. do daz das volg besant, do noment sü daz kint zü irme künige und erslögent dise Athaliam und sprochent: 'got losse uns das laster nyhme geschehen, das ein wip über uns richse'. 15
- Ekkeh. 47, 36 u. 45. (Reg. IV c. 24. 20—22.) Soas des küniges Dchozie sun richsete 40 jor. dirre bet den propheten Zachariam Joiade sun versteinen zwüschent dem alter und dem tempel, und vergas der fründtschaft die ime Joiadas der bischop, bis propheten vatter, hette geton: wan der selbe bischop diseme künige half an das rich. dirre bischop Joiadas heisset in dem ewangelio Barachias, daz 20
- Matth. c. 23, 35. men lifet an sant Steffans tage. bi disen ziten starp der prophete Helhas, vor goß gebürte uf 8¹/₂ hundert jor.
- Ekkeh. 47, 77. Amazias des vorgenanten Soas sun richsete zü Jerusalem 29 jor. zü disen ziten zerging das künigrich zü Assyria, das ist in der grossen §. 245. stat Babilonia von der do vornan in disem büch ist geseit, und kam das 25 also.

1. 'des vorg. Abhas sun' fehlt A—B. 2. apptgötter der heiden und erslög den heidenischen künig von Moerenlant und siner volkes uf fünfsechshundert man B. 3. 'der was — sun' fehlt A—B. §f. am Rande roth, aa² Ueberschrift: 'Propheten'. Abhas Josaphat a². 5. 'vor goß — jor' fehlt A. gebürte: uf 1000 jar B. 6. Ueberschrift: Elias und Enoch B. Joram [Jeroam a] richsete 8 jor, Dchozias ein jor. bi dises ziten wart der prophete Helhas in eime fürin wagen verzucket unße an den hymel und do noch gefurt in das paradys do er und Enoch blichen unß der endecrist kumet. Athalia A—B. 7. §f. roth am Rand: 'Helhas wart in daz paradys gezücket'. 10. Ueberschrift: Ein wip was künig A—B. 11. 'Dchozias ired sunes' fehlt A—B. 15. richsete und unser aller herre wille sin B. 16. Ueberschrift: Zacharias starp A. Elias. Zacharias. dd⁴. Helhas und Zacharias b² b³. 'Dchozie' fehlt A—B. jor. bi dis ziten starp der prophete Helhas und Zacharias wart versteinigt zwüschent dem altar und dem tempel [von des küniges geheisse wegen B] Amazias A—B.

1. Beda l. c.: Asa idola destruit, templum mundat, egredientem contra se Zara Aethiopem cum suo sternit exercitu.

2. Königshofens Zusatz in Betreff des Enoch ist hier übel angebracht: s. oben §. 241 Note 4.

Do was zů Babilonie ein künig, genant *Sardanapallus*, der nam sich ane wiplicher werg und geberde: er span syde und garn und blegerte
 11. 18'' und negelte selber sine kutern und küssen und bet || wibes kleyder an. dis
 verbros sine fürsten und sprochent: 'es ist uns und dem lande grosse schande,
 5 das unser künig und houbet ist also ein wip'. und mahte sich *Arbaces* ein
 herre zů *Media* uf mit andern fürsten und woltent disen künig *Sarda-*
napallum erslahen. do sprang er in ein für und verbrante sich selber und
 sprach vor: 'ich wil nüt, daz mine wigende an mir gesigent'. do betwang
Arbaces die grosse stat *Babilonie* und das künigrich von *Assiria*. doch
 10 brach er die stat nüt und zoch das künigrich von *Assyria* in sin lant gein
Media.

Ekkeh.
48, 9.
Vincent.
II c. 93.

Do hielt er das künigrich und sine nochkumen uf 250 jor, unz an
 den künig *Cyrus* von *Persa* der do *Babilonie* zerbrach und das künigrich
 von *Assiria* und *Media* betwang under sin künigrich von *Persa* also her-
 15 noch wurt geseit.

vgl.
Ekkeh.
54, 58.

*Dis künigrich in *Assyria* zů der grossen stat *Babilonie* was das erste
 künigrich in der welte und das gröste, und ving ane in dem jore also men
 zalte von *Adam*, daz ist von der welte anefange, zwei tusent und 920 jor,
 das was vor gotz gebürte 2279 jor. und was der rhyse *Nemrot* do der
 20 erste künig, also ouch do vorne in disem bůche ist geseit¹. und noch ime
 37 künige nohenander unz an disen *Sardanapallum* der sich selber ver-
 brante². donoch also dis künigrich von *Assyria* zerging und betwungen
 wart under *Media*, do richsetent 8 künige nohenander zů *Media*. doch
 durch der würdikeit der stette zů *Babilonie* so nantent sich die künige ouch
 25 von *Babilonie*, wie das sů in ander lant hettent das rich gezogen: also
 ouch durch würdikeit der stette *Rome* sich die kaysler und künige nennent

vgl.
I c. 98.

ib.
II c. 93.

1. Ueberschrift: Ein künig span und negete *A—B*. was in *Assiria* ein *A—B*. 4. fürsten
 in dem lande und *A—B*. 5. 'Abates' hier und weiterhin *A*. 6. 'disen künig' fehlt *b² b⁴*.
 'künig' fehlt *bb²*. 7. er von *leide* in *A—B*. 'und sprach — gesigent' fehlt *A—B*.
 8—11 do zoch *Abates* das künigrich von *Assyria* in sin lant gein *Media* also nu gemole
 das künigrich von *Rome* ist zu *Behemen A*. — *Media* also nu zů male
 ein künig von *Rome* ist zů *Behheim B*. *S*. die *Ginl*. über die *Terre A* und *B*.
 12. 'do hielt — wurt geseit' fehlt *A—B*. 16. 'der grossen stat' fehlt *A—B*. 17. gröste
 und zerging zu disen jiten also vor ist geseit und was gestanden wol zwelf hundert jor und
 worent 37 künige do gewesen. doch durch *A—B*. 25. 'also ouch — Juden künige' fehlt *A*.
 also sich der künig büisches landes ouch nennent ein künig von *Rome* von würdikeite der stette
 zů *Rome* wegen *B*.

1. *S*. oben Bl. 7', wo gesagt ist, daz
Babylon zu *Abrahams* Zeiten um 2200
J. vor *Chr*. erbaut worden sei. Hier
 wird bestimmter das Jahr 2279 angege-
 ben, welches um 264 Jahre weiter zurück
 liegt als *Abrahams* Geburt, 2015 vor

Christo.

2. Bei *Vincentius a. a. O*. fängt die
 Königsreihe erst mit *Ninus* an und sind
 36 Könige genannt; wenn *Belus*, der
 vorausgeht, mitgezählt wird, sind es 37.

von Rome, wie wol sū das rich hant in dütsche lant gezogen. dis losse ich bliben und kume wider an der Juden künige.

Dzias der ouch heisset Azarias, des vorgeanten küniges Amazias sun, richsete zū Jerusalem und Juda 52 jor, und ving ane zū richsende vor gotz gebürte 824 jor.

5

Com.
Reg. IV
c. 24.

Dirre was an der erste biderbe, aber an sime alter wart er hochfertig, das in got sliug mit der ussezigen siechtagen, darinne starp er. etliche sprechent, das in dem vierden jore des riches dis küniges Azarias zerginge daz rich von Babilonie davor vor ist geseit.

ib. Si dis küniges ziten lebetent dise propheten: Dsee, Amos, Jonas, 10
Ysaias und Michas und Jochel.

Künige zu Jerusalem.

ib.
c. 24.

|| Joathan des vorgeanten Dzias sun richsete 16 jor. bi dis ziten 21
ging Ninive under uf 7½ hundert jor vor gotz gebürte also vor ist geseit.

ib.
c. 25.

Achas des sun richsete 16 jor. zū disen ziten wart Rome gemacht, 15
also hernoch in dem andern capitel wurt geseit.

ib.
c. 30.

Ezechias des selben Achas sun richsete zū Jerusalem 29 jor. der
wart eines moles siech und seite ime der prophete Ysaias, daz er solte
sterben. do rüfte er zū gotte also fere, daz er ime das leben 15 jor er-
lengerte, und gap ime bez ein wortzeichen, daz die sunne an dem hymel 20
hynder sich ging 15 gradus¹.

1. 'dis losse — Juden künige' fehlt B. 3. Ueberschrift: Propheten B. Dzias'ber prophete der ouch d^r. 3. 'des vorg. — sun' fehlt A—B. 4. 'und Juda' fehlt A—B. 'und ving — 824 jor' fehlt A—B. 8. 'etliche sprechent — ist geseit' fehlt A—B. 10. bi sinen ziten A—B. Sf. am Ranke roth: 'Propheten'. propheten Azarias Dsee Amos Jonas Ysaias und Michas. die stat Olympias wart von den Kriechen gebuwen A—B. 12. Ueberschrift: Ninive die stat gieng under A—B. 13. Joachim B. 'des vorg. — sun' fehlt A—B. 14. under und kam das also. ber künig und daz volg zu Ninive botent größlich wider got mit hochfart und unküfheit wider die nature. do schidete got den propheten Jonas gein Ninive das er in verkündete sū söltent unbergen. do beferent sich die von Ninive von Jonas bredige und hettent so grossen ruwen umb ir sünde das got sinen zorn gegen in abe lies und in nüt geschach. hie noch über vil jor do visent die von Ninive in größser sünde benne vor. darumb lies got das wasser zu Ninive so gros werden das es über die stat ginc und kam ein eribideme das sū under die erde viulent und ignote ein wilber se do ist [also ouch vor ist geseit A.] dis geschach vor gotz geburte uf 7½ hundert jor [und was die stat gestanden 12½ hundert jar B.] A—B. 15. 'des sun' fehlt A—B. 16. geseit. wenne also die sette und die lüte an eime ende der welle unbergent, also ginent andere sette und lüte an eime andern ende [lüte hie dise site meres B] wider uf A—B. 17. 'Ueberschriften: Die sunne ging hynder sich [15 gradus a] A. Die sunne ging under B. Ezechias richsete 29 jor. [birre was noch bßser benne der vatter B] der wart A—B. 21. Genner und hornung. Zū disen ziten wurdent die zwene monotte jenner und hornung zū dem jare getan. wanne vormals hette das jar nurwent zehen monote B.

1. Com. l. c.: Et statim sol stans lines, per quas jam descenderat. cf. Lib. Reg. IV c. 20, 11. Et reduxit

Der Juden gefengnyße

In dem sechsten jore des riches dis küniges, das was in dem nünden jore des küniges Dsee zü Samaria, do für der künig von Chaldea und Affhria genant Salmanasar gein Samaria und ving do den künig Dsee 5 und das volg alles von Ifrahel, die 10 geslechte die do zü Samaria worent, und fürte sü gefangen uf den berg zü Media und an das wasser genant Mozim¹. in dirre gefengnyße was ouch Thobias, der teilte sin güt mit den armen und begrüp die doten und det vil güter werg. also nu die Juden alle zü Samaria wurdent entweg geführt, do sante der künig Salmanasar 10 vil ackerlüte und bulüte von sine lande Affiria gein Samaria, daz sü bas lant soltent buwen und behüten: die wurdent donoch Samariten genant.

Hienoch über 8 jor² do mahte sich uf Sennacherib des vorgebantent^{Ekkeh. 51, 10.} Salmanasars sun und für in Judeam und ving do die stette und belag do die stat Lachis, und schidete sine knechte und diener gein Jerusalem, den 15 tempel do zerstören und gotte unere antün. also kam der engel in der naht under dis küniges Sennacherib gezelte und erslög in dem here 85 tusent man zü tobe. do floch der künig und kam mit schanden wider heim, und wart do von sinen eigen sünen erstochen.

Also kam dirre künig Ezechias zü Jerusalem zü Friden. aber das 20 ander künigrich der Juden zü Samaria, daz gestanden was 262 jor³, daz zerging gerwe also Salmanasar die Juden entweg fürte.

11 19" || Manasses des küniges Ezechie sun richsete zü Jerusalem 55 jor.^{Ekkeh. 51, 39. Com. Reg. IV. c. 32.} dirre det vil bosheit und dötete vil propheten und ander heilige lüte. er det den propheten Ysaias, der sinre müter vatter was, mit einre hültzin 25 segen in zwei segen⁴. dovon verhengete got über in, daz in der künig von Babilonie ving und hielt in gefangen in hferin banden. do gewann er so grossen ruwen, das er wider an daz rich kam und darnoch biberbekliche lebete. und starp vor gotz gebürte uf 660 jor.

Amon des vorgebantent Manasses sun richsete 12 jor. dirre was^{Ekkeh. 51, 72.}

1. 'Der Juden — entweg fürte' fehlt A—B. (3. 21). 4. Sf. genant. 7. 'Sf. roth am Rande: 'Thobias'. 16. Sf. roth am Rande: 'der engel slög vil zü tobe'. 22. Manasses richsete 55 [52 B] jor. dirre det vil bosheit. er martelte (und erdötete A.) vil propheten A—B. 24. Sf. am Rande 'Ysaigs'. 'hültzin' fehlt A. 'mit einre hültzin segen' fehlt B. 25. 'dovon verhengete — 660 jor' fehlt A—B. 29. Sf. Amos. Amon richsete A—B.

1. *bram per lineas — retrorsum de- m gradibus.*

1. Vulg. Reg. IV c. 17, 6: juxta rium Gozan. Ebenso Comestor 6.

2. Ekkeh. l. c.: Anno vero XIV > hiae ascendit Sennacerib x.

3. Ekkeh. l. c.: ubi regnatum est per annos 260 et menses septem ac dies septem.

4. Ekkeh.: Praecepisse fertur Ysaiam prophetam serra lignea secare. Comestor: Esajam avum maternum — serra lignea per medium secari fecit.

noch böser denne der vatter. bi dis ziten wart die stat Constantinopel gemacht in Kriechen¹, do nu zemole ein kaysere von Kriechen wonet, der ouch cristen ist.

Ekkeh.
52, 5-7.

Josyas dis sun richsete 32 jor. in dem driehensten jore des riches dis küniges ving ane der prophete Jeremias zu wissagenbe und Sophonias und Oba eine frowe. er verbrante die apgötte und fürte ein gereht leben.

ib.
52, 12 u.
33.

Bi sinre zit wart gemacht die stat Hostya, drige dütsche myhlen vor Rome, do die Tyber in daz mer flüffet. dirre künig Josyas wart vor dem künige von Egipten erslagen.

ib.
52, 32-41

Joachim des Josyas sun, der ouch heisset Eliachim und Jechonhas, richsete 11 jor. disen ving der künig von Babilonie genant Nabuchodonosor und erslug in und fürte vil Juden gefangen gein Babilonie. under den worent die propheten Ezechiel, Daniel und die drü sint Ananias,

Daniel
c. 3,
59—90.
(Psalm
148).
Matth.
1, 11.

Mazarias und Misahel, die do mahtent den psalmen Benedicite. dirre 15 Joachim oder Jechonhas ist der von dem das ewangelium Mathei spricht: Josyas genuit Jechonyam et fratres ejus in transmigracione Babilonis.

Com.
Beg. IV
c. 38.

Er bettete die apgötte ane und entreinete die kirchen, das daz judesche volg sich ouch von gotte kerte. herumb verhengete got vil unglüches 20 über den künig und sin volg, und die Juden, die vor fri worent, müstent donoch dem künige von Babilonie swerliche dienen. die voregenanten drü

Daniel
c. 1, 7.

sint heissent ouch Mysach, Sydrach und Abdenago. dise nammen gap in Nabuchodonosor.

|| Jerusalem wart zerstört und die Juden gefangen.

Bl. 2

Ekkeh.
53, 4.

Sedechas Joachimes sun richsete zu Jerusalem 11 jor. und in dem eilften jore siner riches kam Nabuchodonosor der künig von Babilonie und

2. 'do nu — cristen ist' fehlt B. 4. Isaias 8 dd⁸. Asayas d² b⁴. 'dis sun' fehlt A—B. 'in dem driehensten — gereht leben' fehlt A—B. 5. Hf. am Rande: 'Jeremias'. 8. die do tyt drige A. die do lit by Rome B. 9. 'dirre künig — erslagen' fehlt A—B. 11. Ueberschrift: Die Juden gein Babilonie gefürt B. 'des Josyas — Jechonhas' fehlt A—B. 12. 'von Babilonie genant' fehlt A—B. 14—24. Ezechiel, Daniel, Mazarias und Misahel, die worent do zu mole kinde und blibent zu Babilonie gevangen A—B. do müstent die Juden dem künige Nabuchodonosor und den heiden grossen dienst und arbeit dän also noch ber rede von Troie by dem selben künige Nabuchodonosor wurt geset B. 'die do mahtent — gap in Nabuchodonosor' fehlt A—B. 25. Ueberschrift: Die Juden murdent gen Babilonien gefürt A. 26. Sedechas richsete 11 jor. also er 11 [9 B] jor gericht setze do kam aber Nabuch. A—B.

1. Ekkeh.: Pausanias rex Spartae postea Constantinopolis dicta est. norum condidit Bizantium, quae

belag die stat Jerusalem, derumb das der künig Sedechias und die Juden dem künige von Babilonie abegingent und ime nüt me woltent den zins geben noch dienen. also nu die stat Jerusalem belegen wart und der künig Sedechias in Jerusalem sach, das do spise gebrast und solich hunger wart das müter ire kinde offent, do floch Sedechias und sine fründe us Jerusalem. do rante ime Nabuchodonosor noch und erwüschete in und stach ime die ougen us und erslüg sine süne und fründe, und fürte in also blint gefangen. gein Babilonie und lies in in der gefengnyße hungers sterben.

10 Und für Nabuchodonosor herwiderumb für Jerusalem¹, do er die stat besas wol 1 1/2 jor und nieman möhte zü der stat us oder in kumen. do gewan er die stat und sleifete die muren und die hüfere und verbrante den kostberu tempel zü Jerusalem, den künig Salomon hette gemacht, und fürte die Juden alle, man und wip und kint, gefangen gein Babilonie,
15 und lies etwie manigen ackerman und bulüte in dem lande zü Jerusalem, die das lant soltent buwen und dem künige von Babilonie zinsen.

In dirre gefengnyße worent die Juden 70 jore.

Ekkeh.
53, 32.

Der Juden künigrich zerging. Transmigracio Babilonis.

Und zerging ir gewalt und künigrich, das sü müstent under den hej-
20 den sin und grossen dienst und arbeit tün: steyne und holz tragen und das boht und alle unrehnekeit ustragen, unze das sü künig Chrus erlidigete und Babilonie gewan also hernoch wurt geseit.

Dise gefengnyße geschach vor gotz gebürte 590 jore² und heisset zü latyne transmigracio Babilonis.

1. barumbe das sü ime den zins nüt woltent geben. do der künig Sedechias [in Jerusalem A] sach A—B. 6. Jerusalem. also erwüschete in Nabuchodonosor und stach A—B. 7. 'und fründe' fehlt A—B. 8. 'hungers' fehlt A—B. 11. wol 2 jor a—b² b³ b⁴. besagt das niemant weder us noch yn möchte kumen a⁴. 12. Ueberschrift: Jerusalem wart zerßret und die Juden gefangen A—B. 18. Ueberschrift fehlt A—B. 19. heyden sin, unze hienoch wol über vier hundert jor, do vingent sü wider an A—B. [S. 280, 24].

1. Rön. ändert willkürlich an seinen Quellen: Ekkeh. 53 erzählt übereinstimmend mit Vulg. Reg. IV c. 25 zuerst die Belagerung Jerusalems durch Nabuchodonosor vom 9. bis 11. Jahr des Sedechias, die Flucht und Gefangennahme dieses Königs und die Zerstörung durch

den königlichen Felsherrn Nabuzardan. Ebenso Comestor. Reg. IV c. 43—45.

2. Hieron. Chron. 93 setzt den Anfang der babylonischen Gefangenschaft in das J. 1426 seit Abrahams Geb. d. i. 591 vor Chr.

Von den drigen kinden die benedicite mahtent.

Com. Daniel
c. 1 u. 3.
(Dan.
c. 3).

Zu disen ziten wart der künig Nabuchodonosor also gewaltig und rich, das er in grosse hochfart und übermüt viel, und det machen eine gültin süle und die anebetten für got. das det menglich. aber die drige knaben die in ebrehemischer sproche genant sint Ananhas, Azarias und Misahel, die woltent die süle nüt anebetten. darumb det in der künig hunden hende und füße und [sü] werfen in einen bürnenden ofen. do entbant fü der engel und vertreib die flamme von den kinden, daz fü in dem ofen gingent fröliche und sungent und mahtent den psalmen Benedicite, und blibent unverseret. do || der künig Nabuchodonosor sach bis 20' 20'' grosse zeichen, do hies er die sint us dem ofen tün und det in dernoch zuht und ere und gap in drige nammen in sinre sprochen von Chalbea: Mysach, Sydrach und Abdenago, und sprach: 'werliche, der Juden got ist ein gewaltiger got und herre'. und Daniel was ir gefelle: der erwarp umb den künig, das er dise drige knaben mahte zu grossen fürsten in dem lande. 15

ib.
c. 4.

und bredigite der künig Nabuchodonosor vil von gottes wundern und zeichen, und wan er von Danieleß bette wart usser eime tiere wider zu eime menschen, also hernoch wurt geseit, herumb hette er den Daniel liep, und noch Danieleß lere as der künig nüt brot noch win und hette grossen ruwen umb sine sünde 7 jor, untz daz er starp. 20

Aber von der Juden künigen.

Hieron.
131.

Also nu der Juden künigrich zerging also vor ist geseit, do worent fü doch noch unter den heiden us 3¹/₂ hundert jor, und vingent do wider ane künige zu habende untz an gotz gebürte. und worent das dise künige.

Ekkeh.
87, 18.

Aristobulus richfete zu Jerusalem ein jor also ein bischof¹.

Alexander des Aristobili brüder richfete 27 jor also ein künig und dötete sine brüder.

ib.
88, 20.

Aristobulus Alexanders sun richfete 10 jor mit sinre müter Salina.

ib.
88, 28.

Johannes Trcanus richfete 33 jor. dirre wart gefangen und ge-
dötet.

3. Hf. hochfart. 12. Hf. am Rand: Mysach, Sydrach, Abdenago. 14. 'und Daniel was ir gefelle — starp' ist von Königsb. nachgetragen. 24. künige die hie nachgeschriben stant B. 25. Aristotulus a². 'also ein bischof' fehlt A—B. 'also ein bischof' nachgetragen. 26. 'des Aristobili brüder, richfete' fehlt A—B. 27. jor. Aristobulus [Aristotulus a². Aristotiles b] 10 jor. Johannes Trcanus 34 jor. dise worent [künige der B] Juden A—B. 27. 'des Arist. brüder — sine brüder' nachgetragen. 28. 'Alex. sun — Salina' nachgetragen.

1. Hier. 1. c.: Aristobulus filius Jonathae rex pariter et pontifex primus apud Judaeos diadematis sump- sit insigne post 483 annos Babyloniae captivitatis.

Dise worent Juden. donoch kundent die Juden nit über ein kün-
 men under in umb einen künig. do wart in Herodes zu eime künige ge-
 geben von eime kaiser von Rome.

Dirre Herodes was von sine vatter ein heiden und von sinre müter ^{Ekkeh. 80, 54.}
 5 ein Jude und richsete 47 jor¹.

Si bis Herodes ziten wart Cristus unser behalter geborn. do ^{ib. 93, 66.}
 horte uf gewise der Juden künigrich und ir gewalt und wart minre von
 ta^ge zu ta^ge un^t an den jüngsten dag, so gewinnet sū denne aber
 eⁱnen künig und einen herren, daz ist Lucifer in der
 10 h^ellen.

Dirre vorgenante künig Herodes Alienigena richsete von der Römer
 wegen über die Juden 40 jor vor gotz gebürte und 7 jor noch gotz ge-
 bü^rte. und buwete vil stette: Cesariam, Sebastiam unde andere stette ^{ib. 94.}
 den kaiser Augusto zu eren. er erslug den vorgenanten künig Yrcanum ^{(Hier. Chron. 143).}
 15 uⁿd erwurgete Aristobulum sinen swoger. er hette vil sūne, genant Anti-
 pat^er, Aristobilus und Alexander, Herodes, Philippus, Archilaus. ^{ib. 95.}

21^r || Nabuchodonosor wart verwandelt in ein tier.

Der vorgenant künig Nabuchodonosor von sine gewalte und rich- ^{Com. Daniel c. 4.}
 tⁱme viel er aber in hochfart und übermüt und det sich anebetten, also ob
 20 e^r got were. do verhengete got über in, das er verwandelt wart in ein
 tⁱer und lief zu walde uf allen vieren, henden und süßen, und as hōwe

1. Ueberschrift: künig Herodes B. 2. Hf. am Rand: Herodes. 5. 'und richsete 47 jor'
 fehlt A—B. 6. 'unser behalter' fehlt B. 8. Ueberschrift: Der Juden künigrich ist zer-
 gangen A—B. 9. so wart Lucifer ir künig in der hellen also es hißlich ist B. 11. 'dirre
 vorgenante — Philippus, Archilaus ic.' fehlt A—B. 16. 'dirre vorgen. künig — Ar-
 chilaus' nachgetragen. 17. bis S. 287. Dieser ganze Abschnitt von den babyl-
 Ionischen und persischen Königen steht in A—B erst hinter der Zer-
 störung Trejas (Esb. S. 37—40) mit der Ueberschrift: Sie het Trete ein ende. und ich
 wil fürbas von den Juden sagen und von andern dingen (do ich vor geloffen habe A). Der
 Anfang (vgl. Bl. 20^r) lautet: Er Nabuchodonosor der künig von Babylonia Iherusalem zer-
 werte und die Juden furte gewangen gen Babylonia also wer ist geseit, do muosen die Juden
 dem künige Nabuchodonosor und den beiden großen dienst und arbeit tun, keine und heyl
 tragen und das hecht und alle unreinikeit ntragen. in diser arbeit und geringhite worent
 die Juden 70 jor, unse das sū der künig Cirus erlizigete. die was uf 5 hundert jor vor gotz
 gebürte. zu diesen ziten wart der vorgenante künig Nabuchodonosor so gewaltig und so rich
 was er viel in greffen übermüt und hochfart das er sich det anebetten als eb er 7. Ueberschr.:
 Der künig wart verwandelt in ein tier (das verhengete got²; A—B. 21. 'uff allen süßen'
 fehlt A—B.

1. Kön. giebt zwei Mal die Zahl der
 Regierungsjahre des Herodes unrichtig
 zu 47 statt 37 an, und setzt den Tod des-

selben in das Jahr 7 statt 6 nach Chr.,
 beides abweichend von seinen Quellen:
 Hieron. 141 u. 145; Ekkeh. Chron. 95.

und gras also ein rhyt. do kam sin sun Evilmerabach an das künigrich an fines vatters stat: der det vil größser bosheit denne sin vatter. nu hette Daniel der prophete den künig Nabuchodonosor gar liep, wan ime vil gütēs was von dem künige geschehen. dovon bat er got so sere für den künig der in dem walbe lief also ein tier, das ime [von] got die syben jore die er in dem walbe solte gelouffen sin, wurdent verwandelt in 7 monot. in den selben 7 monoten wühsent dem künige klowen an den vüßern und an den zehen also eime tiere. do die 7 monot usgingent, do wart der künig wider zü eime menschen von Daniels bette wegen und kam wider an sin ere und künigrich, und wart sin sun abegestoffen. donoch über 7 jore do starp der künig Nabuchodonosor und kam sin sun Evilmerabac wider an daz rich.

Nabuchodonosors sun zehiwe sinen vatter in 300 stücke.

Com.
Dan.
c. 5.

Und also er an daz rich kam, do nam er die wisen zü rote, wie er tün solte, das sin vatter nüt wider lebendig wurde und in aber von dem künigriche stieffe. die wisen antwurten und sprochent, er durfte sinen vatter nime vörhten: es keme keinre herwider der do bot were. do sprach er sin vatter were ein tier gewesen in dem walbe und mahte in got wider züm menschen und zü eime künige: das soltent sū versehen, das es nüt aber geschehe, oder sū müstent derumb verderben. do sprach Joachim der rotgeber einre: er solte sinen vatter Nabuchodonosor us dem grabe nemen und in drü hundert stücke zerhoben und solte denne nemen 300 ghyren und iedem ghyren geben ein stücke fines vatters, so freßent die ghyren sinen vatter und flügent also verre und wit von einander, das weder got noch göttin die stücke und den lip mühtent iemer wider zesamene bringen. dis det der sun und zehieg sinen vatter und gap die stücke des libes den ghyren zü essende also ime geroten wart.

Cf. Jacob
de Cessolis.

Do dirre künig Evilmerabach gerichtete 19 jor und ein wilbe böß leben fürte und sin wip von ime slüg und sine rete, und niemanne wolt folgen, do mahte ein meister das schochzabelspil, dobi der künig solte verston, wie er sich solte halten: wan nieman dem künige geturft sage obe-

4. gütēs von ime geschach. dovon B. 10. ere in sinem künigrich und wart A. sin künigrich und an sin ere und wart B. 11. über vil jare A—B. Gulmarbach b. Gulmarborach b². Gmlmederach b². 12. an das künigrich und nam sine wisseken lüte zü rate 19. künige. also möhte in got noch us dem grabe aber machen zu einem künige. das soltent 20. Ueberschr.: Einer zehiwe sinen vatter in 300 [100 a²] stücke A—B. 26. gap es ghyren also ime A. gap die stücke den ghyren also ime B. 28 bis S. 283, 16 feht in A. Sch. giebt den Abschnitt S. 38 Anm. aus der Dungenheimer Handschrift. 30. Gf. Rand: 'Schochzabelspil'.

- Bl. 21" geroten, was er sin solte. dis schochzabelspilbret was viereckelt, || also die grosse stat Babilonie auch viereckelt ist und 64 milen wit, also het auch das bret 64 velt. und also uf den schochzabelspil der künig bi ime het die künigin und dernoeh die alten und die ritter und roeh und venden¹, also
- 5 solte dirre künig bi dem spile leren, daz er, wenne es nuwe was, gerne zoch, wie er sine frowe die künigin solte bi ime haben und sine alten wisen rotgeben und sine ritter und roese, domit er daz lant beschirmete, und vor den die venden, das sint angwercklute und bulute die den herren füllent dienen. und underwisete do der mehster den künig uf diseme spile, was
- 10 ieglich gesteine betute, und zoch daz alles uf den künig und die sinen, das der künig von disem spile gelert und gebessert wart und daz er und ander edellute dis spil liep gewunnen, do so vil güter lere und sitten inne begriffen sint. und dis spil wart zu Babilonie gemacht also vor geseit ist, und nüt vor Troeye also etliche wenen.
- 15 Hienoch zehant starp der künig Evilmerabach vor goz geburte 560 jor.

Künige zu Babilonie.

- Nach disem Evilmerabach wart sin sun künig zu Babilonie, genant
- Regusar, der richsete 40 jor.
- 20 Donoch Labosar auch Evilmerabachs sun richsete 1 jor. donoch Balthasar auch Evilmerabachs sun richsete 17 jor².

Com.
Dan.
c. 5.
Joseph.
Ant.
X, 11, 2.

6. Nach 'zoch' noch einmal 'leren'. 18. Evilmerabach A. Evilmarach b. Gulmedorach d². Emlmecherach d³. 20. 'Donoch Labosar — 1 jor' fehlt a—b. Darnach Labosor ein jar a² a³—b² d³ d⁴. Balthasar des [vorgenannten A] Evilmerabach sun [richsete A] 17 jor A—B.

1. Offenbar kannte Königshofen das sehr verbreitete Werk des Jacobus de Cessolis, solatium ludi scacchorum, welches auch in deutscher Uebersetzung in Handschriften und alten Drucken oft angetroffen wird, (z. B. in der Münchener Bibl. allein in 11 Nummern der Hff., in der Straßb. Univ. Bibl. c. VI. 7, Cod. Membr. 4); vgl. über dasselbe Maßmann, Gesch. des deutschen Schachspieles. 1839 S. 103 ff. Dort findet sich eine ähnliche Erzählung von der Erfindung des Spiels durch den Meister Kerses in Schabaa, welcher dem bösen König Evilmerobach zu Babylon darin eine biblische Lehre gab, sowie die Beschreibung der Schachfiguren, unter welchen Ven-

den die Fußgänger (lat. pedones) oder Bauern, Alten die Läufer, Ritter die Springer, Köthen die Thürme bedeuten.

2. Comestor a. a. D. hat nur die Namen: Hic (Evilmoradach) habuit tres filios: Egeffarium, qui et Regusar dictus est, et Labosardochum et Nabar qui Balthasar cognominatus est. Vincentius, specul. hist. II c. 117 kennt nicht die Zahl der Regierungsjahre: non legitur autem quantum unusquisque istorum quatuor successorum Nabuchod. regnaverint etc. Königshofen hat sie aus Josephus, antiq. Jud. a. a. D. entnommen, den auch Eusebius (Chron. 53, 67) beiläufig anführt.

Wie Babilonie zerbrochen wart.

Com. Dan. c. 8. Dirre Balthasar sach eines moles eine hant schriben geschrift an sine want, das kunde nieman gelesen denne Danyel. der sprach: 'dise geschrift betütet, das Babilonie zerstört wurt und das künigriech verherget'. do koment in der selben nacht Darius der künig von Media und sinre dochter 5 sun Cyrus der künig von Persa¹ und erslachtet die stat, und erslügent den künig Balthasar und zerstörtent die schöne stat Babilonie mittenander: die was so schöne und so gros, das Drosius sprichet: wie Babilonie von menschlicher kunst und kraft möhte gebuwen werden oder zerbrochen, daz künne nieman geschetzen. die muren worent 75 schüße dicke und vierwerbe 10 also hoch, und hette hundert eryn porten. und vil ander wunderliche ding 15 schribet Drosius von dirre stat, also auch vornen in disem büche noch der sintflut ist geseit.

Dise stat Babilonie wart gewonnen und zerbrochen vor goz gebürte 510 jor und was gestanden uf 13 hundert jore². 15

Cyrus erlidiget die Juden von der gefengnyße.

Dirre künig Cyrus betwang zwei künigriech zū Babilonie und zū Media und zoch die beide an sin künigriech zū Persa.

Ekkeh. 55, 29. Dirre künig Cyrus las in der propheten büche, wie Hsaias uf 150 jor vor hette gewissaget, daz Cyrus || sollte ein künig werden über vil lant 20 und die Juden soltent durch in zū Babilonie erlidiget werden. darumb, do er Babilonhe gewan, do wolte er die propheche erfüllen und erloubedete den Juden allen, die in gefengnyße worent zū Babilonie, das si möhtent fri sin und heim zū irne lande gon. also gingent ir wol fünfzig tusent heim gen Jerusalem und buwetent die stat und den tempel wider. 25

1. Wie Babilonie zerbrochen wart und die Juden erlebiget A—B. 2. 'eines moles' fehlt A—B. 'geschrift' fehlt A—B. 5. nacht Cyrus der künig von Persa und Darius der künig von Media und erslachtet B. 7. 'schöne' fehlt A—B. 8. 'star' statt 'gros' A—B. 10. geschetzen [noch geschriben B], also auch vornen in disem buche geseit ist. Der Rest des Abschnittes fehlt A—B. 16. Ueberschrift fehlt A—B. 24. 'sin und' fehlt A—B.

1. Ekkeh. Chron. 55, 38: Vice-simo autem regni sui anno Cyrus cepit Babylonem cum a vunculo suo Dario, Astiagis filio. Comestor Dan. c. 8: Factum est ut Cyrus et Darius obsiderent Balthasar in Babylone — et interfectus est Balthasar et successit ei Darius in regnum.

2. Vgl. oben S. 246. Die Zeitrechnung stimmt nicht mit Hieronymus und ist mit sich selbst im Widerspruch. Denn wenn nach den früheren Angaben von Hsaias Babylon über 2200 Jahr vor Chr. erbaut wurde, so stand dasselbe bis auf Cyrus mindestens 1700 Jahre.

Cyrus houbet müße blüt trinken.

Dirre künig Cyrus betwang gar vil landes und det gar vil strite, ^{Ekkeh. 55, 42.} dz men von ime sprach, in durste noch menschenblüte. ze jungest streit er mit der künigin genant Thamaris, und erslüg iren sun und vil volkes. 5 das wolte die künigin rechen und leite ime loge heimeliche zwüschent zweigen bergen mit eime grossen volke. und do der künig Cyrus ungewarnet für durch die selben wege und berge, do überviel in die künigin und erslüg in und zwei tusent man die bi ime worent, das einre nie davon kam, und slüg ime do sin houbet abe und leite es in einen kübel vol menschen- 10 blütes und sprach do zü dem houbete: 'nu bring genüg blütes, des du in driffig joren nie kundest genüg gewinnen'. bis geschach vor gotz gebürte 480 jor¹.

Cambyses des vorgenanten Cyrus sun wart künig zü Persa noch ^{ib. 56, 51.} sine vatter und ricksete 8 jor, und het vier nammen: er heisset hie Cambyses, 15 und Xerxes in dem bûche Esdre, und Nabuchodonosor der ander in dem bûche Jubith, und heisset Awerus in dem bûche Hester.

Dirre künig hette einen herzogen genant Holofernes, dem slüg die ^{Com. Jud. c. 1.} frowe Jubith dz houbet abe und erlibigete die Juden zü Jerusalem von dem künige und von sine volke. bis geschach vor gotz gebürte —

20

Von dem nuwen Babilonie.

Dirre Cambyses buwete wider die nuwe Babilonie² bi Cadrum do ignote der heidensche kaysar genant der Soldan von Babilonie ricksset, und hies hievor Memphys. in der selben nuwen Babilonie was ouch hievor künig Pharo 25 von Egipten und gehielt Joseph sin korn do.

Hie ist zu wissende, das drü Babilon oder Babilonie sint gewesen: das erste Babilon was —

1. Cyrus houbt drang blut A. 7. 'wege und' fehlt aa²—B. über dieselben berge a⁴. 9. kübel und det den kübel vol aa² a². kübel der do was vol a⁴. 11. 'genüg' fehlt a. 'bis geschach — jor' fehlt A—B. 13. Ueberschr.: Von Cambyses unde Jubith A. Von den künigen zü Persa B. 13—19. Noch diesem Cyro wart sin sun künig zu Persa. der het vier namen. er heisset Artaxerxes [Artaxerjes b²] und Cambyses und Nabuchodonosor und Awerus. und ricksete 8 jor. bi disses ziten wart die hystorie von der frowen Jubith geschriben wie sū dem herzogen Holofernes sin houbet abeslüg A—B. roth: Von Cambyses und Jubith B. 15. H. am Rand: 'Nabuchodonosor'. 18. H. am Rand: 'Jubith'. 19. Die Zahl fehlt. 20. 'Von dem nuwen — künige zü Persa' fehlt A—B. 26. H. am Rand: 'Drü Babilonie'. 27. Es sind 2½ Zeilen hier leer geblieben.

1. Nach Hieron. Chron. 99 im J. 1486 nach Abr. d. i. 529 vor Chr.

2. Beda de sex aet. (Opp. II) 180:

Babylonem in Aegypto aedificavit. S. oben S. 249, 2s.

|| Könige zu Persa.

Bl. 22'

Ekkeh. Darius Daspes sun richfete zu Persa 26 jor¹ und ving ane zu
57, 18. richfende vor goß gebürte —

ib. Dirre lies ouch fri und libig die Juden, daz si den tempel wider
mahtent also die propheten vor hettent geseit. wan von dem künige Cyro 5
wart erloubet den tempel wider ze buwende, aber es wart von bösen ge-
irret, daz es nüt geschach unze an disen künig Darius: do wart den tem-
pel wider anegefangen zu buwende und in vier joren vollebrot. bi disen
ziten wissagetent die propheten Aggeus, Zacharyas und Malachyas, vor
goß gebürte 519 jor². 10

Ekkeh. Xerxes sin sun richfete 20 jor und wart ze jungest erslagen.

ib. Artaxerxis richfete 40 jor. bi dis ziten³ wart die historie von der
57, 70. fromen Hester beschriben, wie Amon erhenket wart. und nennent in
ib. etliche Asverum.
59, 66.

ib. Artaxerxis ouch genant Schus richfete 26 jor. 15

60, 68. Bi dis ziten lebetent die grossen meister Plato, Aristotiles und So-
ib. 59. crates und Hocras⁴. das was uf 400 jor vor goß gebürte.

ib. Artaxerxis sin sun richfete 4 jor.
61, 20.

Was rich zu Persa zerging.

ib. Darius des selben sun, der hunderste künig zu Persa, richfete 6 jor. 20
61, 25. disen erslug der grosse Alexander und zoch daz künigrich zu Persa und
alle lant ginesit des meres an sich in sin lant Macedonie under sinen
gewalt, das si ime darnoch müstent dienen und zinsen. von disem grossen
Alexander wurt hernoch geseit.

2. Noch diseme richfete Darius 36 jor. bi disses ziten worent die propfeten Aggeus Zacharias
und Malachyas. noch diseme richfete Xerxes sin sun 20 jor. Artaxerxis richfete 40 jor. bi
dises ziten wart die historie von der fromen Hester beschriben wie Amon erhenket wart.
Von Hester. Xerxes richfete zwene monete. Sogodhanus [Sododhanus bb?] 7 monete.
Darius 19 jor. Artaxerxis ouch genant Schus richfete zu Persa 26 jor. bi dis ziten lebetent
die grossen meyster Plato Aristotiles und Soerates. Aristotiles. das was uf 350 jor vor
goß geburte. Xerxes sin sun richfete vier jor. donoch Darius desselben sun der A—B. 3. die
Zahrsahl fehlt. 4. Sf. dem tempel. 22. 'an sich' fehlt A—B. 23. 'Von disem —
hernoch geseit' fehlt A. zinsen also her noch wurt geseit B.

1. Soll heißen 36 Jahr.

2. Wie gedankenlos oder stüchtig Kön.
verfährt, zeigt dies Beispiel: noch nicht
eine Seite vorher hat er den Tod des Cy-
rus in das Jahr 480 vor Chr. gesetzt
und dann dem Darius nur 26 Regie-
rungsjahre gegeben; dieser müßte also

schon 506 gestorben sein.

3. Ekkehard a. a. O. setzt die Ge-
schichte der Esther in die Zeit des zweiten
Artaxerxes mit Beinamen Memnon,
welchen Kön. übergeht.

4. Hippocrates.

Bl. 23' || Wie vohet ane, wie die stat Troeye wart gebuwen und zerbrochen'.

Sit davor ist geseit, wie der Juden künigrich und die grossen stette Nynive, Babilonie und ander stette sind abegangen, so wil ich nu mit kurzen worten begriffen, wie die grosse schöne stat Troeye wart gebuwen und zerbrochen.

Es ist zû wissenbe, das Nembroth der ryse und erste künig dirre welle, der was von Cham geseht Noes sun, der bi Noe in der archen was und buwete die grosse stat Babilonie also davor ist geseit². dirre Nembroth gebar zû Babilonie 8 sune: der was einre Belus des küniges 10 Nynus vatter der do Nynive die wite stat buwete. der ander sun hies Cres, der erste künig zû Creta². dirre Cres gebar Celium, Celyus gebar Saturnum der hehden got, Saturnus gebar Jupiter, Jupiter gebar Dardanum und Tros oder Trohum. dirre Trohus buwete die stat ghyneft

Gotfr. Vit.

65u.390.

ib.78 u.

Isidor.

XIV c.3.

2. grosse stat Ninive und ander stette sigent A—B. 4. wart gewonnen und zerbrochen B. 6—288, 11. In den jiten do men zalte von der welt anevange drü tusent und 9 hundert jor, das ist vor gotz geburte uf drizehen hundert jor, do was ein mehtiger herre ghyneft des meres in dem lande Frigia das do ist in dem teile des ertriches genant Nhya, der hies Trohus und buwete eine grosse stat in demselben lande und nante die Troye noch sine nammen und was auch der erste künig in derselben stat zu Troye. noch ime richete Lamedon sin sun. dernoch Priamus der hette fünf elicher sune genant Troylus Helenus Deshebus Hector und Parhs. er hette auch A—B.

1. Rbn. folgt in der Erzählung vom Trojanischen Krieg nicht allein der im späteren Mittelalter viel gelesenen historia Trojana des Guido Columna von Messina (geschrieben im J. 1287, gedruckt Straßburg 1486 und öfter), sondern auch der einen Hauptquelle von dieser: Dares Phrygius, de excidio Trojae (ed. A. Dederich 1835), welche sich ihm gewiß durch ihre verhältnismäßige Kürze empfahl, während er die andere Quelle des Guido: Dictys Cretensis, ephemeris belli Trojani (ed. A. Dederich 1833) bei Seite gelassen oder nicht gekannt hat. Den lateinischen Auszug in Hexametern aus der Ilias, der unter dem Namen von Pindarus Thebanus geht und dessen Abfassung man jetzt in die Mitte des ersten Jahrh. nach Chr. setzt (Ausg. von Lucian Müller), welchen man im Mittelalter Homer nannte, finde ich ebensowenig benützt als das weitgeschweifte lateinische Gedicht des englischen Mönchs Josephus Iseanus de bello Trojano (um 1200 geschrieben). Von den deutschen Dichtungen des Herbart von Fritzlar und des Conrad von Würzburg scheint Rbn. die letztere gekannt zu haben;

denn seine Erzählung vom Raube der Helena aus der Burg des Menelaus zu Sparta ist dieser am nächsten verwandt (Ausg. von Keller in der Bibl. des liter. Vereins zu Stuttgart B. 44). Bei Dares (c. 10), welchem Guido folgt, entführt Paris die Helena von der Insel Cythera, nach Dictys (c. 3), an den sich hier Conrad von W. hält, geschah der Raub zu Sparta in Abwesenheit des Menelaus. Königshofen hatte aber offenbar in seiner Erzählung von dem Raube nicht den sehr kurzen Bericht des Dictys, sondern den weitläufig ausgeschmückten des deutschen Romans vor Augen. Näheres über die mittelalterlichen Dichtungen vom trojanischen Krieg findet man in der verdienstlichen Schrift von Herm. Dunger, die Sage vom trojan. Krieg 1869, wo aber Königshofen ibergangen ist.

2. Godefr. Viterb. Chron. (Pist. Struve II) 65:
Octo tulit natos Nembrot patria variatos,
Cres puer ex fratrum numero primus reputatur,
Cujus et imprimis insula Creta fuit rc.

des meres in dem lande Frigia, das ist in dem teyle des ertriches genant die minre Asia, und nante die selbe stat Troye noch sine nammen. dis geschach in dem jore do men zalte von der welte anefange 3000 und 800 jor, das was vor gotz gebürte uf 14 hundert jore¹. dirre Trojus, also er die stat gebuwen hette, do was er ouch do der erste künig zü Troeye. 5

Künige zü Troeye.

Gotfr.
Vit.
l. c.

Noch ime worent dise nochgeschriden künige.

Lamebon sin sun der ander künig zü Troeye. Priamus des selben sun der dirte künig. Anchyses der vierde künig.

Guido
histor.
Troj.

*Item der vorgenante Priamus hette fünf süne, genant Troilus, 10 Helenus, Diefebus, Hector und Parys, die sich alle künige schribent.

Er hette ouch drige böhter: die eine hies Cleusa, die hette Eneas zü der e, die ander Pollixiona, die dirte Cassandra. noch do hette künig Priamus drissig kint die nüt elich worent und doch edele müter hettent.*

Wi bis Priamus ziten do wart Troeye mittenander zerstört und kam 15 daz also.

Wie Parys für nach der schönen Helenen.

ib.

Parys des küniges Priamus sun von Troeye horte sagen, das Helena des küniges Menelaus frowe von Kriechen were die schöneste und die || zühtigste frowe die zü den ziten uf allem ertriche were. darumb 21. 22 gewan er so grosse begirde und senen noch ir, das er sich daruf rihete und satte, wie er dieselbe künigin möhte erwerben ober aber sin leben darumb geben, und mahte sich uf mit grosser ritterschaft und für in das 23 lant do die selbe schöne Helena inne was. do empfing si der künig Me- 24 nelaus herliche und frogete si, was lüte es werent. do antwurten si: es 25 werent rittere und junge lüte, die durch frumkeit und ofentüre fürrent in frömede lant. also det in der künig vil zühte er bieten.

Conr. v.
Bürg.
B. 20386
u. 20466.

ebend.
B.
20860 f.

Donoch füte es sich, daz der künig zü schaffende gewan und uffer 26 landes für, und befalch sinre künigin Helenen, das si solte den frömden 27 gesten tün zuht und ere er bieten die wise si do in der rittere werent². do- 30

13. Pollixena A. 17. Paris für noch Helenen A. 22. satte er wolte die selbe künigin erwerben ober sin A—B.

1. Kön. zählt nur nach runden Zahlen. Hieron. Chron. 39: in Dardania regnavit Tros, a quo Trojani nuncupati sunt, beim J. 651 seit Abraham; dies entspricht dem J. der Welt 3835 und dem J. 1365 vor Chr.

2. Vergl. die Verse bei Conr. v. B.:
Ein wip und sin gesinde

begunde er unterwisen,
daz si den gast Parisen
in liezen wol bevolhen sin.
er bat die werden künegin
daz si mit hochem flize gar
sin gemohte nemen war
und sin vil schöne heze pflegen.

noch lüt die künigin die frömeden geste in iren palast. under andern ding-
gen wart Parhs mit der künigin heymeliche sprochenbe und seite ir, war-
umb er in dis lant were kumen und wie sin herze were gegen ir enzündet
und vil andere ding.

5

Helene wart geroubet.

Noch vil reden ging Parhs sprochenbe mit der künigin abe der büрге, ^{Dares}
und was das mer nohe dobi, und zuckete die künigin mit iren juncfrowen ^{c. 10.}
in die schif also er es vor wol hette bestellet, und für gewinde enweg gein
Troeye.

10 Do dis befundent Castor und Pollux der künigin brüder, das ir ^{ib. c. 11.}
swester Helene was enweg gefürt, do jagetent sū mit schiffen noch und
woltent sū erretten. also kam ein ungewitter, das sū verdurben uf dem
mere. und do nieman kunde beviden, wie es in ergangen were, do sprach
daz volg gemeinliche, sū werent lebendig in den hymel gezucket und werent
15 götte worden, wie es doch nüt wor was.

Sie zwüschent befant der künig Menelaus der selben Helenen man, ^{ib.}
wie ime sin wip were enweg gefüret, und für zū sine brüder Agamennon, ^{c. 10 u. 11.}
der was ein mehtiger künig zū Micene, und klagete ime dise sache. der
wart sere betrübet und sürent do mittenander zū allen künigen und
20 fürsten und landesherrn und klagetent den, wie die von Troeye hetten
die künigin Helene geroubet und us dem lande smehelich gefürt, und bo-
tent die herren, daz sū in hülfent die smocheit rechen. also globetent in
die herren alle in beholfen sin, und komet zusamene mit irme volke zū
Athens in Griechen, also es beret wart.

25 Und was der fürsten die do werent bi Menelaus 47, das alles wo- ^{ib. c. 14.}
rent künige, herzogen und andere grosse fürsten. || die herren swürent alle
zusamene wider Troeye, das die künigin müste herwider werden gesant
und die smocheit gebessert werden, oder aber es müste an Troeyern wer-
den swerlich gerochen.

30 Also santent sū botten, die zwene herren Dhomeres und Ulixes, zū ^{ib. c. 16.}
künige Pryamus gein Troeye: das er die künigin Helene balde herwider
gein Griechen sante und in die smocheit beneme, oder es wurde an Troeye
swerlich gerochen. die botten sürent ungeton von Troeye, das men in die
künigin nüt wolte gen unt in darzū hohe rette. do mahtent sich die Grie-

6. 'abe der büрге' fehlt B.

15. Micene in der heidenschaft und B.

24. also es bemerzt

wart und geret was B.

25. Ueberschr.: 72 [47 B] fürken swarant zusamen wider Troeye

A—B. 27. 'wider Troeye das' fehlt A—B.

26. 'oder aber — g. rochen' fehlt B.

chen uf mit bhiden, kagen, werken, schützen, spifen und allerhande gezüge und fürent für Trohe.

Hie zwüschent hettent sich ouch die Troehet gewarnet und besammet mit vil herren.

*Das ganze ertrich ist in brü geteilet, genant Asya, Affrica und Europa. was nu künige und fürsten worent in Asya, das ist ghnest bes meres, die komet den Troehern zü helse, wan Trohe in Asya lit. was aber künige und fürsten worent in den andern zwei teilen, die komet den von Kriechen zü helse. ouch was güter ritterschaft was in Püllen, Lamparten und in dütschen landen, die fürent ouch dohin, wan es die gröste und herlichste reyse was die vor ie was geschehen.

Der erste Strit vor Troepe¹.

Dares
c. 19.
Guido
de Col.

Also nu die von Kriechen mit den iren für Trohe komet, do zogent die von Trohe gegen in us und strittent do mittenander unß naht. do erslug Hector von Trohe Protheselaum und alles sin volg, und wart zü beiden siten unzelichen vil volkes erslagen. do behüben die Kriechen den plon und tribent die Troehet hñder sich unge in ir stat, wan der Kriechen was wol zehenwerbe also vil also der Trohet. nu wart derzwüschent bereit und ein fribe gemacht ein halp jor.

Der ander Strit.

Dares
c. 19.
Guido
bell.
Pollid.

Do dirre fribe usgie und do zwüschent nüt möhte verrichtet werden, do zogent dise her aber zü welde gegen enander, und was Hector der Troehet houbetman und Agamennon Menelaus brüder der Kriechen houbetman, und strittent mittenander, das aber zü beiden siten wart vil volkes erslagen: one ander fürsten und herren so wurden fünf künige erslagen under den Kriechen. do wurdent die Kriechen also verzaget, daz sū woltent geflohen sin. also was ein junger herre under den Kriechen, genant Achor, der sprach: || 'bis ist ein lesterlich ding, das wir alle lont den einigen man

6. 'und fürsten' fehlt B. das ist ghnest bes meres' fehlt A—B. 8. teilen der welt. die B. 11. vor ober sthet ie wart A—B. ouch für man zü den jiten gerne verre in frümbe lant wan man möhte mit gütem friben und mit cleinem cofen wol varen, unde wurbent ouch herren, ritter und knechte bezümale me nach eren denne nach güte B. 15. den künig Protheselaum A—B. 16. Kriechen gerne den B. 27. H. Achor, sonst Ahar s. u. 295, 26.

1. Die Zählung der Kämpfe rührt von Guido de Columna her; Kbn. hat aber die Zahl 11 gerade verdoppelt und

übergeht in seinem Auszug bisweilen die Hauptsache, wie z. B. in dem ersten Streit den Tod des Patroklos.

Hector uns so grossen schaden tün', und sprang gegen Hector und streit mit ime so sere, das Hector sprach: 'ich merke, das min syppeblüt mit mir vühtet'. also gobent sie einen friden gegen einander und seite ieglicher, wer er was. do befundent sū, das sū geswürterbekint worent. do wart ein
5 fride gemacht 3 monot.

Der dritte Strit.

Do der fride usgie, do koment sū aber zū strite. do erslūg Hector^{cf. Dares c. 20. Guido bell. III.} vil volkes und mit nammen erslūg er drige künige under den Kriechen, das die Kriechen flüchtig wurdent und die Troyer wider heim zogetent mit
10 grossen eren. do sprach Agamennon: 'das ist ein schemelich ding, das uns ein man alle flüchtig machet und so grossen jomer under uns beget'. und sprach zū Achilles: 'richte dich darauf, frummer heilt, das Hector dot gelige, so mügent wir den Troehern obegeligen und in anegefigen: darumb frummen
15 zū velbe'. heilbe, nüt verzagent und zogent morne so es taget mit allen scharen

Der vierde Strit.

Des morgens zogetent die her zū beiden siten zū velbe mit aller irer
macht und strittent mittenander, davon vil zū sagende were, wie einre den
andern anesam. Paris schos an den künig Menelaus der Helenen man
20 was. do wurdent die Kriechen flüchtig und schiet die naht den strit.
^{Dares c. 21. Guido bell. IV.}

Der fünfte Strit.

Des morgens kument die her aber zū beiden siten zū velbe und
Eneas erslūg zwene herzogen, Achilles erslūg vier herzogen und Domedes^{Dares III. Guido bell. V.}
zwene, one ander volg baz ouch erslagen wart. die naht schiet den strit
25 und gefigetent die Troeyer.

Der sechste Strit.

Des morgens troste Agamennon die Kriechen und sprach, das sū one
sorge werent: in keme noch vil helse us Missya und andern landen. und
^{Dares c. 22. Guido bell. VI.}

11. Sf. grosser. 13. 'obegeligen und in' fehlt aa² a². obe geligen. manne alle die wile er lebet so mügen wir den Troiern nimmer angefigen. tar umbe a⁴-B. 17. die herren zu beden a⁴. die herren und her zū beiden B. 19. anesam uns welre den andern errettete. das lasse ich durch der künige willen underwegen B. Paris erschos den künig aa² a². Paris wundete den künig Menelaus der Helenen man was [si den doet a²] do wurdent a⁴-B. 22. zu velbe. uns erslūg Hector süben fürsten und Eneas zwene. Achilles A-B. 21. schiet ouch den A-B. 28. helse von dem lande Missya. uns schiete A-B.

schichte alles sin her us zü velde. do zogetent die Troeher gegen in us und strittent zü beiden siten vester mittenander denne vor ie gestritten wart, und werte dirre srit ahtzig tage annander, das sū nuwent nahstes underlibunge hettent. do vordertent die Kriechen an die Troeher einen friden drii jor, der wart geben.

Do zwüschent süferten sū daz velt von den toten und verbrantent die doten libe, und heiletent die wunden und gobent ire gefangen gegen einander us, und rihetetent sich gegen enander mit spisen und ander n o^t burst zü beiden siten uf den krieg.

Der spbende srit.

Dares c. 23. Guido bell. VII. Do die drii jor und der fride worent usgangen, do zogetent sū a Her us zü beiden siten zü srite, wann sū lange hettent gerüwet. do strittent sū vester denne vor: des wurdent die Troeher underwilent slühtig, underwilent || die Kriechen. und werte dirre srit driffig tage annander, das zü 21. beden siten wart menig tusent erslagen. do vorderte der künig Bryan us 15 von Troehe einen friden ein halp jor. des gehullent die Kriechen.

Der 8. srit.

Guido bell. VIII. Donoch sürent sū aber us zü srite und strittent 12 tage annander. do wart ein fride gemacht 30 tage.

Der 9. srit.

Dares c. 24. Guido ib. Noch disen driffig tagen do bereitetent sich dise beide her zü srite. do getroumete Abdromate¹ Hectors wip ein trom: were es das er des tages zü srite süre, das er solte erslagen werden. des wart sū betrit bet und bat in weinende in der selben nacht an dem bette, das er des tages nüt zü srite süre, und leite ime den troum süre. do wart er gegen ir z²⁵ nig und sprach: 'es ist eine torheit, das men sich an troume fert. ges²⁵

6. das lant von den boten liben und heiletent b² d⁴. 20. Der 9. srit und wie Hec¹⁰⁷ wart erslagen B. 22. Andromacha aa⁴—b². Andromacha a² a². Abramatha b² an
der nacht b². 25. 'gegen ir' sehit B.

1. Das Folgende ist zum Theil aus Guido de Columna entlehnt, bei welchem Andromache immer als Andromate erscheint und Hector sich noch unliebenswürdiger gegen seine edle Gattin be-

nimmt: Hector vero totus propter^{rea} exarsit ad iram, propter quod m^u itas injurias et exprobrationes uxori^{ue} dixit.

der sachen und gebente mit sin nymme'. do es des morgens tagete, do enbot sū irme sweher und irre swiger, das sū versehent, das er nüt zū strite keme. do ordente Priamus sine sūne und die andern künige die ime hulfent, us zū strite und gebot Hector, daz er doheyme blibe. des wolte ime
 5 Hector nüt volgen und hies ime sinen harnesch bringen und woffente sich. do das sin wip Abdromathe sach, do nam sū ir sugende kint, daz sū von ime hette, an iren arm und viel ime zū süsse und sprach: 'wiltu dich nüt
 10 über mich erbarmen, so los dich doch bis kleine kint erbarmen, daz wir nüt also ellendenkliche verderbent'. und gestwant ir etwie dicke vor sinen
 15 füssen. do komet sine müter und sine swestern und ouch Helene und botent in, daz er sinen harnesch abezüge und doheym blibe. das half alles nüt: er sas uf sin ros und reit hinus zūm strite. hie zwüschent strittent sū zū velde gar sere und wurdent die Troeher flühtig.

Do kam Hector zū in und mahte sū wider umbkeren und erslig drige
 15 herzogen und wundete zwene und ouch Achilles. do sūr Achilles von dem strite und det die wunden binden. do zwüschent hette Hector einen künig gefangen von Kriechen, und das er den gefangen möhte us dem getruste bringen, do warf er den schilt an den rücken. sus was Hector vorne
 20 zū blos. do kam Achilles gerant mit eime spere, das es Hector nüt en
 25 stat und sūrrent den boten Hector mit in. was sich do grosser || klagen erhüp von armen und von richen, jung und alt, do were vil von zū sagende. und was das klagen billich, wan er was der frummeste und küneste heilt der ie geborn wart. do Hector sus bot was und Achilles wunt, do wart
 25 ein fribe gemaht zwene monot.

Der 10. Arit.

Do die zwene monot uskomet, do zogete künig Priamus selber us,
 das er sinen sun Hector wolte rechen. und erhüp sich do ein herter strit:
 und wart der künig von Persa erslagen und vil volkes zū beden siten, und
 behüben do die Troeher das velt. und was Priamus des tages der
 25 frummeste in allem her. dō wart ein fribe gemaht.

Dares
 c. 26.
 Guido
 bell. IX.

Der 11. Arit.

Do der fribe usgie und es hie zwüschent nieman kunde verrichten, do

2. nüt stritte. do b² b⁴. 6. 'sin wip' fehlt A—B. 14. Hf. am Rand: 'von Hector's frummeit'. 17. gefangen beste das möhte us dem gebrüste bringen und gesehen, do warf er sinen schilt hunder sich an den rücken und bleip vorne zū blos B. 19. Hf. am Rand: 'Hector wart erslagen'. 31. gemaht ein ganz jor A—B. 33. verrichten, wie vaste man dar zwüschent rette, do B.

Dares
 c. 28.
 Guido
 bell. X.

zogetent bede her zû velde und erhÿp sich ein grymmer strit. do erslÿg Palamedes den künig Sapedonem und stach Diefebum mit eime spere, das es brach und der strumpf in ime bleip. dis sach Parhs und rach sin en brüder und erschos Palamedem der do der oberste künig und houbetman was under den Kriechen. do fluhent die Kriechen. do jagetent in Troeyer noch unß under die gezelte und noment in einen micheln roz binne von geschirre und barhabe, unde fÿrent zû den schiffen und verbrantent ir wol fünf hundert. also noment die Troeyer grossen oberhan das die Kriechen müstent flühen. die nacht die schiet den strit, und mahten die Kriechen Agomennon zû houbetman.

Wer 12. Strit.

Dares
c. 29.

Des morgens für Agomennon mit den Kriechen und Troilus mit den Troeyern zû velde und strittent unß nacht, das die Kriechen fluhent.

Wer 13. Strit.

Dares ib.
Guido
bell. X.

Des andern tages zogetent sÿ aber zû beden siten us und strittent mittenander unß nacht. das tribent sÿ syben tage nohenander und wart so vil erslagen, das daz velt lag vol toten, und wart ein fride gemacht zwene monat, daz men daz velt gerümen möhte und die wunden geheilen. und was den Kriechen so gros schade geschehen, das sÿ woltent eine sime han gemacht noch der Troeyer wille. do sprach Calcas der wissage: 'ir zöllent wissen, das mir die götte geseit hant, daz ir den von Troeye zöllent anegessigen. dünt ir wider der götte willen und geheisse, so dünt ir dörliche. davon so lont nüt abe und verhtent || frölich an sÿ'. von disen Worten wurdent die Kriechen gesterket und verwugent sich den krieg zû haltende unß ende.

25

Wer 14. Strit.

Guido
bell. XI.
Dares
c. 31.

Do die zwene monat uskoment und der fride usging, do zogetent bede her zû velde und strittent gar herte. do vaht Troilus des küniges Priamus sun so mehteliche, das er wol tusent ritter erslÿg und die Kriechen fluhent. und hletetent in die Troeyer noch unß das die nacht den strit so schiet.

Diefebum A—B.
— sun' seht A—B.

13. 'zû velde' seht B.

25. ende, also sÿ ouch datent B.

28. 'des

Der 15. Strit.

Des morgens zogetent sū aber zū beiden sīzen zū strite. und wart ^{Darew} der Troeyer vil erslagen, und wart ein fride gemacht ^{c. 31.} 1/2 jor.

Der 16. Strit.

5 Der fride ging us und zogetent beide her zū velde. do schihte Achil- ^{ib.} les die Mirmidones den Kriechen zū helse und wart hertekliche gestritten ^{c. 32.} uny naht. do erslūg Troilus gar vil volkes.

Der 17. Strit.

Des morgens sūrent sū aber us zū beben sīten und erhūp sich ein ^{ib.} 10 grosser strit, der werte vil tage annander. Troilus erslūg do der Mirmidonen gar vil. do die Kriechen sere geschediget wurdent, do vordertent sū einen friden driffsig tage: der wart in geben.

Der 18. Strit.

Do der fride usgie, do sūrent sū aber zū strite. do sluhent die Krie- ^{ib.} 15 chen in ire gezelte und jagetent in die Troeyer noch und sossent abe den ^{c. 33.} rossen und gingent zū sūhs an sū und erslūgent ir vil in den gezelten. do kam Achilles den Kriechen zū helse und wart wunt und ouch Troilus, und strittent doch unge naht. das tribent sū sehs tage nohenander.

Der 19. Strit.

20 In dem 19. strite wart Troilus erslagen und Achilles wunt und driffsig tage ein fride gemacht. in dem friden kam Achilles gein Troeye, ^{ib.} also noch ime gesendet was und getrōstet was. den erslūg Parys in dem ^{n. c. 34.} tempel heimeliche und verreteliche.

Der 20. Strit.

25 Donoch sūrent sū aber zū strite. do schoß Parys einen gellipten pfil in Ahar. do Ahar sach, das er des pfiles sterben müste, do slūg er Parys ^{ib.} sen durch den kopf, das er tot von dem rosse viel. do sluhent die Troeyer ^{c. 35.} ^{Gmich} ^{want} ^{Ach.}

12. 'der wart in geben' fehlt A. 14. 'Larnoch sūrent sū aber' A—B. 22. 'was getrōstet was' fehlt A—B. 23. 'was verreteliche' fehlt A—B.

in ir stat und sluffent die porten zü. do iletent die Kriechen noch und er-
slügent ir vil und belogent die stat Troeye zwene monat. || und hiesch sū Bl. 26'
Agomennon dicke herus zü strite.

Don den stritbern frowen.

Guido
mors
Panthas.

In den ziten was ein insel und ein lant, do worent nuwent frowen 5
inne, genant Amazones, die hettent allen iren slyh an harnesch und an
striten geleit. do bi was ein ander lant, do worent nuwent manne ine.
nu hettent die frowen eine gewonheit, das sū alle jor drige monat zū den
männern in ir lant sürent und bi in slieffent, und dovon wart der frowen
vil swanger. wenne denne die kint geboren wurdent: was es eine dochter, 10
so behüp es die müter bi ir und sneit ir die rehte brust abe, das sū keine
irrunge zū dem armbruste ober zūm swerte hette zū behende, so sū zū
iren tagen keme. was es aber ein knabe, so er denne drüjeric wart, so
schühte sū in dem datter heim in sin lant. dise frowen hettent dozümole
eine künigin, genant Pentisilea, die kam in die stat zū Troeye mit tusent 15
juncfrowen und sprach zū Priamus dem künige in Troeye, das er morne
die porte ufete und sū lieffe an die Kriechen behen: sū wolte sū lossen be-
binden, was mehete an frowen lege.

Der 21. Arit.

Des morgens det men die porten uf und zogetent die Troeyer us 20
und Pentisilea mit iren böhtern. do koment die Kriechen gegen in und hüp
sich ein grosser strit. do kam Menelaus an Pentisileam den stach sū von
dem roffe und nam es ime und gap es irre böhter einre. des kam Tho-
mebes an sū: dem det sū ouch also und etwie manigem. und rief ire böh-
ter ane und manete sū zū stritende und leite sich so meheteckliche über die 25
Kriechen, das sū von not müstent fliehen, und streit mit in unz die nacht
den strit schiet. sus strittent sū etwie manigen dag nohenander, das wol
zehen tusent man und frowen wurdent zū beden siten erslagen.

Der 22. Arit.

Guido
ib. Dares
c. 36.

Zü jüngest wart Pentisilea und ir böhtere ouch erslagen und der 30
Troeyer uf zwelf hundert man erslagen. die überigen Troeyer flühen in

2. Hf. hieschent Agomennon. und hiesch sū Agamemnon A—B. 5. 'nuwent' fehlt d² v⁴.
12. 'so sū zū iren tagen keme' fehlt A—B. 16. 'dem künige in Troeye' fehlt A—B.
28. 'und frowen' fehlt A—B. 31. Troeyer wol zehen tusent A—B.

ir stat und besluffent sü wäste zü und hettent keinen willen me zü stritende noch hettent keinen trost me uf iemans helße, wanne das sü ire muren und ir stat besluffent und behütent: wan sü getruwetent wol, das sü niemant möhte gewinnen, die wile sü spiße dinne hettent.

5

Wie Troje wart hyngeben.

Do nu die Troeyer sus in grossen sorgen und engesten worent, do sprochent Eneas und Anthenor züm künige Priamus: 'herre ir sehent wol, wie übel es umb üch stot und umb die uvern, sit daz uwer vigenbe
Bl. 27' || dennoch me denne 40 künige sint, die nüt anders begerent wanne daz
10 sü dise stat zerstörent und uns alle verderbent, und sit das uwer süne und uwer starken helfere alle erslagen sint und wir in nüt mügent widerston. darzū sint wir von in umbsetet und belegen, das wir die porten nüt getürent uftün. süllent wir denne alsus sterben in dirre gefengnyße, so duhte uns weger, das men einen Friden sühte an die Kriechen und in Helenen
15 wider gebe und güt, daz es fride würbe'. do antwurte der künig zörneliche und sprach: er wolte keinen Friden machen noch bedinge süchen an die die ime so grossen schaden hettent geton, und e er in güt darzū gebe, er wolte e darumb sterben.

Dares
c. 37. 38.
Guido
prod.
Trojae.Dares
39. 40.

Do nu Priamus umb keine süne wolte wissen noch lossen umb süne
20 reben, do gingent Eneas und Anthenor die zwene fürsten zü Troje zü rote, wie sü sich gefristent und gefristen möhtent. und schihtent Anthenors sun Polidemas zü den Kriechen, der drüg die verretnyße ane: so er in ein zeichen gebe, so soltent sü kumen, so wolte er sü süren in die stat. und nante in die porte do sü hin soltent kumen. dis worent die Kriechen
25 fro und koment an die porte also es beret was. do wartent ir Eneas unde Anthenor und Polidemas also es angeleit was, und liessent die Kriechen in die stat. und übervielent do die Troeyer bi naht, die wile sü stiesfent, und erslügent wip und man, jung und alt, alles das in do zü handen kam, und brochent die hüser uf und roubetent alles das daz sü do fundent. und nam Menelaus sine frowe Helena wider, von der wegen dirre
30 krieg und mort aller was kumen.

2. muren und ire porten behütent, wenne A—B. 12. 'und belegen' fehlt A. 14. 'und in Helenen wider gebe' fehlt b² b⁴. 15. güt, das wir zü süne kument. do B. 'daz es fride würbe' fehlt A. 16. 'machen' fehlt A—B. 19. sune wolte lossen werben, do gingent A—B. 20. 'die zwene fürsten zü Troje' fehlt A—B. 21. 'gefristent und' fehlt A—B. 22. Bellimebas B. 23. wo'te er in eine porte der stat ufün und sü in die stat lassen, und nante B. 24. soltent kumen. do sü an die porte koment, do wartent ir dran Eneas A—B. 27. naht und ungewarnet die wile A—B.

Trope wart zerbrochen und zerflöret.Dares
c. 41.

Und brochent do dürne und ringmuren und stieffent die stat Trope ane an menigen enden mit füre und verbrantent die schönen palaste und hüfere alle: one die gezeichnet worent von den verrettern, die blibent unverfert dozümole.

5

Wie lang es ist da; Trope zerflört wart.

Alfus wart die güte stat Trope gewonnen und verherget und zerflört uf 12 hundert jor vor gotz gebürte¹, also sü gestanden was von dem da; sü gebuwen wart 185 jor.

Guido de
Col. in
fno.**Wie schöne Trope was.**

10

ib.
descrip-
tio Tr.

Dise stat Trope was so gros, das ir umbegang was driger tage- weibe wit, und ging eine marmelsteine mure darumb, die was so hoch, das men mit keine armbruste mühte oben daran geschiesen. umbe die muren gingent || zwene dieffe graben vol fließendes wassers. die stat was auch wol gezieret mit schönen türnen die also nohe binander stundent, das men wol von eime un; zü dem andern mit eime steine warf. do gingent syben porten in die stat, und was ob ieder porten eine burg do ein her- zoge was inne geseffen der tusent ritter bi ime hette, damit die porten behüt worent und besetzt. sü was glat geesterichet mit marmelsteinen. do worent ouch inne sehshastige künige, herzogen und grosen uf zehen tusent. und das ich es bekürze: Troehe was die witeste stat an begriffe, die lütseligeste an gezierde, die kostberste an gebuwe, die höhste an würde, die edelste an gesehten, die richste an güte, die frummeste an burgern, die mehtigste an lüten, die genühtigste an spisen, die schönste und die beste an allen dingen so man erwünschen oder erdenken kunde, das vormols ober sither ir glich nie gesehey wart.

Wie vil erlagen wart.Dares
c. 44.
Guido
in fno.

Das friegen und striten vor Troehe werte 10 jor und 8 monote. do wurdent der Fricchen erlagen achte hundertwerbe tusent und achtzig

1. 'und zerflört' fehlt A. 5. do zü mole also es in gelobet was B. 7. 'gewonnen und' fehlt A—B. 8. zerflört die so gros was das ir umbeganc A—B. 19. glat durch und durch geesterichet B. 27. Ueberschrift fehlt B.

1. Hier. Chron. rechnet von der piade 406 Jahre, also fiel jene in das J. 1182 vor Christo.

tusent man. do wurdent der Troher erslagen e die stat gewonnen wart, sehs hundertwerbe tusent und 86 tusent. und do die stat gewonnen wart, do wurdent ir erslagen jung und alt zweihundert tusent und 76 tusent ¹.

Wie Eneas, Anthenor, Anchises und ander von Troye sîrent.

- 5 Donoch sîrent Eneas und Anthenor, die die stat hinegobent, entweg mit iren frûnden. Eneas sîr mit 22 schiffen entweg und mit ime drîtu- Dares
c. 44.
sent Troher und vier hundert. dirre Eneas was ein herzoge zû Troye und des kûniges Priamus dohterman. do sîrent mit Anthenor der ein kûnig was zû Troye, zwei tusent und fûnf hundert lûtes.
- 10 Von disen Trohern ist sîther menig kûnigrich und herschaft worden und ufgestanden. do alsus Eneas und Anthenor entweg sîrent mit den Trohern, do bleip die stat wûste ston und ellende, das nieman do bleip, und was do von gebuwen nût vormols verbrante, das zerfiel donoch von ime selber von tage zû tage, das nu unkrut do wehset und under den mu-
15 ren nîstent wilde tiere und wurme und slangen, das nieman mag dohin fumen.

Bl. 28"

|| Von dem grossen Alexander. zûm ersten wie er geborn wart ².

Sit ich vor habe geseit, wie der grosse Alexander das kûnigrich zû Persa und ander lant betwang und an sich zoch und er der aller mehti-

3. 76 tusent. dis geschach uf zwelf hundert jor vor geß geburte A—B. 4. Ueberschrift fehlt A—B. 7. 'dirre Eneas — dohterman' fehlt A—B. 8. 'der ein kûnig was' fehlt A—B. 14. das es nû gerwe zergangen ist und unkrut B. 15. 'das nieman — fumen' fehlt A. slangen. ouch sol man wissen das maniger hande wunderlich ding sint von Troye geschriben, die ich durch der kûrze willen han hie underwegen gelassen. der sû aber gerne wil lesen und die materie wil ganz haben der sûche es in den historien von Troie B. 17. Bl. 28' leer. H. den. 18. Sit nu Alexander ist der mechtigste kûnig [und keiser B] gewesen der in der welte ie wart, derumb wil ich etwas von sime leben sagen, zum ersten wie A—B.

1. Kûnigshofen erhôht die Zahlen des Guido, nach welchem von den Griechen 806,000 (ebenso bei Dares) und von den Troern 600,076 fielen und fligt noch einmal die von Dares angegebene Gesamtzahl der gefallenen Troer 278,000 (276,000) hinzu.

2. Kûnigsh. citirt weiter unten (Bl. 33') die Historie von Alexanders Leben. Die lateinische Schrift, betitelt: Historia Alexandri magni regis Macedoniae de preliis ist ôfter in Straßburg gedruckt; ich benutze die Ausgabe Argent. 1486

in 4. Die Quelle der fabelhaften Erzählung ist der griechische Pseudo-Kallisthenes; s. über diesen Zacher's Forschungen zur Kritik und Geschichte der Alexanderssage 1867. Aus der lateinischen Schrift hat Eckehard in seiner Chronik (SS. VI, 62—75) einen Auszug gegeben, welchem Kûnigshofen vorzugsweise folgt, wie die übereinstimmenden Auslassungen und kleinen Abweichungen beweisen; doch hat er auch Eckehard's Auszug um Vieles abgekürzt.

geste künig ist gewesen, so wil ich hie fürbas von sine leben und gebetten sagen. züm ersten wie er geborn wart.

Ekkheb.
62, 13.

Die geschrift seit, das die lüte in Egiptenlande fundent gar vil zouberyge und ander kunst. nu was bi den ziten uf 3¹/₂ hundert jor vor goz gebürte ein künig in Egiptenlant, der hies Nectanebus. der was ein so grosser meister von zoubelrlisten: wenne sine vigende uf in zogetent, das er sich mit keyme volke noch mit harnesche zü were satte, sunder er ging in sinen palast und beswür die thyfel, daz sü foment und ime seitent, wie sine sachen ergon soltent. do dirre Nectanebus hette gerichtet 18 jor, do wart ime geseit, das gar vil mehtiges volkes uf in zogete. do ging er in sinen sal und treip sine zouberyge noch sinre gewonheit und sach, das die götte woltent den barberen und sinen vigenden beholfen sin wider in. do beschor er sin houbet und sinen bart und det kleider ane, also er ein münich were oder ein prophete, und mahte sich unfantber, und nam zü ime vil golbes und flocz us Egiptenlant gein Macebonie, und sas do offentliche und wissagete und worseite den lüten künftige ding.

Zü den ziten was in dem selben lande zü Macebonie ein künig, genant Philippus. der für eines moles eine reyse: do ging Nectanebus in des küniges palast zü der künigin Olympiades und grüfte sü. die künigin dankete ime und hies in zü ir siten und frogete in, wer er were. do sprach er, er were von Egiptenlande und ein güt meister zü wissagende. und lobete sines landes wisheit daste.

Die wile sü also mittenanter rettent, do wart er in minnen entzunt gegen der künigin, das er sü gar begirlichen anesach. do sprach die künigin zü ime: 'o prophete, was gebenkest du, das du mich so genote beschowest?' do sprach er: 'ich bin den götten nohe gewesen und habe ein wunderlich künftig ding von in vernomen, das der gewaltige got Hamon dich beslossen sol und solt von ime eine geburt enpfohen.' do sprach die künigin: 'wie ist er gestalt?' do sprach er: 'er ist in der mittel moffen weder ze jung noch zü alt, und het schöne hor und hörner an der stirnen, und wurt || dich beslossen'. do sprach sü: 'ist es, das das geschicht, so wil ich dich anebetten also got und nüt einen propheten'. do in der nacht wart, do brohte Nectanebus mit zoubere zü, das er kam heimelich zü der künigin in ir kammer in der gestalt also er ir den got Hamon hette genant, unde beslif sü natürliche also dicke er wolte, und wonde sü, es were der got Hamon.

3. lüte hievor in B.

10. 'mehtiges' seht B.

12. woltent sinen fienden von Barbarie

beholfen A—B.

26. wunderliche künftikeit von aa³ a⁴—B.

wunderlich vernünftikeit

von a².

Do Nectanebus das sine geschüß mit der künigin, do sprach er zü ir: ^{Ekkeh. 02.}
 'wip, du heft empfangen dinen beschirmer, und dine geburt wurt ihgenünstig
 und niemanne undertenig'. do nu die künigin von der empfangnißse geriet
 grossen, do sprach [sü] zü Nectanebus: 'o prophete, wie sol ich tün, so
 5 min man herwider heym kumet'? do sprach er: 'dorum nüt erschrig, wan
 ich wil dir zü helse kumen'. und mahte mit zouber, das Philippo getrou-
 mete, wie Hamon der got mit Olympiades sine wibe natürliche zü schaffende
 hette und wie er zü ir spreche: 'wip, du heft empfangen dinen beschirmer'.
 do Philippus ufgestant, do besante er sine meistere, das sü ime sagen sol-
 10 tent, was dirre troum betüte. do sprach der meister einre: 'Philippe, du
 solt wissen, daz Olympiades din frowe het eine frucht empfangen von eime
 gotte und nüt von eime menschen, und der do geborn wurt, der wurt fa-
 rende durch alle lant und sü betwingen mit dem swerte'. donoch für Phi-
 lippus heim us der reisen. do ging ime sin frowe engegen: do küste er sü
 15 und sprach: 'Olympiades, du heft nüt gesundet, wan du bist mit gewalte
 von einem gotte überkumen. das han ich in der reysen wol in eime troume
 gesehen'.

Alexander wart geborn.

Do die zit kam, do gebar Olympiades daz kint und sprach Philippus:
 20 'sit das kint ist von eime gotte empfangen, so sol men es ziehen also ob es
 min eigen sun si'. do nam men daz kint und zoch es mit grossem flusse.

Alexanders gestalt.

Nu was sine gestalt weder dem vater noch der müter glich: wan sin
 hor uf dem houbete was also eines löwen hor, sin ougen worent ungleich,
 25 eis was swartz das ander wis, sine zene spitz, sine geberde was ungestüme
 also eines zornigen löwen. er was in rechter lenge. do er ein knabe wart,
 do satte men in zü schüle, und do slüg er sich gar dicke mit den andern
 schülern und gefigete in allen an.

Do er zwelffjerig wart, do lerte men in das zü strite horte und zü
 31. 29'' ritterschaft. do der künig sach sine snelckheit, do sprach er zü ime: || 'sun'
 ich minne dine frumekheit und dine vernunft, aber ich bin trurig das dine
 gestalt mir so ungleich ist'. das truren merkete Olympiades an dem künige
 und besante Nectanebus und sprach: 'erfar mir heimeliche, was Philippus

5. man Philippus herwider B. 14. er sü und sach sü an und sprach A. 21. sun si und
 es heißen Alexander. do nam A—B. 26. lenge. donoch satte A—B.

Ekkeh. p. 63. meinet und gedenket wider mich'. do rechte er an dem gestirne bernoeh und sprach: 'sin gebang ist rein und güt gegen dir, wan die sunne siht einen sternu an, der benthmet ime sine bösen gedanke'.

Wie Alexander sinen vater dötete.

Dis horte Alexander und sprach: 'meister, sint die sternen am h^h 5 mel, von den du seist'? Nectanebus sprach: 'jo'. Alexander sprach: 'mag ich sü gesehen so es obent wurt'? Nectanebus sprach: 'jo, gang mit mir zü naht uf das velt, so wil ich dir sü zougen'. Alexander sprach: 'weistu, was dodes du solt sterben'? do sprach Nectanebus: 'ich han an den ster- 10 nen gesehen, daz ich sol von mime süne gedötet werden'. mit diser rede gingent sü bi der naht für die stat und sprach Nectanebus: 'sun, sich die sternen an und lüge, wie Hercules sterne trurig ist und Jupiters sterne frölich ist'. und do Nectanebus also über sich sach an die sternen, do sties in Alexander in einen graben und sprach: 'sit du kanst künstige dinge an den sternen sehen, warumb hütetest du dich nüt vor mir und dem graben'? 15

Do sprach Nectanebus: 'ich wuste wol, daz ich müste von mime süne sterben und kunde mich doch nüt dovor gehüten'. Alexander sprach: 'das ist geret also were ich din sun'. Nectanebus sprach: 'jo, du bist sicher min sun'. do Alexander vernam, das er sin vatter was, do zoch er in us dem graben und trüg in in den palast. do sprach sin müter: 'sun, was hestu 20 Nectanebo geton? er was doch din vatter'. do sprach Alexander: 'müter, wie hestu denne so dörllich geton, das du mir es nüt geseit heft'? in disen dingen verschiet Nectanebus und was dot. den begräbent sü mit küniglichen eren.

Don Alexanders roß genant Sucephalus.

25

In den ziten wart dem künige Phylippo ein güt jung ros geschicket von Capadocia, das was also grüm daz men es bynden müste an allen enden, wan es veras die lüte. do hies der künig machen einen hserin pferrich und leite es darin und gap ime diebe und übelstetige lüte, die züm tobe verurteilt worent, zü essende. do Alexander eins moles ging für 30 daz ros do es beslossen lag, do sach er hende und füsse vor ime ligen, die ime worent überbliben an den lüten die es hette gessen. das wun-

1. 'meinet und' fehlt A—B. 22. 'das du — geseit heft' fehlt A. getan. so seit ime die müter wie alle ding ergangen warent. in disen bb³. getan. do seit ime die müter: sun was hestu Nectanebo getan, er was doch din vatter. und seit ime wie alle ding ergangen warent. in disen b² b⁴. 23. 'den begräbent — eren' fehlt A—B. 26. 'güt' fehlt A—B.

berte in gar fere. nu was Alexander gebürstig worden und starg und ^{Ekkh.} greif mit sinre hant || in den pferrich zü dem rosse. do stretchete es sinen ^{l. c.} hals zü ime und leckete ime sine hant und sach den Alexander ane und wante sin houbet gar früntlichen gegen ime, und greif ime gemebeckliche uf ⁵ sinen rücken mit der hant. des wart das ros also gemebe, das es gegen ime smeichelte also ein hunt düt gegen sine herren. do fas er uf das roß und reit es herus und gap ime einen nammen Bucephalus. do Philippus dis ersach, do sprach er: 'sun Alexander, ich erkenne nu wol, daz es wor ist das mit von dir getroumete, und das du noch mir richjen solt'.

10 **Wie Alexander det den ersten strit.**

In disen ziten was Alexander worden 15 jor alt und sprach zü Philippo sine vatter: 'mag es sin, so schicke mich us zü strite'. der künig sprach: 'es gefellet mir wol. ich gibe dir hundert ros und 40 tusent gülden, und far enweg mit güter helse'. Alexander für gein Peseponie¹ und ¹⁵ wolte do striten mit dem künige des landes, genant Nicolaus. do der künig Alexander sach, do sprach er zü ime: 'wer bistu'? do antwurt Alexander und sprach: 'ich bin Alexander Philippes sun von Macedonie'. Nicolaus sprach: 'wer wenestu denne, das ich si'? Alexander sprach²: 'du solt nüt zü hochferteckliche reden, wan es kumet derzü das der grosse ²⁰ geminret wurt und der minre gemert wurt'. donoch gobent sū einander so herte wort, daz sū einen strit mittenander besprochen. über unlange kument sū gegen einander zü strite: do erslig Alexander alle die rittere die Nicolaus hette, und det daz mit sin selbes hant. sus gesigete er ime ane und für wider heim zü lande.

25 **Wie Alexanders vatter wart zins geheischen.**

Donoch über unlang koment künig Darius botten von Persa zü künig Philippes und hieschent ime schezunge, wan künig Philippus fas künig Dario zü dienste, das er im alle jor ein güldin ey gap. do entwürte Alexander den botten und sprach: 'zogent hin und sogent uwerme herren

3. 'und sach — gegen ime' fehlt *b*² *b*⁴. 4. gegen ime. zehant merckete Alexander des rosses wille und ging hinin zu ime und greif *A—B*. 8. 'daz es wor ist' fehlt *A*. 12. Philippo: vatter, mag es *a*⁴—*B*. 15. 'des landes genant' fehlt *B*. 17. 'und sprach' fehlt *bb*². 19. kumet dise derzu *A—B*. 24. wider heim mit grossen eren *B*. 27. schezunge und zins, wan *B*.

1. Exiens itaque Alexander venit in Peloponensem etc.

2. Tu es Nicolaus, rex Arideorum ist ausgelassen.

Ekkeh.
l. c. Dario: do Philippus keinen sun hette, do leite ime sine henne ein güldin ey, aber sit Philippus nu einen sun het, so ist sine henne unberhaft worden und leit ime kein ey'. sus schihte er die botten ler wider heim zü irne herren Dario.

Alexander betwang die von Armenge.

5

Donoch sattent sich die von Armenie wider Philippum. do schihte Philippus Alexandrum goin Armenie, daz er sü betwinge. das det Alexander.

|| Wie Philippus starp, und die ander reyse Alexanders.

Bl. 3

Zü disen ziten was ein fürste in Philippes lande, der hies Pansania¹, 10 der hette grosse begirde noch Olympiade. dovon samete er ein volg an sich und stifte ein verretunpfe wider Philippum und kam in mit maht ane, das Philippus flüchtig wart. in der flucht schoß im Pansania noch eine glesen in den rücken das er für dot uf dem velde bleip ligende: doch starp er nüt zü stunt. aber Pansania wonde, er were dot, und ging in Philippes 15 sal und nam Olympiadem mit gewalte darus. do zwüschent kam Alexander heim und vant grossen unfriden in dem lande. do zogete sine müter Olympiades gegen ime us und rüfte ime und sprach: 'Alexander, wo ist din gesig? wo ist dine glübede die du von den götten heft, das du sullest figehaft sin, das du mich und dinen vatter rechest'. do dis Pansania 20 horte, do ging er herus, das er Alexandrum gesehe. do zuctete Alexander sin swert und slüg Pansanien, das er zestunt dot gelag. und ging do zü Philippes der do verwundet was in den dot. und do in Philippus sach, do sprach er zü ime: 'sun Alexander, ich stirbe nu frölich, sit du mich heft gerochen am mime vigenbe'. mit dem worte ginc ime die sele us und 25 starp. do clagete Alexander Philippum und det in erliche begraben.

Alexander besas fines vatter riche und ermelete die alten rittere.

An dem andern tage donoch do sas Alexander in fines vatter tron, den men wonde er were sin vatter, und besamete sin volg alles und sprach:

3. heim 'seht aa²—B. 5. Die ander reise Alexanders aa⁴—B. 13. noch mit einre glesen und traf in in den A—B. 17. heim zu lande und A—B. 19. von dinen götten B. 27. 'und ermelete — rittere' seht aa² a⁴—B. alten rittere. Deo gratias a².

1. Homo nomine Pausania subjectus Phylippo.

'ir jungen und ir alten, sehent alle und beschowent invern künig Alexan-
 der und vörhtent nüt das volg von Barbarhe'. ich sol si alle twingen,
 das si uns müssent zü dienste sitzen, und wer do welle, der neme harnesch
 von mine sale und bereite sich zü strite oder weffen sich mit sine eigen
 5 harnesche'. do sprochent die alten rittere: 'künig Alexander, wir hant
 dime vatter menig jor ritterliche gebienet und hant keine kraft me: derumbe
 bittent wir dich, das du uns rehsendes erlossesest'. do sprach Alexander:
 'ich han üch lieber bi mir denne die jungen, wan der junge let sich uf sine
 jugent und erwirbet ime etwenne den dot, aber der alte blit mit rote unt
 10 mit fürsichtikeit das er düt, und lit striten me an fürsichtikeit denne an
 sterfe. darumb wil ich, daz ir bi mir sigent.'

Wie vil volkes Alexander hette.

Donoch samente Alexander ein michel volg: 22 tusent siozenger, ^{Phob.}
 fünftehalb tusent gerittens volkes und 150 schif, wan er uf dem nier auch
 Bl. 31' dicke streit'. mit diesem volke || betwang er alle welt, also ein teil hernoch
 wurt geseit. er hette willen zü varende sein Rome unt kam in Egypten-
 lant: do zogete das volg gegen ime us und enpfingent in gar erliche.

Der dicke streit.

Donoch kam er sein Syria, die widersturent ime une stritten mit
 20 ime und erlagen ime ewe vil fines volkes. och ze janzich janzich er
 und benang si.

De hette künig Darius von Persia sagen, wie Alexander sich zue
 neme alle lant zu wengen. mit Darius besagen, wie hie janzich was
 do zengent si ime zu gemoter hie nach hie janzich an Darius
 25 sine janzich hat, was er also besage hat, so verhasst er zu die hie

1. janzich mit r. anders alle. dicitur mit r. k. ...
 2. ...
 3. ...
 4. ...

5. ...
 6. ...
 7. ...
 8. ...

9. ...
 10. ...
 11. ...

Ekkeb. 64. ime einen ballen und einen frumben stap und eine güldin fanne und einen brief, der stunt alsus.

Darius brief.

'Darius, ein künig der irdenscher künige, geberer der sunnen¹, der do lühtet mit den götten von Persa, enbüte mine diener fröude. ich han gehort sagen von dir, das du vientliche kumest gegen mir mit üppiger hochfart: darumb gebüt ich dir, das du wider umbkereft zü dinre müter und rüwest in irme schoße. ich habe dir ouch gesendet einen ballen und einen frumben stap und ein güldin kennelin, das du domitte dich solt üben und schimp haben, wan ich erkenne, daz du arm bist und jung. dovon los¹ dine dorheit under wegen und dine hochfart. du meinst zü stritende mit der menige von Persa: ich sage dir daz für wore, gedenke ob du mügest gezalen die sternen an dem himel und ob du mügest züsammene bringen alle lüte die in der welte sint, noch denne mahtu der vile des volkes zü Persa nüt gleichen, der do also vil ist also des grünes in dem mere. do ist¹² ouch golbes also vil, das es der sunnen clorheit übertriffet. dovon los dich ruwen das du geton heft: wenne wiltu an dinre torheit bliben, ich schicke die zü dir, die mich an dir rechent und dich vohent und hendent'.

Disen brief hies Alexander lesen vor sinen dienern: do erschrockent sū. do sprach Alexander zü in: 'ir sülent üch nüt vörhten vor disem²⁴ tromwende. wissent ir nüt, das die hunde, die do vil bellent, aller minnest biffent? so si noch wor das in disem briefe stot, so sol uns desto noter sin gegen in zü stritende umb den richtum den sū hant'.

Alexanders brief.

An dem andern tage schreip Alexander einen brief hertwiderumb, der²⁵ stunt alsus: 'künig Alexander, Philippes sun und Olympiades, enbütet dem irdeschen künige Dario von Persa heil. es ist schande also eime durchlühtigen fürsten und mehtigen kaiser, das er eime kleinen manne soliche wort enbütet und doch alle zit vor ime in vorhten ist. wisset, das ich || kume zü dir zü stritende. und sit du heft geschriben und gesprochen,²⁶ du habest vil richtumes, damit hestu mich gereiffet, das mir desto noter

1. einen kleinen ballen B. 5. 'enbüte' aus 'enbütet' corrigirt. 25. 'der stunt' fehlt B.
26. Hf. enbütent. 29. 'noch' fehlt B. 30. 'geschriben und' fehlt A—B.

1. Parens Solis.

zū dir ist, das ich gewinne dinen richtum. und ist es, das du grosser herre ^{Ekkeh. 64.} gegen mir kleinen menschen zogest zū strite und mich überwindest, so heftu keine ere, wan du einen kleinen menschen heft überwunden: überwinde aber ich dich, so hab ich gros lop und ere; wan ich den mechtigsten kesser ⁵ habe überwunden. und das du mir heft gefant einen gebogen stap und einen syneweln ballen und ein güldin kennelin: bi dem gebogen stabe merke ich, das sich die gewaltigesten künige vor mir biegender werdent: bi dem syneweln ballen, das ich wurde besitzende die synewelkeit dirre welte: bi der güldin kenne merke ich, das ich wurde gefigen und zinsfe empfohen ¹⁰ von allen lüten, also ich kleinre man von dir grossen herren die güldin kanne empfangen habe².

Disen brief gap Alexander den botten und richtete er sich uf den strit. do Darius disen brief gelas, do schreip er sinen fürsten, sū soltent Alexander daz kint vohen. do schribent sū widerumb irem herren Dario ¹⁵ und sprochent: 'herre, du weneft, das Alexanders ein kint si: wisseft, das wir alle ime nüt mügent widerston, und er ist kumen unß an das wasser Strages³'¹.

Don magesot und pfeffer.

Do schreip Darius aber einen brief und trowete Alexandro, er ²⁰ solte us dem lande ziehen, und schihte ime einen sag mit magesot und sprach: 'also wenig du disen magesot maht gezalen, also wenig mahtu min volß gezalen'.

Do schihte Alexander herwiderumb dem künige Dario ein wenig pfeffers und schreip ime under andern worten: 'künig Darhe, du heft ²⁵ mir vil magesomen gesendet, der ist lynde und weich in dem munde: so sende ich dir ein wenig pfeffers, das ist sterker und freftiger in dem munde denne der magesot aller ist, also ist min klein volß sterker denne din gross volß'.

Und für do Alexander durch vil lant und stette und betwang die ³⁰ alle, und kam donoch gein Persa². cf. Ekkeh. 65.

2. 'kleinen menschen' fehlt A—B. 3. 'herren' statt 'menschen' A—B. 4. 'und ere' fehlt A—B. 10. allen landen und lüten B. grossen manne und herren B. 13. 'fründen' statt 'fürsten' B. 20. solte balbe us B. 26. freftiger denne der magesot miteinander. also B. 27. wenne ein grosses b² b³ b⁴.

1. Super fluvium qui dicitur Straga.

2. Rñn. läßt hier den Zug Alexanders durch Griechenland aus.

Alexander streit mit Dario.

Ekkéh.
65, 56.

Do das Darius besant, do sammente er sine fürsten und sinen wisen rot und hette rot, wie er Alexander widerston möhte. do sprach Dschar¹ Darius brüder: 'gefellet es dir wol, so tû also. Alexander wenne er wil striten, so sendet er keinen fürsten voran, wan er zoget selber vor⁵ allen sinen dienern unde stritet selber manliche: domit gesiget er. also sammele ouch dine fürsten und diener und var selber mit in zû strite'.

ib.
66,
25 — 36.

do samelte Darius ein gros volg und kam an daz wasser Thygris: do zogete⁵ Alexander gegen ime und koment zesamene und stritent gar vaste. do wart Darius mit den sinen flüchtig zehant, und erslug Alexander ir vil¹⁰ und zogete in noch untz gein Bahtram || und gewan die stat, und vant²¹ darinne Darius wip und sine zwo dõchter. in die stat satte Alexander sinen küniglichen stül und betwang alle stette do umb gelegen.

Alexander wart ein botte.

ib.
66, 70 —
67, 38.

Donoch wolte Alexander einen botten schicken zû Dario, daz er sich¹⁵ solte zû strite bereiten. also wart Alexander zû rote, das er die botschaft selber wolte tûn, und für in eines botten wise zûm künige Dario und sprach zû im: 'ich bin Alexanders oberster botte und bin zû dir gesant, das ich dir sage, das Alexander din wartet uf dem velde, und ob du wellest, das du einen dag besprechest mit ime zû stritende'. do sprach²⁰ Darius: 'du redest gar gebürstefliche: wol dan, gang mit mir essen'. und satte in zû dische. nu was Darius fürsten einre, genant Anepolis, der wart zeimol gesant zû Alexanders vatter, den zins zû heischende, und hette den Alexander des moles gesehen, der sas gegen Alexander zû dische und ging zû Dario und sprach: 'herre, der botte den du sihest, der ist²⁵ Alexander selber'. do merkete Alexander wol, das er vom ime seite, und sprang uf und erwüschete der diener eime vor dem tische das lieht, und sas uf sin ros und reit entweg. des jagetent ime die von Persa noch untz an das wasser Straga, und reit Alexander darüber: und e die nochjagen-

3. 'möhte' über der Zeile. Desiather aa⁴. Dsiather a². Dsiathar a². Achsiater B.
4. hû also Alexander düt: wenne B. 5. fürsten us, er zoget B. 7. ouch besame du dine dd² d⁴.
8. do sante Darius us und sammente ein gros a⁴. 10. Bactram A—dd² d⁴. Baecranth d².
13. 'alle umbe gelegen stette A—B. 23. zweymol a². vatter noch dem jinsf und hette A—B. 24. zu tische und erkante in an sinre stymen und an andern zeichen und ging A—B.
25. Ueberschrift: Darius und Alexander strittent A—B. Sf. sif. 27. 'vor dem tische' fehlt B. 29. 'Straga' fehlt d² d⁴.

1. Ocsiather, frater regis Darii.

den an das wasser komet, do was das ys zersmolzen, das sū nüt fürbas möhtent.

Darius und Alexander strittent mittenander.

Sus kam Alexander zū den sinen und samente sin volg. do noch kam Ekkeh. 67,39 — 68, 10.
 5 Darius mit eime grossen her zū Alexander und strittent gar vaste, das vil volkes wart erlagen. also wart Darius flüchtig und entran in sinen palast und sprach: 'we mir, was betrübede het min lant begriffen, das Darius also ist genhdert, der also vil lant het betwungen'. und verschreip Alexandro um gnobe und erbermede und globete ime vil gütes umb fri-
 10 den. das wolte Alexander nüt tūn und wolte nuwent striten. do rüstete sich Darius aber uf zū strite und verschreip Porus dem künige von Endion umb' helfe. hie zwüschent zogete Alexander in Darius lant herzū bas: do wart sich Darius gar fere vörhtende.

Wie Daryus Aarp.

15 Do worent zwene von Persa, die hortent, das Alexander nohete. do leitent sū ane, wie sū Darium heimliche erflügent, und versohent sich Ekkeh. 68, 10—30.
 grosse gobe darumb zū enpfohende von Alexander, so sū sinen vient erflügent. sus fundent sū Darium alleine in sine palaste gonde, und zugent ir swerte us und gingent zū ime. do sprach Darius: 'o aller mine lie-
 20 besten diener hievor, aber nu mine herren, warumb went ir mich dōten? nüt dīnt so übel an mir: ich || weis wol, das Alexander es an üch richet'. do slügent sū in mit den swerten und lieffent in für dot ligen und gingent sū sich verbergen, unz das sū enpfündent, wie es Alexander gefiele.

25 Do kam Alexander herzū mit sine volke unz in die stat, und ging Alexander in Darius palast und vant in ligenbe uf der erden wol halber dot. do weinde Alexander und zoch sinen keiserlichen mantel us und deckete in domitte und umbving in weinende und sprach: 'stant uf, herre Darius, und sist ein herre des riches zū Persa also vor'. do reckete Da-
 30 rius sine hant herfür und hiels Alexandrum und kuste in für sin herze und sprach: 'sun Alexander, nüt überhebe dinen müt, ob du joch alle welt twingest: gedenke wie es ein ende nimet. sich mich ane, wie ich gestern was und wie ich hūte bin. ich was ein herre über menig lant: nu

18. 'gonde' fehlt A—B. 19. 'e' statt 'o' b² b⁴. 20. 'hievor' fehlt B. 27. 'und deckete — weinende' fehlt b² b⁴.

habe ich an mir keinen gewalt und lige hie in disem pulver, wie hoch herre ich was. dine hende süllent mich begraben. die von Macedonie und von Persa süllent hinnanfür me ein volg sin und ein rich. ich bewilhe dir mine müter und min wip, und mine dohter Roxami zû der e, wan ir sint bede von güter art. mit disen worten verschiet Darius. do hies Alexander sinen lip bereiten noch küniglicher gewonheit zû begrebebe, und nam in uf sine ahfel mit den von Persa und half in zû grave tragen, und weinde daz volg nüt alleine umb Darius dot, me ouch umb Alexanders tugent.

Ekkeh. 68, 30—43. Noch Darius begrebebe do gebot Alexander dem volke zû samene = und sprach: 'ich wil, das in ieglicher stat die fürsten und die rihter bli- bent also bi künig Darius ziten, und das men in gehorsam si'. und ordente alle ding in dem künigriche. do koment die zwene mörder für in und wondent grossen lon enpfohen, das si Darium hettent ermürdet: do hies er si enthoubeten. und nam do Darius dohter Roxami zû der e und be- gingent eine herliche brunluft.

Alexander erslûg den künig Porus von India.

ib. 68—69. Noch dirre brunluft horte Alexander sagen, das künig Porus von Endigon gegen ime zogete Dario zû helfe. do für Alexander gegen ime wider Endion durch manig gross lant und gebirge. hindennoch koment = si zûsamene mit grossen volke und strittent 20 tage nohenander und wart zû beden [siten] unzelliche vil volkes erslagen und ouch künig Porus.

Alexander was keyser über alle welt.

ib. 61, 65. Donoch für Alexander durch alle welt ginesit meres unß zû der sunnen usganc, und wele lant sich nüt woltent an in ergen, die überkam = er mit strite, das er ein herre und ein keiser hies über alle welt. hienoch buwete er die stat Alexandria und satte dohin des riches stül.

Alexander kam in den luft.

ib. 70, 51. Donoch det er sich zwene griffen tragen also hoch unß an den himel, das in alles ertrich duhte also kleine also ein pfol in dem wasser, und daz =

4. Roxani A—B. 17. 'von India' fehlt A. Alexander wart figiā und erslûg künig Porus B. 18. Sf. Pporus. 20. koment Alexander und [künig A] Porus zusament A—B. 24. alle lant unße der sunnen A—B. 29. 'unß' fehlt A—B.

Bl. 33' mer || also ein slange, der sich umb den pfol hette gewunden, also ginc es umb das ertrich.

Alexander kam an des merces grunt.

Donoch det er machen eine glesin stuben die allumbe gehebe was, ^{Ekkheb. 70, 56.}
 5 und lies sich do inne an des merces grunt. do sach er maniger hande merwunder von vischen und von tieren in dem mere: die gap er alle gescriben sinre miter und sine meister Aristotiles.

Donoch wie Alexander kam zû der künigin Candacis und zû den stritbern frowen Amazones und zû den böumen der sunnen und des mones, die do reben kundent unß das got geborn wart, und vil andere wunderliche ding die Alexander het geton, das losse ich hie alles under wegen durch der kürze willen. der es aber gerne wuste, der lese die historie und das büch das von Alexanders leben seit: do vindet men das alles und vil andere wunderliche ding¹.

15

Don Alexanders gewalte.

Do Alexander alle lant gegen der sunnen usgang hette betwungen, ^{ib. 75, 17—20.}
 do für er wider gein Babilonie. do koment botten zû ime von allen landen gynesit und hie dissit des merces: wan wie doch Alexander was in dem lande do die sunne usget, so vorhte men in doch do die sunne under
 20 get, und dovon kam von aller der welte botschaft zû ime unde schichtent ime kleindötter und goben also irne herren. und do det Alexander einen güldin tron machen zû Babilonie, des glich nüt were in allen landen².

Wie Alexander starp von vergift und sin rich wart in 12 geteilet.

Zû disen ziten was Alexanders fürsten einre³, der hette vil wider
 25 Alexander heimeliche geton die wile er usser lande was: derumb vorhte ^{ib. 75, 20.}

1. slange der sich drumbe hette A. slange sich drumbe het B. 'also — ertrich' fehlt A—B.
 12. der sücke es in der historien und büche von Alexanders leben, do vindet er es alles B.
 15. Ueberschr. fehlt B. 23. 'von vergift — geteilet' fehlt A—B.

1. S. den Abschnitt: De mirabilibus rebus, quos Alexander vidisse dicitur in Ekkehard Chron. p. 70 f. und in der oben citirten Hist. Alexandri, woraus Königsh. Einiges in den beiden vorhergehenden Absätzen mitgetheilt hat.

2. Von diesem Thron steht nichts bei

Ekkehard, wohl aber in der historia Alex.: Inter hec siquidem Alexander fecit in Babylone thronum aureum fabricari cujus similis non reperiebatur in orbe etc.

3. Quidam Antipater.

er sich und drahtete, wie er Alexandrum möhte mit vergift geböten. und leite ane mit sine süne Iolus, der was Alexanders schenke und gar wert und liep von Alexander. also gap birre Iolus vergift Alexandro in eime dranke. zehant lies Alexander einen grossen schrey und gehüp sich übel und nam eine vebere und sties die in den munt und hals, das die spise 5 und drang solte von ime oben us varen. do nam Iolus die vebere also ob er sine herren helfen wolte, und sties ouch vergift in die vebere und gap sü do Alexandro anderwerbe. also wart ime ie wurst und noch me we, das er sich in der nacht wolte selber erdrenket haben.

Ekkeh. 75, 35. An dem andern tage, also er sich übel gehüp und wol merfete das 10 er sterben müste, do besamete er sine fürsten und diener und manete sü, daz sü soltent fridelich under einander leben, und ordente sin selgerete ¹.

Com. Hester c. 5. und wan er kein kint || hette *|do teilete er sine lant und rich under sine 12 fürsten, und nante sich ieglicher einen künig. und also er sine müter und sine frowe und sine 12 fürsten hette usgerihtet und wol versorget, 15 do starp er also er was 32 jor alt und hette 12 jor gerichset und die welt betwungen ginesit meres.* und hette in der dot nüt fürkumen, so wolte er ouch her über mer sin gefarn und Rome und bütsche lant ouch han betwungen. also Alexander starp, das was vor gotz gebürte 320 jor ².

Com. L. c. *|Noch Alexanders tode do friegetent die 12 fürsten die sich künige 20 nantent, under einander und verhergetent und zerstörtent sich selber umb das rich, das ir ehtewe wurdent vertriben und ir viere den gewalt und herschaft alleine behübent. und worent das dise viere.*

Ekkeh. 75, 58. (Beda 11, 182). Ptolomeus wart künig zü Alexandria über alles Egiptenlant, do nu ist künig der soldan von Babilonie. Philippus Alexanders 2. brüder wart künig zü Macedonie. Seleucus behüp die künigrich zü Syrien und zü Babilonie, do ouch nu ist der soldan von Babilonie. Antigonus nam daz künigrich zu Frigia und Asya. sus hettent und

3. birre Iolus Alexander die vergift zu trinkende. do schrey Alexander der zehant und gebur sich übel und merfete wol daz er sterben muste und besamete sine fürsten und diener A—B. 12. selgerete und beilete sine lant und sin kersertum under sine 12 fürsten. mit disen worten ging ime die sele us und was 32 A—B. 17. 'ginesit meres — 320 jor' fehlt B. 19. 'also Alexander — 320 jor' fehlt A. Ueberschr.: Von Alexanders nachkomen B. 20. 'die sich künige nantent' fehlt A—B. 23. 'und worent — viere' fehlt A—B. 24. Bartholomeus a³ a⁴—b³. 'zü Alexandria' fehlt B. 'do nu — Babilonie' fehlt A—B. 26. Eulencus a². Eulencus a³. Eulencus b². Eulencus b³. 27. Babilonie do nu der heyden kerser wonet den wir nennent den soldan von Babilonie A—B.

1. Statim fecit venire notarium et ordinavit testamentum.

2. Hieron., dem Königsh. im allge-

meinen bei der Zeitrechnung folgt, hat das richtige Datum. Olymp. 114, 1, welches dem J. 323 entspricht.

befoßent die vorgeanten vier fürsten die vier rich und keshertüme in der welte, die Alexander vor alleine besas.

Alexanders müter und sin wip und sin sun wurdent gedölet.

Noch dem vorgeanten Philippo Alexanders brüder wart künig zü ^{Ekkeh. 76, 9.}
 5 Macebonia ein fürste genant Cassander. dirre erslüg Olympiadem Alexanders müter und Roxami Alexanders wip und alle die Alexander zü gehortent, das er vor in beste sicherer were und nüt würde von dem riche gestoffen.

Duch dötete er Herculem Alexanders sun den Roxami gebar noch
 10 Alexanders tode, also er was worden 14 jor alt.

Von den künigen in Egipten und zü Anthiochia.

*Die andern künige losse ich under wegen und sage von den künigen zü Egipten und Antiochia, die do worent noch Alexanders tode unß an die zit das die von Rome hettent den ersten keshser Julium.

15 Noch Alexanders tode wart künig über Egiptenlant Ptholomens genant Sother, also vor ist geseit, und richsete 18 jor¹. dirre sprach, ^{Com. Hester c. 6.} er wolte betten in dem tempel zü Jerusalem. daz geviel den Juden wol,² und do er in den tempel kam mit drügnisse, do beroubete er den tempel und ving die Juden alle man und wip und kinde, und fürte die in Egipten und verkoufte sü, das gross ellende und jomer über die Juden kam.

Der ander künig in Egipten hies Ptholomeus Philadelfus, richsete ^{Ekkeh. 78. (Com. ib. 7.)} 38 jor. dirre was hiberbe: er erlidigete die Juden und die gefangen.
 34 || er hette kunst liep und vil bûcher. davon schihte er gein Jerusalem zü Eleazar der Juden bischove, das er ime schiden solte die wifesten under
 25 den Juden, die ime die bibel mahtent von abrahamesch in sine kriesche sproche, das er es verston kunde, wan es ein Grecus was. also sante ime der bischof 70 meistere die das dotent und die alte e in kriesche sproche brohtent. dise meistere heissent 70 interpretes, und geschach vor goß geburte 300 jore.

3—314, 31 ist in A—B in äußerster Kürze gegeben. S. den Absatz S. 315. 18. Sf. dem. 19. Sf. am Rand roth: 'die Juden wurdent gefangen'. 27. Sf. 72.

1. Alle mir bekannten Quellen von Königsb. geben 40 Regierungsjahre an.

2. Die Stelle bei Comestor, welche der Autor offenbar vor Augen hatte, meint dies anders: Et ascendens in Hierusa-

lem die Sabbati sciens ea die Judeos arma non moturos sub simulatione sacrificandi deo, nullo contradicente, intravit.

Ekkeh. 79, 39. Ptolomeus genant Euergetes richsete 26 jore. bi dis ziten mahte
Com. c. 8. ein Jude genant Ihesus Sydrach das buch genant Ecclesiastes und
Sapiencie.

Ekkeh. 79, 62. Ptholomeus Philopater richsete 17 jor. wider disen für Anthiochus
der grosse künig von Syria und erslüg in und bettwang Egipten, Persam⁵
und Judeam, und mahte die Juden ime dienen unß daz in die Römer zu
helfe komet.

Com. Hester c. 11. Ptholomeus Ephfames des vorgehanten sun. dirre det den Juden
Ekkeh. 81, 55. also we, das sü apgötte anebetten müstent. disem gap der grosse künig
Anthiochus sine dohter Cleopatram und mahte mit ime einen friden.¹⁰

ib. 81, 59. Dirre Anthiochus hette ouch einen sun, genant Anthiochus Epifames
et illustris. dirre Anthiochus Epifames für gein Jerusalem und erslüg
vil Juden also in libro Machabeorum geschriben stet. wider disen streit
Mathathas mit sinen fünf sünen genant Machabei, und darnoch Judas
Machabeus sin sun: der buwete den tempel wider.¹⁵

ib. 83, 13. Dirre Anthiochus Epifames richsete 12 jor. der streit vil mit den
Juden, also vor ist geseit. bi sinen ziten zerginc daz rich zu Macedonie,
wan es die Römer an sich zugent.

ib. 85, 16. Anthiochus Eupater richsete 2 jor. der was des vorgehanten An-
thiochi illustris sun und wart erslagen.²⁰

ib. 85, 26. Demetrius Sothers sun richsete 12 jor. bi dis ziten wart Judas
Machabeus erslagen vor goß gebürte 250 jor¹. disen Demetrium erslüg
Alexander, derumb daz er sinen vatter Eupater vor erslagen hette².

ib. Alexander der vorgehante richsete 10 jor³. disen erslüg Demetrius
des vorgehanten Demetrius sun.²⁵

ib. 85, 38. Demetrius der selbe richsete do noch — jor. disen vertrieb Anthio-
chus des Alexanders sun.

ib. 85, 38. Anthiochus der vorgehante richsete 15 jor⁴. dirre wart von Tryphon
sime fürsten verretliche erslagen.

ib. 87, 14. Tryphon der vorgehante richsete 19 jor. dirre wart von dem riche³⁰
verstoffen von den Römern⁵.

26. Zahl fehlt.

1. Im J. 255 nach Hieronymus.

2. Vielmehr seinen Bruder Eupator:
Alexander, frater Eupatoris, occiso
Demetrio ꝛc.

3. 4 Jahr steht bei Ekkehard; Kön.
folgt Hieron. Chron. 129.

4. Regnavit contra Demetrium
annis IV, sed quarto anno — occisus
est. Königshofen wirft offenbar den An-

tiochus VI mit Antiochus VII Sidetes
zusammen, wie im Folgenden den Try-
phon mit Antiochus VIII Grypus.

5. Antiochus, qui et Gryphus,
frater ejus Antiochus Cizicenus —
contendebant inter se per annos XIX
et ex hoc regnum illud — in Ro-
manorum ditionem cessit.

*Wan bi den ziten gingent die Römmer uf an gewalte und noment zū von tage zū tage, das sū die vorgeanten künigriich betwungent und über die selben und über alle welt herren wurdent, also hernoch in dem Bl. 34'' andern || capitel wurt geseit, do me von den Römern und iren keysern 5 und künigen stet geschriben.

Hie het daz erste capitel ein ende und vohet hie ane daz ander capitel von den keysern und künigen zū Rome.

S. oben S. 313. Die künige in Egypten. Noch dem vorgeanten Ptholomeus (Partholomeus a³) unge an die zit das die von Rome hettent den ersten keyser worent zu Egypten noch einander dise hienoch geschriben künige: Philabelfus, Guergetes, Pphlopater, Epifanes, Philometer, Guergetes, Sothet, Alexander, Sykon, Dyonistus und Cleopatra. in disen ziten gingent die Römmer uf A—B. 2. vorgeanten vier künigriich überkoment und betwungent A—B. 3. die selben künigriiche und über die welt mittenander richsetent und herren worent A—B. 4. 'inne' statt 'me' B. Nach 5. Hie het das erste capittel ein ende A—b³ b³.

II.

Sie vohet ane das ander capitel bis büches, in dem geschriben stet von allen römischen künigen und keysern die von gotz gebürte gewesen sint unß an dise zit, also men zalet von gotz gebürte vierzehenhundert jor.

M. Pol.
praef. 1.

Sit nu die keyserre und bebeste iren nammen hant von Rome, derumb wil [ich] vor etwas sagen von Rome und von andern dingen, daz ich beste bas kume uf die materie von keysern und bebesten zû redende¹.

Von vier rychen in der welte.

p. 3. Zûm ersten sol men wissen, das menig künigrich ist gewesen in der welte, aber under den allen so sint vier grosse und rehte rich ober keyserthum gewesen.

10

Das erste rich und keyserthum was in der grossen stat zû Babilonie. das selbe rich ving ane bi Abrahames ziten von künig Nemrot und Nynus uf 21 hundert jor vor gotz gebürte und bleip uf 13 hundert jor, unß das es zerstört wart von künig Cyrus von Persa, also vor ist geseit².

ib.

Das ander rich was in dem lande Affrica zû Carthago wider der sunnen mitdag: das ving ane do die stat Carthago gebuwen wart vor gotz gebürte 1050 jor und werte uf 700 jor, unß das es von den Römern zerstört wart, also hernoch wurt geseit³.

1. Sie vohet ane das ander cappittel von allen den römischen künigen unde keysern B. 2. keyseren. und das ist nit erlogen a³. 3. 'also men — jor' fehlt A—B. 5. 'und von andern — von keysern' fehlt B. 11. Babilonie do der hohe turn zu Babilon inne stunt. das selbe rich A—B. 12. 'von künig — Nynus' fehlt A—B. 13. 22 hundert jor A—B. 12 hundert A—B. 15. Carthago. das ving an uf nünhundert [8 hundert b² b¹] jor vor gottes gebürte und werte syben hundert jor unße A—B.

1. Von hier an ist Martinus Polonus Hauptquelle; ich citire wie immer nach der Baseler Ausgabe von Herold 1559 Fol.

2. C. 284.

3. Die Gründung von Carthago setzt

Hieronimus in das J. 974 nach Abraham, d. i. nach seiner Zeitrechnung 1047 vor Christus (s. Euseb. ed. A. Schöne p. 61); Königshofen folgt dieser Zeitbestimmung in runder Zahl und giebt zugleich nach Ekkehard 84, 63: igitur

Das dirte rich was wider septentrio zū Macebonie: das ving ane von dem grossen Alexander uf 3 1/2 hundert jor vor gotz gebürte und zerging zehant noch sime tode.

*Das vierde und das mehtigeste rich ving ane zu Rome, do es ouch noch ist und blißen sol unß an den jungesten dag, noch dem nammen zū nemene und nüt noch dem gewalte oder geslechte: wan wie wol ein kaiser oder römischer künig ist und sin sol von dütscher zungen und geslechte, so het doch er und das rich den namen von Rome, das er heisset ein römischer kaiser oder künig und sin rich das römische rich.

10 Von Rome und wie die lüte hievor lebetent also vihe.

Rome het alsus sinen ursprung und anefang: uf 15 hundert jor vor gotz gebürte do wart der wise man Saturnus von sime sūne Jupiter vertriben us Kriechenlant und kam her über mer gein Italam do nu Rome ist, und vant in den welben || und uf den bergen do umb vil lütes die do wonetent und lebetent also vihe, wanne sū ohffent eicheln, obes, mysch und hunig das sū one erbeit fundent. ir cleider worent usser loube und graße gemacht also questen und maßen. sū wustent umb keine sippeschaft noch brunluft: ie eis ging zū dem andern also das vihe düt. do wisete und lerte dirre vorgenante Saturnus das volg noch menschlichen sitten leben und korn und win buwen und hūser und cleider machen. hievon hette in das volg für iren herren und künig und ouch für einen got.

Noch Saturnus richsetent sine sūne und ir nachkumen uf anderhalb hundert jor. do wart Troehe zerstöret. do für der herzoge Eneas mit Anchises sime vatter und sinen fründen von Troehe und kam ze jungest mit 12 schiffen vol lütes ouch gein Italam do nu Rome ist, und buwete do etwie manig kleine stettelin und bürge und worent künige über das volg. donoch durch der fruhthierkeit des landes und wolgelegenheit an wasser und an weide, do komet vil herren mit irme volke von andern

1. 'wider septentrie' fehlt A—B. das ving an uf 350 jor vor gottes geburte bi des grossen Alexanders ziten der ouch alle welt betwang und zerging A—B. 9. 'kaiser ober' fehlt B.
 12. 'Jupiter' fehlt B. 14. lütes wonende die lebetent A. 'do wonetent und' fehlt B.
 15. ohffent nuwent eicheln und obes und kessen und milich B. 23. Troehe die stat zerst. B.
 25. mit funf schiffen B. 26. künige und herren über B.

Kartago septingentesimo anno postquam condita est, deleta est, die Dauer des Reichs auf 700 Jahre an, ohne zu beachten, daß beide Zeitbestimmungen

nicht zusammenpassen; denn Karthago wurde bekanntlich erst im J. 146 vor Chr. zerstört.

landen ouch dohin und buwete ieder herre ime selber ein castelle oder ein bürgelin do er und die finen inne monetent und worent.

Don Romulus und Remus.

M. Pol.
6.

Hienoch über vier hundert jor wurdent zwene knaben geborn von des vorgeanten Eneas geslechte, genant Romulus und Remus. dirre 5 zweiger knaben atte genant Munitor¹ was ein künig über das vorge= schriben volg und wart von sine brüder Amulius von dem künigriche ver= stoffen und vertriben.

Wie hirten einen künig vertribent.

ib.

Do nu bise zwene knaben zü iren tagen komet, do sametent sü die 10 hirten in dem lande do umb und ander böfewihte und mahtent ein grosse geselleschaft und vertribent den künig Amulium und hulfent irme atten Munitor wider an das rich und richsetent mit ime.

*Sie ist ze wissende, das es nüt umbilich ist das hirten einen künig vertribent: wenne in den ziten worent das meiste teil in der welte alles 15 hirten und lebetent irs vihes, und was ouch das vihe ir grofter richthum und schatz zü den ziten in der welte. men koufte und verkoufte mit vihe, also men nu düt mit pfennigen. dovon kumet zü latyne pecunia a pecus. ouch ist vil antwerg sither worden die do zü mole nüt enworent und irs vihes pflogent. 20

*Duch ist noch hütēs tages vil hirten umb Rome: von den werdent underwilent die bilgerin uf den strossen me beroubet und geschebiget denne von anderm volke. nu kume ich wider an die erste rede.

M. Pol.
6 u. 7.

Do die zwene knaben || Romulus und Remus irme atten an das 21. 35'' künigriche gehulfent und sü noch ime richsetent und vil stettelin und bürge 25 worent gemacht do nu Rome ist, also vor ist geseit, do mahtent Romulus und Remus eine mure umb die stettelin und bürge alle, das sü alle wur= dent umbgriffen mit einre muren, das es eine stat wart, und nantent die Rome noch irme nammen. bis geschach vor gotz gebürte 7¹/₂ hundert jor.

2. 'und worent' fehlt A—B. 4. Hienoch uf 300 jar d² b⁴. 7. Aurelius d. 9. Ueber= schrift fehlt B. 17. verkoufte die ding mit A—B. 18. 'dovon kumet — pecus' fehlt A—B. 22. 'underwilent' fehlt A. werdent bise die B. 'ermorbet' statt 'geschebiget' A—B. 23. von seinre hande volke A—B. 27. 'das sü alle — muren' fehlt A—B. 29. nammen. alsus het Rome sinen anevang. bis B.

1. Munitor, richtig bei Mart. Pol.

Don dem ersten künige zů Rome.

Also nu Romulus und Remus die stat Rome gemacht hettent, do ^{M. Pol. 10.}
worent sů ouch die ersten die do herren und künige über die selbe stat wo-
rent und über das volg do umb. donoch zehant wart Remus erslagen
5 und richfete Romulus alleine und erwelte hundert manne von den eilte-
sten und wisesten zů Rome, mit der rote er wolte alle ding usribten, unt
nante die senatores a senex, wan sů alt worent.

Don dem ursprung der ritter.

Er erwelte ouch us dem volke die aller frumesten und die sterkesten ^{ib.}
10 uf tuzent man, die sine diener und der stette beschirmer und behüter sol-
tent sin, und gap den einen nammen, das sů soltent heißen ritter, das ist
also vil gesprochen also düfinger, wan ir tuzent worent: derumb heißet
ouch ein ritter zů latyne miles, wan er von der zale mille ist kumen¹.

Do dirre Romulus der der erste künig in der stat zů Rome was, ^{Ekkeh. 50. 59.}
15 gerichtet hette 38 jor, do wart er von dem tunre erslagen.

Der ander künig.

Noch Romulus wart künig zů Rome Numa Pompeius, der richfete ^{M. Pol. 10.}
41 jor. der was der erste der do orbente, das men den rittern und sol-
benern solte solt geben. und det die zwene monete genner und hornung
20 zům jore, wan das jor hette vormols nuwent 10 monete
und was doch also lang also ignote.

Donoch richfete Tullius Hostilius 32 jor. der was der erste der zů ^{ib. u. Ekkeh. 51. 59.}
Rome kostper kleider von purpur und von beslegebe ane det. ze jungest
wart er und alles sin gefinde von dem tunre verbrant.

25 Ancus Marcus richfete 23 jor. dirre mahte die erste brucke zů ^{M. Pol. 11.}
Rome über das wasser.

Tarquinius Priscus richfete 37 jor. dirre mahte das capitolum zů ^{ib.}
Rome, das ist ir pfalze und rothus, und wart erslagen.

1. Von dem ersten künig von Rome also Romulus und Remus nů die stat Rom machten a².
7. 'a senex' fehlt A—B. 12. das ist gesprochen düfinger B. 14. 'in der stat' fehlt B.
15. 33 A. 28 B. Ueberschrift fehlt A—B. 17. Roma [Neuma a²] Penvisius A—B.
Eine spätere Hand hat am Rande corrigirt: Pompilius. 19. Hf. am Rande roth: 'Genner
und hornung'. 21. 'und was — also ignote' fehlt A—B. 25. noch diseme richfete Ancus
33 jor A—B. 27. donoch richfete Priscus Tarquinius 37 jor A—B. Capittelum b.
capittel b². 'zů Rome' fehlt B. 28. dsalze ober ir rihthus und wart B.

1. Der ganze vorstehende Satz ist pugnatores elegit, quos a millenario
Umschreibung der Worte: mille etiam numero milites appellavit.

M. Pol. 11. Servius Tullius richtete 34 jor. der was der erste der zinse und bette und stüre erdohte zū heischende von dem volke zū Rome. derumb wart er erslagen von dem volke ¹.

Noch diesem richtete Tarquinius der hochvertige 35 jor.

10. Dirre was der sybende und der hynderste künig zū Rome. er erbihte ⁵ die penen und martel die men gefangen lüten ane dūt, also ketten, rhyng, ysenhalten, turne und kerker und semeliche ding.

Wie da; künigrich zū Rome zerging von der künige hochfart und übermüt wegen.

Ekkch. 55. || Dirre vorgeante Tarquinius hette einen sun der hies ouch Tar- Bl. 36^r
 quinus, der verlies sich uf seines vatters gewalt und treip vil hochbart und mitwüllen zū Rome. hyndennoch ging er gewessent in eins richen burgers hus zū Rome, der wile der burger nüt doheyme was, und notzogete und beslif des burgers frowe genant Lucrecia. dis clagete Lucrecia schrigende und weinende irme manne Colathno und irme vatter und allen ¹⁵ iren fründen und bat sū, das sū dise smochheit nüt ungerochen lieffent. und also ir fründe alle bhinander worent, do nam sū ein messer in die hant und sprach vor den fründen und vor dem volke: 'wele frowe hienoch ir e breche und sich entschuldigen wolte mit mir und sprechen, ich hette es ouch geton, die sol erzougen, das es ir also leit si also es mir ist, wie doch ich sin be- ²⁰ twungen bin, und sol tün also ich'. und mit disen Worten stach sū ir selber das messer in den lip, das sū ansette starp. do wurdent ir fründe und das volg und gebigene mittennander in der stat so sere betrübet und erzürnet, das sū den künig und sinen sun, der dise edele frowe Lucrecia genotzoget hette, vertribent von Rome mit allem sime geslechte und sprochent: 'wir ²⁵ wessen keinen künig noch eigenen herren me haben über uns, wan sū tri- bent zū vil mitwüllen mit uns und mit unsern wiben und kinden'. also zergingent die künige zū Rome, der syben worent nohenander gewesen und gerichset hettent ^{2 1/2} hundert jor von dem anefange der stette.

1. Ueberschrift: Von zinsen d² d³. donoch richtete Servius Tullius 34 jor A—B. 3. 'von dem volke' fehlt A—B. 4. 25 A—B. 8. Ueberschrift: Von der frowen Lucretia A—B—
 10. 'vorg. Tarq.' fehlt A—B. 12. eines edelmans hus zū Rome die wile der edele burger B—
 13. Hf. am Rand: 'Lucrecia'. Lucretia über irgn willen A—B. 15. weinende iren fründen und irme manne Colatino und bat sū B. 25. sprochent die von Rome: wir B. 29. Rette ¹¹³ zū Rome B.

1. Tandem occisus est a Tarquinio Superbo steht bei Mart. Polonus.

Von den zwein meystern und rot zu Rome.

Donoch also die Römer hettent iren künig und herren vertriben also vor ist geseit, do mahtent sū under in selber alle jor zwene meistere und einen rot in der stat, die die stat und das lant soltent usrichten, und er-
 5 kuzent die meistere under den edeln und unedeln, die sū für wisest und frumest hettent. men lies ouch den selben meistern und dem rote den ge-
 walt nüt lenger denne ein jor, derumb daz sū nüt hochvertig wurdent von der lenge des gewaltes. men mahte ouch der meistere zwene und nüt einen,
 10 dovon ob ein meister überbrette und unreht tūn wolte, das ime der ander
 meister widerstünde und starg genüg wider in were.

Die Römer ginent uf alle wile der gewalt an der gemeinde stunt.


Zū disen ziten also die Römer an der ersten hettent künige, do ging ir gewalt kume vier myhlen weges von der stat¹, aber do sū an des künig-
 15 ges stat mahtent meistere und rot von der gemeinde, die worent so frum
 und gewunnet so grossen flis und ernest umb der stette nutz und ere und gemeinen nutz der stette und landes, das sū mit disen meistern alle welt betwungent und brohtent under iren gewalt. sus richsetent die Rö-
 mer mit disen meistern uf 460 jor² und ginent an gewalte wunderlichen uf unz das sū kaysar gewunnet.

36''

|| Die Römer sint ignote nüt mehtig.

Donoch uf 46 jor vor gotz gebürte, also die Römer aber künige und kaysar gewunnet, do ginent sū wider abe an gewalte von tage zu tage, das ir gewalt nu kleine ist, und also ich es gesehen habe so scheke ich die
 von Strosburg oder die von Menze oder von Külle also mehtig also die
 von Rome. und worent die von Rome hievor mehtig und herren über

1. zu Rome unde nach dem also die Römer ire heren hetent vertriben a². 3. geseit und ouch billich was, do B. 4. 'in der stat' fehlt A—B. 5. meistere und den rot von den edeln A—B. 11. Ueberschrift fehlt A—B. 12. 'an der ersten' fehlt A—B. 13. stat Rome, aber B. 14. 'von der gemeinde' fehlt A. 15. ernest umb gemeinen nutz und gut der stette und des landes, das sū A—B. 16. Gf. bisem. 18. 440 jor a²—B. 19. 'unz das — gewunnet' fehlt A—B. 21. Donoch do sū aber künige A—B. 24. 'ober von Külle' fehlt A. 'Menze ober von' fehlt B. mehtiger denne [also mehtig also B] die von Rome zu disen ziten. welre ouch ein meister und ein richter was gewesen [ein jor A] zu Rome vor gottes geburte, den hette man für mehtiger und frumer und fürnemer denne beheinen der künige die dovor herren worent über die von Rome. und was das derumb A—B.

1. Vix adhuc usque ad quintum
 =  imum lapidem. M. P.

2. Qui ordo permansit — annis
 408 usque ad Julium Caesarem. Ekk.

alle welt, die wile ir gewalt an der gemeinde stunt, und was das berumb das si wogetent ir lip und güt, fründe und müt durch des gemeinen nutzē willen.

Ein gewaltiger zu Rome was arm.

Ekkeh.
56, 29.

Das wart wol schin an eine meister genant Lucius Valerius, der was der gewaltigeste, frumeste zu Rome. do der starp, do war er also arm das men nüt bi ime noch hynder ime vant domitte men in begraben möhte und sin lipbevil begon. do müstent in die stat tün begraben uub bestatten von dem gemeinen güte.

Rome wart gewonnen.

10

M. Pol.
12.
Ekkeh.
59, 43.

In dem jore do men zalte von der stette anefange 315 jor, das was vor goz gebürte 435 jor, do kriegetent die Walhe von der Hohen Se¹ mit den Römern und verhergetent das lant alles umb Rome. do zogetent die von Rome us und strittent mit in: do wurdent die Römer erslagen und wart Rome gewonnen und anegestossen mit füre. do entran der Römer vil uf das capitolum, das ist der Römer rothus und ist eine schöne burg. do besoffent die Walhe die burg.

Eine gans behüp eine burg.

Ekkeh.
59, 43.

Und in der naht do worent die Römer uf dem capitolio von dem stritende und fliehende also müde worden das si alle flieffent. des hettent die Walhe das capitolum bi erstigen und gewonnen. do schrey eine gans so vaste uf dem capitolum, das der houbetman erwachete und das capitolum erwerete unde behüp. donoch gobent die Römer tusent marg golbes den Walhen, das si us Rome fürent. und do die Walhe us Rome koment, do zogetent in die Römer noch und erslügent si alle und noment ir güt wiber und ouch was die Walhe hettent.

3. willen und stelletent nach seime güte in selber B. 4. Ueberschr.: ein armer ammeister zu Rome B. 6. 'frumeste' fehlt a. gewaltigeste und fürnemiste a². 7. 'bi ime noch' fehlt A—B. damit men sipe lipbevilhe möchte begon, und mußte A—B. 12. 430 jor A—B. 14. us gegen in und A—B. 15. füre psalze und rihtehus. do B. 16. 'rihtehus' statt 'rothus' A. Capitolum, das was zu den ziten eine schöne burg B. 17. 'do besoffent — burg' fehlt a—B. 22. das Manlius der houbetman A—B. 23. 'psunt' statt 'marg' A—B.

1. Hohen Se ist Siena; es ist aber von Senones Galli die Rede.

Donoch kriegetent die Römer 70 jor mit den von Venestre. zü jüngest M. Pol. 12.
 betwungent die Römer die stat Venestre unde ahte stette die zü in gehortent. Ekkeh. 60, 23.

Ein gros sterbottē zü Rome.

Zü disen ziten uf 300 jor vor goz gebürte was ein usser mos- ib.
 5 sen gros sterbottē zü Rome zwei ganze jor.

Von dem hellenloche zü Rome.

Und in den selben ziten mitten in der stat zü Rome bet sich die erde ib.
 uf und wart ein gros hellenloch do: us dem loche ging für, rouch und
 böser gesmag, das vil lütes bovon sturbent. do frogetent die Römer iren Kaiser-
 10 apgot¹, was sū tūn solkent, das dis schabeber loch und für zerginge. chronik
 11. 37' do || antwurte in der apgot und sprach: bis loch und das für zerginge v. 1137
 niemer, sū syndent denne einen man der gewillefliche und umbettwüngen- bis 1230.
 liche in das loch springe. do verkuntent die Römer us in alle lant: wer
 in das loch wolte springen, dem woltent sū geben was er hiesche, das sū
 15 erzügen möhtent.

Do kam ein jüngeling genant Martin und sprach, das men in lieffe
 stoffen bi welre fromen er wolte alle naht das jor umb, so wolte er in
 das loch springen gewillefliche. bis wart ime verheissen und globet ze
 tünde. donoch wo er eine hübesche frome vant ober sū zü Rome wufte,
 20 do steckete er eine glese für das hus mit eime hute: do müste der eliche
 man ober der wurt in dem huse entweg gon und ging denne dirre Martinu
 an des elichen mannes stat zü der fromen unde mütwillete mit ir die naht
 wie er wolte. do er das getreip ein ganz jor, do wolte er ouch halten
 das er globet hette: und bet sinen harnesch au und fas uf sin ros und
 25 underflüg sine glese und rante in das loch. zehant zerging und verswant
 das für und ouch der man, das men ir weders me do sach, nochdem also
 der man in das loch was kumen.

3. Ueberschrift fehlt *a*⁴—*B*. 5. Rome, der werte zwei *A*—*B*. 19. 'vant ober sū' fehlt
A—*B*. 24. 'und fas — ros' fehlt *b*² *b*⁴. 25. zehant ging das loch zu und verswant das
 für und der man *A*—*B*. 26. 'nochdem — kumen' fehlt *A*—*B*.

1. An Stelle der bekannten Opfer-
 that des Marcus Curtius, welche Effe-
 hard nach der historia miscella berichtet,
 hat Königs-hofen hier eine Erzählung der
 deutschen gereimten Kaiserchronik (in der
 Ausg. von Maßmann I, 96—104, vgl.
 B. III, 621) eingeschoben, nach welcher
 zur Zeit des Kaisers Cajus ein Stollen-

feuer mitten in Rom ausbrach; Jovinus
 erbot sich unter der Bedingung, welche
 Kön. angeht, den höllischen Schlund zu
 schließen. Der Name Jovinus ist von
 Kön. willkürlich in Martin verändert,
 der Schluß aus den Mirabilia Urbis in
 der Einleitung des Mart. Polonus ent-
 nommen.

M. Pol. 8. Donoch wart eine kirche gebuwen an die selbe stat in sant Anthonien ere, die heisset noch hütēs tages die kirche bi dem hellenloche.

Don der Römer strite und Carthago, genant punica bella.

p. 13. In disen ziten sattent sich die von Tarente wider die Römer und dotent den Römern vil smocheit, und kam in der künig Pius¹ von Kriechen wider die Römer zū helse mit 80 tusent füsngenger und 7 tusent gerittener und mit 20 helfanden, und strittent mit den Römern zū Italia. do wart des küniges volg erslagen und entran er kume dervon.

ib. Donoch verbundent sich die von Tarente zū den von Carthago und swürent zusamene wider die Römer. zū den ziten was Carthago die mehrtigeste stat gynesit meres und eilster dennie Rome und mehtiger, und wolte das lant Sicilien und ander inseln beschirmen vor den Römern. darumb für Hanibal der keyser von Carthago² gein Sicilien mit eime unzellighen volke und mit driffig helfanden³. do sürent die Römer zū ime und strittent mit ime, das des keyfers volg von Cartago erslagen wart und er kume entran. do sürent ime die Römer noch über mer unz gein Carthago und betwungent drige künige und 74 stette ginesit meres, das si müstent den Römern zinsen und zū dienste sitzen.

ib. || Do woltent die von Cartago einen Friden machen mit den Römern, das woltent die Römer nüt lossen zügen. do sametent sich die von Carthago und strittent aber mit den Römern, und wurdent der Römer erslagen 14 tusent füsngenger und 8 hundert gefangen, und der geritten wurdent erslagen 200 und 700 gefangen⁴, und ouch Regulus der Römer houbetman. sus gelogent die Römer under.

M. Pol. 13. **Ekkeh.** 77, 40. 79. Donoch sürent die Römer über mer mit 300 schiffen vol lütes und strittent aber mit den von Carthago zū Pülle uf dem mer in den schiffen und gesigetent die Römer und wart der von Carthago erslagen 20 tusent man und der Römer fünf tusent. die andern von Carthago fluhent⁵.

3. 'genant punica bella' fehlt A—B. 5. Pirrus A—B. 10. 'zū den ziten' fehlt A—
12. inseln in dem merre beschirmen A—B. 13. 'von Carthago' fehlt B. 20. 'das wolte
— mit den Römern' ausgelassen B² B⁴. 5f. roth am Rande: 'ein grosser streit'.

1. Pyrrhus, richtig in A und B.
2. Hannibal senior M. P.
3. Quadraginta elephantis.
4. Diese Zahlen scheinen aus der citrinen Stelle des Ekkehard entlehnt, wie wohl sie sich dort nicht auf die Niederlage des Regulus, sondern auf den Sieg des

Pyrrhus über den Consul Rabinius Heraclea beziehen.

5. Es ist wohl der Seesieg des Lucius Catulus bei den Negatischen Inseln gemeint, wengleich die Zahlenangaben nicht mit denen der Quellschrift stimmen.

Hiemite hette der erste krieg zwüschent den Römern und den von ^{Ekkeh.} Carthago ein ende, der do gewert hette 23 jor, und blibent die Römer ^{80, 18.} ein ganz jor one kriegem.

Wie von Carthago zerbrochent die beste stat in Spangenant.

5 Donoch woltent die von Carthago iren schaden rechen und fürent in ^{M. Pol.} Spangenant und besosent die mechtige stat Sarguntum die in der Römer ^{14.} bunde was, und erhungertent die stat, das sū die stat ze jüingest gewun-
nent, und zerbrochent sū den Römern zū leibe, wan die selbe stat mit den
Römern in dem bunde was. und Hanibal der kaysler von Africa und
10 herre der von Carthago¹, die wile er dise stat Sarguntum belag und zer-
brach, do wurdent vil botten von den Römern zū ime geschicket umb fri-
den, die wolte er weber gesehen noch gehören.

Aber ein strit und verlurent die Römer.

Donoch für Hanibal wider die Römer gein Italia mit hundertwerbe ^{ib.}
15 tusent füsngenger und mit 20 tusent gerittener. do zogetent die Römer
gegen ime und strittent mit Hanibal, und gelogent die Römer under und
wurdent der Römer 25 tusent erslagen und sehs tusent gefangen².

Der gröste strit, daz drige fehler vingerlin men nam von der doten henden.

Dernoch über 7 jor, das was 200 jor vor goz gebürte, do zogetent ^{ib.}
20 aber die Römer us gegen Hanibal dem kaysler von Carthago und strittent
zū Pülle mittenander: do gelogent die Römer under und wurdent der
Römer 44 tusent erslagen und unzellen vil gefangen. und gelogent die
Römer also gar under, das kein zwifel ist, were Hanibal noch dem gesige
des strites gein Rome gefarn, er hette Rome gar zerstöret. auch wart der

4. Ueberschrift fehlt A—B. 6. 'Sarguntum — erhungertent die stat' fehlt d² d⁴. 'die in
der Römer bunde was' fehlt A—B. 9. 'und Hanibal — gesehen noch gehören' fehlt A—B.
13. Ueberschrift fehlt A—B. 14. 'wider die Römer' fehlt A—B. Hanibal der kaysler B.
16. 'die Römer' fehlt A—B. 'und wurdent — gefangen' fehlt d. 18. Ueberschr.: Dry fester
vol vingerlin A—B. 19. Dornoch uf 200 jor A. 'über 7 jor' fehlt B. 20. 'von Car-
thago' fehlt A—B. 22. 'do gelogent d. R. under' fehlt A—B. 22. 40 A—B. 'und —
gefangen' fehlt A—B.

1. Hier ebenso bei Mart. Pol.: An-
nibal Poenorum sive Africorum
imperator.

2. Röm. faßt die drei Siege des Han-
nibal am Ticinus, an der Trebia und

am Trasimenischen See, welche Mart.
Pol. wohl unterscheidet, nur in einen zu-
sammen und begünstigt sich, den Verlust der
Römer aus der letzten Niederlage anzu-
geben.

edelen lüte von Rome also vil erlagen, das Hanybal drige sefster vol gülbün vingerlin famelte von den henden der doten. und verzweifeltent die von Rome so gerwe, das sü von Rome ouch woltent sin geflohen, wan das sü ir meifter || mit gezucketem swerte behüp. do die Römer sus verzaget Bl. 38'
worent, do mahtent sü us iren knechten und dienern und eigen lüten ritter 5
und ordentent den knechte und pferde und harnesch von dem gemeinen güte, also rittern zü gehöret, und erlaubent allen den wider in die stat, die von schulde oder von gebottes wegen us der stat worent. sus koment wol vier tusent man ¹ in die stat, die vor nüt geturftent darin kumen.

Frowen beschirmtent die stat zü Rome und wart gros ungewitter. 10

M. Pol.
16.

Donoch für Hanybal aber mit eime grossen volke für Rome. do erschroftent die Römer so fere, das sü nüt wustent, was sü schüffent, und die frowen lieffent uf die turne und muren und wertent die stat. und do Hanybal bi hette die stat gewonnen, do kam so gros ungewitter von tunre und hogel, das Hanybal mit den sinen kume entran us dem wetter under 15
sine gezelte. donoch also es schöne wart, do zogete Hanybal aber für Rome: do kam anstette ein gröffer wetter denne vor. do sprach Hanybal: 'ich erkenne, das die gütte den Römern helfent und nüt wellent lossen die stat zerstören. darumb ist unser reysen unverfenglich'. und für enweg von Rome. 20

Ein strit und wart Carthago gewonnen.

ib. Hienoch dotent die Römer vil strite mit den von Carthago und mit andern lüten, die losse ich durch der kurze willen under wegen.

Ze jüngest zogetent die Römer aber für Carthago und strittent do mittenander, und erslügent die Römer 40 man der von Carthago und gewunnen die stat Carthago ², und gebuttent dem volke zü Carthago, das sü in gebent alle woffen und harnesch. das geschach. donoch hieffent die Römer das volg zü Carthago us der stat gon, und bi 10 mylen weg

2. 'gülbün' fehlt A—B. 5. mahtent sü ir eygen lüte, knechte und diener zu rittern und ordentent in pferde A. eigen lüte zü edelknechten und ir diener zü rittern und ordentent in pferde B. 8. stat warent und vor nüt geburkent B. 10. Ueberschr.: Die ehter zü Rome koment wider in die stat B. 'und wart gros ungewitter' fehlt A. 24. aber kein Africa
für A—B. 25. 40 tusent und gewonnen die stat Karthago A—B.

1. Quorum numerus ad sex milia virosum fuit M. P.

2. 'Und erslügent — gewonnen die

stat Carthago' ist sinnlose Einschaltung von Königshofen.

soltent sū nüt me zū der stat kumen. dis woltent ir vil von Carthago nüt tūn und meindent, sū woltent e darumb sterben denne sich der stette also begeben, und bereitent sich aber heimeliche us zū strite. das wurdent die Römer gewar und vielent über die von Carthago und erslügen ir 30 tusent man und 25 tusent frowen¹. die überigen gobent sich den Römern gefangen und zū eigen: der was ouch also vil. ouch was ir vil die sich selber verbrantent e sū woltent den Römern dienen. do stießent die Römer die stat ane, die brant 17 tage annander. sus hette der dirte krieg genant punicum bellum ein ende und wart die grosse stat Carthago gerwe zerstöret, die do was gestanden 700 jor. dis geschach 140 jor vor goz gebürte.

Wie gros Carthago was.

Die stat Carthago was so gros, das ir umbegang und ringmure^{M. P. A.} hette begriffen vier dūrsche milen wit, und die selbe ringmure was driffsig¹⁶ schūße dicke mit quedersteinen gemacht und 40 schūße hoch².

Donoch über 22 jor, ze erlaubent die Römer, das men die stat zū¹⁶ Carthago solte wider buwen und machen.* also wart sū || wider gemacht, doch nüt also gros also vor.

Die Dātschen krittent mit den Römern.

Donoch als die Römer bennent Hannibal den kēser von Carthago^{p. 17.} und die stat betwangen, ze woltent sū dūrsche laut und ander laut ouch betwangen. also wurdent Dātsche mit Walbe mit vil laut zusamene wider die Römer³. mit de sū jām erhen meile mit den Römern strittent, ze zogenent sū obe mit erlügen der Römer mit 50 tusent man, das der Römer kune 19 entrentent die die hōhe mer becom trachten. ze erschriekent die Römer übel mit verbiern, das sū die stat mit das laut mischen verlierten.

1. wolent du vor A—E. 4. der mit — der Römern omen selu A—E. c. 1st lere — ein ende selu A—E. f. 1st mer die große stat karthago gewar geflēt als Lere [das geschach E. mit 140 jor vor goz gebürt A—E. 12. Leberwert selu A. 17. mit mancher selu E. 18. Hannibal selu E. 22. vi. anner laut E. 28. obig wint, mit der von Lere u' de wint, mit der Römer A—E. 34 laut hōhe mischen A. 36 die stat mit mit laut: Dātsche mischen E.

1. Bei Blaz. 30. hēv: *Vaginae quinque milia mulierum et vagina milia virorum, de quibus consuetudo est, in servitium et tradiderunt: vgl. Hekel. 54, 26 mit Crotone ant. 17, c. 23.*

2 *Vaginae milibus pannonibus munit valata . . . erat quatuor et aliquid cubitorum quadrangula.*
3 *Belant mactone Dātsche, Leberwert et Amurontae, Galatiae Carthaginiensisque gentes et*

Donoch also die Dütschen und Walhe gesigetent, do fürrent sū gein Italam und woltent Rome beligen. do zogetent die Römer eines moles bi naht us heimeliche über die Dütschen und Walhe, die wile sū ungewarnet worent, und erslügent ir hundertwerbe tusent und 40 tusent man¹ und noment 70 tusent gefangen. und disem strite zū 5 eren buwetent die Römer einen grossen tempel zū Rome. dirre strit geschach vor goz gebürte 106 jor.

M. Pol.
17.

Donoch wurdent die Römer in der stat under einander stößig und missfehellig, das sū vil geschölle hettent und sich selber bi verderbet hettent, wan das sū Marius ir meister kume gestillte und die, die ursache wo-
10 rent der missfelle, alle dötete.

• Von zeichen und wundern zū Rome.

ib. Donoch geschohent wunderliche ding und zeichen zū Rome und anderswo. so men das brot über disch enzwei brach oder sneit, so flos blüt herüs also us wunden. item zū Benevent schos eine flamme us der erden, 15 die ging unz an den himel. item das vihe und tiere lieffent us den hüfern und us iren stellen mit² grossene geschrey zū walbe, also ob sū un-
sinnig werent. item die hunde die doch aller gernest wonent bi den lüten die lieffent zū walde, schrigende und hürende und irrende also die wölfe.

• Was betute der Römer unglücke.

20

ib. Noch disen wundern ging gros unhell und unglücke die Römer ane, wan in menigen landen do sū strittent, do gelogent sū under und wurdent so fere erslagen, das die in der stat zū Rome von betrüpnusze dotent swarze und ellende cleider an. doch toment sū donoch zehant wider uf des glückes rat.

25

• Von einhellekeit und missfelle.

Ekkeh.
86.

Zū disen ziten logent wol 40 tusent man Römer vor einre stat in Spangenlant genant Numancia, und was in der selben stat kume vier

2. Römer eines nahtes [males B] us über die A—B. 3. Sf. am Raad: 'die Dütschen wurdent erslagen'. 6. Nach 'tempel' noch einmal 'zū eren'. 6—11. 'dirre strit — alle dötete' fehlt A—B. 14. 'über disch' fehlt B. 19. 'und irrende' fehlt B. 20. Ueberschrift fehlt A—B. 24. 'und ellende' fehlt B.

1. Centum sexaginta milia.

tusent stritbers volkes. die selben vier tusent rittent dicke herus zû den
40 tusende und battelletent mittenander, das den ussfern gar vil me schade
geschach denne den innern. dirre krieg und leger werre 14 jor aneinander
11. 39^r und || wart der Rômer das mertheil erslagen. ze jungest gewunnen doch
5 die Rômer die stat.

Do wart der herren einre von Numancia gefroget, wie es keme das
sû so dicke hettent gesigent gegen den Rômern und ir so vil erslagen und
nu von eime kleinen volke werent überkumen. do antwurte er: 'bis het
nüt anders geton denne misseshelle under uns zû Numancia: wan alle die
10 wile wir einhellig und einander getruwe worent, do gesigetent wir und
logent den Rômern obe, wie doch ir gar vil was, aber do wir stöffig und
misseshellig wurdent under uns selber, do überkoment uns die Rômer, wie
doch ir lûgel was worden'.

Misseshelle dût grossen schaden.

15 Zû disen ziten geschach ouch gros schade zû Rome von misseshelle M. Pol.
18.
wegen, wan die edeln und das gebigene kriegetent umb den gewalt zû
Rome me denne 10 jor.

Sie zwüschent geschohent so gros geschölle und urlüge, das in den
selben 10 joren me denne anderhalb hundertwerbe tusent man zû beden
20 siten erslagen wurdent zû Rome.

Donoch do der erstarp der disen krieg allermeist mahte, do wurdent
die Rômer wider einhellig und gingent an gewalte so sere uf, das sû über
gar vil lant herren wurdent¹.

Wie Julius wart houbetman und donoch keizer über der Rômer wille.

25 In dem jore do men zalte von der stette Rome anefange 693 jor, ib.
das was vor gotz gebürte 58 jor, do wart Julius gemacht der meister
einre zû Rome an den der gewalt stunt. und also die Rômer zû disen
ziten bi hettent alle lant betwungen one düttsche lant und Lamparten und
Fragrich², do santen sû disen frumen stritbern man Sulum us mit

5. die stat und zerbrochent sû. do A—B. 6. er und sprach: bis aa² a⁴—B. 14. Ueber-
schrift fehlt a⁴—bb⁴. 18. 'und urlüge' fehlt b² b⁴. 20. 'zû Rome' fehlt B. 21. 'er-
slagen wart' statt 'erstarp' B. 23. gar vil richesetent B. 24. Ueberschr.: Wie Stras-
burg und düttsche lant wurdent betwungen B. 'über der Rômer wille' fehlt A.

1. Et mortuo Sylla finem habuit. licet transalpina, et Gallia cisalpina
2. J. Caesari tres provinciae — in et Illiricus; Galliam comatam Sena-
tibus quinquennium datae sunt: Gallia sci- tus postea adjecit.

eime grossen volke und besulhent ime, das er die vorgeantanten lant solte auch betwingen in der Römer gewalt, und solte das tün in fünf joren ob er möhte, und solte die selben fünf jor ein meister und houbetman sin über das volg und nüt fürbas. sus für Julius mit dem volke entweg und betwang zum ersten alles Lamparten. donoch für er in dütsche lant. 5

Raiser-
chronik
Bl. 295.

Do zugen die zwene herzogen von Böhern genant Bohmunt und Ingram mit eime grossen volke wider Julium und strittent mittenander, das zu beiden siten vil volkes erschlagen wart. doch donoch überkam Julius, das ime die zwene herzogen undertenig wurdent.

|| Triere wart hyne geben und alles dütsche lant betwungen under die Römer. Bl. 39''

ebend.
Bl. 395
bis 454.

Donoch für Julius gein Triere und belag die stat, wan es die houbetstat was in dütschen landen. die von Triere wertent sich vaste gegen ime, doch mit lysten gewan er die stat und betwang das volg. und geschach das also.

In der stat zu Triere worent zwene herren an den der stette gewalt 15 stunt: die worent gar reiche und kriegetent alle zit mittenander umb ire grossen herschafft. der eine hies Dulcemar und der andre Signator. do Signator sach, das er Dulcemar nüt möhte überkumen, do machte er sich us der stat und wart Julius diener, und mit des helfe trüg ane Signator, das Dulcemar der houbetman in der stat erschlagen wart und die 20 stat hine geben. sus gewan Julius die stat und darnoch daz lant, und lies die landesherrn alle bliiben bi iren eren, also das sü Julio huldetent und swürent also iren obersten herren zu hande.

ebend.
Bl. 379
bis 394.

Nu was Julius auch ein milter bugethaster man und gap gross 25 goben von ime: domit schüf er, das im alles volg gewillig und holt was und bleip zu Triere unß das ime Külle, Menze, Strossburg und die stette alle in dütschen landen undertenig wurdent mit güten willen und auch die 30 alle in dütschen landen undertenig wurdent mit güten willen und auch die landesherrn. unde buwete uf dem Rynen menige güte besten und stette dem lande zu hüte, Bochparten, Ingelnheim, Oppenheim, und machte 35 Menze gar eine breite brucke über den Ryn, und die wart donoch zehant von der Menzer untruwe zerbrochen.

3. solte also ein meister B. 7. volke gegen Julio und botent einen grossen rit mit Julio das gar vil volkes zu bet'n siten erschlagen wart A—B. 9. 'zwene' seht A. 10. Ueber schrift seht B. 23. I. rren und in auch do für zu hande B. 28. Strossburg und Bas und die a². 31. am R 'b': 'Strossburg'. 29. 31. am Rand: 'Bochparten'. 31. Ueber schrift: Der von Menz untruwe B.

Von dem tempel zu Ebersheimmünster¹.

Do Julius alles dütsche lant und ire herren hette betwungen, do für er kein Ebersheimmünster zu dem tempel der do was in Mercurius ere, und opferte und dankete dem apgotte Mercurius fines glückes unde ^{vgl. Chron. Ebersh. (Grandid. 11).} gefiges noch heibeschem sitten: wan zu den ziten, fünfzig jor vor gotz gebürte, worent itel heiden hie und was Mercurius der überste apgot in dütschen landen und gar gnebig noch irme glouben in dem selben tempel zu Ebersheimmünster, do sither ein closter ist us gemacht, also hernoch in dem fünften capitel wurt geseit².

10

Wie Julius wart der erste keyser zu Rome.

Do Julius also dütsche lant betwungen hette also vor ist geseit und wol 10 jor was do gewesen, do orbente er die herren und stette, wie sü sich soltent halten, und für er wider kein Rome und det die Römer || ^{ib. 11. Ekkeh. 89.} bitten, das sü in lieffent sin der meistere einre an den der gewalt stunt zu ¹⁵ Rome, sit das er were gewesen meister und houbetman über das volg und den Römern so grossen nutz hette geschaffet. *|das woltent die Römer ^{Raiserchronik B. 455.} nüt tün noch woltent in nüt in die stat lossen derumb das er lenger zu dütschen landen was gewesen denne sü ime ein zil hettent geben, und das er auch des römischen heres zu vil hette in stritten verlorn. |* und darzu ²⁰ woltent sü in abestoffen und einen andern houbetman machen über das volg. dis riet Pompejus den Römern und gehullent es ime die edeln, aber dem gedhygene was es leit.

Do Julius also wart gesmehet von den Römern, do für er widerumb ^{ebenb. B. 461-468.} zu dütschen landen und besante alle die herren und stette die ime gehulbet ²⁵ hettent, und clagete den sin not und smocheit die ime die Römer hettent geton, und globete in gros güt zu gende, das sü ime zu helfe kement, also sü auch dotent.

1. Ueberschrift: Mercurius B. 19. heres und volkes zu B. 26. kement und mit ime fürent. 'also sü auch dotent' fehlt A—B.

1. Das folgende Stück ist aus Chronicon Ebersheimensis monasterii (Kloster Ebersheim an der Zu unweit Schlettstadt), oder Historia Novientensis monast. (Novientum der lateinische Name des Klosters) entlehnt, welche Chronik mit Benutzung älterer Aufzeichnungen zu Anfang des 13. Jahrh. verfaßt ist. Dieselbe findet sich im unvollständigen Abdruck bei Martène et Durand, Thes. III col. 1125—1160, mit Hinweglassung des

fogen. Fabelhaften, welchem üblen Vorgang leider auch Böhmer im 3. Bande der Fontes p. 10—31 bei dem Wiederabdruck des zweiten Theils der Chronik gefolgt ist. Zum Glück hat Grandibier in dem selten gewordenen zweiten Bande der Pièces justif. zur Hist. d'Alsace tit. 425 wenigstens den ersten Theil der Chronik vollständig gegeben.

2. S. Bl. 190''.

Wie Julius aber für sein Rome und belwang es.

Kaiser-
chronik
B.
489-494.
521-525.

Sus für alles düttsche volg mit ime sein Rome. do die Römer
sohent, das Julius mit so grosser macht kam, do erschroent sū also sere,
das Pompeius und der wise Cato die do wider Julium hettent rot geben,
und die edeln alle zū Rome sluhent us der stat. die andern zū Rome
fürrent gegen ime us ze roße und zū fliß und enpfingent in gar herliche
und betent in umb gnode. also für Julius mit den Düttschen und mit sine
volke zū Rome in und brach den pfennigturn uf do der stette schaz und
pfennige inne logent, und gap sine richen solt, ieglichem also er ime
gelobet hette. und sprach zū den Römern: 'ir woltent mir vor nüt ein
wenig gewaltes gūnnen, den ich doch menigbeltefliche verbienet und erarnet
hette: nu wil ich uwers undantes den gewalt nu mittenander alleine
haben und uwer aller herre und künig sin'. sus wart Julius der erste
gewaltiger römischer künig. dis geschach vor goß gebürte 47 jor.

ebenb.
B.
613-618.
M. Pol.
18 u.
Ekkeh.
90.

Wie der namme keyser ist her kumen von dem ersten keyser Julio.

15

Martin.
minor.
(Eccard
I) 1563.

Dirre Julius hies zū dem nammen Keyser von dem das er ein
kint was¹. und was das wort keyser vormols nüt ein namme der würdi-
keit, wan die übersten houbet in der welte hießent künige oder imperato-
res, das ist gebieter. aber do dirre Julius so frum was und so gewaltig
wart, do woltent sine nochkumen den selben nammen keyser ouch haben, 20
wie wol sū ander zūnammen hettent. dovon alle keyser schribent sich keyser,
wann dirre Julius also hies, und schribent sich merer des richen, wenne
der keyser Octavianus || also genennet wart.

Wie Julius Pompejum und den wisen Cathon und andere sine vigende
vertreip.

25

Kaiser-
chronik
B.
489-494.

Nu kume ich wider an die vorrede. do Julius der keyser den gew-
alt zū Rome alleine hette erworben und ervohten den vormols die Rön-
1er

2. düttsche frumme volg A—B. 4. 'der wise' fehlt A. wise heiden Katho B. 7. 'u' ~~amb~~
fehlt A. in sine gnaden B. 8. Rome in die stat und B. 'pfennig' fehlt A ~~— B.~~
13. künig sin die wyle ich lebe. das mußent die Römer [gestatten und B] lassen gut sin. ~~sue~~
wart A—B. 14. künig und ein houbetman der er vor was. dis B. 15. Ueberschr ~~—~~ rift:
Wie lange die keyser sint gewesen A. Warumbe die keyser heissent keyser B. 18. 'kū-
nige' ~~—~~ 20. namen haben und keyser heissen, wie wol B. 22. Julius der ~~—~~ erste
keyser also B. des römischen richen A—B. 24. Ueberschrift fehlt A—B.

1. Dies bezieht sich wohl auf die
Deutung des Namens bei Martinus Mi-
norita a. a. D.: Caesar quidem dice-
batur non causa honoris, quia caeso

matris utero eductus fuit; prin-
monarchiam tenuit, idcirco Caesa-
adhuc monarchae appellantur.

alle gemeine hettent, also vor ist geseit, und alle ding noch sine willen bestellet hette, do wolte er sich rechen an sinen vigenben und für Pompeyo noch über mer.

Do samelte Pompejus ein gros volg wider Julium, das er hette 88 ^{M. Pol. 18 u. Ekkeh. 90.} scharen und her: do hette Julius 80 her stritbers volkes¹. also strittent Pompejus und Julius etwie dicke mittenander: etwenne gelag obe Pompejus, etwenne Julius, dovon vil were zü sagende, und zü beiden siten gros volg erslagen wart. zü jüngest wart Pompejus flüchtig und entran in die stat Alexandria und mit ime der wise Catho und etwie maniger die wider ¹⁰ Julium hettent geton. do belag Julius die stat Alexandria und sprach, das sū ime sine vigenbe herusgebent, ober er wolte es an der stat rechen. do erschrocent die von Alexandria und slügent Pompeyo das houbet abe und schihtent es herus zü Julio, das er sines zornes vergeffe, und vingent ¹⁵ den wisen meister Catho² und die andern die in die stat entrunnen worent und wider Julium geton hettent, und woltent die gebunden und gefangen zü Julio herus schicken, das er abe und von der stat züge.

Catho erschach sich selber.

Do Catho sach, das er sterben müste, do ersiach er sich selber mit sine eigen swerte und sprach: 'e ich wolte, das ich in Julius hende gewurtet wurde und er mit mir mütwillete also er wolte und mir grosse ²⁰ martel ane bette, e wil ich mich selber döten'. also er ouch det. also do tent ouch andere etwie maniger, die sich selber erschochent, e das sū woltent in Julius hende kumen.

Do Julius sine vigenbe alle vertriben und verderbet hette in vil lan- ^{Ekkeh. 91. 21-24.} den, do für er wider gein Rome und rihte alle ding alleine us noch sine ²⁵ willen und steig uf an gewalte und an hochsart.

Dis verdroß die Römer, das Julius den gewalt alleine wolte haben

4. Do erwarp Pompejus grosse helfe wol von 22 künigen und strittent A—B. 7. 'und zü — erslagen wart' seht A—B. 8. zējüngest entran Pompejus in die stat Alexandria und Gato und etwie maniger. do belag A—B. 13. zornes gegen in vergeffe. und der wisse meyster Kato der was ouch der herren einer die wider Julius hettent geton. und do er sach A—B. 19. e ich wolte das Julius mit mir mütwillete noch sine willen, ich wil mich e selber döten A—B. 24. 'vertriben und' seht A—B. 'erdtötet' statt 'verderbet' B.

1. Pompejus — octoginta octo cohortes disposuit, Caesar econtra octoginta cohortes tantum M. P.

2. Davon sagen die Quellen nichts;

ich weiß nicht ob dies³ Königshofen aus eigener Erfindung oder sonst woher genommen hat.

den fü vormols alle alleine und gemeinde mittenander hettent. darumb swürent heimeliche züsamene 260 Römer, das fü woltent Julium erslahen.

Wie Julius der erste keyser erslagen wart.

M. Pol. 18. Und eines moles do Julius wolte uf das capitolum gon zü gerichtē sitzen, also hievor gewonheit was das künige und keyser selber zü gerichtē 5 sossent und arme und riche verhortent, do wart ime ein brief gesendet und in die hant gegeben, das er sich solte hüten, wan etliche gingent uf sin leben. disen brief behüp er also beslossen in der hende und meinde, so er müßig wurde so wolte || er den brief lesen. die wile er alsus zü gerichtē 81. 41 saß, do koment die verreter und erslügen in zü tode. do vant men den 10 brief noch do in sinre hende beslossen, und were es das er den brief hette anstette gelesen do er ime geben wart, so hette er es wol versehen, das er nüt were erslagen worden. derumb hant die Römer noch eine gewonheit: wenne ir eime ein brief kumet, so let er sich 15 nüttschet irren und liset den brief anstette. sus wart dirre 15 Julius der erste keyser erslagen, also er fünf jor gerichtset hette¹ und 56 jor alt was. dis geschach vor gotz gebürte 42 jor.

Octavianus der ander keyser.

ib. 19. Donoch also Julius erslagen wart, do besas das rych Octavianus 20 Ekkeh. 91. Augustus, also es Julius bi sine lebende geordent hette: wan dirre Octavianus was Julius swesterzun. und richsete 56 jor, das war 42 jor vor 25 Kaiser= 3. chronif 634-636. gottes gebürte und 14 jor noch gotz gebürte. *|er mahte grossen Friden ir der welte und gebot, das men alle gefangen libig ließe, umb was sachen 30 fü joch gefangen werent.* er det puch die alle böden die den vorgenanten keyser sinen better hettent erslagen. er det in sinre jugent fünf strite die 35 er alle gesigete. er vertreib ouch Anthonium der mit ime richsete 12 jor, und was Anthonius keyser über die lant ginesit des meres und Octavianus was keyser über alle lant hie bissit des meres. do aber Anthonius vertriben wart, do was Octavianus alleine keyser und herre über alle welt.

28. vormols alle gemeine hettent, und das er die geweltigen Römer versmöhete und ir keinen iergent für hette. derumb swürent A—B. 3. Ueberschr.: Julius starb A—B. 9. er in denne lesen A—B. 11. 'noch do' fehlt B. 13. Römer die gewonheit A. 15. 'der erste keyser' fehlt A—B. 16. 'dis geschach — 42 jor' fehlt A—B. 21. 'das war' fehlt A. '56 jor das war' fehlt B. 22. Friden in allen landen und gebot A—B. 24. 'vorgenanten' fehlt B. 25. keyser Julium. sinen A—B. 29. 'keyser und' fehlt A—B.

1. Quum post triennium et septem menses principatum tenuisset. M. P.

Und noch dem gesige also er Anthonium vertriben hette und alle lant ginefit des meres betwungen hette, do für er wider gein Rome und brohte so gros güt mit ime gein Rome, daz men me koufte um einen pfennig denne man vor det umb 4 d. ¹.

5 **Warumb die keyser heissent Augusti und merer des riches.**

Do schrugent die Römer alle, er solte heissen Augustus, das ist ein merer des riches und des gemeinen nuzes. also wart ime der namme Augustus und sinen nochkumen, und die wellent auch den selben nammen han 'merer des riches und des gemeinen nuzes', ob sū es joch mit den
10 werken nüt erzougent.

Dil strite mit den von Ungern und mit den Düttschen.

Zū disen ziten sattent sich die von Ungern wider den keyser. do ^{M. Pol. 19.} schickete der keyser sinen stieffsun genant Tyberius gein Ungern mit eime so grossen volke, das er die von Ungern wol halber erslig und daz lant
15 verhergete, unz das er sū betwang noch sine willen.

Donoch für Tyberius in düttsche lant an den Ryn: die woltent auch
11'' || den zins dem keyser nüt gen. davon streit Tyberius mit den Düttschen bi der stat Dugestburg, und was das der grösste und der schedelichste srit den Römern den sū ie gehettent, wan der Römer wart me denne 30 tu-
20 sent erslagen und der Düttschen lützel, und gesigetent die Düttschen ².

Düttschelant wart betwungen.

Do das der keyser vernam zū Rome, do wart er also betrübet das ^{vgl. Ekkeh. 93, 1-8. u. M. Pol. 19.} er sich selber von leide roufte und slig. und schickete do sine stieffsüne me volkes wider die Düttschen, das der selbe Tyberius gewan 12 legiones, das
25 ist 12 her oder scharen volkes, der iegliche was me denne sehs tusent man,

5. 'und merer des riches' fehlt A—B.

11. Ueberschrift: Die Düttschen strittent mit den

Römern A—B. 21. Ueberschrift fehlt A—B. 24. '12 legiones, das ist' fehlt A—B.

1. Scheint mißverstanden aus der Stelle bei Orosius VI, 19 (auch in Otto Frising. Chron. III c. 2): Tantam vero copiam pecuniarum Caesar apud Alexandriam invenit, ut ex hoc duplicia Romae venalium statuerentur precia.

2. Es ist offenbar die Niederlage des

Varus mit seinen drei römischen Legionen gemeint, welche eine deutsche Sage nach Augsburg verlegte. S. Otto Frising. Chron. III c. 4 und Chron. Ursperg. (Basil. 1569) 295; womit zu vergl. die Excerpta ex Gallica historia bei Masmann, Kaiserchronik III, 321 und b. Städtechroniken IV, 284 f. 351 f.

und streit drü ganze jor mit den Dütſchen. zü jungest überkam er doch die Dütſchen, das sü müstent dem keyſer zinsen und undertenig ſin.

Sibilla zoute diſem keyſer, das got geborn was.

M. Pol.
20.

Hienoch zü hant wart so groß fribe in der welte das men von der sunnen ufganc unß zü der sunnen underganc und in allen enden der welte 5 umb keinen unfriben wuſte, und ouch alle welt was diſem keyſer von Rome undertenig: herumb woltent in die Römer anebetten und haben für iren got. das wolte der wiſe keyſer nüt geſtatten, wan er wol wuſte, das er ein bötlich menſche was.

M. Pol.
24.
Gotfrid.
Vit. 250.

Darzü do frogete er die wiſe Sibille, ob kein gröſſer herre were uf 10 ertrich denne er. do zoute die wiſe Sibilla dem keyſer eine jungfrowe am hymel, die hette ein kindelin an irme arme und das kint hette ein cruze ob ſime houbeta. und sprach Sibilla züm keyſer: 'das kint iſt gröſſer und mehrtiger herre denne du, darumb ſoltu dich nüt loſſen anebetten für den geweltigſten'. 15

Diß geſchach uf die heilige winahtnacht, also Chriſtus geborn wart der in dem gröſten friben wolte zü der welte kumen, also dirre keyſer gerichtet hette 42 jor. und von Abam, daz iſt von der welte anefange, worent unße an diſe gottes geburt fünf tuſent und 200 jor eines jores minre¹.

Don zeichen.

20

M. Pol.
25.
Gotfrid
Vit. l. c.
*Mart
min.
1585.
M. Pol.
l. c.

Uf diſen ſelben dag also got geborn wart, do entſprang ein burne zü Rome, us dem ging ein groß fluß olehs den ganzen dag, das do floß unße in die Tyber. *|und der tempel des friben zerfiel.*|

Donoch an dem 13. tage koment die heiligen drige künige zü dem kindelin gein Betlehem und opfertent ime, also in lompartica historia 25 volleklicher geſchriben ſtet. donoch in dem ſelben jore floch Joſeph mit dem kindelin in Egipſtenlant uf 40 tageweide von Betlehem und worent do unß das künig Herodes geſtarp: daz was 7 jor.

2. 'den Römern' ſtatt 'dem keyſer' B. 'zinsen und' fehlt A—B. 8. wolte der keyſer nüt geſtatten, wenne die wiſe Sibille zougete dem keyſer eine jungfrowe an dem hymele die hette A—B. 16. Gf. geſchach. also unſer herre Iheſus Chriſtus A—B. 17. welte kumen. und worent von der welte anefange unß an diſe geburt fünf A—B. 20. Ueberſchrift fehlt A—B. 22. 'das do — Tyber' fehlt A—B. 25. kindelin. und in demſelben jor floch Joſeph mit dem kindelin in Egipſtenlant und worent do syben jor unß das künig Herodes geſtarp A—B.

1. S. oben S. 238 Anm. 3.

Bl. 42' ¶ Von Herodes und Pylatus und von andern dingen zu den ziten.

In dem driten jore noch goß gebürte do dötete der vorgeante He^{Ekkeh.} robes die kindelin und starp donoch über 4 jor ellenbedliche. ^{95, 17.}
21.

In dem 27. jore noch goß gebürte wart Pylatus von dem kesser ^{ib. 96.} 5 Tyberio gemacht pfleger über das lant Judea.

Zu den selben ziten buwete Herodes Tetrarcha des obgenanten He robes sun und Philippes brüder eine grosse stat und nante die Tyberiadus noch des kessers nammen Tyberius.

In dem 30. jore ving sant Johans baptiste ane zu bredigen cristen ^{ib.} 10 glouben und die lüte douffen. in dem selben jore wart ouch unser herre Ihesus Cristus von sant Johans in dem Jordan getouffet, und ving do got ane zu bredigende und zeichen zu tunde, domit er sine lere bewerte.

In dem 31. jore erwelete got sine jungern, und wart sante Joha^{ib.} nese das houbet abe geslogen von Herodes Tetrarcha, Philippes brüder 15 und des Herodes sun bi des ziten Cristus geborn wart, der do die kün delin dötete.

In dem 32. jore vingent ane zu bredigende die zwelfbotten in Judea, ^{ib.} und dernoich über 12 jor deiletent sich die zwelfbotten durch alle welt. ^{96, 39}
^{u.}

In dem 33. jore und so vil me also ist von winachten unß an den ^{98, 48.} 20 karffritag, do starp unser herre an dem crütze durch unser aller willen. ^{ib.}
^{p. 97.}

In dem 34. jore wart sant Jocop der minre byschop gemacht zu Je rusalem, und wart dernoich über 20 jor gemartelt.

In dem 36. jore wolte Pylatus des kessers bilde setzen in der Ju den tempel: dovon geschohent vil geschölle und missfelle under den ^{ib.} 25 Juden.

In dem 37. jore noch goß gebürte schreip Pylatus dem kesser Ty berio von Cristus liben und urstende und von sinen wundern und zeichen, das der kesser und vil lütes gerne were cristen worden: do woltent es die Römer nüt gestatten, also hernoch bi dem selben kesser wurt gesetzt.

1. 'und von — ziten' fehlt A—B. 2. 'der vorgeante' und 'und starp — ellenbedliche' feh len A—B. 4. In dem 17 jor do wart Pylatus pfleger und künig über das lant Judea A—B. 6. 'Zu den selben ziten — nammen Tyberius' fehlt A—B. 9. Ueberschrift: Von sant Jo hanse A—B² B². In dem 29. jore ving sant Johans der töffer an zu bredigen cristen glöben. in dem 31 jor wart er in den kerker geleit. und dernoich über ein jor wart ime sin hdbet abe geslagen. in dem 30. jore wart Christus getöffet und ving do an zu bredigen und zeichen zu tunde. und donoch über 3 jor und so vil me also ist von winachten A—B. 20. starp er an dem crütze durch unser aller willen. zu disen ziten lebete der grosse meyster Virgilius, den die leigen nennent Filius, und wonete zu Rome by dem kesser. durre kesser Octavianus was der A—B. (338, 14). 23. 6f. 26.

Ekkeh. 97. In dem selben jore kam Herodes Agrippa Aristobules sun gein Rome. do wart er wol empfangen und zü jüngest gefangen von Tyberio, und müste do gefangen ligen die wise der keyser lebete. do Tyberius gestarp, do wart Gayus keyser: der lies disen Herodes us der gefengnußze und gap ime die lant die Philippus und Herodes fines vatters brüder hettent geloffen, wan sū dot worent, und mahte in einen grossen künig.

p. 98, 2—10. Dirre Herodes Agrippa was der der do sant Socop den meren dōtete und sant Peter in den kerker warf. donoch slüg in der engel, das er vol wurme wart und ellendekliche starp, also er 7 jor was künig gewesen. donoch erstach sich Pilatus selber. der davon me welle wisfen, der sūche es in lampartica hystoria¹.

|| Aber von dem keyser Octaviano.

Bl. 42"

Ekkeh. 93. Nu losse ich dise rede blyben und kume wider an den keyser Octavianum Augustum, do ich es vor geloffen habe. dirre keyser Octavianus was der frumeste und glücklicheste man in striten und in allen dingen, der 15 ie geborn wart, und was doch nüt one bresten, wan er treip alle unküschheit und bet vil frevele mit juncfrowen. er slüg sin elich wip us und sas bi einre andern frowen, und spilete gerne, und was usser moffen gritig noch güte und herscheften. das ging ime ouch zü handen.

M. Pol. 26. Er hette 40 tusent lütes gefangen: die lies er libig und schichte sū an 20 den Rhyn umb das das sū sich soltent do nyher lossen, wan das ertrich do genühtig und fruhther ist.

Don hunger zü Rome.

Ekkeh. 95, 37. Zü den ziten wart ouch ein grosse türunge und hunger zü Rome, das dirre keyser allen bilgerin und allem frümeden volke und eigen lüten gebot us der stat Rome zü ziehende, usgenommen arhete und gekerte lüte, die lies men in der stat bliiben.

15. Gf. glückgeße. 16. unküschheit und frevelte [frevelte mit a³] vil juncfrowen A—B.
17. sas mit einre frömeden frowen A. 21. Rhyn umb und umb, das sū aa² a¹—B.
23. 'Don hunger zü Rome — Octavianus starp' seht A—B.

1. Historia Lombardica ober Legendenda aurea sanctorum s. liber passionalis des Jacobus de Varagine. Argent. 1492 und 1502 — ed. Grasse Lips. 1850. Die Erzählung vom Ende des Pilatus steht in der Legende no. 51:

de passione Domini, auf welche Königshofen weiter unten noch einmal zurückkommt. S. über die von Königshofen benutzte alte Uebersetzung die Einleitung S. 176.

Octavianus starp.

Do dirre keyser Octavianus was 75 jor alt und 56 jor gerichset ^{Ekkeh. 95, 52.}
hette, do starp er in dem 14. jore noch gotz gebürte.

Zü disen ziten worent zü Rome drü hundertwerbe tusent man und
5 40 tusent man one frowen und kint ¹.

Und wart Archilaus künig über die Juden verrüget vor dem keyser, ^{ib.}
das er ein unnütze man were. derumb schickte in der keyser in das ellende
also er 9 jor was künig gewesen, und gap sin laut den drigen tetrarchis
Herodi Antipatro, Hysanie und Philippo.

10 Der ander keyser noch Augusto².

Thyberius des vorgeantten Octaviani stieffsun und dohterman kam ^{M. Pol. 28.}
donoch an das rich also men saltz noch gotz gebürte 14 jor und richfente ^{Ekkeh. c. 123.}
23 jor. dirre keyser was wise und glückig und wol gelert. er erwarp ^{95, 56 f.}
den Römern grosse ere.

15 Von Pilatus.

Di des keyfers ziten wart got gemartelt, und schreip Pilatus disem ^{Vincent. VII, c. 123. Ekkeh. p. 97.}
keyser Thyberio einen brief von den zeichen und wundern die got geton
hette und geschohent in sinre martel und urstende. do bat dirre keyser
die Römer, das si Cristum für iren got soltent haben. do wurdent die
20 Römer zornig, das Pilatus hette dem keyser einen brief gefant und nüt
in: wan es was gewonheit zü den ziten, in welem lande wunderliche ding
geschohent, die verschreip der künig oder herre des landes den Römern e
Denne dem keyser oder iemanne anders, wan die Römer allewegent gerne
Hortent nuwe mere und wunderliche ding.

2. do er was 77 jor alt A—B.

4—9. 'Zü disen ziten worent — Hysanie und Philippo'

fehlt A—B. 10. Von späterer Hand hinzugefügt: 'oder der dirre nach Julio'. Der dirre

keyser A. Warumb die Römer die cristen hassent B. 11. Thyberius kam donoch an das

rich, der was des vorgeantten Octavianus stieffsun und richfete 23 jor A—B. 12. Sf. 16

vgl. Zeile 3. 17. 'Thyberio' fehlt A—B. 18. 'und urstende' fehlt B.

1. Augustus cum Tiberio censum
Romae agitans invenit nonagies ter
centena et 70 milia hominum Ekkeh.
nach Hieron. 147; ebenso Mart. Minor.
D. 1566.

2. Königshofen folgt hier und weiter-
hin der mit Augustus beginnenden Zähl-

lung der Kaiser nach Ekkehard, während er
in den Texten A und B die Zählung mit
Julius Cäsar nach Martinus Polonus
begannt. Die sonstigen Abweichungen in
der Reihenfolge und Zählung s. unter
Varianten.

Warumb die Römer hievon die heiligen und die cristen marteltent.

Vincent.
VII,
c. 123.
Ekkeh.
p. 97.

Und sprochent die Römer züm keyser: 'sit das Pilatus dir het gescriben und uns nüt von Cristo den die Juden gedötet hant, und derselbe Cristus sich nennet einen got one unsern wissen und willen und uns versmohet het, das er den Juden het zeichen geton und nüt bi uns und uns niergent für wolte haben, derumb || wollent wir den selben Cristum auch niergent für haben, und wer an in gloubet den wellent wir marteln und dötent'. donoch ie me die Römer hortent sagen von den zeichen und wundern die Cristus det durch sine zwelfbotten und andere heiligen, ie me sü den selben gēhas worent und durchēhtetent die die an Cristum gloubentent. bobon ist aller meist heiligen gemartelt worden zü Rome. 5 21. 43 10.

Don Pilatus und wie er sich selber erstach.

Vincent.
a. u. D.

Disem keyser kam grosse klegebe für von Pilatus, wie Pilatus were ein unreht rīhter und mīte neme, und wie er die Juden und das volg zü vaste beschēzete und beroubete von grites wegen noch gūte. hievon det der keyser Pilatum vohēn und sante in gefangen gein Eugdune in Burgundien, dennen er geborn was. do leit Pilatus so vil betrūpnysse und smocheit, das er hynbennoch sich selber erstach. 15

Wer Pilatus leben welle ganz wissen, der sūche es in lompatica historia von dem karffitage¹. 20

Ekkeh.
96 u. 97.

Dirre keyser det grossen widerbries und smocheit dem volke. er māhte Drusum und Germanicum, fines brūder sūne, zü grossen herren und vergap in do mit vergift. ze jungest wart ime auch vergeben, das er starp zü Campanien also er was 84 jor alt², noch goß gebürte 38 jor. des todes worent die lūte fro. 25

1. Ueberschrift fehlt a. Warumbe die Römer die cristen hassent a² a³ a⁴. 7. 'marteln und' fehlt A—B. 12. 'und wie — erstach' fehlt A—B. 19. wer von dirre materien und von Pilatus leben welle fürbas lesen, der sūche B. 21. 'er māhte Drusum — mit vergift' fehlt A—B. 23. derumb wart ime vergeben mit vergift und starp zu Campanien A—B. 24. 'noch goß — lūte fro' fehlt A. 39 jor B. 25. 'des todes — lūte fro' fehlt B.

1. C. Leg. aur. no. 51 de passione domini. Hier findet sich eine von der bei Comestor und Vincentius abweichende Erzählung über den Tod des Pilatus, welche der apokryphischen Schrift: Mors Pilati qui Jesum condemnavit, s. Evangelia apocrypha ed. Tischendorf p. 432, entnommen ist, wonach Pilatus sich im Gefängniß von Rom umbrachte und sein Reichnam zuerst in den Liber gewor-

fen, hierauf nach Bienne gebracht und in den Rhone versenkt wurde; demü der Name Vienna soll via gehennae i. e. locus maledictionis bedeuten!

2. Anno imperii sui 23, aetatis vero 76⁰. Ekkeh. Hic decimo octavo imperii sui, aetatis octuagesimo octavo — — cum ingenti gaudio omnium mortuus est in Campania. M. P.

Wer dritte keyser.

Gaius Calligula des vorgeanten Tyberius sünes sun kam an daz ^{M. Pol.} rich noch goß gebürte 39 jor und richsete 3 jor und 10 monote. dirre ^{30.} was gar ein böser und unfücher man: er besliet sine zwo sweestern und
 5 mahte mit einre sweester ein kint, das war eine dochter, die selbe dochter bes-
 sliet er ouch. er det die edeln frowen die nüt woltent sinen willen tün, in ^{Ekkeh.} ein offen döhterhus, do varende frowen inneworent. er det sich anebetten ^{97, 63.}
 also einen got und was der erste keyser dem men 'herre' und 'ir' sprach.
 er det menigen unschulbigen man döten und treip vil mütwillen mit den ^{ib.}
 10 Römern: derumb erslügent sū in in sine eigen palaste also er was 38 ^{98, 20.}
 jor alt.

Von den vier ewangelisten.

Zū disen ziten schreip sant Matheus der ewangeliste sin ewangelium ^{M. Pol.} in Judea in ebrehemescher sproche noch goß gebürte 42 jor¹. die selben ^{27.}
 15 ewangelien wurdent donoch über 400 jor funden und mahte sū sant Ze-
 ronimus von ebrehemescher sproche in lathne.

Sant Lucas schreip sin ewangelium in Kriechen in Kriescher ^{vgl.} sprochen bi keyser Neronis ziten. ^{Ekkeh.} ^{101, 34.}

Sant Marcus schreip sin ewangelium in Kriescher sproche zū Italia ^{M. Pol.} noch goß gebürte 43 jor, und wart barnoch zū Alexandria gemartelt noch ^{27 u.}
 20 goß gebürte 64 jor. ^{Ekkeh.} ^{101, 40.}

Bl. 43" Sant Johans ewangelista schreip || sin ewangelium in lathner ^{Ekkeh.} sproche zū Ephesum in Asia durch bette siner brüder, ^{103, 27.}
 und starp noch goß gebürte 100 jor, also er was 99 jor alt, und ging
 25 selber lebendig und gesunt in sin grap.

Wer vierde keyser.

Claudius des vorgeanten Gaius better² richsete 13 jor und 9 mo- ^{Ekkeh.} note. dirre keyser hette gar ein kurz gedanken: do er sine frowe gebödet ^{98, 27.}
 hette und ein wenig sliet, do frogete er, warumb sin frowe nüt zū ime ^{u.}
 hette. ^{M. Pol.} ^{30.}

1. Der vierde keyser A—B. 2. Gaius des vorgeanten Tyberius sünes sun richsete A—B.
 5. 'ein kint, das war' fehlt A—B. 'selbe dochter' fehlt B. 8. 'und was — ir sprach' fehlt
 A—B. 10. 39 A—B. 11. alt, noch gottes gebürte 42 jor B. 12. Heberschr.:
 Matheus ewangeliste a⁴—B. 17. 'Sant Lucas — gesunt in sin grap' fehlt A—B. 26. Der
 fünfte keyser A—B.

1. Anno dom. quadragesimo. M. 2. Patruus Gaji Caligulae. Ekkeh.
 Pol. u. M. Pol.

feme. er wart allezit vol wines und was den holt die unfüre tribent mit
essende und trinkende und mit vorzende.

Die keyserin was unküsch.

Ekkeh.
98, 27.
u.
M. Pol.
30.

Dis keyfers frowe genant Messelyna was also unküsch, das sū bide
heimeliche ir e brach und donoch offenliche. zū jüngest kam sū in der va-
renden döhter hus und gap sich veile ieberranne und betwang auch ander
edel frowen zū unküschheit. und wele diener mit ir hettent lipliche zū schaf-
fende, den half sū an gros ere, wele aber nüt woltent bi ir slossen, die
verleitete sū gegen irme herren dem keyser. donoch bet sū der keyser döten
und nam fines brüder döhter genant Agripina zū der e. und do dirre
keyser alt und krank wart, do riet ime dise Agripine, das er sinen elichen
sun solte enterben und solte iren döhterman genant Nero¹ machen sinen
nochkumen am keysertume. das bet der keyser dem wibe zū liebe. donoch
vergap sū dem keyser, das ehte Nero balde an das rich feme. also starp
dirre keyser von sine wibe, do er was 63 jor² alt, noch goß gebürte
56 jor.

Der fünfte keyser.

Kaiser-
chronik
B.
4124-30.

Nero des vorgenanten Claudius brüders döhtersun richsete 13 jo
und 9 monote³. dirre Nero minrete vaste daz römische rich und was be-
höste man der das leben ie gewan. *|er hies sinre müter den lip uffn
den, das er wolte sehen, wo er in ir were gelegen.]*

Er wolte ein kint tragen.

ebend.
B.
4132-73.

*|Er besante auch alle wise arzote und sprach, sū soltent in macher
ein kint tragen und wolte auch des genesen: geschehe das nüt, so müsten
sū alle sterben. die arzote wurdent zū rote und gobent ime einen drang

5. kam sū zu den offen varenden frowen und mahte sich veile A—B. 6. auch etliche ebe-
frowen zu derselben unküschheit A—B. 9. 'irme herren' fehlt A—B. 14. sus nar-
Claudius von A—B. 15. 'noch goß — jor' fehlt A—B. 17. Der 6. keyser was ein
[großer B] böfewicht A—B. 18. 'des vorgen. — döhtersun' fehlt A—B.

1. So übereinstimmend mit Mart.
Pol. 32, nicht mit Ekkehard, welcher
überall den besseren Quellen, dem Hie-
ronymus oder der historia Romana
(miscella) folgt.

2. Anno vitae suae 64. Ekkeh.

3. Regnavit annis 14 non plenis
scil. annis 13, mensibus 7, diebus 28
Ekkeh. diebus 29 M. P. Ich unterlass
im Folgenden die Abweichungen bei Zah-
len dieser Art anzugeben.

do wüßs ein frösch in ime und größfete ime der lip also eime wibe. und do die zit kam das er solte des Kindes genesen, do gebot er eine grosse wurttschaft achte tage. und die wile er zu bische sas do broch oben us von ime ein grosser frösch: den det er ziehen zu Rome, und het die selbe stat
 5 do der frösch gezogen wart, den namen von dem fröschē, das es heisset Latram oder Latrana, quasi lata rana, das ist gesprochen ein breit frösch.]*

Diser keyser erslig sinen brüder, das ime das rich alleine blibe: er ^{Ekkeh. 101, 4.} bötete sine eliche frowe und sine müter also vor ist geseit.

Don Seneca.

Er haffete sinen meister Seneca, berumb daz er in der jugent wart ^{ib. 101.} etwenne von ime gezühtiget. dovon müste Seneca ime selber einen dot ^{M. Pol. 32.} erwelen: also det er ime in eime wasserbade lossen also lange unß ime die sele usginc.

|| Donoch martelte er sant Peter und sant Paulus und vil andere ^{ib.} heiligen und was der erste durchhehter der cristenheit. er horte sagen, do Trohe gewonnen und anegestossen wurde, wie gar ein gros schone für do were gewesen, und gluste in, ein sollich für zu machende und zu sehende. darumb hies er die stat Rome an 12 enden anestossen mit füre und lag
 10 obenan uf eime hohen turne und sach das für. do wurdent die Römer zornig von ired schaden wegen des füres und schruwent zu Nero, er müste geseleiffet werden und eines grhmen todes sterben. do entran er bi nacht ab dem turne und lief zu walde. do er sach das men in sühte, do stach er sich selber zu tode also er was 31 jor alt, noch goß gebürte 70 jore.

5 Dirre Nero was so mütwillig und hochfertig das er kein kleit me ^{M. Pol. 34.} denne einmol ane det. sine pfert det er beslahen mit güldin roßhsen und cosper. er mahte sinen palast von golde und silber und edelm gesteyne, do vil were von zu sagende.

Der sechste keyser.

Galba ein senator zu Rome wart keyser und richfete 7 monote in ^{Ekkeh. 101 u. 102.}

5 namen gewonnen von A—B. heisset Lateran, ober Laterana, das ist also vil gesprochen als ein A. Lateran ober Latarana das is gesprochen ein B. 10. Ueberschrift fehlt A—B. 12. müste der selbe meister ime B. 14. sele mit dem blute usging A—B. 15. Ueberschrift: Die erste durchtunge der cristenheit A—B. 16. sagen von Trohe das do gewonnen B. 18. 'zu machende und' fehlt A—B. 24. 'noch goß — jore' fehlt A. 71 jor B. 26. roßhsen. wie kostber er mahte sinen palast A. 27. 'und cosper' fehlt B. palast so kosper von golde — geseine das dovon B. 29. Der sübende keyser A—B und so fort in der zählung gegen die 51. voraus. 30. 'ein senator — keyser und' fehlt A—B.

Spangenant, und Vitellius in bütschen landen 9 monote, und Otto zu Rome 3 monote.

Ekkeh.
101 u.
102 un
M. Pol.
31.

Dise brige verberbetent sich selber under einander. Galba was grigtig und drege, das es die Römer verdro: dovon drüg Otto ane, das Galba mitteln in Rome enthoubetet wart und er an das rich kam. do frigete Vitellius mit diesem Otten umb daz rich, und do Otto brige strite gewan wider Vitellium, do kam Vitellius aber mit eime grossen volke. do duhte Otten, wie er den strit müste verlieren: derumb erstach er sich selber. donoch behüß Vitellius alleine das rich und det den Römern vil widerdrieffes und smochet, und kunde in nieman erfüllen mit essen und drinken. hie zwüschent hette Vespasianus, ein fürste von Rome, von kaysfer Neronen geheisse Jerusalem besessen und vil lant betwungen. und do sine fürsten und herren die bi ime worent, enpfundent das kaysfer Nero dot was, do woltent sū das Vespasianus kaysfer würde. do bis Vitellius vernam, do erslüg er Vespasianus brüder und vil sinre fründe zu Rome, derumb das Vespasianus beste minre starg were wider in. herumb gingen Vespasianus fründe dar und vingent Vitellium und erdrenketent in in der Tyber zu Rome also er was 57 jor alt und nuwent 9 monote gerichtset hette. do wart Vespasianus einhellecliche zu kaysfer erwelt.

*Die vorgeantent zwene Otto und Vitellius, die zalt men nüt zu kaysfern, wan sū mit bosheit und falsche art das rich komet, also vor ist geseit.

Der sybende kaysfer noch Augusto.

Ekkeh.
102, 27 f.

Vespasianus richsete 9 jor und ving ane zu richfende noch gotz gebürte 72 jor. dirre Vespasianus wart von dem kaysfer Nero gesant gein Jerusalem, das er die stat solte zerstoren und der Juden lant verhergen, wan zu den ziten || woltent die Juden fri sin und nüt undertenig noch zinsen dem römischen riche. do die judescheit gewar wart, das die zwene fürsten Vespasianus und Tytus sin sun komet mit grossen volke, do fluhent die Juden alle in dem lande in die stat zu Jerusalem und sattent sich zu gewer. Vespasianus und Titus belogent die stat. do kam Vespasiano mere, das der kaysfer Nero dot were und er an das rich were erwelt. do lies er sinen sun Tytus mit dem volke vor Jerusalem ligen und

10. 'und kunde — drinken' fehlt A—B. 11. 'ein fürste — geheisse' fehlt A—B. 13. fürsten und ritter die A—B. 16. 'nüt zu' statt 'beste minre' A—B. 18. 'also er — gerichtset hette' fehlt A—B. 25. Jerusalem wart zerstoret A. 27. zitten die Juden nüt woltent dem römischen riche undertenig sin. do A—B. 30. 'zu Jerusalem' fehlt A—B. 32. 'Nero' fehlt A—B.

finen vatter an tugenden. darumb setzet men des silnes namme für den vatter in der geschrift und in der gemeinen rede, das men spricht: 'Titus und Vespasianus worent frume kaiser'.

Der nunde kaiser und die ander durchschunge.

5 Domitianus des vorgeannten Titus brüder richsete 15 $\frac{1}{2}$ jor, und ^{Ekkeh. 102, 69 f. M. Pol. 36.} ving ane zü richsende noch goß gebürte 83 jor. also güt sin brüder und sin vatter worent gewesen, also böse was dirre. er dötete vil' ebeler lüte zü Rome und nante sich got und einen herren über alle welt. er was ein durchsehpter der cristenheit und gebot, wo men cristen lüte sünde in den 10 landen, die solte men döten. er schihte sant Johannesen ewangelisten und vil ander heiligen in daz ellende. er fürte also ein böse unsinnig leben, das er von allerwelte verhasset wart, und wart von finen fründen erlagen also er was 35 jor alt, und wart mit schanden begraben ellenbeckliche also ein diep ober morker, noch goß gebürte 98 jor.

Bl. 45"

|| Der 10. kaiser.

Nerva von Narniensi geborn, nüt vaste edel und doch frum und güt, ^{Ekkeh. 103. M. Pol. 36—42.} richsete ein jor und 4 monote. dirre widerrüste alles das das sin vorfar Domicianus hette geton: dovon kam sant Johans ewangeliste us dem ellende wider gein Ephesum und schreip do sin ewangelium durch bette 20 sinre brüder, domitte er den rehten glauben lerte und bewisete. dirre Nerva wart zehant begriffen mit eime siechtagen und starp also er was 72 jor alt. und was ein nützer seliger kaiser die wile er lebete.

Der 11. kaiser.

Trajanus von Tuderthne geborn, nüt vaste edel, richsete 19 jor und 25 6 monote. dirre wart zü Külle an dem Rhne zü kaiser erwelt, noch goß gebürte hundert jor. er was also frum das er die grossen sant Aspa und Inbia also verre betwang, do nie keintre vor ime was hin kumen denne der grosse Alexander.

2. 'das men spricht — frume kaiser' fehlt A—B. 4. Der zehende kaiser der die ander durchschunge der cristenheit der B. 5. Domicianus richsete 16 jor. der was Titus bruder. also gut sin bruder [Titus B] und sin vatter Vespasianus worent A—B. 9. sünde in der welte und in den B. 10. 'ewangelisten' fehlt A. 11. also ein unfürig leben A—B. 13. 36 A—B. 'ellenbeckliche' fehlt A—B. 14. 'noch goß — jor' fehlt A—B. 16. Nerva richsete ein jor. dirre widerrüste alles das Domicianus A—B. 21. zühant siech und starp B. 22. 71 A—B. 21. Trajanus richsete 19 jor. dirre wart A—B.

Die dirte durchheunge der cristenheit.

Ekkeh.
103,44 f.
M. Pol.
38.

Dirre keyser volgete sinen bösen rotgeben, das er det die cristen lüte durchheunten. do riet ime Plinius ein frumer rihter, das er solte die cristen lossen leben: wan es werent einfaltige biberbe lüte, unschuldig des todes, und deten nüt anders denne das sū den götten nüt woltent opfern und einen sundern got hettent, genant Cristus, dem dienenent sū gar ernstliche und hütent sich vor sünden und vor bösen werken. also volgete der keyser difem rote und sprach, das men nieman solte döten oder stroffen umb sinen glauben, der ehte anders biberbe were. sus wart dise durchheunge zehant widerrüffet und abegelossen.

Er was ein gereht rihter: er rihtete glich den armen und den richen, den fründen und den vigenben. er schone weber fründe noch moge: wer den dot verschuldet hette, der müste sterben.

Von dem rechten gerichte.

Leg.
aurea,
l. 46.
(Mündch.
Sf.64).

Es geschach eines moles, das dirre keyser solte ernstliche zū eime strite varn. und also er uf sin ros wil sizen, so kumet eine wittewe schri- gende und weinende und bittet den keyser, das er ir gerichte tū von ires eingebornen sünes wegen, der si ir unversteheliche mit eime pferde er- drettet worden. der keyser sprach: 'weune ich herwider kume, so wil ich dir denne rihten'. die frowe sprach: 'lieber herre der keyser, ob du denne nüt herwiderumb kumest von dem strite, wer sol denne mir rihten?' der keyser sprach: 'das sol tūn min nochkumen'. do sprach sū: 'behap dir also mer die ere also eime andern'. noch vil rede sas der keyser zū gerichte, wie unmüßig er was, und verhorte der wittewen clage von des selben key- sers süne, daz er ir hette iren sun erdrettet mütwillerliche. und do die wittewe sach, das der keyser wolte sinen eygen sun verurteilen zūm tode, do schrey die wittewe || und sprach: 'keyser, gip mir dinen sun zū der e an mines sünes stat, so ist mir wol gebessert'. do underwisentent in die landesherrn und die fürsten, das er mit rehte möhte gen sinen sun der wittewen für iren sun. dis geschach ouch, und wart die arme wittewe des richen keyseres sünes wip.

- | | |
|---|--|
| 3. do widerriet ime der rihter Plinius das er A—B. | 4. 'einfaltige' fehlt A—B. |
| 6. Cristus. do sprach der keyser men solte nieman stroffen A—B. | 10. 'und abegelossen' fehlt A—B. |
| 12. moge noch niemanne. der den A—B. | 14. gerichten bis key- sers A. |
| 18. 'unfütlichen' statt 'unversteheliche' A—B. | 20. 'herre der' fehlt A—B. |
| 21. 'der keyser — eime andern' fehlt A. | 22. 'do sprach sū — eime andern' fehlt B. |
| 24. clage. do clagete die wittewe abe des selben keyseres A—B. | 25. mütwillerlichen mit eime pferde. und do B. |
| 26. sun verrihten und verurteilen B. | 29. mit gotte und dem rehten B. |

Hienoch über fünfhundert jor do vant sant Gregorie geschriben die ^{ebend.} grosse gerechtikeit dis keyfers. dovon bat sant Gregorie got für disen keyfer, das in got liesse behalten werden umb sin reht gerichte und in nüt liesse verlorn sin dovon das er ein heiden were gewesen. dis wart sant
 5 Gregorie gewert von gotte, doch er wart hertekliche gestroffet von gotte, warumb er für einen heiden bete.

Dirre keyfer was so frum und biberbe, das noch ein sprichwort ist ^{Ekkeh. 103, 63.} zü Rome, das under allen keyfern nieman si glückiger gewesen denne Augustus und gerehter denne Trajanus.

10 Er merte das römische rich vaste und bet vil gütēs dinges durch die welt. er was wise und stritber. ^{ib.}

Ze jungest starp dirre keyfer an eime stülge und wart zü Rome begraben. und lit kein keyfer me zü Rome begraben denne er und e Julius der erste keyfer¹. er was 63 jor alt do er starp, noch
 15 gotz gebürte 119 jor.

Der zwelfte keyfer.

Adrianus des vorgeantent keyfers mog richsete 21 jor und wart zü ^{ib. 104, 21 f.} keyfer erwelt noch gotz gebürte 119 jor. dirre keyfer für wite und verre in die lant, und do er gein Jerusalem kam, do hies er die stat wider bu-
 20 wen, wan sū vor Tytus zerstört hette also vor ist geseit, und gebot das nuwent cristen lüte soltent in der stat zü Jerusalem wonen und nüt Zuden. also wart die stat den cristen wider gebuwen, und die heiligen stette ^{M. Pol. 42.} do got gewandelt hette und gemartelt und begraben wart, die wurdent in die ringmure und mitteln in die stat begriffen, die doch vormols verre
 25 uffwendig der stat worent.

Dirre keyfer was wol gelert zü lathne und friesch und was den ^{Ekkeh. a. a. D. unb M. Pol. 44.} cristen an der erste gehas. aber do er sach, wie stete und veste sū worent an irme glouben, do wart er in holt und bet in vil zuht und ere, wie wol er ein heiden was, und verbot das men keinen cristen solte döten oder

1. Gregorie der bobest geschriben A—B. 5. 'doch er wart — heiden bete' fehlt A—B. 7. keyfer Trajanus was A—B. noch sine tobe ein sprichwort wart zü B. 10. 'er merte — und stritber' fehlt A—B. 14. 'er was — 119 jor' fehlt A—B. 17. 'des vorg. keyfers mog' fehlt A—B. 18. wite [in die lant a²] in der welle, und do A—B. 20. Ueberschrift: Jerusalem wart wider gebuwen A—B. 22. von den cristen A—B. 23. 'gewandelt hette und' fehlt A—B. 28. 'wie wol — was' fehlt A—B.

1. Das letztere ist Zusatz. Solus omnium intra Urbem sepultus est bei Eusebius nach hist. misc.; ebenso Mart. Pol.

schädigen umb den glouben. er mahte vil leges, das ist keyserrecht, und merte daz rich und daz gemeine || güt.

Ekkeh.
104.

Do er alle ding wol hette geordnet, do starp er in Campanien also er was 62 jor alt, noch goz gebürte 139 jor.

Erthidem.

ib. Bi sinen ziten die zwo grosse stette Nicopolis und Cesare verfielen von dem erthidemen, doch wurdent si dernoch wider gebuwen.

Der 13. keyser.

ib. u.
M. Pol.
44 u. 46.

Anthionius Pius des vorgeanten Adrianes dohterman richsete 22 jor und 3 monote. dirre keyser wart genant pius, das ist mylte, derumb wan er alle schulde hies barn lossen und abe bet. er was gegen den cristen und gegen aller der welte also mylte und also güt, das er wart genant der milte und ein vatter der welte. er merte vaste daz gemeine güt und rihete die welt und daz rich 22 jor us in gütem friden, daz er nie keinen strit bet und ime doch iederman gehorsam was. bi sinen ziten lebent die grossen meystere, Galienus der arket unde Ptholomeus der sternenseher.

Do dirre keyser was 77 jor alt, do starp er in sinre stat eine mylweges von Rome, noch gottes gebürte 161 jor.

Der 14. keyser von Augusto. und wurdent zwene keyser.

20

M. Pol.
46.

Marcus Anthionius¹ richsete mit sine brüder Lucio Aurelio vorgeanten Anthionii Pii dohterman 19 jor.

An diesem keyser ving es ane, das die Römer zwene keyser mitten der hettent: der was einre keyser und herre ginesit meres und der ander hie diffit des meres².

1. vil gesebbe die man nennet keyser recht A. leges und keyserrecht B. 3. 'also er wa 139 jor' fehlt A. 'also er — jor alt' fehlt B. 4. 140 jar B. 5. 'Erthidem — gebuwen' fehlt A—B. 9. Anthionius Pius richsete mit sinen sünen 22 A—B. 11. 'g den cristen und' fehlt B. 13. gut und starp in einre stat ein mylweges von Rome. 5 bis keyser's ziten ic. A—B. 16. Hf. am Rand: 'Galienus, Ptholomeus'. 18. Do dirre — 161 jor' fehlt A—B. 20. 'und wurdent zwene keyser' fehlt A—B. 21. des vorgeant. — dohterman' fehlt A—B. 23. 'mittenander' fehlt A—B. 24. 'keyser umb' fehlt A—B.

1. Marcus Aurelius Antoninus Verus. Ekkeh.

2. Zusatz von Königsh.

Die vierde durchsehtunge.

Diser Marcus was ein miltter güter kaysler, *doch sine diener durch-
 zehetent die cristenheit* und das gestatte er und hette grosse liebe zü sinen
 dienern und stetten¹. er hette eines moles so vil kriege und strite, das er
 an barschaft arm wart und sine solbener nüt hette zü bezalende: do wolte
 er doch derumb sine stette und dörfer nüt besweren mit schazunge, und
 verkaufte sin silberin geschirre und sines wibes kleinotter und bezalete sine
 diener. donoch gefigete er an den striten und gewan me herwider denne
 er hette entweg gegeben. ze jüngest starp er in Ungern in grossen eren,
 noch goß gebürte 180 jor.

M. Pol.
 46 n.
 Ekkeh.
 105.
 *Glose=
 nrr 28.

Der 15. kaysler.

Comodus des vorgeannten kayslers sun mit Lucio Anthonio² richsete
 3 jor. dirre was böse und unrichtig gegen allen lüten und volgete sine
 vatter dem obgenanten kaysler in keine stüde noch. er det vil edeler lüte
 böten unschuldliche. er treip alle unküschheit und bosheit. das selbe det
 auch die kayslerin sin wip. ze jüngest schuf sin wip, das dirre kaysler in
 ime stalle³ erwurget wart mit eime stride, also er was 32 jor alt, noch
 noch gebürte 193 jor.

M. Pol.
 48.

Ekkeh.
 108.

Der 16. kaysler.

Helius Pertinax richsete nuwent $\frac{1}{2}$ jor. der was ein gerechter
 emütig man und 80 jor alt und wart von den Römern kume erbetteu,
 als er über sinen willen und ungerne kaysler wart. es ging ime also wol
 in allen dingen, || das er genant wart 'des glückes rat'⁴. wan er nu alt
 und krank was, do botent in die Römer, das er sinen sun ouch kaysler
 wachte und sine frowe zü eintre kayslerin. das wolte er nüt tün und sprach,

ib.
 106, 1 f.

6. 'berumt' fehlt A—B. 5. diener demitte. donoch A—B. 10. 'noch goß — jor' fehlt A.
 181 B. 12. Camerius B. 13. 'und volgete — stüde noch' fehlt A—B. 15. 'er treip
 — sin wip' fehlt A—B. 16. zu jüngest starp er eint gesen totes, wanne er wart mit eime
 stride erwurget in eimem stalle. und wart ime noch sine tote vil gesuchet, das man sprach, er
 were ein vicat gottes mit der werlte A. zu jüngest wart er mit eime — der werlte B. 17. 'also
 er was — 193 jor' fehlt A—B. 21. 'und 80 jor alt' fehlt A—B. 22. 'über sinen —
 ungerne' fehlt A—B. 25. kayslerin. do sprach er, es were A—B.

1. Orta persecutione quarta a
 erone. Ekkeh.

2. So nach Mart. Fol., der auß ei-
 nem Namen Lucius Aurelius Commodus

Antoninus bei Ekkeh. zwei Personen ge-
 macht hat.

3. In domo Vestali M. P.

4. Fortunae pila Ekkeh.

es were domitte genüg, das er selber hette gerichset ungerne und unverbienet.

Ekkeh.
106, 1 f.

Donoch wer Julianus gerne kaysler worden und erslüg disen kaysler und underwant sich des riches. also e er $1\frac{1}{2}$ jor gerichsete, do bet ime Severus der nochgeschribene kaysler sin houbet abeslahen, und wart er kaysler noch goz gebürte 195 jor.

Der 17. kaysler.

ib. u.
M. Pol.
52.

Severus von Africa richsete 17 jor und 3 monote. der was stritber und wol gelert.

Er bet die fünfte durchsetunge in die cristenheit, das vil heiligen gemartelt wurden bi sinen ziten, under den Orienes vatter und sin brüder auch gemartelt wurdent. er vollebrohte menigen strit und gewan vil landes. donoch betwang er Engenlant und starp auch do also er was 75 jor alt¹, noch goz gebürte 212 jore.

Der 18. kaysler.

15

M. Pol.
52.
Ekkeh.
106.
Glossener 28.

Anthonius Caracalla des vorgenanten kayslers sun richsete mit sine süne Severo² $6\frac{1}{2}$ jor. er was böser denne der vatter *|und also unkäse, daz er sine stiefmüter zü der e nam,³ und treip vil mütwillen. und do er zü strite für wider die Parthos in India und eines moles ginc über daz sprochhus, sin notdurft der naturen tün, in der stat Gedissa do sant 20 Thomas lit³, do erstach in ein ritter der sin gewartet solte han, noch goz gebürte 220 jore, also er was 44 jor alt.

Der 19. kaysler.

Ekkeh.
107.

Macrynus und sin sun wurdent von dem gemeinen volke⁴ zü Rome an das rich erwelt und dotent kein nemhaft ding, das von in 25

1. unverbienet und ungerne. er wart erslagen in eime überlässe A—B. 3. 'donoch wer — 195 jor' fehlt A—B. 8. Severus [Centrus b²] richsete 17 jor. der was A—B. 10. Ueberschrift: Die fünfte durchsetunge A—b³. 11. 'under den — gemartelt wurdent' fehlt A—B. 16. Anthonius Caracalla und sin sun Severinus richseten 7 jor. der was des kayslers Severus sun und was böser A—B. 18 ff. e nam. er wart zu Gubion in der stat Gedissa erstochen von eime sinre diener A—B. in dem jore noch goz gebürte 220 A. 24. Martinus A—B. 25. 'und dotent — aller welte' fehlt A—B.

1. Anno vitae suae 65. Ekkeh.
2. So nach Mart. Pol. Antonius Caracalla — et Severinus filius ejus.
3. Die Gebeine des Apostels St. Thomas wurden in Gedessa verehrt; nach

einer andern Erabition waren sie in Indien begraben. Königshofen folgt hier der einen und an anderer Stelle der anderen Erabition, s. Bl. 66'.

4. Ab exercitu. Ekkeh.

zû schribende si, und wurdent verhasset von aller welta. und do sū
nuwent ein jor gerichtent, do wurdent sū bede von dem selbe volke er-
slagen.

Der zwenzigste keyser.

5 Anthonys Marcus¹ richsete 3 jor. der lebete also unzüfliche, das M. Pol. 54.
er seinre hande unzüfheit under wegen lies und nütset gütes von ime
geschriben ist. dirre keyser und sine müter wurdent zū Rome in eime
überlouffe erslagen und wart sin licham geseiffet und gezogen durch das Ekkeh. 107, 19.
bohrt und dreg zū Rome, und sprochent sine rittere und diener: 'dirre
10 keyser do er lebete, do begerte er alle unzüfheit und wüftheit. des sol
men in ouch noch sine tode gewern'. er was nuwent 16 jor alt do er
erslagen wart, noch goß gebürte 224 jor.

[Der 21. keyser] wart zū Menge enthoubtet.

Alexander Aurelius² richsete 13 jor. der was den Römern lieb Ekkeh. 107, 29.
15 und wert. er betwang die von Persa und hielt daz rich in grossen eren. M. Pol. 54.
sine müter genant Mamea wart cristen und befert von Orienes: derumb
det sū der keyser döten.

Dirre keyser für durch die lant, und eines moles do er zū Menge
was, do verdroß sine rittere, das er also vil für und niemer gerümete: do-
20 von fürrent sū von dem keyser. also wart ein überlouf und geschülle in der
stat Menge und wart dirre keyser do entsetet und enthoubtet also er was
26 jor alt. bis geschach noch goß gebürte 237 jor.

Bl. 47"

|| Die 6. durchchtunge. der 22. keyser.

Magiminus richsete 3 jor. der was der erste der von fines libes M. Pol. 56.
25 manheit wart zū keyser gemacht von der ritterschafft zū Rome one des ro- Ekkeh. 107.
tes wille. dirre betwang vil volkes und hies die cristen lüte durchchten.

2. 'nuwent' fehlt A. 3. erslagen von nyde und hases wegen A—B. bis geschach nach goß
gebürte 220 jor B. 5. also wüfliche und also unzüfliche A—B. 6. lies, er übete sū.
dirre keyser A—B. 8. 'getetschet' statt 'gezogen' B. 9. 'und diener' fehlt A—B.
10. er alkwegent unkeuscheit und unreynheit und wüftheit b² b⁴. 12. 'noch goß — jor' fehlt
A—B. 16. Monea b. Mena b² b⁴. Menea b². von dem grossen meyster Orienes
A—B. 21. 'entsetet und' fehlt A—B. 22. 16 jor bb². 17 jor b² b⁴. 26. wille und
gehelle. dirre A—B.

1. Marcus Antoninus M. P. M.
Aurelius Antoninus Varus — Helio-
Städtechroniken. VIII.

gabalus dictus. Ekkeh.

2. Aur. Severus Alexander. Ekk.

ze jungest wart er von seiner ritterschaft verlossen und wart in der stat zu Ugelebe mit seiner sune erlagen. also nam dirre kaiser und die durchschunge ein ende noch gotz gebürte 240 jor.

Der 23. kaiser.

M. Pol. 56. **Ekkeh.** 107. **Gorbhanus** rächsete 6 jor. der streit mit den von Versa und gesigete und für wider sein Rome. und do er nahe zu der stat kam, do trug sein herzog Philippus ane mit verretnyße, das der kaiser wart erlagen und er an das rich kam. dirre Gorbhanus was nuwent 20 jor alt.

Der 24. kaiser was cristen. ■

M. Pol. a. a. D. **Philippus** mit seiner sune Philippo rächsetent 7 jor. in dem ersten jore seines riches do was das tusenste jor erfüllet von der zit das Rome gestiftet und gebuwen wart. das selbe jorgezit begingent die Römer mit grossen fruden und hoferen drige tage und drige naht. *do lobetent dise zwene kaiser iren grossen got Jupiter, das si dise ere hettent gelebet und gesehen. dis sach ir mog genant Poncius, der was cristen und sprach zu den kaisern, si soltent unserme herren Ihesu Cristo danken, der were der rechte got von dem men alle ere und gut hette. und brebigete den kaisern so vil, das si zu jungest cristen wurdent und sich lieffent touffen und bihtetent ire sunde und enpfingent got vor allem volke.

Dis sint die ersten cristen kaisere die ie cristen glouben enpfingent.* 20 und gobent iren grossen schatz sant Sixto dem bobeste und sant Laurentien. umb den selben schatz wurdent sant Six und sant Laurentie gemartelt von dem kaiser Decius, derumb das si denselben schatz armen lüten durch got gobent, also in lampartica historia geschriben stet von sant Laurentien¹.

Ekkeh. 108, 12. **Decius** hette so gros begirde an das rich, das er anetrig, das dise zwene kaisere erlagen wurdent, der vatter zu Berne und der sun zu Rome, der do nuwent was 12 jor alt. und kam do Decius an das rich noch gotz gebürte 254 jor.

3. 'noch gotz — jor' fehlt A—B. 8. 'dirre Gorbhanus — alt' fehlt A—B. 10. Philippus rächsete 7 jor, und hette einen sun der hies auch Philippus, und bet der vatter den sun mit im kaiser sin also das si bede rächsetent. in dem ersten A—B. 20. Ueberschr.: Der erste cristen kaiser A—B. 'ersten' fehlt B. 'cristen' fehlt A. 23. das si in armen A—B. 24. historia von sant Laurentium völklicher geschriben stat A—B. 26. Decius der herzog hette B. 27. der vatter zu Rome und der sun zu Berne A—B. 28. 'der do — alt' fehlt A—B. rich. dis geschach noch gotz geburte 254 [253 B] jor A—B.

1. Hist. Lombard. s. leg. aurea de sancto Laurentio. in leg. 109 de s. Sixto und leg. 112

Die 7. durchhehtunge.

Decius richtete 2 jor und 3 monete. *|do er die vorgeantten zwene <sup>*Leg-
aur. no.
112 des.
Lauren-
tio.</sup> cristen kaysler det erslahen derumb daz sū cristen werent, also er sprach, dovon wurdent ime die heiden also gnedig das sū in zū kaysler noment.
 5 dirre was böse in allen dingen und wise in urtlagen und haffete arme lüte und durchhehtete die cristen lüte gar sere den heiden zū liebe, und ouch derumb daz men solte wenen, er hette die zwene kaysler nuwent derumb erslagen daz sū cristen werent.*. bi sinen ziten koment die Gotthen und <sup>Ekkeh-
108, 39.</sup> Hünen unz an die Dünowe und verhergetent daz rich. wider dise zogete
 10 Decius mit sine sūne der ouch hies Decius, und erslagent der Gotthen
 48' 30 tusent zū tode. und wart der junge Decius ouch erslagen und der || vatter erdrang in eime wasser, daz er donoch nüt me gesehen wart. aber in der heiligen leben stet geschriben: do Decius der kaysler und Valerianus der richter erdötet hettent sant Six und sant Laurencie und vil andere
 15 heiligen und drahtetent, wie sū noch vil me cristen möhtent marteln, do wurdent sū bede besessen von den tūfeln, das sū sich selber zerzerretent und dötetent also Decius was 50 jor alt, noch goß gebürte 257 jor.

Der 26. kaysler.

Gallus mit [sime] sūne Valusiano richtete 2 jor und 4 monot. <sup>ib.
108, 60.</sup>
 20 wider dise zwene wart Emilianus von Mörenlant¹ zu kaysler erwelet, der erslūg die zwene Gallum und sinen sun. bernoch über vier monot wart dirre Emilianus ouch erslagen, noch goß gebürte 259 jor.

Der 27. kaysler wart ein knecht.

Valerianus und sin sun Valienus richtetent mittenander 6 jor. do <sup>ib.
109, 2.</sup>
 25 wart der vatter gefangen und richtete donoch Valienus alleine 9 jor, das werdent zūsamene 15 jor.

Dirre betwang mit strite alles Kriechenlant, Macebonthe und Asyam. <sup>M. Pol.
58 u. 60.</sup>
 und do er zū Mesopotamia streit, do wart er von dem künige Sapor von

2. vier monete A—B. 3. 'also er sprach' fehlt A. 6—17. zu liebe, das gar vil heiligen under ime gemartelt wart. zu jüngeß wart er erslagen in eime strite, und wart sin sun er-trendet, den er ouch zu kaysler hette gemacht A—B. dis geschach nach goß gebürte 256 jar B. 19. Gallus und Volusianus [Volusianus B] richtetent A—B. 20. erwelet, und kriegetent mittenander, das sū alle drige wurdent erslagen A—B. in dem jore noch goß gebürte 259 A. 24. Valerianus richtete mit sine sune Gallieno 15 jor. dirre betwang A—B.

1. Maurus genere.

Perfa gefangen und in groffer smochheit gehalten: wan die wile der keyser Valerianus lebete, wenne der künig Sapor riten wolte und uf sin pfert sitzen, so müste sich der keyser nyder biegen uf hende und fässe, so drat ime denne der künig uf sinen rücken und nag also uf einen schemel, daz er beste bas uf daz pfert seme. 5

Die 8. durchhehtunge.

Ekkeh.
109.

Dirre Valerianus durchhehtete die cristenheit vaste. und do er gefangen wart, do richsete der sun Galienus alleine und erschrag von des vatters gefengnyffe, das er den cristen gap friden.

Dirre Galienus lebete zum ersten gar böbeliche, daz sich daz rich wol besserte. donoch lebete er verlesseliche und also unklische, das daz rich vaste abenam. er hette einen herzogen genant Aurelius¹, der det wider in: dovon für der keyser dem herzogen noch unz gein Mehelon in Ramparten und besas die stat. do trüg der herzoge ane, das der keyser vor der stat erslagen wart, noch goz gebürte 272 jor. 15

Unfride durch die welt.

Zu disen ziten was gros unfride in der welte, wan do stunt ein grosse geselleschaft uf von Düttschen, Ungeren, Engellendern und aller hande volke, die verhergetent und verbrantent düttsche und welsche tant unz gein Rome und dotent den Römern und dem richen grossen schaden. 20 sü gewunnet die stat Ravenne und zerbrochent sü und vil andere stette.

cf. Hieron. 183.

sü belogent Rölle an dem Rhyne und martelnt die elf tusent megede² und erslügent den keyser Decium. sü gewunnet vil bi alle stette an dem Rhyne und an der Rinouwe und fürrent wol 60 jor umb und umb, die welt zu verhergende hie diffit und gynesit des meres. men nante die selbe geselleschaft die Hünen, also die geburen || nennent Bl. 48''

1. groffer unwirde und smochheit A—B. Ueberschrift: 'Der keyser lies uf sich treten' a. 3. 'uf hende und fässe' fehlt A—B. und trat ime der künig uf sinen nag das er uf das pfert seme A—B. 7. birre durchhehtete die cristenheit. und do er gefangen wart also vor ist geseit do richsete der sun Galienus alleine und gap den cristen friden A—B. 15. 274 jor A—B. 17. Hf. am Rand: 'Geselleschaft'. welte. es erhüp sich ein grosse B. 21. vil ander stettelin murdent zerhdret A—B. 22. Ueberschr.: Die eilf dusent megede B. 23. Decium und sinen sun. sü A—B. gewunnet und zerbrochent Strasburg und vil bi B. 25. meres in der heidenchaft und in der cristenheit. men B. 26. nennent iegeliche groffe frümbe geselleschaft B.

1. Aureolus. Ekkeh.

in Mon. G. SS. VI, 310.

2. S. Sigherti Chronica ad a. 453

ein grosse geselleschaft underwilent Engenlender. zů
jüngest lieffent sů sich nyder an menigen enden in der welte und mahtent
künige under in und richsetent uny an des grossen keyfers Karlen ziten, der
twang sů wider an das rich, also hernoch wurt geseit bi dem keyfer Archadius.

5

Der 28. keyser.

Claudius Gordhyanus sun richsete ein jor und 8 monot. der was ^{Ekkeh.} _{109,33 f.}
biberbe und wise. er streit mit der vorgeschriben geselleschaft ginesit des
meres und vertreip sů von dem lande. er streit ouch mit driffsig tusent
Dütschen bi dem se¹ und erslüg ir also vil das kume die halben entrun-
10 nent. darumb wart ime zů eren ein güldin schilt gehenket in das richthus
zů Rome. donoch zehant wart er siech und starp. do wart sin brüder
Quintillus² zů keyser erwelet. der was ein frummer man und wart
zehant donoch erslagen von sinen rittern zů Ageleye, und was nuwent 16
tage keyser. do von zalet men in nüt zů keyser.

15

Aurelianus richsete 6 jor. der was gar ein stritber frummer man. ^{ib.}
er erlibigete Rome von der grossen geselleschaft die das lant do umb ver-
hergetent. er streit zů fünf molen mit der selben geselleschaft unde gesigete
in also dicke ane, uny das er sů dennen vertreip und ir vil erslüg. und
mahte do besser muren umb die stat Rome. er was der erste der eine
20 keyserliche krone uf sin houbet satte und sine cleider zierete mit golde und
edelme gesteine.

Die 9. durchheunge der cristenheit.

Er was also grym und zornig das er die cristenheit und edel lüte ^{ib.}
gar fere durchheunte. er det sinre swester sun döten. er satte uf in allen
25 landen, das men möhte swinen fleisch essen, das men vor zů Rome
und in den landen do umb nüt enas, also noch die Juden
und heiden nüt swinen fleisch essent.

3. twang sů under das rich. hie zwüschent wart die geselleschaft dicke erslagen und vertriben,
so sties doch ie ander böse volk zů in, das sů wider uffoment und aber die welt verhergetent.
also hernach B. 4. wurt das geseit bi dem 45. keyser genant Archadius A—B. 6. 'Gor-
dhanus jun' seht A—B. 10. 'rothus' statt 'richthus' B. 11. do nach siechete er das er
starp A—B. 12. 'was ein frummer man und' seht A—B. 13. Ageleye. der was gar
ein frummer man und was A—B. 15. 5/2 jor a² a³—B. 16. die vier jor do umb das
lant verhergent A—B. 20. Kleider mit golbe — zierete zu Rome A—B. 25. Hf. roth
am Rande: 'Swinen fleisch essen'. 26. Hf. enfas.

1. Haud procul a lacu Benaco.

2. Quintilianus Ekkeh.

Ekkeh.

Do er nu die cristenheit hette vaste geburchet, do slüg der tunre vaste vor ime nyder, das er von schrecken siech und frang wart. donoch zehant wart er zü Constantinopel erslagen von sinen rittern noch goß gebürte 280 jor.

Der driffigste keyser von Augusto.

5

Ekkeh.
109.

Tacitus richfete 7 monote. der was wise und milte, doch möhte er siner güte nütchet erzougen, wan er zehant erslagen wart.

Noch ime kam Florianus an daz rich. der war donoch in dem dritten monot erslagen noch goß gebürte 281 jor.

Der 31. keyser.

10

ib.
109, 62.

Probus eines geburen sun der ein gartener was, richfete 6 jor und 4 monote. dirre überwant zwene künige und vertreib die barbaren und die hehben us dütschen landen mit vil striten, und was strenge und frum und gerecht. und wart in einem überlouffe erslagen noch [goß] gebürte 288 jore.

15

*Noch disem sprechent etliche, daz Florianus richfete, aber er stet in den alten büchern nüt geschriben¹.

Der 32. keyser.

21

ib.
110, 16.
*Glosse-
ner 29.

Carus mit sinen sünen Carino und Numeriano richfete 2 jor. *|der was in allen dingen böse und slüg in der tunre zü tode. |* sin sun Carinus² wart blint, und do men in fürte uf einre rehteboren, do wart er von siner sweher erslagen. der ander sun Numerianus wart umb sine missetot gebötet von Diocleciano³ dem nochgeschriben keyser.

3. 'noch goß — jor' fehlt A—B.

7. erzögen wenne in der gehe tot fürkam A—B.

11. 'eines geburen — was' fehlt A—B.

14. wart erslagen mit eime überlifse siner ritter.

XXXIII. Florianus richfete 2 jor. der det kein nennehaft ding. er lies zu dem obern und

starp des noch goß geburte 288 jor A—B.

Von hier an sind A—B um zwei in der Zählung

gegen die Hf. voraus. 20. bñse und starp von den tunren A—B.

1. Königshofen folgt dem Ekkehard, wie dieser der historia miscella, mit welchen übereinstimmend auch der Text des Martin Polonus in der Ausg. von Gerold den Kaiser Probus nach Florianus, Bruder des Tacitus, setzt, während in anderen Hff. des Mart. Pol. Florianus erst auf Probus folgt: so im Codex Teplenus, Ausg. von Kimes 36, und in der deutschen Uebersetzung in

Herrig's Archiv XXIII, 402, so auch in derjenigen Hf., welche Glosener benutzte, s. diesen S. 29.

2. Königsh. weicht hier und im Folgenden willkürlich oder ungenau von seinen Quellen ab. Numerianus (nicht Carinus) — cum dolore oculorum captus in lectica vehetur zc. Ekkeh.

3. Carinus — trucidatur cujusdam tribuni manibus. Ekkeh.

Dyoclecianus und Maximianus richsetent 20 jor. dirre Dyoclecianus ^{M. Pol. 64.} was ein gebure von geburt und was doch der erste der edelgesteine det würken in gewant und in schühe: wan die vordern fürsten trügent nuwent purpur. er mahte Maximianum zü keyser zü ime und sante in in 5 dütsche lant und in Frangrich die sich mit grosser maht hettent geseget wider daz rich: die betwang er mit strite. und under wegen der selben verte do dötete er sant Mauricien und sine gesellen.

Wie zehenste und die größte durchhehtunge der cristenheit.

Dise zwene keyser durchhehtent die cristenheit durch die ganze welt: 10 sū zerflörtent die cristenheit und die cristen kirchen und verbrantent der cristen lüte bücher. dise durchhehtunge was herter und grösser denne die andern alle und werte 20 jor, und was also gros das in drissig tagen zwenzig tusent cristen gemartelt wurdent, man und frowen. do was auch eine stat zü Frigia mit cristen lüten, die wart umblegen, daz nieman 15 möhte darus entriinen: die stat wart mit den lüten zü mole verbrant.

Zü Rome wart gemartelt sant Agnes, sant Lucia, sant Sebastian und unzelliche vil heiligen. do wart zü Megelon gemartelt sant Agatha, Crisogonus, Gervasius, Prothasius und vil ander heiligen und sant 20 Gerge. sus wart die cristenheit vil bi gerwe vertilget und zerflört. do was nieman usgenommen, er were jung oder alt, edel oder unedel: welre den apgötten nüt wolte opfern, der müste sterben. und det men den cristen also we und also vil martel ane das die von Strossburg und am Rhyne und vil bi die ganze cristenheit die vor von den zwelfbotten und von sant Mater= 25 nen und von den 72 jungern bekert worent, widerumb heiden wurdent und heiden blibent etwie manig hundert jor, also hernoeh in dem fünften capitel wurt böllekllicher geseit¹. dise zwene keysere Decius und Maximianus do sū ^{Ekkeh. 110, 61.} alt wurdent, do meindent sū, sū woltent rime han, und gobent das keh= 30 sertim uf und mahtent zwene andere zü keyser, Constancium und Galerium.

1. XXXV A—B. Somit ist die Differenz der Zählung auf 3 gesteigert. 4. 'zū ime' fehlt A—B. 7. Hf. am Rand: 'Mauricius'. 8. verte martelte er A—B. 10. zerflörtent die kirchen und verbrantent A—B. 13. me denne zwenzig tusent A—B. 16. Hf. Susa. Hf. am Rand: 'Agnes, Lucia, Gerge, Agatha'. Lucie, sant Anastasia, sant Seb. A—B. 17. 'zū Megelon' fehlt B. 18. 'Gervasius, Prothasius' fehlt A—B. 21. musste sterben. von dirre vorhte wegen vil by die ganze cristenheit wider viel in heidenischen glauben B. zējūneht stark Dyoclecianus an vergift und wart Maximianus erhensket noch goh geburte 312. A—B.

Ekkeh.
110, 55.

Do sattent sich die Düttschen wider baz rich. do für dirre Constan-
cius der do hette des vorgenanten Maximianus stiefdochter, gegen den
Düttschen und streit mit in zwurent: den ersten strit gewonnen die Düt-
tschen, den andern strit gewan Constancius und erslüg der Düttschen 70

M. Pol.

64.

Ekkeh.

112.

tusent. hie zwüschent || also Constancius und Galerius richsetent, do starp Bl. 49'
Dyoclecianus an vergift und wart Maximianus erhenket noch goß ge-
bürte 311 jore.

Ekkeh.
110, 65.

Donoch bleip doch die durchheutunge unß in das sybende jor des
grossen keshers Constantini.

ib.

110, 43

u.

111, 2.

ib.

111, 19.

Constancius der vorgenante was auch des keshers Claudii dochter-
sun, und Galerius, dise zwene wurdent zü keshser gemacht bi Dyoclecianus
ziten noch goß gebürte 295 jor, also vor ist geseit. und noch den vorge-
nanten keshsern richsetent dise zwene 2 jor und heiletent baz römische rich
in zwei, und was Constancius keshser und herre über die lant hie diffit
des meres und Galerius über die lant ginesit des meres. 15

ib.

110, 38.

M. Pol.

66.

Dirre Constancius mahte mit sinre elichen frowen genant Theodora
die do was des keshers Maximiani stiefdochter sehs kint, und mahte mit
Helena sinre unelichen frowen die do was des küniges dochter von Brita-
nia, einen sun der hies Constantinus der grosse, der donoch keshser wart.
dirre Constancius betwang Spangenant. und do er siech wart, do mahte 20
er sinen unelichen sun Constantinum zü keshsere, wan er die elichen süne
alle übertraf mit frumkeit.

ib.

Hie zwüschent mahtent die Römer zü Rome einen keshser genant
Maxencius, der sant Katherinen martelte.

Ekkeh.

111, 24 f.

Do mahte Galerius gynesit meres zwene keshser, Maximianum ¹ 25
und Severum, die durchheutent die cristenheit vasse. also worent vier
keshser mittenander. doch Constantinus überwant die drige Maxencium,
Maximianum und Severum, und wart er do alleine keshser und herre
über die welt mittenander. Constancius sin vatter starp zü Britanien

1. do für der keshser Constancius gegen in und streit A—B. 2. 'hette des' über der Zeile.
Hf. am Rand: 'Strit'. 'dochter' über der Zeile. 5. 'hie zwüschent — keshsers Constan-
tini' fehlt A—B. 10. Constancius und Galerius richsetent 2 jor. dise zwene heiletent A—B.
16. Dirre Constancius betwang Spangenant und nam des küniges dochter von Britanien,
genant Helena, zu der une. und mahte mit derselben unelichen frowen einen sun der hies Con-
stantinus der große. auch hette er vil süne mit der elichen frowen. und do er siech A—B.
21. 'andern' statt 'elichen' A—B. 23. Hf. am Rand: 'vier keshsere'. 'zü Rome' fehlt B.
Ueberschr.: 'S. Katherine' B. 25. Maximianum A—B. 26. 'also worent — doch' fehlt
A—B. 27. Hf. am Rand: 'Maxencius'. Hf. Maxencium. 29. Constancius,
disses Constantines vatter, der vorgemante keshser, starp zu Britanien. und Galerius — auch
starp. disem Constancius wart eine stat gebuwen zu eren uf dem A—B.

1. Maximianum. Ekkeh.

und wart ime zü eren uf dem Bodense gebuwen eine stat noch ime genant Constancia, das ist Kofstenge. und Galerius also er hette die cristenheit vaste durchgehret, do wüßsent ime wurme in dem libe, das er ouch starp.

5 **Der 34. keyser. Constantinus und sant Silvester.**

Constantinus der grosse des vorgeantenen Constancius sun richsete ^{Ekkeh. 111, 41.} 30 jor und 10 monote und ving ane zü richsende noch gotz gebürte 311 jor. der überwant alle die die mit ime woltent keyserer sin gewesen also vor ist geseit.

10 **Der keyser wart ussezig.**

15 **Bl. 50^r** Davon viel er in grosse hochfart und übermüt, daz got über in ver- ^{Leg- aurea 22^v.} hengeete das er ussezig wart, und kunde ime kein arhat gehelfen von di- ^{Syl- vester. Münch. 61. Bl. 22^v.} sem siechtagen. ze jungest rietent ime etliche, er solte vil junge reyne kint dōten und solte sich in der selben kinde blüte baden und weschē, so ginge
 20 ime der siechtage abe. do gebot er, das men alle kint zü Rome und in
 25 den landen || do umb solte bringen zü ime und wolte sū dōten und in irme blüte baden. do lieffent der kinde mütter den kinden noch mit grossem schrigende züm keyser, das es den keyser erbarmete und der keyser selber weinete und sprach: 'hörent mich ir fürsten und herren und rittere und
 30 alles volg! keyserliche würdikeit het ufgesetzt, wer in eime offen strite ein kint erbdōtet, der sol sin houbet han verlorn. nu nement war, wie grosse grymheit und bosheit es were, das wir an unsern kinden vollebrehent, das wir an frömdden kinden hant verboten. was eren ist es uns nu, das wir die heiden und die barberen hant überwunden, ist es das wir von
 35 bosheit werden überwunden und unsers selbes urteil nüt enhaltent? es ist besser, das ich sterbe, denne das ich von der kindelin tode mir ein süntlich leben behalte, das doch donoch unsicher ist'.

Des keyserers tugent.

Also hies er den müttern ir kint wider geben und darzū vil gütes für ^{ebend.} iren schrecken. sus koment die mütter mit iren kinden und mit frōbuden wider heim.

2. Hf. am Rand: 'Kofstenge'. 10. Ueberschrift seht A—B. 12. ussezig und maloz [malazig a². malzig a³] wart A—B. 13. vil junge luter kint a. vil junger lüte kint a² a³ a⁴. vil junger lüte dōten B. 14. 'und weschē' seht B. 17. mutere zu dem keyser mit grossen schrigende und weinende, das es den keyser A—B. 19. hörent mich ir grofen und ir rittere und alles volg A—B. 22. Hf. 'das' doppelt. 26. kindelin unschuldigem tode A. unschuldigen kindelin tode B. 28. Ueberschrift seht B. 31. wider heim, die mit betrüpnisse us worent kumen A—B.

Constantinus der keyser wart gedouffet und cristen.

Leg. aur.
a. a. D.

In der nehesten nacht hienoch erschein dem keyser sant Peter und sant Paulus und sprochent zü ime: 'umb die tugent und erbermede die du hest gehebet zü den kinden, so het uns Ihesus Cristus zü dir gesant, das wir dir einen rot gebent, das du gesunt werdest. dovon gang züm bobeste Silvester der do verborgen lit ussewendig Rome in dem berge Syrapon¹, der wurt dich leren cristen glauben und touffen, so wurstu gesunt'. also kam der keyser zü sant Silvester und lerte von ime cristen glauben und enpfing den heiligen touf und genas und ging us dem touffe gesunt und reyne. herumb det der keyser dem bobeste Silvester grosse zuht und ere und mahte in einen grossen herren über alle cristenheit, der vormols was also ein armer bischof oder erzprieester über sine undertonen nu ist, und gap grosse friheit der cristenheit.

Grosse friheit wart den cristen.

ebenb.
Bl. 22'

An dem ersten tage nach dem also der keyser getouffet und gesunt was werden, do gebot er, das men Cristum über alle welt solte für einen geworen got haben. an dem andern tage gebot er: wer wider Cristum rette, den solte men pinigen. an dem dritten tage gebot er: wer eime cristen leit dete, dem solte men sin güt halber nemen. an dem vierden tage gebot er: also ein keyser von Rome ist ein houbet der welte, also solte ein römisch bischof sin uber alle bischöfe und ein bobest heissen. wenne vormols wolent die bischove zü Antiochia, zü Alexandria, zü Jerusalem und zü Constantinopel ir ieglicher daz oberste houbet sin. das sint nu patriarchen.

vgl.
Vineent.
XIII
c. 55.

cf.
Hugo
Floriac.
(Rotten-
dorf)
146.

Doch hielt men den bischof und patriarchen zü Constantinopel auch noch disem gebotte uf 300 jor für daz oberste houbet in geistlichen sachen, untz das Bonifacius, der vierde an dem nammen, erwarp an den keyser Jocas, das der bischof zü Rome solte sin über alle bischofe, sit er were sant Peters nochkumen, der under den andern jungern und zwelfbotten der oberste was von gotte geordent, und sant Peter und sant Pawels zü Rome werent gemartelt und gestorben und ire nochkumen hettent do gesezet.

4. uns unser herre Ihesus B. 9. 'und genas' fehlt A—B. 11. vormals kume was A—B. 14. Ueberschrift fehlt B. 20. hbbet der welte, so gebot er daz ein bobest, das ist ein römisch byschof solte sin ein hbbet über alle bischofe. wenne vormols A—B. 22. bischöfe und patriarchen zü B. 23. houbet sin in geistlichen sachen. das sint nu alle viere patriarchen B. 25. 'und patriarchen' fehlt B. 26. 'in geistlichen sachen' fehlt A—B.

1. Qui apud montem *Siraptim* der Soracte gemeint. latitat (Ausg. von Gräße p. 72): es ist

*Also hant die bebeste und bischowe und die pfasheit vil bi alle ir friheit in weltlicher würdikeit von keysern und künigen, wie doch die bebeste meinent, das ein keyser von iren wegen si ein bougt und pfleger des riches. dis losse ich alles bliiben und kume wider an die rede von dem 5 keyser Constantino.

An dem fünften tage gebot der keyser Constantinus: wer in eine kirche entrinne, der solte fri sin von allem gewalte, was er joch misseton hette. an dem sechsten tage gebot er, das von küniclicher erbezal den kirchen solte zehende gefallen. an dem achtsten tage ging der keyser an die 10 hofestat, do nu sant Peters kirche ist zü Rome, und det do eine schöne kirche buwen, und trüg selber uf sine halfe 12 rüdkörbe mit erden derus, do men daz pfuntgemünzte solte machen.

Von sant Helenen des keyfers müter.

Zü disen ziten was des keyfers müter sant Helena ginesit des meres 15 zü Bethania. und do sü befant, das der keyser ir sun was cristen worden, do lobte sü den keyser mit iren briesen, dovon daz er sich von den apgötten hette gefert, und stroffete in hertekliche, das er der Juden got hette gelossen und an einen gekrüzigeten menschen für einen got gloubete. do enbot Constantinus sinre müter hin wider, das sü zü ime gein Rome 20 keme und mit ir brehte die judensche meistere: so wolte er cristen lerer zügegene setzen, das men usser ir beber lere und worten geschetzen mähte, welre gloube der beste were. do kam Helena mit 140 meistern des judeschen glouben, under denen worent sunderliche 12 wise über die andern.

Juden und cristen disputiertent umb den glouben.

Do nu sant Silvester der bobest mit sinre pfasheit und die judensche 25 meistere für den keyser koment, das sü den glouben soltent bewerren, do wurdent mit ir aller gunst und gehelle zwene wise bewerte heiden, Craton und Celophilus, rihter gesezet von beben parten über dise sache. die do-

9. Hier hat die Hf. die später hinzugefügte Randbemerkung: 'vom siebenten tage wird nichts gemeldet', welche um so auffallender ist, als man in den früheren Redactionen A und B, der citirten Quelle entsprechend, liest: 'an dem sechsten tage gebot er, das men in einre stat keine kirche solt buwen one eins byschoves urlop. an dem sibenden tage gebot er daz von küniglicher erbezal 1c. Nus bloßer Flüchtigkeit hat Königsh. das Gebot des 7. Tages auf den 6 übertragen. keyser in sant Peters kirche zu Rome und det do A—B. 12. 'do men — solte machen' fehlt A—B. 13. 'des keyfers müter' fehlt A—B. 14. 'sant' fehlt A—B. 15. 'ir sun' fehlt A—B. 20. die besten judeschen B. 21. 'und worten' fehlt B. 22. 140 judeschen meistern, under B. 27. 'und gehelle' fehlt A. gunst und wille B. 28. Zenophilus A—B.

tent das erste gebot: wenne einre stünde und rette, so solte der ander swigen.

Do hup an Abiathar der erste under den zwelf wisen Juden und sprach: 'die cristen sprechent, das Ihesus Cristus ir got si, wan er vil zeichen het geton. also sint vil in unsere gesezede gewesen, die ouch vil zeichen hant geton und doch von uns nüt götter sint genant, also der Ihesus den der Silvester anebittet'. do sprach sant Silvester: 'wir gloubent, daz Ihesus got si, wan er zeichen het geton. wir wissent, das es got nie ungerochen lies, der sich got nante und nüt got was, also uns erzouget ist an Dathan und an Abiron, die von dein ertriche verslunden wurden: wie möhte Ihesus Cristus || sich got han genennet und ime dovon kein roche were kumen, und so grosse werg und zeichen hette gewirket, er were denne got gewesen?' noch vil rebe und antwurte do urteiletent die rihter, das Silvester mit sinre lere hette überwunden den Abiathar, und ouch dovon: were Ihesus nüt got, er möhte die boten nüt han lebendig gemacht. hienoch stunt uf ein ander judenscher meister genant Godelhas und sprach: 'wie mag uwer Cristus got sin, sit er ist geborn und von dem thsel versuchet, von sime junger verrotten, mit gallen gedrenket, gekrüzeget, gemartelt und gestorben? dise dinge sint nüt an gotte'. sant Silvester antwurte und bewerte usser ir selbes büchern, das dise ding alle gotte zu gehortent und noch gehörent, das hiezü Godelhas nüt me kunde geentwurten. dovon stunt aber uf ein ander Juden meister genant Abynam und sprach: 'dirre Silvester zühet die geschrift und unser propheten alle uf sinen Cristum, die von einem andern hant geseit'. do antwurte sant Silvester und sprach: 'süche du mir einen andern denne disen Ihesum, an dem der propheten sprüche alle erfüllet sint also an ime'. do sprach Constantinus: 'enkan er keinen andern binden, so sol er überwunden sin'. also enfunde er nieman binden.

Do stundent uf die andern judeschen meistere einre noch dem andern und rettent und disputiertent lange mit sant Silvester, untz das sü alle usser iren büchern überwunden wurden von sant Silvester. die rebe und die antwurte die do geschohent, die lesse ich durch der kürze willen under wegen. der aber sü gerne wuste, der bindet sü in lampartica historia von sant Silvester.

ebend.
Bl. 21'

Do alsus sant Silvester hette die judenschen meistere überwunden, 35

3. Abiathar $a^2 a^3 a^4$ —B. 9. got an keine nie A—B. 19. dise ding mügent an gotte nüt sin A—B. 21. 'gehörtent und noch' fehlt A—B. 22. Abiman B. 24. die doch von B. 27. Const. der kaiser: enkan B. 31. usser ir selbes büchern und propheten überwunden B.

do wart er gelobet und geert von den rihtern. do sprach Zambri der wi-
 feste under den Juden vil unwürckliche: 'mich wundert, das ir so wisen
 rihtere den üppigen worten gloubent und wenent, das gottes kraft und
 gewalt müge mit worten bewert werden. nu lossent wir die wort under
 5 wegen und griffent an die werg, wan es sint gar borechte lüte die an den
 gekrüzigeten gloubent: wenne der namme des almehtigen gottes ist so
 kreftig und also gros, das in die steine nüt getragen mügent noch keine
 nature mag gehören. daz das wor si, so fürent einen wilben stier zü mir,
 so süllent ir sehen, daz er sterben müs, so ich ime gottes nammen in sin
 10 ore spriche'. do sprach sant Silvester: 'und wie gelerntest du disen nam-
 Bl. 51" men one hören?' || Zambri sprach: 'dise heimelicheit maht du Juden
 vigent nüt wissen'. do fürte men ime dar einen wilben stier, dem sprach
 Zambri ein wort in sin ore: do schrey der stiere und was dot. do rüf-
 tent die Juden alle zü wider sant Silvester und spottetent sin. do sprach
 15 sant Silvester, er hette nüt gottes nammen genennet, 'wan min herre
 Ihesus Cristus erbdötet nüt allehne, me er machet ouch die doten lebende.
 wenne dōten und nüt lebende machen, das ist nüt ein wunder, wenne das
 können mörder und ander lüte und löwen und wolfe und andere there
 getun: aber wider lebende machen, das mag got alleine getun. dovon, ist
 20 es gotz nammen gewesen, so spreche er den nammen noch einmol und mache
 den stier do mitte wider lebende. wan von gotte ist geschriben: ich dōte und
 mache wider lebende. geschicht daz nüt, so ist es one zwüfel eines tyfels
 namme gewesen'. do die rihtere woltent Zambri twingen, das er den stier
 wider lebende mahte, do sprach er und die Juden alle gemeinliche: 'mag
 25 Silvester disen stier wider lebende machen mit dem nammen sines gekrü-
 zigten gottes, so wellent wir alle an in glouben. aber uns dunket müge-
 licher, das er one vedern flüge, denne er dis tū'. do sprach sant Silvester
 sin gebet und neigete sich züm oren des stieres und sprach: 'o du namme
 des flüches und des todes, ich gebüte dir hi dem nammen Ihesu Christi,
 30 das du usgangeft, und hi dem selben nammen gebüte ich dir stier, das du
 uffstundest und heym gangeft'. do stunt der stier uf und ging heim mit
 grosser gemedikeit. dovon so bekerte sich Helena des kaysers müter zü cristem
 glouben und die rihtere und die Juden alle *und die heyden zü Rome,
 und lieffent sich touffen me denne 12 tusent man one frowen und one kint. |*

*Vin-
cent.
XIII,
c. 49.

1. von rihtern und dem volke A—B. 3. 'kraft und' fehlt A—B. 12. wilben ehfen oder
 stier B. 15. nammen genennet, er het einen böfen tyfel genennet. wenne min A—B.
 18. 'und wolfe' fehlt A—B. tier getun. aber got mag alleine wider lebende machen. do-
 von A—B. 21. lebende. dovon, ist es das er den stier nüt mag wider lebende gemachen, so
 ist es one A—B. 32. glouben, die vor eine Jüdin was, und die rittere und B. 33. Juden
 alle, und der heyden zu Rome me denne A—B.

*Sus brohte got den heiligen cristen glouben wider uf durch disen hobest und kehser. und was cristen gloube bi gerwe zergangen uf die zit, wan die kehser vor die cristenheit hettent dicke geburdchehtet und gemar- telt in allen landen, also dicke vor ist geseit.

Dise bekerunge geschach noch goz gebürte 328 jor¹.

5

Wie sant Helena daz crüze vant.

Leg. aur.
no. 130.
Münch.
Hf.
Bl. 87'

Do die künigin sant Helena des kehser's müter zü cristen glouben wart bekert also vor ist geseit (wan sie hielt vor den jüdeschen glouben || wie doch das sū und ir sun von heibeschem gesehte wörent) und der kehser vormols einen gesig und strit gewan mit dem zeichen des crüzes¹⁰ wider Maxencium der sant Katherinen martelte und das rich understan- den hette, do gewan Constantinus und Helena sine müter so grosse be- girde noch dem heiligen crüze, das Helena für über mer gein Jerusalem, das sū wolte das heilige crüze sūchen und vinden, also sū ouch det. do Helena gein Jerusalem kam, do besante sū die wisen und die alten Juden¹⁵ des landes und frogete sū, wo Cristus were gemartelt worden und wohin sin crüze were kummen. do sprochen die Juden, sū wustent herum büt. do det sū den Juden grosse martel an. do wart ir ein alter Jude genant Judas verrüget, das der wol solte wissen umb das heilige crüze: den pi- nigete sū so sere und so lange unz das er ir die stat zougete, do got was²⁰ gemartelt worden und das crüze vertolben. do det Helena graben und vant das heilige crüze und die drige nagel. und det das crüze halber zü Jerusalem in silber verwirken und lies es do, und fürte das ander teil des crüzes gein Rome zü irme sūne dem kehser: do wart es ouch in golt ver- wirkt und in silber und in edelgesteine gar zierliche.²⁵

*Sither sint die beide teil des heiligen crüzes gar wite geteilet in die welt, wan es ein solich kleinotter was, das künige und kehser iren libesten fründten davon gobent. bis wil ich lossen bliben und wil fürbasser von dem kehser Constantino sagen.

3. gemartelt und verbilget, also vor ist geseit B.

9. heidenischem glouben und gesehte

worent und der keiser gesigete mit dem zeichen B.

10. 'und strit' fehlt A.

11. Hf. Max-

cencium. 19. den martelte sie so lange A—B.

22. Nach 'und' ein durch Unterstreichen

getilgtes 'was'. lies das crüze halber zu Jerusalem in silber verwirkt und fürte A—B.

1. Ich finde nicht, woher diese Jahr- zahl genommen ist. Hieronymus, Beda und die ihnen folgen haben sie nicht:

Marianus Scotus setzt die Disputation der jüdischen Meister in das Jahr 321.

Wie der bobest rich wart.

Der vorgenant kaysler Constantinus was ein herre über die west^{Vincent. XIII c. 56.} und über die lant hie dufft und ginesit des meres, also dozümole vil bi alle welt under den von Rome was. und do birre kaysler getouffet und gereinigt wart von der ussegikeit also vor ist geseit, do sprach er züm bobeste sant Silvester: 'es ist nüt zimelich, das ein bobest arm und ellende si, der mich von so grossen siechtagen ernert het'. und gap do dem bobeste und an die kirche alle keiserliche wirdikeit und gewalt und eigenschaft der stette die er hette zü Rome und in den landen do umb durch gang Italiam, Düttschen und Lamparten, das der bobest me stette und lant gewan von dem kaysler denne jezenan das rich mittenan der het. auch gap er dem bobeste die kayslerliche crone uf und ein wiss ros: do sas sant Silvester uf und ging der kaysler zü füsse und hette das ros bi dem zoume und fürte den bobest durch die stat Rome dem bobeste zü 15 zü ernen. do von rittent noch die bebeste gerne wisse pfert.

Das rich kam von Rome an die Kriechen gein Constantinopel.

Und für do der kaysler in Kriechenlant und buivete do eine kayslerliche stat und nante die Constantinopel noch sine nammen, wan er Constant^{ib. c. 57.} 81. 52' tinus hies, die vor || hies Bizantium, und satte dohin den stül des riches, do das do zü Constantinopel solte der römische kaysler sin.

*|Sus kam das rich an die Kriechen und bleip do uniz an den grossen kaysler Karlen^{*Gieseher 30.} der donoch uf fünfhundert jor das rich herwiderumb brohte an die Düttschen, do es noch ist, also ich sagen wil so ich von dem selben kaysler Karlen schriben.

25 *Der kaysler Constantinus bestetigete dise giff die er dem bobeste Silvester hette geton, mit briesen und ingesigeln also darzü gehorte. die selben briefer und och die andern briefer die Helena und der kaysler gegen einander schribent von des glauben wegen, die stont von worte zü worte geschriben in dem andern büche Vicencii, genant speculum hysto- 30 riale¹.

2. 'über die west und' fehlt A—B. 4. do er getouffet A—B. 8. 'der stette' fehlt A—B.
 9. Italiam Tuschan und Lamparten aa² a⁴—B. 15. bebeste von gewonheit wisse B.
 19. 'die vor hies Bizantium' fehlt A—B. stül des römischen riches B. 20. 'das do — kaysler sin' fehlt A—B. 22. fünffschaly hundert A—B. 23. brohte gein Rome und an die B. wil hienoch by dem selben kaysler Karlen B. 26. 'Silvester' fehlt A—B. insigeln so er beste funde. die selben A—B.

1. Vincent. XIII c. 50 de mutuis epistolis 2c. und c. 54—56 epistola Constantini generalis ad omnes epis-

copos nach Pseudo-Isidor. Vergl. Decret. I dist. 96 c. 14 nach den angebliehen Gesta Silvestri.

Bebeste worent heilig, do sū arm worent.

*Do der bobest alsus was rich worden, do erschein ein engel ob der stat Rome und sprach: 'es ist nu vergift gesegent under die bebeste und pfasheit, das sū nyme heilig werdent also vor'¹.

Ekkeh.
112, 11 f.

Dirre Constantinus buwete vil kirchen und verschreip allen fürsten, 5 das sū soltent cristen glouben halten, und starp heilig und selicliche noch goz gebilrte 340 jor und wart zū Constantinopel begraben. und lies drige sūne genant Constantinus, Constans und Constancius und eines ebend. 113, 2. brüder sun genant Dalmacius. dise woltent alle vier keshere sin und deiletent das rych under sich in viere. doch wurdent donoch die drige ersla- 10 gen, das Constancius alleine daz rich bleip.

Der 35. keshser.

ebend. II.
M. Pol.
72.

Constancius des vorgeannten Constantinus sun mit finen vorge- nanten brüdern Constans und Constantinus richfete 23 jor. dise gebrü- dere kriegetent under einander so sere, das des riches und der Römer 15 maht und kraft vaste zergingent. zū jungest gesiget Constancius und behüp alleine das rych. diser Constancius was an der erste biberbe und ein cristen man, aber do er keshser wart, do wart er Arrianus, das ist ungloubig an vil stücken an cristem glouben und durchsehtete die cristenheit in aller der welte, die sin vatter hette usbroht und geplanget mit grossen 20 eren.

ebend.

Er erslüg Dalmacium finen vetter. do vorhte Julianus, des selben Dalmacius brüder², das er ouch erslagen würde, wan er vil wider den keshser Constancium hette geton, und wart ein münich und sloch durch menig frömede lant und mahte sich zū den zouberern und lerte ouch zou- 25 bern und die tysele beswern. zū jungest warf Julianus den orden hin und wart ein abtrünnig münich und ergap sich dem tyfel und verloufente cristens glouben gegen dem tyfel, das er ime hülfe das er keshser würde,

3. 'bebeste unb' fehlt A—B. 7. 'und wart — alleine daz rich bleip' fehlt A—B. 13. 'vorgeannten' fehlt A—B. 17. ersten ein gut cristen man A—B. 27. münich unb reit durch manig frömede lant in fluchte wis und mahte B.

1. Masfmann, Kaiserchronik III, 866 citirt die Stelle aus einer histor. eccles. des 13. Jahrb. in Wiener Hf. aus Ober-Altaiß: Legitur quod ex die quo a Constantino ditata est ecclesia, audita est vox evangelica dicens: 'hodie infusum est venenum in ecclesia, quia

major est dignitate, minor religione'. Vgl. Dante, divina commedia, purgat. XXXII, 128:

Tal voce uscì del cielo e cotal diasse:
Oh navicella mia, com' mal se' carca!

2. Kön. verwechset den Vetter Dalmacius und den Bruder Gallus.

also ouch geschach. wan der keyser Constancius für eines moles durch-
 ehende die cristenheit, und also er wolte sine notdurft tün, do scheis er
 Bl. 53' sin ingeweide mit dem hohte herus, || das er ze stunt starp¹. und kam
 Julianus sin vetter an das rich mit zouber und mit des tyfels helfe noch
 5 goß gebürte 364 jor.

Dirre ergap sich dem tyfel.

Julianus der vorgeante richfete 2 jor und 8 monote. der was des ^{M. Pol.}
 grossen Constantinus brüdersun und hette so grosse begirde noch dem ^{74.}
 ryche, das er sich dem tyfel ergap, und mit des helfe kam er ouch an das
 10 rich also vor ist geseit.

Wie 11. durchheunge.

Donoch dem tyfel zü libe durchheunte er die cristenheit und martelte ^{ib.}
 manigen heiligen, und erlaubete den Juden, das sü iren tempel zü Jeru-
 salem möhtent wider machen. und do sü lange daran gebuwetet, do
 15 warf es der erthideme alles nyder.

Do dirre Julianus an das höhste kam, do trüg der tyfel ane, das ^{Ekkkeh.}
 er erslagen wart also er war 31 jor alt. ^{114, 54.}

Der 37. keyser.

Sovinianus von Ungern richfete 7 monote. der was ein güter cristen. ^{M. Pol.}
 20 noch Julianus tode do erweletent in die heiden zü keyser. do sprach er: ^{76 u.}
 er were cristen, er wolte nüt ein herre sin über die heiden. do schruwent ^{Ekkkeh.}
 die heidenschē ritter, sü woltent durch sinen willen cristen werden, das ^{115, 10.}
 er das rich empfinde. also wart er keyser, wie doch er es ungerne det.
 und wolte vil güter dinge han geton: do fürkam in der dot und starp also
 25 er was 33 jor alt.

Valentinianus von Ungern richfete mit sine brüder Valens 11 jor. ^{M. Pol.}
 dirre was ein güter cristener man und was trybune zü Rome, das ist ein ^{a. a. D.}

4. 'sin vetter' fehlt A—B. 'noch goß — jor' fehlt A—B. 6. Ueberschr.: Der XXXIX. dem
 half der tyfel an das rich A—B. 9. ergap [und cristen glouben verlöbete A] das er ime an
 das rich hüfse, und do er an das rich kam mit des tyfels helfe, -do durchheunte er dem tyfel zu
 liebe die cristenheit A—B. 17. 'also er — alt' fehlt A. wart nach goß gebürte 365 jar B.
 27. 'zü Rome' fehlt A—B.

1. Rön. überträgt hier, was M. P. auf den Kaiser Constantius.
 a. a. D. von dem Erzteker Arius erzählt,

houbetman über die ritterschafft. Julianus der vorgeante k yser der gebot diesem Valentiniano, das er den apgötten solte opfern oder aber die ritterschafft ufgeben. do lies Valentinianus gewillekliche die ritterschafft uf durch cristens glouben willen. zehant donoch also Julianus erflagen wart und Jovinianus gestarp, do wart ime die ritterschafft wider und doz  das r ch. dirre k yser det vil stritte und betwang die Saffsen und die D tschen, wan s  hettent sich vaste wider die Römer gesetzt.

M. Pol.
77.
Ekkeh.
119, 2.

Bi dusses ziten lebetent sant Ambrosius und sant Martin.

Dirre k yser Valentinianus hielt das r ch z  Constantinopel und ginesit des meres und Valens sin brüder hette das r ch z  Rome und in den landen hie duffit des meres, die dem bobeste Silvester n t worent geben. Valentinianus starp an dem blüte noch goz gebürte 378 jor und richsete sin brüder Valens donoch.

Wer 39. k yser.

M. Pol.
78. Valens der vorgeante richsete mit sine  brüder s nen Valentiniano und Graciano 4 jor. dise drige hettent die k yserliche wirbkeit z  Rome uf das allerbeste.

Dirre Valens viel in den unglouben der Arrianen || und det die cristen vaste durchfehen. er gebot, das alle m nche soltent iren orden hinlegen und ritterschafft üben, und wer das n t wolte t n, den det er mit stecken slahen². ze j ngest floch er in einne strite und entran in eines geburen huse: das wart anegestoffen, das men sin n t do inne wufte. also verbran er in dem huse, do er mit sine brüder Valentino gericht hette 11 jor und noch sine brüder 4 jor. bis geschach noch gottes gebürte 381 jor.

Ekkeh.
131, 2.

25

Wer 40. k yser.

M. Pol.
ib. Gracianus des obgenanten k yfers Valentinianus sun und des nehesten vorgeschriben k yfers brüdersun richsete donoch mit sine brüder Valentiniano und Theodosio 6 jor.

2. 'das er den — lies Valentinianus' fehlt B. 7. wider das r ch gesetzt B. 8. Ueberschr.: Sant Ambrosius und sant Martin A—B. 9. Bi dusses k yfers ziten wart sant Ambrosie bishoff zu Megeleon, der vier lerer einre, und starp sant Ambrosie noch goz geburte 401 jor, und wart sant Martin bishoff zu Turone [in Francrich B]. dirre Valentinianus A—B. 9. Constantinopel in Kriedenlant und sin brüder B. 10. 'Valens' fehlt A. 13. Gf. CCCXXXIII, offenbar Schreibfehler. 378 jar A b b². 388 jar b² b⁴. 'und richsete — donoch' fehlt B. bruder donoch 4 jor A. 20.  ben und triden, und wer B. 21. ze j ngest wart er von Goten [unde S nen B] verbrant. nach gottes gebürt 381 [391 b²] jor A—B. 27. Gracianus richsete mit sine bruder A—B.

1. Val. rupta vena nuper incisa moritur. Ekkeh.

2. Nolentes vero fecit interfici. M. Pol.

Bi disen ziten hies Theodosius der cristen kirchen wider machen die vor zerstört worent von der kehsere wegen die die cristen durchhettent.

Ein Srit bi Strosburg.

Bi dis kehsers Gracianus ziten stunt uf eine grosse geselleschaft von ^{M. Pol.} 5 Düttschen und Walhen und verhergetent die lant, und sündeliche sattent ^{ib.} sü sich wider den kehser und das rych. do daz der kehser besant, do zogete ^{Ekkeh.} er gegen in mit eime grossen volke und koment züsamene bi der stat Stros- ^{131, 12.} burg am Rhyne und strittent do herteliche mittenander. und hette der kehser gar vil minre volkes denne die geselleschaft und überwant sü doch ^{ib.} 10 mit gottes helse, wan er ein güt cristen man was, und erslüg der selben geselleschaft uf drissig tusent man zü tode: die überigen entrunnen kume. sus wart düttsche lant und ouch das rych entladen dirre bösen geselleschaft bi Strosburg also vor ist geseit, noch goß gebürte 385 jore.

Donoch für der kehser Gracianus in Ungern, gein Dennemarg und ^{ib.} 15 Sahssen ¹ und vertreip ouch do die Gothen und die Hünen die den selben landen gar we dotent. dirre kehser hies die bischofe rehten glauben halten, wan vormols unge an sine zit was ganz Italia mit Arrianes unglouben besleket: die ferte er wider zü dem rehten glauben. dis verbroß die heiden: derumb wart ein fürste genant Maximus von Britanie wider disen ^{ib.} 20 Gracianum von dem volke zü kehser gemacht. do für Maximus in welsche lant und understunt das rych und überviel disen Gracianum ungewarnet und erslüg in also er was 30 jor alt zü Lugdune noch goß gebürte 387 jor.

Do Gracianus erslagen wart, do richfete Theodosius alleine der ^{Ekkeh.} 25 vor mit Graciano gerichtet hette, und erslüg disen Maximus und sinen ^{131, 64.} sun und erslüg ouch die die Valentinianum des kehsers Graciani brüder erwurget hettent.

Bl. 54'

|| Der 41. kehsfer.

Theodosius der vorgeante und der erste richfete donoch mit dem ^{ib. u.} 30 vorgeanten Valentiniano Gracianus brüder 11 jor. zü disen ziten was ^{M. Pol.} grosser krieg und zweiguttge zwüschent den heiden und den Juden. ^{80.}

2. die vormols dotent die cristenheit durchhesten A—B. 4. 'Gracianus' fehlt A—B.
12. geselleschaft. dirre srit geschach bi Strosburg A—B. 18—27. rehten gibben. zu jüngest
sarp' der kehsfer Gracianus vol aller guter werke noch goß geburte 387 jor und was nuwent
30 jor alt A—B. 29. Theodosius der erste richfete mit Valentiniano 11 jor A—B.
31. 'und zweigung' fehlt A—B.

1. Traciam Daciamque et Pannoniam. Ekkeh.

M. Pol.
80.

Dirre keyser Theodosius zerstörte der apgötter tempel und hies kirchen darus machen. er was also ein heilig cristen man, das er sine vigenbe dicke überwant mit bettende und vastende denne mit dem swerte. er bekerte ouch manigen heiden zu cristem glauben, demitte das si in also liep hettent. sus besas er daz rich friedelich an allen enden und was mitte 5 und gut und erbermig und usser moffen demütig.

Wie sant Ambrosie den keyser stroffete.

/Ekkeh.
132, 36.
bis
133, 45.
vgl.
Leg. de
S. Am-
broasio
Leg. aur.
no. 55.

Eines moles was dirre keyser in einre grossen stat genant Thessa- lonica, und geschach ein geschölle in der stat, das dem keyser sinre lieben rittere einre wart erslagen. herumb wart der keyser zornig und gap in 10 dem zorne ein urteil, das men die burger in der stat, die schulbigen und die unschulbigen, alle solte döten. also wurdent wol fünf tusent menschen erdödet. hienoch für der keyser gein Mehelon. und do er in die kirche wolte gon, do lief ime sant Ambrosius, der vier lerer einre, der dozümole zu Mehelon bischof was, engegen und wolte den keyser nüt in die kirche 15 lossen und sprach: 'o du keyser, warumb erkennest du nüt die grosse sünde und missetot die du begangen heft in dime zorne, e du in dise kirche woltest gon? mit was frevels wiltu das heilige sacrament und blüt enpfohen in dinen munt, us dem das urteil ist gesprochen, von dem so vil unschuldiges blütes ist vergossen? dovon ganc hynnan, das du üt dinre sünden 20 me macheft'. dis stroffen leit der keyser gedulteliche und ferte wider heym mit grossen süßen und weinende. und do er also in weinende und in betrüpnisse was, do frogete in sinre rittere einre genant Rufinus, was die sache were sinre grossen betrüpnisse. do antwurte der keyser: 'du erkennest minen bresten nüt. die kirchen sint offen den knechten, armen und 25 richen, und sint mir bestoffen'. dise wort sprach der keyser kume von sweren süßen. do sprach Rufinus: 'wiltu, so louffe ich zu sant Ambrosien, das er dich lidige von den banden domit er dich gebunden het'. do sprach der keyser: 'daz enmahtu nüt erwerben an sant Ambrosien, wan er vörhtet der keiserlichen gewalt nüt, das er derumb welle übergon daz götliche reht'. do globete Rufinus, er wolte dis wol an sant Ambrosien erwerben. also ging Rufinus || zu sant Ambrosien und ging der keyser 30. 54'

1. 'Theodosius' fehlt A—B. 9. dem keyser sine rittere und ein lieber ritter wart erslagen. A—bb². dem keyser sin liebsten ritter erslagen wurdent b² b⁴. 13. Regalon aa⁴. Meigelon a². Menlant a². Meigelon B. 14. 'ber vier lerer einre' fehlt A—B. 'dozumole' fehlt A. 16. 'warumb' fehlt B. 17. 'e du — woltest gon' fehlt A—B. 22. also lange betrübet was, do B. > 28. von dem banne und banden A—B. 31. 'an sant Ambrosien' fehlt B.

noch. do Rufinus zü sant Ambrosien kam und für den keyser bat und jeite, wie er ime nachvolgete von götlicher minnen, do sprach sant Ambrosie: 'ich sage dir, daz ich ime verbüte, daz er in mine kirche üt kume'. do bis Rufinus dem keyser seite, do sprach der keyser: 'ich wil selber für in gon, das er mich wol under min antlit sleht, also ich wol würdig bin'. also kam er und bat sant Ambrosien, daz er in entbünde. do sprach sant Ambrosie: 'was büßten hestu geton für dine sünde?' do sprach der keyser: 'heilger vatter, was du wilt, das wil ich tün'. do satte er ime büße, das er durch alle welt ein gebot mahte, das men nieman solte verurteilen züm tode, men versühte und bewerte in denne 30 tage. dise gesetze haltet men noch zü Kriechen. also enbant er in und fürte in donoch in die kirche. do wolte der keyser nohe ston bi dem altar. do sprach sant Ambrosius: 'keyser, die stat ist alleine der priestere, dovon so gang hynebas und losse dich begnügen, das du mügest mit dem andern volke hergesehen: wan dein purperkleit machet dich einen keyser und nüt einen priester'. bis was ime der keyser alles gehorsam und sprach: 'ich stande nüt an den altar dovon das ich keyser bin, me es ist in minen landen gewonheit'. also was der keyser gedultig und demütig und hielt sich also ein ander man, wan daz er keiserliche cleider ane drüg.

Zü gleicher wise bis keyser's frome was ouch also demütig das sü ging in die spittele, und wo sü durftigen wuste, die reinigete sü und twüg in selber und gap in gros almüßen.

Waz rich wart geteilet.

Do dirre keyser frang wart, do teilete er das rich in zwei sinen ^{Ekkeh. 133, 50.} zweigen sünen und gap Archadio das rich in Oriente, das ist zü Constantinopel und in den landen ginesit meres. dem andern süne Honorio gap er daz rich in Occidente, das ist zü Rome und in den landen hie dissit des meres. gleicher wise sol men ouch von den andern keysern verston, so zwene mittenander rich sent.

Dirre keyser starp selicliche zü Mehelon also er was 60 jor alt, noch goß gebürte 398 jor. und wart sin lip geführt gein Constantinopel.

Zü disen ziten wart sant Augustinus von sant Ambrosien bekert ^{ib.} und zü Mehelon getouffet. und wart Augustinus bernoch bischof zü Hippom.

7. dine grosse sünde A—B. 12. nohe by dem alter ston, also es sine gewonheit was. do B.
23. Ueberschrift fehlt A. 31. Constantinopel zu sinen vordern A—bb². 32. 'Zü disen ziten — bischof zü Hippom' fehlt A—B.

Der 42. kaysfer.

Ekkeh.
134, 10.

Archadius und Honorius des vorgeantent Theodosien sine richsetent 13 jor. dise worent tugentriche und wise. wider disen kaysfer Archadium schickete Rufinus noch den Gothen und Hünen und gap in solt und meinte mit ire helfe das rich gewinnen. do men daz bebant, do wart Rufinus zu Constantinopel enthoubetet und sin houbet uf die mure gesteket, das iederman möhte sehen.

Von den Gothen und Hünen.

M. Pol.
82.

Also komet doch die Gothen und Hünen, das ist ein heidensch volg, gein Italia, das ist in welsche lant bi Rome, und || gewunnen Rome und zerstörten die stat Rome. und wie es heiden worent so dotent si doch keinre kirche nit noch den lüten die in die kirchen geflohen worent. donoch fürten si gein Pulle und gein Calabria und über mer gein Africa und verhergetent die lant, und fürten do herwiderumb gein Rome, und was si dovor geleibet hettent, das noment si do für sich und verwüstetent die lant. und do si von Rome schiebent, do fürten si des kaysfers swester mit in enweg: das kam dem riche donoch zu nuzze, wan der Gothen künig Archap¹ nam si zu der e. also nu die Gothen von Rome fürten do kam ein tunre, und was die Gothen nit zerbrochen hettent, das zerflüg und verbrante der tunre.

Die Römer süchetent gotte.

M. Pol.
a. a. D.

Do schultent die Römer unsern herre got und sprochent: 'do wir die apgötte anebettetent, do ging es uns wol und wurdent herren über alle lant. sit wir aber cristen worden sint, so get uns alles unglücke ane'. donoch noment die Gothen und Hünen gros gut von den von Rome und mahtent mit in einen Friden, und fürten durch dütsche und welsche lant

2. Archadius und Honorius richsetent 13 jor. dis worent tugentriche wise man. Ueberschr.: Von den Gothen und Hünen. Zu disen ziten komet die Gothen und A—B .10. 'bi Rome' fehlt A—B. 11. zerstörten si. und wie A—B. 15. 'und verwüstetent die lant' fehlt A—B. 22. sprochent: wir wolten das wir nie werent cristen worden. wenne do wir B. 23. anebettetent, do worent wir glüctig und selig und wurdent A—B. 25. 'und Hünen' fehlt a². 26. fürten do nach aber durch B. einen Friden. die von Strosburg hettent och vil heidenschir burge und vesten uff deme berge zu Hohenburg und anderswo, do si und dis lantvolg sich inne enthielt, und wart do Strosburg und die andere stette uff deme Rine gewonnen. und fürten durch aa².

1. Artulphus, Attalpus und andere Lesarten bei M. P. Athaulfus Ekkeh.

und gebunnent vil bi alle stette an dem Rhyne und an der Dünouwe, Menze, Rölle, Strosburg und andere stette, und gewunnen in Frangrich die honbeitstat Parys, Reuse¹, Tungers und vil andere stette.

vgl.
M. Pol.
90.

*Also fürent sū umb und umbe die welt zū verhergende ginesit und hie dissit des meres. und was nüt umbillich, das sū vil stette gewunnen, wenne die stette dozūmole kleyne worent und nüt werhaft mit graben, muren, turnen, woffen und gezüge also sū nu sint, und hettent dünne nyber muren, also etlicher het umb finen garten. bis vorgeant volg, do es vil bi hette alle lant betwungen und verherget, do fürent sū aber gein
10 Rome bi des keshers ziten genant Theodosius der ander.

Ein gros strit.

Do noment die Römer zū helpe Dütschen, Walhen und Franzosen² und meniger hande volg die vormols geschediget worent und zū den Römern worent geflohen und gefarn, also nu herren die arm werdent, varent in Lamparten ober zū andern herren, und strittent do mit den Gotthen unde Hünen also grhmelliche, das zū beiden siten erlagen wart uf hundertwerbe und drissigwerbe tusent man. und flohs ein klein wasser sobi: das wühs von dem blüte des strites und wart so gros das es usging und die doten libe uf dem velde enweg fürte. do
20 fluhent die Gotthen und Hünen die do lebendig worent bliben, wider in Ungernlant mit irne künige Attila.

M. Pol.
88.

Und wie das sū dicke wurdent erlagen und vertriben, so sties doch ie ander böse volg zū in, das sū wider uffoment.

Sobest Leo betwang die Hünen mit gebette.

Attila bis volkes und zū Ungern künig sammete aber ein gros volg und geselleschaft und wolte sich an den Römern rechen, und für aber in

ib. II.
Ekkeh.
126, 40.

2. 'Menze — andere stette' fehlt A—B. 3. 'und vil andere stette' fehlt A—B. 7. 'und hettent — finen garten' fehlt A—B. nū sint. und do von so man horte sagen das bis grimige volk keme, so fluhent die lüte vor hin mit den iren us den kleinen stetten in die vesten, der do zū male vil was, und lieffent die stette ler stan unge das das böse volk enweg kam. Ueberschr.: Die von Strazburg fluhent us ir stat. Die von Strasburg hettent ouch vil heidenischer bürge und vesten uf den bergen zū Hezenburg und anders wo, do sū und bis lantvolk inne entfielent die wile das volg hie was. und wart Strasburg zū den ziten und die andern stette am Rine und an der Tünowe gewunnen und zerbrochen. Dis vorgeant volk B. 11. Ueberschr. fehlt B. 13. geschediget worent von den Hunen und Gotthen und zu A. worent von diesem volcke und zū B. 15. herren. die Römer mit der vorgeantent helpe strittent mit d. n. A—B. 26. 'und zū Ungern' fehlt A—B.

1. Rheims: nec non Parisiis, Remis &c. bei M. Pol. a. a. D. diones, Franci, Saxones et pene totus populus Occidentis. M. P.
2. Fuerunt cum Romanis Burgun-

Lamparten und in Italam und gewan die grossen stette Agelehe, Vicen-
 cie, Verne, || Mehgelon und vil andere stette. und leite sich do nyder z  Bl. 55'
 Pabouwe mit sine volke und wolte sich gein den Römern uftrysten. do
 bis befant der heilge bobest Leo der z  den ziten bobest z  Rome was, do
 vorhte er, das dirre k nig Attila ouch Rome gewinne also er die ander 5
 stette hette geton, und ging von Rome in Lamparten z  disem b ssen k -
 nige Attila und bat in, das er wider heym f re mit sine volke und Rome
 und die lant ungeschediget liesse. dirre heideseche k nig Attila, also es got
 wolte, erschrag von dem bobeste und det dem bobeste vil z ht und eren
 und globete ime, er wolte enweg varen und Rome und Italia ungesch- 10
 diget lossen. bis erwarp der bobest mit sine gebette. und do der bobest
 enweg kam, do sprochent des k niges diener: 'o Attila, du bist ein meh-
 tiger könig und heft manig lant betwungen: wie kumet es, das du wider
 dine gewonheit heft den bobest so herliche enpfangen und t n wilt, was
 er dich gebetten het?' do antwurte der könig Attila und sprach: 'was 15
 ich dem bobeste han geton, das m ste ich t n: wan do der bobest mit mir
 rette, do stunt ein gros man hynder ime und hette ein swert in der hant,
 und wenne ich anders wolte reden oder t n denne der bobest bat, do wolte
 mich der selbe man erslahen, und m hte ime ouch n t entrunnen sin. sus
 m ste ich dem bobeste gehorsam sin von goz gewalte'. also für Attila 20
 wider heim gein Ungern und starp donoch zehant des gehen todes. des
 frowete sich der keyser z  Constantinopel und alle k nige, wan s  von
 Ekkeh. 127, 12. ime vil geschediget wurdent. do k nig Attila gestarp, do friegetent sine
 f ne und vil herren under sine volke umb das k nigrieh.

*Also verhergetent s  sich selber, das s  sich beiletent von einander in 25
 menige lant: ein teil bleip z  Ungern und mahtent einen k nig under in,
 ein teil für in Britanien do nu Engenlant ist, ein teil für in Spangen-
 lant, ein teil in Italam, und mahte iedes teil einen k nig under in.
 also ist manig k nigrieh von disen Gotthen und H nen ufgestanden. die
 losse ich durch der kürze willen under wegen. 30

Don Dieterich von Berne.

*Doch sit Dieterich von Berne, von dem die geburen singent und

4. Leo der z  Rome was, do B. 6. 'b ssen' fehlt B. 7. 'mit sine volke' fehlt B. 12. o
 du mehtiger k nig Attila, du heft manig B. 20. Atalya b. 22. Hf. Constantinopel.
 Constantinopel ahnesit des meres A. 24. 'under sine volke' fehlt B. 25. 'von einander'
 fehlt B. 28. jedes teil des volkes einen A—B. 31. 'Von her Dietherich von Berne', wie
 auch nachfolgende mehrmals 'her D.' B. 32. geburen also vil singent aa—B. buren sin-
 gent also vil unde sagent a² a².

jagent¹, ist ein künig ouch gewesen über ein teil dis volkes der Gothen und Hünen, derumb wil ich etwas von ime sagen, das do in den bewerten büchern von ime ist geschriben.

In den ziten do der grosse gewaltige künig Attila gestarp und sin volg^{Ekkeh. 127, 68.} die Gothen und Hünen sich von krieges wegen umb einen künig teiletent in menig lant also vor ist geseit, do wart Dietmar, Dieteriches von Berne vatter über ein teil dis volkes künig gemaht.

Ein gros Arit.

Donoch streit er mit Witmaro sine brüder der ouch dis volkes ein^{Ekkeh. 128, 2.} künig was, und wart so vil erlagen, daz das mer nohe bi dem strite² rot und blütvar wart und wol zehen tusent doten logen an eime huffen uf dem velde erlagen. donoch hielt er Friden || mit den Römern und mit den andern künigen, wan noch disem gesige des strites sich nieman geturste wiber in setzen.

Hienoch wart Dietmar frang und besatte sine süne Dieteriche von Berne das künigrich, wie doch er sin unelich sun was. und starp Dietmar noch goz gebürte 484 [jor].^{ib. 1. 27.}

Rome wart gewonnen.

Hiezwüschent für der künig Obacker, der ouch ein künig was über ein teil des vorgeantent bösen volkes, der für durch Italam gein^{ib. 1. 39.} Rome und gewan es und richfete zu Rome und in Italia mit sine volke das er dar hette broht, 14 jor, das weder dem kaysar noch dem

2. 'und Hünen' fehlt A—B. do in der geschrift bewert ist A—B. 5. 6f. hat nach 'künig' noch einmal 'sich'. 7—15. künig, und mahte einen Friden mit dem kaysar zu Constantinopel und gap dem kaysar sinen sun Dieterichen von Berne zu pfande, das er wolte den Friden halten. donoch wart Dietmar frang A—B. 16—19. er sin basthart was. und starp Dietmar. hie zwüschent für künig A—B.

1. Königs-hofen kennt die Helldensagen und Lieber von Dietrich von Bern, die er weiter unten bestimmter anführt. Auf sie bezieht sich auch Ekkehard 130, 35: quod non solum vulgari fabulatione et cantilenarum modulatione usitatur, verum etiam in quibusdam cronicis annotatur, und Gotfrid von Biterbo, Pantheon 281: Theodoricum — de quo Teutonicus saepissime miram narrat audaciam, und früher zu Anfang des 11. Jahrs., die Hildesheimer Annalen,

wo es wie bei Königs-h. heist (SS. III, 31, 17): Thideric de Berne, de quo cantabant rustici olim. Vgl. B. Grimm, die deutsche Heldensage 303 und 378, wo auch das spätere Zeugniß des bayrischen Chronisten Aventin angeführt ist, um die Fortbauer der mündlichen Sage bis ins 16. Jahrs. darzuthun.

2. Königs-h. versteht falsch: adeo ut campus corruentium inimicorum cruore madefactus ut rubrum pelagus appareret. Ekkeh.

höbste kein zins noch nutz möchte werden von Rome und von Italia. auch wart Dieteriches von Berne volg von diesem künige Obacker vaste geschribet. derumb santen sū botten zū ime künige Dieteriche von Berne, das er halbe zū in fenne, sit er ir herre und künig were worden, und sū beschirmete vor den vigenen. do Dieterich von Berne vernam 5 diese rebe, do bat er den kēser Zeno von Constantinopel, bi dem er swant zū giselschafte, das er ime erlaubete entweg zū varende zū sine volke, es were ein notburft. und sprach fürbas zūm kēser: 'lieber herre, gebent mir etwie vil solbener zū, so wil ich den künig Obacker erslahen oder vertriben, der ick het Rome und Italiam genomen, und wil die lant wider 10 under uvernen gewalt bringen. ist es daz ich gesige, so hant ir sin ere und nutz, wan ich in uwere botschaft vare und ick die lant wider gewinne: wurde ich aber erslagen, so enbütet dem künige Obacker, das ich sige one uvernen wissen und willen entweg gefarn, so wurt er von minen wegen keis uwer vigen^t'. der kēser hette Dieteriche von Berne liep, 15 wan er gar ein frummer hübescher knabe was und kunde sich also wol gelieben, das in der kēser wolte han gemacht sinen erben und nochkumen an dem riche, und lies in gar nöte von ime. doch gewerte er in sinre bette und gap ime gros güt und solbener. 20

Dieterich von Berne für zū sine volke.

Ekkeh. 128, 47—
128, 10
u.
M. Pol. 94.
Also für Dieterich von Berne zū sine volke herliche von dem kēser, und was nuwent 18 jor alt, und kam zū sine volke und erslūg under wegen zwene künige die wider in worent. donoch nam er sin volg die 25 Gothen zū ime und sprach, er wolte sū führen usser dem bösen lande gein Italam in daz gūte lant. also kam er mit sine volke durch Ungern und Panoniam unz in Italam mit grossen erbeiten und leite sich nyder bi der stat Ageley. do zogete künig Obacker gegen ime mit grossen volke und strittent mittenander. ze jungest gesigete Dieterich von Berne und erslūg vil volkes des küniges Obackers. do sloch Obacker mit wenig volkes gein Rome: do slūgent sū die porten zū und woltent in nüt in lossen. do sloch Obacker in die stat Ravenne: do zogete ime Dieterich von Berne noch unz gein Ravenne und belag die stat drü ganze jor, und geschach zū 30 beden siten gros schade von stürmende und battellende. ¶ zū jungest ge-

1. von Italia. und wart daz volg do Dieterich von Berne ein künig über was worden, auch vaste geschribet von künig Obacker. davon santent A—B. 14. 'und willen' fehlt A—B. 20. vil solbener A—B. 22. 'zū sine volke' fehlt aa² a⁴—B. Bern herliche mit sinem volke von dem a².

wan Dieterich von Berne die stat und erkünig den künig Obacher und für
gein Rome. do wart er mit fröuden empfangen und wart do herre über
Rome und über ganz Italam noch goz gebürte 495 jore.

Donoch also Dieterich von Berne Rome und Italam frideliche be-
5 fas, do nam er zü der e des küniges dohter von Frangrich, genant Ado-
fleda, und der künig hies Globoveus, der erste cristen künig von Frangrich.
und Dieterich von Berne gap sine swestern den künigen in den landen do
umb, das er von allen herren gefründet wart.

Ekkeh.
XXI
129, 11.

Boecius wart enthoubetel.

10 Donoch wart Boecius, der gewaltigste meister zü Rome, verleitet
gegen Dieterich von Berne, das er heimeliche würbe, wie Dieterich möhte
von Rome vertriben werden. do ving in Dieterich von Berne, und leite
in gefangen gein Pasch uf eine burg in Lamparten. die wise Boecius in
der gefengtnhse sere betrübet was, do dihtete und mahte er ein büch ime
15 und andern betrübeten menschen zü troste. das selbe büch ist noch ime ge-
nant Boecius de consolacione philosophye und seit, wie der welte
ere und güt nüttschet ist und zergenalich, und wie men davon ir nüt sol be-
geren noch betrübet werden so men sü verlüret, noch erfrowet werden so
men sü gewinnet. ouch mahte dirre Boecius vil bücher vor der gefeng-
20 nhse. er brohte ouch us friescher sproche zü latyne die bücher die der
grosse meister Aristotiles hette gemacht.

Sienoch uber vil jor wart Justinus keyser. der hette grossen flys
und ernest, wie er die Arrianen, das sint keyser am glouben, abe gebete,
und nam in ire kirchen und hies die wihen noch rehtem glouben. das ver-
25 nam Dieterich von Berne und verdroß in sere, wan er ouch in dem sel-
ben unglouben was, und sant züm keyser gein Constantinopel den bobest
Johannes der erste und andere erbere botten und enbot dem keyser: er
gebe denne den Arrianen ire kirchen wider und liesse sü mit gemache,
anders er wolte ime daz lant Italia gerwe verhergen und alle cristen dö-
30 ten. bis erbarmete den keyser, und wie nöte er es det, so det er doch, das
der bobest und die andern botten vorbertent.

M. Pol.
98 II.
Ekkeh.
129, 23.

3. 5 hundert jor fünf jore minre A. 4. Ueberschrift: Dieterich wart künig B. Berne
mit sine volke den Gotthen Rome A. 5. Adofleda A. Adofloa B. 6. 'der erste —
Frangrich' fehlt A—B. 9. Ueberschrift fehlt B. 15. Ueberschrift: Boecius mahte güte
bücher B. 20. friescher jungen und sprache B. 24. bis verdroß D. v. B. sere, wan B.
27. Johans und enbot ime, er A—B. 29. 'anders' fehlt A—B. und wolte ouch alle
cristen döten. wie nöte das der keyser det, doch erbarmetent in die cristenlute, und det das der
bobest A—B.

M. Pol.
98 u.
Ekkeh.
129, 23.

Do die botten sich etwas sumetent under wegen, do wart Dieterich von Berne zornig und in dem zorne hies er den vorgeannten Boecium und die andern gefangen enthoubeten.

Donoch kam der bobest Johannes und die andern botten von Constantinopel zu Dieterich von Berne gein Ravenne und seitent ime, wie sū der kēyser hette gewert ire bette und wis grosse zuht und ere in were von dem kēyser erbotten.

Der bobest starp hungers.

ib. u.
Ekkeh.
129, 36.

Dis verdroß Dieterich von Berne, das dem bobeste so grosse ere erbotten wart, und nam den bobest und die andern botten und leite sū zu Ravenne gefangen und lies sū alle in der gefengnisse hungers sterben noch goß gebürte || fünf hundert und 25 jore.

Bl. 57'

Dieterich von Berne starp und für in die helle.

Ekkeh.
a. a. D.

Dis lies got nüt ungerochen, wan an dem nūnzigesten tage hienoch starp Dieterich von Berne eines gehen todes. und schribet sant Gregorius in syne büche genant dyalogus, das ein heilger einsidel sach, das der bobest Johannes und Symachus die er vor gedötet hette, disen Dieterich von Berne fürtent in ollam fulcani, das ist in die helle, barhoubet und barsūs und die hende hūnder sich gebunden, und wurfent in in das hellesche für. sus nam Dieterich von Berne ein böse ende.

*Dise vorgeschriben rebe von Dieterich von Berne schribet Eusebius von Cesarea in sinre kroniken und in historia Lombardorum¹.

*Aber wie her Dieterich von Berne und sin meister Hiltibrant vil wurme und drachen erslügent und wie er mit Ecken dem rysen streit und mit den querhen und in dem rosegarten, do schribet kein meister in latyne von. dovon habe ich es für lügene².

4. 'Johannes' fehlt A—B. 9. bobeste solich ere was widersarn und nam den bobest und die andern botten und leite sū gefangen und lies sū in der A—B. 12. 'noch goß — jore' fehlt A—B. 13. 'und für in die helle' fehlt A—B. 16. 'in syne — dyalogus' fehlt A—B. 'heiliger' fehlt B. 18. 'in ollam fulcani, das ist' fehlt A—B. 20. nam vierre Dieterich sin ende A—B. 22. 'und in historia Lombardorum' fehlt A—B. 25. 'in latyne' fehlt A—B.

1. Es ist Ekkehard's Universalchronik gemeint, welche als Fortsetzung des Eusebius (Hieronymus) unter dessen Namen ging.

2. Königshofen deutet auf die Dichtungen der Heldensage, namentlich Ecken

Ausfahrt, den Rosengarten, Eigenot und Laurin; s. über diesen Sagenstoff Uhlant, Schriften zur Gesch. der Dichtung und Sage 1, 41 ff., K. Meyer, die Dietrichs- sage in ihrer geschichtlichen Entwicklung 1868.

*Dirre vorgenant Dieterich von Berne was 31 jor künig und herre zu Stalia und zu Rome und wonete dicke zu Berne: davon gewan er den nammen von Berne, wie doch er was us Ungern geborn us der Gotthen geslechte.

5 *Etliche leigen lobent disen Dieterich gar vaste, und hette doch einen bösen anevang und usgang, wan er was ein basthart und fürte ein un-
kristenlich Arrianen leben und starp ellendekliche also vor ist geseit. er
betwang vil lant und lüte mit strite und mit ussetzen eines volkes und nüt
mit sin selbes sterke, also noch die herren von Lamparten oder ander böse
10 herren dünt.

Der Gotthen rich zerging.

Noch sine tobe wurdent die Gotthen us Rome und Stalia vertriben. do mahtent si einen andern künig genant Atlaricus, dernoeh Theodatun, dernoeh Totilam. dirre Totyla belag Rome ein ganz jor und gewan es.
15 also koment die Gotthen wider in Rome. do schickete der kaysler Justinianus einen frummen fürsten genant Bilisarius mit vil volkes enweg, das er Rome und Italam von den Gotthen solte erlibigen. also nam er¹ die Lamparter zu helse und erslug den künig Totilam und vertreib die Gotthen. sus nam der Gotthen rich ein ende und wurdent zerteilet und be-
20 twungen under ander herren noch goß gebürte fünf hundert und 70 jore.

57" || Nu kume ich wider an die kaysler Archadius und Honorium, do ich es vor han gelossen.

Stilicho ein grove von Ungern² der globete sine zwo döhter eine ^{Ekkeh. 134, 29.}
noch der andern dem kaysler Honorio: die sturbent bede juncfrowen, e si
25 zum kaysler koment. dirre grose vergas aller fründtschaft und sippeschaft gegen dem kaysler und versoldete die Düttschen und die Swobe und wolte das rich underston und sinen sun Eucherium kaysler machen. also zogete Honorius der kaysler gegen in und erslug den groven und sinen sun.

Donoeh zu hant starp Archadius sin brüder, der kaysler was zu Con- ^{ib.}

1. 'und herre' fehlt A—B. 6. 'und fürte — leben' fehlt A—B. 7. 'ellendekliche' fehlt A. schemeliche B. geseit, noch goß geburte fünfhundert und 25 [20 B] jor A—B. 'er betwang — böse herren dünt' fehlt A—B. 11. 'Der Gotthen — 70 jore' fehlt B. 19. 'und wurdent — ander herren' fehlt A. 21. 'wider' fehlt A. 'Archadius und Honorium' und 'vor' fehlen A—B. 22. gelossen han. Archadius der vorgenant kaysler starp zu Constantinopel noch goß geburte 411 jor A—B. 23. 'Stilicho — 41 jor' fehlt A—B.

1. Rön. übersteht beim Excerptiren aus Ekkehard, daß hier von Marces die Rede ist. 2. De gente Vandalorum natus. Ekkehard.

stantinopel, also er was 31 jor alt, noch goß gebürte 411 jor, und ließ einen sun genant Theodosius der junge, der was nuwent 8 jor alt. den ordente er bi sine lebende, das er noch ime solte kaysler sin. also wart der junge Theodosius kaysler an fines vatter stat und richfete 41 jor, das was 15 jor mit Honorio fines vatter brüder, und noch des tode 26 jor, das wurt zúsamene 41 jor.

Der 43. kaysler.

Honorius der vorgenante, also Archadius sin brüder gestarp, do richfete er donoch mit dem jungen Theodosio fines brüder sün 15 jor. ^{M. Pol. 84.} dirre Honorius was an allen sitten und geistlicheite wol glich sine vatter do dem ersten Theodosio, und wie das in vil krieges aneviel, so stillete er sün doch alle, das nüt vil blütes vergossen wart: das brohte er zú mit sinre sanftmütikeit. und do men in frogete, warumb er sine vigende nüt erslüge, do sprach er: 'wolte got, das es mügelich were, das ich doten möhte lebendig gemachen'.

Ekkeh.
134, 56.

¹⁵ Er nam zú ime den frummen groven Constancium und sante den in welsche lant wider Constantinum und sinen sun, die sich des riches anno- ment. disen Constantinum und sinen sun erslüg der vorgenante Constancius zú Arelate.

ib.

Auch kam ein grove von Affrica genant Heraclianus mit dril tusent ²⁰ geweffenen und 700 schiffen und wolte Rome gewinnen. do zogete der grove Marinus gegen ime: also entran Heraclianus kume mit eime schiffe gein Carthago. do wart er ouch erslagen. also mahtent der kaysler Honorius und sin helfer Constancius gúten Friden in allen landen.

ib.

Und Vallia der Gothen künig mahte ouch mit Honorio sinen Friden ²⁵ und gap ime sine swester wiber, die ime die Gothen vor hettent entweg gefürt. die selbe swester gap Honorius sine helfer Constancio zú der e und mahte in einen herren des riches. und also er alle dng wol hette geordent, do starp er zú Rome noch goß gebürte 426 jore in dem 31 jore ³⁰ fines riches. der jore hette er zwei gerichfet mit sine vatter und 13 jor mit sine brüder Archadio und 15 jor mit fines brüder süne Theodosio dem jungen.

Ekkeh.
135, 10.

8. Honorius richfete mit dem minren Theodosien 15 jor. dirre Honorius was Theodosius sun und Archadius bruder. er was an allen A—B. 11. 'dem ersten' seht A. 'dem ersten Th.' seht B. 14. lebendig machen. dirre Honorius starp zu Rome in dem 21. [31. B] jore fines A—B. 18. Hf. Konstantin. 31. 15 jor mit dem vorgenanten [minren a⁴—B] Theodosien. und ließ kein sint A—B.

- 58' || Theodosius der minre vorgeant noch Honorius tobe richtete 26 ^{Ekkeh. 135, 14—24.} jor. do Honorius gestarp, do understunt das rich in Italia Johannes ein herzoge. do das Theodosius befant, do mahte er zu ime zu kaysar Valentianus sinre basen sun und gap ime das rich zu Rome und Italia.
- 5 der¹ erslug den vorgeantten Johannes und wart do zu Rome erlichen empfangen.

Donoch richteten dise zwene mittenander, Theodosius in Oriente zu Constantinopel und Valentianus in Occidente zu Rome, 26 jor.

Der tyfel betrog die Juden.

- 10 Bi disen ziten erschein der tyfel den Juden zu Sarepta in Moyse ^{M. Pol. 86.} forme und sprach, er were Moyse, und enthies den Juden, er wolte si mit drucken füssen durch das rote mer furen in das globete lant. und also der tyfel die Juden brohte an das rote mer, do erdrenkete er ir vil, und alle die do entrunnen die wurden cristen.
- 15 Zu disen ziten Gefericus der Gothen kunig was herre in Affrica ^{ib.} und was ein Arrianus. davon durchsehtete er die cristen und vertreib vil bischove us dem lande.

Sienoch wart Theodosius krank und starp zu Constantinopel noch ^{Ekkeh. 136, 27.} goz gebürte 452 jor.

20

Von sant Augustinus.

- Zu disen ziten, noch goz gebürte 438 jor, starp der hohe lerer sant ^{M. Pol. a. d. 86.} Augustinus also er was 77 jor alt und 19 jor² was bischof gewesen zu Yponni in Affrica. *und die Hünen³ von den dovor ist geseit, die belogent sine stat und dotent grossen schaden und durchsehtunge den lüten. do ^{Leg. de 8. Augustino in Leg. aur. no. 119. Münch. 146^u.} bat sant Augustinus unsern herren got, das er sine stat erlidigete von den

1. Theodosius der vorgeante richtete noch Honorius tobe mit Valentiano, sinre basen sun, 27 jor. bi des ziten erschein A—B. 11. forme und enthies in er wolte A—B. 13. 'rote' seht B. 15. 'Zu disen ziten — us dem lande' seht A—B. 18. Dirre Theodosius wart zu Constantinopel rich und starp noch A. Dirre Theodosius starp zu Constantinopel noch B. 21. 'noch goz — jor' seht A—B. 22. 29 aa² a⁴—B. bischof gewesen. dirre Augustinus was bischof zu Yppone ginesit meres A. 23. Yppone gine sit meres. wan die B. 24. schaden und jomer den lüten an die in werden^umöhten. do bat Augustinus got das er dise plogemoffete ober aber in ließe sterben das er disen jomer nüt ensehe. also wart A—B.

1. Nicht so Ekkehard: Aspar et qui cum eo erant — tyrannum Johannem occiderunt.

2. Vigesimo nono in episcopatu

M. P., wie die Texte A und B richtig haben.

3. Vandali. Leg.

Gothen und Hünen und das lant, oder aber in von dirre welte neme, wan er möhte dis jomer nüt gesehen. also wart er siech und starp, die wile die Hünen die stat belogent. dirre Augustinus het gemacht me denne tusent bücher, und sprichet sant Jeronimus von ime: 'was mit worten oder mit sinnen möhte begriffen werden, das het Augustinus alles in sinen büchern geschriben. er flüget mit sinre kunst über die höhede der berge also ein adaler unz an die lieht der hymele, und beschribet die gelegenheit hymels und erden und der wasser'.

Noch sine tode über 283 jor do wart sin lip und heiltum gefürt gein Pafey in Lamparten do er ouch noch liphefteliche lit.]*

Ekkeh.
136, 29.

|| Marcianus und der vogenante Valentinianus richsetent 7 jor, einre zü Constantinopel, der ander zü Rome. dirre Marcianus was frum und biberbe und merte das rich sere und brohte wider, das sine vorfarn in 60 joren vaste geminret hettent. und mahtent Friden.

ib.

Zü disen ziten für Attila der Gothen künig in Italiam, daz lant zü vergende. do fürnt Ecius¹ und Dieterich herren zü Rome gegen ime und vertribent Attilam. do vorhte der keyser Valentinianus, das Ecius zü starg wider in wurde, und det in enthoubeten und ouch Boecium einen herren zü Rome. do ging der Römer gewalt wider abe. herumb wart Valentinianus von Ecius ritter eime erslagen in dem driffigesten jore sines riches. der jore richsete er 25 mit Theodosio sine sweher und 5 jor mit disem Marciano.

ib.
1. 45.

Noch dis tode underzoch sich Maximus des riches zü Rome und nam Edoziam des keyfers Valentiniani frowe mit frevel und gewalt. dise smocheit enbot die keyserin dem künige von Affrica: der kam zü hant mit grossen volke über mer und gewan Rome und erslüg den Maximus und beroubete die stat und fürte mit ime enweg Eudoziam und ir zwo döhter und verhergete die lant und zerstörte vil stette.

Der ander keyser Marcianus wart zü Constantinopel von den sinen mit verretnyffe erslagen noch goz gebürte 460 [jor].

*Glose-
ner 31.
Ekkeh.
137, 14.

Leo der erste richsete 17 jor. der nam alle die bilde die er zü Rome vant und fürte die gein Constantinopel und verbrante sū.] dirre mahte sinen sun, der hies ouch Leo, keyser zü Rome. dowider underzoch sich

7. 'und beschribet — hymels' fehlt dd⁴. 8. und aller wasser A—B. 10. lit und grosse zeichen düt B. 11. Marcianus und Valentinianus richsetent 7 jor. dirre Marcianus A—B. 14. geminret hettent. dise keyser würdent bede erslagen mit verretnyffe [nach goz gebürte 459 jar B] A—B. bi iren ziten wurdent die eilf tusent mege gemartelt zu Rülle von den Goten und Hünen von den bevor ist geseit A. 'zu disen ziten — goz gebürte 460 jor' fehlt A—B. 25. Hf. am Rand: 'Rome wart gewonnen'. 30. Hf. am Rand: 'bi'be verbrant'. 31. 'dirre mahte sinen sun — noch goz gebürte 475 jor' fehlt A—B.

Morianus¹ des riches zū Rome: der wart in dem vierden jore hienoch
erlagen. donoch understunt Severus das rich: der starp in dem vierden
jore. do mahte Leo mit der Römmer wille Athemium zū kēyser, der do was
des vorgebanten keisers Marciani dohterman: der erslūg etwie manigen
5 die wiber in worent. donoch mahte Leo sinen dohterman genant Zeno zūm
houbetmanne ginesit meres²: der wart donoch kēyser. und starp Leo noch
goz gebürte 475 jor.

Ein frowe mahte 7 kint mittenander.

Zū disen ziten was ein künig zū Lamparten genant Argimundus. M. Pol.
92.
vgl.
Paul.
Diac.de
gest.
Lang. I.
c. 15.
10 der reit eines moles für einen wiher: do hette ein varende dohter 7 kint
in geworfen die sū eines moles mittenander hette gemacht und geborn.
do wolte der künig lügen, was es were: und also er uf dem pferde saß, do
ferte er die kindelin umb mit sinre glesen. do begreif ein kint die gleve
und hüp sich daran, das er es mit der gleven herus zoch. dis hette den
5 künig wunder und gedohte: 'es müs etwas bezeichnen, das dis kint das
ignote geborn ist, sich kan behelfen', und zoch es mit der glesen herus. also
det er das kint ziehen: das wart donoch so frum das es künig wart³. die
andern kint worent ertrunken.

Der 47. kēyser.

20 Zeno des vorgebanten Leo dohterman richsete 17 jor. dirre mahte
vil leges das ist kēyserrecht. er wolte des vorgebanten Leo sun gebötet
han, der auch kēyser was: den verbarg sine müter und gap ime ein ander
30 forme die dem glich was, und mahte || iren sun zū eime pfaffen. also bleip
er auch lebende unze zū Justinus ziten. bi dem kēyser was Dieterich von
25 Berne in giselschaft also vor ist geseit.

Duch bi disen ziten, noch goz gebürte 486 jor, do was Hymericus Ekkeh.
138, 21.
M. Pol.
94.
der Hünen künig⁴ von Affrica ungloubig und ein Arrianus. der ving 334
byschowe und sneit den etlichen die zungen abe, das sū nüt sinen glauben

9. Argimundus B. 11. eines moles hette geborn A—B. 13. kint mit siner hant die
gleve a⁴. 14. 'das er — zoch' fehlt A—B. 15. dis erste geborn kint sich kan behelfen. also
det er A—B. 18. ertrunken. dirre kēyser Leo starp noch goz geburte 474 jor A—B.
21. kēyserrecht und gesehe. er A—B. 22. 'der auch kēyser was' fehlt A—B. 23. dem
kint glich B. 25. in gyselschafft wise, also A—B. 26—386.8. Bi disen ziten wart ter
künig von Affrica unglöbbig, und ving 300 bischowe und lies die sterben in gefengnisse [wie in
gefengnisse hungers sterben B]. niser kēyser starp noch goz geburte 493 jor A—B. 28. 6f.
am Rand: 'vil bischopen die zungen us'.

1. Majorianus Ekk.

gubernavit. M. P.

2. Totius Orientis magistrum.

4. Hunericus rex Wandalorum.

3. In regem electus — Lombardos

Ekkeh.

woltent halten, und verschichtē sū alle in das ellende. von disen bischofen
schribet sant Gregorius in sine büche dyalogo.

Ekkeh.
138, 33.

Zū disen ziten bekerte sanctus Auitus der bischof von Wienne das
sant do umb zū cristem glauben.

ib.
l. 21.

Diser keyser Zeno starp noch goß gebürte 492 jor. do understunt s
sin brüder Longinus das rich: der wart zehant vertriben.

Der 48. keyser.

M. Pol.
96.

Anastasius richsete 26 jor. dirre was ein ungloubiger Arrianus
dovon sante zū ime der bobest Hormisdā erber botten gein Constantinop
und det in manen, das er den bösen glauben der Arrianen abeliesse un
rehten cristen glauben an sich neme. do wolte er die botten weder seh
noch hören.

Zwene bebeste.

Ekkeh.
139, 43.

Zū disen ziten wurdent zwene bebeste erwelet zū Rome, Symach
unde Laurentius. dovon stunt gros krieg uf, das vil pfaffen und lehge
erlagen wurdent, und werte dirre krieg 3 jor unß das her Dieterich v
Berne gein Rome kam. wie wol der ein ungloubig Arriane was, so ha
er doch dem rehten bobeste Symacho und schickete den andern in d
ellende, also hernoch bi demselben bobeste Symacho wurt geseit¹, ite
Trafamundus der Hünen künig der beslos der cristen kirchen und schide
220 bischofe in daz ellende: den schickete der bobest zū essende und i
notdurft.

M. Pol.
96.
Ekkeh.
139, 6.

Also dirre keyser die Arrianen liep hette und ein böse cristen was, d
slüg in der tunre zū tode noch goß gebürte fünf hundert und 18 jor.

Ekkeh.
139, 32.

Justinus der erste von Kriechen richsete 9 jor. dirre was ein güte
cristen man: er half den bischofen us gefeugnisse, die sine vorfaren hetten
gefangen umb cristen glauben. bi sinen ziten lies Dieterich von Bern
den bobest Johannes hungers sterben und enthoubete Voecium und Sy
machum also vor ist geseit². dirre Justinus mahte Justinianum sin
re

8. 26 jor. zu diesem sante der bobest Hormissa A-B. Name fehlt ursprünglich d²; von spä
terer Hand 'Honorius' eingefügt. 12. noch gehdren. zehant [donach B] slug in der tunr
zu tode A-B. noch goß geburte fünf hundert und 18 jor A. 13. 'Zwene bebeste - un
18 jor' fehlt A-B. 25. 'der erste' fehlt A-B. 26. sin vorfar hette A-B. 28. her
ben in gefeugnisse und A-B. Symachum von Rome [und vil ander B] also vor ist ge
schriben. Justinus starp noch A-B.

wester sun zů kēyser, und starp er zů Constantinopel noch goz gebürte 527 jor.

Justinianus des vorgeanten kēysers swester sun richfete 38 jore. den ^{M. Pol.} 100-102. beferte Agapitus der bobest von sine unglouben. und dirre kēyser mahte oil leges und beschreip die an bűcher, daz men sű iemer halten sol. bi sinen jiten nam das rich wafte zů an eren und an gewalte an allen enden, und wie wafte er bekűmberet was mit den bűchern, so erfahet er doch die lant. und wart der Hűnen kűnig cristen mit sine volke ¹.

Ekkeh.
139, 55.

|| Wie unser frowen dag der lichtmesse wart ufgesetzt.

Zů disen ziten was ein grosser sterbotten zů Kriechen: derumb wart ^{M. Pol.} 102. unser frowen dag der lichtmesse ir zů eren ufgesetzt noch goz gebürte 541 jor.

Hunger.

Duch was so grosse tűrung und hunger in welschen landen, das die ^{M. Pol.} 104. műter ire kint obhsent.

Do dirre kēyser zů Constantinopel hette gebuwen ein schůne műnster in sant Sophyen ere, daz ist in gottes wisheit ere, do starp er in Friden noch goz gebürte 564 jor.

ib. u.
Ekkeh.
141, 20.

Justinus der minre oder der ander, des vorgeanten Justinianen ^{Ekkeh.} a. a. D. sűnes sun, richfete 11 jor. der hette einen houbetman űber sine kriege, genant Marses, der schűf dem kēyser und dem riche grossen nutz mit strite. hienoch leite die kēyserin Suffia grossen ungunst an disen Marses. davon mahte er sich von dem kēyser in Lamparten. und umber andern sachen enbot ime die kēyserin: sű wolte in darzů bringen, das er bi frowen műste sitzen und weben. do enbot er ir widerumb: er wolte ir noch ein solich wűppe zetteln, das sű niemer gewebe műhte die wile sű lebete.

Sus gesellete sich Marses zů der Lamparter kűnige genant Urbure ² ^{M. Pol.} 104-106.

3. Ueberschr.: Hunger jor B. Justinianus der erste richfete A—B. 5. leges das ist kēyser reht und A—B. 8. 'und wart — volke' fehlt A—B. 9. Am Rande: Lichtmesse A. 10. wart unser frowen zu eren ufgesetzt die hochzeit der lichtmesse. bi disen ziten was so A—B. 14. hunger und tűrung in der welle das B. 17. 'daz ist — ere' fehlt A—B. 19. Justinus der ander richfete 11 jor A—B. 23. kēyser und sűr in Lamparten B. 27. Ueberschrift: Lamparter foment wider in Lamparten und vorrent 40 jor vertriben B.

1. Tunc et rex Hunorum, qui sunt nus ꝛc. Ekkeh.
juxta Bosphorum, nomine Gorda, accessit imperatorem et factus christia- 2. Alboin.

der was dozumole mit den Lampartern zü Ungern: wan die Gotthen und die Hünen mit irme künige Dieteriche von Berne hettent die lüte zü Lamparten und zü Stalia vertriben usser irme lande, das sū gein Ungern worent geflohen und wol 40 jor do wonetent e sū herwider heym koment. 5 dirre Marses und der Lamparter künig mahtent sich uf mit eime grossen volke und gewunnet Stalam und Lamparten und besoffent do die lant, also sū noch dünt, und enpfürtent es dem keshser von Constantinopel, und dotent dem keshser und der keshserin donoch grossen schaden.

M. Pol.
108.

Diser keshser Justinus was ein güt cristen man und hette gütten fri— den in sinen landen die wile Marses bi ime was, wanne Marses was so— wise frum und kriegber das men in gar übel vorhte. do aber der keshser— disen Marses betrubete noch der keshserin rote unde Marses von ime kam, do vielent den keshser und die keshserin ane grosse kriege und verlust.

Ekkeh.
141, 28.
ib. 150,
33—44.

Donoch wart der keshser böse und grhytig und überschegete sine armen— lüte. und do er frang wart, do rüste er sine groven Thiberio und mahte— in keshser vor dem bobeste und den Römern und vor aller pfasseit und— burgern die er besammet hette, und sprach zü Thberio: 'sich, dise würdi— keit het dir got geben und ich nüt. den got ere du, daß du von ime auch— geert werdest. ere dine müter: der kneht du vor were, der sun bist du nüt. 2 nüt frome dich in blüt vergiessen, nüt gip übel umb übel, das du mir üt gleich werdest an bosheite. nüt überhebe dich dirre eren: hap truwe zü iederman also zü dir selber. gebente, wer du vor were, und nüt dū sünde. die sint alle dine süne und dine knehte, die hie sint'. || und also Justinus 21. 60 dise und andere demütige wort sprach, do viel Thberius für des keshsers 25 füße und sprach: 'wiltu so bin ich, wiltu so bin ich nüt'¹. do sprach der keshser: 'got der hymel und erde het beschaffen, der sende in din herze was ich vergessen habe dir zü sagende, und gebe dir wol zü tünde'. von disen worten wart alles volg weinende. donoch starp Justinus und kam Thberius an das rhy noch goß gebürte 576 jor. 30

ib. l. 57
und
M. Pol.
108.

Thyberius der ander vorgenant richsete 7 jor. dirre was gar ein gütter cristen man und milte und gap groß güt armen lüten. do umb

5. Sf. am Rande: 'Die Lamparter koment wider in Lamparten'. 'Die Lamparter wurdent alle vertriben wol 40 jor' am Rande A. 12. übel und wite vorhte B. 14. verlust das der keshser von leide starp B. 15. 'Donoch wart — 576 jor' fehlt A—B. 17. Sf. am Rande: 'Justinus lere'. 31. 'vorgenant' fehlt A—B. gar ein biderwe man und ein gut cristen, milte und gap a⁴.

1. Si vis, sum; si vis, non sum. Ekkeh.

stroofete in die keshserin und sprach, er gebe zü vil enweg, daz er sin möhte arm werden. do sprach er: 'ich getruwe zü gotte wol, das unsere schatzkammer gelz nie mer gebreffe. wir sont almüsen geben, daz wir schetze gewinnet in dem hymel'. und do der keshser eines moles ging durch sinen palast, do sach er in dem esteriche ligen eine marmelstehnin blatte mit eime crüze, die hies er ushaben und sprach: es were nüt recht, daz men mit füßen solte dretten uf das crüze, das mügelicher den lüten solte ston an den herzen und an den stirnen. do die blatte wart usgehabet, do vant men aber eine ouch mit eime crüze. do er die hies ushaben, do vant men die birte, den zweigen glich. das wunderte den keshser und hies die ouch ushaben und vant do under einen unzelichen grossen schatz von güte. do wart er do noch miltër gegen armen lüten, und ie me er gap, ie me gütes ime zü handen ging. und also Rome und daz lant do umb was von den Lampartern verherget, do wart gros hunger und türunge zü Rome: do schidete in dirre keshser von Constantinopel vil tusent viertel kornes zü ir notdurft.

M. Pol.
110.
Ekkeh.
151, 10.

Ekkeh.
151, 19.

Zü disen ziten do kam der künig von Persa mit grossen volke wider disen Thyberium. do schidete Thyberius sinen herzogen genant Mauricius gegen ime: der überwant und vertreip die von Persa. do Mauricius noch disem gesige herwider kam, do enpfing in Thyberius herliche und gap ime sine dohter zü der e und mahte in zü keshser. und starp donoch zehant selifliche vol aller güter werke noch goz gebürt 583 jor.

ib.

Mauricius des vorgeanten keshsers dohterman richfete 20 jor. dirre was dem ryche nütze und ein cristen man. do entslûg er mit dem bobeste sant Gregorien der bi sinen ziten was, und trüwe in zü dötende. do erschein einre in münichischem kleide durch Rome louffende und schri- gende, das Mauricius in dem selben jore solte erslagen werden. do das der keshser vernam, do gerietent in sine sünde fere ruwen und bat got flißeliche und det ouch ander lüte || got für sich bitten, das got das urteil wante. do erschein ime eine sthyme und sprach: 'wiltu das dich got be- gnöde in ginre welte ober in dirre?' do sprach er: 'erbarmeherziger got, rich mine sünde hic an mir und begnöde mich dort'. do sprach die sthyme:

Ekkeh.
151, 45
bis
152, 11.

1. 'und sprach — arm werden' fehlt A—B.

4. Sf. am Rand: 'Schatz wart funden'.

5. blatte derin was ein crüze gegraben A—B.

Sf. 'mit eime crüze' über der Zeile.

10. birte ouch den andern zweigen glich. das A—B.

11—21. 'do wart er — in zü keshser'

fehlt A—B.

21. dirre Thyberius starp vol aller selifheit noch goz gebürt 582 jor A—B.

24. cristen man. doch entslûg A—bb².

32.—390,15 'do sprach die sthyme — sinre peni- tencie' fehlt A—B.

der was dozumole mit den Lampartern zu Ungern: wan die Gotthen und die Hunnen mit irme künige Dieteriche von Berne hettent die lüte zu Lamparten und zu Italia vertrieben usser irme lande, das sü gein Ungern worent geflohen und wol 40 jor do wonetent e sü herwider heym koment. 5
dirre Marses und der Lamparter künig mahtent sich uf mit eime grossen volke und gewunnet Italia und Lamparten und besoffent do die lant, also sü noch dünt, und enpfürtent es dem kesser von Constantinopel, und dotent dem kesser und der kesserin donoch grossen schaden.

M. Pol.
108.

Diser kesser Justinus was ein güt cristen man und hette gütten fri- 1
den in sinen landen die wile Marses bi ime was, wann Marses was so wise frum und kriegber das men in gar übel vorhte. do aber der kesser disen Marses betrubete noch der kesserin rote unde Marses von ime kam, do vielent den kesser und die kesserin ane grosse friege und verlust.

Ekkeh.
141, 28.
ib. 150,
33—44.

Donoch wart der kesser böse und grhtig und überschekete sine armen 2
lüte. und do er frang wart, do rüste er sine groven Thiberio und mahte in kesser vor dem bobeste und den Römern und vor aller pfasheit und 3
burgern die er besammet hette, und sprach zu Thiberio: 'sich, dise würbi-
keit het dir got geben und ich nüt. den got ere du, daß du von ime dach
geert werdest. ere dine müter: der kneht du vor were, der sun bist du nüt.
nüt frowe dich in blüt vergiessen, nüt gip übel umb übel, das du mir üt
glich werdest an bosheite. nüt überhebe dich dirre eren: hap truwe zu
iederman also zu dir selber. gebente, wer du vor were, und nüt du sünde.
die sint alle dine süne und dine knehte, die hie sint'. || und also Justinus 4
dise und andere demütige wort sprach, do viel Thiberius für des kessers 5
süße und sprach: 'wiltu so bin ich, wiltu so bin ich nüt'. do sprach der
kesser: 'got der hymel und erde het beschaffen, der sende in din herze was
ich vergessen habe dir zu sagende, und gebe dir wol zu tünde'. von disen
worten wart alles volg weinende. donoch starp Justinus und kam Thibe- 6
rius an das rch noch goz gebürte 576 jor. 3

ib. l. 57
und
M. Pol.
108.

Thiberius der ander vorgeant richsete 7 jor. dirre was gar ein
güter cristen man und milte und gap gros güt armen lüten. do umb

5. §f. am Rande: 'Die Lamparter koment wider in Lamparten'. 'Die Lamparter wurdent alle vertrieben wol 40 jor' am Rande A. 12. übel und wite vorhte B. 14. verlust das der kesser von leide starp B. 15. 'Donoch wart — 576 jor' fehlt A—B. 17. §f. am Rande: 'Justinus lere'. 31. 'vorgeant' fehlt A—B. gar ein biderwe man und ein gut cristen, milte und gap a⁴.

1. Si vis, sum; si vis, non sum. Ekkeh.

möhte in unser fromen und aller heiligen ere wißen, der vormols was in aller apgötte ere gewißen und gemacht.

Dirre Focas was grym und det vil edeler lüte döten. dis verdroß ^{Ekkeh. 152, 37.} den patricien zü Rome¹ sinen dohterman, und sante zü dem fürsten zü ⁶¹ Africa, das er ime sinen sun Heraclum || solte schicken, so wolte er ime an daz rich helfen. also kam Heraclius mit grossen volke und erslug disen Focas, und wart er keiser noch gotz gebürte 612 jor.

Tracilius von Africa richsete 27 jor. und uf den ersten dag also er ^{Ekkeh. 152, 62.} keiser wart, do nam er Eudogiam zü der e: also wart er uf einen dag ¹⁰ keiser und ein brütigoum. dise Eudoxia mahte in dem andern jore einen sun genant Constantinus, und starp sū in demselben jore. donoch Tracilius nam zü der e Maritinam sinre swester dohter, und mahte mit der einen sun Heraclonas.

Wie das crüze wart erhöhet.

¹⁵ Bi dis keisers ziten wart daz heilige crüze erhöhet, also men sin ^{Leg. aurea, no. 130. de exalt. s. crucis. (Mündch. S. 156')} hochgezit beget zü herbeste², und geschach das also. *|ber künig Cosdroe gewan dem riche vil landes ane ginesit meres und ouch Jerusalem, und fürte mit ime enweg vil volkes gefangen und ein stücke des heiligen crüzes das sant Helena hette zü Jerusalem geloffen, also vor bi dem ²⁰ grossen Constantino ist geseit³. dirre Cosdroe begerte von dem volke geert werden also ein got. dovon buwete er einen grossen turn von golde und von edelm gesteine und wonete in dem selben turne und gap das künigrich sine sūne uf. und satte zü der rechten hant das crüze und zü der linken siten einen han und hies sich got nennen. in disen ziten samente ²⁵ der keiser Tracilius gros volg und für wider den jungen künig Cosdroe zü srite uf dem wasser die Dünoutwe. also wart noch vil reden besprochen, das die zwene fürsten eynig uf der brucken soltent kempfen und sriten, und wetre den andern überwünde, der solte ir beder herschaft

2. 'gewißen und' fehlt A—B.

4. 'sinen dohterman' fehlt A—B.

5. 'ime' fehlt A.

er ime ouch helfen. A—B.

8. Tracilius richsete mit sine sune Constantino 31 jor. bi

biffes ziten wart A—B. 16. künig von Persa gewant Cosdroe A—B. 17. ghnest des

meres. do er nu gen Iherusalem kam do erschrag er vor dem grade unsers herren [so sere A]

das er wider in sin lant Persa für. doch fürte er mit ime A—B. 23. crüze, also der vatter

in himelrich [in dem künigreiche des himelriches B] dat sinen sun, und satte zu der linken siten

einen han an des heiligen geist. s stat und hies sich got den vatter nennen. in disen A—B.

27. 'kempfen und' fehlt A—B.

1. Priscus patricius, gener ipsius.

3. S. oben S. 366.

2. Am 14. September.

‘du und dine frowe und fint und alles din geslechte sol geben werden in des ritters Jocas hant’. do schickete der keyser noch Philippo¹ sine dohtermanne, den er vor dicke hette argwenig, er wurde wider in daz rich underston. do vorchte Philippus, er müste sterben, und gefegente sine frowe also ob er sü nyme solte sehen, unde verrichtete sich mit dem heiligen sacramente und ging züm keyser und viel ime zü füsse und bat in sinre gnoden. do viel herwiderumb der keyser disem Philippo zü füsse und bat in, das er ime verzeige. und sprach der keyser fürbas: ‘kennest du einen ritter genant Jocas?’ antwurt er: ‘jo, er ist ein houbetman über das volg und ist jung und vorhtsam und ein frevel man, und ist dir nit gehorsam’. des erschrug Mauricius. donoch kam ein heilger einsidel und sprach: ‘o keyser, got hat din gebet erhört und dinen ruwen empfangen und wil dich nemen in sin hymelrich. doch müst du und die dinen mit schanden scheiden von dirre welte’. dis frowete sich Mauricius und bleip in sinre penitencie. doch² gap er sinen rittern nüt iren solt und hies sü nemen und rouben von armen lüten ire notdurft. do wurdent die rittere zornig und mahtent Jocas zü keyser wider Mauricius. do daz Mauricius bevant, do floch er mit den sinen in ein insele². do wurdent er und sine frowe und zwene süne enthoubetet von Jocas. das leit er gebulstliche und sprach: ‘herre got, du hefst über mich verhenget recht gerichte’. dis geschach noch gotz gebürte 604 jor.

Ekkeh.
152, 37.

Jocas von Kriechen der do vorgenant ist was züm ersten ein dienste knecht und wart donoch ritter, donoch houbetman und zü jüngest keyser und richfete 8 jor. und wart sin und der Römmer gewalt vaste geminret, wan er hette grossen krieg wider Cosdroe den künig von Persa: der gewan den Römern manig lant ane und det in grossen schaden. er gewan ouch Jerusalem und zerstörte und beroubete die kirchen, und mit andern dingen fürte er ouch entweg das heilige crüze. dirre Jocas erlaubete dem bobeste Bonifacio dem vierden, das er den tempel zü Rome; genant Pantheon und nu heisset ad sanctam Mariam rotundam, =

15. begnobe mich dort (S. 389, 32). donoch eines moles do er in Kriechenlant was und sinen rittern verbot rößen und stelen, und er inen ouch nüt gewonlichen solt gap, do wurdent sü zornig und mahtent einen über sich zu keyser, der hies Jhocas, wider Mauricien. do das Mauricius bevant, do floch er in eine insele. do wart er und sin wip und sine zwene süne von disem Jhocas erslagen noch gotz geburte 604 [603 a] jor. A—B. 22. Jhocas richfete 8 jor. der hette grossen krieg A—B. 25. wider den künig von Persa. do gelogent die Römmer under, das in die von Persa menig lant ane gewunnet und ouch Jherusalem. dirre gunte und erlbbete dem bobeste A—B. 29. ‘dem vierden’ fehlt A—B. 30. ‘und nu — rotundam’ fehlt A—B. Ss. am Rand: ‘Pantheon’.

1. Phylippicum generum suum.
Ekkeh.

2. Et fugiens apud sanctum Antonon venit. Ekkeh.

Die Juden in dem riche und zü Frangrich wurdent cristen.

Cracilius der keyser viel hienoch in unglouben und wart ein zouberer ^{Ekkeh. 153, 33.} und ein sternenseher und sach am gestirne, das sin rich und gewalt solte von dem besnitten volke zerstöret werden. das verstunt er, es werent die 5 Juden die men besnydet. also det er die Juden alle in sine riche touffen und cristen werden, und enbot ouch dem künige Dagebreht von Frangrich, das er alle Juden die in Frangrich werent solte tün douffen. das geschach ouch.

Grosse stryge.

10 Hienoch koment die Sarracenen, die sich ouch dünt besnyden also die Juden, und sūrent uf disen keyser und verhergetent ime sin lant. do schickete der keyser ein gros volg gegen in. also koment sū mittenander zü 15 strite und wurdent des keyfers volkes anderhalb hundertwerbe tusent erslagen. bis wolte der keyser rechen und schickete aber ein gros volg wider die heyden genant Sarracenen. und also sū des morgens soltent striten, do kam der engel in der nacht und erslūg des keyfers volkes in iren gezelten 20 hundert tusent und fünfzig tusent zü tode. die überigen entrunnent kume. do sach der keyser wol, daz sine zouberkunst und sternenkunst gegen goz verhengnisse nüt verfhuge, und wart von leiden siech und wasserfichtig, und starp noch goz gebürte 638 jor.

Do kam Constantinus sin sun an das rich. und e er vier monete ^{ib. 153, 65.} gerichtete, do vergap ime Martina sine stiefmüter und nderzoch sū sich des riches mit irme sune Heraclonas und richsetent uf 2 1/2 jor. hievon wurdent die herren zü Constantinopel zornig und wingent dise keyserin 25 Martina und iren sun Heraclonas, und snyttent ir die zunge us und dem süne die nase abe und lieffent sū in gefengnisse sterben, und mahtent Constantinum¹ des vorgenanten Constantinus sun zü keyser.

Bi disen ziten lebete Machemet der heyden prophete. von dem wurt ^{ib. 153, 15.} hernoch geseit bi den bebesten die zü dirre zit sint gewesen².

1—19. Die Juden in Frangrich wurdent alle cristen. Dirre keyser Cracilius enbot dem künige von Frankrich, das er alle Juden die in sine künigriche werent solte dun böffen. das geschach ouch. derselbe künig von Frankrich gewan ouch vil stette die zu den Römern gehortent. und von dirre zyt wart der Römmer gewalt abegonde und wart minre von tage zu tage das sū nu gar kleinen gewalt hant. dirre keyser Cracilius wart wasserfichtig A—B. 20. 647 a. 642 a² a³—B. 21. In A—B folgt nun: 'Bi disen ziten — zit sint gewesen'. (Zeile 28—29). Dann geht es weiter: Do der vorgenant keyser Cracilius geharp do kam sin sun Constantinus an das rich A—B. 22. stiefmüter mit vergift und A—B. 25. Hf. am Rand: 'zunge und nase abe gesnitten'. 28. Lamedech b.

1. Constantem, filium Constantini. Ekkeh.

2. S. Bl. 116'.

besitzen. also half got dem kaysler Traclio, das er Cosdroe überwant und erdötete. donoch für er züm turne do der alte Cosdroe usse sas, und sprach zü dem: 'dovon das du daz heilige crüze geert hest, dovon wil ich dich lassen leben, also das du cristen werdest'. das wolte Cosdroe nüt tün. do slüg ime Traclius sin houbet abe und zerbrach den turn und beilete daz silber under sin volg und gap das gold und ebel gesteyne an die zerstörten kirchen und nam das heilige crüze und fürte es wider gein Jerusalem. do er nu zü der porten wolte infaren geziert uf sine roffe, do lies sich die oberste mure herabe für daz tor also ob es vermuret were. do stunt ein engel uf der porten und sprach: 'gottes sun, ein künig aller hymele, der reit durch dise porte uf eime esel demüteliche'. hiemitt verswant der engel. do erschrag der kaysler und sas abe sine roffe und zoch abe sine kayslerliche gezierde, und nam daz crüze und ging barfüs der porten. do hüp sich die mure wider uf und wart ein offen ingar allen menschen. und ging ein grosser süßer gesmag von dem crüze. lobetent und ertent der kaysler und daz volg das crüze.* hiemitt satte das crüze an sine stat Jerusalem noch goß gebürte 625 jore, und schohent vil zeichen von dem crüze. hievon sattent der kaysler und der best uf, das men des heiligen || crüzes erhöhungne sol alle jor begon, es do von dem kaysler und von dem volke in höher ere und lop kam den es vor was gewesen.

M. Pol.
117.

M. Pol.
a. a. D

Donoch stunt gros krieg uf zwüschent den heyden und dem kaysler. do vorchte der kaysler, das die heiden Jerusalem gewünnent und daz nement: dovon nam der kaysler das crüze und fürte es gein Constantinopel.

[Ein stücke] des crüzes kam gein Frangrich.

ib. 119. Donoch über vil jore, also men zalte noch goß gebürte 1248 jor, do bat der künig Ludewig von Frangrich den kaysler von Constantinopel ein stücke des heiligen crüzes. also wart dem künige von Frangrich ein gros stücke des crüzes, das fürte er gein Parhs, do es noch ist grosser eren, wan do vor dem crüze bürnent alle ampellen und 12 kerzen.

4. cristen werdest. birre Cosdroe was fürsteinet das er e wolte sterben denne cristen
dovon zoch Traclius sin swert und slüg ime sin höbet abe A—B. 15. 'do lobetent
crüze' fehlt B. 22. krieg und urluge uf A—B. 23. die stat Jerusalem
26. Ueberschrift fehlt A—B. 31. grossen eren, wan do bürnet alle zit zu Parhs in
den vor dem selben stücke crüzes me denne 12 ampellen und 12 grosser kerzen.

Dil heiden wurdent cristen.

Bi sinen ziten hette der künig von Persa ein frowe, die were gerne cristen worden. des wolte ir der man nüt gestatten. do kam sū heimeliche zū disem keyser gein Constantinopel und wart gedouffet, und wolte nüt wiber zūm künige irme manne, er würde denne ouch cristen. zū jungest kam der künig von Persa mit 11 tusent man¹ gein Constantinopel und wolte sin wip mit gewalt heim füren. do wart er underwiset, das er und die 11 tusent man alle getouffet und cristen wurdent und die frowe mit eren wiber heim fürtent.

M. Pol.
125.

10 Zū disen ziten was künig zū Lamparten Thunibertus², und zū Frangrich was künig Cloboveus.

Ekkeh.
155, 26

12" Dirre keyser || starp zū Constantinopel noch goz gebürte 686 jor.

ib.
l. 49.

Iustinianus der ander, des vorgeanten nehesten keyfers sun, richfete 10 jor. dirre was ein wiser man und merte das rich vaste, und

ib. u.
M. Pol.
127.

15 mahte gūten Friden mit den heyden. er gewan ouch an das rich das lant Africa das vormols under den heiden was. hynnenoch det er vil wider den bobest Sergium und wider die gewaltigesten, das er gar verhasset wart. ouch ving er Leoncius der der oberste herre was über die ritterschaft, und entfeket den von sine ambahte. und also er den drii jor gefangen hielt, do schihte er in donoch in das ellende. do drüg dirre Leoncius ane mit vil fürsten und herren die er an sich zoch, und ving do disen keyser und sneht ime die nase abe und die zunge us und sant in in daz ellende gein Cersone. und kam er an das rich noch goz gebürte 696 jore.

Der 59. keyser.

25 Leoncius der vorgeante, der heisset ouch Leo der ander und richfete 3 jor. wiber disen keyser zogete Thiberius mit vil volke und wolte den vordern keyser rechen. und also er gein Constantinopel kam, do wart ime die stat mit verretnisse, und ving disen Leoncium und sneit ime die nase

Ekkeh.
156, 8.

6. 'von Persa' fehlt A—B.

10. 'Zū disen ziten — Cloboveus' fehlt A—B.

12. 'noch

goz — jor' fehlt A. 687 B.

13. 'des vorg. — sun' fehlt A—B.

14. 'und mahte —

den heiden was' fehlt A—B.

17. 'Sergium' fehlt A—B.

18. ouch hette er Leoncium

von sinne ambaht entfeket, der der — ritterschaft. der trug an mit vil fürsten, daz men den keyser ving. do sneit Leoncius dem keyser die nase A—B.

21. §f. am Rand: 'nase abe und

zunge us'.

23. 'noch goz — jor' fehlt A—B.

25. 'der vorg.' fehlt A—B.

26. 3 jor.

den ving Thiberius und sneit ime A—B.

28. §f. am Rand: 'nase abe'.

1. Cum quadraginta milibus Constantinopolim pacifice veniens M. P.

2. Chunibertus. Ekkeh.

|| Der keyser beroubete die hylde.

Bl. 62'

Ekkeh.
154, 14.
M. Pol.
121.

Constantinus der dirte, des vorgeanten Constantinus sun und Craclics sünes sun, ist ouch genant Constans und richsete 28 jore. dirre was an allen dingen böse: er dötete sant Martin den bobest, derumb das er in stroffete umb sinen unglouben. er dötete vil erber lüte unschuldesliche, das er verhasset wart von dem volke zû Constantinopel. dovon wolte er das rich von Constantinopel gein Rome ziehen. und do er gein Rome kam, do wart er noch me verhasset. er zoch abe den heiligen ire kleider und gezierde die von golde und edelm gesteine gemacht worent, und sprach: die cleider und güldin cronen und andere gezierde gebent den bilden zû winter nüt warm, so werent sû in zû sumerzit zû swere. dise gezierde fûrt er mit ime enweg gein Sicilien. und do er uf sehs jor do gewas, do wart er in eime habe erslagen, noch goß gebürte 669 jor, und mahte das volg einen andern keyser genant Michus¹. do nu der junge Constantinus des vorgeanten Constantines sun horte sagen, das sin vatter erslagen was, do kam er mit groffem volke und erslûg den Micius und alle die die schuldig worent an seines vatter tode, und fûr do gein Constantinopel und wart keyser.

Ekkeh.
154, 69.
M. Pol.
125.

Constantinus der vierde, des obgenanten Constantines sun, richset 17 jor. dirre keyser hette zwene brüder, genant Craclics unde Tyberius die mit ime richsetent. do meinent etliche herren zû Constantinopel: als drige personen werent in der gotheit, also solte dirre Constantinus zwene brüder zû keyser machen, das ir drige werent. do besante Constantinus die selben herren, also ob er mit in wolte zû rote werden iren willen zû tûnde, und do die herren zû ime koment, do det er sû alle erhefen. anders was er ein guter cristen und mahte vil kirchen wider, die sin vatter und sine vordern zerstört hettent. do worent ouch vil keyser an dem glouben, die er twang rehten glouben zû habende noch der wisheit rote.

2. dirte, der do vor ist genant, der richsete 28 jor mit sine bruder Drodona. dirre was A-B.
 5. umb den globen A. 6. 'von dem volke' fehlt A-B. 7. 'von Const.' fehlt A-B.
 8. verhasset. do zoch er der heiligen bilde [zu Rome A] ir cleider umb ir gezierde abe A-B.
 9. golde und silber und edelme A-B. 11. bilden zu Rome zu winter a. 14. 'und maht das volg — wart keyser' fehlt A-B. 20. 'dirre keyser hette — alle erheften' fehlt A-B.
 26. der was ein guter A-B. vil cristener kirchen wider, die vor langen jiten zerstört worent A-B. 27. 'do worent ouch — ysafheit rote' fehlt A-B.

1. Mitium quendam Armenium.

derumbe woltent die Römer sine münze nüt enpföhen. disen ving Anastasius der nochgeschriben keyser und stach ime die ougen us und sties in von dem riche, und kam er an das rich noch gottes gebürte 714 jor.

Der 63. keyser.

- 5 Anastasius der ander richsete 3 jor. dirre was böse an allen din-
gen: derumb wart er verhasset und swürent vil herren zusamene wider
in und mahtent sich uf wider Constantinopel, und wenne sü kein houbet
hettent, derumb noment sü einem frumeden¹ unerfanten man und mah-
tent den zü eime herren und houbetman über sinen willen. do entran er
10 entweg und verbarg sich in einen berg: do sühtent sü in und fundent in
und betroungent in, houbetman zü finde und keyser. er hies Theodosius.
und also er es müste tün, do für er mit disem volke und ving Anastasium
und mahte in zü eime priester, und kam er an das rich.

Ekkesh.
157,
5—14.

Dirre wart über sinen willen keyser.

- 15 Theodosius der dirte von dem do vor ist geseit richsete ein jor. dirre
was ein güter man und hette das rich demüteliche. do was ein gewaltiger
herre in dem lande, genant Leo: der hassete disen Theodosium dovon das
er sinen herren Anastasium hette von dem riche verstoffen, und kriegete
mit Theodosien und ving ime sinen sun und wolte in gebötet han. do
20 wart gebediget, das Theodosius das rich usgip in Leones hant, und wart
Theodosien sin sun wider und kam Leo an das rich. donoch wurdent
Theodosius und sin sun bede priestere und fürtent ein selig leben unß an
iren dot.

Ekkesh.
157,
33—39.
M. Pol.
134.

- Leo der dirte von dem do vor ist geseit richsete 25 jor. bi dis key-
25 sers ziten koment die heyden² gein Constantinopel und belogent die stat
3 jor. und do die heyden nyne zü essende hettent, do fürtent sü dennen und
beroubetent und verhergetent alles daz sü möhtent.

Ekkesh.
1. 44.
M. Pol.
131.

2. 'der nochg. keyser' fehlt A—B. 3f. am Rand: 'die ougen us'. 'und sties — riche' fehlt B. 3. 'noch gottes — jor' fehlt A—B. 5. dinge. derumb sin selbes her [hassete in und B] erlos einen genant Theodosius zu eime keyser. der überwant Anastasium und mahte A—B. 13. 'und kam — rich' fehlt A—B. priester nach goß gebürte 707 jor B. 14. Ueberschrift fehlt A—B. 18. sinen vetter Anast. A. sinen vatter Anast. B. 19. mit Theodosien dem keyser. zu jüngest ving Leo disses keyfers sun und wolte A—B. 24. Leo der dirte richsete mit sine sunne Constantino 25 jor A—B. 26. 3 jor. bernoch fürtent sie dennen und berobetent alles daz sü möhtent A—B.

1. Hominem indigenam, Theodosium nomine, inertem ac idiotam. Ekk.

2. Saraceni. M. P.

Bilde abgeton.

Ekkeh. 157, 52—56. Donoch wart dirre keyser betrogen von eime abetrünigen cristen, das er gottes und sinre muter und aller heiligen bilde und gemelke hies abe tün zü Constantinopel und verbürnen, und wer das nüt tün wolte, den hies er enthoubeten. derumb stroffete in der bobest mit briesen gar jere und mahte, das dem keyser kein zins noch stüre wart von Rome und Italia.

Eine grosse gefelleschaft und frit.

M. Pol. 133. Ekkeh. 158, 16. Bi dis keyser's ziten stunt uf eine grosse gefelleschaft der heyden, die sūrent in dütsche und welsche lant¹ und gewunnen vil stette. die vertreib² der künig von Frangrich mit der Lamparter helpe und erslūg ir drū hundertwerbe tusent zü tode, und verlor der künig von den sinen uf 15 hundert. und also zerging dise gefelleschaft.

Ekkeh. 158, 21. Donoch starp dirre böse keyser Leo noch goz gebürte 741 jore.

|| Ein herzoge zoch sinen fūß us dem touffe.

M. Pol. 131. Zü disen ziten was ein herzoge zü Friesen, genant Richard, ein heyden, der wart von eime heiligen bischove underwiset, das er wolte cristen werden und sich lossen douffen. und also er einen fūß in den douf gebet, do globete ime der tyfel grossen richtum und langes leben, daz er nüt cristen wurde. do frogete der herzoge den bischof, ob sinre vorderu³ herzogen werent me heiden gewesen und in die helle gefarn denne cristen und zü hymel gefaren. antwurt der bischof: sine vordern werent alle heyden gewesen. do sprach dirre herzoge: 'so wil ich lieber dem meren teil nochvolgen denne dem minren teil'. und zoch sinen fūß wider us dem touffe und bleip ein heiden. am dirten tage starp der herzoge des gehen⁴ todes: das was sin langes leben, das ime der tyfel globet hette.

Ekkeh. 158, 23. Constantinus der funfte, des vorgeantten keyser's Leo sun, richfete

2. cristen [müniche B] das er der heiligen bilde alle hies verburnen, und wer A—B. 6. kein zins me enwart A—B. 8. Gefelleschaft der heyden A. 9. 'disen' statt 'dis keyser's' A—B. 10. 'und welsche' fehlt a. 11. ir me denne drū A—B. 12. 'und verlor — dise gefelleschaft' fehlt A—B. 14. 'böse' fehlt a. 15—26. 'Ein herzoge zoch — tyfel globet hette' fehlt A—B. 27. Constantinus Leonis sun der fünfte richfete 25 jor. dirre A—B.

1. Eo tempore gens Saracenorum Hispaniam occupavit :c. M. P. per mare angustum transiens, totam

35 jor. dirre was alle sine tage ein bösewicht und treip zouber und un-
lütcheit und unglouben.

Die bilde wurdent abe gelon und die cristen gedurchehetel.

Er mahte auch ein concilium zü Constantinopel und gebot, das men ^{Ekkeh.}
5 gottes und der heiligen bilde alle abe dete. und wart mit des tyfels zou- ^{158.}
berlisten also gar entlüfert, das er den apgötten opferte und die cristen ^{24—29.}
heit vaste durchehete, das die lüte sprochent, er übertrefte mit durch- ^{M. Pol.}
tunge den bösen keyser Dyoecianum. er dötete auch vil psaffen und ^{133—135.}
geistliche lüte, und half ime dozü der patriarche von Constantinopel, und
10 zerfürte die kirchen und die gesetze die sine vordern hettent gemacht, und
hielt sich also unendeliche, das daz rich zü Constantinopel vaste zerging:
want die heiden gewunnet des riches stette und lant ghynefit meres, und
die künige von Frangrich underzugent sich dütsche und welsche lant und
wurdent herren darüber, daz der keyser und die Römer lützel gewaltes
15 und landes me hettent. zü jungest starp dirre keyser Constantinus vol ^{Ekkeh.}
aller bosheite zü Constantinopel noch goz gebürte 776 jore. ^{166, 3.}

Wie dütsche lant bekert wart von sant Bonifacio und sinen gesellen.

Bi dis keyfers ziten worent die Friesen und Sassen und Nyder- ^{vgl.}
lant vil bi gerwe heiden, wan sū von der durchehetunge und martel die der ^{M. Pol.}
20 keyser Dyoecianus und sine nochkumen den cristen botent wider heiden ^{132.}
wurdent, unge das künig Pipinus von Frangrich und dernoch der grosse
Karle sin sun die lant betwungent und die apgötte zerfürtent. darzū sant
Bonifacius bischof zü Menze erwarp von dem bobeste Gregorio von sime
brevigen und heilikeit wegen, das daz bistum zü Menze wart ein erze-
25 bistum, das vor under Wurmes gehorte, *|und daz sant Boni- ^{Herim.}
facius auch mahte zwei bistum: Wurzburg, dohin satte er den ersten ^{Aug.}
bischof sant Burkart, und Eistette, do mahte er den ersten bischof sant ^{98, 46.}
Willebalbum. |* die hulfent sant Bonifacio das volg leren cristen glou-
30 ben bi dem Rhyne und durch dütsche lant. doch || ze jungest wart sant

2. unlüfcheit und brohte vil psaffen [und leygen A] mit ime in unlüfcheit und unglöben A—B.
6. cristenheit durchehete also sere das A—B. 8. Dyoecianum. ze jüngeft starp er zu Con-
stantinopel vol aller bosheit. [nach goz gebürte 765 jor. B] bi disen ziten nam das rich zu
Constantinopel vaste abe, wan die heiden gewunnet die stette des riches ghynefit meres. und
die künige von Frankrich underzugent sich dütsche und welsche lant die auch an das rich hor-
tent A—B. 17. 'Wie dütsche lant — wurt geseit bi ime' (400,14) fehlt A—B. 24. Hf. am
Rande: 'Menze wart ein erzebistum'. 27. Hf. am Rande: 'S. Burkart'.

Bonifacie und sine gefellen gemartelt von den Friesen, also sū dütsche Nyderland vil bi befert hettent, noch goz gebürte 755 jor.

Dornach slügent die von Sahssen, Frisen, Westfolen und andere lant do umb wider umb, daz sū heiden wurden. do zogete künig Karle von Frangrich aber uf sū und betwang sū zū cristem glouben, noch goz gebürte 780 jor. do nu künig Karle entweg kam, do slügent sū aber wider umb: do zogete er aber uf sū und betwang sū aber. das det er wol zū ahte molen, daz sū ime swürent und globetent cristen zū sinde, und so er denne in ander lant für, do slügent sū wider umb. ze jungest für er dohin und det uf einen dag zū Sahssen vier tusent und fünf hundert enthoubeten, die do rot hettent geben wider heiden zū werdende, und schihte zehen tusent man mit iren frowen und kynden verre in ander lant, do sū müstent mit den andern cristen bliben. sus schif er die cristenheit gemeret und grossen nutz, also ouch hernoch wurt geseit bi ime.

Leo der vierde, des vorgenanten Constantines sun, richsete 5 jor. birre was an der erste biberbe und güt und det der cristenheit grosse zuht und ere. donoch wart er also gritig, das er begerte einre cronen, die hing in einre kirchen: die hette vil edel gesteines. die selbe crone mit dem golde und edel gesteine nam er mit gewalte und satte sū uf sin houbet. do sties in ein ritte an, das er starp noch goz gebürte 780 jore.

Constantinus der sechste, Leones sun, richsete mit sinre müter Hyrene 10 jor. birre versties sine müter von dem riche. do rach sū sich an ime und stach ime die ougen us, und richsete sū donoch 2 jor für in.

Die sunne verlor iren schin.

Do verlor die sunne iren schin und kam eine vinsternisse, die werte 17 tage. und sprochent etlich, es were davon geschehen das der milte güte keyser were geblendet worden.

Was rich kam an ein wip. •

Do dirre blinde keyser gestarp, do stach die vorgenante Hyrene des selben keyfers sünen ouch die ougen us, darumb daz sū sich beste minre möhtent gerechen an ir, das sū den vatter hette geblendet. und richsete sū do alleine zū Constantinopel fünf jor.

2. Hf. 'befert vil bi hettent'. 18. crone nam er und satte sū A—B. 23. 'sū donoch' fehlt A—B. 24. Ueberschrift fehlt bb⁴. Groß vinsterniß b². Dis ist eine vinsternisse b². 25. zu blien ziten verlor A—B. Hf. 'sune'. eine große vinsternisse die werte 17 tage annander und sprochent A—B. 30. sune B. das er sich B.

35 jor. dirre was alle sine tage ein bösewicht und treip zouber und un-
küscheit und unglouben.

Die bilde wurden abe geton und die cristen gedurchehet.

Er mahte ouch ein concilium zû Constantinopel und gebot, das men ^{Ekkeh.}
5 gottes und der heiligen bilde alle abe dete. und wart mit des tyfels zou- ^{158.}
berlisten also gar entküfert, das er den apgötten opferte und die cristen- ^{24—29.}
heit vaste durchehete, das die lüte sprochent, er übertrefte mit durch- ^{M. Pol.}
tunge den bösen keshser Dyoecianum. er dötete ouch vil pfaffen und ^{133-135.}
geistliche lüte, und half ime dozû der patriarche von Constantinopel, und
10 zerstörte die kirchen und die gesezede die sine vordern hettent gemacht, und
hielt sich also unendeliche, das daz rich zû Constantinopel vaste zerging:
want die heiden gewunnet des riches stette und lant ghynefit meres, und
die künige von Frangrich underzugent sich dütsche und welsche lant und
wurdent herren darüber, daz der keshser und die Römer lüzgel gewaltes
15 und lautes me hettent. zû jungest starp dirre keshser Constantinus vol ^{Ekkeh.}
aller bosheite zû Constantinopel noch goz gebürte 776 jore. ^{166, 3.}

Wie dütsche lant bekert wart von sant Bonifacio und sinen gesellen.

Bi dis keshfers ziten worent die Friesen und Sahffen und Nyder- ^{vgl.}
lant vil bi gerwe heiden, wan sî von der durchehetunge und martel die der ^{M. Pol.}
20 keshser Dyoecianus und sine nochkumen den cristen dotent wider heiden ^{132.}
wurdent, unke das künig Pipinus von Frangrich und dernoch der grosse
Karle sin sun die lant betwungent und die apgötte zerstörtent. darzû sant
Bonifacius bischof zû Menze erwarp von dem bobeste Gregorio von sime
brevigen und heilikeit wegen, das daz bistum zû Menze wart ein erze-
25 bistum, das vor under Wurmes gehorte, *und daz sant Boni- ^{Herim.}
facius ouch mahte zwei bistum: Wurzburg, dohin satte er den ersten ^{Aug.}
bischof sant Burkart, und Eistette, do mahte er den ersten bischof sant ^{98, 46.}
Willebalbum. |* die hulfent sant Bonifacio das volg leren cristen glou-
64 ben bi dem Rhyne und durch dütsche lant. doch || ze jungest wart sant

2. unküscheit und brohte vil pfaffen [und leygen-A] mit ime in unküscheit und unglöben A—B.
6. cristenheit durchehete also sere das A—B. 8. Dyoecianum. ze jüngest starp er zu Con-
stantinopel vol aller bosheit. [nach goz gebürte 765 jor. B] bi disen ziten nam das rich zu
Constantinopel vaste abe, wan die heiden gewunnet die stette des riches ghynefit meres. und
die künige von Frankrich underzugent sich dütsche und welsche lant die ouch an das rich hor-
tent A—B. 17. 'Wie dütsche lant — wurt geseit bi ime' (400,14) fehlt A—B. 24. Sf. am
Rande: 'Menze wart ein erzbistum'. 27. Sf. am Rand: 'S. Burkart'.

Bonifacie und sine gesellen gemartelt von den Friesen, also sū dütsche Nyderland vil bi befert hettent, noch goꝝ gebürte 755 jor.

Dornach slügent die von Saffsen, Frisen, Westfolen und andere lant do umb wider umb, daz sū heiden wurdent. do zogete künig Karle von Frangrich aber uf sū und betwang sū zū cristem glouben, noch goꝝ gebürte 780 jor. do nu künig Karle entweg kam, do slügent sū aber wider umb: do zogete er aber uf sū und betwang sū aber. das bet er wol zū ahte molen, daz sū ime swürent und globetent cristen zū sinde, und so er denne in ander lant für, do slügent sū wider umb. ze jungest für er dohin und bet uf einen dag zū Saffsen vier tusent und fünf hundert enthoubeten, die do rot hettent geben wider heiden zū werdende, und schihte zehen tusent man mit iren frowen und kynden verre in ander lant, do sū müstent mit den andern cristen bliuen. sus schüf er die cristenheit gemeret und grossen nutz, also ouch hernoch wurt geseit bi ime.

Leo der vierde, des vorgenanten Constantines sun, richfete 5 jor. dirre was an der erste biberbe und güt und bet der cristenheit grosse zuht und ere. donoch wart er also gritig, das er begerte einre cronen, die hing in einre kirchen: die hette vil edel gesteines. die selbe crone mit dem golbe und edel gesteine nam er mit gewalte und satte sū uf sin houbet. do sties in ein ritte an, das er starp noch goꝝ gebürte 780 jore.

Constantinus der sechste, Leones sun, richfete mit sinre müter Hyrene 10 jor. dirre versties sine müter von dem riche. do rach sū sich an ime und stach ime die ougen us, und richfete sū donoch 2 jor für in.

Die sunne verlor iren schin.

Do verlor die sunne iren schin und kam eine vinsternisse, die werte 17 tage. und sprochent etlich, es were dovon gesehen das der milte güte keyser were geblendet worden.

Das rich kam an ein wip. •

Do dirre blinde keyser gestarp, do stach die vorgenante Hyrene des selben keyser's sünen ouch die ougen us, darumb daz sū sich beste minre möhtent gerechen an ir, das sū den vatter hette geblendet. und richfete sū do alleine zū Constantinopel fünf jor.

2. Hf. 'befert vil bi hettent'. 18. crone nam er und satte sū A—B. 23. 'sū donoch' seht A—B. 24. Ueberschrift seht bb. Groz vinsterniz b. Dis ist eine vinsternisse b. 25. zu blien ziten verlor A—B. Hf. 'sune'. eine groze vinsternisse die werte 17 tage annander und sprochent A—B. 30. sune B. das er sich B.

iren künig in der stat zû Pafey und ving den künig Desiderium und sine süne und sine helfere und verschihete sî alle in daz ellende. und künig Karle zoch Lamparten in sinen gewalt und gap dem bobeste und der kirchen die lant und stette wider die Desiderius hette abe gezogen. sus zering das künigrich zû Lamparten, das sî darnoch keinen künig noch herren me füllent han denne den herren, der in zû pfleger von eime römischen kayszer oder künige wurt gegeben.

Ein kayszer sehet einen bobest.

Donoch für künig Karle gein Rome zûm bobeste. do koment ouch ^{M. Pol.} dar 153 bischofe: mit der gehelle und geheisse gap der bobest Abrianns ^{140.} disem künige Karlen allen gewalt, das er und sine nochfumen soltent bebeste setzen und machen und die erzbischofe bestetigen und confirmieren noch dem also sî erwelet würdent von iren capiteln, und vil andere friheite.

Hienoch uf hundert jor was ein bobest Abrianus der dirte: der ^{ib.} ^{156.} werrüste bis und satte uf, das ein kayszer solte nüttschet zû tûnde han mit bebesten und bischofen zû setzende oder machende: doch behüben die kayszer disen gewalt hienoch vil hundert jor.

Der bobest Leo wart geblendet und die zunge usgesnitten.

Do dirre Karle hette vil künige und lant betwungen also vor ist ^{ib.} ^{144.} seit, und aller meist in dütschen landen wonete, do was ein bobest zû Rome, genant Leo der dirte. den vingent die Römer und stochent ime die ougen us und suittent ime die zunge abe. do für dirre bobest zû künig Karlen, der was dozümole in Saffsen, und clageze ime dise smochheit: wan dirre künig Karle half iedermanne gerne zûm rechten wem widerdries oder unreht geschehen was. davon für er mit disem bobeste gein Rome und satte den bobest wider in sinen gewalt und vertreib die die den ^{l. 65"} bobest gesmehet hettent, || und rihtete vil kriege in der stat und half witterwen und weysen unde menglichem, das in ir notburft und reht widerfür.

Warumb daz rich kam von den Griechen an die Dütschen.

30 *|Do nu die Römer und der bobest sohent, das die kayszer von Grie-^{*Lupold.} chen, under den das römische rich was gewesen uf fünftehalb hundert jor, ^{de} ^{Bebenb.} ^{de jur.} ^{c. 4.}

6. 'me do hettent denne den der inen von eime kayszer wart gegeben A—B. 12. erzbischofe und ander bischofe bestetigen [setzen und machen d² b²] und confirmieren A—B. 13. und gap ime ouch vil B. 18. 'und die zunge usgesnitten' fehlt B. 24. 'zûm rechten' fehlt A—B. 28. 'notburft und' fehlt B. 29. 'an die Dütschen' fehlt B. 31. uf 400 jor A—B. Nach 'jor' in der Hf. 'und'.

keinen ernest noch forge hettent umb den cristen glouben und wittewen und wepffen zů beschirmende also keyfern zůgehört, und das daz rich in eines wibes henden stunt die do hies Hyrene also vor ist geseit, das doch wider bescheidenheit ist, und ouch sohent, das dirre künig Karle so grossen nutz der cristenheit hette geschaffet, wann er die heiden an menigen enden hette betwungen zů cristen glouben ober aber vertriben us der cristenheit, und das er den bobest und die Römer von der Lamparter künige und von andern iren vigenden hette erloft, und das er wittewen und wepffen und andern betrüpten menschen half, das in ir notdurft und recht widerfür: herumb der bobest und die Römer rüftent alle zů Karlen, er solte römischer künig und keyser und merer des riches heissen und sin, und solte ouch das römische rich nit me under den Kriechen sin. und der bobest der krönete Karlen zů eime keyser also gewonheit ist. sus kam daz rich us der Kriechen hant an einen künig von Frangrich und an die Dütschen, wan zů den ziten die künige von Frangrich Dütschen worent unde aller meist hettent in dütschen landen,* also hernoch wurt geseit in dem fünften capitel, do inne geschriben stet von den landen an dem Rhyne und von den künigen von Frangrich ¹.

*Doch wie das rich ist gezogen von den Kriechen, so machent sů doch ouch noch bi in einen keyser, aber ives keyfers gewalt ist gar kleine wider eines dütschen keyfers. sus ist geseit, warumb und wie das rich ist kumen von den Kriechen an die Dütschen. aber die wale des riches kam donoch über 200 jor an die syben kurfürsten: das wurt hernoch geseit bi dem dirten keyser Otten, wan sů bi des selben keyfers Otten ziten wart uf-geseket ².

25

Wie vil keyser und künige und byschowe sint in der cristenheit. ³

*Duch ist zů wissende, das nu in der cristenheit sint zwene keyser, einre von Rome, der ander von Constantinopel, daz ist in Kriechen. und also sint ouch 24 künigrich in der cristenheit und heissent die also: Frangrich, Engellant, Ungern, Castelle, Regio, Sycilien, Arrogonie, Portugal, ³⁰

2. keyfern und künigen zůgehört B.

A—B. 11. 'künig und' fehlt A—B.

der bobest B. 29. ouch uf 25 künigrich B.

5. enden hette us der cristenheit vertriben, und das heissen umbe die sache also do vor ist geseit, und

1. S. u. Bl. 187'' bis 188''.
 2. S. Bl. 72'.
 3. Diese eigenthümliche Statistik findet sich mit einigen Abänderungen auch in der Zillicher Chronik des 15. Jahrh. (Mittheil. der antiquar. Ges. von Zilrich

II, 49 f.) und der sogen. Klingenberger Chronik (Ausg. von Henne); ist aber in der einen wie in der anderen nur aus Königshofen entnommen; s. die Einl. S. 187. Woher dieser sie hat, ist mir nicht bekannt.

11. 66' Majorcken, Maberne, Armenien, Cypren, Kragkouwe, Schotten, || Sardy-
nien, Dennenmarg, Norwege, Trynaclie¹, Behem, Plonien², Dünes³,
Normandye, und in Hibernia das ist in Irland sint vier künigrich⁴.
ouch was hievor gar vil me künigrich in der cristenheit, die sithen sint ge-
5 maht in herzogetüm und groveschaft.

Von priester Johans.

*Duch sprechent etteliche, das verre ginesit des meres zü Endion, do
sant Thoman lit⁵, si ouch ein cristener keshser, genant priester Johans,
der vil cristen künige under ime habe. wenne es aber also verre ist, so
10 weis men hie nüt vil von ime zü sagenbe. und das er heisset priester Jo-
hans, derumb ist er doch nüt ein priester oder ein pfaße: wan ein ieglich
keshser zü India daz ist zü Endyon heisset zü sine obersten nammen prie-
ster Johans, also ouch der keshser zü Egipten in der heidenschaft heisset
der solban von Babilonie und unser keshser heisset römisch keiser ober
15 Augustus⁶.

*Item so sint in der cristenheit hie diffit des meres uf 7¹/₂ hundert
bistume, one die bistume die dise wyhebischofe hant: die zalet men nüt,
wan sū das mereteil ligen in der heidenschaft⁷. bis losse ich ligen und
sage fürbas von dem keshser Karlen.

11. 'ein priester ober' fehlt A. 'derumb ist — ein pfaße' fehlt b b². 12. 'zū India das ist'
fehlt A—B. 16. uf achte hundert bystume A—B. 18. bliben und kume wider an die rede
von keshser Karlen A—B.

1. Trinacria, Insel Sicilien, bedeu-
tet vermutlich das sicilianische Reich un-
ter den aragonischen Herrschern, im Un-
terschied von dem vorher mit 'Sicilien'
bezeichneten neapolitanischen unter den
angiovinischen.

2. Polen, d. i. Großpolen, unter-
schieben von dem vorher genannten Kö-
nigreich Kralau oder Kleinpolen.

3. Tunis? Kön. meint aber ein
christliches Königreich. Die Schweizerische
Chronik hat 'Hispania' an die Stelle ge-
setzt, dessen einzelne Königreiche schon
vorher genannt sind.

4. Die 4 alten Königreiche von Ulster,
Connaught, Leinster und Munster.

5. Dies bezieht sich auf die Tradition,
nach welcher der Apostel St. Thomas in
Indien seine Ruhestätte fand; vergl. S.
352 Note 3.

6. Die erste Nachricht von dem Pres-
byter Johannes, dem mächtigen Herrscher

im äußersten Osten von Asien, welcher
nestorianischer Christ war, giebt Otto
Frisling, Chron. VII c. 33. Später be-
richteten über ihn, mit verschiedener Deu-
tung, der Mönch Ruybroel als Bot-
schafter K. Ludwigs IX von Frankreich
bei dem Großhan der Mongolen um die
Mitte, der venezianische Reisende Marco
Polo zu Ende des 13. Jahrh. Im 14.
Jahrh. verlegte man den Sitz des Erz-
priesters nach Aethiopien oder Abyssinien,
welches man das dritte Indien nannte,
das lang erstrebte Ziel der portugiesischen
Entdeckungsreisen. Die veralgemei-
nernde Deutung von Königshofen auf
jeden Kaiser in Indien ist bemerkens-
werth und scheint dem verdienten letzten
Bearbeiter der 'Sage und Geschichte vom
Presbyter Johannes' 1861, Dr. G. Op-
pert, entgangen zu sein.

7. Daß die Zahl der Bischöfe hier
nicht zu hoch gegriffen ist, zeigen die bei-

Von dem münster zu Oche.

Ann.
Marbac.
88.
XVII,
148,
1—22.

Do Karle zu Rome gekrönet wart und zu kaiser gemacht, do hutwete er zu Oche unser frowen münster mit grosser wunderlicher gezerde von golde, silber und von edelme gesteyne, und det sülen und marmelsteine holen zu Rome, zu Ravenne und zu Triere, und sach an keynen kosten noch arbeit. und do er daz münster det wihen, do was so grosse herschaft do das dovon were vil zu sagende: do was der hobest von Rome selber do und 3 $\frac{1}{2}$ hundert byschove und fünf byschove one ander fürsten und herren von allen landen. mit der aller gehelle und bestetunge wart ufgesetzt, das daz selbe münster zu Oche solte sin die houbetkirche zu dütschen landen und eine stat do ein kaiser sol enpfohen sine erste crone.

Von drigen cronen des keyfers¹.

Glossa
ordin. ad
Clem.
L. II tit.
IX de
jurejur.

Sie ist zu wissende, das ein kaiser müß drige cronen enpfohen. die erste crone ist hserin, das betütet das ein kaiser oder künig sol starg und mechtig sin: die enpfohet er von eime byschove von Rölle in unser frowe münster zu Oche. die ander crone ist silberin, die betütet, das er sol luter und gerecht sin: die enpfohet er von dem byschove von Metzgelon in der

3. grosser würbkeit und gezerde B. 8. und 365 byschove one A—B. 11. do ein römischer [künig ober B] keyser A—B.

den Verzeichnisse: Notitia Leonis aus dem 9. und Notitia Cölestini aus dem 13. Jahrh. abgedruckt bei Winterim, Denkwürdigkeiten der kathol. Kirche I Thl. 2 S. 560—594.

1. Ueber die Folge der 3 Kronen und deren Deutung waren verschiedene Meinungen im Gange. Anders als bei Königshofen findet sie sich in der Chronik von Monza, welche Morigia schon vor der Mitte des 14. Jahrh. verfaßt hat: Muratori SS. XII, 1077: Prima corona in Aquisgrani civitate — quae est argentea in signum puritatis —. Secunda corona in Modoëtia — quae est ferrea in signum iustitiae —. Tertia corona aurea in signum dominii in Roma — quia sicut aurum valet resplendet et lucet super omnia metalla, sic talis princeps justus et virtuosus etc. Vgl. die Abhandlung von Muratori, de corona ferrea commentarius, Anecdota II, 269. Das magnum Chronicon Belgicum (Pist. Struve SS. III 313) weiß sogar von 4 Kronen, wobei eine aus

gemischten Metallen, welche der Kaiser vom Erzbischof von Trier empfängt. Königshofen folgt der von Johannes Andrea im J. 1326 geschriebenen glossa ordinaria zu den Clementinen, womit auch die Glosse zum sächsischen Landrecht Art. 57 (Leipz. Ausg. 1545 p. 230b) übereinstimmt. Daß jedoch auch diese Deutung keinerlei canonisches Ansehen hatte, beweist die davon abweichende Erklärung des P. Innocenz VI, 1354 November 22, s. Gregorovius, Gesch. der Stadt Rom VI, 374 Note 2, wo auch auf die verschiedenen Auffassungen in der Graphia urbis und von Cola di Rienzo hingewiesen wird. Aeneas Sylvius in Hist. Friderici III (Schilter SS. 79) sagt, daß sämtliche Auslegungen auf nichts beruhen, weil alle kaiserliche Kronen goldene seien und nur die Mailändische einen eisernen Reif habe; vgl. Gengler, Aeneas Sylvius 24 u. Note 148 und Struve, Corpus juris publ. c. VIII § 29.

kirchen zů Mundecia¹. die dirte crone ist gülbın, die betutet, das ein keyser an adel, an tugent und an gerehtikeit sol übertreffen also golt die andern gesmyde übertriffet: dise crone müß er enpfohen zů Rome von eime bobeste ober von dem an den es der bobest seget: so ist er denne recht
5 keyser.

Keyser Karle fürte daz heiltüm gein Oche.

Do keyser Karle das münster zů Oche hette vollebrot und gefrigit also vor ist geseit, do hettent die heiden das heilige grap und daz heilige lant bekünbert, das die cristen hettent vormols vil jor in hendes gehebet.
Bl. 66" das embot der || keyser von Constantinopel und der patriarche von Jeru-^{M. Pol. 145.} salem disem keyser Karlen. do erbarmete es in und zogete mit grosser herschaft dar und gewan das lant wider under die cristen und für an der widerverte durch Constantinopel: do hot ime der keyser von Constantinopel vil golbes und silber unde edelgesteine. des wolte er nüt und vor-
15 derte nüt anders denne heyltüm. do gap ime der keyser ein teil von unsers herren dürrnyn crone und unsers herren nagel einen und ein stüce des heiligen crüzes und unser frowen hemede und vil ander heiltüm. dis fürte er alles mit ime entweg und gap es an unser frowen münster zů Oche, das er von nuwem ufgebuwen und gestiftet hette, also vor ist geseit.
20 ouch stifte er also menige kirche also manig büstabe ist an der oberzilen des abeces, und lies bi ieder kirchen die er gestiftet hette, einen gülbın büstaben der besser was denne hundert pfunt golbes.

Don der Ryndrucken zů Menze.

Er merte ouch vier bistum mit grossen gülten und eren: das wortent
25 Triere, Menze, Rölle und Stroßburg², und buwete zehen jor an einre brucken zů Menze über den Ryn. und do er sü gemacht hette, das men meinde sü solte ewigliche ston, do kam von ungeschicht ein für in die brucke, daz sü gerwe verbrante und zerfiel.

1. Mundecia in Lamparten. die B. 2. sol alle herren übertreffen A—B. 10. Gf. 'der' steht zweimal. 19. nuwem ufgestiftet hette B. 21. 'des abeces' fehlt A—B. 25. 'Salzburg' statt 'Stroßburg' A—B. 26. 'über den — men meinde' fehlt B² b⁴.

1. Monza.
2. Königshofen erlaubt sich an die Stelle von Salzburg bei M. Polonus,

wie auch in Text A und B steht, Straßburg zu setzen.

Karle beſalch da; rich ſime eilteſten ſ ne Ludewig.

Ekkeh.
164, 71.

Do nu keſzer Karle geriet alt und krang werden von den groſſen ſtriten die er geton hette, wenne er die heiden hette erſlagen und vertriben von eime ende des meres un; an das ander: do beſante er die fürſten und biſchove und ander herren und prelaten und verſ nde die miſſehelle und geſpenne under in. derno; beſante er ſinen eilteſten ſun Ludewig, den er vor hette einen k nig gemah; z  Aquitanie, und krönete den z  keſzer und enpfalch ime keſzerlichen gewalt und würdikeit.

K nzer Karle ſtarp.

*Ann.
Marb.
151, 36.

[Und also er über den winter z  Dche bleip, do ſtarp er vol aller güter werke. und wart in dem m nſter z  Dche begraben noch go; ge- b rte 814 jor, also er was 72 jor alt und 32 jor was k nig z  Frang- rich geſewen und 14 jor keſzer.] und begot men ſin hochgeit z  Dche also der andern groſſen heiligen, also es billich iſt umb den groſſen nutz den er der criſtenheit geſchaffet het, und umb die groſſen ſtrite und gebete, die er geton het, dovon ein gro; b ch gemah; iſt. das blibet hie under wegen durch der kurze willen.

Der 72. keſzer.

M. Pol.
147.

Ludewig des vorgenanten keſzer Karlen ſun richſete mit ſime ſ ne Lothario 25 jor.

ib.
149.

Dirre keſzer entfl g mit ſinen ſ nen || und mit den landesherrn, das ſ  anetr gent, das er m ſte das rich ufgeben. und er gebedh in ſinre ſ ne gewalt, das ſ  in in beſluſſent. doch wart er des ſelben jores wider geſezet an ſine w rbikeit, und koment die ſ ne an ſine gnobe und verſ ndent ſich mit ime. do lies er ſime ſ ne Lothario das rich, und ſtarp er noch go; gebürte 840 jor und wart z  Me;e begraben.

Ekkeh.
172, 32.
M. Pol.
147.

Dirre keſzer Ludewig hette ziwene brüder, der was einre k nig z 

1. Ueberschrift fehlt A–B. 3. ſriten und arbeiten die B. 7. ‘den er vor – z  keſzer’ fehlt B² B⁴. ‘z  keſzer’ fehlt A–B. 11. werke und ſellikeit noch go; gebürte 814 jor und wart in B. 11–17. Dche begraben, das er geſtiftet hette [do het man in ouch für einen heiligen B]’ do begot men ouch ſin hochgeit noch alle jor also [ander B] groſſen heiligen A–B. keſzer Karle ſtarp noch gottes gebürt 814 jor A. 20. Hier folgt, aber durchſtrichen, was an dieſer Stelle in A–B ſteht: und hette drige ſ ne Lotharium, Pipin und Ludewig. er mahte den eilteſten ſun Lotharium keſzer z  ime und beſalch ime Spangenlant. den andern ſun Pipin mahte er k nig z  Aquitanie, den dirten ſun Ludewig mahte er könig zu Be;gern und z  (vgl. unten). 25. lies er Lotharien des riches crone und ſtarp A–B. 27. ‘Dirre keſzer – biſchof zu Me;e’ fehlt A–B.

bütschen landen, der ander was künig zü Spangenant. die überwant er bebe, das er alleine herre bleip an sines vatter stat des grossen Karlen. er hette ouch einen unelichen brüder genant Drugo, den mahte er einen bischof zü Meze. Ekkeh. 171, 44.

5

Don des keysers sünen.

Dirre keyser Ludewig hette ouch vier süne, genant Lotharius, Pipin^{M. Pol. a. a. D.}, Ludewig und Carolus calvus. den eiltesten sun Lotharium mahte er zü keyser und gap ime Spangenant^{u.} 1. den andern sun Pipin mahte er künig zü Aquitanie. den dritten sun Ludewig mahte er künig zü Peggern ^{Ann. Marbac. 151, 38.}
 10 und Swoben² und zü bütschen landen noch gotz gebürte 835 jor, und richfete zü bütschen landen 33 jor. dirre künig Ludewig mahte bischofe^{Ann. Marbac. 154, 14—16.} und eppete zü bütschen landen und gap klöstern und der pfafheit grosse friheit und bestetigete in ire güter und friheit: das nam men do zü mole von weltlichen fürsten und nüt von dem hobeste.
 15 dem vierden süne Carolo calvo dem gap er Frangrich: do richfete er 34 jor und wart keyser noch keyser Ludewig dem andern.

Behem wart cristen.

Der vorgeante künig Ludewig, herre zü bütschen landen, des obge^{M. Pol. 147—149.}nanten keysers Ludewigen sun und des grossen Karles sines sun, schüf
 20 ouch das 14 herzogen zü Behem mit irme volke cristen wurdent, die vor heiden worent, und sich lieffent touffen. item Enolt³ der Danen künig det sich ouch zü Menze touffen mit sime wibe und kynden und volke.

Gloria laus.

Vor disem künige Ludewige wart verrüget Theodelfus der bischof zü^{Vincent. XXIV c. 35.}
 25 Aureliane, das er etwas misseton hette: derumb ving er den selben bischof und leite in in einen turn zü Andegavis. do nu an dem palmetage dirre künig mit der pfafheit gingent für disen turn hin an eine stat do men die palmen solte schiessen und daz ambaht begon also es gewonheit

10. 'und Swoben' über der Zeile. 10—410,3. 'und zü bütschen landen — das er den bischof sybig lies' seht A—B.

1. Soll heißen: Italien, nach M. P.: cui Italiam regendam commisit.

2. Bavaris (bei Herold unrichtig: barbaris) et germanis regem — con-

cessit. M. P.

3. Fveldus, Heneldus in den Hff. des M. P. Herioldus rex Danorum. Bernold.

ist, do sties dirre bischof sin houbet züm venster herus am turne und sang die vers 'gloria laus' die er in dem turne gebihtet hette. das gebiel dem künig also wol das er den bischof lydig lies.

Don gros hagel und tunre. und 23 dörfer verbrantent.

M. Pol. 151. Zü disen ziten in dem summer kam ein hagel und tunre, und in dem 5
hagel so vellet ein gros stüde yses herabe, das was 15 schühe lang und
6 schühe kreit und zweiger schühe dicke.

Und in Saffsen verbrantent 23 dörfer von dem tunre uf einen dag.

Ekkeh. 171, 54. ad a. 823. 1b. 172, 21. und kirchen darnthder vielent. 10
ad a. 829.

Duch kam ein ertbideme und ein gros wint zü Oche, das vil hüser

|| Wer 73. kejszer.

Bl. 67''

ib. 171, 42. M. Pol. 151. Lotharius der erste, des vorgenanten kejszer Ludewiges sun, ving ane
mit sine vatter zü richsende noch goß gebürte 823 jor, und richsete mit
sine vatter 17 jor und donoch alleine 10 jor, und donoch mit sine süne
Ludewig der ander 5 jor. 15

Ein geselleschaft.

M. Pol. 150 u. 151. Bi dis kejsers Lotharien ziten fürent die heyden¹ her über mer gein
Rome und zerbrochent sant Peters und sant Paulus kirchen und vil an-
dere kirchen und dotent grossen schaden zü Rome und in den landen do
umb. donoch woltent sü widerumb heym varen gein Africa dennen sü 20
lumen worent. und do sü komet uf das hohe mer, do ertrunfent sü alle.

Ein gros frit.

ib. 151. Dirre Lotharius, wan er der eilteste sun was, do underwant er sich
des riches alleine. dis verbroß die andern zwene sine gebrüdere, Ludewig

4. Ueberschr. fehlt B. 'und 23 dörfer verbrantent' fehlt A. 5. Bi dis kejsers ziten
A—B. 6. 'gros' fehlt A—B. 'yses' statt 'yses' B. 8. dörfer und stette von B.
12. Lotharius der erste richsete 10 jor. bi disses kejsers ziten fürent A—B. 18. zerbrochent
do vil kirchen und dotent grossen schaden umb Rome. do fürent sie widerumb uf dem mer und
ertrunfent alle A—B. 22. Ueberschrift fehlt A—B. 24. zwene sine brüdere und bereitent
sich. wider in zu fritte und komet zusamene und frittent mitenander und wart zu beden
siten erschlagen me volkes denne vor je erschlagen was under den Frangrichern. und do sü sich
selber also fere hettent vertrieget [und gekrenket A] das sü iren vienden nüt möhtent wider-
ston, do verfürtent A—B.

1. Saraceni. M. P.

den vorgenanten künig zū dūtschen landen und Karlen den künig von Frangrich, und bereitetent sich zū strite wider iren brüder Lotharium und er ouch wider sū, und koment zū samene zū Altisodorum und strittent hertekliche mittenander, unke das die naht den strit schiet und keyne parte 5 obe gelag. und wart zū beben siten me volkes erslagen, denne vor under den Frangrichern ie was erslagen. und hievon wurdent sū gekrenkert, wan sū ire rittere und volg in dem strite verloren hettent, das sū sich vor iren vigenden und umbesoffen nüt beschirmen möhtent noch iren vigenden widerston. herumb versündent sū sich mittenander und beiletent die lant 10 under sich, das Ludewig bleip künig und herre zū dūtschen landen und Karle zū Frangrich, und Lotharius alleine keyser bleip und herre zū Rome und Italia, also ouch vor bi irme vatter keyser Ludewig ist geseit. dirre strit geschach noch goz gebürte 842 jor.

Herim.
Aug. 88.
V, 101.

Donoch berüfte keyser Lotharius die fürsten und herren zūsamene, 15 und mit der wille mahte er sinen eiltesten sun Ludewig zū keyser (der ist der neheste keyser der hienoch geschriben stet) und richfete mit dem fünf jor. dem andern sūne Lothario gap er ein teil des landes in Frangrich, das wart noch sine nammen Lutringen genant. dem dirten sūne Karle gap er die Provinzie und ein lant, das wart noch ime Ker- 20 lingen genant. und donoch gap keyser Lotharius das rich uf und die welt und wart ein münich in eime closter, und starp zehant noch goz gebürte 855 jor. und do er gestarp, do wart ein groß krieg zwüschen den engeln und thyseln umb sine selse, also das alle die do worent, die sohent, das der lip hin und her gezogen wart. do botent die müniche got 25 für in: do fluhent die thysle.

Begino
88. I
569, 27.

M. Pol.
153.

Item sin brüder Ludewig künig zū dūtschen landen starp noch goz 3 gebürte 877 jor. und lies ouch drige sūne, genant Karlomanus, Ludewig und Karle der hienoch heisset Karle der dirte keyser.

Ekkeh.
173, 4.

30 Ludewig der ander, des vorgenanten keyseres Lotharien sun, ving an zū richfende noch goz gebürte 850 und richfete 5 jor mit sine vatter und dernoch ouch 21 jor.

M. Pol.
153.
Ann.
Bertin.
(Prudentii)
88. I,
445.

10—25. under sich also das Lotharius keyser bleip. donoch richfete Lotharius mit sine sune Ludewig 5 jor. und an dem sungehenden jore do beilete er sinen sūnen das rich und begap die welt. — [Ueberschrift: Dirre keyser wart ein münich unde eriegetent die tassel und engel umbe die selse B.] und wart ein münich in eime closter. und do er starp do wart — fluhent die thysle. A—B. 24. §. am Rand: 'der keyser wart ein münich'. 26. 'Item sin brüder — der dirte keyser' fehlt: A—B. 30. Ludewig der ander richfete 21 jor. dirre hette einen strit mit A—B.

M. Pol.
153.

Dirre bet einen strit mit den Römern. er hette ouch einen sun, hies Karle der minre: in den für der tyfel unde pinigete in drige tage. und in derselben pin verjach er vor den landesherrn, daß es ime darumb geschehen were, daß er hette ein antragen geton, wie er möhte sinen vatter han von dem riche verstoffen.

5

Von den heiden.

ib.

Bi dis keysers ziten koment die heiden genant Normanni gein Aquitanie und in Spanglant und zerstörrent vil dörfer und stette und kirchen, unde erslügent den herzogen von Aquitanie und den künig von Engellant¹.

10

Es regente blüt.

ib.

Es regente ouch zû disen ziten zû Italia itel blüt drige tage annander, und barnoch kam ein grosser sterbotte.

ib. 155.

Item Karle der künig von Frangrich hette vil libens mit sinen sünen. wan ein sun wart ein pfaffe: der lies die pfafheit und reisete wiber den vatter, derumb ving in der vatter und stach ime die ougen us. der ander sun wolte mit eime rhyngen und viel zû tobe.

15

ib.

Zû disen ziten Johannes von Schottenlant brohte Dyonisius bûcher² von friescher sproche in lathne durch dis keysers bette, und wart donoch von sinen schülern die er lerte, mit griffeln erstochen.

20

Von matschrecken.

Regino
ad a. 873
88. 1,
585.

Duch kam zû disen ziten eine schar matschreden unzellige vil und gros in welschen landen³: die hettent sehs vettiche und sehs fûsse und zwene herte zene, und slugent dages vier myhlen oder fûnfe und verossent die frucht uf der erde und boumen. ze jungest warf sû der wint in daz mer⁴ und ertrunkent alle. donoch warf sû daz mer herwider us uf die staden: do wurdent sû stinkende, daz der luft entreinet wart und ein gros sterbotte und dürunge donoch kam.

4. antrag geton wiber sinen vatter, daß er in wolte von dem riche han verstoffen A—B.
6. Ueberschrift fehlt A—B. 12. Bi disen ziten regente es zu Italia — aneinander, und kam och ein A—B. 14.—28. 'item Karle der künig — dürunge donoch kam' fehlt A—B.

1. Rön. fast zwei Absätze zusammen: in dem zweiten ist von dem Einfall der Dänen in England die Rede.

2. Hierarchiam Dionysii. M. P.
3. Pervastavit Galliam. Reg.
4. Mare Britannicum. ib.

Dirre kēyser Ludewige starp noch goz gebürte 874 jore.

Der 75. kēyser.

Karle der ander, des kēysers Lotharien brüder und des ersten kēyser Ludewiges sun, richsete 3 jor und 9 monote und heisset Karle der kalwe. er für gein Rome und zoch mit güte an sich den bobest und die Römer, daz er kēyser wart. dis müte sinen brüder Ludewig den künig zū Pehern und in dütschen landen, das er es one sinen rot hette geton, und kriegete lange zit mit ime. dirre stifte vil clobster und kirchen in welschen landen und in Frangrich und richete die mit grossen goben. under ime erhüp sich die groveschaft von Flandern, wan vormols horte es an einen künig von Frangrich. disem kēyser gap ein Jude einen drang mit vergift gemacht, das er starp noch goz gebürte 878 jor.

M. Pol.
155.

Ekkeh.
173, 16.

Bl. 68'' || Karle der dirte, ouch genant der minre¹. dirre was Ludewiges sun des küniges in dütschen landen und des vorgenanten kēyser Karlen brüdersun. er schreip sich also: Karolus von goz gnoben künig der Dütschen, houbetman zū Rome und kēyser über die Franzosen. er richsete 12 jor und besas dütsche und welsche lant mit gütem friden.

M. Pol.
157.

Wie heiden reisetent in die cristenheit.

Zū disen ziten kam ein gros heydensch volg² in welsche lant. der wart uf fünf tusent erslagen, die überigen fluchent enweg. donoch mahtent sū sich aber zūsamene und koment mit irme künige und mit grosser maht herwider in die cristenheit und verhergetent und zerstörtent ganz Frangrich und Lutringen. Donoch fürent sū in dütsche lant und verhergetent ouch do die lant

ib.

ib.

1. 863 jor A. 821 jor B. 3. Karolus der ander richsete A—B. 4. vier jor und B. monote. dirre was genant Karle der kalwe. A—bb³. 'und heisset — kalwe' fehlt b² v⁴. 6. 'den künig — dütschen landen' fehlt A—B. 10. an das künigrich von Franerich B. 11. Jude ein drang, daran starp er A—B. 12. nach goz gebürte 877 B. 13—17. 'dirre was — über die Franzosen' fehlt A—B. 17. jor. dirre besas A—B. 18. Gf. 'güten'. 20. lant. do wart derselben heiden uf fünf tusent A—B. 21. enweg und mahtent sich aber A—B. 25. Ueberschrift: Straßburg gewonnen. a²—B.

1. Qui dicitur grossus vel junior. mannorum de Gallis perimuntur. M. P. M. P.
2. Plus quam quinque milia Nor-

und gewunnen vil stette: Kölle, Triere, Lütich, Strosburg¹, Tengers und vil ander stette, und zerbrochent die. do schruwent die Düttschen und Walhe zü disem keyser, das er in zü helfe keme. do zogete dirre keyser mit eime grossen volke wider dise heyden: do erschrag der heidesche künig² und sin volg. also wart zü beiden siten derzwüschent geret, das der keyser und der künig mittenander überkoment one striten und das der heidesche künig und alles sin volg wart cristen. und hüp dirre keyser selber den künig usser touffe. und gobent ir kint züsamene zü der e und wart ein güter fride.

Sant Richart die keyserin kam gein Andelo in daz closter 3.

10

Herim.
Aug.
109, 18.
u.
Ann.
Argent.
88.
XVII,
87, 33.

Zü den selben ziten hette dirre keyser einen argwon uf sin wip sant Richart, das sū solte ir e gebrochen haben mit dem bischove von Verzelle, wan sū ime heimelich was. do entschuldigete sū sich, das sū weder des keyseres, bi dem sū 12 jor was gewesen, noch keines andern mannes wip were ie worden, und das sū noch eine reine maget were. und das bewerte¹⁵ sū domitte, das sū ein gewihffet hemede ane bet und domitging in ein für und bleip unversert in dem für. donoch schiet sū sich von irme manne und stifte von nuwem uf das closter zü Andelo in Strosburger bistum noch goz gebürte 887 jor, und kam in das selbe closter und begobete es grösliche. in dem selben closter starp sū ouch und düt zeichen und beget²⁰ men ir hochgezit herliche⁴.

1. 'Strosburg' fehlt A.
2. künig überkoment one stritten, wan der heidesche A—B.
3. usser dem heiligen töffe A—b² b⁴.
4. fride. diß geschach noch goz gebürt 894 [893 b². 898 b⁴] jor. B.
5. Ueberschrift fehlt B.
6. De diser keyser alt (415,1) — des riches das sū in lieffent und erweletent Arnolfen sines bruders sun, zu keyser. zu desselben ziten hette dirre Karle einen argwon A—B. wip genant Richart A—B.
7. sie zu vil im heymlichen a⁴—B.
8. wip nie waz worden A—B.
9. donoch wolte sū nüt me zu irme manne und fur in das closter zu Andelo in Strosburger bistum, das sū ouch von nuwem uffstiftete und gröslichen begobete. in dem selben closter starp sū [heilig B] und bet vil zeichen, und begot men der selben keyserin [sant Richart A] hochgezit herlichen alle jor. do diser keyser Karle sach A—B.

1. Straßburg, in der Hf. roth unterschrieben, ist von Kön. eingeschoben.

2. Rex Normannorum.

3. S. über die Legende der h. Richardis Grandidier, hist. de l'église de Strasbourg I, 224—240, und besser Dümmler, Gesch. des ostfränk. Reichs II, 251—286. Grandibier hält Königshofen für den Erfinder der Legende von der Feuerprobe und bittet wegen der Kühnheit seiner Vermuthung die Abtissin und das Capitel des Stifts um Verzeihung.

Allein die Feuerprobe im Wachshemd ist schon in der gereimten Kaiserchronik B. 15,420—15,530 erzählt

4. Die Stiftung des Klosters Andlau (untweit Barr am Fuß der Vogesen) um das J. 880 ist bezeugt durch die Urf. Karl's des Dicken, 884 Februar 19, f. diese bei Grandibier II, no. 148. Der Jahrestag der h. Richardis wurde am 18. September gefeiert, f. das Calendar von Straßburg.

Do dirre keyser alt und frang wart und fere abenam an dem libe, ^{M. Pol. 157.}
 do versmohetent in die herren und fürsten des riches und lieffent in und
 erweletent an das rich zû keyser Arnolfsen fines brüder sun. und do der
 keyser Karle sach, das er verlossen was von den herren, do gap er das
 5 rich uf. und über ein jor hienoch starp er noch goz gebürte 888 jor.

Bl. 69^o

|| Wifen keyser offent die lüße.

Arnulfus, Karlemannes sun des küniges von Behern der do was ^{Ekkeh. 173, 28.}
 des vörbern keyfers brüder, richfete 12 jor. dirre was mechtig und besas
 düßche und welsche lant, wan Karle der dirte keyser vorgeant und Lude-
 10 wig sin brüder sturbent one libeserben, das diseme Arnulfo die lant alle
 alleine wurdent.

Wi finen ziten kriegetent zwene bebeste umb das bobestum. do für er ^{ib. 174, 4.}
 gein Rome und satte einen zû bobeste und vertreip den andern¹.

Ze jungest wart er flech und kunde ime des kein arzot vor gesin: in ^{ib. u. M. Pol. 159.}
 15 offent die lüße zû tode noch goz gebürte 9 hundert jor.

Ein gefellechaft us Ungern drunkent blüt.

Zû wifen ziten was gar eine böße grhyme gefellechaft zû Ungern. do ^{Ekkeh. 174, 27—34.}
 die hortent, das der keyser dot was, der ir vormols vil hette erslagen, do
 mahtent sî sich aber uf mit eime grossen volte us Ungern und fürrent
 20 durch die lant Swoben und Behern und in den landen do umb und zer-
 störrent vil stette und dörfer und kirchen. und gewunnett ouch Triere
 und erslügent do den bischof², und verhergetent ouch umb Menze und am
 Rhyne. *und wen sî vingent, es were man wip oder kint, das erstochent^{M. Pol. 159.}
 sî und trunkent das blüt,* das die lüte beste wurft abe in erschrokent
 25 und sich beste minre gegen in zû were sattent. do streit dirre nochgeschri- ^{Ekkeh. a. a. D.}
 ben keyser mit in und wart zû beden siten vil erslagen: doch gelag der
 keyser under und entran kume. *|donoch dotent die Ungern noch meren ^{Herim. Aug. p. 112, 29.}

5. 887 a. 'noch goz — jor' fehlt B. 7. 'Karlemannes — brüder' fehlt A. Arnolf, des
 vorgeantent Karlen brüder sun, richfete B. 9. welsche lant und Frangrich A—B 'wan
 Karl — alleine wurdent' fehlt A—B. 12. Si. am Rand: 'zwene bebeste'. 14. fein
 ertzneye des vorgefin A—b. 16. 'drunkent blüt' fehlt A. 17. was gar böße volg zu Un-
 gern. do A—B. 18. 'ber ir — erslagen' fehlt A—B. do mahte sich us Ungern ein
 groß volg und gefellechaft, die fürrent A—B. 21. 'und gewunnett ouch — am Rhyne' fehlt
 A—B. 24. wurft sî fürstent und abe in B.

1. Dies ist ein Mißverständnis von
 Königshofen.

2. Davon wissen die Quellen nichts,

wohl aber berichten sie die letztere That-
 sache von den Normannen, s. Herim.
 Aug. ad a. 842 p. 108, 33.

schaden in dütschen und welschen landen und wart ouch Basel von in zerflört.* do mahtent sich vil herren zusamene und erslügent die Ungerer, noch goz gebürte 919 jor ¹.

|| Zwene keyser. einre in dütschen landen, der ander in Walhen.

Bl. 69''

Ludewig des vorgeantten Arnulfes sun richsete 12 jor.

5

Bi dis keyseres ziten wart das rich in zwei geteilet, das etteliche richsetent alleine in dütschen landen, etliche in welschen landen, also daz zwene keyser worent. wan von des grossen Karlen ziten unge an disen keyser besoffent die künige von Frangrich das römische rich: das wart in bi disem keyser genomen mit der Römern urteil, und geschach das also: die Lamparter dotent den Römern gar leyde und vil widerbries, das sich die Römern kume kundent vor den Lampartern beschirmen. do rüstent sū disen keyser und die Franzosen ane umb helße: do hulßent sū in nüt. do erkantent die Römern, das kein künig von Frangrich solte me keyser sin, sondern sū woltent einen han von Italia, das ist von irme lande, der bi in nohe were. und also worent donoch zwene die do mittenanter richsetent: einre zū Italia, daz ist zū Rome und in welsche landen, der ander in dütschen landen, unge an den grossen keyser Otten: der richsete alleine an beden enden. nu zū disen ziten also das rich wart geteilet, do richsete dirre keyser Ludewig über dütsche lant und Beringer der erste über welsche lant vier jor. dis verdroß disen Ludewig und vertreib den Beringer und richsete do ouch zū Italia. zehant donoch wart dirre keyser Ludewig von des Beringers fründen zū Berne gefangen und gebendet und kam Beringer wider an das rich. der was wise und streit mit den Römern.

1. am Rand: 'Basel'. 'und wart — zerflört' fehlt A—B. 3. 'noch goz — jor' fehlt A—B. 4. Dütschen hettent einen keyser und Walhen einen A—B. 5. Ludewig der birte, des vorg. B. 6 jor A—B. 6. 'richsetent — etliche' fehlt B. 7—417,34. welschen landen, unge an den grossen Otten, der an beden enden richsete. sus kam das rich (halber B), von den von Frangrich. wan vormalß von des grossen Karlen ziten unge an disen keyser besoffent die künige von Frangrich das römische rich. und wart den Frangrichern das rich berumb enpferet, wan die Frangricher koment den Römern nüt zu helße, do die Lamparter wider die Römern worent und in vil widerbrieffes dotent. Ueberschr.: Die erste walunge. Dirre Ludewig richsete über dütsche lant und Beringer richsete in welschen landen 4 jor. birre Ludewig ving den Beringer und besaß das rich ouch zu Italia. zehant wart Ludewig gefangen und gebendet und kam Beringer wider an sin rich. donoch zehant starp Ludewig und hette keinen sun. davon koment zusamene A—B. 20. 6f. am Rand: 'Beringer'.

1. Es scheint die Niederlage der Ungern am Inn gemeint, welche aber nicht im J. 919 stattfand, s. Herim. Aug. ad

a. 912. p. 112, 11; Bernold 422, 4; Ekkeh. 175, 23.

Wie der bischof von Menze den herzogen in den dot gap.

Zu disen ziten was gros krieg und wigentschaft zwüschent Albrecht ^{Ekkeh. 174. 35—58.} herzoge zu nidern Osterreich und Conrad herzoge zu Sassen, des vorgeantten kaysers brüder'. in disem kriege wart dem herzogen Albrecht sin brüder erslagen: do erslug er herwider den herzogen Conrat, des sun, ouch genant Conrat, was dirre nochgeschriben künig. dirre krieg was so gros, das in nieman funde verrihten. also wolte der vorgeantte kaysler Ludewig sinen mog rechen und belag den herzogen Albrecht. do det der herzoge dem kaysler mit botellen gar vil me schaden denne der kaysler möhte dem herzogen getün. also für der kaysler entweg und nam rot zu Otte² dem bischove zu Menze, der gar ein listiger und ein schalg was. antwurt der bischof dem kaysler und sprach: 'ich wil den herzogen Albrecht überreden und schaffen, das er zu uch kumet: so lügent denne, wie ir in wisliche behabent'. also für bischof Otte zu herzog Albrecht also ob er einen Friden wolte machen, und riet ime, er solte zum kaysler varen umb süne: so wolte er mit ime faren und in gegen dem kaysler versünen, ober wolte in aber gesunt her wider uf sine vesten gein Bohenberg führen. und swür ouch der bischof des einen eyt gegen dem herzogen. der herzoge gloubete dem bischofe und für mit ime entweg. und so sü unverre 81. 70' kument von der vesten, do sprach der bischof: || 'wir soltent widerumb in die vesten varen und essen, anders wir müßent disen gangen dag vastende riten'. do sprach der herzoge: 'gerne'. also fürrent sü widerumb in die vesten und offent und drunkent genüg und fürrent do zum kaysler. do ving der kaysler den herzogen und det ime das houbet abeslahen. do rüfte der 25 herzoge den bischof ane und ermanete in, wie er im gesworen hette, in wider in die vesten gesunt zu entwurtende. do sprach der bischof: er hette sinen eyt gehalten, wan er hette in gesunt in die vesten geführt, eb sü essen gingent. also wart dirre frumme herzoge von dem bischove von Menze in den dot gegeben. und wart us der vesten zu Babenberg 30 und mit des herzogen güte ein edel bistum gestiftet.

Hienoch zehant starp kaysler Ludewig one libeserbeu noch goz gebürte ^{ib. 175, 1.} 912 jor.

Die erste wale.

Do komet zusamene die mehtigesten herren von Franken, Düttschen, ^{vgl. Ann. Alam. 88.I, 55.} 35 Pehern und Sassen und erweletent herzoge Conrat von Hessen, des

18. Hf. 'herzogete'. 35. erweletent grove Conrot von Hessen zu eime kaysler. dis ist die erste walunge gewesen eines kayslers, wan vormols A—B.

1. Vgl. weiter unten Bl. 70'.

2. Hatto.

Conrag sun den herzog Albrecht erslūg alsb vor ist geseit, an das rich. dis ist die erste wale gewesen eines rōmeschen küniges oder kēfers. wan vormols übertrūg ein kēfer bi sime lebende mit den fürsten und landesherrn, welre sin nochkumen solte sin, das noch sime tode kēhne wale geschach.

Wirre mahte sinen vigent noch ime kēfer.

Ekkeh. 175, 15. Conrat (von Hessen oder Sachssen also etliche sprechent, oder also andere sprechent des vorgeantent kēfer Rudewiges brūder sun) der erste wart an das rich erwelet also vor ist geseit, und richsete 7 jor zū dūtschen landen. und Beringer der ander richsete 8 jor in welschen landen, und wan er alleine in welschen landen richsete, derumb zalet men disen Beringer nüt zū kēfer¹.

vgl. Gottfr. Viterb. 322.

Die cristen und heiden strittent.

15

M. Pol. 161. *Zū disen ziten koment die heiden über mer her in welsche lant und verhergetent Pūlle und Italien* und Sachssen und dūtsche lant und strittent mit den Pehgern: do wurdent die Pehger erslagen. donoch strittent aber die Peyer und die Dūtschen mit den Ungerern und heiden: do wurdent die Ungerer gerwe erslagen bi dem wasser genant die Dne².

20

Ekkeh. 179, 65. Do dirre Conrat alt wart und frang und besant, das er sterben solte, do besamete er die fürsten und landesherrn und riet in, das sū herzog Heinrich von Sachssen soltent an das rich erwelen, wan er keinen bessern dozū wufte, wie das er sin offen vient was. und starp zehant noch goz gebürte 920.

25

Der 80. kēfer.

M. Pol. 161 u. 165. Heinrich der erste, ein herzoge von Sachssen vorgeant, richsete 18 jor über dūtsche lant alleine. und Beringer der dirte richsete 8 jor über

8. Conrat ein grofe von Hessen der erste wart an das rich erwelet von den landesherrn [also vor ist geseit B] noch goz geburte nūnhundert und 13 jor. do er sin rich hette in friden besessen 7 jor, do wart er frang und besant, das er A—B. 23. soltent zu kēfer machen, wan er A—B. 24. vient was die wile er gesunt was. A—B. 'und starp — 920' seht A—B. 27. Heinrich von Sachssen richsete 18 jor über A—B. 28. 'alleine' seht A—B.

1. M. Pol. sagt im Gegentheil von Conrat: Iste non numeratur inter imperatores, propterea quod non imperavit in Italia et ideo caruit benedictione imperiali.

2. Königshofen combinirt die Bewußungszüge der Sarazenen in Italien und der Ungern in Deutschland. Von der Niederlage der Ungern war bereits oben die Rede, s. S. 416, 2.

welsche lant und donoch Lotharius 2 jor, und donoch Beringer der vierde
 11 jor. dirre Beringer überscheyete das lant Italam zu vaste und dren-
 Bl. 70^r gete die lüte zu vil. derzu ving er die keyserin, || siner vorsarn frowe Lo-
 tharien und leite die in einen kerker. das wart geklaget Otten, dis keyser
 5 Heinriches sun, der hienoch keyser wart und genant wart der grosse Otte:
 der für in Italam und ving disen Beringer und schihte in gein Pehern
 in ein ellende und erlibigete die keyserin und die andern gefangen, also
 auch hernoch bi dem selben Otten wurt geseit.

Dirre Heinrich, nochdem also er betwungen hette die lant die umb
 10 in lagent, do wolte er gein Rome sin gefarn und zu keyser gekrönet wer-
 den. do wart er siech, das er die vart under wegen lies. und do er alsus
 frang was, do besamete er die fürsten des riches und bat si, das si den
 vorgenanten Otten sinen eiltesten sun zu keyser mahtent. das geschach
 auch, und starp er zehant noch gotz gebürte 937 jor.

15 Otte der erste, des vorgenanten Heinriches sun von Sachssen, rich-
 fete 38 jor. dirre heisset auch der grosse Otte von den grossen striten
 und geteten die er geton het. do er sach, das Italia und Lamparten us
 der Dütschen und des riches gewalt was fumen, do für er dohin und be-
 twang Italam und Lamparten und brohte es wider an das rich. und
 20 ving den künig Beringer und verschihete in gein Pehern in daz ellende,
 do inne er und sin wip und kint sturbent, und erlibigete sant Adelheit, die
 des küniges Lotharien zu Italia wittewe was und des küniges von Bur-
 gundien dohter, die dirre Beringer in gefengnisse hielt und sich annam
 keyser zu sinde. do dirre Beringer also gefangen wart, do zoch dirre Otte
 25 Italam und Lamparten under sinen gewalt an daz rich, und was do
 alleine herre über dütsche und welsche lant, noch gotz gebürte 950 jor.

Donoch starp dis Otten frowe genant Ebidis von Engellant, und
 lies einen sun genant Lütolf, der donoch herzoge wart zu Sachssen, und
 eine dohter genant Lütgart. do nam dirre Otte sant Adelheit zu der e
 30 und beging die brunluft zu Pape in Lamparten. und mahte mit der
 Heinrichen den herzogen, und Brunen der dernoch böbest Gregorius der
 fünfte wart, und Otten der noch ime keyser wart.

2—8. 'dirre Beringer—Otten wurt geseit' fehlt A—B. 10. wolte er gen Italam und Rome
 sin gefarn. do wart er A—B. 12. er die herren und fürsten A—B. 'den vorgenanten'
 fehlt A—B. 14. 'und starp — 937 jor' fehlt A—B. 15. 'von Sachssen' fehlt A—B.
 16. dirre was von Sachssen und heisset auch A—B. 20. ving Beringer der sich annam zu
 richfende in keyseris wis und schihte in gen Pehern. und wart do dirre Otte alleine keyser über
 rütsche und welsche lant. do er mehteliche gerichtet hette 28 jor, do fur er gein Rome und
 wart gekrönet. do furte der böbeste (S. 420, 2) A—B: 31. 'hernoch — fünfte' ist auf einer
 ausradirten Stelle geschrieben; der Name 'Gregorius' ziemlich undeutlich.

Dirre keyser entsatte den bobest.

M. Pol. 167 u.
Herim. Aug. 115
a. 964.

Dirre Otte für gein Rome und wart keyser. do fürte der bobest genant Johannes der zwelfte ein unfürlich böse leben, das in der keyser und die pfafheit entfattet von dem bobestum, und mahtent einen andern bobest genant Leo. do nu der keyser entweg kam, do stießent die Römer den bobest Leo abe und sattent einen andern bobest genant Benedictus. hievon für der keyser widerumb gein Rome, und do men den keyser nüt wolte inlossen, do belag er die stat Rome und erhungerte sū, das sū sich an in ergobent. do für er in Rome und ving Benedictum und satte Leo wider an daz bobestum, *und det den prefecten zū Rome und 13 herren uf einen dag henken,)* die an dem bobeste schuldig worent. und twang die Römer, das sū ime müstent sweren und vil bürgen geben, das sū nymte wider bobest Leo detent, also ouch hernoch bi den bebesten wurt geseit.

*Gotfrid Vit. 325.

|| Einre warf disen keyser under sich.

Bl. 71'

Gotfrid. Vit. l.c.

Diser keyser Otte hette eines moles einen hof mit finen fürsten uf den osterdag. und e das die herren zū dische gefossent, do ging eines fürsten sun vor dem tische und noch kintlicher wise nam er spise von dem dische. do slug in der drohseffe mit sine stabe uf die hende. das sach Heinrich von Rempten¹, des Kindes zuhtmeister, und slug den drohseffen zū tode. do hies der keyser den selben zuhtmeister dōten one verantwurten. do viel er an den keyser und warf in under sich und sas oben uf in und wolte in han erstochen. do hies der keyser sine diener, das sū disen nüt anegriffent, wan er wuste wol: hettent sū eine hant an in geleit, er hette in zestunt erstochen. sus hielt er den keyser under ime ungete in der keyser des lebens sicherte. do der keyser alsus kume. von finen

3. 'der keyser und' fehlt a. 4. die pfafheit zu Rome A. 8. Rome und gewan sū. do ving er den Benedictum A—B. 10. wider zu bobeste A—B. 10—14. 'und det — wurt geseit' fehlt A—B. 17. fürsten junger sun A. fürsten junger cnabe B. 18. 'und noch kintlicher — von dem dische' fehlt B. nam er enneis was spisen von dem tische A. 19. das sach der drohseffe und slug in mit eime steden. das sach A—B. 21. zu tode. den wolte der keyser on alles verentwurten han getdret. do nam er den keyser und warf in nider und sas A—B.

1. Dieser Name, welchen Gotfrid von Biterbo nicht nennt, beweist, daß Königshofen die Erzählung nicht bloß aus dieser Quelle schöpft. Ohne Zweifel kannte er das Gedicht 'Otto mit dem barte' von Conrad von Würzburg (gest. 1287 zu Freiburg im Breisgau), worin der Ritter

Heinrich von Rempten eine Hauptrolle spielt und eben dieselbe Geschichte erzählt ist; s. Maßmann, Kaiserchronik III, 1072 f., wo noch andere Versionen derselben Legende mitgeteilt sind, und Brüber Grimm, deutsche Sagen Nr. 472.

henden kam, do gap sich der keyser schuldig, das ime recht were geschehen, sit er das hochzit nüt hette geeret. und lies den zuchtmeister libelliche den-
nen scheyden.

Do dirre Otte zů Rome was, do bet er sinen jungesten sun Otte zů ^{Ekkeh.} 189, 42.
5 keyser krönen wider sinre vorsaren gewonheit, die den eil-
testen sun mahtent iren nochkumen: wan dirre Otte der
junge was sant Adelheite sun und der wifeste under sinen
brüdern, wie das er dozümole nuwent 16 jor alt was.

Hienoch starp keyser Otte noch goß geburte 974 jor und wart zů ^{ib.} 189, 53.
10 Magdeburg begraben, do er ouch die stift und das bistum gestiftet hette. ^{191, 1.}

Sant Adelheit.

Donoch die keyserin sant Adelheit, wie wol ir sun Otte der ander ^{Ann.}
ouch keyser was, so bet sū sich der welte abe und fürte ein heilig selig leben ^{Argent.}
lange zit und gap vil gütēs durch got und an kirchen. ze jungest stifte sū ^{a. 999}
15 das closter zů Selße in Strossburger bistum am Rhyne mit grosser wür- ^{88.}
dikeit und richtum, do inne sū ouch lipheftig lit. ^{XVII.,}
^{87.}

Was rich ist sit des grossen Karlen an den Düttschen gewesen.

Etliche sprechent, das daz römische rich bi diesem keyser Otten keme ^{vgl.}
alrest gerwe an die Düttschen, wan es si vor von des grossen Karlen ziten ^{Gotfrid}
20 gewesen an den künigen von Frangrichē unß an den dirten Ludewig, der ^{Vit. 323}
der hnyderste was von des grossen Karlen geslechte und der hnyderste kün- ^{u. Lup.}
nig von Frangrich, der römisch rich und Frangrich mittenan- ^{de Beb.}
der besaß. donoch keme das rich us den Franzosen ein teil an die Düttschen und ein ^{de jur.}
teil an die Walhe unß an disen Otten, der der Walhen teil ouch brohte ^{c. 3.}
25 an die Düttschen, das er bede teil des riches gerwe besaß: und alsus were
das rich bi diesem keyser Otten recht kumen und gerwe an die Düttschen.
das sol men nüt glouben. wan es kam bi des grossen Karlen ziten von
den Kriechen an die Düttschen, also bi dem selben Karlen ist vor geseit.

1. schuldig, das es billich were, sit das er das hochgezit nüt hette geeret, das ime die smochheit
were widerfarn. sus lies er in libellich' A—B. 4. 'Do dirre Otte — jor alt was' fehlt
A—B. 9. Dirre keyser starp noch goß geburte 973 jor und A—B. 12—16. Tonoch
sine frowe die keyserin sant Adelheit mahte das closter zu Selße, do sū ouch lipheftig lit
A—B. 15. Hf. am Rand: 'Selß daz closter'. 17. Karlen ziten A—B. 20. von
Frangrich unß das desselben Karlen geslechte zerging an dem dirten Ludewige, der A—B.
22. Frangrich habe mittenan-der besessen. und donoch, also sū ouch sprechent, keme das B.
26. Otten alrest recht A—B. 'und gerwe' an der Stelle eines austradrirten Wortes.
27. nüt glöben, das das rich bi diesem keyser alrest an die Düttschen keme, wan es kam A—B.
28. 'bi dem selben Karlen' fehlt A.

und das die k nige von Frangrich das rich besoffent, so was es doch an den D tschen, wan boz mole die k nige von Frangrich von dütschem geslechte worent und aller meist hettent in d tschen landen: also k nig Karle der vierde und Wenzelaus // sin sun das rich besoffent und k nige worent z  Behem, und doch worent von dütschem geslechte und sin müstent von dütschem geslechte¹.

. Wer 82. k nig.

M. Pol.
169.

Otte der ander, des vorgeantent Otten sun, richsete mit Otten sine s ine 22 jor. dirre lies sinen sun z  Saffsen und nam die k nigin mit ime und s r gein Rome mit eime grossen volke und wart er und sine 10 frome do gekr net.

Ein strit mit den heiden.

ib.

Z  disen ziten s rent die heiden gein Calabria und verhergetent do umb die sant. do mahte sich dirre k nig uf mit grossen volke und strit- tent mit den heiden. zehant fluhent die Walhe und die Römer: do bli- 15 bent die D tschen und wurdent erslagen und entran der könig kume davon. hienoch s r der könig wider gein Rome z  der k nigin, und brohte dohin sant Bartholomewes gebeine, und starp do und wart in sant Peters münster begraben noch goz gebürte 983 jor.

Gotfrid
Vit. 328
und
Martin
Minor.
1615.

Otte der dirte, des vörbern Otten sun, richsete 18 jor. und sin 20 eliche frome was gar ein b se unklische wip. eines moles m tete s  eime grofen z , das er s  solte beslossen. das wolte der grofe n t t n und

1. 'das rich — von Frangrich' fehlt B.
2. also ignote ein könig von Behem das rich besiget und us dütschem geslechte ist und sin mus A. ingenote by minen [disen b²] ziten ein könig von Beheim das rich besaß und doch von d. g. was und sol sin. B.
3. 'Karle — Wenzelaus' auf einer rabirten Stelle.
4. Ueberschritt fehlt A—B.
5. mit eime grossen volke von T tschen, Walhen [und Römern A] und streit mit den heiden. do wurdent die Walhe flüchtig und die T tschen erschlagen und entran der könig kume. hienoch A—B.
6. zu der k nigin und starp do noch goz geburte 983 [992 b] jor. A—B.
7. Otte der dirte richsete 18 jor. dirre was des andern Otten sun. und sin eliche A—B.
8. der wolt es n t tun, wan er wolte A—B.

1. Die ganze vorstehende Ausführung von R n., welche wohl zunächst gegen Martinus Polonus gerichtet ist (s. diesen p. 159), ruht auf Gotfrid von Biterbo a. a. D., wie dieser seinerseits nur dem Otto von Freising (Chron. VI, e. 17) folgt. Zugleich hatte R n. den Tractat des Rupold von Webenburg de juri-

bus imperii c. 3 vor Augen, welcher sich ausdrücklich auf Gotfrid und Eusebius, d. i. Ekkehard, beruft und dieselben Beweisgründe angebt. — Ueber die Worte am Schluß s. in Bezug auf die Abfassungszeit der Texte A—C die Einleitung S. 169 und 173.

wolte sine herren getruwe sin. das verdros die keyserin und verrügete den grofen gegen dem keyser, das er ir solte solliche sachen han zügemüet. do wart der keyser zornig, das er hies den grofen one alles verentwurten enthoubeten. do bat der grofe sin eliche frowe, e er enthoubetet wart: so
 5 er stürbe, so solte sū sin unschulde bewisen mit eime glügenden hsen, wan er für wor unschulbig were des geziges. do der grofe alsus gebötet wart, über etwie lang hienoch verkunte der keyser einen dag, an dem er wolte zü gerichte sitzen und wittenen und wehsen verhören und in rihten. uf den dag kam ouch des grofen wip für gerichte und brohte irs mannes
 10 houbet under irme arme und frogete den keyser: weles todes einre schulbig were, der einen menschen wider recht erbdötete. der keyser sprach, men solte ime sin houbet abeslahen. die frowe sprach: 'herre, so bistu der der minen man unschulbeckliche het gebötet noch dines wibes rote. das wil ich mit eime glügenden hsen und mit gezügen bewisen'. das gerichte geschach,
 15 das sū bewisete also sū sich erbotten hette. do erschrog der keyser und ergap sich in der frowen gewalt. do botent die fürsten und herren die frowe, das sū dem keyser ein zil gebe 10 tage, so wolte er ir iren man verbessern noch der fürsten rote. do das zil für kam, do botent sū ein zil achte tage, donoch 7 tage, donoch 6 tage: die zile wurdent alle geben.

20

Die keyserin wart verbrant.

Do det der keyser die keyserin lebendig verbürnen und loste sich selber von der wittenen mit vier besten die er ir gap. und heissent noch die selben besten Zehene, Ehtewe, Ehbene, Sehffe noch den zilen¹. ib.

Donoch hüp der keyser ane zü buwende einen palast zü Rome. do
 25 widerstundent ime die Römer, das er vil durchheunge von in leit. M. Pol. 175.

1. do wart die keyserin zornig und A—B. 4. 'eliche' fehlt A—B. 5. stürbe, das sū solte sin A—B. 6. 'für wor' fehlt A—B. 10. hōbet heimeliche mit ir under A—B. 15. vermessen und erbotten A. das sū es solte bewisen als sū sich vermessen und erbotten hette. das det sū ouch. do erschrag B. 17. er ir hiezwāschent iren A—B. 19. 'donoch — 6 tage' fehlt a. 21. keyser sine frowe die keyserin aa². keyser sine frowe lebendig a³ a⁴—B. 22. ir gap, die noch do sint und heissent noch denselben zilen Zehen A—B. 24. 'zū Rome' fehlt a.

1. Vgl. Brüder Grimm, deutsche Sagen no. 480 und Raßmann, Kaiserchronik III, 1084. Andreas von Regensburg weiß noch, daß die vier ebenso wie bei Kön. genannten Besten 'im Bistumbe Lunensî' gelegen waren (Pez, thesaur. IV. 3 p. 476). Gotfrid. Biterb. weiß nur von drei Besten und nennt ihre Namen nicht: Pro tribus induciis tribuit tria castra monarchus — si cupis

illorum confinia nosse locorum Climate Tuscorum populus monstratur eorum. Martin. minor. nennt die vier Besten: quas (vidua) pro quatuor castris quatuor inducias sibi dedit, pro primo 10 diebus, pro secundo 8, pro tertio septem, pro quarto sex, quos numeros eadem castra pro suis nominibus adhuc retinent, ist also so weit die Quelle.

. Swene bebeste.

M. Pol.
1. c.

Zü disen || ziten wart Gregorius der fünfte von Sachssen bis keh- Bl. 72
fers mog von des kaysers bette zü bobeste gemacht. und do der kaysen-
weg von Rome für, do ging Crescencius ein herre zü Rome der und ent-
sate disen Gregorium und nam vil gütes von Johanneſe dem biſchowe und 5
mahte in zü bobeste. do das der kaysen befant, do kerte [er] widerumb gein
Rome zörnekliche. do floch Crescencius und Johannes der unrechte bobest
uf die Engelburg. do belag der kaysen die Engelburg unß er die burg gewan,
und ving den Crescencium und det in enthoubeten und ſime bobeste Je-
hannes die ougen ußſtechen und half Gregorio wider an daz bobestum. 10

Wie die ſyben kurfürſten wurdent uſgeſetzt.

*Diſe drige Otten hettent das rich beſeſſen alſo in erbeſwiſe mit
der landeſherren wille. wan nu dirre hynderſte Otte keinen ſun hette
noch noße fründe, do vorhte er, das noch ſime tode zü vil criege und ur-
luge ußſtündent umb das rich, alſo es ouch geſchehen were, hette er es nüt 15
verſehen: wan der herren gar vil was die under dem riche geſeſſen wo-
rent und einen kaysen möhtent welen, alſo ein volg in einre frigen ſtat
ime ſelber mag ein houbet erwelen und dovon underwilent kriege und ge-
ſchölle von kument. dovon beſante dirre kaysen die mehtigſten fürſten und
herren, geiſtliche und weltliche, die under dem riche worent. das worent 20
die herren von dütschen landen, von Franken, von Behern und von Sach-
ſſen. bi den Franken ſol men verſton die herren von dem Rhyne und in
den landen do umb, alſo in Swoben ꝛc. und nüt Frangrich, wan Fran-
ken und Frangrich iſt zweiger hande. do alſus die fürſten und herren alle
bi dem kaysen worent, do sprach der kaysen zü in: 'lieben fürſten und her- 25
ren, ſo men einen kaysen welen ſol, ſo iſt gar vil die ſich ſelber ober ire
fründe fürdern wellent an das rich, und möhte dovon groß krieg und
miſſehelle ußſton. herumb diß zü verſehende, ſo dünt ſo wol und erküſent
ußer üch etliche fürſten, die von uwer aller wegen nü und hienoch mügent
einen kaysen welen, und ie lütgeler der iſt, ie minre miſſehelle und krieg 30
under in ußſtot. und ich rote üch: die ſelben fürſten erküſent uß des
riches ambachtlüten, wan ſü allerbaß wiſſen des riches gelegenheit'. noch
vil rebe wart mit des kaysers und der herren wille ußgeſetzt und donoch

2—10. 'Zü disen ziten — wider an daz bobestum' fehlt A—B. 12. drige vorgeschriben Otten
a⁴—B. 14. noch noßen erben, do A—B. 23. Swoben, Gilsaß B. 27. dovon groß
miſſehelle und urluge ußſton. dovon diß A—B. 30. krieg mag under ſü gefallen. und ich
rote uch das ir dieſelben A—B. 33. 'und donoch — beſetiget' fehlt A—B.

von dem bobeste bestetiget, das syben kurfürsten einen römischen künig welen sullent. das sint dise fürsten¹.

Dis sint die 7 kurfürsten.

Orige kanzeler des riches: der eine ist der bischof von Menze, der ^{M. Pol. 173. Glöfener 35.} 72' ist || des riches oberster kanzeler in Germania, das ist zwüschent Ungernlant und dem Rhyne. der ander ist der bischof von Triere, der ist des riches oberster kanzeler in Gallia, das ist hie düssit des lamparteschcn ge-

1. das dise syben A—B. 'kayser' statt 'künig' A. 3. Die syben kurfürsten, wie ir ambt sint B.

1. Die vorstehende Erzählung weicht in bemerkenswerther Weise ab von der Angabe des Martinus Polonus (173), daß die neue Ordnung der Kaiserwahl erst nach dem Tode k. Otto's III errichtet worden sei (postea fuit institutum &c.), wobei der Urheber derselben nicht genannt ist. Dem Martinus folgen Clofener (S. 35), wie die meisten Chronisten und Staatsrechtslehrer des 14. Jahrhunderts. Doch erlauben sie sich bei Wiederholung der Nachricht, wie es ihre Art ist, willkürliche Zusätze oder Abänderungen: so z. B. Marsilius von Padua in dem tractatus de translatione imperii c. 11 (in S. Schard, syntagma tractatum de imperiali jurisdictione 1609 p. 160), welcher hinzufügt, die neue Einrichtung sei nach dem Ableben Otto's III unter der Regierung des Papstes Gregor V getroffen worden, wobei er übersieht, daß dieser Papst schon einige Jahre vor k. Otto III gestorben war; und so in anderer Weise Lupold von Bebenburg in der Schrift de iuribus regni et imperii Roman. c. 2 zu Ende (Schard, syntagma 173), wo mit ausdrücklicher Bezugnahme auf Martin der Zeitpunkt in die Regierung Otto's III zurückverlegt wird: tempore vero ipsius Othonis tertii, qui filius caruit, fuit institutum &c. Ich habe an anderen Stellen die Benutzung der letzteren Schrift durch Königshofen nachgewiesen, doch sagt auch Lupold von Bebenburg nicht ausdrücklich, daß k. Otto III selbst die neue Wahlordnung gegeben habe. Dies finde ich zuerst bei dem Fortsetzer und Bearbeiter der Flores temporum des Martinus Minorita, dem sog. Hermannus Gygas (ed. Meuschen 1750), welcher von einem Reichsgesetz des k. Otto III über die Kaiserwahl weiß, p.

98: Hic Otho, qui liberos non habet, constitutionem perpetuo duraturam edidit, ut principes de quibus supra dictum est (p. 83) eligant imperatorem Alemannum. Martinus Minorita selbst, dessen Text der Fortsetzer sonst meist nur abschreibt, hat eine andere Ansicht, indem er die Einsetzung des Kurfürstencollegiums schon auf Karl den Großen zurückführt, wohin er die betreffende Stelle aus Martin. Pol. in seiner Chronik verjetzt (Eccard I, 1606), und bei Otto III nur hinzufügt, es sei damals die Kaiserwahl den Fürsten (Kurfürsten) ganz freigestellt worden, nur mit Vorbehalt der päpstlichen Weihe, p. 1615: tunc constitutum est ut principes eligant quemcumque velint quia a papa imperator consecrari debet. Unabhängig von Martinus Minorita findet sich die Ansicht, daß schon Karl der Große die Kurfürsten (zunächst nur vier) berufen habe, auch in der Schrift des Jordanus de prerogativa imperii Romani, welche Waitz neuerdings wieder herausgegeben hat (s. diese Ausgabe S. 50 f. und S. 69 und dazu die Bemerkungen in der Einleitung 20), und ebenso in der Magdeburger Schöppenchronik, s. Städtechron. VII, 44.

Königshofen folgt dem Hermannus Gygas in Ansehung des Urhebers der neuen Wahlordnung, hat aber die ganze übrige Erzählung hinzugebracht. Die übereinstimmende Relation der Zähricher Jahrbücher, welche Waitz irrthümlich (S. 20 Note 1) für eine der ältesten von denen, welche Otto dem III. die neue Einrichtung zuschreiben, hält, ist nur aus Königshofen herübergenommen; s. über das Verhältniß der Zähricher Chronik zu diesem meine Einleitung S. 187.

birges in dütschen landen. der dirte ist der bischop von Rölle, der ist des richen oberster canzeler gynseit des selben gebirges in Italia, das ist in welschen landen. die ander vier kurfürsten sint leygen: der eine ist der pfalzgrube bi dem Rhyne, der ist des richen oberster brohsesse. der ander ist der herzoge von Saffsen, des richen canzeler und marschalg. der dirte ist der marggrube von Brandenburg, des richen kammerer. der vierde ist der künig von Behem, des richen schenke.

*Dise syben vorgeantent kurfürsten sint des römischen richen überste ambachtlüte also vor ist geseit, und ist an sū gesezet, das sū mügent einen römischen künig welen (an das rich), so es ostür stet. dise uffatzunge der 10 7 kurfürsten geschach noch goz gebürte 1000 und ein jor.

Donoch zehant do wart dirre keyser Otte krang und starp in dem selben jore. do koment die kurfürsten zusamene zū Frangfurt und erweletent einhelleckliche an das rich Heinrichen den herzogen von Behgern. also was dirre Heinrich der erste der von den syben kurfürsten erwelet wart. 15

Der 84. keyser ist heilig.

Ekkeh.
192 und
193.
M. Pol.
175.

Heinrich der ander ein herzoge von Behgern richsete 23¹/₂ jor. der machte und stifte das bistum zū Bohenberg und widerbrohte vil verhergeter und verborbener clöster und kirchen und stürte die mit grossen goben. und do er was 12 jor künig gewesen, do für er über berg gein 20 Rome und wart keyser. er hette eine frowe genant sant Kunigunt, und bleip er und sū reyne maget unt an irer beiber dot, also in lampartica historia geschriben stet¹.

Ungern wart cristen.

M. Pol.
l. c.
Ekkeh. e
192, 48.

Stephanus der künig von Ungern wolte dis küniges swester zū der 25 nemen. do müste der selbe künig globen, das er und alles sin volg

1. Hs. 'des' zweimal. 3. leygen und welsche [welcher a²] herren A—B. 5. von Saffsen, der ist des richen oberster marschalg und swertrager. der A—B. 10. künig oder keyser welen, wenne das rich ostür stet A. mügent und süllent einen römischen künig ober keyser welen wan und wie biste das rich ostür stet B. bis geschach in dem jore do men zalte von goz geburte tusent jor und ein jor. noch dem also die uffszunge der syben kurfürsten gemacht wart, also vor ist geseit, do wart diser keyser A. 12. noch dem also die vorgeantent syben kurfürsten wurdent erkosen und uffgesezet, also vor ist geseit, do wart dirre keyser B. 15. dirre hienoch geschriben Heinrich A—B. kurfürsten an das rich erwelt wart A—B. 16. Dirre was der erste von den kurfürsten erwelt A—B. 17. 24 jor A—B² B². 19 jor B². 20. 'gein Rome' seht B. 22. er und die selbe frowe A. 24. Ueberschrift fehlt A. 25. der heidenische künig B.

1. Hist. Lombard. leg. 198 de s. sancta Kunegunde.
Heinrico imperat. und leg. 206 de

zū Ungern cristen woltent werden, und das geschach ouch. wan vormols was ir nuwent ein teil cristen. und die wile sū heiden worent, do hießent sū die Hünen und liessent die heiden gynesit meres herüber zū in faren, wan es eine porte ist an dem mer, und fürrent deane in die cristenheit und s dotent grossen schaden also dicke ist davor geseit.

Dirre künig Heinrich betwang ouch vil ander lant, das sū müstent ^{M. Pol. l. c.} cristen werden. er det vil frite und gefigete allewegen und erwarp das mit sine gebette:

Do er das bistum zū Wobenberg hette gemaht und vil andere kir-
10 chen, do kam zū ime durch sinen willen der hobest Benedictus und wihete ^{Ekkeh. 193, 46.} selber die selben kirchen die der keyser in dütschen landen hette gemaht.

Dirre begerte ein künherre sin zū Strossburg.]

81. 73' *Donoch kam dirre künig gein Strossburg. || do gefiel ime die orde-
nung und regel der künherren zū der hohen stift also wol, das er selber
15 mit den herren ire brüderschaft wolte halten, wan es hohe grosen und
frügen worent und ein heilig selig geistlich leben fürtent mit singende und
lesende in goz dienste. do widerrietent es ime des riches fürsten, das er
das nüt solte tūn, von bekumbernisse des riches das er mit grossen kumber
in friden hielt.

20

Er mahte des kerküniges pfründe.

*Do stifte er eine riche pfründe uf der selben stift und ordente, sit
das er nüt selber möhte bi den künherren bliuen, das aber einre der die
pfründe hette, solte an des küniges stat uf dem for für in singen und le-
sen. darumb heisset noch die selbe pfrunde des kerküniges pfründe¹.

1. 'zū Ungern' fehlt A—B. 2. was nuwent ein klein teil in Ungern cristen B. 2—5. 'und die wile — dicke ist davor geseit' fehlt A—B. 6. Er betwang A—B. ander heiden daq A—B. 7. frite und erwarp mit sine gebette das er allewegen gefigete B. 9. Cf. am Rande: Wobenberg. 10. kam ime ze liebe der A—B. 13. Eines moles kam dirre keyser gein Strossburg do er noch do künig was. do gefiel B. 14. stift zu unser fromen münster also A—B. 15. brüderschaft und ir regel wolte halten [begerte zū halten B] A—B. 16. 'geistlich' fehlt A. und doch ein demütig selig leben B. 17. lesende und gottes dienst zu begonde A—B. 20. Ueberschrift fehlt a⁴—B. 21. Do er nüt selber möhte by den künherren bliuen, do mahte er eine riche pfründe uf den for der selben stift zū Straßburg und ordente das aber einre B. 24. pfrunde, und beget men ouch des selben keyfers sant Heinrich und sine fromen sant künigunt hochgeit an vil enden in der cristenheit herlichen und löblich. dirre keyser sant Heinrich starp A. des kerküniges pfründe, wan einre der die pfründe het, der sol uf dem fore für den künig singen und lesen mit den andern künherren. diser keyser Heinrich und sante künigunt sin frome fürtent also ein heilig götlich leben das sū beide geheiliget sint und man ir hochgeit löblichen begat an vil enden in der cristenheit. er starp B.

1. Vgl. Gosener S. 35. Daß .K. Straßburg verdient gemacht hat, ist bekannt. Zur Vergütung des Schadens,

Der bischof von Ougeßburg.

Ekkeh. 192—193. Donoch als men zalte noch goß gebürte 1013 jor, do für er gein Rome und wart keshser also vor ist geseit. er hette einen brüder genant Brune, der was bischof und det vil wider disen keshser. das leit der keshser gebulteliche und vertrüg ime. hi noch wart der selbe bischof von Ougeßburg gefangen wider des keshsers wille und wurdent ime hende und füße abegehowen⁵.

Sant Künigunt:

Ekkeh. 193, 4. M. Pol. 175. Dirre keshser starp noch goß gebürte 1024 jor und wart zu Wobenberg begraben in der kirchen die er selber gestiftet hette. und do sant Künigunt starp, die wart bi ime begraben. und sint beide geheilet, das men an vil enden in der cristenheit ir hochzit lobeliche beget.

*Noch sine tode wurdent die 7 kürfürsten stößig under einander, das daz rich zwei jor ostür stunt. ze jungest erweletent sü den nochgeschriben Conrat.¹⁵

Der 85. keshser. und wart Spire gemahlt.

Ekkeh. 194 und 195. Conrat der ander ein herzoge von Franken, das ist von dem Rhyne, richsete 15 jor und mahte güten Friden in dem riche. in dem ersten jore

10. geburwen und gestiftet hette A. 10—14. und noch sine tode wurdent die siben kurf. A—B.
15. erweletent sü Conrat den herzogen von Franken A—B. 19. 20 jor A. 'in dem ersten wart keshser' fehlt A—B.

welchen ihr Herzog Hermann von Schwaben und Elsaß durch Blindung zugesüßt hatte, mußte dieser auf Geheiß des Königs das ihm zustehende Vogteirecht über die Frauenabtei St. Stephan an Bischof Werinbar von Straßburg abtreten (s. Einleitung zur Geschichte und Verfassung von Straßburg). Die Stiftung der Königspsünde im großen Chor des Münsters ist nur durch unsere Straßburger Chronisten bezeugt. Die früheste Erwähnung derselben fand Grandidier im Necrologium des Domcapitels aus dem J. 1239, wo der praebendarius regis und seine curia prope judaeos erwähnt sind. Die Chorordnung vom J. 1364 nennt den Inhaber der Psünde bald vicarius imperatoris, bald selbst imperator. Rex chori, Chorönig heißt er bei den Spä-

teren. Er hatte den ersten Platz im Chor neben dem Propst und an der Tafel im Refectorium. Der Propst nahm die Verleihung dieser Psünde für sich in Anspruch. Hierüber entstand unter K. Sigmund ein Streit zwischen diesem und dem Domcapitel, welcher sich Jahrhunderte lang fortsetzte: der Streit sei noch nicht verglichen, sagt Schilter, der in Anmerkung 14 zu seiner Ausgabe des Königshofen die darauf bezüglichen Urkunden hat abdrucken lassen. S. Grandidier's untriftige Ausführung in Oeuvres inéd. I (1865) p. 444 f.

1. Woher Kön. dies genommen hat, weiß ich nicht zu sagen. Nach der Kaiserchronik B. 16, 285—89 erblindete der Bischof über Tisch.

für er gein Rome und wart kaysfer. er ving an die stat Spire und das bistum zû buwende, und das vollebrotte sin nochkumen.

Wie dis dohter eime wart.

Er hette den Friden also liep, das er gebot: wer den Friden breche, ^{M. Pol. 177.}
 5 der müste sterben. also was grove Rütolt verrüget vor dem kaysfer, das er den Friden hette gebrochen. do entsas sich grove Rütolt und sloch mit sinen wibe und kinden in einen wilden walt und wonete do inne also ein einßibel, und wuste nieman, war er kumen was. hienoch über lange zit wart der kaysfer jegende in dem selben walde, und rante er und sine diener
 10 den wilden tieren noch, einre her, der ander der, das hübdennoch der kaysfer alleine was und wuste nüt wo er was, und wart ime angeßt. also kam er von ungeschicht zû disem einßibel: der enpfing in herliche in sin einßibelhus. do bleip der kaysfer die nacht. und in der selben nacht || gebar des
 73' grofen frome, der ein einßibel was, einen sun. und horte der kaysfer in
 15 dem slosse eine stymme sprechende: 'bis kint wurt des kaysfers dohterman und sin nochkumen am rîche'. das besmohete den kaysfer, und do er des morgens zû sinen dienern kam, do hies er zwene ritter das kint in den walt tragen und dâten und ime des Kindes herze bringen. also noment die ritter daz kint und trügent es in den walt. und von erbermede wol-
 20 tent sû das kint nüt dâten und lieffent es in dem walde ligen und noment eines hasen herze und gobent es dem kaysfer für des Kindes herze. also geschach, das herzoge Heinrich ouch do für jagende und horte das kint weinende. und nam es heimeliche und brohte es sinre fromen heim die un-
 berhaft was, und hies sû sprechen, das bis ir kint were, und nante es
 25 Heinrich noch sine namen. do das kint ein grosser knabe wart und es der kaysfer dicke sach, do beduhte in, wie es das selbe kint were, das er hette geheissen dâten. und nam den knaben zû ime und drahtete, wie er den knaben möhte heimeliche gebdten, das es herzoge Heinrich nüt enpfinde, wan er in für sinen sun hette. dovon gap er disem knaben einen brief,
 30 daran stunt geschriben, das der kaysfer enbot der kaysferin, die dozûmole was in eime andern lande, das sû bi irme lebende und sinre hulden nüt solte under wegen lassen: also balde dirre knabe disen brief ir entwurtete, so solte sû in tûn heimeliche dâten. der knabe, also in der kaysfer hies, nam den brief und wuste nüt was daran geschriben stunt, und ging entweg.

1. Ueberschrift: Spire die stat B. burte 1039 [1038 B] jor A—B.

2. Ss. 'buwete'. nochkomen. und starp noch goß geburt 430, 16. 'Wie bis dohter — der herzoge zû bütschen landen' seht A—B.

und unterwegs lag er eine nacht in eines priesters hūs. und do der knabe entlief, do ruckete ime der brief us der deschen: den nam der priester und entlos in klügliche. und do er in gelas, do erbarmete in der knabe. und die wort, das sū in uf den selben dag solte dōten, die det der priester subtilerliche abe und schreip an die selbe stat: uf den selben dag dem knaben solte sū sine dohter geben. und das geschach ouch, wiewol es die kēserin verwunderte. do das der kēser enpfant, do wart er betrübet. doch do er befant, das dirre knabe was eines edeln grofen sun von küniglichem geslechte, den er wonde er were eines armen einseibels und geburen sun, do lies er es gūt sin. do der kēser gestarp, do kam dirre knabe an das rich, und biumete ein herlich kloster an die stat in dem walde do er geborn wart: daz heisset Hirsowe¹.

Ekkeh.

195.

42—44. Spire begraben. in dem selben jore starp ouch sant Künigunt des vordern kēser Heinriches frowe, und Herman der herzoge zū bütischen landen².

M. Pol.

180.

Heinrich der dirte, des vorgeannten Conrats dohterman also vor ist geseit, aber etliche sprechent, das er were sin sun und nūt sin dohterman,

*Gotfr.

Vit. 391.

der richsete 17 jor. *und heisset der dirte under rōmeschen künigen und || der ander under den kēsern, wan der erste Heinrich was künig und nūt kēser. zū gleicher wise der vorder kēser Conrat ist under den künigen der ander und under den kēsern der erste an dem nammen.*^{Bl. 74^r}

Ekkeh.

195 und

196.

Dirre Heinrich richsete mit sine vorgeannten vatter Conrat 10 jor und donoch wart er künig, also men zalte noch goz gebürte 1037 jor³. und dernoch über 9 jor für er gein Rome und wart kēser.²⁵

Von eine rysen.

M. Pol.

182.

Bi dis ziten wart zū Rome funden eines rysen lip begraben: der was noch do unverwert und hette einre wunden slag in sine libe, was

12. Hf. am Rand: 'Hirsowe'.

13—27. Heinrich der dirte, des vorgeannten dohterman, richsete 17 jor. bi disses ziten wart zu Rome A—B. 28. Ueberschrift fehlt A. 28. hette eine wunde in B.

1. Königshofen folgt wörtlich dem Mart. Pol. Die Sage, welche auf die Stiftung des Klosters Hirschan ausgeht, findet sich schon bei Gotfrid von Biterbo in lateinischen Versen erzählt (Pist. Struve II, 333—36). Vgl. Brüder Grimm, deutsche Sagen no. 486: Kaiser Heinrich III, und die Nachweisung der Sage

an anderen Orten bei Raßmann, Kaiserchronik III, 1095.

2. Dux Alamannorum. Ekk.

3. Königsb. versieht sich in der Jahreszahl, die er oben richtig mit 1039 angegeben hat; zu der unrichtigen Zahl 1037 paßt 'über 9 jor', denn die Kaiserkrönung fand 1046 statt.

fünfte halp schühes lang und gros, und des libes lenge übertraf die höhede der muren. men vant ouch eine bürnende lucerne zü sinen houbeten, die möhte nieman verlöschē weber mit blosende noch mit wasser. do stach einer ein loch unden in die luzerne mit eime griffel: zehant also lust ging
 5 in die lucerne, do verlasch sū. uf des rhyen grave stunt geschriben: 'hie lit Ballas Ewanders sun, den des ritters Turnus lanze het gebödet'.

Er gap spillüten nüt.

Dirre Heinrich für gein Behem und gein Ungern und gewan do vil ^{Ekkeh. 195,}
 stette und lant. und betwang die zwene künige, das sū müstent mit ime ^{51—63.}
 10 überfomen noch sine willen: wan sū hetten vor vil wider in geton.

Er nam des groven dohter von Pictavien zü der e und beging men ^{196, 2.}
 die brunluft zü Menge. zu der brunluft koment usser moffen vil spillüte
 und varenden lüte: do hies sū der keyser alle entweg varen und gap in
 weber gobe noch spise.

15 Wi disen ziten kriegetent drige bebeste mittenander, die alle drige wo- ^{16.}
 rent zü bobeste erwelt. do für dirre keyser gein Rome und entsatte sū alle
 drige und mahte den bischop von Bohenberg zü bobeste: der wart genant
 Clemens der ander, und von dem wurdent er und sine frowe Agnes ge-
 krönet.

20 Zü disen ziten wart der künig von Ungern gefangen und geblendet ^{Ekkeh. 196, 8.}
 und kam der an das künigrich, der es do det. item und starp Otte der
 herzoge von Swoben. item zü Menge was ein gespreche und ein same-^{196, 31.}
 nunge der pfasheit und prelaten, dohi worent dirre keyser und der bobest
 selber genant Leo der IX, also hernoch bi dem selben bobeste wurt geseit.

25 donoch für der keyser gein Ungern und der bobest mit ime, und woltent
 do Friden machen: das kundent sū nüt zübringen, und wurdent dem key-
 ser vil ritter do erslagen. donoch fürent der keyser und der bobest gein
 Bohenberg und bestetigetent do die privilegia, und koment darnoch gein
 Wurmesse und blibent do die winachten in dem jore noch goß gebürte

30 1053. donoch für der bobest wider gein Rome und wihete under wegen ^{p. 197, 16. 28.}
 vil kirchen. donoch verschifte der keyser Conrat den herzogen von Beh-

1. 'lang und' fehlt A—B. 4. einre mit sine griffel ein loch drin under die flammen. zehant
 do der lust zu dem loch inkam, do verlasch das liecht. uf des A—B. 9. 'und lant' fehlt
 A—B. 11. Dirre keyser nam A—B. 15. 'Dri bebeste' am Rande A. 'bebeste' fehlt A—B.
 17. mahte einen bobest B. zu bobste. do dirre keyser krank wart, do mahte er sinen sun
 Heinrichen, der noch do ein kint was, zu künige mit der kurfürsten wille. und starp donoch ze-
 hant noch goß gebürte 1056 jor. A—B. 17—432, 21. 'der wart genant — also ein teil
 wurt hernoch geseit' fehlt A—B.

gern umb sine missetot gein Ungern in daz ellende, do inne er ouch starp.
p. 198, 7. und Agnes die keyserin nam an sich daz herzogentum zu Behern.

|| Unglückige zit.

Bl. 74'

Ekkeh. 197, 35—41. Zu disen ziten wurdent vil cristener fürsten erslagen von den heiden. darzu kam ein gros türunge, das vil lütes und wise hungers sturbent, und vil unglücke und kriege wurdent in der welte. dis lag dem keyser swere, das er siech wart. und do bet er also ein wise man, und besante sine vigende und versünte sich mit in, und den er ütschet hette abe genomen den widerkerte er es, und die er erzürnet hette die bat [er] ime verziehen, und allen den die wider in hettent geton, den vergap er es. und 10 mit der kurfürsten¹ wille orbente er, das Heinrich sin sun, der noch do ein kint was, solte künig sin und sin nachkumen am riche. und also er alle ding hette wol gerichtet, do starp er noch goz gebürte 1056 jor.

p. 197, 41—198, 2. Noch dis keyser's tobe, wan des keyser's sun noch do ein kint was, do rihtete sine müter das rich us wol und reht. dis verdroß die fürsten, und noment der keyserin daz kint und stieffent si von dem riche. also für die keyserin gein Rome und starp do. hievon stunt vil unglückes uf in der cristenheit und krieg und missehele in dem riche, wan das bobestum und die kirche wurdent betrübet, kirchen und closter wurdent zerstöret, die pfaffheit gemehet, und das reht und geistlichkeit under gedrucket, also ein 20 teil wurt hernoch geseit.

Der 87. keyser.

M. Pol. 184. Heinrich, der vierde under den künigen ober der dirte under den keysern, des vorgenanten keyser Heinriches sun, richete 49 jor.

Eine groffe merfart.

25

*Glose-
ner 36.

Bi disses ziten was ein merfart und wart das heilige grap und lant gewonnen. des heres houbetlüte worent der herzoge von Lutringen, der grove von Blesenge, der grove von Flondern und vil andere grosser herren. dise merfart bet das volg von ime selber, das es weder bobest noch

vgl.
Ekkeh. p. 211—218.
Vincent. XXV c. 92.

23. Heinrich des selben sun der vierde richete 49 jor. bi des A—B. 26. 'und lant' fehlt A—B. 28. Flondern, der grove von sant Ohlgen und vil A—B. 29. selber und ouch das es der babest Irbanus der ander aneträg B.

1. Romani pontificis cunctorum electione. Ekk.
que pontificum et principum regni

kyser anetru̇g, und werte me denne 3 jor und was des volles me denne
 fehszig hundertwerbe tusent. under in worent bischofe und pffaffen unde
 aller hanbe volg von allen landen in der cristenheit. und wie vil ir was,
 so wart nie kein unfride under in und wolte ie einre also der ander. **ouch**
 5 was kein breste noch turinge under in also es got wolte. sū vertribent
 die hejden an allen enden us dem lande und besattent Jerusalem und die
 andern stette do umb mit cristen luten und betwungent vil hejden und
 Juden, das sū sich müstent lossen touffen, und hettent das heilige lant vil
 jor in hendes. doch ze jungest littent sū vil widerbries und durchsetzunge
 10 von den hejden, das sū mit grossen verlust und schaden an luten und an
 güte her wider hejm fürent.

Der kunig von Engellant und bischofe wurdent vertriben.

Donoch für Wilhelm, ein heibesch künig von Normandye, in Enge-
 lant und vertreib den künig und gewan daz lant. und wurt er do künig ^{Ekkeh. 199. a. 1066.}
 15 und verschühte alle bischofe zū Engellant in daz ellende und dötete die
 edeln lute. und die andern lute gap er sinen rittern zū dienende und gap
 die frowen zū Engellant sinen dienern zū elichen frowen und zū dienste.

Eine grosse zweigunge zwüschent leggen und pffaffen.

75^r || Zwüschent disem kysler und dem bobeste genant Gregorius der
 20 sybende und zwüschent legen und pffaffen wart ein gros krieg und zwei-
 gunge in der cristenheit, wan der bobest kam an das bobestum über des
 kyslers wille. do trüg der kysler ane mit den bischöfen in bütschen landen,
 die koment alle zūsamene gein Wurmeze und erkantent, das men den bo-
 best nüt solte für einen bobest han, und schribent und santent dem bobeste
 25 einen grossen brief von sinen bosheiten und misseteten. und under andern
 worten stunt an dem brieft: 'du unreht bobest, sit din ingang ist mit vil
 meineyden beslecket und die heilige kirche und cristenheit von dinen bösen

1. 'und werte — 3 jor' fehlt A—B. 'und werte — 3 jor' am Rande. 2. pffaffen und
 münche und aller A—B. 4. under in also es got wolte, und wolte ie einre also der ander.
 ouch waz nie kein untruwe under in. sū vertribent d^a. 6. dem heiligen lanbe A—B.
 8. lassen tössen. unde gewunnet ouch die stat Antiochia und teiletent do die cristen den roup
 und das güt under sich unde fürent mit fröiden wider hejm also sū zwey jor worent do gewe-
 sen noch got's gebürte 1209 [1089 d^a. tusent und hundert und nün d^a. 1190 d^a] jor B.
 9—17. 'doch ze jungest — frowen und zū dienste' fehlt A—B. 19. Bi bifses kyslers ziten wart
 ouch die größte zweigunge und krieg zwüschent dem kysler und dem bobeste und zwüschent leg-
 gen und pffaffen. der bobeste, genant Gregorius der sybende der kam an das bobestum A—B.
 22. wille, das zū den ziten ungewönlich was. darumb trüg B. mit 24 byschöfen in bütschen
 landen und mit den edeln herren, das men in nüt solte A—B. 24—434.4. 'und schribent und
 santent — nüt unser bobest sin' fehlt A—B.

numen sünden ist vil geschwechet und beswert und die wandelunge het einen bösen lymüt: wir han dir keine gehorsamkeit globet und wellent dir ouch fürbas keyne halten. du hest uns nüt für bischove, also du offentliche hest gesprochen, derumb soltu ouch nüt unser bobest sin'. donoch für der keyser gein Rome und entfalte den bobest und mahte einen andern bobest. 5 do kam der künig von Nopels und vertreip den keyser und sinen bobest us Rome und half dem Gregorio wider an das bobestüm. donoch lüt der bobest den keyser gein Rome. do lüt der keyser den bobest herwiderumb, und ie einre verbien den andern uf das hunderste, das alle landes herren in den krieg komet, und ein teil was mit dem keyser und die andern 10 mit dem bobeste. in disen dingen wurdent die pfaffen und leygen verrüchet, das men weder uf des keyfers noch uf des bobestes gebot üt gap, und die pfaffen hettent ire wibe und kint offentliche bi in und tribent symonie mit iren pfründen.

Sigeb.
chron. a.
1074 ss.
VI, 362.
Vincent.
XXV
c. 45.

Dovon gebot der bobest durch die ganze cristenheit, das men die die 15 symonie tribent, solte für bennig han, und welre priester ein wip oder concubhynne hette, der solte nüt messe lesen, und die leygen soltent ir messe nüt hören noch soltent in weder opfer noch zehenden geben. hievon wurdent die leygen also verrüchet, das sū sich an die pfaffen gar wenig krentent und selber dotent das pfaffen zū gehöret, also touffen, predigen, 20 oleygen, und bewaren. sū douftent ir kint selber. die andern leygen die dobi student, noment orsmer usser iren oren und strichent es den kinden an für crifeme. sū gobent ein leyge dem andern daz heilige sacramente, daz heilige oley und ander ding. sū verbrantent den zehenden der den pfaffen zū gehorte, und rettent wunderliche ding von dem glouben. sū 25 noment dicke dem priester daz heilige sacramente us der hende und brotent deruf || mit den süßen, und vil andere ding das gruweliche were zū sagende. sus was dis die gröste unrihtikeit und zweigunge an dem glouben und zwüschent leygen und pfaffen die vor oder sither ie ist gewesen. dis ving ane noch goz gebürte 1073 jor und werte uf 20 jor, die wile dirre 30 bobest und der keyser lebetent.

4. und für donoch gein Rome A—B. 5. mahte den bischof von Babenberg zū bobeste, den die bischöfe in dütschen landen erwelt hettent. do kam B. 10. und ein teil mit dem B. 13. bi in, das vormalß ungemönllich was, und die prelaten tribent symonie mit iren pfründen. dis vertros den bobest und verbot B. 16. 'ober concubhynne' fehlt A—B. 19. seigen veriret und also verrüchet A—B. 20. und, die leygen dotent selber das B. 30—435, 7. 1074 A—B. wile der bobest lebete A. werte uf 16 jor. zū jüngest ving der keyser den bobest Gregorius [und verschickte in in daz ellende. dor innen starp der bobest Gregorius b² b³ b⁴] noch goz gebürte 1086 jor. do noch von dirre unrihtikeit wegen was man one babest 2 jar. Do nū dirre keyser alt wart, do mahte er sinen sun B.

Der bischof von Halberstat¹ wart erlagen, und die Swobe gewun-
 nent Dugestburg und zerbrochent die stat und leitent den bischof do ge-
 fangen. der bischof von Wurzburg wart vertriben und starp in dem
 ellende². item die Juden die do zû cristem glauben worent betwungen,
 5 den erlaubete dirre keyser, das sî möhtent widerumb Juden werden. ouch
 wart gros sterbotten und dürunge durch alle welt.

Ekkeh.
 207,
 a. 1088.
 ib. 207,
 a. 1090.
 p. 208.
 a. 1097.
 p. 207,
 a. 1092
 u. 1094.

Ze jungest mahte dirre Heinrich sinen sun Heinrich zû künige mit
 der kurfürsten wille, über das das er vor sinen eltern sun Conrat hette
 zû künige gemacht, herumb gros krieg uffstunt. donoch kriegetent der sun
 10 Heinrich und der vatter mittenander so lange, *|das der sun den vatter
 ving und in lies in der gefengnyffe sterben|* noch goz gebürte 1106 jor.
 und sin brüder Conrat hette ein teil des riches 9 jor³.

Gotfrid.
 Vit. 340
 u. 343.
 *M. Pol.
 192.
 Ekkeh.
 219,
 a. 1101.

Dirre dötete sinen vatter.

Heinrich der fünfte, des vorgeantent keyser Heinriches sun, richsete
 15 15 jor. dirre gap dem bobeste uf den gewalt, bischove und ander prela-
 ten zû confirmieren und zû sekende, und gap ouch dem bobeste wider alle
 stette und kirchen die sine vordern in dem kriege abegezogen hettent. dirre
 ving sinen vatter und lies in in der gefengnyffe sterben zû Lütiche: do
 wart er ouch herliche begraben noch küniglichem sitten.

M. Pol.
 192, 194.

20

Wer vorder keyser bleip 5 jor unbegraben.

Donoch gebot der bobest, das men in solte usdelben und nüt an daz
 gewihete legen, wan er in den bebestlichen bennen dot were. also wart er
 usgetolben und von Lütiche gein Spire gefürt und in die kirche, die er
 gebuwen hette, in dem boume gelossen fünf jor ston, untz er wart usser
 25 banne geton.

Gotfrid.
 Vit. 342.

1. 'der bischof von Halberstat — dürunge durch alle welt' fehlt A. 7. Dirre keyser mahte
 sinen sun A. 8. 'über das — krieg uffstunt' fehlt A—B. 10. 'Heinrich' fehlt A—B.
 11. 1105 B. 12. 'und sin brüder — 9 jor' fehlt A—B. 14. 'keyser Heinriches' fehlt
 A—B. 15. gewalt das er byschove und ander prälaten confirmierte und gap ouch A—B.
 17. sine vordern und er in dem kriege hettent dem bobeste abegezogen. A—B. Dirre keyser
 lies sinen vatter in der gefengnyffe sterben also vor ist geseit B. 18. sterben. [geseit B]
 berumb starp er ouch one libes erben also men scheket noch goz geburte 1116 jor. A—B.
 18—437,5. 'zû Lütiche — 1126 jor' fehlt A—B.

1. Buggo Halberst. episc. Ekk. 3. Chuonradus rex adolescens
 2. Adelbero Wirrib. de sede sua nono postquam a patris palatio dis-
 jam diu depulsus in Bajoaria moritur. cesserat anno 2c.
 Ekkeh.

Wirre keyser ving den bobest.

Ekkeh. 244.
M. Pol. 191.
Die zwüschent für dirre Heinrich gein Rome und hette under sine volke tusent ritter one ander volg, und wart zû Rome von dem bobeste und cardinalen herliche empfangen. und was grosse fröude do, die donoch wart in betripnisse gekert: wan der bobest genant Pascalis der ander vorderte an den keyser, das der keyser solte sweren einen eht, den bobest lassen bischofe und prelaten zû sekende und nüt daran irren, also er globet hette, do sin vatter usser banne wart gelossen und begraben¹. do ving der keyser den bobest und wart der kirchen und der psafheit güt zû Rome genommen und sagman gemacht. do rettent die landesherrren der zwüschent, daz der bobest erlaubete dem keyser, bischove zû machende und und confirmieren noch des keyser's willen. also wart der bobest libig.

|| Aber grosse zweigunge zwüschent dem keyser und dem bobeste.

Bl. 76'

Gotfrid. Vit. 345.
Ekkeh. 247.
M. Pol. 192. 195.
Hienoch für der keyser herwiderumb in sin lant und nam des künige's von Engenlant dohter zû der e, und beging men die brunluft zû Menge. noch dem bobeste Pascalis wart bobest Gelasius, dernoeh Calixtus der ander. dirre Calixtus det den keyser zû banne, derumb daz er in irrete an bischofen und prelaten zû sekende. also wart die zweigunge zwüschent keyser und bebesten wider hernuwert. also für der keyser aber gein Rome und entsatte den bobest Calixtum und mahte Burdinum von Spangen mit gewalt zû bobeste. do nu der keyser entweg kam, do wart sin bobest Burdinus gefangen und in gefengnisse gelossen sterben, also her noch bi dem selben Calixtus wurt geseit.

Gotfrid. Vit. 1. c.
Donoch gewan der keyser vil fürsten zû vigenbe, wan er in grossen widerdries det, das sich der keyser entsas und mahte einen friden mit dem bobeste und gap ime uf die friheit die er hette über bischofe und prelaten. und wart do absolvieret von den bebestlichen bennen. und gab ime do noch der bobest ein friheit, das sich kein bischof under dem riche solte üt tûn also ein bischof, er hette denne e von dem keyser empfangen sine regalia, daz ist weltlich gericht und lehen.

30

Die Römer wurdent sere gepiniget.

Gotfrid. Vit. 346.
Donoch wolte sich der keyser rechen an den Römern, das sî sine bobeste Burdin so grosse smocheit hettent geton, und für aber gein Rome.

1. Dies ist bloße Erfindung von Königshofen; man weiß, daß die Gebeine des gebaunten Kaisers erst nach der Rück-

kehr Heinrichs V aus Italien in Speier zur Ruhe gebracht wurden; s. Ekkehard 246, 28 f.

do zogetent die Römer gegen ime us zü strite. do mahte sū der keyser widerumb fliehen in die stat und ving ir vil, und alle die ime wurdent, den stach er die ougen us oder sneit in die nasen abe. und für do herwiderumb heim und wart siech und starp und wart zü Spire begraben bi 5 sine vatter und sinen vordern, noch goß gebürte 1126 jor¹.

Der 89. keyser.

Lotharius der vierde ein herzoge von Saffsen richsete 12 jor. dirre ^{M. Pol. 194.} betwang den künig von Sicilien² und entfalte in und mahte do einen andern künig. er streit mit dem künige von Behem und verlor den strit 10 und wurdent ime vil ritter erschlagen.

Ein türunge.

Bi disen ziten kam eine grosse türunge durch alle lant und was also ^{p. 196.} lange one regen, das die burnen und die fließenden wasser vil bi alle verzigent und die frühte uf dem velde verdurbent.

15

Herzogen zü Swoben.

Dirre Lotharius schedigete des vordern keyseres Heinriches fründe, ^{Gotfrid. Vit. 347.} die herschaft von Saffsen, also vaste er möhte, wan ime der selbe keyser vil leides hette vorgeton. do kriegetent wider disen Lotharium die zwene gebrüdere Fridericch und Conrot von Stouffen herzogen zü Swoben, die 20 do worent des vorgenanten keyser Heinriches swesterküne. derumb det sū der hobest Honorius zü banne.

Wider disen Lotharium wart der vorgenante Conrat von sine brüder und von etlichen andern herren zü künige gemacht. der Conrot für ^{ib.} 11. 76'' gein Lamparten und det sich do krönen || und wolte fürbas gein Rome 25 faren keyser werden. do gebrast ime under wegen volkes und gelbes: also für er herwiderumb heim und überkam mit disem Lothario, das er in frieden bleip.

Zwene bebeste.

Zü den selben ziten wurdent ouch zwene bebeste gemacht, Innocencius ^{Gotfrid. Vit. 348.} und Anacletus. do für Innocencius gein Lütiche zü disem Lothario umb 30

8. 'und entfalte in' fehlt A—B. 10. das im vil ritter wurdent erschlagen A. 'und wurdent — erschlagen' fehlt B. 15—138,7. 'Herzogen zü Swoben — 1138 jor' fehlt A—B.

1. Anno regni ejus decimo nono. 2. Contra Rogerium comitem qui — regnum Siciliae occupaverat. Gotfr. Vit.

helfe. also nu Innocencius zū Rutiche mit den fürsten und den bischöfen ein gespreche gehette, do für Innocencius und Lotharius gein Rome und wart do Lotharius von dem Innocencio zū kaysler gekrönet uffwendig Rome¹, wan sū von der mehtikeit Anacleti des unrechten bobestes nüt möhtent zū sant Peters kirche kumen. donoch für der kaysler Lotharius 5 her wider heim. und do er gein Berne kam, do wart er siech und starp noch goz gebürte 1138 jor².

Der 90. kaysler.

Gotfrid.
Vit. 348.

Conrot der birte von Stouffen ein herzoge zū Swoben vorgenant wart noch Lotharien tode anderwerbe an das rich erwelet zū Kobelenge 10 in gegenwertikeit des legaten von Rome, und der selbe legate fürte in gein Oche und krönete in do. das widerte Heinrich der herzoge von Peggern der des Lotharien dohterman was, und wolte disem Conrote nüt geben das spere und crone gottes, das ein gros kleindtter ist des riches. also wart er betwungen, daz er es müste wider geben, und wart vertriben von 15 sine herzogetum zū Peyeru und starp zehant donoch.

Der bobest wart gefangen.

ib. 349.

Zū disen ziten Rüdiger der herzoge zū Pülle und zū Nopels, der do von dem vorgeschriben kaysler Lothario abegestoffen und vertriben was, der kam wider an die herschaft und nante sich donoch künig zū Sicilien 20 und zū Pülle, das vor ein herzogentum was. dis verdroz Innocencium den bobest. derumb für er mit den Römern gein Pülle und wolte den Rüdiger vertriben. do wart der bobest gefangen und betwungen, das er disen Rüdiger müste zū künige machen zū Sicilien und zū Nopels. also für der bobest mit schanden wider gein Rome. 25

Der bobest wart erworsen.

ib.

Zū disen ziten vingent die Römer wider ane einen rot und einen senator zū machende, daz vor vil jor was under wegen bliben. dis möhte der bobest Innocencius nüt geweren weder mit bittende noch mit trowende

9—439. Swoben richsete 15 jor. bi biffes ziten A—B.

1. In Lateranensi palatio.

2. Anno regni sui duodecimo.

Röm. rechnet nach der oben angegebenen unrichtigen Jahreszahl 1126.

noch mit kriegende: also starp er in der missehelle. donoch wart Celestinus bobest, der starp zû hant. donoch wart Lucius bobest. der wolte ouch den rot zû Rome abe tûn und für mit grossen volke für das capitolum zû Rome, daz ist der Römer rothus, also zû Strassburg die Pfalze ist. dis wurdent die rothherren gewar und wessentent sich und vertribent den bobest und sin volg mit steinen. und wart der bobest geworfen, daz er donoch zehant starp.

Johans von den ziten starp.

Zû disen ziten also men zalte noch goz gebürte 1140 jor, do starp ^{M. Pol. 196.} Johannes von den ziten der do gelebet hette 361 jor, von des grossen Karlen ziten uny her, des diener er was.

Ein mersart.

Dirre künig Conrat und künig Ludewig von Frangrich detent eine ^{Gotfrid. Vit. 351. M. Pol. 198.} herliche mersart und gewunnet daz heilige lant. doch verlurent sî || vil volkes, und die die herwider komet, die komet zû sîs und arm und ellenbeckliche. und do künig Conrat herwider kam gein Bobenberg, do starp er noch goz gebürte 1153 jor.

Der 91. kerpser.

Friderich der erste ein herzoge von Swoben, des vorgeanten künig ^{ib. M. Pol. 200. Martin. Minor. 1622.} 20 Conrats brüdersun, wart einhellliche zû Francfurt an daz rich erwelet noch goz gebürte 1153 jor, und richsete 38 jor. und wart zehant zû Dche gekrönet, und alles dütsche lant wart ime undertenig. donoch für er in Lamparten und wolte ouch do die crone enpfohen. do hettent die von Mehelon einen hunt gemacht mit vil stetten und woltent fri sin: derumb 25 woltent sî disen Friderich nüt lossen krönen zû Lamparten. herumb belag er Mehelon 6 jor. ze jungest gewan er die stat und zerbrach sî und underdaly die muren, das sî gar bernhyder vielent.

13. Dirre künig det eine herliche mersart und gewan A—B. 14. lant nach goz gebürte 1147 jor. und do nach bet er vil gütes binges und starp nach goz gebürte 1152 jar. B. 'doch verlurent — ellenbeckliche' seht A. 16. und do er herwider heim fur, do starp er zuhant noch goz gebürte 1152 jor. A. 19. erste des vorgeanten Conrats sun richsete 38 jor. dirre hies die stat Tyburtine bi Rome wider kumen, und zerbrach die stat Spolete. Ueberschrift: Meigelon zerbrochen und drige künige gein Rölle. B. er zerbröte Mehelon in Lamparten und undertaly die muren A—B. 26. Sf. am Rand: 'Mehelon wart gebrochen'.

Drige künige koment gein Külle.

M. Pol.
202.

Do nam bischof Rüdolf¹ von Külle, der auch dem künige dienete mit vil volkes, für sinen solt die heiligen drige künige und schickete sü gein Külle, die vormols worent gein Meyelon kumen von Constantinopel. dis geschach noch goß gebürte 1162 jor.

5

Ein frit.

Gotfrid.
Vit. 354.
M. Pol.
200.

Donoch für dirre künig Triderich gein Rome und wart herliche empfangen und zü keyser gekrönet. und so er us Rome scheidet, so überwallent in die Römer, wan er nüt tün wolte daz sü an in vorbertent. do stelletent sich die Düttschen zü wer und koment dem keyser zü helpe, das der Römer us tusent erslagen und gefangen wurdent, und die gefangen lies er doch libig durch des hobestes bette.

M. Pol.
a. a. D.

Do dirre hobest Abrianus gestarp, do wart ein hobest genant Alexander der dirte. der entslüg mit disem keyser. do schüß der keyser, das vier bebeste wurdent erwelet wider disen Alexander, also hernoch bi dem selben Alexander wurt geseit.

Eine merfart.

*Glose-
ner 36.
M. Pol.
202.

|Donoch für dirre keyser über lant zü dem heiligen grabel mit eime grossen volke und wolte das erretten von den heiden: und sürent mit ime Philippus der künig von Frangrich und Richart der künig von Engen-

*Glose-
ner 36.

lant. *|und do er gein Armenie in der heiden lant kam, do wolte er baden in eime kleinen bache genant Ferrum, und erdrang do inne noch goß gebürte

M. Pol.
a. a. D.

1190 jor.* die künige und ander herren die bi ime worent, die sürent ungeton herwiderumb, und sturbent in gar vil ritter und knechte under wegen. sus nam dise merfart ein böse ende. und das hette in der heilige

25

2. Külle der heiligen driger künige lichomen und schickte sü A—B. 4. sus kument die drige künige gen Külle noch goß gebürte 1162 jor. A—B. 6—16. 'Ein frit — Alexander wurt geseit' fehlt A—B. 9. 'wan er — vorbertent' an der Stelle ausrabierter Wörter. 11. Eine Hand des 16. Jahrh. hat vor 'tusent' das Wort 'hundert' eingeschaltet. 16. Dieselbe Hand hat zu Alexander am Rande bemerkt: 'dem dritten von Tuscan'. 18. Donoch über vil jor für A—B. 19. 'und sürent — Engenlant' fehlt A—B. 21. lant kam und er und der künig von Frangrich vil sette hettent gewonnen in der heidenschaft, do wolte der keiser baden in eime kleinen wasser genant Ferrum. do erdrang er inne und zerging do die merfart mit grossen schaden der cristen nach goß gebürte 1190 jor. B. 23. künige von Frangrich und Engellant und ander A—B. sürent her wider umbe und der soldan von Babilonie erslüg ir us der massen vil, und darzū kam ein grosser sterbotten under die cristen B. 25—441, 29. 'sus nam dise merfart — der hobest ein begnügen' fehlt A—B.

1. Radulphus Colon. M. P. soll heißen Rainald.

appet Joachim vor gewissaget und sprach: sū soltent nüt faren, und sū verlürent lüte und ir erbeit, wan die zit wer noch nüt kumen.

Bl. 77'' || Die cristen zū Ebissa in prierster Johans lant wurdent gemartelt.

Zū disen ziten für der heidensche künig von Calabria¹ in das verre ^{M. Pol. 198. 200.} India und gewan die stat Ebissa do sant Thoman lit². die was mit cristen lüten bestellet: die nam dirre künig und dötete ir ein teil und ein teil gap er sinen dienern zū eigen, also es in der heidenschaft gewonheit ist daz men gerne eygen lüte het, und det enthoubeten vor ime mitteln in der stat den bischof und die cristen pfaffen die nüt woltent goz verloufen. also ¹⁰ wart die stat Ebissa die sant Thoman bekert hette, uf dise zit von den heiden jemerlich entreiniget und vil nuwe marteler do gemacht. ouch wart das heilige grap das die cristen gewonnen und bestellet hettent, von dem soldan von Babilonic widerumb gewonnen, der es ouch noch in sime gewalte het.

15 Sant Thoman von Kanzelberg³.

Di disen ziten noch goz gebürte 1174 jor wart sant Thoman von ^{M. Pol. 202. vgl. Ann. Marbac. 161, 20 a. 1170.} Cancelberg erslagen in sinre kirchen zū Engenlant, und det zeichen, das in der bobest Alexander geheiliget het. und meinde der bobest, daz der künig von Engenlant heran schuldig were. do sant der künig von Engenlant ²⁰ sine herliche botschaft zūm bobeste Alexander, die in entschuldigen soltent und sweren uf des küniges sele, das er heran unschuldig were. domitte wolte den bobest nüt begnügen und schickete mit der botschaft zwene cardinale in Engenlant, die do soltent erfahren umb dise sache. vor den selben cardinalen swür der künig, das sant Thoman nüt von sime rote noch ²⁵ heisse were erslagen: doch so were er erslagen von der missehelle wegen die er under in gehebet hette. und herumb zū besserunge so wolte er 200 ritter schicken über mer, do jor und dag zū sinde, und er wolte in drigen joren ouch selber daz crüze an sich nemen und über mer faren. domitte hette der bobest ein begnügen.

20. Zu 'Alexander' von obiger Hand die Ranglosse 'dem briten'.

1. Rex Alapiae. M. P. Meppo. Zenti, der Fürst von Mosul, war auch Herr von Haleb.

2. Kön. versetzt Ebessa in das ferne

Indien, um den Widerspruch der zwiefachen Ueberlieferung zu heben; s. oben S. 352, 20 und S. 405, 8.

3. Canterbury.

Der 92. kaysr.

M. Pol.
204. 206.

Heinrich der sechste, des vorgenanten Frideriches sun, richte noch sine vatter 8 jor. der für gein Rome und wart kaysr, und gewan und betwang alles rüllesche lant. er besas ouch Nopels: do müste er von siechtagen dennen scheiden. doch ving er den künig von Tarente und den künig Spiretarum¹ und fürte die mit ime gefangen in dütsche lant, und entfalte etwie viel bischove, die wider in hettent geton. er nam des küniges von Sicilien dohter zü der e, die hies Constancia, und underzoch sich des künigriches zü Sicilien wider des hobestes willen, und pingete und martelte die bischove und prelaten zü Sicilien, die wider in worent von des hobestes geheisse, und det vil wider den hobest. derumb det in der hobest zü banne und hassete in und sine zwene brüder Conrat und Philippes, die do herzogen worent zü Swoben.

vgl.
Ann.
Marbac.
168.
*Martin.
Minor.
1624.

Donoch für dirre || kaysr Heinrich in eime sumer jagende und drang in der hize zü vil, das in der stülgang anestesie und lag 8 wuchen siech. und starp an sant Michels obende zü Nyssen² *|und wart zü Spire begraben³ noch goz gebürte 1197 jor.]*

Zwene künige wurdent erwelet.

Fragm.
hist. Ur-
stis. 86.
(Ann.
Marbac.
169.)

Noch dis kaysers tode komet die kurfürsten zusamene zü Frankesfurt, und ir ein teil erweletent Philippes den herzogen von Swoben, des vorgenanten kaysr Heinriches brüder, das ander teil der kurfürsten erweletent Otten den herzogen von Sakhfen an das rich. do hielt es der hobest Innocencius der dirte mit disem Otten, wan er hassete Philippes also vor ist geseit, und gebot, das men disen Otten solte krönen zü Dche. do

2. richte 8 jor. der gewan und betwang^{A—B}. 7. hettent geton. dis kaysers bruder besag die stat Acharon [in der heidenschaft B] und starp in dem leger. und sin ander bruder genant Conrot wart herzoge zu Swoben. dirre kaysr für in eime sumer^{A—B}. 9. Hf. 'pinige'. 15. ane hies und starp noch goz geburte 1197 jor und wart zu Spire begraben. ^{A—B}. 22. 'do hielt es — krönen zü Dche' fehlt ^{A—B}.

1. Tancredum filium illius Tancredi regis Siculorum, cum matre sua Margarita et regem Empiretarum (al. Epirotarum) M. P. Es sind Sibylla, die Wittme K. Tancreds, und ihr Sohn Wilhelm gemeint. Es kann aber auch noch etwas Anderes darin stecken: sollte nicht etwa der Erzipirat (archipirata) Margarita, welchen Otto von St. Blasien c. 41 unter den sicilianischen Gefangenen nennt, bei Mart. Pol. der Königin den Namen und dem König der

Epiroten den Titel geliehet haben?

2. Messina.

3. Die Quelle, welcher Königshofen bei der Erzählung vom Tode des Kaisers folgt, sagt nichts über den Ort des Begräbnisses, der bekanntlich im Dom zu Palermo war; er nimmt darum die unrichtige Notiz aus Mart. Minor. hinzu. Wüste der Straßburger Historiker nicht einmal, welche Kaiser in Speier begraben lagen?

schickete Philipptes 300 ritter und knechte gein Dche, das sū den Otten nūt soltent lossen die krone enpfohen. do kam Otte mit eime grossen volke und gewan Dche die stat und wart gekrōnet. hie zwūschent samelte Philippus ein gros volg und betwang vil herren und stette in dūtschen landen, das sū ime mīstent hūlden also eime rōmeschen künige.

Mollesheim wart gewonnen und Strossburg belegen.

Donoch fūr Philippus gein Elsas uf den bischof von Strossburg ^{Fragm. hist. Urstis. 86. (Ann. Marbac. 169).} genant Conrat, wan der selbe bischof hielt es mit dem vorgenanten Otten, und gewan Mollesheim und Eppfiche und Haldenburg ¹ und zersfōrte die alle drū, und verhergerte die frucht in der ernen gerwe und das bistum ¹⁶⁹ und das lant umb Strossburg. donoch belag er ouch Strossburg 6 wochen, derumb das sū in nūt woltent fūr einen künig haben. doch schūf er wenig rotes do, denne das er des bischofes lant und des groven lant von Habesburg verhergerte mit brande und roube, das edellūte und stifte und klōster an iren zinsen und gūtern zū Elsas sere geschediget wurdent. dis geschach noch goz gebūrte 1199 jore. do mahtent Beholt der herzoge von Zeringen und ander herren einen Friden zwūschent dem künige Philippus und dem bischofe, also das der bischof solte dem künige zū ehgen lossen die lehen die er von dem bistume hette ¹, und solte in fūr einen 20 künig han und ime bistendig und beholsen sin.

Behem wart ein künigrich.

Donoch hette Philippus einen grossen hof zū Menge: do koment vil fürsten und herren hin, den bestetigete er ir friheite, und mahte Octader den herzogen von Behem zū eime künige. also wart Behem ein 25 künigrich, das vor ein herzogentūm was gewesen. dis geschach noch goz gebūrte 1200 jore².

Donoch fūr er den Ryn abe und belag Rölle, und ving den bischof ^{ib. 87. (A. M. 170).}

1. nūt do soltent do sich lassen krōnen. do B. 8. 'genant Conrat' fehlt A—B. hielt es mit Otten, disses widersachen, und A—B. 10. 'hie — frucht gerwe und' fehlt A—B. 11. Strossburg lange zit bovon dag sū A—B. 13—20. 'denne das er — und beholsen sin' fehlt A—B. 27. Rölle und betwang die stat und den bischof das sū an sine genobe koment. donoch fur er gen Bohenberg, do wart er [von eime grofen A] heimeliche erslagen. do befaz Otto alleine das rich. A—B.

1. Alle drei Orte waren bischöfliche Burgen: Molsheim westlich von Straßburg an der Breusch, Eppich zwischen Barr und Schlettstadt, Haldenburg bei Mundolsheim unweit von Straßburg

nördlich.

2. Umgekehrt! der König sollte die Lehen dem Bisthum zurückgeben. Rön. hat die Stelle mißverstanden.

3. Nach Ann. Marb. anno 1198.

und betwang sū und alles lant do umb, das sū müstent an sine gnobe kumen. und für do gein || Dāhe mit sinen fürsten und wart er do und ^{Bl. 78'} die künigin herliche empfangen. donoch für er glückeliche wider heim.

Philippus wart erlagen.

Fr. hist. 87. (Ann. Marb. 171) Donoch wolte Philippus varen in Sāhssen und do sinen widersachen ⁵ sūchen, das dirre lange krieg ein ende gewünne. und also er kam gein Bobenberg und do rümete, do kam der grove von Witelbach und det der glich, also ob er mit sine swerte wolte vor dem künige schimpfen, und gap ime heimeliche einen stich das er starp und entran der grove. doch reit ime noch des küniges marschalg so lange, unge das er in erwünsche bi ¹⁰ der Dūnouwe. do slüg er dem grosen das houbet abe und warf es in das wasser. do bis die künigin enpfant, die gros Kindes ging, do genas sū von schrefen eines unzitigen Kindes und starp mit der frucht. bis geschach noch goz gebürte 1208 jor. also nu dirre krieg zwüschent Otten und Philippus uf zehen jor gewert hette und ir ieglicher ein teil des riches ¹⁵ besas und Philippus erlagen wart also vor ist geseit, do richsete Otte alleine donoch 3 jor.

Der 93. kēyser.

M. Pol. 208. Fr. hist. 87. (Ann. Marbac. 171) Otte der vierde von Sāhssen vorgebant richsete 3 jor. er für zehant ²⁰ gein Rome und wart do gekrōnet von dem bobeste Innocencio zū kēyser, und swür der kirchen wider zū gende alle die stette die er und sine voren hettent dem bobeste abegezogen. in dem andern jor donoch also ²⁵ men zalte noch goz gebürte 1210 jor, do für er wider des bobestes wille gein Pülle und nam das lant mit gewalt dem künige von Sicilien, und wolte ouch dem bobeste nüt wider geben der kirchen stette, also er vor ³⁰ sworn hette. derumb verbien in der bobest und drüg mit den kurfürsten ane, das sū disen Otten entfattet von dem rīche und erweletent Fride- rīchen des vordern kēyser Heinrīches sun, der dozūmole künig was zū Si- cilien, einhellefliche an daz rīch. do gap der bobest disem Fride- rīch an alle fürsten und herren, das sū in soltent für einen künig han und ³⁰ ime beholfen sin wider disen Otten. do das dirre Otte bevant, do mahte

2—17. 'und für do gein Dāhe — alleine donoch 3 jor' fehlt A—B. 3. Sf. 'künigen' 18. Dirre wart entsetet B. 19. Otte der vierde von Sāhssen richsete 3 jor. der wart gekrōnet zu Rome. und donoch fur er wider des bobestes willen A—B. 21. Sf. 'siner' 24. 'und wolte ouch — gesworn hette' fehlt A—B. 27. und an sine stat erweletent Fride- rīchen des kēysers Hein- rīches seligen sun. do das dirre A—B. 29. Sf. am Rand: 'dirre wart entsetet'.

er sich uf mit eime grossen volke umb wolte den Friderich, der erwelet was, vertriben. do besamelte der Friderich ouch die sinen und koment in Swoben zusamene und woltent mittenander gestritten han. do sach Otte, das ime Friderich zu starg was: dovon floch er in sin lant gein Saffsen. do fur Friderich von einre stat zu der andern und zu den herren, und huldetent ime alle. dis geschach noch goz geburte 1212 jor. donoch uber vier jor starp dirre Otte der entsezet was, in sine lande zu Saffsen also ein ellender verhoffeter man.

Der 94. keyser.

- 10 Friderich der ander, keyser Heinriches seligen sun und kunig von M. Pol. Sicilien, von dem do vor ist geseit, richsete 33 jor und wart kunig 1211 ^{210. 1} Fr. hist. 79^r jor. dirre nam des kuniges von || Arrogonien dohter zu der e und mahte ^{89 (Ann. Marbac. 173. 174)} mit der einen sun genant Heinrich: dem schuf er hienoch, das er zum kunige erwelet wart von den fursten.
- 15 Er fur gein Rome und wart keyser noch goz geburte 1219 jor. do noch ^{ib.} uber achte jor nam sin sun Heinrich, also er was 10 jor alt, des herzogen von Osterreich dohter zu der e.

Dirre dotete sinen sun.

- 20 Donoch fur keyser Friderich gen welschen landen und bleip etwie ^{Fr. hist. 91. (Ellenh. 120).} lange do. die wile satte sich kunig Heinrich wider den vatter. do fur der vatter keyser Friderich wider zu dutschen landen und ving sinen sun Heinrich den kunig zu dutschen landen, und lies in in der gefengnisse sterben. das geschach noch goz geburte 1235 jor.

Der keyser wart verbannet und entsezet.

- 25 Diser keyser Friderich vergas des eydes den er dem bobeste det, do er zu keyser gekronet wart, und zoch an sich vil stette und lant die dem ^{ib.}

1. erwelet was und gekronet, han vertriben A—B. 5. 'Si. 'anter'. 7. 'der entsezet — Saffsen' fehlt B. 'in sine — Saffsen' fehlt A. 8. 'verhoffeter' fehlt A—B. 10. Friderich der ander von dem do vor ist geseit richsete 33 jor. der Sette einen sun genant Heinrich, dem schuf er dag er erwelet wart zu kunige. donoch fur keyser Friderich A—B. 11. 'und wart kunig 1211 jor' steht mit etwas blasserer Tinte aber noch von Konigsh. geschrieben am Rande. 20. sich der sun kunig Heinrich wider den keyser sinen vatter. do fur der vatter wider zu A—B. 21. ursprunglich stand 'Heinrich' statt 'Friderich'. 'Heinrich — landen' fehlt A—B. 23. 'das geschach — jor' fehlt A—B. 24. Ueberschrift: keyser wider den babest. B. 26. 'zu keyser' fehlt A—B.

bobeste und der heiligen kirchen zü gebortent, und hielt sü frideliche. und hulfent ime das die Römer, die wider den bobest worent. die wile der krieg werte, do sturbent drige bebeste nohenander, und wart Innocencius der vierde donoch bobest. do der sach, das er dem keyser zü Rome nüt mohte widerston, do sür der bobest gein Venue und gein Luçe und besante 5 dohin die cardinale und ander bischove und prelaten, und lüt den keyser, das er dar keme sür gerichte und sich vor den fürsten berentwurtete. der keyser kam nüt dar. do verbien in der bobest, und mit rote und helfe des keyser von Constantinopel und vil anderer fürsten gap der bobest ein urteil über disen keyser und entfalte in von dem riche und von allen sinen 10 eren, und seite alle man des riches libig ire manschaft und ire eyde die sü schuldig worent diesem keyser. und gebot den kurfürsten, das sü einen andern künig soltent welen.

Künig Heinrich wart erwelet.

Fr. hist. 92. Also erweletent sü einen andern künig an sine stat: Heinrichen den 15
(Chron. Eil. 121.) lantgroven von Düringen. do die walunge geschach, do sür dirre künig Heinrich mit eime grossen volke gein Frankesfurt also nuwer künige gewonheit ist. nu hette der keyser Friderich einen sun in dütschen landen, genant künig Conrat. der zogete wider disen Heinrichen ouch gein Frankesfurt und strittent do mittenander einen grossen strit uf sant Oswalbes 20
Aug. 5. dag noch goz gebürte 1246 jor. do gesigete künig Heinrich und floch künig Conrat und verlor gros güt und vil rittere und knechte. und zech das die Swobe und meinde, sü werent von ime geslohen. do wurdent die Swobe zornig und entslügent von ime und worent mit künig Heinrich. und byschof Heinrich von Staheldecke zü Strossburg mahte sich ouch an 25 künig Heinrich.

|| Vil bürge und fette gewunnen, Offenbourg, Geugenbach, Wikersheim¹. Bl. 79''

Glofener 38. Und besas in Eilsas alle stette und bürge die keyser Friderich und sin sun do hettent, und gewan zwo güte bürge Wikersheim und Kronenberg, die sleyffte er zü grunde. die andern kleinen bürge verbrante er. 30

1. 'heiligen' fehlt A—B. hielt sü freveliche und B. 2. Römer wider den bobest. die wile A—B. 3. keyser mit briesen das er B. 4. 'rote und' fehlt A. bobest mit helfe des B. 11. eren und die kurfürsten erweletent einen andern künig an sine stat, Heinrichen A—B. 17. 'also — gewonheit ist' fehlt A—B. 19. Hf. am Rand: 'ein strit'. 22. verlor vil rittere und gros gut. do mahte sich byschof Heinrich von Staheldecke zu Strossburg und die Swobe an künig Heinrichen. und besas der byschof in Eilsas alle fette A—B. 30. verbrante er, also Anbelo, Haldenburg, Ghenheim. do nach gewan B.

1. S. die Notizen zu Glofener S. 38.

Donoch gewan der bischof ouch Wolberg, Hufen, Ortenberg, Offenburg, Gengenbach und Rinzingental und vil andere kleine stettelin.

Groze Wilhelm von Hollant wart erwelt.

In disen dingen starp künig Heinrich. do wart der bobest, wie ein an-^{Glofener}_{39.} der künig würde, und vante keinen under den fürsten der sich des richen wolte annemen wider keyser Friderich und sinen sun Conrat. ze jungest kam der herzoge von Probant und bot dem bobeste und den kurfürsten dar sinre swester sun, groze Wilhelm von Hollanden. den westent die kurfürsten zū künige und huldetent ime vil stette. dowider hertete künig Conrat den krieg
10. us unz noch siner vatter tode wider den bobest nnd wider disen künig Wilhelm.

Keyser Friderich starp.

Die zwüschent für keyser Friderich in Lamparten und besas do vil ^{Fr. hist.}_{a. a. D.} stette die ime nüt woltent gehorsam sin. do wart er von des bobesten ^{(M. Pol.}_{212.)} 15 legaten und von den Lampartern dennen getriben. also für er gein Pülle und starp do noch goz gebürte 1250 jore.

Künig Conrot starp.

Donoch über zwei jore starp ouch sin sun künig Conrat, und wart künig ^{Glofener}_{39.} Wilhelm von den Friesen erslagen.

20

Richard von Engellant wart erwelet.

Do das der bischof von Rölle enpfant do für er in Engellant und ^{ebend.}_{40.} brohte mit ime Richarden, des küniges brüder von Engellant. den erwelete er und der bischof von Menze zū künige: derumb gap er in und ouch andern herren gros güt. do fürtent in die bischofe und die landesherren zū
25 allen stetten und in des richen vesten uf dem Rhne und wart erlichen enpfangen durch der herren willen die mit ime fürtent.

3. Ueberschrift fehlt A—B. 7. 'Anre swester sun' fehlt B. 9. stette. künig Conrot hertete den krieg us wider den bobest und disen künig Wilhelm unze noch siner vatter tode A—B. 14. 'die — gehorsam sin' fehlt A—B. 16. starp do also heimeliche das vil lutes glöbet er lebe noch. er starp noch goz A—B. 17. Ueberschrift fehlt A—B. 20. Ueberschrift fehlt A—B. 21. donoch für der byschof von Rölle gen Engellant A—B. 23. 'und ouch andern herren' fehlt B.

Der nüt het ist unwert.

Glosener
40.

Do der künig Richart unß gein Basel kam, do hette er nüt me uszügebende. do schiedent die fürsten und herren von ime und lieffent in alleine und sprochen, er solte nüt wenen, das sū in anders liep hettent denne umb sin güt. do zogete er wider heim in sin lant. do wart sin donoch nyhme s gedohyt.

Daß rich stunt ostür 23 jor.

ebend.

Donoch stunt das rich ostür 23 jor, unß das künig Rüdolf von Habesburg künig wart.

Künig Rüdolf von Habesburg wart erwelet.

10

Fr. hist.
93 (ELL.
122.)

Do das römische rich alsus ostür stunt und keinre under allen fürsten von dütschen landen sich wolte des riches underwinden, von vorhte wegen der herren die do mit keyser Friderich und wider den bobest worent || gewesen und vil des riches stette hettent under sich gezogen. wan hie zu lande hette der bischof von Strossburg Hagenowe, Rosheim und Kolmer und anders das des riches was in Elsas, in hendes also sine eigen flos. zu glicher wise hettent ouch ander herren in hendes das in gelegen was.

Glosener
41.

Do zwüschent wart das rich vaste verherget und murdent ist dütschen landen und anderswo vil stroffenrouber und mörder, und etliche edellüte begingent vil unzuhte. dise klegede kam dicke für den bobest genant Gregorius der zehende, wie übel es in den landen stunde und die stroffen vermüftet werent, das koufflüte und andere nüt gewandeln möhtent. do gebot der bobest den kurfürsten und gap in ein zil, do sū do zwüschent soltent welen einen römischen künig, also es were von alter gewonheit her kumen, oder er wolte das römische rich versehen mit der cardinale wille und einen künig machen. also koment die kurfürsten zusamene zu Frankesfurt und noment für sich vil fürsten und herren. zu jungest erweletent sū grose Rüdolfen von Habesburg zu künige, noch goß gebürte 1273 jor.

1. Der nüt git der ist unwert A—b² b³.

8. ostür one keyser 23 jor [von des vorgenanten keyser Frideriches dode B] unße das künig Rüdolf von Habesburg künig wart A—B. wan wie doch die vorgenanten Heinrich und Wilhelm und Richart murdent nohenander zu künige erwelet an das rich, so besas ir doch keinre das rich. B. 10. Das rich stunt ostür 23 jor. donoch wart Rüdolf von Habesburg erwelet A. Das rich — jor unße das R. v. S. erwelet wart B. 11. ostür und libig stunt A—B. 14—18. 'wan hie — gelegen was' fehlt A—B. 21. unzuhte und widerdries A—B. 22. 'und die stroffen — gewandeln möhtent' fehlt A—B. 26. wolte selber das r. r. versehen und versorgen mit der B.

Zu disen ziten lag grove Rüdolf vor Basel mit eime grossen volke. ^{Glofenrr}
 und do ime die botschaft kam, daz er erwelet were zu eime römischen künige, ^{41, 42.}
 do zogete er gein Dache und wart gekrönet. und die kurfürsten empfindent ir
 lehen von ime und swürent ime zu helfende wider alle die die des richen
 5 üttschet in hendes hettent wider reht, also si ouch donoch dotent. und zoch
 dirre künig Rüdolf an sich und an daz rich wider, das sine vorfaren kersere
 und künige vor lange zit verlorn hettent.

Dirre künig Rüdolf was grofe Albrecht sun von Habesburg, der do
 was ein lantgrove des obern Elsas und ein leiter und ein venre der stette zu
 10 Strossburg und behüp ouch die stat von Strossburg mit sinre helpe menigen
 gesig bi den ziten, do her Heinrich von Beringen und her Beholt von Tede
 bischove worent zu Strossburg. und do dirre grofe Albrecht gestarp, do drat
 künig Rüdolf an sinen vatter stat und wart ouch venre der stette zu Stros-
 burg und schuf, das men in vorhte durch alles Elsas und Swoben mit der
 15 von Strossburg helpe.

Er gesigete ouch an dem grofen von Sasey und gewan ime ane Baden
 Norsberg, Kyburg und Wintertur und zoch die grofeschaft von Kyburg
 an sich.

Donoch gewan er Mulnberg, Kregingen¹, Durlach und alles ^{Ellenh.}
 21. 80'' || Swobenant das des marggroven was von Baden. und wart ein güter ^{124, 4.}
 fribe in den landen von dem lamparschen gebürge unß an das engelsche mer.

Ein strit zu Behem.

Donoch zogete er uf den künig von Behem: der behüp dem riche ^{vgl.}
 freveliche vor das herzogentum von Osterreich. do besamelte der künig von ^{Ellenh.}
 25 Behem ein unzelich gros volg und für gegen künig Rüdolf und strittent ^{a. a. D.}
 mittenander. do wart der künig von Behem erlagen und sinen volkes uf ^{u. Glöf.}
 14 tusent und vil gefangen. dirre strit geschach noch goß gebürte 1278
 jor. do zoch künig Rüdolf an sich das herzogentum zu Osterreich und das
 künigrich von Behem. nu hette der künig von Behem einen sun: do
 30 vorhte künig Rüdolf, so er entweg keme, das [das] Behemerlant wider an

3. Hf. 'und' zweimal. 5. dotent, wan dirre künig Rüdolf zoch [und gewan vil landes B]
 wider an sich [an das rich B] das sine A—B. 7. 'vor lange zit' fehlt A—B. 12. und do
 künig Rüdolfus vatter gestarp A—B. 20. Swobenant gñestit Nines, das des A—B.
 22. Ueberschrift fehlt a² a⁴—B. 28. Hf. am Rand 'Osterreich'. 29. einen sun, dem gar
 künig Rüdolf sine dohter und gar ime das künigrich zu Behem wider A—B.

1. Mühlburg und Grözingen, wie von Carlsruhe.
 Durlach, in der Nähe westlich und östlich

Städtechroniken VIII.

den sun slüge. also wart derzwüschent geret, das künig Rüdolf gap sine dohter des erlagen küniges sunne und gap ime das künigrich zū Behem wider.

Wolfeil.

Glos. 44. Des selben jores wart also vil kornes, das men ein viertel weissen gap 5 um 28 d. und ein viertel rocken umb 16 d. und 14 eiger umb 1 d. ein un umb 2 d. und 8 heringe umb einen d.

Ein lantfride.

ebend. Donoch für künig Rüdolf gein Strassburg¹ und mahte einen lantfriden mit allen stetten uf dem Rhyne. 10

In dem selben jore extrang bi Rynowe künig Rüdolfes sun und etwie vil sinre diener. und was der sun 18 jeric und hette des küniges von Englant dohter zū der e.

Ein falscher künig.

Glos. 45. In dem jore noch goß gebürte 1285 do nam sich ein trügener ane 15 und sprach, er were kaiser Friderich. und heigetent in etliche herren uf künig Rüdolfe zū leyde. und hette sine wonunge uf dem Rhyne in eime stettelin genant Nüsen: do bleip er zwei jor, und was ein gros zogen zū ime von herren und stetten, und brohte zū, das ime vil herren und stette huldetent. do dise mer künig Rüdolfe für kam, do duhte es in ein gespötte und ahtete 20 in für ein toren. ze jungest brohte der trügener zū, das daz mereteil des volkes zwifeltent, welen sū soltent für einen künig haben. do kam dem künige botschaft: das er dozū war neme, wie er den trügener vertribe. dete er das nüt schiere, alles dütsche lant wurde sich an in ergeben. dozwischent enbot ouch der trugener dem künige Rüdolfe, das er für in keme und sine 25 lehen von ime enpfinde also von eime römischen künige. do wart künig Rüdolf zornig und für für die stat Wetslar do der trügener inne was. do erschrofent die burger von Wetslar und botent in sinre gnoden und entwurtenant künig Rüdolfe den trugener. do wart er verbrant. und brohte do künig Rüdolf daz volg wider an sich, und für donoch für Kolmer, wan sū dem 30

4. Ein genühtige zit A—B. 8. Ueberschrift fehlt A—B. 12. 17 jeric B. 15. jore do man zalte von goß A—B. 30. Hf. am Rand: 'Kolmer'.

1. Von Rön. verändert aus Constanz bei Ellenhard und Glosener.

trügener auch gehuldet hettent. do botent sū den künig sinre gnoden. do begnodete er sū, also daz sū ime gobent vier tusent marg silbers, domitte sū gezühtiget werent.

Bl. 81'

|| Künig Rüdolf betwang 15 grofen zū Swoben.

5 Zū Swoben hieltent sich zūsamene 15 grofen und worent das die von ¹⁰⁶Wurtemberg, Muntfort, Helsenstein, Lokenburg und andere ire genossen, und sattent sich deruf, wie sū den künig möhtent vertriben oder erslahen. do daz der künig vernam, do zogete er uf dise grofen und betwang sū alle, und verbrante und verhergete ir lant. und swürent die herren und grofen dem
10 künige und dem richen ewilliche bi ze stonde. und wart do ein gūt fride von Lamparten den Ryn abe unz gein Turderiht.

Dirre künig Rüdolf det so vil strite und frumekheit, das dovon ein ganz büch ist gemacht¹. das losse ich durch der künze willen under wegen.

Do künig Rüdolf 18 jor hette gerichtet, do sūr er gein Frankesfurt und ¹⁰⁶wolte sinen sun den herzogen von Osterreich zū künige han gemacht. des woltent die kurfürsten nüt lossen zūgon.
15

Donoch sūr er gein Strosburg und bleip do ahte tage. zehant wart er frangheit gewar an sine libe. do gefegente er die burger und die stat von Strosburg und sine ritter und diener und sūr gein Spire, do von alter har ⁵⁶die rōmeschen künige spulgent ir begrebede zū habende. und also er gein Spire
20 kam, do starp er an sant Michaels tage² noch goz gebürte 1291 jor.

Er wolte nüt keyser werden und seite ein byspel.

Wie frum dirre künig was, so kam er doch nie gein Rome, das er weret ¹⁰⁶keyser worden. do frogtent in die herren dicke, warumb er es liesse. des

4. Ueberschrift steht A. 5. donoch hieltent sich zusamene 15 grofen in Swobenant und worent A—B. 9. lant unge das die grofen und herren swürent B. 14—21. Do künig — 1291 jor' folgt in B erst nach 'gewöhnlich worden' (452,14). 21. starp er zehant, in dem jore do men zalte noch goz A. starp er zūhant vol aller güter werke nach goz B. 22. Ueberschrift: Ein bispil. A—B. 23. H. 'do' für 'doch'.

1. Schilter verweist hier in einer Anm. auf eine historia comitum Habsburgensium des Heinrich von Klingenberg, Bischofs von Constanz † 1306, welche G. Vossius de historicis latinis II c. 62 citirt. Von dieser Schrift ist nichts weiter bekannt, als daß sie seit dem 16. Jahrhundert mehrfach, wohl zuerst in Chronicon Constantiense des Manlius (bei Pistor. Struve III, 751), erwähnt ist; f. die Stellen in G. Scherer's Abh.

über das Zeitbuch der Klingenberge, Mittheil. zur vaterl. Geschichte. St. Gallen I, 75. Ohne Zweifel meint aber Königsh. nichts Anderes, als die Gesta invictissimi domini Rudolphi Romanorum regis des Gotfried v. Ensmingen (Ellenh. Chron. 122—134), welche Glosener theils in Uebersetzung theils im Auszuge wiedergegeben hat.

2. Kön. hat unrichtig das Datum: St. Margarethentag, d. i. 15. Juli, bei

entwurte er mit eime bispel und sprach: 'es wurdent viel tiere geladen für einen berg und kam der fuhs ouch dar. die tiere ginent alle in den berg one der fuhs, der bleip alleine huffe stonde und wartete, wenne die tiere wider herus ginent. do kam ir gar litzel herwiderus. derumb wolte der fuhs nüt in den berg'. domitte gap der künig den herren zü verstonde, das vor ime vil künige über berg in welsche lant werent kumen die dinne werent bliiben: darumb wolte er nüt gein Rome noch in welsche lant umb das daz er nüt durfte dinne bliiben.

Wambesch blehen.

61of. 57. Dirre künig hielt strenge gerichte und mahte güten Friden in dütschen landen. er was ein demütiger herre: dovon blegete er sin wambesch in einre reysen züm aller ersten und ging in dem geblegeten wambesche vor sinen dienern, derumb das es sine diener ouch detent: wan sich sin vormols iederman beschamete, das sither ist gewonlich worden.

Rüben essen.

15

Matth.
Nuw.
(B. F.
IV) 164.

Er lag ouch eines moles mit eime grossen volke vor einre stat in welschen landen. und eines tages gebrast ime und dem volke in der reysen spise. do ging er uf einen acker mit rüben und scharre ein rübe und as die. do das die andern sehent, do ohffent sū alle rüben, daz sū gespiset den dag wurdent.

20

Von eim koufman¹.

ib. 166.
(9al
61of. 54)

Dirre künig was eines moles zü Nürenberg¹. do kam für in ein koufman und klagete ime, wie er eime richen kantberen wurte zü Nürenberg hette 200 marg silbers geben zü gehaltende. der wurt was ouch do und loufente es. || do nam der künig den koufman an ein ende und fro-

Bl. 81

7. 'umb das — dinne bliiben' fehlt A—B. 9. Wie wambes blehen ussam A—B. 13. biezern. das det er nuwent umb das, das es sine A—B. 15—453, 17. 'Rüben essen — gelobet von dem volke' fehlt A—B.

Glojener verändert, vermuthlich im Hinblick auf die Angabe des Matthias Nuwenb. (Böhmer F. IV, 167) II Kal Octobris, was freilich auch nicht der 29. Sept. oder Michelstag, sondern der 30. Sept. ist.

1. Glojener S. 54 erzählt nach Got-

frid von Ensmingen dieselbe Geschichte in etwas anderer Fassung von einem Kaufmann in Erfurt. Königshofen folgt hier lieber, der Abwechslung wegen, dem Matthias von Neuenburg, bedient sich aber auch einiger Wendungen des Glojener.

gete in heimeliche, in was sache er dem wurte hette das gelt enpfolhen, und alle wortzeichen. das seite ime der koufman. donoch hies er den koufman entweg gon und rette mit dem wurte schimpliche und sprach: 'ir hant gar einen hübeschen eser: ich wolte, daz ich ouch einen hette'. und nam den eser von dem wurte. des was der wurt fro. und ging do der künig zü rote in sine kammer und gap den eser heimeliche eime burger von der stat der mit dem wurte do was, und sprach: 'gang zü des.wurtes frowe heim und sprich, das sū balde dir den sag mit pfenningen gebe, den der koufman dem wurte zü gehaltenbe gap, und gip ir disen eser zü wort-
 10 zeichen'. das det die frowe. der botte brohte den sag mit dem gelte dem künige. das zougete der künig heimeliche dem koufmanne und frogete in, ob es der selbe sag und gelt were? antwurte der koufmann: 'jo'. do rüfte er aber dem wurte und frogete in noch dem gelte. der wurt leufente also vor. do zoute ime der künig den sag mit dem gelte. do erschrag der
 15 wurt und verjach und bat gnobe. do gap der künig dem koufman sin gelt wider und hies den richen wurt slehffen an den galgen und henken. das geschach ouch'. hievon wart der künig vaste gelobet von dem volke.

*Dirre dinge und wisheite det der künig Rüdolf vil, und starp also vor ist geseit.

20

Der LXXX(XVI keyser) 2.

Adolf der grove von Raßowe wart erwelt einhellekliche zü eime rōme-Glof. 57. schen künige noch gog geburte 1292 jor. dis verdroß Albrecht den herzogen von Osterreich, wan er wunde, er solte an das rich erwelet sin worden.

25

Kolmer.

Donoch zehant besas künig Adolf die stat Kolmer die sich wider in hetent gesezet, und betwang sū, und ving dinne hern Anshelm von Koppoltstein und den schultheissen und sinen sun. und nam die burg Koppoltstein und Gerner und gop sū hern heinrichen von Koppoltstein des vorgeantanten
 30 Anshelmes brüder.

18. Er starp vor aller guter werke also vor ist geseit. A. 20. Das Eingeklammerte ist in der Hs. getilgt. 22. 'dis verdroß — erwelet sin worden' fehlt A—B. 25. Ueberschrift fehlt A—B.

1. So nach Clof., der seinerzeits dem Gotfrid von Ensmingen folgt, während bei Matthias von Neuenburg der reiche Bürger nur am Vermögen gestraft wird.

2. Kön. wurde offenbar in der Zählung

unsicher, ob er in der Zahl der Könige oder nur der Kaiser fortfahren sollte; doch hat er schon oben Heinrich VI als 92. Kaiser gezählt und weiter zählt er K. Albrecht als 97.

Er nam güt.

Glof. 57. Donoch nam künig Adolf hundert tusent marg silbers von dem künige von Engenlant, das er ime solte zu helse kumen mit den fürsten von dütschen landen zu stritende mit dem künige von Frangrich. do er daz güt solte teilen under die fürsten und herren, das si mit ime sūrent, do behūp er es alleine und koufte eine grofeschaft domitte. und do er den herren kein güt gap, do woltent si ouch nūt mit ime saren. sus māhte er nūt diener han, das er dem künige von Engenlant zu rehter zit were zu helse kumen. do- mitte gelesterte er das rich und sich selbes.

Krieg mit dem von Osterreich.

10

Matth.
Nuw.
169.
(Glof.
57).

Donoch als men zalte noch goz gebürte 1295 jore, do was grosse vigentschaft zwüschent künig Adolphen und herzogen Obrehten von Osterreich. wan der herzoge hette den künig vaste geirret an der walunge und rette dem künige übel, daz er dem künige von Engenlant nūt hette gehalten das er ime globet hette, also vor geseit ist. dovon wolte künig Adolf dem her- zogen sin herzogentum han || genomen: do widerstunt ime der herzoge zu stergliche.

Dil swūrent wider künig Adolf.

Glof. 58. In disen dingen satte der künig den grofen von Ferrere¹ zu lantvougte in Elsas und satte ginesit Kines hern Hartman² von Gerolgede. dise zwene lantvougte und der alte ritter³ von Bergheim scheidigent Elsas gar fere, und dotent daz bischove Conrot von Lichtenberg zu lehde. hievon der bischop und die stat Strossburg, die herren von Lichtenberg, von Obenstein, lantgroven von Elsas, groven von Friburg, von Zweinbrücke, von Heyerloch und vil andere fürsten und landesherren swūrent alle zusamene wider künig Adolf umb den groffen übermūt, den er und sine vougte begingent in allen landen. und wart gros krieg und unfriden und urlüge in allen landen, das nieman geturste wandeln und die lantstrossen vol grasēs wūhsent.

1. Gut machet dienere A—B. 10. Landvogt in Elsas. a. Elsas wart gescheidiget A—B.
18. Ueberschrift fehlt A—B. 20. Herman A—B. 21. gar fere die disit und gnesit
Kines und dotent A—B. 24. Heyerloch. dise und ander fürsten vil A. 27. krieg und
urluge allenthalben. hievon schückent A—B.

1. Pfirt; s. hier und sonst die Notizen
zu Clofener.

2. Soll heißen 'Hermann'. Glof.
und Texte A—B.

Hievon schickent die kurfürsten noch herzoge Obrecht von Osterreich, das er keme gein Menge, do wolent sū in erwelen zū eime rōmeschen künige, wanne künig Adolf ein unnützer man were und ein zerstörer des riches unde des gemeinen nuges, und beschuldet hette mit sinen unteten, daz men in mū= geliche von dem rīche entfeyen solte. die kurfürsten komet alle gein Menge, 5 one der bischove von Triere und der pfalzgrove von Beyern. der herzoge von Osterreich was fro und besamelte vil herren die ime gelo= betent zū helfende. ouch hette er zū helfende die bischove uf dem Rhyne, die bischove von Menge, von Strosburg, von Costenze und vil volkes von 10 Osterreich, von Kerniten, von Ungern und von Behem. mit den zogete er über die Dünouwe zū dem Rhyne.

Do samelte bischop Conrot von Liechtenberg achte hundert rittere und 6. 59. knechte, one ir gefinde. darzū komet die von Strosburg mit zehen hundert gerittener und zū fūhffe dem herzogen zū helse, und begegetent ime zū Fri= 15 burg und enpfingent in do herlichen. Do dis künig Adolf vernam, do sa= 6. 10. melte er ouch ein gros volg und belag Rufach die stat, dem bischove von Strosburg zū leyde, und verhergete das lant umb und umbe mit roube und braude. doch logent herren in Rufach, die schedigent die ißfern me denne an tusent pferden, und uf 300 man wurdent mit batellende erslagen und 20 gefangen.

Künig Adolf wart entfeyet.

Donoch sūr künig Adolf mit sine volke gein Spire und wolte war= ten, was die kurfürsten von sinen wegen hettent willen zū tūnde. hie zwüschent kam herzoge Obrecht zū den kurfürsten gein Menge. 21. 82'' do entfament und heroubetent die vorgebant || kurfürsten von redelicher sache wegen mit rehtem urteil künig Adolfs des rōmeschen riches und erwe= letent an sine stat zū künige den vorgebant herzogen Obrecht von Osterreich und swürent ime ouch. dis geschach an sant Johans obent zū sünigihthen noch 22. 82'' gotz gebürte 1299 jor¹.

7. 'von Osterreich' fehlt A—B. 8. 'die bischove' fehlt A—B. 12. achthundert gerittens volkes von rittern und knechten A—B. 13. zehen tujent A—b². vier dujent b b³ b⁴. 14. Hs. 'begetent'. 15. Nach 'herlichen' steht in der Hs. ein von Königh. selbst wieder getilgter und mit vacant bezeichneter Absatz bezüglich des Münsterbrandes, welcher weiter unten im Text Bl. 83' folgt. 17. zeteide und zerstörte die gegen allumbe mit A—B. 23. wegen wol= tent tun A—B. 27. 'zū künige' fehlt A—B. 29. 1298 jor A—B.

1. Soll heißen 1298. Clos.

König Adolf wart erslagen.

- 61of. 60. Do künig Adolf dis vernam, do nam er zû ime die stette Spire, Wurmeke, Frankesfurt und Oppenheim und sin volg, das er vor hette, und begente dem herzogen in dem Wurmesgouwe, do er von Menge für. do was künig Adolf also not zû stritende, das er sinre helse nüt wolte beiten, 5
 wan er vorhte, das ime der herzoge entginge, und reit den herzogen ane. do hüp sich ein grosser strit, der werthe wol einen halben dag. do gesigete der
 *Matth. der herzoge *|und sprach zû künig Adolfe: 'ir lossent nu hie das rich'.
 Nuw. 170. antwurt künig Adolf: 'das stet in got gewalte'. zehant wart der künig Adolf ouch derynher geslagen, und sas einre abe sine pferde und entbant 10
 künig Adolfe den helm und erslûg in volles zû tobe. do das der herzoge sach, do hies er, das men nieman me solte dâten und solte nuwent sî ge-
 61of. 61. dangan nemen.!' also wart künig Adolfes sun gefangen und vil edeler lûte: under den worent uf 60 grofen. die andern die dennoch lebetent, die sluhent: doch was vor zû beiden siten vil volkes erslagen. do erstickete ouch 15
 vil volkes in dem strite von grosser higen die do was, wan dirre strit geschach an sant Proceffen und Martinianen dag des vorgeantent joves. do erstickete ouch her Otte von Ohffenstein, der in des herzogen her der oberste venre was, und der von Ysenberg, der in des küniges her der oberste venre was. 20
- 3 uli 2. Zehant wurdent die boten in dem stritte alle nacket usgezogen, und do Gebehart' der bischof von Menze sach den künig Adolf nacket ligen uf dem velde, do weinde er und sprach, das daz frumeste herze in der welte do erslagen lege. und der selbe bischof was des küniges Adolfes mog und hette dis alles angetragen. derumb vorhte der herzoge, er wurde die 25
 wale nüt stete haben und sprach zûm bischofe: 'ir kument nüt von mir, min sache si denne gerwe usgetragen'. und zehant betwang er die stette uf dem Rhyne und in der Wetterouwe.

Der 97. künig.

- 61of. 62, 29. Dreht, künig Rüdolfes sun von Habesburg, herzoge von Osterreich vor: 30
1. Ueberschrift fehlt A—B. 7. gesiget der herzoge und wart künig Adolf erschlagen und vil volkes zu beden siten. und wart künig Adolfs sun gefangen und A—B. 14. grofen. die überigen sluhent. do erstickete ouch vil volkes in dem strite in irme harnesche von higen. under den erstikte her Otte von Ohffenstein der in des herzogen her der oberste venre was und der von Zinburg der in des küniges her venre was. zehant noch dem strite betwang der herzoge Dreht die stette an dem Rhyne und in der Wetterouwe und anderte die santfâete A—B. 27. Nach 'usgetragen' folgende unterstrichene und dadurch als getilgt bezeichnete Worte: 'also für er gein Oche und wart gefrönet'. S. E. 457, 5. 30. 'Dreht künig — also gewonheit ist' folgen in A—B an späterer Stelle, nämlich nach 'mit gewalte und mit dem strite also vor ist gesit'. (S. 457, 19.)

1. Gerhard.

genant kam an das rich mit gewalt also vor ist geseit; noch gotz gebürte 1299 jor. und also etteliche der kurfürsten nüt bi sinre ersten male worent, das men denne nüt möhte sprechen, er besesse das rich mit gewalte oder mit unrechte, davon gap er sine erste walunge uf in der kurfürsten hant. also erweletent sū in anderwerbe einhellekliche und frōnetent in zū Dche also gewonheit ist. do huldetent ime die stette und herren. er anderte sine lantvougte: in Elsas satte er zū lantvougte hern Johans von Liechtenberg und ginesite Rynes des von Ohffenstein sun, der do in || dem strite bleip, in Swoben den grofen von Wurtemberg.

10

Künig Adolf wart gerochen.

Etteliche sprechent, das alle die die wider künig Adolf swürent, ir keinre nie rehten dot geneme. zūm ersten der grove von Heyerloch der wart erlagen. her Otte von Ohffenstein erstickete in dem strite, also vor ist geseit: der bischof von Menze starp sitzende uf eime sehffel. der grove von Zweinbrücken erdrang in eime wasser genant die Bliese. der bischof von Strosburg wart vor Kriburg erstochen. der grove von Lyningen wart vor sine ende unsinnig. dirre künig Obrecht wart erlagen von fines brüder sun, also hernoch wurt geseit. aber wie es in allen ergie, so gewan doch er das rich mit gewalte und mit dem strite also vor ist geseit, und richsete 10 jor. noch dem also er gekrōnet wart, do kam er ouch gein Strosburg. und bleip do etwie manigen dag und empfangent vil herren ir lehen von ime.

Daz münster zū Strosburg und vil hüser brantent.

Donoch umb unser fromen dag der eren do schiet der künig früge von Strosburg. also hettent die renner oder knechte das lieht in eime stalle nüt wol versorget¹, das daz hus ane-

1. 1298 A—B. 3. rich mit swel und mit unrechte A—B. 6. Hf. langvougte.
 11. keinre keinen rehten dot geneme A. keinre rehtes dobes stürbe B. 16. erstochen von eime geburen A—B. 18. geseit. sus was künig Adolf gerochen. doch wie es in allen ergie, so gewan ie der herzog Obrecht das rōmische rich mit gewalte und mit dem strite also vor ist geseit.² Hier folgt nun in A—B was oben 456,29—457,6 steht: 'gewonheit ist. er kam gen Strosburg und bleip A—B. 22. Ueberschrift fehlt A—B³. künig Obrechts voll b b³ b⁴. 24. 'früge' fehlt A—B. 'also hettent — Strosburg ichiet' fehlt A—B.

1. Nach Ellenhard's Chronik hatte der König bereits am 11. Aug., also 4 Tage vor dem Brande, Strassburg verlassen. Die Veranlassung des Brandes

erwähnt weder jene Chronik, noch auch Cloener S. 94, der ihr folgt; sie ist also erst von Königshofen, vermuthlich nach populärer Tradition, hinzugefügt.

ging und der Fronhof¹, Sporengasse, der Snybergrabe und vor dem münster und auch daz münster brantent, also hienoch bi des münsters brennen wurt geseit².

61of. 63. Also er nu von Strossburg schiet, do sürent mit ime sechshundert Ungerer mit bogen, die schuffent gar snellekliche. sü hettent keynen harnesch an 5 und hettent lang her geflochten also wip und lange herte, und worent also snel und gebürstig, das kein wasser so gros was, sü swenmetent derdurch. er hette auch ahte hundert sperknappen. do sürent auch herren und edellüte mit ime mit tusent verdecketen rossen, und der bischof Conrot von Strossburg hette auch uf 300 rittere und knechte, alle in eime kleide. in dem here worent 10 auch uf ahte hundert frowen, do iegliche alle wuche gap 1 d. eime ambachtmanne der darüber gesezet was, das er sü vor gewalte behüte.

Disem künige kam die vergift züm ougen us.

ebend. 61. Dirre künig was ein gebürsch man und hette nuwent ein ouge. das kam also. ime wart eines moles vergeben, die wise er noch do herzoge 15 was: do hingent in die arzote an die behne und stoquent ime ein ouge us und brohtent mit erzenhe zü, das die vergift alle ging zü dem ougen herus, und er genas³.

61of. a. a. D. Er was gar gritig noch güte, das er doch dem riche nüt zü sügete, wan nuwent sinen finden, der er vil hette. 20

Künig Obrecht wort erlagen.

ebend. Er was ein unerschrockener herre und reit aller meist in die stette [allein] und umbehüt, derumb och er den lip verlor. das geschach also. er hette eins brüder sun, genant herzoge Johans, mit dem wolte er nüt teilen die lant die ime zugehortent in erbes wise, wie doch er es dicke an in vorderte. 25 und also herzoge Johans hiesch sin || erbe, do gap der künig ime ein grün Bl. 83''

5. schuffent so sü woltent gar A—B. 7. sü rittent ober swemetent A—B. 8. 'herren und' fehlt B. 10. auch 200 B. 'und knechte alle' fehlt A—B. 14. Dirre künig richjete 10 jor one sechsh wuchen. er was ein gebürsch A—B. 15. 'die wise — herzoge was' fehlt A—B. 22. dirre künig was A. 23. der künig Obrecht hette eines A—B. 25. forderte. ze jüngeß forderte herzog Johans sin erbezal an den künig. do bot ime der künig ein grüne A—B.

1. Der Platz am Münster; die genannten Gassen s. auf dem Stadtplan.

2. Bl. 196'.

3. Die Erzählung, wonach K. Albrecht durch solche sonderbare Kur sein eines Auge verlor -- freilich nicht so, daß

die Aerzte selbst es ihm ausgestochen hätten — stammt jedenfalls aus Ottokar's Reichchronik (Pez III, 559); doch zweifle ich, daß Kön. diese selbst benutz hat.

scheppelin und sprach, domitte solte ime vergolten sin. dise rede det herzoge Johans we und klagete es sinen fründen und dienern weinende. do swürent sî zûsamene mit herzoge Johans uf des küniges dot.

Donoch wolte der künig riten gen Rynselben zû sinre müter ^{1.} und ^{Matth. Nuw. 177.}
 5 do er zû dem wasser kam genant die Rüse und er und sine diener über das wasser gefürent, do wartete sîn herzoge Johans mit sinen dienern. und do der künig also für sprochende uf dem velbe also sîn gewenheit was, do kam herzoge Johans mit den sinen und erslûg den künig Obrecht verretefliche in sine eigen lande, uf den mehgebag noch goß gebürte ^{Mai 1.}
 10 1308 jor.

Künigesfelt.

Do wart an der selben stat gebuwen ein schöne kloster genant Künigesfelt. do wart der künig begraben und donoch über vil jore gein Spire gefüret. ^{ib.}

15 **Künig Obrecht wart gerochen.**

Die die den künig hettent erslagen, wurdent alle vertriben und ver- ^{Matth. Nuw. 178.}
 derbet an libe und an gûte, wan der ritter von Balme lag lange verbor- gen in der couversbrüder huse zû Basel, do inne starp er. hie zwüschent gewan herzoge Lûpolt des küniges sun des ritters vesten, genant Altburne ²
 20 und enthoubete duffe funfzig. dem herren von Eschbach wurdent sine vesten zerbrochen und entran er in des lant von Wurtenberg und was do ein hirte über das vihe 35 jor unerfant, und do er sterben solte, do seite er es erst, wer er were. Rüdolf von Wart und Kulassingen sîn knecht wurdent zû Ensisheim gestleiffet und uf reder gesehet. herzoge Jo-
 25 hans verbarg sich an vil enden. ze jüingest lief er in müniches kleibern gein Pise: do wart er gefangen und in der gefengnyhe lassen sterben. und also wurdent sî alle gedurchehtet.

Der künig von Ungern wart beschirmet von sinre frawen.

Bi dis küniges ziten wart das künigrich von Ungern lidig. do schuf ^{ib. 173.}
 30 künig Obrecht, das es Karlen sinre swester sun geluhen wart von dem bo-

1. vergolten sien und solte das schappel vür sîn erbe haben B. dis det herzog A—B.
 4. zu der künigen sinre müter A—B. 6. gefürent, do hette sich herzoge Johans mit den sinen vor über das wasser gemacht, und do der künig A—B. 8. Johans, sines bruder sun, mit den A. 9. 'uf den mehgebag' fehlt A—B. 11. Ueberschrift fehlt A—B. 17—27. 'wan der ritter — alle gedurchehtet' fehlt A—B.

1. Ad reginam, nicht zu seiner Mutter, sondern zu seiner Gemahlin Elisabeth.

2. Altbürren. Matth. N. Altbüren im Canton Luzern.

beste, wan das selbe künigrich get von eime hobeste zū lehen. do alsus Karle künig wart zū Ungern, do nam er des heidenschen küniges von Yhtowe dohter zū der e. do der künig eines moles über dische fas, do kam heimeliche ein verreter und zuckete ein swert und wolte es dem künige von Ungern in sin houbet han geslagen. do slüg die künigin iren arm über ires mannes houbet: do wurdent ir drige finger abeslagen unde geschach dem künige nütset. und wart der verreter zū hant gebangen und zū stücken zerhoben. hiebi mag men bizeichen nemen, das verrettnisse selten blibet ungerochen, also auch vor ist gesait von den die do die zwene vorgeantanten künige hant 10 erschlagen.

|| Der 98. keyser. der vertreib die herren von Wurtenberg.

Bl. 84^r

Matth.
Nuw.
180.

Heinrich ein grove von Kügelnburg wart erwelet an das rich noch 908 geburte 1308 jor und richsete 4 jor und 10 monote. zehant also er zū Oche gekrönet wart, kam er gein Spire. do kam zū ime der grove von Wurtenberg¹ mit 200 pferden in grosser hochfart. do stroffete in der künig umb den grossen mütwillen, den er hette mit des riches stetten zū Swoben begangen. do schiet der von Wurtenberg zornelliche von dem künige. do schickete der künig uf den von Wurtenberg hern Conrat von Winsberg sinen lantvougnt und die swebeschen stette: die verhergetent und 20 zerstörrent des groven von Wurtenberg lant also gar, daz ime kume drige vesten in allem sime lande blibent, und wart belegen uf der veste Aßberg². do entran er zūm marggroven von Baden in die stat Besenkein³ und lag do in eime turne verborgen unß noch dis keyseris tode. do kam der von Wurtenberg erst wider von tage zū tage zū sime lande⁴. 25

Wisen künig verdros, daz sich die von Strosburg herren nantent.

ib.

Dirre Heinrich kam von Spire heruf gein Strosburg und für zehant wider dennen. do schicketent die von Strosburg ire botten dem künige

8. man merken und bizeichen B. 9. 'also auch — hant erschlagen' fehlt A—B. 12. Dirre spottete der von Strasburg B. 'der vertreib — Wurtenberg' fehlt A. 14. fünf jor one zwene monote. donoch kam er gen Strosburg und für zehant dennan. do schicketent A—B. 26. Ein keyser hette die us Strosburg für burger und nüt für herren. A. 28. botten zūm künige, ire freiheit zū bestetigende. do die B.

1. Eberhardus comes de W.

4. Vgl. Stälin, wirtemb. Gesch. III,

2. Asperg.

128 f.

3. Besenken, Besigheim.

noch, das er inen solte ire friheit bestetigen. do die botten züm künige sprochent: 'unser herren von Strosburg hant uns zü uvern gnoben gesant, das ir in ire friheite bestetigent, also uwer vordern hant geton', do wolte in der künig kein antwurt geben zü Strosburg noch zü Spire. do
 5 jürent die botten dem künige noch unß gein Kolmer. do wurdent sü underwiset von eime der dem künige heimelich was, das sü vor dem künige nüt soltent die von Strosburg ire herren nennen. also gingent die botten aber silt den künig und sprochent: 'gnediger fürste, uwer burger und diener von Strosburg hant uns zü uvern gnoben gesant umb ir friheit
 10 zü bestetigen'. entwurt der künig: 'ich wuße nüt, was herren ir meinent, do ir sprochent, ir werent der herren von Strosburg botten; aber sit ir nu sprechent, ir sigent minre burger von Strosburg botten, die kenne ich wol. men sol üch tün, daz ir gefordert hant'. also wurdent die botten wol usgerichtet.

15 Donoch hette dirre künig gerne gehebet und an sich gezogen das herzogentüm von Östereich. und besante herzogen Friderich und sine gestwüsterde, des erslagen küniges Obrecht kinde, und versühte maniger hande weg, wie er den herzogen Friderich und sine gestwüsterde möhte von dem herzogentüm bringen. und sprochent des küniges rete züm herzogen: er
 20 solte sich lossen wisen, anders er würde vertriben oder erslagen, wan do werent fünf künige umb daz herzogentüm zü Östereich erslagen. do entwurtete herzoge Friderich: 'wil es denne dirre künig nüt enberen, so mag er der sehte werden'. noch vil reden bestetigete doch der künig den herzogen Friderich züm herzogentüm und zü andern herschaften die vom riche
 Bl. 84' lehen sint, also daz der herzoge || solte dem künige dienen über berg mit 200 helmen.

Matth.
Naw.
180.

Zwene künige wurdent gein Spire gefiert.

Zü disen ziten von geheisse des küniges nam bischof Heinrich von
 Spire künig Adolfes lip und künig Obrecht lip, die do bede erslagen wo-
 30 rent, und fürte sü gein Spire und bet sü do uf einen dag herliche begraben.

Dirre gap sinen sun gein Behem.

Zü disen ziten starp Wenzeslaus der künig von Behem, der do hette
 künig Kibolfes von Habesburg dohter zü der e, und lies nuwent eine

1. künige komet und sprochent A—B. 10. bestetigen. do sprach der A—B. 15—30. dennoch hette dirre künig — herliche begraben' seht A—B. 18. Hf. 'möhtent'. 31. Ueberschrift seht A—B. 32. 'Wenzeslaus' seht A—B. Behem, und viel das künigrich an eine dohter. do gap A—B.

einige dochter, was 20 jor alt und hies Else, künig Rüdolfes dochter dochter. an die selbe dochter viel das künigrich von Behem. do gap dirre keyser Heinrich sinen sun Johans der 11 jor alt was, der selben dochter zü der e, und wart die brunluft zü Spire begangen. also wart der Johans dis keyfers sun künig von Behem: des sun Karle der vierde wart hienoch 5 über vil jor keyser.

Eine verretnisse zü Meygelon.

Glos. 65. Dirre künig Heinrich was ein seliger güter vorhsamer man dovon
Matth. schüß er me mit sinen briesen denne menig künig mit gesebede. er für gein
Nuw. Lamparten und mahte ime die stette und das lant undertenig, und fürent 40
192. mit ime herzoge Rüpolt von Osterreich und herzoge Rüdolf von Behern, die bischove von Triere, Basel, Rütiche und vil andere bischove und herren und von allen stetten in dütschen landen. und do er kam gein Meyelton, do enpffing in Gwido der herre von Meyelton herliche und wonde, das der künig zehant wolte entweg varen. und do er sach, das der künig ettwie 15 lange bleip zü Meyelton mehstliche, do betrachtete Gwido der herre von Meyelton, wie er disen künig mit verretnyße mohte erdöten. und verurthelete, das men einen keyser der ein welscher herre was¹, solte usswendig Meyelton verburnen: wan denne die Dütschen us Meyelton fürent oder ginent bis sehen, so wolte er die porten zü Meyelton züslahen und daz volg 20 duffe lon und denne den künig, so daz volg nüt bi ime were, übervallen und erslahen. do nu das volg us der stat kam und woltent den herren sehen bürnen, do slüg der herre von Meyelton die porten zü und überviel den künig in sime palaste. do stelletete sich der künig mit den sinen zü gewer und mit den dütschen herren² die zestunt mit ire banner dem künige zü 25 helse koment. und darzū herzoge Rüpolt von Osterreich mit den sinen koment züm künige und vertribent und erslügen die wigende, die in des küniges palast worent kumen, und entran der herre von Meyelton. do satte der künig einen herren genant Matheus zü pfleger über Meyelton und Lamparten und lies bi ime den groven von Honberg, daz lant zü twin- 30 gende und beschirmende, also sü ouch dotent mit grossen erbeiten und kumber.

3. sun Johans derselben dochter zu der e. also wart der Johans künig zu Behem. dirre keyser was ein A—B. 9. gesegeben oder strite. er B. 10—463, 16. 'und fürent mit ime — mit ime noch sime willen' seht A—B.

1. Quendam de sodomia damnatum.

2. Fratres Theutonici sancte Marie signati armis et vexillo ordinis.

Wie dirre künig Brixe gewan.

Donoch für er gein Rome und wolte keyser werden. und also er ^{Matth. Nuw. 183.}
 under wegen kam gein Brixe, die woltent in nüt inlossen noch enpfohen
 und sattent sich wider den künig. do belag sū der künig den ganzen sum-
 5 mer. do wart ouch Walthher des küniges brüder erschossen. und des küniges
 volg was also vil, das sū drige mylen wegēs das velt begriffent.
 und wart mit battellende unzellig volg zū beden siten gefangen und er-
 10 slagen, wan alle Gelfe hulsent der stette. donoch Diebolt' || der herre von
 Brixen für ouch eines moles selber us der stat mit röschen dienern, bat-
 tellende mit den üßern. also wart er gefangen und für den künig broht.
 do hies in der künig slehffen und in vierteil zerhownen und satte die viertel
 uf reder für die stat. do hette die stat etwie menigen gefangen von des
 küniges volke: die hingent sū an die zinnen für die mure dem künige zū
 15 des küniges gnode. und trügent seile und wyde an den helsen und vielent
 dem künige zū füsse und überkoment mit ime noch sime willen.

Er gewan Rome und wart keyser.

Donoch für der künig gein Rome. do woltent in die Römer nüt in- ^{ib. 184.}
 lossen. do gewan er Rome mit grossen erbeiten und hette einen strit uf
 20 der Tyberbrucken mit den Römern und mit dem künige von Pülle, der
 mit grossen volke in Rome lag und den Römern half. dis striten und
 battellen tribent sū zwene tage und geschach zū beden siten gros schade.
 doch so gelogent die Römer under unde betwang sū der künig mit gewalte.
 nu was bobest Clemens der fünfte dozümole zū Avion und hette den car-
 25 dinalen die zū Rome worent verbotten, das sū in nüt soltent krönen. do
 erwüschete er den botten mit des bobestes briesen, und sprochent etliche
 herren: 'werumb ersteche wir nüt dise cardinale die der welte güt ver-
 essent?' do erschroket die cardinale und krönetent in zū keyser, am ersten
 tage des ougestes noch goß geburte 1312 jor.

30

Cybelinge und Gelfe.

Donoch für keyser Heinrich von Rome gein Florencie und belag die ^{ib. 185.}
 stat. unde worent in der stat me denne hundert tusent geweffenter, wan

17. Ueberschrift fehlt a. Er gewan Rome a⁴—B. 21. 'in Rome lag und' fehlt A—B.
 23—29. gewalt und betwang die cardinale das sū in mustent wißen und krönen zu keyser, wan
 der bobest was zu Avion A—B. 31. 'von Rome' fehlt B.

1. Theobaldus.

alle Gelse komet den von Florenze zu helfe. die heissent Gelse in welschen landen, die es mit dem bobeste haltent wider einen keyser: so sint daz Sibeling, die mit eime keyser sint wider einen bobest. die von Florenze ergobent sich an den keyser¹ und überkomet mit ime, wenne ir was auch vil mit battellende erslagen.

Dem keyser wart vergeben.

Matth. 67. Do der keyser ditsche und welsche lant gerwe betwäng, do hüpf er sich uf mit sine volke und wolte varen gein Bülle. also kam er in die stat zů Bise. do vergap ime ein brediger der sin bihter was und messe hette vor ime gefungen, in dem kelche mit dem sacramente, das er enpfing. und also der keyser gewar wart an ime selbes, daz ime vergeben was, do hies er den münich enweg fliehen. do woltent ime sine arzate han geholfen und die vergift han von ime getriben: das wolte er nüt gestatten und sprach: 'das welle got nüt, das ich minen herren und got von mir vertribe, bi dem ich ewilliche sol sin'. und also starp er dernoeh über 10 tage, daz was an sant Bartholomewes tage noch goh gebürte 1313 jor, und wart zů Bise mit grosser clage begraben.

*Der brediger münich der dem keyser vergap, der kam in die stat zů der Hohense²: do wart er mit fröuden empfangen. und wie vil gütes ime was globet worden von herren und stetten, daz wart ime nüt, und müste

2. 'wider einen keyser' fehlt B. 4. 'wenne ir was — erslagen' fehlt A—B. 8. Bise. (Bülle a²) do wart er krank und starp dernoeh über zehen tage und wart zu Bise mit grosser clage begraben, do men zalte noch goh gebürte 1313 jor. a² a². In a² Bemertung eingeschriben: hie gebrikt wie ein brediger dem keyser vergap in dem kelche. Bise. do wolte er an unser fromen uffart dag sich bewart han mit gottes licham, wan er was ein [guter a²] gerechter man [gegen gotte a²] und hette gottes dienst lieb und die pfasheit. [do er sich des selben tages zů der messe bewarte B] do vergap ime der priester [ber was ein brediger a²] mit gottes lichame in dem kelche. etteliche sprechent das birre priester were ein münich brediger ordens und ime der habest und etteliche stette gros gut dar umbe gabend. [kelche. bis gschach von des bodhes und etlicher stet e rote, wanne sie dem münche gros gut barumb gelobent a²] do der keyser von sine alter ging an sine andacht und die vergift enpfant, do ging er zů dem priester in die sacristie und riet ime das er sich abe wege mahte e es sin gesinde enpfunde. do nach seite der keyser den herren das ime vergeben were. do hüpf sich under in ein gros jamer und clage und batent in die herren und die arzete das er ime lieffe helfen, sü trawent wol die vergift zů eime ougen herus zů bringende also vor von künig Albrecht ist geschriben. do antworte der keyser und sprach: ich wil den nüt von mir vertriben den ich mir zů troste und zů helfe han empfangen. also starp der keyser do nach über zehen tage und wart zů Bise mit grosser clage begraben nach goh gebürte dusent brü hundert 13 jor. a²—B. 18. 'der brediger münich — keyser Karle' fehlt A—B.

1. Königsh. erlaubt sich in majorem
Caesaris gloriam, von seiner Quelle ab-

weichend, die Geschichte zu fälschen.

2. Siena.

Bl. 85" in eime || kerker ellendekliche sterben, also er wol verbienet hette¹. also starp dirre frumme kayszer und fürste der glücklich was in allen striten. und hette in der dot nüt fürkumen, er were also mechtig worden also der grosse Alexander ober der grosse kayszer Karle.

5

Zwene wurden zu künige erwelet.

Ludewige der junge herzoge von Pehern wart erwelet zu künige von ^{Claf. 88.} den bischofen von Menze, von Triere, von dem künige von Behem und von dem marggroben von Brandenburg. do wart wider in erwelet herzoge Friderich von Osterreich von dem bischove von Rölle, von dem herzogen von Pehern ¹⁰ und von dem herzogen von Sachsen. *|dise walunge geschach an sant Lucas^{Matth. Nuw. 188. Oct. 18.} tage² noch goß gebürte 1314 jor. |* und worent vil herren do mit grosser maht. herzoge Ludewig lag bi der stat zu Frankesfurt, wan die stat mit ime was. do lag herzoge Friderich von Osterreich zu der andern siten mit sime her an dem wasser genant der Men, und möhtent nüt zusamene.

¹⁵ Do kam herzoge Rüpolt von Osterreich des vorgenanten Frideriches brüder mit eime grossen volke gein Spire. do floch Ludewig mit sime volke in der Juden kirchhof³. do verbrante herzoge Rüpolt die dörfen umb Spire. donoch koment die zwene erweleten künige Ludewig und Friderich^{ib. 191.} zusamene in Swoben bi Effelingen von ungeschicht und strittent do ²⁰ mittenander, das zu beden siten vil erlagen wart und gefangen und daz men nüt wuste, welre gefiget hette. und wart der pferde also vil erstochen, das daz wasser der Necker do bi blütvar wart.

Die künige logent bi Strosburg gegen enander.

Donoch also men zalte noch goß gebürte 1320 jor, do zogete künig ^{Matth. Nuw. 198.} Ludewig mit eime grossen volke den Ryn uf. do daz künig Friderich bevant, do zogete er und sin brüder herzoge Rüpolt noch und koment alle

9. Osterreich von den andern kurfürsten nach goß B 10. geschach zu Frankfurt noch goß A.
12. der stat [Frankesfurt B] mit grossen her wan die A—B. 14. an dem Ryn [do was B] das wasser [groß B] davon möhtent sü nüt A—B. 19. 'von ungeschicht' fehlt B.
21. 'und wart — blütvar wart' fehlt A—B.

1. Closener nach Neppgow's Chronik sagt bloß: 'daz nach got an im sit, wand er auch ein jemerlich ende nam'.

2. Friedrich von Osterreich wurde am 19. October, Ludwig der Bayer am 20. Oct. gewählt.

3. Vergl. die Oberrhein. Chronik, herausg. von Grieshaber S. 27: 'Darnach für künig Friderich den Ryn uf gen Seils und mit gewalt für er für Spire und trieb künig Ludewig in der Juden kirchhof.'

Sept. 5. zefamene bi Strosburg umb unser frowen dag der jünger¹. do logent
 die zwene erweleten künige zū lantwer gegen enander uf der Brüsch bi
 Schafoltzheim, Achenheim, Widersheim² und do umb etwie manigen
 dag und woltent einen strit do besprechen. der bischof von Strosburg
 zogete mit sime her zū künig Frideriche. die stat zū Strosburg noment die⁵
 bestetunge ire friheite von künig Frideriche also von eime rōmeschen künige:
 dernoch noment sū es von künig Ludewig ouch also.

Zörne und Mülnheim.

Matth.
 Nuw.
 a. a. D. Ein teil von Strosburg, also die Zörne und die geslechte die zū in
 gehortent, die hieltent es mit künig Frideriche und hulsent ime und¹⁰
 sime her umb spise und umb ander ding, daz sū bedurftent,
 umb ir gelt. aber die von Mülnheim und die iren hieltent es mit künig
 Ludewige und hulsent ime ouch also. herumb do künig Ludewig obegelag
 und kēyser wart, do wurdent sin die von Mülnheim wol ergetet, wan der
 kēyser lech in manig lehen und || bet in sunder früntschafft. Bl. 86'

Matth.
 Nuw.
 194. Do alsus die zwene künige bi Strosburg logent mit irme volke, do
 schickete künig Ludewig zū künig Frideriche, ob er bereit were zū dem
 strite. antwurte er: 'jo', und sprach, es were zit und billich das sū iren
 sachen des krieges ein ende gebent. und zehant las künig Frideriche volg
 abe den Pferden und woltent zū fūsse veyhten. do sloch künig Ludewig das²⁰
 lant abe durch den forst wider Hagenouwe. do zogete ime künig Friderich
 zwene tage noch: also enmöhte er in nüt erriten. dovon zogete er wider
 heim gein Osterreich.

Pepern wart verherget.

p. 195. Donoch über ein jor do zogetent künig Friderich und sin brüder²⁵
 herzog Rūpolt uf künig Ludewig gein Pepern und verhergetent alles
 Peperlant mit roube und brande. künig Ludewig bleip in sinen vesten
 und kam nüt herus.

16. 'Do alsus — irme volke' fehlt A—B. 18. 'und sprach — ende gebent' fehlt A—B.
 19. do las künig A—B. 20. 'das lant abe' fehlt A—B. 24. Ueberschrift fehlt A—B.
 25. jor also men zalte noch goß geburte 1321 jor do A—B. 27. 'mit roube und brande'
 fehlt A—B.

1. 'An dem menbag vor unser frowen
 tag'. d. i. 1. Sept. Clof.
 2. Clof. nennt nur den ersten Ort;
 die anderen liegen mit diesem nahe bei-
 sammen westlich von Straßburg.

Donoch also men zalte 1323 jor, do samelte künig Friderich aber p. 196.
 ein gros her uf 22 hundert glesen und uf vier tusent schützen: die sante
 ime der künig von Ungern us Ungerlant und us der heidenschaft. do sa-
 melte herzoge Lüpolt sin brüder uf achte hundert glesen, und zogetent in
 5 Peyerlant und sühtent künig Ludewig do heime. hie zwüschent samelte
 künig Ludewig ouch ein gros her, wan der künig von Böhem und der bi-
 schof von Triere komet zü ime mit 15 hundert glesen und driffsig tusent
 süsgengern.

Ein strit und wart künig Friderich gefangen.

10 Do alsus die zwene künige gegen enander zü velde logent und vor p. 197.
 eime wasser nüt züsamene möhtent, do schuffent künig Frideriches schützen
 in künig Ludewiges her, das künig Ludewig müste entwichen uf sine burg
 die nohe bi dem wasser was. des morgens sprochent künig Frideriches
 rotgeben, er solte nüt striten e sin brüder herzoge Lüpolt zü ime keme. der
 15 was wol ein tageweide hynder ime. disem rote wolte künig Friderich nüt
 volgen, wan er ein künier zorniger man was, und vohet ane zü sritende
 mit künig Ludewige und gefigete ime ane züm ersten. ze hant komet die
 süsgenger ouch herzú *und der burggrobe von Nürenberg mit 400 glesen *Glof. 68.
 künig Ludewige zü helse: die worent gerüwet und zertreigeletent künig Fri-
 20 deriches her, das er selber und vil edeler herren gefangen wurdent. sus wart
 der strit ergangen und wart künig Friderich sygelos, das doch vil lihte nüt
 geschehen were, hette er fines brüder herzoge Lüpolt gebeitet.* do gewan
 der krieg ein ende, den die zwene erweleten künige 9 jor
 umb daz rich gehebet hettent, und bleip do künig Ludewig
 25 alleine römisch künig und für herzoge Lüpolt betrübet
 wider heim.

Der tyfel wolte han Friderichen usgeholfen.

Bl. 86" || Do künig Friderich alsus gefangen lag uf einre besten genant vgl. Matth. 199.
 Drüwesint¹, do kam ein wolgelerter meister² zü herzoge Lüpolt und
 30 sprach: 'ich wil güt nemen und wil den tyfel besweren und twingen, das

1. zalte noch goh geburte A—B. 10. Sf. 'gegen ander'. 16. 'zorniger' seht a. Sf.
 'vohent'. 18. 400 helmen künig A—B. 19. geruwet und entwochtent künig A—B.
 21. 'der strit ergangen und wart' seht A—B.

1. Truwesniet. Trausniz, Edg.
 Nabburg.

2. Invenit L. expertum nigroman-
 ticum.

er müß uvern brüder künig Friderich her zü üch bringen'. also ginent die zwene, der meister und der herzoge, in eine kammer. do treip der meister sine kunst und kam der tyfel zü in in eines pilgerins wise, und wart der tyfel geheissen, das er künig Friderichen brehte one allen schaden. do entwurte der tyfel, er wolte es wol tün, wolte ime künig Friderich volgen. also für der tyfel entweg und kam zü künig Friderich uf die vesten und sprach: 'sige her uf mich, so wil ich dich bringen one schaden zü dime brüder'. der künig sprach: 'wer bistu?' entwurte der tyfel: 'nüt froge dernoeh, wer ich si. wiltu us der gefengnisse kumen, so tün das ich dich heisse'. do geriet dem künige und den die sin hütent sere grumeln 10 und mahtent crüze für sich: do verswant der tyfel.

vgl.
p. 201.

Donoeh det herzoge Lüpolt künig Ludewig also we mit kriegende, das er künig Friderichen müste us der gefengnisse lossen: doch müste er swe- ren und verbürgen, das er künig Ludewigen ungeirret liesse an dem riche. also kam Friderich us und wart ime ouch etwas landes der umb 15 gegeben, daz er künig Ludewigen gerüwet lies, und was herzoge zü Osterreich also vor.

Künig Friderich starp an lüsen.

ib. 203.

Donoeh über menig jor do kam ein ritter in herzoge Frideriches un- gnode. do gap der ritter dem herzogen ein eiswas zü essende, das er ime 20 solte holt werden. do mysseriet das essen und geschach, das do von dem selben essen wüffent also vil luse an herzoge Frideriche das er starp¹.

Künig Ludewig wart zü banne geton.

Matth.
Nuw.
200.

In disen ziten do starp Matheus der herre von Mehgelon. do lech künig Ludewig das laut zü Lamparten hern Galeaz, des vorgenanten 25 Matheus süne. der Galeaz det gar vil wider den bobest. do mahtent sich der bobest und der künig von Frangrich und herzoge Lüpolt züsamene wider künig Ludewig, und der bobest lüt künig Ludewig gein Avion, der- umb das er hette Lamparten entweg gelühen e er fehser were worden:

1. Friderichen us der gefengnisse herzu A—B. 9. 'wer ich si' fehlt A—B. 15. 'also kam — Osterreich also vor' fehlt A—B. 19. menig jor do gap ein ritter künig Friderich ein eiswas A—B. 21. 'do mysseriet — geschach das do' fehlt A—B. 23. Ueberschrift fehlt B.

1. Der Todestag ist 1330 Jan. 13. Mehnliches erzählen von seiner Krankheit, doch nicht aus gleicher Ursache, Johannes

von Winterthur und Chron. aulae regiaae s. Kopp, eidg. Bände V 1, 473 Note.

wen der bobest meinet, ein römisch künig sülle kein recht haben in welschen landen, er were denne e über berg komen unde kaysler worden. do der künig nüt gein Avion kam uf den dag also er geladen was, do det in der bobest zü banne. uf die benne und uf des bobestes briese gap der künig nüt. davon gap der bobest ein urteil, das der künig were ein unkristen man und ein kayer am glauben, und trowete dem künige, er wolte in entfetzen von dem riche und von allen finen herscheften.

Ludewig wart kaysler und wurdent zwene bebeste.

10 Hienoch für der künig gein Rome und wart von den Römern her-
 21. 87' liche empfangen. || der bobest was vor gebetten, das er von Avion gein Matth.
Nuw.
202.
 Rome keme und den künig zü kaysler krönete oder aber ieman den gewalt
 empfülhe, den künig zü krönende. das wolte der bobest nüt tün. do mah-
 tent die Römmer und der künig einen barfüssen zü bobeste zü Rome. der
 15 barfüsse mahte vil cardinale und bischowe und krönete künig Ludewig zü
 kaysler also er was 14 jor künig gewesen. dis geschach noch goz gebürte
 1328 jor. von disem barfüssenbobeste stunt uf vil irrunge in der cristen-
 heit. ze jungest ergap sich der barfüssenbobest mit finen cardinalen an
 den rechten bobest und koment zü gnoden. do wart der rechte bobest zü
 20 Avion noch zorniger über den kaysler und verbien in noch me und verflüg
 singen in allen stetten do men in für einen kaysler hette, und wer in kaysler
 nante der solte zü banne sin. vgl.
Glof. 69.

Grosse zweigunge von singende.

*Hievon wart grosse irrunge und zweigunge under der psafheit in des
 25 riches stetten und in frigen stetten, die disen kaysler Ludewig für einen
 kaysler hettent. wan etteliche psaffen, und das mereteil, woltent des bo-
 bestes briesen gehorsam sin und woltent nüt singen noch lesen noch goz-
 dienst han, also die Augustiner und vil bi alle örden zü Strossburg und
 anderswo in frigen und in des riches stetten: die worent 17 jor one singen¹.

1. künig sol nüt zu schaffende han noch kein recht A—B.

8. finen eren und herscheften B.

9. Ueberschrift: Zwene bebeste A. 11. gebetten von den Römern das er A—B. 17. bar-

füssen bobeste und finen cardinalen stunt A—B. irrunge und unrichtikeit in A—B.

18. ergap sich birre und sine cardinale an B. 21. singen und gozdienst in A—B. 27. 'noch lesen' fehlt A—B.

1. S. auch Bl. 200'.

aber die brediger und barfüßsen zü Strossburg die sungent vil jore an der erste wider des bobestes brieße. hynnennoch ließent die brediger abe und woltent ouch nyhme fingen ¹.

Brediger sūrent us der stat.

*Do sprochent die burgere von Strossburg: sit das sū vor hettent ⁵ gesungen, so soltent sū ouch fürbas singen oder aber us der stat springen². do zogetent die brediger us der stat und ließent ir closter lere ston 3¹/₂ jor.

Matth. 69. Douch zwegetent sich die pfassheit under einander so sere, das pfaffen uf einre stift und müniche in eime closter etteliche sungent und etliche swigent. ¹⁰ der keshser was so güt und so tugenthafft, das er keinen armen pfaffen det derumb lestigen. doch twang er bischove und prelaten, daz sū müßtent ir lehen von ime enpfohen. in disen bingen was herzoge Rüpolt allewegen ¹⁵ wider den keshser und schüß, das des bobestes brieße und proceße wider den keshser in allen stetten wurdent gelesen.

Sant Pülte wart gewonnen.

ib. 202. Dirre herzoge Rüpolt besas sant Pülte³ und gewan es und zerbrach es zü grunde abe, wan sant Pülte was des lantgroben zü Elsas⁴ der keshser Ludewiges diener was und vil wider den herzogen hette geton.

Herzog Rüpolt starp zü Strossburg.

20

ib. Donoch für herzoge Rüpolt für Spire und belag die stat Spire und verhergete daz lant do umb. do seitent ime die arzote, das er sich ze vil

1. 'vil jore an der erste' fehlt B. 2. 'hynnennoch — 3¹/₂ jor' fehlt B. 13. enpfassen und betwang ouch bischof Berthold von Strasburg, das er in müße vür einen keshser haben und sin lehen von ime enpfassen, nach groffem schaden der dem bischofe im Elsas beschach, also her noch by dem selben bischofe geseit wurt. in disen bingen B. 14. 'und proceße' fehlt A—B. 17. Pülte und brach es ze grunde, wan der lantgroße zu Elsas was keshser Ludewiges diener. donoch fur herzoge A—B. 20. Ueberschr. fehlt b² b⁴. 21. 'und verhergete — do umb' fehlt A—B.

1. Vgl. die Nachrichten aus Constanß und anderen Orten bei Heinrich von Dieffenhoven: B. Fontes IV, 30.

2. Der Rath von Straßburg richtete später, als sich die Zeiten wieder änderten, ein demüthiges Entschuldigungsschreiben an den Pappst, welches in den

Beilagen mitgetheilt wird.

3. Opidum sancti Ypoliti, St. Pült unweit Schlettstadt.

4. Graf Ulrich von Werb, Landgraf im Niederelsaß. Näheres über ihn giebt Schöpflin, Als. ill. II, 527 f.

arbeitete und das es sin lip nüt lange mohte erzügen. do für er von Spire gein Strosburg und wolte sich do mit den frowen sinre erbeite ergügen. und also er was etwie manigen dag zü Strosburg in der von Dhsfenstein hof¹, do wart er siech und unsinnig und starp one alle ruwe 5 und bihte in dem merzen noch goz gebürte 1326 jor.

*Dirre herzoge Rüpolt und der vorgeante Friderich der zü künige Bl. 87'' erwelet was, und Heinrich || ir beder brüder worent künig Obrehz süne der do erlagen wart, und künig Rüdolfes sünes süne. so was dirre keyser Rüdewig des selben Rüdolfes von Habesburg dohterfun: also was künig 10 Rüdolf ir aller atte. der vorgeante herzoge Rüpolt und sine brüdere, wie frum herzogen es worent zü Österich, so sturbent sü doch alle one knaben, das sü kehnen sun lieffent.

Rüpolt titel.

*Dirre herzoge Rüpolt schreip sich in finen briesen also: 'Rüpolt 15 von goz gnoben zü Österich, Styrie, Swoben, Carinthie und Moravie herzoge und herre zü Kornoli und zü Porte Naonis², grove zü Habesburg und Rypburg und lantgrove zü obern Elsas'.

Der bobest genant Johannes der XXII der disen keyser verbannete, 20 der starp zü Avion und wart Benedictus der XII bobest³. der hette den keyser gerne uffer banne geloffen und sich mit ime versünnet. do woltent es die cardinale und der künig von Frangrich nüt gestatten. wan es verdros den künig von Frangrich, das sich der keyser über in schreip.

Der bobest Benedictus starp ouch und wart noch ime bobest Cle- 25 mens der sehte⁴. der was gar ein gritiger hochfertiger bobest: er meinde über den keyser und über alle welt herre zü sinde. do der keyser disem

vgl. Math. Nuv. 206.

vgl. ib. 227.

5. 'in dem merzen — jor' fehlt A. 'in dem merzen' fehlt B. 6—12. Die andern herzogen von Österich und ouch dirre herzoge Rüpolt sturbent alle one sint dozumole A—B. das sü keinen sun lieffent. A. 13—17. 'Rüpolt titel — lantgrove zü obern Elsas' fehlt A—B. 18. 'der XXII' fehlt A—B. 16. Ss. 'Kornoli'. 26. keyser ime nüt A—B.

1. Die Herren von Dhsfenstein waren den Habesburgern verwandt. Otto von Dhsfenstein, Landvogt in Elsas, der im Streit am Hasenbühl erstickte (s. oben S. 456, 18) war König Rüdolfes Schwesterjohn; dessen Sohn Otto IV heißt 1327 wiederum advocatus Alsatiæ generalis; s. die Genealogie Als. illustr. II, 619 f. und die Reihe der Landvögte ebend. 563.

2. Dominus Carniolæ, Marchiae ac portus Naonis oder 'herre zu Chrain, uf der March und ze Portenowe'. Portus Naonis ist Forbenone, die Mark die windische bei Krain.

3. P. Benedict XII wurde am 20. Dec. 1334 gewählt.

4. Am 7. Mai 1342 gewählt.

bobeste nüt gehorsam was also er wolte, do verbien er den keyser noch me denne die vordern bebeste hettent geton.

Dirre keyser wart entsetet.

Glos. 69. Do alsus dise zweigunge lange werte zwüschen dem keyser und dem bobeste, do trüg der bobest ane mit etlichen kurfürsten, das si solten einen andern römischen künig welen und setzen, wan dirre keyser were ein keyser und ein unkristen man. und gebot der bobest den kurfürsten, das si in eine zile einen andern künig welen, oder er wolte einen künig machen und wolte es swerlichen rechen an den kurfürsten. diesem gebotte warent die kurfürsten gehorsam one der bischof von Menze. davon beroubete in 10 der bobest des bistumes und sech es eine von Raßouwe.

Matth. Und komet die kurfürsten zesamene zu Frankfurt¹ und erkantent mit urteil, das daz rich ostür stünde, wan der keyser vor vil joren von sinre undete wegen entsetet were von dem bobeste. und erweletent Karlen des küniges sun von Behem zum römischen künige, die wile keyser 15 Ludewig lebete.² *|doch besas künig Karle das rich nie, die wile keyser Ludewig lebete, noch der von Raßouwe das bistum die wile der bischof lebete|*. dise walunge geschach an sant Margreben tage³ noch goz gebürte 1346 jor.

Alle stette kertent sich nüt an daz entsetzen.

Donoch besamete keyser Ludewig alle stette und herren an dem Rhyne 20 und Swoben und Franken zu Spire und frogete si, ob si in woltent haben für einen keyser oder Karlen den die kurfürsten erwelet hettent. do antwortetent die stette und herren alle, si woltent in für einen rechten keyser haben und woltent sich || an des Karlen erwelunge noch an des 21. 88' bobestes brieft nütset keren.

25

2. denne sine vordern hettent B. 3. Ueberschrift fehlt A—B. 6. anbern keyser welen A—B. 14. were von dem richen. und erweletent B. Ueberschrift: Karle wart erwelet [zu künige A] A—B. 16. lebete. was gutes den kurfürsten geben wart umb dise walunge, das besundent si wol in jenre welle. doch besas A—B. 18. 'an sant M. tage' fehlt A—B. 19. Ueberschrift fehlt A—B.

1. Vielmehr zu Rense nach Matth. Nuw.: ad villam Rens super Renum.

2. Königshofen hat hier eine scharfe Aeußerung der früheren Redaction, wozu ihn die Stelle von Matth. Nuw.: Pro quo predicti Coloniensis et dux Sa-

xonie magna pecunia sunt corrupti, veranlasste, wieder gestrichen, s. die Variante.

3. Ad feriam quartam post Margarete: soll heißen 'ante' statt 'post', denn die Wahl fand am 11. Juli statt.

Defensor pacis.

In disen ziten wart das büch gemacht das do heisset defensor pacis. ^{610f. 70.} das bewiset mit der heiligen geschrift, das der bobest under eime keyser sol sin, und bewiset auch des bobestes und der cardinale grit und hochfart und symonhe. *das selbe büch het der bobest abegeton und bi dem banne verbotten zû schribende oder zû lesende.

Keyser Ludewig starp.

Diser keyser Ludewig was fridesam und güt, und wo die stette wolent lantfriden machen, do det er sine helfe zû, und was er mit gûte möhte zûbringen, do erlies er sich krieges. davon ginent ime listeliche zû handen grosse lant und lüte, das sine vordern herteliche erfekten müstent. ze jungest reit er jagende in eime walde: do sties in ein siechtag ane und rürte ine das parlys, das er abe dem pferde viel und starp achte tage noch aller heiligen tage¹, noch goz gebürte 1347 jor.

15

Der 100. keyser.

Karle der vierde, künig Johanneses sun von Behem und keyser Heinriches von Bûrgelnburg sünnesun, wart erwelet an daz rich die wile keyser Ludewig lebete, also vor ist geseit.

Der frit zwüschent den künigen von Frangrich und Engenlant.

Zû disen ziten² klagete Eduart der künig von Engenlant dem bobest^{Matth. Nuw. 230.} und andern herren, das Philippus der künig von Frangrich nüt hielte den Friden den der bobest zwüschent in zweigen gemacht hette, und das der künig von Frangrich in dem selben Friden hette etwie manigen herren gefangen und gebötet und ired landes beroubet, die zû dem von Engenlant gehortent, und das der bobest nüt dete zû disen sachen also er

1. Ueberschrift fehlt A—B. 5. 'das selbe büch — zû lesende' fehlt A—B. 7. Ueberschrift fehlt B. 11. reit er an eime gezehe in eime walde und viel abe dem pferde in ein strump das er starp (wie bei Glosener 70) noch goz gebürte 1347 jor A—B. und hette gericht 33 jor A. 16. des küniges sun von Behem A—B. 17. Am Rande von einer Hand des 16. Jahrs: 'reghert uff 30 noch keyser Ludwyg'. 22. zwüschent den zweigen künigen hette gemacht A—B. 24. 'herren' fehlt A—B. 25. also er dän solte und gelobet B.

1. Das Datum ist unrichtig: K. Lud-
wig starb am 11. October.

2. Die nachstehend erzählten Ereignis-

nisse gehören in die vorausgegangenen
Jahre 1345 und 1346.

globet hette. Hiemitte widerseite der künig von Engenlant dem künige von Frangrich und zogete in Frangrich mit eime grossen volke. und züm ersten gewan er Flandern das lant mittenander und vertreib den grosen von Flandern, wan der grofe hielt es mit dem künige von Frangrich.

Matth.
Nuw.
234.

Donoch für Eduwart fürbas in Frangrich und gewan etwie vil 5 stette und verhergete das lant do umb uf 60 milen, und für uny gein Parys das die houbetstat ist in Frangrich. dozwüschent kam der vorgenante Karle, der zü eime römischen künige erwelt was, mit sine vatter Johannese dem künige zü Behem dem künige von Frangrich zü helpe mit eime grossen volke von Behem und von Düttschen. also gewan 10 der künig von Frangrich me volkes denne der künig von Engenlant hette, und geburste doch nüt us Parys kumen. do der künig von Engenlant lange gemütwillete in Frangrich und ime spise gebrast, do zogete er entweg. do zogete ime der künig von Frangrich noch mit eime unzellichen volke vier tageweiden, und wo der künig von Engenlant eine naht lag, do lag 15 der künig die ander naht. ze jüngest || kam der künig von Engenlant in Bl. 88' einen walt und bereitete sich heimeliche zü strite, und sossent alle zü süs abe und schihtent ir knechte und pferde an eine heimeliche stat in dem walde und umbegobent sich mit wagen und farrichen, das men nuwent an eime ende möhte zü in geriten, und stelletent driffig tusent schützen für sich. 20 in disen dingen so kumet der künig von Frangrich herzū und vindet die von Engenlant zü strite bereit, die er wonde eine tageweide vor ime sin. do bereitete er sich ouch zü strite und schiht zehen tusent schützen vor und driffig tusent füsngonger und donoch die Düttschen, und wolte den Düttschen nüt die ere gūnnen, das sü den vorstrit hettent also es her ist ku- 25 men. und bleip er bi den geritten, der was uf 16 tusent. und vingent ane zü stritende am samestage noch sant Bartholomewestage, noch goß gebürte 1346 jor. do sü lange mittenander gestrittent, do fluhent des küniges von Frangrich schützen und das füsgonde volg, wie vaste in der künig herwider rüfte. donoch streit der künig von Frangrich lange, und do 30 er sach, das sin volg alles geflohen was und nieman bi ime bleip denne die Düttschen, do floch er und Karle der an daz rich erwelet was, ouch mit den übrigen.

Aug. 26.

Wele erschlagen wurden.

Matth.
Nuw.
235.

In disem strite wart menig tusent erschlagen. under den wart ouch 35

1. 'dem künige von Frangrich' fehlt A—B.
4. Frangrich, und das lant das er het von dem riche, das sprach er das ers hette von dem künige von Frangrich. A—b² b³ d⁴. donoch für A.
- 'donoch — in Frangrich' fehlt B.
18. Ueberschrift: Ein strit. B.
33. überigen. also was der strit ergangen B.
34. Ueberschr.: fehlt A. Der künig von Beheim wart erschlagen. B.

erlagen Johans der blinde künig von Behem bis Karlen vatter, der sich
 bet also blind in den strit führen. item der herzoge von Lutringen, der
 grove von Flodern, der grove von Bloss¹, der grove von Salmen und
 vil andere grosser herren und edeler lüte². do der strit zerging und der
 5 künig von Engenlant sach, das sine vigenbe entweg worent, do beschowete
 er die doten die do erlagen worent. und do er den künig von Behem
 sach dot ligen uf dem velde, do sprach er von erbermede: 'dem künige von
 Behem gezeme wol ein ander bette, denne das er hie het uf der erden.'
 und hüp in af und schihte in sein Rüzelnburg und bet in herliche begra-
 10 ben³. ouch erbarmetent in die biberben Düttschen die do erlagen logent,
 und sprach: 'o ir Düttschen, was hant ir üch selber gezigen, das ir mit
 dem künige von Frangrich sint in den dot gangen, der üch doch nie ge-
 truwe noch holt was und üch dazu franken solt git: werent ir bi mir,
 ich gebe üch bessern solt'.

15 Donoch für der künig von Engenlant wider heim mit grossen fröu-
 den, und für die künigin gegen ime mit spise und mit vil volke. do be-
 twang der künig von Engenlant die stat Kalis, daz do ist eine porte des
 meres wider Engenlant, von der selben stat er hette vil schaden genomen.
 do vertreip der künig von Frangrich den grosen von Atrekan⁴ sinen swe-
 20 sterman, und gap die groseschaft dem herzogen von Burguntien des swe-
 ster er hette. und künig Karle hiesch dem künige von Frangrich solt und
 kosten den er den Düttschen schuldig were. antwurte der künig von Frang-
 rich: er hette sine vatter gros güt geben, daz er solte den Düttschen geben:
 so hette er es geben dem bpschove von Rölle, daz er disen Karlen solte
 25 krönen. also wart dem Karlen nüttschet.

Matth.
Nuw.
235.

Bl. 89^o || Die sache des krieges zwüschent den künigen von Engenlant und Frangrich.

Wie das vil strite und kriege vor und sithet ist gewesen zwüschent
 den zweigen künigen von Frangrich und Engenlant umb das lant Was-
 conie und umb etteliche stette, das me denne vier hundert jor gewert het

ib. 236.

1. Johans der künig von Behem bis Karlen vatter. der was blind und bet A—B. 5. 'do beschowete — erlagen worent' fehlt B. 10. 'biberben' fehlt A—B. 16—25. 'und für die künigin — dem Karlen nüttschet' fehlt A—B. 19. 'der künig v. F.' am Ranbe. 28. Wasconie und umbe Flodern und etteliche B.

1. Blois.

2. Vgl. Oberrhein. Chronik 36.

3. Vgl. die Klage in der Limburger Chronik, Ausgabe von Kossel 432: 'nu müsse es Gott immer erbarmen, daz ich

dich tobt sehe, ich hette dich alwegen gern lebenbig gesehen'.

4. Robertum comitem Atrebatensem: Graf von Artois.

örden und wurdent absolviert. do woltent es die lehgen nüt tün: darumb geburten die pfaffen nüt vor in sungen. do wessente sich das gebigene zü Wurmes und lieffent züm künige und sprochent: hette men die pfaffen usser banne gelossen, so solte men auch die lehgen usser banne lossen. do erschrag der künig und auch der bischof und absolvierte ze stunt die lehgen one eht und one alle fürwort, und wart do der künig empfangen.

Matth.
Nuw.
253.

Donoch kam er gein Menge. do wart ime heimeliche geseit, das die kurfürsten werent überhumen, das sū woltent künig Edwart vor Engellant an daz rich welen: wan dis Karlen walunge were nüt güt, sit sū gesehen were die wile kaysr Ludewig lebete.

Der künig von Engellant wart erwelet.

- ib. 257. Die kurfürsten erweletent den künig von Engellant, der davor mit dem künige von Frangrich gestritten hette also vor ist geseit, an daz rich unde verschriebent ime die welunge. do dankete er in und verschreip in herwiderumb: er wolte sich des riches nütset underwinden, wan er hette mit dem künige von Frangrich genig zü schaffende.

Der marggrove von Wiffen.

- ib. 258. Do besantentent die kurfürsten Friderich den marggroven von Wiffen, kaysr Ludewiges dohterman, und erweletent den zü künige wider disen 20 Karlen. do nam der marggrove von Wiffen zehen tusent marg silbers von Karle und bezech sinre walunge und empfing sine lehen von diesem Karlen.

¶ Der grose von Swarzburg wart erwelet.

Bl. 90'

- ib. 267. Donoch koment vier kurfürsten zūsamene zü Frankesfurt und erkantent, das daz rich ostür stünde. und noch vil sachen erweletent sū zü künige Gunther den grofen zü Swarzenburg, der zü den ziten der frumeste herre was und der antseffigeste von dem men wuste zü sagende. noch der

9. kurfürsten sprecht das sū A—B. 12. Der künig von Engellant wolte nüt kaysr werden. A. 13. 'der davor — an daz rich' fehlt A—B. 15. do verschreip er in A—B. 17. schaffen. und dankete inen der fründschaft die sū zu ime hettent A—B. 18. Ueberschrift fehlt A—bb. 19. 'Friderich' fehlt A—B. 22 von Karlen und gab sine walunge uf A—B. 25. erkantent mit urteil das das rich A. 'und erkantent — stünde' fehlt B. 27. ziten was der frumeste und antseffigeste [entseffigeste B] man in allen landen. noch der walunge A—B.

wale lag dirre Gūnther zū velde vor Frankesfurt 6 wuchen mit grosser maht, also ein erweleter künig sol tūn: do enpfingent in die von Frankesfurt und die andern stette des riches also einen künig. bis geschach 3 wuchen noch winachten noch goz geburte 1349 jor¹.

5 Do dis Karle vernam, do verscreip er den herren, stetten und sinen frūnden, das sū ime zū helpe kement wider disen Gūnther. und überkam mit herzoge Rūdolfe von Peyeru dem psalzgroven, das Karle nam des selben herzogen dohter zū der e, wie das er und der brūte mūter worent gestwūsterdefint², berumb daz ime der herzoge solte helfen wider disen
10 Gūnther den doch der herzoge allermeist erwelet hette. noch do was ime dirre Gūnther zū starg.

Matth.
Nuw.
268.

Kunig Gūnther wart vergebē.

Donoch über drige monote sūr künig Gūnther wider gein Frankes-
furt und ving ane zū siechende. do sprach ein wiser arzet: er wolte ime
15 einen drang gen, das er genesē. do der arzet den trang bereitete und sūr den künig Gūnther kam, do sprach er: 'meister, ist der trang gūt, so trinfet vor, so wil ich noch trinfen'. der arzet mūste drinken und drang der künig donoch. donoch zehant wart der arzet bleich und starp am drit-
ten tage³, und künig Gūnther gestwal und wart ein krang man an sime
20 libe.

Do alsus Gūnther uf den dot siech was und ein unnūge man wor-
den sines libes, do übertrūg und verrichtete der marggrove von Branden-

4. geschach do men zalte noch goz A. 'bis geschach — winachten' fehlt B. 6. disen Gūnther. und nam der herzogen dohter von Peyeru zu der e, wie das er A—B. 9. 'wider disen — erwelet hette' fehlt A—B. 16. sprach der künig zu dem arzete: meister A—B. 21. 'und ein — sines libes' fehlt A—B.

1. Das Datum ist nicht das der Wahl Gūnthers (30. Januar), sondern des Tages, an welchem dieser sein Lager vor Frankfurt aufschlug, 16. Jan; s. Matth. Nuw. 268. Erb. Heinrich von Mainz zeigte dem Rath von Straßburg die am 30. Jan. erfolgte Wahl bereits am folgenden Tage an; s. das Schreiben in Wencker, Appar. archiv 201 f.

2. Quamvis ipsi duo, Karolus et Rudolfus, quondam Rudolphi regis, fuerint pronepotes, ipseque Rudolfus et quondam uxor ejus, mater sponsae, similiter fuerint ejusdem Rudolphi regis pronepotes, pro quo nunquam dicitur dispensatum. Die Straßburger

Hs. des sogen. Albertus Argentinensis setzt hinzu: materque sponsae et sponsus similiter liberi duarum sororum fuere. Diese Stelle hatte Rönigshofen vor Augen.

3. Auch bei dieser Erzählung liegt die Straßburger Hs., worin der Text der Berner Hs. durch mehrere Zusätze ergänzt ist, zu Grunde. Uebrigens erzählt auch die Limburger Chronik, Ausg. von Rosfel 421, dieselbe Vergiftungsgeschichte und nennt den Arzt Freidank. Die sog. Klingenberg (Zürcher) Chronik, Ausg. von Henne 66 hat hier wie sonst nur Rönigshofen ausgeschrieben.

burg dise zwene künige Günther und Karle mittenander, und gap Karle disem Günther 22 tusent marg silbers und zwo stette in Dürningen¹, daz er sich sines rehten an der walunge verzech. dise rihunge lies Günther kume zügen, wie wol er dotstich was. donoch in eime monote starp dirre Günther von Swarzenburg und wart zü Frankesfurt herlichen begraben.⁵ und was künig Karle zügegene. do bestetigete Karle den von Frankesfurt ir messe und ir friheite und nam von in 20 tusent marg silbers, die sū von den Juden hettent genomen die do verbrant wurdent..

Sterbottle.

*In den selben ziten, also men zalte 1349 jore, do was der größte¹⁰ sterbottle in aller der welte von dem men ie hette gehört sagen. do wurdent ouch die Juden gebrant durch alle lant. do was ouch eine grosse geyschelfart. von disen dingen allen wurt hernoch geseit in dem fünften || capitel dis büches².

Bl. 9

Künig Karle waz an der erste arm.

15

vgl.
Matth.
Nuw.
271.

Do künig Karle alsus hette sine vigende abegekouft und übertumen, do sūr er von einre stat zü der ander und wart do reht empfangen also ein künig. und hette also vil usgeben und sich also vaste verzert umb das rich, das er also arm wart, das in menigen stetten ime die wurte nüt wolkent borgen, er gebe in denne pfant ober bürgen. und etwenne wart²⁰ er gefrönet sūr schulde³.

vgl. 275
u. 278.

Donoch sūr er in sin lant gein Behem und nam den landesherrn zü Behem die lant und stette die in sin vatter verseket hette, und sprach: sū hettent das houbetgūt lange ingenomen.

3. rihunge gar kume zūsam, wie das B. 5. 'herlichen' fehlt A—B. 6. zügegene und det der gelich wie daz es hme gar leit were B. 'künig' fehlt A. 'do bestetigete — verbrant wurdent' fehlt A—B. 9. Sterbottle und der Juden brant A—B. des helf uns got a³. 10. zalte noch goß geburte 1349 jor A—B. 11—14. welts, der vor ober sīher ie gewas. das sterben ging von eime ende der welte unß an das ander, gynesit und hie bissit des meres durch die leydenschaft und kristenheit. zu tūtschen landen war er allerkleinst, und starp doch zu Strossburg me denne 16 tusent menschen. hievon wurdent die Juden [geburchecht et A] gebrant durch alle welte. do wart ouch eine so große geyschelfart [und also vil geyschelere A] das der hobest und Karle der römische künig kume möhtent die selbe geyschelfart erwenben. von disem sterbottle [und Juden bürnen und geyschelfert A] wurt hernoch völklicher geseit in dem fünften cappittel dis büches. A—B. 16. 'abegekouft und' fehlt A—B. 18. 'also vil usgeben und' fehlt A—B. 20. 'und etwenne — schulde' fehlt A—B. 23. sprach, er neme sū wol mit rehte, wan sū hettent A—B.

1. Duo opida Thuringie.
2. Bl. 209"—214".
3. Vgl. an frūherer Stelle bei Matth.

Nuw. 254, was dem König in Worms begegnete, wo er seine Zechen nicht bezahlen konnte.

Der Ryn wart beslossen 2 1/2 jor.

Donoch für er in die stette uf dem Rhyne, und herren und stetten die ime gebienet hettent, den gap er zölle uf dem Rhyne. do wurdent also vil numer zölle ufgesetzt, das es die kouflüte die win oder ander koufman- schaz den Ryn abe fürtent, nüt möhtent erliden. dis verdroß die von Strossburg, wan sü gar vil uf dem Rhyne hettent zü schaffende, und ver- slügent und besluffent den Ryn mit pfelen und einre ketten die über den Ryn ging, das nieman möhte den Ryn weder uf noch abe kumen. do der Ryn also 2 1/2 jor¹ beslossen was und die herren und stette sohent, daz in 10 weder die alten noch die nuwen zölle werden möhtent, do überkoment sü mit den von Strossburg und lieffent die nuwen zölle abe. und wart der Ryn wider ufgeton in dem mehgen noch goß gebürte 1351 jore. do fü- rent in dem selben mehgen menig hundert schif mit wine und mit andern dingen den Ryn abe.

vgl.
Matth.
Nuw.
cont.
280.

15

Ein reyse für Zürich.

Donoch befaz künig Karle die stat Zürich durch bette des herzogen von Osterreich mit allen stetten des riches: doch möhte er es nüt gewin- nen². aber das lant do umb wart verherget. dis was der grösten reysen eine die in disen landen sint gewesen. wie dise reyse vor Zürich erging, 20 daz wurt hernoch gefeit bi andern reysen in dem fünften capitel³

vgl.
Matth.
Nuw.
cont.
289.

Künig Karle wart keyser. und geschach der keyserin vil unere.

Donoch für künig Karle durch Lamparten gein Rome und wart key- ser zu ostern noch goß geburte 1355 jor⁴. *und do er herwiderumb für

ib. 292.

3. gesienet und geholfen hettent A. 4. 'kouflüte' fehlt A—B. 6. wenne etteliche ir- burger gar vil B. 7. 'mit pfelen — Rin ging' fehlt A. Ryn mit pfelen und ketten das B. 9. Zahl fehlt a. 1 1/2 a—B. 10. do übertrugent sü und überkoment mit A. 15—20. 'Ein reyse — fünften capitel' fehlt B. 16. 'durch bette — Osterreich' fehlt A. 20. reysen und struten in A. 21. 'und geschach — unere' fehlt A—B⁵. Ueberschrift fehlt dd³ b⁴. 22. fehler do men zalte noch A—B. 23. und do er kam gen Pysse, do A—B.

1. Nach der citirten Stelle in der Fortsetzung des Matth. Nuw. dauerte die Sperre des Rheins höchstens 1 1/2 Jahr, da sie erst im Jahr 1350 begann.

2. Es ist der Kriegszug des Jahres 1354 gemeint.

3. S. Bl. 234'.

4. April 5. Ueber diesen Romzug benutzte Königshofen, wie es scheint, Straßburger Nachrichten. In der Corre-

spondenz der Könige und Kaiser (Stadt- archiv Art. 75) findet sich ein Schreiben K. Karls an Straßburg aus Piacenza, vom 12. Jan. 1355, worin er anzeigt, daß 'die edlen Mathes, Vernabos und Galeaz von Meilan unsir vicarien ze Meilan und in etlichen andern stetten in Lamparten worden sint' und daß er die eiserne Krone von dem Erz. von Mailand 'in großen eren' empfangen habe;

und gein Pſſe kam, do wart eine miſſehelle under dem volke, das ſich der keyſer mit der Dütſchen helfe die mit ime fürtent, kume erwerthe vor den Pſſern, daz ſü in nüt erſlügent. ſü noment die keyſerin und fürtent ſü in der varende böhter huſ, dem keyſer zü unerren: doch entran die keyſerin mit iren jungfrowen us der ſtat, wan dirre überlouf bi nacht geſchach¹.⁵

*Glicher wiſe zü der Hohense geſchach ouch ein überlouf || von den burgern in der ſtat über den keyſer und ſin volg, daz er mit den finen kume entran und die keyſerin in irme hemebe zü eime venſter us entran. doch wurdent die enthoubtet die den überlouf mahtent².^{Bl. 91'}

Von dis keyſers yubeſſe mit den kurfürſten.

10

Matth.
Nuw.
cont.
293.

Donoch in dem neheſten jore also men zalte 1356 jor, kam der keyſer gein Menze und beging do die winachten³. und koment die kurfürſten alle zü ime und ir ieglicher diende ſelber dem keyſer zü diſche in ſime ambahte das er hette von dem riche. und die kurfürſten reit ir ieglicher uf eime roſſe uny für den diſch, und wenne einre abe ſas, ſo gap men das¹⁵ roſ den ſpillüten und varenden lüten die vor des keyſers diſche worent.

2. Sf. 'erwertent'; 3. erſlugent. und die keyſerin und ire jungfrowen entrunnent in iren hemeben us der ſtat, wann dirre A. erſlugent. und die f. und ir j. entrunnent ein teil nacket unde ir ein teil in iren hemeben us der ſtat, wan dirre B. 8. 'und die — us entran' fehlt A—B. 10. Von des keyſers eſſen A. Ueberschrift fehlt B. 11. 'in dem neheſten — 1356 jor' fehlt A. Donach also er keyſer was worden, do kam er gein Meze und beging B. keyſer Karle gen Meze und A.

auch daß er ſeinen getreuen Rathgeber den Biſchof von Minden nach Avignon geſchickt, um die Cardinäle zur Krönung in Rom abzuholen.

1. Im Mai 1355 auf der Rückreiſe des Kaiſers von Rom. Es wurde im Volke verbreitet, der Kaiſer wolle die Stadt Lucca, welche den Piſanern unterworfen war, entweder befreien oder ſie den Florentinern in die Hände ſpielen. Die Aufſtändiſchen wurden im Straſſenkampf überwältigt, Franz Gambacorta und ſeine Brüder, wahrſcheinlich unſchuldig, hingerichtet. S. Matteo Villani (Muratori SS. XIV) 323 sq. Annal. Mediolan. (SS. XVI) 725. Heinr. de Diessenhoven (B. F. IV) 98. Heinr. Rebdorf (ib.) 542.

2. Der Aufſtand in Siena ereignete ſich ſchon früher bei der Hinreiſe des Kaiſers nach Rom 1355 März 25, war aber gar nicht gegen dieſen, ſondern gegen die

Signorie der Neun gerichtet. Matt. Villani (l. c.) 294. Königshofen könnte ſich vielleicht des andern Aufſtands von Siena erinnern haben, welcher bei der Anweſenheit des Kaiſers im J. 1369, Januar, ſtattſand; doch kam der Kaiſer auch bei dieſem in keine perſönliche Gefahr, und wurde der ihm widerfahrene Schimpf mit einer bloßen Geldzahlung geſühnt; ſ. Cronica Sanese (Murat. SS. XV) 204 sq.

3. Am Weihnachtstage 1356 wurde dieſer große Hof in Metz gehalten, wo K. Karl die letzten Artikel der goldenen Bulle feierlich publicirte. Die Beſchreibung der Feſtlichkeiten giebt der böhmische Geſchichtſchreiber Beneſius von Waitmill als Augenzeuge (Script. rerum Bohem. II) 368 sq., und nach dieſem Pelzel, Karl IV, 541—548. S. auch das Schreiben der Straßburger Boten aus Metz vom 27. Dec. über das convivium imperiale bei Wencker Appar. archiv. 403.

und die zeffetragebret mit den spisen drügent grosse roße für den disch. und vil ander hofieren und erbieten geschach do, davon vil were zü sagende, wan es was der herlicheste hof und ymbes und hofieren do das men ie von keyfern geschriben vindet.

5

Don sant Florencien.

In dem selben jore¹ für der keyser in vil stette und fürte die ehster mit ime in die stette. und kam gein Mollesheim und besach bischof Beholt, der do siech lag².

Math.
Naw.
cont.
286.

Er kam auch gein Haselo³ und det sant Florencien schrin ufbrechen, 10
ber me berne 300 jor in golbe und silber beslossen was gewesen, und nam do von sant Florencien gebeine ein stücke. do sprochent die dümherren zü Haselo züm keyser: 'gnebiger herre, gent uns des gezügnisse, das ir sant Florencien houbet und lip hant hie funden: wan die dümherren zü Sant Thoman 15
zü Strosburg die meinent, sü habent sant Florencien, wan er bi in begraben wart'. ber keyser wart mit dem bischove von Menge und mit vil andern bischofen und herren zü rote, die do zügegene worent, und wan kein notarie do was, do mahte er etwie manigen notarien und hies sü gezügnisse geben den herren von Haselo, wie dise 20
vindinge sant Florencien were ergangen. donoch gingent die herren zü sant Thoman auch über iren sant Florencien-schrin und fundent do inne ein teil von sant Florencien heiltüm⁴. Donoch für dirre keyser gein Andelo in das closter und 286.

1. 'und die zeffetragebret — für den disch' fehlt A—B. Hf. 'mit der'. 3. was der große und herlichste [imbes und B] hof den men von keyfern geschriben vindet. A—B. 6. In dem vorgenanten jore also men zalte 1355 jor do fur A. Vor disen jiten für B. 9. und kam von ungeschicht gen Haselo A—B. grap und schrin A—B. 10. beslossen nie uf kam und B. und vant do sant Hl. lip und gebeine und nam davon A—B. ein stuf a. ein teil des heilthümes B. 14. hant ganz hie A—B. 15. Strosburg die meinent, daz mereteil des libes sant Florencien haben, wan A—B. 17. 'und herren' fehlt A. 18. kein publicus notarius do B. 20. 'donoch gingent — Florencien heiltüm' fehlt A—B. 23. Der keyser fur gen Andelo, Gräheim [und Hohenburg A] A—B² b². Ueberschrift: Lazarus d². donoch fur er gen A—B.

1. Nicht in demselben Jahr 1356, sondern im J. 1353.

2. Bischof Berthold starb am 24. Nov. 1353.

3. S. die Ann. zu Clofener S. 71 Note 2.

4. Wiewohl schon Bischof Burchard im J. 1143, nach Auffindung der Gebeine des Heiligen zu Haslach, zu Gun-

sten dieses Stifts entschieden hatte, s. die Urk. bei Würdtwein, Nova subs. VII, 124, so blieben die Capitelherrn von St. Thomas doch bei ihrem Glauben, weil wie in der Urkunde B. Burchards recht treffend, nicht bloß für diesen Fall, gesagt ist: nihil autem tam incredibile, quod non dicendo fiat memorabile. Auch Königshofen, seit 1395 Capitelherr von

sach sant Lazarus heiltum der do von dem tode erstunt: wan er zū An-
delo lit, also sū sprechent¹. donoch für er gein Erstheim und det sant
Urbans schrin uf, der vormols nie was uftumen², und zū Hohenburg det
er sant Othilien schrin uf.

*Also für er umb und umb zū klöstern und stiften, do er gros heil- 5
tūm truwete zū vindende, und nam von ieglichem heiligen ein glyd oder
ein stükelin und fürte daz mit ime gein Behem und hielt es in grossen
eren. und sunderliche hette er liep sant Florencien heiltum³. derumb
mahte er zū Proge einen kospern alter in sant Florencien || ere. Bl. 91"

*Dirre kesser hette auch pfaffen und geleerte lüte liep. derumb mahte 10
er ein studium und schule zū Proge und gap den vil friheite. auch mahte
er vil clöster und stifte. und sunderliche mahte er eine stift zū Prage, ge-
nant zū allen heiligen, do nymmet men nuwent grosse bewerte meister in
zū dumberren⁴. er was auch wol gelert in allen künsten und kunde die

Math
Nuv
cor
29

1. heiltum den got det erston von dem tode, wan A—B. 2. 'also sū sprechent' fehlt A—B.
3. uftumen. donoch fur er gen Hohenburg und det sant Othilien gray uf und nam ein stude
von irem rehten arme. also fur A—B. 8. Ueberschrift: Sante Florencie. dd⁴. 9. einen
erhebeten alter von itel golbe und rot oben an dem alter [mit guldenen buchstaben A] geschri-
ben: hie lit sant Florencien heiltum eines bhschofes von Stroosburg. dirre kesser A—B.
10. mahte er ein studium das sint schulen zu Proge A. gros studium zū Prage B.

St. Thomas, will seiner Kirche dieses
Heiligthum nur zum Theil absprechen
lassen und erlaubt sich deshalb in der lez-
ten Bearbeitung seiner Chronik hinzuzu-
setzen (Text A und B haben den Zusatz
noch nicht), daß auch 'die herren', näm-
lich der Kaiser und seine Begleitung, sich
von dem Vorhandensein der Reliquien zu
St. Thomas durch den Augenschein über-
zeugt hätten; vgl. hierzu die Stellen im
4. Cap. Bl. 154", und die Würdigung
dieser Art Geschichtschreibung in der Ein-
leitung S. 173.

1. Ueber Kloster Anblau, die Stif-
tung der Kaiserin Richardis s. oben S.
414 und im 5. Kap. Bl. 204". Nach der
Legende der h. Richardis im Straßburger
Breviarium soll diese Heilige von ihrer
Pilgerreise nach Jerusalem unter an-
deren Reliquien auch die Gebeine des heil-
igen Lazarus mitgebracht haben, welche
sie in ihrem Kloster niederlegte; s. Acta
SS. Bolland. Sept. V, 797 und vergl.
Grandidier, Oeuv. I, 228, wo nicht
weniger als 5 Hüupter desselben Heiligen
an verschiednen Orten nachgewiesen sind.

2. Kloster Erstein an der Ill, Stif-
tung von Kaiser Lothar I und seiner Ge-

mahlin Irmingard, s. im 5. Cap. Bl.
204". Auch in der Pappgeschichte Cap. 3.
Bl. 110" sagt Rdn., daß der Körper des
P. Urban I im Frauenkloster zu Erstein
liege. Es ist ohne Zweifel eine einhei-
mische Legende, welche auch Wimpfeling,
Catal. episcoporum 24, erwähnt. Die
römische Tradition weiß es besser: nach
ihr wurden die Gebeine des h. Urban, der
h. Cäcilia u. A. erst im J. 1599 auf dem
ursprünglichen Begräbnißplatze vor Porta
Appia aufgefunden; s. Acta SS. Boll.
de S. Urbano papa et sociis, Mai VI,
9, (wo statt des corruptirten Cressein
— Erstein zu lesen ist).

3. Sämmtliche Reliquien, welche
Karl IV für die Prager Kirche zusam-
menbrachte, finden sich in Acta SS. Boll.
Jan. I, 1084 verzeichnet. Auf Bitten des
Kaisers genehmigte P. Innocenz VI die
Anordnung einer jährlichen Feier zu Eh-
ren derselben am 2. Januar.

4. Vgl. Vita Karoli IV (B. F. I)
258: In eadem reversione (a. 1339)
creavi collegium ad Omnes Sanctos in
capella regia in castro Pragensi, urth
Pelzel Karl IV Bb. I, 105.

swarzen buch¹, also etliche sprechen. und kunde sechs sprochen, under den hette er düttsche sproche aller liebste. dovon het er düttsche sproche vaste gemeret: wan zu Prage und durch alles Beheimlant übet men aller meist düttsche sproche, do vor nüt anders denne behemesch was.

5

Kayser Karle kam gein Strosburg.

In dem jore do men zalte von gotz gebürte 1365 jor int sant Jergen tage, do kam dirre keyser Karle gein Strosburg. und enpffing men in gar herliche, *und stundent allē angwerg zu Strosburg geweffent und gezieret in Münstergasse dem keyser zu eren, wan er durch die selbe gasse
10 herin für.

Matth.
Nuw.
cont.
293.

Er für gein Avion zum bobeste.

Donoch für er gein Avion zum bobeste, genant Urbanus der fünfte,
und schuf mit dem das er wolte². do klagete ime der bobest, das er eines moles, e er bobest wart, für zu den herren von Mehelon und brohte den
15 briefe von des bobestes wegen. dise briefe gefielent dem herren von Mehelon nüt wol: dovon müste dirre Urbanus die briefe essen. und vil andere smocheit werent ime geschēhen von den herren von Mehelon. und bat den keyser das er dise smocheit nüt ungerochen liesse³. also globete
20 der keyser dem bobeste, das er es rechen wolte. und für herwider zu düttschen landen und kam aber gein Strosburg an sant Peters und Paulus
tage, und für den Ryn abe gein Sels und lag do stille.

1b.

1. 'also etliche sprechen' fehlt b² b⁴ fünf B. Ueberschrift: Der keyser hette düttsche sproche lies. A—B. 2. aller liebste und in sinen landen vaste gemeret, wan zu Prage und in allen steten durch Beheimlant übet men ingenote aller meist B. 4. vor dis keyseris ziten nüt A—B. 9. Münstergasse, do der keyser infür, ime zu eren B. 11. Ueberschrift fehlt A—B.

1. Zauberbuch und Zauberkunst.
2. Kaiser Karl IV feierte in Avignon das Pfingstfest 1365, s. Vitae Papporum Avenion. ed. Baluzius I, 370.

3. Es ist hier Bezug genommen auf eine Gesandtschaft des P. Innocenz VI, des Vorgängers von Urban V, an Bernabo Visconti von Mailand, welcher Alles daran setzte, dem Papste die Stadt Bologna zu entreißen. Die Anekdote von

dem verschluckten Brief kennen auch die mailändischen Geschichtschreiber mit der Ausschmückung, daß Bernabo den päpstlichen Gesandten, welche ihm das Schreiben auf der Lambrobrücke überreichten, die Wahl gelassen habe, ob sie lieber essen oder trinken wollten; da hätten sie das Essen vorgezogen. Rosmini, Storia di Milano.

Von den ersten Engelländern¹.

Juli 4.
vgl.
Matth.
Nuw.
cont.
293.

Behant donoch an sant Ulriches tage noch goz gebürte 1365 jor, die wise der keyser zü Selse lag, so kumet ein gros volg und geselleschaft her in Elsas, genant die Engellender: der houbetman hies der erkeprie-ster, ein ritter von Springhirze². *in dem selben volke worent also men⁵ schezete uf 40 tusent pfert und süsgenger. und in der nacht komet die selben Engellender by Strossburg und verbrantent etwie manig hus zü Rünigshoven. des morgens hüben sū uffwendig der stat bi dem galgen³ und do umb und erbuttent sich zü strite. do flühent alle dorfslüte in die stette und uf die vesten. das volg zü Strossburg zogente geweffent 10 für daz munster, ein teil zü rose, ein teil zü füsse, so beste iederman möhte. die mezigier zü Strossburg die meindent, sū woltent hinus zü den Engellendern und mit in striten. das widertent die andern herren und antwerke, wan der Engellender zü vil was. donoch leitent sich die Engellender in die dörfer umb Strossburg und in dem bistume umb und umb, und was¹⁵ sū fundent das was verlorn. e aber sū in daz lant komet, do was daz lant gewarnet und hettent die herren vaste geflöhet und die iren. aber die geburen || hettent keinen glouben daran, das die Engellender oder^{21. 92'} ieman geturste in das lant kumen: dovon flöhent die geburen nüt vil und wurdent fere geschebiget, und wart ir vil gefangen. und was lüte²⁰ die Engellender begriffent, den dotent sū grosse martel ane umb güt: sū

2. tage des vorgeschriebnen jores, die wise A—B. 3. gros volg über die stetge her in Elsas, genant die Engellender oder die Engelfischen, der houbetman A—B. 5. 'ein ritter von Spr.' fehlt A—B. 7. Engellender in die vorstat under wagern und robetent do das sū fundent und verbrantent aa⁴. Engellender nohe by Strasburg an die stat, uffwendig des wiffen burnes by sante Aurelien in dem brüche, und verbrantent B. 9. 'und do umb' fehlt B. 10. vesten die inen denne allernehest worent. das volg A—B. 13. bowider sprochent die herren und die andern angwercke, men möhte nüt mit in gestritten, wan ir were jewil A. 17. gewarnet und was vaste geflöhet under den herren. aber die A—B.

1. Ueber die Ankunft der Engländer im J. 1365 s. die bei Schilter im Anhang zu Rön. abgedruckten Schreiben und Urkunden S. 887—891. Bei Metz erschien der Erzpriester mit den Bretonen gleich nach Pfingsten; man schätzte ihre Zahl auf 60,000 ohne die Huten und den Troß: die Stadt kaufte sich mit 18,000 Goldgulden von ihnen frei: s. Huguenin, Chron. de Metz 105. Am 4. Juli ging der Erzpriester über die Steige bei Zabern. Rön. giebt über die folgenden Ereignisse selbständige Nachricht.

2. Arnaldus de Servola, vulgariter

archipresbyter de Vernis nominatus, natione Vasco etc. in Vita Urbani V ed. Baluz. 370. Der Name Engländer kam dem Räuberwolf nur uneigentlich zu. Nach Guil. de Nangis Chron. cont. (in d'Achéry spicileg. III) 131. 137 waren es meist Bretonen: magna copia Britonum et aliorum praedonum. Dieselbe Bemerkung macht Königshofen im 5. Cap. Bl. 231" in Bezug auf die späteren Engländer von 1375.

3. Auf der Nordseite der Stadt; s. Silbermann, Localgesch. der Stadt Straßburg 166.

schegetent die richen umb gülden und umb hengeste und umb düch, wan alles ir werben was umb güet: die armen die nüt hettent gülden zū genbe, die schegeten sū umb roßhsen und rossenagel und umb schūhe. aber die von Stroszburg lieffent der dinge keys us der stat füren, derumb die armen geschetet wurdent. die frowen und döhter die sū vingent, mit den begingent sū also ungewonliche unfrüschheit das es schemeliche were zū sagende. sū verbrantent gar wenig dörfet, wan die do selber aneingent von liehtern und füre das sū lieffent in den dörfen unversorget. doch trüwent sū, sū woltent das lant gerwe abe bürnen, men gebe in denne güet. 10 die von Stroszburg meindent: der in güet gebe, so kement sū zūm andern mole aber. also gap men in nütset.

Es geturste ouch nieman gewandeln in dem lande one ir geleite und wortzeichen. und wen sū trostent, dem hieltent sū es, wie wol men in nüt getrumete, wan es böfewiht worent.

15

Von beingewant und spizen huben.

*Ir kleider worent lang und kosper, und hettent güten harnesch und beingewant. do von kam der sitte us zū Stroszburg, daz men lange kleider und schefen und beingewant und spitze huben geriet machen, das vor zū Stroszburg ungewonlich was. aber die armen under den Engelenbern 20 gingent barfús und nackt. was sū junger knaben vingent, die behüben sū bi in zū rennern. dis volg stürmete menig stettelin und besten: doch gewunnet sū keyne, wan sū hettent nüt gezüges dozū.

Do sū alsus in dem lande logent und herschetent mit gewalt one allen widersatz, do sprochent die geburen, dis geschehe von des keysers 25 geheisse, wan er zū Selse lag also vor ist gefeit: wie doch er lichte heran unschuldig was¹. in disen dingen enbüet der keyser den von Stroszburg,

2. ir tun und werben was A—B. 5. döhter, alt und jung, die sū A—B. 8. sū in den hüfern lieffent unversorget A—B. 10. do sprochent die von Strasburg: der in 2^o 24. 11. mole aber umb gut. also gobent in die von Stroszburg nütset. A. mole und woltent aber han. also gabent die von Strasburg nütset. B. 14. getrumete, wan men hette sie für übelstetige lüte und mörder, also sū ouch worent, wan sū ermördetent alle ir gefangen [die nüt hettent güet zu geben. doch engingent in vil gefangener a⁴—B.] die sich nahtes von in verstant. ir kleider A—B. 17. beingewant. die von Strasburg noment bhzeichen by den Engelenbern und mahtent ouch lange kleider — huben, das vor B. 21. zu bliern und zu rennern A—B. * 24. geburen und vil lütes, vis a⁴—B. 25. geheisse und gerete A—B. er zū disen ziten zū Selse lag in disem lande, also B. 'wie doch — unschuldig was' seht A—B.

1. Ueber dieses lügenhafte Gerücht sprach sich im Auftrage des Kaisers der Bischof Lambert von Speier (nachmals Bischof von Straßburg) in einem Schrei-

ben mit gerechtem Unwillen aus; s. dasselbe bei Schilter im Anhang zu Rönigsh. 895. Meister und Rath erließen hierauf ein öffentliches Ausschreiben, worin sie

das sū ire fründe und helfer besendent: er habe ouch gesendet zū allen fürsten und herren und zū des riches stetten und habe sū hohe gemanet, daz sū zū ime kument mit grosser helfe, das böse volg zū vertribende. also kam von herren und stetten ein unzellig gross volg zesamene zūm keyser¹. do für der keyser mit dem volke von Selshe heruf gein Strosburg. 5

Der keyser und die von Strosburg zogetent uf die Engenlender.

Do zogetent die von Strosburg und bischof Johans von Liechtenberg us mit irme volke zūm keyser, und der keyser und die stat und der bischof slügent ir gezelte uf und logent byinander bi sant Arbogast unde Eckebolzhaim² uf dem velde und in den dörfen do umb. 10

Ein misschelle.

|| Zū disen ziten geschach, das einre von Strosburg wart mit des keyser^{Bl. 92'} diener eime wortende und misschellig. do wart der keyser zornig und wolte die von Strosburg alle han überfallen und erslagen. do vielent der bischof und etliche herren dem keyser zū füsse und verjündent es. 15

Der keyser schonde der Engenlender.

Die wile der keyser und die von Strosburg alsus zū velde logent, do wörent die Engenlender umb Beneselt, Dambach und Sletzstat und do umb, und zogetent ie ein wenig fürbasser entweg. do der keyser und die stette wol ahte tage stille gelogent, do sprochent die von Strosburg und ander stette zūm keyser: 'was sumen wir uns hie? warumh pten wir nüt 20

1. das sū ire eigenossen und ir fründe A—B. 5. Sels und von dem Rine heruf B.
6. Der keyser und der bischof von Strosburg logent ze velde A. Ueberschrift fehlt dd.
Der keyser wolte die von Straßburg erslagen han. b² b³. 7. und ir bischof B. 'Johans von R.' fehlt A—B. 9. binander uffewendig der stat bi sant A. binander uffewendig Straßburg by B. 11. Ueberschrift fehlt A—B. 12. In disem her geschach B. 15. es mit grosser arbeit B. 19. keyser, die herren und stette wol B. 20. do sprochent die stette zūm B.

das Gerlicht gleichfalls Pflgen straffen; i. dieses bei Wender, Ausbürger 87. Guil. de Nangis a. a. D. will wissen, daß der Kaiser und Papp in Avignon verabredet hätten, die Söldner- und Räuberbanden, die sich in Frankreich und Lothringen umhertrieben, gegen die Türken zu schicken: ein recht naiver Einfall !j

1. Nach der Limburger Chronik (Aus-

gabe von Kessel) 448 zogen Erzb. Cuno von Trier, Erzb. Gerlach von Mainz und Ruprecht Pfalzgraf bei Rhein 'mit grosser herrlichkeit der wafen' nach Elsaß zu Hülfe.

2. Kloster S. Arbogast auf der Westseite der Stadt Jan der Ill. Eckebolzhaim nahe bei Königshofen in derselben Richtung.

zû dem bösen volke den Engelenbern, das wir sî erslahent e sî uns ent-
rinnet?' do sprach der keyser: 'es sol noch menig fürste und herre zû
mir kumen: der sullent wir beiten, so mügent wir deste sicherlicher striten'.

Do sach der keyser, daz dis verziehen geriet menglichem verbriessen,
5 und mahte sich uf mit dem volke und mit den von Strossburg und ileten
den Engelenbern noch unß gein Kolmet ushin. do sluhent die Engelen-
ber, und sûrent eines tages verrer denne der keyser und die stette in etwie
manigem tage möhtent getûn¹.

Es geschach me schade von den frunden denne von den vigen den.

10 Donoch sûrent der keyser und die herren und stette herwiderumb
ieberman in sin heimût. und geschach grösser schade zû Elsas von des
keyser's volke und von den fründen, denne von den vigen den' was ge-
schehen. sus koment die Engelenber entweg, do sî uf vier wuchen hettent
geherschet in Elsas, und wart das lant verherget an korne und an wine
15 und an frûhten, wan dise reyse vor ernen und in der ernen was. und
wart korn türe, das ein viertel bi ein pfunt galt.

Türunge.

Donoch in den andern joren kam missewahs und müse die die frucht
verossent, das dise türunge wol 6 jor annander werte. und wenne korn
20 unnderwilen abe slûg in einre ernen, daz ein viertel kam an 8 sol. ober
an 10 sol. d.², so slûg es in dem jore wider uf, also das ein viertel
kornes die 6 jor gewonlichen galt 10 sol. ober 12 sol. und dicke ein
pfunt ober 18 sol. darzû koment ouch sterbotten, also daz noch disen

1. 'dem bösen volke' fehlt A—B. wir daz böse volg erschlahent A. 6. Engelenber mit
irne hōbetmanne genant der erkepriester und sûrent A—B. 7. 'tager'. 8. getun.
und sprach der erkepriester, er were von des keyser's gebelise in dis lant kumen und were nu
betrogen. doch was der keyser [villichte A.] unschulbig heran A—B. 10. 'herren und' fehlt
b³ b⁴. 12. volke und von den stetten die den von Strossburg' woltent geholfen han do sî
widerumbe sûrent, denne vor von den Engelenbern was geschehen. sus A—B. 14. 'und
an wine' fehlt A—B. 16. viertel kornes lange zit ein lib. galt B. 17. Ueberschrift
fehlt A. 18. 'und müse — verossent' fehlt A—B. 21. 'so slûg es — 10 sol.' fehlt b.
22. 'die 6 jor' fehlt A—B.

1. Schon am 22. Juli richtete die
Stadt Basel ein Hilfegesuch an Straß-
burg: 'nu ist dieselbe böse gesellschaft
von uch har uf zu uns gezogen'; s. das

Schreiben bei Schiltler zu Kbn. 891.

2. 10 Solidi d. h. Schillinge wo-
von 1 Sol. = 12 b., also 10 = 120
Pfennige.

Engelndern vil unglückes kam in Elsas. aber noch den andern Engelndern die darnoch komet über zehen jor, kam kein breste noch türunge, wie wol es ein grosser volg was und lenger in dem lande logent denne die vörbern Engelender. und von den selben andern Engelndern wurt hernoch geseit in dem fünften capitel ¹.

5

Des keyfers reyse in Lamparten.

In dem jore also men zalte 1369² jor, do gedochte der keyser an || die klage die ime der bobest getou hette von den herren von Mehgelon ^{Bl. 93'} also vor ist geseit³. und mahte sich uf mit eime grossen volke: dozü gobent ime die von Strosburg: zwenzig glesen und die andern frigen stette und 10 des riches stette gobent ouch dem keyser vil glesen. mit disem volke für der keyser zü ostern in Lamparten uf die herren von Mehgelon und sprach: Lamparten horte an daz rich, also es ouch wor ist, und were ime in vil joren kein nutz dovon worden. derumb wolte er die herren von Mehgelon entsetzen und das lant innemen und andere pfleger und vicarien dar ¹⁵ setzen, die ime joresrechenunge gebent von Lamparten und detent daz sü tün soltent⁴.

Die zwüschent bestelletent die herren von Mehelon ire vesten und stette alle und sprochent: 'der keyser darf nüt wenen, daz wir ime wellent Lamparten ingeben in sinen gewalt, und solte er joch sinen lebetagen 20 mit uns kriegen. doch wellent wir uns gerne erkennen, daz wir pflegere sint über das lant von eines keyfers wegen. und wil der keyser dienst

1. Engelndern und des keyfers reyse vil A—B. Elsas und in die lant do umbe. aber nach den andern Engelndern die nach disen Engelndern über 10 jor komet in Elsas der was me volkes unde lagent lenger in dem lande denne die vörbern Engelender, und was doch ein glückig volg, wan korn und win wart dozumale und do nach also vil jare also wolfeil, das es etteliche lüte verdroß. von den andern B. aber nach disen Engelndern über 10 jor, das was do men zalte noch goß geburte 1375 jor, do kam in Elsas ein noch größser volg, ouch genant die Engelender, und morent lenger in dem lande denne die vörbern Engelender. und was doch ein glückig volk, wan korn wart do und sither vil jore also wolfeil, das es die lüte verdroß. von disen Engelndern A. 6. Der keyser reysete gen Lamperten. des helf uns got a^o. 8. bebest Urbanus getan B. 9. vor ist geschriben, und ouch das er Lamparten gerne hette betwungen und an das rich gezogen, wan es an das rich gehörte. dovon mahte sich der keyser uf B. volke us Beheim. do zü qabent ime die von Strasburg und die andern friegen stette vil glesen. mit B. 13. were dem riche in vil B. 20. 'in sinen gewalt' seht B. 22. von des riches wegen B.

1. S. Bl. 231'.

2. Der Kaiser trat den Zug nach Italien im Frühjahr 1368 an: auffallend ist, daß Königshofen hier, wo er als Zeitgenosse schreibt, sich im Jahr irrt.

3. S. oben S. 455.

4. P. Urban V war schon im Jahr

zuvor nach Italien vorausgegangen und erwartete dort den Kaiser, um nach der im J. 1365 zu Avignon getroffenen Uebereinkunft die Visconti zu vernichten, welche übrigens Karl selbst auf seinem Romzug im J. 1354 als Reichsvicar anerkannt hatte; s. oben S. 481 N. 4.

von uns, des wellent wir ime gehorsam sin mit unsern rittern und knech-
ten. wil er güt, das wellent wir ime ouch geben: aber das lant gent wir
ime nüt in kehnen weg'. do meinde der kehser, er wolte das lant han, und
rehsete in dem lande zü Ramparten von ostern unß sant Michels tag¹,
5 doch gewan er keine stat noch vesten. und die herren von Mehgelon ver-
swelletent das wasser genant der Pot, und mahtent es usgon über das
velt do der kehser und sin volg lag, das der kehser und das volg kume ent-
runnent, daz sü nüt erdrunkent. ouch kam gros sterbotte under das volg
und sunderliche under die Beheme, der unzellige vil do was.

10

Güt überkam den kehser.

Ze jüngest nam der kehser güt von den herren von Mehelon und
von den andern herren in Ramparten und zogete us dem lande wider
heim. do das der bobest Urbanus vernam, das der kehser hette sich lossen
mit güt überkomen und die herren von Mehelon nüt hette vertriben also
15 er sich gegen ime versprochen hette, do wart der bobest zornig und meinde:
er wolte schaffen, das der kehser von dem riche entfeket wurde, also sine
vorfaren kehser Ludewige were geschehen². do der bobest alsus drahtete,
wie er dem kehser möhte leybe getün, do wart der bobest siech und starp.
also wart sin der kehser entladen³.

20 Dirre kehser stellete gar sere noch güte und noch lande und lüten,
und was ime von güte wart, daz leite er an daz künigrich zü Behem und
nüt an daz rich.

Er was gar fridesam: was er mit güte möhte zübringen, do erlies
er sich krieges. darumb ging im lütelliche zü handen gros lant und lüte,

1. von uns, so wellent wir ime vil rittere und knechte schaffen, die ime dienten von unsern we-
gen. wil er gut [in bescheidenheit B] des wellent A—B. 3. ime niemer. do B. 4. tag
und det vil stürmenbes an sette und vesten, doch gewan er keine B. 5—9. 'und die herren --
unzellige vil do was' fehlt A—B. 11. Zü jüngest kam ein grosser sterbotte under des kei-
sers volk und nam B. kehser ein gros gut A—B. Mehelon und von Berne und von
A—B. 15. gegen dem bobeste versprochen A—B. 16. schaffen mit den fürfürsten, das B.
20. stellete und ward gar B. und lüten [und nach heiltsame B.] und noch edelme gesteine.
und was ime A—B.

1. Karl verließ Italien, nachdem er
länger als ein und ein Viertel Jahr da-
selbst verweilt hatte, im August 1369.

2. Davon ist sonst nichts bekannt,
außer daß Trithem. Chron. Hirsaug.
ad a. 1369 daselbe aus Könighofen ab-
geschriben hat. Im Gegentheil ist ein
sehr freundliches Schreiben von P. Ur-

ban V an Karl d. d. VIII Kal. Aug.
a. VIII pont. (1370) im Auszuge bei
Raynaldus, Ann. Eccl. ad h. a. zu
lesen.

3. Urban V starb bald nach seiner
Rückkehr aus Italien in Avignon 1370
Dec. 10, f. Vitae Papparum Aven. 396.

das sine vordern herteliche erbehten müstent¹. und wiewol er an der erste, do er an daz rich kam, arm was und ime sine hengeste, do er zü Wurmeße was, für schulde gefrönet wurdent², so wart er doch der richeste keshser der vor ime in vil hundert joren ie was gewesen.

Er wolte nüt ein merfart machen.

5

Dobon sprochent || etliche herren zü ime, er solte eine merfart ma- Bl. 93''
chen und das heilige lant gewinnen: er vermöhte es bas getün von rich-
tüm und von frunden und mogen denne keinre sinre vordern. do ent-
wurte der keshser und sprach: 'ich erkenne wol, das ich mit gottes und
minre fründe helfe möhte eine grosse merfart gemachen und das heilige lant 10
gewinnen also wol also etteliche minre vordern. aber doumb verbürbe
menig ritter und kneht uf dem mere und under den heiden, des wip und
kinde beheime zü wittewen und weysen wurdent, und möhte nüt one
grossen schaden ergon: wan das heilige grap und daz heilige lant hant
cristen keshser und künige dicke gewonnen und kam doch me schaden dovon 15
denne nuß. wan so keshser ober künige und die cristen das heilige lant ge-
wunnen mit grossen erbeiten und es wol beseketent und behütent mit
cristen lüten: so denne der keshser herwiederheim für uf dem mer und ma-
nig frum man uf dem mer verdarp, so mahtent sich denne die heiden ouch
uf und erslügen oder vertribent die cristen mit denen das heilige lant be- 20
setzet was, und zogent es wider in iren gewalt. dovon sit men es nüt lange
mag behüten und beschirmen one grossen schaden, des wil ich über sin'.

Er mahte sinen sun künig und lerte in.

Dirre keshser half sinen fründen vaste und hette sine sint liep. do er
an den alter kam und frang wart, do übertrüg er mit den kurfürsten und 25
gap den so groß güt, das sü sinen eltesten sun genant Wenzeslaus erwe-

2. 'und ime sine hengeste — gefrönet wurdent' fehlt A—B. 7. es doch also wol getun A—B.
8. vordern in langen ziten. do B. 11. 'also wol — vordern' fehlt B. 12. heyden, der
[vil lichte B] wip und sint doheim hette die zu wittewen und zu weisen wurdent, und möhte
A—B. 14. schaden armer lüte ergon A—B. 16. wan so ein keshser und die cristen lüte
das heilige lant A. wanne so das heilige lant von ven cristen gewonnen wart mit grossen
arbeiten und sü es B. 18. keshser ober künig herwider B. 21. dovon so das heilige lant
würde gewonnen mit kumber und erbeiten, so möchte men es doch nüt lange zit behüten A—B.
23. 'und lerte in' fehlt A—B.

1. Ganz dasselbe ist oben S. 473,
8—11 von R. Ludwig gesagt worden.

2. Vgl. Matth. Nuwenb. 254.

letent einhellefliche an das rich zü eime römefchen künige, noch goß ge-
bürte 1376 jor ¹.

Donoch wenne der vatter zü gerichte fas oder ernestliche fachen us-
richtende, so hies er den sun zü ime fitzen und sprach: 'Lieber sun, nim
⁵ war und lere wisheit bi mir und sich, wie ich tû: also tû ouch du hernoch.
und hap dine fründe und güt liep: wan güt het dich zü eime herren ge-
maht und zü eime römefchen künige. und sigest fridesam, und was du mit
güte maht wol überkumen, do erlo dich krieges ². und erbüt menglichem
zucht und ere. und hap den bobest und die pfafheit liep und die Dütschen
¹⁰ zü fründe, so mahtu deste bas zü friden bliben'. also lerte der keyser sinen
sun vil gütēs dinges, aber er behielt ir keyß noch. volgete ime an keinen
güten dingen noch, also hernoch geseit wurt.

Der keyser starp.

Hienoch über zwei jor also der sun was künig worden, do starp birre.
¹⁵ keyser Karle zü Broge an sant Andres obenbe noch goß gebürte 1378 jor, ^{Nov. 29.}
also er was gewesen keyser 23 jor und römefcher künig 33 jor ³ und künig
zü Behem 32 jor. und wart zü Broge begraben mit groffer klage.

94'

|| Der 101. künig und ein böfer herre.

Wenzeslaus künig zü Behem, des vorgenannten keyfers sun, wart
²⁰ einhellefliche an das rich erwelet am ziftage in der pfinfestwuchen ⁴ noch

1. künige. also wart der sun römefch künig by sinēs vatters leben. dis geschach noch goß A—B.
6. eime obersten künige A—B. 9. ere. und erhebe dich nüt dines gewaltēs und behebe den
babest B. 'liep' seht A—B. 11. sun vil dinges und zoch in zu allen ernestlichen fachen.
do alsus der keyser mit sine sune richtete uf vier jor und vor sine sune 29 jor in großer her-
schafft und richteit, do wart er zu Broge in Behem frang und starp do men zalte noch goß ge-
burte 1378 jor an sant Andres obenbe und wart zu Broge in unser fromen münster begraben
mit großer klage. do birre keyser starp do was er 33 jor römefch künig gewesen und 23 jor
keyser. und was ouch künig zu Behem gewesen 32 jor. A. gütēs dinges und zoch in zu allen
ernestlichen fachen. dise lere ging dem sune nüt vil zü herzen, wan er ir lügel nach gevolget
het. (leberschr. :) Karle starp. Do alsus der E-iser richtete mit sine sune wol drü jor und vor
sine sune uf 30 jor in großer herschafft römischer und behemischer künig gewesen und 24 jor
keyser B. 20. erwelet diemile sin vatter lebete also vor ist geseit, do men zalte noch goß ge-
burte 1376 jor. A—B Hier schließt das Cap. in a² a⁴—B.

1. Frankfurt, Juni 10.

2. Vgl. oben S. 491, 23.

3. Soll heißen 32 Jahr, denn Karl
IV wurde römischer König durch die
Wahl zu Kenje 1346 Juli 11, und in

denselben Jahr auch böhmischer König
durch den Tod seines Vaters K. Johann
in der Schlacht bei Crécy.

4. Vielmehr nach der Pfingstwoche,
nämlich am 10. Juni.

gog gebürte 1376 jor die wile sin vatter noch do lebete, also vor ist ge-
seit. dirre Wenzeslaus ist der bösten künige einre gewesen, der allen müt-
willen und bosheit vil getriben het. alle die wisheit und güte lere die in
sin vatter lerte, der hielt er keh8, sunder er widerkerte es. das heiltüm
daz sin vatter mit grossen erneste hette von ferren landen broht und in 5
golt und silber mit grosser gezierde gemacht, daz zerbrach er und nam daz
golt und silber, wiewol er sin nüt bedürfte, wan ime sin vatter einen
grossen schatz lies. er hies ime die von Proge zougen was friheite in sin
vatter der kehser hette geben: do er die briefe sach, do verbrante er sü¹.

Also was grosse klage von dem künige. es stunt auch gar übel in 10
des küniges hofe zü Proge und in dem lande zü Behem, wan die landes-
herren zü Behem kriegetent auch under einander und auch uf den künig,
das der künig wol zwurent gefangen wart und mit helse sinre fründe
kume erlibiget².

Duch worent des küniges rete gepartet under einander. also ge- 15
Suni 7. schach, das uf den pfinkestmendag in dem vierzehnten hundert jore der
künig entweg reit früge gein Karlestein³. do wurdent des küniges rete
besant in das rothaus zü Proge, und also sü drin kument, do besluffent et-
liche des küniges rete die türen zü und sprochent zü den andern des künig-
ges reten: 'ir hant unserme herren dem künige geroten, das er nüt solte 20
faren in dütsche lant noch uf den Ryn zü den kurfürsten sich zü verent-
wurtende, das ime zü grossen übel kumet: herumb müßent ir sterben'.
und zucketent swert und erstochent viere zestunt ze tode, die dem künige
aller heimelichest und sine obersten rete worent: die andern entrunnent.

2. dirre Wenzeslaus ist gar ein mutwillig man gewesen der allen a. 4. 'sunder er widerkerte
es' fehlt a. 9. verbrante er sü. auch was grosser bosheit er getriben hat, do wer vil von zu
sagene, als es sich am besten wol erzeigt do er von dem riche entsetet wart. a. 10—495, 8. 'Also
was grosse klage — an dem 170. blatte 1c.' fehlt a. Von 'Also' bis Ende von 94'
zeigt die Schrift einen merklich anderen Charakter derselben Hand, so daß diese Absätze von
Königshofen wohl später, wie auch die am Schlusse stehende Verweisung zeigt, eingetragen
wurden. Ähnliche Nachträge mit dem gleichen Schriftcharakter kommen später noch öfter vor.

1. Im Gegentheil, er bestätigte sie,
s. Pelzel, K. Wenzel 89. Königshofens
Nachrichten und Urtheile über K. Wenzel
sind nichts, als was die öffentliche Mei-
nung von ihm sagte und glaubte.

2. Gefangen genommen wurde er im
J. 1394 von seinem Vetter Markgraf
Jost von Mähren und andern böhmischen
Herren und im J. 1402 von seinem Bru-
der Sigmund, dem König von Ungern.

3. Königshofen irrt sich wieder um
mehrere Jahre. Denn das erwähnte

Ereigniß fand nicht 1400, sondern 1397
am zweiten Pfingsttage statt. Der Her-
gang ist auch sonst entstellt. Nicht im
Rathhaus zu Prag, sondern auf Burg
Karlestein wurden die vier Räte getödtet,
allerdings auf Anordnung des Königs;
s. den gleichzeitigen Bericht eines Nürn-
bergers vom 5. Juli bei Wencker, Col-
lecta archivi 395 und das Ausschreiben
St. Wenzels vom 13. Juli 1397 bei Pel-
zel im Anhang no. 134.

dirre kriegeliche mort geschach mit des küniges willen, also etliche sprechent.

Er fürte ouch sinen henker gewonliche mit ime und as und drang mit ime und nante in sinen gefatter, also er ouch was, und bet dem selben henker grosse zuht und ere. und das müstent ime andere lüte ouch
5 dñ durch des küniges willen.

Er bet die stat zū Strosburg in die ohte wider recht durch grites willen, also hernoch in byschof Frideriches kriege geschriben stet an dem 170 blatte.

Bl. 94'' || Warumb und wenne dirre künig wart entsetzt von dem riche¹.

10 Dirre künig Wenzeslaus fürte ein böse unfürlich und unmenſchlich leben. er hette keine aht noch ſorge zū niderlegende den groffen kriegelichen gebreſten, miſſehelle und ſciſma in der heiligen kirchen das vil jor gewert het, do vil kriege und irrunge ufgestanden ſint, das eime rōmeſchen künige zūgehört zū wendende und zū niderlegende. er was nüt ein merer des
15 heiligen riches, also ſich ein rōmeſch künig ſchribet, ſunder er was ein mīner und ein verſumer und unnütze man des heiligen riches. er half der heiligen kirchen und vil andern landen me zū unfriden denne zū friden, wan durch grites und gūtes willen nam er gelt von dem herren von Mehelon der ein ambahtman und pſleger was des heiligen riches in Lam-
20 parten, und mahte in zū eime herzogen über Mehelon und Ramparten und gap ime Ramparten das des riches beſte teil iſt in weſſchen landen. er verüfferte und gap ouch enweg vil ander ſtette und lant die dem heiligen riche zūgehörtent. er gap ouch durch geltes willen brieſe und vil un-
geſchriben brieſe die men nennet carten oder membranen, die doch mit ſinre
25 maheſtat ingeſigel beſigelt worent, und möhtent die die ſemeliche brieſe kouſtent und erwurbent, daran ſchriben was ſü woltent under dem küniglichen ingeſigel, das doch küniglicher würdikeit unzimelich und ſchande und ſchade was. er hette keine ahte der miſſehelle und kriege die lange zit in vil landen worent, davon groſ brant, roup, und mort uſtundent und
30 kirchen, clōſter und ander gothūſer die ein rōmiſch künig hanthaben und beſchirmen ſolte, verderpliche und genzliche beroubet, gebrant und verherget wurdent. er het ouch mit ſin ſelbes hant und mit andern übel-

10. 'unfürlich und' fehlt a. 20. herzogen in Ramparten und Mehelon das des riches a.

1. Das Folgende bis zu Ende des ersten Abſaßes iſt wörtlicher Auszug aus dem Abſetzungſdecret der Kurfürſten in Renſe dat. 1400 Aug. 20; ſ. dieſes bei

Obrecht, Acta deſitionis Wenceslai et electionis Ruperti 44—50 und Pelzel im Anhang no. 169.

tetern die er bi ime hette, ermürdet, erdrenket, verbrant und jemerliche gemartelt vil erbere und würdige prelaten, pfaffen, und geistliche lüte und ouch andere erber lüte one schulde wider reht und bescheidenheit, und vil ander bosheit getriben das eime römischen künige unzimeliche stet, das alles künstlich und offenbar was. 5

Herumb manetent in die kurfürsten dicke under ougen und mit brie-
fen, das er sich sollliches unzimeliches lebens abe tete und sich darzü stellet
und erbeite, das die heilige kirche zü Friden und in einikeit keme und das
rich wider zü sinen landen, und nüglicher und bas gehanthabet und be-
schirmet würde denne vor, das fride würde in den landen das der gantzen 10
cristenheit grosse notdurft were. dis ermanen und schriben half alles
nüt, das sich birre künig Wengeslaus üt bessern wolte. herumb wurdent
die kurfürsten zü rote, das sū woltent disen künig entfegen und das heilige
rich bas versorgen. und koment zūsamene || zü Frankesfurt¹ die drie erze-
bischofe von Menze, Triere und Kölle, der pfalzgrove vom Rhyne und 15
der herzoge von Sachssen, und ouch herzoge Rupolt von Osterreich und vil
andere fürsten und herren, und von allen stetten am Rhyne erbere botten.
und gingent die kurfürsten also heimeliche zü rote, das die andern herren
und aller stette botten nüt wustent, werumb sū do werent oder was men
tün wolte. also kundent die kurfürsten nüt einhellig werden und mah- 20
tent einen andern dag gein Marpurz²: dar koment sū aber zūsamene
und schüffent aber nütset. darnoch koment sū zūsamene zü Menze und
darnoch gein Frankesfurt³ und kundent alles nüt einhellig werden, und
hettent allemegent besant vil andere herren und der stette am Rhyne botten,
die zü in kument wo men dagete. doch gingent die kurfürsten also heyme- 25
liche zü rote, das die anderen herren und der stette botten nüt wustent,
was sū do detent, und geriet sū verbrieffen des kosten und des blenkendes
wider und für⁴.

26. herren und stette nüt a.

1. Es ist wohl der Frankfurter Tag von 1397 Jubilare gemeint, von welchem die Limburger Chronik S. 503 berichtet; vgl. Häberlin, Reichsgesch. IV, 229 f. Ueber die Folge der Verhandlungen und Tage vor der Absetzung K. Wenzels wird erst der zweite Band der Reichstagsacten Klarheit bringen. Die Angaben von Königshofen sind unzuverlässig.

2. Tag von 1399, Juni 2, s. Pelzel, K. Wenzel 388. Kön. übergeht den Tag von Boppard im April desselben Jahres, welchen Ulman Stromer, Städtechron. I,

50, erwähnt.

3. S. über die Tage zu Mainz, 1399 Sept. 15, und zu Frankfurt, Nov. 19, Pelzel 390 und 393 und die Actenstücke bei Obrecht a. a. O. und 11—15. Es fanden noch andere Tage statt zu Frankfurt, um Lichtmess und Ende Mai 1400, sowie ein besonderer Städtetag zu Mainz; s. die Urk. bei Obrecht, 17—35.

4. Dieser Unwille der rheinischen Städte spricht sich sehr deutlich aus in dem 'Stätt-Abschied zu Maynz 1400'; Obrecht 29 f.

Zu jungest verscribent die kurfürsten dem künige Wenzeslac mit fürgebotten, das er keme gein Lahnstein uf den Ryn bi Rense uf den nehesten dag noch sant Laurencien tage des jores noch goß gebürte vier- Aug. 11.
zehen hundert, sich zu verentwurtende der artifel und stücke die men in
5 zige und ime ouch werent geschriben geben. dete er das nüt, so woltent si
das rich bas versorgen und fürsehen.

Also koment uf den vorgeannten dag gein Lahnstein die drie erzebi-
schofe und herzoge Ruprecht von Phebern der pfalzgrofe und ouch vil her-
ren und aber erbere botten von allen stetten am Rhyne, wanne si dar be-
10 sant worent. aber der künig und der herzoge von Sakhfen und der marg-
grofe von Brandenburg, das ouch kurfürsten sint, die koment nüt dar,
wie doch si dar berüft worent¹. und do si des küniges uf sehen dage ge-
wartentent und er nüt kam noch nieman von sinen wegen, do entfament
15 mit urteil die drie erzebischofe und der pfalzgrofe den vorgeannten künig
Wenzeslaus von sinre vorgeschriben untete wegen von dem riche und von
würbkeite, und seitent libig alle verlehente manne und getruwen des
riches ir ehde die si disem künige hettent geton, und gebuttent in, das si
nyhme ime gehorsam werent also eime rômeschen künige.

Dis urteil wart geben und offentliche vor allem volke gelesen an dem
20 zwenzigesten tage des monotes genant ougest des vorgeschriben jores also
men zalte noch goß geburte vierzehen hundert jor.

Donoch am nehesten tage erweletent die vorgeannten drie erzebi-
schofe und anders nieman den obgenannten herzogen Ruprecht von Phebern
an das rich.

Item wie die kurfürsten vor und noch etwie dicke verscribent für-
sten, herren und stetten, und wie men dozû entwurtete, das stet in Hein-
rich Ruyffen kroniken².

2. mit vier botten das a. 3. tage als men zalte noch goß a. 9. und ander erbere a.

1. Es fehlten, außer dem König von Böhmen, dessen Vetter, der Markgraf Jost von Brandenburg, und Herzog Rudolf von Sachsen.

2. Von dieser Chronik, die vermuthlich eine offizielle Aufzeichnung der auf die Absetzung Wenzels bezüglichen Correspondenz von Straßburg war, ist sonst nichts bekannt. Der Name Riff kommt

öfter vor, z. B. in Urkunde von 1401: 'Künig Ruprechts dienst, als er über berg zoch' (Briefbuch B no. 66 des Straßb. Stadt-Archivs Bl. 2) ist ein Hans Riff als Rechner der Stadt genannt; ein Johann Riff, Richter in Lichtenau, war bei Guttenbergs Erfindung theilhaftig, mit welchem dieser 1436 in Geschäftsverbindung trat. Schöpfung, Vind. typogr. 18.

|| Der 102. künig.

Bl. 95^r

Ruprecht, herzoge von Bebern und pfalzgrawe am Rhyne wart von den drigen erzbischofen erwelt an das rich, also davor ist geseit, an dem 21. tage des ougestes noch gotz gebürte vierzehen hundert jore.

Der künig zoch für Frankfart.

5

Do¹

6. Hier schließt das zweite Cap. in a. Alles Folgende (Schiller S. 143—152) von R. Ruprecht bis zur Kaiserkrönung Friedrichs III ist Nachtrag der H. A. Anfang: Der 105. kaiser. Ruprecht von Beberen, herzog zu Heidelberg und pfalzgraff beim Rhein, war erwöhlet zu einem römischen künig von den churfürsten nach gottes geburt 1400 jahr. Schluß: wolle der allmächtige ewige gott mit seinen gnaden, daß der obgenand unser Herr der römische künig und kaiser mit samt seiner hochwürbigen kaiserin zu allen zeiten und (sic) überwindung gebe. Amen.

1. Hiermit schließt in Königshofens Handschrift das Kapitel. Eine Hand des 16. Jahrhunderts hat auf Bl. 96^r nochmals mit König Ruprecht begonnen und das von Rbn. über diesen Gesagte durch-

gestrichen. Die Fortsetzungen gehen bis zum Tode R. Friedrich's III 1493 auf Bl. 97^r. Die folgenden Blätter bis S. 106^r einschließlich sind leer gelassen.

